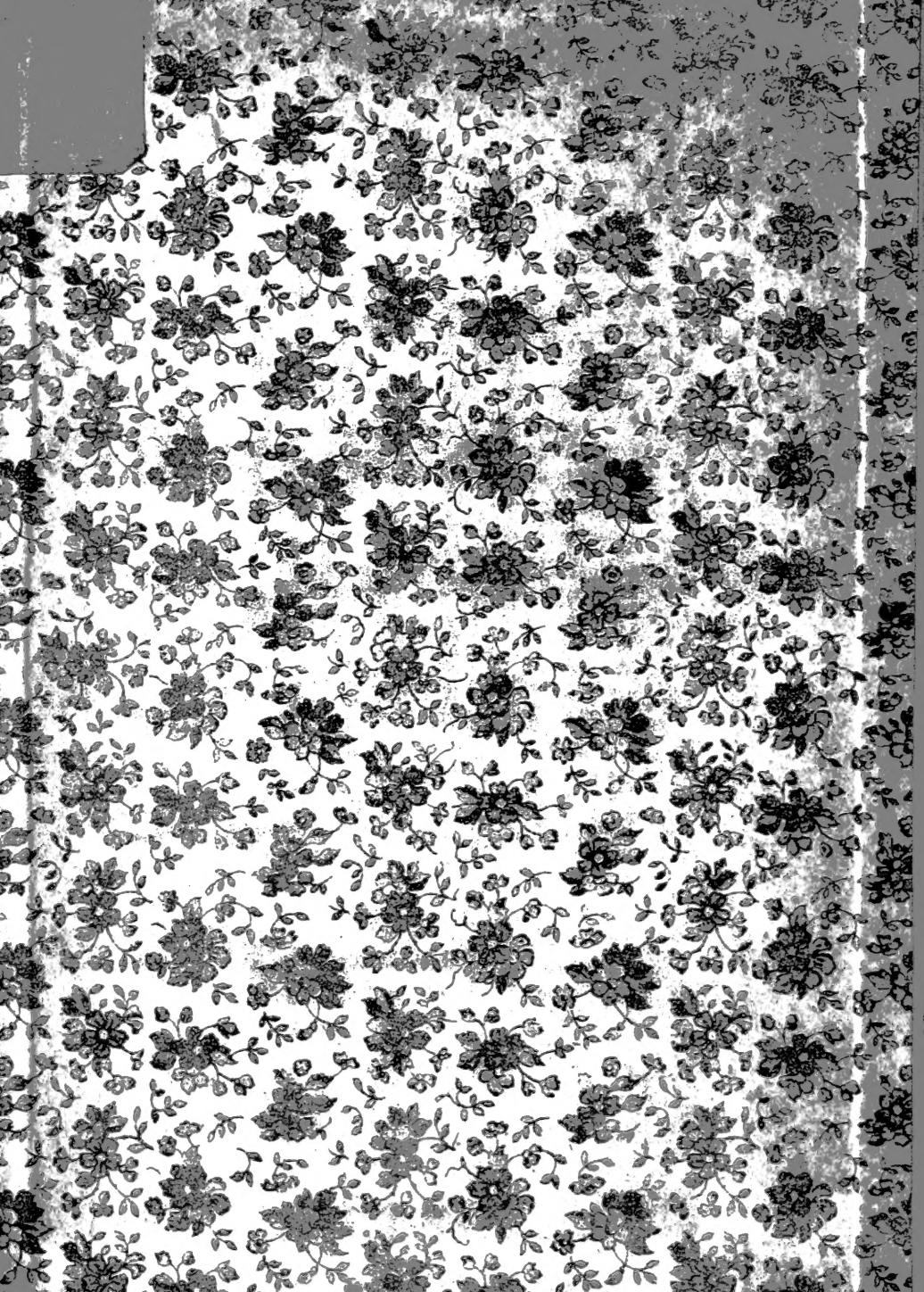
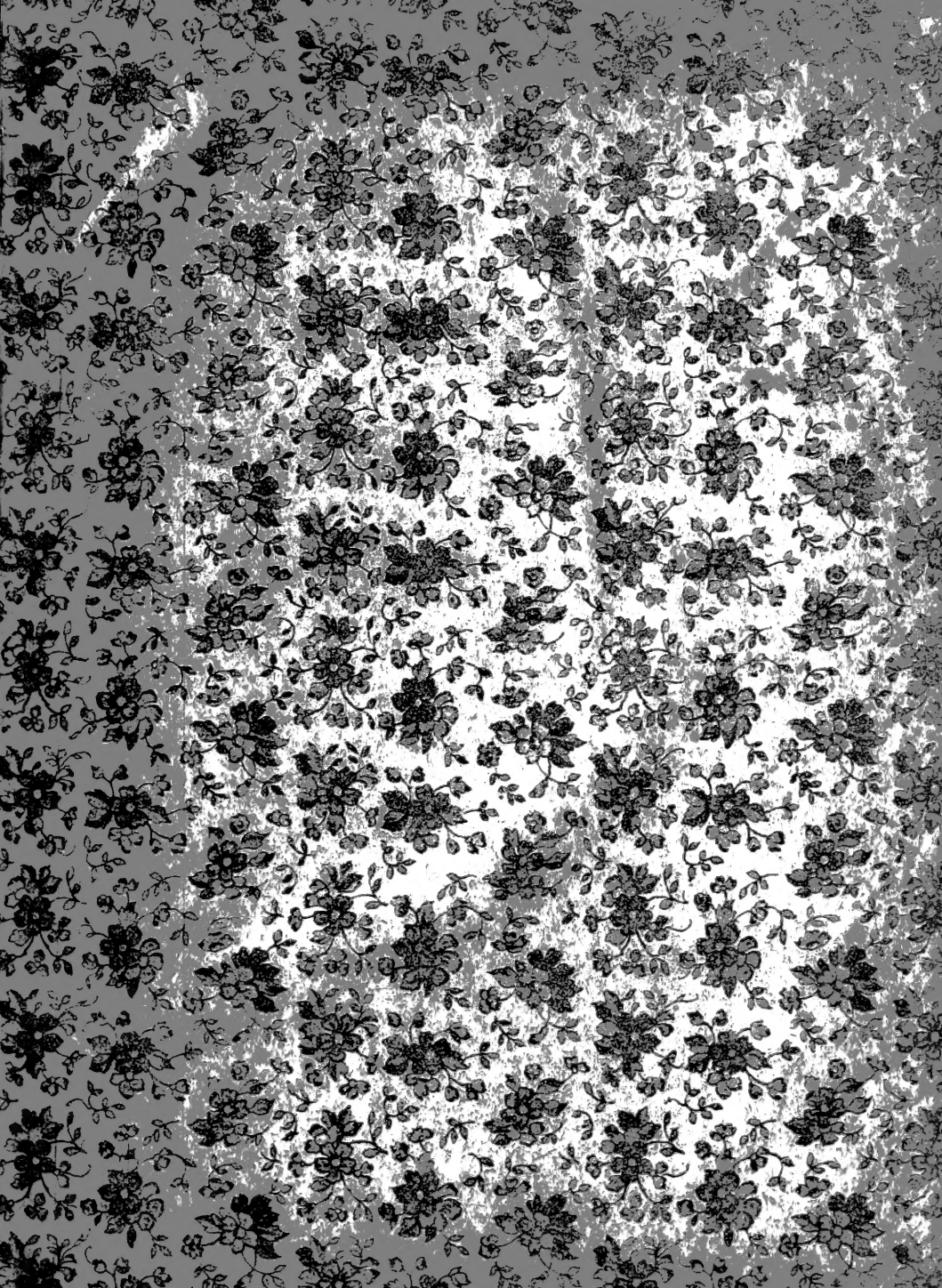




3 1761 04899891 8

aner
1954





1889 12 25

1889 12 25

1889 12 25

1889 12 25

פישע לענדער; סאלאמאלע געבוירענע, מיט וועלכע די געבוירענע
 פון אונזערע מוראשקעס קאנען זיך ווייט נישט פארגלייכן. דא
 האלט זיך אויף די טערמיטן-מלוכה. און ווידער איז עס א ליבער-
 מלוכה. מענער, וועלכע באפריכטיקן. א „שטעטלעך“, וואס לייגט
 איינער, וואו וואס דערגרייכט די גרויס פו א קליינער פארמאגט,
 ווען זי איז פול מיט אייער. און עמלעכע מינים געשלאעבטלעך.
 אומפעיטע קריפלאנדווידוואומס, וועלכע דינען ווער מלוכה אלס
 „פאכעמער“ און „סאלדאטן“. האנדעס, מריסים, פונקט ווי דארט.
 א „אקדעמער“ פון דער ליבעראלע וויקלאנג — און אין אלע דריי
 פאלן — ביי די טערמיטן, מוראשקעס און בינען — אייפן העכסטן
 פונקט פון דער אינטעליגענץ פון דעם גאנצן גלידערשטאם.
 פון דעם וואונדער-שטאם איז ווייטער גאנצנישט געווארן.
 נישט דער גלידער-חיה, נאר דער חוט-השרה-חיה איז
 באשערט געווען אויפגעהויבן די וועלט פון זומפ. די חוט-השרה-חיה
 חיה פון וועלכע ס'איז שפעטער ארויסגעקומען דער סענטש.
 אבער דא חויבט זיך אן א ביי ליד...

א חוץ דער כינע-מלוכה וועט נאך צוויי גרויסע פרובן פון
דעם דאזיקן מלוכה-לעבן אין דער אינסעקס-קוועלט. ביידע זענען
אויך מער אדער ווייניקער „ליסט-מלוכה". און ביידע זענען אלס
אומלעכע, פונקט ווי די כינע-מלוכה, אומפרובטער.

אין פאל איז די מוראשע-מלוכה להיפוך דער כיוון
נען-מלוכה דאס די דאזיקע מלוכה נישט קיין שום שוין פון מאן
גערעכטער קאנסטיטוציע. אבער א חוץ דעם איז דאס אלץ פונקט
אזוי איינגעפירט, ווי אין דער כינע-מלוכה. דרייערליי כוונע:
מענער, ווייכער און געשלעכטלעך-פארשידענע „ארבעטער",
אזוי טיילן זיך נאך די ארבעטערס איין אין אמתע קינדער-דער
זייערע און גרויס-ענישע, שטארקע פארשיידענע-פאלדאטן.
אבער דאס איז פאר אהער ליבערשאפט נישט וויכטיק. אויך
דאס בלייבט דער שטרענגער קאנסטאנט צווישן די אינדיבידואלעס.
דער „ער" וועט נישט נאכער קלער-אויספאלע (מיט דער דאזיקער
אינסעקס-מלוכה געמיסט זיך שוין זיכער אין א געוויסער „קל-
פאל") ספעציעלער און אויסשליסלעך אויף דעם באדעפנטע-
מאמענט, די „זי" וועלכע מיט מער נישט, ווי זי לאזט זיך בא-
פונקטן און לייגט איינער. דאס שאפט א הארעם-לעבן פאר ביידע
אידן. און די גאנצע אייגענלעכע מלוכה-אחבעט ליגט אויף די
איינעלעכע טאטלעכע סיסטעם, פאר וועלכע די ליבע בלייבט א-
פאלט פריער.

דער צווייטער פאל איז די מלוכה פון די אזוי גערופענע
טערמיסן. דא קענט די שווארצע ברויאן פון דיין שפייז.
קאמער, וועלכע מען רופט „פרייסן". די באלעבאסטע פלעגט זיי
האלטן פאר וועקעס. אבער דאס זענען נישט קיין וועקעס, דאס
זיי זענען אויך אינסעקסן. זיי בילדן אן אינסעקס-טרופע, וואס
שטייט פיל נעמער צו די אויער-ווערס און הייטע-
ריסן, ווי צו די וועקעס. נאנט צו דער דאזיקער גרופע שטייען
די ליבעלן און די אייגנאמליכן. צו זיי קאנסטן צורעכענען די
טערמיסן, וועלכע זענען אין פיל פרייסן ענלעך צו די מוראשע-
אבער וועלכע זענען פונקט אזוי מוראשעס, ווי די פרייסן זענען
וועקעס. דא האט נאך ווען די טערמיסן-וועקעס אין די מרא-

וועג, נישט סקטריס אויף זיינע אקטעוויטערע סאציאלע אינסטיטוציעס, וואס זענען אויסגעבויט געווארן אויף דעם געוועזענעם לעבן לעבן, אויף דער פרובירונג, אויף דער ליבע, געמאלטער מיט זיך פאר גראד אין דער דאזיקער ליבע אין דער גייסטיקער אנטוויקלונג פון דער דאזיקער ליבע א שריט צוריק.

דאס איז באקאנט נישט נאר פאר דער בין צווישן די לאנגער בלומען. האט די בילדערמאלע איז נישט קיין מלכה אין געוויינלעכן מענטשלעכן זין, שטעלט זי אבער מיט זיך פאר א ביישפיל דערפון, וואס מען וואלט געקאנט אברהם „די מלכה דעויליטע פון גע- שלעכטלעכן לעבן“. פון פיל מיינונגער איינצלענע ליבע-אינטרווירד- אימס שמועס וי אים א העכסט-קונסטמאלע אינהייטלעכע געוועל- שאפט. אבער שטיצט זיך אויף א פעלערשאפט ליבעס-דימערס פון זי אויף, אנטשטאט צו זינען דער העכערער פרייער אנטוויקלונג, א רייזע תפילה, אין וועלכער דער אינטרווירדאם, וואס רייסט זיך פארויס צום ליב, ווערט אומבאמערקט אונטערגעקומען, וואס איז א מין וואנדעלס-אקט. פון איין זייט דער גרויסער, זיכערער נוצן פון דער סאציאלער פארייניגונג, פון דער רייזער יארגענעלשאפט וואו יעדער אינטרווירדאם שטיצט זיך אויף פיל מיינונגער אנטרע, און וואו ס'איז איינגעפירט די גליקלעכסטע ארכעטאפטיאלונג אין דער ווירטשאפט. אבער אויף דער אנטרער זייט די שווערע געפאר, אן געוויסע געוויינהייטן — צום ביישפיל ביי די בינען די נאך וויי- ניג אנטוויקלטע געשעסענע פארהעלמישן — וועלן באשטימט ווערן אלס מלכה-געזעץ און דערמיט וועט זייער אייגענלעכע בא- וועלעכטיגט און דער דאזיקער פארויס אפגעטוישט ווערן און זיי וועלן בלייבן ליבן ווי א טויטער קלאץ אויף די מיטגלידער פון פאר- באטער, דריקטן אלץ אונטער זיך.

די בין אלץ האט מער נישט געפונען קיין אויסוועג פון דעם ליבעס-עפאל, וועלכן זי האט זיך געשאפן. זי איז אויף אייביק, ווי פארעליוערט געווארן אין דעם וואוינן מעמפל. אן נישט נאר וי, נאר די גאנצע העכסטע אנטוויקלונג פון דעם גלדער-שטאם האט זיך אפגעשפרייט אן דער פעסטער וואנט פון זי דאזיקע „ליבע-מלכות“ און אין דערויף שטיין געבליבן.

חתונה אליין איז מוועגן וואס מען האט געוואלט. און דער דאזיקער שריט איז פאר איר געווען פאסטאל.

די בינען-מלוכה האט געהאט אלס אייגנעם-פונקט די פעסטע אינדרויסן-לויפונג פון מאן און ווייב. וועם דאזיקן פרינציפ האט זי איינגעזען. אבער זי האט גאנציש געטון, כדי אים צו פארמיידן. די סאדעלע-פונקט פונעם צוועיטן מאן און ווייב איז א קורצער וויילע. דאס איז די גאנצע „חתונה“. א חוץ דעם פרעסיר-קאנסולאט, האט מען דא דויעלעכע לאגע, וואס ביי דעם ישינען-פאר. די גאנצע עלטער-געשילד בלייבן אויף דער זייט פון דעם ווייב. דער מאן, די ווארן-בירן פלייסט גראד אויף דער העכסטער שטופע, ביי אונזערע האנדל-בירען, אינגאנצן גלייכנולטיק צו דער פרוכטער דרג נאך דעם קורצן באדעפטיגט-קאסט. פיל און צוועלפן פאר ברענגט ער אפט וויילע געבן, און זיין סאדעלע-פונקט איז אפגעמאל געשטענען, ווי דער סוף פון דעם שפין „ש“, וואס ווערט אויסגעפרעסן דורך דער „ז“. אזוי אויך האט האט מען געשטען שום שריט פארטויש.

איינעם נעם דאס ווייב. דאס ווייב דערשיינט ביי די בינען אלס סאפליטאט-ווייב-וואס: פון איין זייט די קעניגין, פון דער צווייטער זייט די וועסט-אלין. די וועסט-אלין, אז ביי דער צעטיילונג האט יעדער פון די דאזיקע אינדרויסן-פונקט געלויבט א שווערן פאר-לויסט. די קעניגין האט אינגאנצן אונגעווייזן אירע מוסער-לעבע-געפילן און נאך דערין איז דאך געלעבן א דאזיקער נייסט-קער שריט פאר-היים. א חוץ דעם איז זי נאך געווארן ווייניקער פריי צוליב דעם, וואס זי האט, אז מען זאל זי שפייזן. פארקערט, די וועסט-אלין האט פארלוירן דאס גאנצע בעשעלעכע-לעבן, זי איז בכלל ארויס-געווארן געווארן פון דעם העכערן לעבנס-קרייז פון „מאן און ווייב“ זי קען דעם מאן נאך אלס פילן טאטע, וועלכן זי ברענגט אום, ווען זי האט אים געשטען מיט וואס צו שפייזן, איר לעבן דויערט זייער ווייניק. מיט איין ווארט, פארלוסט און פארלוסט.

אין דעם-פאסטאל א פארקערטע פון אינדרויסן-וואס אין יעדער-הויכע. אדער איז די דאזיקע. אדער די קעניגין. און אומגעהער-אדער-אדער די וועסט-אלין. די דאזיקע גאנצע ליבע-מלוכה איז א פאלשע.

וועלכע ווילן זיך צוכאפן צו די איינער, און זי מיט עס איך א ציט נאכדעם, ווי אלע קעמערלעך זענען שרין אויפגעבויט און בא- ליתם מיט איינער. עס פארשטייט זיך, אז נאכדעם הויבט נן די מוטער צוצושפיוון די שליערלעך בשעת זיי קליכן ארויס. און אז הער דאזיגער הערצונגסטאניגסטעקט הויבט אן ביסלעכווייז איבער- צוגיין בידושה צו די ווייטערדיקע יורות אלס איינזענער לעבנס- סלל, שאפט זיך שוין דער נאנצער בארן, אייף וועלכער ס'האט זיך שפעטער אויפגעבויט די כינען-מלכסה. די נאנצע 'אנטוויקלונג איז דא ווער לייבט צו פארשטיין.

כלייבט נאך די צווייטע פראגע. די דאזיקע נאנצע כינען- געשיכטע איז זיכער א זייער אינטערעסאנטער פאל. אבער עס פרעגט זיך: צי האט דערין באמת געשטעקט א פראגמאטישער פרינציפ? נישט ווילנדיק ווערט מען פארפירט דורכן געדאנק: דאס מוז עפעס זיין א גרויסער ישרים פארויס, ווייל ס'זיך זענען דאך אין פלוג אזא קאלאסאלע סאציאלע פארייניגונג.

דאס איז נישט קיין פארייניגונג לויטן אלטן סיפאנאפארן פרינציפ. דו הערמאנסט זיך: די אקאלעפן וועלכע זענען זיך, ווי א שטאנדע-מענש, צונויפגעוואקסן אלס א מין איבערהויט. איך האב זיך דאס נישט אפגעשטעלט אייף דער קריטיק פון הער דאזיקער סיפאנאפארישער איבערהויט. זי איז אויפגעבויט געווארן אייף פילשטענדיקער ארבעטס-טיילונג. נאנצע אינדיווידואלס זענען ווי דער געווארן „ארגאניזשן“, טייל זענען געווארן מאגנט און מילער, אנהערע שווייגלעך און אומיזער. אין דער העכערער חיות וועלט איז, נאטירלעך, אדעלכעס מער נישט מעגלעך געווען. וואס מער די אינדיווידואלס זענען געווארן אפגעטיילט, אלץ שותער און אוממעגלעכער איז געווארן אזא סאציאלע קערפערלעכע פאר- רייניגונג. דו האסט געזען, ווי גראד אין געשילעכטלעכן לעבן איז דער דאזיקער קאמפליקט נאך אפט געקומען צום אויסהרוק. אסער אייך דא האט מער נישט געקאנט פארשטען קיין צונויפואקסונג אויף א לענטערער צייט. יעדער אינדיווידואל האט געמאכט בלייבן איי- גאנצען פריי. אבער די דאזיקע פרייהייט האט בשום אופן נישט אויסגעשלאסן דעם באגריף „סאציאל“. פון די סאונדערע „פרייע“

שטעל איך פאר, אז די קליינע צאל פארמערט זיך אן א שיעור.
 שטעל דיר פאר, אז אין אלעם ווערט ביסלעכווייז אריינגעבראכט
 א באשטימטע צווייטע. וואס מער האט אלטע ווייב, די "קעניין"
 ווערט באפרייט פון דער פליכט צו שפיון די יונגע, אלץ מער
 און מער וואקסט איר קראפט צום איינערלייגן. א טייל פון די
 געהילף-דערצייערנס הייבט אויך אן איבערצולעבן דעם ווינטער,
 אזוי אז די איין הארבסט באפרייט אים קעגן געפונט שוין
 הילף ביי די ערשטע פרייטע-דאיער. די וואקסע קעגן געפונט
 פון דער הילף אזוי פיל קראפט, אז זי ווינטערט איבער נאך אסאך
 און נאך אסאך. דערפאר נעמט זי אבער אלליין איבער אויך די
 פארמעגלעכע מיטלען מער-פראדוקציע אזוי, אז די קינדער-ווענטע-דינס
 ווערן אינגאנצן פרייטלאזע וועטמאלינגס. גלייכצייטיג בילדן זיך
 אויס די אלע קאמפליצירטע וואס-אס-און דעציטע-איינריכטונגען
 און די טאטע-מעכניק פון דער "מלחמה". אויך די וואקסע אלע
 שטופן קאן מען היינט זען ביי ענגערע קרובים פון אונזערע האנדי-
 בינען. "געדליך" קומט דער מענטש און שאפט פאר זי א גוטע
 קינסטלעכע היים און... די מיסט ביים ציל.

מען האט די זאך נאכגעפארשט נאך טיפער, אונטער די ערד
 בינען, ביז צו די ערשטע שטופן, ווען מוטר און קינדער הענגן
 זיך בכלל לעבעדיג צווייפונגעקומען, אזוי אז ס'האט זיך געקאנט
 אנהויבן די "קענדער-עציונג". ביים ענדיגן האט מען די
 מוטר אלס ווענטערן פון אירע איינער; דערנאך אויך די יונגע
 קינדער ארויס פון די איינער, איז זי שוין מיט. אויך געוויסע על-
 טערע סינים פון בינען, וועלכע הענגן נאך היינט דא אויף דער
 וועלט, דערלעבן גיטש צו זען זייערע לעבעדיקע קינדער. די אלטע
 בוים אויף א קעמערל, ליגט אהין אהין אן איי, ליגט צו צום
 איי אביסל שפיון און שטאמבט. אויף א ווייניגער-דוקער שטופע
 דעם מען, ווי די מוטר בוים נאך א היינע שאר-קעמערלעך פאר
 די איינער, וועלכע זי הארט נאך ליגן, בשעת פון דעם ערשטן איי
 קריכט ארויס דאס געהילף; זי הערלעכט אזוי ארום צום ערשטן
 מאל צו זען איר לעבעדיק קינד. ווייטער געוויינט זיך די אלטע
 צו פארטרייבן פון אירע קעמערלעך ביזע פאראויס-איינשטעלן,

מעטות געהאלפן מיט זייער גאנצער ענטזיע און האבן אייבער
פירט, אז נעבן די פארקריפטע ברואים איז ענדלעך אייגענוואקסן
א פאר נישטפארקריפטע, געשלעכטלעך-פעיקע בינען. און דער-
מיט איז די ווייטערדיקע עקזיסטענץ פון מין געווען געזיכערט.
פון דעם פונקט צו אונזער פארמווייטער "בינען-פלוס" איז
נאך זיכער א גאנץ גרויסער שריט. אבער דו פארשטייט שוין, אז
אין מיטן פון דער לאנגער אנטוויקלונג האט דערפון געקאנט קומען
צו דער דאזיקער מלוכה. דו פארשטייט, אז די צוטיילונג פון דער
מוטער אויף קעניכן און וועטאלין האט געקאנט געשען גאנץ
איינפאך, אן שום באזונדערטן כשרף.

עס איז אבער אינטערעסאנט, אז איך דערצייל הייר דא נישט
סתם אייגענטומע וואס. ביי קרובים פון דער בין, וועלכע לעבן
שוין, אמת, אויך אין גרויסע פאמיליעס, אבער נאך נישט אין אזעל-
כע ריזיקע מלוכה, ביי די ערד-בינען, זעסטו נאך היינט גע-
וויסע פארשטייגערטע שמוץ פון דעם דאזיקן אנטוויקלונגס-פרא-
צעס. וואס זעסטו אן אבסאלוט אנטוויקלטע ערד-בין — "זי", וועל-
כע לאזט זיך אין הערנסט באפרוכטיקן פון אן "ער" און ווייטערט
דאן אליין איבער. אין פריילינג ליגט זי די ערשטע שיכט אייער; עס
קומען ארויס די ערשטע שליוערלעך און די מאטער שפייזט זיי,
לויט איר מזערלעכן אינסטינקט, אזוי גוט, ווי זי קאן נאך. נאך
טירלעך, קאן זי זיי נאך קנאפ שפייזן. פון די אייער קומען ארויס
נייע ווייבער, וועלכע זענען אבער קלענער, ווי די געוויינלעכע. קליי-
נע און ווייט פון דאנען, קומען די דאזיקע ווייבער נישט צו קיין
באהעפטונג. דערפאר אבער קומען ביי זיי באלד צום ווארט ב-
מיטערלעכע אינסטינקטן: זיי נעמען איבער די שפייזונג פון די וויי-
טערדיקע שליוערלעך און ארום הערנסט דערציען זיי פון די שפע-
טערדיקע שליוערלעך ווידער מרייכע, אמתע ווייבער. די דאזיקע
אמתע ווייבער געפינען זיך ווידער זייטע דאנען, וועלכע ווערן
פארמעגלעכע נעלייגט אי דורך דער אלטער שטאט-מאטער, אי
דורך די קליינע ווייבער. זיי באהעפטן זיך, ווינטערן איבער און
הויבן אן אין טינעם פריילינג די געשיכטע פונדאמיי. דו האסט
דא זיכער א בריק צו דער גרויסער בינען-מלוכה.

נערונג. דאָס לאָזט זיך געשיכטלעך זייער טיף נאָכפאָרשן. געשיקטע
און גייסטליכע זאך-קעגער איז באמת געלונגען אויף אַ וונדערלעך-
קלאָרן אופן פאָרזשטעלן די גאנצע היסטאָרישע אַנטוויקלונג פון
אונזער היינטיקער ביזנעס-מלוכה. בומערלעכעפּען אין ברעמען האָט
דערפון אין דער לעצטער צייט געגעבן דאָס קלאָרסטע, וואַרשיינ-
לעכסטע בילד. איך נעם דאָ נאָך אַרויס די הויפט-ליניע, אויף ווי-
פיל זי קאָן אינז צוגוף קומען.

עס איז אַמאָל געווען אַן אורבין, וועלכע האָט געהאַט, פונקט
ווי פאַרשידענע אנדערע אינסעקטן, די אייגנשאַפט צו לייגן אים
געהויעדע מאַסן איינער אויפן גרונט פון אַ באהעפטונג און אחוץ דעם
נאָך פאַרטענאָגענעמיש, אָן אַ באהעפטונג; אין ערשטן פאַל זענען
דאָס געווען ווייבלעכע אייער, אין צווייטן מענלעכע. די שלייזערלעך,
וואָס זענען אַרויסגעקראָכן פון די אייער האָבן געדאַרפט האָבן אין
אַ געוויסער מאָס נומע דערנערונג. די אַלטע בין האָט געהאַט אויך
גענוג מוטער-געפילן און זי האָט צונויפגעשלאָפּט שפייז וויפיל זי
האָט נאָך געקאָנט.

אַבער דאָ האָט זיך אַרויסגעשטעלט אַ פאַמאָלער פלוס.
איר פרוכפערונגס-קראַפט איז געווען גרעסער פון דער דער-
ציונגס-קראַפט. דער מאַן האָט נישט געוואָלט העלפן, וואָס זאָל
זי טון? אפילו ביי דער גרעסטער פלייסיקייט איז געווען אוממעג-
לעך ווי געהעריק צו פאַרשטופן אזוי פיל האנטעריקע מיילער. אין אַ
וויילע אַרום זענען אַרויסגעקראָכן די ערשטע פאַרטיע יונגע ביי-
נעלעך. אָבער אָ, אומגליק! די קנאַפּע דערנערונג האָט זיי פאַר-
קריפּלט. זייערע געשלעכטלעכע טיילן זענען נישט פּעק געווען צו
קין באהעפטונג. זענען זיי זיך אזוי געזעסן, די אַרימע קריפּלעך,
וואָס זאָלן זיי טון? אָבער זיי האָבן געזען די אַלטע מוטער, וועל-
כע האָט נאָך אזוי פיל אַרבעט אַרום די קינדער אין די וויקעלעך.
און פריי פון אייגענע ליכערענעקשאַפט, האָבן זיך די געשלעכטלעכע
קריפּלעך גענומען העלפן דער אַלטער מוטער. זיי האָבן אויך גע-
בראַכט צו טראָגן שפייז. זייערע אינערלעכע מוטער-געפילן האָבן
אויפגעוואַכט, הגם דאָס זענען געווען נישט זייערע אייגענע
קינדער. קורץ, זיי האָבן אַרויסגעהאַלפן דער מוטער, האָבן איר אַר-

וואָס וו דער צייט די אייער און יונגע, וואָס זענען דורך יענעם אַנדערשן ווייז געלייגט געוואָרן. דאָס וואָס די שפּין „ווי“ פאַרדייניקט אין זיך אין איין און דערנאָכער פערזאָן: אַ ווייב, וואָס ליבט און פּוהט פערט זיך, און אַ מוטער, וואָס דערציט, דאָס איז ביי דער בין צוויי טיילט אין צוויי פערזאָנען — אַ „ווייב, וואָס ליבט און פרוםפערט איר“, די קעניגין, און אַ „מוטער, וואָס דערציט“, די וועסטמאַלין.

דער דאָזיקער איינפאַכער פאַקט איז דער לאַגישער שליסל פון דער גאַנצער בינען-מלוכה. ביים שפּין האָסטו צוויי פערזאָן מיט אַ געוויסער אַרבעטס-טיילונג אינעווייניק אין דעם לייב. דאָ האָסטו דעם סאַן מיט ווימען. דאָרט דאָס ווייב מיט די אייער. די מיטער-לביע דערשיינט דאן אַלס באַזונדערע צוגאַב-אַרבעט פון דעם ווייב אַליין. ביי דער בין זעסטו די דאָזיקע אַרבעטס-טיילונג דורכגעפירט צווישן דער דאָרזיגן און דער קעניגין. אָבער אַחוץ דעם האָסטו דאָ נאָך אַ נייע אַרבעטס-טיילונג אויף דער ווייבלעכער זייט: די צוויי-אַרבעט פון דעם ווייב אַלס דערציערין פון אירע קינדער ווערט אַרויסגעלייגט אויף אַ מין ווייב פון צווייטן גראַד, וועמענס נאָמן לעבן סטאַטוסט אין דער דאָזיקער אַרבעט. עס קומט אַריין אין דער רייע דער טיפּ פון דער אומגעשטעלעכער וועסטמאַלין, וועלכע פרוםפערט זיך אַליין קיינמאָל נישט, אָבער וועלכע איז זיך מקריב פאַר דער דערציונג פון די פרעמדע קינדער ביז צום לעצטן שטויף בעלע פון איר קראַפט.

די זעסט איצט, וואָס די בינען-מלוכה אַליין האָט אויפגעטון. דאָ אַנטשטייען אָבער גלייך צוויי נייע פּראָגן: ערשטנס, ווי אזוי האָט דאָס געקאָנט ווערן? און צווייטנס, צי איז עס געווען זייער נוצליך און פּראָגראַממירט?

אויף דער ערשטער פּראָגע וועסטו דיר אַליין מסתמא גלייך צעמפערן, ווען דו וועסט זיך דערמאָנען, ווי אזוי די וועסטמאַלינס אַנטשטייען נאָך היינט אין דער פאַראַנענער ביזשעטאָק. יעדע וועסטמאַלין איז אייגענמאָל, לויט איר נאַטור-קראַפט, אַן אַמתע „ווי“. ביי איר איז נאָך דער געטלעכעכער אָרעאָן פאַרקריפלט. די דאָ-זיקע פאַרקריפלט איז אָבער, ווי דו האָסט געזען, נישט קיין אַר-גאַנצער פּעלש פון געבורט, נאָר אַ פּראָדוקט פון צו קנאַפער דער-



וואָרט נעמט? מאן. ווייב. קינד. אָבער נישט קיין באַזונדערע „קינד-
דערשעצעריןס“. דו האָסט געזען נאָך פּאַלגנדעס: מאן און ווייב
פאַרדייניקן זיך אויף אַ ווילע אין באַהעפטונגס-אַקט. דער מאן פאַר-
שוויגט נאָך דעם דאָזיקן אַקט, נישט זאָרגטליך זיך פאַר די פּאַלגן.
דאָס ווייב ברענגט אָבער אַרום די יונגע און וואָרט זיך פאַר זיי ווי-
פיל זי קאָן: זי בוט פאַר זיי אויף אַ זיכער אייערנעסס און באַ-
וואַכט עס אַלס טרייע פאַרטיידיקערין ביז צו איר אייגענעם ווינטער-
טויט. דו האָסט אַזוי אַרום שוין דאָ אויך די קינדער-וועכטערין,
אָבער — זי פאַלס איינפאַך צוגורף מיט דעם ווייב, מיט
דער מוטער.

מיר האָבן אין אַ פרעמדן, אָבער אינערלעך ענלעכן פּאַל, ביים
שמעלפיש געזען, אַז אויך דער פּאָטער קאָן איבערנעמען די אויפ-
זיכט איבער די קינדער, און איד האָב דיר געשען צו פאַרשטיין,
וואָס דערפון קאָמט זיך אַרויסדרינגען אין העכערן זין פאַר דעם באַ-
גריף „התוכה“. אָבער דאָס גייט אונז דאָ נישט אָן. מיר וועלן איצט
ווייטער גיין אויפן וועג פון דעם שפּין און זען, וואָס די בין האָט פון
דעם דאָזיקן פּרינציפ געמאַכט.

ווי מען קאָן גלייך זען איז די בין פון דעם דאָזיקן פּרינציפ
גלייך אַרויסגעטאָנען ווי פון אַ מין אורפּראָגראַם. די דראַבין,
דאָס הייסט דער בינען-מאן זאָרגט זיך אויך אַבסאָלוט נישט פאַר
די קינדער. עס קאָן נאָר אַזוי אַרום קיין היד נישט זיין וועגן שטעך-
פּיישפּאַהעלשטישן אָדער נאָר וועגן נאָך העכערע פאַרשעלשטישן,
וואו ביידע עלטערן ווידמען זיך דער קינדער-דערציאָנג. אויך דאָ
בלייבט די קינדער דערציאָנג אויסשליסלעך ביים ווייב. דו האָסט
דאָך געזען, אַז די וועסטאַלינס זענען אויך געווען „ווייבער“, ווען
אַפילו פאַרקויפלטע. אָבער דערצו האָט די בין צוגעגעבן דאָס מערק-
ווייזיקע: די דאָזיקע וועסטאַלין דערציט נישט אירע אייגענע
קינדער, נאָר די קינדער פון דער קעניגין. דו האָסט דאָ אַזוי אַרום
איינפאַך צוויי ערליי סאָרטן ווייבער.

איין ווייב, די קעניגין, איז מוטער נאָר אין דעם זין, וואָס
זי קאָמט זיך באַפּרוכטיקן און לייגט אירע. דאָס אַנדערע ווייב,
די וועסטאַלין, איז ווידער, פאַרקערט, מוטער נאָר אין דעם זין,

אמאדע קעניגין קאן נאך קיין רייד נישט ווין. דאָס נאָנצע וואָרט „קעניגין“ איז נאָך אַ מוושטש בילד. און פּה־קט אַזוי ווייניק זענען די דראָגאָנינג אַ הערשטריקער, פּוילער, העכסטער קלאַס און די „אַרבעטערנים“ עקספּלאַטירטע „פּראָלעטאַריע“.

די כלומדשטע „קעניגין“ איז איינפאך נישט מער און נישט ווייניקער ווי דאָס „ווייב“ פון דער מלוכה. דאָס ווייב!

די כלומדשטע דראָגען־אַרויסטאַקראַפֿט זענען די „מענער“ פון דער מלוכה. די מענער!

די כלומדשטע אַרבעטערנים זענען די „קינד־דערציערנים“ פון דער מלוכה, די דערציערנים, וועלכע האָרפֿן זיך אַליין זאָגן פאַר די יונגע דורות; און נאָך ווי אַ צונאָב צו דער דאָזיקער קינד־דערציערניג האָבן זיי נאָך איבערגענומען די זאָרג פאַר די אמתע עלטערן, פאַר די דראָגען און דער קעניגין, אַזוי, אַז זיי טראָגן באַמט אַזוי וויערע פּלייצעס די נאָנצע אַחבעט אין בינשטאַקן — אַחוץ דער באַהעמטניג און דעם אייגערלייגן.

אַלדאָ: אַ ווייב, מענער, קינד־ערוועכטערנים און קינדער. דו זעסט: די גרויס־עלעמענטן פון דער דאָזיקער מלוכה זענען אייגנטלעך די טיילן פון אונזער באַגריף „פּאַמיליע“. דער דאָזיקער נאָנצער ריזיקער קנויל פון די צענדליקער טויזנטער סאָציאַל־פּאַרייטיקטע חיות איז אין זיין אינערלעכסטן געבוי נישט עפעס אַנדערש, ווי איין איינציקע אומגעוויינלעכע פּאַמיליע.

אַבער די פרטים זענען פינדעסמוזען וויער אייגנטערליש. זיי ווייזן דיר די בין אַלס אַ משונהדיק דרייטע אינדוידועלע עקס־פערימענטאַטאָרין פון דער גרויסער זאָך, וועלכע באַהאַלט זיך אונטער די ווערטער ליבע, חתונה, פּאַמיליע. אַ דרייטע, אַבער נישט קיין גליקלעכע.

די קלאַר צו פאַרשטיין די זאך, מוזסטו דיר קאָם מל פּעסט־שטעלן דעם אויסגאַנג־פּונקט, פון וואָס די בין האָט געקאָנט אָנהויבן איר עקספּערימענט. דערמאָן זיך אָן דעם שפּין. אויך ער איז אַ גליד־דרייטע, וועלכע שטייט נאָך, אמת, פיל נידריקער פאַר דער בין, אָבער וועלכע איז, אויב נישט קיין דירעקטער קרוב פון דער בין, דאָך ווי עס איז נאָנט צו אירע אור־עלטערן. וואָס האָסטו

דער אז מאויסשעפלעכער צויכער-ברונעם פון לעבן שטעט זיך אויס,
דער זוימען-מאש ליידיקט זיך אויס און די קראפט פון דער יוגע-
פריילעכער פרוכפערונג שטארבט אָפּ. דאָן שטארבט אָפּ אויך דער
אייגענער לעבנס-נערעו... סוף.

7 אמיר אָבער נאָך אַ ווילע פילאָזאָפֿירן אַרום דער בינען-
מלוכה.

אין דעם אויסדרוק „מלוכה“ ליגט, ווי דו האָסט שוין געזען
פֿון דער נאָנצער געשיכטע ביז איצט, אַ געפֿערלעכע קוועלע פֿאַר
מיספֿאַרשטענהנישן. באַזונדער, ווען דו האָסט דיר נאָך דערביי
געהויבט צו רעדן וועגן אַ „קעניגין“. די פֿאַנטאַזיע שטעלט זיך
גלייך פֿאַר אַ באַשטימטע פֿאָרם פֿון אַ מאָנאַרכישע מלוכה, לויטן
מענטשלעכן שטייגער: אַ קעניגין, וואָס שטייט אָן דער שפיץ און
הערשט איבערן גאַנצן פֿאָלק, די דראָן-בינען — אַ מין פֿוילע אַריס-
טאָקראַטיע און די אירעדיקע — דאָס ריזיקע פֿאָלק פֿון אונטער-
געדריקטן אַרבעטער-פֿראַלעמאַריאַט. די פֿאַנטאַזיע קאָן דאָ האָבן אַ
סך אַרבעט: די דראָנען-שחיטה קאָן איר פֿאַרקומען ווי אַ רעוואָלוציע
ציע פֿון הכּון קעגן דער אַריסטאָקראַטיע בשעת אַ הונגער, און די
אַנאַלאָגיעס קאָנען זיך נאָך ווייטער אויסמאַלן אָן אַ צאָל. אָבער
גראַד מיט אַזעלכע אַנאַלאָגיעס זעסטו נישט דעם גרונט פֿון דער
זאָך, — יא, דער עיקר, דו זעסט נישט דאָס גראַד, וואָס מ'איז
באמת באַלערנד פֿון דער נאָנצער געשיכטע פֿון אונזערע מענטש-
לעכע פֿאַרהעלטנישן.

עס מוז פֿאַר דיר קודם כל בלייבן אינגאַנצן קלאָר: די בינען-
מלוכה — דו קאָנסט זי אַנרופן „מלוכה“ אין זין פֿון אַ סאָציאַלער
פֿאַרייניקונג פֿון פֿיל יחידים — איז אומפֿענויט אין איר עצם אויף
אין איינציקן פֿרינציפּ: אַזוי פֿאַר ליב, ליבע, נאַטירלעך, וויר-
דער אין זין פֿון דעם גאַנצן פֿרוכפֿערונגס-פֿראַצעס.

דאָס איז אַ „ליבע-מלוכה“ אין אייגנטלעכקייט זין פֿון דעם
וואָרם.

פֿון קיין אמתער מאָנאַרכיע מיט אַן אַכסאָלוטערשנדיקער

געשיכטע אבער מען זעט שוין, אז די קראפט פון דער פאטריארכין ווערט שוואכער. אזוי פיל טויזנטער אייער, ווי אין ערשטן יאָר, לייגט זי שוין נישט. אבער לייגן לייגט זי דאָך נאָך אליין. און דאָס רייטע יאָר מאַכט זי אויך דורך: צום פערטן מאל קאָן זיך אָנהויבן דער פרייזלויף! באטראכט נאָר: דאָס האַזיקע אַלטע איינסעקט האָט אזוי איבערגעלעבט דעם גרעסטן טייל פון אירע קינדער, וואָס לעבן געוויינלעך נישט מער ווי זעקס וואָכן און אַפּטמאל נאָך ווייניקער, ווי אַ מענטשלעכער פאטריאַרד, וואָס וואָלט דערגרייכט אַן עלטער פון אַכט הונדערט יאָר.

און אין דער האַזיקער בריאה לעבט דורך דער נאנצער הייז קער צייט, ערשטנס, די פעיקייט, וועלכע זי האָט געירשנט פון דער עלטערן צו געבוירן פאַרטענאָגענעטיש אָן אַ באַהעפטונג נייע בינען, מעגלעכע האַגען, און צווייטנס, דער ווימען, וועלכן זי האָט באַקאָר מען ביי דער באַהעפטונג אין ערשטן פּרילינג פון איר לעבן, און וועלכער באַפּרוכטיקט די אייער און לאָזט פון זיי אַרויסקאָמען ווייכע לעבע בינען, וועסטאלינס און קעניגנס.

דער דאָנערדור, וואָס האָט פון זיך אַרויסגעגעבן דעם ווימען, איז שוין דריי יאָר טויט. דאָס ווימען-היהלע, דאָס אומפאַרענדער טע, קיין שריט ווייטער נאָך נישט אַנטוויקלטע ווימען-היהלע, האָט איבערגעלעבט זיין „מאן“, דאָס הייסט זיין פריערדיקן טרעגער אויף גאנצע דריי יאָר. דאָס איז פונקט אזוי, ווי ווען ביים מענטש וואָר דער ווימען איבערלעבן דעם פאָטער, וועלכער איז געשטאָרבן צו זעכציק יאָר, מיט העכער 700 יאָר, און נישט דער „ווימען“ אין ביבלישן זין, וועלכער מיינט סימבאָליש די מענטשלעכע דורות קייט, נאָר טאָקע דער ווימען אין אייגנטלעכסטן זין פון דעם וואָרט. דו פאַרשטייט, אז מיר שטייען דאָ ווידער פאַר איינעם פון די טרעפטע ווערטער פון דעם אזוי אומגעדולדיק וועגערלעכן ליכער לעבן...

די בינע-געשיכטע אליין ענדיקט זיך מיט דעם האַזיקן לעצטן ווערטער. אין טייל פּאָלן לעבט און פּרוכפערט זיך אַזאַ פאַטריאַרד כּוּשע בלענדע-גיגין נאָך ביזן פינפטן יאָר, אזוי אַז אלע ציפּערן וואַקסן נאָך מער אים. דערנאָך טוט זי אַבער ענדלעך צום ציל,

זענען די דראָגען, וואָס פֿליען אַרויס צוזאַמען מיט דער קעניגין
אַלע אירע ברודער, אָבער גראַד פֿליען די דראָגען געוויינלעך פֿריי
פון איין בינשמאָק צום אנדערן, און אויפן פֿרייען אויספֿלוג, וועלכן
די קעניגין מאַכט, באַשעננט זי אויך פֿיל דראָגען פון די פרעמדע
בינשמאָקן. דאָן לייגט די נייע קעניגין ווידער אין משך פון אַ גאַנצן
זומער נאָך דער באַהעפטונג ווייבלעכע אייער, וועלכע באַקומען אַ
קנאַפּע דערנערונג און וואַקסן אויס אַלס וועסטאַלינס.

אויב אָבער אין מאַמענט פון דעם אַרויסטריט פון דער ער-
שטער קעניגין באַווייזט זיך אויך אַ צווייטע, ווערט באַלד נויטיק אַ
צווייטער „פֿרילינגס־קרבן“. די ערשטגעבוירענע זינגע קעניגין
וואַכט צונויף אַ טייל פון פֿאַרלאַנגענע שוואַרעם און
פֿליט אַרויס אין גלות אַלס „צווייטער שוואַרעם“.

פֿיל מערקווירדיקער איז אָבער דאָס, וואָס עס געשעט דערנאָך
מיט יענער ערשטער מיטערקאַלאַניע מיט דער אַלטער קעניגין.
די גאַנצע פֿרוכפֿערונגס־פֿעיקייט פון דער דאָזיקער אַלטער מיטער
דערשיינט דאָרט אין דער פֿולער קראַפט. דעם גאַנצן זומער לייגט
זי אַלץ ווידער און ווידער אייער, טויזנטער און אָבער אַמאָל טויזנט
טער. און דעם גאַנצן זומער באַפֿרוכטיקט זי די דאָזיקע טויזנטער
אייער מיט דעם אַלטן, איצט אַטערמאָלאַבן־יעדיקן זוימען.

עס קומט מער נישט פֿאַר קיין באַהעפטונג, די דאָזיקע צניעות
דיקע אַלמנה רירט מער נישט אָן קיין בינע־שאַן. און דאָך האָט זי
נאָך אַלץ אין איר טאָש פון דער ערשטער אַלטער פֿרילינגס־באַהעפֿ-
טונג גענוג זוימען אויף צו באַפֿרוכטיקן יעדער איי, אזוי אז פון
יעדן איינעם קומט אַרויס אַ וועסטאַלין. און ווידער ווערט וויי-
טער, און ווידער ווייטערט זי איבער מיט אַ טייל פון די לעבנס-
פֿעיקסטע וועסטאַלינס. און ווידער איז ביי איר אין פֿרילינג (אין
דעם דריטן פֿרילינג פון איר לעבן) פֿאַראַן די פֿאַרשפּאַנענעטישע
קראַפט צו געבוירן אומבאַפֿרוכטיקטע דראָגען. און ווידער קלעקט
נאָך אין דעם זעלבן פֿרילינג איר זוימען־זאַפּאָס אויף צו געבוירן אַחוץ
דעם נאָך באַפֿרוכטיקטע קעניגין. ווידער קומט אַלזאָ פֿאַר די פֿאַר-
טויבונג פון אַ „פֿרילינגס־קרבן“. די אור־אַלטע קעניגין פֿליט ווידער
אַרויס אָן דער שפּיץ פון אַ שוואַרעם פֿאַרמירכענע וועסטאַלינס.

צום דריטן מאל, אין דריטן יאָר חורט זיך אָבער די באַטע

און בינשטאק איז איצט שוין שפעטע פריילינגס-צייטן. די זעכס
 דאָרפֿט די אלטע, נאָך פאַרזאָרן באַפֿרוכטיקטע בינען־קעניגין, אַ
 ריוויקן שטאַם וועסטאַלינס, וועלכע פאַרמערן זיך נאָך אלץ אַן אַ
 שיעור, אַ קליינעם שטאַם נייע, נאָך וואָס געבוירענע דראָגנען און
 מינדעסטנס אין איין „קעניגלעכער קאמער“ אַ נייע קעניגין, וואָס
 פרעסט און אַנטוויקלט זיך; עס קאָנען זיין אויך עטלעכע, וואָס זאָל
 איצט ווערן? אין דער לאַגיק איז דאָ פאַראַן אַ גאַנץ איינפאַכער
 אויסרעז.

די נייע קליינע קעניגין זאָל אין איין שיינעם טאָג אַרויס־
 קריכן, זיך באַפֿריינדן מיט די דראָגנען און איבערנעמען פֿון איצט
 אָן די טאנצע ווייטערדיקע פֿרוכפערונג; זומער געבוירן די וועסטאַל־
 לינס און פֿרילינג נייע דראָגנען און אַ נייע קעניגין. און די אלטע
 פֿרוי קעניגין־מוטער זאָל נאָך זאָל אומדערמיטלעכער פֿרוכפערונגס־
 אַרבעט פֿון פֿאַרזאָרגענעם יאָר איצט פאַרשווינדן פֿון דעם שוין
 פֿלאַץ נאָך די אלע דורות פֿון די וועסטאַלינס, וועלכע זי האָט בײַ
 איצט איבערגעלעבט.

אַבער דו מאַכסט דעם חשבון אָן דעם באַלעבאָס. די דער
 טאָזשט נישט צוויי זאכן: ערשטנס, די לעבנס־פעיקייט פֿון דער דאָר־
 זיקער קעניגין־מוטער; און, צווייטנס, אינשווינק, אין דער האַזיר
 קער קעניגין־מוטער די נישט ווייניקער לעבנס־פעיקע זוימען־היה
 לעך פֿון דער פאַרזאָרגדיקער באַהעפטונג, וועלכע לעבן נאָך אלץ
 אין זייער זוימען־טאָט און וועלכע קאָנען נאָך געבוירן אזוי פיל
 נייע וועסטאַלינס און קעניגיןס. באַמט ווערט נאָך פֿאַרוויקלעכט
 דער ערשטער טייל פֿון דיין לאַגיקער היטערה. נישט מער, וואָס
 ער מוז צוליב דעם לעבנס־זווילן פֿון דער קעניגין־מוטער פֿאַרוויקלעך
 לעבט ווערן אויף אַ רעוואָלוציאָנערן וועג.

צוויי פֿרוכפערונגס־פעיקע קעניגיןס אין איין מלוכה קאָנען
 נישט זיין. די צאָל פֿון די וועסטאַלינס וואָלט דערפֿון געמוזט אזוי
 אויסוואַקסן און סטואַלט אַנטשטאַנען אזא מוטער־לעבן *em barras*
de riqueza, אַז יערער אָרדנונג וואָלט צווייטערט נעוואָרן.
 שוין איצט איז דער שטאַק מיט דער נייער פֿרילינגס־טעמפֿעריקייט
 פֿון דער אלטער קעניגין איבערגעפֿילט. וואָס זאָל דאָ ווערן? עס

מוז פאדקומען א צוטיילונג, — א צוטיילונג פון דעם גאנצן פער-
 סאנאל אין צוויי שטאמען, פון וועלכע נאך איינער קאן בלייבן
 אויבן ארט, דער אנדערער אבער מוז אויסוואנדערן: ביי יעדן שטאם
 מוז, פארשטייט זיך, בלייבן א יין קעניגין: ביי איינעם די אלטע
 און ביים צווייטן די נייע. ווי די אלטע איטאלישע שטאמען פלעגן
 אין שווערע צייטן אוועקגעבן אלס „פריילינגס-קרבן“ (ver sacrum)
 פריי אין דער האנט פון די געטער א גאנצן דור רייפע יונגעלך און
 מיידלעך, צווינגענדיק זיי פשוט אויסצוואנדערן, אזוי מוז אויך
 דא איינע פון די צוויי העלפטן פון בינען-שווארעם ארויס אין גלות
 אלס פריילינגס-קרבן, זיך זוכן א נייע היים. עס איז דערביי אן
 אלטער מנהג אין דער בינען-וועלט, אז עס פארלאזט דעם בינשטאק
 דאס. עלטערע געשלעכט, נישט דאס נאך נישט רייפע, יונגע.
 אן ערך אכט טעג נאך דעם, ווי עס איז געלויבט דאס
 איי אין דער קעניגלעכער קאמער, עטריקט זיך די שלייערל-צייט
 פון דער גוט דערנערטער יונגער קעניגין. אלס פופע גרייט זי זיך
 ווידער אויך אזוי לאנג וויק צו איר דערשיינונג אין דער גאנצער
 פהאכט. דאס דינט פאר א סיגנאל פאר דער אלטער קעניגין. זי
 זאמלט צונויף ארום זיך א שטאם פון צען ביז פופצן טויזנט וועס-
 טאלינס (ביי געריכט באוועצטע בינשטאקן נאך פיל מער) און די
 חברה פליט ארויס. דער „פארשווארעם“ אדער דער „ערשטער שוואר-
 רעם“ פארלאזט דעם בינשטאק. לויכט לאזט זיך דער דאזיקער
 שווארעם כאפן פון מענטש און איינשפארן אין א נייע הויז, וועל-
 כעס ווערט באלד אינעווייניק אויסגעבויט און באפעלקערט אויף
 א יאָר.

און אין אלטן הייז קומט דערווייל אלץ פאך ווייטער לויטן
 גלייכן פאדקום פון דער לאַגיק. אין אכט טאָג ארום דעהערט זיך
 פון דער פארמאכטער קעניגלעכער קאמער א קלאָדער: „זיס-זיס“.
 דאָס איז א צייכן, אז די נייע קעניגין איז ארויס פון פופע-שטאנד
 און איז אין פולער קראפט. אויב ס'איז נאך פארהאן איין קעניגין,
 טרעט זי גלייך ארויס פון איר קעמערל און הויכט אן די נייע ערש.
 זי פליט ארויס און באהעפט זיך מיט די הרגענען. עס קאן דערביי
 א וויילע באמערקן די פראגע וועגן אינצוכט, ווייל, ווי דו וויסט,

איינערשטאק און אים פליק צו מאכן צו אן אייערפארדוקציע. אמת,
אין לעצטן פאל קאן זי ארויסגעבן נאך אויסכאפדוכטיקטע, ד. ה.
הראנען-איינער. אבער פון דעם נאנצן פאקט ווערט קלאר, אז די
וועבמאלין איז נאך א קינסטלעך-פארדוקט פאקט פון דער „זי“,
וועלכע קאן אפילו שוין דערוואקסענערהייט ביי אן ענדערונג פון
דער דיעטע ווידער ביז צו א געוויסער מדרגה אנטוויקלען אין זיך.
די וויבלעכע אייגנשאפטן...

איצט זעסטו, ווי די בינען-נעטיכטע אנטפערעכט אינאנצן
אונזער פריערדיקער טעאָרעטישער קאנסטרוקציע. אין אָנהויב אן
אמתער באהעפטונגס-אקט צווישן מאן און ווייב: דאָן-בין און קער
ניגין. פון דעם דאָזיקן באהעפטונגס-אקט קומט ארויס נישט א דור
פון מעלעכע און וויבלעכע ברואים, נאך צוויי דורות, איינער נאָכן
אנדערן, פון פארשידענע געשלעכטער: א וויבלעכע בינען-קעניגין,
וועלכע געבוירט פון זיך אן א נייער באפדוכטיקונג ווידער מעלעך
כע דאָן-בינען. דער פאל ווערט נאך איינפאך קאמפליצירט דאדורך,
וואָס דיזעלעכע קעניגין, איידער זי נעמט זיך צו דער פארמעגלעך
נעטישער פרופערונג, באהעפט זיך מיט אנדערע מענער און גע-
בוירט פון דער דאָזיקער באהעפטונג וויבלעכע בינען.

ווען די באמראכט אייף אַזא אופן דעם ווונדערלעכן יתגד-
פרוילעכן געבוירונגס-אקט פון די דאָן-בינען, פארלירט ער וויי-
ניקסטנס א טייל פון זיין פאראַדאָקסאַלן און צושטערנדיקן באראכ-
טער. דער באהעפטונגס-פּריןציפּ מיט זיין אלטן רעצעפט פון דער
צונויפגיסונג פון איין און זייטען ווערט נישט צושטערט דורך דעם
דאָזיקן אקט: דו זעסט, ווי דורכאויס נויטיק סאאז נאך אלץ די
באהעפטונג, כדי די מאַשיין זאָל קאָנען בלייבן אין גאנג.

און סוף כס סוף קאנען אונז די דאָזיקע פארוויקלונגען אייגנט-
לעך נייט איבערדאָשן אין א געשיכטע, וועלכע באשטייט פון אזוי
פיל ווונדער, וואָס האָבן נישט זייער גלייכן אין דער גאנצער חיות
וועלט. לאָמיר דיר ווייטער דערציילן די דאָזיקע וונדערלעכע בינען-
מעשה.

פאקט האָט, ווי דו פארשטייט, א קאלאָסאַלע באַדייטונג פאַר דער באַאָרטיילונג פון דעם גאַנצן ווענדער פון דער דאָזיקער בינען-פאַמיליע בכלל. דו זעסט גלייך הערמיט די לעזונג פון דעם שרייב-דיקן רעטעניש: פאַרוואָס פון די באַפֿרוכטיקטע אייער זענען אַרױס-געקומען וועסטאַלינס און נישט קיין געשלאַכטלעך-דרייפּע ווייבער. פאַקטיש קאָן זיך פון יעדן באַפֿרוכטיקטן איי פון דער קעניגין אַנטוויקלען אַ נאָרמאַלע „זי“. אָבער לױט דעם, ווי עס ווערט געשפּייזט, ווערט דאָס דאָזיקע אַזי באַלד אין אָנהױב פון דער אַנט-וויקלונג פאַרקריפּלט אַלס וועסטאַלין אָדער עס ווערט רייף אַלס קעניגין.

מיט אַנדערע ווערטער: די וועסטאַלין איז, אַלס אַזעלכע, אַ קינסטלעכער פּראָדוקט, וועלכער ווערט ערשט שפּעטער געשאַפּן דורך אַ קנאַפּער דערנערונג. אין דער גאַנצער פּריידיקער צייט האָבן די וועסטאַלינס פון בינשטאָק, אַלס קינדער-וועבמערנס, בכיון גע-לאָזט אַנטשמיין נאָר נייע וועסטאַלינס. און איצט צום ערשטן מאַל זענען זיי ווידער בכיון אָפּגעטרעטן פון זייער פּרינציפּ און האָבן דורך דער כלומערשט „בעסערער“, אָדער בעסער געזאָגט צום ערשטן מאַל דורך דער נאָרמאַלער שפּייזונג פון דעם איי, געלאָזט אויס-וואַקסן אַ „קעניגין“.

דער דאָזיקער פאקט איז אינגאנצן זיכער. אַן אומצוויידיגטי-קער צווייטער פאקט באַשטעטיקט נאָך שטאַרקער דעם ערשטן. עס מאַכט זיך, אַז דער בינשטאָק פאַרלירט די קעניגין דורך אַ פּלוצ-לונדיקן טויט אין פּרילינג, נאָך איידער זי האָט געלייגט אירע אייער אין די קעניגלעכע קאַמערן. דאָן ווערט איינפאַך איינס פון די יונג-גע-שלייערלעך, פון וועלכן ס'האָט געזאָלט אַרױסקומען אַ וועסטאַ-לין, דורך פּריווילעגירטער לוקסוס-שפּייז דערצווייגן אַלס קעניגין; דאָס איינפאַכע קעמערל, אין וועלכן דאָס דאָזיקע שליייערל האָט זיך געפונען ווערט נאָך שפּעטער איבערגעמאַכט אויף אַ קעניגלע-כער קאַמער. עס מאַכט זיך, אַז די קעניגין שטאַרבט און אין גאַנצן בינשטאָק איז צו יענער צייט נישטאָ קיין יונג וועסטאַלין-שלייערל, הויבט מען אָן צוצושטעלן אינטענסיווע דערנערונג שוין אַ פאַרטי-קער וועסטאַלין, וועלכע באַווייזט דאָדורך ענדלעך אויסצולייבן איר

באלער זענען שוין די שיינע קעניגלעכע קעזערלעך, אמתע
 קעניגלעכע קיטער-צייטער, פארטיק. איצט אבער אנטשטייט זיין
 דער א פראגע: וווּ וועט די בינען-קעניגין נעמען קעניגין-איינער?
 די אלטע קעניגין האָט דאָך ביז איצט שוין געבוירן און געלייגט אלץ,
 וואָס ס'איז נאָר נויטיק געווען, וועט זי מכתבא אויך דאָס דאָזיקע
 לעצטע נויטיקע קונדשטיק באַווייזן. אַבער נישט ווילנדיק טראַכט
 ס'וו דאָך: ווי אזוי? די נייע צוקונפטיקע קעניגין דארף דאָך זיין
 דער זיין א „זי“, נישט אזוי? דעריבער וועט פאר איר נישט טויגן
 קיין אומבאַפֿרוכטיקט איי, ווייל פון אים וואָלט אַרויסגעקומען
 אַ דראַן-בין, אַן „ער“. אַבער צי וועט אויך דאָס באַפֿרוכטיקטע איי
 גענוג זיין? ביז איצט זענען פון די באַפֿרוכטיקטע איינער (דו האָסט
 עס געזען אויף אזוי פיל טויזנטער ביישפּילן) אַרויסגעקומען, אמת,
 „ווייכער“, אָכער כסדר נאָר דעפֿעקטיווע, מיט אַן איינגעדארטן
 איינשטאָק און פֿאַרקריפֿלטע באַהעפטונגס-טויילן: וועסטאלנים. צי
 זאָל די קעניגין אין זיך האָבן נאָך אַ באַזונדערן סאָרט איינער, יאָאָס
 וועלן דעם דאָזיקן פאל אויך בייקומען?

אומזוכט. זי האָט נישט מער קיין „דריטן קוואַל“, פון וועלכן
 זי זאָל קאָנען שעפֿן. אַבער דאָס „נייע“, דאָס נויטיקע „דריטע“
 קומט אָן נאָר פון אַן אנדערער אומדערוואַרטעטער זייט.

די בינען-קעניגין לייגט אַהיין אין דעם קעניגלעכערל אַ גע-
 ווינלעך איי, פונקט ווי ס'וואָלט דערפון געדארפט אַרויסקומען אַן
 איינפֿאַכע וועסטאַליין. דאָס איי באַקומט זיין שפּיטן מענלעכן זיין
 מען פון דעם אומשטערבליעכן וואַפֿאַס, און דערמיט האָט די קעניגין
 אלס מיטער איר זאָך אָפֿגעטון. אַבער איצט קומען ווידער מיטאטמאַל
 די דערציטערדיקע וועסטאַלינים פון בינשטאָק און הייבן אָן דאָס פֿרוי-
 ווילעגירטע קינד פון אַטהויב אנדערש און דייכער צו שפּייזן.

דער דעוואַלשאַט פון דער דאָזיקער אינטענסיווער שפּייזונג
 איז די אַנטוויקלונג פון אַן אמתער געשעלעכטלעך-דעפֿיקטער „זי“..
 אַנשטאָט אַ וועסטאַליין אַנטשטייט אין דער קעניגלעכער קאמער אַ
 נייע קעניגין, דאָס הייסט, אַ ביעזן „זי“ מיט אַ גוט אַנט-
 וויקלטן איינשטאָק, מיט אַ באַהעפטונגס-דעפֿיקטער, געשעלעכטלעך-
 כער עפענונג און מיט אַ נאָרמאַלן וויסענשאַפֿט. דער דאָזיקער

זאך פאר זיך, וועגן וועלכער מיר וועלן נאך רעדן. אלעמאלס געבוירט די בינעקעניגין אויפן געשלעכטלעכן וועג ווייבער און דערמיט דערפילט זי די אויפגאבע פון צווייטן רינג פון דער דורות קייט.

איצט שטעלט זיך אבער נאך איין פראגע. צי שטאמט אויך אונזער בינעקעניגין אליין פון אן אמתער געשלעכטלעכער באר העפטונג צווישן מאן און ווייב? און צי פירן דורך די „פארמענאד גענעטיש“ געבוירענע מענער, דאס הייסט די פראליטענדראגען פון דעם צווייטן יאָר, ווידער אמאל די באהעפטונג מיט ווייבער, אזוי אז די קיים הויבט זיך אן פונדאסניי? דאָ זענען מיר ווידער גליקלעך צוגעקומען צו דער ווייטערדיקער פארטועצונג פון אונזער בינעקעניגין. און איך דארף דיר נאך פשוט די דאָזיקע געשיכטע ווייטער צו דערציילן, אז דו זאלסט זען: יא, עס איז אויך אין די דאָ זיקע ביידע פונקטן אליין פונקט אזוי, זוי מיר האָבן זיך עס סעאָרע מיט פאָרגעשטעלט.

קדעם כל גלייך אן אויפגאבע. אונזער קעניגין האָט ביז איצט געבוירן פון די באפֿרוכטיקטע אייער נאָך וועסטאָלינס, וועלכע כע זענען, אמת, געווען ווייבער, אָבער נישט קיין געשלעכטלעך פֿעיקע. איצט, נאָכדעם ווי עס זענען געבוירן געוואָרן פון די איידע באפֿרוכטיקטע אייער די דראָג־בינען, קומט אלס פֿרוין פון דער גאנצער געשיכטע די דריטע דערשיינונג: די בינעקעניגין געד בוימט געשליכטלעך פֿעיקע ווייבער. דאָס דארף מען אָבער פֿארשטיין אויף פֿאָלגנדן אופן.

קיים זענען די דראָג־קעמערלעך אויפגעבויט און אָנגעשלאסן מיט אייער, נעמען זיך די פֿלייסיקע וועסטאָלינס ווידער צו א דריטן מין געבוי. זיי בויען אויף פֿלאַנצן־פֿארמיקע, נאָך גרעסערע און נאָך פֿעכער טערע קאמערן. און דאָסמאל נאָך א פֿאָר אַזעלכע קאמערן. אָבער די דאָזיקע עטלעכע קעמערלעך האָבן וועגן די וויכטיקסטע פון דעם נאָנצן בינעטאָק. אין זיי דארף אויפֿוואַקסן נישט ווייניקער ווי... נייע קעניגיןס. מיטדעסטנס איינע, מעגלעך אָבער, אז עס לעבע.

וואָלט פון איין ווייב אָן געשלאַכטלעכער באהעפּטונג ווייטער גע-
 בירן די „ערס, פון דער צווייטער זייט וואָלט זי אָבער צוגעקומען
 מיט דעם „ער“ געבוירן די „זיס, וועלכע וואָלטן ווידער געקאָנט
 אָן באַפּרוכטיקט (אלס ריכטען פון דער נייש קייט) געבוירן נייט
 מענער. מיר וואָלטן אזוי אַרום באַקומען אזא קייט: געשלאַכטלעך
 כע באהעפּטונג פון מאַן און ווייב; אלס רעזולטאַט אַ ווייב; דאָס
 דאָזיקע ווייב קאָן אַ נייער באהעפּטונג דירעקט פון זיך אויף
 אַ האַלבגעשלאַכטלעכע אופן (ד. ה. דורך אומבאַפּרוכטיקטע אייער)
 געבוירן מענער; אָבער עס קאָן אויך דורך דער באהעפּטונג מיט
 אַ מאַן אין דערוועלט צייט געבוירן נייט ווייבער אויפן שטערנען
 געשלאַכטלעכע וועג, ד. ה. דורך באַפּרוכטיקטע אייער. די מענער
 דארפן אומבאַרעכטע האַבן צו דער ווייטערדיקער פּרוכפערונג די
 באהעפּטונג מיט נייט ווייבער און קערן דערמיט צוריק צו דער צור-
 שטאנד פון ערשטן רינג פון דער קייט; די ווייבער בילדן דאָקענטן
 דעם צווייטן רינג און פירן זיך אויף און פּרוכפערן זיך אזוי ווי
 זייער מוטער.

עס דוכט זיך דיר, אז אַלץ גייט שוין אין אַרדנונג. אָבער
 באַמערקט זיך: די ביסל דאָך צוגעקומען צו אונזער פאַל מיט דער
 בינען-קעניגין. אונזער בינען-קעניגין, ווי מיר האָבן זי אויבן גע-
 זען, שטעלט מיט זיך פאַר אייגנטלעך דעם געשילדערטן צווייטן
 רינג פון דער דורות-קייט.

זי איז אַ ווייב, וואָס קאָן פון זיך, אלס גליד פון דער דורות-
 קייט, געבוירן אָן באהעפּטונג אויפן האַלבגעשלאַכטלעכע וועג
 (דורך אומבאַפּרוכטיקטע אייער) נאָך אַ דריטן דור: די מענלעכע
 דאָג-בינען. זי קאָן אָבער אין דער זעלבער צייט אַחוץ דעם זיך
 באהעפּטן מיט אַ מאַן. די האָסט געזען, ווי אונזער קעניגין האָט
 דאָס לעצטע סאַקע געמיי אויסגעפירט אין איין שיינעם פּרילינגס-
 מאָנאט מיט די דעמאָלט-פאַראַנטעטע מענלעכע דאָקענטן. און דערנאָך
 לוינט אונזער בינען-קעניגין כּבּוד באַפּרוכטיקטע אייער, פון וועל-
 כּע סקומען אַרויס ווייבער. אין אונזער בינען-פאַל זענען דאָס דער-
 ווייל שלעכטע, געשלאַכטלעך-פאַרקויפּטע ווייבער: אונזערע טויזנט-
 מער און מייגסטער אַריימע וועסטאַלינגס. אָבער דאָס איז ווידער אַ

שמעל דיד נאך פאר, אז דאס דאזיקע, אין איין און דער זעלבער צייט פארוואנדלט זיך אין דעם דאזיקן רייךדיגן שלעכטלעכן פאל דורך וועלכער ס'איז ווערשילעכער פארוויסלונג פון די אומשטענדן אין א, „איינס נאָכן אַנדערן“. איך מיינ, די זאָלטט דיר עס פאַרשטעלן אזוי: די צוויי אלטע אינסעקטן, דער „ער“ און די „זי“ באהעפטן זיך געשלעכטלעך, אלס פראָדוקט פון דער באהעפטונג קומט אַבער נישט אַרויס אַ הויפּן יוגע פון פאַרטידענער געשלעכט, וועלכע קאָען זיך וווייטער באהעפטן, נאך סאַטשטייען, ווי ביים באַהוואָרים, איינער נאָכן אַנדערן צוויי דורות: פריער די „זי“, וועלכע האָט אַבער די בעיקיים אין אַ געוויסער צייט אַרום צו געבוירן פון זיך אַן באַהעכטיקונג אן „ער“, דאן קומט ווידער פאַר אַ נייע באהעפטונג, וועלכע הויבט אָן די קייט פונדאָסניי.

אזוי ווי מיר ווילן זיך דאָ נישט פאַרשטעלן קיין קנאַספּונג, בלויבט אונז ביי אַזאַ לאַגע איבער נישט שפּעס אַנדערש, ווי זיך פאַרשטעלן אַן אַנאָוויסלונג דורך דריי דורות, פון וועלכע איינער פּרובּערט זיך געשלעכטלעך, דער צווייטער פאַרקריפּלט אָדער האַלבגעשלעכטלעך און דער דריטער ווידער געשלעכטלעך. פריער האָבן מיר דאָס אלטע געוויינלעכע געשלעכטלעכע פאַר. פון זיי קומט אַרויס איין איינציג זויב. פון דעם דאָזיקן ווייב קומט אַרויס דורך אַן אומבאַפּרובּטקייטן איי (דאָס הייסט דורך „האַלבער“ געשלעכטלעכער פּרובּערונג) אן „ער“. דער דאָזיגער קער האַלבגעשלעכטלעך געבוירענער „ער“ מוז זיך ווידער אָפּ-זוכן אַ פרעמדע „זי“, כדי מיט איר אויפסניי אָנצוהויבן די נאָכ-צע דורות-קייט פון אַטהויב.

דיר איז נישט שווער זיך פאַרשטעלן טעאָרעטיש אַזאַ קייט? עס קאָען דערביי, נאָטידלעך, אויך פאַרקומען קאָמפּליקאציעס. לאָ-מיר זאָגן, אַז די ערשטע ווייבלעכע בריאָה, וועלכע האָט אין זיך די קנאַפּט צו געבוירן אַן אַ באַהעפטונג מענלעכע יונג, באַהעפט זיך אַבער אַהויז דעם אויך מיט אַ גראַד אומערגעקומענעם „ער“. זי וואָלט מיט זיך אזוי אַרום גלייכצייטיק פאַרגעשטעלט דעם צווייטן און דעם ערשטן רינג פון דעם דורות-קייט, דאָס הייסט, ווי

אָדער מירסן דור האָט זיך ערשט ווידער צוריקגעשטעלט דער פּרזי-
ציר, „מאָן און ווייב“ און ס'איז ווידער איינגעפֿערטן די גע-
שלעכטלעכע פֿרוכפֿערונג. ווי געזאָגט, פֿאסט דער דאָזיקער פֿאָר-
גלייך נישט אינגאנצן צו אינזער פֿאל.

די חכמה דראָן-בינען וואָסן נישט אַרויס פֿון דער בינען-
סערעין ווי אַ קנאָספֿע, נאָר ווי אַנטשטייען אויף אַ האַלבן געד-
שלאַכטלעכן וועג. נישט מער, וואָס ווי נאָר ווי מאַכן דורך
דעם דאָזיקן האַלבן וועג, שטעלן ווי אַרויס דעם געשלעכטלעכן פֿריי-
ציר אַ נאָן, און אַנטוויקלען זיך ווייטער אָן צווייטן האַלבן וועג, אָן
דעם מענלעכן ווימען. אָבער אויב די פֿאלן זענען אַפֿילו נישט
אינגאנצן איינגעשטעלט, האָבטו אָבער דאָ פֿאָר זיך אַ געוויסע אַנז-
לעגיקע.

ביי די היידערפֿאָלפֿן האָסטו געזען די געשלעכטלעכע פֿרוכ-
פֿערונג און די קנאָספֿע-פֿרוכפֿערונג ביי דער זעלבער חיה אין
איינע און דער זעלבער צייט. ביים באַנאוואָרס זענען די
דאָזיקע ביידע אופנים פֿאַרגעקומען איינער נאָכן אנדערן.
לאָז אַ מינוט אין דער ווייט דעם אינטערשיד צווישן דער געד-
שלעכטלעכער פֿרוכפֿערונג און דער קנאָספֿע-פֿרוכפֿערונג און באַ-
טראַכט נאָר דעם דאָזיקן צייט-אונטערשיד.

אָט האָסטו פֿאָר דיר אַן אינסעקט. עס פֿרוכפֿערט זיך פֿריער
לויט אלע כללים פֿון דער גרויסער דערנרייכונג פֿון אונזער אַלטן
פֿאַרליק-מעשה'לעך. דער מאָן געפינט דאָס ווייב,
ביידע ניסן צונויף אַ ווימען-קעמערל מיט אַן איי-קעמערל, און
פֿון דעם צווייפֿענאָסענעם קעמערל, אין וועלכן דער ווימען און
דאָס איי האָבן זיך, אזוי צו זאָגן, קעגנזייטיק „אויפֿגעפֿרעסן“
וואָססט אַרויס אַ ניין, יונג אינסעקט. דאָס דאָזיקע נייע אינסעקט
(דערמאָן זיך אָן דעם פֿאַרליק-מעשה'לעך) איז ווידער אָדער מאָן
אָדער ווייב. דאָס אַלטע אינסעקט-פֿאָר געבוירט יונגע פֿון ביידע
געשלעכטער אין איין און דער זעלבער צייט. פֿארוואָס
פֿון דעם אָדער יענעם איי קומט אַרויס אַן „ער“ אָדער אַ „זי“
בלייבט דערזיין אַ סוד, אָבער דאָס שמערט איצט נישט דירעקט
אונזער געדאַנקענאָנג.

כראַמאַזאַמען אין יעדן קעמערל, מיט דער צונויפמישונג פון די צוויי פאַרשידענע העלפסן, כדי צונויפמישן צוויי אינדרוואַליטעס, איז נישט קעגנדיק אויף אלע געזעצן פון דער געשעלעכטלעכער פרויכ פערונג, דאָ פשוט נישט נילסיס: ביי טייל פון די דאָזיקע יונג פרוילעכע איינערליינער ווי געזאָגט, געפינען זיי זיך נישט נאָר ביי די האַניקבינען, נאָר אויך ביי פאַרשידענע מינים לייז, וועסן, קרעבסן) איז באַוויזן געוואָרן, אז דאָס יונגפרוילעכע איי האָט בירט נישט זיינע כראַמאַזאַמען, אייב עס ווערט נישט באַפֿרוכט טימט. ביי אונזערע בינען האָבן טייל מיקראַסקאָפֿפֿאַרשער באַ מערקט, אז פריער קומט אין דעם דראָגען־איי פאָר אַ האַלבירונג פון די כראַמאַזאַמען, דערביי ווערט איין העלפס, ווי געוויינלעך, אָפגעשוואַכט, און די אנדערע וואַרט, אזוי צו זאָגן, אַ וויילע אויפן זוימען. קומט אָבער נישט דער דאָזיקער זוימען מיט זיין טייטיקער צווייטער העלפס פון די כראַמאַזאַמען, ווערט גלייך די כראַמאַזאַ מען־העלפס פון איי ווידער פאַרטאָפֿלט, כדי ס'זאָל זיך קאָנצען אַן הויבן די אַנטוויקלונג פון דער דראָג־בין. דאָס איז אלץ ווייט טערק ווירדיק!

אויך וועל פרווון דיר צו געבן אַ קליינע הילפס־קאָנסטרוקציע, וועלכע וועט דיר מעגלעך מאַכן בכלל צו טראַכטן וועגן דער דאָזיקער קער דערשיינונג, אָדער וועלכע וועט דיר יעדנפאַלס באַלויבטן די איבערגאנג מאַמענטן צו דער דאָזיקער דערשיינונג. גיין אַמטע דערקלערונגען דערפון זענען איצט נאָך נישט פאַראַן.

ביים הידרעדפֿאָליפֿ זענען, ווי דו ווייסט, אויך אַרזיסע־ וואַקסן קינדער, ווי קנאָספֿן דירעקט פון קערפער, אָן שום באַ ציגונג צו די ווייבלעכע אָדער מענלעכע געשעלעכטלעכע אָרגאַנען פון דער חיה. ביי דער מערדנע און נאָך בעסער, ביים באַהוואַריס האַסטו געזען, ווי די דאָזיקע פרוכפערונג דורך קנאָספֿונג קומט אַלס גימנאָענדיקער עמאָפֿ נאָך דער געשעלעכטלעכער פרוכפערונג. דו האַסט געזען חיות, וועלכע האָבן זיך באַהעפט לויט אלע כללים, מאַן און צווייב, זוימען און אייער. אָבער פון די יונגע, וואָס זענען אַנטשטאַמען פון דער דאָזיקער באַהעמונג, זענען שפעטער אַרזיס־ געוואַקסן נייע יונגע דורך קנאָספֿונג. און ביי דעם דאָזיקן דריטן

נאך אין זיך פון דער פאדאירעדיקער באהעפטונג א ריווקן זאפאס מענלעכן זוימען, וואס קאן נאך קלעקן אויף צו באפריכטיקן מיט דעסטנס א מיליאן אייער. אמת בלויבט אבער אין זיין פון דער פאר- מעגלעכעניס יענער פאסט: אז די דראגנע-אייער, וועלכע זיי לייגט, שטעלן מיט זיך פאר יונגפרוי-אייער, וועלכע קיין שום מענלעכער זוימען האט נישט אָנגערירט.

די דאזיקע ווונדערלעכע דערשיינונג איז פאר אונזער פאל אינגאנצן גענוג.

עס ליגט דא פאר אונז איינער פון יענע פאלן, ווו דער נא- טור-פארשער וויל אויסטרייען דעם אלטן פארצווייפלטן פארא- דאקס: איך האב עס געזען, אבער איך גלויב עס נישט. אבער אן פאסט אליון קאן מען היינט שוין נישט צווייפלען. די גענויעסטע פארשער האבן עס ווידער און ווידער פעסטגעשטעלט. עס איז א חוץ דעם פעסטגעשטעלט געווארן א גרויסע צאל ענלעכע פאלן אויך ביי אנדערע גלחע-היילת, וועלכע שטעלן אריין דעם דראגנע-פאל אין איין אלגעמיינער ליניע.

טעגאדעמיט זעכטו אבער דא פאר זיך דעם גראבסטן אויסנאם פון דעם כלל, וועלכער איז אין דער גאנצער חיות און צמחים-וועלט „אן איינערנער געזעץ פון דער געשלעכטלעכער פרוכפערונג.“ אן אויסנאם פון דעם כלל, אז צו דער פרוכפערונג איז אומבאדינגט נויטיק א צוגעפויגטונג פון א מענלעכן זויבערקעמערל מיט א ווייבלעכן אייסקעמערל. מיר ווייסן, אז צוזאמען מיט דער דאזיקער געשלעכטלעכער פרוכפערונג איז ווייט ביי און די רייען פון די פילקעמערלדיקע באשעפענישן דערהאלטן געווארן אויך יענע אלטע איינפאכע טיילונג, ווי מיר האבן דאס געזען ביי דער הידרע און אפילו ביים ים-שטערן. אבער נישט אין דעם נייט דא, נאך אין אן אומבאפריכטיקטן אייסקעמערל, וואס ווערט אפילו נישט גערוינט דורך קיין שום קינסטלעך מיטל, און נעמט זיך דאך צו דער באשא- פונג פון א נייער בריאה. פונקט ווי עס וואלט יא געווען באפריכ- טיקט.

עס איז זיך שווער דערין אריינצוגראבטן! די גאנצע אומגער- הויק-פארוואקלטע געשיכטע מיט דער אפגאדעפונג פון א העלפט

זאל דאס זיין נאך א סינדער־שפיל? זאלן די דאזיקע גרויסע קעמער־
לעך זיך נישט אָנפילן מיט לעבן?

אָבער וואָס זעסטו! די וועסטאָלינס שטעלן צו אויך די דאָזי־
קע אומבאַפֿרוכטיקטע אייערלעך די זיסע שפּייד־קאַשע, זיי דער־
וואַרטן, זיי דו זעסט, נישט קוקנדיק אויף דעם אלעם, אַן אַנטוויק־
לונג פון די דאָזיקע אייער. און זיי זענען געדעכט: פון אומבאַ־
פֿרוכטיקטן איי קומט אַרויס דאָס ווערימל, וואָס ווערט ווייטער
געשפּיידט, עס ווערט אַ פופע און אויפן פיר און צוואַנציקסטן טאָג
שפּאַצירט אַרויס פון דעם גרויסן סינדער־קעמערל אַ דיקע דראָן־
ביי.

דעטעניש איבער רעטעניש. די קעניגין קאָן באַפֿרוכטיקן אירע
אייער מיט מענלעכן זוימען, ווען זי וויל. וויל זי עס נישט (ד. ה.
שטעלט זיך איר אָקען אַ געוויסער באַשטימטער אינסטינקט), באַ־
פֿרוכטיקט זי נישט געוויסע אייער, וועלכע זי לייגט אַרײַן אין באַ־
זונדערע גרויסע קאַמערן פון בינשמאַק, און פון די דאָזיקע אייער
קומט אַרויס אַלעמאַל, לויט אַן אייזערנעם געזעץ, אַנשטאַט די פֿאַר־
קריפֿלעכע וועסטאָלינס, אמתע געשלעכטלעך־פּעיקע דראָן־ביינען, ד.
ה. „ער.ס. לאָז אויף אַ מינוט צו דו די גאַנצע בינען־מלוכה און
פֿאַרטראַכט זיך גוט איבער דעם איינציקן ווונדערלעכן פּאַסט, וועלכע
דו האָסט נאָך וואָס געזען.

**פֿאַרשטעלונג פֿענעזיס דופט אַן דער נאַטור־פֿאַרשער די דאָן־
ווקע דערשיינונג.**

פון פֿאַרטענאָס, וואָס באַדייט אויף גריכיש יונגפֿרוי, און גע־
זעזיס — די אַנטשטייונג אָדער פֿרוכפֿערונג. יונגפֿרוי־פֿרוכפֿערונג.
דערמיט מיינט מען נישט, אַז ס'ווערן געבוירן יונגפֿרויען; נאָר אַז
יִונגפֿרויען, נישט באַפֿרוכטיקטע פֿרויען, געבוירן קינדער. אזוי אַרום
פֿאַסט דאָס וואָרט אַפֿילו נישט אינטאַנצן פֿאַר אונזער ביישפּיל.

ווייל, זוי מיר ווייסן, איז אונזער פֿרוי בתען־קעניגין שוין
לאַנג נישט קיין יונגפֿרוי, — זי, וועלכע האָט אין איין יאָר געלייגט
אַזוי פיל און אזוי פיל טויזנט באַפֿרוכטיקטע אייער און וועלכע האָט

שטארבן פון הונגער. די קינדער־פראדוקציע הערט, נאטירלעך, אויף. אבער די קעניגין און דער לעצטער הערבסט־דור פון לעבנס־פיעקע־דע וועסטאלינס, פאר וועלכע סינילס נישט מער, ווי סווייזט אויס, די לעבנס־גריניץ פון זעסס וואכן, קומען גליקלעך איבער די שווערע צייט און דערלעבן א נייעם פראלויב. וואס איצט? איצט קומט איינגטלעך דאס מערקווירדיקסטע.

אינדרויסן לאכט די זון און סוויינקען די בלומען. די וועסטא־לינס וואס האבן איבערגעלעבט דעם ווינטער, פליען ווידער ארויס און ברענגען פרישע שפייז פון דעם נייגעפענטן מארג. און די קעניג־נין... הויבט אויפסניי אן די אייער־פראדוקציע. יא, אלץ נאך מיט אמתע באפרוכטיקטע אייער. ווייל דער אלטער זוימער־טאש האט נאך אלץ אין זיך זיין גרויסע קראפט. אויף יעדן איי פאלט נאך אלץ, ווי פריער, דאס נויטיקע שטויבעלע מעגלעכע קראפט. לעבע־דיקע מעגלעכע קראפט פון די אלטע, שוין לאנג געשטארבענע און באגראבענע דראנער־מענער פון פארגאנגענעם יאָר, זוימער־היילעך, וועלכע האבן איבערגעלעבט אויף א יאָר דעם ליבעדאָסט און אויף א האלב יאָר די לעצטע דראַן־בינען אליין!... נייע וועסטאלינס וואססן אויף. אלץ הויבט זיך, דוכט זיך, אן גאָר פון אָנהויב. אָבער מיטאמאל אינגאנצן א נייעס.

אונזערע וועסטאלינס, וועלכע ברענגען נישט נאָר ארוין אין בינשטאָק ברויט און נעקטאר, נאָר בויען אויך און פאריכטן אומ־אויפהערלעך אינעווייניק אין בינשטאָק, האבן אין דער שטיל אויפ־געבויט א געוויסע צאָל קינדער־קעמערלעך, וועלכע זענען גרעסער, ווי די טשווייגלעכע. און בשעת אונזער נעטרייע פרוי קעניגין נעמט זיך באשענקען אויך די דאָזיקע גרעסערע קעמערלעך מיט דער לעבנס־מתנה, פירט זי אָבער דערביי דורך א רעוואָלוציאָנער נייעס. זי לייגט אויך אין די דאָזיקע קעמערלעך אריין א געוויינלעך איי. אָבער נעם נאָך דאָס איי אונטערן מיקראָספאָק: די בינע־קער ניגן האָט עפעס פארגעסן. זי האָט דעם איי נישט געגעבן דעם נויטיקן טראָפּן זוימען! זי קאָן, ווייזט אויס, לויט איר אייגענעם ווילן עפענען אָדער האַלטן פארמאכט דעם אינערלעכן זוימען־טאש, און דאָס כּאָל האָט זי אים נישט געגעבט. אימבאפרוכטיקטע אייער:

אומגעווערער מאסן־פראדוקציע האָבן דער דאָזיקער קעניגן גע-
 געבן די דראָן־בינען. אָבער איצט אַנטשטייט דאָך אַ נייע פראָגע
 פֿון וואָסען האָט זיך גענומען די בינען־קעניגין? פֿון וואָסען זענען
 געקומען די דראָן־בינען, וועלכע האָבן זיך פֿלוצלונג אין אונזער גע-
 שיכטע באַוווּזן אין פֿרילינג? און פֿון וואָסען האָט זיך, ענדלעך,
 גענומען דער ערשטער דור פֿון די וועסטאַלינס? עס איז דאָך
 פֿאַרשטענדלעך, אז אַיין אַזאָ דור האָט שוין געמוזט זיין, איידער
 די קעניגין האָט געקאָנט אָנהויבן לייגן אירע אייער. דער דאָזיקער
 ערשטער דור האָט געמוזט פֿריער האָבן אויפגעבויט די קינדרער-
 קעמערלעך, אין וועלכע אונזער פֿרויע־קעניגין זאָל שפּעטער קאָנען
 אַרױסלייגן אירע אייער. און אז די דאָזיקע ערשטע איידער זענען
 שוין געווען געלייגט, האָט ער געמוזט די ערשטע אומבאַהאַלפּענע
 ווערימלעך שפּייזן, אַנדערש וואָלט דער גאַנצער שיינער מעכאַניזם
 באַלד גאָרנישט געקאָנט צושטאַנד קומען.

כדי צו לעזן די דאָזיקע דריי נייע פראָגן, וואָלטן מיר אייגנט-
 לעך זיך געדאַהפּט נעמען צוריק. אָבער אין דער דאָזיקער ווונדער-
 וועלט מאַכט נישט אויס, אז מיר וועלן צו דעם זעלבן צוועק וויי-
 טער איינפֿאַך גיין פֿאַרויס. דאָ ביסטו אַלעמאַל ווידער אין אָנהויב,
 ווי ביים יאָר, וואָס קומט פֿון פֿרילינג און גייט דורכן זומער,
 הערבסט און ווינטער ווידער צום פֿרילינג.

אַלזאָ ווייטער צו דער געשיכטע. אַרום הערבסט הויבט זיך
 אָן אין בינשטאַק אַ קרויץ־צוג קעגן די בידאצט נאָך געדולדעטע
 דראָן־בינען. אָדער זיי שטאַרבן אַליין פֿאַר הונגער, ווייל, ווי נאָך
 דער אַלגעמיינער פראָוויאַנט הויבט אָן ווערן קנאַפּער, הערט מען
 זיי אויף צו שפּייזן; אָדער זיי זוערן איינפֿאַך ברוטאַליזירט, דער-
 שטאַכן צום טויט און אַרויסגעוואָרפֿן פֿאַר דער טיר. פֿון קיין הע-
 כערע זיטן ווייסט מען נישט אין דער דאָזיקער בינען־מלחמה. דער
 מענטש רופֿט אָן דעם דאָזיקן ספּעקטאַקל „די דראָנען־שחיטה“.

נאָך דער דאָזיקער באַרטאַלאַמאַעאויס־נאַכט, וועלכע ווערט דורכ-
 געפֿירט צוליב שפּאַרדאָמאָקייט, הויבט זיך אָן דאָס ווינטער־לעבן.
 דער גוט פֿאַרמאַכטער בינשטאַק און די צוגורעפֿערעכטקייט פֿון די
 בינען באַשיצן זיי פֿאַרן פראָסט, די אָנגעזאַמלטע זאַפּאַסן לאָזן נישט

נישט ווייטער. ווען די פרוי קעניגין איז אהיימגעקומען פון איר
וואלד אויספלוג, איז זי שוין אויף אייביק געווען פרוי. אבער דעם
מאן האט זי מער נישט געדארפט. איינמאל פאר אלעמאל! איר
אָנפֿילטער ווימען-טאש האט צוגעשטעלט פֿרוכט-שטאף פאר די
אומצויליקע אייער. אויך אין דער מענטשלעכער פרוי לעבט דער
מעגלעכער זוימען א לאנגע צייט, מען זאגט אפילו אז פיל וואָבן.
ביי דער הון לעבט ער באשטימט צוויי וואָבן. ביי די פלעדערמיין
אפילו פיל חדשים. שטעל דיר פאַר, אז אזא ווימען לעבט זעלבסט-
שטענדיק יאָרן לאנג, און דו האסט די לאנג פון דער „איינמאל
פאר אלעמאל“ באפֿרוכטיקטער בינען-קעניגין.

יא, יאָרן לאנג. ווייל מיט דעם איינעם זומער, וועגן וועלכן איך
האָב דיר דאָ כסדר דערציילט, איז דאָס לעבן פון דער זונדערלע-
כער בריאה, וואָס ווערט גערופן „בינען-קעניגין“, נאָך נישט געענ-
דיקט. זי האָט געליבט. איר ווימען-טאש איז פול. זי האָט געלייגט
אייער. די וועסטאלינס, וועלכע זענען ארום איר געווען, נאָך איידער
דער ערשטער ליבע-אקט איז פאָהגעקומען, האָבן דערצויגן דעם
ערשטן קינד-ערדור און זענען אליין נאָך די זעקס וואָבן פון זייער
אַרומען אַרבעטסזאמען אומגעשלאַכטלעכן לעבן אַוועק פון דער וועלט.
וועסטאס ערשטער דור איז אַוועק. דער נייער איז געבליבן אויף
זיין אָרט. אָבער אויך אַפֿראָדיטע איז געבליבן. און דערנעבן אויך
דראָבינען. ווידער געלייגט אייער. און אזוי ווייטער. א נאָנצער
זומער פון אומאויפהערלעכער שטאַלצער מוטער-אַרבעט פון דער
איינציקער קעניגין, קרבנות-פולער אַרבעט פאר די יונגע פון די
טויזנטער און טויזנטער שנעל אַוועקשטאַרבנדיקע יונגפֿרויען און
דאָס אומדערזערטע פֿיילע לעבן פון די דראָבינען. וואָס וועט זיין
ווייטער?

איך רעדן, אז דו האסט שוין אליין ביי דער נאָנצער געשיכטע
אַביסל געוונקען צו אַ נייער פֿראַגע. צו דער פֿראַגע: ווי אזוי האָט
זיך די נאָנצע געשיכטע איינגעלייגט אָנגעהויבן? די טויזנטער גע-
שלאַכטן-פֿאַרדרייטע יונגפֿרויען זענען קינדער פון דער קאַ-
סע-זענען-ווייב-לעכער בין אין בינשטאָק: פון דער קעניגין. נוס,
דאָס פֿאַרשטאַנען. דעם מעגלעכן זיימען צו דער דאָזיקער

אָבער וואָס זעסטו ווייטער: אַ זוימען־חיהלע! דאָס איז אַן שום ספק. אין מאָמענט, ווען ס'איז געלייגט געוואָרן, באַגאַסן געוואָרן מיט מענלעכן זוימען. פון וואַסען?

דו נעמסט אַ סעניגין און שניידסט איר אויף דאָס לייב. דו האָסט די לעזונג. ביי די אייטרויבן געפינסטו אַ גרויסן דין, „זוי־מען־טאָש“, אָנעפילט מיט מענלעכן זוימען. דערמאָן זיך אָן די גארמ־שלימאָקעס און שפּיען. אויך זיי האָבן דעם זוימען נישט גלייך געלאָזט קומען צו די רייפֿע אייסקעמערלעך, נאָר האָבן זיך אָנגעדאַמלט אין אַ באַזונדערן ליבע־טאָש אַ זאָפּאָס זוימען, זעלעכן זיי האָבן שפּעטער אַלעמאָל אויסגעגאַסן איבער די רייפֿע אייער. דו הויבסט אָן צו פאַרשטיין: אונזער פרוי סעניגין מען זיך לייגן דורכן יאָר זעכציקטויזנט אייער, אָבער באַפּרוכטיקט איז זי נאָר איינמאָל געוואָרן. ביי דער באַהעפטונג האָט מען איר אָנגעפילט דעם זוימען־רעזערווואַר. און זייט דעמאָלט איז זי, אזוי צו זאָגן, אין אַ העכערן זין טאָפּלט־געשלעכטלעך: דאָס הייסט, איינפּהאַלטנדיק לעבעדיק די איינמאָל באַקומענע זוימען־חיהלעך אין איר פאַרבאָרד־גענעם טאָש, האָט זי צו יעדער צייט אונטער דער האַנט גענוג „מאָן“, כדי אַלע אירע זעכציקטויזנט אייער איינס נאָכן אַנדערן, לויט דעם ווי זיי ווערן רייף און קומען אַרויס אין משך פון חדשים, אַל ין אָן ווייטערדיקער דירעקטער מענלעכער הילף צו „באַפּרוכ־טיקן“, דאָס הייסט, צו פאַרזאָרגן מיט דער נויטיקער „באַראַקטער־שפּייז“ אין זין פון אונזער אַלטן קאַרליס־מעשהלע.

און אזוי איז עס טאָקע אין פּרילינג איז אַמאָל געווען אַ טאָג, ווען דאָס פּריליין סעניגין האָט פאַרלאָזן איר שלאָס. „ווען געפלאַצט האָבן די געקנאַספּן“ האָט זי זיך פריי גע־טראָגן אין די לופטן. אין דערזעלבער צייט זענען דאָ און אין שכנות גראַד אַרויסגעפליגן די פוילע דראָן־ביגען. און די דאָזיקע דראָן־ביגען האָבן זיך אַ קאָז געטון צו איר. ביז צו דעם דאָזיקן חתונה־טאָג איז זי געווען אַ וועסטאָלן, אָבער נאָר ווייל ס'האָט איר גע־פעלט די געלעגנהייט צו זינדיקן, נישט ווי די טויזנט אַנדערע פון דער מלוכה, וועלכע האָבן געלעבט אָן ליבע צוליב דער פאַרקריפּטער קערפּערלעכער אומפּעיקייט. ביז צו דעם דאָזיקן חתונה־טאָג, אָבער

לעכע קריפלען, א דור נאך א דור, מיט א רירנדיקער זארגפעל-
קייט. זי דארף נאך לייגן אירע אייער און זיך לאָזן שפּייון, כדי עס
זאלן קלעקן די כוחות. דאָס איבעריקע גייט שוין אליין, ווי אַן
אויטאָמאָט.

יאָ שפּייון!... דאָס אייערלייגן פאָדערט זיכער א גרויסע אָנ-
שטערענגונג און דארף האָבן א גוטע דערנערונג און דער אייביקער
קומפּעט פון דער פרוי קעניגין. אָבער דו דערמאָנסט זיך: דאָס
וואָרט „שפּייונג“ האָט אין דער ליבע נאָך א גאנצן באַזונדערן זין.
כדי ס'זאל קאָנען אַנטשטיין א נייע בריאה, פאַרלאָנג יעדער ווייב-
לעך איי נאָך א גאנצן אייגנאַרטיקע ספּעציעלע שפּייון: א מענלעך
זוימען-קעמערל. און די דאָזיקע געהוימניספּולע שפּייונג איז מעג-
לעך נאָך ביי דער באַהעפטונג.

נו גוט. דערצו האָסטו דאָך פריער אַנטדעקט אין דער לינג-
מלוכה די עטלעכע הונדערט מענער. עטלעכע הונדערט פאָר איין
איינציק ווייב וועט דאָך זיכער קלעקן. מיט דיין רייכער פאַנטאַזיע
מאָלסטו דיר באַלד אויס, ווי אין דעם דאָזיקן וועסטאַטעמפּל מיט
די צוואַנציקטויזנט אלטע און יונגע וועסטאַלינס געפונט זיך אין
אין ווינקל א קליין הייליקטום פון אַפּאָקליפּס, וווּ די ליבע ווערט
געפירט מיט אַ טעמפל, וואָס זאל אַנטשפּרעכן דעם אומגעהויערן
שאַפּונגס-דאָקט. אָבער דו קאָנסט דיר איצט די אויגן אויסקוקן. קיין
איינער פון די פּוילע מענער באַוועגט זיך נישט. און די פרוי קע-
נימן, וועלכע איז אין איר אייטערלייגן פונקט אַדאָ מסטער פון
פלייסיקייט, ווי די איבעריקע אַרבעטנדיקע מיטגלידער פון בינ-
שטאָק, זאָרגט זיך פונקט אזוי ווייניק וועגן דעם דאָזיקן פּוילן ווינקל
פון דער פלייסיקער געזעלשאַפּט. וואָס זאל דאָס באַדייטן? זענען
מיר אויך דאָ נאָך נישט איינגאַנצן אויפן וועג?

דו גריבלסט ווידער און פאַרשט. און (דו וועסט שוין איצט
דארפן שטודירן א פאָר יאָר) ווידער באַטראַכטסטו א נייעס.
קודם כל באַטראַכטסטו גענוי די אַרבעט פון דער קעניגין. אַס
ליגט גראַד ווידער א פרישגעלייטעט איי. דו נעמסט עס אינשטע-
מיקראַסקאָפּ. דו זעסט דאָס איינעמערל. דאָס האָט דער קעניגלעך-
ווייבלעכער איינשטאָק אַרויסגעגעבן אליין, אַן יעדער מיטהילף.

ס'רוב און זארגן זיך נישט פאר דער דערציאונג און שפייזונג פון די יונגע, זיי לעבן זיך פיל און זארגלאז.

אבער נאך א לאנגן ארומזוכן געפינסטו א נייטס. די בא-
מערסט, ווי אן איינצלענע בין, וועלכע שיידט זיך אויסערלעך כמעט
נישט אונטער פון א געוויינלעכער געשעכטלעך-פאדער-פאלטער בין
און איז העכסטנס נאך אביסל גרעסער אויסגעוואקסן, לאזט זיך צו
א ליידקער קינדער-קאמער. עפעס דארף מיט איר געשען אן אומ-
געוויינלעכע זאך. די אנדערע בינען ארום באציען זיך צו איר איי-
סערגעוויינלעך-ליבנסווירדיק, גלעטן זי און צערטלען זי און שפייזן
זי. און מיטאמאל שטעקט דיין פאדעכטיקע בין אריין דעם הינד-
טערשטן טייל פון קערפער אין דער ליידקער קאמער און ווארפט
דאָרט אריין א שוין, קליין, מילך-ווייס איי.

די האָסט אנטדעקט די סודותיפולע בריאה, וועלכע מיר רופן
„בינענ-קעניגין“. אבער נאך דעם, וואָס די האָסט געזען, פארשטיי-
סט, וואָס דאָס איז איינגעטלעך: דאָס איז דאָס בינען-ווייב, „דאָס“
ווייב. אומזיסט זוכסטו ארום אין דעם גאנצן בינשטאָס נאך א
אויטע בין פון דעמזעלבן מין.

אויף צוואנציק טויזנט און מער געשעכטלעכע קריפּלען און
אן ערך זעקסהונדערט מענער איז דאָ איין איינציג ווייב.
די גאנצע קינדער-פראָדוקציע, וועלכע די האָסט געזען אין בינ-
שטאָס, שטאמט אויסשליסלעך פון דער דאָזיקער איינער נישט-
פאָדער-פאלטער „זי“, פון דער איין און איינציקער אמתער מוטער.
בשעת די אַרימע, פרוכטלאָזע פלייסיקע ברואים ארום איר, טויזנט
און טויזנט און אַבער טויזנט קומען און גייען, ווי בלעטער פון א
בוים, ויצט זי פיל מיט לעבן און פרויען-קראַפט אין בינשטאָס און
טוט פון פּרילינג אָן אלץ דיזעלעכע אַרבעט: לייגט און לייגט אייער,
אלץ מער און מער אייער, אָן א ברעג. טויזנט, צווייטויזנט, צוואַנ-
ציקטויזנט, פופציקטויזנט, זעכציקטויזנט און מער אייער אין דעם
איינעם פּרילינג און זומער. דרייטויזנט קאָן זי אין טייל פאלן לייגן
אין משך פון איין טאָג. עס קאָן נאָך קיין רייד נישט זיין דערפון,
אַז ביי אַזא „זאמער-ביי-יום“ פראָדוקציע זאָל זי קאָנען אליין זאָרגן
פאַר אירע יונגע אַבער דאָס מאַכן פאַר איר די דאָזיקע געשעכט-

שפייזט דורך איינער פון די עלטערע געשלעכטלאזע בינען, מאכן
 דורך זייער נאטירלעכע אינסעקטן-אנשוויקלונג אלס וואַרדענלעך
 שליווערל און איינגעשפונענע פופע, קומען ארויס אין דריי וואָכן
 ארום פריי אין בינשטאָק, אַרבעטן, העלפן ווידער דעהציען די קינד
 דער פון אַנדערן דוד און שטאַרבן אין זייער צייט. געשלעכטלאָז
 געבוירן, געשלעכטלאָז געלעבט און געשלעכטלאָז געשטאַרבן. ניין,
 ס'איז קיין ימים פסק נישט: זיי זענען ערשטקלאַסיקע קינדער ווע
 ט ע ר י נס, וואָס ווידמען זיך אינגאנצן זייער באַרוף, אָבער פון
 דער אייגנטלעכער קינדער-פראָדוקציע זענען זיי אינגאנצן ווייט. די
 דאָזיקע פראָדוקציע קומט פאַר אָן זייער מינדעסטן מיטהילף; אַ סדר
 אין פינסטערן בינשטאָק.

דו פאַרשט און פאַרשטט אין דער דאָזיקער זאך און באַ-
 מערקסט ענדלעך פאַלגענדעס.

קודם כל ציט צו דיין אויפמערקזאמקייט אַ קליינער קרויז ביי
 גען אין בינשטאָק, וועלכע שיידן זיך אַביסל אונטער לויטן אויס-
 זען און דער גרויס פון דער איבעריקער מאַסע. זעקסהונדערט ביו
 העכסטנס טויזנט אַזעלכע בינען זענען פאַראַן צווישן די צענדליג-
 קער טויזנטער אַנדערע. זיי פליען, דוכט זיך, נישט אַרויס, זיי אַר-
 בעטן נישט און לאָזן זיך דערנערן פונקט ווי די יונגע, הנם זיי זע-
 גען אינגאנצן אויסגעוואָקסן און זענען נאָך דערצו באַזונדער גרויס
 און שטאַרק. אַ מיטטהילף פוילע באַנדע אין אַ ריזיקער ווירטשאַפט,
 וווּ אַלץ שוויצט און קרעכט פון אַרבעט.

דו כאַפסט אַזא ליידיקייטער און באַטראַכטסט אים: דו דער-
 זעסט אַן „ער“. אַן אַזוי גערופענע „דראַן-בין“. אינגאנצן נאָרמאַל,
 מיט אַלע מעגלעכע אָרגאַנען. דו ביסט אויף אַ וועג. צו די צוואַנציג
 טראַגט און מער געשלעכטלאָזע האַטמו געפונען אַ פאַר הונדערט
 געשלעכטלאַך-פּעיקע מענער. אָבער דאָס איז נאָך נישט קיין גאַנצע
 לעזונג. יא, מענער! אָבער וואָס קאָנען די דאָזיקע מענער טון מיט
 די געשלעכטלאָזע כּוהאים? זאָלן מיר טראַכטן, אַז די דאָזיקע מע-
 נער זיצן זיך אַליין אויס יונגע? אָבער דאָס איז דאָך אוממעגלעך.
 און דו זעכט גאָרנישט קיין אַנוויאונג דערויף. די דאָזיקע פוילע
 „דראַן-בינען“ טוען פאַקטיש גאָרנישט. זיי זוכן נישט קיין באַהעפּ-

האָט נישווינלעך אַ נאָרמאַלער בינשטאַט. גאַנץ דייטלעך באַטערט אַז
אַבער, אַז ביי זיי איז באַמט, נישט קוקנדיק אויף זייערע פאַרקריפּלעכע
געשלעכטלעכע אָרגאַנען, איין זאך נישט פאַרקריפּלט: זייערע מו-
טערלעכע נעפּילן. מיט אַ רידנדיקער אָרגאַפּעלוקייט ווערן דורך די
נישט-אַרויספליענדיקע בינען די יונגע פון דעם בינשטאַט גע-
שפּייזט און געהיטן, ביז זיי קריכן ענדלעך אַרויס פון זייער וויגן
אַלס פאַרטיקע בינעלעך. דער אופן פון דער שפּייזונג קאָן אונז
אויסזען אַביסל משונהדיק. אין דער בינען-ווירטשאַפּט ווערט נישט
געקאָכט, גאָר „איבער-אַרדירט“. דאָס הייסט, די אַלטע בין עסט
פריער אויף די רויע שפּייז, וועלכע זי שלענגט באַמט איין און אַר-
בעט אינעווייניק איבער אין ריינעם שפּייז-עקסטראַקט, וועלכער
וואָלט שוין געקאָנט אַרײַן אין איר אייגענעם בלוט, דאָן שפּייט זי
עס אַבער אויס (די בין וואָלט געזאָגט אין גערייניקטן און פאַר-
אויסלאָטן צושטאַנד) און גיט עס דעם קינד.

אַבער נאָך דער גאַנצער ליבע וואָסן די נייע יונגע ווידער
אויס אַלס געשלעכטלאָזע ברואים, ווייבלעכע בינען מיט אינגאַנצן
פאַרקריפּלעכע געשלעכטלעכע טיילן. זיי פילן אויס די לעכער, וועל-
כע דער טויט מאַכט גיך אין די רייען פון די עלטערע. אָט זענען זיי
שוין אַליין רייע צו דער אַרבעט, שפּייזן פריער דעם נייעסטן קינד
דער-דור, און פליען ענדלעך אויך אַרויס נאָך שפּייז. אַבער אַלץ
ווידער די אַלטע פראַגע: פון וואָנען קומט די דאָזיקע קינדער-
ברמה?

דער שטאַרק אַרבעט דאָ, ווי ס'ווייזט אויס, אינגאַנצן אָן דער
מיטאָליף פון דעם עלטערן בינען-דור. זעקס וואָכן דויערט העכסטנס
אין דער דאָזיקער זומער-צייט דאָס לעבן פון אַזאַ בין. אַבער אין די
זעקס וואָכן זעט זי אַרום זיך אין בינשטאַט אַזא גרויסע קינדער-
פראָדוקציע, אַז איר טויט קאָן זיך אויפן בינען-דור גאָרנישט אָפּ-
רופן. די קורצע צייט דערלויבט נעמליך נאָכצופאַלגן דאָס לעבן פון
אַזא בין. מען זעט נישט קיין שום סימן דערפון, אַז די דאָזיקע
זעקס-וואָכעדיקע בינען וואָלן קורץ פאַר זייער טויט אָדער ווען עס איז
בשעת זייער לעבן ווי עס איז ווייטער דערהאַלטן זייער געשלעכט.
זיי וואָסן אויף אין איינעם פון די קינדער-קעמערלעך, ווערן נע-

אראפ, ווי אויף א קליין צייט־שטויבעלע. ער איז דאס יונגסטע
 קינד פון דעם פלאנעט, דאס גרינסטע. און זי די זעה. זייט דער
 קרייד־צייט (וועלכע האט ערשט געווען נאך שנאָבעל־חיות און בייטל־
 חיות און אפשר אויך נאָדל־הויטיקע אינסעקטן־פרעסער, אָבער
 בשום אופן נאָך נישט קיין מאַלפּעס און מענטשן) זענען פאַראַן יעד
 נע בלוטען־געוויקסן, וואָס דאַרפֿן האָבן די אינסעקטן צו זייער באַ־
 פרוכטיקונג. אזוי לאַנג זענען מסתמא אויך די בינען און אָנהויבן
 פון די בינען־מלוכות דאָ אויף דער ערד. אויף זיכער ווויסט מען,
 אז געוויסע געזעלשאַפטלעך־לעבנדיקע בינען, וועלכע שטייען זייער
 גאָנט צו אונזערע האָניק־בינען, האָבן געלעבט אין דער ערשטער
 העלפֿט פון דער טערציער־צייט, ד. ה. א פאַר מיליאָן יאָר פאַר
 אונזער צייטרעכנונג. וואָס זענען קעגן דעם די מענטשלעכע מלך־
 כות, די עטלעכע טויזנט יאָר, וועלכע האָבן צושטערט בכל אָפּגע־
 מעקט פון דער וועלט פערסעפּאָליס און פאַלמירא און פאַרוואַנדלט
 אטען און רוים אין אַרבעט־לאַגישע מוזעען?..

דאָך, אונזער קליינע בין קומט אַריין אין איר בינשמאָק.
 אַרום איר זומט און ברומט, איבער די קעמערלעך און קאַרידאָר־
 גענג גייט אַ געווימל אַרויף און אַראָפּ. אַן ענג צונויפגעדיקטע
 פעסטונג, כמעט ווי דאָס אַלטע טראָמא, וואָס שליימאָן האָט אויס־
 געדראָבן. קאמער ביי קאמער, קעמערל ביי קעמערל. אָנגעפילטע
 שפייז־קאמערן, וווּ סליגט אָנגעזאַמלט דער געשטאַקער בלוטען־
 שטויב און דער שמעקעדיקער גאָלדענער האָניק־געטראָנק; גלייך ווי
 די קוקסט אין איינעם פון די רויזיקע קרוגן טאקע פון יענער טראָד־
 יאָנער פעסטונג, וועלכע זענען גרעסער געווען ווי דער מענטש. און
 קינדער־שטיבעלעך, וווּ די קליינע הונגערדיקע ווערימלעך באַוועגן זיך,
 אָדער שלאָפֿן אין ווייסע זיידענע וויגעלעך. קינדער, יא פון וואַנען
 נעמען זיך די קינדער?

אומעטום, וווּ דו גייסט און שטויסט, אין דעם גאַנצן געווימל
 ביי די קעמערלעך, אין די דורכגענג, ביים גרויסן טויער פון שלאָס,
 ביי די אַלע, וואָס קומען אָן און פליען אַוועק — אומעטום זעסטו
 נאָך די זעלבע געשעכטלאָזע בראַים. טויזנטער ציילסטו אָן און
 אָבער אַמאָל טויזנטער. צווישן צוואַנציק טויזנט און דרייסיג טויזנט

ווי די בין אליין צו דער שטויבנדיקער בלוס. ער העלפט איר און
נעמט דערפאר פון איר אלס באליונג א געוויסן טייל פון איר
ארבעט אין געשטאלט פון זיסן האַניק פאר זיין פרוואַטן געברויך.

אין פליקלאך פון אַזאָ בינשטאָק פארשווינדט אונזער אָנגעלאָך
דענע בין. זי איז אינדערהיים. אינדערהיים אין אַ ווונדער־וועלט,
וועלכע לעזט אויך איר רעטעניש, דאָס רעטעניש פון דער אַרומער
געשלעכטלאָזער ברואה. אין פארגלייך מיט דעם דאָזיקן ווונדער־
פון דער נאָט, איז אייגנטלעך אליין, וואָס כהאָב דיר בין איינע
דערגלייט פון דער ליבע־וועלט, אַ קינדער־שפּיל אפילו דער בן־
וואָרים קאָן זיך דערמיט נישט פארגלייבן. אין ווען אונזער פראַנצז
וואָלט נאָר נישט מער געשאפן קיין העכערס: קיין מענטשן, קיין מענ-
טשן־געדן און קיין מענטשן־משוגעת — וואָלט ער צוליב דעם
אליין אויך געקאָנט באַצייכנט ווערן אלס ווונדער־פלאַנעט, וואָס
האָט דערגרייכט דעם העכסטן פונקט פון דער אַנטוויקלונג.

אַזאָ אונזער געשלעכטלאָזע בין קריכט אַריין אין בינשטאָק.
אין דעם דאָזיקן קינסטלעכן הויז לעבן פיל טויזנטער בינען אין אַן
ענגער געזעלשאַפט. ווען דער מענטש וואָלט נישט זיי געגעבן דאָס
הויז, וואָלטן זיי זיך געמוזט אַרויסהעלפן מיט אַ הוילן בוים אָדער
וועלכער ס'איז ענלעכער זאך. דער מענטש גיט זיי דאָס הויז שוין זייט
טויזנטער יאָרן. אָבער דאָס, וואָס די בין מוזט אינעווייניק אין דעם
דאָזיקן קינסטלעכן הויז איז נאָר אַ יאָג ווערק. דער מענטש
קאָן זיי נאָר מיט אַ געוויסער בערגענצונג אָנרופן „הויז־בעלי־חיים“.
דעם הונט, וועלכער דינט אים געטריי און וועמענס פארשטאנד
ס'איז ווי אויפגעוועקט פאר אייניקע, דעם מענטש נוצלעכע, צוועקן,
האָט דער מענטש אין אַ געוויסן זין באמת „געמאַכט“, די בין
האָט ער אויפגעהאלטן, אָבער ער האָט אויף איר אינערלעכער אַר-
בעט נישט געקאָנט האָבן קיין ישום איינפלוס. אליין, וואָס מען דער-
ציילט וועגן „דעסידעמייט“ פון די בינען, וועגן צוגעבונדנקייט
צום „בינע־פאַמער“, איז אויסגעטראַכטע מעשיות. עס איז קיין ספק
נישט. אַז די בין קוקט מיט איר ווילדן ליבע־ראַמאָן און מלוכה
לעבן, אייף די עטלעכע מענטשלעכע קולטור־אַרטיאָוויזנטער פון אויבן

יעדער ליבער און מוטער־פרייד. און דאך האָט די אַרימע בריאה
געזאמלט? פאַר וועמען?

א רירנדער געדאַנק: אפשר האָט זי, אליין פון דער נאַטור אַ
קריפּל, געהאַלפּן אַרבעטן פאַר פרעמדע קינדער, אין דעם טונקעלן
דראַנג אויפן וועג צו דעם מאַדאָנע?...

אַבער וואָס איז דאָס? דו כאַפּסט אַ צווייטע פון די דאָזיקע
זאַמלערינס, אַ דריטע. און ווידער און ווידער דאָס זעלבע טרויר-
ריקע דעמעניש. זיי זענען אלע פאַרקריפּלט, אלע אזוי גוט ווי גע-
שלעכטלאָז. זיי אלע דאָרט, די האַנדערטער, די טויזנטער, וועלכע זי-
מען און זומען און טראַגן זיך בון דער לאַנסע דורכן וואַלד צו דיין
בלומען־גאַרטן... אומפרוכטבאַר, געשלעכטלעך־אומפּעיק.

גלייך ווי אַ פינסטערער שאַטן וואַלט באַדעקט דאָס פּריילעכע
בילד. אומעטום ברויזט די ליבע. יעדער באַזוך פון דער בין אויף
אַ רייפּער בלום איז אַ באַהעפטונג־סיוויטוט. אומעטיש יאָגן זיך
זושקעס, פליגן, ליבעלען, כאַפּן זיך און באַהעפטן זיך. דער פּילפאַר-
ביקער שמעטערלינג ווייסט גאָרנישט פון קיין שום אַנדערער זאַך,
אַחוץ ליבע. אין דער בלויער לופט טראַגן זיך אין איין הייסן ליבע-
טאַג, ווי גאָלדענער בלומען־שטויב, די אינסעקטן. און צווישן דעם
אלעם — אזא שאַטן. דאָס ליבע, באַוועגלעכע, פליסיקע געווימעל
פון די בינען — אַ געזעלשאַפט פון פאַרקריפּלטע בראַים, וועלכע
ווייסן נישט און וועלן קיינמאָל נישט וויסן פון קיין ליבע... אַבער
איצט ווערט נאָך ערנסטער די פראַגע: פאַר וועמען זאַמלען זיי?
אַז זיי זענען אלע געשלעכטלאָז: פאַר וועמענס קינדער זאַמלען זיי?
און ווי אזוי פּרוכפּערן זיי זיך בכלל?

הער אויף צו מאַרדן און לאָז נאָך אייניגער פון די ביי-
גען לעבעדיקערהייט. זי האָט שוין גענוג אָנגעזאַמלט. אָנגעלאָדן מיט
לאַסט הויבט זי זיך אויף און פלייט אַהיים. נאָנט ביים גרינעם
פלוים, וואו מיר האָבן פריער געזען די שפיגעל, שטוינען די אַלגעמיינ
באַקאַנטע בינשטאַקן: קינסטלעכע ווייניגנען, וועלכע דער מענטש
האַט אייפּגעשטעלט פאַר די בינען, און וועלכע די דאָזיקע פלייסי-
קע בראַים האָבן זיך אינווייניג אליין ווי געהאַנגען אַרדנט. דער
מענטש האָט זיך געשטעלט צו דער בין אין אַן ענלעכער באַציונג,

זיי, דעם זוימען-שטויב, און שמעקן אים אויס אסעגן די בא-
פרובטיקונגס-דרייפּע ווייבלעכע טיילן אויף אויפצונעמען דעם
פרעמדן זוימען. אויך די בין איז אזא אייביקער ליבעס-פאסט-
טרעגער, וועלכער באוואַרדט די בלומען מיטן נויטיקן פרעמדן זוי-
מען-שטויב אלס פארגעלטונג דעהפאר, וואָס ער נעמט ביי זיי
צו פאר זיין אייגענעם געברויך גאנצע פעק בלומען-שטויב און
האַניק. אָבער דאָס נאָר אגב, כדי דיר צו ווייזן, ווי די בין שלעפט
נאָך זיך אפילו אין איר איינפאכער ניכטערער ברויט-ארבעט א
לאנגן קאמעטן-עק פון פרעמדער ליבע. ווי האלט עס אָבער ביי
איר מיט דער אייגענער ליבע? אויב זי האָט אינדערהיים קינדער,
פיל קינדער מיט הונדערקע מילער, פאר וועלכע זי זאמלט אזוי
פליסיק, דאָרף מען דאָך פארשטיין, אז זי האָט הינטער זיך שוין
פיל שיינע ליבע-שעהן...

כאָפּ נאָר אזא בין, וואָס זאמלט דאָרט אויף די בלומען. זי
לאָזט זיך נישט, שטעט זי. אָבער דערמיט איז זי אוי- פאָרלירן,
א גוסס, ווייל דער שאַרפער שפיץ, מיט וועלכן זי פארטיידיקט זיך
און וועלכן זי לאָזט ביי דיר שמעקן אין דער וועג, איז נישט קיין
אויסערלעך געווער, נאָר א גליד פון איר אייגענעם לייב, וואָס דייסט
זיך אָפּ און מאַכט איר אליין א שמערבלעכע וועג. דעריבער צו-
שנייד זי שוין אינגאנצן און באטראכט אירע אינערלעכע טיילן,
די ליבע-אָרגאנען. באטראכט: מאן אָדער ווייב?

א משונהדיקע זאך. דיר טוט שוין באַנג די גאנצע געשיכטע.
דו זעסט, אז דו האָסט דע באַרדעט א באשעפעניש, וואָס האָט
זיך אזוי אויך שוין מסתמא גענוג אָנגעליטן אין לעבן, א פאָר-
קריפלט באשעפעניש.

דו דערקענסט לויט אייניקע סימנים, אז דאָס דאָרף זיין א
ווייב. אָבער גראָד אין געשלימלעכן זין א מראדיק פאָרקריפלט
ווייב. פאָרקריפלט דער איינער-אָרגאן, אין וועלכן מען דערקענט נאָר
קיים דעם איינערשטאָק, מיט א פאָר אייגענעראַמע ליידיקע פערדי-
לעך, אַנשטאָט די דינע פולע טאשן, וועלכע מען וואָלט געקאָנט
דערוואַרטן. פאָרדאָרט און פאָרקריפלט איז אליין, וואָס קאָן דינען
דער באהעכטונג. אַלץ א צוואַנגס-פּרוש, אַפּערסיס פּוּ

רײניקונג, צו א פרייער אַרנאניזירטער שוויצאדייניקונג
צווישן "ער" און "זי", צו דער אייגנטלעכער חתונה אין אונזער
גרויסן זין.

איך האָב דיר שוין געוויזן, ביי וואָס דער דאָזיקער ווייטער-
דיקער פאָרשער האָט זיך אָנגעהויבן: ביי דער זאָרג פאַר די
יונגע. דו האָסט געזען די איינזאמע שפּין-מוטער, דעם איינזא-
מען שטעך-פּיטש-פּאַטער. דערמאָן זיך אָבער נאָר אַן אַ פּויגל-פּאַרל,
ווי די העכערע חתונה קומט אזוי בולט צום אויסדרוק: דאָ שפּיון
שוין, דערציען און באַשיצן ביי דעם עלטערן... דו האָסט דאָ פאַר
זיך דעם גאנצן וועג, וועלכן די דאָזיקע שמרעבונג צו דער נייער
פאָרייקונג האָט דורכגעמאכט.

מיט דער יבין ביסטו, אמת, טאָך נישט ביי דער שוואַלכ אָדער
נאכטימאַל. אָבער דו ביסט מיט איר פיל העכער, ווי דו ביסט
געווען מיטן קרייזשפּין. דו וויסט אויך, אז די בינען און מיר
ראשקעס לעבן אין גרויסע געזעלשאפטן, איינזאנצן פאָרקערט ווי
די שפּינען, און אז זיי גיבן זיך זייער פיל אָפּ דער דערצוואונג
פון זייערע יונגע. דו רעכנסט דעריבער, אז דו ביסט מיט איר
לכל-הפחות א שטיק ווייטער אויפן וועג צו יענער העכערער חתונה.
די בינען, דאָ אויף די לאַנגע-בלומען, "זאמלען" עפעס, ווי דו
האָסט געזען. זיי ווילן עפעס מיט זיך אַהיים ברענגען. דו פאַר-
שטייסט, אז מסתמא זאמלען זיי פאר זייערע יונגע, פאַר זייערע
שלייערלעך?

דער צופאַל וויל, אז דאָס דאָזיקע זאמלען אליין זאָל שוין זיין
אַ פערמאנענטע ליבע-האנדלונג, נישט פאַר די פלייסיקע בינען
אליין, נאָר פאַר די בלומען, אויף וועלכע זיי שטעלן זיך אָפּ. איך
האָב דיר פריער שוין אַמאָל דערציילט וועגן דער באַפֿרוכטיקונג
פון די צמחים: ווי דאָס געזעץ וועגן דער אינצוכט שטערט זיי
זיך אליין צו באַפֿרוכטיקן, נישט קוקנדיק דערויף, וואָס זיי האָבן
בייזע געשלאַכטלעכע טיילן (די מעגלעכע שטויב-פּיטש-פּאַטער און
דאָס ווייבלעכע פּרוכטיגטלעכע) אין איין און דעזעלבער בלום.
און ווי זיי, וואָס קאָנען זיך דאָך נישט צונויפקומען, מיר זיך
צו באַהעפטן, העלפן זיך אויס מיט דער ליבעס-פּאַסט פון די
אינסעקטן. זיי פאָרן ארויף אויף דעם אינסעקט, וואָס באַזוכט

זיך מער גאָרנישט אויפגעוויבן. ווען די זאַלסט זעלן דרייט
פאַרגלייבן, וואָלסטו געמענט זאָגן, אז די בין און די מיט איר
ענגפאַרבונדענע מוראשקע איז דער „מענטש“ פון איר שטאַם,
זי איז ביי איר זעכספּיסיקן גלידערפּאַלץ פונקט אזוי דער אויבנ-
אַן, ווי דו, דער צווייפּיסיקער מענטש, ביסט דער אויבנאַן פון
שטאַם פון די חוטזשדזשדזשדזשדזש חיות (פּיש, אַמפּיביעס, שרצים,
פויגל, זויג-חיות). נישט מער זאָגס דו, אַלס מענטש, האָסט זיך
אויפגעוויבן אַ גוט שטיק העכער, ווי די קלוגסטע הויטפליגלידקע
כרייאה.

דאָס אַלץ פון דארווייניסטישן שטאַנדפונקט. איצט ווידער
צו דער ליבע.

די בין איז זיך אַן אינסעקט פון אַזאַ און אַזאַ ראנג; וואָס
איז זי אָבער פון שטאַנדפונקט פון דער ליבע אין יעדן באַזונ-
דערן פאַל? איז די דאָזיקע בין אַן „ער“? איז זי אַ „זי“? איז זי
איינער פון יענע „זי-ערס“ פון הערמאַפּראָדיטן-געשלעכט? יא, מיר
זענען דאָ גלייך צוגעקומען צו אַ ווונדער.

דו האָסט פריער באַטראַכט די עראָטיק פון דעם קרייז-שפּין.
דאָס איז געווען נאָך אַ גוט שטיק טיפּער אין דעם שטאַם פון
די גלידער-חיות. דאָך האָסטו ביי די דאָזיקע כּרואים שוין געזען
אומנאַנצן בולס די געשלעכטלעכע סימנים. דו האָסט געזען די
שאַרפע פאַנגדערס וואָס פון די געשלעכטער „ער“ און „זי“. און
„ער“ און „זי“ אינאנצן אָפּגעזונדערטע אינדיווידואַלס. אזוי אָפּ-
געזונדערט, אַז ס'זאָגט גאָר אפילו נישט געקאָנט זיין קיין רייד
וועגן „החתונה“. נישט מער ווי אַ גאנץ קורצע באַהעפּטונג. און
פאַר און נאָך דער באַהעפּטונג די גרעסטע שנאה פון געשלעכט
צו געשלעכט.

אָבער איך האָב דיר דאָס געוויזן טאָקע אַלס עקסטרעם.
איך האָב דיר געזאָגט: די שאַרפע אינדיווידואַליזירונג פון ביידע
געשלעכטער איז געווען אַ גרויסע נויטונדזשיקייט. אַ שטיק איי-
נערלעכער פּראָגרעס, אַ שטיק פרייהייט. די דאָזיקע צעטיילונג
האָט געמאַט פריער קומען, כדי שפּעטער זאָל זיך אויך דער אַנ-
דווייב צווישן די געשלעכטער אַ קעננזייטיקע שטרעבונג צו אַ פאַ-

דאס אינסעקט איז דער העכסטער פונקט פון זיין שטאם,
 פון דעם אזוי גערופענעם שטאם פון די גלידער-חיות. מסתמא
 איז עס, ענלעך צום שפיין, אנטשטאנען פון וועלכע ס'איז אסטל-
 עלעשטע ברואים. די אומצויליקע פיס פון אזא מין אסטל-עלע-
 כער גלידער-חיה האבן זיך ביסלעכווייז צוזאמענגעדריקט, אזוי
 אז ס'איז פון זיי געבליבן נישט מער ווי זעקס פאָר. פון זיי זענען
 ביי די אינסעקטן דריי פאָר פאָרוואַטערט געוואָרן אין פערסנע-
 צייג און דריי זענען געבליבן צום קריכן. אזוי ארום זענען גע-
 בליבן זעקס אמתע פיס, לויט וועלכע דו קאָנסט דערקענען יעדער
 אמתן אינסעקט. די פליגל, וועלכע דו געפינסט אחוץ דעם ביי פיל
 אינסעקטן, זענען נישט אנטשטאנען פון קיין פיס: זיי זענען אנט-
 שטאנען פון הויט-קנייטשן פון רוקן, להיפוך די פליגל פון די
 חוטמזשדערדיקע חיות, צ. ב. פון די פויגל אָדער פלעדערמיוו,
 וועלכע זענען תמיד נאָר פליגל-ארטיק אומגעפאָרמטע פאָדערשטע
 פיס.

איצט שטעל דיר נאָך פאָר, אז די דאָזיקע אינסעקטן האָבן
 זיך נאָך אַ געוויסער בשותפותדיקער אור-פאָרם צוטיילט אין
 פאָרשיידענע גרופן. אזא גרופע זענען געווען די שטעטלעכע, אין
 אזא גרופע זענען געווען די זשוקעס, די פליגל, די וואנצן, די
 הויט-דיקעס און די פרייסן, די טערמיטן, ליבעלן און אייגנע-
 פליגן.

אין אזא גרופע זענען געווען יענען די אַנטערע אויך די אזוי
 געזיכעטע הויט-פליגלדיקע אָדער כינצן.

צו די דאָזיקע הויט-פליגלדיקע פאָרעכנט דער נאטור-פאָר-
 שער, אחוץ דער בין, אויך די ערד-בין און וועספּע, און ער פאָר-
 רייניקט צו זיי אויך די מוראשעס.

די דאָזיקע הויט-פליגלדיקע קאָן מען באַטראַכטן אלס דעם
 העכסטן אַנטוויקלונגס-פונקט פון דעם נאנצן אינסעקטן-געשלעכט.
 און אזוי ווי דאָס אינסעקט אַליין איז שוין דער העכסטער אַנט-
 וויקלונגס-פונקט פון דער גלידער-חיות-וועלט, — שטייען מיר דאָ
 מיט דעם זומענדיקן בינעלע אויפן שפיץ פון העכסטן מורעם אין
 דעם האַזיקן ווינקל פון דער חיות-וועלט, איבער וועלכן ס'האָט

וועלכע האָט זיך דאָך ענדלעך אין דעם פארשטאנד פון
דער דאָזיקער מלוכה אָנגעשטויסן אויף אַ וואַנט.

אַ טרויעריקע מעלאָדיע אין גרויסן גענוסען. אָבער אַן אוי-
סערגשווייגלעך-מעכטיקע. די קענסט זי קיים. די האָסט מסתמא
נעמערס פון דער בין און איר מלוכה. פון דער דאָזיקער, פון דער
בינע-העניגן. אויכערפלעכלעך, ווי מען הערט היינט פון טויזנט
טער וואָן. דאָס באַראַקטעריסטישע פון אונזער מאָדערנער בילדונג
איז דאָך מאַקע דאָס, וואָס זי וואַרפט דיר אַלץ אַריין אין קאָפּ,
פון אַריין בין צו דער אינפּוואָרע, אַלס וואָרט. און מיט דעם
וואָרט ענדיקט זי; די זאך אַליין בלייבט דיר פרעמד, גלייך ווי
דאָס וואָרט וואָלס זי אַוועקגעהרגעט. וועגן דעם אייגנטלעכן ליבע-
ראַסאן פון דער בין ווייסט גאָרנישט. די ווייסט נישט, אַז דאָ
הייבט זיך ווידער אַן אַ גרויס קאפיטל, וואָס גרייכט ביזן האַרץ
פון דינע טיפּסטע מענטשלעכע פראַגן. הער אויס.

אַט פליט זי דורך, די קליינע האַרטיקע שיינע בין, און אַט נאָך
איינע און נאָך איינע. פון בלוס צו בלוס, אויפן באַקאנטן בינער
שטייגער, וועלכן סיקאָן יעדער קינד. האָס איז נישט סתם אַ גע-
ווינהייט. אייך נישט סתם קיין דערנערונג. זיי זאמלען עפעס,
זיי „אַרבעטן“. דאָ ווערט בלומען-האַניק אַריינגעווינט, דאָרט וואָ-
סער. דאָ ווערט בלומען-שטויב (זוימען) צוגעקלעפט צו די בערש-
מעלעך פון די הינטערשטע פיסלעך און אַזוי ארום אַוועקגעטראָגן
האַרט — סמאָלע. אָבער קודם כל: וואָס איז בכלל אַזא מיין בין?
אַן אינסעקט.

טו ווידער אויף גיך אַ לויף דורך די גרויסע לייטער פון
דער אייגענער לייטער וואָר-חיה צו דער נאכטראַג, וועלכע האָט
די ערשטע באַקומען אַ מאָגן. פון האַנען איז עס אַוועק לינקס צו
די פאַלפן און רעכטס צום וואָרים. פון דעם וואָרים האָבן זיך
ווייטער אַנטוויקלט אייניקע העכערע חיות-שטאַמען. איינער האָט
געפירט צו דער חומדי-השדה-דיקער חיה, צו דיר. אַן אנדערער
האָט זיך אָבער געצויגן דורכן רעגנוואָרים צום קרעבס, צו דער
אַסמל, צום שפּין. און ענדלעך איז עס אויף דער דאָזיקער ליניע
ווי עס איז דערמאָנט צום אינסעקט.

און די אויסגאנציקלעכע

ווילן אלץ נאך הייסער.

הענערדיק און בעסערדיק

נאך דעם אויסגאנציקלעכע.

אזוי, צווייטער טייל.

א האב אריין דין קאפ אין די ווילטע האנדעלסמען, ווי אין
א דערנערמאנין. דעם מירן סענשעלעכן קאפ, אויף וועלכן
סלינגט. אזא שווערע לאסט פון פילאזאפיע. וואס וויל די וועלט
באגרייפן, פון פייערדיקן מאטל פון אריאן ביז צום וואלדאקס,
וועלכער שטויסט מיט זיין וועלטסווייז דורך א קליינעם מאָנאָפּאָל ער-
דישן וואסער.

צו הערסטו דאס שטיינע געזאגט פון דער בין, וועלכע טראָגט
זיך פון כלום צו כלום? אָט פארשטייט זיך אין לוסט, ווי א
לייטשטיק וואָס שטייטעלעך, און איר צאָרטע פלייטשעלאָדע קלינגט
שין ווייט-ווייט. פילאזאפיע, אלץ פילאזאפיע. ווידער א וועלט
פון פראָבלעמען אין דער דאָזיקער קליינער בין צווישן די קאָסע-
בלומען. און ווידער די טיפסטע ליבערפילאזאפיע.

די קענט די לעגענדע פון דעם הייליקן, וואָס האָט זיך גע-
קלאָגט פאר זיין קאָפּ, אז די וועלט איז פאַר זיין געדאנק צו ענדיג?
האָט אים נאָם געשפּעט די אויגן פאַר דעם סוד פון א וואָס-שטיי-
בעלע. מוואָנט יאָר איז אַרבעט, איידער נאָם איז ווידער צו אים
געקומען אויף דער ערד. און דער הייליקער איז נאָך אלץ געזעסן
און נאָכגעקוקט דעם וואָס-שטייבעלע, ער איז געווען נאָך נאָך ביים
אָנהויב...

קום מיט אים געדאנק מיט דער בין. און אייך איר שטייל,
מרויסנדיק צאָרט וואָס וועט זיך פאַר דיר אַנטפלעקן ווי א רי-
זיקע מעלאָדיע. דער עפאָס פון דער ליבע, וועלכע איז געוואָרן א
מלוכה. וועלכע האָט זיך אין דער מלוכה פאנאנדערגעבליט. און

דאָס דאָזיקע שטיקעלע צופאל וואָלט נישט געווען, וואָלטן מיר
היינט דאָ אויבן געהאט גאָר אן אנדערן שפּיל!

אַבער וואָס זעען מיר באמת? די אַנטוויקלונג וואָלט דאָך
סוף כל סוף אוועק אויף איר וועג, און דער רעזולטאַט וואָלט
סוף כל סוף געווען דערזעלבער. דער „צופאַל“, ווען ער זאָל
אויספאלן אנדערש, וואָלט נישט געענדערט די גאַנצע גרויסע
ליניע; ער וואָלט בלויז געענדערט די אָרדנונג פון די באַ-
זונדערע קאָלידאָסאַפּאָזיטערע. טייל זאכן, וועלכע זענען אזוי
שוון פרי דערגרייכט געוואָרן, וואָלטן ערשט שפעטער געמוזט דורכ-
געמאכט ווערן, דערפאר וואָלטן מסתמא אנדערע געקומען פֿייער.
איך רעכנע, אז דו פארשטייכט מיך גוט. גראַד ווען דו
טראכטסט דורך די אַנטוויקלונג אויף אַ פארקערטער ליניע אין
זיין פון דעם שטאַטעלעכע צווייטשפּיל, פילסטו זי פּעסס עס אַז
דער באַדן פון די אמתע דעראַבערונגען פון דער מענטשלעכער
קולטור. דיין באַווסטזיין זעט, ווי גלייך און זיכער סגייט דער
לאַנגישער „פאַרויכ“ דורך אלע מעגלעכע ענדערונגען פון קאָליר
דאָסאַפּאָזיט און דורך אלע אויסערלעכע „צופעליקייטן“. אָבער יוען
די קומסט און באַפֿסט זיך אָן אָן וועלכער סאָז אויסערלעכער
פאַראַלפֿאַרם, אָן וועלכן סאָז אויסערלעכן געשעעניש פון דעם
מענטשלעכן קולטור-וועג, וואָס ליגט היינטער אונז, זיין — פאַר-
מאַכנדיק די אייגן אויף דער אַנטוויקלונג — ווילסטו דערין מיט
גשוואַלט זען דעם צייכן פון דער אַבסאָלוטער „וועלט-אָרדנונג“
אין זיין פון אַן אייביקן וועלט-געזעץ — פאַלסטו זיכער אַרין
אין אַ טעות.

צוליב דער ליבע די נאנצע נילטיקע מאַראַל, וואָלט קיין שאַרפערן, קיין אומבעהווערן ביישפּיל נישט געקאָנט געפינען, ווי „וואָלט ליבן אפילו דיין מוטער...“ דער ים פון זיין צייט וואָלט זי- כער אויפגעקאָכט אין ווילדן שמורעם און וואָלט אים איינגע- שלונגען פאַר דער דאָזיקער ווילדער פאַרדעוונג. שפעטער אָבער וואָלט מען עס דאָך ביסלעכווייז אָנגעהויבן צו גלויבן, מען וואָלט זיך שווער אָנגעהויבן צוגעווינגען צום געדאנק, פונקט ווי מיר האָבן סוף כל סוף פאַרשטאַנען, אָדער הויבן זויניקסטנס אָן צו פאַרשטיין, אז מען דארף אלע מענטשן ליב האָבן...

און דאָס אינטערעסאַנטסטע אין דעם דאָזיקן טרוים איז דאָס, וואָס דער רעזולטאַט פון דער אַנטוויקלונג וואָלט סוף כל סוף געבליבן דערזעלבער. די מענטשהייט וואָלט אפשר נאָר געהאַט מיט אַ פאַר טויזנט יאָר מער מאָראַלישן פּרין- היינט-קאמף. דאָס, וואָס זי האָט ביי אונז שוין געדרשנט פון דער חיה, וואָלט זי ערשט אליין געמוזט אייסקעמפן אין איר קולטור רעליר אַנטוויקלונג. אָבער אויבעקעמפט וואָלט זי עס דאָך, דאָס איז אינגאנצן זיכער! ער וואָלט סוף כל סוף געמוזט קומען, יענער גרויסער נביא פון דער מיטערליבע. די מיטערליבע איז אַן עטאפּ פון דער מענטשהייטליבע. מיר האָבן זי גלייך באקומען אלס אויסגאנגס-פונקט. דאָרט וואָלט מען אָבער ערשט אויך דעם דאָר זיין עטאפּ געמוזט געווינען. אָבער קומען וואָלט ער געמוזט אויף דערזעלבער לאַגישער ליניע.

און דערפאַר האָב איך דיר אייגנטלעך אַנטוויקלט דעם דאָר זיין נאנצן געדאנקענאנג. נעשיכטלעך איז עס, אמת, נשוען אַ נויטווענדיקייט, אז נישט פון שטערפיש, נאָר פון אַן אַדערער ליניע זאָל ארויסקומען דער מענטש. אָבער טראָג די, וועלכע האָבן זיך אויבערפאלעכלעך אָנגעהערט מיט דאָרוויסטישע געדאַנקע, האָבן אַפט ליב צו רערן וועגן דער „צופעליקייט“ פון דער נאנצער אַנט- וויקלונג. דאָס שטיקעלע ביין אַדער נעחמד-סאבסטאַנץ, אָדער די אַדערע מעטאָדע פון אָטעמען, אָדער וועלכער מאַז אַדערע קליינער „צופאַל“ האָט אַדעספירט די אַנטוויקלונג פון מענטש נישט דורך דעם שטערפיש, נאָר דורך דעם מאָלד-פיש. און ווען

דער שטאכעלינסקי איז א פיש פון דעם מין אזוי גערופענע „ביינער-פיש“. אביסל ווייטער גאך דעם האזיקן מין האט זיך די אנטוויקלונגס-צווייג פון מענטש אָפּגעטיילט פון דער אנטוויקלונגס-צווייג פון פיש. דער פיש, וואָס האט זיך אנטוויקלט ביז צום שטאכעלינסקי, איז געבליבן שטיין. דער מאָלר-פיש האט זיך אָבער ווייטער אנטוויקלט, איז געוואָרן אמפּיכע, שרץ, וויג-חיה. מענטש. היינט זעסטו די דאָזיקע צוויי צווייגן פון ריווקן בוים ווידער אייגענע נעבן דער אנדערער. און איינע איז דער הער פון דער ערד, פון זיין גומן ווילן איז אפילו אָפּהענגיק די עקוים-מענץ פון דעם אנדערן. דער קליינער שטער-פיש ווערט נישט גענעסן פון מענטש; טייל האלטן אים אפילו פאַר אומגעזונט. דעריבער קאָן אים דער מענטש אַמאָל אויסרעיסן צוזאמען מיט זיין גאנצער ווונדערלעכער ליבע-טראדיציע.

אָבער ווען מען גיט א מינוט א טהאכט: וואָס וואָלט געווען, ווען די מענטשלעכע אנטוויקלונג וואָלט געמאכט פאַרקערט, דורך דעם שטאכעלינסקי? ווען היינט וואָלט נישט דער מענטש, אזוי ווי מיר זעען אים איצט, געווען דער הער פון דער ערד, גאָר וועל-כער ס'איז אור-איגיכל פון דעם שטער-פיש?

דער שטאכעלינסקי וואָלט דערביי, נישט קאנדיד אויף דער גאנצער העכערער אנטוויקלונג, מיטגענומען זיין משתדליקן אופן פון ליבן טיף אין זיין קולטור אריין. וואָס פאַר אן אנדערע לאַגע וואָלט דעמאָלט איהר דער וועלט געווען!

די קולטור-געשיכטע וואָלט זיך אָנגעהויבן מיט א מאָראל, גאָר וועלכער די מוסער וואָלט געווען דער נאטירלעכער שונא פון אירע קינדער. די געזעצגעבונג, וועלכע וואָלט זיך אויפגעבויט אויף דער דאָזיקער מאָראל, וואָלט געדארפט שאַרף אָפּטיילן: וואָלט ליב האָבן דיין פאָטער און פייגט האָבן דיין מוסער. און א נביא פון דער דאָזיקער שטאכעלינסקי-מענטשהייט, וועלכער וואָלט געוואָלט פארשטיין די ליבע אזוי ברייט, ווי קיינער האט דאָס פאַר אים נישט געטון, וועלכער וואָלט געוואָלט איבערשערן

נאכן, צוואסענדהאנגען, אידעאלן און האַפנונגען, וועלכע וועלן אונז
לאנג-לאנג איבערלעבן. די שאנסן פון א אינדיווידועלן לעבן נאָכן
מיט אין וועלכער ס'איז פאָרס זענען פאר אונז פארבאָרגן אין
א טיפן געפֿל. אזוי ארום זעען מיר פאר זיך די אומשטערבלעכ-
קייט אין קינד אלס דעם איינציקן גאָלדענעם פאָדעם, מיט וועלכן
מיר ציען זיך צו דער אייביקייט. מעגן טייל צווייפלען דערין, צי
קאָנען מיר אינמאנען זיכער זיין, אז אימערע אָנשעהדיגע ווערק
וועלן ציגנדיק קומען די קינדער, אז דאָס אייניקל וועט לייענען דעם
פערז, וועלכן מיר האָבן געדיכטעט, און וועט זיך פרייען מיט דער
פארבעסערונג, פאר וועלכער מיר האָבן זיך געאָפּפערט: אָבער מען
קאָן דאָך נישט אָפּלייגענען, אז מיר האָבן דאָ פאר זיך דעם
איינציקן בליק אין דער צוקונפט, — דעם איינציקן בליק,
פון וועלכן ס'וואַלט אונז אזוי שווער געווען זיך אָפּצוואַגן. די
דאָזיקע נויטווענדיקייט פון קינד גראַד פאר אונזער לאנגע אלס
אינדיווידואלס צושטערט יענעם נאָמען פריערדיקן געדאנקענאנג.
און דעריבער דארפסטו זיך נישט שרעקן פאר דעם טאָגן קאמף
פון דעם אינדיווידואליזם אין אונזער צייט אייף דעם דאָזיקן
פונקט: דעם אידעאל פון דער התונה קאָן ער נישט אָפּליי-
קענען.

דער קאמף וועט אָדער, די קעמפאָן וועלן זיך ווידער אים-
גלייכן. עס וועט קומען א צייט, און דאָס אלץ וועט ווידער קומען
צו א העכערער מדרגה. דעמאָלט וועבט די זיין דער דיפּלאָמאַט
און סינאַמאס, די באַנעליא און דער וואַרעלערעכס, דער שפּין
און שטאַבעלינסקי. שמאָס דעריבער נישט אָפּ די דאָזיקע אלטע
קעמפער. לערן פון זיי. פאַרשטעל דיר נישט די אייגן דערמיט,
אז דאָס, וואָס די זעכט איז נאָך אַן אלט משתבש פון דער נא-
טור. עס איז דיין משונעת, אויב עס איז אַ משונעת. גלויבסטו
אָבער אַן ליכט, ליכט אין דער אומענליכער אַנשוויקלונג פון
לעבן, — ליכט, פון וועלכן די וועלטס ריכען, ווי זיכערנער שמויב,
ליכט אין דיר, אין דיין וואַרעג — דאָן איז עס דיין ליכט,
וואָס ציטערט שוין אויך דאָרט שטיל, ווי אַ בלי שטערטל...

אדעכעט פון כ״ד ע געשלעכטער — דעמאלט וועט ׳ןך איר-
 בויען די העכערע שטופע פון דער חתונה. ווייל די לאַגיק פון איר
 אַגמטישטאונג איז נישט געלעגן אין דער פארמואלטיקונג פון איין
 טייל, נאָר אין דער געמיינזאמער ארבעט פון ביידע. דער נוצן
 פאַרן קינד האָט אין אָנהויב געשאפן די צוטיילונג פון די גע-
 שלעכטער. צוליב דעם דאָזיקן קינד און פאַר זיין טובה (דאָס
 הייסט פאַר דער טובה פון דער גאנצער אנטוויקלונג) זענען זיך
 ישעמער די געשלעכטער ווידער צונויפגעקומען אין אַ העכערער
 פאַררייקונג. אין בוכשטעבלעכסטן זין האָט דאָס קינד גע-
 שיכטלעך געשאפן אי די עלטערן, אי די חתונה. עס איז
 אָבער אויף דער דאָזיקער ליניע גאָרנישט נויטיק געווען, אז איי-
 נער פון די עלטערן זאָל דערביי דעגענעירן, פאַרקערט.

גאָר ווען די שטרייכט אויס, לשם אינדיוידואליזם, די אי-
 דעע פון דער אַנטוויקלונג, דאָס הייסט, דאָס קינד און די גאנצע
 ווייטגעדיקטע חרות־קייט, פון דעם קאָרצן אינדיוידועלן לעבן פון
 דעם מאן און פון דער פרוי, קאָנסטאָ קומען צו דער אָפליקעטונג
 פון דער חתונה. עס איז אויבעריק נאָך צו ערקלערן, אז אַזא
 אינדיוידואליזם וואָלט באַטייט דעם טויט פון דער מעגשעהייט.
 מיר ווייסן, אז אזא מין אינדיוידואליזם וועט זיך תמיד אָנ-
 שטויסן אויף דעם פאַקט, אז אַ געזונטע פרוי, וועט (נישט קענען
 דווקא אויף אלע ווייזן פון דער געבורט) זיך קיינמאָל נישט וועלן
 אָפזאָגן פון קינד, ווייל גראַד דאָס קינד איז איינער פון די שענסט-
 טע טיילן פון איר אינדיוידואליטעט. און סוף כל סוף גילט דאָס
 אויך — הנם דאָס ווערט אַפּט אָפּגעלייקנט — אויך פאַרן מאן.
 און אונזער גאנץ לעבן, מיט וועלכן מיר זענען אזוי פארבונדן,
 איז צו ווירטועלעך אויפגעבויט גראַד אויף דעם דאָזיקן באַדן, אז
 מיר זאָלן זיך קאָנען פון אים אָפזאָגן. פון איין זייט איז דאָס
 דאָזיקע לעבן אין דער איינציקער פאָרם, וועלכער מיר קאָנען באד-
 גרייפן פאַר אונז, אלס אינדיוידואליזם, אויסערגעוויינלעך קורץ,
 — אינגאנצן עטלעכע יאָר דויערט עס. און פון דער צווייטער
 זייט — ווי ענאָמיסטיש מיר זאָלן נישט זיין — שאַפן מיר און
 וועבן אין משך פון די דאָזיקע עטלעכע יאָר אזוי פיל ווערטן,

געהאט אין זיך אזא דאָפּלטע קראפט, וואָס האָט איר געגעבן די
 מעגלעכקייט לייכט אריבערצוטראָגן די דערמאָנטע צוגאָבלאסט.
 דערמאָן זיך אין די צירקספרויען און די וועסט פאַרשטיין, וואָס
 עס קאָן אינדעווידועל געמאַכט ווערן פון דער מוסקולאַטור פון דעם
 פרויעןקערפער. דערמאָן זיך אָן דעם מאַח פון דער דיכטערין
 דראַכטע-הילזשאַף אָדער פון דער מאַטעריעלערין סאָגיע קאָר
 וואַלעווסקי און פּרעג זיך, צי ס'איז מעגלעך צו רעדן וועגן אַן
 אָלגעמיינער פרויעןדעגענעראציע. אַ לייכטע באַוועגונג צו דער
 אָפּשוואַכונג פון דער פרוי איז פאָרגעקומען לערשט אין דער צייט
 פון אונזער קולטורלער אַנטוויקלונג; דאָס האָט
 אָבער געדויערט נאָך אזא קורצע וויילע, אַז קיין טיפע ענדער
 רונגען האָט עס נישט געקאָנט אַרויסהאַפּן. און שוין וועגן מיר,
 ווי עס ווערט געארבעט, כדי די לאַגע ווידער אויסצובעסערן. מען
 הויכט אָן צוצוברעכן די אויסערלעכע, צופעליקע פאַרבאָדיקאָדיר
 רונגען פון אונזער סאָציאַלן און מאָראַלישן לעבן, וועלכע האָבן
 געוואָלט פאַרשטעלן דער פרוי דעם וועג צו דער העכערער אַנטי
 ווילקונג. די פרוי אַליין זעט איין, אַז זי מאַכט עפעס דעריאָנן, אָבער
 אַז ס'איז נאָך לאַנג נישט צו שפּעט ווערן.

פיל דוכט זיך היינט, אַז דאָס איז די חתונה אַליין, אַלס
 אַזעלכע, שולדיק אין דער ירוחה פון דער פרוי. מען מוז פאַר
 נוכטן די חתונה — זאָגט מען — אויב מען וויל באַמט באַפרייען
 די פרוי. דאָס איז אָפּהענגיק דערפון, ווי אַזוי די ווילסט פאַר
 שטיין דעם באַגריף „חתונה“: צי די זעכט אין איר נאָך אַ באַ
 שטימטע טויטע געשיכטלעכע טראַדיציע, אָדער די פאַרשטייט, אַז
 אַז אויך אין איר שפּאַנט אַן אינערלעכער לעבעדיקער אָדער. אויך
 האַלט, אַז די חתונה האָט אין זיך אַ לאַגישן געווען, וועלכן מיר
 מענטשן טאָרן נישט איבערשניידן. אָבער די אמתע חתונה איז
 נאָך דערזויל אַ אידעאַל. זי גייט ערשט איצט דורך אונז צו איר
 העכערער אַנטוויקלונג. די מוזסט זי זוכן פאָרויס, נישט הינטער
 דיר. ווען די געפערלעכע, שערלעכע אומזעהרדיקונג פון אַיין גע
 שלעכט וועט אויפהערן; ווען די מענטשלעכע קראַפט וועט זיך
 אין איר גאנצער פראַכט פריי אַנטוויקלען דורך דער גלייכע

אינטעליגענץ פארשטיין דעם וועג, אויף וועלכן ער דארף גיין;
דאס, וואָס ער ווערט אליוו זיין אייגענע, "פייע נוצלעכקייט",
וועלכע האָט שוין פארשטאנען דעם, "נאטירלעכן אויסוואל" און
וועט אפשר פארשטיין נאך אנדערע וויכטיקע געזעצן פון דער
אנטוויקלונג, און וועלכער האַלט אָן די האַזיקע געזעצן צו באַ-
הערשן, אַנצוזעהערן און צו רעגולירן. דערין ליגט דער ווערט פון
דער היסטאָרישער באַטראַכטונג, דער פראַקטישער נוצן פון דער
באַזאָסזאָזיקער פאָרשונג פון דער דאָזיקער טאָנער אור-אלטער
אנטוויקלונג. אויך אין אונזער פראַבלעם פון דעם ליבעלעכען.

ווען מיר הערן ווידער איתמיון פון אונזער העכסטער קול-
מור די באַהויפטונג, אז די מענטשלעכע פרוי איז ביי אונז, "דאָס
שוואַכערע געשלעכט"; אז דאָס האָבן מיר צו פאַרדאנקען דער
בידאמיטיקער אנטוויקלונג, און אז אזוי איז עס אייביק געווען
און ס'מוז אזוי אייביק זיין; אז מיר מוזן זיך פשוט רעכענען
מיט דעם דאָזיקן פאקט און מיר דארפן נאָר פעסטשטעלן גענוי
אויף וויפיל די פרוי איז אָפגעשטאנען, כדי נישט צו שטעלן צו
איר קיין צו טרויער אָפּדערויגען — פארשטייט, וואָס מען
ווייל דאָ פאר דיר אַרויסשטעלן אַלס אן אייביקע וועלט-גויטווע-
דיקייט? דאָס איז איינע פון יענע געפאָרן, וועלכע דראָען מיט אַ
שדיס צוריק אונזער טאָנער אנטוויקלונג. צום גליק איז אָבער
די טעמל נישט אַזוי נאָרעם.

אמת, שוין ביי דער זיגורדיה, פון וועלכער ס'איז אַרויסגע-
קומען דער מענטש, זעען מיר, ווי אויף דעם ווייב ווערט ארויפ-
געצוהערט די שווערע צוגאָב-לאַסט פון דער לאַנגער שוואַנגער-
שאַפט און דער געפערלעכער געבורט פון דעם רייפן קינד און
שפעטער די שפייזונג פון דעם דאָזיקן קינד מיט דער אייגענער
מילך (ווי אזוי די דאָזיקע לאַגע איז געשיכטלעך אַנטשטאנען
וועלן מיר נאָך שפעטער אויספירלעך דערציילן). אָבער נאָך דאָס
האַט פון אָנהויב אָן בשם אַזוי געפירט צו קיין רעגער-
ראַציע פון ווייב: פאַרקערט, עס האָט אין איר געשאפן אַ האַפלטע
קראַפט, אַ קראַפט פון דער חיה און פון דער מוסער. עס איז
ווייטער מעגלעך, אז אויך ביים מענטש האָט די פרוי אין אָנהויב

אין א נעמאר, וואס דאָס צוריקצופירן צו דעם צושטאַנד פון
דער באַגעליא אָדער פון וואָדעל־קריעס. דאָרט וועט די מענער
נעמען דענענערדט. אין אלגעמיין, ווייזט אויס, אין און אָנהויב
און דער אַנטוויקלונג נעמען א טעטיקע צו פֿירן דערין די ווייב
לעבט ווייט; מיר וועלן נאָך וועגן דעם הערן ווייטער. אָבער דאָס
ווייב האָט אויך געקאָנט איבערנעמען די שוואכערע ראָל.
ביים שפּין אין דאָס ווייב פּוויש שטאַרקער. אָבער ביים שטער
פיש אין עס שוואכער. אמת ביי דער דאָזיקער טאנצער פאַר
שירנטייט פון די רוחות־פאַהעלעסדישן פון די נעשטלעכער, אין
דער עיקר חסיד נעבליבן דעוועלער: די צווייפֿלונג פון א
אויסגעמערל און א ווייטערקעמערל פון צוויי טאנצער אינדורן־וואָל
טעטן אין דער געשטאַלט פון צוויי גלייכע העלפטן בראַנזאָנעס.
אָבער איינס פון די דאָזיקע קעמערלעך פלעגט קומען פון א פאַר
קריפּטן מין און דאָס אנדערע פון א גוט אַנטוויקלטן. און איצט
באַטראַכט, אז די דאָזיקע חיהדיקע אַנטוויקלונג אין און אין
שיינעם מאַג אַריין אין דעם ליכטיקן קרויז פון „מענטש“. די
פאַרשטייט, אז די מענטשהייט מוז דאָ נאָך אלץ פירן דעם
אלטן טאמ, דעם קאמפ קעגן דעם דאָזיקן שונא?

אן איבערהויפּטן קאמפ האָט די דאָזיקע מענטשהייט געפירט
מיט דער חיה: מיט דער ארסערלעכער חיה, וואָס איז נעשטלעך
נען קעגן איר, ווי א שונא, אויף איר פלאנעט. דעם וואָלף און
דעם בער האָט זי אויסגעדאַסן אין אירע קולטור־לענדער. איצט
באזיגט זי דעם טיגער און די גיפטיקע שלאנג. אויך אין דעם
שוערסטן קאמפ קעגן די געפערלעכע באקטעריעס שטייט זי אויף
דער ישועל פון א זיגרייכער פאָרצייט. אָבער אין דעוועלער צייט
קומט אין איר אַליין פאַר נאָך א פיל שווערערע קאמפ: דער
קאמפ קעגן דער אינערלעכער געירשטער חיה אין דעם מענטש
גופא. אין גרויסע נענטען וואָלט מען דעם דאָזיקן אינערלעכן קאמפ
געשטעט איבערלאָזן דעם „נאטירלעכן אויסוואל“, וועלכער האָט
דער מענטשהייט געהאַפּט זיך אַזוי אויך אַנטוויקלען און וועט
אויס אויך ווייטער העלפן. אָבער פאַר דעם מענטש אין דאָך נאָך
הייערטיקעס דאָס, וואָס ער וויל פאַלין מיט זיין אייגענער

ביידע צונורף מינדעסטנס צו איין אקט, צו דער באהעפטונג.
 אין טייל פאלן אזוי גובר דער פארדייקונגס-אינסטיטוט. עס אנט-
 שטייט דער דיפלאצאן, דער סיטואציע און נאך פיל אנדערע.
 אבער דערביי באמערקט זיך גלייך א געוויסער שריט צוריק. אויף
 איין זייט קומט פאר א ירידה פון דער איטערוואליטעט. צום
 ביישפיל ביי די זוימען, "ער"ס פון די ווארצל-ערעכסן; די לע-
 בערלעכע טאנהייזער אין דער גרינער באנעליא. דאס איז א שריט
 צוריק! נאך דער אנדערער, דער שאחפער, דער אינאליהנדיקער
 איטערוואליטעט פראצעס צווייט אויס צו זיין דער העכער-
 רער וועג. אבער אויך דער דאזיקער פרינציפ ברענגט א שארף,
 ווען ער ווערט דורכגעפירט צו שטארק עקסטרעם. די אינאליהנ-
 דערייט אין טייל פאלן אזוי ווייט, אז די געשלעכטער ווערן
 כמעט אינגאנצן אוועקגעטריבן איינס פון דעם אנדערן. עס ק-
 מען נאך פאר קורצע געפערלעכע באהעפטונגס-מאמענטן, אבער
 נישט קיין ליבעלעכן. שפינען מאן-אן-ווייב, וואס פרעסן זיך
 אויף. די שטער-פיש, "זי", וואס ווערט אריינגערופן אין הויז, ווי
 א פראסטיטוטע, און גלייך ווידער ארויסגעטריבן. אבער פונ-
 דעסטוועגן איז דאס שוין א ברוך צו עפעס העכערס. די זארג
 פאר די יונגע באקעמפט די ישטרענגע איטערוואליטעט. די
 זארג פאר די קינדער האלט צוזאמען די עלטערן אויך נאך דעם
 באהעפטונגס-מאמענט. די שטרעבונג צו א געשלעכטלעכער פאר-
 דייעקונג באקומט דערמיט א נייע, העכערע, אידעאלאגישע
 מאכט. עס אנטשטייט דאס פרייע צוזאמענלעבן פון די עלטערן
 אחוץ אין דער ערשטער, קינדערלאזער געשלעכט-צייט, אן אבי
 באקומער שלום צווישן די געשלעכטער, וועלכער איז אבער זייער
 ווייט פון א קערפערלעכן צונאנטוואקסן, וועלכער באקומט דעם
 באראקטער פון א העכערן פארגייסליכטן סאציאלן פארבאנד: די
 חתונה.

און דו באהעפטסט איר און איר, געשיכטלעך דאס
 היינטיגע צוזאמענלעבן, פארשטייטו בעסער די געפארן, וועלכע
 דראגן נאך איצט אונזער העכערער אנטוויקלונג. די שוועסטע
 איז די פארטוואלטיקונג פון איינעם פון די געשלעכטער. דאס

קאר די שפיין, "די יאן דער שטאטעלעכער, ער" טעכט דאס נעסט
נאך אויך דער שפיין, ער" און די שטאטעלעכער, "זי" וואלט זיך
דערמיט געמוזט פארדיינענערעסדן. זעכס, ווי ס'זענעט זיך דער
געדעכטער נעפֿל און ס'באדירט זיך דער הויכער מאָרגן-דאָג פֿון
הימל?...

נעסט אַ טיטע סיגנאַטור-דאָג, ביי וואָסער מאָרגן-דאָג
וואָס קערפערלעך זיין צוגעקלעפט איינער צום אנדערן, חיי צוויי
צוגעפֿענענע וואָסער. נאָך אַ טאָג נייע שוין-פֿאַרדיינענע
פֿון צוויי שאָרף אָפּגעטיילטע נעשעלעכע אינדרוואַנס, אַ
פֿאַרדיינענע אויף צו באַשיצן די יוגע, צו בויען דאָס נעסט און
עס צו פֿאַרדיינען. אין אַין דעם דאָזיקן אינדרוואָס פֿאַרדאָג,
וועלכער וואָלט איינגעלעך געווען דער הויכער פֿון דער קערפֿער
לעכער צוגעפֿענענע, וועט ער ווידער זען די איינפֿאַכע ליבן
אויפֿן מאָן און ווייב, נאָך אַ פֿאַרשעסערטע, דערהויכענע, פֿאַר
נייט-טיטע, ביי אַבסאָלוטער אַכטונג פֿון ביידע אינדרוואַנס-
טעטן: די וועכערע חיהשדיקע חתונה. אַ העכערע חיה: דער
מענטש!

וואָס נאָכאָנאַל אַ קורצן בליק אויף דעם גאָנצן וועג ביז
זום נעפֿל פֿון דעם אַלטן פֿאַרלידענעוועלע. דער אָנהויב אָן שום
געשעלעכער צעטיילונג. די טיטע פֿורכטונג קומט פֿאַר
הער דער שפּאַלטונג פֿון אַ קערפֿער. דאָן קומט אדרס פֿון דער
דאָזיקער שפּאַלטונג די נייטווענדיקייט פֿון אַ העכערער צוגויפֿ-
נישט. צוויי קערפערלעך ווען זיך אויף און נישט זיך צונויף. איינס
אַ קליינס, אַ מענלעכס און דאָס צווייטע אַ נרויב, אַ ווייבלעכס.
פֿון די איינפֿאַכע קערפערלעך ווערן קערפערלעך-פֿאַרדאָגן לאָזט
אדרס אַ באַשטימטן סכום מענלעכע אָדער ווייבלעכע קערפֿער-
לעך, וועלכע נישט זיך צונויף: עס קומען אויף די העכערע פֿיל-
קערפערליכע מענלעכע און ווייבלעכע אינדרוואַנס. אין די
דאָזיקע מענער און ווייבער קעמפֿן איצט צוויי פֿרינציפֿן. דער
פֿאַרשעסערטער אינדרוואַנס-פֿאַרשעסער, וואָס טיילט אַ
חיה פֿון חיה, אינדרוואַנס פֿון אינדרוואַנס און, יענערלעך,
סאָן פֿון ווייב. און דער אַלטער ליכט-אָנשטעלער, וואָסער טרייבט

אינדיווידואלן אויפגעשטעלט א ברוי צו א העכערער צוואנגער-
 אהבעט צווישן מאן און ווייב און צו א מער אידיאלער נייער פאר-
 דייניקונג פון די געשלעכטער אויך נאך דעם איינגעלעבן געשלעכט-
 לעבן אקט, וועלכע האט ווידער געדארפט אויסגעשניידן די עקס-
 טרעמע אינדיווידואליזירונג און איזאליירונג.

שפין און שפינעכע, שמאכעלינסקי און שמאכעלינסקא זענען
 יעדער פאר זיך די שארפסטע אינדיווידואליזמען, נארוי עקסטרעם,
 אז זיי לייקענען כמעט אפ אפילו די ליבערעקשאפט, די געד-
 שלעכטלעכע באציאונגען, — אינדיווידואלס, ביי וועלכע די ווייב-
 און פערסאנלעכע פארטרייבן אפילו דעם ליבערונגער. דער
 געשלעכטלעכער אקט, אלס אזעלכער, איז אפילו ביי זיי אויך
 אומפארמיידלעך, ווייל אנדערש וואלט דער גאנצער מין אויפג-
 הערט צו עקזיסטירן, אבער ער באגרענעצט זיך נאך אויף א קור-
 צער וויילע, און דערביי רינגלט אים אויך ארום דער קאנפליקט
 פון די אינסטינקטן מיט א לעבנסגעפאר. דיר דוכט זיך, אז דו
 ביסט דאך ווייט פון דער טאגער אנטוויקלונג פון דעמאלט
 צוואמענלעבן. אבער דאך. אינמיטן פון דער גאנצער איזאלי-
 רונג פון די געשלעכטער קומען פלוצלונג ארום ביי דער שפין
 „זי“ די שמאקע מומערגעפילן, ביים שמאכעלינסקי די פאטער-
 געפילן צו די קינדער.

דער אינדיווידואל, וואס איז אין איין פונקט גאנץ זיך
 אינגאנצן צו עמאציאירן פון דער געשלעכטלעכער פארייניקונג,
 ווערט אויף א צווייטן פונקט, וואס געהערט זיך אן מיט דעם
 געשלעכטלעכע לעבן, ווידער צוגעבונדן צו עפעס, וואס מאכט צו-
 נישט זיין גאנצע איזאליירונג אלס אינדיווידואל, און וואס וואלט
 געווען, ווען פון דעם דאזיקן פונקט זאג ווידער ארויסוואקסן די
 נומערעזיקייט פון א פארייניקטן דאפלטלעכע? ווען מוזאל זיך
 מאכן, אז די פרוי שפין און דער הער שמאכעלינסקי וועלן נישט
 קאנען אליין זיי געהערן אויספירן די עלטערן-פליכטן און זיי וועלן
 רעדן באדארפן די הילף פון א צווייטער מדינה? עס איז קלאר,
 אז אין אזעלכע וואלט די צווייטע עלטערלעכע געשלעכטלעכע
 עקסטרעם געווען דער בעסטער פארמער. און דעמאלט וואלט נישט

דעוידואיזם האָבן געקאָנט אַנטשטיין ערשט איף אַ געוויסער
הויך פון דער ווייטערדיקער, נייטיקער אַנטוויקלונג פון דער
חיותוועלט.

די דאָזיקע אָפּווערטונג פון די אינדוידענעלע האָט אין
אָנפאַנג אַנגעזען ווי אַ שאַרפע צושיידונג פון די געשליכטער.
פון דער אומבאַהאַלפּענער צוטיפּוואַקסונג פון דער דיפּלאַצאַן
און סטאַטוס האָט דער אַנטוויקלונגסוועג געפירט צו דער אַמטער
באַוויסונגיקער הילפּסגרייכער, סאָציאַלער פאַרנייקונג פון צוויי
העכערע זעלבסגשטענדיקע אינדוידענעלע. אָבער איף דעם האָט
זיך אַנטוויקלונגסוועג האָבן זיכער געמאכט זיין אַזעלכע שטופן,
וואָס האָבן איבערגעלאָזט זייערע שפּורן אין די ליבעקאָמפּערעס
פון שפּין און שטאַבעליכקייט.

דו זעסט דאָ נאָך די פאַרשטיינערטע עקסטרעמען פון דעם
גייטאָנדיקן איבערגאַנג. אין דעם עקסטרעם פון די עקסטרעמען,
ביי וועלכן די געשליכטער פון איין און דעמאלט פון האָבן זיך
אַזוי שאַרף אָפּגעטיילט איינס פון אנדערן, אַז ביי דער ליבער
באַגעגונג קומט צום קאָנפליקט פון די אינסטינקטן: „ברעם“
און „ליבן“.

אָבער אַז דו געפירסט זיך דאָ, נישט קוקנדיק איף דער גאַנצער
צער ווילדקייט, שוין זייער נאָנט צו דער אידעאַלער הייזשידיקער
חתונה, דערקענסטו דערפון, ווי שטאַרק עס קומען שוין אין די
ביידע פּאַרן צום איינדרוק די עלטערן-געפילן.

אַמט, די דאָזיקע געפילן זענען אין יעדן פון די ביידע פּאַרן
פאַרדאָן נאָך ביי איינעם פון די געשליכטער, אָבער — און דאָס
איז ווערט צו באַמערקן — אין איין פּאַר ביי דער מוטער און אין
אנדערן ביים פאָטער. איך וועל מיט דיר ביי אַן אַנדערער געד
לעגנהייט, ווען מיר וועלן צוקומען נאָך נאָנט צום מענטש, נאָך
העדן וועגן די עלטערדעמפילן. איצט נעם דערווייל אָן די דאָזיקע
געפילן איינפאַך פאַר איינער פון די גרונדזשייטגעגען פון חתונה
דיקן לעבן, וועלכע האָט אין זיך שוין אַ גרויסן טייל „נשמה
דיקייט“.

אלעמאלס האָט זיך דורך דער דאָזיקער נייט אייפגאבע פון

קעמפט מיט אנדערע מענער, צושטערט דאס נעסט און אויפער
פרעגן די אירער. „די פרוי איז ביטער“.

ד ו באמערקסט, פארוואס כדאָב דיר דעציילט וועגן שטער
בעלינסקי גלייך נאך דעם שפּין.

דאָרט האָסטו געזען די קאָמאדעני צווישן דעם איינפאכן
פרעסאפעטיט און דעם עראָטישן געפיל: דאָס ווייב, וואָס פרעסט
אויף דעם מאן אין מאַמענט פון דער צאָרעסטער אימארמונג. דאָס
זעלבע ווייב ווערט אָבער שפעטער אַן אידעאלע מוטער. דאָ אָבער
האָסטו דעם קאָמפליקט צווישן דעם פרעספּאַלאַנג מיט די מוטער-
געפילן: די מוטער, וואָס פרעסט אויף אירע אייגענע קינדער. דער
פאָר אָבער וואָסט דאָ אומגעהויער אַזויס דאָס פאָטער-געפיל.

אין ביידע פאלן לעבן די געשלעכטער ווייט איינס פון אַנ-
דערן, אַזוי ווייט, אַז מאן און ווייב באַגעגענען זיך, אַתויז איין
נאָכן קורצן מאַמענט, ווי שונאים, ווי ווילדע קאָמאדענטן.

וואָס פאָר אַ געוואלטיקער אונטערשיד: דערסאָן זיך אַן דעם
משווערדיקן סינאמום און פּוּבליקאַטאָר, ביי וועלכן מאן און ווייב
לעבן זייער נאָכן לעבן אין דער עטעכטער געשלעכטלעכער באַהעפּ-
טונג; דערסאָן זיך אַן דעם משווערדיקן דיפּלאַצאַנאָ, ביי וועלכן
צוויי הערמאפּראָדירטן וואָססן זיך נאָך צוגיף אין דער באַהעפּ-
טונג אויפן נאָנצן לעבן.

דער שפּין און דער שטערפיש שטויען פיל העכער אין דער
אַנטיקולונג, ווי דער דיפּלאַצאַנאָ און דער סינאמוס. זאָל דאָס
נישט זיין אַ סימן, אַז די העכערע אַנטיקולונג האָט געשטרעבט
צו אַ צעשיידונג פון די געשלעכטער, צו אַ צעשטערונג פון דער
חתונה? האָב אָבער נישט קיין מעגל.

מיר זענען נאָך דאָ איינגעלעך גאַרנישט צוגעלאמען צו דער
אַמתער התנחלה. די געפילנס שוין, אמת, די חשונה אין דער חתונה
העלט לאנג פארן בענטש. מיר וועלן נאך דערפון נענוג רעדן.
גלייך די חתונה איז בעלעך געוואָרן ערשט ביי צוויי אינטאנצן
אַפּגעווענדערטע, זעלבסטשטענדיקע אינדיוואַוס. אין אַזעלכע איינ-
זיגערע

הָאָם נאָך בשום אופן נישט געקענט דערמאנען און וועלכע וועלן
ווייטער צוגוף קומען נישט אים, נאָך דעם נישט דור פון די ערשט
אדריכט פראָצעדירע אינדיווידואלס...

ערלעך פון זיך די יונגע אים, אויסגעדרייטער קליינע,
מיטן געוויינלעכן איד גאָרנישט צו ערדען, — ברויאמלעך, וועל-
כע דאָסן אין אַטמאָספֿער נאָך נישט האָבן אַן אַפּאָסאָפּוס, ווי פריער,
די איינער. דאָ הויבט זיך אַן דער פאָסער איינפּופירן אויף אַ
באָסע ריזשיקאן אופן. ער ברעכט דורך דעם דאך פון דעם נעסט,
אַבער דערביי לאָזט ער נאָך נישט ארום די קליינע פרוי און
צו שטאַרק באַוועגן וואסער. אויב זיי ווילן זיך אהינטראַקטען,
שווייגט זיי דער אַלטער נאָך, שליסט די פּאָט אויף, ברענגט זיי
אָנוי ארום צוריק אין נעסט און שפּייט זיי דאָרט אויס.

ווי אַ וילכערן פינטלעלע דעם אויס דאָס געדיכט-צונויפער
דריקטע קליינע געוויסל, באַוואַכט פון דעם אַלסן דיקן שטאַכעלעך
סקי מיטן רויסן בוך.

ערשט ווען די יונגע דערגרייכן אַ נשויסע נחלים און קאָנען
זיך אַלליין הערען (די יונגע פיינטלעך שפּייטן זיך פריער מיט דעם
אייגעלעכע, וואָס זיי שלעפּן מיט מיט דעם קליינעם קערפער),
ווערט ביים אַלסן אייגענלאָזן די פאָטענציעלע, און די קאָנציע
ווערט צושטויבט אין פרייען וואסער.

ווי שטאַרק ס'זענען די פאָטענציעלע, וועלכע באַהערשן דעם
שטאַכעלעכע, באַווייזן נאָך געוויסע אייגענלעכע פאלן, וואָס זענען
באָבערסט געוואָרן דורך אייניקע פאָרשער. אזוי האָט מען געזען,
ווי אַ שמערץ פיש, וועלכער האָט צופעליק איראָפּאָזיט זיין נעסט
אויפן געביט פון ים-אָפּפּאָרט פלעגט יענער נאָך מיטן
ים - געפאלס צוריקהומען און איינשטעלן די באַ-
שעדיקונגען פון נעסט און אַנדערש, וועמענס נעסט מען האָט מיט
געוואלט אַריבערגעדאַגן פון איין אַסאָמאָריסירטען אין אַנדערן,
האָט עס אייבערזוכט און זיך ווידער רעדן באַזעצט. דערזעלבער
געטרייער פאָסער האָט זיך שוין נישט אַזעלכעס פאַר געט,
ווען זיינע אייגענע ווילע ווייכער האָבן אים, כּעסעט ער האָט גי-

און לאזט אויך די לייגן א פאך אייער. פון מאכטאמישע באזירישן
אין ער איינמאכטן ווייט. דאס „ווייב“ האט פאר אים נאך איין
צוועק: צו לייגן אייער. וועגן איינצוהאלטענעם איינצוהאלטן
אומבאלאט נישט, שוין אומבאלאט דערפון, וואס אומבאלאטן
נאדעש, וועלכע טויגן אפילו נישט צום אייערנעשעפט, ווערן איינ-
נאנצן אומעקגעוואנט. קוים אין דערגרייכט די געדעדיקע צאל איי-
ער, נעמט די נאנצע ווייבערפריינטשאפט א סוף.

וויי איז דער „זי“ — צי זאל דאס זיין אועלכע, וואס האט
פאר אים געלייגט אייער, אדער א פרעמדע, — וואס דערנענטערט
זיך שפעטער צום נעסט; מיט דער העכסטער ברומאליטעט ווערט
זי פארטריבן. די דאזיקע ברומאליטעט אין, איינצונעם, אייננאנצן
באדעכטיקט, ווייל די דאזיקע ווייבער, און הופטעכלעך נאך
די, וואס האבן זייערע אייער אין נעסט, דערנענטערן זיך נאך,
ס'די דאס נעסט צוועשטערן און, פריי פון אלע מיטערשטעלן,
צוצורייבן די אייער און זיי אויפצופרעסן...

ווי נאך דער שטאכעלינגס באפרייט זיך פון די אלע גע-
פארן, הויכט ער ווידער אן א געוויסע צייט צו לעבן ווי א שטרע-
גער פרוש, פונקט ווי דעמאלט, ווען ער האט געבויט דאס נעסט.
אן ערך צען טאג דארפן די אייער אפלייגן אין דער פאר-
מאכטער נעסט, ס'די צו שענקען דאס לעבן קליינגע יונגע פיר
שעלעך.

דורך דער נאנצער צייט פארלאזט דער אלטער אויף קיין איין
מינוט נישט דאס נעסט.

יעדע מיטעסטע באשעדיקונג, וועלכע דאס וואסער מאכט
אין נעסט, ווערט מאכענמאל אויסגעבעסערט. אפט ערשיינט ער
ביים אריינגאנג און פירט אריין מיט א לייכטער באוועגונג פון די
פלאסטישערן פירט וואסער אין נעסט, ס'די צו טאן די אייער דעם
זייערשטאף, וועלכן זיי דארפן האבן פאר זייער פארברענגן שפראצ-
לעבן.

עס זעט אויס, ווי יעדער פון די דאזיקע שטערפישעפאטערס
וואלט שוין געהאט א לאנגע קייט נוצלעכע רעפארמירונגן, — דער
פארנוגעט, וועלכע ער אליין, אין זיין איינצוהאלטער עקזיסטענץ

לעבסער, אז זי וואָל מיט אים אריין אינעווייניק. אויב זי פארשטייט
נישט, דערוואס ביי אים א שטיק פון זיין ווערן מעכטפאר-
מעכט: ער דריקט זיך צו צו איר און האלט זי אן גראַב אריינצו-
שטופן אין דער שפּענעג; ער קיצלט זי מיט די נאָדלען און שלאָגט
זי לייבט מיטן עקל.

אויב דאָס העלפט אויך נישט, פלאצט ביי אים דאָס גע-
דולד: ער קאָן באַקומען אנדערע „ווייבער“, וויפיל זיין האַרץ
גלוסט. און ער פארטרייבט דרוםאל די נאָרשע שטאָבעלינסקא
און ברענגט זיך צו פירן אן אנדערע.

סוף כל סוף לאָזט זיך אָבער די ערשטע אָדער אן אנדערע
איבערדען, מיט זיך א לאָז אריין אין נעסט, און באַטרייבט מיט
אמאָל דעם אייגענטלעכן זיין פון דער טאנצער געשיכטע. זי דארף
דאָ לייבן אירע איינער...

פונקט ווי ביי אלע פיש, דארף אויך דאָ די „זי“ דערצו האָבן
א געוויסע געשלעכטלעכע אויפגענוג, וועלכע זאמלט זיך ביי איר
אָן אין א געוויסער מאָס שוין דורך די לאנגע צונוימענען, איידעם
זי קומט, ענדלעך, אריין אין נעסט. דער „ער“ העלפט איר אויך
סטחמא דערצו, נאָכשווימענדיק נאָך איר אין דעם נעסט אריין
און רייבנדיק זיין קערפער אָן אירן. אלנפאלס: שטאָבעלינסקא
פארלירט האַמטיק צוויי אָדער דריי איינער. באלד דערנאָך טוט זי
א זעץ אַרויס די וואנט קעגנאָבער דעם אריינגאנג און אַנטלויפט
אַהיים, צו אירע הברסעס, אין דעם פרויען ציגיינער-לאַגער פון
די שטעט-פּיטווייבער.

שטאָבעלינסקאן באַהערשט דערווייל אויך דער העכסטער עראָד-
טישער תענוג, און קוים האָט די „זי“ אַרויסצולאָזן אירע איינער,
ניסט ער איבער זיי אַויס דאָס נויטיקע ביסל ווימערסליך צו דער
באַפֿרוכטיקונג. דאָס חייב אַלזיין נייט אים אין א מינוט ארום מער
נישט אָן.

נאָך איינס ווייסט ער: די עכלעכע איינער זענען נאָך ווייט
נישט גענוג פאַר זיין פֿרוכטפֿאַה. נישט נאָך ער קאָן, נאָך ער
מוז נאָך מער ווייבער אַהערברענגען. אויפן צווייטן מאָג לאָזט
ער זיך ווידער אַהיים, שאַפט זיך ווידער אַייפן זעלבן אַיפן א כלה

וואָס ער, אלס שפּעטערדיקער פּאַסער, ברעט אויף דאָס דאָזי-
קע נעמט אינגאנצן אומאפהענגיק פון דעם ווייב.

שטאַכעלינסקא דעם ווייב וואָלט עס נאָר קיינמאל נישט איינ-
גיספּאַן. די שטאַכעלינסקא שטייט נאָך אלץ ופּאָר אַהאַם אין
וואַסער, בשעת דער „ער“ הערפּילט אויף אַ געוויסן סטאַלן אַפּן,
אַז ער דאַרף געבוירן יונגע און נעמט זיך צו דער אַרבעט פאַר זיי,
פאַר דער דערהאַלטונג פון מין. און ווי נאָר דאָס נעמט איז פאַרטיק,
פאַרלאַנגט דזעלבע פליכט פון אים, אַז ער זאָל זיך ווייניקסטנס
אויף אַ וויילע באַשעפטיקן מיט דער „זי“. דאָ העלפּן שוין נישט
קײן שום אַרויסדרייעכצן.

און שטאַכעלינסקי מוז זיך טאקע לאָזן אויפן ביטערן וועג,
ער מוז אויף אַ וויילע אַוועקלייגן אין דער זייט זיין גאַנצע שטער-
כעדיקייט און זיך ווי עס איז אַהעברענגען אַ צווייט באַשעפּע-
ניש, אַ „ווייב“. ער טוט דאָס אָבער אזוי, אַז עס איז אינגאנצן
נישט ענלעך צו קיין „חתונה“, נאָר גיכער צו דער אויפפירונג פון
אַ פאַרביסענעם בתור, וואָס אָרדנט זיך איין אַ שווע שטוב, כדי
נאָר אויף אַ גאנץ קורצער וויילע זיך אַריינצוברענגען אַ פרוי פון
דער גאס...

שטאַכעלינסקי שווימט אַוועק פון נעמט און קומט צוריק
אין אַ קורצער צייט אַרום מיט אַ שטאַכעלינסקא. צי באַנעגט ער
אַ צופעליק פאַרביישווימענדיקע, וועלכע ווערט צוגעצויגן דורך זיין
געוויינטלעכער בוי-אַרבעט, אָדער ער קומט אַריין אין סאַמע מיטן
פון ווייבערשטן לאַגער און רופט דאָרט איצט (אַפּער צוליב זיין
הערלעכן חתונה-קלייד) נישט אַרום קיין געשלעכט, נאָר אַ געוויסע
נייגונג און צוציאונג — דאָס האָט מען נאָך נישט גענוי פּעסער-
געשטעלט.

אָבער ווי נאָך ער איז מיט זיין ציגיינערין אַנפּער פיר אויגן,
פילט זיך, ווי ס'זעט אים, דער שטאַכעלינסקי נישט זייער שלעכט.
ער שווימט אַרום דער „זי“ און שטויסט זי צו זיין „געזעלט“.
פאַר אירע אויגן טוט ער זיך אַ רוק אַריין אין אַפּענעם אַריינגאנג
און רייסט צו גאָסאמאָל אינעווייניק ווי געהעריק. דאן הויבט ער
אָן מיט פאַרשידענע באַוועגונגען צו געבן צו פאַרשטיין דער גע-
זעלטע

קער. האָט ער אויפגעשטעלט אַ טייל פון דער וואַנט, הויבט ער אָן אלע ווילע אָפּצושטוימען אַ שטיקל און זיך דאן אַ זעץ מוז מיטן נאנצן קערפער אָן דער וואַנט, כדי צו זען, צי זי איז נענט פּעסט אויף אויסצוהאלטן דעם דרוק. אָדער ער צורעדט דורך אַ האַסטיקער באַוועגונג פון די פּלומפּעדערן איבער איר דאָס וואַסער, אזוי אז אלע נישט מיט צונעקלעפּטע טיילן ווערן אויפגע- נעשווענקט, און דער קליינער בורמיסער זעט, וווּ ער דארף נאָך צוגעבן אַביסל קלעפּעכץ.

די גאנצע אַרבעט זעט אויס נאָך ווערדעלעכער צוליב דעם, וואָס דער בורמיסער איז אַ פּיש, וועלכער האָט אַלס אינסטרומענט נאָך ווייניג פּלומפּעדערן און מוז זיך אַרייכהעלפּן טיילמאַס מיטן מויל און מיט דעם נאנצן קערפער.

אַ שעה נאָך אַ שעה דויערט אזוי די אימערמידלעכע אַרבעט פון אינזער פרוש. פיר שעה דארף ער האָבן אויף אויפצושטעלן די רויע געביידע, די פיינע פארענדקונג דויערט ביי אים אַפּט פיל גאנצע מעג. ענדלעך איז די קונסטגעבוידע פאַרטיק: איינ- גאנצן זעט זי איצט אויס, ווי אַ מין קויל, אזוי גרויס ווי אַ פּויסט, פון אויבן אינגאנצן געשלאָסן, און נאָך אין דער זייט האָט זי אַ שמאָלן אַריינגאנג, אזוי ברייט ווי אַ שטעך-פישל. טיילמאַס פאר- שיט נאָך דער שטאַכעלינסקי זיין געבוירע מיט שליים אָדער וואַסער אזוי, אז מען זעט פון איר מער נישט אָן, ווי דעם שמאָלן אַריינגאנג.

שטאַכעלינסקי האָט נישט פאַר זיך אַלליין איינגעבויט האָס הויז. ער האָט גאָרנישט אין זיינען געהאט זיך אויפצושטעלן אַ פרוש-געצעלט. עס האָט זיך אין אים דערוועקט דער גרויסער סוד: דער בליק אין דער צוקונפט, וווּ ס'וועלן זיין נייע, יונגע ברואים, וועלכע זיין אייגענער זוימען וועט געבוירן, און וועלכע וועלן וויי- טער פירן דאָס לעבן פון זיין מין. דאָס געצעלט, וואָס ער האָט מיט אזוי פיל מי אויפגעשטעלט, איז אַ געסט, — אַ געסט וואו די יונגע וועלן זיך אויפהאלטן אין דער ערשטער צייט פון זייער אַנטוועקלונג.

שטאַכעלינסקי איז אין דעם פאַל אַרטיגעל בלויז דערמיט,

אומאויפהערלעכע אויפדענונג, לאזט אים דאס דאזיקע הערלעכע פארברעלויך נישט אָפּ: דעם דאָזיקן צושטאַנד רופט מען אָן: „התנהגות קלייד“. אָבער אונזער שטאַטעליטסקי טראַכט נאָך דער וויל נאָרנישט וועגן התנהגות.

אויב פריער האָט ער נאָר געזוכט מיט וועמען זיך צו שלאָגן, סאָפּאָלט אים איצט אַ פּאַלשטעטרייע וועלכע צוואַנגט ער הערט פלוצלונג אויף פריי אַרומצושטייפן אין וואַסער. ער זוכט זיך אָפּ ערגעץ אַ האַרטן פונקט, וועלכן ער וויל, ווייזט אויס, מער טישט פאַרלאָזן. קומט עמיץ אַהערצו — אַלץ איינס מאַן צו ווייב — ווערט ער גלייך ווילד פאַרטריבן. אָבער ווי נאָר עס ווערט אַרום אַלץ רואיק, הויבט ער אָן אַ געהיימיספּולע אַרבעט.

קודם כל הויבט ער אָן צונויפצושלעפן פאַרשידן מאַטעריאַל, וואָס דער וואַסער-גרונט גיט אים נאָר: וואָרצלען, שטיקער פון וואַסער-געוויקסן, שטרויעלעך. טייל זאכן רייסט ער נישט אַליין אָפּ און לאָזט זיי פריער אַראַפּפאלן, כדי צו זען, צי זיי זענען גענוג שווער. נאָר דעם שווערן בלאט, די שווערע שטרוי נעמט ער מיט. אויף דעם געהעריקן אָרט, אין טייך (דער שטאַטעליטסקי לעבט אין טייך פונקט אַזוי באַקוועם, ווי אין ים) געוויינלעך אויפן זאמדיקן גרונט, איבער וועלכן דאָס וואַסער שטייט נישט, נאָר פליסט אין אייביקער באוועגונג, ווערט דאָס רוי-מאַטעריאַל אָנגעזאַמלט, און דאן ווערט פון דעם אויפגעשטעלט אַ קונסטפּולע, גוט-כאַפּעסטיקטע געביידע.

די געביידע ווערט אויפגעשטעלט איבער אַ טיבל אין זאמר, וואָס ווערט באַפּעסטיקט דורך קליינע שטיינערלעך. די ווענט שטעלט אויף דער קליינער סורמייסטער (שטאַטעליטסקי האָט נישט קיין צען צענטים מעטער אין דער לענג, אָפּט נאָך פיל ווייניקער) שיכט ביי שיכט פון די שטיקער וואָרצל, בלעמער און שטרויעלעך. די באוועגערע שטיקער קלייבט ער צוטיף מיט אַ געוויסער קלער פּעדיקער פליסיקייט, וועלכע ער האָט ביי זיך אין קערפּער: ווען די שיכט ליגט אַוועקגעלייגט אויפן געהעריקן אָרט, שפּרייט ער איבער איר אויס זיין קערפּער און ניסט אויס אַ דיקן טראָפּ פון דער סובסטאַנץ, וועלכע קלעפט באַלד צונויף די באוועגערע שטיי-

דאס „ווייב“ אין זיין פון א געליבטן באשעפעניש צורעד נאך פון א נעמרויטער העלפערין אין קאסא אין דער ארבעט, עקוים סירט נאךנישט פאר דעם דויכערנישן שטער-אינדוידואליסם. ער פאלט אפאל צופעליק אריין ווייטשן א חבחה „ווייב“, וועלכע האלט זיך נערויטלעך אויף באוועגונג, טאגט צו דער איינערשטער פון וואסער, כעשת די בענער שווימען ארום נאך מיר. אנטשטאט ליבע הייבט זיך דאן באהדלן א געשלעכט און א געשטענדיג, ביז דער מאן קאמט פארגעסן די ווייבער און רייסט ביי זיי אויס דעם הויב, אדער א שטארק ווייב געשטעלט מיט און מדייט אהעם דעם מאן, און ער מוז זיך צוריקהערן אין זיין ראטאן, ווי א שלעכטער יענער, וועלכן ווער הירש האט צעבילט מיט די הענטער.

אזוי געשען עס מאכטאין מאכטאין. עס פילט אפער א שעה, ווען שטארקעלעכט — דער מאן הערפילט אין זיך אן אומגעוויינלעכע אויפגענונג. יענע אויפגענונג, וועלכע שניידט זיך אזוי מער-סוף אריין אין דעם לעבן פון די באשעפענישן. פון דעם גרויסן קעמערלעך-פארטאן פון דעם מעלעכען קערפער האבן זיך אפ-געפאלטן געוויסע איינצלנע קעמערלעך: אויף א געוויסן ארט איינעווייטיק אין קערפער האט זיך אגעזאמלט א סאכטאנץ, אין וועלכער אומצויליקע קליינע קעמערלעך-אינדוידואלס ווימלען ארום און ווילן באפרייט ווערן: דער ווימען וויל ארום, כדי שטאר-מענסים אינדוידועלע עקוויסטענץ אריבערצופירן צו דער איינער שטערלעכקייט פון מין. די געבענשטע שעה, ווען די יונגלעך גלייבליכקע „פרייען-פארטאכטונג“ ווערט פארוואנדלט אין דעם זיסן און לייטנספולן וובן און געפינען דאס „איינצווייבלעכע“!

ביי אונזער שטארקעלינסקי גייט עס אפער נישט צו אונז איינער פאך. די אומבאוונדיקע ווימען-קעמערלעך קאן אים, אמת, נישט בלייבן קאלט. שוין פריער האט ער געהאט די פנאטיקס, ווען עס פלעגט אים באפאלן דער נאך אין קאמף, פונקט ווי א סאלערשטער מענטש צורעד א אירויס, מיט אמאל צו פארענטשן די בלאטע גריי-קייט פון זיין קערפער אין די שרייענדיקסטע פארקן: דער בויך פלעגט אין דער רנע ווערן בלאס-רויט, דער וואס טונקל-ברון, די ווייסע איינגעפאלען — סיד-גריין. איינס, ווען אים באהערשט אונז

נאָר אלס שטחאָף פאַר דיין שטענדיקער שטח, נאָר ווייל דער דאָ-
זיקער שטענדיש האָט אונטן, מיט אין וואסער שוין לאנג פאַר-
ווינדלעכט דאָס אלץ, וואָס דיין פרויען-פייגלעכע פאנטאַזיע האָט
דיר ווייטעמאָלט אלס אומאַפּיע פאַר דער גאָלדענער צוקונפּט.

אַ, אונזערע מענטשלעכע טרויערן! מיר שטעלן אויף די גרויס-
אַרטיקסטע אומאַפּיעס, אַ נייעם הימל איבער די העכסטע אויפגע-
טוימטע וואָלקנס, אַ פאַנטאַזיע פון יאָר 3000 יאָדער נאָך שפּע-
טער. די נאטור האָט דאָס אָבער באמת שוין לאנג פריער פאַר אונז
געמאַכט, האָט עס אויפגעפּרוווט און דורכגעפּרופּט אין דער דער-
פאַרונג פון די לאנג פאַרשוונדענע יאָר-מיינונגער. זי האָט אָבער
נישט געהאַלטן, און עס איז ווערט מיטגענומען צו ווערן אויף דעם
גרויסן ליכטיקן וועג, וואָס האָט געפירט פון חיה צו מענטש. און
איצט קוקט עס נאָר אויף אונז, ווי אַן אויסמערישע איבערבליי-
בער, פון אַ פאַרלירטן וועלט...

דער מאַן און ווידער דער מאַן איז דער העלד אין דעם לעבנס-
עפּאָם פון דער שטענדישער וועלט. דאָס ווייב איז אין בעסטן פאַל
נאָר אַן עפּיאָד אין איר. דער מאַן איז דער פאַרטרעטער פון דער
נאטור פאַר אַלץ פון מין; ער עקזיסטירט נישט נאָר אלס אינדיוויד-
דואל פאַר זיך אליין, נאָר אויך אלס בירגער פון אַ מין העכערער
געזעלשאַפּט, וועלכע ציט זיך אלס געשלעכט דורך די מיינונגער
יאָרן. דאָס ווייב איז נעבן אים באמת נישט מער ווי אַן אַרומבליאָג-
דורשנדיקע ציגייכערין, וועלכע לעבט זיך פריי אָן שום פליכטן. כדי
עס זאָל אָבער מעגלעך זיין אַזאָ מין לאנג, איז טיטוס אַ פאַר-
וויקלער רעפּעט, וואָס שפּילט זיך אָפּ אין די גרינע וואסער-
מיטענישן.

דער שטאַטעליטע איז פון דער נאטור אַ מיטל ברענגער, ער
ווערט נאָרנישט מיר זיך צו שלאָגן מיט זיין גלייכן, און נאָר ווען
עס קומט אָן אַ געמיינשאַפּט נרויסער פיינט, אַ רויב-פיש, וועלכע
האָט נישט קיין מורא פאַר די נאָרלען פון די קליינע ברויאַסלעך,
שטעלט זיך צורישען דער חברה שטאַטעליטעס אין צייטוויילי-
קע באַליראָרטיקע צום צוועק פון דער געמיינשאַפּט פאַרטיי-
דיקונג.

אומאפהענגיקע, גייסטיק־שטארקע מענער. און אינאלייט פון זיי, צעוואָרפן איבער דער נאָנצער ערד, אַ מין גרויסע ציניגער־לאַז נערס, וואָס האָלט זיך אויף דאָס באַשעפֿעניש „פרוי“. פון צייט צו צייט מוז דער מאַן דערפֿילן דעם שווערן חוב אויף אַ קורצער וויילע צו האָבן צו טון מיט דער דאָזיקער פרעמדער וועלט. אָבער באַמט נאָר אלס חוב און אויף דער קורצסטער וויילע. דאָן קערט ער ווידער צוריק אין דער אַמטער גייסטיקער וועלט, ווי אַ קולטור־מענטש וואָס קומט צוריק פון אַ צפון־פּאָל. און די נאָנצע קינדער־דערציאָנענע נאָר ביי די מענער. די צוקונפט מוז דאָס ברענגען... אָן שום ספק. און עס איז פאַר אים געווען אַ גרויסע טרייסט דאָס, וואָס ער האָט געוואָלט אויף זיכער, אַז אַזוי וועט זיין אין דער צוקונפט...

איך זע אים נאָך אַזוי ווי היינט, ווי ער האָט מיר אַמאָל אוועק געלייגט די דאָזיקע דרשד, אין אַ גרויסן טאָג, אַ גרויסן מענטשל. ס׳איז געווען אַ רעגנדיקער טאָג און אין דרויסן האָט אלץ געוויקט. איך האָב אָבער געטראַכט וועגן אַווידיוס מעסאָמאָדאָנאָ. איך האָב געטראַכט: אין וואָס וואָלט דער גייסט פון דעם אלטן פֿריילעכן דיכטער פֿארוואַנדלט די דאָזיקע נאַליקע בריאה.

דיין קערפער, מיין ליבער, וועלכן די נאַל האָט שוין אַזוי אויך גענוג פֿאַדערפֿלט, וואָלט אינגאנצן צוגעפֿערדיקט געוואָרן אַזוי, אַז ער וואָלט דערגרייכט קוים אַכט צענטימעטער אין דער לענג. פון היינט וואָלט דיר אַרויסגעוואָסן אַ שיין פֿאַכער־עסל, דינע הענט און פיס וואָלטן פֿאַרוואַנדלט געוואָרן אין פֿלומפֿערדערן, איבער דיין הויז אין איבערן טאָגן קעגנער וואָלט זיך אויסגעלאָסן אַ צאָהער גרינגער זילבער־גלאַנץ. און ווי נאָנצע יערטשדיקייט פון דיין נעמען און די נאָנצע פֿרויען־פֿאַראַכטונג וואָלט פון דיר אַרויסגעקראָכן און דער געשטאַלט פון לאַנגע, דינע, שפּיציקע נאָדלען, — אַזעלכע מער דעריינע יערטש־נאָדלען, אַט אַפילו דער שטאַלעכסטען העכט וואָלט דיר גלייך געוואָלט אויסשפּייען, ווייל דו וואָלטסט אים צו שטאָכן דעם נומען, ווי אַ נאָדל־היילע צרעכעכט אַ הינטשישע נאָז. מיט איין וואָרט, דו וואָלטסט געוואָרן אַנזער ווילער פיש: דער שטעך־פיש אָדער דער שטאַל־עלינסקי. און נישט

לדי פרוי איז ביטער...

פון שפינקע-פלויס ביים סאטמארער צום ים-ברעג.
נישט מער ווי אויף א וויילע איך וויל דיר נעבן די שפיין
מעשהלע אונקשטעלן אן אנדערס אלס א קאנטראסט. הגם פון א
נאנטן אנטערן געבייט. זאלן ווידער די מלחמהות פארשווינדן אין
בלויזן וועלט-נעפל. מיר וועלן באַלד צו זיי צוריקקומען. איצט נאָר
אן איינעלעכענעם. פון לאַנגע אנטערן שטאַם, פון די חוט-השרה-
דיקע חיות. פון דער גאסטערע איז געוואָרן אַ וואָרעם. פון וואָרעם
איז געוואָרן פון איין זייט לאַ קעגן, אן אסטל, אַ שפיין. און פון
דער צווייטער אַ אדר-פיש, אַ ניינ-אויג-פיש, אן אקולע, אן אמתער
פיש, לאַמיר זאָגן אַ הערטיג. דו דערמאָסט זיך אן די הערינגען —
ווי זיי ליבן. דאָ אַהער לאָז איך אַראָפּ אויף אַ וויילע מיט מיר, צו
די קרובים פון הערינג. לאַמיר זיך אונטערטוקן אין דער וואסער-
מיינקייט, דער שמאראנג-מיינקייט פון די טיפענישן, וואו ס'ווימלען
אַרומ די זילבערנע פיש. ווידער אַ שווערער קאָנפליקט. און ווידער
די אויגן פון דער מאדאָנע, אויך דאָ.

איך האָב געהאַט אַ באַפאָנטן, וועמענס גאנצע לעבנס-פילאָזאָ-
זאָפיע ס'איז באַשטאַנען אין דעם פערז: „די פרוי איז ביטער“.
אין זיינע יאָרעס-מע שעהן האָט ער געטראַכט, צי איז נישט די פרוי
אן איבעריק באַשעפּעניש. אַ שטערונג פאַר דער קולטור. אַ בייזער
שאַפּן פון מענטשלעכן ליבטיקן גייסט, וועלכער שלעפט זיך נאָך
נאָכן מאָן און ברומט אים נאָך. אפשר דאָרווייניגסטיש נאָר אן אָפּ-
געקומענער מין, וועלכן דער מענטש שלעפט נאָך זיך ווי אן איי-
בטער-ליבעניש פון די אַפּאָליקע צייטן, וואָס איז צו אים דורך אן
אומגליק פון דער אַנטוויקלונג צוגעבונדן געוואָרן. דאָן האָט ער זיך
גענומען אַריינגאָסן אין אַנטפּיעס, ווי אזוי מען וועט קאָנען דעם
מאָן ראַטערן פון דער דאָזיקער „פרוי“. אַבסאָלוצע סאָציאַלע
צושיידונג. אַ „מענטשהייט“, וואָס וועט באַשטיין פון נאַציעס

אום. דערועלבער פראָסט, וועלכער ברענגט אויך אום די אלטע,
פארוועלסטע שפּינדמוסער: אלס אויסגעהונדערט, געפרוידן הערסט
בלעטל פאלט זי אנדער אין איין שיינעם מאָג נעבן אירע אייער,
וועלכע דארפן זי נישט מער...

זעסטו, ווי סילוויסטן איבער דעם אלטן גרינעם נאָרטן-פלאַט
די אויגן פון דער מאַדאָנע? אויף איר אומגעלעכטן וואַנדערוועג
דורך די מיליאָנען יאָרן, פון בלוט צו גייסט? די ווילדע שפּינדפרייז,
וואָס איז פון די שרעקלעכע מאַדדוויבערייען גרויס געוואָרן, וואָס
וואַלט זיך נאָך, צי זאָל זי נישט דעם מאָג, וועלכער לייגט איר
פאַר זיין ליבע, איינפאַך קאלטבלוטיק אָפּקוילענען, פונקט ווי זי
האַט עס געטון מיט אלע פריערדיקע, וואָס זענען אין איר מערדער
גרוב אַרויסגעפאלן... און די כומער, וואָס באַוואַסט איר קינדער
ווינל, ביז ס'גייט איר אום דער אַטעם... פון די דאָזיקע קעגנזאָצן
האַט די טאָר אומגעשמידט דאָס, וואָס דו רופסט היינט אָן
ליבע.

איר נאך. ווייל דער מעגלעך ווימען גיט ביי איר אינגעזאגן אדער טיילווייז אריין אין א מין רעוועהוויסקלאד, אין א אזוי גערופענעם ווימען-טאש, ווו די ווימען-היילעך קאנען אויפגעהאלטן ווערן לעבעדיק אלס „זאפאס" אזוי לאנג, ביז אלע איער ווערן רייף. און אפילו ביז זיי ווערן געלייגט. ווייל מען באמערקט אפט, אז די שפיגעל, נאכדעם, ווי זיי ליגן אפ זייערע אייער, באשפריצן זיי נאך אביסל, ווייזט אויס, מיט יענעם זאפאס-ווימען; א שיינער פארא-לעל צו דער צוגרייכונגס-האנדלונג פון „שפין-עד", וועלכער שפריצט זיך אליין ארויס דעם ווימען.

דער דאזיקער לעצטער אקט, אדער אינגעמאלעך עפילאג פון דער גאנצער טראגיקאמעדיע, — די באציונג פון דער שפין-מוטער צו אירע קינדער, איז פון שטאנדפונקט פון דער העכערער ליבע-אנפאנדלונג, באמת רירנדיק. נאך דער גאנצער פראבלעמאטישקייט פון דער געשעלעכטלעכער ליבע ביי די דאזיקע שוידערלעכע ברואים, קומט דאס מיטער-געפיל היין, אן שום קאנפליקט. דער טאגער קורצער רעגט פון דעם שפינס הערבסט-לעבן ווערט אוועקגעגעבן די דאזיקע מוטער-פליכט. מיט דער גרעסטער געשיקטקייט גרייט צו די מוטער פאר אירע אייער א נעסט פון פייגסטן שפינוועבס. נאכדעם ווי די אייער זענען שוין געלייגט און אויפן דערמאנטן אופן נאכאמאל זארגפעלטליק באפריכטיקט, ווערט דאס נעסט צו געוועבט, און די אלטע מוטער נעמט זיך צו איר לעצטער לעבנס-אויפגאבע: מיטן גרעסטן כסירת-נפש באוואכן און פארטיידיקן איר רע יורשים.

די געמדיע מוטער דערלעבט אבער שוין נישט צו זען אירע ארויסקריכנדיקע יונגע. די וואלומען פארוועלקן און בויען זיך איין, די אסטרעם ווערן איינגעשומפן. די „אייז-הייט" קומט ווידער אן: ווייטער און וועלט-אונטערזאג.

די יונגע דארפן שוין איינע נישט מער קיין שוין. אין זייער געדריסען שפינוועבס-פעלץ שלאפן זיי הייב און פילן נישט די קעלט; זיי שלאפן זיך אזוי צופרידן ביז צום פרייטאג, און די שונאים, וועל-כע וואלטן זיי געקאנט באהאנדעלן, ברענגט דער פראסט ווידער שנעל

ווייטער גובר געווען דעם פיינעם ליבעדאנגער און האָט פון דעם
 גאנצן שפּיל אַ תּל געמאַכט, די שפּיל „זי“ איז אייפגעשפּונען,
 און דער „ער“ איז אלס אַרומער דערויסער שוין געווען געפאַסט,
 אַרומגעשטאַקט און ווערענדיקט. ביי געווי-
 סע מינים שפּילען, ביי וועלכע דער „ער“ איז אין פאַרגלײַך מיט
 דער „זי“ גאָר קליין, שפּילט דער קליינער שפּילגונסטער אַרויף צו
 זיין הרגענדיקער ברונהילדע אויפן רוקן און הויבט זי פון דאָרט
 ערשט אָן צו גלעסן; דאָרט איז ער אומגאנגען זיכער, ווייל די בייזע
 שפּילרען קאָן אים פון דאָרט נישט אַרפּאַפּאַפּן, ווען זי זאָל עס
 אפילו פלוצלונג וועלן טון. אין אונזער פּאַל האָט אָבער דער „ער“
 נישט דעם דאָזיקן אויסוועג.

ביי אים איז טאקע דער האָזיקער לעצטער מאָמענט דער ניד-
 פערלעכסטער. דאָס איז דער העכסטער פונקט פון דעם גאנצן
 קאָנפליקט, וועלכער הערשט אויפן האַרד פון די בייזע אומגאנגענע
 פון דעם שפּיללעבן.

אויף דעם דאָזיקן העכסטן פונקט פון דעם מוראדיקן קריזיס נעמט
 זיך אָן דער „ער“ פלוצלונג מיט דעם גאנצן מוט, ווייזט אויס,
 גענדיגן פון אַ דראַג, וועלכן ער קאָן נישט באַהערשן, און מאַכט
 דעם אַנטשיידענעם שריט. מיט אַ ראַשיד באַוועגונג טוט ער זיך אַ
 דריי אים און שפּילט צו מיטן גאנצן קערפער צו דער אַרפּאַהענגער
 דיקער „זי“. אין דעם גאנצן מאָמענט האָט זיך אַרויס די אומגערעכטע
 שפּילן פון זיין קומבאַט, וועלכע טראָגן די זיכערשטאכט, אין דער
 ווייבאָבער געטלעכסטער עפענטונג. אין דער האָזיקער עפענטונג פון
 דער „זי“ באַווייזט זיך — אַ משהרדעס נאָך — אַ מין אַרויס
 שטאַנדיקער באַהעפּטונגסגליד, וואָס טוט אויף די זיכערע.

דאָס איז דער מאָמענט פון דער אמתער באַהעפּטונג, וועלכער
 דויערט אַן ערך אַ האַלבע מינוט. פונקט אזוי שנעל ווי ער איז
 געקומען שפּילט דער „ער“ כאָלד צוריק; ער אַנטלויפט אַביסל
 פון זיין פרוי ברונהילדע. ערשט אין אַ פערטל שעה ארום ווערט דער
 שפּיל איבערגעשטאַרט, אין דערנאָך ווידער, ווייזט אויס, ביז דאָס
 לעצטע בוסל זיכער פון „ער“ ווערט נישט געבראַכט אריפן גע-
 העריקן אָרט. די „זי“ קאָן אייפגעטען אַזוי פיל, וויפיל מען גיט

נישט ליב באקומען. דאן איז די לאנגע פון אנהויב אן פארצווייפלט.
די פרוירשפין לויערט אויף אים ווי אויף א פליג.

עס דארף אבער אזוי נישט זיין. די „זי“ באטראכט דעם „ער“
און ער הויבט איר אביסל אן צו געפעלן. פאמעלעך קריכט זי אראפ
פון איר טראָן נענטער צום ראנד פון געץ, ווו עס ווארט אויף איר
באשיידן דער מאן. עס איז קיין ספק נישט, זי פילט אליין ליבער
בענקשאפט. די אומגעווענע ליבערניגונג שלעפערט איין אויף
א שעה די פרעסניגונג. מיט וועם רוקן אראפ צום קאפ פאָר
אויס, די פיס אויסגעצויגן ווי פארשטארט, הענגט די פרוי שפין
אין געץ, זי ווארט אויפן שפין-מאן... וועט ער זיך דערוועגן און
זיך? נאָדער וועט וואס גיין ווי דעם אַרומען קעניג גונמער, וועלכע
די פרוי ברונהילדע האָט אויפגעהאָנגען אין דער חתונה-נאכט?..
אָבער עס קומט נאָך נישט די אַנטשיידונג. אַ נייע מעגלעכ-
קייט. אויף איין שפין-פרוי קומען אן מיט אַמאָל פיל וואָרטנדיקע

און האָבנדיקע שפּינען. אין אלגעמיין קומען זיך אזוי אן אויף איין
„זי“ אַ טויז „ער“! דאָ דארף זיך אָנהויבן אַ קאָנקורענץ-קאמף.
אומגעוואָרענט, נאָכדעם ווי ער האָט שוין באַקעמפט ביי זיך
די גאַנצע מורא און ספּקט וועגן די גוטע און שלעכטע כּונות פון
דער העלדין, דערוועג דער העלד, פונקט ווי יענער טינטענפויש אין
אקטאָריום, אז אַ קאָנקורענט וויל אים אַריסכאַפּן זיין זיג. קאמף,
פאַרטיידיקונג, געשלעג. די העלדין וואָרט. ווער וועט זיגן? דער
זינער איז זיכער דער ענערגישסטער מאַן. אַלזאָ, גאָטס אורטייל.
נא, אונזער ערשטער שפין איז טאקע דער שטאַרקסטער. דער קאָנ-
קורענט צום אָפּ. און איצט: פון קאמף צו דער ליבע.

פאַרזיכטיק, כּסדר פאַרזיכטיק גייט דער הער שפין צו זיין
דאמל, מיטן רוקן פון אונטן, פונקט ווי זי. ער כאַפט זי אן מיט
די פיס ביים ליב. זי לאָזט זיך. אַ גוט פערטל שעה גלעט ער זי
נאָך, ווי אַ מענטש, וועלכער באַרויקט ביסלעכווייז און שטילט איין
אַ וואָלדע חיה.

און פּערנעסמאָנען: גלייכנאָכערדיקע צושרייער האָבן שוין אין
דעם האָזיקן לעצטן ליבע-פערטל-שעה מיט אַמאָל דערוועגן די קא-
מאָסטראָפּע. דער גאָנצער פּרעס-אינסטיטוט האָט מיט אַמאָל

אויבן צוויי און אונטן צוויי. די אויבער-אָרומס פון די דאָזיקע הענט
לעך כאַפּן אָן, ווי ציין, און אַרבעטן, מאַלנדיק, אויך פונקט ווי ציין.
די אונטער-אָרומס און די הענטלעך זענען אָבער דערביי פריי און
קאָנען נאָך טון אַן אַנדערע אַרבעט.

גאנץ ענלעך איז עס ביים שפין. די קליינע מיל-פֿיסלעך אָדער
קינבאָקן זענען זענלידערט, פונקט ווי דיין האַנט, אפילו נאָך מער.
די אינערלעכע טיילן (לאַמיר זאָגן די אויבער-אָרומס) דרייען זיך
צווייף ווי אמתע פרעס-קינבאָקן. די פאָדערשטע גלידער אָבער (לאַ-
מיר זאָגן די אונטער-אָרומס און הענט) שמעקן אַרויס פון אייביג און
אונטן ווי פיינע שפיצן פון די דאָזיקע אייגנטלעכע קינבאָקן. די
אויבערשטע זענען אַ מיין קליינער שפיציקער צאָן, דורך וועלכן עס
ווערט אַרויסגעלאָזט פון אַ דרוזל גיפט אויף אַ באַמייבן דעם אַרייני-
געפאלענעם קרבן. די אונטערשטע שטארן אָבער נאָך אַרויס פון מויל
ווי צוויי אַרויסגעשטעקטע ליפן, וועלכע באַוועגן זיך פריי, בשעת
די קינבאָקן קייען.

און מיט די דאָזיקע אונטערשטע שפיצלעך כאַפּט דער שפין
זיין אייגענעם אַויסגעקאָכענעם ווימען-סאָפּן און וויינט אים אַריין.
די ליפן-שפיצלעך ווענען דערצו פונקט צוםפאָסן: זיי נעמען אַריין
דעם טראָפּן אין אַ קליינעם הויזלן האַל, וועלכן זיי האָבן אין זיך,
נישט אַרטיפירנדיק אים וווייטער אין מויל. אַזוי האַלט דער שפין
זיין אייגענעם ווימען מיט דער גוטער כּוּנָה אים צוזאָמקאָכן אַלס
מתנה זיין געליבטער שפין-קעגנין...

און אַז דאָס איז זיין כּוּנָה, דאָס קאָנטו גלייך שוין וויר-
דער זען.

מוטיק גייט ער אַריבער אויפן ראַנד פון אַנדערן נעץ. די גרויסע
דיקע שפין-פריי לאָזט אים. איצט זענען פאַראַן פאַרשידענע מער-
לעכקייטן.

עס איז מעגלעך, אַז ער געפֿעלט איר נישט. אפשר איז ער פון
אַ באַשימטער געפֿערלעכער גרויס: נישט גענוג גרויס, כדי אַז
אימפּאָנירן, און נישט גענוג קליין, כדי נישט אַז רייזן דעם אפּער-
טור; אָדער אפשר איז ער נישט גענוג שיין — פֿאַר זי קאָן אים

דער קאפ שוין נישט אפגעטויילט פון דער ברוסט, נאך אלץ איז ביי אים ווי צונויפגעוואקסן, און נאך צווישן דער דאזיקער „קאפ-ברוסט“ און דעם אייבערדיקן טייל פון קערפער געפינט זיך נאך אן אלטער וואגס-קארב.

אבער די פיס זענען ביי אים נאך געבליבן אין א מרויסער צאל. ווען דער קאפ און די ברוסט האבן זיך צונויפגעשלאסן אלס איין קערפער-טייל, זענען אויפן דאזיקן קערפער-טייל נאך געבליבן זעקס פאָד פיס. דאָס איז געווען פאר אזא צונויפגעפערעטן קערפער, ווי דעם שפינס, צו פיל. און אזוי איז עס געקומען דערצו, אז דער שפין האָט ביסלעכווייז אָנגעהויבן צו באַנוצן צום גיין נישט מער ווי פיר פאָד פיס. און די ביידע ערשטע פאָד האָבן זיך גע-שטעלט אין דינסט פון טייל, געבן וועלכן זיי האָבן זיך געפונען: זיי האָבן זיך פאָרוואַנדלט אין כאַפּ און בייס-פאָרגאָנען פון טייל: זיי זענען געוואָרן קינבאַקן. באַמראַכטט אן אנדערע, נאָך העכער אַנטוויקלטע גליד-הינד, וועלכע שטאַמט אפּשד אויך אָפּ, פונקט ווי די שפינען, פון דער אַסטל, דעם זשוק, דערקענסטו ביי אים, ווי דער פראַצעס איז נאָך ווײַטער געאַנגען: ביי אים זענען אַפילו דריי פון די זעקס פאָד פיס פאָרגעצט געוואָרן אלס קינבאַקן און נאָך דריי זענען געבליבן אמתע לויף-פיס, דער זשאַק האָט זעקס פיס, אָנשטאַט אַכט, ווי דער שפין, דערפאַר האָט ער אָבער דריי-ער-ליי קינבאַקן, אָנשטאַט צוויי. דער שפין האָט זיך, ווייזט אַייס, איבערגעלאָזט אַכט פיס דערפאַר, וואָס ער באַנוצט צוויי פון זיי, אַ חצי צום גיין, אויך אלס „וועברענגט“ צום שפּרינגן. מיט דעם דאָזיקן שטיקל דאָרווייניגס וועסטו איצט שוין נישט פאַרשטיין די זאך, וואָס אונזער שפין טוט, — אַ אויסערגעוויינלעך ווונדערלעכע זאך.

תּוּם די קינבאַקן פון שפין דינען נאָך אלס קינבאַקן צום עסן, האָבן זיי אָבער נאָך די אַלגעמיינע פאָרם פון גלידער (פיס) אָדער אָרעמס, ווי די ווילסט זיי אָנרופן). מען קאָן מיינען, אז זיי האָבן די מעגלעכקייט צו דינען אין אַ נויטפאַל אויך צו אַן דערע צוועקן. נישט דאָס אַ מראַכט דורך מענטשלאַך: די האַסט, אָנשטאַט קינבאַקן און ציין, אַרום דעם טייל פיר קליינע הענטלעך,

דאָס מאָדעל. עס דוכט זיך, אז ער וויל עס אויפגען. דאָס וואָלט
באמת געווען אַ זייער שיינער אַקט צו דער דראַמע פון „ליבן און
פרעסן“. אָבער אזוי ווייט דערגיין עס נישט.

דו זעסט אפילו, ווי דער מאָדעל פאַרשטענדעט ערנעץ ביים
טויל, און עס דוכט זיך אַ ווילע, אז ער איז באמת אויפגענומען.
די זאך שטעלט זיך אָבער פאַר אנדערש. דו מוזסט דיר קידם כל
אויף ניד פאַרשטעלן די באַזונדערע טויל־אויפגעשטען פון אזא
שפּין.

דאָס טויל פון שפּין איז איינגעלעך די פאַרשטעט עפענונג פון
דעם פאַרדייאונגס־אָפּאָראַט, דורך וועלכן די שפּין קומט אַרײַן
אין מאָגן, פונקט ווי ביי דיר, ד. ה. אַ לאַך. אַרום דעם האַלסן לאַך
זענען פאַראַן צום באַפן, טויטן, באַהערשן די שפּין פאַרן מאָגן
שטאַרקע באַוויינלעכע קינבאַקן, פונקט ווי דו האָסט אַ באַוויינלעכן
אונטערשטן קינבאַק, און צוויי ריזען שטאַרקע ציין פאַר דעם דאָר
זיין צוועק.

די קינבאַקן פון שפּין האָבן אָבער אַביסל אַ משוגעדיקע פאַרם
און שייך זיך שטאַרק אונטער פון דינע, — און דאָס פשוט דערפאַר,
ווייל מען דערקענט נאָך אין זיי איננאנצן זייער אַפּטאָמיזם פון פּיס.
יא, פון פּיס! דער אויבערשטער קינבאַק אין דער אונטערשטער
קינבאַק פון אזא שפּין זענען איינגעלעך נישט עפעס אַנדערש
דערש, ווי צוויי פאַר קליינע פּיסלעך, וואָס געפינען זיך פון פאַרגעס
נעבן דער טויל־עפענונג, פונקט ווי ווייטער אינעם געפינען זיך
די פיר פאַר געוויינלעכע שפּיד־פּיס. דער שפּין, פונקט ווי אלע
העכערע גליד־היזות, שטאַמט געשיכטלעך פון געוויסע וואַר־היזען
לעכע באַשעפּענישן, זעמענס גאַנצע לייב מיטן קאָפּ איינגעלעך
סאָז באַשטאַנדען פון גערינגלעכע, „אייגענע־לעכע“ טיילן, און ביי
יעדן פון די האַלס־קעגלעך איז געווען אַ פאַר פּיס. די אַסטל
שפּיגלט דיר נאָך אַפּ זייער גענוי די האַלס־קעגלעך, האָט זי איז
שוין נישט קיין וואַר־היז, נאָר שפּייט שוין זייער נאָכט צו אונזער
שפּין און איז אפילו מסתמא אַ נאָנטער קרוב פון זיינע אַרע־לעכען.
ביי די העכערע גליד־היזות איז דער האַלס־קעגלעך וואַר־היז־פּיס, אַזוי
עוואָלוציאָנאַרע־שפּעציעלע שפּיגלעך. גראַד ביים שפּין אַלליין איז

צובראָכן האָרץ. דער דרייטער גלידזומער ווערט אַרײַנגעכאַפט אין נעץ, — נישט אין נעץ פון דער ליבע, נאָר אין אַ רעאלן גראָבן שטריקלעך, און דאָן קומען נישט קיין ליבע־אַרעמס, נאָר אַ מוראדיק מעסער, וואָס מאַכט די זאך נאָר קורץ. אָבער די הערבסט־זון לאַכט, און די בענקשאַפט ציט, האָ קעגנאיבער זײַנט זיך די געליבטע שפּײַקעניגן אין זילבערנעם נעץ: יעדע מוז זיך דעווענען, ער מוז פרוּוון, אייף טױט און ליבע.

אָבער איידער ער קאָן זיך דערצו נעמען, דאַרף ער נאָך דורכ־פירן אַ שווערע זאך אַלס טײַטשע צוגרייטונג.

דו האָסט געזען דעם טינטעניש, וועלכע האָט געמאָגן זײַנע זײַטען־פאַטראָנען אין אײַנעם פון די פיס. עס איז פאַראַן אַ קאָמיש האַלב־הערטעם, האַלב־שפּײַקעלעך חידלע און ים, דער אַזוי גערופענער נער קרעכט־שפּײַן, בײַ וועלכן די פיס שפּילן אייך אַן אַנטשידענע ראָל אין דעם געשעכטלעכן אַפּאַראַט: דער גרעכטער טײַל פון זײַנע אומצײליקע פיס טראָגט און זיך צו אײַן געשעכטלעכן אַרנאָן אין יעדן; און אַזוי ווי זײַמען און אייער קומען בײַ זיי אַרױס דירעקט פון די לאַנגע שפּײַקעס, קאָן מען וועגן די האַזיקע געדאַנקעס־ערוישע פיס־חיות (פאַטאַפּאַדאַ אָדער גאַנג־פּיסקע הײסט די גרופע וויסנשאַפּטלעך) זאָגן, אַז זײַער גאַנצע ליבע גײט פון פיס צו פיס. עפעס ענלעכעס מאַכט אייך דורך אונזער שפּײַקע־„ער“ בײַם גאַרטן־פּלױט. נישט מער וואָס ער גרײט זיך צו אַלײן דאָס, וואָס יענע האָבן שוין פון דער נאָמער.

זע, וואָס ער טוט. ער גײט נאָך נישט צו זײַן שפּײַקעניגן, ער באַשעפּטיקט זיך פריער מיט זיך אַלײן. זײַן געשעכטלעכע עפענונג איז אַן אײַנפאַך לאָך, אַ סימן פון אַ באַרעכטונגס־גליד. און ווי ער ויצט אַזוי, רײַבנדיק דעם הײַנטערשטן טײַל פון קערפּער אָן אַ קלײַן שטיקל שפּײַטעכעס, טראַכטנדיק און מורא האַבנדיק, צי זאָל ער זיך אַריבערשאַפּן צו דער שפּײַקעניג אָדער נישט, — זע, רײַנט אים מיט אַמאָל אַרױס פון דער עפענונג די זײַטען־פּיסקײט און פאַלט אַלס קלײַן טראַפּערל אײַפן שפּײַטעכעס. גלייך דערהער ענדערט אַרױס דער זײַן אָרם און דרייט זיך אום אַזוי, אַז דער אונטער־שטער טײַל פון קאָפּ, וווּ סענעפּינס זיך דאָס טײַל, קאָן אָנרירן

אין זיינע געשליכטלעכע אָרגאַניזאַציען ווײַסן און אייער. ווײַסן בײַ דעם
 „ער“ און אייער בײַ דער „זי“. און אַ נײַער פּאָדעם פון אַן אומ-
 פאַרשטאַנדלעכער שטרעבונג הױבט זיך אָן צו צײַען פון ווײַסן צום
 איי. אַלס רעזולטאַט פון דעם גאַנצן פרעסן מיט זײַן גאַנצער ווײַל-
 דער פאַרשטאַנד פו פרעמדן לעבן — פּלוצלעך ליבערלעכעשאפט
 גאָר פרעמדן לעבן אַלס לעבן...

דאָ הױבט זיך אָן בײַ די שפּײַנען אַן אמתע מדאנעדיע. פאַן
 און ווײַב זענען נעוויינט דערצו, אַז אַ קלענערע בריאה, וואָס קומט
 אונטער, פרעסט מען אומבאַהאַנדלט אײַף. אַפילו אַ צווייטן שפּײַן.
 אײַך אַ מענלעכן שפּײַן. דאָס ווײַס די „זי“, אַזוי צו זאָגן, אַקטיוו,
 דער „ער“ פאַסיוו. זי ווײַסט, אַז אַזאַ קלײַנעם שפּײַן-מאַן, אײַב
 ער קומט גאָר צו גענוג גאַנט, שפּײַנט מען אַרײַן אין נעץ און מען
 עסט אים אײַף. ער ווײַסט, אַז מען האָרט זיך פאַר דער דיקער פרוי
 שפּײַן נוס היטן, און ער אַנטלויפט פון איר, ווי ער קאָן גאָר. אײַצט
 מיט אַמאָל דער קאָנפליקט: די ליבע. ביידע האָרפן זיך פּלוצלעך
 צוזאַמענקומען „אין ליבע“, ביידע האָרפן זיך זוכן.

די שפּײַנען זענען שטרענג פאַרשידן-געשליכטלעך. ער האָט
 צוויי לאנגע ווײַסן-קישקעס אין לײַב, זי צוויי טרויבנפאָרמיקע
 אייער-שטאַקן. אײַנפאַך אַהויסוואָרפן די איינען, ווי עס מען דאָס
 די אייסטערן, קאָן מען דאָ נישט, ווײַל אַזעלכעס איז גאָר מענלעך
 אין וואַסער און בײַ חיות, וואָס זײַן גרופטווייז האָלט איינע נעבן
 דער אַנדערער. עס העלפט גאָרנישט. ביידע מוזן זיך צונויפשווערן.
 די געשליכטלעכע אָרגאַניזאַציען פון ביידע שפּײַנען האָבן איינפאַר-
 כע עפענונגען אײַף דער בויך-ווייט; נישט אין סאַמע סוף פון לײַב,
 ווײַל דאָרט געפינען זיך די שפּײַן-אָרגאַניזאַציען. דאָס בעסטע וואָלט
 דערבייזער געווען, ווען ביידע זאָלן צוליב אַזאַ פאַל שליסן וואָס-
 שטילשטאַנד און זיך צונויפןאָמען אײַף איין נעץ אַזוי גאַנט, אַז
 איין געשליכטלעכע עפענונג זאָל באַהירן די אַנדערע. יא, ווען
 סײַזאָל גאָר נישט זײַן אַזוי געפערלעך. דער דער שפּײַן האָט נאָטור-
 לעך ווײַער מרא.

ווען ער דערוועגט זיך, ענדלעך, מאַכט אַ פאַרשלאָג און לאָזט
 זיך אַרויף אײַפן פרעמדן נעץ... אַן אַפּאָגאַ באַרייט דאָ מער ווי אַ

ענדערן. א פאקאייט יעדן קרבן נעהערט אפצושטעלן, זיך אפצו-
 געבן א חשבון פון די אייגענע כוונות, אויסרעכענען דאס וועטער
 און דעם וויינט. אן אמתער הייליקער גייסטשיין ארום די דאזיקע
 קליינע, אבער שארפע און קאנצענטרירטע נעהידן. אבער אלץ צו
 איין ציל: פרעסן, פרעסן, כדי צו וואקסן, פרעסן אין יענעם זין,
 וואָס צושטערט פריער דעם אנדערן אומבחהמנותיק, וואָס מוז
 פריער פרעמד לעבן מייסן... טויטן... צושטערן...

א ווילד געזענ. תמיד ווי א דימער אין זיין דויב-שלאָם. וואָס
 ס'קומט אונטער ווערט געכאפט, אויב די כוחות דערלויבן נאָר.
 נאָר פאראויס, צו דער גויטיקער גרויס. אָט איז נאָר וואָס געווען א
 פליג אין נעץ, וואָס האָט געמוזט אוועקגעבן איר בלוט פון האַרץ.
 אָט פאלט אריין א קלענערער שפּין פון דעמועלעבן מין. וואָס קרוב
 שאַפט: דער קליינער זוערט פונקט אזוי געכאפט, אַרומגעוויקלט
 מיט דעם שמדיק, געדריקט, אויסגעוויינט. דאָס איז געווען א מער
 לעכער שפּין, די מענער זענען קלענער. אבער וואָס מיר געשלעכט!
 הונגער. פרעסן. וואַקסן. אין פינף חדשים דאָרף פון קאָמישן קליין
 געם קארליקל ווערן די גרויסע שרעקלעכע בריאה. דאָס דערלויבט,
 דאָס דערקלערט אלץ. איז דער טיש זייער דייך, פרעסט מען זיך
 אָן „איף זאפּאס“; דער מאָגן האָט באַזונדערע זאפּאס-קאָמערן,
 וועלכע הענגען אַרום אים ווי ליידיקע וורשט-הויטן, און וועלכע
 קאָנען אָנגעשמאָקט ווערן פול צום פלאַצן מיט זאפּאס, וועלכן די
 זינג-קעל האָט, גאָרנישט פרעגנדיק, אַראַפּגעשיקט אונטן, און וועל-
 כער ווערט ערשט שפעטער פון איין וורשט נאָכן אנדערן אַרײַם
 געצויגן און איבערגעאַרבעט אין די געדערים.

נאָרדענער העכסטס. לויטערט סעפטעמבער-טעג און מיטאָמאָל
 די גרויסע פאַרענדערונג, דער גרויסער פאַסטן. נאָך וואַקסן? דער
 שפּין איז שוין אויסגעוואַקסן. דער ציל איז דערמיינט. דער מאָגן
 האָט זיינס געטון. אַבער וואָס ווייזט זיך אַרײַם? דאָס גאַנצע
 וואַקסן איז גאָרנישט געווען קיין ציל פאַר זיך. דאָס איז נאָר געווען
 א גיידעריקער שמוץ צו עפעס העכערס! אין דעם מאָמענט, ווען
 דאָס וואַקסן איז געענדיקט, האַיבט זיך אָן אַנצומערקן עפעס נאָעץ
 נייעס. דער רעזאָאקסענער, דייפער קערפער טיילט מיט אַמאָל אים

ווי דו. פאר דיין מענטשלעכן זין איז עס אפילו נישט קיין נאגן
יאָר. איין קרוין פון דער ערד ארום דער ווין.

אָבער פאר דעם שפּין איז דאָס געווען אַ וועלט־אייביקייט.
זי האָט זיך איינגעטיילט אין צוויי גרויסע קאָסמישע עפּאָכן. פּר
ער אַ שרעקלעכע אייז־צייט. ווינטער. דעמאָלט זענען נאָך די אַלע
שפּונען געלעגן האַלב איינגעשלאָפּן אין קלינטשיקן איי. הונדערט
אזעלכע געלע אייער זענען געלעגן צוזאַמען אין איין וואַרמען
אייז־נעסטל.

דאָן אַ נייער אומגלויבליך־פאַרענדערטער ערד־טאָג. די שנייד
לאַסט איז צוגאנגען, גרינע קנאָפּן זענען אייפגעגאנגען. פּרילינג.
די ווין האָט דערגרייכט צום אייז־נעסט, און די שפּינדלעך האָבן
צוריסן זייער אייז־הויט. אַכט טאָג האָבן זיי זיך נאָך געהאַלטן צו
זאַמען. דאָן איז זיך דאָס געווימעל פאַנצערדעגעלאָפּן. קיינער האָט
מער נישט געטראכט וועגן אַנדערן.

דער שפּין ווייסט נישט פון קיין לעבן אַלס שלייזל, ווי דאָס
העכערע אינסעקט, ווי די אייגנאָרפליג אָדער דער שמעטערלינג.
פון דעם איי קריכט ער אַרויס, ווי ער איז, נאָך נישט איינגעפאַרבעט
און זייער קליין. אויף זיין געזי וואַקסט ער דאָן אויס אין משך פון
דעם איינעם זומער אין דער גאַנצער גרויס אַלס שרעקלעכע רויב־
חיה, אַלס פעטער קרויז־שפּין, וועלכער דערשרעקט דרך טליין. אזוי
וואַקסט ער אָבער אויס נאָך אַדאנק דעם, וואָס ער פּרעכט און
פרעסט אָן אַ שיעור.

געפלאָגט פון אויבן הוננער זעכערט ער אין משך פון די פאַר
זומער־הרשים אַן אמתער מערדער־קענסטלער.

דאָס הערלעכע געזי בויט ער אויף נאָר צו דעם האַזיקן צוועק.
איין קרבן נאָכן אַנדערן פאַלט צו אים אַרײַן. אַן אַרייז פון פאַרן,
פרעסן אין „שפּייז־זין“ — דאָס איז דאָס האַזיקע גאַנצע לעבן פון
מאָי ביז מעטעמבער. אַ ריזיקע אַרבעט פון אייגענלעכט, אינגאנצ
צען געווידמעט דער האַזיקער איינציקער אויפגאַבע. מירם מל די
ירושא פון די עלטערן: דאָס קענען בויען אַ געזי. און דאָן אייגענליך
אייגענלעכט פון יעדן אינדווידואַם, וועלכער מוז זיך אַרײַנסלעבן
אַ פאַכנדיק אַרם פאַר דעם געזי, דאָן עס אין טויזנט קאַפּל מערער.

דיק פארבליבענע געוואוינהייטן, דאס אהאספערפנים, וואס מ'קאנט
 זיך אומזען אין גרויסן פארצייטנס. עס זעט אויס, ווי ווען מען
 וואלט געבויט א בריק, און בשעת מען האט אריינגעשלאגן דעם
 ערשטן סלופ איז דערביי געווען א מענטש, וועלכן מען האט פאר-
 הייבט ווירט. איינע איז שוין די בריק לאנג פארטיק און שטייט
 אין איר גאנצער פראכט. אבער דאָרט ביי איר אַטהויב שטייט נאָך
 אַלץ יענער מענטש און שלאָגט אַריין דעם ערשטן סלופ, מיט
 כסדר נאָמאַנאַנד דעם ערשטן קלאַפּ. דער שפּין איז אזא מענטש...
 דער שפּין האָט נאָך ביז היינט נישט גוט פאַרשטאַנען, אז דעם
 אַביעקט פון זיין ליבע, מיט וועלכן מען וויל זיך לעבעדיק באַ-
 העפטן צום אידעאלסטן ליבעמאָלצייט, טאָר מען נישט גלייכציי-
 טיק באַמראַכטן אַלס פּעקן שפּיטקייטן פאַר דעם געוויינלעכן
 טאָג-מעגלעכן מאָגן.

„שפּין, שפּינדל, טעכטערל, מאָרגן קומט דיין חתונה!“ א
 מערשווירדיק טעכטערל און באמת א געפערלעכע פארלאנגט!
 אָם איז א שפּיטקייט און א שפּין. ביידע פון דעם מין קרייץ-
 שפּינען.

ער מען שטיין אריפן צווייטן אָרט, ווייל ער איז פיל קלענער
 פון איר, אומגעפער נאָך צוויי דריטל פון איר גרויס. א שיינער
 סעפטעמבער-פריימאָרגן. אין גאָרטן שטודען אויס די רייפֿע זוך
 בלומען זייערע גאָלדענע קעפּע צו דעם קלאָרן הערבסטֿיגן בלויען
 הימל. אַסטערס לויכטן אין גראָז ווי רויסע און בלויע שטערן. איר
 בער דעם אַלסן צופּוילטן גרינעם פלויט זעט זיך דער ערנסטער
 סאָסנע-וואָלד, די בוימער-שפּינען ווי איינגעהילט אין א גרויען דרוק,
 א פאַרגעפּלט מעטהאָלע און ביי דעם דאָזיקן פלויט וויינט זיך דאָ
 און דאָרט א גרויס נעץ. זייט לאַנגע חדשים פירן דאָ שפּינען זייער
 לעבן, אַ „עד“ און א „זי“. אַבער יעדער איינער פאַר זיך, אַפּגע-
 ווערעט, פיינטלעך געשטימט ארד צום אייגענעם פאַלע.

יעדער פון די דאָזיקע שפּינען איז אויף דעם העכסטן פּאָנט
 פון זיין רייפֿקייט. זיי האָבן א לאַנג לעבן הינטער זיך, א לעבן
 פול מיט קראַפט און ארבעט. לאַנג, נאָטירלעך נאָך אין שפּיר-
 געזונן, וועלכער טעסט די צייט פון אַ מאַגן אַריין שטאַנדפּאַנט

וואס מער די חיות האבן זיך צוטיילט אויף באזונדערע מינים, אלץ שטארקער האט זיך אין ליבע-זאכן איינגעבירטערט דאס גע- זעץ: צום „ליבע-פרעסן“, ד. ה. צו דער געשלעכטלעכער פארדייני- קונג מיידט מען, אמת, אויס שוועסטער און ברויטער און מען זוכט „פרעמדע“, אבער די דאזיקע פרעמדע מוזן תמיד געהערן אים- געפער צום זעלבן מין; די זשאבע קאן נישט ליבן קיין פליג, און דער ים-שטערן קאן נישט ליבן קיין אויסטער. ליבן קאנען זיך נאך אויסטער און אויסטער, ים-שטערן און ים-שטערן, פליג און פליג, זשאבע און זשאבע. פרשטן אין מעווייגלעכן זיין קאן אבער רויט אויך דער ים-שטערן די אויסטער, די זשאבע די פליג. אזוי ארום איז ווייניקסטנס, לויט דער מעגלעכקייט, איינגעשטעלט גע- ווארן דאס געזעץ: קיינמאל ואל א זשאבע נישט אויפסען א זשאבע אין א ים-שטערן — א ים-שטערן. דערפאר מעג דער ים- שטערן רויט עסן די אויסטער, די זשאבע — די פליג. מיט אנדער רע ווערטער: חברים פון דעמזעלבן מין באהערעניצן זיך אין וויער פארקער מיט דער שיינער הארמאנישער פרעס-פארם פון דער לוי- בע, קענן נישט דיעלבע הערשט אבער פריי דאס געוויינלעכע שפיייד-פרעסן; אין דעם לעצטן פאל קאן צו קיין קאנפליקט מיט דער ליבע נישט קומען, ווייל די ליבע קומט אין דעם פאל בכלל נישט אין באטראכט.

אבער אויך אזעלכע געזעצן פאלן נישט מיט אמאל אדאס פון הימל. דאס האט זיך ערשט מיט גרויס מי נאך מידטער צו- זאמענשטייסן געמחט אויסקרויסטאלאזירן. אין א געוויסן זין קאן מען זאגן, אז דאס „געזעץ“ האט פאר א גאנצער ריי מינים עקזיס- טירט נאך מעגערעמיש; עס איז ביי זיי אפט געקומען צו אויסטרא- מען, וועלכע „באשטעטיקן“, ווי באקאנט, „דעם כלל“. נאך היינט זענען פאראן חיות, וועלכע זענען מיט וויערע געווייטהייסן געבליבן ווי פארשטייגערט אויף דער גרעניץ פון דעם דאזיקן געזעץ. עס איז נישטא קיין ווידערלעכטער זאך ווי די דאזיקע לעבעדיקע פאר- שטייגערטע איבערבלייבערען. אנשטאט אלס בינער טיר אין דער ערד, לעבעדיקע ברואים, — ברואים וואס ווילן נישט אפ- שטארבן. און דאך זעכט אין דעם דאזיקן לעבן, אין די עקשנות

קעמער-רשטאף. נישט קיין לעבעדיקן, נאָר נאָר וואָס געהערעטן.
 אז זי האָט דערנעבן געוויקסן, איז נאטירלעך דאָס איינפאַכסטע
 מיטל צו נעמען געוויקס-שטאָף. זי וווינט, דייסט, צובייסט, פאַר-
 דיינט אלס איינפאַכע שפּיין די געוויקסן: זי ווערט געוויקס-
 פּרעסער.

אויך אַזוי איז נאָר דערזוייל נאָך אַלץ נישטאָ קיין קאָפּ-
 פליקט מיט דער ליבע, הגם דער אונטערשייד פון דער געוויקס-
 מעכאַניק איז אַליין פאַר זיך געוואלטיק. די חיה פּרעסט, כדי זיך
 צו דערנערן, געוויקסן, און דערביי געווינט זי זיך זייער אייגן
 לעבן מיט געוואלט צו צושטערן. צו דער ליבע, „פּרעסט“ זי
 אָבער קרובישן חיהדיקן שטאָף, וועלכער דאָרף אָבער חלילה נישט
 צושטערט ווערן, נאָר מיט וועלכן עס קומט פאַר אַן אַבסאָלוט-
 פּירלעכע „לעבעדיקע“ צונויפנוסונג. דו זעסט: דער קאָנטראַסט
 איז שוין געוואלטיק. אָבער נאָך אַלץ נישט קיין קאָנטפליקט!

דער קאָנטפליקט קומט ערשט מיט דעם פאָלגנדן מאָמענט.
 א גרויסע צאָל חיות געווינט זיך אויך יענע אָרגאַנישע טויר-
 סע, „איינפאַכע שפּיין“ נישט צו נעמען פון געוויקסן, נאָר פון
 דער חיה אַליין. חיות הויבן אָן נישט נאָר מיט חיות זיך צו ליבן
 און צו באַהעפטן, נאָר אויך חיות אויס איינפאַכן הונגער צו כאַפּן,
 הרגענען און אויפפּרעסן אלס איינפאַכן שפּיין-שטאָף. איצט האָסטו
 אַזאָ לאַגע: איין חיה זוכט די אנדערע, כדי זיך לעבעדיק מיט איר
 צו פאַרטיקן צו דער העכסטער האַרמאָניע ביי דער אַבסאָלוטער
 שווינגונג פון פּרעמדן לעבן; און איין חיה זוכט די אנדערע, כדי
 זי צו הרגענען און אויפנעמען אין זיך אלס שפּיין-שטאָף — ביי
 אַבסאָלוטער דיס-האַרמאָניע און צושטערונג פון פּרעמדן לעבן.

און ביי דעם דאָזיקן קאָנטפליקט איז, ווי דו ווייסט, די חיות
 וועלט נישט אונטערנעמאנען, נאָר זי האָט זיך, פאַרקערט, אַנט-
 וויקלט ביז צו דער גייסטרייכקייט פון מענטש: אַ סימן, אז דער
 דאָזיקער קאָנטפליקט האָט איר נישט געשטערט אין דער אַנטוויקלונג.
 ווייל אין דער חיות-וועלט האָבן זיך דערצו געשאפן געוויסע גע-
 ווייזטיקן, ענלעך ווי ביי יענעם געפערלעכן קאָנטפליקט פון דער
 וועלט-באפּרוכסיאונג, וועגן וועלכן איך האָב דיר שוין דערציילט.

ברואה. און אזוי ארום איז די דאָזיקע געשלעכטלעכע ליבע מיט
איר צונויפֿנוסונג כאמת נשוען אַ מין העכער פרעסן.

ה ע כ ע ר פֿרעסן! מיט איין גאנץ פיינעם אונטערשיד. ביים
איינפֿאַכן פֿרעסן שליונט דאָס באַשעפעניש איין „טויטע“ שפּיין.
צו זענען דאָס, לויטן שטוינער פון די צמחים, דידעקטע אומאַר-
גאַנישע, מינעראַלישע שטאָפֿן, וועלכע עס נעמט אין זיך אַרײַן
און אַרבעט איבער. אָדער עס דערהרגעט, לויטן שטוינער פון די
חיות, שוין פֿאַרהאַנגענע לעבעדיקן קעמערל־שטאָפֿ און עסט אים
אויף. יעדנפֿאַלס האָט דאָ דער אָרגאַניזם די קראַפט דעם טויטן
אויפֿגעשטענעם מאַטעריאַל אין זיך ווידער איבערצואַרבעטן אויף
לעבעדיקן בוי־שטאָפֿ. אָבער די דאָזיקע שפעטערדיקע איבעראַר-
בעטונג איז שוין אַן אייגנשאַפט פון אינערלעכן שטאָף־וועקסל.
די בריאה אַליין נעמט אין זיך אַרײַן נאָר „טויטן“ שפּיין־שטאָפֿ.
ביי דער געשלעכטלעכער ליבע ניכט זיך אָבער צונויף לעבן
מיט לעבן, לעבן פֿרעסט אויף לעבן אַלס אַנעלעכעם, אויב דער אויס-
דרוק (וועלכן איך וויל ווייניקסטנס האַלטן אויף דער גרעניץ פון
דער בילדלעכקייט) איז ערלויבט. אָדער יעם לאָזט זיך פון דעם
אַנדערן אויפֿפֿרעסן, וואָס סײַז אין דעם פֿאַל אַלץ־איינס; קיין
איינער פון די ביידע צדדים ווערט דערביי נישט צושטערט, נאָר
ביידע ניכט זיך צונויף צו אַ רײַכער לעבן, וואָס נעמט אין
זיך פון איצט אַן אַרײַן אַ דאָפֿלטע באַראַקמער־ירושא.

דו זעסט, אַז אויך דאָ האָסטו לאַגיש אַ נעוויסע קייט, אָבער
אין דערזעלכער צייט אויך דעם קערן פון אַ נעוויסן קעגנזאץ. באַר-
טראַכט נאָר די זאך ווייטער ביז אַרויף אין דער חיות־זעלט. דאָ
מוז דער קעגנזאץ אָנגעמען אַ קריטישע שאַרפֿקייט.

דאָס נעוויסן נעמט אויף אַלס שפּיין נאָר אומאַרגאַנישע מיר-
נעראַלישטאָפֿן. אַלס „ליבע־שפּיין“ אָבער לעבעדיקן קעמערל־שטאָפֿ
פון אַ קרובֿישן נעוויקס־אייטרווידאָנס. דאָ איז צווישן ביידע שטאָפֿן
פֿאַרדאָן אַן אונטערשיד, אָבער נישט קיין מעגלעכקייט פון אַ קאָג-
פֿליקט. איצט קומט אָבער אויף אין דער חיות־זעלט יענע אַנדערע
מעטאָדע פון איינפֿאַכן עסן: די חיה דאַרף האָבן אַלס שפּיין (אויך
רעד דאָ נישט וועגן אָמעמען און טראַכט איצט נאָר וועגן מאַגן!)

ווייזנענע גארדינען זענען מיר אויס, ווי א יינגע לוסטיקע חברה
לצים, וועלכע ווערן קיינמאל נישט אלט.

איצט וואלט איך געמראכט פארקערט. ווען דער מענטש, וואס
האט געבראנגן דעם דאזיקן שארפן זאל אפילו מיט איבערהערט
יאר צוריק באמת האבן געליבט, האט ער געליבט אלס מענטש,
אלס קולטור-מענטש. דער שפין אבער איז אן אמתער זקן, זיין
ליבע איז גרויסגרוי, ווי אריבערגעבראנגן פון א פרעמדן פלאנעט.
אן אנדערע פלאנעטער שמעקט אין איר, וועלכן ער קאן שוין
מער נישט בייקומען.

מיט דעם ליבעלעכן פון דעם שפין, וואס ציט זיך צוזאמען
מיט דעם דאזיקן שפין אפשר ביז צו דער שטיינקוילן-צייט, איז
פארבונדן א נאך נישט רעכט געלעגט פראבלעם, — א פראבלעם,
וואס באדירט דעם תוך פון יעדער ליבע. דאס פראבלעם פון דעם
אונטערשיד צווישן פרעסן און ליבן.

דערמאן זיך א וויילע אן עפעס פון פריער. אן דעם קארליק
מעשהלע. דו דערמאנסט זיך, ווי אזוי די ליבע האט זיך בכלל
אנגעהויבן. פרעסן האבן שוין די אור-קעמערלעך געדארפט. זיי
האבן דערמיט צוריקגעשטעלט דאס פארברויכטע, מעגלעך גע-
מאכט דעם שטארק-וועקסל, די דעהאלטונג פון קערפער. אהויז
דער איינפאכער דעהאלטונג פון אלטן קערפער-באשטאנד האט
דאס פרעסן נאך געגעבן א פאזיטיוון צונאך: דער קערפער איז
געוואקסן. און דאס דאזיקע וואקסן האט ווידער געבראכט צו דער
צושפאלטונג פון קערפער אויף צוויי טייל: צו דער איינפאכסטער
פארם פון דער פרוכפערונג.

אין דעם דאזיקן זין זאגט מען, אז דאס פרעסן איז געווען
אן אדריכטונג פון דער ליבע; נישט קיין קענטנאז, נאר א דייטל
לאנגישע פארויסזעצונג.

דעמאלט איז אבער געקומען די געשלעכטלעכע ליבע. מיט
איר צונויפגיסונג פון לעבן מיט לעבן. קעמערל מיט קעמערל. אייר-
קעמערל מיט זוימער-קעמערל. קערן מיט קערן. בראמאזאמען מיט
בראמאזאמען. ירושה מיט ירושה. און פון דער דאזיקער צונויפגיס-
סונג איז אויסגעוואקסן א נייע בריאה. א רייכערע, פילקייטיקערע

1. גרויסער וועלסנייסט, וועט העסטו נעמאן
 אונז גלייך צו בויען און ווילד צו פארקלענען!
 איז דיין גרויסן קעניגרייך
 ווערט אלץ פארפלאנטערט און פאררדייט
 ווי גאר ס'הערט אויף דער סענש
 צו טראכטן און צו ליבן.

פון וויסערס, אויך איינער.

א' ין מיין פאָסערס הויז, ביים שיינעם ריין איז אויף אן אלטן
 פארשטויבטן ביכער שטעל אין א האלב-פאָרטע
 סענעם הויזדויעל געשטאנען אן אלטער נעלער מענטשעכער
 שאַרבן.

ער איז מיט א לאַנגער צייט צוריק געפונען געוואָרן אין דער
 טאָט פון די ריזיגער טעראָרן, און ווער ס'האָט געוואָלט גלייבן,
 האָט אין אים געזען א שאַרבן פון א רויסער. גאנצע דורות לעבנס-
 לופטיקע ריגסטימולעך האָבן מורא געהאט זיך צו אים צומא-
 רדן צו ריטען. און אזוי איז ער געוואָרן א פרייע מדינה פאר
 אויך אזא לאַנגער דורמאכט פון גרויע אכטפויסיקע כוראים, וועל-
 כע זענען אין אים אריינגעקאָכן פון פינסטערן ווינקל און האָבן
 זיך האָט אריינגעבויט זייערע נעסטער. די אלטע אויסגעלאָגעטע
 אויבן-לעכער האָבן זיי פארצויגן מיט נייע, צאָרעט, מאַסיוויכע
 גאָרדינען, און אונטער זיי האָבן זיי אויפגעשטעלט זייער חתונה-
 בעט און קינדערזונל.

ווען איך טראַכט וועגן שפינען, האָב איך תמיד האָט דאָזיקע
 פרייע שפינגאָסטעוויז „אונטערן טויטן שאַרבן“ ווערע פאר די
 אויגן. איך בין א קינד און ווייס נאָך גאָרנישט וועגן ליבע. נישט
 וועגן דער ליבע פון מענטשן און נישט וועגן דער ליבע פון שפיר-
 נען. גאר דער שאַרבן זעט מיר אויס צו זיין אדר-אלט און די קליי-
 נע אַרומטוימלענדיקע אכטפויסיקע הינטער זייערע שטויביק-דורע

ערשט אין וועטער פון איר פערטן לעבנס-יאָר שטאַרבט ענד-
ליך אַפּ איר די וואַרעל-מוטער און פאַלט אַזעס פון איר קראַפּ
אין ים אַרײַן. אַ שיין שטיק לעבן פון אַ חידה, וואָס?

גנוס א פארשידענע טייל מינים הערן נישט אויף אויך נאכדעם, ווי דער קארליקסאן האט זיך צו זיי צוגעקלעפט, ווייטער צו פראדוצירן אי איער, אי וויסען, און זיי לאזן נאך דעם פרעמדן מאן אריינצוארפן דורך דער דאך-עפענטונג פון זייער הארטן קער-פערדאזן פון צייט צו צייט אביסל פרעמדן וויסען און אזוי ארום ווייניגסטנס שטארק פארקלענערן די געפאר פון דער זעלבסט-באפרוכטיקונג.

אין דעם פאל רופט מען דעם קליינעם „ער“ מיט דארווייניג נאמען „דערגאנצונגס“ אדער קאמפלעמענטער-ר.“.

אנדערע מינים דערפילן די הילה, וואס קומט זיי פונדערויסן, און שטעלן אפ זייער געשלעכטלעכע פראדוקציע אויף דער העלפט, ד. ה. זיי הערן אויף צו פראדוצירן וויסען. אלע אייער ווערן דאן באפרוכטיקט דורך די פרעמדע קארליקעס. אין אזוי ווי דער אומד-באנעמער וויסען-אפאראט ווערט באדאר אינגאנצן איינגעטרונקט, ווערט פון אנדערגנוס אן איינגעלעכע „זי“ א ריזיק ווייב, וואס שטייט אויפן קאפ, און טראגט אויף זיך אירע מענער, ווי לייז. אזוי קומט אויך פאר די זאך ביים ווייבלעכן וואנצל-קורעס.

ביי דער עפענטונג פון יענעם רויטן פראנקפורטער ווירטט זעצן זיך אוועק פון דריי ביז זעקס אָנגעקומענע קארליק-מענערלעך און באפרוכטיקן אים זיינע אייער אין סוף פון צווייטן יאָר פון זיין אינטערעסאנטן לעבנס-זויען.

פון די דאזיקע אייער קומט ארויס (און דאָ האָבן מיר ווידער אַ גאנץ ווונדערלעכע ערשיינונג) קודם כל אַ דור יונגע, וועלכע אנטוואקלען זיך אויסשליסלעך אלס ווייבלעכע וואנדעל-קורעסן. אין פרוילינג און זומער פון נאָנטסטן יאָר ווערט ווידער געלייגט אביסל אייער, פון וועלכע מען ווייסט נישט אויף זיכער, צי זענען זיי בכלל באפרוכטיקט אדער נישט. אין פון די דאזיקע שפעטערדיקע אייער קומען ארויס אויסשליסלעך די פרייע קארליק-מענערלעך... אַ געשייכטישפולע ערשיינונג, די סיבות פון וועלכער ס'זענען נאָך ביזן היינטיקן טאָג נישט אייפגעקלערט. איך וועל דיר דערצו ווידער טער אונטן, ביי די בינען, נאָך עפעס צוגעבן.

זיסט די בעסטע לעבנס־צייט אויפן קאפ. אָבער זייער ליבעלעכן
איז דאָס ווונדערלעכסטע, וואָס זיי פארמאָגן אין זיך. מען וואָלט
עס קוים געקענט גלויבן, ווען נישט אזא פאָרויכטיקער באַקבאַכ־
טער, ווי דער אלטער האַרזון וואָלט דאָ די טאַטע זאָגן קאָכנע־
פאָרשט.

אין אלגעמיין זענען די וואָסע־קרעכסן, ווי דו האָסט עס גע־
זען ווייניגסטנס אין אַזעלכע בייס וואָרצל־העכעס, אנדערונסן
אָדער הערמאַפראָדירטן. דו קאָנסט מיינען, אז ביי די דאָזיקע צו־
גשוואַקענע ברואים, ווי צום ביישפּיל ביי יענע „גאַנזמושעלן“,
הערשט אַנשטאַט אַ באַהעפטונגס־פראָצעס יענע מעטאָדע פון די
אויסטערן: די זויסע־היהלעך און די אייער ווערן איינע נאָך די
אַנדערע אַרויספאַן אין וואַסער און זיי געפינען זיך אין פרייען
וואַסער אָדער וואַסער די אויפגעפראַלטע שפּאַלן. עס איז אָבער
קלאָר, אז די דאָזיקע מעטאָדע וואָלט פאַר זיי נישט געטויגט. עס
וואָלט נישט געווען קיין געהעריק באַוואַרעניש קעגן דער זעלבסט־
באַפּרוכטיקונג. און אזוי האָט זיך איינגעשטעלט אזא הערלעכער
פּראָמישער סיטועם.

ביי אַ גאַנצער דיי וואָסע־קרעכסן עקזיסטירן צוואַמען מיט
די טאָפּלערגעשלעכטלעכע אנדערונסן נאָך באַזונדער מענלעכע,
וועלכע פראָדוצירן נאָר ווימען. די דאָזיקע מענלעכע קרעכסן זענען
נען (ענלעך צו יענע באַרימטע באַנעליאָס) זייער קליין, אזוי אז
זיי קאָנען זיך באַזעצן אלס פאַרזאָרטן אויף זייערע ווייבער, די
אנדערונסן. אומב די אַנדערגונס־היה אליין איז אויך נישט גרויס,
איז די מענלעכע ברייט נישט מער ווי מיקראַסקאָפּיש. לויט זייער
געבוי באַשטייען זיי מערסטנטיילס נאָר פון אַ זעלבסטשטענדיק
לעבעדיקן מענלעכן געשלעכטלעכען אפּפאַראַט: זיי זענען מענלעך
כע ליבעברואים אין דער פּוילסטער באַדייטונג פון דעם וואָרט.
נישט נאָר איינע, נאָר אַפּט צוויי און נאָך מער אַזעלכע קארליקע
מענער קאָנען זיך צו זיך איין גרויסן הערמאַפראָדירטן אינדרויסן
וואַס, אין זאָרען זיך דערפאַר, אַפּצוהייסן זייער באַלעבאָס פון
דער געפאַר פון דער זעלבסטבאַפּרוכטיקונג.

ביי פאַרשידענע מינים איז די אויפפירונג פון דעם אַנדער־

שטענדיקע הארגלונג בלויבט דעם דאזיקן נאסט, פונקט ווי דאס
באגרווארס, נאך איבער דעם טון: צו ליבן.

דאס קאן ער אבער נישט מאן זינעדיג אין קראכ. אמת, ער
האט געשלאכטלעכע טיילן, און אין אנהויב אפילו אָנצוייבונגען
פון ביידע: מענלעכע און ווייבלעכע. אָבער דו געדעכסט דאך דאָס
אלטע שטרענגע געזעץ: נישט באַפֿרוכטיקן זיך אליין. און באַמט
פֿאַרשווערט ביי אים דער מענלעכער אָנהאַנג נאָך לאַנג, איידער
ער קאָן אים אָנהויבן צו געדויערן, און ווען ער ווערט אינגאנצן
רייף צו דער ליבע פֿילט ער זיך נאָך אַלס ווייב. וואָס זאָל ער
טון? ער שטופט זיך ווידער אַרויס און קריכט אַרויס מיט דעם
גרעסטן טייל פון זיין פֿאַרמאָגן קערפֿער פון קאָרד. נאָך די „זויג
זאָג“ בלויבט איגענווייניק אין קראַכ. און ס׳וועט אַרויס דער
קאַמערער הויטער פֿאַנספּוהמער וואַרשט אַלליין. ער האָט זייער
איינערשטאָק און זיין ווייבלעכע געשלאכטלעכע שפּעטע.

אָבער ס׳גאָמשייט אַ נייע פֿראַגע. ווי זאָל ער נעמען אַ
מאָן? איך האָב דיר ביי אַינצט בכּוּן נישט דערציילט פון קיין
מענלעכן וואַרצל־קרעכס. ווען דו זאָלסט זיך אים פֿאַרשטעלן אייך
צוגעלעצט צום הינטערטייל פון אַ קראַכ, וואָלט געמוזט אַנט-
שטיין אַן אמתע דאָקטאָר־פֿראַגע: ווי זאָל אַינצט איין פֿאַרדאָרט
צומענען צום אַנדערן, כדי דורכצופירן די באַהעפּטונג. יא, צוויי
קראַכן וואָלטן פֿריער געמוזט זיך צונויפקומען, כדי זיך צו ליבן,
און בשעת די צוויי גרויסע וואָלטן אויסגעפֿירט וויער ליבע־זאָסט,
וואָלטן די צוגעקלעפטע קליינע געקאָנט אַריינבאָפּן וויער פֿאַגראָס.
דאָס איז אַ נומער פֿלאַן — אָבער עס איז דערביי פֿאַראַן נאָך אַן
אומגליק. דער קראַכ, וועלכן ביכאַפּאַלט דער וואַרצל־קרעכס,
שטאַרבעט נישט אַפּ, ווי געוואָנט, אָבער ער ווערט אזוי אָפּגעשוואַכט,
אַז ער נעמט זיך מער נישט צו ליבע. און אזוי וואָלט די זאָך
געווען ערגסטנס פֿאַרפֿאַלן, ווען עס זאָל נישט אַנטערקומען אַ
באַזערערע הילף, — אַ הילף, וואָס קאָן נאָך ווידער אַנטשטיין
פון דער גאַנצער ווילדקייט פון דעם דאָזיקן וואַרצל־קרעכס־לעבן.
די וואַנסער־פֿיסקע צוואַמען מיט זייער פּוילססן ברודער, דעם
וואַרצל־קרעכס, זענען אַ מעשה־פֿאַלק, וואָס שטייט נישט אומ־

מין פון פוילנדישער, פון וועלכע סאנטשטייען דורך א מין אור-
נעבוירונג די רויטע צפונגען. די נישטערע פארשונג האט ענדלעך
געפאסט אין דער סודותדיקער בריאה דעם קרעכס, און נאך דער
נאמען „נאנדימושל“ איז דעם מין נאך געבליבן.

אן איינעלנער פאל פון די דאזיקע וואנעם-פייסיקע קרעכסן
איז אויך אונזער ווארצל-קרעכס. אויך ער טראגט זיך פריער ארום
אלס א נשווינלעך קרעכס-שלייערל אין דעם פרייען וואסער. אבער
מיטאמאל קומט אויך אויף אים א צייט, ווען ער דארף זיך שטעלן
אויפן קאפ. אבער אנשטאט דעם שיק-ברעט אדער דער דיקער פעל
פון אן אלטן וואלפיש, וואס איז נישט פיל איידעלער פון האלץ,
זוכט ער זיך אויס עפעס נענטערס; דעם קראב. ער וויל נישט נאך
זיך צושטעלן. אגשטאט זיך צוצושטעלן מיט צעמענט, קריכט ער
אדונטער דעם קראב אונטערן עק (ער קלויבט זיך דערצו אויס
נאך א נאצי יוגען) און שטעלט זיך מיט אים אין אן אומגע-
הויערענער פארבינדונג.

ער רוקט אריין אין קראב א מין הולץ סאש, אין וועלכן ער
הויבט זיך שפעטער אן אליין אריינצורוקן, ארויסקריכנדיק פון זיין
שלייערל-הויט.

שפעט דיר פאר א מענטש, וואס קלעפט זיך צו צום צווייטן
מיט א הייסן קוש, קריכט דאן ארויס פון זיין אייגענער הויט און
רוקט זיך אריין יענעם אין מויל אריין און פארשווינדט דאָרט
אינעווייניק. עס איז זיך נישט אזוי לייכט פארצושטעלן. אבער
פרוה נאך מיט גוטן ווילן.

אריינגעקומען אינעווייניק, לאזט אונזער קליינע שלעכטע
ווארצל-בריאה פון זיך ארויס יענע „צוג“, וועגן וועלכער מיר האבן
דערציילט, אז זי „פלעכט ארום“ די געדערס פון זיין אומפריי-
וויליקן באלעבאס און הויבט זיך אן זארגלאז צו וויגן. כמעט צוויי
יאָר לעבט ער זיך אזוי. קיין אייגענע ארגאנען דארף ער דאָריי
נישט האבן. דער קראב, וועלכער יאָגט זיך נאך זיין רויב, פרעכט,
פאָרדייעט און שאַפט זיך זיין לעבנס-וואַפּט, מיט דאָס אלץ בלייבט
צייטיק אויך פאר זיין גאסט. און נאך איין איינציקע זעלבסט-

גלייך דערקלערן, פארוואס מען האלט אים נאך, נישט קאנדיד
אויף זיין ווירשט און ווארגליכטאדיום, פאר אן אמתן קרעכט.
דער ווארגליכטאדיום געהערט צו א גרופע קרעכט-חיות, וועל-
כע מען רופט אן פילערפויסקע.

אין זייער יוגנט קאן מען זיי קוים אונטערשיידן פון אנדערע
ינגע קרעכטלעך. לוסטיק שווימען זיי ארום אין פרייען ים. מען
זעט אפילו אן, אז זיי זענען נאך נישט פארמיט, אז זיי זענען נאך
א מין שליווערל, אבער אלץ לאזט גלויבן, אז פון דעם דאזיקן
שליווערל וואקסט אן אמתער קרעכט. אין איין שיינעם סאָג גע-
שעט אָבער מיט די דאזיקע שליווערלעך עפעס א משונהדיקע
זאך.

דער יונגער, ביז איזט אַזוי לעבעדיג באוועגלעכער וואגטער-
פיסלדיקער קרעכט געפינט אן אָרט, וואָס געפֿעלט אים: מיטאָמאָל
מוט ער זיך א שטעל אויפן קאָפּ, לאָזט ארויס פון א באַוועגערן
דרייזל ביי די קאָפּפילער, וואָס ווערט גערופן צעמעטדרייזן, א
מין פעסטן קראַט, מיט וועלכן ער קלעבט זיך צו אין בוכשטעבלעכן
זיין פון דעם וואָרט, כדי אויף ווייטער שוין צו בלייבן ווי א גע-
וויקס אויף דעם אויסגעוויילטן אָרט. מערסטנמאלס איז דאָס דאָר-
זיטע אָרט א שטיק האָלץ אָדער א קאָרטל אָדער נאָר די ריסק
הויט פון דעם לעבעדיקן וואַלפיש. אין פיל פאלן זעט דער צוגער-
קלעפטער קרעכט אויס ווי אן אַרויסגעוואַקסענע בלוטען-קאָספע,
פון וועמענס עפענונג שטענען ארויס די קרומע קרעכטפויס, ווי
די שטויב-עפעסן פון א בלום, וואָס לאָזט זיך פאַנגאָדער.

מען האָט זיך גוט געדארפט ברעכן דעם קאָפּ. איידער מען
האָט אין דער דאזיקער צוגעוואַקסענער בריאה דערשענט דעם
קרעכט.

מען האָט שוין לאנג גוט געקאָנט די בריאה, נישט האַבנדיק
קיין באַגריף, וואָס דאָס איז אַזוינס. אין דער נאָכצוהער זאָגלענע
פון פאָלק האָט זיך, איין נאָט ווייסט ווי אַזוי, פעסט איינגע-
וואַרעלט די מיינונג. אז די דאזיקע געהיימיספולע קאָספּן, וועל-
כע מען פלעגט זען אין גאנצע בוקעסן אראַהענגענע פון אַרדן-
צוואַרפענע צושלאָגענע שוידברעטער, זענען א געהיימיספולער

פון איין זייט פון וורשט כווישט זיך אריין אין קערפער פון קראב א פארצווייגטע צווייפלעכטונג, אינגאנצן ווי א ווארצל פון א נשיאקס. דער ווארצל שפינט זיך סוף אריין אין בויך פון קראב, פלעכט ארום די געדערים און די לעבער, און עס קאן אנדערש נישט זיין: ער איזט פון די דאזיקע ארגאנען, סדינקט דעם שפייד זאפט פון קראב, פונקט ווי מיר האבן דאס געזען ביים באטר ווארים. דער קראב ווערט דערמיט גאטירלעך אין זיין דערנערונג באעולהט, אבער דער געפערלעכער ווארצל, וואס שטעקט ביי אים אין דער לעבער ווי דער שטאבל פון פראמעטעאוס-אדלער, באדראט נישט זיין לעבן.

דער וורשט און דער וויגווארצל — דאס אלץ צוזאמען איז דער ווארצל-קרעבס.

א קרעבס, פונקט ווי דער קראב. בלויז וואס דער ערשטער פירט אויפן לעצטן א פארצווייגטע. שטעל דיר פאר א מענטש, אויף וועמענס קערפער ס'האט זיך אנטהאנגען און פעסט אריינגעביסן מיט די ציין אן אנדער גאנץ קליין מענטשעלע. עס האט דורכגעביסן דעם מענטש'ס בויך און אריינגעשטעקט אהין א לאב גע צונג, מיט וועלכער ס'האט ארומגענומען דעם מענטש'ס געדערים און ציט פון זיי ארויס האס ריינע שפייד-בלוט. קיין איי גענעם מאגן און געדערים און בכלל קיין אייגענע עססנאכדיק דארף דאס פארצווייגטע נישט האבן און האט עס טאקע נישט. נישט מער ווי א געשלעכטלעכן אפאראט האט עס אין זיין זאק ארטיקלן ליידען קערפער.

אין דעם כילד האב איך דיר דעחציילט וועגן א „צונג". אין אמתן איז דער העסלעכער ווארצל, וועלכן דער ווארצל-קרעבס (אדער די סאקולינא, ווי ער הייסט אויף לאטיין) האט אריינגערוקט ווי אן אימזיסטן שפייד-ציער אין ארימען קראב, נישט דער צונג נאר דער הענטלעכער ווארצל פון דער סאקולינא. די איי דעלע סאקולינא האט נאר נישט קיין צונג, פונקט ווי זי האט נישט קיין אמתן מאגן און קיין מויל. כדי צו פארשטיין, ווי אזוי דער ווארצל-קרעבס אנטשטייט, דארף מען באטראכטן, צו וואס פאר אן ענערגי קרעכס-געשלעכט ער געהערט, און דאס וועט איך

א וועלט, ווו די געהירן הויבן אָן צו ווערן באַזונדער מעכטיק,
ערדנאָסן אויך ווערן פיל נייע אינטערעסאַנטע ליכערע
שיכטעס.

7 אָס ליבעלעבן פון דעם קרעכס קאָן איך דיר צום בעסטן
שילדערן ביי אַ בריאה, וואָס איז אויף אַ נעוויסער שטופע
פון איר עקזיסטענץ אינגאנצן ליבע. אמת, אין אַ פאָרם,
וועלכע וועט מסתמא נישט יעדן צוטרעפן צום געשטאַל.
דאָס איז דער וואָרצל-קרעכס.

דער דאָזיקער וואָרצל-קרעכס געהערט צו די חיות, וועלכע
איך קאָן דיר נישט אזוי פשוט באַשרייבן; יח מאַט זיך אין אים
אביב, „ארוינטראַכטן“.

שטעל דיר פאָר קודם כל אַ מין רויטן פראַנקפורטער ווורשט,
אָן גלדער, בלוז מיט איין עפענונג. אינעווייניק געפינסטו נישט
קין געדריים, קין האַרץ, נאָר בלוז אייער-שטאַק. די עפענונג
איז דער ווייבלעכער געשטעלטער קאנאַל.

דער דאָזיקער משאנהדוקער ווורשט שווימט נישט אַרום פריי
אין ים. כדי אים צו באַפן, מוזסטו פריער פאָנגען געוויסע קרעכסן
פון באַקאנטסטן מין, צ. ב. די געוויינלעכע ברעג-קראַכן ביים באַל-
טייטן ים. ביי אַ טייל פון די דאָזיקע קראַכן געפינסטו אונזערע
פראַנקפורטער ווורשטן באַהאַלטן אַזאַלן אויפן בויך טשען דעם
קורצן עק (ביים קרעכס איז דאָס, וואָס מען רופט געוויינלעך אָן
„עק“ אייגנטלעך נאָך דאָס אונטערלייט). עס וועט אים, ווי ביים
קראַב וואָלט דאָ אַרויסגעוואַקסן אַ באַזונדערער ווייבלעכער געד-
שלעכטלעכער אָרגאַן פון קערפער. אָבער דער קראַב האָט באַמט
זיין אייגענעם געשטעלטעכען אַפאַראַט, און תמיד נאָר איין אייג-
ציקן מעגלעכן אָדער ווייבלעכן טיף אינעווייניק אין אייגענעם
קערפער. דער ווורשט, וואָס העכסט אים נאָך, איז וואַרשט אַ
פרעמדע זאך.

מיר קוקן זיך אזוי צו צום אַרָאָפּהענגטדיקן ווורשט, און מיר
דעמענען עפעס העסלעכעס.

און נאך איין זאך קומט האָ צו, וועלכע מיר זענען פון איצט אָן נישט נאָך ביים קרעכס, נאָך ביי אַלע מינים, לויט דעם ווי מיר הויבן זיך אויף אַלץ העבער: דאָס זענען די אויסערלעכע אויס- דריקן פון די ליבע-אידענטיטעטס, וועלכע מיר האָבן שוין געזען ביים שליסלאך און טינטענפיש, און וועלכע מען רופט געוויינלעך „גייסטיקע“. א קרעכס, אָדער נאָך א מוראשקע איז א טאנץ אַז דערש באַוועגלעכע בריאה, ווי א פיאַנאָקע אָדער א באַטוואָרדן. די ליבע ווערט דאָ — אויב מיר זאָלן געברויכן א מער רעאליס- טיש וואָרט — אַלץ מער און מער א געהירן-ענין.

ווען מען זאגט וועגן מענטש, אז געהירן און געשלעכטלעך לעבן שליסן זיך קעגנזייטיק אויס, אז די ליבע מאַכט נאָריש און איז א שכרות, וואָס נעמט צו ביים מענטש. די בעסטע פּעאָר- קייטן, — איז דאָס אפשר צוגעפאַסט נאָך צום מענטש, אין וועלכן די באַוועסזיניקע באַהערשונג פון דער נאָטור און דער נאָטיר- לעכער דראַנג פירן שוין זייט א פאָר טויזנט יאָר א מין קאמף; און אפילו צום מענטש איז עס צוגעפאַסט נאָך איינזייטיק און האַלב.

ביי דער גאנצער אנטוויקלונג פון דער חיות-זעלטע זעסט; אָבער, ביי די געהירן און דער געשלעכטלעכער אפאָראַט זענען ענג צוגעבונדן און געפינען זיך אין א העכסט פרוכטבארער צוזאַמענארבעט. נאָך די ליבע דאַרף אין דער ערשטער ריי האָבן די געהירן, און, פאַרקערט, איז אויך קיין ספק נישט, אז וואָס באַוועגלעכער, וואָס שטאַרקער און „איינגעאָדנעטער“ עס איז דאָס ליבע-לעבן מיט אַלעס, וואָס איז דערמיט פאַרברענדן (די זאָגן פאָר די יונגע א. א. וו.), אַלץ בלעטער בילדן זיך אויס ביי דער חיה די געהירן, אַלס איינהייטלעכער אָנפירנדיקער צענטער פאַר די דאָזיקע אַלע האַטלונגען, אַלס העכסטע אָנפירונג, וועלכע רעאָאָרט יעדעס מאל ווי עס איז נויטיק אויף די אויסערלעכע פאָריר- רונגען.

געהירן-חיות זענען אויך פיל פיינערע ליבע-חיות; דאָס איז אַן איינערנער געזעץ.

און דעריבער קאָנען מיר איצט, ווען מיר גייען אַריין אין

איך רעכן, אז די קאנסט פיר מינים קרעכסן און ווייסט זיי אונטערזיידן איינעם פון אנדערן. דעם טייך-קרעכס, ד. ה. דעם „קרעכס“ פשוט, וועלכער איז אונזער הייטער טיש-העלד אין די חדרים אָן א „ר“ (פון מאי ביז אוימוסט). דעם אַמאָר, וועלכער איז אייגנמאלעך נאָר אַ שטאַרק פאַהרגעסערטער טייך-קרעכס פון ים. די באַרגעל, גראַנאַט, אָדער אַזוי גערופענער „קראַב“, די שיינע, כמעט דורכזיכטיקע קרעכס-עלפּע, וועלכע ניט דעם פיינשמעקער אַזא נומן ביסן. און ענדלעך דעם רונדן טאַישן קרעכס, דעם אייגנמאלעכן קראַב, וועלכער באלעבט אַלע ים-ברעגעס און ווערט געגעסן נאָר דורכן פאָלק, בשעת אין די רעליקאטעס-געשעפטן פּעלט ער איינמאַנען.

פיר מינים. די וויסנשאפט ציילט אָן אַזעלכע מינים אַן ערך אַכט טויזנט. און אַלע ליבן, אָדער האָבן (אויב זיי זענען שוין היינט אויסגעשטארבן) אַכאַל אין פאַרצייטישע קוואַלן און ים-יובטעם געליבט...

די גרונט-עלפּידע פון דער קרעכס-ליבע, ווי בכלל פון דער גאַנצער ליבע פון גלידער-פּסיכע ביז צום העכסטן אינגעשטן, איז, נאָטירלעך, דיזעלבע, וועלכע מיר האָבן אַלעמאָל ווידער און וויי דער באַגענט. צוויי געשלעכטלעכע חיות: „ער“ און „זי“. דער „ער“ האָט ווימען-אַפּאַראַטן, אין וועלכע ס'ווערן פראָדוצירט מענ-לעכע ווימען-חיהלעך (ווימען-קעמערלעך). די „זי“ האָט אַן איי-ערשטאָק, וווּ עס אַנטשטויען די אייגענערלעך. די באַהעפטונג ברענגט צונויף די ווימען און די אייער, און פון דעם באַפֿרוכט טיטן איי קומט אַרויס אַ נייע חיה. דער שאַבלאָן איז ווידער גערועלכער איינפאַכער, אַן אייביקער לייט-מאַטיוו, פאַר וועלכן מיר האָבן שוין איינמאָל מורא געהאַט, אַז ער ווערט אַנאַמיוליז. אָכער די נאטור שאַפט פון דער דאָזיקער איינפאַכער מעמע אַלעמאָל נייע און נייע איבערגעשטע וונדער. אַכט טויזנט מינים ווען מען זאָל קאָנען ביי זיי אַלע באַטראַכטן די בלעכסטן ליטעראַטור פון זייער לעבן, די פרופּערונג: עס וואָלט זיכער געווען נישט טויזנט און איינס, נאָר אַכט טויזנט מעשהלעך, אַזעלכע שטאַנד-דע, אַז קיין שום סולטאַן וואָלט ביי זיי נישט געקאָנט איינפאַכען.

אויגעווייניק, ווי מיט ציין, נאכאמאל די אייגענע שלונגענע שפיון.
 אטוי ווי איינעמל שפיון, סקאפאן, אסטל און קהנעס זענען
 אין אלגעמינעם געבוי פון קערפער צווישן זיך זייער ענלעך, האט
 מען זיי אין סיסטעם פון די חיות פארייניקט אלס שטאם אדער
 קריין פון די גליד פיסיקע, פונקט ווי מען האט די זויג-
 חיות, פויגל, שרצים און פיש פארייניקט צווישן זיך אלס חוט-
 השדרהדיקע.

דו טארסט דיר אבער אויך דאך די זאך נישט פארשטעלן
 אזוי, אז געשיכטלעך האבן זיך אלע הויפטגורפן פון שטאם פשוט
 איינע פון דער אנהערער אנטוויקלט. די גאנצע גרופע פון די גלי-
 דעווייניקע שטאמט אויך אפ מסתמא פון די ווערעם: יענע העכסטע
 וואָרעם-גרופע, די רינגלזווערעם, צו וועלכע סענעווערן דער רעגנ-
 וואָרעם און די פיאָוועקע, שטייט צו זיי נאך היינט אזוי נאנט, אז
 זיי זענען דורך אייניקע פארשער פארייניקט געוואָרן צוזאמען מיט
 די גלידעווייניקע אין איין גרופע (גלידווייניקע). פון וועלכע
 ווערעם האבן זיך, ווייזט אויס, שוין אין די עלטסטע צייטן קומט
 כל אנטוויקלט די קרעכטן. דאן האבן זיך אומאפגענומען דער-
 פון פון זיי אנטוויקלט די אסטלען, וועלכע האבן אין זיך נאך
 אויסגעדלעך שפעט דעראויס וואָרעם-ענלעכעס. א דירעקטע, זייער
 לעררייכע איבערגעגענגע-פאָרם פון וואָרעם צו דער אסטל לעבט נאך
 איצט אין די הייסע לענדער: דער אזוי גערופענער פערפא-
 טום.

פון די אסטלען האבן זיך געקאנט ווייטער, מיטדעסטנס אין
 צוויי אומאפהענגיקע רייען, אנטוויקלען פון איין זייט די סקא-
 פאָנען און שפינען און פון דער צווייטער זייט די אייגנטלעכע
 איינעמלעכע. איינגאנצן קלאַר איז אבער די זאך בשום אופן נישט.
 דאָס אלץ נעם דיר מיט אלס גאָר גראָב אריאדנע-פאָרעם אין
 לאבדינט פון די ווילדע חיות-פאָרמען, וועלכן דו דאָרפסט איצט
 ווידער אויף דיין ליבעדיגע דרעמוואַנדערן. מיר הויבן אָן פון אונטן:
 כיום קרעכט.

ווייטער מיט דעם סקארפיאן, וועלכער איז גענוג באקאנט.
און ענדלעך אומגעפער אויך מיט איינעם פון די גרעסטע הומאָר-
דיסטן צווישן די חיות, דעם קרעבס.

דער קרעבס געהערט צו די באשעפענישן, וועגן וועלכע דער
פראָפּאָן ווייסט געוויינלעך נישט, צו וועלכן מין אין זאָפּלאַנישן
סיסטעם זיי צו פארעכענען. און ער איז אויך אין מיל הינזיכטן
אזא איינגארטיקער ליץ, אז עס איז אים גאנץ שווער צו פאר-
רעכענען צו וועלכן ס'איז מין. פון דער צווייטער זייט איז אָבער
באקאנט, אז אויך דער קרעבס האָט אין גאָרמאַלן צושטאַנד די
וויכטיקסטע סימנים פון אינסעקט, שפּין, סקאַרפּיאָן און אַסטאַ.
זיין כלומרשט אויסשליסלעך לעבן אין וואסער (קודם כל אין ים,
ווערן ס'געהווענט זיך נישט אַריינצולאָזן כמעט קיין איין אינ-
סעקט) פאַרלירט די באַדייטונג, ווען דו ווערסט געוואָר, אז קרעבס-
חיות לעבן נישט גאָר אין דיין גאָרטן-קוואַל, גאָר אויך הינטער
די פעסער און קאסטנס פון דיין פייכטן קעלער. דאָ באַהאַלט זיך
אין אַלטער ליכער הויז-פריינט, אַ באַשיידן-ערווער און אָן באַזונ-
דערער נייגונג זיך צו באַקענען מיט דיר ביים ליכט-שיין: די קע-
לער-חיות. אָדער דער קעלער-אייזל. האָט אים נישט עפעס
אַנדערש, ווי אַ קאַרליק-קרעבס, וואָס איז פאַרבלאָנדשעט גע-
וואָרן אויף דער יבשה און מוז נעכעך אָטעמען מיט לופט, — אַ
בריאַה, וואָס געהערט צו די מערקווירדיקסטע חיות פון אונזער
הויז, הונט ער באַקומט דערפאַר פון אונז נישט קיין שום אַבטונג.
דיר וועט נישט אויסזען אזוי שווער צוצורעכענען די קעלער-חיות
צו די אינסעקטן, אָדער לכל הפחות צו די אַסטאַען. דערליכער
מענטש עס אויך פרווון מאַכן מיטן קרעבס, וועלכער ניט דאָ
גאָר דערצו אַ בולטן מוסטער דערפון, וואָס מען רופט הויס-סעק-
לעט ביי די אינסעקטן: זיין כיסיד-הויט איז צוליב דעם קוילן
זויערן קלאַך, וואָס געפינט זיך אין איר, אזוי האַרט, אז ביי די
גרויסע ים-קרעבסן האָרף מען האָבן אַ האַק, כדי צו צוויקלען צו די
אינערלעכע ווערטע טיילן. דערביי דרינגען אַרין ביי די דאָזיקע
אַמארן די כיסיד-טיילן ביז אין מאַגן, אזוי אז מען קאָן זאָגן,
זי זיי האָבן אַ סעלעט אויך אין מאַגן, וועלכער צוקייט פאַר זיי

וויקלען פון א אינסעקט, אפילו פון אזא קלונ, ווי די מוראשקע (וועלכע האט אנב ריזיקע געהירן). פון א מוראשקע האט זיך נאך געקאנט אנטוויקלען אן „איבער-מוראשקע“ מיט מענטשלעך-פיינע געהירן, נאכער דאך מיט א הויט-סקעלעט, בויך-מאדך און דוקס-הארץ; דאקעגן די מאלפע איז אין איר אינערלעכן סקעלעט, דוקס-מאדך און הארץ שוין כמעט געווען מענטש און ס'האבן איר נאך געפעלט שטארקערע געהירן, כדי באמת מענטש צו ווערן.

דעמאלט אבער איז דער אינסעקט ענג פארבונדן מיט גאנץ אנטרעע חיות-גרופן.

דו זיצסט ערנסט פארטיפט ביי דער ארבעט. פלוצלונג הויבסטו אויף דיין בליק. פון דעם באקן פון דיין ארבעטס-ציימער לאזן זיך צו דיר ארייף צוויי פארהאנגענע באשעפענישן. זיי לאזן זיך אראפ ווארף א לאטן פאקעט, און אין זייער, ווייזט וואס, זייער וויכטיקער באשעפטיקונג, נאכאן זיי זיך נישט פאר קיין שום זאך אין דער וועלט. אט זענען זיי א גנע צוזאמען, און אט הוירן זיי זיך שוין ווידער באזוטער. און מיטאמאל הויכט איינס אן בלייזשנעל צוריק צו קריכן ארויף, און ס'זעט דערביי וואס, אז עס שליינגט איין זיין אייגענעם פאדעם. אין א וויילע ארום לאזט זיך נאך אים שנעל דאס אנטרעע.

דאס איז א פאדל יענען ביים ליבע-שפיל.

דער שפיל איז נייט קיין אינסעקט. ער דערלויבט זיך צו האבן, אָנשטאָט זעסן, אכט פיס, און איז אויך, אחוץ דעם, אין פיל פרטים שטרענגער אינדיווידועליסט. אבער ווען מען פאר-גלייכט אים מיט דער חוסי-השדרה-דוקער חיה, איז ביי אים אלץ: דער בויך-מאדך, דוקס-הארץ, כיטין-סקעלעט אזוי נאנט צום טיפ אינסעקט, אז מען מוז אים יעדנפאלס שמעלן אין ענגער שכנות מיטן אינסעקט. דאס זעלבע איז מיט אן אנטרער ברויאה, וועל-כע איז ביי אונז א גאנץ אומשעדלעכע, אבער וועלכע קאן אין די טראפישע לענדער אמאל אראפפאלן פון באקן צום רייזנדן אין טעלער אריין אין דער גרויס פון איבער א פערטל מעטער די לענג, און וועלכע בייסט דאָרט נאך דערצו גיפטיק — די אַס-טל.

פונקט אזוי איז עס ביי יענער פלעדערמאן, ביי דיין הונט און דיין קאפ, ביים האָן אין דעם הינערהויף, ביי דער יאָשטשורקע אויף דער גאַרטן-דעמיוער, ביים קאַרפּ אין דיין טייך. ווי זענען אלע, פונקט אזוי ווי דו, „הומיזשדערהדיקע חיות“, וועלכע ווערן אזוי גערופן לויט דעם וויכטיקסטן טייל פון דעם אינערלעכן ספער לעט, דעם חומיזשדעה.

דער אינסעקט האָט אָבער נישט קיין שום שפור פון אַזא אינערלעכן ביינעריסקעלעט. דערפאַר האָט זיין גאַנצע אויסערלעכע הויט אַ געוויסע אייגנארטיקע פעסטקייט, פאַר וועלכער מען האָט געמוזט שאַפן דאָס וואָרט „אייכטערלעכער סקעלעט“ אָדער „האַט-סקעלעט“. אין דער דאָזיקער הויט געפינט זיך אַ האַלץ-אַרטיקער האַרטער שטאַף, דער ביטאָן, וואָס שפינט דורך די גאַנצע בריאה און דרינגט אַרײַן פיל טיפער אין דעם אינערלעכן אינסעקטן-לייב; דאָס גיט צו דעם גאַנצן קערפער אַ גרויסע פעסטקייט, אפילו ווען די ביטאָן-הויט אַלײַן איז פאַר אונזער געפיל גאַרנישט אזוי „האַרט“. אַ מיט איז פאַר אונז כמעט אַ ביישפיל פון דער גרעסטער קער-פערלעכער וויכטיקייט. און דאָך האַלט זי זיך אויך זייער פעסט פאַר אירע קליינע פאַרהעלטענישן אין דעם הויט-סקעלעט.

ווייטער: דו, אלס מענטש, האָסט אַ רוקן-מאַרד, וואָס פאַר-בינדט זיך דירעקט מיט די געהירן. ביים אינסעקט געפינט זיך דער אנטשפערעכטער מאַרד-טייל אויף דער בויך-זייט, אזוי אַז ביי אים איז אַנטשטאַט אַ רוקן-מאַרד פאַראַן אַ בויך-מאַרד; דער דאָ-זיקער מאַרד נעמט אַרום פון פאַרנט די קעלעפענט מיט אַ רינג און פאַרבינדט זיך איבער איר מיט אַ מין געהירן. פאַרשט ווי דער, ביי דיר געפינט זיך דאָס האַרץ פון פאַרנט, פון דער זייט פון רוקן-מאַרד אין דער ברוסט, ביים אינסעקט איז אָבער פאַראַן אַ „רוקן-האַרץ“. איצט נעם נאָך דערצו דעם אינטערשיד, וואָס דו האָסט פיר גלידער און קערפער (קיין שום אייגנדיק, פויגל אָדער שרץ האָט נישט מער), דער אינסעקט האָט אָבער תמיד זעקס גלידער: דו זעסט, אַ צווישן דיר און אינסעקט איז פאַראַן אין אלעם אַ קלאַכאַלער אונטערשיד, און עס קאָן גאָר קיין מיינונג נישט זײַן, אַז דער מענטש האָט זיך געקאָנט אַמאָל דירעקט אַנט-

קאנט, אן אינסעקט איז די וואנץ, וואָס וויל מיט דיר גערן טיילן
דיין געלעגער. אינסעקטן זענען די בלאט-ליין, וואָס זויגן אויס
דיינע בלוטען אויפן פענסטער, אן אינסעקט איז דאָס שיינע רוי-
טע „משה רבינוס קינעלע“, וואָס עסט דיר אויף דיין בלאט-ליין, און
וואָס ווערט פון דיר מיט דער אלטער אומגערעכטיקייט, וועלכע
די מענטשן ברענגען אָפּען זייערע ווילטעטער, אומבאַרמדיג צו
צוקוועטשט אלס בלאט-שטער בלוטען-פיינט. אינסעקטן האלטסטו
אויף אלס האַנקליכ-האַכער אין דיין בינשטאָק, אינסעקט איז דער
גראַד-גרינער היישריק און די האַרנים, ווען וועלכער מען זאָגט,
אז ס'איז גענוג אַ פאַר אויף צו מאַכן דעם מענטש קאמפס-אומ-
פּעאַיק. אן אינסעקט איז דער דיקער טערמיט, וואָס שטעלט זיך
אויף אין די טראַפישע לענדער הייזער פון פינף מעטער די הויך,
אן אינסעקט איז די צארטע ליבעלע, וואָס באַגלייט דיר ווי אַ
בלוי מאַכל, ווען דו שיפסט זיך אויפן טייל פון אַ בלוטען-
קאָנטע.

די דאָזיקע אלע אינסעקטן זענען צווישן זיך אין זייער אי-
גערלעכן געבוירנער ענלעך. זיי זענען אלע געמאַכט ווי אויף איין
מוסטער, אָבער אַ מירטער, וואָס איז כמעט דער הויפּך פון דעם,
לויט יעדען סאָר: אויפגעבויט דיין אייגענע געשעצטע פערזענ-
לעבקיט.

דו, אלס מענטש, ביסט אן אזוי גערופענע חומה-שדירה קי-
דה און געהערט צו אַ גאנץ אנדערן טיפ חיות, ווי דער צי-
טלע. נישט אין דער גרויס האַנדלט זיך דאָ: די פלערע-י-י,
וועלכע איז איין אַ חומה-שדירה-דיקע חיה, פתקט ווי דו, איין
געוויינלעך נישט גרעסער פון דעם רוי צווישן די שמעטערלינגען,
דעם צימרינגרדיגן כינעזישן אַטלאַטיש-פּינער, וועלכער איז אַ גאָר
טער קראַפּ פון דעם באַרימטן זידיש-פּינער, און וועלכער דערגרייכט
אַ גרויס פון דריי און צוואַנציק צענטימעטער. ווען ס'זאָל זיין אַ
אינסעקט אזוי גרויס ווי אַ מענטש, וואָלט עס דאָך צוליב זיין
אינאָדאָטיקן געבוירנעליכן אינסעקט.

דו, אלס מענטש, האָסט אן אינדעלעכן שטאַרקן בית-ערסער-
לעם, וועלכער האַלט אונטער די צווייכע טיילן פון דיין קערפער.

כע. די גאנצע יבשה פון דעם דאזיקן פלאנעט איז דורך דער אר-
בעט פון מיליאנען יאָר פארוואנדלט אין קולטור־לאנד. דורך־שטעט
מיט קופאָלן און געביידעס פון די פארשידנעסע פאָרמען. עס
צויט זיך אַ נעץ פון גלייכע שאַסייען. ביז צום האַרדוואַנט ציען
זיך וואַסער־לעכע איינפאַהמדיקע פעלדער פון באַשטימטע קולטור-
געוויקסן, וועלכע ווערן נאָר דאָ און דאָרט איבערגעצויגן דורך
לאַנגעס, וווּ ספּאַשן זיך משוגעדיקע בהמות, וואָס ווערן פון צייט
צו צייט געמאָלקן. די הערן פון דעם דאָזיקן קולטור־פלאַנעט זע-
נען אָבער נישט די צוויי־פּיסיקע מענטשן, נאָר פיל קלענערע,
זעקס־פּיסיקע, איינגארטיק געגלידערטע באַשעפּענישן: די מוראש-
קעס. מוראשקעס פון יענע העכסטע, נאָך היינט ביי אונז פאַר-
האָנענע מינים, וועלכע לעבן אין ברייטע סאָציאַלע פאַרבאַנדן,
שטעלן זיך אויף אייגענע גרויסארטיקע געביידעס, לאָזן וואַסן
און באַשיצן אַ מין גראַז, וואָס איז פאַר זיי אָנגענעם, האַלטן
אויף בלאַט־לויז אַלס סטאָדעס און געמען ביי זיי צו דורך מעלן
זייער צוקער־זיסע אורין, און וועלכע דאַרפן נישט מער, ווי אַכ-
סאַלטע קאָנקרעט־פּרייהייט און די נויטיקע צייט, אויף צו פאַר-
וואַנדלען זייער גאנצן פלאַנעט אין „זייער ווערס“, פּונקט ווי דער
קולטור־מענטש טוט עס אַזוי ענערגיש זייט אַ פאַר טויזנט יאָר.
דו קענסט די מאַראַשקע, אויב דו ווייסט אַפילו נישט דער-
פון, אַז זי שטייט אַזוי הויך; דו קענסט אויך דעם שמעטער-
לינג. מאַראַשקע און שמעטער־לינג — דאָס זעלבע אינסעקט.
דאָס וואָרט קאָן מען אויף יידיש איבערזעצן „סאַרב־חיות“,
דאָס הייסט חיות, וואָס האָבן טעווישע סאַרבן אָדער אייגנשטין
אויף זייער לייב, וועלכע צוטיילן דאָס דאָזיקע לייב אויף שאַרף-
אָפּגעזעצטע טיילן. חיות, אַחוץ דעם שמעטער־לינג און דער
מוראשקע, וואָס געהערן צו די אינסעקטן, ריכטלעך זיך אַרום אויף
שריט און טריט. די פליג, וואָס האָט זיך דיר נאָר וואָס געזעצט
אויף דער גאָז, איז אַ אינסעקט. אַ אינסעקט איז די גרול, וואָס
זינגט אין דיין קיר, אַן אינסעקט איז דער מאַסער שוואַרצער
„פרוסאק“, וואָס רויבט ביינאכט אין דיין שאַנק, אַן אינסעקט
איז די געטרייע פלוי, וועלכער דער מענטש איז אַזוי גוט באַ-

נאמט ניי בילד.

איבער דער בלומען-באצירטער לאַנקע פלאַטערן שטיפערש
שיין-פארביקע שמעטעלינגען, ווי אָפּגעריסענע לעבעדיק-געוואָרע-
נע בלימעלעך. און אונטער דעם שאַטנדיקן וואַלדראַך, אין דער
געהיימניספולער האַלבער פינסטערניש פון אוראלטע סאָסנעס,
באווען זיך באַשעפענישן, קליינע, אַכער ווונדערלעך-שלאַנג גע-
בויטע, — חיות, וואָס וווינען אין שטעט, וואָס באַזיצן אַ מין
שפּראַך, אַ מין מאַראַל, וואָס לעבן נישט פאַראיינצלט, נאָר צו-
זאַמען אלס פּעסעטע מלוכה-פאַרבאָרן און פירן צוזאַמען מלחמות,
— חיות, וואָס זענען איבערגעטאָנען צו אַ קולטור-שטאַפּע פון
באַארבעטן די ערד און אויפהאַלטן סטאַדעס...

אונז הייבט זיך אָן צו דוכטן, אַז מיר דערנענטערן זיך צו
דער גרויסער גרעניץ פון דער אַנטוויקלונג, וו די חיה ווערט
מענטש. אַכער דאָס איז נאָך נישט דער מענטש. מיר גייען אַפּילו
שוין נישט אויף דער ליניע, אויף וועלכער דער האַזיקער מענטש
איז אויף דער וועלט געקומען. מיר זענען אַריין אין יענעם דריטן
רוים פון דעם אייבערשטן שטאַק פון דער חיות-וועלט, אין דעם
העכסטן רוים, וועלכער האָט זיך געעפנט אין משך פון די אומ-
ענדלעכע יאָרן, זייט דער האַזיקער פלאַנעט ערד עקזיסטירט און
טראַגט אויף זיך דאָס לעבן, נעבן דעם לעצטן און נאָר דעם העכסטן
וואָס האָט דערפירט צום מענטש.

דאָס איז די ליניע, וואָס ענדיקט זיך מיט דער מוראָשקע.
אויב וו זאָלסטו דיר פאַרשטעלן די וועלט אָן דעם מענטש
און דער נאָנצער ענגער חיות-קייט, וואָס האָט צו אים געפירט:
דעם פיש, די יאָגט-מאָרקע, דעם פּויל און די נידעריקע און מיר-
טעלע ווייב-חיה, וואָלט די מוראָשקע געווען דער אינטעלעקטועלסטער
העכסטער פונקט פון דער טאָנצער ערד. מען קאָן זיך זייער גוט
פאַרשטעלן אַ פלאַנעט, אויף וועלכן די לאַנע וואָלט געווען אַזעל-

נישט ארויס קיין איינפאכע איינזעצן קוילן, נאָר אויפרייסנדיקע
 באַמבעס, אזוי לאַזט אויך דער דאָזיקער עראַטישער האַרמאָני, דער
 העקטאָקאָטילוס ארויס אויף זיין ציל נישט קיין איינציקע וויסען-
 היילעך, נאָר וויסען-פאַטראָנען, אמתע וויסען-קאָרטעמטן, לענג-
 לעכע קוילן, וועלכע זענען אָנגעפילט מיט אַ נאַנצער מאַסע זיין
 טענההילעך; אין מאַמענט, ווען דער דאָזיקער וויסען-קאָרטעמט
 ווערט אַרויסגעלאָזט, פלאַצט דאָס פאַדערשטע וועגטל פון פאַט-
 ראָן און די וויסען-היילעך ווערן, ווי דורך אַן אויפרייס פון אַ
 סיוול-מאַשין, אַרויסגעוואָרפן אויפן ציל.

פאַר דער דאָזיקער געוואַלטיקער קאָנאָנאָדע מיט די אייפ-
 רייס-באַמבעס קאָן זיך, נאָטירלעך, נישט באַהאַלטן קיין איין
 רייה איי פון דער „זי“: נישט קוקנדיק אויף די אלע אומענדלעכע
 שווערע אומוועגן, שפילט זיך אויך דאָ ענדלעך אָפּ דער גרויסער
 סוד, וועמענס עדות מיר זענען שוין אחי אָפּט געווען: דער גרוי-
 סער סוד פון דער נאָטור, צו וועלכן אלע וועגן דערפירן ענדלעך
 אפילו נאָך דער אוממעגלעכסטער פאַרפלאַגטערונג, דער סוד, מיט
 וועלכן דער אינדיווידואל נייט אַריבער אין לעבן פון די נאָר-
 טויזנטער.

לעבנס-שטאף אויף דעם נויטיקן אָרט, ווו דער אייערשטאָק האָט זיין עפענונג. אויף ווי ווייט דער האָזיקער איבערטהאָנגנס-אָקט איז פאַר בירדע טיילן אויך פאַרבוטן מיט תענוג-געפילן, איז שווער צו באַשטימען; מען זעט נאָר, אז גלייך נאָך דעם, ווי דער באַ-העפטונגס-פּוס טוט אָפּ זיין אַרבעט, קומט אָן אַ באַרואיקונג, וועלכע לאָזט גלויבן, אז די חיות האָבן דערמיט דורכגעמאַכט דעם העכסטן מאָמענט פון דער קעגנזייטיקער ווציאוונג. אָבער גער-מיטלעך אין מעכאַנישן זין קאָן דער האָזיקער אָקט זיכער גישט זיין, ווען דער מענלעכער פּוס קריכט אַריין דעם ווייב אין דער לופט-רעד.

מען קאָן זיך פאַרשטעלן, אז די פאַרשטאַפונג פון אָטעם-זוועג דאַרף וואָס שעלער ווירדער אויפהערן. ביי אַ גרויסער צאָל טינ-טענפיש רייסט זיך דער באַהעפטונגס-פּוס אין דעם מאָמענט, ווען די „זי“ האָט אים שוין אין זיך, פשוט אָפּ און פאַלט אַריין ווי אַן איינגעשלונגענער קרבן אין דעם הויטן-חלל פון דער „זי“; און דער פאַרווונדעטער „ער“ שווימט זיך דאָן רואיק אַוועק, פונקט ווי סוואָלט נעמזט אַזוי זיין.

דער ווילדער ליבע-האַכאָן איז אָבער דערמיט נאָך גישט גער-ענדיקט. דער אָפּגעריסענער מענלעכער פּוס דרייט זיך אַרום אין חלל פון ווייבלעכן קערפער זעלבסטשטענדיק, ווי אַ וואָרד, און די ערשטע באַאָבאַכטער, צווישן זיי דער גרויסער קווייער, האָבן אים אויך גאָנץ נאָאויז אָנגענומען פאַר אַ געדעריס-וואָרד, וואָס לעבט אינעווייניק ווי אַ פאַרזויט, און האָבן פאַר אים אַפילו צוגעמאַכט אַ באַוונדערן שיינעם נאָמען: העקסאַקאָטילוס, ד. ה. דער וואָרד מיט די הונדערט ווייגלעכערלעך.

פאַר דעם האָזיקן „העקסאַקאָטילוס“ ליגט דאָרט אין דעם ווייבלעכן חלל אָפּן דער אייער-אַפּאַראַט און ער קאָן זיך נעמען צו דער באַפּרובט קונג. ער טוט דאָס, ווי אַ קליינער האַרמאָט, ווי אַ קילנוואַרפער, וועלכן דער מאַן האָט נאָר, ווי אַ גוטער מע-כאַניקער געדאַרפט אָנשטעלן, און איבערלאָזן אַליין ווייטער אַר-בעטן: ער הויכט אָן אַרויסצולאָזן אויטאָמאַטיש איין ליבע-שאַס נאָכן אַנדערן. און פונקט ווי די נייעסטע האַרמאָט, וועלכע לאָזן

רוך דעם שפאלט וואסער פרעסט דאן צו פעסט דעם שפאלט
און לאזט ארויס דאס וואסער ווידך דער קליינער דערמאנטער
רעד, וואס נעבן דעם שפאלט, אנטשטייט א קרעפטיקער שטראם,
וואס שטויסט דעם גאנצן לייכטן טינטענפיש בלייזשעל צוריק.
ווען דער מענלעכער גליד זאל דארפן צייטווייליק פארשטאפן דעם
שפאלט פון דעם דאזיקן הוילן רוים, וואלטן דורך דעם אנטשטאנען
גרויסע שוועריקייטן פאר דעם באוועגונגסמעכאניזם אין דעם
אטעמען. דאס וואלט געווען אומגעפער אזוי, ווי ווען ביי אונז
מענטשן וואלט די לופט-דער פון דער פרוי געדינט גלייכצייטיק
אלס געשלעכטלעכער אהנאן און ביי דער באהעפטונג וואלט איר
דער מענלעכער אהנאן געדארפט אריינגעפירט ווערן אין האל!
דער טינטענפיש מאכט אבער, ווי געזאגט, דאס אוממעג-
לעכע מעגלעך.

אויפן ערשטן אויסערלעכן בליק שיינט אבער, אז דער טינ-
טענפיש-דער האט בכלל נישט, נישט קיין לאנגען און נישט קיין
קורצן, געשלעכטלעכן גליד אויפן קערפער. זיין קערפער-וואס איז
פונקט אזוי קיילעכיק און גלאטיק, ווי דער קערפער פון דעם טינ-
טענפיש-זוי, מיט א שפאלט און א רעד, אבער אן שום רמז אויף
א באוועגערן מענלעכן אפאראט. דערפאר דערזעט אבער דער
צושינער פון יענעם אוילדן ליבע-קאמף פון די טינטענפיש-מאן-און-
ווייב יענעם גאנץ אומדערווארטעטעם. בשעת דער אומאדעמאנג
שטעקט דער „ער“ פלוצלונג אריין אין דעם שפאלט פון דער „זוי“
איינצום פון זיינע פיס און ווי טעמט אים זיך אריין דעם
דאזיקן פוס, פונקט ווי סוואלט זיך געהאטלט אין א באהעפ-
טונגס-גליד...

דער פוס איז א באהעפטונגס-גליד.

אזוי ווי דעם טינטענפיש-„ער“ פעלט א ריכטיקער באהעפ-
טונגס-ארגאן, איז איינער פון זיינע פיס איינגעקלינגט אזוי, אז
ער קאן אין באוועגערע הויט-דונגעלן אדער לעבער אריינגעמען
די זוימען-הילדער. אין אנטשפערעכטן מאמענט מיט ער א שטעק
אריין דעם דאזיקן פוס, ווי א ריזיקן. מערצין-לעפל, אין דעם
הוילן חלל פון ווייבלעכן קערפער און גיסט אויס דעם ווערמפלן

דינען אלס הינטערשטער ארויסגאנג און געשלעכטלעכע עפענונג.
 אבער דא הינטן איז אלץ קיילעכיק און גלאטיק ווי אן עפל. דער-
 פאר געפינט זיך הארט אונטער דעם קאפ אויף דער זייט פון בויך
 א מין שפאלט, וואס קאן זיך עפענען און פארמאכן, און וואס איז
 ענלעך צו א זשאברע-שפאלט, מיט וועלכן פיש אטעמען. נעבן
 דעם שפאלט געפינט זיך נאך א סליינע עפענונג, ווייזט אויס
 פון עפעס א רערל. דער שפאלט און די רער פירן אריין אין א
 מערקווידיקן הוילן רוים פון ליב, וועלכער איז אזוי ווי צוגע-
 טשעפעט צום בויך ווי א קעשענע. עס ווייזט זיך ארויס, ווען מען
 אנטדעקט די דאזיקע קעשענע, אז דער גאנצער קערפער-זאק פון
 סינטענפיש באשטייט אייגנטלעך פון צוויי זעק: איינעס אן אי-
 נערלעכן, אממתן קערפער-זאק, וועלכער האלט אין זיך די גע-
 דערם, געשלעכטלעכע אפאראטן א. אגד, און א צווייטן אוי-
 סערלעכן הויט-זאק, וועלכער נעמט ארום דעם אינערלעכן, ווי א
 גערוימער מאנטל. די כלומרשטע קעשענע איז נישט עפעס אנ-
 דערש, ווי דער הוילער רוים אויפן בויך צווישן דעם אינערלעכן
 קערפער-זאק און דעם אויסערלעכן מאנטל. ערשט אין דעם דאך
 זיין הוילן רוים אריין עפענען זיך פון אינערלעכן זאק דורך ריכ-
 טיקע לעכער די געשלעכטלעכע אפאראטן. ווען דער סינטענפיש-
 ער זאל הארפן אריינפירן זיין זויעמן בשעת דער באהעפטונג די-
 רעקט אין ווייבלעכן אפאראט, וואלט ער געדארפט זיין אהיין
 אריינפירן דורך דעם דערמאנטן שפאלט אין דעם הוילן רוים
 און פון דארט אין דער אייגנטלעכער געשלעכטלעכער עפענונג.
 דו שטעלטסט דיר פאר, וואס פאר א געוואלדיגן אפאראטן באהעפט-
 טונגס-ארגאן ער וואלט דערצו געדארפט האבן.

די זאך ווערט אבער נאך מער קאמפליצירט, ווען דו זעסט,
 אז דער דאזיקער הוילער רוים און זיין אויסערלעכע עפענונג די-
 נען געוויינלעך דער חיה נאך פאר אנדערע וויכטיקע צוועקן. זיי
 העלפן איר קודם כל צום אטעמען. אין דעם הוילן רוים עפענען
 זיך אירע זשאברעס. צו וועלכע עס ווערט דורך דעם שפאלט צוגע-
 פירט האט נויטיקע וואסער. ווייטער דינט דער הוילער רוים אלס
 זייער קלוג-אייגענעמער שוויס-אפאראט: אז ער נעמט אריין

העבערן זיין ווייטער לעריריק. זיי ווייזן, אז די זעלסט איז נישט „גע-
 בויט“ געווארן לויט א פארויס-באשטימטן קלוגן שעפערישן פלאן,
 נאך, אז זי איז א רעזולטאט פון א לאנגער און שווערער „זעלבסט-
 אנטוויקלונג“. אין דער פראקטיק בלייבט אבער אלנפאלס די אומ-
 באקוועמלעכקייט. מיר זען ביים טינטענפיש די באוועגלעכקייט
 פון אינדיווידואלן שטארק דערהויבן איבער דער אויסטער, אבער
 דאָפֿלט און דריימאל אזוי גרויס איז ביי אים דערויבער די שווער-
 קייט פון דער אייטוואָרעלונג פון דעם „ער“ און דער „זי“ בשעת
 דער באהעפטונג.

דער טינטענפישער און דער טינטענפיש-זי האָבן זייערע
 אייגנעלעכע געשלעכטלעכע אָרגאַנען טיף אין קערפער, ענג פאַר-
 קניפט מיט די אינערלעכע געדערס. דער טינטענפישער האָט
 זיין ווימען-אָרגאַן (נאָך איינעם), אין וועלכן ס'ווערן פאַבריצירט
 די ווימען-הוילעך, דער טינטענפיש-זי האָט זיין (אויך נאָך איי-
 נעם) אייערשטאַק, וועלכער שטעלט צו אומבאַפֿרוכטיקטע אייער.
 דער ווימען-אָפּאַראַט און דער אייער-אָפּאַראַט האָבן זייערע עפע-
 נונגען, דורך וועלכע די פראָדוקטן קאָנען אַרויסגעפירט ווערן, און
 דאָס בעסטע וואָלט געווען, ווען דער טינטענפישער זאָל בשעת
 דער ווילדער אומאַרעמונג, וועלכע איז פריער געשילדערט געוואָרן,
 פשוט צוהריקן זיין ווימען-עפענונג צו דער ווייבלעכער אייער-עפע-
 נונג און אזוי ארום דורכפירן די באַפֿרוכטיקונג.

אבער אזוי פשוט גייט דאָס, צום באַדויערן, נישט צו; דאָ
 דאַרף מען טאקע נעמען אין אַכט דעם גאַנצן פאַרפֿאַלגטערטן.
 ווילדן געבוי פון דעם טינטענפיש-קערפער. דער טינטענפיש האָט
 אויבן א קאָפּ, אויף וועלכן מען דערקענט צוויי אויבערלאַצטע
 אייגן און א מויל. ארום דעם מויל געפינען זיך די פיס. דער
 איבעריקער טייל פון קערפער איז אַן אייגנאַכער, אויסערליך מער
 נישט צוגלידערטער, זאָק, וועלכער הענגט איבער דער חיה, ווען
 זי לויפט מיטן קאָפּ אראָפּ אויף אירע פיס, ווי אַן איינציקער
 גרויסער היטטער-טייל. לויט דעם מיטלער פֿון די אנדערע חיות
 וואָלט מען געקאָנט ערוואַרטן, אז אויף דער אנדערער זייט פון
 קערפער געפינט זיך מינדעסטנס נאָך איין עפענונג, וועלכע זאָל

אָבער די דאָזיקע ווילדקייט איז גאָר קיין ווונדער נישט. ווייל
די באהעפטונג פון די טינטענפיש מאַכט, אין אירע אויטאָנאָמִי־
שע דעמאָלן, ווי איינסענס בוימיסעסער סאָלענס זאָגט: דאָס אומ־
מעגלעכע מעגלעך.

די איינערלעכע באהעפטונג פון די דאָזיקע חיות ווערט,
אויסגעפירט אזוי, אז אַ קערפער־טייל פון דעם, „ער“ ווערט אריי־
געפירט אין לייב פון דער „זי“. עס איז גאָר קיין ספק נישט, אז
דער דאָזיקער מעטאָד איז פאַר דעם באהעפטונגס־צוועק זייער אַ
וויכערע. אָבער ער האָט אויך זיינע שאַטן־זייטן.

וואָס מער די חיות האָבן זיך קאָמפּלעצירט און זענען געוואָרן
גרויסע, פרייע באַוועגונגס־מאַשינען, אַלץ אומבאקוועמער איז פאַר
זיי געוואָרן דער דאָזיקער פארייניקונגס־פּראָצעס. אין דער גאנצער
העכערער אַנטוויקלונג פון דער חיות־וועלט זענען מיר אומעטום
די מערדעניץ אָפּצורייסן זיך פון איינזאָרצלען, אָנקלעפּן. דעם טיני־
מענפיש שטעלן מיר אזוי הויך איבער דער אויסטער מאַקע דער־
פאַר, וואָס ער האלט זיך שוין נישט מער פּעסט צוגעקלעפט צו
דער ערד, נאָר ער באַוועגט זיך ארום זיין גאנץ לעבן ווי אַ פרייער
אינדיווידואם. און אין דעם העכסטן שטאַם פון דער גאנצער
חיות־וועלט, ביי די חסידה־הדרדיקע חיות זענען איבערהויפּט
שוין מער נישט פאַראן קיין צוגעוואקסענע אָדער איינגעוואָרצלעטע
ברואים. דער באהעפטונגס־אקט איז אָבער אומעטום דאָס לעצטע
אַרט, ווו עס מוז נאָך אין יעדן פאל אויף איין סאָמענט
פאָרקומען אזא צוקלעפונג און איינזאָרצלונג. ס'איז פאַרשטענד־
לעך, אז דאָס רופט אָפּ אַרויס די גרעסטע אומבאקוועמלעכקייטן,
אוממעגלעכע אקטן, לאַגעס און שטעלונגען. דער מענטש קאָן מיט
דעכט זאָגן וועגן דעם האַרציקן אינטערעסע פון העכערן חיה־דיקן
לעבן דאָס, וואָס הערשאַפּט דאָס געזאָגט וועגן מענטשלעכן איינ־
אין וואָלט אַ מענטשלעכן מעכאַניקער, וואָס וואָלט מיר געבראכט
אַן אפאראט מיט אזוי פיל פעלערן און איבעריקע באַשווערונגען,
נישט קאָמדיק אויף אַלע זיינע פאַרדינסטן, פּיסט אַרויס־געוואָרפֿן.
אַזעלכע „אומפּראַקטישקייטן“ פון דער נאַטור זענען אָבער אין

גייסטיק, ססחטא, זיין פיל גענטער און פארשטענדלעכער. אָבער ווי אזוי וועט דער אַקט אַליין פארלויפן ביי די דאָזיקע משונה וואָלטע לייבער? ביי די קלויטע סעפּיאַדעלפּאַנטן, ווי איך האָב זיי געזען אין נעאַפּאָל, האָט זיך דער „ער“ געדרייט ארום זיין גע- ליכטער „וי“, האָט זי שטופּעדיש אַביסל געטריבן פאַר זיך, און ענדלעך זיך אַוועקגעשטעלט קעגן איר קאָפּ צו קאָפּ. ביידע האָבן זיי אָנגעהויבן אַרומצונעמען. אָבער ווען דו שטעלסט דיר פאַר, אז ביי דעם האָזיקן משונהדיקן פּאַלס וואָסן די פּיס אַרויס פון קאָפּ, פאַשטייטסטו, אז כּדי זיי זאָלן זיך קאָנען אַרומנעמען, מוזן זיי זיך פריער צובויגן צו זיך מיט די קעפּ, ווי זיי וואָלטן זיך געוואָלט איינער דעם אַנדערן קראַצן דעם שפּיץ קאָפּ. אַ נאָנצע ווילע זענען די ליכטדע געבליבן שטיל, ווי פאַרוונקען אין געדאַנקען. די זאך האָט נאָך אין דעם דאָזיקן פאַל אויסגעזען נאָנץ געמיטלעך. אָבער פון גרעסערע מינים ווערט עס שוין פיל ווילדער דערציילט.

האַרט ביי דער אינערלעכער פלאַכקייט פון אַקטואַריום-פּענס- טער האָבן זיך געפאַקט צוויי ליכטדורשטיקע „דראַקאָנען“ און אַנ- געהויבן — ווי אַ צושוינער דערציילט — אַזא טאַנץ, אז מען האָט געמיינט, אז ס'גייט אויף לעבן און טויט. די חיות האָבן זיך געשטאַקלט האַלב פריי אין וואַסער, אזוי ווי אַ שפּין, וואָס ווינט זיך אויף זיין נעץ. די ראָל פון נעץ שפּילן דאָ אייניקע פון די לאַנגע אַרעסס, וועלכע כאַפן זיך אָן מיט זייערע וויג-באַנקעס אין איין זייט ביי דער שוויב, אין דער צווייטער זייט ביי אַ שטיין און לאָזן אַזוי די דיקע לייבער פריי באַלאַנסירן. און די איבעריקע אַרעסס כאַפן דערצווייל אַרום און דריקן אזוי צונגוף די פרעמדע חיה, ווי זיי וואָלטן זי געוואָלט דערשטיקן. די אַזויבן בלייטשען, די קיילעביקע בייכער באַפאַלן זיך איינמיטלעך מיטגליברוין און בלאָזן זיך אזוי שטאַרק, אז דאָס וואַסער הויבט אָן צו קאָכן. איר בער אַ שעה דויערט אַזוי דער פאַרליכטער טאַנץ. אַט ווערט דער געליכטער אומברוממגנדיק צווייפגעפרעסט, אז ער פלאַצט שיער, אַט ווערט דער אַדער יענער אַריינגעוויגענער אַרעס מיט אַזא קראַפט ווידער אָפּגעריסן, אז די הויט ווערט צוריסן אויף שטי- קער.

זיך באאלד אן א ווונדערלעכער פארבן-שפיל. ער האט יענע אויגן-
שאפט, וועלכע האט בארימט געמאכט דעם באמערלעכן: בלייב.
שנעל אויטשפרייט און צונויפציען געוויסע פארב-קעמערלעך אויף
זיין קערפער, אזוי אז די פארב קומט ארויס און ווערט באאלד
ווידער צוגאנגען און פארשווינדט. אין זאמד איז ער געל-ברוי, וואו
א האט איצט אבער גיט ער מיטצאמאל א מאך: און דער
העלפאנט אין אפענעם וואסער ווערט א זעכער, מיט שווארצע
שטרייפן איבערן גאנצן קערפער. דו באמערקסט אבער שוין גלייך
אז די דאזיקע פארב-ענדערונג האט אלס סיבה אן עפעקט. דא
אונטן איז די האנדלעקייט געווען א שוין-מיטל. די זעכער-דער
שטרייפטיקייט ווידער איין א גרימציגן. עס איז א ספעציעל-
פארב, ווי ביים צורייצטן אינדיק. זעסטו דאָרט אויבן, הויך אין
וואסער, דעם אַנדערן העלפאנט זיך געמיטלעך באוועגן. עס איז
א „זי“, — די „זי“, וועלכע דער קליינער זעכערמיטלער ליבט,
און וועלכע ער האט, ליגנדיק אונטן באהאלטן אין זאמד, מיט
דעם אַרויסגעשטעקטן אויף אויפשוויכטיק געהיטן. איינער פון די
אַנדערע טינגערס האט זיך אויך ערשט גאָר וואָס אַרויסגעגראבלט
פון זאמד, און זיך גאנץ געמיטלעך, ווי א גוטער פארטרויסטער
יונגער ליבהאבער, געלאָזט שווימען אַרויף צו דער „זי“. דאָ איז
אַבער מאַסענמאל דער „געזעלעכער“ פאַרליבטער נאָכגעשאַסן ווי
א בלייב. און אין צאָרן איז ער געוואָרן זעכער. נו, איצט קום
אדער, אויב דו דערזעכסט זיך, דו אַנדערער קעגן מיר, ביי וועמען
וואָס זעסט, אז מ'האט אים געפאַסט, וויל זיך אַבער נישט לאָזן
וואָס זעסט, אז מ'האט אים געפאַסט, וויל זיך אַבער נישט לאָזן
אויף קיין אַוואַנטורע, און אזוי לאָזט ער זיך ווידער שטיל אַרױס
אין זאמד.

א שטארק שטיק פון העכערן ליבעלעבן שטעלט זיך שוין דאָ
פאַר דיר פאַר. אינדרווייטלעך באַווייזעכט, ריוואַליטעט-קראַמפּ, א
שפיל פון געפילן, וועלכע דערמאָנען שוין אונז אָן אונזערע איי-
גענע, אַבער דאָס אלץ ביי די דאָזיקע משוגעדיקע אַפּפּעהאָקטע
העלפאנט-קעפּ פון דעם אַנכעטלעכסטן אויסזען. נישט ווילנדיק
זאָגט מען זיך, אז דאָ וועט שוין אונז די נאנצע ליבעלעכע שייכטע

יִסְטִיפֶענישן געמוזט אנטפלעקן זייערע דיסקרעטסטע הארץ-מדות,
קאנטטו אויך באקוועם צווען דעם ליבערפֿירט און די חתונה פון
די מינטענפֿיש.

דאָרט זעסטו דאָס טינטענפֿיש-פּאַלס אין זיין גאנצער
פֿרישקייט, אימגעבונדנקייט און ווילדקייט. עס איז גאָר קיין פֿאַר-
גלייך נישט מיט די אַרימע פֿרושים פון אונזערע אקוואַריומס.
אין נעאפּאַל קאָן זיך דיר באמת דוכטן, אַז דו רייזסט מיט זשול-
ווערנס אונטערוואסער-שוּפֿל מיט די דורמאכטיקע שפּוגל-שוויבען
דורך די בלויע טיפֿענישן פון ים. דאָ שוועבן איבער דיר די קאַל-
מאַרן, די שוואַלכן, אזוי צו זאָגן, פון דעם טינטענפֿיש-שטעלבט,
די פֿרייטלעכע שווימער פון פֿרייען ים. אַז מען טראָגט אויף זיי, פֿאַר-
שטייט מען, ווי אזוי דאָס פּאַלס-בילד, וואָס זעט דאָך תמיד
רעאליסטיש, האָט געקאָנט קומען ביי די דאָזיקע מאָלסטן צום
פֿאַרגלייך מיטן פֿיש. באמת שיכן זיי דורך גראַציען דאָ פֿאַרויס,
דאָ צוריק, ווי שלאַנקע ראָזיק-רויסע הערלינג, די קורצע כאַפּ-
אַרעמס צונויפֿגעלייגט, ווי דער שפּיציקער פֿיס פון אַ שטערלעט,
די ברייטע דרייעקיקע פֿלוספֿעדערן רודערן מיט אַ כוואליע-אַרטי-
קער באַזענענג, — אזוי שווימען זיי פֿריי, לוסטיק, לופֿטיק, פונקט
ווי אמתע פֿיש, אין קעגנזאץ צו די אלע גראַבלענדיקע, געוויקסע-
אויסבאוועגלעכע, אויסגעלומפֿערט-אַנגעבלאָזענע און וואַסערדיקע אַני-
הערגונטיג-ברואים פון דער טיפֿעניש. נעבן די דאָזיקע דרייטע פֿלינקע
ברואים זיצן באַהאלטן גאָנט צום זאמער-גרונט די קליינע דיקע
טינטער פון דעם שמאַם סעפּיאַ. פֿריער קאָנטטו קוים גאָר
נישט באַמערקן, אזוי ליגט ער אַריינגעראָבן אין זאמער פון ים-
דעק. הויבט ער זיך אָבער פֿלוצלונג אויף און שוועבט אַרויס
אין פֿרייען וואַסער, ווי אַ דערשראָקענער פּויגל, זעסטו פֿאַר זיך
דעם עלעגאַנטסטן חבר-המאן. דאָס איז אַ מין רומד אָפֿענעטאַקט
שווימענדיק העלפֿאנט-קעפֿל: די גאָלד-ביסלן דערביי די צונופֿער-
דיקטע קאפּ-אַרעמס. ווען ער זאָל אָבער זיין באמת גאָי נרדים
ווי אַ העלפֿאנט, וואָלט עס געווען די שוידערלעכסטע ערשיינונג.
אויף דעם דאָזיקן העלפֿאנטל אָן פֿיס און אָן קערפֿער הייבט

ווען מין קאנצענטרירט די אינטעליגענץ פון דעם וויידהיטן שטאם. פון אלע מינים חיות, וועלכע מיר האבן ביו איצט בא- סטראכט, זענען זיי איבערהויפט די „נשמהדיקסטע“. אבער דאס איז א ווילדע רויבער-נשמה, אן אינטעלעקט, וואס איז געשפאנט נאך איין אומבאזונדערדיקן קאמף קעגן פרעמדע און אויך קעגן זיין גלייכן. אין דעם דאזיקן קלוגן, אבער אייביק קריגערישן באשער פערניש קאן אויך די ליבע נישט זיין קיין אידיאלע, — דאס קאן מען פארזיכענען. און באמת זעט זי אויס ווי א פראכע פון דער גאנצער סאציאלער-סטיק פון דער חיה. דער אינטעלעקט קומט אין איר צום אויסדרוק. די רויבערישע נאטור. און דאן אויך די דער- מאנטע וויידהיט-רעטה, דאס ווילדע, אומגעלומפערטע.

שטעל דיר פאר, אז דער געשלעכטלעכער אקט האט נישט נאך פאר א ציל אריינצוגיין די מענלעכע זוימען-פליסיקייט אין דעם וויבלעכן געשלעכטלעכן אפאראט, נאך אז די ענדגילטיקע קאמאסאציע איז די, אז דאס מענלעכע גליד מיט זיך מיט א מחדדיקער קראפט א ריט אפ און פארשטויסט אויף אייביק אין וויבלעכן ארגאן. דאס איז אויסערלעך די לאגע פון דער מינ- טענפישליכע.

אין גרונט גענומען איז דער מינענעפיש אויך געשלעכטלעך א הויך-אנטוויקלטע חיה.

דער געשלעכטלעכער הערמאפראדיטיזם, וועלכן די שלמאקעס שטעלן אוי בולט פאר, דאס פרימיטיווע אויסזיין דעם זוימען, וועלכן מען זעט ביי די אויסטערן — דאס אלץ איז ביים מינ- טענפיש מער נישט פאראן. דער מינענעפיש איז תמיד געשלעכט- לעך צוטיילט: מינענע-מאן און מינענע-ווייב. און ביידע געשלעכט- טער מיט זייערע לאנגע ארעמס זענען אויס ווי באשעפן פאר א ריכטיקער באהעפטונג אין מאמענט פון דער ענטפער אומפארמאג. און באמת זעט מען זיי, ווען עס קומט זיי אן די געהעריקע שטוי- מאנג, זיך אזוי אויפפירן. אבער שוין אויסערלעך גייט עס אן נאך נג חיה.

אין דעם פראכטפולן באסיין פון דער זאאל-אישער סטאנציע אין נאפאל, וווּ סתאבן שוין אוי פיל מיטערדיקע חיות פון די

צווישן די צוויי בראים: דער נידעריקער און דערצו נאך דענער
נעריטער איינמער און דעם הויך-אנטוויקלטן טינטענפיש.

דער טינטענפיש איז די קרוין פון זיין שטאם.

שטארקע נעהירן צענטראליזירן אין קאפ זיינע נייטסיקע
קרעפטן, און הנם עד האט אין קערפער נאנץ ווייניג הארצע ביי
נער, ווערן אבער די דאזיקע נעהירן ביי אים, פונקט ווי ביי דער
העכערער חוסידישערדיקער חיה, ביי דער זשאבע, פויגל אדער
מענטש, באשיצט דורך א באזונדערן ווייכבייטלדיקן רינג, ווי א
מין שארבן-הילע, וועלכע וואלט זיך זיכער נישט אנטוויקלט, ווען
עס וואלט דא נישט געווען צו באשיצן עפעס ערגסטעס און ווערט-
פולעס. אינטעלעקט איז אבער תמיד — דאס קאן מען כמעט זאגן
ווי א געוועזן — פארבונדן מיט א שטארקער באוועגלעכקייט. דער
טינטענפיש שטייגט אויך אין דעם פרט אומגעווענליך אריבער די
אויסטער: דער טינטענפיש קאן שווימען, לויפן, קריכן, יא, אפילו
בויען: ער פארבאריקאדירט זיך מיט שטיינער, ווען ער זוכט אין
זיין עלעמענט, דעם יסודאסער, וויינגלייכן. נאך אין דער אויסער-
לעכער געשטאלט ליגט אויף אים נאך אביסל זיין שטאם-צייכן,
עס שטעקט עפעס אומגעלומפערטס, ווילדס אין זיין מאנצן געבוי:
די ארעמס וואקסן ארויס פון קאפ, איבער די אויגן און ארום
דעם פרעסערשן מויל, און זיי כאפן זייער רויב, פעסט צוהאלטן
דיק אים מיט א רייע זויג-באנקעס.

די ווילדקייט פון דער פאדע ווערט נאך אויספאלנדיקער ביי
דער גרויס, וועלכע דערשיינט צו א קאפאסאלער כהונה. זייל דער
טינטענפיש איז אין זיין ריוויססן מין דער „דראקאן“ פון די
פישער-לעגענדעס, פון וועלכן מען געפינט ענטפאלארן ביז צו
צוואנציק מעטער אין דער לענג. א שפין פון אזא גרויס וואלט
זיכער געווען די מאסיגעסטע פון אלע לאנדזשייטן אין די ירענע
לעגענדע פון אלע פעלקער.

די טינטענפיש זענען אור-אלט. זיי ערשיינען אין אומגע-
הויערע מאסן שוין דעמאלט, ווען פאר אינאדע וויסן לאזט זיך
ככלל אראפ דער פארהאנג איבערן לעבן אין דער סדרגעשיכטע.
פון די עלטסטע צייטן אן האט זיך, ווייזט אים, אויף דעם דאך

ב עם א שפין. זעין אים אריין די פארשטאנדע גלעזערנע
 אויגן פון א שעלפיש. גיב דעם קערפער די נאסקייט, די
 גלייכשטיקייט, די ווייסקייט, געהענליכקייט און אבסאלוט טאקעט.
 קייט פון שלימאק. נעם צו ביי די פיס די געלענקען, אזוי אז זיי
 זאלן ווערן ענלעך צו קרשקעס, זיי זאלן זיך אומבאגאלפן דרייען,
 און נאך אדאנק א געהיימניספולער וויגקראפט, וועלכע גיט זיי
 די מעגלעכקייט אלעמאל זיך ערגעץ אנטערש אנטצוכאפן, זאלן זיי
 קאנען וואונדערשאפן פון ארט דעם דיקן קערפערצאק פון דעם שפין.
 אזוי דעם לאז דעם שפין איבער די גאנצע ווילדקייט און רויבער
 רישקייט פון זיין נאטור, לאז אים איבער זיין קראפט און עקשנות
 און זיין אינטעליגענץ, וואס גיט אים די מעגלעכקייט צו באהערשן
 יעדע לאגע. און נאך צום סוף מאך אים נאך גרויס: זוי א פויסט,
 ווי א וואס, ווי אן אקס, ענדלעך ווי א וואלפיש.
 דאס איז דער טינטענפיש.

דער טינטענפיש איז זייער ענלעך צו א שפין. ער איז אבער
 נישט קיין שפין, ער איז אפילו נישט קיין קרוב פון שפין, פונקט
 אזוי ווי ער איז נישט קיין פיש.

ער איז א וויידרזיג, אן אוממיטלבארער קרוב פון יענע מו-
 שעלן און שלימאקעס, א שטאםברודער פון דער אויסטער און
 דעם גארטןשלימאק. נישט מער וואס ער האט זיינע חברים שטארק
 איבערגעשטיגן. צוברעך אן איי מיט א היטדעלע, וואס האט זיך
 נאך וואס אנטהויבן אויסצופיקן, און גיט ארויס די מאסע אויף
 א טעלער: דו זעסט א וויסטן פלאטער פון א פארגלוינערטער
 מאסע, וועלכע בלייבט ליגן ווי טויט; און שטעל דיר פאך דער-
 געבן די דערהאנטענע הילף, ווי א קוקט דיר אן מיט א בליק
 וואס קומט פון געהירן און גייט צו געהירן, ווי זי לויפט, שארט,
 קוואקעט און פלייט; אזוי אומגעפער זעט אויס דער קאנטראסט

בעסקע: אז איפער קומט אין יעדן פון די דאָזיקע שליםאקעס גלויב־
צייטיק פאר יענער שוידערלעכער שפיל פון די יוגע לעבעדיג-פֿיאָור
קעס, און דו וועסט באקומען א שיינעם באגריף דערפון, וואָס
דאָס אלטע וואָרט פון דער „ווילדער פרוכפערונגס-קראפט פון דער
נאטור“ וויל באמת זאָגן. אייב דו ביזסט גענוג שטארק צו קוקן
דער נאטור גלייך אין פנים אדוין, דאדפסטו דאָ פילן א שוידער
פאר דעם יעדאכענעם, געזונטלייך, פינקט ווי ווען דער אָקעאַן.
סיברויזט דאָ פאר דיר אויף, איז דער אָקעאַן פון לעבן, די לאווינע
שמרעמט אָדער די לאווינע פון שניידקאלאָס דונערט. דאָס, וואָס
פון אומערשעפלעכן „ווערן“, וואָס קייקלט זיך איבער דיר.

ציעם, וועלכע שטייגן נאך ווייט אריבער די מעשים פון נאָרמאַל-שליכטאָם.

די צוטיילונג פון אפאראט האָט אַלס ערשטן רעזולטאַט קורם כל דאָס, וואָס נישט קונדק אויף זייער דאָפּל-געשלאַכטלעכקייט, באַגעגענען זיך די געשלעכטער געוויינלעך נאָר אזוי, אַז איינער טרעט אַרויס אַלס „ער“ און דער צווייטער אַלס „זי“. זיי באַ-העפטן זיך אזוי אַרום קיינמאַל נישט אזוי, אַז יעדער שליכטאָם גיט דעם אַנדערן און נעמט ביי אים אין דער זעלבער צייט. איין שליכטאָם כאַפט אָן דעם אַנדערן נאָך אזוי, אַז זיין מעגלעכע (ר). ה. די וואָס געפינט זיך פון פאָרנט) געשלעכטלעכע עפענונג ווערט צוגעדריקט צו דער פּרעמדער ווייבלעכער עפענונג.

דאָס וואָלט אויף אַזאַ אופן אַפילו געווען איינפאַכער, ווי די פּריעדריקע געשיכטע אין וויינגאַרטן. אָבער שטעל דיר נאָך איצט פאָר מאַטעמאַטיש-שאַרף דעם ווייטערדיקן המשך. איין שליכטאָם באַהאַנדלט דעם אַנדערן מעגלעך. דערביי בלייבט זיין אייגענע ווייב-לעכע געשלעכטלעכע עפענונג, וועלכע ליגט ווייטער פון הינטן, נאַטירלעך, אין דער דאָזיקער אַקטיווער האַנדלונג נישט באַטיי-ליקט. איצט אָבער קומט צו צו זיי אַ דריטער שליכטאָם, וועלכער איז אויך גרייט צו פונקציאָנירן אַלס מאַן. ער געפינט די פרייע ווייבלעכע עפענונג פון צווייטן שליכטאָם און הייבט אָן זיין אַר-בעט. דער דאָזיקער צווייטער שליכטאָם, וועלכער האָט איינגעטלעך געוואָלט זיין פארן ערשטן נאָך מאַן, ווערט איצט מיט געוואָלט פארן דריטן ווייב. דערביי בלייבט אָבער ווידער ביים דריטן די ווייבלעכע עפענונג פריי, און דאָ נעמט זיך ווידער אַ פערטער שליכטאָם צו דער מעגלעכער אַרבעט. אזוי אַנטשטייט, ענדלעך, אַ גאַנצע קייט. ערשט נאָך דער לעצטער שליכטאָם בלייבט מיט זיין ווייבלעכער זייט אינגאַנצן פריי און שליכט אַלס דער איינציקער באַמט נאָר מעגלעך-אַנגאַזשירטער טייל די ריי, בשעת דער ערשטער גליד פון דער קייט איז אַלס גענאָפּאַל נאָך ווייב און אַלע אַרבעדיקע גלידער זענען גלייכצייטיק אַקטיוו מאַן און פאַר-סיוו ווייב.

איצט מאַל דיר נאָך אויס צו דער דאָזיקער גאַנצעסער אַר-בעט

אָמיר ריד דאָס בילד פון דער שליםאקליבע פארענדיקן נאך
מיט א ווילד שרייפיל, וואָס רוקט זיך ארויס פון וואסער
ווי אן אמתער דיפיראמב פון דער גרעסטער ליבעדענערניע.

שוין ביי די דאָזיקע ערדשלימאקעס קומט נישט זעלטן פאַר,
אז אַנשטאָס צוויי באַגעגענען זיך דריי ליבעדורשטיקע שליםא-
קעס, וועלכע טרעט דאן אלע דריי אַרײַן אין ליבעדשפיל. ביז,
ענדלעך, צוויי פון זיי, וואָס ליגן גראָד נענטער איינער צום אנ-
דערן, קומען צום העכסטן אקט.

דו דערמאָנסט זיך אָבער אַז דער קליינער לעבערפֿיאַווקע,
וועגן וועלכער איך האָב דיר דערציילט. פון דעם גאלדנאָג פון
שעפּס זענען יענע יונגע חיות אוועק אין קערפּער פון די וואסער-
שלימאקעס פון מין לימענאוס, וואָס האלטן זיך אויף אין שלים
פון אונזערע טייכן. דאָרט איז אין יעדן קליינעם פֿיאַווקעלע אויס-
געוואקסן א נייער פֿיאַווקע-דור, וועלכער האָט די מיטער אָדער
אַם אינערלעכן צושטעלעכע, און אין די קליינע פֿיאַווקעלעך האָבן
דא גענומען אַרויסשפּראַצן, נאָך איידער זיי האָבן דורכגעריסן די
הויט פון דער מיטער מיטער, ווידער נאָך קלייניקע פֿיאַווקעלעך.
די דאָזיקע שרעקלעכע פֿיראמידע האָט זיך אויפגעשטעלט, ווי נע-
זאָנט, אינעווייניק, אין שליםאק, און דער שליםאק אליין האָט זיך
גאָרנישט וועגן דעם געזאָרגט.

אמתס לאָמיר אָבער ווידער אינדרויסן בלייבן ביי די דאָזיקע
שלימאקעס און זען, וואָס פאַר אן אייגענע ליבעדפֿיראמירן זיי בוי-
ען אויף צווישן זיך.

די דאָזיקע זומפֿאייטוויינער זענען אמתע שליםאקעס. פונקט
זיי אונזער גאָרטן-שלימאק, און זיי זענען אינערלעך אנדרונגן,
ר. ה. יעדער איז אין דער זעלבער צייט מאַן און פרוי, אויך פונקט
ווי אונזער גאָרטן-שלימאק. נאָר זיי שיידן זיך אונטער פון די
גאָרטן-שלימאקעס דערמיט, וואָס זיי האָבן, אַנשטאָס איין געשלעכט
לעכער עפֿענט, פון וועלכע כּומען ארויס ביידע שמאָבן, צוויי,
— א מענלעכע, נענטער צו די „פֿילער“ אין א ווייבלעכע, ווייטער
ביים אָטעס-לאָך. די דאָזיקע אויסערלעכע צומילונג ניט אָבער
אויס די דאָזיקע שליםאקעס די מענלעכקייט צו ליבעדקאמפֿליקא-

געבליבן, און ער נעמט זיך צו דער מוטערשאפט מיט דער נאנצער
קראפט. ער דארף אויסערלעך אָפּלייגן די רויפּע אייער.

אונזער גארטן־מוטער לייגט דורכשניטלעך אַ בערגעלע אייער
פון זעכציק ביז אכציק שטיק, איינס נאָכן אנדערן. איידער זי
נעמט זיך אָבער דערצו, בויט זי זיך אַליין אויס דערצו אַ זיכערע
ווייג. זי, וועלכע ווייסט קיינמאָל נישט פון גראַבן, שטופט זיך ארויס
מיט דעם פאָדערשטן טייל פון קערפער, ווי ווייט זי קאָן נאָך,
פון איר הויז און גראַבט זיך אַריין אין דער פייכטער ערד, ביז
זי מאַכט אַ קיילעכיק לאַך פון אן ערד זיבן צענטימעטער אין דער
טיף. זי זעצט זיך דאן אוועק ביי דער עפענונג פון דעם דאָזיקן
לאַך אזוי, אז איר עלימאסקהוויז דעקט פון אויבן צו און באהאלט
דעם גאנצן אקט. איצט ערשט ווערן די אייער אין משך פון איין
אָדער צוויי טעג אַריינגעוואַכפּן, און ווי נאָך דאָס איז אָפּגעטאן,
שאַרט די באַזאָרגטע אלטע ווידער צוגוף די ערד און דעקט צו
די גאנצע ווייג אזוי, אז מען זאָל קיין שפור מער פון איר נישט
קאָנען געפינען. אין אַ חודש אַרום קריכן, ענדלעך, ארויס די יונגע
פון זייער קבר, פארטיק אנטוויקלט צום פרייען לעבן אויף דער
לופט.

ווידער שטייט אויפן לייטער פון דעם ים־שטערן צו דער
מאָדאָנע אַ ניי שטאפל פאר דיין בליק... אויפן אָרט פון דעם
וויילדן אומקומען פאר די קיטער, וועלכע דער וואָרים האָט דיר
פאָרגעשטעלט אין אזעלכע שוידערלעכע ביילדער, — די דירנדיקע
זאָרג פון דער לעבעדיקער מוטער פאר די נאָך נישט אויס־
געשפיטע יונגע. די מוטערלעכע זאָרג, די דאָזיקע גרויסע גע־
שלעכטלעכע ליבע, וואָס פירט צו נייע צילן, גייט איבער פון
פאסיוון טויט צום אַקטיוון לעבן, — אַן אָנווייזונג, ווי אזוי אין
דער ליבע פלעכטן זיך לעבן און טויט צוגוף, און די העבערע
ליבע־פאָרמען פאַרוואַנדלען דעם טויט אין אן איבערגאנג צו אַ
העבערן לעבן...

האָט דער טעלעכקאָפּ ווין אַרבעט אָפּגעטון און ער קאָן זיך ווידער אַרויסציען.

אין קעפל וועט זיך דער פאטראָן איצט עפענען, און די פרעמדע ווימען-היהלעך וועלן אַרויסווימלען. זיי וועלן זיך ווייטער זעלבסטשטענדיק אַוועקלאָזן וואַנדערן דאָך נאָך ביז צום ווינקל, וווּ עס הויבט זיך אָן דער וועג אַרויף צו דער אמתער גרויסער אייערשאכט. איצט וועלן זיי זיך אַרײַנבאַקומען אין דער דאָזיגער קער שאכט. און ווי נאָך סעועט זיך אַזא רייפן און דרייבטן ווי מען-היהלע טרעפן ביים אויבערשטן ראנד פון דער שאכט אַ רײַף איי, וועט ער דאָס דאָזיקע איי באַפּרובטן: קערן וועט קומען צו קערן און, לויט דעם אַלטן מעטאָד, זיך צונויפגיין. ווי אָבער דאָס וועט נאָך געשען, וועט זיך דאָס באַטרעפנדע איי גלײַך אַי-בערציען מיט אַ מיין נאָדל-קלייד, ווי אַ קליין נאָדל-היהלע, כדי אַ צווייט צו היציע ווימען-היהלע זאָל אין אים נישט קאָנען אַרײַן. לויט דעם, ווי דאָס דאָזיקע נאָדל-היהלע לאָזט זיך אַראָפּ אַלץ טיפּער און טיפּער אין שאכט, שלייפּט זיך אים אַלץ מער אָפּ דאָס נאָדל-קלייד, און עס ציט זיך איבער מיט אַ שיינער האַרטער קאלף-שאַל, וועלכע מאַכט עס ענלעך צו אַ שניידווייס פּליגל-איי. ביי אונזערע היימישע שלימאקעס קאָן מען עס פאַרגלייכן נאָך מיט אמתע ליגיווטיפּויגל. אייער, פון העכסטנס זעקס מילימעטער די לענג. עס זענען אָבער פאַראַן דרום-אַמעריקאַנישע לאַנד-שלימאקעס, וועלכע ליגן באמת אן איי, וואָס איז אַזוי גרויס ווי אַ נאָדמאל מאַיבן-איי.

דערווייל אָבער, ביז דאָס געשעט, קאָן דער גרויסער שליי-מאס נאָך עטלעכע מאָל האָבן איבערגעהוּרט דעם נאָנצן קאָמפּליי-צירסן ליבעדאָסט. נייע ליבעדפּיילן, נייע ווימען-פאַטראָנען זענען אין אים אויפגעוואקסן און צוזאַמען מיט זיי נייע אומגעצוימטע ליידששאַפטן. אַזוי קומט אַרײַן אין יענעם קעפל נאָך פיל נייע ווימען, וועלכע מאַכן דורך דעם זעלבן וועג, ביז, ענדלעך, אלע אייער פון דעם דאָזיקן סעזאָן זענען באַפּרובט. און ווי נאָך דאָס איז פאַרענדיקט, האָט שוין דער גוטער שלימאס נישט מער קיין פאַטערלעכע פליכטן. נאָך די מוטערלעכע איז אים נאָך

אריינגעפירט ווערן אין דער פרעמדער עפענונג פון דער אייער-
שאכט. אָבער דערצו מוז איצט, ענדלעך, באמת שוי די געשלעכט-
לעכע עפענונג פון איין שלימאק, פון וועלכער עס שטעקן ארויס
דער מענלעכער טעלעסקאפ און דאָס ווייבלעכע מויל, גענוי זיך
צונויפקומען מיט דער אַנטשפּרעכנד־דאָפּל־טראַויפּגעפּהאלטער עפּע-
נונג פון צווייטן שלימאק. נאָך אַן עקשנאָרדיקער אַרבעט, נאָך
אומצויליקע אומגעלונגענע עקספּעריומענטן, לייגן זיך די העלזער
ארויף קרייצארטיק איינער אויפן אַנדערן אזוי, אַז די געשלעכט-
ירלעכע טיילן קומען זיך צונויף. פון ביידע זייטן רוקט זיך דער טע-
לעסקאפ אלץ טיפּער און טיפּער אריין אין דער ווייבלעכער שאכט.
נאָר ווען ביידע אָרגאנען זענען אינגאנצן פאַרייניקט, דאָס הייסט,
ווען ביידע שלימאקעס זייען אין דערזעלכער צייט אלס מאַן און
שניידן אלס ווייב, טרעט איין א פולשטענדיקע באַדראַיקונג, דער
העכסטער פונקט פון גאנצן אקט פאַר ביידע. די פּריעדדיקע שטאַד-
קע נשמה־אויפּרעגונג מיט איר אומרואַיקייט לאָזט נישט איבער
קיין ספק דערין, אַז אויך אין נשמה־זין איז איצט אין דער אינדר-
ווינדעלער ליידנשאפט דערגרייכט דער העכסטער פונקט פון תענוג.
הגם די ווילדע אויסערלעכע באַוועגונגען הערן אַין דעם דאָזיקן
מאָמענט כמעט אינגאנצן אויף. דער איינגעלעכער אקט דויערט
אזוי פון פיר ביז זיבן מינוט.

ווען ידו וואָלט געקאָנט גלייכצייטיק אַריינקוקן אינעווייניק
אין קערפּער פון די פאַרחלשטע שלימאקעס, וואָלטו געזען, ווי דער
מענלעכער טעלעסקאפ האָט זיך פעסט אַריינגערוקט אין דער ווייב-
לעכער שאכט. דורך אַ בלוט־פאַרהאַלטונג איז ער דאָרט אָנגע-
שוואַלן געוואָרן אזוי, אַז ער קאָן זיך נישט גלייך צוריק ארויסציען.
ער האָט זיך אָבער אַריינגערוקט נישט דירעקט אין דער אייער-
שאכט, נאָר אין דער זייט אין יענעם ליידיקן רעזערוואַר, וועגן
וועלכן מיר האָבן פריער נישט געהאט קיין אָנונג, צו וואָס ער
קאָן דינען.

נאָנט ביים אַריינגאנג אין דעם דאָזיקן רעזערוואַר ווערט איצט
דער זימער־פּאַסאַזש גליקלעך אַריינגעלאָזן פון טעלעסקאפ. דערויף

לידנשאפט, א „ליבערדיינשפריצונג“. אינגאנצן אויפגעלערט איז דערווייל אָבער די ראַזיקע ווונדערלעכע געשיכטע פון דער ליבע פון דער ענגאָלדיה נאָך אויך נישט. עס איז ווערט דערצו צו באַמערקן, אז, הגם די ליבערפּייל פון די שליימאָקעס איז נישט הויל, ווערט זי אָבער תמיד אויסגעשטאָסן אין אַ גאנצן וואָלקן פון וויילעכן דריזל-וואַפט. דאָס דריזל, וואָס ניט אַרויס דעם דאָזיקן וואַפט, שטעלט מיט זיך פאָר אַ ריזיקן אָרטאָן, און סיוואָלט גע- ווען אַ ווונדער, ווען אזא גרויסער אָרטאָן זאָל צושטעלן נישט מער, ווי אַ פאָר טראָפּן אייל אויף אויסצושמידן דעם פּייל-טאָש און די פּייל. ווען מען זאָל וועלן מיינען, אז דער דאָזיקער וואַפט איז אויך אַן אַפּראַביוואָקום, פון וועלכן ס'איז גענוג אַ קליינער טראָפּן אויף צו דערוועקן די גרעסטע לידנשאפט אין בלוט פון דעם געטראָג- פענעם שליימאק, וואָלט מען זיך געקאָנט פאָרשטעלן, אז די פּייל טראָגט מיט זיך תמיד אַריבער אַביסל פון דעם דאָזיקן וואַפט און רופט אזוי אַרום אַרויס דעם געהעריקן עפעקט. מען קען אָבער נישט אָפּלייגענען, אז די זיכערע באַאָבאַכטונגען האָבן ביז איצט אַין ערגעץ נישט געעבן קיין דירעקטן אָנהאַלטס-פונקט פאַר דער דאָזיקער דרייסטער השערה, און דעריבער בלייבט די גאנצע זאך נאָך אַביסל טונקל. נאָר אז נאָך דער פּייל קומט אַן עראָמישער אויפּרעגונג — דאָס איז אינגאנצן פעסטגעשטעלט.

דער ערפאָלג באַמערקט זיך גלייך, ווי געזאָגט, אין דער וויי- טעדיקער פירונג פון ליבערשפּיל. מיט אַ נייעם שטודעם, וועלכער ווערט שוין איצט נישט איבערגעריסן, הויבט זיך אָן דאָס טוישן פון די ליפּן און דאָס פּרעסן זיך אינגער צום אַגדען. פּלוצלונג רוקן זיך אַרויס ביי בידע ליבנדיקע די געשלעכטלעכע טיילן, און איצט שאין נישט נאָר די וויילעכע, נאָר אויפן ערשטן פלאַן אויך דער גרויסער „טעלעסקאָפּ“, מיט וועלכן ס'קומען אַרויס די זוּי- מען-באַהאַלטער. פונקט ווי אַן אַמתער טעלעסקאָפּ רוקט זיך דער מעלעכער גליד פריער נאָך האַלב אַרויס, דענאָך שרופּט זיך אַרויס פון אים אַ צווייטער טייל, ביז ביידע טיילן ניסן זיך נישט, ענדלעך, צונויף אַלס איין רער. די דאָזיקע רער דארף אַדוואַנסירן דעם זימער-פאָרטאָן. זי מוז דעריבער דורך יעדן ליבע-פאָרטאָן.

גימפן איז דאָס געוואָרן די נאָרם, די פעסטע געווינהייט? פריער
 אַ קויל, כדי שפּעטער זאָל אויפפלאמען די ליירנשאפט?
 איך בין זיך מודה, אז גראַד דער דאָזיקער געדאנק ברענגט
 מיך אַריין אין אַ ספּק. איך האָב אַ צייט געטראכט, צי איז נישט
 אַמאָל די דאָזיקע ליבערליי אָן אנדער מיטל, צי פירט זי נישט
 אַמאָל אויס אַ מין איינשפּריעונג, וואָס פירט אַריין אין בלוט
 וועלכן מאַיז שטאַף, וואָס ווירקט אַלס אַפּראָדיואַקום, אַלס ליבער-
 רייזמיטל. אז עס זענען פאראן אַזעלכע רייזמיטלען ווייסטו שוין
 מסתמא, אַלע ליבערגעטראנקען שטיצן זיך שוין פון די אלטסטע
 צייטן אָן דערויף, און דער איינפאכער אַלקאהאָל איז ביי אונז
 איינער פון די זיכערסטע בלוטפארפירער, וועלכער האָט שוין אומ-
 צייליקע עראָטישע קאמאסטראָפּעס אויפן געוויסן. אז אויך חיות
 ווענדן בכלל אָן ביי פרעמדע אַזעלכע איינשפּריעונגען, ווייזט דיר
 יעדע גיפּטשלאנג, וועלכע שטעכט אַריין אַ דורכגעלעכערטן צאָן, ווי
 אַ מאָרפּיוס-שפּריץ, אין פרעמדן פלייש און שפּריצט דאָרט אַריין
 דורך דעם קאנאַל פון דעם דאָזיקן צאָן דעם זאפט פון אַ גיפּט-
 ווידעל, וואָס ווירקט אין דעם פאל, אמת, אַלס טויט און צושטער-
 רונג. אין איין איינציקן פאל רעכנט אָבער די וויסנשאפט ביי אַ
 געוויסער חיה, אז זי ווענדט אָן אַזאָ הוילן שפּרייטשטעכער אויך אויף
 אַריינגעשפּריצן אין דער פרעמדער חיה אַ געשלעכטלעך-אויפרענג-
 ריקן רייזזאפט, אָן אַפּראָדיואַקום. דאָס איז יענע משונהדיקע
 אויסטראַלישע בריאה, וועלכע שטייט אויף אַ געוויסער שמופע
 נאָנט צו אונזערע אייגענע מענטשלעכע אורעלטערן, די שנאָבל-
 חיה, דאָס הייסט, אזוי ארום, אַ זויגחיה, הגם אפילו אַ גאַנץ
 נידעריקע. די מענלעכע שנאָבלחיה האָט אין די הינטערשטע פיס
 אַ הוילן נאָזל, אין סוף פון וועלכן סגשבינט זיך אַ הויזל, וואָס
 גיט אַרויס אַ שאַרפן זאפט. דער דאָזיקער זאפט איז אנג פאַר
 אַנדערע זויגחיות גיפטיק, אָבער אין קיין אמת גיפּטגעווער איז
 עס, ווי סצוויוט אויס, נישט, נאָר עס איז פאראן אַ גרויסע וואר-
 שינדלעכקייט, אז דער „ער“ קראצט מיט דעם דאָזיקן נאָזל די
 „זי“ כמעט דעם באדעפטיגט-אקט, און מאכט איר אזוי ארום
 מיט דעם רייזמיטל, וואָס האָרף פאַרדעסערן די געשלעכטלעכע

אז דאס איז אויף, האָבן שוין דייטלעך באַמערקט די עלטערע באַ-
 אַבאָאָטער פון דער דאָזיקער שליסאַליכע, און דער נייטסטער
 פאַרשער האָט עס נאָך געקאָנט באַשטעטיקן; מען האָט די פּייל
 דערביער שטרענג פאַכמעסיק אָנגערופן „ליבע-פּייל“. דער גענוער
 געבוי פון די דאָזיקע ליבע-פּיילן איז ביי די פאַרשידענע מינים
 שליסאַלעס זייער פאַרשידן און גיט דעם פאַרשער אַ שטאַרקסיס-
 טעמאָאָיש הערענ-מיסל. נאָך אין דער לעצטער צייט האָט יאָהאַ-
 נעס מייזענהוימער אין וואָלאָגישן אינסטיטוט פון מאַרבורגער און
 ניוערסיטעט נישט נאָך נאָכאָמאַל גענוי נאָכגעשפּירט דעם ליבע-
 האָט פון דעם גאָרטן-שליסאַל, נאָך אויך אויפגענומען אין אַ נאָ-
 צער סערע באַרימטע פאַםאָטראַפיעס דאָס פּייל-שיסן און אלע
 איבעריקע מאָמענטן פון דער דאָזיקער הויך-דראַמאַטישער האַנ-
 לונג. ביי דעם אלעס מוז איך זיך פאַר דיר מוחה זיין, אז די פּייל-
 געשיכטע איז פאַר מיר דאָך נישט אינגאנצן קלאָר.

מיד דארפן גלויבן, אז אן אויסגעשפּראַכענער שטערץ-אָפּט,
 אן אָפּטמאַל געפערלעכע פאַרווענדונג, שפּילט דאָ די ראָל פון אַ
 רייזיקיטל פאַר דער העכסטער נייכטיקער ליבע-אויפּרעגונג. פריער
 ער האָט מען געדעכנט, אז די ליבע-פּייל ווערט יעדעס מאָל אויס-
 געשטאָכן מיט דעם ציל צו טרעפן גענוי אין דער פרעמדער ליבע-
 עפענונג. דאָס וואָלט פון איר געמאַכט אַ דירעקט קיצל-געצויג,
 וואָס מען וואָלט נאָך געקאָנט, נישט קוקנדיק אויף דער קאָמפּלי-
 צירטקייט, באַגרייפן צוליב ענלעכע פאלן אין דער חיות-זעלט. אָבער
 פון דער דאָזיקער מיינונג איז נאָך דער קלאָרער נייער אויספאַרשונג
 גאָרנישט געבליבן. דו ווייסט אָבער, אז שטערץ און תאווה-ענוג
 האָבן זייער קרובּהשע שטריכן. דו ווייסט, אז אויך ביי אונז מענטשן
 זענען פאַראן קרענקלעכע פאַרקריפּלונגען פון געשלאַכטלעכן לעבן
 ביי חעלכע נאָך דער שטערץ קאָן ארויסרופן דעם תאווה-ענוג,
 דאָס העכסטער עקזאָטישער געפיל איז מעגלעך נאָך ביי דער שוין
 דערלעבקיט פון קערפערלעכן שטערץ. די אומגליקלעכע פאַרקריפּ-
 לונגען פון סאַדום, וועלכע פאַרוואַנדלען דאָס זיניקע לאַנד פון
 אמתן ליבע-געפיל אין אַ בלוטיקער ליבע-אויסוואַרזונג, געהערן
 אַדער צו וואָלן מיר זיך פאַרשטעלן, אז ביי די דאָזיקע מיטע נאָרמל-

אין דער ליבערשעפונג. זי האָט געדארפט נאָר וווּ עס איז טרעפן דעם צווייטן שלימאק. אין דער גרעסטער צאָל פאלן טרעפט זי אים איינפאָך אין ראנד פון דעם אויסגעצויגענעם קערפער. אָבער דער מוסקול־שטויס, וועלכן די פייל האָט באקומען, איז געווען גענוג שטארק, אז זי זאָל זיך אַריינבויערן פעסט אין קערפער פון דעם ליבערפארטנער. די דאָזיקע שלימאק־ליבע איז אויך אין דעם פונקט זייער ערנסט. זי שיסט, ווען עס מוז שוין אין מיטן פון ליבע־שפיל געשאָסן ווערן, מיט אמתע קוילן. גאנץ דייטלעך באמערקסטו, ווי דער געטראָפּענער שלימאק גיט אַ צאפּל, פול אַ מאַמענט וויי־טאָג. אָפט דרינגט אַרײַן די שארפע פייל אין דער גאנצער לענג אין פרעמדן קערפער און עס קאָנען, אמת אין זייער זעלטענע און אומבאַרעכנטע פאלן, פאָרקומען קאָמפליקאציעס, ווען די פייל לע־כערט דורך די לונג און מאַכט אַ לעבנסגעפערלעכע ווונד.

נאָכדעם קומט גלייך דער אומדערווארטעטער ליבע־ערפאָלג: ווי אויפגערגט דער געטראָפּענער שלימאק אין שוין פריער נישט גע־ווען, דערגרייכט אָבער איצט צוליב דעם שאָס, נישט קוקנ־דיק אויף דעם גאנצן ווייטאָג, זיין ליידנשאפט די העכסטע מדרגה. דאָס אויסשיסן רופט אָבער ארויס אין ערשטן מאַמענט ביי דעם רעוואָלווערענעליכטן אַליין אַ מין פארמאָטערונג. אויף אַ קור־צער ווילע פאלט זי אַנידער ווי טויט־מיד, און ווען ביידע פארט־נערן האָבן אָפּגעשאָסן, דארפן זיי קודם כל האָבן אַן אָפּרופּווע. האָט אָבער נאָר איינער געשאָסן, לאָזט זיך דער צווייטער, דער פאַרווונדערטער, גלייך נאָך דעם שמער־צאפּל מיט אזא ברען צו דעם ערשטן, אז ער גיט אים קוים, צייט צו זיך צו קומען. און דער דאָזיקער ברען דערפירט ענדלעך צו דעם העכסטן אַקט, צו דער געשלעכטלעכער פארייניקונג פון ביידע שלימאקס.

ווי אזוי האָט די פייל געהאט די דאָזיקע ווידעונג? זי אַליין ווערט אין נאָרמאלן פאַל שפעטער איינפאָך ווידער ארויסגעשטויסן פון דער ווונד און פאַלט, אלס אומערלעכע זאך, אוועק. ביידע שלימאקס האָבן אין זייער נאָר־טאָש די קראפט צו פראָדוצירן אַ נייע פייל שוין אין מיטן פון עטלעכע טעג. אָבער ווי אזוי האָט דער שאָס אַליין געקאָנט אדוויסרובן אַן עראָמישע אויפֿרעגונג?

קעג אדויסלעך די האַנדלע איידע אינדרויסן אויפן קעפער?

ניין, אויך דאָס איז עס נישט. צוזאמען מיט דעם ווירט פון דער איידע-שאַכט, אין וועלכן עס ווירט זיך נאָר איצט נישט קיין איידע, קומט אַרויס — און דאָס איז, ווי סצוויווס אויס איצט דער נאָטסטע ציל — אויף דער ליכטיקער וועלט יענע געהיימ-ניספולע זאך, וועלכע איך האָב דאָ פריער באצייכנט אלס פיל-טאָש, און אין וועלכער סצענעס זיך די קליינע שארפע שפיצן קע פיל פון קוילזיערן קאלך. דער האַנדלע טאָש און זיין גע-היימניספולע פיל איז איצט פאר די פאַרליבטע שלוממעס דער עיקר. נאָכאמאָל און נאָכאמאָל ווערט געפרוּווט, געטרייט דאָס אָרט, געקועמשיט, געפרעסט, פוגט ווי די ברואים וואָלטן זיך געציילט איינער אין אַנדערן. צוויי שעה קאָן עס דויערן, איידער סצעלינגט איינצוריסטעלן די זאך אזוי, ווי מען וויל. דאן אָבער מוט מיט אַמאָל אַ פלאץ, דער פיל-טאָש מוט זיך אַ דוק אַרויס אין זיין טאנצער טרוים, און איצט קומט אַמאָל פאַר די ווילדסטע ערשיינט.

דער „פיל-טאָש“ שיסט אויס.

כיו איצט איז עס געווען נאָר אַ טאָש, איצט ווערט עס מיט אַמאָל אַ וועלטסטימענדיקער האַרמאָני. ווי אַ הויך-וואָלטן פון אַ פיסטאָלעט. אזוי פלאצט אַ ווייס וואָלקנדל פאַר דעם פיל-טאָש. עס איז אָבער נישט קיין אמתער הויך, נאָר אַן אויסברוך פון אַ צושאמער ווייטער פליסיקייט. דער עראָטישער האַרמאָני שיסט, ווייטס אויס, מיט וואסער. אָבער צוזאמען מיט דער פליסיקייט פליט אויך אַרויס אַן אמתער קויל צום צווייטן שלוממע.

צי האָבן מיר נישט געדאַט קיין טעות? אָדער האָט אפּשך נאָר אויסגעשאַטן יענער זאַרגעלטיק צוגעגרייטער וועמען-פאַמיראָן? האָט אפּשך דער שאַס געצילט אין דער פרעמדער איידע-שאַכט-שפּער נונג, אזוי אז דערמיט איז שאַס, ענדלעך, פאַרגעקומען די אמתע באַהעפטונג? ניין, ווידער נישט. אַרויסגעפליגן און געטרעפן דעם צווייטן שלוממע האָט נאָר די שפיציקע קליינע פיל פון יענעם טאָש. און סצוויווס אויס, אז די פיל האָט נאָרגישע געצילט נאָר.

אויך דעם זעלבן פארלאנג. אבער מען זעט באלד, אז מען איז
נישט ביי גאנץ נידעריקע חיות. מען זעט באשיינפערלעך, ווי עס
מישט זיך אריין א פארזויקלעכער נשמה-עלעמענט.

ביידע שליסלעכעס גייען זיך אפען מיט א באשיינפערלעכער אויפ-
רעגונג. פריער דרייען זיי זיך איינע ארום דער אנדערער אין מין
אויסטרעלישן שליסלעכעס. האן ציען זיי זיך ביידע אויס, ווי
גרויס זיי זענען, איינער נעבן אנדערן, דרוקן זיך צונויף מיט די
קערפערס, אַללעזענדיק זיך מיט די רוגנס אויף זייערע „היוזער“,
און גיט זיך צונויף אינגאנצן ווי מענטשן, מיט זייערע דיקע ליפן
אין א הייסן קיש. לעבאפט ווערן באוועגט די פליהערנער, דער
אטעם פליט. די ליידיגשאפט ברענט.

אבער דאָ מרעט ווידער איין א פויזע. די אויפגעגונג זוערט
נישט פארשווענדן, נאָר זי שטעלט זיך אָפּ אויף א וויללע. עס גייט
דורך נאָך א האלבע שעה, און וועלכער עס זעט אויס, ווי סוואַלט
זיך געגרייט עפעס אויסערגעוויינלעכעס, אַנשטאָט די זאך זאָל
גלייך, לויטן אַלטן געזאגטן, דערפירט ווערן ביזן סוף.
און, באַמט, נאָכדעם ווי עס גייט דורך די האַרציקע וויללע קומט
פאָר דער מוזאיקה-קסטער אינטערמעצא. זיי ציען זיך אויס פונ-
דאָסניי. ציטערדיק פאָר אויפגעגונג, דערנענטערט זיך איין שליי-
מאָס צום אנדערן מיט דער געשלעכטלעכער עפענונג, און עס זעט
אויס, ווי ווען ביי אונז מענטשן וואָלט איינער פון די פאָרליבטע
מיט דעם גאנצן ליבע-שטורם געשמופט און געפרעסט די רעכטע
זייט פון זיין האַלז צו דעם צווייטן. אָט. כאט עס נאָר איין שליי-
מאָס אזוי, אָט טוען עס באלד ביידע. אָבער עס מאַכט זיי נישט
אויס (און דאָס איז דערוויל דאָס מערקווירדיקסטע), צי דרוקן
זיי זיך דערביי צונויף גראָד. מיט די געשלעכטלעכע עפענונגען.
אויך ווערט פון די ברייט אויפגעפראַלטע עפענונגען נישט ארויס-
געשטעקט יענער באהעפטונגס-טעלעסקאָפּ, הינטער וועלכן די זיי-
מען-הילעך וואַרטן אויף דער געלעגנהייט אַרויסצוגיין, נאָר עס
שטופט זיך נאָר ארויס דער זוים פון דער אייערשאכט. צי ווילן
די האַרציקע מוזיקע-ברואים זיך אויסטוישן, אַנשטאָט די זיי-
מען, מיט די אייער? אָדער ווילן זיי זיך נאָך פאָר דער באַפֿרעכט-
1

עפעס פונדרויסן דורך יענע עפענונג, און דערפון וועלן מיר
באלד עפעס הערן.

הארט ביי דער געשלעכטלעכער עפענונג געפינט זיך אבער
נאך א צווייטע זאך, און דאס איז דאס מערקאוורדיקסטע. דאס
איז א קלייניקע שעכטעלע, א מין גילדע, וואס עפנט זיך אין דער
זייט פון דער געשלעכטלעכער עפענונג; אין אים ליגט א קליינער
גענשטאנד פון א קאלך-מאסע אין געשטאלט פון א שאדע פיי-
לעכל. אויך די דאזיקע געהיימניספולע זאך האט צו די אייער
און צו די זימען אבסאלוט נישט קיין שייכות: זי מוז אויך ווארטן
אויף עפעס אועלכעס, וואס זאל קומען פון דרויסן.

לאמיר איצט פארלאזן דעם קערפער פון אונזער שלימאק, אין
זעלבן מיר האבן אנטדעקט די אלע צייכן און וועגער, און זיך
צוקוקן א וויילע פונדרויסן צו דער גאנצער חיה. אירע מעגלעכע
געשלעכטלעכע פראדוקטן באוועגן זיך אלץ שמארקער אין איר
קערפער, אבער זי אליין קאן מיט זיי גארנישט מין. ווען זי זאל
וועלן, וואלט איר, נישט קונדיק אויף דער גאנצער קאמפליצירטער
קייט פון געשלעכטלעכע אפאראט, דאך נאכז לייכט געווען זיך אליין
צו באפרוכטונג. דער באוועגלעכער באהעפטונגס-לייד מיט זיין
רייפן זיימען-פאנטראן וואלט זיך נאך געדאכט אויסבויען און
אריינרוקן אין דער גרויסער שאכט, ווו עס ווארטן די רייפע איי-
ער, און אויסשיסן אהין זיין פאטראן.

אבער אונזער שלימאק איז זייט פיל צו א "פארבאטענער" האנד-
לונג. ער בלייבט אויפן באדן פון דער "מאראל", הים נישט אזוי
פיל צוליב זיין רעספעקט פאר דעם נאטור-געזעץ, ווי צוליב איר
גענעמלעכקייט-מאטיוון. ער האפט אירע עפעס באזונדער אויפ-
רייצנדיקעס און אנגענעמס, וואס די זעלבסטבאפרוכטיקונג וועט
אים קיינמאל נישט געבן. און דאס דאזיקע, "אנדערע" באווייזט זיך
מאסע גלייך איינפאך אין געשטאלט פון אן אנדערן שלימאק פון
דעמעלעבן מין.

אט קומט ער אן אין דעם הייסן יונימאק מיט דעם שווער-
וואקאלדישן שלימאק-האנד. פון דעם זעלבן געבוי ווי זיין פארטנער
(די ווערטער בלא און התן לאין זיך דא נישט אומצוברענגן), האט ער

לעך, גייען אריין אין לינקען ענגערן טייל פון קאנאל, בשעת דער רעכטער פארהאלער טונעל איז רעזערווירט נאָר פאר שעפסן, דאָס הייסט פאר איינעמעלעך און פאר פרעמדע זוימען-קעמערלעך, וואָס קומען אריין פון דרויסן. דער ענגערער זוימען-קאנאל פירט אריין אין אַ גרויסען רעזערוואַר, וועלכער איז נישט עפעס אַנ-דערש, ווי אַ ריזיקער מעלעכער באהעפטונגסגליד, וואָס ליגט נע-וויינלעך מיט אַריינגעצויגן אין קערפער. דער דאָזיקער באהעפ-טונגסגליד עטריקט זיך מיט אַ פרייער עפענונג הארט ביי דעם אויסערלעכן ראנד פון דער געשלעכטלעכער עפענונג, אין דער אַנ-דערער זייט פון וועלכן ס'עשפנט זיך אויך ברייט דער גרויסער אייערדעזערוואַר. אין גויטיקן פאל האָט דער מעלעכער רעזע-רוואַר די פּעאיקייט זיך אַרויסצושטופן אינדרויסן און זיך אומצור-דרייען, אזוי אַז ער רוקט זיך, ענדלעך, אַרויס, ווי אַ לאַנגער טעלעסקאָפּ, פון דער גרויסער ליבע-עפענונג און זעט איצט שוין אויס ווי אַן אמתער מעלעכער גליד. אַלס אַזא גליד קאָן ער אַרויס-ציען די אָנגעוואלטע זוימען-חיהלעך פון דער עלטערלעכער חיה און זיי עווענטועל אַריינבוארפן אין אַן אנדערן שלימאק-קערפער.

פריער אָבער, ווי נאָך זיי קומען אריין אין דעם מעלעכען רעזערוואַר, בלייבן די זוימען-חיהלעך נאָך אַ ווילע דאָרט רואיק ליגן און מאַכן פריער, אזוי צו זאָגן, זייער טואלעט. דורך אַ באזונ-דערן קלעפיקן שליים ווערן זיי צונויפגענומען אין איין קגיל און פאַרוואנדלט אין אַזוי גערופענעם זוימען-פאַמראָן. דער דאָזיקער זוימען-פאַמראָן האָט ווידער זיין באזונדערן צוועק, ווי מיר וועלן דאָס גלייך זעען.

מיט דעם אַלעם איז נאָך דער אפּפּאָרט פון שלימאק נישט אינגאנצן פארענדיקט, ער האָט נאָך צוויי פארוויקלטע נעבן-מא-שינען. קודם כל איז דאָ נאָך אַ לידיקער קעסל, וועלכער איז דורך אַ באזונדערן קאנאל אויך פארבונדן מיט דער אויסערלעכער גע-שלעכטלעכער עפענונג און גלייכצייטיק נאָך ענגער מיט דער אי-נערלעכער אייער-שאַכט. פון אינעווייניק ווערט אָבער דער דאָזיקער קעסל נישט אָנגעפילט — נישט מיט קיין אייער און נישט מיט קיין זיימען. ער איז אָנגעשרייט, ווייזט אויס, איהר אויפצונעמען

ארויס, אָנשטאָט דיימלעכע אויגן און אויערן, יענע אויססערליש-
אויסגעשטרעקטע „פילער“, וועלכע נאָך אומוויסנדיקע קינדער רופן
פֿאַן „אויערן“. אויף די פילער געפינען זיך ביי די גרויסע שלימא-
קעס, כאטש, א פאָר קליינע, נאָנץ שלעכטע אויגן.

הארט אָבער נעבן העכטן אויגן-פילער געפינט זיך א קליין
לאָך, אין דאָס — אויף דעם האַווקן אויסטערלישן אָרט, אַזוי נאָנט
פון קאָפּ — איז נישט עפעס אנדערש, ווי די געשלעכטלעכע עפע-
נונג. ווען דו וועסט דאָס וועלן נאָכזען ביי א לעבעדיקן שלימאק,
זאָלסטו עס נאָך נישט צוגרופמישן מיט דעם גרויסן אָטעם-לאָך פון
די לונגען, וואָס געפינט זיך אביסל ווייטער.

נישט לייכט וועט מען ביי א צווייטער חיה געפינען הינטער
אזא איינפאכער עפענונג אזא פארוויקלטן אפאראט, ווי ביי דעם
האַזיקן שלימאק הינטער זיין געשלעכטלעכער עפענונג. אַלס גרויס-
פאקט קודם כל פאָלגנדעס: יעדער נאָרטיש-שלימאק איז אן אנדער-
גוט, פונקט ווי די אויסטער. מיר אין לייב האָט ער אן אזוי גע-
רופן „אנדערגנוסדריזל“, אין וועלכן עס ווערן אין א וומערלעכער
צוגרופמישונג פראָדוצירט ביידע שטאָפֿן, די מעגלעכע אימען און
ווייבלעכע אייער. פון דער דאָזיקער פאבריק פירט צו יענער אוי-
סערלעכער געשלעכטלעכער עפענונג א העכסט-פארוויקלטער קאנאַל,
דורך וועלכן ס'ווערן אַרויסגעשיקט אי די רויפּע אייער, אי די
אנטערנעסערשע זוימען-חיהלעך, און ס'ווערן אייך אויפגענומען
די פרעמדע זוימען-חיהלעך פאר דער באַפֿרוכטיגונג פון די איי-
גענע אייער. ווייל, לויטן אלטן געזעץ, טאָר, נאָטירלעך, אייך דאָ
נישט קיין אייגענער זוימען אין דעמעלכן קערפער באַפֿרוכטיקן
די אייגענע אייער, דאָס זיי וואָסן אויף אין אָנהויב, ווי עפֿל אויף
אייין און דעמעלכן בוים פון דעם אַנדערגנוסדריזל. דער טייל פון
קאנאַל, וואָס ליגט דירעקט ביים דריזל איז נאָך פאר די אייגענע
אייער און זוימען-קעמערלעך אייננאָנצן א בשותפותדיקער, אָבער
ווען די ביידע פראָדוקטן באַגעגענען זיך דאָ, זענען די זוימען-
חיהלעך נאָך נישט איינגעצן רייה צו דער באַפֿרוכטיגונג, און דער
דיכער קאָן דאָ דערווייל נאָך נאָ-נישט געשען. ווייטער איז שוין
אָבער דער קאנאַל פאָגערט געטויילט: די בעק, די זוימען-קעמער-

מאָל דיר אויס אַ פּיין בילדל אין וואַטאַר-פאַרבן. אויף גאַלד-
גרינע וויינבלעטער קומען זיך אַקויגן פון פאַרשידענע זייטן
צוויי גרויסע שליימאקעס פון דעם באַקאַנטסטן מין מיט זייערע
דיקע ברוינע שליימאקע-הייזער. זיי גייען זיך אַקויגן מיט אַ וואַקל-
דיקן טריט און האַיבן אויף די קעפּ. אָבער מיטאַמאָל דערוועסטו:
די גרויע שליימאקעס-לייבער זענען געוואָרן ראָזע מאַכטלעך, קליי-
נע כיטער אַמאָרעטן, וועלכע האָבן נאָך אויף שפּאַס אָנגעטון די לאַג-
נע פילדערנער, אַלס קלאָאון-מייזן. און איצט ציען די בירע, שעל-
מעס אַרױס פון אונטער זייערע שוין-דעכער קלייניגקע, שייע
כױנגס, צילן זיך אָן איינער אויפן אַנדערן און באַשיסן זיך מיט
קלייניגקע זיכערנע פּיילן, ליבערפּיילן, וועלכע טרעפן גלייך אין
האַרץ, דאָס זיי מאַכן נישט קיין אַמתע בלוטיקע ווונדן...

הוואָ! דער כּשוף איז פאַרשווונדן: עס זענען ווידער נאָך צוויי
אַלטע פרעסערשישע גאָרטן-שלימאקעס. און דאָך האָסטו איצט מיט
די אויגן פון דער פּאָעזיע געזען עפּעס אַזעלכעס, וואָס די נאַטור-
געשיכטע ווייס אייך אויף איר אָפּן צו דערציילן.

אין דער ליבער-געשיכטע פון דישלימאקעס דערציילט אויך די
שימערענע וויסנשאַפט פון „ליבערפּיילן“, מיט וועלכע די ליבערדיקע
באַשיסן זיך. נישט מער, וואָס די געשיכטע גייט דאָ אויך, ווי
תמיד, גיכער לויט אַריס-פּאַפּאָן, ווי לויט פּעטראָרעאָ...

אזע שליימאק איז פאַרן פּראָפּאָן פיל פאַרשטענדלעכער אין זיין
קערפּערלעכן געבוי, ווי אַן אויסטער. אויפן אָרט פון דער בלוט-שט
צווייפּעמישטער קאַרע פון דער געזעכטער מושעל, וועלכע זעט
סמעס אויס ווי שוין איינמאָל צוקייט אין אייכנעשפּאַרן, זעט אויס
דער שליימאק גוט פּראָפּאָרציאָנירט. דו דערקענסט, ווי ס'איז דער
קאַפּ און ווי דער סוף פון קערפּער, ווי ס'איז דער רוקן און דער
כויך. קיין פּיס האָט עס, אַמת, נישט, און פון דעם קאַפּ שטאַרן

אגדתנו: זוי בילדן אויס אין דעם זעלבן קערפער אי איער, אי ווימען. אבער די באפרוכטיקונג קומט פאר, נישט קינדער רעדווי, פונקט אזוי, ווי ס'איז אויבן געשילדערט געווארן. ווייל די נאטור האט דא אויך שטרענג דורכגעפירט איר געזעץ קעגן דעם זעלבן באפרוכטיקונג.

דערזעלבער אדגאן אין לויב פון דער אויסטערדיגה בילדעט אויס ווימען און איער, אבער נישט אין דערזעלבער צייט, נאר איינע נאך די אנדערע. היינט שפראצן ארויס איער, וועלכע ווערן ארויסגעלאזן און קומען אריין אין די זשאברעס פון דער מוטער, דאן שליינגט די מוטער אריין וואסער, וואס איז פול מיט ווימען פון א שכנותדיקער אויסטער, און די באפרוכטיקונג קומט פאר. מארגן אבער וועט אונזער מוטער-אויסטער מיטאמאל ווערן פאטער און פראדוצירן נאך ווימען. ביי איר שכינטע איז אבער איצט, פונקט פארקערט, דער „מוטער-טאג“, ביי איר איז היינט פאראן איער אנטשטאט ווימען, און דער ווימען פון דער ערשטער אויסטער ווערט גערן איינגעשלינגען צוזאמען מיטן וואסער פון דער אנדערער און צוזאמקט יענע איער.

די צאל איער, וועלכע יעדע איינצלע אויסטער קאן ביי אים דאפאלטאדעט ארויסלאזן, איז כמעט אומגלייבלעך: איין איינ-ציקע עלטערע ליבערפארענע אויסטער קאן אין משך פון יאָר פראדוצירן מער ווי אַ מיליאָן איער. צו דער פילשטענדיקער אנט-וויקלונג קומט דערפון נאך אַ קליינער פראצענט.

עס איז אבער קיין כפס נישט, אז דורך אַ ראציאָנעלער אויס-טערן-קאלטור, וועלכע זאל זיך שטעלן פאר אן אויפגאבע זארגן קדם כל פאר די ארויסוויסלענדיקע יונגע, וואָלט מען געקאנט ביי אונזערע ים-ברענגעס אזוי פארמערן די אויסטערן, אז זיי וואָלטן געוואָרן די ביליגסטע פאלקס-שפייז אין גאנצן לאנד. מען זאגט: אַ פולער בוך שטודירט נישט גערן. סאָציאל גערעכט איז דאָס און אונז. אַ וואסער, פארניפטטענדיגשטענדיגער בוך הייבט בכלל ערשט אָן צו שטודירן. צו וואָלט נישט פאר דער בילדונג פון דער מענטש-הייט די פאראינטערעסירונג מיט די אויסטערן נישט געדאט אַמאל אַ גרעסערן נוצן, ווי דאָס שטודירן די אומערלעכטעסטיקע גרינשישע צייטווערטער אורעאלע באַדינגונגס-זאצן?...

צוילן אפילו קיין פארהעלטניסמעסיק אינטערעסאנטע ליבערעשייט-
מע.

דער גרעסטער טייל פון די מישעלן זענען דאָפּלעט געשלאכט-
לעך, זיי האָבן אָבער נישט קיין שום באהעפטונגס-קראַנטען און
העלפֿן זיך אַרויס אויף דעם פּרימיטיוועס אופן, וועלכער איז
געבליבן נאָך אין פּאַרעלעכע וואַסער. דער „ער“ און די „זי“, וועל-
כע זיצן נאָנט איינס נעבן אַנדערן אין זייערע שטאַלן, לאָזן אַרויס
צו דער רעכטער צייט ווימען און אייער.

די „זי“ האָלט נאָך אָפּס די רייפֿע אייער ביי זיך, אַרוינציענ-
דיק זיי אין איר אַטעס-אַפּאַראַט און האַלטנדיק זיי דאָרט אַ גע-
וויסע צייט.

דער „ער“ דאקעגן לאָזט אַרויס זיין פראכט פריי אין וואסער און
נעמט צייטווייליג ארום די באנצע אויפגעלאפטע שטאַלן פון זיין
האמע מיט דער ווימען-פליסיקייט. די „זי“ אַטעמט דעמאָלט אריין
טיף: דאָס הייסט זי ציט אריין אַ גרויסן שלוק וואסער אין אירע
ושאָברעס, און די זאך איז ערלעדיקט: ווימען און אייער האָבן
זיך געטראַפֿן.

שפעטער לאָזן זיך די יונגע אַרויס מיט אַ געוויסעל פון דער
מוטערס אַטעס-מאַשין. זיי ווימלען ארום, ווייל דו מוזסט דיר פאָר-
שמעלן, אז די יונגע פריש-אויסגעפיקטע מישעל האָט שוין, אמת,
אַ קליינע שטאַל, אָבער זי האָט נאָך נישט די נייגונג פון דער ער-
טערער חיה צו זיצן אויף איין אָרט. באזונדער די יונגע פון די
יב-מישעלן שווימען און ווימלען ארום נאָך אַ לענגערע צייט מיט
זייער האַפּט-שעלעכעל אין אָפּענעם וואסער און זוכן אַ באַזונעם
אָרט צום באַזעצן זיך, ביז זיי גיבן נאָך דער וואסערנדיקער שווער-
קייט פון זייער נאָטירלעכן הויז און באַזעצן זיך, ענדלעך, פעסט
אויף אַן אָרט. די יונגע פון דעם גרעסטן טייל פון די טייד-טער-
שעלן שטעפֿן זיך ווייניקסטנס אָן אַן פיש און לאָזן זיך דורך זיי
פיל חדשים לאנג ארומפירן שפּאַצירן אין פרייען וואסער.

אין אלגעמיין איז דאָס אייך דער איינפאכער פארלוף פון
דעם ליבערעסאָן פון אונזערע אויסטערן. נאָך איין איינצארטיקע
איינציגשאפט האָבן זיי. נאָרד זיי זענען, אין זייער באַקאַנטסטן
צופאָר איידעלפּאַסירן מין, אלס אויסנאם צווישן זייערע שוועסטערן.

צוויי שאָלן, ווי אַ שטיקל ווירשט צווישן צוויי שטיקלעך ברויט, די געשמאקע אויסטער אין איר כאשידענעם רעקל איז אזא מושעל אין דאָסזעלבע איז אויך די בלויזע מיזמושעל מיט איר נעלן קערן. דאָסענן איז דער שלימאק אָדער אינגאנצן נאָקעט, ווי אונזער דריטער, שווארצער אָדער ווייסלעך-גרינער וועגשלימאק. אָדער זי האָט, ווי אונזער עסבארער וויינבערגשלימאק אַן איינצלנע, מערסטנטיילס געדרייטע שאָל, אַ „הויז“, פון וועלכן ער קאָן, ווען ער וויל, ארויס אָדער אַריינקריכן.

דער שנעק איז אין יעדער הינזיכט די העכערע חיה אין פאר-נליך מיט דער מושעל, ער האָט אַ דייטלעך-אָנגעמערקטן קאָפּ, מערסטנטיילס מיט באוועגלעכע „פילער“ און אויגן, און ער האָט נישט נאָר פארטרעטער אין וואסער, וועלכע אָטעמען מיט זשאכ-רעם, ווי אלע מושעלן אָן אויסנאם טוען דאָס, נאָר עס זענען אויך פאראן שלימאקעס, וואָס לעבן אויף דער טרוקעניש, און וואָס אָטעמען דורך די לונגען, אזוי ווי מיר מענטשן.

אין זין פון דער געשיכטלעכער אַנטוויקלונג קאָן מען זיך דאָס פארהעלטעניש צווישן די גרופן פאָרשטעלן אזוי, אז מיט אַ צייט צוריק זענען פון די ווערים אַנטשטאנען געוויסע אורשלימא-קעס, פון וועלכע ס'האָבן זיך אַנטוויקלט פון איין זייט די היינ-טיקע שלימאקעס, בשעת פון דער צווייטער זייט זענען דורך דער צופאסונג צו אַ קאָנסעקווענט-זיצנדיקן לעבנס-שטייגער און דורך אַ דעגענעראציע, וועלכע איז דערמיט פארכונדן, אַנטשטאנען די מושעלן. בשעת דו עסט, אַזי ארום, אויף מיט דעם וויינבערג-שלי-מאק דעם שפיץ און די צירונג פון דער ווייך-חיות-וועלט, שליינגסטו איין מיט דעם אומפאָכעריקן קנול פון דעם אייגנעם-דלייב דעם פארשטאָרטן און אָפגעשטאַנענעם יורד און פיליסטער פון דער זעלבער וועלט.

און דער דאָזיקער קעגנזאץ שפילט זיך זייער אָנשויליך אָפּ אויך אין ליבעלעבן פון די ביידע, פון די שלימאקעס און מושעלן. וויפיל פאָעזיע עס זאָל ביי דיר אין זכרון נישט דערוועקן די אויסטער: פון אים אַליין קאָן מען כיים בעסטן ווילן נישט דער-

— אויב די מענטשן וועלן זיך נאך וועלן העלפן, וועלן זיך נאך וועלן פארשטענדליך...

„ווי איז דער מושל דער הייליקער ים“

וויסנדיק טרומענדיק קלינגט,

שווי דורך מיין נשמה

טרויער די בעקטאפט זינגט.

די אויסטער איז א חיה. אזוי פיל וויסנדיק ווייניקסטנס זיך בער, נישט אזוי?

אמת, אן אויסערנעוויינלעך רואיקע חיה, זי לאזט אפילו פון דיר לעבעדיק אויפגען און באוועגט זיך נישט. צוליב דעם שלאפט דין צושטאנד, אין וועלכן זי געפינט זיך, קאן ביי דיר אפילו אנטשטיין א ספק, צי דאס איז באמת א חיה. ווייניקסטנס, שמויט מן זיך אן, מוז עס זיין א נאנץ נידעריקע חיה. שטעל דיר פאר א ווארד, ווי ער וואלט זיך געדרייט, ווען דו זאלסט אים ארויסציען פון זיין באהעלטעניש און אים אונטערגלייגן לעבעדיקערהייט אויף א שיסל אין דעם עלעקטרישעל באליכטענעם זאל פון א גרויסן שטעטישן רעסטאראן. און דאך איז די דאזיקע אומבאוועגלעכע מאדערן מערצין העכער ארגאניזירט ווי אן איינפאכער ווארד.

מיט איר קומסט אריין אין צווייטן פון יענע פיר שטופן פון דער העכערער חיות-וועלט, וועלכע שטייען איבער דעם ווארד. דו געפינסט זיך ביי די ווייך-חיות, ביי די מאלויסקן. צוויי גרופן פון די דאזיקע ווייך-חיות באשעפען דיר אין לעבן אויף שריט און טריט, — צוויי גרופן, וועלכע דו פלענסט אפילו תמיד צונויפמישן. אונזער שפאך-געבוירן טיילט זיי פאר נאנדער אינאנעם ריכטיק דורך צוויי ווערטער, אבער דער פראפאן געבוירענער נישט די דאזיקע ווערטער ריכטיק און האלט זיי פאר סינאנימען.

אין ווארט איז — מושל און דאס צווייטע — שלי-מאק.

גראב פאטאגראפישל קאן מען די דאזיקע צוויי מינים אויף אזא אופן: די מושל איז א ווייך-חיה, וועלכע שטעלט צווישן

אויך אזוי געטאן אין האָבן פונקט אזוי נישט נשומט, וואָס וואָס
איז פאר א באשעפעניש. זיי האָבן אָבער געקאָנט די אורדעאלע
באדינגונגען וואָס אין האָבן זיי אונז איבערגעגעבן במדע, און איצט
נשהערן זיי, אלס אומבאדינגטנויטיקער באשטאנדטייל, צו אונזער
הומאניסטישער בילדונג. דעריבער קאָנען זיין פארשידענע מיינונגן
נען.

די אויסטער איז אָבער אויף אלע פאלן אינגעלעך א צו
ליכטווירדיקע זאך, אז מען זאל מען צוליב איר זיך ארוםקריגן,
און דעריבער ווילן מיר עס טאקע נישט טון.

פאר מיר האָט יעדע אויסטער א טוט שטיק פאָעזיע. איך
געדענק שטילע לעבנסשעהן, וועלכע איך וואָלט אזוי נישט גע-
וואָלט האָבן אין זכרון. שעהן, ווען דער איינפאכער גענוס איז
פארוואנדלט געוואָרן אין א מין געבענטשטער מאַגייסטערונג. לוי-
בע מיידלעכע טויכן פאר מיר אויף... און אלעליי... פון אלע ער-
לינדאישע געדיכטן איז די אויסטער זיכער איינער פון די איינע-
לכטע. גאנץ היינטיק געדיכטן קענען זיך מיט איר פארמעסן, —
און, כאַראַקטעריסטיש אלץ נאָך „ריתע“ שפּיילן, וועלכע דארפן
נישט האָבן קיין שום אייגענלעכע צוגרייטאכט. צום ביישפּיל די
טריפל. און ווי דער רית פון די טריפל ציט זיך ווייט אוועק אין
ווערלע-פארפלאַכטענעם פאַרכישאפטן וואָלד צום קער פון מערלין,
וועלכער זי לאַפט אונטער די פלאמענדיק-דיינע טוונגס-יעריקע טאָס-
נעס, אזוי פארשעפט זיך אויך די אויסטער ווייט אוועק פון דער
יבשה צום ים מיט זיין וואַלד-קאָסטעס, מיט זיין שווייט, טיף אין
אָפּגרינג פון דער שווארצ-דיינער ריזן-משעש פון אייביק ים, וועל-
כער ווארפט ווייסע קאמען און איבער וועלכען עס פליען, זיי ווייסע
פלעקן, די מענן.

און דער נייסט שוועבט מיט דער מענע פון איין מעשהלע
צום אנדערן. ווי אלע מענטשן וועלן אַמאָל פאריטיקט און ברד-
דערלעך זיצן צוזאמען ביי אויסטערן און אלסן ריידן ווילן, און ווי
אלע וועלן זיך ערלעך באמת פילן אינעם היים אויף דער דאָזי-
גער ריכער ערד, וועלכע האָט אַזאַ שטע פון איינסטער און מיינען.

וואס פאר א סוד פון דערמיט פון נעוויסעל
 וויל זיך פאר אונזערע אויגן אנטפלעקן?
 וואס פלאמט ארום דער מוסל, דום נאלאמעס פיס?
 בארד פלאמט עס אויף מעכטיק, בארד ליבלעד, בארד זיס,
 ווי ס'וואלט עס דער פולס פון דער ליבע באוואקט?
 פאוסט (קלאסישע וואלפארניסנאכט)

דו האסט אין שול געלערנט אלערליי שינע זאכן. איך וועל
 דיך אייפועקן פון שלאף און אנהויבן panis, piscis וועסטו גלייך
 ווייסעד זאגן: crinis, finis אלס אלטער מאן וועסטו נאך, אויב
 דו האסט צו שטארק אָנגעשטן, אָנהויבן זאגן פון שווערן שלאף
 אומרעגלעכעס דריכישע צייטווערטער אָדער אוררעאלע באַדענטונגס-
 זאצן, שטעקן בלייבן אין דערמיט און איינגעשטעט ווערן אין סאד-
 צער. און מיט די דאָזיקע זאכן האָסטו דאָך פאַהראַכט דינע
 שענסטע יאָרן, ווען די פאַנטאַזיע האָט אין דיר אָנגעהויבן אייפ-
 בליען, ווי אַ יונגער גאָרטן. די דאָזיקע זאכן זענען געווען דער הוי-
 מאניסטישער יסוד, אויף וועלכן דו האָסט שפּעטער געדארפט אויפ-
 בויען דעם אידעאלן טייל פון דיין וועלט-אנשוואונג.

ווען איך וועל דיך אָבער פרעגן, און נישט אין שלאף נאָך אין
 די מאָמענטן ווען דו ביסט אינגאנצן וואָך: וואָס איז אַזעלכעס די
 אויסזעה פון דיין טיש, וועסטו בלייבן שטיין אָן לשון.

און דו וועסט דיך העכסטנס טרויסטן, אז די אויסזעה קאָנען
 סימבאָל נישט האָבן קיין צוזאמענהאַנג מיט דיין וועלט-אנשוואונג.
 עס ווערט פאַרדינט געלט, ס'דו פאַר זיי צו באַצאָלן. און דעמאָך
 ווערן זיי געשטן, מיט אָדער אָן צימרים; אָן צימרים איז אַ גע-
 שטאַלציקייט. דאָס האָבן די אלע שבורים ביי האָראָנעס טיש

טוילונג'ע "טויט", ביי וועלכן איין אינדיווידואל "שטארבט".
אדער איז זי א שריט פארויס צו א פארברייטערטן לעבן, א פרוכ-
פערטג, ביי וועלכער דאס אינדיווידואל נייט איבער צו א העכער-
רער פארם?

אפשר באגרעסטו די פרייע צייט פון אן אויספאלט צום באל-
טישן ים, ווו די כוואליעס ווארפן דיר אלע טאג ארויס גרויסע און
קליינע, רויטע און געלע ים-שטערנס פון זייער בלויען וואסער-
הימל, כדי אביסל צו טראכטן וועגן די האזיקע פראגן. פארלאז דיר
דערויף, אז ווהיין זיי זאלן דיר נישט פארפירן, וועלן זיי דיר דאך
ברענגען ווייטער, ווי אלע בענדער פון דער שפעקולאטיווער פי-
לאזאפיע און טעאלאגיע.

זעסטו אין א באהעלטעניש אונטער שטיינער דאָס ים־שטערן־צווייב
 לינן מיט פארשפרייטע אָרעמס איבער אירע באַפֿרוכטיקטע אייער
 און אַרויסקריכנדיקע יונגע, — אַ ווונדערלעך בילד און אין דער־
 זעלבער צייט אַן ערשטע שטופע פֿון דער אומגעווענערער לייטער,
 וועלכע ענדיקט זיך הויך אויבן מיט דעם קינד ביי דער ברוסט
 פֿון דער מאַדאָנע. ביי געוויסע מינים שטערן און אַנדערע נאָדל־
 הויטקע געפינען זיך אויך באַזונדערע טאַשן אין לייב, אין וועל־
 כע די עלטערלעכע חיה שלעפט ארום אירע יונגע, ווי אַ קעגנור
 זיינע בייטל־יונגע.

און דאָך: דער האַזיקער „גוטער אידיווידואַלס“ קאָן זיך, גיט
 פֿאַרטייט אויף זיין גאנצע קאָמפּליצירטער אינדיווידואַליטעט, פֿונקט
 ווי יענע אָרטאָדאָקס אור־חיות צושפּאַלטן אויף צוויי אינדיווידואַל־
 האַלטס. ביי אַ ווילדן צאפֿל גייט דורך דורכן גאנצן שטערן מיט־
 אַמאָל אַן אינערלעכער ריס. איין טייל פֿון די שטערן־אָרעמס וויל
 זיך אָפּרייסן פֿון דעם אַנדערן. אָבער ער קאָן עס נאָר מאַכן אויף
 אַזאַ אופן, אַז אויך דאָס מַלְסְטע שטיק ווערט צוהאַקט. אַלץ
 פֿלאַצט: די געווען־פּאַרעמס און די געשעסן ווערן צוריסן, די האַרטע
 טיילן ווערן צובראָכן, אפילו דער מאָגן ווערט צושפּאַלטן און בלייבט
 לינן צוטיילט אויף צוויי אָפּגענע העלפֿטן. אָבער יעדער העלפֿט
 לעבט. איז דער שטערן געווען אַ פינפֿשטראַליקער, פֿלעגט איין
 העלפֿט באַקומען צוויי און די אַנדערע דריי אָרעמס. ביי אַכט
 אָרעמס ווערט צוטיילט פֿיר אויף פֿיר, ביי זעקס — דריי אויף
 דריי. אביסל שפעטער ווערט די שרעקלעכע ווונד פֿאַרקלעבט און
 היילט זיך אויס אויף אַזאַ אופן, אַז די פעלנדיקע העלפֿט וואַקסט
 גאנץ איינפאַך צו. און אין אַ קורצער צייט ארום זענען ביי דע
 אינדיווידואַלס ווידער „גאנץ“.

נאָר עס זענען איצט דאָ צוויי אינדיווידואַלס, אויפֿן אָרט
 פֿון דעם פֿריערדיקן איינעם. נון, זעץ זיך אַריין אין דער אינדיווידואַל־
 דעלעקט נשמה פֿון דעם האַזיקע ערשטן ים־שטערן און מאַך צוזאָר
 מען מיט איר דורך די טיילונג... וואָס זאָל זיך די חיה דערביי
 „טראַכטן“? ווי לאַנג זאָל „זי“ טראַכטן אלס „אינע“, און פֿון
 ווען אָן זאָלן איר „טראַכט־איד“ בילדן צוויי נשמות? איז די צו־

הָאָם נַעֲשִׂיכְמַלְעָךְ נַעֲקָנְט אַנְשְׁטִיין אײַף אַזאַ אָנפֿן: פֿון דעם צײַד
נוי־וואַקסן זיך פֿון פֿינף איינצאלע ווערן; די ראַזיקע חִפּאָסִיעַ
הָאָם מען אָבער היינט אַוועקשטאַלן.

אַז יִשְׁטערן אין דערוואַקסענעם, נַעֲשִׂיכְמַלְעָךְ רײַפֿן צײַד
שטאַט איז אומצווייטִיק אַ פֿולשטענדיק אַנצוויקלעכער איינ-
הייטלעכער „אינדוידואַם“. זיין יאָגט־אָנצוויקלונג איז צוועגאַר-
נען ענלעך ווי ביים ים־אָדל־היילע: אויך ער האָט שוין אַסאַל
בײַ זיין אַם פֿון לעבעדיקן לייב אַרויסגעצויגן דעם מאָגן און דאָס
איבעריקע מאַטעריאַל אַוועקגעוואָרפֿן ווי אַן אלט נאכט־מײַזל. אָבער
זײַט דעמאָלט איז ער געבליבן „איינהייטלעך“ אין דער געשטענער
כאדוויטונג פֿון דעם וואָרט, ד. ה. פֿשוט אַן אינדוידואַם, פֿונקט
אזוי ווי דו.

הינט אַזאַ יִשְׁטערן זעט אויס אין דער פֿאָרם, ווי מען גער-
פֿינט אים אַרויסגעוואָרפֿן אויפֿן ים־ברעג, מײַסט־אָנצווערט ווי
אַ פֿאַמער־אָנצווער, דאָרף מען אים אָבער נאָך איינמאַל האָבן
געווען פֿריי אין וואַסער, כדי צו פֿאַרשטײַן, אַז ער האָט זיין אייגן
גאנצן גוט אַנצוויקלט הייהרדיק נשמה־לעבן. אַ קאָמפּליצירטער
נערוון־אָפּאָראַט מיט אַ גרויסן נערוון־רינג, פֿון וועלכן סגײַען אַוועק
נערוון־פֿערדן, ווי שטראַלן, זאָגט עדות וועגן דער שטערענער נשמה
איינהייטלעכקייט. אין קענטאָני צום גרעסטן טײַל אַנצווער
הייטקע האָט ער אפילו דייטלעך־אַנגעזעענע אויגן אין געשטאַלט
פֿון גלאַנצעדיקע רײַטע פֿונקטן אויף די שפּיצן פֿון די אָרעמס.
נאָך זײַט פֿון צו זיין אַ פּאַסינער טאַט אין די טיפּענישן פֿון אַם,
פֿירט ער דאָרט אַן אמת רײַכע־לעבן, כאַפּאַלט אין פֿרעסט אויף
קלײַנע קרעכטן, אויסטערן און פֿיש וויפֿל זיין האַרץ גלוסט. און
דערצו נאָך געפֿינסט בײַ טײַל מײַנס אַוועלכעס, וואָס לאָזט איבער,
אפּשר מער ווי אַלץ, דעם אייטרוק פֿון אַ נשמה־דיק און קער-
פֿערלעך־פֿעסטן אינדוידואַם.

דער דערוואַקסער ווייבלעכער יִשְׁטערן, וועלכער איז אַלײַן
אַרויסגעקומען פֿון דער אומברחמט־הידיקער צושטעלונג פֿון זיין
אַס־פֿאַרם, ווײַזט אַרויס זייער בולט געוויסע מוֹסֶר־לֶעכע
נע פֿילן בנתע זײַנע אייגענע קיטער, ווי אַ האַן אויף די אייער,

ריוויזיעלע פרייהייט. עס ליגט א גרויסער געדאנק אין אזא שמועס, ווען עס דערשיינט נאך אין א ריינער געשטאלט, אָבער ווער זיך נעמט שטארק דערצו? דער רישטער ויצט טיף אין דעם איד גערלעכסטן „איד“ אליין, און דו זעסט, ווי דעם קאנסעק- ווענטן אידיאליסטיש באפאלט א ניי בענקשאפט: ווען עמיץ זאָל מיך נאך איצט באפרייען פון מיר אליין, מיך פון מיר אליין אפשיידן!

אומזיסט! דו קאָנסט אין נשמה'דיג זיין נאָרליוויטיקער ווי- פיל דו ווילסט: אלס מענטש האָסטו נאך, ווי בוש זאָגט, דעם „אינענעם טויטפאל“ אלס לעצטן אויסוועג, אָבער קיינמאל קאָנס- טו נישט קומען צו דער לעבעדיקער זעלבסטצושטילונג.

דו דערמאָנסט זיך אָן די אייגענע מערלירישע אידעאלעך, וועל- כע האָבן זיך געפונען אַיינפאך דאדורך, וואָס זיי זענען זיך צופאל אויף צוויי אָדער מער שטיק. פאר דעם פראָבלעם פון איי- דיאָנאָזיס, ביי וועלכן מיר האָבן זיך נאך וואָס אזוי אָפגעטא- טערט, איז דאָס שוין אויך א נעגט פארוואַקסענע זאך. אָבער דאָ קאָן מען נאך זאָגן, אז ביי די דאָזיקע נידעריקסטע ברוואים איז דער טאכער באגריף פון אידיאָנאָזיס נאך אזוי געפליסן און די נאטור פון די נשמה-איבערלעבונגען נאך אזוי ווייניק אויס- געפאָרט, אז מען האָט דערפון נישט פיל ארויסדרינגען. איצט טאמאָרט אָבער דעם פאָלגנדן פאל.

דער נאָנטסטער קרוב פון ים-נאָרליוויטיקע איז דער ים-שטערן. אויך א נאָרליוויטיקע חיה, העם שוין אָן דער קיילעכיקער שטענדיקער פרוכט-זאָל פון דעם ים-נאָרליוויטיקע. אייב איך האָב זיך ביים ים-נאָרליוויטיקע געבעטן זיך פאָרצושטעלן א וואָרם, וועלכן מען האָט צוגעקומען אין דער פויסט און געמאכט פון אים א ריזן עגיל, מוז איך זיך איצט בעסן זיך פאָרצושטעלן א וואָרם, וועלכן מען האָט צוריסן אויף אזא אופן, אז עס זעט אויס, ווי ער וואָלט פון זיך געבוירן פינף יונגע ווערעם, וועלכע זענען אין צענטער געבליבן פאדערטן אזוי, אז זיי שטעלן מיט זיך פאָר אן אמתן וואָרם-שטערן, אזא בילד איז נאך מער ערלויבט צוליב דעם, וואָס די נאטור-פאָרשער האָבן אַמאל געלויבט, אז דער ים-שטערן

„אספרובירענע“ פון באהוואַרדן באַלד לכתחילה אַרײַן אין דעם רעכענען, און דערנאָך וואַסער ווײַסער צו רעזולטאַטן, ווי דו ווילסט. דעמאָלט ביזטו דער הער פון דער לאַנע. די פאָרשונג איז דעמאָלט דער זיכערער פלאַנעט, וואָס שרעקט און שרעקט דײַך. אין טעגנפאל בלייבט זי תמיד דער מאַנעט-באַרע, וואָס צײַט דיר ווי דער און ווידער אַרױס די נעגל פון דײַנע פילאָסאָפישע שאַפן.

דעם גרעסטן טײל דענקער נײַט עס הײַנט נאָך אַזױ. אין זײַנער דענקען פאלט די נאַטור-פאָרשונג אַרײַן ווי אַ קלאַץ, מיט וועלכן זײ קאָנען זיך קײן עצה נישט געבן. אלץ שוײַט, וואַסלעך זיך און ווערט דערטרונקען. און דאָך איז זי גראַד דאָס באַמאָת אומ-געהויערע אין גוטן זין, וואָס אונזער צײַט נײַט דיר אַלס דיין אײַגנס, אױף איר וועט דיין דענקען אױפסניי אױפבליען. פאָרשטײ דאָס גוט: דיין דענקען אין יעדן זין. מיט רעזולטאַטן, וועלכע קאָנען זײַן אַזױ דרייבט, ווי דו ווילסט נאָך אַלײַן. אױך אין דעם פראַב-לעם פון אינדיױדואַלעם. פון דער אומגעהויערער פאָרוואַרט, וועל-כע דער נאַטור-פאָרשער ברענגט אין אים מיטאַמאָל אַרײַן, דאָס ער ערשט אױפסניי אױפשמײן, ווי אַ יוגער פּעניס...

7 ערווייל, כדי דיר צו געבן נאָך אַ שײַנעם מוסטער, נאָך אַ צווייטע געשיכטע פון אַ נאָרד-דאָיטשן. אַ ליבע-געשיכטע איז עס אפילו שווער אָנצורופן, ווייל — אױב עס קומט דאָ אפילו פאָר אַ פארמערגע, זעט עס אָבער גיכער אױס ווי אַ גט, אידער אַ תּוּנֶה. אַ גט פון אַ באַווערדן מין, וועלכן קײן שום מאָדערנער זיט-ראַטאָן האָט נאָך נישט באַהאַנדלט: דחוינו, אַ בריאַת, ער אָדער זי, גט זיך מיט זיך אַלײַן. מיר שײַנט טײלמאָל, אַז אַזאַ צושטױדונג מיט דעם אײַנענעם איך וואָלט געווען זײער ווינטשנליכער פאַר טײל צו קאָנסעקוענ-טע אינדיױדואַליסמן צווישן אונז מענטשן. זײ צווישן זיך אָפּ פון זײַערע מיטמענטשן, און חתונה איז פאַר זײ אַ גרויל, ווייל זי וואָלט געקאָנט פאַרגוואַלטיקן זײַנער אינ-

אילוסטרירט מיט אזעלכע פאקטן. אָבער פארשטיי מיך גוט. איך וויל דיר נאָרנישט צושטערן, וואָס ס'איז דיר ליב, וואָס ס'איז דיר, ווי דיר דוכט זיך, נויטיק פאר דיין לעבן. איך האָב דיר נאָר געוואָלט געבן בלוויז פאקטן, די אויספירן פון זיי קאָנסטן, ווען דו וועסט דאָהפן, אליין מאכן. נאָר איינס מוז פאר דיר קלאָר ווערן. דו מוזסט דאָס, וואָס דער נאטור-פאָרשער גיט דיר, אריינ-ציען אין דיינע באמערקטונגען און הישערות. דו קאָנסט דאָ נישט פארכייניגן, ווי דער פארמייער פארביי דעם פארווונדערטן מאן, וואָס איז געלעבן אין מדבר. דו מוזסט דיר אינטאנצן קלאָר מאכן, אז דער טאנער קאָנזענצאָנלעך אונטערבוי פון דיינע אידעען וועבן וועלט, אינדיזידואם, אייביקייט, אימשטערבליכקייט, לעבן, טויט, איך, דו, מאסער, קינד א. א. וו. איז צו דיר איבערנעטאן גען פון צייטן, אין וועלכע מען האָט נאָך נישט געהאט די מייד-סטע אָנונג פון די רעזולטאטן פון איינער נאטור-פאָרשונג.

אויף דעם דאָזיקן שלעכטן פונדאמענט זענען אָבער אין משך פון דער צייט אויפגעשטעלט געוואָרן ווונדערליכע געביידעס פון הישערות, אין דער נלאָפּ פון דער מענטשלעכער לאָגיק האָט געמאכט פארנעםן אָן דעם שלעכטן פונדאמענט. אָבער אין דער זעלבער צייט האָט זיך די פאָרשאַנג פאר זיך שטיל געאַרבעט, כדי דאָרט אונטן אויפצובויען אַ נייעם פונדאמענט, און ענד-לעך, האָט זי אים אויפגעבויט. איצט מוז מען פארלאנגען, אז דער דאָזיקער נייער פונדאמענט זאָל ווייניקסטנס רעספעקטירט ווערן.

זייער פיל מענטשן מיתען, אז דאָס טאנצע דענקען, ישער פיר לאָזאָפיע, ישער פרייער שוונג פון געדאנק פארלירט יעדן זין, אין דעם מאָמענט, ווען דער נאטור-פאָרשער באקומט אזעלכע ברייטע רעכט. דאָס איז די גרעסטע טפשות. דאָס, וואָס דער נאטור-פאָר-שער גיט דיר, איז פאר זיך אליין ווידער אַבסאָלוט פרייער מאַטערי-אל. נאָר נעמען דארפסטו דעם דאָזיקן מאַטעריאל. וואָס דו ווילסט מיט אים מאכן, דאָס איז דיין זאך. בוי דיר, ווי פריער, די דרייטער-סטע געזאָגטע וועגן דעם אינדיזידואם, איך ווילטש דיר גלייב. אָבער בוי זי אויף און מיט דעם נייעם מאַטעריאל. נעם די

ער איז, אלס חסידות הדיקע חיה, אנשטאט פון אזעלכע ווערן. און אז דער פראצעס פון יענער „אספרוספערונג“ איז ווארשיינלעך ערעניג געלען אויך אויפן וועג פון זיין אנטוויקלונגס-געשיכטע, האט ער האָט אים היינט שוין אָפּגעוואָרפֿן אלס דורך געטאָכטע סטאָדיע.

ווען, פרעג איך דיר, איז אין דער האָזיקער אנטוויקלונג דער אינדיווידואל געוואָרן אזוי וויכטיק, אז ער האָט פארדינט א באזונדערע אומשטערלעכקייט, א ווייז דער איינפאכער פארזאגט לויט אין זיינע קינדער? אָדער צו ווערט דיר פון יענע משותדיקע גראַבע ביישפילן נישט קלאָר, אז מיר מוזן האָט גאנצע פראַבלעם פון אינדיווידואל באַטראַכטן אלס אומגעוואָנען מער פארזיכט, ווי עס דוכט זיך אונז נשויעלעך?

מיר באַלעבאָטעווען דאָ, ווי מיר זען, פילאָזאָפיש מיט א באַ-גריף, וועלכער פארפלאַנטערט זיך נאָכדעשטעלעך אין א גאנצן שטענדיקעניג פון איינצליכע פראַבלעמען. דו קאָנסט דיר פרע-דיקן: דער אינדיווידואל דאָרט זיין אומשטערלעך. אָבער ווען דער האָזיקער אינדיווידואל אליין צעשטערט זיך דיר אונטער די הענט וואָס מיפער דו דריטסט אַרײַן אין דער חיותאָן צמחייםזעלט? נישט צעשטויסט זיך — פארשטיי מיך גוט — אין מיט, נאָר צעשטויסט אין לעבן.

עלסטער צעמיילן זיך אין קינדער, קינדער וואָסן אַרײַן אין עלטערן, עלטערן און קינדער מיטן זיך צונויף און האָבן א בשות-פיהדיקן אָרטן, ווי דער מאָגן... אומשטעם באַוועגונג, אומשטעם איבערגאנג פון לעבן צו לעבן, און פון דער האָזיקער גאנצער באַ-העבונג קומט אין איין שיינעם טאָג אַרויס דער מענטש אַלײַן, א חיה פון א גאנצ באַשטימטן מין, א קאָמפּלעקס פון קעמערלעך, וואָס פרוכפערט זיך געשלאַכטלעך דורך וויסען קעמערלעך אין איין קעמערלעך, א חסידות הדיקע חיה, א וויכטיגה... עס איז דאָר נישט מעגלעך פאַר אים צו מאַכן כּפּעציעלע ערפינדונגען, נאָר אַלץ, וואָס מיר ווילן באַשאַפֿן באַר אים, מוז זיך לאָזן פונעם אַזוי אַרייַנפאַסן אין דער האָזיקער וועלט אונטן, אומשטעם.

דו וואָלט זיך, דו האָסט דיר בײַ אונז האָט אַלץ נישט

אָדער שלײער, נאָכאמאָל זיך מער אָדער ווייניקער רייטלעך דורכ-
 לויפן די גאַנצע רײע פאַרמען, וועלכע זײנע אורעלטערן האָבן
 דורכגעכאַט. דער מענטש ווערט אין מוטערלייך נאָכאמאָל אַ פיש
 ענלעכע בדיאָה מיט פֿאַרשפּרעטן און זשאַברעס-שפּאַלטן. די
 דשאַבע ווערט, אַלס קעפלעל, נאָכאמאָל פיש און מאַל-חיה. אזוי
 רעכנט מען, מח אויך דאָס יינגע ים-נאָדל-חיהלע נאָכאמאָל ווערן
 וואָר-ים-שלײער, בדי ערד צו וואָגן, אז זײנע אורעלטערן זענען
 אַמאָל געווען ווערים. דאָס איז אײף אַלע פּאַלן גענוג אינטערעסאַנט
 און באַמערקונגעווערט, די פּולשטענדיקע לאַגישע אויפקלערונג איז
 אָבער פֿאַר דעם פֿאַרשער אַ האַרמע נוס, וועלכע ער וועט נאָך
 לאַנג נישט קאָנען צעכײסן. אומא אינטערעסירט די זאך דאָ אייגנט-
 לעך פֿון גאַנץ אידישערלעכן שטאַנדפּונקט; זי אינטערעסירט אונז
 אַלס נייע פֿאַרצווײגונג אין לאַבירינט פֿון באַגריף אינדיווידואַם.
 די דאָזיקע גאַנצע געשיכטע ביז צום סוף, ווען דאָס יינגע עסט
 נישט נאָר אויף די מוטער אָדער די „אם“. אָדער האָם „איבער-
 שלײער“, אָדער ווי דו ווילסט עס דאָרט אַנדערש, אַלס פרעמדן
 אָביעקט, נאָר נעמט נאָך ביי איר צו איין אָרטן און לאַזט אים
 אין זיך אַרײַנװאַקסן — צי זאָל די דאָזיקע געשיכטע נישט באַוועגן
 דעם פּילאָזאָף זיך אויפֿפֿאַנגן סוף צו פֿאַרמאָגן איבער דעם עצם
 פֿון אינדיווידואַם?

און דאָ קומט אונזער באַטראַכטונג, נאָך אזוי פיל באַגרווערים,
 לעבער-פּיאַנעס, פֿאַר-ווערטימלעך און, ענדלעך, ים-נאָדל-חיהלעך,
 אַלײן צוריק צו דעם, וואָס איך האָב דיר פֿריער געזאָגט וועגן דער
 אומשטענדלעכקייט.

די האָסט שוין איצט געזען גענוג פּאַלן, ווען איין אינדיוויד-
 דואַם האָט געמאָט אינגאַנצן פֿאַרברײט ווערן, סײַ מעלעך צו
 מאַכן די עקסטרעמז פֿון דעם אַנדערן, ביז צו אונזער נאָדל-חיהלעך,
 וווּ איין איינציק-דואַם האָט געמאָט איבערלאָזן דעם אַנדערן זיין
 מאַכן, סײַ דער דאָזיקער אַנדערער זאָל ווערן לעבנספֿעקל. און
 איצט זאָסט אַפֿשר: וואָס גייט דאָס אַלץ אָן דעם מענטש, פֿאַר
 וועלכן מוזענען איינגעלעך, געבויט יענע אומשטענדלעכקייט-לע-
 דענען. אָבער פֿאַרגעס נישט, אז דער מענטש איז אַ חיר. אַז

די פיקל־הויב איז געווען נאָך א מין „פארלויפיקער“ אינ״
 דיווידואום, אין וועלכן ס'איז ערשט דורך א מין קנאָספונגס-
 פראצעס אויסגעוואקסן די איינמלעכע בריאה.
 דאס קנאָספע-אייניקל איז, ווי מען קאן גלייך דערשענען, אן
 אמטדיק־גלייך ים-נאָדל־חיה'לע. דאס דאזיקע שאַכטל־עלעכע ים-
 נאָדל־חיה'לע וואקסט אזוי אריין אינעווייניק, אין דער לעבעדי-
 קער פיקל־הויב, אז עס נעמט אין זיך אריין איר מאָגן.
 די פיקל־הויב, ביי וועלכער דער נייער גאסט האָט צוגערויבט איר
 מאָגן, שטארבט, נאטירלעך, אפ און פאלט אראפ פארטרוקנס,
 ווי א פארוועלטקטע בלוט, פון דעם יונגן נאָדל־חיה'לע מינכהאזנס
 בער איז איינגעשפאנט אין צוים! דאס ים-נאָדל־חיה'לע, נאָך
 דער דאזיקער האלבירונג פון זיין „מוסט“ און מיט דעם מור-
 טערס ארבעטנדיקן מאָגן, זארגט זיך גאנץ ווייניק פאר דעם אפ-
 שטארבנדיקן געשפענסט: עס פרעסט, וואקסט, פארפולקאמט זיך
 און ווערט ענדלעך געשלעכטלעך־רייך, ווי זיין זיידע־באבע איז
 געווען.

איך וויל דיר דאָ נישט אַרײַנפירן אין דער פאַרװײַקלעכער
 וואָלגאָנישער דיסאָסיע אַרום דעם, צי איז דער דאָזיקער ווױ-
 דערלעכער פּראָצעס אַן אַמאָע „אַס־פּרוכפּערענג“ אין דעם זין פון
 דער באַטוואָרײַט־געשיכטע (מיט דער פיקל־הויב אַלס „אַם“),
 אָדער זי פאַרדינט אַן אַנדערן נאָמען. דאָ אַזעלכע די מיינונגען נאָך
 ביזן היינטיקן טאָג נישט אינגאנצן קלאָר, און די ענדליכטיקע
 אַנטשטענדונג איז אַ סך אָפּהענגיק דערפון, ווי אזוי מען וויל זיך
 פאַרשטעלן די אָנפאַנג־אַנטוויקלונג פון אַ ים־נאָדל־חיה'לע פון
 אַ וואָרײַט־עלעכע חיה. פאַר דעם הענקענדיקן נאָטור־פּאַרשער, וועל-
 כער וויל דערלערנען די „געשיכטע“ פון דער חיות־מעלט און דעם
 גרויסן צוזאַמענהאַנג צווישן די איינצלעכע גרופּן, האָט די דאָזיקע
 פאַרװײַקלעכע געשיכטע, זעלבסט־פאַרשטענדלעך, אויסגערענעוויי-
 בלאָדערנדע מאָמענטן. ער העכמאָנט זיך ווײַטער אַן יענעם וויכטיקן
 פּרינציפּ פון דער אָרטאָנישער אַנטוויקלונג, דעם נאָגענעמטשן
 צורונטערציען, וואָס הייסט יעדער בריאה אין אײ, אַלס שפּאַציעלע

מעלעכע ניסט גלייך איבער זיי אויס זיינע זוימען; צו קיין איין
 געמלעכער באהעפטונג קומט צווישן די ברואים נישט. די דאזיקע
 איינפאכמע פארם פון דער געשלעכטלעכער ליבע, וועלכע איז נאך
 סירלעך מעגלעך נאך אין דעם פייכטן עלעמענט, געפינסט
 שטארק פארשפרייט אין דעם מיטעלן שטאפל פון דער
 חיות-וועלט, און נאך ביי די פיש, ווי דו ווייסט
 עס שוין פון די הערינג, הערשט דער דאזיקער סיסטעם. אין דעם
 אפענעם שטאם ברעפן זיך צונויף דאס זוימען-קעמערל און דאס
 אייסקעמערל אויף צו גרינדן א ניי גאדל-חיה'לע. אבער איידער דאס
 דאזיקע חיה'לע ווערט פארטיק, קומען נאך פאר די משונהדיק-
 סטע זאכן.

פון דער צונויפזיסונג פון זוימען און איי קומט ארויס א
 קליין דורכזיכטיק בריאה'לע, וועלכעס איז, ווי ס'ווייזט אויס
 אינגאנצן פארטיק אין זיין געבוי, אבער וועלכעס איז מער ענלעך
 צו אלעם אין דער וועלט, איידער צו א גאדל-בריווא פון דעם מין
 ים-גאדל-חיה'לעך. דאס פארנאליווערסדווייכע קערפערל האט א
 מיל, געדערים און אן אונטערשטן ארויסגאנג און שווימט ארום
 לוסטיק אין אפענעם ים. מיט דער הילף פון באוועגלעכע וויי-
 פער-הערעלעך. לויט דעם גאנצן געבוי, מוז מען עס האלטן פאר
 א יונגן וואריס, און ווען עס זאל אין איין שיינעם טאג ווערן
 געשלעכטלעך-דייף און זאל געבוירן יונגע ענלעכע חיה'לעך, וואלט
 מען עס פשוט געדארפט דירעקט צורעכענען צו געוויסע ווערים.
 אבער עס ווערט נישט געשלעכטלעך-דייף.

עס אנטוויקלט זיך דורך משונהדיקע שפיצן און ארויסשפרא-
 צונגען, אין וועלכע עס שמעלן זיך אריין קאלך-שטעקעלעך, ווי
 דראטן פון א שירם, אלס א בריאה, וואס זעט כמעט אויס, ווי
 אן איבערגעקערט פיקל-הויב. און אין איין שיינעם טאג הויבט אן
 אינעווייניק, אין דער דאזיקער פיקל-הויב צו וואקסן א קנאספע,
 אין דעם חלל צווישן דער הויט פון לייב און דעם מאגן וואקסט
 אריין א גאנץ ניי ע חיה, וועלכע איז לויט איר געבוי אינגאנ-
 צען נישט ענלעך צו דעם ערשטן חיה'לע.

ארויסגעווארפן געווארן פון ים, נאָר א חיה.
 אז דו קוקסט זיך נעמער צו, באמערקסטו ביי די באקאנ-
 טע מינים אין ביידע עקן פון דעם קנול עפענטונגען, וואָס פירן
 אריין אינעווייניק. די אויבערשטע עפענונג—דאס איז דער אונטער-
 שטער ארויסגאנג פון דער חיה, די אונטערשטע איז דאס מויל.
 און צווישן דעם דאזיקן אונטערשטן ארויסגאנג און דער מויל
 ליגט אין דער שאל באמת א גאנץ גוט אנטוויקלטע חיה, וואס
 שטייט שוין אין פיל הינזיכטן, העכער פון דעם ווארים. צום בע-
 סטען וועסטו די דאזיקע חיה פארבינדן מיט דעם ווארים, ווען דו
 וועסט דיר פארשטעלן דעם ווארים צוויפגעוויקלט אין א קנול
 מיט דעם מויל פון אונטן און דעם אונטערשטן ארויסגאנג פון
 אויבן, מיט א פארהארטעוועטע הויט ווי א מין פאנצער, אויף
 וועלכן ס'געפינען זיך נאָך צום בעסערן שוץ באוועגלעכע נאָדלען.
 די איבריקע זאאלאגישע פרטים קאָנסטרוירט מוחל זיין,
 זיי זענען, אנטשפּרעכנד דעם איינגאָרטיקן געבוי פון דער חיה
 גאנץ פארוויקלט.

אונזער חיה'טריקער קאָנסטרוירט האָט אויך זיין ליבערעשיכטע,
 און דערצו נאָך א גאנץ משונה'דיקע.
 דער אימאליענישער פישער כאַפּט ים-נאָדל-חיה'לעך פון א
 באַזונדערן מין, אנדערע וועלכע פאלן צו אים אריין, ווארפט ער
 ארויס. יענע קאָן ער געברויכן, ער צעברעכט זייער שאל און
 נעמט זיך ארויס פינף טרויביקע גאָלדעלע קוילן, וועלכע גע-
 הערן צו די געשמאקסטע מאַכלים פון זיין טיש. די געלע קוילן—
 דאס זענען די אייער-שטאָקן, און דער באַזונדערער מין ים-נאָדל-
 חיה'לעך—דאס זענען די ווייבלעכע. די אוועקגעווארפענע זענען
 געווען די מענער. אזוי ארום זעסטו: מיר זענען, נאָך די אלע
 אנדערוניג'ן ווידער אין דעם קעגנזייטיק פון דער געשלעכטלעכער
 צוטיילונג.

ווען די לבנה צעשיינט איר זילבער-שטויב איבער דעם טרוי-
 מענדיקן ים, ווארפט ארויס אין דער טיפעניש פון דעם וואסער
 דאס ווייבלעכע ים-נאָדל-חיה'לעך אידע רייפּע אייער, און דאס

פאר זיך ווידער אנטוויקלט, נישט צונויפקומענדיק זיך שוין מער אויך אין דער ווייטערדיקער אנטוויקלונג. פון דעם שטאם, וועלכער הויבט זיך אן (אויבערפלעכלעך גערעדט) מיט דעם שלימאק, איז אלס העכסטע פארם ארויסגעקומען דער טינמענפיש. פון דעם פארצייטישסטן איתסעקט איז די ליניע געצאנגען ביז, לאמיר זאגן, דער מזראשקע. דער פיש איז אין משך פון מיליאנען יארן געווארן מענטש. ווייניקער פון אלע האָבן זיך אבער ווייטער אנטוויקלט ים-נאָדל-חיה'לעך און די ים-שטערן; דאס ים-נאָדל-חיה'לעך אליין איז כמעט געבליבן דער שפיץ פון איר גאנצן אנט-וויקלונגס-צווייג. דאָס דאָזיקע פארהעלטעניש: די פיר העכערע הנים וויער פארשורן-לאנגע פאדאלען אויף איין געמיינזאמען וואריס-באזע, מוזסטו איהר ווייטער כסדר האלטען פאר די אויגן, כדי יך נישט צו פארפלאנצערן.

נאָכדעם, ווי מיר זענען איצט פארטיק געווארן מיט די ווערס, האָבן איר פון די דאָזיקע פיר אויבערשטע פאדאלען-שטאמען, פון די ליבע-געשיכטעס פון די ים-שטערן, שלימאקס, פערבסן, אינסעקטן און חוטה-השדרהדיקע חיות, צו דערציילן א גאנצע דעקאמעראן: עס מוז פאר דיר אבער קלאר זיין, אז אינגאנצן מאכן מיר דורך פון איצט אן פיר הויכער-אמאנען, וועמענס קאפיטלען עס גייען אפילו אפטמאל געשלאסן איינס נאָכן אנדערן אבער מיטן זיך קיינמאל צווישן זיך נישט צוגוף.

מיר הויבן דאן ביי דער ליניע פון די ים-שטערן, ווייל די דאָזיקע פירט אונז ווייטער ארויף אויף דער ליניע פון די נרע-סטע ווונדער-מעשיות פון דער ליבע.

שטעל דיר פאר א ים-נאָדל-חיה'לעך, ווי דו האָסט עס געזען אין אקוואריום אדער אויפן ברעג פון ים. דו פארשטייסט גלייך, פארוואס מען האָט די דאָזיקע גאנצע גרופע אנגערופן „נאָדל-העסטיקע“. דא ליגט פאר דיר א חיה, וואס זעט אויס, ווי אַ שטער-כעדיקע פרוכט, א קנול פון הארטער שאל מיט שארפע שפיצן אין אלע זייטן. ערשט דערפון, וואס די זאך באוועגט זיך, פאר-שטייטסטו, אז עס איז נישט קיין אמתע קאשטאן-פרוכט, וואס איז

ענדלעך, די נאנצע חיה אין זיך אריינגעפרעסן, און איז געבליבן אונטער דעם הייליקן אדער דעם ריטער אלס רייס-חיה, איינגע-שפאנט אין צוים און אָין זאטל. דער אייזל איז אין אונזער פאל די מומטער, דער בער—דאס קינד און דער צוים—די נאָז פון דער מומטער, נישט מער וואס די לעצטע וואקסט זיך נאָך צונויף מיט דעם קינד, וואס ס'איז אזוי ווילד, אז אפילו די לעצטענע האָט זיך נישט דערוואויגן עס אויסצוטראכטן פאר אירע נאָאיווסטע קינדער. איך וויל דיר אבער פארשטעלן א חיה, ביי וועלכער עס קומט פאר עפעס וויער ענלעכעס.

אויף די ווערס שטייען דאן די פיר העכסטע שטאמען פון
דער חיות-וועלט: די ווייק-חיות (שלימאקעס און אנדערע), די
גליד-פיסער (תקעס, אינסעקטן א.א.נדר), די חוגר-השרה דיקע
חיות (צו וועלכע דו אליין געהערסט צוזאמען מיט די פיש, פויל,
רעפטיליען א.א.נדר) און די אזויגערענע נאָר-הויסטיקע, ווי
דאָס ים-נאָר-חיה'לע אָדער דער ים-שטערן. אלע פיר גרויסע גרופן
זענען געשיכטליך ארויסגעקומען פון די ווערס, אָבער נישט איי-
נער פון דער אנדערער, נאָר פאראלעל איינע נעבן דער אנ-
דערער. קיינמאל איז א ים-שטערן נישט געווארן א שלימאק,
א שלימאק א קרעבס, אָדער א קרעבס — א פיש. אין יעדער פון די
דאזיקע גרויסע אפטיילונגען איז די ווייק-שדיקע אנטוויקלונג פון
ווארים געגאנגען אויף איר אייגענעם וועג. און אין איין מאָג זע-
נען אויף דער וועלט שוין געווען ים-שטערן, שלימאקעס, קרעבסן
און גליד-פיסער אינסעקטן און פיש, וועלכע האָבן זיך יעדערס

חיר זענען מיט דעם ליבעראמאן פון דער רהאברייטס-מוטער גליקלעך צועקומען צו דעם פאל, ווו די פרוכפערונג פארלאנגט נישטנאך דעם טויט אלס נויטווענדיקן קרבן פון דעם מוטער-אינ-דיווידואם, נאך ווו דאס יונגע עסט פשוט אויף די מוטער, פונקט ווי א הירעלע פארשלינגט ביסלעכווייז דאס שפייזגעלעכל פון איי. די אינערלעכע ארגאנען פון דער מוטער האבן מיט זיך פאר געשטעלט א מין ספעציעל צוגעגרייטן שפייזזאפאס פאר דעם יונג, און די הויט פון דער מוטער האט א וויילע געדינט אלס אויבערשטע שרדהויט פון דעם קינד, אלס א מין ארגאן, וואס איז אים פון דער מוטער איבערגעגעבן געווארן.

מען וואלט זיך אין דער ריכטונג נאך ווייטער געקאנט פארשטעלן, אז דאס יונגע באשעפעניש וואקסט, ענדלעך, אריין אין דער מוטערס הויט אויף אייביק, אדער עס נעמט איבער פאר זיך וועלכן ס'איז אנדער ארגאן פון דער מוטער. מען וואלט זיך דאס געקאנט פארשטעלן, ווען מען זאל זיך וועלן אויסמאלן דאס ווילדסמע בילד, וואס איז נאך אין די דאזיקע פארהעלטנישן מעגלעך.

שטעל דיר פאר א מענטשלעכע פרוי. אין איר וואקסט אויס א קינד. דאס קינד באקומט שוין אין מוטער-לייב ציין, און הויבט אן אויפצופרעסן די מוטער. אבער עס עסט זי נישט אינגאנצן אויף. עס לאזט איבער, לאמיר זאגן, די הענט און דאס פנים. און די דאזיקע הענט און דאס פנים נעמט עס צו פאר זיך, לאזט זיי צו זיך צוואקסן און ווערן זיינע אייגענע.

דו קאנסט די געשיכטע, וועלכע ווערט דערציילט רעליגיעז וועגן הייליקן אטמאניום פון פאדוא און וועלכעלעך וועגן ריטער פון סינכהאאוון: ווי א בער האט זיך פון הינטן אריינגעפרעסן אין זיין אייזל אדער אין זיין פערד, בשעת דער רייטער איז נאך דערויף געזעסן, און האט עס אזוי לאנג געפרעסן, ביז ער האט,

איינציקער ארבעטס-מילונג, וועלכע האָט פֿאַרשפּאַרט צעמיילט די
 הייזער-וואונדער, האָט זיך דער מענטש אין אַרבעט וואַרצלען אין אַין
 דער טאָגער פאַרמאָרער-בלאָגן פֿון זיין קראַפט.

וויילסטו צו די ראַזיקע פאַרדעלעכענישן צוגיין מיט דייע צו-
 נאָפּסצוראָנקען, טאָסטו זיך לאָזן אויפן וועג פֿון דעם נייט, נעוויס,
 אין נייטמדין טויכט פאַר אונז אויך וואָס אויף אַ בלאָסער
 שוין, אז דער ראַזיקער קעגנזאָג קאָן ווידערשטאַל פאַרשווינדן,
 נאָכדעם ווי ער וועט שוין געבן ביזן סוף פאַרדעליקט זיין גרויסע
 ארבעט פֿון דער מענטש-שאַפֿונג. אָבער דאָס קאָן דעמאָלט נישט
 געשען אין זין פֿון אַ צוריק-גאנג וואָס אלס, דורך דעם נייט
 טון עס נישט, נאָר אין דעם ראַזיקן העכסטן שטאַפל קאָן עס פאַר-
 ווירקלעכט ווערן. און ווען עס וועט פֿון דאָרט צוריק-קומען צום
 קערפֿער, וועט אלץ זיין נוי, אינגאנצן אַנדערש. וואָס פאַר אַ ווערט
 וועט אָבער האָבן קערפֿער, וואָס פאַר אַ ווערט וועלן האָבן אלע
 אונזערע היתטיקע באַגריפֿן אין אַ צוקונפֿט, אין וועלכער ס'זענע
 הערשן דער נייט: זיי וועלן אַפֿשר זיין נישט מער ווי ריזיקע
 פאַרמען פֿון דער פאַרמאָגעהייט, פאַרמאָג, וועלכע די אַנטוואָרט
 האָט אָפּגעוואָרפֿן, פונקט ווי זי האָט געמוזט אָפּוואַרפֿן דעם וואָרעם,
 כדי צו קומען צום מענטש...

דאָך, איך האָב דיר איינגעטלעך נאָר געוואָלט האַלטן אַ וויילע
 ביי דער אַרבעט-פֿערוואַנדלונג און ענלעכע קריכישע זאכן, כדי דו
 וואָלט אינגאנצן צעקלייט דעם האַרציקן אינטערעסאַנטן פֿרינציפּ
 ביז אין אלע זיינע פֿילאָזאָפֿישע טיפֿענישן.

מאשן האָבן זיי נישט, און דער ווימען ווערט דירעקט דורך א
באזעמאנטגליד צווייטעפירט אין דעם ווייבלעכן געשלעכטלעכן
אָרטן.

אויב ביי די האַזיקע אנדערניסן וועט, פונקט ווי ביי די
העכערע נישטדערמאָפּאָדוטישע חיות, ביידע געשלעכטלעכע
מיינן באַזאָרגט פאַר דעם אַקט מיט באַזונדערע שטאַרקע הענט
געפילן, פילט יעדע פיאזוקע גלויכצייטיק דעם האַלטן הענט,
דעם געבנדיקן און געמענדיקן.

מען הערמאָנט זיך אָן דעם רוימישן קיווער העליאָנאָבאלום,
וועלכער האָט אין זיין קיווערלעכער משוגעת באַשטימט אַ פרעמיע
פאַר דעם, וואָס וועט אים צו זיין מענלעכקייט צוועבן נאָך די
ווייבלעכקייט, אין זין אָפּן דעם געשלעכטלעכן הענטגעפיל. עס
איז אָבער נאָר קיין פראַגע נישט, אַז די גרינגלעכע פאָנאָדער
מידלונג פון די געשלעכטער, וועלכע דער אַרצויסקער געקרוינטער
טיפּש האָט אַלס העכערע חומדשהוהדיקע חיה אויך געירשנט,
איז געווען גראַד אוינע פון די וויכטיקסטע באַדינגונגען פון דער
העכערער, אירעאלערער אַנמווילקלונג, פון וועלכער מיר וואָלטן זיך
נאָר צו אונזער שאַדן געקאָנט אָפּוואַגן. דער הערמאָפּאָדוטיזם איז
אַ סטאדיע פון דער ליבע, וועלכע ליגט אויף דעם אַנמווילקלונגס-
וועג הינמער אַהין, און וועלכע מוז האָרט ליגן. קוק זיך צו צו דער
קונסט, פון וועלכער מען וועט מיט דער צייט, מסתמא, פיל מער
לערנען, ווייל אין איר שטייט אונז פאַר די אויגן, ווי אין אַ
שפּיל, די אייגנלעכע נאָטורלעשיכטע, די נאָטירלעכע אַנט-
וויקלונגסגעשיכטע פון דער מענטשהייט. ווי האָבן זיך נאָך די
גריכן געשאַטעט, פאָרצושטעלן אין מאַטאָריפּאָרן הערמאָפּאָד-
דיטן, אַ אידעאַל געטראַכט, וואָס וואָל אין זיך פאָרדייניקן מאַן
און פרוי. עס האָט אָבער גאָרנישט געהאָלפן, דער הערמאָפּאָד-
דיט איז פאַרשוונדן, אויב וסדאָנט זיך אַמאָל באַווען אַן אנדערניס
איז עס נאָר געווען אַ פארזעניש. ביי דער פיאזוקע איז עס נאָר
אמטע פאָרויכשיכטיריקע נאָטור. ביים מענטש פון דער צייט
פון פּרידאָס איז עס נאָר אַ האָפּנונגסלאָזער פּריפּל.

אויף דעם הענטצן פון פרוי און מאַן, אויף דער דאָזיקער

אין דעמאלבן צענטן רינג, ווו עס געפינען זיך די זוימען-אפאראטען,
געקאנט ווערן העלדורכטיקט, וואלסטו געזען פאלגנדעס.

אין צענטן און עלפטן רינג פון יעדן קערפער (געצייגט פון דעם
אפאראט, ווו סגעפינט זיך דאס מויל) ליגן ביי יעדן א פאך זיימען-
אפאראט, פון וועלכע עס פירן גרויסע זוימען-רעדן ביז צום פופ-
צענטן רינג און פון דאָרט ארויס, צו דער אויסערלעכער יועלט.
אין דעמאלבן צענטן רינג, ווו עס געפינען זיך די זוימען-אפאראטן,
אין אויך אין ניינטן געפינט זיך א פאך זוימען-טאש, וועלכע זענען
גרויס אויפגעזעמט די פרעמדע מענלעכע זוימען און צו דער
העכטער צייט זיי צו שיקן ווייטער צו די איינצורויבן, ווו די
ווייבלעכע אייער ווארטן אויף דער באפרוכטיקונג. יעדער אנדערנישט
וואָרט באַמיט זיך איצט אזוי צוצוהויבן צום פארטנער מיט דער
קריטישער געזנט פון ניינטן ביזן פופצענטן רינג, אז דער איי-
גענער ארויסשטארנדיקער זוימען-קאנאל זאל אויסקומען ביים
ליידיקן זוימען-טאש פון דעם אנדערן, און דער אייגענער זוימען-
טאש זאל זיין צוגעפרעסט צום זוימען-קאנאל פון דעם אנדערן.
אין דער מאַמענטאלער אויפגענונג הויבן אן די הויסדרייזן פון
די אנטשפרעכנדיקע רינגען ארויסצולאזן א פליסיקייט, וועלכע
ווערט שטעל פארטרוקנט און בילדעט אויף דער צייט פון אקט
א מין שווימוואנט ארום דער טאנצער געשלעכטלעכער געזנט און
קניפט צונויף דאָס פאָר אזוי, אז עס דוכט זיך, אז זיי זענען
זיך באַמט אויף א וויילע צונויפגעוואקסן. אז דער אקט איז געענ-
דיקט, רייסן זיך די ווערן גלייך אפ איינער פון אנדערן, יעדער
וואָרט איז איז איצט באַפרייט פון זיין אייגענעם זוימען, דעריפאר
אָבער טראַגט ער אין זיך א רעזערוואַר פון פרעסירן זוימען, וועלכן
ער וועט פון איצט אָן, און דער געפאָר פון וועלכעס באַפרוכטיקונג,
צושטעלן לויט דער נויטונדנדיקייט די אייגענע ווייבלעכע אייער.

ווייטער ענלעך קומט פאך דער ליבע-אקט פון די פיאַקסען,
אָבער, נאָטירלעך, אין וואַקער. דאָס פיאַקסע-פאָר לייגט זיך
אין פריילינג-צייט אזוי ענג איינע נעבן דער אנדערער, אז די קעפּ
און די עקן, זענען האַרט צונויפגעפרעכט. קיין באַזונדערע זיימען

דער רעגנוואָרים און די פּיאָווקע זענען אונז דאָ אויס ווי
פּאַליטע הערן, ווען מיר קומען פון דעם גאַנצן וויסנען נעוויסל
פון אונסן.

מיר קאָנען די דאָזיקע ביידע מינים גוט, ווייל זיי האָבן,
אזוי צו זאָגן, אַ חלק אין דער מעגלעכער קולטור-עשיכטע.
די פּיאָווקע שפּילט אַ ראל אין דער אַנטוויקלונגס-עשיכטע פון
דער מעדיצין. דער רעגנוואָרים ווידער, דער דאָזיקער שטילער
הערקעמער און דורכאקער פון דער ערד — ער איז זיט
מיינעמער יאָר געווען דער שטילער העלפער פון דעם אַרבעט-אַלגאָ:
אדאנק זיין אַרבעט זענען מאַזאיק-שטיינדלעך, קאָלענס-שטיינער,
מטבעות און צירונג-האַבן באַגראָבן געוואָרן מיט אין דער ערד און
דערהאַלטן געוואָרן פאַר די שפּעטסטע דורות. זייער ביידענס ליכער-
לעבן איז זייער ענלעך צווישן זיך און איז פאַרהעלטניסמעסיק
איינפאַך.

דער רעגנוואָרים און די פּיאָווקע זענען אַנדראָגינוסן אָדער
הערמאָפּראָדיט. יעדער וואָרים האָט ביידע געשלעכטלעכע אָפּאָ-
ראַטן אין דעמאָלעבן קערפער. אָבער דו דערמאָנסט זיך ווידער אָן
דעם גרויסן געזעץ, וואָס גייט דורך דער אָרגאַנישער וועלט, אָן
דעם געזעץ: דו זאָלסט דיך אַלליין נישט באַפּרובטן. אויך דער
רעגנוואָרים און די פּיאָווקע שטייען פעסט אונטער דער ווירקונג
פון דעם האָזיקן געזעץ.

אין דער קילקייט פון אַ פייכטער נאכט, ווען ס'באָווענט זיך
נישט קיין שום ברייזא, ווען קיין ליכט-שטיין שרעפט נישט זייערע
קאָפּע-פּיצן, וואָס האָבן נישט קיין אויגן און זענען דאָך זייער
עמפּינדלעך אויף ליכט, קריכן אַרויס צוויי רעגנווערים פון דער
שטראָסער ערד. זיי שלענגלען זיך האַרט צו איינער צום אנדערן,
אזוי, אַז די פאַרשטע עקן ליגן פאַרוואַרפן אין צוויי באַזונדערע
זייטן. און איצט קוק זיך צו זיי געווי צו. די גאַנצע ליכטער
זענען צונעפגעשטעלט פון די באַקאַמטע פליישרויסע רינגען. קיין
אויכערלעכע אונטערשיידן מאַכענדיג נישט, ווייל עס איז דאָך
נישט מען און פרוי, נאָך יעדער וואָרים איז מאן און פרוי

געפארן אין בויד פון דעם וואלפיש, אזוי לאזן זיך איך אונזער
 ליליפוטן מיט דעם גאנצן קערפער, אלס אנטיגאסטע ווערזוכער,
 אריין אין דער ביפעגיש פון דעם ווייבלעכן געשלעכטלעכן אומאן.
 און איינגאל אריין, בלייבן זיי שוין אויף אייביק אינעווייניק.
 זיי באזעצן זיך פעסט אין די אינערלעכע געשלעכטלעכע טיילן
 פון דער פרוי, דאָרט וו ס'געפינט זיך דער פרוכטאָלסטער און
 די אייער ווארטן אויף דער באַפֿרוכטיקונג. די דאָזיקע קליינע
 ווערימלעך, וועלכע זענען מער ענלעך צו זויכעדיהלעך ווי צו
 גאנצע וועלכסטשטענדיקע מענער, געפינען זיך איצט אויפן זיכערסטן
 אָרט און קאָנען דווקא דורכפירן די באַפֿרוכטיקונג; דער ריזיקער
 קערפער פון דער גרינער פרוי באַשיצט דעם גאנצן אָרט און
 באַהאַלט די מענער און די אייער פון אלע עולות פון ים און
 לאַנד, ביז יעדער איי באַקומט נישט זיין נויטיקן חלק פון דער
 פאָטערלעכקייט. די פאָרטקע אייער לאָזן זיך שפּעטער, נאָטירלעך,
 אַרויס אויף דער פרוי. די קליינע טאָגהייזער פאָרכלייבן אָבער שוין
 ביזן סוף פון זייער לעבן אין דער פרוי וועגן בער.

ד י פּילאָזאָפֿן רייכן זיך שוין אַרום זייט יאָרן, צו וועלכן
 שטייג פון דער גרויסער וואָרים-מענאָשעדיק צוזאָרעכענען די
 באַנעליאָ. פריער האָט מען זי צוגעשטעלט צום פּרינציפּאל, — אַ
 וואָרים, וועלכער האָט זיין משוגעדיקן גאָמען (מעגלעכער גליד)
 צו פאָרדאָנקען זיין העכסט-אייגנאַרטיקן אַרומען. מען האָט פון
 ביידע געמאַכט אַ וואָרים-ערופּע „געפֿירען“, וואָס ס'באַדייט
 „בריקווערדיג“; די בריק האָט געוואָלט ניין פּון די ווערים צו די
 יסאָנערקעס; ס'האָט זיך אָבער שפּעטער אַריינגעוויזן, אַז דאָס איז
 געווען אַ טעות. דאָן האָט מען געוואָלט די גאָנצע גרופּע צוזעכענען
 צו די רינגלצווערים; דאָס האָט זיך אָבער אויך לאַנג נישט גע-
 קאָנט האַלטן. היינט רעכנט מען, אַז נאָר די באַנעליאָ אליין איז
 אַ שטאַרק דענענערירטער רינגלצוואָרים. אזוי אַרום וואָלטן מיר
 מיט איר שוין אַריינגעקומען אין דער רייסער, העכסטער וואָרים-
 גרופּע, פון וועלכער איך האָב דיר פריער דערציילט.

גשוואלס". דאָס איז אַבער נאָך אַלץ נאָרנישט קעגן די פאַרזעל-
 יטענישן אין דעם באַנעליאַדוויו. נעבן דער פרוי, וועלכע דער-
 גרייכט צוזאַמען מיט דעם אויסגעשטערקטן באַפֿרענגער העכער
 דרייסיק צענט מיטער אין דער לענג, שטייט דער מאַן פון
 העכסטנס צוויי מיליטער די גרויס. דאָס איז, מעגטלעך
 נעמאַסטן, אומגעפער דער אונטערשייד צווישן אַ מענטש און אַ
 פֿלוי. דער זיכערסטער אופן, "מיטצטיין" איז ביי אַזאַ מיניאַטור-
 מענלעך באַמט זיך צו באַהאַלטן ערגעץ אין אַ פּאַלד פון ווין
 "גרויסן ווייבס" קלייד. און דו מוזסט טאַקע די מעגלעכע ליניע
 פון באַנעליאַ-שטאַם זוכן אין בוכשטעבלעכן זין אין די טיפּענישן
 פון דער ווייבלעכער.

דאָס גרויסע מינע ווייב זאַמלט אַבער אַן אונטער איר שויד-
 דאָך נישט איין ליפּוט, נאָר פיל. מען געפֿינט ביי איר טיילמאַל
 ביז צו אַכצן שטיק. אין אַנדאָיב, ווען די "ער"ס זענען נאָך יונג
 און אַן הערפֿאַרונג זעט זיי אויס דאָס ברייטע מויל פון זייער
 ראַטע אלס די בעסטע מיר. אין איר שפּינדלער (כמעט פונקט ווי יע-
 נער באַטאַקטאַרליבטער) ווירן זיי זיך, ווי באַנדורערס, פעסט אַרײַן
 און פירן אַ ווילע אַ זאָרגלעך פאַרזאָרגלעכן. זאָט אַנגעגעסן,
 הויבט זיי אַבער באַלד אַן צו ציען צו דער ליבע, אויף וועלכער
 אַ געוואַלטיקטער ווימען-בלאָז אין זייער קלייניגקע קערפּערל
 גיט זיי דאָס פולע רעכט. די שפּינדלער באַפֿרדיקט זיי מער נישט.
 זיי טריבן ווידער אַרויס פון דעם צוקונפֿטיקן אַביעקט פון זייער
 ליבע דורכן מויל, לאָזן זיך אַראָפּ אביסל נידעריקער אויף דער
 גרינער אונטערקע און אַנטרעקן אַ בעסערע מיר, די ווייבלעכע גע-
 שלעכטלעכע עפענונג.

ביי דעם אונטערשייד אין דער גרויס איז אויך די דאָזיקע
 עפענונג פאַר דעם "ער" אַ גאַנץ גרויסער טויער, פונקט ווי דאָס
 פאַרלאָזענע מויל. פון אַ באַהעפטונגס-אַקט אין געוויינלעכן זין קאָן,
 נאָטירלעך, נאָר קיין רייד נישט איין, וויל די געשלעכטלעכע
 עפענונג פון דער "זי" איז ברייטער ווי דער גאַנצער "ער" אויף זיין
 ריכטן אָרט. דערזיכער מוז עס פאַרקומען אַנדערש.
 ווי מינעראַלן איז דרייט מיט זיין עפֿאַנצער שיף אַרייַן

א יצט שטעל דיר פאר די באנעליא, וועלכע ווערט נאך גערופן די „גרינע“, און וועלכע איז אין אלע הינזיכטן איינער פון די וונדערלעכסטע ווערים אויף דער וועלט. עס איז פאראן א פריילעכע לעגענדע ביי די באמאק-פעלקער אויף דעם אינזל סומאטרה. א שלעכטער הונדפריינט וויל דורכום צוגעמען ביי זיין פריינט די פרוי. אומזיסט, ער קאן נישט געפינען קיין טיר צו איר הארץ. וואָס טוט ער? ער פארוואַנדלט זיך אין אַ יוסן עפל און ווינקט צו איר אראָפּ פון בוים. דער פרוי פאָר גלוקט זיך גראָד אַן עפל, זי רייסט אים אָפּ און עסט אים אויף. דאָ טרוימפירט, הייסט עס, דער שלעכטער חבר-המאן טיף אינע-ווייניק אין מאַגן: „הורא, כִּתְּחַבּ מִיָּיִנִים דאָך דערגרייכט!“ דעם גוטן באמאק כאַטט אין זיין אויטאָנאָמיע נישט פיל אויס, צי איז עס דאָס הארץ אָדער דער מאַגן. ווען דו שטודירסט אָבער די ליכט-פערזעלסטנישן פון דער באַנעליא, דוכט זיך דיר, אז די שיינע טעשיכטע איז גראָד פאָר זיי אויסגעמאכט געוואָרן אלס שאַפונגס-לעגענדע.

די באַנעליא איז אין איר געוויינלעכער פאָרם ענלעך צו אַ קליינער טיגל-גרינער עסיג-אונגערקע פון אַן ערד פינף צענ-טיכעטער די לענג, פון וועלכער עס וואַסט נאָך אַרויס אַ מין פּיכל אָדער שפּראַצונג, וואָס קאָן זיך אויסציען און דערגרייכן אַ פיל גרעסערע לענג ווי די אייגנטלעכע חיה, און וואָס קרידלט זיך פון פאָהנט, ווי אַ וויינטרויב-שטענגל. אַזוי ליבט זי אונטער שטיינער אין וואַלד פון אַדריאטישן ים, די אונגערקע איז דער קערפער, דאָס „פּיכל“ איז אַ „כאַפּינער“, און די גאַנצע מיאוסע בריאה אין דער דאָזיקער טעשטאלט איז דערזויגל גאָר די ווייב-לעכע חיה, די באַנעליא-פרוי. דאָס פראַבלעם צו געפינען געבן איר דעם מאָן איז פיל שווערער פון דער באַמאקער פראַגע פון די ווייזן-בלעסער: „וואו איז די באַק?“.

דו קענסט דאָס ליד פון דער גרויסער פרוי, וועלכע איז געגאנגען טאנצן, און דעם קליינעם מאן, וואָס, האָט אויך מיטגיין

לעכער ליבע און דעם מענטשלעכן אלץ צורעמענדיקן רחמנות,
איז נישט מער ווי אזא געשעעניש. איין איינציקער בלומע-דור,
ווי די רהאברויטס, און עס ווערט צעשוואען. די פילאזאפיע פון
דעם קלייניגקייט ווערמאגט ווארפט אום און מאכט צווישן די גאנצע
קלוגע מענטשלעכע פילאזאפיע אין דער דאזיקער ריכטונג...

פון די ווערים אין אלגעמיין קאן מען נאך שרייבן נישט איין
וונדערלעך ליבע-קאפיטל. גלייך נעבן דער רהאברויטס גע-
פינסט צווישן די פארוואנדערטע דעם סינגאמוס. סין הייסט אויף
גריכיש צוואכען און גאמוס הייסט חתונה. דא האט אמת א
באשעפעניש, וואס נעמט זיך די חתונה אויסערגעוויינלעך צום
הארצן. דער סינגאמוס גיט אויך אין דער זעלבער צייט א זעלענעם
באווייז דערפאר, אז מען קאן אומעטום לעבן. דער סינגאמוס
באזעצט זיך אין האלץ פון א גרויסן טייל פויגל: טראקעס, פיק-
העלצער, פאזאנען, קאטשקעס א. א. ווי קליינע וורשלעך, רויטע
ווי פייער, הענגען די ווערמלעך אין דעם גרויסן ווענטילאציע-טראג
פון דער לופט-דער און פארשטאפן טיילמאל אזוי דעם גאנצן
קאנאל, אז דער פויגל ווערט דערשטיקט. צי האבן די דאזיקע
ווערים מורא, אז די לופט, וועלכע שפאצירט אומאויפהערלעך אין
זייער היים, קאן זיי צעשיידן, אדער צי האלטן זיי בכלל אזוי
שטארק פון דער ליבע: אלטמאלס, געפינט מען דעם „ער“ תמיד
צוגעקלעפט מיט דער געשלעכטלעכער עפענונג צו דער געשלעכט-
לעכער עפענונג פון דער „זי“. דו האסט פאר זיך א חיה, וועגן
וועלכער מען קאן מיט ווייניק גוזמא וואָן, אז זי לעבט אין
„אייניקער באהעפטונג“. עס פעלט נאך, דוסט זיך, איין שריט,
און די געשלעכטער וואסן זיך צוגוף און פון ביידע ווערט
„צוואכען א מאַכט-געשלעכטלעכער הערמאפראדיט, וועלכער
וואלט שוין אבער צוליב דעם באקאנטן געזעץ נישט געקאנט זיך
אליין באפריכטיקן און וואלט זיך געמוזט זוכן אן אנדערן אנדער-
גיט. באדאלט אין זיכרון דעם דאזיקן אויסטערלישן פאל, מיר
האלן נאך שפעטער ווידער אדער זיך אומקערן.

השבע צורים אין שליים און ווערן די פארשידענע לעבעדיגע
וועגן פארלעך פון דעם פריערדיקן מין.

די העכסט ווונדערלעכע פארמאגלונג, ביי וועלכער איין דור
באשטימט תמיד פון שטרענג געטילטע „ער“ און „זי“, דאס איז
דער דאקטער פון הערמאפראדיטן מיט ביידע טיילן אויף איין און
דעמאלטן קערפער, און ערשט דאס דריטע ווידער פון „ער“ און
„זי“, רעכנט צו דער פארשער צו דער צווייטער געשענע, „העט ער
דאס גאנצע“.

אפער וועסטו דיר אבער נעמען אין זיין צווייטן דעם וואכערדיטן
פאל גאך צוליב א באזונדערע סיבה. ווען פרוםע נשמות וועלן
זיך אנהויבן אביסל צו התלבחותים און אביסל צו לייכטזיניק
גאנצשטעלן, ווי די נאטור איז אויפגעבויט אויף דער ליבע אין
זיין פון דער זארגנדיקער נוממקייט. ווען ס'וועט דיר אנהויבן פרעדיקט
אז יעדער קלענסט ווערסט לויבט די ליבע פון דעם, וואס האט עס
באשטאן. דעמאלט זאל פאר דיר אויפטויכן די געשטאלט פון דער
ארימער קליינער וואכערדיטן אין שליים-גראט, ווי זי דרייט זיך
פאר יסורים אלס קאניבאל-סעוואה פון אירע אייגענע קינדער...

אויך האב דיר פריער אמאל געזען גאנצערן, אז איך אליין
גלויב ביי זיך טיף אין הארצן, אז די „ליבע“ קאן אויך אינז און
א גאנץ באשטימטן זין ברענגען צום יסוד פון דער וועלט. אז מיר
וועלן אין איין שיינעם טאג פארשטיין, ווי דאס דאזיקע ווארט,
טאגן רעאליסטיש גענומען, איז אונזער טיפסטער סימבאל: דער
סימבאל דערפון, ווי צוויי סווערט אויסגעוואקסן די שוויסטע
צעשניידונג, די פרויעריקסטע אינאלידונג פון אינערליכאייט, דער
סימבאל פון דעם שטיינערדיקן טויט, וועלכער איז באמת גאר
נישט קיין טויט, נאר אן אנטוויקלונג... מיר באשרייבן דאס גאר
איצט מיט דעם געדאנק, מיר פילן עס גאך נישט, אבער דאס
קאן קומען, נאנט זיכער. אומגעדולד ווייט וועט אבער שטיין אים
פארלייקענונג פון טויט פון די אלטע געשעענישער, וועלכע זענען
גאך איצט דא צווישן אונז ווי נאכד אירן ברע פון ים. אויך
דער גלויב, אז די נאטור איז אין פאסטן זיך גערינדעט און איינ-
געפאלטן געווארן אויף דער פיינקייט פון דער העכסטער מענטש

ווייטלעכער, נאך עס העלפן אים צו אויך טאגן באזונדערע זייער
נוצלעכע באזעפטונגס-אפמאכונגן. זייער אפט האט דער „ער“ א פאר
פעסטע שמעדיקאפעראלעך, וועלכע ליגן געוויינלעך באהאלטן אין א
באזונדערן טאש און ווערן נאך ביי א נויטווענדיקייט ארויסגערוקט.
טיילמאל ציעשפרייט זיך אויך די גאנצע געשלעכטלעכע עפענונג פון
דעם „ער“ און נעמט ארום די „זי“, ווי א ווייג-גלאקס.

קוים אבער איז ביי אונזער האנדלרייטס דער גאָלדענער ליבער
מאָמענט טאוועק, הויבן זיך אָן אין קערפער פון דער „זי“ צו באַר
ווייזן סמנים און זונדער פון געפערלעכסטן מין. ווי אלע פאָדיר
ווערים, האָט אויך די האַנדלרייטס „זי“ אין איר בויך א פרוכט
האַלטער, וועלכער האָט אין זיך איצט גאָך דעם פאָרענדיקטן ליבער
אָקט, באַפֿרוכטיקטע אייער. עס דויערט נישט לאַנג, און פון די
אייער ווערן יונגע קלייניקע האַנדלרייטסלעך, וועלכע וואָלטן שוין
געקאָנט אַלעין פריי אַרויסקריכן אין שליים. האָט געשעט אָבער
נישט. ניי זענען און דעם פרוכטהאַלטער נישט פיל, העכסטנס פיר
אַפֿטמאל אפילו נאָך איין איינציקס. אָבער זיי ציען זיך אויס,
וואַלען זיך פאַנאָדער, מוען אַ ריס איבער די הויט פון פרוכט
האַלטער, און — איצט ווערט נישט היימלעך.

דאָס הייסט, פאַר דער מוטער. די קליינע וואָריס-פֿעליקאָנען
הייבן אָן צו פרעסן, צו פרעסן אין בושטעבלעכן זין פון דעם
וואָרס די גערערים פון זייער אייגענער מוטער. און זיי רוען נישט
איין פריער, ביז די מוטער האַנדלרייטס איז אויפגעפרעסן
ביז צו דער הויט און סעלייכט פון איר נאָך אַ ליידיקע, טויטע
הילע אַרום אירע מעדערשע קינדער...

נאָך אַ וויילע ווערט אויך די מוטער-הויט צעריסן און די
ינגע האַנדלרייטסלעך קאָנן זיך אַרויס אין דעם שליים. זיי זענען
דאָן נאָך געשלעכטלאָז, און סאָפּן זיך קודם כל אַריין אין די
לונגען פון אַ זשאַבע. אַלס פאַרשידנהייט פון אַ גאַנץ אַנדערער
געשמאַלט לעבן דאָ די ווערים אַ לענגערע צייט און אַנטוויקלען
ישערס ביי זיך ביידע געשלעכטלעכע טיילן אויף איין און דעם
זעלבן קערפער, להיפוך די פאַרשידן-געשלעכטלעכע עלטערן. און
שיינט זייערע יונגע וואַנטערן אַרויס דורך די געדערים פון דער

נאָן סײַזן געווען אזוי לאנג, אַז זי איז תמיד געווען אויף אַ מייל פאַרויס און איז איינפאַל אָנגעקומען מיט צוויי שעה פריער פאַר אים צום שטאַטסאיזער און איז אַרעסטירט געוואָרן, ווייל זי האָט נישט געהאַט ביי זיך קיין פאַם.

אַלץ קלענער און קלענער פאַרלירט זיך די מומער, פאַרשווער-דענדיק אונטער דער לאַסט און שוידערלעכקייט פון פענאַמען. נאָך אַ וויילע: און זי פאַלט אָפּ, זוי אַן איבעריק מיקראָסקאָפֿיש אויס-געטרוקנט רעשטעלע פון איר אייגענעם ווילד-אויסגעוואַקסענעם אָרגאַן, און אין דער בין פאַלט אַרײַן, ווי אַ רויפּע אַרבעט-שוויט, דער קאָלאָסאַלער געשלאַכטלעכער אָרגאַן מיט אַ פרישן פריילעכן געווימל פון נאָר וואָס אויסגעפיקטע יינגע ספּערולאַריאַזירטער לידע...

אבער דאָס אַלץ איז ווידער נאָר אַב. דער איינפאַלעך וויר-טיקער פאַל, צוליב וועלכן איך האָב דײַ אַריינגעפירט אין דער האַזיקער געזעלשאַפט, איז דער פאַרײַטונגס-פון יענעם מין, וועלכן דער זאָפֿלאַג רופט אָן מיטן נאָמען רהאָבירטײַט (רהאָב) דאָס הייסט אויף גריכיש אַ שטעקן; זיין אייגענער נאָמען איז די שוואַרצער דעריקע (ניגראָווענאַ) דאָבירטיס. די דאָבירטיס-„ער“ און דאָבירטיס-„זי“ געפינט מען אין אָנהויב שטענענדיק פאַרשידן-געשלאַכטלעך און שליים אין זייער אַ קליינער גרויס: דער „ער“ איז אַ האַלבן מילימעטער, די „זי“ כמעט אַ נאַנצן מילימעטער לאַנג. זיי געפינען זיך ניד און ליבן זיך יבער, אַלץ אין ווייכן שליים, אַלס פרייע, אבסאָלוט נישט פאַרגאָסטישע וועלטליכער.

ביי דעם דאָזיקן גאַנצן פאָלק פון די פאַרײַטונגס-אין דער באַהעפּטונגס-אָרט זייער באַקוועם איינגעאָרדנט. די מעסערע „זי“ האָט איר געשלאַכטלעכע עפּנטונג אומגעפער אינמיטן פון קערפער, דער קליינער „ער“ האָט די דאָזיקע עפּענטונג אין עק פון קערפער צוזאַמען מיט דעם היינטערשטן אַרײַסאָנג. צום געשלאַכטלעכען אָרט ווערט אָבער נישט נאָר די מעלעכע עפּענטונג צוגעדרוסט אַ דער

זי וועט דאָרט אינעווייניק אָפּלייגן אירע אייער, טראַכסט דו. און
מיטעס אויס, און זי אליין טראַכט אויך אזוי. נאָכדעם, ווי זי האָט
זיך באַקומען איינגעקאָדנט אין דער נייער היים, הויבט זי אָן
ארויסצורוקן איר געשלעכטלעכן אָרטאָן דורך דער געשלעכטלעכער
עפענונג מיט דער כּתּה אויף אזאָ וועג פּסור צו ווערן וואָס שטעלעך
פון דער באַפּרובטיקטער לאַסט. אָבער וואָס איז דאָס?

אַלשטאַט די באַפּרובטיקטע אייער זאָלן אַרויס און לאָזן די
מיטער צו דו, ווייזט נאָך אויס, אז דער אַרויסגערוקטער אָרטאָן
ווערט אליין לעבעדיק.

ער ציט זיך אויס, וואַקסט, ווערט אָנגעשוואַנגן, בלאָזט זיך
אָן ווי אַ באַפּרייטער באַלאָן, וואַקסט אַלץ מער אַרויס פון דער גער
שלעכטלעכער עפענונג און שלעפט מיט זיך מיט דאָס מוטער-לייב
און דעם אייער-שטאַק. דער רייז-מאָפּ פון מעשהלע! אָט איז שוין
אזוי לאַנג ווי די גאַנצע געפייניקטע מוטער, אָט איז ער שוין
לענגער, אָט איז ער שוין צוויימאָל אזוי לאַנג, דריימאָל, צענמאָל,
אין דער זעלבער צייט וואַקסט ער אויך אין דער דיק, ער איז שוין
פּופּציק כּאָל אזוי גרויס, הונדערט מאַל, טויזנט מאַל, אָן אומ-
געהויערע קיטע פון דער אומבאַגרייפּלעכסטער גרויס, און ער
וואַקסט נאָך אַלץ! ווי דאָס דאָרף אין רייז, אזוי פאַרשווינדט די
מוטער אונטער אים ווי אַ קליין בלעזלע, ער איז שוין פּופּצן מוזנט
מאַל אזוי גרויס, און סעצט נאָך נישט קיין סוף. ער וואַקסט
אויס צום סוף ביז העכער צוואַנציק טויזנט מאַל אזוי גרויס ווי
דער מוטערס קערפּער... דער געשלעכטלעכער אָרטאָן אליין האָט
זיך דאָן אין פאַרענדיק מיט זיין פּריוועדיקער גרויס פאַרענדיקטער
אויף זעכציק טויזנט מאַל.

ישמעל דיר עס פאַר מענטשלעך און טראַכט נאָך ווערן דער
לענג. דאָס מוטער-לייב פאַלט אַרויס און וואַקסט אויף אויף אַ
מעטער, אַזען מעטער, הונדערט מעטער, אַ קילאָמעטער אין דער
לענג... ביז עס שטיינט ענדלעך אַריבער (אויב צו רעכענען די גרויס
פון מענטש, אויף אנדערעמאָלן מעטער) דרייסיק קילאָמעטער, ד.
ה. פיל מער ווי די שטריקע פון בערלין ביז פאַסבאַרג. די דער-
מאָנט זיך די געשיכטע פון אַזען פאַל: פון דעם הער, וועמענע

אין א ברויגער שאל, וועלכע שטעמט שמויף און מיט אין דער
וואַרעלדיג. און אין איין שיינעם סאָג פאלט די האַזיקע שאל
אונז, ווי א רייכע פרוכט, פון דער דיכ-הויט, די ינגע ווערימלעך
רייסן זי דורך און ווימלען ארויס פריי אין דער שוואַרצער ערד,
זוכנדיג א נייעם דיכ-וואַרעל. די „ער“ס, וועלכע זענען ארויסגע-
טריבן געוואָרן פון זייער היימישן דיכ, זענען שוין דעחווייל אויך
לאנג אומגעקומען. און צום סוף קומט נאָך אלס לעצטער טייל פון
דער טראַגעדיע דאָס אלגעמיינע אייגנטומענען פון דעם גאנצן
גרויסן דיכ, די „ריימדיקייט“: וועלט-אונטערזאנג.

אן אנדער קאלידאָס-קאָפּ-בילד. די ספּערוֹלאַריאַבאַמבני.
מיט קיין באַמבע האָט עס גאָרנישט צו טון, באַמבוס הייסט
די ערד-בין. דאָס איז, הייסט עס, דאָס ערד-בין-ווערימל.

דו קענסט דאָס פאָלסטערמלע פון רייגאַפּ, וועלכער איז
פאָדשישט געוואָרן צו קאָכן אזוי לאַנג, ביז מען וועט אים נישט
אַפּשטעלן דורך א צויבער-שפרוד? דעם שפרוד האָט מען פאָרגעסן,
און דער טאָפּ האָט געקאָכט און געקאָכט אזוי לאַנג, ביז דאָס
טאנצע דאָרף איז דערטרונקען געוואָרן אין דער זיסער רייז. די
שרעקלעכע געשיכטע, וואָס איך וויל דיר דאָ דערציילן, דערמאָנט אָן
דעם דאָזיקן מעשהלע, זי איז אַבער נאָך פיל ערגער. דער אַטהויב
קלינגט אפילו מילד, ווי א פּרילעגאַט-אידיליע.

די ינגע ערד-בין-ווערימלעך האַלטן זיך אויף ווייט פון ערד-
בינגען, פון אלעם גוטס און שלעכטס און רייז — אין דער ערד,
ווערן דאָרט רייז און ליבן זיך צווישן זיך. די באַהאַפּטונג קומט
פאָר, די „זי“ האָט זיך אירע באַפּרעטיקטע אידע אין לייב, און
דער „ער“ שטאַרמט. דאָ ערשט הויכט זיך אָן די ווילדסטע זשול-
ווער-יאַדע פון דער וואַריס-זעלע.

די „זי“ צוזאַמען מיט אירע אייער געבעט זיך אַריין שטילע-
דייט אין אן ערד-בין-„זי“, וועלכע האַלט זיך אויף ווינטער אין דער
ערד, און באַזעצט זיך סוף אינעוועניק אין ליב פון דער ערד-בין.

די ווארעלד איז און דער שפיץ פון דער ציטירן רוקט זיך ארויס
 אינדרויסן. אין אמתן איז דער תרעפאדיקער שפיץ דער לעבעדיקער
 זינטערסיל פון דעם וואָרם. און אים באַווייזט זיך אַן עפענטג.
 א געשלעכטלעכער מיינער. א ווייכלעכער. דאָס ציטירן-וואַלע איז
 זיך נאָך אינערשטיל געוואָרן א „זי“. און אזוי, מיט דעם הינד
 מערטייל און דער געשלעכטלעכער עפענטג פריי אינדרויסן, וואָרט
 עס אומבאַוועגלעך אויף דעם, וואָס דאָרף ווייטער קומען.

און דאָס, וואָס דאָרף קומען, לאָזט אויף זיך לאַנג נישט וואַרטן.
 יחשם אלע ריבן-וועלטדייטשע זענען געוואָרן ווייכלעכע ציטירנען.
 א טייל האָבן זיך, נאָכדעם ווי ער האָט דערטרייבט די באַקאנטע
 פלאַנצן-פאַרם, אליין פון אנטן ארויסגעצויגן פון זיין אייגענער
 פלאַנצן-וויס, ווי אַ ווורשט, וואָס קרייבט ארויס פון דער אייגענער
 הויט. ווידער אַ ריין פאַדיס-ווערמל, איז אַבער יעדער איתער פון
 די דאָזיקע אומרויקע נשמות נאָכן בייטן די הויט געוואָרן „מאן“,
 מיט אַן אמתן מענלעכע געשלעכטלעכע אָרגאַן. און איצט, באַזונדער
 די דאָזיקע נייע קראַפֿט, ווערט דעם טייל באַמט נאָך דער אלטער
 ריבן-וואַלע: די פרישגעבאָקענע „מענער“ שטעבן דורך די וואַרעל
 הויט, קרייבן ארויס אויף דעם דאָך פון זייער געפענגעניש און
 קלעמערן אויבן ארום, געטריבן דורך דער אלטער סודותפולער ערד-
 טישער „זוציג“, און זוכן ליכנדיק דאָס „אידיק-ווייכלעכע“. עס
 ליגט פאַר זיי אַנעגרייט אויפן וועג: אומעטום שטעקן ארויס די
 ציטירן-„פרויען“. שנעל איז די געלעגנהייט אויסגענוצט.

עס איז אַבער נאָך אַ צו קורצע באַרויטונג! „די בלוס בליט
 קאָפּ, די פרוכט פון וואָקסן“.

קוים זענען אין דער ציטירן-„זי“ די איתער באַפֿרוכטיקט,
 האַיבן אַן אלע אירע אינערלעכע אָרגאַנען איינער נאָכן אנדערן צו
 פאַרשווינדן. דאָס מוטערלייכ פלאַנצט און וואַרפט אַרױן די אייער
 אליין אין בויך פון דער מוטער, דערפאַר פאַרשווינדן אַבער פון
 דאָרט די געדערים. און די טראַגעדיע פון דער מוטערשאַפֿט גייט
 שנעל פאַרויס: נאָך האָבן זיך פון די אייער נישט אַרויסגעפֿיסט
 קיין נייע ווערמלעך, און די נאָנצע „מוטער“ איז שוין פאַרוואַנדלט

גיס, מיט לעבן, ליבע און שוים, — אלץ אויף דעם הים פון א
בזכמאל פון א ריב.

אין געזונטער שטארקער קראפט וואססס הער ריב אין ערד
פונם. אין וויינע דינסטע ווארצלעך בויערן זיך אבער אריין
קלייניקע ווערמאלעך, וועלכע העררייבן נישט אפילו קיין האלבן
מילימעטער אין דער לענג, מיט א שפיציקן שטאבל, וועלכער איז
אין דערעלבער צייט א ווייניגערל. לאנגזאם רוקן זיי זיך ארויף אין
דער וואסמאקער קערןמאסע פון דעם צוקערריב. ווי דאס קינד
אין די לעקערבעת פון טעשאלע פרעסן זיי זיך דורך, גייען דורך
דעם גאנצן ווארצלעכערפער און געפינען זיך אין איין שוועם
מאג, ווי א קאלומבוס פון זייער גאנצער פלאנעטע, הארט ביי
הער אויסערלעכער וואגס, אויף דער גענעץ פון א נייער וועלט.
א לעצטער שטויס, און אויך די ווארצלעווים וואלט געווען דורכ-
געדריסן און די סיד אין דער נייער, אויסעריישישער וועלט אויפגע-
מאכט.

אבער גראד איצט, אזוי הארט אויפן שידוונג פון „דער
וועלט“ און „י עב ער וועלט“, באפאלט די וועלטרייזערע א מאך-
נע אויפדענונג און בענקשאפט: נאך אינעווייניק, אין דעם ריב
סאפט זיי ארום דער ליבעטרוים. ביז איצט האבן זיי גארנישט
געהאט אועלכעס, וואס זאל זיי שמויסן צו ליבע: קיין איינס איז
נישט געווען מאן אדער פרוי, האט זיי בכלל געפעלט יעדער סימן
פון געשעלעכע טיילן. אבער איצט בייסן זיי פלוצלונג די הויס:
אין פון דעם שוועם ווערמאל ווערט א גאנץ ניי באשעפעניש.
הארט צוגעדריקט צו דער אויסערלעכער ווארצלעווים, בלאזט זיך
ישרים פון די קלייניקע לעבעדיקע פערמאלעך אן און הויבט אן
צו דערמאנען א קליין פלעשעלע. די פלעשעלעך ווערן וואס אסאך
דיקער, און שוין הויבט זיך אן איבער זיי אגנצלאזן די עלאסטישע
ווארצלעווים: עס זעט אויס, ווי דער אלטער ריבן-הערפער וואלט
געוואלט פון זיך געבוירן א נעשלאכט פון משונהדיקע יונגע ריבעלעך.
און באמת: א טייל פון די פלעשעלעך ווערט אלץ מער און מער
אגעשטארקט, ביז די פלאש הויבט אן אויסצוגעצן ווי א בייביקע
ציטריק, די ציטריקן שטויבס און שטויסט, און מיט אסאך פלאצט

דאָ האָסטו דערנעבן האָס ווייזן-ווערמל, וואָס האָט אַלס
עלוישער אָן אַמטע מומיען-אויסגעהאלטנקייט: עס ליגט זיך יאָג-
לאנג אין טרוקענעם ווייץ, וואָרט, האָסט און לעבט איבער, ביז דער
ווייץ וועט ענדלעך פאַרווייט ווערן, און עס וועט ווידער קאָנען
אָנהויבן דאָס העכערע ליבעלעבן אין די פרייע גאַנצע-קאָנסאַפּן.

אַט איז די העכער-אַדערע, דער אַזוי גערופענער „פאַר-מזאָד-
רים פון דער ריבן-מידקייט“ — אַ וואָרט, וואָס איז ערשט גע-
שאַפן געוואָרן אין די זעכציקער יאָרן פון דעם לעצטן יאָרהונדערט.
האַט איז געווען אַן אַמטע פּלאַץ פון דער לאַטוויר-שאַפּט, וועלכע
מען האָט געקאָנט פאַרגלייכן מיט דעם רוף פון די אַלמע לעגע-
דאַרישע צייטן: „די הונען גייען“. פון דער ערד איז ער דאָסמאָל
געקומען, דער שרעקלעכער שאַנאַ. אומעסאָם האָבן די צאָשע-דיבן
אָנגעהויבן איינצוטרוקענען. עס האָט אויסגעזען, ווי די געטרייע
ערד, וועלכע האָט זיי ביז איצט אויפגעהאלטן, וועל זיי מער נישט
שפּיילן. אַ רעוואָלוציע פון דער ערד קעגן די ריבן. דער באָדן איז
אויסגעווינט, האָט מען געוואָלט, ער איז „ריבן-מיד“, און די כּע-
מיקער האָבן אַרויסגעפונען, אַז דאָס פעלט אים דער גאַלי, וועלכער
איז דורך דער לאַנגער ריבן-קולטור פון אים אַרויסגעצויגן געוואָרן.
אַזוי זענען מיליאָנען אַרוינגעוואָרפן געוואָרן אין דער קאַלי-מיסט-
קתג פון באָדן, ביז איינער האָט ענדלעך אַנטרעקט דעם אַמטן
שפּיילן, אַ באַדאָלענעם פאַרזאָיט אויף די ריבן-וואָרצלען. אַ
וואָרט, וועמענס ליבעלעבן מ'שפּילט זיך אָפּ אויף דעם קורצן
וועלט-שפּאַן פון דער הייט פון ריבן ביז צו זיין אינערלעכער מאַסע
און ווידער ביז צו דער הייט.

די מענטש, לעסטס אין קאָנסאַפּט, דיין בליק זוכט די ווייטסטע
שטעט, און די אומגעווענע ערד הויבט דיר שוין אָן צו קליין צו
ווערן. צו קליין איז מ'י שוין לאַנג פאַר דיין געזאָגט. זי איז שוין
אַבער מענטש באלד צו קליין אויך פאַר אַ פשוטער חתונה-היילונג.
דאָ אָבער האָסטו דעם רוים פון אַ צאָשע-דיב, און אויף אַ ברוי-
טייל פון דעם דאָזיקן רוים אַ מאַנען אויסערשטויבלעך פאַרווילקלעטן
לעבנס-דאָסמאָל, מיט דער העכסטער פרייד און ביסערסטער מיד-
ע.

לעכע פיאנקע... גרויסעס... אים... אממדיק פיאנקעקינד. אויך
 דאָ קומט צו א צווייטע אומגעשעלעכע לעבן, צוויי מאל
 מױס אלס קרבן און העכסטע פּױן, אידער עס קומט אָן איינמאל
 אין דער קײס די אמתע ליבע. נאָר דאָ קומט דער מױס פון דעם
 עלטערלעכן אינדרודאום נישט בלויז צוליב אויסערלעכע אומ-
 שטענדן, וועלכע זענען נאָר פאַר דעם יינגן גינסטיק, זײַ סײַז נשוען
 די פאַרניכטע אין דעם פּוילטריקן מיסט אָדער אין דער מאַגד
 ווערקייט: די זעכט דאָ, ווי די מוסער ווערט צעשטעשט דורך
 אידע אייגענע קינדער אין איר אייגענעם לײב און דורך ווי פאַר-
 וואַגלט אין א פשוטן מױסן שרדשיטעס... דאָס זיך דיר נישט,
 אז עס לאָזט זיך איבער דיר אַראָפּ, דער פאַרימער פּעליקאן פון
 דער געמיינע קריסטלעך אַפּאַפּאַלישער לעגענדע, וועלכע גיט די
 קינדער אויסצווייגן דאָס בלוט פון זיין אייגענעם האַרץ?...

ד יי גייען אפילו אזוי ווייט, די אַרימע ווערמאלע, וועלכע לעבן
 בײַ דער מוסערס כרוסט, אין דעם דרייטסטן זין פון דעם
 וואָרט...

אײַך האָב דיר געזאָגט: די מיטעלע, פאַרשפּרייטסטע שטאפע
 פון דעם ליבן וואָרטיגעשעלעכט נעמט אַרױס, א חוץ אַדערע אומ-
 צייליקע גרופּן, אײַך די אזוי גערופענע פאַרדעווערס, צו וועלכע
 סענעזערס די מדיכנע און דאָס עסיגווערסל. אין דער נאָנט פון
 דעם תּאָזיקן עסיגווערסל וועלן מיר זיך ווירער אויף א וויילע
 אָפּשטעלן, סײַ צו הערנאָנצן דאָס באַהוואָריסבילד.
 ווען די מוסט א שאַקל דיין עכטפּלאַט אָדער, אלס באַהאַר-
 טריפּטשטעלער דיין קלייסטער-מאַפּ, און הויבסט די אויף צו דער
 ליכט, סײַ צו באַמראַכטן די אויפגעווערסטע קליינגעס הבהדלייט,
 דאָס וואָלט זיך דאָרט אויף און וואָס יעדען זיך נישט נישט פאַר
 קיין ווערקייט, נישט פאַר קיין קלעפּיקייט, באַהויבסטו זיכער
 נישט, וואָס פאַר אַ הערלעכער געוועלטיגט די דאָסט דאָ פאַר
 זיך, — א הערלעכע אין יענעם גוטן זין פון דער נאָווער נאָטור,
 וועלכע איז אזוי אומערשעפּלעך אין אירע ליבערזאָמאַנען.

אם ארויס. מיט דעם וואסער ווערן זיי איצט פארברענגן חיים, איינפארפלייזעכע קאנטעס. אויף א גוטן אָרט, ביי וועלכן ס'איז געווען שטעלס מען וויל אָפּ. דאָס עקעלע ווערט אַוועקגעוואָרפֿן, א באַהאנדער ווייל פון קערפער גיט אַרויס אַ קלעפּשידיקן שליים, ווערעכער שטאַפט וויער שנעל איינגערוקענדיק, א האַרטע שטאַל אַרום דעם גאַנצן ברייאַלע. איצט האָרף מען וואַרען. די שטאַל שוועט פּונקט אזוי גוט, ווי ס'האָט אַכטאָל די באַבע באַשיצט דאָס איי. אַבער פריער אָרער שפעטער, ווען דאָס גליק וויל, קומט אַ שעפּס און עסט אויף דאָס געוויסן צוזאַמען מיט דעם קליינעם אייטלע. די שטאַל צעטייט, די לעבערפּיאַנזע קריכט אַרײַן פון מאַגן אין די געדערם, פון די געדערם אין גאַלגאַנג... דריי מאָל געראַסעוועט, די ערשטע פּאַיאַזיע איז דערטריסט, דער שעפּס באַקומט די לעבער פּוילעניש, און די ליבע אין גאַלגאַנג שיקט אַרויס מיליאָנען אייער אויספֿיט צו דער וואַנדערשאַפּט.

דאָס איז דער ראַטאָן פון דער לעבערפּיאַנזע. ס'זאָגט אים דיר נאָך גאַנצאָמאָל שנעל דורך „מענטשלעך“.

דו נעמסט אַ ווייב און געבוירסט מיט איר אַ קינד, וואָס איז אַבער צו דיר איינגאַנצן נישט ענלעך. יאָן אַ געוויסער עלטער זעסטו פּונדלונג דאָס קינד אַוועקפאַלן אויף פאַרדעבטיקע זויערן. אָן שום ליבע וואָסן אין אים אינעווייניק אויף אין אַ מאַראַדיקער צאָל אייניקלעך, וועלכע פרעסן עס צוגויף אין אייגענעם לייב צו דער וואַנט אזוי לאַנג, ביז עס בלייבט דערפון נישט מער, ווי אַו בלוזע האַלט, וואָס היילט אַרום די בייזע חברה. אינעווייניק אין די אייניקלעך אַבער וואָסן שוין ווידער נייע אוראייניקלעך, וועלכע צעקומעטשן די געדערם פון די אייניקלעך, אַזוי אז די לעצטע מאַכן אויף אַלע זייערע מירן, כדי פּאָר צו ווערן פון דעם ווילדן אַנטיקעניש, ביז דער האַזיקער גאַנצער שרעקלעכער קנויף פּלאַצט, און די אוראייניקלעך מען וויל אַ לאַנג אַרויס מיט אַ געדויער אויף דער פרייער וועלט. זיי וואָסן דערנאָך אויף אַלס נייע סטאַטוס, אַזוי ווי דו, וועלכע זוכן ווידער פּרויען ליבע מיט וויער זיסער אויך אַזוי ווי דו...

פּונקט ווי ביים באַנדוואַרם האַססן דאָ די קייט: געשעסעט

אויף א העכסטע היימיניספולן אופן פון אומבאפֿרובטיקטע קע-
מערלעך, יינגע חיילעך פון א לענגלעכער געשטאלט, וואָס אמאָל
אַלץ מער און מער. ס'דייט נישט לאַנג, און זיי פילן אויס דאָס
גאַנצע לייב פון אַלטן וואָרים, וועמענס אָרגאַנען ס'זענען פאַר-
שווונדן, די הויט ווערט אָנגעבלאָזן, די גאַנצע מוטער־הויט, אין
וועלכער ס'וואַקט אויף דער שטעלעכער דור, שטאַרבט אָפּ און
ס'בלייבט פון איר נאָר א גרויסע, אַרום און אַרום פאַרמאכטע
וורשט־הויט, אין וועלכער עס ליגט דערווייל גוט באַהאַלטן דער
נייער וואָריס־דור אין דער געשטאַלט פון א קאָלאָניע קליינע
לעבעדיקע וורשטלעך.

קרבֿן־טויט, ניי לעבן... דו דערוואַרמט, אַז די קליינע וורשט-
לעך וועלן צו דער העכטער צייט צערייסן די הויט און זיך לאָזן
צו זייער אייגענעם לעבנס־ציל. זיי זענען נישט קיין בלויע הויטן,,
נאָר זענען אויס אינגאַנצן פֿיקס און פאַרטיק צו זיין צום אינדרוי-
ס וועלן לעבן, מיט מויל און געדערים, ווי ס'האַבן עס געדאַט די
ערשטע לעבעדיק־פֿאַרשטאָקעס אין גאַנצאַנג פון שעפֿס, און אפֿילו
מיט א באַזונדערער עפענונג אין לייב, וועלכע קאָן אָטווייזן אויף
דער מעגלעכקייט פון ריכטיקע ליבע און ריכטיקן אייער לייבן.
אַבער זיי קריכן נישט אַרויס. נאָך לייבן די קליינע פֿאַרשטאָקעס
לעך אַן באַזונדענע אין דער גרויסער הויילער מוטער־הויט, און שוין
הויבט זיך אַן אין די לעבעדיקע, נאָר וואָס לעבנס־פאַרטיק־שטאַנדע
וורשטלעך צו באַוועגן א ניי לעבן. יינגע וואַקסן אין זיי אויס אויף
דעם זעלבן געהיימיניספולן אופן אַן שום געשטאַלעכען אָס; דאָס
מאָל זענען עס נאָך קלייניקע פֿאַרשטאָקעלעך מיט א רעדער־עלע,
וואָס דערמאָנט כמעט אינגאַנצן אַן די קעפֿל־עלעך. אין ווייטער
וואַקסן די ראָזיקע קליינע פון דריטן גראַד אויס אין אַזאַ צאָל,
אַז די אָרגאַנען פון דער מאַטער ווערן אינגאַנצן אומברענגותדיק
אַרעקעקוועטשט אין דער זייט. אָבער די זאך איז דאָספאָל אויף
אַזוי פיל גליקלעכער, וואָס די אייגענע־שטאַנדע יינגע נעפֿיען אין
דער העכסטער גוט און אָפֿענע גאַטירלעכע מיר. באַפֿרייט פון דער
מאַטער, שטעבן זיי איך דורך די דערווייל אינגאַנצן פאַרטרונקענע
באַבע, ווימלען פֿריי אַרויס אין דעם שליסאַם און דערנאָך איך פון

מים דער ליכט. אלע טאפאלס נעשלעכטלעך, באפרוכטיקן זיי זיך, ווי די באגדערס, איינער דעם אנדערן, און ווארפן אריין מיליאנען נען באפרוכטיקטע איינער אין די נערעם פון שעפס, פון וואנען זיי קומען ארויס אומגעשטערט צוזאמען מיט די אפפאלעכען אויף דער פרייער וועלט.

דער שעפס האָט איצט פאַר דער ליכטעשיכטע זיינס געטון און קאָן ניין. דער רעגן וואַשט אָפּ די לאַנקע, אויף העלכער יענע פאַבריק־אַפּפּאַלעכען וענען פאַנגדערשונאַרפן: די פּיאַנאָקאַרטייער פאַלן אַריין אין וואַסער, און פון דער געפּלעכטער שפּאַל לאָזט זיך אַרויס אַ לוסטיקער קליינער עטבראָך, אַ פּיאַנאָקעשלייערל, וואָס באַוועגט זיך פריי אין וואַסער מיט דער הילף פון אַ נעדיכטן ראָק ווימפּערהאַר, און וואָס האָט אַפילו אַן אייגן אויף צו געניסן פון דער ליכטיקער וועלט — אַ מעלה, מיט וועלכער די עלטערע לעבער־פּיאַנאָקע קאָן זיך נישט ריסען און וועלכע זי דארף אויך גאַרנישט אין איר פינסטערן נאַל־לאַגד. דער דאָזיקער ליכטראַן פּרייהייטס־מאַגזין איז אַבער זייער קורץ. דער ווימפּער־פּעלץ פאַלט אַוועק, און **היי אַן אמתער** וואָרים קריכט דאָס פּיאַנאָקעלע אַריין אין לייב פון איינעם פון יענע סייך־שלימאקעס פון דעם מין לימנעס, וועלכע סײַר געפינען אַלעמס אין שליים פון אונזערע סייכן. דו פאַר־שטייכט שוין, וואָס עס געשעט ווייטער: עס ווערט, פונקט ווי סײַז אַ פאַתגעקומען ביים באַגדוואָרים, דערפון אַ „פינע“. אָבער זיי מוזן האָבן ווידער אַריין אין שעפס. און שעפסן עסן דאָך נישט, ווי באַקאַנט, קיין סייך־משעלן. די זאך אָבער אַנטוויקלט זיך דאָ נאָך פיל ראַפּידיטעט.

ווי נאָך ער קומט אַריין אין שליםאַק, הויבט אָן מיט אונזער וואָרים פאַרצוקומען אַ משאנדיקע זאך. אויב זיינע עלטערן האָבן פרער באַדראָס די כעמישע פאַבריק פון שעפס, הויבט זיך אין אים אַליין אַינע אָן צו באַמערקן עפעס אַוועלכעס, וואָס ווירקט ווי אַ געכעזיס. קיין אייגנטלעכע ליכט־פרייד אין עס זיכער נישט, ווייל ער האָט גאָר דערצו נישט קיין אַדגאַנען. און קיין פרייד איז עס, ווי מען קאָן פאַרשטיין, טסחמא איבערהויפט נישט. אין זיין לייב הויבט זיך אָן אַ באַוועגונג, עס וואַקסן אַרויס

קרענען; בילדענדיג איז געווען א דייטשער האַסטיגער אין שפּיל, און
נאָך אים הייסט זי משענדליכע בריווה, בילדענדיג.

א כער האָט אים אלץ נאָך איינגעלאָר נישט געזען האָט, וואָס
אין האָב זיך געוואָלט צוגעבן צום פאל, „באגרוואָרן.“
זו מאַסט ווידער אַרײַן אין דער קונסטפולער בעמישער פא-
בריק פון א באַדײַענדיקן קערפער, האַסטאַל פון שטאַט. א באַר-
דער וויכטיקע אָפּטײלונג פון דער האַוויקער פאבריק הייסט זי
לעבער. דאָ ווערט דעסטילירט ווייט א טײַעזער קאנסטראַקט, וועלכן
זי טאָנעט פאבריק האַרף אומבאדינגט האָבן: די פאל. אין עס פון
דער האַוויקער אָפּטײלונג ליגט א גרויסער רעזערוואַר פאַר דער
האַוויקן עקסטראַקט, דער גאָלדלאַך, און פון דער אָפּטײלונג, ווי
אויך פון דעם האַוויקן רעזערוואַר פירט א באַוועגלעכער פאַרבינד-
וואַגנטיקאָנאַל צום האַפּטלאַ, וווּ עס אַרבעטן די פאַרדייאַונגס-
אַפּאַראַטן: דער גאָלדלאַך, וועלכער ענדיקט זיך אין די געדערים.
דאָ, אין דער האַוויקער וויכטיקער דער פון דער פאבריק, האַלט
זיך אויף די לעבערפאַמיליע, א פלאַטוואָר, וועלכער איז דאָ,
נאָטירלעך, פונקט אַזאָ וויכער און אימבעכעמער מיטשטער, ווי
דער באַגרוואָרן אין דיינע געדערים.

זי לעבערפאַמיליע איז אַפילו וועלכסטשטענדיקער ווי דער
באגרוואָרן: זי האָט נאָך איר אײַגן מיל אין געדערים. גראַד
דערפאַר איז זי אָבער פאַר דער פאבריק, און וועלכער זי האָט זיך
אַרײַנגעשמוגלט, נאָך געפערלעכער: זי וויפט נישט פאַל, נור זי
רעכט לעבערבלוט און באַשעדיקט די וועגמאַל פון קאָנאַל. די
האַוויקע פאַרדייאַונג וואַלען זיך צונויף מוגעווייט אויף אײַן אָרם,
רופן ארויס פאַרשטאַפונגען, אגמצינענען, אנסקראַפטיקונג פון
גאָלדפאַרמאָט און דערפירן סוף כל סוף די טאָנעט באַסירט צום
באַקטאַר: די שטאַטן שטאַרבן אויף דער אַזוי געדענער לעבער-
פאָלעיש.

אָבער כל זמן דער שפּײַזשטאַף דינט זיי נאָך אין מיל אַרײַן,
קוויקן זיך די לעבערפאַמיליעס רעזערווירט ביים געדעמטן טיש אײַך

באפט דעם צווייטן מיט א קליינעם ווייגלעך פון זיין בויך און א
 קליינעם צאפן, וועלכן יעדער איינער פון זיי האָט אויפן רוקן;
 זיי זענען זיך אזוי אַרום צונויפגעוואקסן ווי א סיאם-צוויילינג
 און זענען אויס פון איצט און ווי איין חיה. איצט ערשט, אלס „טאָפּלט-
 חיה“ ווערן זיי געשלעכטלעך-דייף: יעדע העלפט באקומט א מענ-
 לעכע, אי ווייבלעכע אָרגאַנען. דאָס געזעץ קען דער זעלבסט-
 פרובירונג פארלאנגט אָבער, אז די חיה זאָל זיך נישט אַליין
 באַפֿרוכטיקן. כדי צו חערפֿילן דאָס האַזיקע געזעץ דינט טאקע
 באַשיינפֿערלעך יענער פאַרשפּיל, אין וועלכן זיי כאַפֿן זיך אזוי
 האַרציק אַרום, אז זיי ווילן זיך מער נישט אָפּלאָזן. כדי אָבער
 די זאך אינגאַנצן צו זיכערן, וואָסן צונויף ביי דעם קינסטלעכן
 סיאַמישן צוויילינגפֿאַר די ווייבלעכע אָרגאַנען פון איינעם מיט
 די מענלעכע צוויימען אָרגאַנען פון אנדערן. אזוי אַנטשטייט אַ בריאה,
 וועלכע באַפֿרוכטיקט זיך, ווי מען קאָן אין פֿלוג מיינען, אַליין
 אין געשלעכטענעם, איינהייטלעכן ליבע-קאָסט; באַמת לעבן אָבער
 אין דעם דאָזיקן אָרגאַניזם צוויי אינדיווידואַלס, וועלכע טרייצן
 זיך געשלעכטלעך... אַ ווילדער האַמאָן, אַן עראַטישע טאָפּלט-חיה
 מיט פֿיר געשלעכטלעכע טיילן, וועלכע באַפֿרוכטיקן איינער דעם
 אנדערן אין דעם טאָפּלטן קערפֿער...

X ט איז אַן אַנדערער, נאָנט־קרוישישער פֿלאַטוואָריס, וועלכן
 משהאָט אַמאָל טאָג ריכטיק גערופן דערגינעקאָפּאָרוס, אָדער
 דער ווייב-טרגער. ער איז נאָר איינגעשלעכטלעך, אָבער צו-
 ליב זיכערקייט בלייבט די „זי“ אויף אייביק ביים „ער“ און האַלט
 זיך אויף ביי איר באַשיצער אין אַ באַזונדערן באַהעלטעניש אויף
 זיין בויך, אזוי אז מען קאָן כמעט זאָגן: דער „ער“ שטעלט מיט
 זיך פֿאַר אַ מין קעגנער, וועלכער טראָגט אַליין זיין געליבטע, ווי
 אַ יונג חיהלע אין בייטל. די האַזיקע געטרייע חיה האַלט זיך אויף
 זיכעדיק ווי אַלע פֿאַראַזיט־ווערס, אין דעם אורזינעכער פון די
 געזעס אין אַפֿריקע און רופֿט ביי זיי אַרויס געוויסע שווערע
 בלוט־געזעס, וועלכע זענען באַקאָנט אונטערן נאָמען די „כילדאָרציאָר“

אלע באקאנט; דער רעגנווארים און די פיא ווקע און אוי קאנסט דיר איצט ווייניקסטנס אין איגעם אָדער צוויי ביישפילן פאַרשטעלן אלע דריי הויפטגראפן פון דעם וועריגעשטעלעכט; דאָס איז פאַר אונזער צוועק אינטאנצן גענוג.

איך וויל נאָר פריער נאָך איינס באַמערקן: אַ מאַנצע מעננע חיות, וועלכע דו רופסט געוויינלעך אַן מיטן נאָמען „וואָרים“, די אלע חבריהליים אין דעם פּוילנדיקן פלייש, אין „לעבעדיקן“ לויט ברוצערקעז, אין „ווערמיקע“ עפל זענען בכלל, זאָפּלאַגיש גערעדט, נאָר קיין ווערים נישט: דאָס זענען שלייערלעך אָדער אומאַנט וויקלע יוגנטפאַרמען פון אינזעקטן; און ווען דו באַמראַכטסט אַזוי אַ געוויסע צייט אַ קער, „וואָרים“, אָדער אַ פלייש „וואָרים“, זעסטו, ווי ער פאַרוואַנדלט זיך ענדלעך אין אַ פליג, וועלכע שטעלט מיט זיך פאַר אַן אַמענדלעך העכערראַנטוויקלטע חיה, ווי אַ וואָר. די פאַרפירערישע וואָריסגעשטאַלט פון די דאָזיקע אינזעקט שלייערלעך באַווייזט נאָר (מיט דער הילף פון ביאָגעטעטישן גרונד געזעץ), אז די דאָזיקע אינזעקטן האָבן אַמאָל דורכגעמאַכט געשיכטלעך די פאַרם פון וואָרים.

מיר בלייבן אָבער נאָך אַ וויילע ביי די פלאַטוואָרים, ד. ה. גאַנץ אַזטן. משונה צוילדע ליבערנעשיכטעס איז נאָך דאָ פאַראַן גענוג.

דאָ איז די טאַפּלערהי אָדער דער דיפּלאַצאַן, אַ קליי- נע אויסטערלישע ברואה, וועלכע לעבט ווי אַ פאַראַזיט אויף די זשאַכרעס פון קארפּן. שטעל דיר פאַר, נאַטירלעך שטאַרק פאַרדלעך גערט, צוויי אַגענדעס, וועלכע זענען זיך צונויפגעוואקסן קרייצ אַרמיט. יעדע אַגענדע איז איינמאלעך אַ וואָרים פאַר זיך. יעדער איינער האָט טאַקע אירן מיט אַ ווילע פריער אינטאנצן זעלבסט שטענדיק אַרומגעווערעט. ~~דעמאָלט האָט ער נאָך נישט געהאַט קיין שום סימן פון געשלעכטלעכע טיילן.~~ און דאָ האָט אים איינמאל אַרומגעכאַפט אַ משונהדיקער פאַרלאַנג. ער האָט זיך צונויפער פאַרם מיט אַ צווייטן פון זיין סין. יעדער איינער האָט אָנגע-

שוין אביסל די חומה-השדה-דיקע חיות, ד. ה. זיי גיבן אן אג-
 דיימונג אויף דער ווייטערדיקער אנטוויקלונג צום מענטש, וועלכער
 האט זיכער אמאל געמוזט דורכמאכן געשיכטלעך אויך דעם דאזיקן
 וואָרד-וואָרט. נעבן יענעם ריז זעסטו דעם קלייניקן, אינפואַרע-
 ענלעכן קארליק אין דער געשטאַלט פון דעם מיקראַסקאָפֿישן רעדל-
 חיהלע. אלס משונה-דיקע נעבן-מינים זעסטו די מער-חיהלעך,
 וועלכע בילדן פונקט ווי די קאראלן קאלאניעס, די מושהליקע
 אָרעספֿיסלעך, וואָס לעבן אין הילצערנע טעשעלעך, וועלכע
 זיי מאכן זיך אליין, און די מאַטלעך-יות אָדער אַסצידיען,
 וועלכע זענען אויך נענטער ווי די אנדערע ווערן צו די חומה-השדה-
 דיקע חיות. אלס פראָפאן קאָנסטן, ווי איך בין כמעט זיכער, פון דעם
 דאָזיקן ווילדן פאָלק פאָקטיש נאָר איין איינציקע גרופע, דהיינו
 אייניקע פאָדער-ווערן: דאָס איז די מענטשנפריינטלעכע טריכינע,
 דער שפּול-וואָרן, וועלכער לעבט אויך ווי אַ פאָדאָזיט אין דיינע
 געדערן, דאָס עסיג-ווערמל, וואָס מאַכט אַ לעבן אין דוין פלאַש.
 דאָס זענען אַלץ, ווי געוואָלט, אמתע ווערן פון „מיטעלן שטאַנד“.
 און איצט טייל דיר אָפּ נאָך אַ דריטע גרופע, די „רינגל-
 ווערן“. איינמלעך שטייען זיי שוין אביסל העכער פון דעם
 דורכשניטלעכן ווערן-טיפ. דו טאָרסט נישט פאַרנעסן, אַז פון
 די אמתע ווערן שטאַמען געשיכטלעך אָפּ אלע העכערע חיות-
 גרופן: די מושהלן, די שליימאָקעס, די טינענע-פיש, די ים-שטערן
 און ים-נאָדל-חיהלעך, די ראָקעס, שפינען און אינזעקטן, די פיש,
 אַמפֿיביעס, רעפּטיליען, פויגל און זויג-חיות (ד. ה. אויך די שפּע-
 טערע נאָנטע מענטשן-קרובים). דערהיי זענען נאָטירלעך, אויך גע-
 ווען איבערגאנגס-גרופן, וועלכע זענען נאָך נישט אינגאנצן אַרויס
 פון וואָרן, אָבער נישט אינגאנצן געווען מיט אים. אַזא איבער-
 גאַנגס-גרופע בילדן, לויט דער מיינונג פון דעם גרעסטן טייל פאָר-
 שער, די רינגל-ווערן; זיי ציען זיך פון די אמתע ווערן אַרויס
 כמעט ביז צו די קרעבסן און אינסעקטן. אנדערע ווילן זיי נאָך אַ
 חאץ דעם פאַרבינדן מיט די אַורעלמערן פון די חומה-השדה-דיקע
 חיות; דאָס איז זיי אָבער ביז איצט נישט אינגאנצן געלונגען. יעדער
 פאָלס געהערן אָדער גראַד די „ווערן“, וואָס זענען דיר מער פון

ואָבערס ווי דו האָסט זיך איצט באַקענט מיט דער אַמפּרונג
פערונג אויף אַ גרויסן ביישפּיל, קאָן איך דיר איצט צו דעם
קעצטן געדאַנק צולייגן נאָך אַ פּאָר ליבערעשיכטעס, וועלכע דריקן
נאָך קלאָרער אַייס דאָס פאַרהעלטניש צווישן מוטער צו קינד.
מיר בלייבן ביי די ווערים.

איך קאָן דיר דאָ נישט פאַנטאזירן וויקלען דעם גאנצן ווערים
סיכטעס. דאָס איז אַ פאַרצווייפּלטער זאך. די זאָלנאָן אַמ
פערן זיך אַליין שטאַרק דערבער, און שוין מיט אַ צייט צוריק
האָט דער דיקער קארל פּאָנט פון גענאָ געזאָגט, אז עס איז
סמעט דאָס גלייכסטע זיך אויפצוהערן דאָ צו פאַרנעמען מיט דער
גאנצער סיכטעכאָטיק און זיך צו אייניקן אויף דעם פערן פון
כרש, אז „דעם וואָריס לענג איז פאַרשידן“. דעריבער נאָך צוויי
ווערטער צו דער נויטיקסטער פאַרשטענדיקונג. צעוואָרף דיר די
ווערים אין קאָפּ גאנץ איינפאַך אויף דריי גרופּן.

אין איין גרופּע זאָלן זיין די פּלאַטווערים. אַהער גע
הערן די באַגרווערים אַליין. די האַזיקע גרופּע שטייט אויפן טיפּסטן
שטאַפּל: זי האָט זיך וואַרשיינלעך אַנטוויקלט דירעקט פון יענער
אורמאָגלדיק, פון דער נאָסטריאָ, דאָס טייל מיטגלידער פון דער
האַזיקער גרופּע האָבן, ווי דו האָסט עס געזען ביי די באַגרווערים,
שפעטער ווידער ביי זיך אַפּגעשאַפט דעם באַקומענעם מאָגל.

פון די פּלאַטווערים האָבן זיך דאָן געשיכטלעך ערשט אויס
געבילדעט די מיטעלע וועריסקלאַסן, אַ ריזן־גרופּע פון די פאַר
שיידנסטע געשטאַלטן. אַלס אַן איבערגאנגס־גרופּע פון די אַמטע
פּלאַטווערים האָבן דאָ די שטאַנדערס, ביי וועלכע ס'זענען
פאַראַן ריזן פון זיכן און צוואַנציק מעטער לאַנג. דאָן נייען די
פּייל־ווערים, פּאָר־ווערים און קראַד־ווערים, פּ
שטער־ווערים און אייב־ווערים; די לעצטע דערמאָנט

מאָגן ווערן געטוישט — אלץ, כדי דער קאָפּטאָנחווואָרים זאָל זיך אַרייַן-
 קריגן אויף זיין באַשטימונגס-אַרט, אין די מענטשלעכע געדערעם.
 אמט, איין דור לעבט און לעבט זיך ווייטער, נישט קוקנדיק
 אויף דעם אלעם, וואָס קומט פאַר מיט זיינע קינדער און אייניקלעך;
 דאָס איז דער קאָפּטאָנחווואָרים. ער זיצט וכיים קוואַל פינף, צען,
 אין אויסערגעוויינלעכע פאלן, ווי מען זאָגט, אפילו צוואַנציק יאָר,
 לאָזט פון זיך אַרויסוואַקסן אלץ נייע און נייע דורות און זאָרגט
 זיך נישט וועגן זיי, — א פאטריארך, אַן וועלכן דער טויט האָט ווייזט
 אויס, נאָר פאַרגעסן. יערשט ווען זיין מענטש שטאַרבט, כאַפט אים
 דער הונגער-טויט. און דאָך איז גראָד ער נאָר אַ באַשעפעניש פון
 צווייט גראַד, אַן „אַם“, וועמען סײַז אינגאַנצן פּרעמד די הויכע
 ליבע, די ליבע פון „רו“ און „רו“...

אייניקל... אוראייניקל א. א. וו. פאכט אהער נישט אינגאנצן.
 אין אונזער ביידע האט זיך די נאך פארגעשטעלט אומגעפער אזוי:
 זאגטער... אומגעשטעלט זיין... נאכדעם... אומגעשטעלט... ענדלעכער
 זון. דער זאגלעך פירט אריין ביים באנדווארן דאס ווארט „אם“.
 ער ציילט: אמתער באנדווארן סוף סוף ער (דאס זענען די
 פארקייטלעכע באנדווארן אין די מענטשלעכע געדערים), נרויס-
 אים (דאס איז די פינע), אים (דאס איז דער קאפ-באנדווארן אין
 די מענטשלעכע געדערים), אמתדיק באנדווארן סוף סוף (דאס זענען
 די נייע פארקייטלעכע באנדווארן, וואס קומען ארויס פון קאפ-
 באנדווארן).

דו זעסט: דער דאזיקער ליבע-דאסאן קאן קינמאל אין דעם
 זעלבן דור נישט קומען צום גוטן סוף, אז „זיי נעמען זיך“. ער מוז,
 כדי צוצוקומען צו דעם דאזיקן גוטן סוף, אומבאדינגט פריער דורכ-
 גיין דורך עטלעכע דורות און — ווי משונהדיק דאס זאל נישט
 קלינגען: איידער דער באנדווארן קומט צום אמתן געשלעכטלעכן
 ציל, מוז ער מינדעסטנס איינמאל שטארבן (אלס פינע און אלס
 קאפ-באנדווארן) דורכמאכן א שטארנג לעבן אן געשלעכטלעכער
 ליבע.

דיר דרייט זיך דער קאפ... אבער לאז זיך נאך אויף אים
 נאך אויפמערקזאם מאכן. באמערק גענוי, ווי אין דעם דאזיקן
 דאסאן קומט צוויימאל פאר דער פאל, אז איין אינדיווידוואל
 מוז שטארבן, כדי דער קומענדיקער זאל לעבן.
 דער קייט-באנדווארן, וועלכער איז אן שום סאך אין פיל הינד-
 זיכטן די העכסטע שטופע פון דעם נאנצן מין, די איינציקע גע-
 שלעכטלעכע פארם, מוז פארלאזן די ליבע ווארימע געדערים, ווו
 עס פליסט פון אלע זייטן דער מן אין געשמאלטן פון די מענטשלעכע
 שפייידזאפטן, מוז אראפ אין תהום פון דעם מענטשלעכן ארויס-
 גאנגע-קאנאל, אריינפאלן אין דעם שרעקלעכן פוילגדיקן לאבארטא-
 טאריז און דאס האפנונגסלאז אומקומען, כדי דאס טיפ-פאטא-
 צערטע איי זאל נאכדעם אנהויבן דעם רעסונסיווען דורך רינד
 אדער האיר. און די פינע מוז ווידער ארויס פון דעם רינד און חזיר,
 מוז אריין אין מענטשלעכן מאכן, כדי דאס אומצוקומען אין דער

נאך קיין ווונדער נישט. אבער באטראכט נאך איצט נאכאמאל דעם
נאכזין פאל.

דער ליכערדאָסן פון באַנדזאָרן אויף דעם וועג דורך דער
פינע מאַכט דורך, ווי דו האָסט געזען, נישט ווייניקער, ווי פיר
דורות. אַמטע געשלעכטלעכע ליבע מיט זוימען, אייער און
באָשפאָנג אין דער אויסערלעכער סימן פון דעם ערשטן, העכסטן
דור: דאָס איז די ליבע פון דער באַנדזאָרן קייט אין די מענטש-
לעכע געדערים.

פון די באַרוכטיקטע אייער קומט אַרויס די פינע.
פון דער פינע קומט אַרויס אלס קנאַפּע דער קאַפּיבאַנד-
וואָרים.

פון דעם באַנדזאָרן וואָסן אַרויס אלס קנאַפּן די צוויי-
געשלעכטלעכע צווייגעקייטלעכע באַנדזאָרן.

שטעל זיך עס פאַר אזוי ביים מענטש. דו געבוירסט מיט
דיין פרוי אויפן נאטירלעכן וועג א קינד. דאָס קינד פירט זיך
פריער אויף אינגאנצן מענטשלעך, אָבער ווען יאָס ווערט גרויס,
זעסטו, אז עס אונטערשיידעט זיך שטאַרק פון דיר און וויל אויך
לעבן אינגאנצן אַנדערש ווי דו. דו קוקסט אויף אים און שטאַלסט
מיטן קאָפּ, — און פלוצלונג זעסטו, ווי אים וואָססט אַרויס פון
דער נאָז א ניי קינד, וואָס וואָר צו אים שוין אינגאנצן נישט
ענלעך. דאָס אָבער צו דיר אַביסל ענלעכער. דו קוקסט זיך
צו צום אייניקל און זעסט מיט אַמאָל, ווי אים וואָססט אַרויס (פון
אַסל א ניי באַשעפּעניש, וואָס איז שוין אינגאנצן ענלעך צו דיר,
אין זיכט זיך אַיך א ווייב, כדי אויפן אָרט פון דער באַשעפּעניש
נאָר אין אַסל קינדער-פאַרשפּאַרע, אַרויפגעצויגן אויף דעם אלטן
ליכערזעג, אויף וועלכן דו אַליין ביסט געגאַנגען.

דו באַמערקסט די ענלעכקייט מיט דער געשיכטע פון דער
סערווע. אָבער איר פאַרלוירט אין דאָסמאָל נאָך פאַרוויילטער. דער
וואָלאַג האָט געמוזט געפינען א וואָרט, וואָס וואָל אַביסל אויפ-
קלערן דעם דאָזיקן פאַלשטער. ער האָט איינגעזען (און דו אַליין,
ווען דו וואָלט געזען) אויף זיין אָרט, וואָלט אַיך דאָס זעלבע
בשמוזט אָנערקענען), אז דער אלטער דורות-סיד: פאַמער ... וואָ...

דעם פינע-בלאז און באנדוואָרירט קאָפּ אין יאָסקע. און ס'קומט אַ
שטח, און דער העכט ווערט געפאַנגען. איצט הויכט זיך אָן אַ נייע
געשיכטע.

אויב דו הייזסט, אלס אָרימער דיכטער אויף דעם בוידעם-
שטיבל דין מחזע מיט דעם ביליסקסטן לעבער-זוורשט, אָדער אויב
דו זעכסט זיך אַוועק צופרידן ביי דין פרייטאָמדיקן פיש: דו
עסט, האָסט הנאה, און — באַפסט דעם באַנדוואָרים. די פינע
פון דעם פיש אָדער פון חזיר ווערט צוזאַמען מיט דעם פלייש
איינגעשלאָנגען און קומט אַרײַן אין מענטש-לעבן מאַגן. זי האָט
דאָ דערנײַכט איר לעבנס-ציל; דער מאַגן-זאָפט צעשטערט די
האַרטע שאַל פון דעם בלאָז, ער „פאַרדייעט“ זי, פונקט ווי ער
פאַרדייעט דאָס פלייש, אין וועלכן דער בלאָז, וואָס געפינט זיך
אוינעווייניק אין דעם בלאָז, דערפילט באַלד די נייע לאַגע, דרייט
זיך איבער און שטופט זיך אַרויס פון בלאָז. ער זעט איצט אויס,
זיז אַ קנאַכצע, וואָס וואַקסט אַרויס פון דעם פאַרבלייבענעם רעשט
פון פינע-בלאָז; באַלד אָבער פאַרשווינדט אויך דער דאָזיקער רעשט
און ס'בלייבט נאָר די באַנדוואָרים-קנאַכצע אַלײַן. זי גייט אַריבער
פון מאַגן אין די געדערס נישט אלס אומפאַרדייעטער רעשט,
נאָר אלס פריילעכער הער פון דער לאַגע, און איצט... ביסטו ווידער
ביים אָנהויב. זויגנדיקער קאַפּ-באַנדוואָרים, ניי קנאַכפּונג, באַ-
העפטונג פון די קנאַכפּ-באַנדווערס, פּופציק מיליאָן אייער אין
דעם אָרימען דיכטער, אָדער נאָר — ווען די ברכה האָט געבראכט
דער העכט, וועלכער ברענגט מיט גלייך דאָס באַנדוואָרים-קעפל —
צוויי-הונדערט מיליאָן.

דו האַרפט זיך פאַר דער זאָל נישט וואו שטאַרק שרעקן. דו
האַרפט דיר נישט פאַרשטאַלן, אָן די באַנדווערס נאָפּ פאַרמערן
זיך אַזוי עכצאָק און פאַרפלייצן די וועלט. פאַקטיש קומט אַרויס
פון יעדן באַנדוואָרים מינדעסטנס נאָר אַיין נייער. פון די צוויי-
הונדערט מיליאָן אייער סאַבט נאָר איינס נעווינלעך גליקלעך דורך
די גאַנצע פאַרוויקלטע בריק צווישן איין מענטש און דעם אַנדערן,
וואָס שאַיז ביי דער קאַפּ-בלייז-סייט פון דער דאָזיקער בריק

ווידער מיט א הארמער שאל. כל א זדוערים אדער פינע רופט
 אים איצט דער פראפא, ווען ער שטייט זיך ארויף אים אן, נישט
 וויסנדיק, אז ער האט דא פאר זיך א באהאלטענעם באהאנדלונג.
 די פינע זעט אויס צו זיין פארורטיילט צו אומעטויקייט. זי קאן
 זיך נישט אלליין ארויסקריגן פון איר פאלעבאם. קיין געשלעכטלעכע
 ארגאנען האט זי אויך נישט, אזוי אז אין דער ריכטונג קאן זי
 אויך נאךנישט אויפמאן. אבער אין א וויילע ארום, באווייזט זיך
 דאך אין איר א געדיים לעבן.

פונקט ווי פון דעם מענטשלעכן באהאנדלונג און אין אנהויב
 פון אונזער ליבערדאטאן ארויסגעוואקסן דער ערשטער דור פון
 די באהאנדלונגס-קליינער חוד קנאפירונג, אזוי וואקסט איצט ארויס
 אינעווייניק אין דעם פינע-בלאז א קעפלע מיט א העלג, וואס
 שטעלט מיט זיך איצט ווידער פאר נישט עפעס אנדערש, ווי יעדע
 נעם ערשטן קאפ-באהאנדלונג, וועלכן די קענסט שוין פון דינע
 אייגענע געדענקים. ביי טייל מינים באהאנדלונגס-ענדיקט עס זיך נישט
 מיט איין באהאנדלונגס-קאפ אין דער פינע, נאך עס וואקסן ארויס
 נאך פיל און פיל, דערערשטער און טויזנטער, זיי וואקסן ארויס
 אויף צוויי אפנים: אדער איינפאך אינעווייניק אין דער איינ-
 זיקער פינע, אדער די פינע לאזט פון זיך ארויסוואקסן דורך
 קנאפונג נייע מאכטערפינעס, און אין יעדער איינער וואקסט
 אויס א קאפ-באהאנדלונג. אבער לאמיר זיך האלטן ביי דעם
 איינפאסטן פאל, מיט דעם איינעם קאפ אין דעם איינציקן בלאז.
 די לאזע איז שוין אזוי אויך גענוג משגגג. די פינע זיצט,
 אפגעריסן פון דער גאנצער וועלט, אין דעם מוסקול-פלייש פון א
 חזיר אדער פון א רינד; ביים העכט קומט דאס אלץ פאר אויף
 אן ענלעכן אופן, נאך עס גייט צו אביסל איינפאכער. און אין דער
 דאזיקער פינע שטעקט אלס קנאפ-קליינער דער באהאנדלונג אין דער
 פארם, וועלכע קאן זעלבסטשטענדיק לעבן און ווייטער פירן דאס
 באהאנדלונג-געשלעכט נאך אין מענטשלעכע געדענקים. וואס זאל דא
 ווערן? די פינע און דער באהאנדלונג-קאפ האבן און וואקסן. און
 ס'קומט א שעה, און דאס רינד און דער חזיר ווערן געשאכטן און
 הענגען אין שיינע מוסקול-שטארקע הינטער-פערטלעך צוזאמען מיט

דערמיט דאָס, וואָס ס'געשעט מיט דעם, אין וואָס עס ליגט.
דאָ קאָנען שוין זיין פאַרשיידענע מוזות. טייל ווערן פאַרוואַרפֿן
אין פֿרייען פֿעלד, אויף דער ליבער אָפֿענער גרינער נאַטור. טייל
פאלן אַרײַן אין לױטערן, פֿליסנדיקן שטאַם און ווערן פאַרטראָגן
אין קרישטאָל-גרינע אָזערעס, אין בלויע טײַכן. טייל ווערן אויפֿ-
געפרעסן פֿון חזירים, מיט דער נאַװײַטעט פֿון דעם הונגערדיקן, פֿאַר
וועלכן אלץ איז רײַן. טייל ווערן, נאַטירלעך, אויך פאַרוואַרפֿן אויף
דעם נאַכטען פֿעלדן, וווּ קיין שום לעבעדיקע בריאה קאָן לאַנג
נישט אויסהאַלטן. אָבער אויף די ערשטע דריי געלעגנהייטן, ווייטס
אויס, האָט דער דאָזיקער דריטער באַנוואַרדירט נאָר געוואַרט.
אַ רינד פֿאַשעט זיך אויף דעם גראָז. מיט אַמאָל איז אזא איי מיט
זיין אינערלעכן באַנוואַרדירטעמבריאָ פֿלינק אַרײַן אין דעם רינד
מאָגן. אַ העכט כאַפט אַ גוטן שלאָנג... און דער באַנוואַרדירטעמבריאָ
וועלכער איז מיט דעם איי אַרײַנגעפאלן אַהער אין קלאָרן וואַסער
אַרײַן, און האָט שוין דערווײַל אפֿילו באַוויזן אַראָפֿצוואַרפֿן זיין
אײַרשאַף, און פֿריי אַרומגערודערט אין וואַסער, זיצט שוין אין
פֿיש-מאָגן. דאָס פֿעטע אַלטע חזיר נישטערט אַרום אין מיסט...
און אַ דריט באַנוואַרדירטאיי, וואָס האָט נאָך אַפֿשר גאָרנישט באַ-
וויזן אַרױסצוקומען פֿון זיין אָפֿשטאַנדדיקער מוטער-חיה, פֿאַלט
אַרײַן צוזאַמען מיט איר, נאָכדעם ווי ס'האָט ערשט נאָר וואָס
דורכגעכאַט די רײַזע אַראָפֿ אין שרעקלעכן תהום, גלייך דערויף
אין אַ נײַער וואַרעמער טיפֿקײט: אין דעם חזיר-מאָגן.
און אין אלע דריי ערסטער ווייטס זיך באלד דער קליינער
עמבריאָ ווי אזוי אויפֿצופירן. ליגט ער נאָך (ווי דאָס איז געוויינט-
לעך ביי די באַנווערס-מתיים, וואָס פאלן אַרײַן צום רינד אָדער
צום חזיר) אין זיין אײַרשאַף, צעגייט די דאָזיקע שאַל גלייך אין
דער מאָגן-ווערקקייט און באַפֿרייט אים. מיט זיינע האַנטס, וועל-
כע ער האָט שוין, שטעכט ער זיך אַרײַן אין דער מאָגן-וואַנט,
בויערט זי דורך און קריגט זיך אַרײַן אין דעם בעסטן מוסקול-
פֿלייש. דאָרט באַזעצט ער זיך פֿעסט, וואַרפט אָפֿ די האַנטס און
וואַכט זיך פֿאַנאָדער פֿון דעם מיקראָסקאָפֿיש-קליינען בריאהלע
אין אַ פֿעכן בלאָז, אזוי גרויס ווי אַן אַרבעט, און באַדעקט זיך

וואָרעם פון דיין קערפער קאָן פון זיך אַרויסלאָזן דורך פּאַספּאָנע
אָנעלכע מוויזנט יענע טאַפּלעטעסלעכע באַנדזשעס, דער
קאָלאָבאלער „ברייטער באַנדזשעס“ לאָזט אָבער פון זיך אַרויס
העכער פיר מוויזנט. און יעדער איינס פון די האַנדזשעס זיינע באַנד
ווערעלעך האָט נאָך צום באַהעפּטנדיגקייט אין זיך ביי פּאָפּען
מדינת באַפּרוכטיקטע איינער: דאָס מאַכט צוזאַמען אים ביי דעם
פּרונקבאַרסטן מין אן ערך צוויי הונדערט מיליאָן איינעלעך.

מיט דער אויבילדונג פון די פּאַרטיקע איינער אין די וויכ
טיקסטע לעבנס-אויפגאַבע פון דעם טווייטן באַנדזשעס-דור
געפירט. די נאָנצן קייט מיט אירע מוויזנט און מער גלידער קאָן
בשום אופן נישט לאָנג בלייבן ליגן אין דעם לעבעדיקן מענטש.
אויב דער קאָפּ קאָן זיך, אַדאָנס זיינע האַנטס און זינגעכער
לעך, פעסט האַלטן אין די געדערס און אין טייל פאלן דאָרט
בלייבן אפילו צוועלף יאָר און נאָך לענגער, רייסן זיך אָבער די
עקסטע גלידער פון דער קייט אלעמאָל אָפּ און פאַרשווינדן אין דער
עפּענונג, דורך וועלכער די גרויסע כעמישע פאַבריק וואָרפט אַרויס
אירע איבערפליסיקע, אומבאַנצטע אַפּפּאַלעכען. אָפּטמאָל זענען זיי
נאָך דערביי פיל אָנגעשטאַפט מיט רייפּע איינער, טיילמאָל זענען
זיי אָבער דעמאָלט שוין ליידליך: אין לעצטן פאל קומען די איינער,
נאָטירלעך, אַליין אַרויס דורך דעם אָפּוואַרפנדיקן אַרויסגאַנג. דו
פאַרשמיסט, ווהין די נעשיכטע פירט איצט...

די יענע באַנדזשעס, וועלכע האָבן זיך אָפּגעריסן פון דער
פאַמיליע-קייט, — וועלכע זענען אַרויסגעוואָרפן געוואָרן פון דעם
אייביקלעכעסטן מיש פון דעם גרויסן לאַבאָראַטאָריום און פלוצ
לונג אַריינגעוואָרפן געוואָרן אין אַ שרעקלעכן תּחום, באַוועגן זיך
נאָך אַ חייילע קאָנזולטירן דאָרט אונטן, וווּ סאָו אַזוי מוראדיק...
און דאָן קומען זיי אים, איבערלאָזנדיק אַלס ערות פון זייער ער-
וויסענדיג די איינער.

אזא איי קאָן לענגער אויסהאַלטן. עס דאַרף דערווייל נישט
קײן שפּיט, און דעם צעשטערנדיקן איינפלוס פון דער פּיילנדיקער
אומגעבונג שטעלט זיך ווין האַרטע שאַל מיט דערפאַלג אָפּענן.
אָבער וואָס האָל סוף כל סוף דערימיט ווערן? נו, קודם כל נעשעט

פֿלעכטען בליק דאָס בילד פון אַ ריון־וואָרעם מיט אַ קאָפּ און
 רינגע־לידער. דאָס אינטערעסאַנטסטע איז אָבער דאָס פּאָליגער.
 די יינגע ווערן, וועלכע זענען אַנטשטאַנדן דורך דער נער
 שילדערטער קנאַפּפונג, זענען נישט אינגאנצן ענקלעך צו זייער
 פאָטער. זיי האָבן אויך זייערע גערוון און גשוויסע שפּורן פון
 אַרגאנען, זיי ווייגן אין זיך אריין דעם שפיינדל־אפּט און זענען אייגנט
 לעך גאנץ געוויינלעכע יינגע באַטרווערס. אָבער זיי האָבן נאָך
 אַ חוץ דעם אינגאנצן אויפגעבילדעטע געשלאַכטלעכע אַרגאנען,
 מענטלעכע און ווייבלעכע אין איין און דעמאלטן קערפער. יעדער
 יינגער וואָרעם האָט אין זיך וויסע־הילדעך, וועלכע קאָנען אַרויס
 געלאָזן ווערן דורך אַן אַרויסשטאַרטליכן באַהעפטונגס־אָרגאַן, און
 דערנאָך אַן איינרשטאַק מיט אַ ווייבלעכען געשלאַכטלעכען אָרגאַן,
 אונטער וועלכן טליגן גרייט די אייער. און בשעת דער אַלמער
 באַטרוואָרעם הערם נאָך אַלץ נישט אויף פלייסיק צו פירן זיין
 ליבע־ארבעט לאָזט זיך שוין אין די דאָדעס קנאַפּפֿרווערס אייך
 פילן די זעלבע ליבע, נאָר מיט דעם אונטערשייד, וואָס דאָ גייט
 זי שוין נישט אויף דעם קנאַפּפֿע־זעל, נאָר אויף דעם העכערן
 געשלאַכטלעכען ליבע־זעל. די באַטרוואָרעם־הילדער ווי זיי ליגן
 זיך אַזוי איינער נעבן אַנדערן אין די מענטשלעכע געדערים באַר
 העפטן זיך איינער מיט דעם אַנדערן און דערביי גיט יעדער
 איינער דעם אַנדערן דעם וויסען צו דער באַפֿרוכטיקונג פון יעדעס
 אייער, און נעמט ביי יעדעם דעם וויסען צו דער באַפֿרוכטיקונג
 פון די אייגענע אייער. זעלסטבאַפֿרוכטיקונג איז אויך דאָ, ווי
 ס'ווערט אויס, אַן אויסנאַכספּאַל, ווי בכלל ביי הערמאַפּראָדיר
 טישע ברואים.

פריער אָדער שפעטער נאָך דער באַפֿרוכטיקונג ציען זיך
 די אייער איבער מיט אַ האַרטער שאַל; ביי די באַפֿאנטסטע
 מענטשלעכע באַטרווערס געשעט דאָס ערשט גאָסערעם, ווי ס'האָט
 זיך אין זיי שוין אין מוסע־לייב אַנטוויקלט אַ נייער אייניקל־
 באַטרוואָרעם אַלס עמבריאָ. די שאַל פון די אייער, וועלכע ווערן ביי
 די דאָזיקע ליבע־אָקטן פון די קנאַפּפֿן באַטרווערס באַפֿרוכטיקט,
 איז נישט אַנטוועגנאָר. דער אַזוי גערופענער באַהאַפּטער באַטרו

כוונתו. ער האט זיך נאך אָנגעגעבן און פילט זיך אויפגעלייגט צו
 דער רייכסטער האנדלונג. אויף דעם אָרט, וווּ דער כלומרשטער
 האָלט (נאָכטאָג) איז דאָס דער הינטערשטער ראַנד פון קערפער פון
 דעם גאנצן וואָרם) באַרענדקייט זיך שטומפיק, הויבט אים אָן מיט
 אַמאָל ארויסצושטראָפֿן אַ ניי, אַ יוגנט באַשעפֿעניש. ער „שפּראַכט
 אַרויס“, קיין בעסערן אויסדרוק קאָן מען אויך דאָ נישט באַטון,
 ווייל דאָס יונגע באַשעפֿעניש אַנטשטייט כאַטש פונקט אזוי, ווי אַ
 קנאָכע ביי אַ נעוויקס: עס וואַקסט פֿשוט אַרויס פון דעם הינט-
 טערשטן עק פון דער אַלמער חיה אָן אַ באַזונדערן געבוירנעס-אָרט.
 און פונקט ווי אַ קנאָכע, רייסט עס זיך דערווייל נאָך נישט אָפּ
 פון דער אַלמער חיה. עס בלייבט אויף איר הענגען, אזוי אז ס'זעט
 אויס, ווי ביינע קאָפּוואָרעס וואָלט איצט גאָר אַרויסגעוואַקסן פון
 הויפּט אַ נײַער וואָרעבאָלד.

די ענלעכקייט הערט אפילו דעמאָלט נאָך נישט אויף, ווען
 פון דעם עלטערן וואָרעס וואַקסט אַרויס אַ צווייטע וואָרעס-קנאָכע,
 וועלכע רוקט זיך אַרײַן צווישן דער ערשטער קנאָכע און דעם אַלטן
 וואָרעס. ביידע קנאָכעס, וועלכע זענען פאַנגעדערענעצט דורך
 אַן אויבערפֿלעכען שניט, האַלטן זיך אָבער צוזאַמען און שטעלן
 זיך אויס איינע נאָך דער אנדערער, ווי די ערשטע גלידער פון
 דער קייט.

עס דויערט נישט לאַנג, און די קייט נעמט צווייטער וואַקסן.
 די ליבערענעריי פון דעם אַלטן באַנדוואָרעס זעט אויס צו זיין
 פשוט אומדאַרשטעלעך: ער לאָזט פון זיך אַרויסוואַקסן איין קנאָכ-
 פֿע נאָך דער אנדערער, איין גליד נאָכן אנדערן רוקט זיך אַרײַן
 אין דער קייט, ביז דאָס ערשטגעבוירענע באַנדוואָרעס-קייט, וואָס
 איז שוין דערווייל אַלײַן ווער דאָס אויסגעוואַקסן, ווערט אַפֿגעשטילט
 פון דעם אַלטן וואָרעס דורך אַ לאַפֿער קייט פון זייער שטעמער-
 געבוירענע כידער. אַזשעמאָט איין וואָרעס-אויסוואַקסן האָלט
 איצט אין זיך אויף די כעמישע פאַבריק פון דייער געדערים אַ
 גאַנצע פאַמיליע, וועלכע שטעלט מיט זיך פאַר עבֿ צוזאַ-
 מענגעשטאַלן, דאָס, וואָס דער פּראָפּאָן האָלט נישט פאַר דעם
 איינמאָלען „באַנדוואָרעס“, ווייל ערשט איצט נים ער דעם אויבער-

נערש'ים מיט אן אומפארמליכעכער ענטעניע, דעם אביסל אויף א
משגה'דיקן אופן.

די האָסט סכסכא א שטיקל אנטז, ווי אזוי א באטרדוואָרים
דעם אים. זייער דע אזוי גערופענער קאָפּ, מיט באזונדערע אפּא-
ראטן, ווי זיכעכערלעך (וועלכע ווערן במעות אָנגענומען פאַר אויגן)
און ביים באַיוואַפּטן מין, מיט האָקס, בדי זיך פּעסט צו האַלטן
אין מאַכן. אונטן איז דער „קאָפּ“ אביסל שמעלער, און ס'זעט
אויס, ווי ער וואַלט געזעסן אויף א האַלז. דאן קומט די אומגענדלעכע
קייט פון די אזוי גערופענע גלידער, וועלכע גיבן דער גאנצער
בריאה ערשט דעם אויסזען פון א „וואָרים“, ווי מען פארשטייט
אום געוויינלעך, און וועלכע לאָזן זיך, ווי באַקאנט, לייכט אָפּרויסן
איינס פון אנדערן. האַרט ביים קאָפּ זענען די דאָזיקע רינגען צום
קלענסטן, און וואָס ווייכער ווערן זיי אלץ דיקער און גרעסער.

אָבער די ווייכע דאָס דאָזיקע אַלגעמיינע אויבערפלעכלעכע
בייז איזט נאָך אַרייַם וואָלאַגייש באַמראַכטן.

דאָס, וואָס די ייבסט אן קאָפּ און האַלז איז שוין דער אייגנט-
לעכער באַנדוואָרים. אן אמתע וואָריס-חיה פון דעם מין אזוי גער-
רופענע „פלאטווערים“, וועלכע שטייען אין אלגעמינעם סיסטעם
נאָך פיל נידעריקער פון די באַקאנטסטע פאַרטרעטער פון וואָריס-
געשלעכט: דעם רעגיוואָרים און דער פיאַקוע. אזא באַנדוואָריס-
קאָפּ מיט זיינע ווייכעכערלעך און זיין האַלז קאָן זיין און זיינע
געדערים אינגאנצ אַ דער גלידערקייט, און שטעלט מיט זיך פאַר
אן אמת, פּינסטגעשלאָסענעם באַנדוואָריס-אינדיווידואם. ער האָט
א געוויסן איינפאַרן שפור פון געהירן, א קאָנצענטרירטן גערויך
אפּאראַט (אָבער אן אויגן און אויערן), דערגעסט זיך, ווי ס'איז שוין
פריער געשילדערט געוואָרן, מיט דעם שפייידהאַסט פון דין צוהאַנגס
באַלעבאָס, און ער וואַלט געווען אינגאנצן קאָמפּלעט, ווען ער זאָל
האָבן נאָך איינס: געשלעכטלעכע אָרגאַנען. אָבער דערפון האָט
ער נאָר קיין שפור נישט!

דער דאָזיקער ציפּרידענער מיסעסער איז נישט מען, נישט
פריי, און אויך נישט קיין הערסאָפּראָריס. און דאָך: זע יאָס ער

זיין לעבנסשטייגער אין דעם אינערלעכסטן הייליגסטן פון דער
 דער פרעמדער פאבריק דערלויבט אים זיך אפצוואַגן פון פיל זאכן,
 וועלכע זענען געוויינלעך זייער נויטיק. ער דארף נישט האָבן קיין
 אַפּן געשעפט, וואָס זאָל אים האַלטן אין שטענדיקער פאַרבינדונג
 מיט דער אָפּגעזער וועלט און אירע רייכטימער: ער דארף נישט
 קיין מויל, וואָס זאָל פריער אויפנעמען די גראַבע שפייז און ער
 האָט עס טאָקע נישט. ער דארף נישט קיין אייגענעם מאָגן און קיין
 גערערים: דער שפייז זאָמט ווערט אים דירעקט צוגעשטעלט דורך
 דעם מענטשלעכן מאָגן און די מענטשלעכע געדערם שוין אין דער
 נויטיקער פאָרם. אָן אַ מויל און אָן אַ מאָגן, שוויצט ער פשוט אין
 זיך אַרײַן די פרעמדע מענטשלעכע שפייזפליסיקייט מיט דעם
 גאָלדן קערפער-אויבערפלאַך. אָן אירעאַלטיפּ פון פרייען ליידיק
 נייער, פּיפּט ער אויף דעם כלל, אַז ווער עס אַרבעט נישט, דארף
 אויך נישט עסן. פּויל צעלייגט אינמיטן פון דער אינטענסיווער
 ארבעט, ווערט ער פון טאָג צו טאָג אַלץ דוקער. באַהאַלטן אין דער
 פיננסערניש פון דער דאָזיקער מרויסער מענטשלעכער פאבריק,
 בלייבט ער זייער אָפט לאַנג אומבאַמערקט, און די אָנפירער פון
 דער פאבריק, דאָרט אויבן אין די געהוירן פאַרצייכענען נאָר פון
 צייט צו צייט אָן אומבאַגרייפֿלעכן דעפּיצירט אין דעם אונטער-
 שט צווישן דעם קראַנטער-פּיר און דעם ווירקלעכן בלוט-געזון:
 זיי רעכענען אויס אין די דאָזיקע ציפערן דעם מיטעסער, נישט
 וויסנדיק וועגן דעם בלינדן פאַסאַדשיר אונטער דעם לאַבאָראַטאָריע-
 טיש. ער אָבג, אַזוי דאך אָנגעפרעגן ווי ער איז, און העכסט צו
 פרידן פון זיין געניצטער לעזונג פון דעם סאָציאַלן פראָבלעם, פריי
 פון אַלע אַנדערע זאָגן, נעמט זיך צו דער דערפאלג פון זיין
 לעבנס-אויפגאַבע, צו דער ליכט.

אין דיר, מיין ליבער, אפילו ווען דו ביסט דער פרומסטער און
 רייכסטער אַפּטענט, וועלכער האָט אויף אייביק אַ גוד געטאן נישט
 צו וויסן פון סײַן ליבע. קאָנסטאנט דאָזיקן לייכטזיניקן גאָסט
 נישט שטערן, אינמיטן פון דיין טאָגער שמרענזקייט און גאָסט-
 פּיננסלעכער הייליגקייט, צו דערפילן דאָס גרויסע געזעץ פון דער
 געוועזענער גאָסט. און דערפאלגט עס אין די ביכער פון דיין

קאלאסאלע אומוואנדלונגסארבעט פאר דער אויפהאלטונג פון דער גרויסערדיקער מאשינעריע, איז אים אינגאנצן גלייכטייליג. ער געפינט זיך אין דער לאגע פון א קליינעם פאבריקאנט, וועלכן ס'איז געלונגען דורך א ראפינירטן שווינדל צו פארהינדערן זיין אוי-גענע קליינע מאשין מיט א גרויסן פרעמדן מאטאר אזוי, אז ער אליין זאל נישט דארפן הייצן און פארנוצן די טייערע מאטעריאלן אויף צו שאפן פאר זיין מאשין קראפט; קיין רעכט דערויף האט ער נישט, אבער ס'איז גראד געווען א געלעגנהייט, מאכט ער עס ווי אזוי פשוט און לאכט זיך נאך דערביי אין די פויסטן. פונקט אזוי טוט ער דער באהנדלונגס-ווארם אין דינע געדערים.

אלס חיה פין א געוויסער הויך און אנטוויקלונג, אלס „ווארם“ האט ער זיין אייגענעם קערפער-מעכאניזם. אויך ער האט האבן פאר דער לעבנס-הייזונג געוויסע שפיזיעלעס, וועלכע ער האט איינגעלאדן אליין ארוינגעמען צו זיך דורכן מויל, פארארבעטן אין די נשערים און ווייטער איבערגעבן אלס קראפט-קוואל דעם נאכצן ארבעטנס-מאכט. אבער צו וואס מוז אים אליין צו ארבעטן! בשעת אין דער גרויסער פאבריק פון די מענטשלעכע נשערים קאכן די דער רעמאדן, ארבעטן די פלומפן, אין דער ריינער שפיזיעלעס רינט פון דעם דעמילאציע-פאראטם, ליגט זיך אומבאמערקט אין דער פינסטערניש דער באהנדלונגס-ווארם אין א ווינקל פון דעם פאבריק-רום, האט זיך נאך אינדעשטיל צוגעמאכטעט זיין טראנסמיסיע-דימען אדער פארבינדונגס-ווארם צו דער קאלאסאלער אויטאמאטאן-פאבריק און ציט די ריינע, אייגענלייטערטע שפיזיעלעס מאכט גע-שמאק אין זיך ארויף, פונקט ווי ער וואלט אויך געווען א בלוט-דעזער-וואר פון דער גרויסער פאבריק, וועלכן מען האט האבן צו דער נאנצער מאשינעריע. שפילנדיק האט דער דאזיקער ביטערער חברת פאן אונזער דעם מיט געלעזט דאס גרויסע סאציאלע פראבלעם: ווי אזוי די קליינע פאבריק זאל זיך האלטן נעבן דער צעשטערנד-דיקער גרויסער פאבריק; ער האט זיך פאס ארוינגעשטעלט אין דער גרויסער פאבריק און לעבט זיך ווי אירס אן אדנאן, בלייבנדיק אבער אין דערעלכער צייט דעם געשעעניש פארקויפן מיט זיין אייגענעם קליינעם פאבריקל.

מיטגאלן, שאין מער אָדער ווייניקער באַזאָרבעט פאַר דער ווייטער-
 זיכער פאַבריקאַציע. באלד כאַפט זיי די גרויסע מאַשינעריע מיט
 אירע רעמאָדן און פלומפן, סאָרטירט, פאַרענדערט און שיקט זיי
 ווייטער. אַ רעשט, וואָס האָן נישט פאַרנוצט ווערן, ווערט אָפּגע-
 וואָרפן אין אַ טיפן קעלער. דאָס איבעריקע אָבער ווערט אזוי לאַנג
 דיסטילירט און אומגענדערט, ביז עס ווערט דורך זייער פיל, אוי-
 סערעוויינלעך קאָנסטפּולע וויגאפּאַראַטן אַריינגעפירט, אלס רייני-
 סטער עקסטראַקט, אין אַ מין העכסטער אָפּטיילונג פון דער גאָר-
 צער פאַבריק, אין וועלכער עס צירקולירט אין אַ באַשטימטן ריטם
 דורך אַ פאַרצווייגטן רעד-סיסטעם אַ פרעכטיקע רויטע פליסיקייט.
 די דאָזיקע פליסיקייט — דאָס איז דיין בלוט. דורך דער בע-
 מישער אַן כעכאַנישער אַרבעט אין לאַבאָראַטאָריום פון דייענע גע-
 דערים ווערט די שפּייז, וועלכע איז שאַין אין מויל און אין מאָגן
 פריער געהעריק צערעכטגעמאַכט, אומדיסטילירט אין ריינעם שפּייז
 עקסטראַקט. דער דאָזיקער עקסטראַקט ווערט דאָן אַריינגעפירט
 אין דעם בלוט-קרייזלויף, וווּ ער דערפילט זיין אייגנטלעכע באַשטי-
 מונג, אלס הייז-אין טרייב-קראַפט פון אַ נאָך אַ גרעסערן מאַשינע-
 סיסטעם. דאָס ווונדערלעכסטע אין דעם אלעם איז דאָס, ווי די
 דאָזיקע גאנצע קאָמפּליצירטע פאַבריק-מאַשינעריע פונקציאָנירט,
 ווי סייזיזם אויס, ריינ-אויטאָמאַטיש: זי דאַרף אפילו נישט האָבן
 קיין באַלויבטונג; אין דער טיפער פינסטערניש אַרבעטן אירע רע-
 סאָדן, וויגן די פלומפן, לעזן זיך אויף, צעטיילן זיך, רייניקן זיך
 די שטאַפּן, ביז דער גאנצער רויער כאַאָס ווערט אויסגעלייטערט
 אלס רויטער שטראָם און פליסט פון דאָנען אַוועק. אַ טיפער שוידער
 פאַר דעם ערהאַבענעם בילד וואָלט געמוזט אַרומגעגעבן דעם באַר-
 ווכער, וועלכער וואָלט דורך דעם אלעם דורכגעוואַנדערט, ווי אַ
 מענטש אין אַן אמתן לאַבאָראַטאָיום: אַ פראַכטפול-איינגעקאָדערטע
 פאַכדיק, אין וועלכע אלע אויטאָמאַטן-אידעאלן פון דער צוקונפט
 זענען שאַין דערפילט.

נו, און איתם: אין דער דאָזיקער הערלעכער פאַבריק האָט זיך
 אַריינגעשטעלט דער באַגרוואָרים.
 די גרויסע פאַבריק, וועלכע רינגלט אים אַרום, מיט אירע

א הערלעך צוויבערשעהלע אין מייסטער לערנצוויקס אין די ערשטע
 טישע לעבנסצונדערונג פון באנדוואָרס אלץ וועט נאך נעבן.
 לאַמיר זיך פאָרשטעלן, אז אין די טיפּענישן פון דיין ליב
 לעבס זיך צופירן א באנדוואָרס. מיר מוזן די נאָך אינעם באַ-
 טראַכטן פון זיין שטאַנדפונקט, און דעריבער לאַמיר זיך פאָרשטעלן
 אז די ביסט נישט קיין מענטש, וואָס מאַכט דעם באַנדוואָרס ביי
 זיך אומאָנגענעמלעכקייטן, נאָר אז די האָסט אים ביי זיך אינעוואַר
 נישט און לעבסט זיך נאָרמאַל.

דו קאָנט דיר נאָך אויסוויילן, וואָס פאַר אַ באַנדוואָרס דו
 ווילסט: דעם אַזוי גערופענעם באַוואָפּנטן באַנדוואָרס, וועל-
 כער איז דורשנטיילעך נישט מער ווי דריי און אַ האַלבן מעטער,
 לאַנג, דעם אויסצואַוואַפּנטן, וועלכער דערנאָכט ביז אַכט מעטער,
 אָדער דעם ברייטן, וועלכער קאָן אויסוואַפּנטן ביז צו צוועלף מע-
 טער אין דער לענג. אלע דריי האָבן וויער ליבעלעכען, נאָר מיט גע-
 וויסע וואַריאַנטן. די מיטסט זיך נאָר אינעם אויף אַ וויילע איינס
 הערן פון די אלע נאָכן צו מיאנען. סוף כל סוף איז דאָך דיין
 אייגענער קערפער אין זיינע אינסטימע לעבנסשטאַנדעס נישט אזא
 אָפּשטויסנדע זאך.

ווי דער ווורט, וואָס שלעכט זיך גליין איין, מוזט דו זיך
 אינעם אַריינבראַכטן אין דיין אייגענעם קערפער אַריין. אין דינע גע-
 דערס, און אין די דאָזיקע געדערים, בשעת זיי פאָרדייען. דו וועסט
 זיך עס פאָרשטעלן, פתאָם דו מיר האָבן דאָס פריער געמאַכט מיט די
 איינמאָל, געוואָלט פאַרנעמען און העל באַלויבטן דורך דעם
 בלויען שוין פון עלעמנטן ליכט...

מאָך אויף די אויגן. דו וואַנדערסט אין אַ רויקער גאָלדענער,
 אין וועלכער ס'קאָנט פון אינטענסיווער אַרבעט. אַ כעמישע פא-
 בריק פון גרעסטן פאַרנעם רינגלט דיר ארום. לאַבאָראַטאָריעס, ווי
 שטאַפּן ווערן פאַרוואַנדלט, ווי ס'רוישט און דונערט און ס'גייסט
 זיך, פאַרמט זיך און פאַרנעדערט זיך. פאַרמאָאָשניגען, וואָס ווילן
 אַדיין ווערטפולע פליסיקייטן און שיקן זיי אָפּ ווייטער צום איי-
 אויפּהערלעכן קרוינלייף פון אַנדערע מאַשינען. פון אַ גרויסן רוים
 (פון מאַגן) ווערן אַרויסגעוואָרפן פאַרטייעסווייז די געהעריקע כע-

וואקסן א לעבעדיקע חיה. פארקערט, די ביידע מאמעס אינאיינעם
האבן אנגעהויבן צו פרעגן: אויב דער באנדווארן קאן זיך אזוי
יעדער מאל אנשטיין אליין פון זיך אן א באזונדערן שאפונגס-
אקט, צי איז נישט מעגלעך, אז אויך דער גאנצער מענטש האט
זיך פונקט אזוי מיט א צייט צוריק פשוט און נאטירלעך פון זיך
אליין אנטוויקלט, אזוי שפילן זיך די אנשוואונגען געשיכטלעך
מיט די ערמער. די ענדגילטיקע לעזונג האט אבער געמוזט געבן
די פאך-נאטורפארשונג, וועלכע האט אויפגעקלערט די גאנצע
אור-געבוירענע-לעגענדע פון באנדווארן אלס זיפנבלאז. און דער-
ביי איז זי ארויף אויף דעם שפור פון דעם אמתדיקן ליבעלעבן
פון דער דאזיקער באהאלטענער בריאה און האט אנדעקט א קייט
פון אזעלכע רעמענישן, וועלכע האבן גאר דעם דרייטסטן פילץ...
אויפן געדאנק נישט געקאנט קומען.

אין געביט פון דער וויסנשאפטלעך אזוי גערופענער „אם-
פרוכפערונג“ פירט, אונז אוועק די דאזיקע ליבע אין דער לעבע-
דיקער הייל. דו דארפט דיר אבער דערביי נישט פארשטעלן, אז
עס האלט זיך דא אין איינמאלעכע זין וועגן אן אם. דער זאָלענדיג
ניט דיר דא ווידער דעם ערסטן נאָמען, פון וועלכן דו מוזט ערשט
אליין אוועקשניצען א געדאנקען-פאדעם מיטעסטנס אזוי לאנג, ווי
א גרויסער מענטשלעכער באנדווארן פון אן שך צוועלף מעטער
די לענג, כדי ערשט דערנאך צו פארשטיין, וואס דער דאזיקער
נאָמען וויל דיר זאגן. און אז דו וועסט אזוי טון, וועסטו אין סוף
פון דעם געדאנקען-פאדעם געפינען עפעס אזעלכעס, וואס ס'איז
ווערט געווען צו זוכן, און וועגן וועלכן דו וועסט אים באדייפן,
אז ס'איז נישט אזוי לייכט עס אנצורופן מיט א גוטן, וויסנשאפט-
לעך אינגאנצן סלאן נאָמען.

די געשיכטע הויבט זיך אן נאָך איינפאך, כדי שפעטער
אריינצופאלן אין אזעלכע פארפלאגטע-וועגן, וועלכע שטיין נאָך
הויבער די ליבע-לאכרדיקטן פון אריאָסטס ווילן ראלאנד, וועגן
וועלכע מען האט שוין אמאל געזאגט, אז זיי זענען אזוי לאנג
זיי די באנדווערן, נישט האַנדליק קיין אַסאך דערפון, וואָס פאַר

פארשטייט איר, באמת, גארנישט. דער באטרווארם איז טאקע
אונזער שטערבלעכער שונא, אבער זאגן, אז ער איז דערפאר א
נישט אינטערעסאנט באשעפעניש, קאן מען נור, ווען מען ווייסט
וועגן אים גארנישט.

פון שטאנדפונקט פון דער נאאיווער נאטור-פארשונג, וועלכע
זארגט זיך נישט וועגן קיין שום קריגס-צושטאנד, איז דער באַנדר-
וואָרים איינס פון די לעדרייבסמע באשעפענישן אויף דער ערד
און אן אמתדיק ווונדער פון דער נאטור. ער האָט שוין פיל שטאַף
פאר אומערמידלעכער ארבעט געגעבן די פארשער און פילאזאפן.
זייט א לאנגער צייט וויקלט ער זיך דורך דער געשיכטע פון דער
פילאזאפיע. מען האָט אמאָל באהויפטעט, אז ער באשטייט פון
זיך אליין דורך אורגעבוירונג אין די מענטשלעכע געדערים. ווען
די מאטעריאליסטישע אדער טעאלאגישע פילאזאפיע פלעגט דארפן
האָבן די אורגעבוירונג פאר אירע באווייזן, פלעגט זי גלייך ארויס-
ציען אלס ערות דעם באטרוואָרים. אין מיטלאַלטער און נאָך א
לענגערע צייט שפעטער האָט זיך גראָד די אַרטיקאָדאָקסישע קריסטלעכע
קירכע געהאלטן פעסט ביים שטאנדפונקט, אז געוויסע קליינע בא-
שעפענישן אנטשטייען נאָך ביזן היינטיקן טאג דורך אורגעבוירונג.
מען האָט דאס באוויזן פון דער ביבעל, וועלכע דערציילט אין דער
באקאנטער שמשון-געשיכטע אין ספר שופטים, אז פון דער נבילה
פון לייב זענען געבוירן געווארן בינען. נאטור-פארשער, וועלכע
זענען דערין מסופק געווען, האָבן דעמאָלט געשמט פאר אפיר-
קורסים. שפעטער, ווען קיין שום זאָלאָג האָט שוין מער נישט
געגלויבט, אז א בין קאן באמת אנטשטיין אָן אן איי, דירעקט פון
פּוילנדיקן פלייש, האָבן גראד דיזעלכע זאאלאגן אליין נאָך א לעב-
נערע צייט עקספּונדירט באהויפטעט, אז ביים באטרוואָרים האָבן
מיר דעם פאל פון אורגעבוירונג. מיר האָבן שוין איינמאָל דער-
פון דערציילט, אז דאָס איז אזוי געבליבן ביז סוף אין ניינצענטן
יאהונדערט אריין. דעמאלט איז ווידער דעם מאדערנעם טעאלאג
געווארן נישט היימלעך פון דעם דאָזיקן געדאנק: אז ביים מענטש
אין לייב זאל אזוי פשוט פון זיך אליין קאנען פּרודוצירן ארויס

בה'שע אינדיווידואלס שטעלט מיט זיך פאר אין משך פון טויז-
זנטער יארן איין און דעמאלט בן אינדיווידואלס, וועמענס
ריווקע לעבן ווערט אלעמאל דורכגעשניטן דורך געוויסע מאמענטן
פון טיפן, באנייענדיקן „איד“־שלאף, פונקט ווי אונזער איינצל-
לעבן ווערט דורכגעשניטן דורך אזוי פיל און אזוי פיל נעכט פון
געוויינלעכן שלאף, אין וועלכע דאס באווסטזיין ווערט אויך אויף
א מאמענט איבערגעריסן. און, ענדלעך, וואלט א פערזענלעכע
אומשטערבלעכקייט ביי אזא קינדער־אומשטערבלעכקייט באמת
מער נישט געווען נויטיק.

אבער, גיט צו דער מרוימער מיט א זיפן נאך דער דאזיקער
גאנצער פאנטאסמאגאריע, עס איז דאך נישט אזוי. דער אינ-
דיווידואל פון די עלטערן ווערט ביי די העכערע היות נישט
אין גאנצן אוועקגעגעבן דעם קינד, נאר עס בלייבט נאך איבער
יענער ריווקער טייל, עס בלייבט נאך יענער גאנצער געטעפאל,
וועלכער איז אויבן געשילדערט געווארן, און וועלכן די וואלוואקסן
האָבן אויפן געוויסן. און ווייל עס איז נישט אזוי, און ס'וואלט
געדארפט יא אזוי זיין, מוז זיך אונזער אפטימיזם זוכן אנדערע
פארזיכערונגען.

דאָ איז דאָס אָרט, וווּ איך וויל דיר פון דער אומשטערב-
לעכקייט און פון געטע'ן אַריבערטראַגן צו עפעס אנדערש, צו אונ-
זער ליבן באַנדוואָרים.

דעם צוזאמענהאַנג וועסטו שוין אליין געפינען.
דער באַנדוואָרים איז פאַר אינו מענטשן אַ שלעכטער חבֿר.
ער געהערט צו די ערנסטע אויסנוצער פון אונזער קערפער, וועל-
כער באַפֿט זיך אַרײַן אין די טיפֿענישן פון אונזערע געדאַנקים און
לעבט זיך דאָרט זארגלאז אויף אונזער חשבון. און דאך גייט עס
מיט אים, פונקט ווי מיט דעם מענטשן־פֿלייש אין אַנקערדאָם. דער
מיטוואָך־דערקלערט דעם ווילדן, אַ מענטשן־דעכערײַ איז אַן
עבירה און אַ געשמאַקלעזיקייט אין דערזעלבער צייט. יא, יא,
זאגט דער גערידערטער ווילדער, אַן עבירה איז עס אפשר טאָקע,
דאָס זענען איר גערעכט, אבער אַז עס שטעקט שלעכט, דערין

באשעפעניש. מען קאן זיך פארשטעלן, אז ביי אזא ראדיקאלן אקט
וואלטן אויך די אייגנשאפטן פון פאטער אדער פון דער מוטער
(די געשלעכטלעכע מישונג וועלן מיר דערווייל נישט נעמען אין
אכט) מיט א גרעסערער זיכערקייט איבערגעגעבן געווארן דעם
קינד, דער נייער אינדיווידואום וואלט תמיד געהאט אין זיך די
גאנצע הויפט-ירשה פון דעם אלטן. דער מיט וואָלט אין דעם
פאל געווען א מין טיפע שלאף-נאכט, פון וועלכער מען וואלט
זיך אריפגעכאפט ווידער אין אנהויב פון לעבנסוועג און מיט א
גאנץ באנייטער לעבנסקראפט. אמת, דערביי וואלטן אינווערע
פערזענלעכע ערינערונגען נישט אריבערגעטראגן געווארן אויף
דעם נייעם אינדיווידואום, זיי וואלטן געמוזט פארלוירן גיין. וואס
זענען אבער, אין תוך גענומען, אינווערע ערינערונגען? איינגע-
קריצטע צייכן אין די געהירן, וועלכע ווערן מיליוויי שוין אין
משך פון אונזער אייגענעם לעבן שטארק אפגעמעקט. אמתע,
אויסערלעכע שריפט-צייכן, וועלכע מיר מאכן ביי זיך אין נאָ-
מיצן, און טאג-די-טאג, האָבן שוין איצט פאר אונז אפטמאָל א
גרעסערן ווערט, באַווסטער ווען מיר האַפן זיי אויף א לענגערע צייט.
אפער וועט דער צוקונפטיקער מענטשהייט געלינגען דעם פערזענ-
לעבן זכרון, לאמיר זאגן, אויף א פאטאגראפישן אופן אויסער-
לעך צו פאראייביקן, און אזוי ארום אים ווייטער איבערצוגעבן,
נאָכדעם, ווי די געהירן, וועלכע האָבן אים אין זיך געהאלטן, וועלן
אויפהערן צו עקזיסטירן. דעמאָלט וועט דער נייגעבוירענער, אויפ-
געלעבטער, „איד ווידער קאָנען צוריק באקומען אויך אלע אלטע איד-
בערגעלעבטע ערינערונגען. מען קאן אין דער ריכטיגן נאָך פיל פאָר-
טראַזירן. נאר אינטערעסאנט וואלט נאָך דערנאָך געווען אלס צו-
גאב זיך פארצושטעלן, ווי אזוי מאַן און פרוי וואלטן זיך אויף
אזא אופן צונויפגעטאן אין א דריטן נייעם אינדיווידואום. אבער
נאר בילדלעך קאן מען זיך די נאנצע זאך פארשטעלן אין זין
פון דער אלטער מעשהלע זענן פארשופטן ברונעם, אין וועלכן
מען טוקט זיך אונטער און מען קומט ארויס נייגעבוירן; און
אויף אזא אופן וואלט אויסגעקומען, אז א גאנצע קייט פון קור-

1789, ווען אויגוסט האָט זיך פון אים אפגעשפאלטן. איז עס נישט דער ווערפטלסטער טייל, וועלכער וואלט אין א קלוגבא-שאפענער וועלט געוויס געהאט דאס בעסטע דעכט אויף אן אנ-דערער, באזונדערער נשמה-אומשטערבלעכקייט מיט א גרעסערער שטאנדהאפטיקייט און מער זיכערקייט, ווי עס ניט אים יענע ליבע-ליינע?

און דערפון מאכט מען געוויינלעך אזא אויספיר: עס מוז עקזיסטירן נאך א באזונדערער מין אומשטערבלעכקייט, א חוץ דער ספּע'דיקער אומשטערבלעכקייט דורך דער ליבע, אן אומ-שטערבלעכקייט, וועלכע זאָל דערהאלטן דעם טייל פון אינדיווידואום, וואס בלייבט נאך איבער נאך דעם באהעפטונגס-אקט. דער טאט פון דעם וואלוואקס קאן נישט גילטן אויך פאר אונז מיט אונזערע גייסטיקע פאדערונגען. יא—זאגט מען—ווען מען זאָלט געווען אנדערשן ווען דער באהעפטונגס-אקט זאָל ביי אונז תמיד זיין דער לעצטער לעבנס-אקט פון אינדיווידואום — דאן וואָלט דאָס בילד געהאט נאָר אן אנדער אויסזען. א מענטש לעבט, אנטוויקלט זיך, ניט דער וועלט, זאָגט ער קאן, דערגרייכט די העכסטע רייפיקייט, געבוירט א קינד, און אין דעם מאָמענט פאלט ער אינדער טויט, אָדער נאָך בעסער, ער פארוואנדלט זיך איינפאך דירעקט אין דעם קינד, די מוטער פארשווינדט אין א כישוף-ברוגעס און אנשטאָט איר, קומט ארויס פון דאָרט א קליין קינד, אין וועלכן ס'איז צונויפגעזאמלט אלץ, וואס ס'האָט פריער צונויפגעשטעלט דעם אינדיווידואום פון דער מוטער. דאָס וואלט אויך נישט אינגאנצן באפרידיקט. אבער מען וואלט דאך דא באשיינפערלעך געהאט פאר די אויגן איין מעגלעכקייט פון דער אומשטערבלעכקייט: דער טויט וואלט אין א געוויסן זין, ווייניקסטנס, פאר דעם אינדיווידואום, וואס וואלט זיך געפרוכ-פערט, פארוואנדלט געווארן אין א מין „נירגעבוירן“. דאס איינ-ציגע זוימען-קעמערל אדער דאס איינציגע איינקעמערל, וואס איז נויטיק צום באהעפטונגס-אקט, וואלט איינגעשלינגען דעם גאנצן עלטערלעכן אינדיווידואום און אים פארוואנדלט אין דעם נייעם

לעכסייט, וועלכע נעמט כסוד מיט און לאזט נישט פארלוירן נין טיילעלעך פון דעם באשטימטן מענטשן. עס איז דערביי, נאר טירלעך, פיל אפהענגיק פון דער לעזונג פון יענער פריער באהאנדלטער פראגע: וויפיל פון אנזעצער אייגענטלעכע און העכסטע אינדיווידועלע איבערלעבונגען, פון אנזעצער געהירדאייבערלעבונגען, באקומען צוטריט צו די ליבערעמעלעך, ד. ה. אויף וויפיל „דער ווארבענע אייגנשאפטן“ קאנען איבערגעבן ווערן בירושה.

אבער דער גריבלענדיקער געדאנק קאן זיך דערמיט נישט באפרידיקן. ער פרעגט זיך: אפילו אין גינסטיקן פאל איז דען דאס מער ווי אן איינזייטיקע און האלבע לעזונג פון דער פראגע. היינט שפאלט זיך פון מיר אפ א זוימענקעמערל, א מיקראסקאפישע קליין טיילעכל פון מיין קערפער. איך אליין אבער בלייב לעבן נאך דעם דאזיקן אקט נאך דרייסיק, פערציק אדער נאך מער יאר, אלס פעסטער „איך“, לעב ווייטער, אנטוויקל מיך, טראכט, בארייכער מיך, גיב דער וועלט און מיר אליין אין די דאזיקע יארן אפשר ערשט דאס בעסטע, אדער בכלל ערשט עפעס ערנסט—און דער דאזיקער גאנצער לעצטער גרויסער „איך“ זאל גאר זיין אויסגעשלאסן פון דער אומשטערבלעכקייט?

לאמיר נעמען דעם באקאנטן ביישפיל געטע. נעמע האָט מיט כריסטיאנע ווילפיוס געבוירן דעם זון אויגוסט, וועלכער איז געווען, ווי באקאנט, אזוי שיין און אין דערזעלבער צייט אזוי אומגליקלעך. דער זון איז געשטארבן זייער יונג, דער באטער האָט אים איבערגעלעבט; אבער פון אים זענען געבליבן צוויי קינדער, די שפעטער גוט-באקאנטע ווימארער „פעטערס“, וועלכע מענס בעסטע טאט אין לעבן ס'איז געווען זייער צואה, און וועלכע האָבן שוין נאך זיך קיינעם נישט איבערגעלאָזן. דערויף רייסט זיך איבער געטע'ס „אומשטערבלעכקייטס-ליניע“, א גאנץ קורצע „אומענדלעכקייט“. אבער לאמיר אפילו אנעמען, אז זי וואלט זיך נאך ביון היינטיקן טאג ווייטער געצויגן. איצט פארנלייך. שטעל דיר פאר דעם אינדיווידואל וואלפגאנג געטע מיט דעם אלעם, וואס ער האָט נאך געגעבן דער וועלט אין די יארן נאך

א יר הויבן אן ביים באנחוצארים. אבער פריער לאמיר נעבן
 נאך איין שלוק פילאָזאָפֿיע, מיר זיך צוצוגרייטן צום שווערן
 וועג. באוואָפֿן זיך צום קאמף מיט אַ געדאנק, מיט אַ פראָבלעם.
 איידער איך גיי דיר שילדערן דאס ליבעלעבן פון באנר
 ווארים, ערלויב מיר צו מאכן מיט דיר א קורצן אויספלוג אין דער
 גאנצער טעאָריע איבער דער אומשטערבלעכקייט פון דער
 נשמה.

דערמאָן זיך אן איינעם פון די שמאקסטע פונדאמענטן
 פון דער דאזיקער טעאָריע, אן דעם זייל, אויף וועלכן זי האלט
 זיך שוין אזויפיל מינוטער יאָרן אין דעם מענטשלעכן דענקען און
 אין דער מענטשלעכער בענקשאפט. מען וויל זען דעם אינדיוויד
 אום, די נשמה, דעם איך פון איינצלענע מענטשן געראטעוועט
 נישט נור אויף דעם—נישט תמיד זיכערן אופן—אז ער בלייבט
 ווייטער לעבן אין דער עקזיסטענץ פון זיינע קינדער און אייניקל
 לעך, נור מען וויל אים אליין זען לעבן ווייטער נאך זיין אייגענע
 נעם מיט. און מען לאזט זיך דערביי אויף אזא גאנץ פשוטן געד
 דאנסענאנג. מען זאגט: נאטירלעך, קאן מען זאגן, אז דער מענטש
 לעבט ווידער אין זיינע קינדער. אין די קינדער לעבן, ווייניקסטנס,
 טיילווייז אונזערע אייגנשאפטן, געוויסע טאלאנטן, געוויסע שלעכט
 טע אדער גוטע נייגונגען, מיט איין ווארט, שטיקער פון אונזער
 אייגענעם „איך“, וועלכע זענען פון אונז איבערגעגאנגען צו די
 קינדער בשעת דעם באהעפטיגטן-אקט. בשעת דעם דאזיקן אקט
 רייסט זיך דאך פון אונז טאקע אפ א רעאל טיילעכל פון אונזער
 קערפער, א זוימעקעמעל אדער אן אייגענעמעל: ס'איז אזוי
 ארום נאר קיין ווונדער נישט. עס איז אויך מעגלעך, אז ביי נאָר
 מאלע אומשטענדן אפילו ווארשיינלעך, אז די דאזיקע קינדער
 וועלן ווידער געבוירן קינדער, צו וועלכע ס'וועט ווידער איבער
 גיין א טייל פון אונזער „איך“ און אזוי ווייטער; עס קאן זיך
 אזוי ארום אויף דעם וועג כאטש ציען א קייט אין דער אומענדיג

ווייל די גרונדזאך איז אויך ביי די דאזיקע ווונדערלעכע
ברואים דיועלכע: א זוימען-קעמערל און אן איידעם-מערל פון
צוויי פארשיידענע „איבער-היות“ כוון זיך געפינען און צונויפ-
זיסן, און דערויף הויבט זיך אן דאס שפיל פון דאזיגן. פון דעם
צונויפגעטאנענעם קעמערל פון אזא „מלכודת-איינען“ און אזא
„מלכודת-איינען“ קומט קודם כל ארויס נאנץ געוויינלעך אליין חיה,
איינעם אקאלעפע. פון דער דאזיקער איינער אקאלעפע וואקסט
דאן ארויס דורך קנאספונג (ד. ה. אומגעשלאכטמלעך!) א געוויסע
נייע אקאלעפע, וועלכע שטעלן דאן צונויף די געשילדערטע
„מלכה“.

יענעם וועג פון איי צום פאליפ און דאן פון פאליפ צו דער
אקאלעפע, וועלכן עס מאכן דורך די איינצלע אקאלעפעס, דארפן
שוין די סיפאנאפאָרעס נישט האָבן: פון דעם איי פוקט זיך באלד
ארויס די ערשטע אקאלעפע, און פון איר קומען ארויס דורך
קנאספונג די איבריגע, אין דאן בוים זיך אויף דער גאנצער
אקאלעפן-פארבאנד מיט זיין ארבעטס-מילאנז. די איינצלע-הייטן
פון דער דאזיקער אינרוידידועלער אנטוויקלונג זענען נאך ביון
היינטיקן טאג נישט גענוי נאָכגעפארשט; דערווייל מוזסטו דרך
באפרידיקן מיט דעם איינעם פעסטגעשטעלטן פאקט: אז פון איין
באפרידיקטן סיפאנאפאָרע-איי קומט ארויס די גאנצע פארווי-
קלטע סיפאנאפאָרע.

דו דארפט דרך גארנישט אזוי ווונדערן דערויף, וואס איין
קינד געבוירט דא פון זיך אליין א נאנץ געוויסל ברידער און
שוועסטער-אקאלעפן. דא ווערט נאר אויף א העכערער שטופע
איבערגעזחזרט דאס זעלכע, וואס דו האָסט שוין געזען פריער ביים
וואָלוואַקס. אין פרינציפ זענען אבער איצט דייע אלע פיר מענטש-
לעכע גרונדזאצן שאכמאט, נישט אזוי? אלע פיר איבערגעזחזונגען
מיט איין מעלאדיע, מיט פאליפ און מעדוזע...

פאליפ און מעדוזע זענען אבער נור דאס ערשטע קלייניקע
שטערנדל אין געוויסל פון דעם, וואס עס מוט זיך אויף דער לייך
מער איבער דער נאסטריא אין דער היות-וועלט.

לפֿטיר צוגיין צום צווייטן פרינציפ, צום וואָקס.

אזוי באשרייבט זיי זייער גענויסטער קענער, היקעל. זיי באגעטער-
נען דרך אין פרייען טראפישן אקעאן אלס די אזוי גערופענע ים-
בלאזן אדער פיואליעס: דער שווייבלאז, אזוי גרויס ווי
א קינדס א קאפ, טראגט זיך איבערן וואסער, ווי שווימענדיק
זילבער, און שפילט זיך מיט א הימל-בלוי, פיאלעטע און פארפור-
פארבן, אים באקרוינט א קאם פון קארמין-דויטער פארב, און פון
אונטן הענגען אראפ די געשלעכטלעכע, די פארטיידיקונגס-און די
פרעס-אקאלעפן — געפארבט אין א צאדטן אולטראמאדין-בלוי.
און דער דאזיקער גאנצער ווונדערלעכער פארבן-טעמפל
ליבט נאטירלעך אויך. די דאזיקע ליבע איז אבער באזונדער
אינטערעסאנט, ווייל זי ווייזט דיר קלאר, ווי אזוי די דאזיקע
ווונדערלעכע בריאה קומט צושטאנד אינדווידועל (אויף וויפיל
מען קאן דא באנוצן דאס ווארט).

צווישן די פרעס-חיות, באוועגונג-חיות, פארטיידיקונג-חיות
זיצן, ווי דערמאנט, אויך ריין-מעגלעכע און ווייבלעכע געשלעכט-
חיות. ביי טייל סיפאנאפאָרעס ביידע געשלעכטער צוזאמען, ביי
אנדערע — נור ווייבלעכע אדער נור מעגלעכע. אויסערלעך האָבן
זיי אינגאנצן דעם אויסזען פון א געוויינלעכער אקאלעפע מיט דעם
שווייטגלאק און א מין צאפן פון אונטן, וועלכער זעט אויס, ווי
א מויל-עפענונג. אבער אז דו קוקסט זיך בעסער איין, באמערק-
סטו, אז דאס כלומרשטע מויל איז צוגעוואקסן; די געשלעכטלע-
כע אקאלעפע שפייזט זיך אויך, ווי אלע, מיט דעם שפייז-זאפט
פון די פרעס-חברים פון דער קאלאניע. דערפאר אבער שפאלטן
זיך אפ פון דעם צאפן זייער פיל מעגלעכע אדער ווייבלעכע קע-
מערלעך. און דער באזונדערער שווייטגלאק גיט די מעגלעכקייט
דער געשלעכטלעכער אקאלעפע אין דער צייט, ווען זי איז שוין
אינגאנצן רייף, זיך אפצורייסן פון דעם אלגעמיינעם פארבאנד
און זיך אוועקלאזן זעלבסטשטענדיק אביסל וואנדערן אין פרייען
ים, כדי צו געפינען אן אפואדמארק באד אירע געשלעכטלעכע
פראדוקטן.

צונויפגעוואקסן האָבן זיי טאָטע ביי זיך איינגעפירט די אַרבעטס-
טיילונג.

א טייל אַקאַלעפּן האָט זיך גענומען נאָר צום פרעסן. א טייל
האָט גענומען אַרבעטן נאָר מיטן שווייבֿלאָז. איין טייל
האָט נאָר גענומען פאַרטיידיקן און איין טייל איז גע-
בליבן נאָר ביי דער פּרוכפּערונג. וואָס איז דערפון אַרויסגעקומען?
ביסלעכווייז זענען ביי אלע צונויפגעוואַקסענע אַקאַלעפּן פאַר-
שווונדן די איבערפליסיקע אָרגאַנען. די, וועלכע האָבן זיך געפונען
פון אויבן און האָבן געדארפט פאַר אלע שווימען, זענען געבליבן
נאָר שווייבֿלאָז, אָן מאַגנס, אָן געשלאַכטלעכע טיילן, אָן ברעך-
פּעדימלעך. די ווייטער, וועלכע זענען געווען פון אונטן, זענען
געבליבן נאָר מאַגן און טייל; זיי האָבן ביסלעכווייז פאַרלוירן די
שווייבֿלאָזן און זענען געוואָרן ריזע פאַליפּעלעכע מאַגן-חיות.
און אזוי ווייטער. אנדערע זענען געבליבן נאָר ברעךפּעדיס, אנדער-
ע ווייטער נאָר געשלאַכטלעכע טיילן מיט זוימען און אייזער.

די האַסט ביז איצט געהערט וועגן דער פּילעסערל דיר
קער חיה. דאָ האַסטו פאַר דיר אַ פּיל-חיהדיקע חיה.
אין דער פּילעסערלדיקער חיה האָבן זיך די קעמערלעך צוליב
דער אַרבעטסטיילונג איינגעטיילט אין אָרגאַנען. דאָ זעסטו די
פּיל-חיהדיקע חיה, אין וועלכער אַזעלכע פּילעסערלדיקע חיות צו-
טיילן זיך ווידער אויף אָרגאַן-חיות און בילדן אזוי ארום אַ מין
„איבערגאַנזים“, אַ מין צערבער, אַ מין הונדערסקעפיקן ריז,
דייטסער, זוי סיהאָט אים ווען עס איז אויסגעטראַכט די דרייטסטע
לעזערע. וואָס איז געבליבן פון דיין פערטן מעגסטלעכן גרויס-
זאץ?

כדי דו זאלסט האָבן פאַר די אויגן אַ בילד פון די דאזיקע
וונדערלעכע סיפאָנאָפּאָדעס, דארפסטו דיר נאָך פאַרשטעלן, אז זיי
געהערן צו די עסטעטיש-העלעכסטע דעשיינטונגען פון דער נאָ-
טור. ווי לעבעדיקע נארטנס פון דורכזיכטיקע פּילפאַדיקע קריס-
טאַלענע בלומען שוועמען זיי איינע נאָך דער אנדערער, שוועדזשייז
אין די טיפֿ-בלויע ים-דורכגענג ביי מעסיסאָ וווּ די נאטור האָט
שוין אַזוי דעם פאַרשווענדערש אנגעזאָלט אלע אידע וונדער.

פריי צירקולירן דורך די קערפערן פון אלע שמשורעס, וועט נאנץ גענוג זיין, אז פינף וועלן זיך אָנאַסן סאָר אלע. און אזוי ווי די פארטיידיקונג פון פינף וועט זיכער קלעקן אויף צו באשיצן פופצן וועט אויך גענוג זיין דאָס ביסן פון פינף. און די דריטע פינף וועלן ווייטער נאנץ לייכט קאָנען שלעפּן די איבעריקע. יעדער איינע פון די שמשורעס וועט זיך פון איצט אָן פארנעמען נאָר מיט איר האַך, און זי וועט דערויף קאָנצענטרירן איר גאנצע קראַפּט.

אין אַ קורצער צייט אַרום וועלן זיך שוין באַמערקן די פּאַלן פון דער קאָנסעקווענטער אַרבעטס־טײלונג ביי אונזערע סאָציאלע שמשורעס. די פינף, וועלכע וועלן נאָר פרעסן, וועלן באַקומען זייער אינטענסיוו אַרבעטס־דיקע מאָנגס, דערפאַר וועלן אָבער זייערער אומניצעלעכע פיס ווערן שדעקלעך פויל, אָפּגעשוואַכט און זיי וועלן נאָר אָפּהאַרן. די אַנזערע פינף, וועלכע וועלן נאָר דארפן בייסן, וועלן באַקומען וואָס אַמאָל מער לויט און מוט צו דער דאָזיקער אַרבעט, אָבער זיי וועלן נאָר אָנווערן דעם אומניצעלעכן מאָגן. אין צו וואָס וועט דאָס ברענגען נאָר צום סוף? טייל שמשורעס פון „סעניג“ וועלן ווערן נאָר מאָנגס, די אנדערע וועלן ווערן נאָר ביסנדיקע קעפּ און די דריטע נאָר שפרונג־פּיס. ווען עמץ זאָל זיך דאָן פּלוצלונג אָנשטויסן אויף אַזאַ בריאה, וואָלט ער נאָר נישט געקלערט, אז ער האָט דאָ פאַר זיך צוואַנציק שמשורעס, נאָר אַן איטהיימלעך מיטגעדריק באַשעפּעניש מיט פינף קעפּ, פינף מאָנגס, פינף מאָל פיר פיס און אזוי ווייטער. דער צוואַמענ־העוואָקסענער קנױל פון די עסן אינדערמיט וואָלט אים אויסגעזען ווי דער אייטנליכער גרונד־קומער פון דער דאָזיקער ווילדער בריאה, פון דער דאָזיקער צערבער־שמשורע.

נו, ביי די שמשורעס קומט אַזעלכעם נישט פאַר, דערפאַר אָבער וועסטו דאָס פונקט אזוי ביי אונזערע סיפּאָנאָפּאַרן.

דאָס איז אַ הויפּט אַפּאַלעפּן, וועלכע זענען זיך אזוי ענג צו געפּענאָמקט, אז די לעבנס־מאָסן קאָנען פריי צירקולירן פון איין קעמער אין אַנדערן. נאָכדעם, ווי די אַפּאַלעפּן זענען זיך אזוי

א בוקעט, א בלוז, א קאלאניע, א באציאנער פארבאנד, אדער
זיי די ווילסט עס אגרויפן, פון פיל חיות. א קבול אייגענע
שטודעס האט זיך אין איר, ווי א שטודעסעניג, צוזאמענגע-
פלאכטן.

די האסט געהערט פון דעם ליבן באשעפעניש, וועלכעס די
נאטורליכע רופט אן „שטודעסעניג“. אין א הויזן באקן אדער
אין א לאך פון אן אלטן שפייכלער הערסטו א לענגערע צייט
נאכטאג — אזוי ווערט דערציילט — א שרעקליך געקלאפעריי
און געזויגטעריי. ענדלעך, פלאצט דיר דאס געדולד, דו נאכסט
א האט און ברעכסט אויף די פאדלאגע אדער דעם באקן — טוט
אויף דיר א לויף ארויס פון דאָרט א משונהוויגער בריאה, וועלכע
איז אנשטאטען אין דעם ענגן שמוציקן שטודעסלאך צוליב אן
עקלדיקע פארדרייבונג אדער א קראנקהייט; דאס זענען צוואנציק
אדער מער שטודעס, וועלכע האבן זיך אזוי צוגעפלאכטן
און צוזאמענגעקלעבט מיט די עסן, אז איינע קאן זיך מער פון
דער אנדערער נישט אפרייסן און זיי צוון שוין אזוי צוזאמען
זייער נאנט לעבן לאנג ביידן אזא מין סיאמישן צוואנציגלינג. דאס איז
(אין דער וויכטיגסטער וועלט צווייפלט מען איצט אפילו
אין דער ריכטיקייט פון דער דאזיקער דערשיינונג) דער בארימט
טער „שטודעסעניג“.

דער דאזיקער „קעניג“ איז אייגנטלעך נישט קיין מאנארכיע,
נאך ניכער אזא מין. העכסט-אומפראקטישע צוואנגספובליק,
וועלכע קאן באמאכט ווערן נאך אלס א צייטוואליקע קרענקלעכע
דערשיינונג אין שטודעסליבן. אָבער ווען סאָל זיך מאַכן אזוי,
זא אזא צונויפגעוואקסענע שטודעסעניג זאל זיך פילן מיט אים
זיין צושטאנד. און דערביי זאלן די עסן זיך אזוי צונויפואקסן,
זא עס זאל זיך איינשטעלן א בלוטצירקולאציע פון איין שטודע
צו דער אנדערער. און דאן זאלן די צונויפגעוואקסענע שטודעס
נעמען און אינפירן צווישן זיך אן ארבעטס-טירלעך.

פינף שטודעס זאלן נאך פרעסן און פארדייען. פינף זאלן
נאך בייסן, ווען דער פינג וועט זיך דערנענטערן. און פינף זאלן
נאך לויפן און שלעפן די איבעריקע. אזוי ווי דאס בלומ וועט דאך

מאָנעם מיט מיילער, דאָרט אַ הויפּן ברענענדיגער, דאָרט ווייטער
אַ הויפּן מעגלעכע אָדער ווייטלעכע געשעלעכטלעכע טיילן. און
דאָן האָסטו די דאָזיקע הויפּנס אלע צוגעפּענגען און געמאכט
פון זיי אַ גרויסן בוקעט, אַן אַקאלעפּן-בוקעט, וועלכער האָט אין
אין עק צוועלף שווייטלעכע, אין אַנדערן צוועלף מאָנעדיגער,
אין דריטן צוועלף מעגלעכע און ווייטלעכע געשעלעכטלעכע טיילן;
און אין פערטן אַן אומגעהויערן קנול ברענדיקע סאָפּענדיגער.
די אַקאלעפּן זענען אין וואסער פונקט צוועלף שיינע, פילפארביקע
באַשעפּענישן, ווי די בלוטען ביי אונז: פאַרדאָס וואָל נישט עפעס
אַ צאָרעט האָט אין דער ים-פיסיק צוגעפּענגען פון זיי אַלע-
כע בוקעטן?

אַבער וואָס איז דאָס? צי לעבט אין די טיפּענישן פון די
קריסטאָללינע אָקעאַן-שילעסער שפּעס אַ ים-מענטש, וועלכער
פלעכט אין זיינע פרייע זעהן אַזעלכע בוקעטן פון פילפארביקע מע-
רוועס, ביי זיי צוגעפּעליען זיין געליבטער גרינע-אינקער וואָ-
סער-יכע צו דער ברוסט? און צי האָט זיך אים אַזאָ בוקעט-
אויסגעלייגט פון דער האַנט און האָט זיך אַינע דער-סאָגן
צו דיר, צו דעם זוכנדיקן נאָטורפּאַרשער? ווייל דאָס, וואָס די
האַנט באַמערקט אלס אַ משונדדיקע משונדע און וואָס סלינגט אַינע
פאַר דיר צוגלידערט, דאָס איז נישט מער און נישט ווייניקער, ווי
מאָדע אַזאָ מין "בוקעט". נישט מער וואָס דער דאָזיקער בוקעט
"לעבט".

נישט קיין וואסער-מענטש האָט אים צוגעפּענגען און נישט
קיין מענטש האָט אים קינסטלעך אויסגעשיטן פון אַזוי פיל און
אַזוי פיל משונדעס. ער איז פאַר זיך אַ זעלבסטשטענדיקער, לעבנס-
און ליבע-פּעיקער אָרמאָניע, וואָס האָלט זיך אַרם אין ים. פאַר דיר
ליגט אַן אַזוי געדופּעטע סיפּאָנאָפּאָרע אָדער אַ מלוכה-
אַ סאָלע-פּע.

די סיפּאָנאָפּאָרע שידט זיך אונטער פון אלע אַנדערע איינ-
צעלע אַטאָמעס אַם מיט וואָס. יענע לעבן מנותחווין, אָבער
יענע איינע פון דער מנותחווין אַ באַזונדערע חיה פאַר זיך. די
סיפּאָנאָפּאָרע אָבער איז נישט אַיין חיה: זי איז שוין אַלע

א ט שווימט אן אקאלעפע אָדער אַ מעדזע, אן איינצלענער אינדיווידואום. דאָס איז אַ זעלבסטשטענדיקע, איינהייטלעכע בריאה, פונקט אזוי ווי דו.

זי באשטייט פון אַ קנױל קעמערלעך, פונקט ווי דו. די דאזיקע קעמערלעך זענען פאָרײניקט אין אַן ענגן פאַרבאַנד, פונקט אזוי ווי דייןע, און דער דאזיקער פאַרבאַנד שטעלט מיט זיך פאַר אין געשלאָסענעם אינדיווידואום. צווישן די קעמערלעך איז איינ-געפירט אַן אַרבעטסדיילונג, פונקט ווי צווישן די קעמערלעך אין דיין קערפער. זיי בילדן אָרגאַנען, נישט אזוי פיל ווי די קעמער-לעך פון דיין קערפער, אָבער דאָך אידיקע גאַנץ כוללע, צום ביישפּיל דעם מאַגן, דעם שווימבלאָז, אַ געוויסן אייגנפאַכן נערוון אפּאַראַט און, דער עיקר, געוויסע גרופּן, וועלכע שפּאַלטן פון זיך אָפּ זוימען און אייער. מיט איין וואָרט, די איינצעלנע מעדזע איז אַלס חיה נישט אזוי הויך אַנטוויקלט, ווי דו, אָבער אַ באַ-זונדערער אינדיווידואום איז זי פונקט אזוי ווי דו, זי איז פרוי אקאלעפע אזעלכע אין אזעלכע, פונקט אזוי ווי דו ביסט דער און דער באשטימטער מענטש, מיט דיין אייגענעם גאַמען, מיט דיין איר גענעם פאַם.

אזעלכע אקאלעפן געפינסטו, ווי געזאָגט, אין ים מערסטנטיילס אין גרויסע מהבות. פאַרוואָס נישט? זיי שווימען מהגותיות, אָבער יעדע איז אַן אינדיווידואום פאַר זיך. און מיט אַפּאַל באַ-מערקטו אין דער שיינער בלויער אָדער אָראַנגעלעך רייע פון די שווימענדיקע אקאלעפן אַ בריאה, וועלכע וווינט דיר אויס צו זיין פון אַ גאַנץ באַזונדערן מין. דו באַפּסט זי אַרויס פון וואסער און באַבראַכטסט זי. עס איז אַ מעדזע און נישט קיין מעדזע. וואָס איז עס?

שטעל דיר פאַר, אַז דו האָסט אַרויסגענומען פון וואסער אַ מין מעדזעס און יעדע פון זיי צעשניטן אויף באַזונדערע אַרעאָנען. און דו האָסט די דאזיקע אָרגאַנען פון דעם גאַנצן מין חתולעך צוגעפּלעגט גרופּטווייז: דאָ אַ הויפּן שווימבלאָז, דאָ אַ הויפּן

פערטער גרונדזאץ. דאָ האָסטו פאַר דיר איינס פון די גרעסטע
אַרבעטשטעלער, וועלכע עקזיסטירן בכלל אויף דער דאָזיקער
אַלמער ווונדער-ערד.

ווען די לערע וועגן דער חיות-וועלט וואָלט ביז איצט נישט
געווען אזא פארשלאָסענער טערעם, און וועלכן סקאַנען אָנהויבען
נור אייניקע אָנפאַרמדיקע, וואָלטן שוין לאנג אלע פאָליטיקער,
כאַנצלער און פילאָזאָפן געמזט זיצן ביי דער איינציגער זאך,
וועלכע איך האָרע דיר באלד ווייזן, און טראַכטן און לערנען. איך
ווייס אָבער נישט, וויפיל מענטשן שוועגען בכלל דאָ אויף דער
וועלט, וואָס האָבן אפילו נור דעם בלוזן נאָמען דערפון געהערט.
דו האָסט זיכער קיינמאל נישט געהערט דערפון, און ווען איך זאָל
וועלן מאַכן מיט דיר אַ ביזן שפּאַס און דיר זאָגן, אז איך דערצייל
דיר אַ מעשה פון מאַרס, וואָלסטו עס זיכער געהאלטן פאַר אַ
העכסט-פריילעכע סאָטירע, וואָס לאַכט אָפּ פון אונזער מענטש-
לעכער געזעלשאַפט, און עס וואָלט פאַר דיר זיכער קיין ספק נישט
געווען, אז אין דער ווירקלעכקייט קאָן קיינמאל נאָר אזעלכעס
נישט פאַרנומען.

דיין פערטער גרונדזאץ האָט געזאָגט, אז טאנצע מענטשלעכע
אינדיווידואלס קאָנען זיך קיינמאל נישט צונויפואקסן איינער
מיט דעם אַנדערן. קיין שום סאָציאַלער פאַרבאנד, קיין שום
פריינטשאַפט, קיין שום הייסע ליבע קאָן דערצו נישט דערפירן.
דער סיאַמישער צוויילינג איז אַן אַרומפאַרמאלע געבורט, אָבער בשום
אופן נישט קיין העכערע אַנטוויקלונג. גראַד אויף דער אומאָפּהענג-
גיכטיג און קערפערלעכער זעלבסטשטענדיגקייט פון די מענטשלעכע
באַזונדערע אינדיווידואלס האָלט זיך דער סאָציאַלער אידעאַל
אין דער מענטשהייט און אזוי ווייטער. דיר גלוסט זיך אַוועקצולאָזן
אויף אַ סאָציאַלאָגישן אויספאל און איך דריק דיר לכתחילה שוין
די האַנט: דאָס איז אַ גאַנץ גוטע זאך. איך וויל דיר נור דערווייל
ווייזן עפעס אַ זאך אין איין ווינקל פון דעם גרויסן טערעם פון דער
חיות-וועלט, איבער וועלכער דו וועסט מוזן זייער אַ סך טראַכטן.

נו, הייסט עכ, אז אונזער פאליפענלעכער מעדווע-עמבראָ פרוכפערט זיך, ער געבוירט פון זיך א גאנצן הויפן יינגע מעדור זעלעך. און די דאזיקע מעדורזעלעך באקומען ערשט די געשלעכט-לעכע אָרגאנען פאר דעם אַנדערן פרוכפונגראפן: זיי טיילן פון זיך אויס זימען און אייער און הויבן אָן די געשיכטע פון דאָס ניין.

די פארישטייכט, וואָס פאַר א קאָלאָסאַלער אנטפערשייד עס איז דאָ צווישן דיין פרוכפערונג און דער פרוכפערונג פון די דאזיקע מעדורעס. דיין פישענלעכער עמבראָ פארוואנדלט זיך אין א מענטש און ווען דער מענטש ווערט אלט אַזוי פיל און אַזוי פיל יאָר, ווערט ער געשלעכטלעך רייף און קאָן געבוירן נייע מענטשן. דער פאליפענלעכער מעדורע-עמבראָ איז אָבער שוין אלס אַזעלכער רייף און געבוירט פון זיך א גאנצן געוויסן פארישטיקע מעדורעס. און דו זעסט, אז מיר זענען דערווייל געקומען צו דיין דריטן מענטשלעכן גרונדזאץ און האלטן אים צוזאמען מיט דיין צווייטן גרונדזאץ אין שאַך. איינס פון די צוויי אָרער דו נעמסט אָן, אז פון דער מעדורע ווערט געבוירן אַן אַנדערע חיה, א פאליפ, און פון אים ווייטער ווערן געבוירן מעדורעס. דאן פאלט אים דיין צווייטער גרונדזאץ; דאָס קומט אים אַזוי, ווי ווען דיין פרוי וואָלט געבוירן א שטאַבל-חיה און די חיה וואָלט ווייטער פון זיך געבוירן א מענטשן. אָרער דו נעמסט אָן דעם פאליפ, וועלכער איז איינסער וואקסן פון מעדורע-אַזוי, פאַר אַן עמבראָ, א שלייערל, פאַר „אן אומרייפער מעדורע“, און דאן פאלט אים דיין דריטער גרונדזאץ, ווייל דו האָסט דאָ פאַר זיך אן אומדרייף יונג-אשעפעניש, וואָס ווערט שוין אלס אַזעלכעם רייף און פרוכפערט זיך.

...וואָס, עס דרייט זיך דיר דער קאַפּ? קום, דו מוזט נאָך ווייטער ניין. דאָס בוך פון דער ליבע אין דער נאטור האָט אויך אַזעלכע ערטער, וווּ דער לעזער פארלירט אינאנצן דעם קאַפּ, אַזוי ווי דער ווילער פאַמליע, ווערן וועלכן ספּעציאַלע סערוואַנטס: „און ער האָט דריק גענוסען ניין ווייטער, ווייל ער איז שוין פון איינס אָן געווען אינאנצן זיכער, אז זיין הער איז באַפֿעט מיטגע-געוואָרן“. דו מוזט דיר נאָך מער שטאַרקן. ווייל עס קומט דיין

געבוירן א פאליץ און פון דעם פאליץ ווידער א מעדווע...
 וו געדענקסט אבער נאך עפעס פון פריער און ביסט מיט
 מיר דא נישט מכיב. דא איז נאך קיין שום ווונדער נישט
 פארגעקומען, זאגסטו, דא איז פשוט דורכגעפירט געווארן דאס
 ביאגענעטישע גרונדגעזעץ. די מעדווע שטאמט אפ געשיכטלעך
 פון פאליץ, העריבער חורט זי איבער אין איר אינדיווידועלעך
 אנטוויקלונג די פאָרם פון פאליץ, און האן ערשט ווערט זי מע-
 דווע. ביים מענטש, זאגסטו, קומט דאך אויך פאר דאס זעלבע
 ווונדער, ווען ער באקומט אין מוטערלייב זשאבערעס-שפאלטן, ווי
 א פיש, אדער אן עק, ווי א מאלפע.

און דו ביסט אפילו פון איין זייט אינפאנצן גערעכט. די
 מעדווע שטאמט טאקע געשיכטלעך אפ פון פאליץ, און אויב
 אין איר אינדיווידועלעך אנטוויקלונג מאכט זי נאכאמאל דורך די
 פאָרם פון פאליץ, איז עס זיכער א געשיכטלעכע ערינערונג אין
 דעם זין פון ביאגענעטישן גרונדגעזעץ, פונקט אזוי ווי עס איז
 מיט די זשאבערעס און דעם עק, וועלכע דו באקומסט אין מוטער-
 לייב.

אבער פונדעסמועגן איז דא נישט אלץ אזוי איינפאך.
 באטראכט דיר נאך גוט...

מיר ווילן זאגן, אז דער פאליץ, וועלכער קומט ארויס פון
 מעדווישן איי, איז נאך אן עמבריאָ, א שפראצעלע פון דער קינפ-
 טיקער רייפער מעדווע. אבער דער דאזיקער „עמבריאָ“ איז דאך
 שוין אין דער זעלבער צייט א רייפער עמבריאָ פארענדערט זיך, ווערט געבוירן, וואקסט אויף
 און ווערט ערשט דאן א רייפער מענטש. וואָס טוט אבער דער
 פאליץ-עמבריאָ פון דער מעדווע? ער פירט זיך אויף שוין ווי
 א רייפער חיה: ער אליין פרובערט זיך.

יא, דאס איז דאך זיכער אזוי. וואָס איז דען די נאנצע
 אפפאלטונג פון יענע שעלעכער, אויב נישט קיין פרוכפערטנ?
 נאטירלעך, נישט קיין געשטעכטלעכע. מיר האבן דאך אבער גע-
 זען, אז די היידרעפאליץ פרוכפערן זיך אויך אפס אויף דעם
 אומגעשטעכטלעכן אופן.

נערע שעלעכלעך איתם אין דעם אנדערן. און דאן מוט א קנאק, דאס אויבערשטע ברעכט זיך אָפּ, פאלט אַרױס און בלייבט נישט אין אויפן מיט אַלס א ניי, יעג שעלעכע, און באַלד נאָך אים מוט דאָס זעלבע דאָס מיטלסטע. און אזוי ווי דאָס אונטערשטע בלייבט אויך שטײן, אַלס קלײן שעלעכע, האָסט אַנשטאַט דער פריערדיקער אײנער שאַל, דדיי נײע, קלײנע שעלעכלעך.

ביי אמתע קאזוע־שאַל וועסטו אזעלכעס קאָנען זען אפער נאָר אין א פארבישזפּטן סערווין, ערנעץ אין א צויבער־שלאַס. אָבער ביי יענע פאַליפּ, וועלכע קומען אַרויס פון דעם מעדזשושן איי, קאָנסטו דאָס זען יעדן מאָן.

אַט זיצט זיך דער פאַלופּ, וועלכער איז באמת נאנץ ענ־לעך צו א קאזוע־שאַל. דער הוילער חלל פון דער שאַל — דאָס איז זיין מאָגן. די עפנטג — דאָס מויל, און איצט — וואָס קומט מיט אים פאָר?

אין דער ברייט פון מאָגן וואססן אים אַרײן נײע וועגטלעך. די נאנצע בריאה קנייטשט זיך אביסל אַרײן אין די ערטער, ווו עס וואססן אַרײן די וועגטלעך. אַנשטאַט איין שאַל, זעסטו באַלד פיל, א באַנצע רײע, וואָס שטײען אײנע אין דער אנדערער. פריער האָט נאָר די אויבערשטע דעם קראַנץ באַפֿינגערלעך. באַלד אָבער שפּראַצן אַרויס אזעלכע פינגערלעך אַרום יעדן ראנד פון די נײע שעלעכלעך. און מיט אַמאָל — א קנאק. די אויבער־שטע שאַל מיט דעם אַלטן מויל און מיט דעם אַלטן קראַנץ באַפֿינגער רײסט זיך אָפּ און ווערט א זעלבסטשטענדיקע חיה. נאָך איר מוט דאָס זעלבע די צווייטע, די דריטע און אזוי ווייטער.

און זע נאָר: די אָפּגעריסענע שעלעכלעך זעצן זיך נישט אַזוי אויפן דעם פון ים אַלס נײע פאַליפּ. זיי דרייען זיך איר כער אין וואַסער, אזוי אז דאָס מויל מיט די באַפֿינגערלעך קומט אױס פון אונטן, און הױבן אָן צו שווימען. זיי ווערן מער דאָס.

ווי איז דאָ דיין צווייטער מענטשלעכער נחמד־זאָג? פון א מענטש ווערט געבוירן א מענטש. אָבער פון דער מערווע ווערט

מיט אייער. רערמיט זענען זיי אפילו מער ענלעך צום מענטש, ווי דער הידערפאלץ.

נישט אזוי מענטשלעך איז אפילו דאָס, וואָס זיי ווארפן פיל מאָל ארויס די געשלעכטלעכע פראָדוקטן דורכן מויל. אָבער דאָס מויל — דאָס איז האָך ביי זיי די איינציקע עפנונג פון קערפער, און קיין אונטערשטן אַרויסגאנג האָבן זיי נישט, אזוי אז דאָס דארף דיר גאָר אזוי נישט ווונדערן. אז א באַשעפֿעניש וואָרפט אַרויס די אומגעזעכע פאַרדייאַונגסרעזשטאַטן דורכן מויל, פאַרוואָס זאָל עס נישט אויך דורך דער זעלבער עפנונג אַרויסלאָזן זייער געשלעכטלעכע פראָדוקטן און קריגן קינדער; ביי דיר קומט דאָך דאָס אויך פאַר דורך דעם זעלבן קאַנאַל, וועלכער פירט אַרויס פון קערפער די אורין, ד. ה. אויך אזא איבערקומן פאַרדייאַונגסרעזשטאַטן און דאן גייט שוין אַלץ צו גלאַט. ווייטער א זוימען־קעמערל גיסט זיך צונויף מיט אַן אייסקעמערל, און איצטער ווערט — דו מיינסט א נייע מעדוועז? יא, דאן וואָלט איך דיר דאָ די גאנצע געשיכטע גאָרנישט דערציילט...

פון דעם באַפֿרוכטיקטן איי פון דער מעדוועז וואַקסט אַרויס (נאָך אַן אַנטאָגענעטישער איבערהאָרונג פון דער וואָלוואַקס און גאסטראַעפֿאַר) א פּאַליפּ, וועלכער זיצט פֿעסט אויפֿן דעק פון ים. ער זיצט זיך ווי א בעכער, האָט זיך אינעווייניק א מאָגן, פון אויבן א מויל מיט באַפֿיניגער ארום אים, און לעבט און פרעסט און זעט אויס צו זיין אינגאנצן א ריפּע בריאה. עס איז פונקט אזוי, ווי ווען דיין געליבטע זאָל אין איין שיינעם טאָג געלעגן ווערן און ברענגען אויף דער וועלט אַנשטאָט א יונג מענטשלעך, א רייפֿן קענטור אָדער א שטאַבל־חיה. וואָס זאָל דאָ זיין? ווארט צו.

שמעל דיר פאַר אזעלכעם. אַט שטייט א קאווע־שאַל. די דאָזיקע קאווע־שאַל מיט דיר מיט אַכאַל אָפּ אזא מין ווילדע זאך. זי באַקומט קליינע קאווע־שעלעכלעך. און מאַכן מאַכט זי עס אויף אזא מין אויפֿן. אינדעמ׳ס וואַקסט איר אריין א נייע דנג. און דאן צווישן דער נייער דנג און דער אלטער נאָך א דריטע. ענדלעך, האָכסט פאַר דיר, אַנשטאָט איינער, דריי קלע

נו. נוס. דו קענסט די הערלעכע מעדוועס און אקאלעפן,
 וועלכע שווימען ארום פריי אין ים. דו געפינסט זיי אויף יעדן
 ים-ברעג. נאך א שטורעם ליגן זיי אלס גלאטע דורכזיכטיקע פאר-
 גליווערטע שייבלעך אויפן ווייסן זאמד און גלדענען, און
 שטארבן אָפּ. אין פרייען ים זעסטו זיי אָבער פון שוף אין זייער
 גאנצער לעבנספראכט, ווי זיי שווימען זיך אין לאנגע רייען,
 די ווונדערלעכסטע באשעפענישן פון ים, פילפארביקע, מיט זייער
 ערעלאסטישן שוויסקערפער כמעט אן א פינטלע הארטן שטאף,
 אויף צו להכעיס דעם וועלט'ים, וועלכער צוברעכט דוין ריווי-
 קע מענטשן-שיף, אזוי ווי שמרוי.

אזא מעדווע איז א חיה, וועלכע שמויט מיט א שטאפל
 העכער פון דער גאסערעא. דאָס גאנצע באשעפעניש זעט אויס
 ווי א שוויכענדיקער גלאָק. די אויסערלעכע טיילן פון דעם דאָ-
 זיקן גלאָק שטעלן מיט זיך פאַר א זעלטענעם שוויס-אפּאָראַט.
 אז ער ציט זיך ריטמיש צונויף, שווימט די גאנצע חיה אין
 וואסער. פון דעם אונטערשטן ראנד פון דעם גלאָק הענגען אראָפּ
 פיל דינע, ברענדיקע כאַפּפּעדימלעך, וועלכע זענען אינגאנצן
 ענלעך צו די אנטשפּרעכנדיקע כאַפּפּינגערלעך פון הידראפּאָ-
 ליפּ. אין מיטן פון גלאָק זיצט, ווי א דיק צינגל, דער גאסטרעא-
 מאָגן, וועלכער גרענעצט זיך מיט די כאַפּפּעדימלעך. אין ענדע
 זעט עס אויס אזוי, ווי דו וואָלסט דעם קליינעם הידראפּאָליפּ
 אָפּגעריסן פון זיין אָרט און צעלאָזן פריי שווימען אין ים. די
 פארשמיטט דאָך, אז די דאָזיקע מעדווע שטאַמט אָפּ געשיכט-
 לעך פון יעדער הידראפּ. איצט באמראכט די אנטוויקלונג פון
 אזא היינטיקער מעדווע, די געשיכטע פון איר ליבע און איר
 פרופּערונג. די אזוי גערופּענע לאפּאָאָקאלעפּע (דאָס איז א מין
 מעדוועס, צו וועלכן עס געהערט אויך די באקאנטע אויערן-
 אקאלעפּע פון די דייטשע ים-ברעגן) זאָל אונז דינען אלס מוס-
 טער.

כמעט אלע די דאָזיקע מעדוועס זענען גאָר אייגענעלעכטיק.
 עס זענען פאראן מעגלעכע מעדוועס מיט זוימען און ווייבלעכע

אויפן ארט פון דעם זעכטן אָבער, ווי די באזונדערע שטיקער
פון דער קאלאניע נעמען זיך פלייסיק צו דער ארבעט און הויכן
אויפצובויען נייע מאנצע קאלאניעס. האָסטו די הידרע גע-
האַט צושניידן אויף פיר שטיק, לאָזט יעדער שטיקל זיך באַלד
צוזאמען די פעלדקע דריי פערטל פון קערפער, און אין אַ
קורצער צייט אַרום האָסטו שוין ווידער פיר גאנצע לעבעדיקע
הידרע-קאלאניעס. עס איז כמעט אונגלויבליך, ווי ווייט מען
קאָן ביי די האַזיקע הידרעס גיין מיט דעם צושניידן; מען קאָן
זיי צושניידן אויף אַזעלכע ברעקעלעך, וועלכע מען קאָן קוים
מיטן אויג נאָך דערנען, און דאָך וואָסס סעס פון יעדן פון
די האַזיקע ברעקעלעך צווישן אויף די גאנצע בריאה. ביי אַזא
ווייך שוואַך באַשעפערט, וועלכעס קאָן זייער לייכט אין וואַ-
סער צווישן ווערן, איז אַזא מעגלעכקייט זיכער אַ גלענצנדער
שאַץ. נאָטירליך, איז די האַזיקע דעשיינעט מעגליך ביי דער
בריה: נאָך דערפאר, וואָס דער טאגער געבוי פון איר פילקע-
מערלדיקע קאלאניע איז נאָך נישט קיין צו קאָמפליצירטער, קיין
צו געטלאָסענער. ביי די העכערע אָרגאניזמען, וואָלט די האַזיק-
קע אינגענעם נישט געקאָנט פיל העלפן, ווייל די צושניידונג
וואָלט זיכער געבראכט צום פולשטענדיקן טויט, איידער מען וואָלט
געקאָנט צוזאמען וועלכער ס'איז אַפצושניידענער אָרגאן. דער-
בער האָבן די העכערע אָרגאניזמען אינגאנצן מער נישט די האַ-
זיקע אייגנשאַפט. אַז מען שניידט דיר אַפ אַ פוס, וואָסס דיר
שוין נישט אַרום קיין נייער. דערמיט הערט אָבער אויך אויף
דאָס געבוירן דורך קאָמפּונג, אָן געטלעכעלעכער באַהעפטונג.
און דעם האָסטו צו פארמאָקען דאָס, וואָס דו קאָסטט היינט
געבוירן קינדער נאָך דאָך דעם ליבע-אָס, און וואָס עס וואָסס
דיר אָדער דיין פרוי נישט אַרום אַ וואָס דעם נאָך קליינע מיט-
דעלעך און יעגלעך פון דעם רוקן, פון דער קני אָדער פון פוס,
אזוי ווי ס'לאַס-הויפּטלעך פון א פרוכטבארער גארטן-ביים.
דאָך מיר גייען איבער צו דיין צווייטן מעגטלעכן גרונט
וואָס פון מעגטלעכן מוטערלייב קומט אַרום א מעגטלעכער
דאָס איז דאָך, דאָס זיך, אינגאנצן זעלבסטפארשטענדלעך.

דעם דאָזיקן דאָפּלסטן פּרוּכפּערזענסשאַפּט צוגעווינגט און דעריבער
ווערדערט עס אַזוי נישט.

די האַסטן פאר זיך אַ דערשיינונג, וועלכע איז זייער באַ-
ראַסטערשטיש פאר דער נאכזער אַנטוויקלונג פון אַרטיאגישן
לעבן און באַזונדער פון ליבעלעבן. דער פאָרשטאָרט קומט לאַנג-
זאם. פריער מאַכט ער א פרוו אַיינצושטעלן עפעס אַ נייעס
אין לעבן. דאן ווען עס טויג, אַנטוויקלט זיך עס ווייטער. דאָס
איז נישט קיין באַוויסזענער גאנג צו א באַשטימטן העכערן
ציל. אַז עס ווערט געפינען עפעס נייעס, בעסערס, ווי דאָס,
וואָס סעקסיסירט, מוז זיך עס ערשט ביכלעכווייז דורכשלאָגן
אַ וועג, אַ לאַנגע צייט בלייבט אָבער צוזאמען דערמיט גילטיק
אויך דאָס אלטע. אן איבערבלייבער פון דעם אלטן ווערט אפילו
אַפּסטאַל פארשלעפט ביז אין די ווייטסטע אַנטוויקלונגסצייטן
ווי אַ מין שטענדיקער באַדאָלטענער רעזערוו.

אַזוי האָט זיך די איינפאַכע, אַלטע טיילליבע אויפגעהאַלטן
נאָך אַ לאַנגע צייט נאָכדעם, ווי די נעשלעכטלעכע ליבע איז שוין
געווען אויף דער וועלט און ווען אין די פילקעמערלעכע סאָ-
ציאַלע קאָלאָניעס האָט זיך שאַין לאַנג נעהאַט איינגעשטעלט די
זרבעטסטיילונג אויף ליבעסערלעך און נישט ליבעסעמער-
לעך, האָבן די לעצטע דאָך לאַנג נאָך איינגעהאַלטן אין זיך די
קראַפט ביי געוויסע אומשטענדן צו קאָנען פון זיך אַליין לאָזן
אריינשוואַסן אַ גאנצע קאָלאָניע. בשעת די ליבעסערלעך האָבן
ספּוד געזינדעט נייע קאָלאָניעס אויפן שמערנגגעשטעלטלעכן
וועג, האָבן די נישטליבעסערלעך געקאָנט פון צייט צו צייט
דורך קנאַפּונגען לאָזן אריינשוואַסן אַ נייע קאָלאָניע, אויס-
מיידנדיק די ליבעסערלעך און דעם נעשלעכטלעכן וועג.

די פארשטייט, ווי נאָרעך דאָס קאָן זיין פאר די דאָזיקע
ברואים. שטעל דיר פאר, אַז די צושטייט אַזא הדרגלע אַזא
עטלעכע שטיק. וואָלטן די נעזינלעכע קעסערלעך פון דער היד-
רעסאָלאַציע נישט דאָס יענע איינשאַפּט, וואָלט זיך באַלד
אויפגעהערט דאָס יאָנע לעבן אין דער קאָלאָניע, און אפילו די
ליבעסערלעך וואָלטן געמאָסט אומקומען פון הונגעריג.

ביתער קיין לענדעראישן ריו מיט הונדערט קעפ און הונדערט הענט. און דער נאנטסטער געוועזענער פארבאנד האט נאך קיינמאל נישט געשאפן קיין מענטשלעכן „שמשורע-קעג“, ווי פופציק מענטשן זאלן זיך צונויפזואקסן, זאל זיין, מיט די הינד טערשטע טיילן פון די קערפערס. און אפילו די ברענענדיקסטע ליבע פון צוויי מענטשן, וועלכע ווילן זיך אויפפרעסן איינער דעם אנדערן, לאזט זיי זיך נישט צונויפגיין אלס געשלעכטלעכע דאפלטחיה.

אָנעלאָרן מיט די דאָזיקע פיר גרונדזאצן, קלאב איצט אָן אין א צויערשלאָס. ער איז קריסטאָלגאָו, און עס וווינען אין אים שיינע, פילפארטיקע דורכגיכטיקע עלפן. טייל זיצן אזוי ווי וואנדערשיינע בלומען-רעכערס אויפן דעק. אנדערע שווימען ארום אין דער בלוטיקט ווי טרויע ליכטיקע גלאָסן. די ביזט ביי פאָר-ליפן און מעדזעס. און איצט ליגט צו דייע פיר גרונדזאצן ווי אן איל און מעסט.

דער קליינער גרינער הידראפאליפ אין זיסוואסער ווארפט סאָל אום דין ערשטן זאָן. דער געלבער אינדידוואום אַנט-וואַלט פון באָדנט, ביי דעם קראַניז פון די מוילפינגער, מעג-לעכע אַימען און ווייטער פון הינטן וויילעכע אייער. נאָטירלעך מוז אויך דאָ די באַפֿרעמיקונג פאַראַמען צווישן צוויי אינדיוויד-דואליטעטן, די געדענקט דאָך דאָס געזעץ וועגן דער אינצונט. אָבער דאָך האָסטו דאָ אַ מוואַלטיקן אונטערשייד קעגן דיר.

איבעריקנס, איז די זאך, אויב דו ווילסט, נאָך פיל פאר-וויקלעכער. די קליינע הידע קאָן זיך פרוכפערן נישט נאָר אויפן געשלאַכטלעכן אַפן. זי קאָן פון זיך לאָזן אַרויסוואַקסן קליינע פאַליפעלעך, אזוי ווי קנאַספּעלעך, וועלכע טיילן זיך דאָן אָפּ און הויבן גלייך אָן צו פירן אַ וועלטלעכענדיק לעבן אלס פאַליפּ, נישט דארפֿנדיק דורכצוגאָבן פריער קיין צונויפמישונג און אוי-ווייטער. פונקט אזוי ווי פארשידענע געוויקסן קאָנען זיך פרוכ-פערן נישט נאָר דורך גריכטן, נאָך אויך דורך דער איינפאכער צווייגלעכפונג, נישט מער וואָס ביי געוויקסן זענען מיר צו

לעבן, און וועלכע דיין נאנץ ליבעלעבן וואָלט נאָר אומגעלעך געווען.

קדם כל: דו ליכסט פארווייזן, מאָן און פרוי. די פרוי האָט די אייגענע מאָן, דו האָסט די וויימען-האָלדער, יעדער נאָר איין טייל פאר זיך.

דאן ווייטער: אז איר ביידע, מאָן און פרוי, ליבט זיך, אנטשטייט אלס פראָדוקט פון אייער ליבע ווידער א נייער מענטש, א קינד, וועלכעס איז נאָך אפילו א „קליין“ מענטשעלע, אָבער דאָך שוין אַן א שום כפּפּ פון זיין געבורט אָן א „מענטש“ און נישט קיין אַנדער בריאה.

דריטנס: דאָס קינד, וואָס איר געברויכט, מוז ערשט פיל יאָרן לעבן איר דער וועלט, עס מוז ערשט באַקומען די פולע רייפּקייט פון קערפּער, אידער עס קאָן אָנהויבן אַליין צו געבוירן קינדער. קיינמאָל אָבער מאַכט זיך נישט, אז א נאָך נישט געבוירן קינד אין מוסער-לייב, אָדער א נאָרוואָס געבוירן קינד נאָך שוין פון זיך ווייטער געבוירן קינדער.

און ענדלעך: דו, מענטש, ביזט מאַכע, ווי דו ווייסט שוין אַ מין מלוכה, א סאָציאלער פארבאנד פון מיליאָרן אייגענלעכע קערפערלעך, אָבער דו ביזט פאר זיך, אלס מענטש, איין פעסטער שלאָסענער אינדיווידואל. פון אועלכע אינדיווידואלעסען בילדעט זיך די מענטשהייט. עס קאָן זיך מאַכן, אז פיל אועלכע מענטשעלעכע אינדיווידואלעס נעמען זיך צונויף, כדי צו טון צו זאָגן נאָמען נאָמען א געמיינטשאַפּט. איר מענטשן האָלט זיך צוזאָם מען אלס קרייז פון פרוינט, אלס געזעלשאַפּט, אלס סאָציאלער קערפער, אלס מלוכה. איר האָט אויך צווישן זיך אייגענע אַ געזעלשאַפּט ארבעטס-מיינונג, אזוי אז אייער צב. נייט פאר פיל די שיק, איינער שרייבט פאר פיל די צייטונג, און איינער מאַכט פאר פיל ווירשט. יעדער ליבע-קינד פון צוויי מענטשן איז אויך אזא מין פארייניקונג. קיינמאָל מאַכט זיך אָבער נישט, אז מאַן צו מענטשן-אינדיווידואלעס אַלץ זיך ביי אַזעלכע פארייניקונגען באַמט צונויפּזאָסן, אזוי ווי די קערפערלעך פון איין אָרגאניזם. אפילו דער ערנסטער מלוכה-פארבאנד מאַכט נישט פון זיינע

מאָל נאָכאָנאָנד דעם אַמאָל טיפּזיניק אויסגעטראַכטן אָבער
אינעם אויסגעדלעך באַגאָלעוואָרענעם שפּורד: „אַם מאַני פאָד-
דע הוּם“, „דער אוצר אין לאַטקס, אַמן“. אַזוי זאָל אויך ביי אַזוי
בבדר קלאַפּן דאָס רעדל: מאַן און פרוי, איינעמעל, זוימען-
קעמערל, מישונג, טיילונג, קנויל פון קעמערלעך, הוּם, בום, מיזן
סוף. „אַם מאַני פאָדמע הוּם“ פון דער ליבע.

אַבער אזוי לאַנגזייליק איז האָך די נאָטור נישט. ניי צו
צום טעלעסקאָפּ. דאָרט זעסטו פלאַנעטן, גרויסע, קליינע, ווייסע,
רויסע, גרינלעכע, געלזוייסע, וועגום, מאַרס, נעפטון, יופּיטער,
סאטורן, אַלע האַלטן זיך אויף דעם זעלבן גראַוויטאַציע-מאָדעל,
וואָס מאַכט זיי אַרום דער זון. דאָס וואָלט האָך אויך געקאָנט
ווערן לאַנגזייליק. און דאָך איז יעדע פלאַנעט אַ וועלט מיט איר
באַזונדערער הערליכקייט: די וועגום מיט איר ווייסער וואָלקן-
דעק, דער מאַרס מיט זיינע רויסע שטרייבונג און גרינלעכע לעבנס-
פאסן, דער אומגעווענער יופּיטער מיט זיינע לאַקס-פאָדריקע
דאָמערענעטער און כלומיקע פלעקן, דער סאַטורן מיט זיין וויי-
דערפולן רינגע-סעסטעם, און אומערשעפּלעכער קוואַל פאר דער
פאַרשונג, וועלכער וועט קלעקן דער מענטשהייט נאָך אויף טויזנט
מער יאָרן.

און יעדע איינצעלע גרופע פון דער חיות-וועלט, אַפילו יעד-
דער איינציקער מין שטייט פאר דיר אלס אַזאַ איינצעלע פלאַ-
נעט, וועלכע איז פאַר זיך די ווונדערפולסטע אינדיווידואַליטעט,
העם זי האַלט זיך צוזאַמען מיט אַלע אנדערע אויף דעם זעלבן
גראַוויטאַציע-מאָדעל. און פונקט אַזוי ווי דיין ערד ווערט פאר דיר ערשט
באַזונדער אינסערעסאַנט און קלאָר, ווען דו באַטראַכט זי אין
עוואַלוציע-מאָדעל מיט די פאַרשידענע אָרטיקייטן, וועלכע דו געפינסט
ביי די אנדערע פלאַנעטן, אַזוי ווערט פאר דיר יעדע די מענטש-
לעכע ליבסטע באַלויבטן חידד די אַלע וואַריאַנטן און ליבע-באַהאַנדלונגן
פון דער איבערקער חיות-וועלט. און מי ווייס די דאָזיקע וואַ-
ריאַנטן קאָנען ניין, דאָס וועלן מיר באַלד אַלס אַנלייטונג אַ קוק
מאָדעל ביי די פאַרשידענע, וועלכע מיר האָבן אונטער דער האַנט.
דו ליבסט אַלס מענטש. נעם מיר גראַוויטאַציע פון דיין ליבע

פאָרם פון דער נאטורעלער ווערט נאָכגעמאכט ביי דער אנטפערענער
טייטשער אנטוויקלונג פון די העכערע בראינים, באַמערקט מען
פארשידענע ענדערונגען. איך האָב דיר געזאָגט, ווי אזוי מען
קאָן זיך פאָרשטעלן די געשיכטלעכע אנטוויקלונג פון דעם וואָל-
וואָס ביז צו דער נאטורעלער די פרעטיקעמערלעך האָבן זיך אָנגע-
געהויבן ארויפצונעמען אינעמיטלעך אין דער קויל ארין, אזוי אז
די נאנצע בריאה האָט אָנגענומען די פאָרם פון א בעכער מיט
א טאָפּלעך וואָנט. פיל העכערע חיות מאַכן נאָך ביז איצט
אנטפערענעמיש נאָך די זאך פונקט אזוי. ביי אנדערע האָבן מען
לאָזן שוין דורך די שפּראַךצליקעמערלעך געוויסע פונקטן פון דער
האָזיקער אנטוויקלונג און שטעלן אויף אויף א קורצערן וועג די
נאָכגעמאכטע פאָרם. עס גייט דאָ צו פונקט ווי אין א טעאטער-
שפּיל, וואו יעדער סטאטירט מיט זיך אין אַנהויב גענוי האלטן
ביי זיין פאָרגעשריבענעם מאַדעל; ווען מען איז שוין אָבער
דורכגעקומען אזוי פיל און אזוי פיל פאָרשטעלונגען, און יעדער
דערפארשטייט שוין גוט די וויכטיקסטע הויפטצייטן, מאַכט
נישט אויס, אז איינער לאָזט זיך אויף דעם אָדער יענעם
גלייכערן וועג אָדער דערלויבט זיך בכלל וועלכע סאזי זעלבסט-
שטענדיקע האַנדלונג: דער עיקר איז, אז דער ציל זאָל זיין דער-
גרייכט. און אזוי גייט עס ווייטער. נאָך גאָר דערפאר, וואָס די
באגרייפסט שוין גוט דאָס געזעץ און ווייסט שוין ווי אזוי די
„צילן“ זוערן דערגרייכט, וועלן די האָזיקע וואריאנטן דורך נישט
לאנג קאָנען פארזיילן.

און דיר דוכט זיך: צי וועט ביי אזא פרינציפיעלער ענלעכ-
קייט פון איצט אָן די נאנצע ליבע-גאטורעשיכטע נישט ווערן
שפּראַךצליקע אנטוויקלונג? צי זאָלסטו מיר נישט מוחל זיין די טאג-
צע ווייטערדיקע אומגעלעכע איבערהאָרונג — דאָס האָזיקע ביי
געזיטשע דאָן-דער?

אין בינעזישן האָבן-דערל טיטוואן (דאָס איז א גליקלעכע
דערפירונג פאר דרייט, וועלכע פאילן זיך צו דאווענען, א מאַ-
שין, וואָס אישכחתיאליווירט, אזוי צו זאָגן, דאָס דאווענען)
דרייט זיך ספּוד דאָס וועלכע צעמלעט און תורט איבער מיליאָנען

וואס אונז, פאסער, ווו מיר וואנדערן

וואס אונז, נוסער, ווער מיר זענען

בליקער זענען מיר, אלע, אלע, —

סאיו דאס לעבן אזוי זיס.

פאנאס, צווייטער טייל.

יד וועל דיר נאך א מאמענט האלטן ביים פאליפ. ביים פאליפ און זיינע נאנטסטע קרובים.

איך קאן דיר דאך באטראכטן באפרייען פון א פעלער, וועלכער דראט אונזער האנדע וויסערדיקע ליבערעשיכטע צו מאכן לאנג-ווייליק.

דער קליינער גרינער זיסוואסער-פאליפ, וועלכער לעבט דא אין טיף אויף זיין לינען-בלאט, און דו, האָמאָ סאפיענס, גער העכסטער שטאפל פון דער לעבנס-לייטער: איר בייזע האָט ביז צו דער נאסטער געהאט די זעלבע אור-עלטערן. און אזוי ווי דאָס ביאָגענעטישע גרונד-מוזע גילט פאר אייך ביידע, איז אויך אייער ערשטע אנטוויקלונג אלס אינדיווידואל ביז צו א געוויסער שטופע זייער ענלעך. מענלעכער אָנאָן און וויבלעכער אָר-מאן; זוימען-קעמערל גייט צו אייסקעמערל; דאָס באפרוכטיקטע איי-שפאלט זיך; עס אָנטשטייט א פארבונדענער קנול קעמערלעך און אזוי ווייטער און ווייטער, ביז עס ווערט פון איינעם א פאליפ, פון צווייטן דו. און אזוי גייט עס צו נישט נאָר ביים פאליפ און ביים מענטש, נאָר אויך ביים וואָרים און קרעבס, ביים שאַפן און דשוך, ביים ים-שטערן און שנעק, ביים מינסטע-פיש און אמתן פיש, ביי זשאבע און פויגל.

איך האָב דיר אפילו רעציילט, אז דאָס ביאָגענעטישע גרונט-געזעץ ענדערט אין משך פון פיל דורות דאָס בילד פון דער אפאליקער אור-אנטוויקלונג. שוין אין דעם אופן, ווי אזוי די

פיל שווערע נאקעטע פרויען, זוי שוידערלעכע מיאוסקייטן, משוגע
 ווילדע ברואים, האלב סקעלעט, האלב עמבריא, האלב נאדל-חיה,
 האלב אלטגערוגעלטע טישע. און דער פרומער זיצט הילפלאז
 ביי זיין מוסרספר.... איצט נייט פאר אונז איך אויף די רויטע
 לבנה פון אזא געשפענקטער-נאכט. און די שטיינדיגט און נישט-
 גוטע-חידים וואָיען און גרעכען אייפן שידוענע. זיך האָבן
 אָבער א צויבער-וואָרט, וואָס האָט אין דעם מוסר-טראַקטאָט פון
 הייליקן אנטאָניוס געפעלט: דער האַרצונגיסטער באַטראַכ-
 טונגס-אויפן, וועלכער זעט אין דעם דאָזיקן שוידערלעכן גע-
 שפענט די גרויסע אלץ-באהערשנדיקע אנטוויקלונג. און צום
 סוף צופאלט זיך דער נאנצער שטייט-מאָנ, אין סבלייכט ליגן
 א לויטערע פרויען-געשמאלט אין דער צניעותדיקער נאקעטקייט
 פון א געטין: אַפּראָדיטע, די מענטשן-ליבע, די זיסע לאַטאָס-
 בלוט, וועלכע בלייבט ארויס פון דעם שוואַרצן יסמאָס פון די אלע
 טויגטער שוידערלעכע הייזשדיקע ליבעס-פאַרמען.

ווייט יס לויט דעם זעלבן פרינציפ, לויט וועלכן ישוער בוי-
מיסטער שטעלט היינט אויף א שייף אדער א וואגן. באטראכט
דיך: דו אליין ביסט אויך אזוי צווייזייטיק געבויט, אזוי ווי
א לאנגע אויפגעצויגענע פלויס, וועלכע האָט נאָר איין מאָגן מיט
א מויל און מיט אַן אונטערשטן אַרויסגאנג אין דערמיט, און
רעכנט און לינקס אין ביידע זייטן נאָר איין האַנט און צו איין
פוס, צו איין ניר, צו איין ווימען-אַפּאַראַט אָדער צו איין אייגער-
שטאָק, צו איין אויער פון ביידע זייטן צום הערן, און וועמענס
געהירן אפילו ס'זענען נאָך איינגעטיילט אין צוויי גלייכע
העלפטן פון ביידע זייטן. מיר וועלן נאָך שפעטער גענויער וועגן
דעם רעדן. ביי דיר איז אָבער אלץ פונקט אזוי, ווייל דו אליין
שטאַמסט ענדלעך דירעקט פון דעם צווייזייטיקע-מערש אויפ-
געבויטן וואָרים. דער וואָרים, וועלכער האָט זיך ערשט אָנגע-
הויבן צו אַנטוויקלען פון דער נאטורעלער האַנט אָבער געמחט
דעם דאָזיקן באַקוועמען קערפער-געבוי אליין דערפֿינדן, און דער-
מיט האָט ער זיך שאַרף אָפּגעטיילט סיי פון זיין אורפֿאָטער, פון
דער נאטורעלער, סיי פון די איבערנאטורעלע, די פאָליץ.

דו פארשטייט איצט דעם ווייטערדיקן וועג, וועלכן די
ליבע-אַנטוויקלונג האָט דורכגעפאָרט אין דער סאָנער חיות -
וועלט? פון דעם איינקעמערדיקן אור-אַנשטעפּעניש, וועלכעס האָט
געשאַפן די פילקעמערדיקע וואָלאָאָקס-קויל - און דאן ווייטער,
דורך דער ווייטערדיקער אַרבעטס-טיילונג, צו דער נאטורעלער, און
פון איר ווייטער וצו דער העכערער אַנטוויקלונג, וועלכע לאָזט
זיך אַזעלכע און צוויי צווייגן: די ווערדיקע, אזוי ווי א נשויס
צומעלעכע בעכערפאָרם, דער פאָליץ, און די רערפאָרטיקע,
צווייזייטיק סימערש אויפגעבויטע קריכעדיקע אָדער שווי-
מענדיקע נאטורעלער, וועלכע ווערט א וואָרים, און ווייטער אלץ
העכער און העכער, ביז עס קומט צו דיר, צום מענטש.

אויף ביידע זייטן ווימלט עס פשוט פון געשמאלטן פאר
אונזער ליבע-אַטראַכטונג. (נאכט שוידער-געשמאלטן) פון דער
ליבע דו האָסט געזען אַמאָל די שיינע אלטע ביזלעך פון מע-
ניער: ווי דער הייליקער אַנגעניזם ווערט געפרוּב? נישט אזוי

לעבט. אין דעם ווייטערדיקן פארלויף האבן זיך דאן פון די פאליץ אנטוויקלט די אקאלעפן און די מערדזשעס. דעם טיפ קאן מען אבער אין די דאזיקע אלע פאלן גלייך דערקענען: דער קער פער, וועלכער האט זיך אנטוויקלט פון דער נאסטרא, האט די פארם פון א בעכער, ער האט נאך איין עפנונג — דאס מויל, די צווייטע זייט זייטע איז אבער נאך אינגאנצן פארשלאסן: קיין אונטערשטער ארויסגאנג איז נישטא.

אבער דער פאליץ ווייזט דיר נאך איין מעגלעכקייט פון דער ווייטערדיקער אנטוויקלונג פון דער גאסטרא. אין דעם זעלבן טיך, וואו דו געפינסט די הירדע, שטויסט דו זיך אן אויף חיות, וועלכע זענען נאך חיות נידעריקע און טאגן ענלעכע צו דער גאסטרא; טייל קריכן, אנדערע שווימען, א געוויסעל פון געשטאלטן, וועלכעס מינעמט ארום איין ווארם: ווארם. אין דעם ווארם זעסטו די זעלבע ווייטער אנטוויקלטע גאסטרא, ווי אין דעם פאליץ, נאך זיין קערפערגעבוי, איז צוזעפאסט צו דעם באוועגלעכן צושטאנד, אין וועלכן ער דארף זיך געפינען.

זיין קערפער איז אויסגעצויגן, דאס מויל האט ער פון פארט, אבער אונטן האט זיך שוין ביי אים איינגעשטעלט אן אונטערשטער ארויסגאנג, אזוי אז דער נאנצער קערפער שטעלט מיט זיך שוין פאר נישט קיין בעכער, נאך א רער. דער אונטער-שטער ארויסגאנג ווארפט ארויס די נישט פארדייעטע אפפאר לעכצן. און וואס מער עס ווערט איינגעשטעלט די ארבעטס-טיי-לונג אין די דאזיקע פילקעמערדיקע פארבאטן, וואס מער איר נאנען עס בילדן זיך אויס ביי די ווערים און די ווייטערדיקע העכערע ברואים, — צו זענען וואס ארגאנען פאר חושים (עב. אויגן), אדער א באזונדערער ארגאן אויסער דעם מאגן-האל פאר דער פרוכפערונג, אדער באזונדערע געבעסן פאר צירקולירדיקע שפייראפטן (בלוט), אדער, ענדלעך, אויסערלעכע באוועגונגס-ארגאנען (פלויס-דערן, פיס) — אלץ דייטליכער גרופירן זיך די דאזיקע ארגאנען פארענווייז אין ביידע זייטן פון דעם קערפער. די געדערס בלייבן אזוי ווי א לאנגע הויפט-אקס פון קערפער, און רעכנט און לינקס גרופירן זיך די איבעריקע ארגאנען צו זיי.

די דאזיקע ארבעט ווערט אויסגעפירט דורך באזונדערע „ברען-קעמערלעך“; אזוי ארום האָבן מיר דאָ פאר זיך שוין אַ ווייטער-דיקע אַרבעטס-מיינונג. ביי איינעם, אַ זייער באַזונדערע פון די דאזיקע היידערס, ביי דער פראַקטישער, געפונען מיר די דאזיקע ברעך-איינגעשאפט; די פראַקטישער האָט נאָך אַבער איינ-אַנאָנען נישט קיין „כאַפּיטעל“. זי איז אזוי ארום נאָך אַ מער מיפישע און פאסטערעא. ווי איך האָב שוין דערמאָנט, איז נאָך ביז איצט נישט פּעסאָנעלעכע, צי זענען נאָך היינט פאראן פריי-שווימעדיקע נאטורעס. דאָס איז ביז איצט נאָך אַ ישרייט-פראַקטע אין דער וויסנשאַפֿטלעכער וועלט צוליב אַ גאנצן איינגארטיקער סיבה. די ענלעכקייט פון דעם איינפֿאָלד פון דער פֿילאָסאָפֿיע און דער אַנטפֿענגעניש איז ביי זייער פיל נידעריקע ים-חות אזוי גרויס, אַז מען קאָן די בייזע דערשיינונגען פשוט צור-נויפֿמישן. דאָס, וואָס טייל נאכקענער האָבן באַשריבן אלס נאָך איצט לעבעדיקע שווימעדיקע נאטורעס, האָלטן אַנדערע נאָך פאד אַ שלייערל פון אַ העכער באַשעפֿעניש, וועלכער מאַכט נאָך היינט דורך אַנטפֿענגעניש די נאטור-אַפֿאַרם. דאָך איז יעדער פֿאַלס זיכער, אַז אַמאָל אין דער ערשטער אַנטוויקלונגס-צייט האָבן עקזיסטירט אַזעלכע פריי-שווימעדיקע נאטורעס.

פון די איינפֿאַכסטע פריי-שווימעדיקע ביישפּילן קאָסטן זענען זייער קלאָר, ווי אזוי עס איז צוזעאָמגען די ווייטערדיקע אַנטוויק-לונג נאָך דער נאטורעא. עס האָבן זיך געבילדעט פון איין זייט די פּעסאָנעלעדיקע מאָנאָפֿאָליען מיט אַ קלאָנע באַפֿרעגער ארום דעם מויל: די פֿאַליפּן. די היידע לעבט ביי אונז אין וויסנשאַפֿט, דער גרעסטער טייל אַסערע פֿאַליפּן האָלט זיך אויף אין ים. די שיינע פֿילאָסאָפֿיע יסדריוז, וועלכע דו האָסט געזען אין אַסאָואַריום, געהערט אַהער. דיזיקע קאָלאָניעס פון די דאזיקע באַליפּן שטעלן אויף די „העלן“, וועלכע דינען פאד אַ געדונג דיין פרוי, און וועלכע בילדן אין דעם הייסן טראַפֿישן ים גרויסע אינזלען און האָבן אין די אַדריסע פון דער ערד-געשיכטע אויפֿגעבויט ריפּן, וועלכע מיר באַזונדערן היינט אלס די העכסטע בערג, ווי צ.ב. די דאָלאַמיט-שפּיצן פון אַנטער אַלפּין

פארדעמערלעך. דאן וועסטו אויף זיי באמערקן קליינעס גריי-
 בע אדער ברודלעכע קנאפעלעך אדער געפנטע בעבעלעך,
 העלכע זענען אויס, ווי פאראויסגעזיכט, אדער ווי א סין גע-
 הויכע בלייבט פון דער טייך-ליינע אליין. זייערע באוועגונגען
 און אנדערע האנדלונגען ווייזן דיר אבער באלד, אז דו האסט
 דאָ צו טון נישט מיט קיין געוויקסן, נאָר מיט חיות; חיות, וועל-
 כע זיצן, אמת, תמיד פעסט צוגעלעפט צו איין אָרט, אָבער
 וועלכע באַזיצן דאָך פיל חיהדיקע אייגנשאַפטן.

האָס איז די אזוי גערופענע היידע, אָדער דער וויסנשאַפֿט-
 פֿאַליפּ. איינע פון די לעררייכסטע חיות פון דעם נאָנצן האַלבן
 מיליאָן באַקאנטע מינים פון חיות אויף דער ערד.

נעם זי איינע אונטער א שטאַרקער פארדעמערונג, בא-
 טראַכט זי, צעלירער זי. וואָס זעסטו? די פלוים. כמעט א סיי-
 פישע נאטורעא. א חיה, וועלכע באַשטייט איינמאלעך נאָר פון
 א מויל, אן אינעווייניקסטן מאָגן-הלל, א מאָגן-וואַגס, א הויט
 און א באַזונדערע אַפּטיילונג פאר אייגענעמערלעך אָדער זיסען-
 קעמערלעך. צווישן די קעמערלעך פון דער הויט הויבן זיך שוין
 אַן אַרױסצווױוּן עמלעכע סימנים פון א וויסנשאַפֿט ארבעטס-
 טיילונג, אָבער זיי זענען זייער שוואַך. נאָר איינס איז וויכטיק:
 די דאָזיקע נאטורעא שווימט נישט. זי קלעבט זיך צו צו עפעס
 אין וואַסער, צב. צו א בלאס פון א געוויקס, און לעבט אזוי.
 און צוליב דעם האט זי מער נישט קיין באַזונדערע אַפּאַראַטן,
 וועלכער זאָל זי טראָגן פאראויס און איר אַרױסמרייבן די שפּיט
 אין מויל; אויפן אָרט פון דעם האָט זי אזוי געדופענע, „פֿאַליפּ-
 פינגער“, ד. ה. קליינע פערעמלעך, אַרױס דעם מויל, וועלכע כאַפּן
 פאר איר די שפּיט און שטופן זי אַרױן אין מויל.

די דאָזיקע פערעמלעך האָבן אן אייגנאַרטיקע אייגנשאַפט צו
 „בריען“: זיי שמעכן זיך אַרױן אין פרעסן קערפער, מאַכן אין
 אים א ווונד און ניסן איר אַרױן א ברענענדיקע פליסיקייט
 (אויב דו האָסט זיך אַמאָל געבאָד אין ים, האַסטו זיכער גע-
 פילט אויף זיך די דאָזיקע אייגנשאַפט פון די ים-אַקאַפּעפּן): די
 אייגנשאַפט העלפט די „פֿאַליפּ-פינגערלעך“ צו כאַפּן די שפּיט.

זיך אָפּ פון איר דאָפּלער הויט. דו קאָנסט זיך פאַרשטעלן אויך ווייבֿלעכע פֿלוימען, וועלכע לאָזן פון זיך אַרויס גרויסע אומבאַ- וועגלעכע אייסקעמערלעך. און דו קאָנסט דיר נאָך פאַרשטעלן אַזעלכע פֿלוימען, וועלכע לאָזן פון זיך אַרויס אי מעגלעכע, אי ווייבֿלעכע קעמערלעך.

ווייל דאָס, וואָס איך האָב דיר אין דעם דאָזיקן בילד באַ- שריבן אַלס א פֿלויס, איז נישט נאָר אַנדערש, ווי אַנזער שוין דערמאָנטע אירגאָסטראַ, די אורמאָגן-חיה, די שטאַם-גרונד - און אורפאָרם פון אַלע העכערע אמתע חיות. אַ קנול פון קע- מערלעך, וועלכע האָבן זיך פאַרזיניקט, ברי צו בילדן אַ נייעם העכערן אינדיווידואם, און ביי וועלכן די אַרבעטס-טיילונג איז שוין אַזעלכע אַכסיל ווייטער, ווי ביי דעם וואָלואָקס. קודם כל האָבן די קעמערלעך פון דעם דאָזיקן סאָציאַלן פארבאָנד זיך צו- טיילט אויף „הויט“ (וועלכע באַשיצט און באַוועגט די גאנצע בריאה) און „כאַפּ“ (וועלכע עסט און פאַרדייעט). און דאן איז ביי זיי פאַרבליבן אויך די אַרבעטס-טיילונג, וועלכע איז שוין גע- ווען ביים וואָלואָקס: נישט יעדער קעמערל פון דער גאנצער שווימענדיקער קויל שפּאַלט פון זיך אָפּ זוימען-אָדער איי-קעמער- לעך, נאָר אייניקע קעמערלעך נעמען אויף זיך איבער די דאָזיקע אַרבעט פאַר דער גאנצער קאָלאָניע; זיי פירן דורך די פּרופּער- רונג פאַר דער גאנצער קאָלאָניע, — די פּרופּערונג, וועלכע בלייבט אַבער אין גרונד אַלץ די זעלבע; איין איינער- מערל גיסט זיך צונויף מיט איין זוימען - קעמערל פון א פּרעמדן אינדיווידואם, און פון דעם דאָזיקן צונויפגעשטענעם קעמערל אַנשטאָט שפּעטער אַ נייע בריאה, וועלכע אַנשטאָלט זיך זעלבסטשטענדיק, לויט דער ביאָגענעטישן גרונדגעזעץ, פון דעם איינציקן צונויפגעשטענעם קעמערל ביז צו דעם פילקעמערלדיקן פארבאָנד אין דער פאָרם פון אַ באַסטרעא.

גיי צו אַ טיך און באַ אַרויס פון וואַסער אַ קנול פון די באַקאַנטע שווימענדיקע נעוויקסן, וועלכע מען רופט טיך-לעזען. וואָרף זיי אַריין אין דער היים אין אַ וואַסער-באָדן, און ווען זיי וועלן זיך דאָרט ווידער אויסגלייכן, באַטראַכט זיי מיט אַ שוואַך

אין א שטילער בידהשמשותישעה. דאָס וועלטדיקער פון דער ערד
 צו די אלטע טאדליקלעך, וואָס האָבן עס געווינט! ווי געגען גע-
 רונעלט. אָבער דו טראכסט, און דער נעדראנג ווערט א שטיל,
 גרויס געהויבנפול פּעלד מיט דרוזשטרויכן, וועלכע בליען
 און דאַרען איבער דער מאנצער אַנטשויגענער ליכט. און צווישן די
 רויזן לויכטן די אייביקע שמערן. עס איז נישטאָ קיין
 ווינקעלע אויף דער ערד, וווּ זיי זאָלן נישט זיין.
 און פון זייערע מילכעגען זינגט אַרויס דאָס וועלטליד פון גייסט:
 „און זע, איך בין ביי איך אלע מאָל, ביזן סוף פון דער וועלט“...

שטעל דיר פאַר א פֿלויס.

אזא מין פֿלויס: אין איין עק האָט זי אַן עפֿונג, א מויל,
 און אינעווייניק איז זי אינגאנצן הויל. דאָס מויל פארכיטט טאָר
 קע דעם דאָזיקן אינעווייניקסטן הוילן חלל מיט דער אויסערלע-
 כער וועלט. און די וואנט ארום דעם חלל באַשטייט פון צוויי
 הויטן. און די אויסערלעכע הויט איז באַדעקט מיט קליינע הערער
 לעך. די פֿלויס פאלט אַריין אין אַקעאן. און מיט אַסאָל הויבן
 זיך אָן די הערלעך צו באַוועגן אין א באַשטימטן מאָסט, אזוי
 אַז די מאנצע פֿלויס הויבט אָן צו שווימען. עס קומט איר נאָענט
 עפעס א קליין חידלע: האָט, דאָס לאָך האָט עס שוין איינגע-
 שלונגען. אין דעם אינעווייניקסטן חלל קומט דאָס איינגעשלינגע-
 גענע חידלע אַריין אזוי ווי אין אן אמתן מאָגן; די אינערלעכע
 הויט נעמט עס ארום און הויכט זיך אָן דעדמיט אויפצופירן
 פונקט אזוי, ווי אונזער מאָגן און די נערערס פירן זיך אויף מיט
 אן אייגענעלונגענעם בעפֿיטיק אָדער א שטיקל נעבראָטן געג-
 זעם: זי ארבעט עס איבער, פאדיויעט עס. אזוי ווי קיין אונז-
 טערשטן ארויסצאנג האָט נישט די פֿלויס, מוזן די נישט פאר-
 רייצע רעשטלעך אַרויסגעשפיגן ווערן דורך דעם זעלבן מויל.
 און אזוי ווי די עפֿונג דעם אַזוי ארום אי פֿאַר א מויל, אי פֿאַר
 אן אונטערשטן אַרויסצאנג, איז דאָך אלץ איינס, וווּ דו ווילסט
 דיר די דאָזיקע עפֿונג פאַרשטעלן: פון באָרנט צו פֿון הינטן.

א חוץ דעם לאָזט אַרויס פון זיך די דאָזיקע פֿלויס פון צייט
 צו צייט באַוועגלעכע מעגלעכע זוימען-קעמערלעך, וועלכע רייסן

מאנצן נישט. און דאָך איז אויך פון דעם אלעם אויסגעוואקסן דער מענטש, אלס ווא גרויסער ווונדערלעכער אייגענעכער פאל. אונז שטייט איצטער מער נישט פאר צו גיין נאך א פעס-טער, גלייכער ליניע; עס ליגן פאר אונז קאלידאָסקאָפֿילדער, אייגענע. זיי מאַלן דיר אויס אין פלוג די גאנצע לעבעדיקע חיות־וועלט: עס גייען פאר דיר דורך שנעל, אזוי ווי ווייזעס, אייגענע בילדער, אָפּגעריסענע בילדער. דאָ א ליסט־שמראַל, דאָרט א ליסט־שמראַל. מיר וועלן באַלד צוריקקומען צום מענטש. און דאן וועט זיך פאר אונז ווידער עפענען דער גלייכער וועג. זיי גרייט! עס וועט זיך דיר פיל מאַל אויסדרייטן, אז מיר מאַכן א שפּאציר איבערן גיהנום. און דאָך איז ער נישט קיין גיהנום.

עס איז א שטילע ריזע דורך די אלטע רוימען, דורך די אלטע לאַלעס־שענק פון דיין אייגענער ווונדערלעכט. אין טייל האַנד-טו אַליין אַמאָל געלעבט. געדערע זענען געלעבט נעבן דיר אין שכנות און שטייען נאך היינט, אזוי ווי אַמאָל, אין דער הויז-ווירטשאַפט. צי האָסטו נישט איבערגעלעבט אַמאָל אַזעלכעס: אין די ערשטע יאָרן פון דיין רייפֿקייט ביסטו צוריקגעקומען אין דער אלטער שטאָט, וווּ ס'איז דורסגעגאנגען דיין יוגנט, דיין קינדער־יאָרן. אַלץ אזוי ווונדערלעך, קליין, פארשטויבט, דעם עלטער־זינדס הויז. דו, נאך אזוי פיל הייסער וועלט־זון, נאך אזוי פיל שטערן־זואנדערונג. די אלטע באַבעש אין איר ענגן שטיבעלע מיט די בלייכע, אָפּגעמעקטע שטיקערייען פון א צייט, ווען די וועלט איז נאך אפשר געשטאנען אויף אן אָרט, וואנט אין וואנט מיט קאָפּערניק, דאָוויין און דער סאָציאַלער פראַנעז... דו שמויכלסט, באַגרייפסט, און שטייסט דאך געריט. דיין יוגנט וועבט זיך דאָ, די ערשטע ליבע, וועלכע איז צו דיר געקומען, און די ערשטע, וועלכע איז פון דיר אוועק. דעמאָלט איז דאָס אַלץ געווען גאָרנישט לעבערלעך.

אזוי קוק אן די אלטע חיות־וועלט. די מעדווע, דער קרעבס, די מראשקע, דער ים־שמערן, דער פיש; האָס זענען אַלץ אלטע, אלטע באַבעשים, צו וועלכע דו, דאָס וועלט־קינד, קומסט צוריק

גוג דער טיפער ערדערונט מיט זיינע פינסטערע לעבנסטייט
טער, נאָר וועלכער האָרף שוין האָבן פאר זיין עקזיסטענץ דאָס
איבערזעאָרבעטע העלע לעבן אליין. פון דער חיה אין איר העכער-
טער סדרה וואָס דאָן אַרויס דער מענטש, וועלכער נעמט
אַרום אין זיך אַלס די אַבסאָלוטע העכסטע נייט-בריאַה די חיה,
פונקט ווי די חיה נעמט אַרום דאָס געוויס און דאָס געוויס
דעם ערדערונט.

אויך אין דער ליבע זעען מיר באַשיינפערלעך, ווי די חיה
גייט כסדר נאָך דעם העכערן פרינציפ. זי גייט אַלץ העכער און
העכער ביז צום מענטש, אין וועמענס ליבע עס בױט זיך ערשט
באמת אויף יענער העכסטער טופאַל: די מענטשן-ליבע, די שער
פערשישע קונסט-ליבע.

מיר וועלן זיך איצט לאָזן אויף דעם דאָזיקן אייגנטיקן
זעט ניין פאָרויס, אָבער נאָך, נאָך לאַנגזאַם.

מיט דעם ביאָגענעטישן גרונדגעזעץ האָבן איר געזיין,
ווי דער מענטש פון היינטיקן מאָג, ווי דו אליין און דין געליב-
טע צוזאַמען מיט דיר זענט אוממיטלעכער ענג פארבינדן מיט
דער נאנצער עלטסטער אַטמווספֿערישקייט פון דעם אַתאַנישן
לעבן אויף דער ערד. גראַד דער דאָזיקער „עלמסער“ טייל פון
אייער ליבע זעט אַיך אויס ווי דער וויסטיקסטער. ער נעמט
אַרום דעם נאנצן באַהעפטונגס-דאָס און זיינע אַלע נאָנטסטע
פאָלקן. אָבער פארשטיי: מיט דער אויפסלערונג פון דעם דאָזיקן
וויסטיקן צוזאַמענהאַנג אין אַונזער טעמע נאָך בשום אופן נישט
אויסגעשטעלט, מיר זענען נאָר דערמיט ערשט צוגעקומען צו איר
אָנהייב. דו זעסט איצט די נאנצע גרויסע ליניע. אָבער נישט
מער. אַ נייע אַרבעט עפנט זיך איצט פאַר אונז. צווישן דער
טאסערע און דעם מענטש שטייט די טואלטיקדריזיקע רייע פון
די העכערע חיות מיט זייערע טויזנטער און טויזנטער ליבעפאַר-
מען. אַלע האָבן צווישן ויך עפעס נעמית-זאמעס, און דאָס וויסטיק
שוין. אָבער די וואריאנטן, די טויזנטער און טויזנטער מעלעכ-
קייטן פון דער איינער, דער זעלבער טעמע קאָנסטן נאָך איינ-
ער.

דאן דער פילקעמערלדיקער פארבאנד, אזוי ווי עס שטעלט אים
 דיר פאר דער וואלוואקס. און דאן אוועלכע פילקעמערלדיקע פאר-
 באנדן. וועלכע גלעמערן ארויף העסער אין ווערן א געוויסן,
 א בארןבלאט, א סאטע, א נוסטרויך פון דעם דאזיקן וואלד-
 וויס. אדער וועלכע צוגלידערן זיך אויף מאגן און הייס, פירן
 ביי זיך איין א באשטימטע ארבעטסטיילונג און ווערן א גאס-
 בריא, אן אורמאגן חיה מיט א מויל, מיט א מאגן, מיט א הייס.
 און נאך דער גאסטריא די גאנצע שפעטערדיקע פילגעשטאלט-
 קע וועלט פון חיות, א לייטער נעבן א לייטער, ביו ענדלעך אויף
 דער העכסטער שטארט ארויס דער מענטש מיט דעם זוניק-
 העלן אויג פון געטע.

גורם אן דייגע לענדן, מיר שטייגן איצט ארויף אויף דער
 דאזיקער לייטער צוזאמען מיט דער גאסטריא.
 די עלטסטע אורפאָרמען פארזינקען ווידער אין נעפל אונ-
 טער אונז.

נעבן אונז באהאלט זיך אבער אויך אין נעפל די אומגע-
 הויערע פאראלעלע לייטער פון דער צמחיםוועלט.

א סיפער תהום שייטט אפ דאס העכערע געוויסן פון דער
 העכערער חיה נאך דעם וואלוואקס און דער גאסטריא. דאס גע-
 וויסן נעמט צו (אלטנפאלס ביימאגן) פון דער לופט דעם קויל-
 זויער און לאזט צוריק ארויס דעם זויערשטאף, ד. ה. נאך דעם
 עלעמענט, וועלכער קרעפטטיק די חיה ביים אטעמען. דאס גע-
 וויסן האט זיינע וואַרצלען טיף אין דער ערד און שפייזט זיך
 דירעקט מיט אירע מינעראלשטאָפן; די חיה קאן דאס נישט
 אויפן נישט. דאס קעמערל פון דער חיה דארף האבן צום שטענ-
 דיגן ווידעראויסצווייגן און צום וואקסן דעם שוין אָהנאישטאנדיגער
 געארבעטן שטאף אין דער פאָרם פון א חיה אדער פון א גע-
 וויסן; די פעיקייט דירעקט אויפצונעמען די מינעראלשטאָפן איז
 אים נישט געשאַנקען געוואָרן. די חיה איז אוי ארום אויסגע-
 שטעלט אויפן געוויסן אין די באדיינונגען פון איר עקזיסטענץ.
 אבער דעמאלט איז זי נישט קיין נידעריקערער, נאך א העכערער
 שטאָפּל. דאס איז דאס לעבן, פאר וועלכן סאזי שוין נישט גע-

און דאָס ווערערקעלע, דער זילבערנער פיש און דאָס גרויסע
פילפארביקע יב־אויג, די מערזע, — אלץ ליב, פונקט אזוי
ווי דו אליין, וואָס טרויססט וועגן דיין געליכטער. אלץ איין
אויגהייטלעכע גרויסע לעבנסקייט, ליבעדיקייט.

שפאר אָן דיין קאָפּ אָן דעם גראַניט־שטיין, וועלכער איז
אמאָל ווייט פון שוועדן פארשלאפּט געוואָרן מיט די גלעטשערן
פון דער אייזעייט אַהער, אין דעם דאָזיקן זאמער־מאָל אַריין,
און נאָך צו אויף אַ מינוט דייע אַויגן.

די אלטע לעגענדע: און יאקוב איז געקומען אויף אַן אָרט,
און איז געבליבן דאָרט איבערנעכטיקן, ווייל די זון איז אונטער
געגאנגען. און ער האָט גענומען אַ שטיין פון דעם אָרט און האָט
זיך אים געלייגט צוקאָפּנס און זיך געלייגט שלאָפּן. און ס'האָט
זיך אים געלחמט: אַ לייטער האָט זיך אויסגעשטעלט פון דער
ערד און איר שפיץ האָט באַדירט דעם הימל, און גאָסס מלאכים
זענען געגאנגען איבער דעם לייטער ארויף און אדאָפּ...

דער מאָדערנער נאטורפֿארשער רירט אָן מיט דער האַנט
דיין שטערן, און פאר דיר שטעלט זיך אויך אויף אזא הימל־
לייטער.

דער מענטש איז דער הימל פון דער ערד, ער האָט דער
ערשטער אנגעקוקט דעם גאַלדענעם שמערד־הימל איבער איר מיט
באַוויסמוין. ער האָט זיך אליין אויפגעבויט אַ ווינאָרט אין דעם
איבערערדישן גייכטיקן הימל־עוועלב. ער האָט גאָט געשאפּן,
אין דער קונסט, אין אידעאל, אין דער טוסטקייט, אין דעם אמת,
אין זיך אליין. און צו דעם דאָזיקן מענטשן אַרויף ציט זיך די
אומגעהויערע לייטער פון דעם ערדישן לעבן. אַ געשטאַלט נאָך
אַ געשטאַלט, נאָך איצט לעבעדיקע און שוין לאַנג פארשווענדענע,
נייען איבער דעם לייטער אַרויף און אדאָפּ: די אלע לעבנס־
פאַרמען, וועלכע זענען אויף דער ערד טיפער, ווי דער מענטש.
אַ ריזיקער בוים, די מאָדערנער מרויסער, איז דיין הימל־לייטער,
אַ שטאַפּל נאָך אַ שטאַפּל, אַ צווייג נאָך אַ צווייג.

אונסן דאָס אור־קעמערל, די ערשטע לעבעדיקע בריאה,
וועלכע איז נאָך נישט קיין חיה און נאָך נישט קיין געוויס.

גער ברוינער רייע. הינטער זיי שיט מיט זאמער א משגחהדיקער
 אינסעקט, דער מוראשקע-לייב. אין דער לופט, אין דעם ליכטיקן
 וואלד-עפאל פליט אהין און אהער א געוויסעל פון אנדערע אינ-
 סעקטן, — און צווישן זיי ווינט זיך שטיל אין דער לופט דאס
 געוועב פון א שפין.

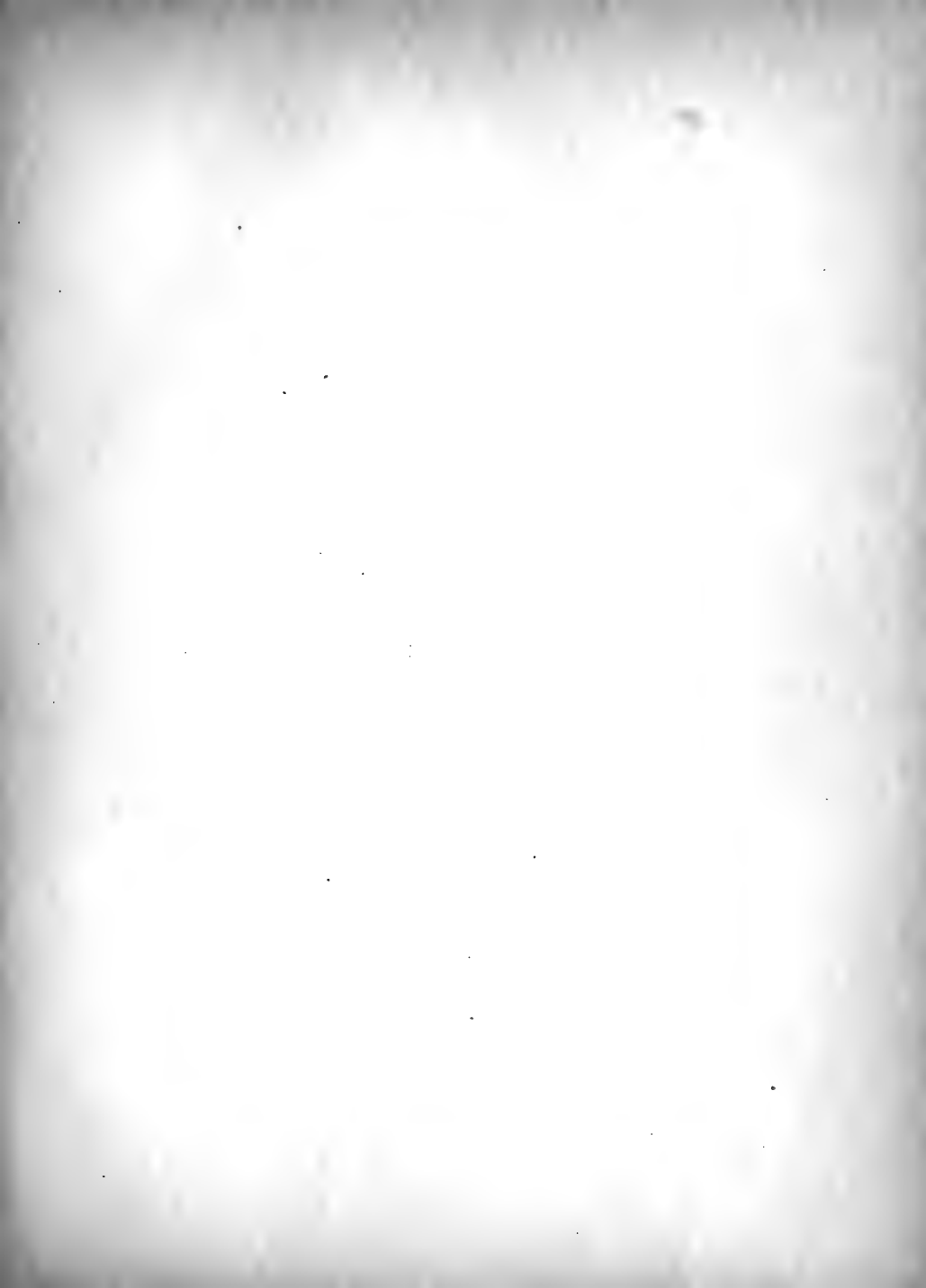
אומגענדלעכע וועלטן פון לעבן נעמט ארום דיין בליק. און
 דו אליין ליסט אינדערמיט, ענג פארקניפט מיט דעם נאנצן
 לעבן ארום. איין איינהייטלעכע לעבנס-מוזאליע אויף דער ערד:
 די סאָסנע און דאָס פארן-גראַז, דער אינסעקט און דער פויגל
 און דו. איר אלע, באַוועגט דורך דעם זעלבן געזעץ. די זון טרינקט
 אייך אַן מיט קראַפט, — די זון, ארום וועלכער איר וואַנדערט
 צוזאמען מיט אייער אַלטער ערד. קינדער פון ליכט. וויגעלעך
 פון גיטט. ברידער פון די ערשטע טעג אָן פון אייער פלאַנעטע,
 פארקניפט דורך די אורמיליאָנען יאָרן. נאָר דורך פארשידענע
 מעלות געקומען צו פארשידענע צילן: סאָסנע און פארן-גראַז, מו-
 ראשקע, שוואַלב, וועוערקע און מענטש.

איר אלע זענט קינדער פון דער ערד, שוין דערמיט אַליין
 זענט איר ענג פארבונדן. קינדער פון די גרויסע ערד-אינזלען,
 ארום וועלכע עס שווימט דער בלויער ים, אזוי זוי די אייגענט-
 לעכע פארצייטישע אור-ערד. אַט דער הימל, וועלכן דו זעסט
 איבער דיר, דערמאָנט דיך אָן די דאָזיקע בלויע ריזיקע ווא-
 סער-ווייטקייטן, וועלכע ספארשטעלט פון דיר דער וואַלד. אויך
 דאָרט ווימלט דאָס אומגענדלעכע לעבן. עס שמאָרן ארויס פון די
 טיפֿקייטן קאָראַל-בוימער און פארשפרייטן אין אלע זייטן נישט
 קיין גרינע בלעטער, נאָר אַראָנזשעלע מילער פון רויבערישע
 פאָליפֿידיות. עס שלענגלען זיך שמיפֿעריש זילבערנע פיש. און
 שטענדיג אָן שטיל, אין א לאַנגער קייט, א רעגנבויג-פארביקער
 חיל פון גלאָקן. מערדזשט, די וואַנדערלעכסטע פון אלע קינדער
 פון ים. לעבן, לעבן אין דער מוזאליע און אויף דער ערד. אין
 מוזיקאָלן לעבט א וועלט. מריאדן ציטערדיקע נשמות. און אז-
 מעסטן די בענקשאַפט פון „דו“ צו „דו“. די סאָסנע און פארן-
 בלאט, דער פינגספויגל און דער מוראשקע-לייב, דער שוואַלב

„דער נאט, דער אייביקער
ווערט אין דעם לויף פון צייט,
וואס ער איז נישט געווען
אין נאך דער אייביקייט“.
אנגענום סילעוויס.

אסאנעוואלד אין זיין זומער-איינזאמקייט. דו ליגסט אויפן
גראז און קוקסט אין זיידן-בלוינען הימל אריין. ארום און
ארום, ווי ווייט דאס איז כאפט נאך איז אלץ וואלד. הויכע
שטאמען מיט זייער טונקלע-שפאלטענער רויטער קאָרע. איבער
זיי דאָס וואָליקע, גרויליך גרינע נאָדלע-עוועב, אין וועלכן די
זון ווארפט אומעטום אריין איר ברענדקע ברענז-פארביקע
ליכט. אונטן פאר דיר שפרייט זיך אויס, ווי א קליינער צוויי-
טער מעשה-וואלד, דער שפיציק-אויסגעשניטענער ריווקער טע-
פיד פון פארן-גראז. אין דער טיפקייט פון וואלד ציטערט א
גאלד-גרויער דונקט — און ס'זעט אויס, ווי דאָס וואָלד געזען
די היץ אלליין, וועלכע ציטערט איבער אלעם.

דו ליגסט און טראכסט אריין, טראכסט אריין אין די אלע
שטילע קולות, וועלכע דו הערסט ארום זיך: דאָס לעבן פון
וואלד, וואָס הערט זיך קוים, וואָס קלאפט אָבער און פולסירט
אומאויפהערליך. א וועלט פון חיות. א וועלט פון צמחים. פינג-
פינגל שוועבן פלינג אהין און אהער צווישן די שטאמען. דער
קוקוס רופט, ווי א ווייט פארטרעגן גלעקעלע הינטער וואלד און
וואַלד, ווייט — ווייט. אינטער דעם בלויען הימל-פאס בליצט
פארלונגן דורך דער ווייטער בליק פון א שוואלב. א ווייטער-
קעלע פליט דורך ווי אן אָפגעריסענער רויטער פלעק פון איין
רויטן שטאם צום אנדערן איבער דעם גרינעם פארן-טעפיד. נעבן
זיך העכט א שטיל גערויש. מאדאשקעס מאַרשירן אין א לאג-



דאָס פערטע בוך.
דער קאלידאָאָסקאָפּ פֿון דער ליבע.

Printed in Poland

Wilhelm Bölsche Miłość w przyrodzie

Wydawn. „Di Welt”, Warszawa 1927

Druk. „Di Welt”, Nowolipie 7

ווילהעלם בעלמע

די ליבע אין דער נאטור

ענטוויקלונגס-געשיכטע פֿון דער ליבע.

אױפֿער.עצט פֿון דער לעצטער דייטשער אויסגאבע
פֿון יאָר 1921 דורך י. מאַיסקי.

ערשטער טייל.

ערשטער באַנד. — בוך 4.

פאַרלאַג „דז וועלט“ וואַרשע, 1927.

און די פרוי וואָס נעמט.—די איי־ריחות און די איי־טעמים.—די זוימען־קעמער.
 לעך זוכען עפעס־זויער.—דער געגענוואָך צווישען מאָן און פרוי אַלס אַנאָיסע=
 רער הילפסמאָטעל.—די האַלט'ס־מזט דעם אַנדווינדעלען אָנטמל.—געגען דער
 מינדערערטקייט פֿון דער פרוי.—דער טראַומה פֿון פערזענליכקייט.—די אָנט=
 שטיאָנג פֿון די געשליכטס־אַרגאַנען.—וואָס טיילט אָפּ די אינפֿאַריע פֿון מענ=
 שצן.—וועגען קעמערל־מזיל און זיין אונטערשטען טייל.—סיפֿליבט אַ געגענוואָך
 ז. 74—104 דאָס ווערטער־סאַציאל־אין דער געשיכטע

פֿון ליבע.—וועגען לעבען פֿון האַנדערבאַרען וואָלוואָקס.—דער נייער צע=
 גרין פֿון אַרבייטס־טיילונג.—די אַרבייטס־טיילונג ביים פֿרעסען.—אין דעם דאָזיג=
 ען בעגריף שטעקט נישט קיין שום אַנטראָפֿאָמאָפֿיזם.—דאָס אַנטשטיין פֿון דער
 גאַסטורע אַלס ערשטער טריימף פֿון אַרבייטס־טיילונג.—ווי אַזוי אַזי בעשאַפֿען גע=
 וואָרען זיין נשמה.—דאָס רעטעניש פֿון איך באַוואוסזיין בי די פֿיל קאַמערדיג=
 גע בראַים.—ח? אַזוי די וואָלוואָקסען ליבען.—דאָס פֿראַבלעם פֿון יונגלעך.—און
 מידלעך־געבורטען.—דער סאָציאַלער פערבאַנד פֿון שוועטער און געגענוואָך צו
 ליבע.—וועגען דעם הערמאַפֿראָדיט און זיין איר־געשליכטע.—נאָך אַמאָל וועגען
 געגענוואָך פֿון ליבע און טוידט.—דער ענטשטעהונגס־מאָמענט סײַן נאַטירליכען
 טוידט.—אַ טראַגעדיע אין גן־עדן.—איבער דער נאַטיר־געשיכטע פֿון דער מורא
 פֿאַרן טוידט.—וועגען דעם פֿרייוויליגען טוידט אַלס קרבן.—די בעדייטונגס־פֿולע
 רעזולטאַטען פֿון דער גאַנצער מחלוקת.—אַנאָרבייטס־פֿעלד פֿאַר פּעדאָגאָגען.—
 וועגען איינקלאַנג צווישען שטאַט־ענטוויקלונג און איינצעלן־אַנטוויקלונג.—דאָס
 באַגעגענישע גרינד־געזעץ.—זיין אָנווענדונג איפֿ'ן מענשען.—די גרענעצען פֿון
 באַגעגענישען גרינד־געזעץ.—די געשליכטס־פערספּעקטיוו און מענשליכען עמבריאָ.
 ז. 105—150 די ערווערפֿריכקייט, די ערוואַרבענע אייגענ־

שאַפֿטען ביים אינדיווידואַלם.—די אַרבייטס־טיילונג אין ליבעס־קעמער־
 לעך און נישט ליבעס־קעמערלעך.—דער אינדיווידואַל ליבעס אַבער און ער־
 הערטע מאַנעלעריי.—וואָס זיינע ליבעס־קעמערלעך לעבען־מזט און ערעווערען
 דערפֿאַרן.—דאָס געלט ווירקט ביז אײף די ליבעס־קעמערלעך.—געגען אַלקאָהאָל
 אין ליבעס־לעבען.—די געשליכטע פֿון שמעטערלינג אַנאָל איינקלעער.—די הירש
 קינג פֿון איבען זיך.—די ענדערונגען אין געהירן דורך לעיבען.—צ? ווערען
 אײף די דאָזיגע ערווערונגען אַבערגעגעבען בירושה.—דער קריגס־ראַט פֿון
 נוצליכקייט.—דער וואַרשיינליכער בעשלוס.—הייסמאַנס עקספּערמענט מײַט די
 אָנווידעלעכע מיז.—די פֿסיקאָל און דער ערפֿליכקייט פֿון ערעווערענע אייגענ־
 שאַפֿטען.—דער אינסטינקט פֿון אָנווערע יאָג־הינד.—דאָס לערנען רעדען אונט־
 זערע קינדער.—גערשנ'טע געהירן־דיספּאָזיציעס.—די טעאָריע פֿון ריכאַרד סע־
 מיאָן.—די מעטאָדען פֿון ערפֿליכקייט.—פֿאַנגענעוואָס.—וועגען דער יעגערפֿריד
 ביים זוכען דעם אמת.

אינה אלט = איבער זיכט פון ערשמען טייל.

דאס דריטע בוך. — דאס הארדירע-מעשהדע.

זייטער 5-26 וועגען דער ליבע פון רומפעל-שטילצערעך.

דער אויסגעלאזשענער שטערן—דער פשוף-רינג.—וועגען דער פליע, גינצעלע פלייט. —
הי אזוי די רומפעלשטילצערעך וועגען געקומען צו קינדער. —די שפאלטינג פון
רינג.—צוויי קארליקלעך, וועלכע עסען זיך אויף לעבעדיקערהייט. —דער וויטער-
דיקער גורף פון רינג.—א געשליכטע פון צאן-וויטאק. —די צעטיילטע קארליקעס
אויף דער נסיעה.—זייער באגעגנט מיט די איינגעזעסענע גרויסע קארליקעס. —
הי אזוי די רומפעלשטילצערעך האט אלץ אמבעסטען איינגעארדענט און זי איז אס-
ענד געווארען סאציאל.

ז. 27-47 וועגען דער דריטער מלוכה און אור-ליבע.

הא שפילט זיך אפ די קארליקען-מעשה'לע?—דער בעגריף פון אן אייגענעם
דיקער בריאה.—א מלוכה פון ריזען.—דער בראשית פון אנדערע וועלען. —די ירושה
סובסטאנץ. —די אור-ליבע איז געשליכטעלאז. —דאס וואקסען און פרוכטפערן זיך. —
די צענזיראטיונג פון צוויי קעמערלעך.—וועגען דער טאכט-קונסט פון די דיאטאמע-
עס. —די געבורט-סעה פון דער געשליכטע-ליבע. —די געשליכטע-ליבע אלס א
פארמינערטע פארם פון פרעסען. —פארקער-פרעסער. —וואס באדייטען די ריזטינג-
קערפערלעך. —די צונויפשמעלצונג פון די כראמאזאמען בי די אייגענע קעמערלעך.
ז. 48-72 דאס געווען וועגען דער בלייבמייטונג. —פאר

וואס טאר מען נישט חתונה האבן מיט א שוועסטער. —א בלעטעל נאטור-חומש. —
וואס די פליגען מיוען איבערלעבען און אהרנס-שטעקען. —די ליבע אין דער מלוא
לאך. וועגען דער באליסערע. —די טעלעכקייט פון אנגעשטצונט. —די ברכה
פון א ניער התחלה. —הי אזוי די מעשה מיט'ן צאנשמעין ווערט געלעזט בי
דעם רומפעלשטילצערעך. —די ליבע שטעלט זיך און דאננט פון דער אנטהאלטונג. —
די געשליכטע-פארשידענקייט ווערט א פעסטע אינסטיטוציע. —דער מאן וואס גיט

אז ער זאל דאָרט דארפֿען בייסען און עסען מיט'ן מויל. און
אזוי ווי עס געפֿינען זיך נאָך היינט וואָלפֿיש-ענדליכע ים-זויג-
חיות, וועלכע האָבען און בענוצען אין משך פֿון זייער גאנץ
לעבען אמת'דיגע ציין; און אזוי ווי ד' עלטסטע וואָלפֿישען,
וועלכע ווערען געפונען אין ד' אויסגראָבונגען פון דער טער-
ציער צייט און וועלכע מיר האָלטען צוליב פֿערשיידענע סיבות
פֿאַר ד' געשיכטליכע אור-עלטערן פון דעם גרענלאַנדישן וואָל-
פֿיש האָבען אויך זייער גאנץ לעבען געהאַט שטאַרקע ציין, —
קאָנסטאָ און דעם דאָזיגען פֿאַל אזוי גוט ווי אויף זיכער קוי-
מען צום אויספֿיר, אז ד' דאָזיגע ציין פון דעם היינטיגען וואָל-
פֿיש-עמבריאָ שטעלען מיט זיך פֿאַר אַנ'אָבער'חור'ונג פון אַנ'-
אור-אייגענשאַפט לויט דעם ריכטיגסטען זין פֿון דעם ביאָגע-
נעטישען גרונד-געזעץ.

ערשט איזט זעסטו דעם גאנצען סוף.
בערגרייפסטו איצט, פֿאַרוואָס איך האָב דיך אַוועקגעפֿירט
צום אַלאַגאַנקיש-קאָמברישען ברעג און נאָך ווייטער? זעסטו ווי
ער שיינט אויף, דער דאָזיגער ברעג, און דער יוראָ-ברעג, וואו
ס'האָבען געלעבט ד' אור-זויג-חיות און ד' בייטעל-חיות, און
לאנג פֿאַר ביידע דער אור-ברעג מיט דער גאַסטערעאַ, מיט דעם
אור-וואָלדוואַקס, מיט ד' אור-איינקעמערלדיגע — זעסטו ווי דאָס
שיינט אויף אין דעם מאגישען רויטען ליכט פֿון דעם מענש-
ליכען מוטער-לייב און בעהערשט נאָך דאָרט היינט ד' ענטוויק-
לונג, בעהערשט ד' טיפֿע, סודות'דיגע ערד-מלוכה, פֿון וועלכער
עס הויבט זיך אויף און וואַקסט אַרויס ד' יונגע פֿרוכט פון
מענשליכען לייב...!

מען מוז נור דערביי פערשטיין ווי געהעריג אפצושאצן
 דאס, וואס מען זעט, מען מוז קאנען אפטיילען די פלעווע פון
 ווייץ, אזוי דארפסטו נישט צורעכענען צו דעם ביאגענטישען
 גרונד-געזעץ דאס, וואס די נאטור האט שפעטער געשאפען אלס
 שוין-מיטעל פאר דער יונגער חיה, פאר דעם איי אדער פאר
 דעם עמבריא. דאס, וואס דאס יונגע פויגעלע ווערט רייף אונ-
 טער דעם שוין פון א הארטער פערקאלטער איי-שאץ, בעווייזט
 גארנישט, אז די אור-עלטערן פון דעם דאזיגען פויגעל האבען
 אמאל געזעבט אין אזעלכע הארטע קאלץ-שאצן. ביים זומער-
 פויגעלע דערמאנט די רויפע זיכער אין א געוויסען זין און אזא
 אמאליגע ענטוויקלונגס-שטופע; דאגעגען איז די בעשצענד-גע-
 שאץ פון דעם שליער, אין וועלכען עס קומט פאר די וויי-
 טערדיגע אומוואנדלונג פון דער רויפע ביז צום זומער-פויגעלע,
 בשום אופן נישט קיין אנטאגענעטישע איבער-חור'ונג, ווי עס
 האט דאס אמאל געמיינט דער נאטור-פילאזאף אקען, בשעת
 ס'זענען ארויסגעשוואמען די ערשטע אנונגען וועגען דעם ביא-
 גענעטישען גרונד-געזעץ; אקען האט געמיינט, אז די דאזיגע
 ענטוויקלונגס-פאָרם פון דעם זומער-פויגעלע דערמאנט אן דעם
 הארט-הייט'גען ראק אלס פלומר'שטען אור-פאָטער פון דעם
 אינוועקט; דאס איז אבער דורכאויס אונמעגליך. מיר וועלען די-
 שפורען פון דעם דאזיגען געזעץ געפֿינען גראד אין אזעלכע
 פארמען, וועלכע זענען בשום אופן נישט נויטיג אלס שוין-מיטל פאר
 דעם עמבריא, און וועלכע מיר געפֿינען אינגאנצען נישט ביי
 דער דערוואקסענער חיה. אזוי בעווייזען זיך ביים עמבריא פון
 דעם ריזיגען גרענלאַנדישען וואלפיש אין מילר ריכטיגע הארטע
 ציין. דער רייפער וואלפיש האט אבער נישט קיין שום שפור
 פון קיין ציין, ווייל דער בעקאנטער פֿישביין, וועלכער ווערט
 ארויסגענומען פון זיין ריזיגען פֿרעסער, איז באמת נישט קיין
 ציין, נור הארטע גומען-שטעקעלעך. און דער עמבריא דארף
 די דאזיגע ציין בשום אופן נישט האבען, ווייל ער בעקומט
 זיי נאך בשעת ער געפינט זיך אין מוטערייב און פערלירט
 זיי דארט באלד, און ס'קאן דאך קיין רייד נישט זיין דערפון,

פערבייט אַסאַציאַציעס, רוקט אַרויס פאַראויס אַלע געשעענישען און פעררוקט צוריק שפּעטערדיגע. מען פילט תמיד, אַז אונזער זכרון איז נישט קיין טויטער צילינדער מיט שריפט-צייכענס, נאָר אַז ער שטעקט אין לעבעדיגע געהירען, אויף וועלכע עס ווירקען פסדר טויזענטער איינדרוקען, און אַז ער מוז אַליין ווייטער אַנטיילנעמען אין דעם לעבען פון די געהירן אויך נאָך דעם, ווי ס'האַבען זיך אין אים אריינגעקריצט די ערשטע איינדרוקען. פונקט אַזוי האָט אויך די אינדיווידואַל-געשיכטע אַלס אַזעלכע אין משך פון דער צייט פיל „איבערגעלעבט“, זי האָט זיך געמוזט צו פיל זאַכען צופאַסען, פון פיל איבער'חור'ונגען זיך אָפּזאָגען. אַזוי ווי מען האָט אין דער אַנטאָגעניע צו טון מיט פיל אַזעלכע שפּעטערדיגע „שטערונגען“, האָט מען גענומען צווייפּלען, צי מעג מען דאָ בענוצען דאָס וואָרט „געזעץ“, ווען עס זענען פּערהאַן אַזוי פיל אויסנאַמען. אָבער מיר דוכט זיך, אַז אין פּרינציפּ האָט דאָך דאָ דאָס דאָזיגע וואָרט פונקט דעם זעלבען זין, ווי ביי די ערשיינונגען פון אונזער געהירן-לעבען, וואו מען קאָן זאָגען, נישט קוקענדיג אויף אַלע נישט פינקטליכקייטען, אַז דער גרונד-געזעץ פון זכרון איז דאָס איבער'חור'ן די אַמאָליגע איבערלעבונגען, וועלכע האָבען זיך אים איינגעקריצט.

אין נאָך אַ זאַך: אונזער זכרון איז נאָך מיט אַ מערקוויר-דיגער ערשינונג ענליך צו דעם, וואָס מיר זען ביי דער אַנטאָגענעטישער ענטוויקלונג. ביי ביידע זענען גראַד די פריסטע איינדרוקען די דויערhaftסטע און פולשטענדיגסטע. שפּעטער ווערט פיל פערפלאַנטערט און פערגעסען. די ערשטע עטאַפען אָבער ליגען קלאַר און שאַרף אַזוי ווי די ערשטע גרויסע שריפט אויף אַ ווייסען בויגען. דעריבער זעהט מען אַזוי בולט ביי דער ענטוויקלונג פון דעם מענשליכען שפּראַצעס די ערשטע ביידער פון דעם ערשטען קעמערל ביז צו דער קויל פון קע-מערלעך, ד. ה. ביז צו דער וואָלוואַקס-שטופּע. דערנאָך גייט שוין אַלץ צו נישט אַזוי קלאַר. אָבער דאָך איז עס אינגאַנצען נאָך אַ פראַכטפול בייד פאַר דעם, וועלכער פערשטייט נאָך זיין זין.

זיך ושאַברעס-שפּאַלטען: עס דוכט זיך. אז פון עמבריאָ ווערט
א פיש. אָבער שוין פיהרט די שנעלע אויטאָמאטישע ענטוויק-
לונג צו פאָרמען, וועלכע דערמאָנען אין פערשידענע פרטים
דעם שרץ, די שנאָבעל-חיה, די בייטעל-חיה, א ווילע שטייט די
וואָג אזוי, אז מען ווייסט נישט, וואָס ס'וועט ענדגילטיג ווערען
פון עמבריאָ: א מאַלפּע צי א מענש. דאָן פאַלט אַוועק דער
לעצטער ספּק: ער ווערט אַ מענש. אזוי ביסטו געוואָרען.
אזוי איז געוואָרען דיין געליבטע. אזוי וועט ווערען יעדעס
פון דינע קינדער. יעדער מענש. דער קעניג און דער בעט-
לער. שפינאָזע און היעראָנימוס יאָבס. דער הייליגער און דער
מערדער ...

דו ווערסט נאָכאַמאָל דאָס, וואָס דו ביסט געווען. דיין
נע אור-עלטערען זענען דאָס אַלץ געווען, בשעת דו „ווערסט“,
דאָס הייסט: בשעת דו רייסט זיך אָפּ, אַלס אינדיווידואים פון
דעם ריעזען-בוים פון דער מענשהייט, טוט דיין אינדיווידואם
נאָכאַמאָל אַ לויף דורך די גאַנצע ריעזיגע ליניע פון דער באַ-
צילע בין צום מענש.

אמת, די זאך גייט צו אין טייל פרטים צו שנעל, אזוי,
אז גאַנצע ליניעס קומען אַרויס נור ווי אין אַ נעפּעל, ווי אין
אַ שאַטען. דער וועג איז צו ריזיג, די צייט צו אונגעהויער.
דעריבער ווערען טייל שטופען איבערגעהיפערט, פאָרווישט.
העקעל האָט שוין אין זיין ערשטער ערקלערונג פון דער
ביאָגענעטישען גרונד-געזעץ, באַטאָנט אז דער אינהאַלט פון דער
אינדיווידואַל-געשיכטע איז בעזונדער ביי די העכערע ברואים
נישט קיין פולשטענדיגע איבער-חזרוֹנג פון דער שטאַם-געשיכ-
טע, נאָר אַ מין קאָנספּעקט, אַ פערקירצטער אויסצוג פון דעם
אינהאַלט פון דער שטאַם-געשיכטע.

און גראַד אין דעם פאַל ווייזט זיך ווידער דייטליך
אַרויס די ענליכקייט פון דער דאָזיגער אנטאָגענעטישער ענט-
וויקלונג מיט די ערשיינונגען, וועלכע קומען-פאַר ביי אונז
אין זכרון. אונזער זכרון איז אויך גענייגט ביי ערינערונגען
טייל זאכען צו פערענדערן. ער פערקירצט, דריקט צוזאַמען,

נאך א קלענער איינציג קעמערל: א בעוועגליך זוימען-קעמערל.
 ביידע קעמערלעך (דו האסט זייער סודות'דיגען שפיל גענוי
 געזען) גיסען זיך צונויף און געבוירען פון זיך דורך צו-
 שפאלטונג א געווימעל נייע קעמערלעך. דאס דאווע געווימעל
 בלייבט פעראייניגט אין א סאציאלען פערבאנד, און אין דעם
 סאציאלען פערבאנד ענטשטייט א געוויסע ארבייטס-טיילונג:
 בעשטימטע גרופען פון קעמערלעך בילדען אויס ארגאנען...
 דו בעמערקסט? דער מענטש איז שוין נישט קיין וואל-
 וואקס. און דאך מאכט ער אויך נאכאמאל דורך אין מוטער-
 לייב די גאנצע ליניע, וועלכע דער וואלואקס חזר'ט היינט
 איבער אינדיווידועל לויט דעם ביאגענעטישען גרונד-געזעץ.
 ער מוז דאס טון... ווייל אין זיין געשיכטליכער ענטוויקלונג
 האט ער אמאל דורכגעמאכט די שטופע פון וואלואקס: זיין
 עקזיסטענץ אויף דער ערד נעמט איינפאך ארום אין זיך די
 עקזיסטענץ פון דעם וואלואקס אלס אמאליגע, פריע ענטוויק-
 לונגס-שטופע.

אבער ער בלייבט נישט שטיין ביים וואלואקס. דער
 מענשליכער עמבריא אין מוטער-לייב מוז ארוינעמען, מוז אי-
 בער'חזר'ן לויט דעם ביאגענעטישען גרונד-געזעץ נאך מער
 ענטוויקלונגס-פארמען, ווי דער וואלואקס, ווייל זיין געשיכט-
 ליכע ענטוויקלונג ציט זיך דאך דורך א לאנגער קייט, וועלכע
 גייט אוועק פיל ווייטער פון וואלואקס, העכער, ביז צו דיר.
 אט זעסטו, ווי פון דעם איינפאכען קנול פון קעמער-
 לעך ווערט א גרופע פון אייניגע שיכטען קעמערלעך, פונקט
 אזוי ווי די גאסטערעא איז געווען א גרופע פון צוויי שיכטען
 קעמערלעך: הויט און מאגען. פון די שיכטען בויען זיך אויף
 ארגאנען, וועלכע דערמאנען זייער די ארגאנען פון ווארים.
 אט ווייזט זיך דער ערשטער שפור פון א חוט-השדרה, א רי-
 קען-מארך נאך אן א שארבען אזוי ווי ביי דעם אמאליגען
 אמפיאקסוס-פיש. דאן בילדעט זיך דער שארבען אבער נאך
 אן די קינבאקען, ווי ביי דעם ניינאויג-פיש. ביידע פארגלידער
 דערמאנען די סארם פון פלוס-פעדערען, ביים האלז בילדען

וויקלונגס-שטאם האָבען געלעבט לאַנג פאַר יענער אַלאָגאָקיש-קאמברישער צייט, וועלכע איז דאָך שוין אויך געווען מיט מיליאָנען יאָרען צוריק. פון דער גאסטערע (מיר וועלען נאָך שפעטער גענויער רעדען וועגען דעם דאָזיגען געשיכטליכען ענטוויקלונגס-גאנג) איז ערשט נאָך פערשידענע איבערגאנגען געוואָרען אַ וואָרים, פון דעם וואָרים איז געוואָרען אַ פאַרצייטישע איינפאַכע חוט-השדרה'דיקה חיה אימנעפער פון דעם סאָרט, ווי עס שטעלט מיט זיך פאַר דער אור-פיש אַ מפיאָקסוס, אַ פיש, וואָס דערמאָנט לויט דער פאָרם אָן דעם ניינאָיג-פיש. פון דעם אַמפיאָקסוס איז געוואָרען אַ מין פיש, וואָס איז ענ-ליך צו אונזער היי פיש, פון דעם היי-פיש — אַ מאָל-פיש, פון דעם מאָל אַ שריק, פון אים ווייטער אַ אור-זויג-חיה. ענליך צו אונזער שנאָפּעל-חיה, דאָן אַ בייטעל-חיה, דאָן צום סוף אַ האַלב-מאָפּה, אַ בריאה. וואָס איז זייער ענליך צו די היינטיגע מאָל-פּעס, דאָן אַ מאָלפּע-מענש. און דאָן איז ענדליך געקומען דער מענש. דער מענש, וואָס האָט אויסגעשמידט פון דער נאַטור קול-טור אין דעם רוטען גלאַנץ פון זיין קינס-ליך אָנגעצונדענעם פּלאַם...

אַנ'אומגעהויערע ענטוויקלונגס-קייט, אַ ריזיגע אין פער-גלייך מיט יענער קליינער קייט, וועלכע ציט זיך פון דער איינקעמערליגער אור-בריהא ביז צום וואָלוואָקס אָדער ביז צו דער גאסטערע. און דאָך! דער וואָלקאס מאַכט דורך דעם ביאָגענעטישען גרונד-געזעץ. און דער מענש טוט אויך דאָס זעלבע. דו האָסט עס געטון, ווען דו ביסט געווען אין מוטער-לייב. דיין קינד, וואָס דו געפּוירסט מיט דיין געליבטער, טוט דאָס.

פון דיין פרוי שפּאַלט זיך אָפּ אין דעם פרוכפערונגס-אַרגאָן פון איר קערפּער (ד. ה. אין דעם געביט פון איר פּי-קעמערלדיגען קערפּער, אין וועלכען די קעמערלעך דינען, לויט דער אַרבייטס-טיילונג, נור דער פרוכפערונג) אַנ'איינצעלן-קליין, שווער-בעוועגליך איי-קעמערל. איין איינציג קעמערל! צו דעם דאָזיגען איינצעלנעם קעמערל קומט צו מיט דיין הילף

האָבען מיר אָבער אַנזט מיט דער נייער בעהויפטונג אַרונטער-
געפירט אונטער דעם דאָזיגען געזעץ אַ פֿיל גרעסערען קרייז
לעבעדיגע ברואים. מיר האָבען פערשפרייט דעם דאָזיגען גע-
זעץ אויך אויף דעם מין פון דער היות-וועלט, וועלכער רופט
זיך „מענש“.

שוין דאָס וויפֿעלטע מאָל מוז איך זיך בעטען צוריקצוגע-
קערען צו אונזער איינפֿאָכער מענשליכער האַנדלונג, וועלכע
קומט-כאָר צווישען דעם זוימען-קעמערל און דעם איי-קעמערל,
צו דער דאָזיגער בערימטער האַנדלונג, פון וועלכער ס'האָט
זיך אָנגעהויבען אונזער ליבע-שפּאַציר און וועגען וועלכער איך
האָב זיך געזאָגט, אַז אויף איר רוט איין עק פון דעם גאַנצ-
צען גרויסען רעגענבויגען פון דער ליבע, וועלכער נעמט אונז
אַרום אויף אונזער פֿלאַנעטע ערד. און דאָס מאָל קומסטו צו-
רִיך צו דער דאָזיגער געשליכטע שוין מיט דיין נייעם גאָלדע-
נעם צוויבער-שליסעל און דער האַנט.

דו וויסט שוין גוט, אַז דו אַליין מיט אַלע דיינע מי-
ריאָדען-קעמערלעך, מיט דיינע אָרגאַנען, און וועלכע זי דאָזי-
גע קעמערלעך פֿירען דורך זייער אַרבעטס-טיילונג, ביסטו נישט
מער ווי אַ הערליכסטע און העכסטע פֿאַרטועצונג פון יענער
קוילע-ענטוויקלונג, וועלכע איז אָנגעהויבען געוואָרען דורך דעם
וואָלדוואַקס. ווי דו זאָלסט נישט זיין אנדערש פֿון דעם וואָל-
דוואַקס, זענען דאָרט ביי דעם וואָלדוואַקס און ווייטער ביי דער
גאָטרעצ שוין פֿאַרהאָן און אַ געוויסען זין אַלע גרונד-פֿאַקטאָר-
רען פון דיין עקזיסטענץ: קעמערלעך, וועלכע זענען פֿעראיי-
ניגט אין אַנעגנען סאָציאַלען פֿערבאַנד; אַרבעטס-טיילונג,
וועלכע פֿירט צו דער בילדונג פון אָרגאַנען; און צווישען זי-
דאָזיגע אָרגאַנען קודם-כֿל זי פֿרוכפֿערונגס-אָרגאַנען, פֿאַר זיך
מענליכע און ביי דיין געליבטער ווייבליכע.

און נאָך: צווישען זיך און דעם וואָלדוואַקס, אָדער צווי-
שען זיך און דער גאָטרעצ ליגט נאָך אַ גאַנצע אומגעהויערע
קייט פון ווייטערדיגע היסטאָרישע ענטוויקלונגען. דער
ערשטער וואָלדוואַקס און זי ערשטע גאָטרעצ פון דיין ענט-

ל'יב-לעבען פון די העכערע לעבעדיגע ברואים
אויף דער ערד.

דו האסט זעלבסטענדיג אין דעם דאזיגען איינפאכסטען
פאל געפונען דעם אזוי גערופענעם „ביאגענעטישען גרונד-
געזעץ“.

דער דאזיגער געזעץ איז צום ערשטען מאל גענוי ענט-
וויקעלט געווארען דורך העקעל'ן. ער האט אים אנגערופען
„ביאגענעטישער“ פון די גריכישע ווערטער „ביאס“ (לעבען)
און „גענעא“ (אומגעפער: אפשטאמונג); העקעל בענוצט דאס
ווארט „גענעא“ אין זיין פון ענטוויקלונגס-געשיכטע; דאס גאנצע
ווארט באטייט אזוי ארום: דאס גרונד-געזעץ פון דער ענטוויק-
לונגס-געשיכטע פון לעבען. אויף דעם אייגענליכען פאקט האט
נאך פאר העקעלן ענערגיש אנגעוויזען פריץ מילער, און שפול-
רען געפינט מען שוין אין דער צייט פון אקענ'ען און נאך
פריער. די ענטשיידענדיגע פעסטשטעלונג פון דעם געזעץ גע-
פינט זיך אויף דעם דרייהונדערטסטען זייטעל פון צווייטען
באנד פון העקעלס „גענערעלע מאָרפאָלאָגיע“ פון יאָר 1866.

העקעל רופט דערביי אָן די לערע וועגען יענער אלטער
ענטוויקלונגס-גייסט אין דער געשיכטע פון יעדען היינטיגען
מין פון דער חיות-און צמחים-וועלט „פּילאָגעניע“ אָדער „שטאַם-
געשיכטע“ (פון גריכישען וואָרט „פּילאָן“ - שטאַם און „גענעא“).
די לערע וועגען דער ערנערונגס-קייט, וועלכע חזר'ט זיך
היינט אַפּער ביי דער ענטשטיאונג פון יעדער איינצעלנער
בריאה רופט ער אָן „אנטאָגעניע“, דאָס הייסט „אָנדוידואַל-
געשיכטע“ פון גריכישען וואָרט „אַנטאַ“ - אַנְאָאיינצעלנע בריאה
און „גענעא“). דאָס „געזעץ“ זאָגט דערפֿער קורץ: דער אינ-
האַלט פון דער אנטאָגעניע איז אין זיין גרונד-פערלויף אין
יעדען איינצעלנעם פאל אַ קורצע און שנעלע איבער'חזרונג
פון דעם אינהאַלט פון דער פּילאָגעניע.

ביי יעדען פון די היינטיגע מינים אין דער חיות-
און צמחים-וועלט! אויב מיר האָבען ביז איצט גענומען פאַר
אַ ביישפּיל נור דעם וואָלוואַקס, אַלס דעם איינפאכסטען פאַר,

קורצער ווייזע, און דערביי גייען די ערנערונגען איינע נאך
דער אנדערער אין דער בעשטימטער אמאליקער אָרדענונג.

און ווי מיר זאָלען נישט בעטראַכטען די זאך: צי אַלס
אָגייסטנזע ענליכקייט אָדער אַלס אַרעזולטאַט פֿון דער ענליכ־
קייט פֿון די מאַטעריעלע יסודות פֿון ביידע פּראָצעסען; יעדענ־
פֿאַלס מעגען מיר רואַיק זאָגען, אַז די אינדיווידועלע איצטיקע
ענטוויקלונג און די אמאָליגע היסטאָרישע ענטוויקלונג געפינען
זיך צווישען זיך אין דעם זעלבען פּערהעלטעניש, ווי אַנאָי־
סערליכע ריי פֿון ערשיינונגען און איינדרוקען און אַנאָנער־
ליכע, שפּעטער אויפֿוואַכענדיגע קייט פֿון ערנערונגען. ווי נור
דער וואָלוואַקס לאָזט אַרױס אויף דער פֿריי זיינע רייפֿע ליבע־
קעמערלעך, געפֿינען זיי זיך שוין אויף דעם דאָזיגען צווייטען
„ערנערונגס־וועג“, זיי הויבען אָן מיט אַפּעסטער זיכעקייט
זייערע האַנדלונגען, אַזוי ווי אַזיגער, וועלכען מען האָט אָנ־
געדרייט און געלאָזען גיין.

פרוב איצט דעם דאָזיגען איינפֿאַכען פּאַקט, וועלכען די
וואָלוואַקס־קויל ווייזט דיר, אויסדרוקען אין דער פֿאָרם פֿון אַ
וויסענשאַפֿטליכען זאָץ, פֿון אַ „געזעץ“.

יעדע איינצעלנע וואָלוואַקס־קויל—וועסטו זאָגען — מאַכט
דורך אין נמשך פֿון איר אינדיווידועלער ענטוויקלונג גאַנץ
שנעל און אויטאָמאַטיש אין דער אַלטער אָרדענונג נאָכאַמאָל
די זעלבע ענטוויקלונגס־שטופֿען, וועלכע אירע אור־עלטערן
האַבען אַמאָל געשיכטליך דורכגעמאַכט, ווען זיי האָבען זיך
ערשט צום ערשטען מאל ענטוויקעלט ביז צום וואָלוואַקס.

דו דאַרפסט שוין איצט פּערשטיין נאָך דעם גאַנצען פּער־
לויף פֿון די געשעענישען, וועלכע איך האָב דיר דאָ פֿאַרגע־
שטעלט, אַז אין דעם דאָזיגען „געזעץ“ שטעקט אייגענטליך נישט
קיין שום פֿישוף.

אין דעם דאָזיגען „געזעץ“, וועלכען דו האָסט אליין ענט־
דעקט, האָסטו געפֿינען אַ ווערטפֿולען אוצר: דו האָסט געפֿונען
אַ שליסל צו אַלע ענטוויקלונגס־פּאַקטען אין דעם

אײערלעך פון חיות אַרױסרופען דעם דאָזיגען „דערמאָנענדיגען“ שטױס: מען האָט דאָס אײ-קעמערל גערייצט מיט מאַגעזױס= כלאָרנד, מיט שוועבעל=זײער אָרער מיט פשוטן מאַסאָזש. דאָס נאָך נישט באַפּרוכטןגעט אײ-קעמערל האָט דאָן אָנגעהויבען דורכצופירען די צוטיילונג. עס איז פּעסטגעשטעלט, אַז די צו= נויפּמאָנג פון ביידע קערענדלעך פון די קעמערלעך (דעם אײ= קערן און דעם זױמען=קערן) רופט באַלד אַרױס די נאָנטסטע האַנדלונג. נור פונקט אַזוי, ווי בײ אונזערע ערײנערונגען דאָר= פּען מיר נישט האָבען דעם דירעקטען אַלטען אײנדרוק, און עס איז גענוג זײנס אַטראַגאַט אַ וואָרט, אַ ריח, אַזוי קומט פאָר, ווייט אױס, אױך און דעם פאָל מיט דעם אײ. די קרוב'ישע כעמיקאַליען דערמאָנען אפשר אָן דעם ריח פון דעם נאָנטען זױמען=קעמערל. דער מאַסאָזש דערמאָנט אפשר זי דעם גערו= דער, וואָס קומט פאָר און דער אײ-מאַסע בשעת דער צונויפ= גיסונג פון די קערנדלעך. דעם אײגענטליכען עצם און דעם צוועק פון דעם בעפּרוכטןגעט=אַקט: די צונויפּמאָנג פון צוויי אײנזױנדאָמיס און פון זײערע כראָמאָזאָמען=מאַסען קאָנזיז= טירליך די סוראַגאַטען נישט פּערטרעטען. אָבער דעם סיגנאַל פאָר דער נאָנטסטער האַנדלונג גיבען זיי אָן געגעבענעם מאַ= מענט.

און פונקט ווי עס קומט פאָר בײ אַנײנערונג, וואו איין אײנדרוק רופט אַרױס דעם אַנדערען, אַזוי רופט אױך דאָ אַרױס דער צוטיילונגס=אַקט די נאָנטסטע שטופע: די קעמער= לעך שטעלען זיך אױס און אַ בעשטימטער אַרדנונג, און דער פאָרם פון אַ הױלער קױל, און דאָ קומט ווייטער די לעצטע שטופע — די אַרבייטס=טיילונג. די געשיכטליכע ענטוויקלונג באַ= שטימט די אַרדנונג פון די האַנדלונגען: אײן כטאַציש וועקט אױף באַלד נאָך זיך די אַנדערע. פונקט ווי עס קומט פאָר בײ אונז און זכרון, ווען עס ערוואַרט אַ רײ אַלטע געשעענישען אַלס ערײנערונגען, וואָס זענען פערקניפט דורך אַסאָציאַציעס דאָס, וואָס ס'איז אַמאָל פאָרגעקומען אין משך פון זײער אַ פאָנגער אײס גייט דורך דורך אונזער זכרון און משך פון אַ

און זי אויספרובען פאר דער נוצליכקייט. די היינטקע וואָל-
וואַקס-קויל מאַכט שוין דורך דעם דאָזיגען וועג גאנץ זיכער
אין קאָנסעקווענט.

דו קאָנסט דיר די פּערהעלטניש צווישען די צוויי ערשיינונג-
גען ערקלערען ווי דו ווילסט, לויט דעם, וועלכע אָנשיאונג די
האַטט אין דער ערבליכקייט-פּראָגע. דו קאָנסט בעטראַכטען די
דאָזיגע ערשיינונגען אַזוי ווי אַ שטימען אָביעקט און גאנץ רואיג
זאָגען: דעמאָלט האָט זיך פון אַ פּערפּלאַנטערטען שפּיל פון צו-
פּעליג-ענטשטאַנדענע כוחות-פּערהעלטנישען געדאַרפט ביסלעכע-
ווייז אויסבלידען אַ לעבענס-פּעאקע זאָך, איצט, דאָגעגען, איז
שוין דער מעכאַניזם איינגעשטעלט אין דער געהעריגער אָרד-
נונג און דער גאַנצער זיגער גייט שוין דערפֿער ריכטיג.

אָדער דו קאָנסט די איינצעלנע קעמערלעך אין ביידע פּאַלען
באַטראַכטען אַלס לעבעדיגע בראַן, דאָן וועסטו זאָגען: אַ מאָל
זענען די בעזונדערע אינסטינקטיווע האַנדלונגען (די צונויפג-
סונג פֿון ביידע קעמערלעך, דער סאָציאַלער פּערפּאַנד, די אַר-
בייטס-טיילונג) ערשט ביסלעכווייז אויף וועלכען ס'איז וועג
אַריינגעשלאָגען געוואָרען די איינצעלנע בראַן אין קאָפּ,
איצט זענען שוין די דאָזיגע אינסטינקטען איינגעשטעלט ביי די
ברואים אין אַ פּעסטער אָרדנונג, זיי שטויסען די בראַן צו
אַ בעשטימטער האַנדלונג און איין פּערענדִיגטע האַנדלונג רופט
באַלד נאָך זיך אַרויס די אַנדערע.

און ווי געזאָגט, איז דער דאָזיגער היינטִיגער גלאַטער
פּערלִיף פון די האַנדלונגען לויט זיין געזעצמאַסיגקייט שטאַרק
ענליך צו אַנערקענטערטערשיינונג. אַ בעשטימטער שוואַכער
שטויס רופט אַרויס אַנעקוויטאַלענט פון די אַלטע געשכטליכע
געשעענישען פונקט אַזוי, ווי עס וועקט זיך אויף אין אונזערע
געהירען אַנערקענטערטערשיינונג. די צונויפמישונג פון דעם איי-קעמערל-
מיט דעם זוימען-קעמערל גיט דעם שטויס, וועלכער „דערמאָנט“
אָן דעם, אַז איצט דאַרף פאַרקומען די צושפאַלטונג אויף פיל
קעמערלעך, די בילדונג פון אַ סאָציאַלער קאָלאָניע. מען האָט
געפרובט דורך קינסטליכע מיטלען ביי נאָך נישט בעמרוכטיגטע

געווען אַן איינציג קעמערל, אַן אומבעוועגליך איי-קעמערל צו דעם דאָזיגען איינציגען קעמערל איז צוגעקומען נאָך אַ קלענער צווייט קעמערל: אַ בעוועגליך זימען-קעמערל. ביידע קעמערלעך האָבען זיך צונויפגעגאָסען אין געבוירען פון זיך דורך שפּאַל-טונג אַ געווימעל נייע קעמערלעך. די דאָזיגע נייע קעמערלעך האָבען זיך באַלד פֿעראייניגט אין אַ סאָציאַלען פערבאַנד. און אין דעם דאָזיגען פערבאַנד איז ענטשטאַנען אַ געוויסע אַרבעטס-טיילונג, וועלכע וועט בעשאַפען אין דער וואָלוואָקס-קויל נייע איי-קעמערלעך פאַר דער ווייטערדיגער פרוכפערונג.

דוכט זיך דיר נישט, אַז די דאָזיגע ביידע ערשיינונגען: איינע פון דער אור-אַלטער צייט, פון פאַר דעם קאמברישען ברעג, פון פאַר דער עקזיסטענץ פון מענשען, און די צווייטע, וועלכע קומט פֿאַר היינט פֿאַר דייען אייגען — זענען פונקט די זעלבע?

יא, זייערע ענטוויקלונגס-שטופען זענען טאָקע אינגאַנצען די זעלבע. יעדע וואָלוואָקס-קויל מאַכט דורך היינט אין איר אינדיווידועלעך ענטוויקלונג גענוי די זעלבע קליינע קייט פון גע-שעענישען און פאַרמען, וועלכע זענען פארגעקומען אין דעם אַלטען פאַרצייטענס, ווען ס'האָבען זיך צום ערשטען מאל גע-נומען ענטוויקלען פון איינקעמערלדיגע ברואים פילקעמערלדיגע וואָלוואָקס'שע פערבאַנדען.

און עס איז פעהאַן נור איין איינציגער אונטערשייד. דאָס, וואָס עס קומט היינט פאַר ביי דער וואָלוואָקס-קויל אין אַ גאַנץ שנעלען און גלאַטען טעמפּ, אַזוי ווי לויט אַן אַנגעדרייטען מעכאַניזם, דאָס איז אין יענע אַלטע טעג, אין די טעג, ווען די וואָלוואָקס-קוילען האָבען זיך ערשט אַנגעהויבען צו ענטוויקלען, פֿאַרגעקומען זייער לאַנגזאַם, שטופע נאָך שטופע אין משך פון אַן אומגעהויערער צייט, אין משך פון אַ לאַנגער קייט דורות. גאַנץ, גאַנץ לאַנגזאַם האָט יענע אַלטע דורות-קייט געדאַרפט געפֿינען פאַר זיך יעדע נייע סטאַציע ביי טויזענטער פארוויק-לונגען, פרובען, אויסוואַלען, שטערונגען, גאַנץ לאַנגזאַם האָט אַדור נאָך אַ דור געמוזט ענטדעקען יעדע ווייטערדיגע איינצעלנע שטופע

איז געווען זיין געשיכטליכע ענטוויקלונג? פריער זענען נור געווען איינקעמערלדיגע ברואים. די דאזיגע איינקעמערלדיגע האבען נאך א געוויסער ענטוויקלונגס-צייט זיך גענומען אויפ-פירען אזוי, אז זיי האבען זיך געזוכט צו צוויי, א בעוועגליכע קלענערע איינקעמערלדיגע בריאה האט געזוכט א גרויסע, א שווער-בעוועגליכע. זיי האבען זיך צונויפגעגאסען און געבוירען פון זיך דורך אפשאטונג א געווימער נייע איינקעמערלדיגע. עס האט געקאנט דורכגיין זייער א לאנגע צייט, און דער פארשריט האט זיך מער אויף קיין האר נישט געריט פון דעם ארט. דערנאך איז געקומען א נייע ענטוויקלונגס-שטופע. פיל איינקעמערלדיגע האבען זיך צונויפגענומען אין א סאציאל-לען פערבאנד. אין דעם דאזיגען פערבאנד האט זיך אנגעהויבן בען די ערשטע ארבייטס-טיילונג. עטליכע קעמערלעך האבען איבערגענומען אויף זיך די פרוכפערונג פאר'ן גאנצען פערבאנד, נור זיי אליין האבען פון זיך אפגעשפאלטען פאר דער גאנצער קויל זוימען-קעמערלעך אדער איי-קעמערלעך.

דו האסט געזען, ווי אזוי די דאזיגע שטופען האבען זיך ענטוויקעלט איינע פון די אנדערע. די דאזיגע איינפאכע ענטוויקלונגס-ליניע האט זיכער פארנומען א שטיק געשיכטע, וואס האט געדויערט א לאנגע צייט און וואס איז שוין זייער, זייער אלט. פיל עלטער, ווי יענער אלגאנקיש-קאמברישער ברעג...

איצט בעטראכט נאך א מאל די איינצעלנע וואלוואקס-קויל. אבער דאס מאל פערגעס איר גאנצע געשיכטליכע בע-דייטונג, פערגעס אלץ, וואס קאן אין איר דערמאנען דאס אמאליגע לעבען אויף דער ערד, די אמאליגע ענטוויקלונג. נעם די קליינע קויל בלויז אלס איינצעלנע בריאה פון היינטיגען טאג, א בריאה, וואס לעבט אינדרוידועל אונטער דער זעלבער זון, וועלכע שפינט אויך דין ארום מיט איר גאלדענער נעץ, — נעם זי אלס גרין פֿינטעלע, וואס טראגט זיך אין דער מינוט לוסטיג אין דעם קריסטאל-בלויזען שטראם. ווי אזוי איז דאס דאזיגע בעשעפעניש אינדרוידועל, פאר זיך „ענטשטאנען“? מיט א פערהעלטניסמעסיג גאנץ קורצער צייט צוריק איז עס נאך

ראָמיר ווידער אָנהויבען ביים וואָלואַקס. אַך מײן, אַז דײַ
 גרויסע ליניע, דײַ גאַנצע ליניע איז דיר שוין איצט אינעם
 גאַנצען קלאָר. פון דעם אור-בעשעפעניש, וואָס האָט מיט זיך
 פאַרגעטעלט נישט מער ווי איין קעמערל, וואָס איז נאָך
 נישט געווען נישט מאַן און נישט גרוי, און וואָס האָט זיך
 געפֿרוכפערט צושפּאַלטענדיג זיך אויף צוויי העלפט. ביז צו
 דעם העכערען בעשעפעניש, וואָס בעשטייט פון אַ מין פֿער-
 באַנד פון פֿיל קעמערלעך און וואָס שטעלט מיט זיך דאָך פאַר
 איין איינהייטליכע אַנדנווידוואָלטעט. אַ בעשעפעניש, וואָס האָט
 ביי זיך איינגעפירט דײַ אַרבייטס-טיילונג און האָט אַזוי אַרום
 פֿערטיילט ווייניקע קעמערלעך אין בעזונדערע אָרגאַנען. און וואָס
 בעניצט אַ ספעציעלען אָרגאַן פאַר דער פרוכפערונג, וועלכע
 געפֿינט זיך אָדער געפֿינט זיך נישט אין אַ געוויסער פֿערבינד-
 דונג מיט דעם לעבען פון דײַ איבערגעקעמערלעך פון אָרגאַ-
 נים. און דער דאָזיגער אָרגאַן קאָן זיין אַ מענליכער אָדער אַ
 ווייבליכער. ער קאָן אויסטיילען פון זיך איינצעלנע זוימען-קע-
 מערלעך אָדער איינצעלנע איי-קעמערלעך. זוימען-קעמערלעך
 און איי-קעמערלעך, וועלכע מישען זיך צונאָיף ביי דער בע-
 העפטונג, שטרענג אויסמיידענדיג דערביי דײַ אַנצוכט. און פון
 זייער צונויפמישונג וואָקסט ערשט שפעטער אויס דײַ נייע
 בריאה.

און וועגען דעם לעצטען, וועגען דעם אויפֿוואַקסען פון
 דער נייער בריאה ווילען מיר דאָ זאָגען נאָך אַ וואָרט, — אַ
 וואָרט, וואָס בערירט, אמת, ווידער דאָס שווערע פראָבלעם
 פֿון דער ערפֿליכקייט, אָבער אין אַ מער קלאָרען פונקט.
 בעטראַכט נור און פערבלייך זאָרגפֿעליג צוויי ערשיינונג-
 גען. אַט האָסטו דאָ אַ וואָלואַקס-קנאָל, אָדער וועלכען ס'איז
 מער ענטוויקעלטען, ענליכען פֿיל-קעמערלדיגען פערבאַנד. וואָס

בלייבען אָפּגעשטאַנען? אין לעצטן פֿאַל מוז די פּראָגע וועגען
 אויפהויבען די מענשהייט אויף אַ העכערע מדרגה, איבערגע-
 לאָזען ווערען דעם זעלבען נאַטירליכען אויסוואַל, וועלכער
 ראָט ביסלעכווייז אויס די ווייניגער צוגעפאַסטע צום לעבענס-
 קאַמף און לאָזט נור איבער די צופעליקע-ענטשטאַנדענע גוטע
 וואַריאַנטען. די דאָזיגע פּראָגע ווערט נאָך היינט דורך דער
 וויסענשאַפֿט נישט געלעזט. און איר לעזונג איז טאַקע אָפהענג-
 גיג אין אַ גרויסער מאָס פֿון די ערפֿאַרונגען, פֿון די ערפֿאַל-
 גען פֿון דער זעלבער פּעדאַגאָגיק. קורץ: עס שטייט פֿאַר אַ
 גרויסע, כמעט נאָך נישט אָנגעהויבענע פּיאַנער-אַרבעט...

פונקאליכקייטען" ביי די רינג-אפשאפטונגען, אדער אדאנק
 פערשידענע צופעליגע קרייצונגען ביי דער געשלעכטליכער
 ליבע, אדער אויך צוליב יענע דערמאנטע דורכדרינגליכע
 גיפט אדער טעמפעראטור-ענדערונגען, וועלכע האָבען זיך אַרייַ-
 געגעסען אין די צויבער-רינגען. פון דעם דאָזיגען צופעליגען
 פערשידענארטיגען מאַטעריאַל האָט דאָן דער דאָרווייניגער
 נאַטירליכער אויסוואַל געדאַרפט אויסוויילען נור די וואַריאַנטען,
 וועלכע זענען געווען מער צוגעפאַסט צו די אויסערליכע בע-
 דינגונגען פון לעבען; די נישט-צוגעפאַסטע זענען אויסגעראַט
 געוואָרען. דער דאָזיגער מעטאָד איז, נאטירליך, פיל אומזיכע-
 רער, ווי דער ערשטער. לויט דער ערשטער טעאָריע האָט דער
 נאַטירליכער אויסוואַל געדאַרפט נור אויסראַטען פערשידענע
 אָפּטייגונגען פון דער גלייכער ענטוויקלונגס-ליינע. לויט דער
 צווייטער האָט דער נאַטירליכער אויסוואַל געדאַרפט אַליין אויפ-
 בויען דאָס גאַנצע העכערע לעבען. היסטאָריש קאָן מען דאָס
 אַזוי בעצייכענען: די ערשטע טעאָריע ניגט זיך מער צו דער
 עלטערער לערע לאַמאַרק'ס, די צווייטע שטאַמט זיך אויף דאָר-
 ווינס לערע, אָבער זי גייט ווייט אַרויס פון די גרעניצען פון
 דאָרווינס אנשויאונג; זי איז אַ מין היפּער-דאָרוויניזם. דער
 הויפט-פערטרעטער פֿון דער לעצטער אָנשויאונג, ווייסמאַן,
 העלפט זיך אַרויס ביים בעווייזען די ריכטיגקייט פון זיין טע-
 אָריע מיט אַ גאַנצען בינטעל הילף-היפּאָטעזען. מיר קאָנען אָבער
 נישט אין אונזער בעגרענעצטען שמועס וועגען דער ליבע זיך
 אַרייַנלאָזען אַזוי טיף אין דער דאָזיגער פראָגע.

די לעזונג פון דער דאָזיגער פראָגע האָט אויך אַ גע-
 וואָלדיגע בעדייטונג פאַר אונזער מענשליכער פּעדאָגאָגיק. עס
 שטייט אַ פראָגע: צי וועט אונזער ערציערישע אַרבייט ענדליך
 נאָך אַ געוויסער צאָל דורות בכלל העכער אויפהויבען דעם
 גייסטיגען מצב פֿון דער גאַנצער מענשהייט? אָדער צי וועט
 איר אויפגאַבע כסדר זיין, ווי ביז איצט, צו ענטוויקלען ביז
 צו דער העכסטער מדרגה נור די נאַטירליכע גוטע וואַריאַנטען,
 די טאַלאַנטען, בשעת די ערגערע וואַריאַנטען וועלען כסדר

ג. וועלכער ווערט דורך די אויסערליכע איינדרוקען אויף א געהעריגען אופן פֿערענדערט.

נאָטירליך, איז אויך אויף אַזאָ אופן נאָך נישט אַלץ קלאָר. אָבער עס שאַרט נישט אויך אין אונזער געשיכטע פון דער ליבע אָנצווייזען פֿון צייט צו צייט אויף דעם שאַרפען קאָמף, וועלכער ווערט געפֿירט אין דער וויסענשאַפֿטליכער וועלט אַרום געוויסע פראַגען. איך גיב דיר בכלל נישט אין דעם דאָזיגען בוך קיין פעלענע-פעסטע מיינונגען פון דער וויסענשאַפֿטליכער וועלט. זאָל זיין אין אונזער שמועס אַ שטיק יעגער-פֿרייד. דער יעגער קוקט זיכער אויס די געלעגענהייט צו געבען אַ שאַס; אַזוי יאָגען מיר אויך און זוכען די ווילדע חיה, וואָס ענטלויפט און בעהאַלט זיך פֿאַר אונז - דעם אמת. אָבער דאָס יאָגען לוינט זיך שוין צוליב דער ריינער לופט, צוליב דעם וואַנדערן און אַרומבלאָנדזשען אין דער וואַלד-פֿרישקייט, אין דער אונבעררירטער נאָטור-הערליכקייט.

איך וויל אויך בעמערקען, אַז דערפֿון ווי אַזוי די פראַגע וועגען דעם איבערגעבען בירושה די ערוואָרבענע אייגענשאַפטען וועט געלעזט ווערען, איז אָפהענגיק אַ צווייטע זייער וויכטיגע פראַגע: די פראַגע וועגען דעם טעמפֿ פֿון דער ענטוויקלונג פון דעם העכערען אָרגאַנישען לעבען אויף דער ערד. ווען מען זאָל אָננעמען, אַז דירעקטע פערענדערונגען פון אָרגאַניזען צוליב דעם שוואַכען אָדער שטאַרקען געברויך, אַז איבונג און אינדיווידועלע ערפֿאַרוגען האָבען זיך ביסלעכווייז - זאָל זיין גאנץ לאַנגזאַם - סוף פֿל סוף איבערגעגעבען די ווייטער-דיגע דורות, - וועט מען מוזען אנערקענען, אַז די ענטוויקלונג אין דעם זין פון פֿסדר-דיגער צופאַסונג און בעהערשונג פֿון דער אויסערליכער וועלט איז צוגעגאַנגען פֿעהעלטניסמעסיג גאָר שנעל און קאָנסעקווענט. אויב אָבער די דאָזיגע ערוואָרבענע אייגענשאַפטען זענען נישט איבערגעגאַנגען בירושה, האָבען די נייע, העכערע בראַים געקאָנט ענטשטיין נור אַ דאנק פֿערשידענע צופֿעליגקייטען, אַדאנק די דערמאָנטע, נישט

זיך שפעטער מיט דער הילף פון דעם גאנצען נערווען-סיסטעם
 פערשפרייטען איבער דעם אָרגאַניזם און אַלס אָפּגעשוואַכטער
 אָפּקלאַנג אָנרירען אַלע איבעריגע קעמערלעך פון דעם אָרגאַ-
 ניזם. און אויב מען נעמט-אָן, אַז די לעבעדיגע ליבע-קעמער-
 לעך האָבען אויך די פעאָגיקייט אַריינצוגראָבען אין זיך ער-
 נערונגס-צייכענס - איז די הויפט-זאך ערקלערט. און עס איז
 פערשטענדלעך, אַז עס איז נויטיג אַ לאַנגע, אונאויפהערליכע
 ווירקונג פון דעם זעלבען אויסערליכען איינפלוס, כדי דאָס
 וואָס ס'האָט זיך אין די געהירן - אין דער ערשטער אינסטאַנץ -
 באַלד אַריינגעגראָבען אַלס אַ מאַטעריעלער שפור, אַלס „אַנע-
 רינערונג“, זאָל אַלס אַזעלכע זיך ווי עס איז אַריינגראָבען
 אויך אין די ליבע-קעמערלעך.

עס האַנדעלט זיך דאָך נישט דער עיקר אין דעם, ווי
 אזוי דער דאָזיגער וועג גייט פון די געהירן צו דעם איי-
 קעמערל, נור אין דעם, אַז דאָס איי-קעמערל דאַרף זיין אזוי
 סענסטיוו און אין עצם געהירן-ענליך, אַז עס זאָל אויך ווי
 עס איז פילען די איינפלוסען, וועלכע טרעפּען די געהירן.
 דערמיט האָבען מיר זיך אונבעמערקט דערנענטערט צו אונזער
 פריערדיקען ביישפּיל מיט דעם בער-זומער-פּוילגעלע, ביי וועל-
 כען די קעלט האָט פערענדערט די פאַרב פון די פליגעל און
 געוויקסט ווייטער ביזן צווייטען דור. און דער דאָזיגער ביי-
 שפּיל ענטפערט אונז אויך אויף דער ווייטערדיגער פּראָגע: צו
 באַהאַלט שוין דאָס איי-קעמערל אָדער דאָס זוימען-קעמערל אין
 זיך די געהירן פון דעם שפּעטערדיגען קינד, און וועלכע עס
 קאָן פאַר דעם דאָזיגען קינד צוניפּואַמלען די „ערנערונגען“.
 די געהירן זענען נאָך אין דעם איי נישטא, פונקט ווי אין
 דעם בער-שלייערל איז נאָך נישט געווען דאָס שפּעטערדיגע
 פליגעלע פון דעם יונגען זומער-פּוילגעלע. אָבער מיר האָבען
 דאָרט בילדליך געזאָגט: עס איז געווען אַ ירושה-צייכען „פ“
 אויף דעם רינג, און דער דאָזיגער צייכן איז כערענדערט גע-
 וואָרען. דאָ איז ווייטער פאַראַן דער ענטשפּרעכענדיגער צייכן

בע-קעמערלעך, ווי אין אַ זאַמעל-קאַסטען. זי בעמערקט דאָ
 מסתמא באַלד, אז די דאָזיגע היפּאָטעזע (זי איז באַרימט גע-
 וואָרען אַלס "פּאָנענעזיס") מאַכט אייגענטליך אין דער שטיל
 אַתל פון דער גאַנצער אַרבייטס-טיילונג צווישען די ליבע-קע-
 מערלעך און די נישט-ליבע-קעמערלעך: אלע קעמערלעך פון
 דער קאָלאָניע, אויב זיי שפּאַלטען פון זיך אויף אַפּ לעבעדיגע
 טיילעכלעך, בלייבען, אזוי צו זאָגען, "פאַרשעמטע" ליבע-קע-
 מערלעך, און די אמת'ע ליבע-קעמערלעך זענען אייגענטליך נור
 אַזא מין זאַמעל-פונקט, וואו די אַלע בעזונדערע אַפּשפּאַלטונגען
 קומען זיך צונויף און ווערען, גלייך ווי אין דעם פּאסט-אַמט,
 געבראַכט אין אַרדענונג. די בעזונדערע שפּאַלט-טיילעכלעך
 מוזען תמיד אַרומווינדלען מאַסענווייז אין דעם גאַנצען קערפּער;
 די אמת'דיגע ליבע-קעמערלעך האָבען נור די אייגענשאַפּט צו
 פאַרהאַלטען די דאָזיגע אַרומווינדלענדיגע טיילעכלעך.
 אזוי ווי מען קאָן זיך די דאָזיגע טיילעכלעך פאַרשטעלען
 ווי צום קלענסטען, האָט גוסטאַוו יעגער, דער באַרימטער גייסט-
 רייכער זאָלאָלאָג, זיך פאַרגעשטעלט, אַז זיי שטעלען מיט זיך
 פאַר נישט מער ווי אַ ריח: יעדער קעמערל גיט אַרויס זיין איג-
 דינלידעלעך ריח, און די דאָזיגע ריחות האָבען די אייגענשאַפּט
 (ווי אזוי דאָס קומט פאַר, האָב איך קיינמאָל רעכט נישט פער-
 שטאַנען) אויפצובויען אויך אַזעלכע קעמערלעך מיט אַלע זייערע
 ערפאַרונגען; דערביי זענען די איי-און זוימען-קעמערלעך אויך
 נור אַזעלכע זאַמלער פון די דאָזיגע ריחות.
 מיר דוכט זיך, אַז די דאָזיגע און ענדליכע מער אַדער
 ווייניגער גייסטרייכע טעאָריעס זענען מער קאָמפּליצירט, ווי
 ס'איז נויטיג. אייגענטליך געפונען זיך דאָך די ליבע-קעמער-
 לעך ביז צו זייער רייפּקייט אין אַ רעאַלער ענגער פערבינדונג
 מיט דער גאַנצער קאָלאָניע. אַלע אויסערליכע איינפלוסען, וועל-
 כע טרעפּען וועלכען ס'איז פונקט פון דער קאָלאָניע, קאָנען זיך
 ביסלעכווייז פערשפּרייטען אַבער דער גאַנצער קאָלאָניע און
 אזוי אַרום טרעפּען אויך די ליבע-קעמערלעך. יעדער איינדרוק,
 צום ביישפּיל, וועלכער גראַפּט זיך אַריין אין די געהירען, קאָן

גאנצען די ערשיינונג, וועלכע מיר לעבען איבער ביי א'ערמ' נערונג. סעמאן איז געקומען צום אויספיר, אז אלענפאלס בנוגע די מאטעריעלע יסודות פון ביידע פראצעסען, האבען מיר דא צו טון נישט נור מיט א'אנאלאגיע, מיט א'ענליכקייט, נור מיט א'אידיענטעטע: אז ביידע פראצעסען קומען פאר אויף איין און דעם זעלבען אופן. די ליבע=קעמערלעך בויען אויף די נייע בריאה, די נייע פיל=קעמערלעך קאלאניע לויט די זעלכע געזעצען, וועלכע מיר קאנען שטרענג וויסענשאפטליך בעצייכענען אלס „ערינערונגס=געזעצען“.

דער דאזיגער אויספיר, געגען וועלכען איך געפין איי=גענטליך נישט קיין שטארקע ערווינערונג, וועט אויז לייכטער מאכען זיך פארצושטעלען דעם וועג, וואס קאן פירען פון די געהירען צו די ליבע=קעמערלעך. די ערינערונגען, וועלכע שא=פען זיך אין די געהירען, געפינען א געוויסען אפקלאנג אין די ערינערונגען פון די ליבע=קעמערלעך.

וועגען דעם, ווי אזוי מען קאן זיך פארשטעלען דעם דאזיגען וועג – ווען מען זאל אננעמען, אז ער איז פאר=האן – איז אויך זייער פיל געקעמפט געווארען אין דער וויסענשאפטליכער וועלט. וויסמאן, וועלכער האט אפגעלייקענט די דאזיגע גאנצע טעאריע, האט געזאגט, אז די אוממעגליכקייט זיך פארצושטעלען דעם דאזיגען וועג איז אליין זייער א גוטער ארגומענט געגען דער גאנצער טעאריע. די אנהענגער פון דער דאזיגער טעאריע האבען, צוליב דער שוועריגקייט פעסטצושטעלען דעם וועג, זיך געלאזען אויף זייער דרייטע השערות. דארויז, וועלכער האט שטארק געגלייבט אין דעם, אז די עלטערן גיבען איבער בירושה די אייגענשאפטען, וועלכע זיי האבען ער=ווארבען, האט ארויסגערוקט א השערה פון א מין לעבעדיקער פאסט: יעדער קעמערל פון דער קאלאניע, האט ער געזאגט, שפאלט אפ פון זיך אומבעמערקט קלייניקע לעבעדיקע טיילע=לעך, וועלכע ענטהאלטען די כראניק פון זייערע איבערלעבונג=גען, פון זייערע ערפארונגען און פערענדערונגען, און די דא=זיגע קליינע „ידיעות“ זאמלען זיך צונויף כסדר אין די לי=

אָבער ווי נור דער דאָזיגער אויסערליכער שטויס חור'ט זיך
איבער, וואָרט זי אויף אַלס אמת'ע „ערינערונג“. אָבער דאָס
כאַראַקטעריסטישע איז דאָס, אז די דאַרף גאָרנישט, אַז דער
דאָזיגער אויסערליכער שטויס זאָל זיך איבער'חור'ן אין דער
פולער קראַפט. עס איז גענוג אַטייל, אַפערב'נדונג, וועלכע
„דערמאָנט“ אָן עפעס פון יענעם שטויס. מיר האָבען געזען אַ
מענשען. ער איז אונז געבליבען אין זכרון. איצט בעגעגענט
ער אונז נישט. מיר הערען נאָר זיין נאָמען. אָדער מיר בע-
געגענען איינעם, וואָס איז צו אים ענליך מיט אַ קליינדיקייט.
אָדער מיר הערען זיין בעליבטע מעלאָדיע, מיר זעען זיין בע-
בליבט מאַכל. באַלד וועקט זיך אויף די ערינערונג, מיר זעען
אים ווידער אינגאנצען, אינערליך, אין אונז.

דאָס זעלבע זעען מיר ביי יענע גע'ירש'נטע נייגונגען. די
מאָטעמאָטישע פעאיקייט ליגט פריער אומבעוועגליך, זי דרי-
מלט. וואָלט איר בעזיצער קיינמאָל נישט געקומען אין בע-
רידונג מיט מאָטעמאָטיק, וואָלט זיי קיינמאָל באמת נישט אויפגע-
וואַלט. אָבער ווי נור עס קומט דער שטויס, טוט באַלד אַ קלונג
די אינערליכע סטרווע. וואו זי איז פעהאָן, קאָן דער שטויס
זיין אומפעהרגלייכליך קלענער, ווי ביי עמיצען, וועלכער בעזיצט
נישט די דאָזיגע גע'ירש'נטע אייגענשאַפט. דעם לעצטען מוז
די גאנצע זאך ערשט אויפסניי אריינגעגראָבען ווערען אין זכרון.
אין ערשטען פאַל וועקט אָבער אויף דער שוואַכסטער שטויס
די שוין פעהאָנענע קראַפט, פונקט ווי אַ פונק, וועלכער רייסט
אויף אַפּאָס פולווער. די אַנאלאָגיע איז אַ פולשטענדדיגע, גיב
דיר נור די מ? זי גוט דורכצוטראַכטען. אַגעניאלער פאָרשער,
ריכאַרד סעמאן, האָט נישט לאַנג געמאַכט אַ פרוו דורכצופירען
אַזאַ אַנאלאָגיע צווישען אַלע ערבליכקייט-ערשיינונגען און גע-
ווענליכע ערינערונגען. ער האָט זיך אראָפגעלאָזען פון די גע-
הירען-ערשיינונגען ביז דעם, וואָס ס'קומט פאָר אין בעפריי-
טיגטען איי, אין עמבריאָ. די אַלע וואַנדלונגען פון דעם עמ-
בריאָ שטיצען דאָס זיכער אויף דער ערבליכקייט. און ער האָט
אויפגעוויזען, אז אַלץ, וואָס עס געשעט דאָרט, דערמאָנט איינ-

אז עס וואלט געלונגען צופעליג צו ענטדעקען אזא ספעציפישע
 גע'ירשנ'טע נייגונג צו א געוויסען מוזיקאלישען אינסטרומענט,
 לא'מיר זאגען צו דער פיאנע. קיין שום קינד קאן נישט שפילן
 לען פיאנע און אלערער. אזוי ווייט גיבען זיך ד? פעאקייטען
 פון די עלטערן בירושה נישט איבער. אבער עס קאן זיך
 אפשר ביי אים ארויסווייזען אין א זייער כאראקטעריסטישער
 מאס דער אקעגענקומענדיגער טאלאנט, פונקט אזוי ווי ביי יענע
 שילער - צום דייטשן סטיל, אדער צו מאטעמאטיק. די פיאנע
 איז א'ערפ'יגונג פון היסטארישער צייט, איר טעכניק איז זי-
 כער ערשט אין דער דאזיגער צייט ערלערנט געווארען. אפילו
 דער דרייטסטער סקעפטקער וועט דאך נישט בעהויפטען, אז
 עס איז שוין פון די עלטסטע צייטען אן, נאך פאר דער ער-
 שטונג פון דער פיאנע, געווען א בעזונדערע מענשען-ראסע,
 וועלכע האט געהאט אספעציעלע נייגונג צום פיאנע-שפילען.
 א'איינציגער זיכערער געווינס אויף דעם דאזיגען געביט וואלט
 אונז העל בעליבט דעם גאנצען גרויסען ענטוויקלונגס-וועג פון
 דעם וואליוואקס ביז צו אונז. די געשיכטע פון דעם ליבעלע-
 בען איז אויף דעם געביט א פראקטישע אויפגאבע פאר יעדען
 איינעם. אבער צו וואס די דאזיגע פארשונגען זאלן נישט
 ברענגען, קאן מען שוין איצט אנווייזען אויף דעם פאלגענדען פאקט.
 דער גאנצער אופן, אויף וועלכען אזעלכע גע'ירשנ'טע
 געהירן-נייגונגען וועקען זיך אויף, האט א מערקווירדיגע ענ-
 ליכקייט דערמיט, וואס מיר לעבען איבער, ווען עס וועקט זיך
 ביי אונז אויף א געווענליכע ערנערונג.

א'אויסערליכער איינדרוק שאפט א'ערנערונג אין אונ-
 זערע געהירן. (ווי געזאגט לאזט איבער די ערנערונג אין
 די געהירן אויך א געוויסען מאטעריעלען שפור). די ערנע-
 רונג בלייבט, נאכדעם, ווי דער אויסערליכער איינדרוק, וועל-
 כער האט זי ארויסגערופען איז אינגאנצען ארוק. אבער זי
 בלייבט נישט פערמאנענט טעטיג. זי טרעט אריין אין א רוי-
 סטאדע. אויב דער אויסערליכער שטויס וועט זיך מער נישט
 איבער'הירן, וועט זי אויף אייביג בלייבען אין א מין שלאף.

השגחה איבערן געמלטן און נעמט אים אַרונטער אונטער זיין שוץ.

דן מילה ווערט פאַרוואנדלט אין אן איבער-
גאַטירלעכן פאַרבנדונגס-אַקט^(*) וואָס באַקומט
אן פייערלעכן רעליגיעזן כאַראַקטער, און ווערט, וואָס ווייטער אַלץ
נער אַרומגענומען מיט פאַרשיידענע צערעמאָניעס און לטוף אויך
פאַרבונדן מיט אַלערליי בלוט קרבנות און בלוט מיטשונגען. דאָס
בלוט, וואָס לויפט-אַפּ פון מענער-גליד ווערט מיט גרויס פאַרוואַכט
צוזאַמענגענומען און געבראַכט אַלס קרבן דעם טאָטעם-גאָט. ביי
געוויסע אויסטראַלישע שבטים איז פאַראַן אַ מנהג, אַז ווען מאַן
מל עטלעכע יונגעלייט מיט אַמאָל, מיטשט מען צוזאַמען אַ טייל פון
זייער בלוט און מ'פאַשמירט דערמיט יעטוועדנס מענער-גליד; דורך
דעם דאָזיקן אַקט ווערן זיי „בלוט-ברידער“, — אַ מין פאַרבנדונג,
וואָס איז אָפטמאָל נאָך שטאַרקער ווי דן לייפלעכע בלוט קרובה-
שאַפט. אַזא מין „בלוט-ברודערשאַפט“ ווערט אויך איינגעשטעלט
לויט דעם מנהג פון אַנדערע שבטים — צווישן דעם סנדק, און
קוואַטער-פאָטער מיט דעם געמלטן; זיי זענען זיך נאָה, אַז דער
קוואַטער-פאָטער עפנט-אויף אַ קליינעם אָדער אויף דער האַנט,
אַ טייל פונם בלוט ווערט אַרויסגעשפּריצט אַלס קרבן צו גאָט און
פונם איבעריקן גיבן זיי אַ טרונק-טון דן געמלטע.

אַזא מין איינגעשטעלטע „בלוט-ברודערשאַפט“, וואָס שטאַמט
פון בלוט מיטשונג אָדער בלוט-טרונקען טרעפן מיר נישט בלויז
ביי דן אויסטראַליער, נאָר אויך ביי אַ סך שבטים, וואָס וווינען
ביים דרום-ים, אין צפון-אַמעריקע און אַפריקע. דן בלוט-ברידער
דאַרפן נישט בלויז שפּילן איינע דן אַנדערע, נאָר זיי קאָנען אויך
נעמען איינער ביים צווייטן פאַרשיידענע חפצים, וואָס זיי האָבן

(*) „אין איר זאָלט זיך מל זיין, און זאָל דאָס זיין אַ פאַרבנדונגס-צייכן-
ל אלת ברית — צווישן אייך און מיר“ — אזוי האָט גאָט געזאָגט צו אברהם'ן.
(בראשית, ל"ד, קאפ. י"ז, פסוק י"א).

דאָס האָרט ברית, מיט וואָס בי זיין חערט אָנגערופן דן צערעמאָניע
פון מילה איז טייטש — פאַרבנדונג.

דער איבערזעצער.

טעלעך מיט געוויסע יאגד-אייגענשאפטען: דאס איז צו פער-
דאנקען נור דער אויסגעהאלטענער ריינקייט פון דער ראסע
און דער אויסגעהאלטענער ריינקייט פון די ראסע-אינסטינקטען.
מען ווייסט אבער נישט, ווען די דאזיגע ראסע האט באמת צום
ערשטען מאָל בעקומען די בעטרעפענדיקע אייגענשאפטען. דער
געגנער קאָן זאָגן, אַז די דאזיגע אייגענשאפטען זענען ביי אַ
טייל פון די הינט ענטשטאַנען אַ דאַנק אַ צופעליגער נישט פֿינקט-
ליכער אָפּשפּאַלטונג פון די „רינגען“; דער מענטש האָט ענט-
דעקט, אַז די דאזיגע אייגענשאפט קאָן אים ברענגען אַ נוצען,
און האָט דעריבער אויפגעהאלטען די ריינקייט פֿון דער דאזי-
גער צופעליג-ענטשטאַנענער ראסע; דאן האָט ער נאָך אויסגע-
נוצט די אייגענשאפט פון די הינטישע געהירען און האָט יעדען
אינדיווידואל בעזונדער צוגעלערנט, אָבער בירושה האָט זיך
ווייטער איבערגעגעבען נישט דאָס דאזיגע צוגעלערנטע, נור די
אַלטע אור-אייגענשאפט פון דער ראסע; אויב די יונגע הינטע-
ליך ווערען אזוי-אַרום געבוירען מיט געוויסע ניגונגען צו
דרעסירן, איז עס נישט אַ דאַנק דעם פאָטערס לערנען, נור אַ
דאַנק די אַלטע שטאַם-אייגענשאפטען, מיט וועלכע ס'איז גע-
בוירען געוואָרען אויך דער פאָטער.

עס איז אזוי אַרום אויך דאָ נויטיג אַ געוויסע פֿאָרזיכ-
טיגקייט. דאָך דאַרף זיך אָבער קיינער פון אונז נישט לאָזען
אָפּשרעקען און אָפּיעקטיוו ווערן און נאָכפֿאַרשען דעם דאזיגען
אָפּענעם פראָבלעם פון דעם ליבעלעבען.

איך אליין רעכען, אַז די פראַגע וועט זיך לאָזען לעזען
נור נאָך אַ זאָרגפֿעליגער בעאַפֿאַכטונג פֿון אונזער מענשליכען
געהירן-לעבען. ווער עס האָט אָפּיעקטיוו נאָכגעפֿאַלט די ענטי-
וויקלונג כּוון קינדער פון די ערשטע טעג ביז די שול-יאָרען
קאָן זיך נישט בעפרייען פון דעם איינדרוק, אַז די קינדער
אָפּערירען מיט פֿיל ירושה-מאַטעריאַל. ביים לערנען מיט די
קינדער בעמערקט מען אויף שריט און טריט, ווי עס קומט
זיי אָקעגען אַ מין אָנערליכע הייליך, וועלכע פערלייכטערט זיי
דאָס בעגרייפֿען אָנגאַנצען נייע זאַכען; אויף מיר האָט דאָס

איז מען לייכט גענויגט אָנצוווייזען, אַז דער פֿלעק שטאַמט פֿון אַ וואונד, וועלכע דער פֿאָטער האָט אויך אומגעפֿער אויף דעם זעלבען אָרט. עס קאָן אָבער זיין, אַז דער פֿאָטער האָט אויף דעם אָרט אויך געהאַט דעם מוטער-פֿלעק, און אַז דער דאָזיגער פֿלעק האָט זיך איבערגעבען בירושה, נישט די וואונד. און דער מוטער-פֿלעק האָט געקאָנט איבערגיין פֿון פֿאָטער צום זון גאָר אויף אַנאָדערען וועג, ווי דורך דעם איבערגיין בירושה אַ בעקומענע אייגענשאַפט. דערמאָן זיך אָן די צויבער-רינגען פֿון די קארליקעס. עס קאָן זיין, אַז ביים אָפּשפּאַלטען די רינגען איז אין די ליבע-קעמערלעך פֿאַרגעקומען עפעס אַ נישט-פֿינקטליכקייט, און דאָס האָט געקאָנט שאַפען דעם מוטער-פֿלעק. דאָס האָט געקאָנט זיין אַזוי אַרום אַנאָדערליכער פֿאַרפֿאַל פֿון דעם ליבע-קעמערל אַליין, וועלכער האָט זיך, אַלס אַזעלכער, נאָטירליך, געמוזט איבערגעבען אויך ווייטער. אַז דו וועסט וועלען דיר צונאָפּזאַמלען ביישפּילען פֿון דיין אייגענער ערפֿאַרונג, כדי זיך צו שאַפען אַנאָיגענע מיינונג און דער דאָזיגער פֿראַגע, וועסטו זיך מוזען שטאַרק היטען פֿאַר אַזעלכע טעותים.

נאָך שטאַרקער ווייזען אָן די אָנהענגער פֿון דער דאָזיגער מיינונג דערויף, אַז לאַנגע כּסדר איבערגע'חור'טע איבער-לעבונגען פֿון די געהירען גיבען זיך בעשיינפֿערליך איבער בירושה. מען מוז אָבער אויך ביי אַזעלכע אָפּשאַצונגען זיין שטאַרק פֿאַרוזכטיג. הינט-דערסירער בעהויפטען אָפּט, אַז די קינדער פֿון דרעסירטע יאָגד-הינט ווערען באַלד געבוירען מיט געוויסע דרעסור-אייגענשאַפטען. דערמיט האָט מען געוואָלט בע-ווייזען, אַז דאָס, וואָס די הינט לערנען זיך אויס, גיבען זיי אָבער בירושה די קינדער. דאָס איז אָבער אַ טעות. זייט אַ לאַנגער צייט זענען כּסדר אויסגעזוכט געוואָרען אַזעלכע הינט, וועלכע האָבען געהאַט געוויסע אייגענשאַפטען, וואָס האָבען גע-נוצט צו דער יאָגד. די דאָזיגע הינט זענען אָן ריינער קול-טור כּסדר געפֿאַרט געוואָרען. עס איז דערליבער קיין וואונדער נישט, וואָס פֿון דעם גוטען יאָגד-הינט ווערען געבוירען הינט

גען אויספיר, אז עס איז אזא וועג אינגאנצען נישט געשאפען
 געווארען, אפילו אין זין פון יענעם קאמפראמיס-פארשלאג. די
 דאזיגע געלערטע בעהויפטען, אז ביי די העכערע פיל-קעמערל-
 דיגע ברואים איז אבסאלוט נישט געווען און ס'איז נישטא קיין
 מעגליכקייט, קיין וועג (אפילו נישט קיין טיילווייזער, צופעלי-
 גער, בערגעניצטער), אויף וועלכען די אייגענשאפט פון די נישט-
 ליבע-קעמערלעך זאלען זיך קאנען איבערגעבען די ליבע-קע-
 מערלעך און דורך זיי די ווייטערדיגע דורות. אנאנדערער טייל
 אויך אזעלכע קלוגע און אביעקטיווע געלערטע גלייבט דאגעגען,
 אז אלס אויסוועג האט די לעבענס-אנטוויקלונג אנגענומען טאקע
 יענעם פשרה-פארשלאג, יענעם מיטעל-וועג, און אז דער דאזי-
 קער וועג גילט נאך ביז היינט. זיי האלטען, אז פון אלע ער-
 פארונגען פון אנדוידואם גיט זיך איבער בירושה די וויי-
 טערדיקע דורות נור א געוויסער פראצענט; דערביי סומירען זיך
 און בלייבען אויף ווייטער נור אזעלכע ערפארונגען, וועלכע
 ווערען אונאויפהערליך געמאכט דורך אלעאנדער קייט דורות.
 אויסערליכע בעשעדיגונגען, וועלכע זענען מערסטענטיילס נור א
 צושעליגע זאך, גיבען זיך צום שוואכסטען איבער בירושה;
 אבער די קליינע עקסנות'דיגע ווירקונגען פון א שטארקערען
 אדער שוואכערען געברויך פון א געוויסען ארגאן און די כסדר
 איבערגע'חור'טע ערבערונגען און צונויפגינגונגען אין לעבען
 פון די געהירען האבען די בעסטע שאנסען זיך איבערצוגעבען
 בירושה. אזא אויסוועג ענטשפערצט דעם מאקסימום פון דער
 מעגליכער נוצליכקייט; ער איז דערפער אין זין פון דעם דאר-
 ווינטיגסטען געדאנק וועגען דער „דעהאלטונג פון דעם נוצ-
 ליכסטען“ טעאָרעטיש דער אויסגעהאלטענסטער.

די אנהענגער פון דער דאזיגער לעצטער, געמיזט-גט-פא-
 זיטיווער מיינונג פאררוען זיך דערויף, אז בעשעדיגונגען מוזען,
 אמת, נישט תמיד איבערגעגעבען ווערען בירושה, דאך קען מען
 אבער פאלען, ווען אזעלכע בעשעדיגונגען ווערען יא איבער-
 געגעבען. אין דעם בעאבאכטען מוז מען דא זיין זייער פאר-
 זיכטיג. אז דער זון האט ערגעץ אויפן לייב א מוטער-פלעק,

פיאנע, ווייל די מוטער האָט עס געקאָנט, איז כמעט צו באַנאָל איבערצו'חזר'ן. דו קענסט טענה'ן, אז דאָ ווירקט די מישונג פון די געשלאַכטער: די העפטען פון פאָטער גלעט אויס אויף דעם פנימ'על פון קינד דאָס גלאַטע פנים פון דער מוטער; די מילך האָט אויך תמיד געטראָפּען נור די פאָטערליכע זייט; דאָס לאַטיין פון פאָטער איז אויסגעמעקט געוואָרען פון דעם נישט לאַטיין פון דער מוטער. דער לעצטער זאָך איז שוין פשוט קאָמיש. און מען קאָן בעווייזען, אז אין זייער פיל פאָ- לען האָבען די דאָזיגע טענות קיין שום גרונד נישט. ביי אונז, קולטורעלע מענשען, שטאַמט די גרעסטע מערהייט קינדער פון עלטערען, וועלכע האָבען זיך ביי דע געלערנט רעדען; און דאָך ווערען די דאָזיגע קינדער געבוירען אָן דער שפראַך פון די עלטערען. ביי היות האָט מען דורכגעפירט סיסטעמאַטישע עקספּערימענטען, כדי פעסטצושטעלען אויף ווי ווייט די בעשע- דיגונגען קאָנען זיך איבערגעבען. דערצו האָט מען כסדר גע- פאָרט אַזעלכע עלטערען, וועלכע האָבען ביי דע געהאַט די זעלבע בעשעדיגונג. דער נור וואָס דערמאָנטער גרויסער פאָרשער ווייסמאָן האָט אין משך פון צוויי און צוואַנציג דורות געפאָרט מיין, ביי וועלכע ער האָט כסדר אָפגעשניטען די עקען. ער האָט באַקומען 1502 יונגע מייוולעך—און אַלע מיט עקען. אמת, אז צוויי און צוואַנציג דורות זענען, בעזונדער ביי מיין, וועלכע ווערען זייער שנעל געשלאַכטליך רייף, נישט אַזאָ לאַנגע צייט. אָבער דער דאָזיגער עקספּערימענט בעווייזט אויף זיכער, אז אַלענפאָלס קאָן מען נישט זאָגען, אז די בעשעדיגונגען פון די עלטערען מוזען זיך אינבעדינג איבערגעבען די קינדער. אַזויארום קאָנען מיר פעסטשטעלען אויף זיכער, אז דער ער- שטער פאָרשלאָג, וועלכער איז געמאַכט געוואָרען אויף יענעם געמיינדע-ראַט, — דער פאָרשלאָג, אז עס זאָל איינגעשטעלט ווע- רען אַנאָמבעגרעניצטער וועג פאַר דער ערבליכקייט, איז אָפ- געוואָרפּען געוואָרען.

פון דעם דאָזיגען זיכערען פאָקט האָט אַ געוויסע ריי נאָ- טור-פאָרשער (מיט ווייסמאָנען בראש געמאַכט דעם ווייטערדי-

מיט אַרבייטס-טיילונג, דאָס הייסט אויך ביי אונז מענשען.
 איך האָב דיר בפיון פריהער צוגעפירט צו דער דאָזיגער
 פראַגע ריין טעאָרעטיש, דורך דער לאַגיק פון דער זאך.
 ווייל דער ענטפער פון די פאָקטען אויף דער דאָזיגער איי-
 סערגעווענליך וויכטיגער פראַגע איז ביוון היינטיגען טאָג נאָך
 נישט אינגאנצען קלאָר, מיר שטייען דאָ ביי אַ פונקט, וואו די
 געשיכטע פון דעם ליבע-לעבען שטעלט נאָר פאָר ביז דעם
 לעצטען טאָג אַ קאמפּס-פלאַן פון אַ שטאַרקער מיינונגס-פער-
 שידענהייט צווישען די ערליכסטע און גייסטרייכסטע גע-
 לערנטע.

אינגאנצען זיכער איז דערווייל איינס. נישט אַלע
 העפטען און וואונדען פון פאָטער און פון דער מוטער ווערען
 איבערגעגעבען די קינדער בירושה. און אויך נישט אַלע
 ערפאַרונגען, נישט אַלע געוואונענער ערינערונגען און קרעפ-
 טיגונגען פון די אַרגאנען ווערען איבערגעגעבען פון די דאָ-
 זיקע עלטערן די קינדער.

מיר קאָנען זען אונאויפהערליכע פאלן ביי אונז מענשען
 און ביי די העכערע חיות. ווען דער פאָטער אָדער די מוטער
 בעקומען אַ שטענדיגען וואונד און דאָך ווערט דאָס קינד פון
 זיי געבוירען אָן דעם דאָזיגען וואונד. אַלטע סטודענטען, ווע-
 מענס געזיכט ס'איז בעדעקט מיט העפטען פון אַמאָליגע דעלען,
 קאָנען האָבען קינדער, ביי וועלכע מען זעט נישט קיין שום
 שפור פון אַזעלכע העפטען. ווען מען זאָל אונז דערציילען ווע-
 גען אַליב טעכטערל, וואָס האָט האָט בעקומען בירושה פון דעם
 פאָטער אַ רויטען העפט אויף דעם נעזעל און אויפ'ן בעקעל,
 וואָלט דאָס אונז אויסגעוויזען שרעקליך (ווי ווייסמאן האָט שוין
 אַמאָל לאַכענדיג געזאָגט), קיין פלאַ איז עס אַזוי אַרום אַלעג-
 פאַלס נישט. די מילה, הגם זי איז שוין זייער אַנאָלטער מנהג,
 האָט ביז איצט קיינמאָל נישט דערפירט צו די פעלקער ביי וועלכע,
 אַלע יונגעלעך זאָלען געבוירען ווערען שוין אָן דער ערלה, אַז
 דער זון קאָן נישט קיין לאַטיין, ווייל דער פאָטער האָט עס
 געלערנט, אַז די טאָכטער קאָן נישט פון געבוירען אָן שפּילען

פאר די ווייטערדיגע דורות, און אנ'ערפארונג, וועלכע איז באמת
 נוצליך, ווייל זי שטיצט זיך אויף א דויערענדיגען, שטענדיגען
 איינפלוס. עס וועלען אזוי ארום באמת איבערגעגעבען ווערן
 בירושה נור די ערפארונגען, וועלכע אלאנגערייע דורות וועט
 פסדר מאכען, נור אזעלכע ערפארונגען וועלען איבערלעבן
 א ווירקליכען שפור אין די ליבע קעטערלעך, וועלען זיך אריינ-
 קריצען אלס אנייער פעסטער צייכען אין דעם צויפער-רינג.
 און דאס ענטשפרעכט דאך דער העכסטער נוצליכקייט: יעדער
 באלאסט פאלט צוועק און עס בלייבט נור דער אונצווייכל-
 האפט-זיכערער מאטעריאל, וועלכער איז זארגפאליג דורך איר
 דורות דורכגעזיפט געוואָרען. און דאָס לעצטע קאָן אָנגע-
 דעט ווערען אויך בנוגע יענע דערקאָנטע פאטאלע איבערלע-
 בונגען. ווען עס זאָל זיך מאכען אזוי, אז אן משך פון דורות
 זאָל זיך אַ געוויסע פאטאלע איבערלעבונג פסדר איבערזון,
 לאַמיר זאָגען, ווען עס זאָל זיך מאכען, אז אין משך פון הונ-
 דערט-טויזענט דורות זאָרען ביי אַלע איינצלענע ברואים פסדר
 אָפגעריסען ווערען די עקען, זע איך גאַרנישט קיין אונגליק
 דערין, אַז די דאָזיגע פאטאלע זאך זאָל, ענדליך, אויך איבער-
 געגעבען ווערען בירושה, ד. ה. אז יעדע נייע בריאה זאָל
 באַלד געבוירען ווערען אָן אַנעק; ווייל אויב די פארעקטע
 אויסערליכע ערשיינונג וויל נישט אויפהערען, מוזען מיר זיך
 אונטערגעבען: מיר וואַרפען צוועק דעם עק און העלפען זיך
 אַרויס אויף אַנאנדערן אופן.

די דאָזיגע רעדע גיט זייער אַ קלאָרען אויסוועג. און
 ווען דו דערמאָנסט זיך, אז די אמת'ע ענטוויקלונג איז, אמת,
 נישט פאָרגעקומען אויפ'ן סמך פון בעשלוסען פון פער אמלונג-
 גען פון די קעמערלעך, אָבער דאָך אויפ'ן סמך פון אַ געוויסען
 לאַגישען שלוס פון דער דאָרווייניכטישער „דעהאלטונג פון דעם
 נוצל כּוֹן“, מוזטו זיין געשפּאַנט, וואָס איז דעמאָלט אויף דער
 פאָ-זאמלונג דורכגעגאנגען, וועלכע 'עזונג פון דער פראַגע איז
 דעמאָלט אָנגענומען געוואָרען, — אַ לעזונג, וואָס האָט פון דאָן
 אָן געזאָלט הערשען ביי אַלע פילקעמערלדיגע ברואים

מעגליך זיין. לאָזט פרינציפיעל יעדער ליבע-קעמערר נעמען א
 געוויסען אָנטייל אין די איבערלעבונגען פון יעדען אַנדערן
 קעמערל. אָבער זאָל דער דאָזיגער אָנטייל בעטרעפען, לאָמיר
 זאָגען. נישט מער ווי איין פראָצענט פון הונדערט. דערמיט
 וועט איר שטארק פערקלענערען די געפאַר פון איבערגעבען
 בירושה די נישט געוואונשענע וואונדען און העפטען. אין זיי
 שטעקט תמיד עפעס צופעליגעס, אונרעגעלמעסיגעס. ביי אַזאַ קליי-
 נעם פראָצענט. אָנטייל וועלען זיי וואָס אַ מאָל ווערען קלענער,
 זיי וועלען זיך נישט סומירען, נאָר אינגאנצען צושפליטערן, און
 דערביי וועט דאָך ווירקען די געגענאַרבייט פון דער געשלעכט-
 ליכער ליבע. ביי דער שטרענגסטער אויסמיידונג פון דער אינ-
 צוכט; דאָס אַלץ וועט פירען דערצו, אַז פון זייער זייט וועט
 כמעט מער נישט זיין קיין געפאַר. אמת, די גוטע זאך וועט
 ביי דער רעדוצירונג אויף איין פראָצענט אויך ליידען. אָבער
 דאָ וועלען כסדר פאָרקומען סומירונגען. איבונג און ערפארונג
 זענען געוויינלעך אָפהענגיק פון רעגעלמעסיגקייטען, פון אויסער-
 ליכע איבערלעבונגען, וועלכע חזרין זיך אָפט איבער. דער זון
 וועט מיט איין פראָצענט פון פאָטערס חכמה זיכער ווייניג וואָס
 קענען מאַכען. אָבער אויף אים וועלען ווידער ווירקען די זעלבע
 רעגעלמעסיגקייטען, און אַז ער וועט דעם אייניקעל ווידער אי-
 בערגעבען איין פראָצענט פון זיינע נייע ערפארונגען, וועט
 דאָס זיין אין דער זעלבער ריכטונג, אַזוי, אַז דאָס אייניקעל
 וועט אייגענטליך בעקומען שוין צוויי פראָצענט פון דער נוצ-
 ליכער ירושה. און אַזוי ווייטער. אויך אויף די „זי"ס און די
 „ער"ס וועט, נישט קוקענדיג אויף דער זייער בערעכטיגטער
 אויסמיידונג פון דער אינצוכט, מוזען ווירקען די דאָזיגע אַל-
 געמיינע רעגעלמעסיגקייט, אַזוי אַז די געשלעכטליכע מישונג וועט
 דאָ מיטהעלפֿען אין פאָזיטיווען זין. אין, ענדליך, איז די דאָ-
 זיגע אויסרעכענונג אויף לאַנגזאַמע סומירונגען אין משך פון
 פיל דורות אַ גוט מיטעל, אויף אונטערצושיידען צווישען אַ צו-
 פעליגער ערפארונג, וועלכע איז צוגעפאַסט נור צו אַ געוויסען
 מאָמענט, און וועלכע האָט דעריבער נישט קיין שום בעדייטונג

געקאנט זיך פשוט בעטייליקען אין די דאזיגע ערפארונגען. אויף זייערע רינגען האָבען זיך די דאזיגע ערפארונגען איג-גאנצען נישט אָפגעשפּיגעלט. און די נייע ברואים, וועלכע זיי האָבען שפעטער געשאפּען, האָבען אויך דאָ אַלץ געמוזט אָנ-הויבען פון דאָס ניי. אזוי-ארום האָט אין דעם פאַל ערשט געמוזט געשאפּען ווערען אַ בריק, וועלכע זאָל אויסבעסערען דעם דאָזיגען חסרון פון אַרבייטס-טיילונג.

אַבער פאטאַל: ווערט געשאפּען די דאזיגע בריק, וועט זי דאָך מוזען אריבערטראָגען צו די ליבע-קעמערלעך אויך יענע שלעכטע העפטען, וואונדען. אָפגעשניטענע פיס, אָפּעריסענע אויערן, אָפּגעהאַקטע עקען און איבערגעבען די אַלע פעלערן פון די עלטערן די קינדער און אייניקלעך: דאָ שטייט אַ די-לעמע, ווי זאָל געטון ווערען איינס און אויסגעמיטען ווערען דאָס אַנדערע.

לאַמיר אויף אַ שפּאַס זיך פאַרשטעלען אַטוואָס. אין דער געגענד פון די אַמאָליגע וואָלוואָקען איז פאַרגעקומען אַגע-מיינדע-ראַט פון די חברים קעמערלעך, אויף וועלכען ס'איז בעטראַכט געוואָרען די דאזיגע פראָגע. עס האָט זיך ענטווי-קעלט אַ הייסע דיסקוסיע וועגען דעם, וועלכען מאָדוס מ'דאַרף אָננעמען און ביי וועלכער שטעלונג מען דאַרף אין די אינטע-רעסען פון פאַרשריט זיך האַלטען בנוגע דער דילעמע. איינער האָט אין אַ זייער לאַגישער רעדע אויפגעוויזען, אז עס דאַרף איינ-געשטעלט ווערען אַנ'אונבערגרעניצטער וועג פון יעדען קעמערל פון דער קאָלעאָניע צו יעדען ליבע-קעמערל. אַנ'אונדערער האָט זיך שאַרף אַרויסגעזאָגט געגען דעם און אויפגעוויזען, וועלכע אונגעהויערע שאַדענס אַזאָ וועג וואָלט געמוזט ברענגען, ווייל ער וואָלט דאָך צוזאַמען מיט די נוצליכע ערפארונגען געמוזט מאַכען "אונשטערפליך" אויך די נעגאַטיווע, די וואונדען און הענטען, דאן האָט זיך אויפגעשטעלט אַ קלוגער זקן, אַנ'אָלט ערפארען קעמערל און האָט אזוי געזאָגט: קינדער, זייט פאַר-זיכטיג, און לאָזט זיך נישט אויף ביידע עקסטרעמען. שטיילט איין דעם וועג, אַדער בעשווערט אים ווי עס וועט נאָר

די חידוואמס מווען באמערקען, אז געוויסע געפארען אָדער גע-
 וויסע גינסטיגע ערשיינונגען חזר'ן זיך איבער רעגעלמעסיג אין
 בעשטימטע צייטען. און דער געווינס פון די ערפארונגען בע-
 שטייט טאקע אין דעם, וואָס זיי ווערען ביסלעכווייז בעהערשט,
 אזוי אַז די עלטערע „קליגערע“ איינצעלנע בריאה האָט זיי
 שוין אין זיך, זי וויינט זיי שוין פאַרויס. דאָס זעלבע קומט
 פאַר ביי די איינצעלנע ברואים מיט די פערשטאַרקונגען פון
 אַגעוויסען אָרגאַן דורך דעם געפיריך. דער דאָזיגער פער-
 שטאַרקער געברויך קומט אויך פאַר צוליב געוויסע רעגעל-
 מעסיגע ערשיינונגען פון דער אויסערליכער וועלט. און מ'קאָן
 דאָך זאגען אויף זיכער, אַז דאָס, וואָס ס'האָט זיך געטראָפּען
 די עלטערען, וועט זיך זיכער שפעטער טרעפּען אויך די קינדער
 און די אייניקלעך, און דעריבער וואָלט דאָך זייער נוצליך גע-
 ווען פאַר דער גאַנצער ענטוויקלונג, ווען דער יונגער דור זאָל באַרד
 מיט זיך ברענגען אויף דער וועלט בירושה פון די עלטערן די דאָזיגע
 אַלע נייע ערפארונגען און פערשטאַרקונגען פון די אָרגאַנען.
 דערצו האָט אָבער ערשט געמוזט געשאַפּען ווערען אַ ספּעציע-
 לער וועג, ווייל אַז אַגעוויסער בעוועגונגס-אָרגאַן האָט זיך אין
 דער קאָלאָניע צוליב וועלכער סאיז סיבה פערשטאַרקט, האָט
 דאָס בשום אופן נישט געקענט דירעקט באַוירען די ליבע-קע-
 מערלעך. אמת, דערפון האָט געקאָנט אַרויסקומען אַגעוויסער
 נוצען אויך פאַר די ליבע-קעמערלעך, פֿל זמן זיי זענען געווען
 אין דער קאָלאָניע מיט דעם פערשטאַרקטען אָרגאַן. אָבער ווען
 די דאָזיגע ליבע-קעמערלעך האָבען זיך שפעטער גענומען אויף
 אייגענער האַנד אויפבויען די נייע ברואים, האָבען זיי אין
 זייערע כראָמאָזאָמען. אויף זייע-ע צויבער-רינגען נישט געהאט
 קיין שום נייעם צייכען, וועלכער זאָל ענטשפּרעכען דעם נייעם
 פערשטאַרקטען אָרגאַן: זיי האָבען געמוזט שאַפּען נייע ברואים
 צייט דעם אַלטען מוסטער, אָן דעם פערשטאַרקטען אָרגאַן, און
 די געשיכטע האָט זיך געדאַרפּט אָנהויבען פון דאָס ניי. און
 פונקט אזוי האָט געמוזט זיין מיט די געהירן, אַז די געהירן
 האָבען בעקומען ערפארונגען, האָבען די ליבע-קעמערלעך נישט

א שטיין. ער פערקניפט די דאָזיגע ערינערונג מיט אַ צווייטער:
 „ווייטאָג“ און אַנטלויפט. די ערפאַרונג האָט אים געשליפען, זי
 וואָרנט אים פאַר דער געפאַר, דו קאָנסט דאָס זעלבע זען
 ביי פיל אנדערע נידעריגערע ברואים, ביז צו די אינוועק-
 טען, למשל, ביי די בינען, מען האָט פעסטגעשטעלט, ווי די
 בינען דערקענען אַן אָרט, וואו עס ווערט פאַר זיי רעגעלמעסיג
 צוגעגרייט אַ געשמאַקע זאַך; מען האָט בעמערקט ווי זיי נעמען
 גיך אין זינען אַריין, ווען זיי פליען אָפּ צום ערשטען מאָל
 פון דעם בינשטאַק, וואו דער דאָזיגער בינשטאַק געפינט זיך.
 און פאַרוואָס זאָל עס נישט גיין אזוי: די ביידע חיות, דער
 הונט און די בין, האָבען דאָך שוין יעדע אויף איר שטייגער,
 גוט ענטוויקעלטע געהירען. די געהירען זענען ביי אונז בע-
 שיינפערליך די ספעציעלע אָפטיילונג פאַר ערינערונגען און
 צונויפבינדונגען פון ערינערונגען. פאַרוואָס זשע זאָל ביי די
 חיות די אַרבעט אויך נישט צוגיין אויפ'ן זעלבען שטייגער,
 ווען מיר זען ביי זיי בעשיינפערליך די זעלבע געביידע,
 דאָס זעלבע מיניסטעריום, אזוי צו זאָגען, און די געהירען
 זענען ביי אונז, פונקט ווי ביי דעם הונט און ביי דער בין,
 אַנאָפטיילונג פון קעמערלעך: פון קעמערלעך באַשטייען זיי
 און פאַר קעמערלעך אַרבייטען זיי.

און זיכער איז, אַז די דאָזיגע ערפאַרונגען, וועלכע די
 חיה מאַכט מיט דער הילף פון איהרע געהירען, שפילען זייער
 אַ גרויסע ראָל פאַר איר לעבענסגעאָגיקיט, פאַר פעאיקייט צו
 בעהערשען די ווידערשטאַנדען פון לעבען, פאַר איר „גליק“.
 און דעריבער פרעגען מיר זיך: צי וואָלט נישט געווען זייער
 געוואונשען דעם דאָזיגען געווינס ווי עס איז צו פערבינדען
 מיט דער „אונשטערבליכקייט פון דער ליבע“, ד. ה. מיט די
 פרוכפערונגס-קעמערלעך פון דער קאָלאָניע.

די ערפאַרונגען ווערען געמאַכט דורך דער איינצעלנער
 בריאה אויפ'ן סמך פון ערשיינונגען, וועלכע חזר'ן זיך אָפט
 איבער אין דער אויסערליכער וועלט. די דאָזיגע ערשיינונגען
 קומען געוויינליך פאַר גאַנץ רעגעלמעסיג. די בעזונדערע איג-

דייט א מין בעשעפט־גונג, א פערוואנדונג. די דאָזיגע פיינע אריינקנייטשונגען אין די געהירען, זענען, פערקערט, אומגע- הוער נוצליך. אז עס חור'ט זיך איבער דער אויסערליכער איינפלוס, וועלכער האָט זיי ארויסגערופען, ערוואַכען זיי אַליין. און ערוואַכענדיג וועקען זיי ווידער אויף אנדערע אריינקניי- טשונגען, וועלכע זענען מיט זיי ווי עס איז פערבונדען. אַקניד האָט עפעס איבערגעלעבט, — א זאך וואָס האָט שלעכטע פאַלגען. לאַמיר זאָגען אַ הונט איז עס בעפאַלען און האָט עס געוואָלט בייסען. אז עס בעגעגענט עס ווידער אַ הונט, דערקענט עס אים אַדאָנק דער אריינקנייטשונג אין די געהירען, וועלכע, די ערשטע בעגעגעניש האָט ארויסגערופען, און באַלד רופט זיך אַפּ אויך די צווייטע אריינקנייטשונג, וואָס איז מיט דער ערשטער פערבונדען: „בייסען“, דער הונט איז ביי, מען מוז אַנטלויפען. ערינערונג אין די אינערליכע צונויפֿינדונג פון די ערינע- רונגען זענען די גרויסע פשוף-מאַכער, וועלכע לאָזען די לאַל- קעס טאַנצען. דאָס גאַנצע דערקענען דאָס לעבען איז מעגליך נור אַדאָנק דער דאָזיגער אייגענשאַפט; און דער מענש האָט דערצו נאָך אַזוי פיל מיטלען, וועלכע העלפען דער דאָזיגער אייגענשאַפט: די לערע, די שפּראַך, די שריפט און אַזוי ווייטער און ווייטער. דערמאָן זיך, וואָס אַ קולטורעלער מענש לערנט זיך אַליין אויס ביי די יאָרען פון זיין רייפֿקייט! און דאָס מאַל אַליין נישט אַלס בעשעדיגונג, אַלס פערוואנדונג, נור אַלס ריינע הילף אין זיין פילגעשטאַלטיגען לעבען.

מיר האָבען דאָ אָנגעהויבען באַלד ביים מענש, אָבער די דאָזיגע ערשיינונג זעען מיר אויך ביי חיות, וועלכע שטייען פיל נידעריגער ווי דער מענש, און וועלכע האָבען נישט אַזא וואונדערליכען אַפּאַראַט ווי די מענשליכע געהירען. דו ווייסט, וואָס עס קען זיך אויסלערנען אין משך פון זיין אינווידעל לעבן אַ הונט, אַפּערד, אָדער אַ פאַפּוגיי. דער וועג פון דעם דאָזיגען לערנען איז ביי זיי אויך פונקט דער זעלבער, וואָס ביים מענש. אַ הונט, וועלכער איז איינמאָל בעוואָרפען געוואָרען מיט שטיינער, דערמאָנט זיך, ווען אַ מענש הויבט פאַר אים אויף

זיגער ארבייט די ארגאנען, טייל לעבהאפטער, אפטער, אנדער-
 רע שוואכער. באלד ווייזט זיך ארויס, אז די ארגאנען, די
 איינצעלנע קעמערלעך-אפטילונגען, ווערען דערפון בעאיינפלוסט.
 דער לעבהאפטער געברויך מאכט טייל ארגאנען שטארקער,
 דער שוואכערער געברויך האלט אפ די ענטוויקלונג פון אנ-
 דערע ארגאנען. דערמאן זיך אן די פיס-און הענד-מוסקולען
 פון דעם טורנער, ווי זיי ווערען אנגעשוואלען, ווי זיי ווערען
 פון דער ארבייט הארט ווי שטאל; און נעם דערנעבן דעם
 נעבענדיגען אפארט פון דעם שטוב-זיצער. אבער נישט נור
 די גראַבע קראפט וואקסט אזוי. אויך די נערוועז פיינקייט,
 די סענסיביליטעט. דערמאן זיך אן דער האנד פון דעם פיא-
 ניסט. די אונאויפהערליכע איבונג מאכט פון דעם ארגאן עפעס
 גייעס: זע ווי שנעל זי אריענטירט זיך, ווי זי רעאגירט אויף
 יעדען גרינגסטען אויסערליכען שטויס. מיר וויסען אבער, אז
 די סיבה דערפון ליגט נישט אין דער אויסגעשוולטער האנד.
 הינטער איר שטייט דער גרויסער נערוועזער צענטראל-אפארט
 פון די געהירן-קעמערלעך, וועלכען די ארבייטס-טיילונג האט
 ביי אונז אזוי וואונדערליך געשאפען; דאָרט ווערט געטון דאָס
 העכסטע, דאָס גאַנצע, דאָרט ווערט אייגענטליך געהערט, גע-
 זען, געהאנדעלט, בעוועגט. אויך די דאָזיגע געהירען ווערען
 געקערעט גוט דורך דעם געברויך; אלע זייערע אפארטען ווע-
 רען אַ דאנק דעם רעגעלמעסיגען געברויך נלאָטער און ארבייטס-
 פעאָגער. און ביי דעם דאָזיגען רעגעלמעסיגען געברויך ווערט
 קלאָר אַנ'אונגעהויער ווילטיגע אייגענשאפט פון די געהירען:
 די געהירען לערנען זיך פון לעבען.

די געהירען בעקומען איינדריקען פון דער אויסערליכער
 וועלט. און אדאנק אַ העכסט-מערקווידיגער אייגענשאפט פון
 דעם לעבען פון די קעמערלעך קאָנען די געהירען די דאָזיגע
 איינדרוקען אין זיך בעהאלטען. דו קענסט גראב זאָגען, אז עס
 קנייטשען זיך אין זיי אריין געוויסע דזיערהאפטליגע העפטען.
 יעדענפאלס קומט טאקע דערביי פאַר עפעס מאַטעריעלס. נישט
 מער, וואָס דער בעגריף „העפטען“ איז דאָ צו גראַב: ער בעי-

אויפ'ן לייב. דערמאן דין, וויפיל מענשען עס זענען פאראן
 מיט פערהילטע מלחמה-וואונדען. וויפיל פון דייע בעקאנטע
 פעלט א פאגער-גלד. וואס בעסער ס'ווערט איינגעשטעלט אונ-
 זער געזעלשאפט? לעבען, אלץ בעסער גיט זיך אנ'עצה אין
 לעבען א מענטש מיט א הילצערנעם פוס. אינווער כירורגישע
 טעכניק ענטוויקעלט זיך פון טאג צו טאג, און אלץ אפטער
 שניידט דער דאקטאָר אוועק ביים קראנקען א גליד, ער
 שניידט אוועק די בלינדע קישקע אדער וועלכע ס'איז אנדערע
 קישקע, ער שניידט ארויס דעם זאב, זעט ארום אלע בייער.
 זאָל דאָס אלץ איבערגיין בירושה, זאָל דאָס אלץ פּעראייביגט
 ווערען? דער דאָזיגער שרעקליכער צוג פון וואונדען, העפטען
 און הילצערנע פוס, — זאָל פאַר אים ספעציעל געשאפּען ווערען
 א בעזונדערער וועג, וועלכער זאָל די דאָזיגע גאנצע אויסער-
 נייטע קאמפּליצירונג פון קערפּער איבערגעבען אויך די
 ליבע-קעמערלעך און בעשעדיקען אינדרעקט די צויבער-שריפט
 פון זייערע כראָמאָזאָמען? זאָל זיין, אז די ברכה פון דער
 געשלעכטליכער צונויפמישונג נעמט שפעטער צו ביי דער דאָ-
 זיגער געפערליכער ערבליכקייט איר שאַרפע ווירקונג. אָבער
 מען דאַרף דאָך נישט אויפבויען א ספעציעלען וועג פאַר שער-
 ליכע ווירקונגען אין דער האָפּעניג, אז דאָס דאָזיגע שערליכע
 וועט שפעטער ביסלעכווייז אויסגעראַט ווערען...

די טאָרסט אָבער נישט פּערגעסען, אז עס זענען פער-
 האַן נאָך אנדערע איבערלעבונגען, — אינגאנצען אנדערע, ווי
 די איבערלעבליכע, וועלכע מיר האָבען נור וואָס אַרומגע-
 רעדט. הויב איצט באַלד אָן פון דיר אליין, אלס מענשליכע
 פילקעמערלינגע קאָלניע. דערמאן זיך, וואָס א קולטורעלער
 מענטש לעבט אלץ איבער, אחוץ פּערגיפטונגען און בעשעדיגונג-
 גען. ווען די ווערסט געבוירען איז שוין די פילקעמערלינגע
 קאָלאָניע פון דיין קערפּער אינגאנצען צוגעגרייט צום לעבען,
 זי האָט שוין אלע וויכטיגסטע אָרגאַנען. ווי נור דאָס קינד
 טרעט אָבער אריין אין דער וועלט, שטעלט אים די וועלט
 באַלד אירע אַרבייטס-פּאָדערונגען. זי ציט אריין אין דער דאָ-

מזו זיך די דאָזיגע איבערלעבונג אויך איבערגעבען די ליבע קעמערלעך, צו מזו זי אויך אריינברענגען און זייערע רינגען אן/ענדערונג, וואָס זאָל זיך איבערגעבען די קינדער און אייניקלעך? עס דוכט זיך, אז עס קאָן גאָרנישט זיין קיין מער, זעלבסטפערשטענדליכע" זאך, ווי דאָס.

ווי אזוי האָט זיך אָבער די דאָזיגע איבערלעבונג גע- קאָנט איבערגעבען די ליבע-קעמערלעך? אונמיטעלבאַר האָבען זיי דאָך די דאָזיגע איבערלעבונג נישט געקאָנט מיטמאַכען. מזו מען אזוי אַרום רעכענען, אז די „פייע נוצליכקייט" (ד. ה. די דאָרווייניגסטע „דערהאַלטונג פון דעם בעסטען") האָט געשאַפּען אַ ספּעציעלען וועג, אַ מין פּאַסט, וואָס זאָל איבער- געבען די איבערלעבונגען פון די געווענליכע קעמערלעך צו די ליבע-קעמערלעך. צו וואָס האָט אָבער די „דערהאַלטונג פון דעם בעסטען" געדאַרפט אויפֿבויען דעם דאָזיגען וועג, וואָס זאָל איבערגעבען די פּאַטאַלע איבערלעבונגען פון דער קאָ- לאָניע די קינדער און אייניקלעך? פּערקערט, זי וואָלט דאָך געדאַרפט מיט אַלע מיטלען אויסראַטען דעם דאָזיגען וועג, ווען ער זאָל זיך צופֿעליג האָבען איינגעשטעלט געגען איר ווילען. און ווייטער: וואָס גרעסער, וואָס קאָמפּליצירטער עס זענען געוואָרען די קעמערלעך-קאָלאָניעס, אַלץ אָפטער האָבען געקאָנט געשען אַזעלכע „בעשעדיגונגען". איז די בע- שעדיגונג געווען אַ שווערע, איז די גאַנצע קאָלאָניע אָפּגע- שטאַרבען און צוזאַמען מיט איר, נאַטירליך, אויך די ליבע- קעמערלעך. אָבער אין וויפיל פּאַלען בעקומט אַ העכערע חיה בעשעדיגונגען פון איר קערפּער, וועלכע פֿירען נישט באַלד צו איר טויט! דאָ בעקומט זי אַ ריז אין דער היט, וועלכער לאָזט איבער אַ העפט אויפֿן לייב. אָדער דער עק ווערט ביי איר אָפּגעריסען. אָדער, ווען עס איז אַ זומער-פּאָזיטעלע, ווערט אים אַ שטאַקעל פּליגעלע אָפּגעריסען, אַ ביסעל פּאַרב-שטויב אָפּגעווישט. דאָס לעבען איז קאָמף, און יעדער קומט דערפון אַרויס מיט אַ ביסעל אונטערגעהאַקטע אויגען. בעטראַכט אונז, מענשען. ווער האָט נישט פֿון די קינדער-יאָרען קיין העפט

שאפען ביי ד? קינדער=זומער=פליגעלעך אויך אועלכע פערענע-
דערטע פליגעל. אלענפאלס איז דער ביישפיל זייער אנטערע-
סאנט און גיט א סך צו טראכטען.

און עס בלייבט קלאר: נישט קוקענדיג אויף דער אר-
בייטס=טיילונג זענען ד? ליבע=קעמערלעך נישט געבליבען אפ-
געשניטען פון ד? איבערלעבונגען פון ארגאניזם. כל זמן ד?
ליבע=קעמערלעך זיצען צוזאמען מיט דער גאנצער קאלאניע
ביי דער גרויסער שיסעל זופ, מוזען זיי אויך ארייננעמען אין
זיך דעם סם, וואס פאלט צופעליג אריין אין דער זופ. ביים
מענש קאנסטו זען גאנץ דייטליך, ווי דאס איי (ד). ה. דאס
ווייבליכע ליבע=קעמערל) ווערט אזוי לאנג, ווי עס האלט זיך
אין אייערשטאק, געשפיזט דורך בעזונדערע קעמערלעך פון
דער קאלאניע; דאס זענען ד? אזוי גערופענע פאליקעל=קעמערלעך
פון דער שוין פריער דערמאנטער קנאספע, אין וועלכער דאס איי
האלט זיך אויף: ד? דאזיגע שפיז=קעמערלעך שטעקען אריין
דורך יענע שמאלע קאנאלערלעך, וועלכע גיבן שפעטער ד?
מעגליכקייט ד? זוימען=חיה'לעך אריינצודרינגען אין איי, זייער
דינע הערעלעך, שפציגע צינגעלעך, פון וועלכע עס טריפט
כסדר דער שפיז=זאפט, וואס קומט פון דער שפיז=אפטטיילונג
פון דער קאלאניע. דערמיט ערקלערט זיך, פארוואס ס'איז
אוממעגליך אפצוגרעניצען דעם ליבע=אפאראט פון ד? פאטאלע
איבערלעבונגען, וועלכע עס מאכט דורך ד? גאנצע קאלאניע.
דאס ליבע=קעכערל דארף זופ, עס דארף ווארעמקייט. קאן מען
עס דערבער נישט אפשליסען הערמעטיש פון ד? איבערלעבונג-
גען פון דער גאנצער קאלאניע. עס זענען אבער פאראן גאך
אנדערע איבערלעבונגען פון דער קאלאניע, וועלכע מוזען זיך
אבערגעבען ד? ליבע=קעמערלעך.

לאמיר זיך קודם כל פארשטעלען אועלכעס. א וואלוואקס
האט בעקומען אין א געוויסען ארט פון זיין קייל, גאנץ ווייט
פון ד? ליבע=קעמערלעך, א שטאך, וואס האט בעשעדיגט עט-
ליכע קעמערלעך. די גאנצע קאלאניע האט ווייטער געארבייט,
ווי פריער, און בעזארגט מיט אלעמען ד? ליבע=קעמערלעך. צו

פון ד? אייערלעך רויפען און ענדליך שלייערלעך, און האלט
מער נישט ד? דאָזיגע שלייערלעך און קיין קנסטליכע קעלט.
וואָס זעסטו דאָן? ד? זומער-פליגעלעך, וועלכע קריכען אַרויס פון
ד? שלייערלעך, האָבען אויך פערמעקטע פליגעל. ד? קעלט האָט
דאָ בעשיינפערליך געווינקט ביז אין צווייטען דור.
ד? דאָזיגע ערשיינונג מוזסטו פערשטיין אַזוי. ווען ד?
קעלט האָט געווינקט אויף ד? אַלטע זומער-פליגעלעך און האָט
פערענדערט זייערע פליגעל-קעמערלעך, זענען אין דער פליקע-
מערלדיגער קאָלאָניע פון ד? דאָזיגע אַלטע שוין געלעגען ד?
ליבע-קעמערלעך, פון וועלכע ס'האָט זיך שפעטער געוואָלט בילד-
דען דער צווייטער דור. אויך צו ד? דאָזיגע קעמערלעך איז
אַריינגעדונגען ד? קעלט און האָט דאָרט עפעס געענדערט אַזוי,
אַז ס'האָבען פון זיי געמוזט אַרויסקומען זומער-פליגעלעך מיט
פערענדערטע פליגעל. דו פרעגסט: צו איז דען דאָרט שוין
געלעגען דאָס קינדער-פליגעלע גרייט אַזוי, אַז ס'האָט שוין גע-
קענט דורך דער קעלט איבערגעפאַרבט ווערען? אַזוי גראַב
טאָרסט דו דיר ד? זאך אין קיין פאַל נישט פאַרשטעלען. דאָס
ליבע-קעמערל איז נור איין איינציג קעמערל. אָבער אין דעם
דאָזיגען קעמערל ליגט אַ געוויסע פעאָגיקייט, וועלכע דאָרף
דערנאָך בעשאַפען אַלע איבערליגע קעמערלעך פון דעם שפעטער-
דיגען זומער-פליגעלע, ד. ה. אויך דעם שפעטערדיגען פליגעל.
אונזער מעשה'לע רופט אָן ד? דאָזיגע פעאָגיקייט „ד? צויבער-
שריפט פון דעם רינג“. ביי ד? אמת'דיגע קעמערלעך ליגט ד?
דאָזיגע סידות-פולע פעאָגיקייט בעהאַלטען אין ד? כראָמאָזאָמען.
אַ געוויסער צייכען פון רינג, אַ געוויסער פונקט פון ד? כראָמאָ-
זאָמען מוז אין זיך לויט זיין קראַפט שוין ענטהאַלטען דעם
שפעטערדיגען פליגעל. און ד? קעלט קאָן אויף דעם דאָזיגען
פונקט ווירקען פונקט אַזוי, ווי זי ווירקט אויף דעם שוין ענט-
וויקעלטען פליגעל. שטעל דיר פאַר, אַז דעם אייגענטליכען
פליגעל ענטשפּרעכט אויף דעם רינג אַ צויבער-צייכען „פ“. ד?
קעלט, וועלכע ענדערט דאָרט אַביסעל דעם פליגעל, מוז אויך
אַביסעל פערענדערען דעם צויבער-צייכען „פ“ אַזוי, אַז ער זאָל

הויטטונג אויף א זייער אנפערצייגענדיגען אופן. ער האט קינסטליך אָפגעקליט די שליייערלעך פון דעם זומערדיגען דור אין אַנ'אייז-קעלער, און האָט, ענדליך, אין סוף זומער בעקו-מען די ווינטער-פאָרם פון דעם זומער-פליגעלע, די „לעוואנא“. מען קאָן אין דעם פאל נישט זאָגען, אז די קעלט האָט גע-שאַדט דעם זומער-פליגעלע. דאָס ווינטערדיגע זומער-פליגעלע איז געווען פונקט אזוי לעבענס-קרעכטיג, ווי די זומערדיגע. דאָס בילד פון דעם מין איז אפילו אזוי אַרום געוואָרען ריי-כער, און דאָס איז תמיד עפּים ווערט אין דער ענטוויקלונג. אָבער די קעלט האָט דאָך אין געוויסע קעמערלעך עפּים גע-ענדערט, זי האָט געטרעבען די פליגעל צו אַ גאַנץ בעשטימטער אנדערער בעפארבונג.

מען האָט שפעטער די דאָזיגע ערשיינונג אויסגעפרובט אויף פיל זומער-פליגעלעך. מען האָט אויף אַזא אופן ביי קינסטליכער קעלט און היץ „נאַכגעמאַכט“ די וואַריאַנטען פון אונזער „קליינעם פוקס“, וועלכע זענען בעקאַנט געווען אין צפון-און אין דרום-אײראָפּע און וועלכע מען האָט אויך געהאַלטען פאַר זעלבסטשטענדיגע נאַטיר-פראָדוקטען. דערביי האָט מען אָבער בע-מערקט אַ וויכטיגע זאַך. דו קענסט דעם געווענליכען „בער“, אונזער זומער-פליגעלע, וואָס קומט אַרויס פון דער פאָריגער בערען-רױפּע; זיינע איבער-פליגעל זענען גאָלד-ברוין געפאַרבט מיט ווייסע אַדע-רען, אזוי ווי אַ שיינער מאַרמאָר, די אונטער-פליגעל זענען רױט מיט בלוז-שוואַרצע פלעקען. אז דו האַלטסט אויס די שליייערלעך פון דער דאָזיגער הערליכער בריאה אין אַ קעלט פון מינוס אַכט גראַד, קומט אַרויס גאַנץ אָפּט אַ בערזומער-פליגעלע, ביי וועלכען די פלעקען אויף די אונטער-פליגעל זענען אזוי צו-שוואַמען און פערמעקט, גלייך עמין וואָלט זיי מיט גראַבע פּינגער אין דעם שליייערלע אָפגעווישט. דער דאָזיגער פּינגער איז געווען די קעלט. איצט נעם אַ פאַר זומער-פלי-געלעך מיט אַזעלכע פערמעקטע פליגעל, אַנ'ער“ און אַ „זי“, פערמאָך זיי ערגין צוזאַמען, אזוי אז זיי זאָלען זיך פאַרען, נעם די „איייערלעך, וועלכע די „זי“ לעגט דאָן אָפּ און בעקום

דער חיות וועלט, ביי וועלכע דאָס דאָזיגע פּרינען רופט=אַרויס
 געוויסע פערענדערונגען אין לעבען פון אָרגאַניזם, — פערענ-
 דערונגען, וועלכע זענען, אמת, נישט געפערליך, אָבער וועלכע
 גיבען זיך אַבער אויך די קינדער און איינקלעך און בלייבען
 אויף זייער לייב אַלס מערקווירדיגע פּראָסט=סימנים, נישט קו-
 קענדיג דערויף, וואָס די דאָזיגע קינדער און איינקלעך האָבען
 קיינמאָל קיין פּראָסט נישט אַיבערגעטרָגען.

מיט אַ געוויסער צייט צוריק האָט זיך די זאַמלער פון
 זומער=פּויגעלעך געטראָפּען אַ גאַנץ זעלטענער פּאַל: זיי האָבען
 געמוזט פון דעם זומער=פּויגעלע=סיסטעם אויסשטרייכען איין
 מין פון אונזערע בעקאַנטסטע דאַטשע זומער=פּויגעלעך, די
 אזוי גערופענע „שוואַרצע לאַנד=מאַפּע“, אָדער די „פּראַרואַ“.
 די זאַמלער האָבען געקאַנט צוויי מנינם „לאַנד=מאַפּעס“ (אזוי
 ווערען די דאָזיקע זומער=פּויגעלעך גערופען, צוליב אַ מין גע-
 אָגראַפֿישען בעץ, וואָס זיי האָבען אויף די אונטערשטע זייטען
 פון די פליגעלעך: די „שוואַרצע לאַנד=מאַפּע“, אָדער די „פּראַר-
 זאַ“, אַ שוואַרץ זומער=פּויגעלע מיט ווייסע שטרייפּען, וועלכעס
 ווייזט זיך געווענליך אין סוף זומער, אָדער אין הערבסט, נאָך
 די גרויסע זומער=היצען, און די „לעוואַנאַ“, אַ רויט זומער=פּוי-
 געלע מיט לייכטע שוואַרצע פלעקען, וואָס ווייזט זיך געווענ-
 ליך אין פּרילינג, נאָך די ווינטערדיגע פּרעסט. איינמאָל האָט
 אַ געוויסער נאַטור=פּאַרשער בעוויזען, אַז די „לעוואַנאַ“ און די
 „פּראַרואַ“ זענען אייגענטליך איין און דער זעלבער מין זומער-
 פּויגעלעך, פאַר וועלכען עס איז גענוג אזוי אַרום נור איין
 באַמען, לאַמיר זאָגען, דער באַמען „לעוואַנאַ“. די פערשידענע
 אַרט=גקייט פון די פּאַרמען איז נור אַ פּראָדוקט פון דער טעם=
 פערנאַטור, אַז אויף דעם שליערעל פון דעם דאָזיקען זומער=
 פּויגעלע ווירקט די זומערדיגע היץ, קריכט אַרויס דאָס זומער=
 פּויגעלע מיט שוואַרץ=ווייסע פליגעלע. ווען אָבער, פארקערט,
 דאָס שליערעל פּרינט און דער ווינטערדיקער קעלט, קריכט
 אַרויס און פּרילינג דאָס בלאָס=רויטע זומער=פּויגעלע מיט לייב-
 סע שוואַרצע פלעקען. דער פּאַרשער האָט בעוויזען זיין באַ-

דו דארפסט דא גארנישט ווייט זוכען די ביידער: דו
 האסט די ממשות'דיגע ביישפילען פאר די אויגען. אז די פיל-
 קעמערדיגע קאלאניע פון דיין קערפער נעמט אויף דורך דעם
 מאַגען אַס, וועלכע עסט זיך ביסלעכווייז אריין אין דעם גאנצ-
 צען קערפער, פערדארבענדיג א קעמערל נאך א קעמערל, מוז
 ער ענדליך דערגרייכען אויך צו די ליבע-קעמערלעך. דער סם
 קומט אויך צו די כראָמאָזאָמען-רינגען און עסט זיך אריין אין
 דעם מעטאל פון די צויבער-רינגען, אזוי ווי א שאַרפע זויער-
 קייט; דערפון ווערט די צויבער-שריפט צושטערט, צייכענס ווע-
 רען אַפגעמעקט און די איידעלע טראַדיציע פֿון די עלטערן
 ווערט געשעלשט, ווי אז דעם אומגליקליכען שפּאַלט-פּראָדוקט
 פון אַזאַ קראַנקען ליבע-קאַרליק. דו וויסט, אז אונזער מעדי-
 צינישע וועלט ערקלערט היינט איינשטימיק, אז דער אַקאַהאַ-
 סם, צום ביישפּיל, איז אַזאַ פּראָקטשער פּערדארבער, וועלכער
 עסט זיך אריין נישט נור אין די מאַגען, נירען-לעבער-און גע-
 הירען-קעמערלעך פֿון דער פּערזענליכער קאַלאָניע, נור ער
 זינגט אויך אריין אין דעם געהיימען שלאָס פון די אייער-און
 זוימען-קעמערלעך און צועסט אזוי די כראָמאָזאָמען-רינגען,
 אז די אומשולדיגע קינדער ווערען באַלד געבוירען מיט אַ גריי-
 טען פעלער. צום גליק ברענגט אין דעם פאַל די אויפפרישונג
 מיט געזונט בלוט זייער גוטע פּאַלגען. די געשלעכטליכע ליבע
 טרעט דאָ אַרויס און קאַמף געגען דעם געזעץ, אז פאַר דעם
 פּאַטערס זינד דארפן געשטראַפט ווערען די קינדער און אייניק-
 לעך. די זעלבע ערשיינונג (אַלענפּאלס, ווי עס שיינט, נאָך אַ
 מער פֿערוויקעלטע (זעט מען ביים סיפּיליס. מיר וועלען נאָך
 רעדען וועגען דעם.

דעם דאָזיגען פאַקט: אז די ליבע-קעמערלעך מוזען מיט-
 מאַכען אַלע ערפאַרונגען פון דער גאַנצער קאַלאָניע, קאָנסטו-
 זעען נישט נור ביי סמ'ען, נור אויך ביי פיל אַנדערע, ווייניגער
 געפערליכע ערשיינונגען. אַז אַנאָרעם מיידעל פּרירט, פּרירט
 אויך איר אייערשטאָק. מיר קאָנען אָבער אַזעלכע פאַלען אין

גאָר אין אָנהויב, ווען דאָס ליבע-קעמערל איז נאָך אַליין
געווען די גאַנצע בריאה, דער גאַנצער אינדיווידואל, איז עס
זיכער אזוי געווען; יעדע אינדיווידועלע ערפאַרונג איז אויך
געווען איר ערפאַרונג, ווי אזוי האָט זיך אָבער דאָס איינגע-
שטעלט ביי דער אַרבייטס-טיילונג? אָדער ווידער מיט דער
שפּראַך פון אינזער קאַרליק-מעשה'לע: אַז די גאַנצע קאָלאָניע
האָט פּערזענליך עפעס איבערגעלעבט, איז עפעס געוואָר גע-
וואָרען, האָט זיך ערוואָרבען עפעס אַ נייע אייגענשאַפט, — צי
האָט דאָס געקאָנט ווי עס איז אַלס נייע שריפט, אַלס נייער צויבער-
צייכען אויסגעקריצט ווערען אויף די רינגען פון די ליבע-קעמערלעך,
וועלכע האָבען שפּעטער געפאָדערט אויפבויען דעם נייעם דור?
אויפן ערשטען בליק ווייזט אויס דער ענטפער צו זיין
אייגענטליך זעלבסטפערשטענדליך: ווי לאַנג די ליבע-קעמערלעך
האָבען נאָך געהערט צו דער גאַנצער קאָלאָניע, האָבען זיי גע-
מוזט איבערלעבען אַלץ, וואָס די דאָזיגע קאָלאָניע האָט איבער-
געלעבט. און אַז זיי האָבען שפּעטער אויפגעבויט נייע קאָלאָ-
ניעס, האָבען זיי שוין די דאָזיגע קאָלאָניעס איבערגעגעבען
אויך די דאָזיגע נייע ערפאַרונגען. ווען די גאַנצע קאָלאָניע
הונגערט אין ווערט דורך דעם שוואַך, מוז עס טרעפּען אויך די
ליבע-קעמערלעך, ווי לאַנג זיי ווערען צוזאַמען מיט דער גאַנ-
צער קאָלאָניע געשפּייזט. ווען די קאָלאָניע ווערט דורך און
דורך נאָס, מוזען אויך ווערען נאָס די ליבע-דעלעגאַטען, און
ווען פון דער דאָזיגער נאָסקייט ווערען פּערזשאַווערט אַלע צוים-
בער-רינגען, מוזען אויך די צויבער-רינגען פון די ליבע-דעלעג-
אַטען פּערזשאַווערט ווערען און דערפֿון מוז אַרויסקומען אַ
פּערדאָרבענער נייער דור. אויב די קאָלאָניע איז אַליין שוואַך-
דיג אין דעם, וואָס זי איז נאָס געוואָרען, ליידען צוליב דעם
פאָטערס זינד די קינדער און איינקלעך, ביז די שפּעטערדיגע
דורות בעפרייען זיך דורך נייע איבערלעבונגען פון דעם אומ-
גליק, אָדער ביז עס מיט זיך נישט אַריין די ברכה פון דער
צווייגטונג, וועלכע ברענגט תמיד אַריין אַ פּרישען האלבען
רינג, און ראָט ענדליך אויס דאָס שלעכטס.

מיידעל טראָגט אַרום מיט זיך אין לייב דעם אייערשטאַק, זי
 בעהאַלט אים אין אַפערבאַרגען ווינקעל אין איר לייב, און דער
 דאָזיגער אייערשטאַק האָט נישט קיין בעזונדער מיל צום אַטע-
 מען און עסען, ער האָט נישט קיין מאַגען פֿאַר זיך און קיין
 לונג, נור דאָס גרויסע אַלגעמיינע מיל, דער אַלגעמיינער מאַ-
 גען, די אַלגעמיינע לונג ארבייטען פֿאַר אים. דאָס איז אַלץ
 קלאָר.

די דאָזיגע קאָלאָניע פירט אָבער אין משך פֿון יאָרען
 אַנאָנדיווידועל לעבען, פונקט אזוי ווי ס'האָט פריער געטון
 יעדע איינקעמערלדיגע בריאה, יעדערס פֿון די פריערדיגע אור-
 קארליקלעך. זי האָט פערזענליכע איבערלעבונגען, זי טראָגט
 איבער גוטס און שלעכטס. ביי אַזאַ קליינעם גרינעם וואָלוואַקס
 אין זיין בלאָטע זענען די דאָזיגע איבערלעבונגען נישט אַזעלכע
 געוואָלטונגען, אָבער סו ווידער אַ טראַכט וועגען דיר אליין; וואָס
 לעבט אַלץ איבער אַ קינד פון מוטערלייב אָן ביז צו זיין ער-
 שטער איי-אָדער זוימען-רייפקייט. אין די דאָזיגע ערשטע רייפ-
 קייט איז נאָך ווייט נישט די לעצטע איי-אָדער זוימען-אָפּשפאַל-
 טונג פון מענטשען. ווען אַנאָלטערער מענטש פון אַ יאָר זעכציג
 געבוירט נאָך אַ קינד, - וויפיל אינטענסיוו לעבען, ערפאַרונגען
 און איבערלעבונגען האָט דאָן מיטגעמאַכט דאָס לעצטע זוימען-
 קעמערל, וואָס ער האָט פון זיך אָפּגעשפאַלטען! גיב נאָך אַ
 טראַכט וועגען אַ זומער-פויגעלע: ערשט אַלס אַזאַ פֿילפאַרביג,
 אַרומפליענדיג בעשעפעניש ווערט עס רייף צו דער ליבע, אָבער
 וואָס האָט עס שוין אַלץ איבערגעלעבט דורך דער לאַנגער צייט,
 ווען עס איז אַלס קליינע רייפעלע אַרויסגעקראַכען פון דעם איי,
 איז אַלס רויפע געוואקסען און זיך געשפייזט, און ענדליך אַלס
 שלייערל ווידער איינגעשלאָפּען, ווי אין אַנאָנגען מתים-אַרזון!
 די רויפעס פון טייל זומערפויגעלעך דארפֿען אָפט האָבען גאַנצע
 דריי יאָר פֿאַר איר ענטוויקלונג. וואָס פֿאַר אַ צייט פֿאַר כל
 המינים אינדיווידועלע איבערלעבענישען! צי בעקומט אויך דאָס
 ליבע-קעמערל וואָס עס איז פון די דאָזיגע פערזענליכע ערפֿאַ-
 רונגען פון דער גרויסער קאָלאָניע?

קאַלעאָניע. ווי האָט, פאַרקערט, געוואַרקט די גאַנצע קאַלעאָניע
אויף די דאָזיגע ליבע-קעמערלעך?

אַגעוויסע צייט, ביז צו דער רייפֿקייט, ד. ה. ביז צו
דער ריכטיגער ליבע-צייט, האָבען דאָך די ליבע-קעמערלעך
אויך געהערט צום גרויסען פערבאַנד פון דער קאַלעאָניע. ביים
וואַלוואַקס איז עס געווען נישט אַזאַ ליבגע צייט. אָבער מאַך
נור דאָ אַ שפּרונג ביז צו דיר אַליין (דער שפּרונג איז דאָך
דאָ אין דעם פונקט שוין זיכער בערעכטגוט): שוין אין מוטער-
לייב ווערט אין דער פּילקעמערלעך קאַלעאָניע פון דיין קערפער
אויסגעבילדעט די פרוכפערונגס-אַפּטיילונג; פון צווייטען יאָר אָן
זענען שוין ביי יעדען מיידעל אויסגעטיילט די אייער, ד. ה.
די אייגענטליכע ווייבליכע ליבע-קעמערלעך, יעדערס באַזונדער
אין זיין הילדע, און עס דוכט זיך, אַז יעדע מינוט קאָנען זיי
שוין אָנהויבען די וואַנדערשאַפט; דאָך דויערט עס אָבער, ווי
דו ווייסט, נאָך פֿיל יאָרען, אין אונזערע צפֿון-לענדער אָפּ
נאָך פופצען און מער יאָר, ביז די ערשטע מענטשאַליע-בלוי-
טונג בעווייזט, אַז עס האָט זיך ענדליך, דאָס ערשטע איי ארויס-
געלאָזען אויף דער וואַנדערשאַפט און האָט געוואַרט אויף אַ
זוימען-קעמערל פון אַנאַנדערע קאַלעאָניע וואָס האָט געטון און
וואָס טוט אין משך פון אַזוי פֿיל יאָרען די גאַנצע קאַלעאָניע
פאַר איר איי?

זי בעוועגט עס. דאָס איז שוין ביים וואַלוואַקס אויך אַזוי;
אין דער וואַלוואַקס-קויל דערקענט מען טאַקע דאָס ליבע-קע-
מערל דאָדורך, וואָס עס האָט נישט קיין בעוועגונגס-עקל, קיין
„שווימ-הערלעך“, נור עס לאָזט זיך בעוועגען דורך די אַנדערע
קעמערלעך פון דער קאַלעאָניע. די קאַלעאָניע טוט נאָך עפעס
פאַר דעם ליבע-קעמערל: זי גיט אים אַ בעשיצט אַרט אַנעווייניג
אין דער קאַלעאָניע; דאָס טוט דער וואַלוואַקס אויך. ווייטער
אויף דער גאַסטערע-שטופע, וואו עס בילדעט זיך אויס אַ בע-
זונדערע פרעס-אַפּטיילונג פֿאַר דער גאַנצער קאַלעאָניע, ווערען,
נאַטירליך. די ליבע-קעמערלעך אויך געשפּייזט דורך דער דאָ-
זיגער אָפּטיילונג. דאָס אַלץ איז ביי דיר אויך פונקט אַזוי: דאָס

פלעמערלדיגקייט און ארבייטס-טיילונג: דאָס איז יעדענע פֿאַלס געווען אַרומגעזען פֿאַרשערט אױפֿן וועג פון דער לעבענס-ענטוויקלונג. דאָס גאַנצע העכערע לעבען האָט זיך אױפֿגעבױט אױף דעם דאָזיקן יסוד. ערשט אױף דעם דאָזיקן יסוד האָבען שפּעטער געקאָנט אַנטשטיין געשלאָסענע אַנדאָוידואַלס פון אַזאָ קאַלאָסאַלער גרױס, ווױ דער בראַנט אַזאָרױס, וועלכע האָט געהאַלטן הונדערט פוס דין לענג, אָדער דער וואַלפֿיש. און ערשט אױף דעם דאָזיקן יסוד איז מעגליך געוואָרען אַזאָ אַרגאָניזם אַזאָ אַפֿטיילונג פון קעמערלעך, אַזאָ וואַנדערלעכער אַרגאָן פֿאַר קאַנצענטרירטער עמפֿינדונג און בעוועגונג, פֿאַר אַרייַנטרונג און גייסטגער העכסטער אָנסקרונג, ווױ עס שטעט לען מיט זיך פֿאַר אונזערע מענטשליכע געהירען. און אַזוי ווױ דער דאָזיקער גאַנצער פֿאַרשערט איז ענג פֿערקנופֿט מיט דעם ליב-לעבען, שטייט מיר דאָ אױך פֿאַר אַ געוויסלעכען ווענדע-פונקט און דער ענטוויקלונג פון דעם ליב-לעבען אַליין. פֿאַר דער דאָזיקער ענטוויקלונג האָט זיך אָבער פון אָנהױב אָן גע-מיזט אַרױסרוקען זייער אַהאַרבע פּראָגע, וועלכע האָט באַלד געמוזט ווױ עס איז געלעזט ווערען.

די קעמערלעך פון דעם סאָציאַלען פערבאַנד האָבען זיך באַלד און אָנהױב אױנגעטיילט אין ליב-קעמערלעך און נישט-ליב-קעמערלעך. נור די ליב-קעמערלעך האָבען פון זיך אַרױס-געגעבען כראָמאַטאָמען, נור זיי אַליין האָבען, לױט דער פּרױ-ערדיגער קארליק-מעשה'לע, אָפּגעשפּאַלטען פון זיך די צױבער-רױנגען און האָבען מיט דער הילף פון די האָנגע רױנגען אױפֿ-געבױט אַנייעם דור.

דאָ איז ענטשטאַנען אַ פּראָגע.

די ליב-קעמערלעך האָבען געליבט פֿאַר דער גאַנצער

איינצעלנער קעמפט אלס מערטרער אויפ'ן שלאכט-פעלד פֿאַר
דער דערהאַלטונג פון אַ גרעסערער געזעלשאַפט. דן ביישפּילען
ביי אונז מענשען זענען יעדען בעקאַנט. אָבער אויך ביי די
חיות, וועלכע פירען אַ געזעלשאַפטליכן לעבען, קודם כל ביי די
בנען און מילכען זעען מיר די זעלבע ערשיינונג; און דאָ איז
די דאָזיגע אָבסאָלויטע זעלבסט-אָפּפערונג פון דעם איינצעלנעם
פֿאַר דעם וואוילשטאַנד פון דער גאַנצער געזעלשאַפט נאָך
בולט'ער, קלאָרער, ווייל דאָס אימפּולסיווע, דאָס אינסטינקטיווע
טרעט דאָך ביי די דאָזיגע ברואים אַרויס פיל דייטליכער: פון
איינ זייט די מורא פֿאַר'ן טויט, אַלץ אַ ריין שוין-מאָטעל, וועל-
כעס די נוצליכקייט האט צריינגעשלאָגען אין קאָפּ דער אייג-
זעלנער ברינאה, און פון דער צווייטער זייט די פּעראַכטונג פון
טויט אלס אויך אַזא שטאַרקער אויסדרוק פון דעם סאָציאַלען
אָנסטיןקט. און עס איז ווידער אָנטערעסאַנט גראַד דאָ צו
בעמערקען, אַז אויך די גרויסע גרונד-פֿאַרם פון דעם אָנדרוי-
דזעלען אָנערליכען טויט איז אין אָנהויב געווען אַ רעזולטאַט
פון דעם ערשטען סאָציאַלען צוקמ, אַ געשעעניש, וועלכע האָט
זיך אַריינגערעכטען אין דער ברכה פון דער ערשטער אַרבייטס-
טיילונג, וואו דער איינצעלנער איז צום ערשטען מאָל גערופען
געוואָרען צו אַרבייטען פֿאַר אַנדערע. דאָס, וואָס איין טייל פון
די קעמערלעך פון דעם וואָלוואָקס-פערבאַנד האָט זיך אויסגע-
שלאָסען פון דער פֿרוכפערונג און האָט זיך אַזוי אַרום אָפּגע-
זאָגט פון איר אונשטערבליכקייט פֿאַר דעם וואוילשטאַנד פון
דעם גאַנצען מין. — דאָס איז שוין געווען אַ מין זעלבסט-אָפּבע-
רונג. און אַזוי אַרום קאָן מען זאָגען, אַז ביז היינט איז יעדער
אָנערליכער טויט אייגענטליך אַנאָיידעלער מערטרער-טויט, אַלענפֿאַלס לויט זיין טיפּסטען עצם. די מורא פֿאַר'ן טויט איז
דאָ יעדנפֿאַלס נישט אויסגעשלאָסען געוואָרען: אויך די קע-
מערלעך, וועלכע נעמען נישט קיין דירעקטען אַנטייל אין דער
פּרוכפערונג, זאָלען זיך אויפהאַלטען אַזוי לאַנג, ווי ס'איז נור
מעגליך.

דער דילטער, וועט וועלען צו דער דאָזיגער ערשטערנ-
דיגער גן-עדן-טראַדיציע צוגעבען דעם שוואַכען מאַרגען-שיין
פֿון אַ פּערגעלעבטונג, וועט דערצו נאָך אַריינפירען אַ שטימ, וועלכע
וועט זאָגען עפעס ענליכעס דערצו, וואָס גאָט זאָגט צו אַיבן:
אַז אונזער גאַנצע שרעק שטאַמט אייגענטליך דערפון, וואָס מיר
מיינען, אַז מיר ווייסען, וואָס ס'איז אַזוינס דער טויט; בשעת
מיר ווייסען דאָך אין טיפּסטען עצם צו ווייניג דערפון, וואָס
ס'איז אַזוינס לעבען, וואָס ס'איז אַזוינס אַנדלונגדאָס, אַז מיר
זאָלען באמת קאָנען פערשטיין דעם טויט. דער נאַטור-פאַרשער
דאַרף דערצו נאָך צוגעבען, אַז עס איז פאַרהאָן אַ גרויסע וואר-
שיינקייט, אַז די דאָזיגע מורא פאַר'ן טויט, די דאָזיגע אומ-
פאַרשטענדליכע שרעק פֿון דער אַנדלונגדאָס פאַר דעם טויט
אַלס אַנ'אומגליק, איז נישט עכעס אַנדערש, ווי איינס פון די
קליינע שפּיללעך פון דער נאַטור, איינס פֿון די צוועקמעסיג-
קייט-מיטלען פון דער ענטוויקלונג אליין, וועלכע צווינגט דעם
אַנדלונגדאָס צו דערהאַלטען און פאַרטיידיגען זיין אַנדלונג-
דעל לעבען אַזוי לאַנג, ווי לאַנג דאָס איז נור מעגליך. דאָס
איז אייגענטליך נישט דער איינציגער פאַל, וואו די נאַטור
האַט געשטעלט אַ פּאָדערונג צו קעמפּען פאַר אַ זאַך און אַ גע-
וויסען מאַמענט מיט דער גרעסטער ענערגיע ביז צו פערצווייפ-
לונג, הגם די דאָזיגע זאַך שטעלט מיט זיך נישט פאַר דעם
אַבסאָלוצטען ווערט און איר געגענטייל - דאָס ערגסטע, וואָס עס
קאָן נור געמאָלט זיין. אַזוי זען מיר, ווי די בעזונדערע מינים
ביי די היות און געוויקסען האַלטען זיך אויף אַן משך פֿון
דער לעבענס-ענטוויקלונג מיט אַלע מעגליכע שוין-מיטלען, און
דאָך פֿירט דער פֿאַרשטייט, ענדליך, צו דער פּערנלעכטונג פון
פֿון די אַלטע מינים, וועלכע מוזען נאָכ'ן רומפולען ווידער-
שטאַנד סוף כל סוף אַפּטרעטען דאָס אָרט די נייע מינים. עס
איז אויך זייער אינטערעסאַנט צו בעמערקען, ווי די מורא פאַר'ן
טויט הערט אַנגענצען אויף און אַזעלכע פאַלען, ווען די אומ-
בעדאָנטע זעלבסט-אַפּפּערונג פון דעם אַנדלונגדעלען לעבען
דינט אַ העלען אַל. מיר בעמערקען דאָס אומעטום, וואו דער

די קלעפ פון לעבען און ענטפערן אויף זיי מיט מענשען האָפּ-
 נונגען. מענשען טרערען, מענשען-געמיט, אזוי ווי די לעגענדע
 האָט זיך אויסגעמאָלט אדם און הוה'ן; און ווען עס קומט זיי
 אונטער די דאָזיגע טראַגעדיע; וואָס פאַר אַנאָמגעהויערער,
 ערשטערנדיגער קאָנפליקט וואָלט דאָס געווען! און
 שטאַלצער האָפּענונג זענען די דאָזיגע גן-עדן-לייט אַרויף
 אויף אַנייעם וועג. זיי האָבען פון בוים פון דער ענטוויקלונג,
 פון בוים פון דעם פאָרטשריט אָפגעריסען אַ געשמאַקע פרוכט:
 די ברכה פון דעם בשותפות'דיגען לעבען, פון דער געמיינזאַם-
 מער אַרבייט, פון דער געגענווייטיגער הילף, פון דער אַרבייטס-
 טיילונג. עס דוכט זיך: אַנייער וועלט-טאָג איז אויפגעגאַנגען.
 און דאָ רייסט זיך אַריין עפעס אַ מורא'דיגס. אין דעם אור-
 גן-עדן ליגט דער ערשטער טויטער קערפער. דער טויט האָט
 צוגענומען זיין ערשטען קרבן. דער טויט, וועלכער איז פלוצ-
 צונג אַרויס פון אונטער דער בלומען-וואַנד פון יענער גרויסער
 ברכה, ווי דער מלאך מיט דער פייערדיגער שווערד. איר אלע
 מוזט פון אינטן פון שטאַרבן, ווייל איר האָט פון דער נייער
 פרוכט געגעסען. דאָס, וואָס ס'איז ביז איצט נור געהאַנגען,
 ווי אַווייטער צופאַל, איבער אייך, דאָס וואוינט פון איצט אָן
 צווישען אייך. דאָ ליגט דער ערשטער קרבן פון דעם אַינער-
 ליכען טויט. דער ערשטער זקן. מיריאדען וועלען קומען נאָך
 אים. אויך דער גרעסטער געניוס וועט ווערען אַלט און וועט
 זיך ענדליך געפֿינען אויף דער מטה. זאָלען אייערע מענשען
 דערגרייכען די העכסטע מדרגות. זאָלען זיי זיין די שטערען
 פֿון זיין וואָלען זיי פון די טיפסטע טיפגענישען פון דער מענש-
 יכער ברוסט זינגען. דאָס געזעץ פון דעם וואָלוואַקס בלייבט
 אַיבער אייך. ער שניידט דעם שטערענוועג און דעם דיכטער
 אזוי ווי גראַז, ווען עס קומט זייער שעה...

אונזער צייט האָט נישט וועניגער שטאָף פֿאַר ערהאַבענע
 מיסטעריעס, ווי די פֿריערדיגע. זי איז נור צושפלינטערטער, און
 אונזערע דיכטער האָבען נאָך קיין אַונג נישט, וואו די נייע
 קוואַלען שפרודלען גאַנץ אין דייר שטן

ביי אונזערע וואָלואַקסען. כדי נור איין קעמערל זאָל ליבען
 און ניין און ניינציג זאָלען בעפֿרייט ווערען פון דעם
 דאָזיגען „געשעפט“, מוזען די דאָזיגע ניין און ניינציג
 אויסגעשלאָסען ווערן אויך פון דער אונשטער-
 ליכקייט. נאָך דעם ווי די ליבע-קעמערלעך לאָזען זיך אַרױס
 פון דער קויל, פֿדי זיך צונויפצוגיטען מיט אַנדערע און צו
 גרינדען נייע וואָלואַקס-פֿערבאַנדען, פֿלאַצט די גאַנצע קויל;
 זי דעגענערירט און שטאַרבט אָפּ. און אזוי ווי מיר מענטשען
 שטאַמען דאָך אָפּ געשיכטליך, אַלס פֿילקעמערלדיגע פֿערבאַנדען,
 פֿון די דאָזיגע וואָלואַקסישע ברואים, איז דער דאָזיגער טױט
 דער אָנהױב פון אונזער אינדיווידועלן איבערלעבען טױט. זעל-
 טענער וואָלואַקס, דאָס האָט דיין שריט אויף דעם דאָזיגען
 אומגעהויערען ווענדע-פֿונקט פֿון די געשעענישען געפֿירט דערצו,
 אז געטע האָט געמוזט שטאַרבען!

נישט ווילענדיג פֿילט מען דאָ אַ באַדערפעניש צו מאַכען
 אַ שטילע פֿויע פֿון געדאַנק. אונזער צייט האָט נישט ליב צו
 פֿאַרשלייערען אירע אמת'ן און וואַרשיינליכקייטען און דעם
 געוואַנד פון מיסטישע בילדער, וועלכע דער דיכטער זאָל ווידער
 שענקען אַניי לעבען. דער ערשטער האָט דעם דאָזיגען אינדענע-
 גאַנג, וועלכען איך האָב דיר דאָ דורכגעפֿירט, אַרױסגעזאָגט
 איינער פון אונזערע בעסטע און נכטערסטע נאַטור-פֿאַרשער
 אויגוסט ווייסמאַן. וואָס וואָלט געוואָרען מיט דער דאָזיגער
 אידעע, ווען דו זאָלט זי דיר פֿאַרשטעלען אין לבוש פון ער-
 האַבענע סימבאָלישע בילדער, וועלכע זענען געשאַפֿען דורך
 אזאָ קינסטלער, ווי מילטאָן אָדער דאנטע! אייגענטליך האָט דאָך
 אין יענער וואָלואַקס-שטופֿע שוין געשטעקט דער מענטש אין די
 ערשטע טעג פון זיין ענטוויקלונג. ווען די קלאָר-זעענדיגע
 מאַכט פֿון דיכטער וואָלט פֿאַר דיר אויפֿגעשטעלט די דאָזיגע
 אור-ברואים אַלס לעגענדאַרישע אור-מענטשען פון די ערשטע
 טעג פון דער וועלט-געשיכטע און וואָלט זיי צוגעגעבען סײַ-
 באַליש אָנאמת'ע מענשליכע פֿאָרם, מיט נאָקעטע מענשליכע
 קערפֿערס און פֿילענדיגע מענשליכע נשמות, וועלכע פֿערנעמען

געוואָרען דורך דער אור-געבוירונג. באַלד אומגעקומען צוליב
 דער דאָזיקער אַנערקעכער סיבה, ביז ס'איז ענדליך נישט ער-
 פונדען געוואָרען די דאָזיגע קלוגע רעטונג: די צושפאַלונג.
 און דאָן איז שוין די אור-געבוירונג געוואָרען אימנאָליך, ווייל
 די פרוכפערונג האָט דאָך אַ סוף געמאַכט צו דעם אַנערקעכען
 טויט. און ווען פון די אור-באַשעפּענישען האָבען אָבער שוין
 געמוזט שטעקען ביידע פּאַלען: דער טויט און די רעטונג דורך
 דער פרוכטפערונג, און דערקער בלייבט דער קערן פון דער זאָלאַיף
 יעדן פאַל פאַרבאָרגען אין דעם לעצטן סוד פון דעם לעבען בכלל.
 די דאָזיגע גן-עדן-לאַגע איז אָבער שוין ביי אונזערע אור-
 קעמערלעך געשטערט געוואָרען דערמיט, וואָס געוויסע איינ-
 קעמערלדיגע האָבען אָנגעהויבען אָפּשפאַלען נור אַ קליינעם
 טייל פון זייער קערפער צום צוועק פון דער פרוכפערונג, און
 דאָס גרעסערע שטיק האָט זיך מער אין די ווייטערדיגע ליבע-
 געשעענישען (און די צונאָכטונגען און ווייטערדיגע טיילונגען)
 נישט בעטייליגט. איך האָב דיר פריער געזאָגט, אַז שוין אין
 דעם פאַל איז עס ביי די איינקעמערלדיגע געווען אַ מין פרי-
 בייט ווע אַרבייטס-טיילונג. די דאָזיגע אַרבייטס-טיילונג האָט דורכ-
 געפירט דעם גרויסען אונטערשיד צווישען דער אונטערפליכט-
 קייט פון די ליבע-טיילעכלעך און דער איינפאַכער צייטוויילי-
 גער אינדיווידועלער עקזיסטענץ פון דעם אַפּערגעפליבענעם
 גרויסען עלטערליכען שטיק. דער דאָזיגער פערבליבענער על-
 טערליכער טייל האָט אונבעדינגט שפּעטער געמוזט אומקומען
 פון דער האַנט פון דעם אַנערקעכען טויט. פאַר דער בעקווע-
 מער אַרבייטס-טיילונג האָבען שוין די אור-קעמערלעך בעצאָלט
 דערמיט, וואָס נור איין שטיק פון דעם קעמערל איז געבליבען
 אונטערבליך, דעם אַנדערן דאָגעגען האָט אונבעדינגט געמוזט
 טרעפּען דער טויט. און איצט זעסטו, ווי די זעלבע לאַגע גע-
 ווינט אַן אונגעהויערע בעדייטונג פאַר דעם גאַנצען ווייטערדי-
 גען לעבען נאָך דעם, ווי זי שטעלט זיך איין ביי די ערשטע
 סאַציאַלע פערבאָנדען פון קעמערלעך, וועלכע פירען איין ביי
 זיך די אַרבייטס-טיילונג אויך אין דעם זעלבען פונקט, דהיינו

פריער איז ביי דעם שטאף-וועקסעל, דורך דער ערנערונג און דער אָפּוואַרפונג, נישט נור צוריקגעשטעלט געוואָרען כסדר דער שטענדיגער באַשטאַנד פון קערפער. עס איז אויך פאַרגע-קומען אַ געוויס פּאָזיטיווע פֿערמערונג: דער אינדיווידואל איז געוואָקסען. און עס זעט אויס, אז עפעס אַנאָלער געזעץ פון לעבען ערלויבט דעם אינדיווידואל צו וואָקסען נור ביז צו אַ געוויסער מאָס. אויף אַ געוויסער הויך מוז דער אויפגאָ-וואָקסענער קערפער אָדער זיך פונאָנדערפאלען אויף צוויי אַנ-דיווידואליטעטען, אָדער די מאַשין הויבט-אָן צו גיין שלעכט, די אַרבעטענדדיגע קרעפטען ווערען אָפּגעשוואַכט, דער לעבענס-פראָצעס דעגענערירט און שטעלט זיך, ענדליך, אָפּ. עס ווירט דערנאָך אויס, אז די פרוכפערונג דורך צושפאלטונג איז אַ-געווענדעט געוואָרען דורך די אור-בעסעפענישען נור אַלס אַנאָיינפאַך שוין-מיטעל געגען דעם דאָזיגען פאַטאלען אויסגאַנג. ביי די ערשטע איינקעמערלדיגע איז דאָס דאָזיגע שוין-מיטעל אָנגעווענדעט געוואָרען גאָר ראַדיקאַל. ווי נאָר די וואַקס פֿון דעם קערפער האָט דערגרייכט דעם קריטישען פונקט, איז זיך דער גאַנצער קערפער צופאַלען (דערמאָן זיך אונזער קאַרליק-מעשה'ס) אויף צוויי אָדער פיל שטיק, און יעדערס פון די דאָזיגע שטיקער האָט מיט זיך פאַרגעשטעלט אַ נייע אינדיוויד-דואליטעט. דערמיט איז דער שפיל אינגאַנצען ווידער געוואר-נען געוואָרען. די ליבע האָט און דעם מאַמענט, ווען ס'האָט געקאָנט אונטערקומען דער אינערליכער טויט, געשאַפען פֿון דעם אַלטען לעבען, נייע לעבענס.

אין האָב דיר פריער אונזער קאַרליק-מעשה'ס אָנגעהוי-בען דערפון, אז די דאָזיגע מעטאָדע איז שוין ביי די קאַר-ליקלעך געווען אין פֿולען גאַנג. אפשר האָט טאַקע דאָס איינ-קעמערלדיגע לעבען באַלד ביי זיין ענטשטיאונג שוין מיטגע-בראַכט מיט זיך די דאָזיגע צוועקמעסיגע זעלבסט-רעגולירונג. אָדער אפשר האָט די, פייע נוצליכקייט ערשט פֿיסלעכווייז דורכגעפֿירט די דאָזיגע מעטאָדע ביי די איינקעמערלדיגע, אפשר זענען די קעמערלעך, וועלכע זענען כסדר געשאַפען

אונזער ערד פערטרעטען געווען נור דורך די איינקעמערלדיגע
ברואימלעך, אויף יענעם עלטסטען אור-ברעג, איז אן א ספק
א געוויסער טייל פון דעם דאזיגען לעבען כסדר פערנאכטעט
געוואָרען דורך געוואָלטאָמע אויסערליכע שטערונגען. יעדער
שווערעם יעדע קלענסטע נאָטור-געשעעניש, יעדער גרעסערע
ענדערונג פון די ליכט; טעמפּעראַטור-פאַקטיי-פאַרהעלטענישען
האַט זיכער צוקוועטשט, פערברענט, פערטרוקענט אונזעליגע
איינקעמערלדיגע. דאָס איז היינט אַזוי, דאָס איז זיכער תמיד
געווען אַזוי. אָבער אונזעליגע האָבען דאָך כסדר אויס-
געהאַלטען. די ליבע-קייט פון זייערע טייל-פראָדוקטען האָט
זיך קיינמאָל נישט איבערגעריסען. אַנדערש וואָלטען מיר אינ-
גאַנצען נישט געהאַט דאָס העכערע לעבען אויף דער ערד,
וועלכעס האָט דאָך געמוזט אין די ערשטע טעג פֿון דער לע-
בענס-געשיכטע שטעקען אין אַזעלכע איינקעמערלדיגע ברואים.
און די דאָזיגע ברואימלעך האָבען מיט אַלע זייערע רוחות
געקעמפט געגען דעם דאָזיגען צופאַל-טויט. אומערשפּאַך זע-
נען די אָפנים פון ווידערשטאַנד, וועלכע די דאָזיגע איינקע-
מערלדיגע קאָנען אַרויסווייזען. אונזער מעדצינן, וועלכע
שטרעבט צו פערנאכטען געוויסע ביזע באַצילן, קאָן דערפֿון
מעשיות דערציילן. מיר האָבען דאָ פריער גערעדט, למשל,
וועגען געוויסע באַקטעריעס, וועלכע קענען פערטראָגען אַ-
אומגעהויערע קעלט.

און אויב זיי איז געלונגען זיך צו בעשיצען געגען אַזאָ
אויסערליכען געוואָלט-טויט, האָבען זיי, אַזוי לאַנג, ווי זייער
גאַנצער קערפּער האָט זיך צום צוועק פון דער ליבע געשפּאַל-
טען. נישט געהאַט קיין אינערליכע נויטווענדיקייט פון
טויט. מיר זעען היינט, אז דער דאָזיגער אינערליכער טויט
איז ביי אונז מענשען פאַרקניפט מיט אַ געוויסער עלטער, וועל-
כע אַנאַנדידוואום קאָן דערגרייכען. אַ צייט האַלט אונטער
דער מענטש זיין קערפּערליכען בעשטאַנד דורך דעם שטאָף-
וועקסעל, פונקט אַזוי, ווי עס טוט דאָס אַ ברענענדיקער פּלאַם.
ביסלעכווייז הייבט זיך אָבער אַן אַ מין זעלבסט-פאַרברעכונג.

אזוי לאנג ווי אלע קעמערלעך פון אזא קויל האבען זיך נאך אליין געפרוכטערט, האבען אלע געקאנט בלייבען אונשטערבליך. די וואלדוואקסען לעבען נאך היינט; זיי לעבען שוין, ווארשיינליך, מיליאנען יארען. געוויסע גליקליכע קייטען פון אזעלכע טייל-פראדוקטען האבען געקאנט דורכלעבען די אלע מיליאנען יארען. אבער זייט די ארבייטס-טיילונג האט אזוי פיל און אזוי פיל הונדערט קעמערלעך בעפרייט פון דער ליבע און איבערגעבען די דאזיגע ארבייט נור עטליכע, איז פאר די דאזיגע בעפרייטע די אונשטערבליכקייט מער נישט מעגליך געווען. יענע אונשטערבליכע ליבע-קעמערלעך האבען אויך געקאנט צוליב עפעס אַן אומגליקליכען צופאל אומקומען; פאר די קעמערלעך אבער, וועלכע זענען בעפרייט געווארען פון דער ליבע, איז דער טויט מער נישט געווען קיין צופאל: פאר זיי איז ער אויפגעטרעטען אלס דער לאגיסער גורל זיי-ערער אלס דער שניטער, וועלכער מוז זיי אלעמען אונברענגען, אלס דער אונפערמיידליכער פועל-יוצא פון זייער גאנצען סא-ציאלען לעבענס-קאנטראקט.

דאס איז אזוי ארום אַן אויסערגעווענליך-וויכטיגער מאָ-מענט נישט נור פון דער געשיכטע פון ליבע-לעבען, נור פון דעם גאנצען לעבען בכלל. טיפע פילאָזאָפישע פראָבלעמען אַנטשטייען דאָ פאַר דיר, ווען דו באַטראַכט דאָס קליינע גרינע וואַלדוואַקס-קייטלעך. די אַרבעטס-טיילונג ערשיינט נישט נור אַלס אַ גרויסע ענטוויקלונגס-סטאָדיע פֿון דער ליבע. נאָר עס ווייזט זיך אַרויס אַ בעזונדערע באַציאָנונג צווישען איר און דעם טויט.

דו דערמאָנסט זיך, וואָס מיר האָבען גערעדט וועגען דעם גרויסען געגענזאָץ צווישען דעם פערזענליכן טויט און דער אייביגער אונשטערבליכקייט דורך דער ליבע. גאָנץ גע-וויס האָט דער טויט אין אַ געוויסען זין עקזיסטירט אויף אונז-זער פלאַנטע, זינט ס'איז אויף איר געווען לעבען. און שוין אפילו דעמאלט, ווען דאָס דאָזיגע גאנצע לעבען איז אויף

ווי ד? סאציאלע קויל זאל נישט זיין, ריין-מענליך אדער
 ריין-ווייבליך, אדער זי זאל אין זיך פערמאנינגען ביידע גע-
 שלעכטער, זענען מיר אלענפאלס ביי איר דאס, וואס מיר הא-
 בען פונער בעטראכט אלס דעם אויסגאנגס-פונקט פאר דער
 גאנצער העכערער ענטוויקלונג פון די לעבעדיגע ברואים: מיר
 זענען ביי איר ד? ערשטע ארבייט = טיילונג. נישט אלע קע-
 נערלעך פרוכפערען זיך אליין פאר זיך, נור עטליכע אויס-
 דערוויילטע קעמערלעך טוען די דאזיגע ארבייט פאר אלע. די
 דאזיגע אויסדערוויילטע קעמערלעך בילדען די ספעציעלע פרוכ-
 פערונגס-אָבטיילונג אין דער קויל, יא, מען קאן שוין אינעם
 אפילו אין א שטארק בעגרעניצטען זון זאגען: זיי בילדען דעם
 פרוכפערונגס-אָרגאן פון דעם פיל-קעמערלדיגען אָרגאניזם. זיי
 נעמען מער נישט קיין אנטייל אין די בעוועגונגען פון דער
 קויל, אין איר פרעסען, זיי בעהאלטען זיך אין דעם אנטווי-
 נגסטען היילען חדר פון דער קויל און פערנעמען זיך דארט
 מיט זייער פרוכפערונגס-ארבייט, ביז זיי רייסען ענדליך דורך
 די קויל, לאזען זיך ארויס דורך דעם ריס און פארען דורך
 די אייגענטליכע בעפרוכטיגונגס-ארבייט.

נאכדעם, ווי די דאזיגע ליבעס-קעמערלעך האבען אָפגע-
 טון זייער ארבייט, נאכדעם, ווי זיי זענען ארויס פון דער
 קויל דורך דעם דערמאנטען שפאלט, זעסטו ווי די גאנצע
 קויל ווערט מיט אַמאל אזוי ווי פערוועלקט, זי זינקט אראָפּ
 צום דעק און שטארבט אָב. איר אייביגקייטס-ראָל אין זיין פון
 דער אונשטערבליכקייט דורך דער ליבע ענדיגט זיך, נאָטיר-
 לעך אין דעם מאָמענט, ווען זי לאָזט ארויס פון זיך די דא-
 זיגע ליבע-קעמערלעך. מיט דעם מאָמענט ענדיגט זיך דאָס
 אינדיווידועלע לעבען פון אלע קעמערלעך: די ליבע-קעמערלעך
 פערענדיגען מיט דער שאַפונג פון נייע אינדיווידואלס, די
 אנדערע קעמערלעך, וועלכע האבען זייער ליבע-ראָל איבערגע-
 געבען די ערשטע קענערלעך, פערענדיגען זייער אינדיווידועלע
 לעבען בכלל. בעפרייט פון דער ליבע, הייבט אויך בעפרייט
 פון דער עקזיסטענץ

ציאונגען; זיי האָבען נאָך געלעבט אין סאַציאַלען פערבאַנד אין
האָבען פראָדוצירט דעם פרוכפערונגס-מאַטעריאַל, וועלכען זיי
האָבען איבערגעגעבען פון קייל צו קייל.

עס זענען אָבער פּערהאַן אויך געוויסע העכערע וואָלוּם-
צינעטען, וועלכע ענטהאַלטען אין זיך ביידע געשלעכטער,
ד. ה. אין איין קייל האַלטען זיך אויף קעמערלעך, וועלכע
פרוכפערען זיך ווייבליך, און קעמערלעך, וועלכע פרוכפערען זיך
מענליך. גראַד איין מין פון די אמת'ע וואָלוּםקסען ווייזט תמיד
אַרויס די דאָזיגע אייגענשאַפט. דערפֿער מוזען מיר אָננעמען,
אַז אין די פֿרוכטע צייטען פון דער ענטוויקלונג האָבען געקאָנט
ענטשטיין אויך אַזעלכע סאַציאַלע פערבאַנדען, וועלכע האָבען
אין זיך ענטהאַלטען מענליכע און ווייבליכע קעמערלעך. דו
קענסט דיר פֿאַרשטעלען, אַז אַזעלכע קיילען זענען ענטשטאַנען
אויף אַזאַ אָפּן: געוויסע איינצעלנע קעמערלעך האָבען געהאַט
אַנאָייגענשאַפט זיך צו פרוכפערען אַמאָל מענליך און אַמאָל
ווייבליך, און פון אַזעלכע קעמערלעך האָט לויט דער פריער-
דיגער מעטאָדע געקאָנט ענטשטיין אַזאַ קאָלעאָניע. דו טאָרסט
אָבער דערביי קיינמאָל נישט פערגעסען, אַז די מענליכע און
די ווייבליכע פרוכפערונגס-פראָדוקטען, וועלכע זענען ענטשטאַ-
נען אין איין קייל, האָבען זיך בשום אָפּן נישט צוזאַמענגע-
גאַסען צווישען זיך, נור זיי האָבען צום צוועק פון דער פרוכ-
פערונג אויפגעזוכט די פראָדוקטען פון אַנדערע קיילען. דערצו
האָט זיי געצוואונגען דאָס געזעץ געגען דער אינצוכט. דער
פאָל איז זייער וויכטיג און דו מוזט אים געדענקען צוליב
דעם, וואָס עס זענען פאַרהאַן פיל העכערע חיות און געוויס-
סען, וועלכע זענען אַזעלכע „הערמאַפראָדיטען“ (דאָס איז אַ
גריכיש וואָרט, וואָס בעצייכענט אנדראָג'ניס'ען, ד. ה. ברואים,
וועלכע טראָגען ביידע געשלעכטער פּעראַייניגט אין איין קער-
פער), און וועלכע מוזען זיך דאָך צום צוועק פון דער ליבע
אויסזוכען אַ צווייטען הערמאַפראָדיט, כדי צוזאַמען מיט אים דורכצו-
פירען די בעפֿרוכטיגונג, אויסמיידענדיג די אינצוכט. איך וועל זיך
נאָך שפּעטער דערצו צוריקקערען. דערווייל נור דער פֿאַקט אַליין.

בזיון פראָפּעסאָר שׂענאָן און נאָך פיל אַנדערע). עס בלייבט
דערנאָך נור דער פּעסאָנעלער פּאַקט.

ווען איך וואָג אָבער, אז אין דער קאָלאָניע האָבען די
קעמערלעך צווישען זיך בשום אופן נישט געהאַט קיין ליב-
בעצאָונגען, דאָרף מען דערצו פּערשטיין נאָך פּאָלגענדעס. נאָך
דעם ווי די קעמערלעך האָבען זיך אָנגעהויבען פּרוכטפּערען
אויפֿן געשעכטליכען אופן, האָבען זיי אָבער נישט אינגאנצן
פּערוואָרפּען דעם סיסטעם פון צושפּאַלטען זיך. קודם כל האָבען
זיי זיך דאָך געמוזט שפּאַלטען, כדי אַרױסצולאָזען פון זיך די
זימלען-קעמערלעך און די איי-קעמערלעך. און אַהױן דעם זעל-
בן פיל פּאַלען, ווען דאָס אױסגעוואַקסענע קעמערלעך זױט נישט
פון זיך גלייך אַרױס קיין געשעכטליכע מענליכע זימען-קע-
מערלעך אָדער ווייבליכע איי-קעמערלעך, נור עס צושפּאַלט זיך
פריער אױף צוויי נייע איינקעמערלעך, און יעדערס פֿון די
דאָזיגע איינקעמערלעך, פּרוכפּערט זיך דאָן ווייטער אויפֿן
געשעכטליכען אופן. און עס טרעפט אױך אז יעדערס פון די
דאָזיגע צוויי נייע איינקעמערלעך, צושפּאַלט זיך אויך נאָך
פֿריער, און ערשט דער נײַער, דריטער דער פּרוכפּערט זיך
אויפֿן געשעכטליכען אופן. אױב דו וועסט דיר דעמאָנ-
פּערזאָן פֿאַרשטעלען אַבסעל ווייטער, וועסטו פּערשטיין, אז
עס האָט געקאָנט אַמאָל אױף איין אָרט ענטשטיין אַ גרױסע
קאָלאָניע ברודער-קעמערלעך, וועלכע האָבען געקאָנט דאָן כּלל-
דען די ערשטע סאָציאַלע קױל. און אױב דאָס ערשטע קעמערלעך,
וועלכעס האָט געגעבען דעם אָנהױב דער דאָזיגער קאָלאָניע-
איז געווען לױט איר נײַגונג אַ ווייבליכע, האָבען אַלע שוועס-
טער-קעמערלעך פון דער גאַנצער קױל אױך געמוזט בלייבען
ווייבליכע. און אױך פּערקערט. אזוי-אַרום זענען ענטשטאַנען
שטרענג-אײנהײטליכע ברידער-קױלען און שוועסטער-קױלען. און
אױף אַזא אופן ווערט אױז דער פּאַל „עאדאָרניאָ“ נאָך זעלבסט-
פֿערשטענדליכער. קיין אינצוכט האָט דאָ נישט געקאָנט פֿאַרקױ-
מען. די שוועסטער אָדער די ברידער פון איין קױל האָבען
דאָך נישט געקאָנט צווישען זיך קומען אין געשעכטליכע בע-

זינען אופן. איך האָב דיר דאָרט דערציילט: די זאך
 האָט זיך „איינגעאָרדענט גאָנץ געמיטליך“. לויט געוויסע
 אומשטענדען, וועלכע זענען לויט דער צוועגמעסיגקייט גע-
 ווען אַ מאָל אַזעלכע און אַ מאָל אַנדערע האָט זיך דער-
 גיי-ענטשטאַנענער קאַרליק געפרוכפערט אַמאָל אויף דעם, אַ
 מאָל אויף דעם אַנדערען אופן, און אויף אזאַ אופן איז
 תמיד געווען פונקט אַזוי פיל מעגליכער, ווי ווייבליכער נייער
 מאַטעריאַל. איך האָב זיך דאָרט נישט אַריינגעלאָזען ווייטער
 אין דעם, ווי אַזוי די דאָזיגע רעגולירונג איז דורכגעפֿירט
 געוואָרען. גענוג, אַז די „פייע נוצליכקייט“ האָט עס אַזוי
 איינגעאָרדענט, ווייל אַנדערש וואָלט די זאך ווייטער נישט
 געקאָנט גיין. קיין בעזונדער יואונדער איז, נאָטירליך, דערצו
 נישט נויטיג געווען. עס האָט נור געמוזט ביי דער צו-
 זאַמענשטעלצונג פון די כראָמאָזאָמען-רענגען איבערוועגען אַ
 געוויסער גרונד, וועלכער האָט דאָן געצוואונגען די נייע
 בריאה זיך צו פֿרוכפערען אַזוי אָדער אַנדערש. ווען איך
 האָב ערקלערט דאָס קאַרליק-מעשה'לע אויפֿן סמך פון דעם
 אמת'ן לעבען פֿון די איינקעמערלינגע, האָב איך זיכער
 געדאַרפט אויך די דאָזיגע זאך ערקלערען. נאָר איך האָב
 עס נישט געטון פשוט דערפאַר, וואָס ביז'ן היינט'גען טאָג
 און ביז צו אונז מענשען איז אונז די דאָזיגע זאך אַביסעל
 נישט קלאָר.

אונזער פֿאַרשונג ווייסט ביז היינט נישט, פֿאַרוואָס פון
 אַ בעפֿרוכט'גטען מענשליכען איי ענטשטייט אַ מאָל אַ מעגליך
 און אַ מאָל אַ ווייבליך קינד. מיר ווייסען נור, אַז די זאך איז
 אַזוי רעגולירט, אַז אין יעדען דור זענען דאָ כמעט פונקט אַזוי
 פיל מענער ווי פֿרויען. וואָס פֿאַר אַ געזעץ עס רעגולירט די דאָ-
 זיגע פֿערהעלטעניש אין ווי אַזוי דאָס דאָזיגע געזעץ ווירקט
 אויף דעם בעפרוכטיגטען איי, דאָס ווייסען מיר דערווייל
 נישט. מיר האָבען אייגענטליך אַפֿילו נישט וועגען דעם קיין היפּאָ-
 טעזע, איבער וועלכער ס'זאָל זיך לוינען צו דיסקוטירען (נישט
 קוקענדיג דערויף, וואָס ס'איז געשריבען געוואָרען אַזוי פיל

אָדער נאָך נישט אינגאנצען דורכגעפֿירט, דערנאָכער קאָנסטן
בעטראַכטען נישט נור דעם פֿערענדִגטען שריט, נור אויך די
בעזונדערע שטופען, וועלכע האָבען צו אים געפֿירט.

אזוי איז פֿערהאָן אַ גרופּע וואָלואַקס־שע בעשעפענישען,
וועלכע מען בעצייכענט מיט דעם נאָמען פֿאַנדאָר? נאָ: דאָס
איז אַ סאָציאַלע קויל פֿון זעכצען קעמערלעך, ביי וועלכער
ס'איז נאָך אָבער נישטאָ קיין שפור פֿון וועלכער ס'איז אַר-
בייטס-טיילונג בנוגע דער פֿרוכפֿערונג. כדי זיך צופֿרוכפֿערען
צושפּאַלט זיך יעדער איינע פֿון די זעכצען קעמערלעך פֿאַר
זיך, און די טיילעכלעך גיסען זיך צוזאַם מיט טיילעכלעך
פֿון אַנדערע קוילען.

ביי אַ צווייטען קרובֿ'ישען וואָלואַצ־נעע-מאָן, ביי דער
פֿאַנדאָר? נאָ, וועלכע שטעלט מיט זיך פֿאַר אַ קויל
פֿון עטלעכע דרייסיג קעמערלעך, איז די אַרבייטס-טיי-
לונג אויך נאָך אינגאנצען נישט איינגעשטעלט. אָבער ביי
איר איז שוין רעגולירט אַן אַנדערע זאַך, וועלכע האָט אַ
גרויסע בעדייטונג פֿאַר דער ווייטערדִגער ענטוויקלונג. יעדער
קעמערל פֿון דער סאָציאַלער קויל פֿראָדוצירט נאָך דאָ
זעלבסטשטענדיג פֿרוכפֿערונגס-קעמערלעך, אָבער טייל גאנצע
קוילען פֿראָדוצירען שוין נור קליינע בעוועגליכע מענליכע
קעמערלעך. די אַנדערע ווייטער גיבען אַרויס פֿון זיך נור
וואַרטענדִגע גרעסערע ווייבליכע קעמערלעך. דאָס הייסט:
טייל גאנצע קוילען זענען שוין, אזוי צו זאָגען, „מענליכע“
און טייל „ווייבליכע“.

כדי דיר קלאָר צו מאַכען, ווי אזוי די דאָזיגע לעצטע
רעגולירונג האָט געקאָנט צושטאַנד קומען, מוז איך מיט
דיר אַביסעל צוריקגיין. איך האָב דיר שוין פֿרער אַן
דער קאַרליק-מעשה'לע געזאָגט, אַז דער צונויפגעשמאַלצע-
נער קאַרליק (אָדער צונויפגעשמאַלצענע איינקעמערלדיגע
ברִיאה), וועלכע איז ענטשטאַנען פֿון דער צונויפגעסונג פֿון
אַ מענליכען און אַ ווייבליכען פֿאַרטנער, האָט זיך שפּעטער
אַליין געפֿרוכפֿערט אָדער אויפֿן מענליכען אָדער אויפֿן ווייב-

פאל געגעבען אזעלכע גוטע רעזולטאטען, פארוואס זאל מען
 זי נישט אנווענדען אויך צו דעם צווייטען פאל? עס וועט דאך
 זיין אגעוואלטגער געווינס פאר דעם גאנצען פערבאנד, ווען
 ניין און ניינציג קעמערלעך וועלען אינגאנצען אויפהערען פון
 זיך אפצושפאלטען שטקלעך און וועלען די דאזיגע גאנצע אר-
 בייט אנפערגעבען איין קעמערל. א געווינס אין דעם זין, וואס
 די דאזיגע צושפאלטונג אויף זוימען-אדער איי-קעמערלעך און
 דאס צונויפגיסען זיך מיט אנדערע אין דאך אויך אנ'ארבייט.
 א געווינס אין דעם זין, ווי ס'איז נאך איצט ביי אונז דאס,
 וואס דאס הארץ, די לונגען, דער מאגן קאנען זיך מער אדער
 חייניגער רואיג טון זייער ארבייט אין דער זעלבער צייט, ווען
 דער געשלעכטליכער ארגאן ענטוויקעלט די אינטענסיווסטע טע-
 טיגטייט.

דאס אינטערעסאנטסטע איז אבער דאס, וואס די קאנטס
 נאך היינט זען און לעבען די ערשטע אנהייבען פון דער דא-
 זיגער ארבייטס-טיילונג אויפ'ן געביט פון דער פרוכפערונג. די
 זעסט עס גראד ביי דער וואלוואקס-קויל, וועגען וועלכער מיר
 רעדען דא.

איך האב דיר פריער דעם דאזיגען וואלוואקס אנגערופען
 נור אלס א ביישפיל פון דעם ערשטען סאציאלען פערבאנד
 בכלל. די ארבייטס-טיילונג בנוגע דעם פרעסען זעסטו נאך
 אינגאנצען נישט ביי דעם דאזיגען מין ברואים: קיין שום
 וואלוואקס איז נאך נישט קיין גאסטרעא. אבער ביי די וואל-
 וואקסען איז שוין איינגעשטעלט איינע, א זייער וויכטיגע אר-
 בייטס-טיילונג. און דאס איז טאקע די ארבייטס-טיילונג בנוגע
 דער ליבע: די אויסבילדונג פון א בעזונדערער גרופע קעמער-
 לעך, וועלכע דארפן דינען פאר דער פרוכפערונג פון דער גאנ-
 צער געזעלשאפט. מען זעט דא, אז די ארבייטס-טיילונג בנוגע דער
 ליבע איז געשכטליך פריער דורכגעפירט געווארען, ווי די
 ארבייטס-טיילונג בנוגע דעם פרעסען. און אזוי ווי די געפינסט
 נאך פערשידענע וואלוואקסישע ברואים, ביי וועלכע אפילו די
 ערשטע ארבייטס-טיילונג איז נאך אינגאנצען נישט דורכגעפירט

אנ'אפטיילונג פון קעמערלעך, וועלכע דארף לויט דער איינגע-
שטעלטער ארבייטס-טיילונג פראדוצירען פאר אלע אנדערע די-
זיגענע קעמערלעך, פונקט אזוי ווי די געדערם-אפטיילונג פאר-
דייעט פאר אלעמען, די געהירענ-אפטיילונג אריענטירט זיך פאר
אלעמען, די רוקענמארך-און פיס-אפטיילונג פון קערפער גייען
פאר אלע און אזוי ווייטער. און אזוי איז אויך ביי דער פרוי
מיט אירע אייער-ארגאנען.

דער דאזיגער נייער „סאציאלער“ פאקטאר מאכט די גאנצע
געשליכטע אביסעל קאמפליצירטער. אבער בעזונדער האט די
לאגיק פאר דעם „ליבע-עק“ געמוזט זיין די זעלבע, ווי זי איז
געווען אין דעם פריערדיגען ביישפיל פאר דעם „פרעס-עק“.

מיר האבען פריער געזאגט: דער וועג צום מענשליכען
מאנען איז נישט געגאנגען דירעקט פון דער איינקעמערליכער
בראה, וועלכע האט זיך אין איר קערפער געשאפען א מאנען;
זיין ענטוויקלונג האט זיך אָנגעהויבען דערפון, וואס א וואלדאקס-
ענליכער פערבאנד פון קעמערלעך האט בעשטימט אגעוויסען
טייל חברים פון דעם פערבאנד פאר „פרעסער“ און האט אזוי
ארום געשאפען אין פערבאנד א פילקעמערליכען בשותפות'די-
גען מאנען. אזא בשותפות'דיגער מאנען אין דעם פילקעמערלי-
דיגען קערפער איז נאך ביז איצט אונזער מאנען.

און איצט מיט דער ליבע איז געשען פונקט דאס זעלבע:
אזא וואלדאקסישער פערבאנד האט געמוזט ביי דער ארבייטס-
טיילונג אויסוויילען אריי חברים אלס „פרוכפערער“, וועלכע
האבען געדארפט די דאזיגע ארבייט טון פאר אלע, און אזוי
איז עס געקומען צו אונזער פרוכפערונגס-ארגאן אין דעם מענש-
ליכען פילקעמערליכען פערבאנד.

און באמת: פארוואס זאל דאס, וואס ס'איז געשען ביים
פרעסען, נישט קאנען געשען אויך ביי דער ליבע. יעדער קע-
מערל פון פערבאנד האט פריער געפילט די בעדערפעניש צו
פרעסען און אפצווארפען פונקט אזוי שטארק, ווי די פליכט
אפצושפאלטען פון זיך א טיילעכעל צום צוועק פון דער פרוכ-
פערונג. און אז די ארבייטס-טיילונג האט אין דעם ערשטען

עלס איז אייגענטליך א זייער איינפאכע זאך. פיל איינפאכער, ווי די נשמה=פראגען. און אין תוך ווידער נור א קאני-
סעקווענץ.

אין האב דיר די אור-געשיכטע פון דער ליבע שוין אזוי זייט דערציילט, אז דו האסט געזען: די איינקעמערלידקע האבען אויפגעהערט ביי דער פרוכפערונג צו שפאלטען דעם גאנצען קערפער אויף צוויי גלייכע טייל, זיי האבען דערצו בענוצט נור איין עק פון זייער קערפער, וועלכען זיי האבען בעשטימט אלס פרוכפערונגס-עק. דערמיט האבען זיי איינגע-שטעלט גראד בנוגע דער ליבע די ערשטע ארבעטס-טיילונג: נישט דער גאנצער מענליכער קערפער צופאלט זיך אויף זוימען-קעמערלעך, נאר עס טוט דאס פאר דעם גאנצען קערפער איין עק פון דעם דאזיגען קערפער. מיר האבען דאס פערגלייכען מיט דער העכערער חיה, מיט דיר אליין, און האבען געזען, אז ביי דיר האט זיך פון דעם דאזיגען רעזערווירטען פרוכפע-רונגס-עק ענטוויקעלט ביים מאן און דער פרוי דער פרוכפע-רונגס-ארגאן.

דערווייל זענען מיר איצט געקומען צום שכל, אז דיין ארגאניזם האט זיך נישט דירעקט ענטוויקעלט פון דעם איינ-קעמערלידגען אור-בעשעפעניש, נור אז דו שטעלסט מיט דיר פאר ארויזגען סאציאלען פערבאנד פון אזעלכע איינקעמערלע-דיגע. אין דעם דאזיגען פערבאנד איז יעדער ארגאן אויך נור א געוויסער קנזיל פון קעמערלעך, וועלכע זענען פערבונדען מיט די אנדערע אויפ'ן סמך פון דער ארבייטס-טיילונג. דאס הייסט, אויך דיין געשלעכטליכער ארגאן. דיין מענליכער ארגאן, וועל-כער פראדוצירט דעם זוימען, איז שוין נישט קיין רעזערוויר-טער עק אין אן איינקעמערלידגען קערפער, נור ער איז א בע-זונדערע אפטיילונג אין א גרויסען פערבאנד פון קעמערלעך.

דורכצוטראַכטען. מיר טאָרען נישט צו טיף אַריין אין דער
דאָזיגער זאך, ווייל אַנדערש פֿערלירען מיר גאָר אין דעם גע-
ווימעל פון פראַגען אונזער גאָלדענעם פאָדעם, די לִיבע. דעם
ריבער: אַנשטאָט אַוועקצולאָזען זיך אויף דעם נשמה'דיגען גע-
בען-וועג, וואו דער אָנגעוואָקסענער טויזענט-יאָריגער געדאַנקען-
מאָך פֿערדעמפט דיינע טריט און פערשלינגט דיין שפור, ביז
די פערלירסט זיך גאָר אין דעם סודות/פולען גרינעם צויבער-
חאַלד פֿון מערלין... שטעל דיר די פראַגע: וואָס איז געוואָ-
רען מיט דער לִיבעס-ענטוויקלונג נאָכדעם, ווי ס'זענען ענט-
שטאנען די סאָציאַלע פערבאַנדען פון די קעמערלעך מיט דער
אַרבייטס-טיילונג?

גלייך זיי וואָלטען „געמיינזאַם געטראַכט“, „געמיינזאַם געוואָלט“. אָבער דו קענסט זאָגען: אַזוי עס דען אַנדערש, ווי ביי אַ קאַמפּאַניע סאָלדאַטען, וועלכע מאַרשירען און געמיינזאַמען טאַקטן יא, עס מוז זיכער זיין עפעס אַנדערש, עס מוז זיין עפעס העכערס. דו קערפּערליכע בערירונג און צונויפקייטלונג פון דו קעמערלעך, וועלכע האָט געבראַכט דערצו, אַז דער לעבענס-זאַפט האָט געקאַנט פֿריי אַרײַבערפליסען פון איין קעמערל און דעם אַנדערען, האָט ביסלעכווייז געמוזט דערפירען צו אַזאַ מין צונויפגאנגונג פון דו נשמות (איצט, נאַטירליך, בילדליך גערעדט), וועגען וועלכער דו סאָציאַלע פֿערבאַנדען פון מענשען צווישען זיך גיבען דיר גאָר קיין בילד נישט. און דער רעזולטאַט איז געווען (שוין נישט רעדענדיג וועגען דער אַרבייטס-טיילונג-וועלכע האָט ענדליך ביי דו העכערע חיות געשאַפּען אַ בעזונג-דערען „נשמה-אַרגאַן“ און דו געהירן, פונקט ווי זי האָט פֿריער געשאַפּען אַ בעזונדערען פרעס-אַרגאַן און מאַגען). אַז דער גאַנצער פֿערבאַנד פון דו קעמערלעך האָט ענדליך בעקומען אַנ-איינהייטליכען „אין“-בעוואוסטזיין: דעם זעלבען „אין“-בעוואוסט-זיין, וועלכען דו פֿילסט, אַלס אַנדזווידואום, און זיך. וון אַזוי דאָס איז צוגעגאַנגען... ווי אַזוי מיליאָנען נשמה'דיגע „אנשים“ האָבען זיך פֿעראייניגט אין אַ מין געהיימנספולער נשמה-בע-העשטונג, ביז ס'איז, ענדליך, געבוירען געוואָרען אַ נייער „אין-פֿער-אין“, וועלכער האָט אין זיך ווידער אַרומגענומען אַלס איינהייט דעם אינהאַלט פון דו אַלע מיליאָנען... דאָס איז דאָס אייגענאַרטיגסטע, דאָס, וואָס ס'איז נאָך ביז איצט אַרעכענש. יעדע פֿילאָזאָפֿיע, וועלכע אינטערעסירט זיך בעזונדער מיט דער דאָזיגער נשמה'דיגער זייט פון דער וועלט-ענטוויקלונג, מוז אויף דעם אָרט זיך טיף פֿערטראַכטען. איז וואָלט דאָ דאָס דאָזיגע פֿערטראַכטען זיך אַוועקגעפירט און דער אונדזליכקייט פון דו שווערסטע פראַגען. עס וואָלט איז אַוועקגעטראָגען אויף גייסטיגע מילך-וועגען, פונקט ווי מיר זענען פֿריער אויף קערפּערליכע אַוועק. אפשר וואָלטו דיר דאָ דאָ דאָזיגע אָרט אָנגעמערקט מיט אַרײַטען שטריך, כדי עס שפּעטער ביי אַ געלעגענהייט

קאנען מיר זיך פארשטעלען, אז זיי זענען קערפערליך געוואָרן
רען אַ העכערע איינהייט. אָבער ווען מיר ווילען זיך עס פאַר-
שטעלען גייסטליך, נשמה'דיג?

יעדעס איינצעלן קעמערל האָט אין אָנהויב זיכער געהאַט
איר קליינע אנדווידועלע „נשמה“, איר „קעמערל-נשמה“. נאָך
היינט האָט יעדע באַצילע, יעדע אַמעבע, יעדע אינפּוזאָריע
איר אייגען נשמה'לע. דו מעגסט דיר ווידער פאַרשטעלען דעם
בעגריף „נשמה“ ווי דו ווילסט: אַלענפאַלס אַ נשמה האָבען אַלע.
און דאָס איז דאָך גאַרנישט קיין וואונדער, פערקערט, עס איז
גאַנץ זעלבסטפערשטענדליך. יעדע איינקעמערליגע בריאה פֿילט,
זי אַריענטירט זיך אויף אַנאָינפאַלען אופן אין אַלעס, וואָס
רינגעלט זי אַרום; זי שטעלט פֿאַר מיט זיך אין איר געפֿיל-
לעבען פונקט אזא איינהייט, ווי זי איז אין קערפערליכען זיך.
דאָס און נישט מער האָט דאָ צו זאָגען דער בעגריף „נשמה“,
אָבער אויך נישט ווייניגער. אז אַ „נשמה“ זאָל זיך קאָנען
האַלטען אין אַ קעמערל, דאָרף זיך בעזונדער גאַרנישט וואונ-
דערען, ווייל אין דיר אַליין האַלט זי זיך אויך נור אין קע-
מערליכן, אין געווענליכע קעמערלעך. דיינע קלוגע מענשליכע
געהירען בעשטייען אויך נישט פון עפעס אַנדערש, ווי פון
געווענליכע לעבעדיגע קעמערלעך.

דאָס מערקווירדיגע בעשטייט אָבער אַט אין וואָס. אַזעלכע
איינקעמערליגע שטעלען צונויף אַ וואָלוואָקס=קויל. אין אָנהויב
האַלט זיך יעדער בעזונדער קעמערל אין דער קויל זיין בע-
זונדערע עקזיסטענץ. ד. ה. אויך זיין בעזונדערע „נשמה“. אָבער
באַלד זעסטו שוין אַנאָנהויב פון אַ נשמה'דיגער צונויפמישונג,
אזוי צו זאָגען, פונקט אזוי ווי דער קערפערליכער פערבאַנד
טרייבט צו אַ געוויסער ענגערער קערפערליכער פערמישונג,
צו דער פילדונג פון אַ העכערער קערפערליכער איינהייט. דו
זעסט, אז דער גאַנצער קויל קעמערלעך ווערט אזוי צו זאָגען,
„בעגייסטערט“ דורך איין ציל, אַלע טויזענטער קעמערלעך בע-
זענען די קויל אין איין ריכטונג, גלייך ווי אין אַלע טויזענ-
טער נשמה'לעך וואָלט געהערשט אַ געמיינזאַמע אַריענטירונג.

בעוויזען, אז דער מענש האָט זיך ענטוויקעלט דירעקט פון
 אַנִיאָפּוֹזאָריע, וועלכע האָט זיך אין איר איינקעמערדיגנען
 קערפער געשאפּען אַ מויל. אָבער אומזיסט. קיינמאָל וואָלט דיר
 נישט געוואָנען צו בעווייזען דעם צוזאַמענהאַנג צווישען אַזאַ
 אַנפּוֹזאָריע און דעם מענש, ווען זי זאָגט אין זיך האָבען ענט-
 וויקעלט אפילו הונדערט אָרגאַנען. עס ווייזט אפילו אויס, אז
 דער סאָציאַלער פערבאַנד פון פיל קעמערלעך האָט געלעמט
 און אוועקגערוקט אין אַ זייט די ווייטערדיקע אַנדוידוועלע
 ענטוויקלונג פון די איינקעמערדיגע. נישט פון דער אַנפּוֹזאָ-
 ריע אַלס אַזעלכער איז ענטשטאַנען דאָס גאַנצע העכערע לע-
 בען אויף דער ערד מיט דעם מענש אין דער שפיץ. דאָס
 העכערע לעבען האָט זיך אויפגעבויט אויף דער אַנפּוֹזאָ-
 ריעס־מלוכה, אויף דעם סאָציאַלען פערבאַנד פון פיל אינ-
 פּוֹזאָריעס, פון וועלכען ס'זענען ביסלעכווייז ענטשטאַנען די
 העכערע אַנדוידוואומס.

פֿון די סאָציאַלע פערבאַנדען פון פיל אַנדוידו-
 וואומס זענען ענטשטאַנען נייע איינהייטליכע אַנדוידו-
 וואומס. דאָס איז אַ טיפּער וואונדערליכער פּראָצעס, וועל-
 כער איז ווערט טיף דירכגעטראַכט צו ווערען.

דו ביסט אַנִיאָדוידוואומ, אַ „אין“, נישט אַזוי? דו ביסט
 פאַר דיר אפילו דער ביישפּיל, די אור־פּאָרס פון דעם אַנד-
 וידוואומ איבערהויפּט. און דאָך ביסטו ענטשטאַנען דערפון,
 וואָס פיל מליאַנען קלייננקע איינקעמערדיגע אַנדוידוואומס
 האָבען זיך פּעראייניגט אין איין סאָציאַלען פערבאַנד אַזוי ענג,
 אז דער דאָזיגער פערבאַנד ערשיינט פאַר דיר ווי דער ווי איין
 „אין“, ווי איין אַנדוידוואומ.

די זאַך איז בעזונדער מערקווירדיג פֿון נשמה־שטאַנד-
 פונקט. שטעל דיר פאַר! פּופּציג קעמערלעך, לאָמיר זאָגען,
 שליסען צווישען זיך אַזאַ סאָציאַלען פערבאַנד. זיי דאַרפֿען זיך
 דערצו נישט צונויפּגיטען; זיי לאָזען נור אַ פֿרייען דורכגאַנג
 פון איין קעמערל אין דעם אַנדערען, וועלכער זאָגט לאָזען
 פליסען דעם דערנערענדיגען זאַפט דורך אַלע קעמערלעך. אַזוי

וועלכעס בעשטייט פון אַ מויל, הױט און געדערניס. און ערשט
 דאן הױבט זיך עס אָן ווייטער צו קאָמפּליצירען, ביז עס שאַפט
 זיך דאָס גרויסע הויז: דער וואָרם אָדער דער ים-שטערן.
 די ווייטערדיגע ענטוויקלונג זעט מען געשטאַנדיג אַזוי דייטליך.
 אָבער דער אױסגאַנגס-פּונקט פון יעדער ווייטערדיגער ענטוויק-
 לונג איז המיד דער דאָזיגער אור-צושטאַנד מיט די צוויי שני-
 טען קעמערלעך. און אַזוי גייט עס ביז צו דיר אַליין. דער
 גאַנצער העכערער ענטוויקלונגס-שטאַם האָט געמוזט געשניטליך
 דורכמאַכען, דורכדעבען די דאָזיגע הױט-מאַגען-פאַרם.

העקעל, וועמען דער דאָזיגער געדאַנק איז צום ער-
 שטען אײנגעפאַלען, האָט די דאָזיגע ענטוויקלונגס-פאַרם אָנגע-
 מען געגעבען „גאַסטראָנאָם“. פֿון דעם גריכישען וואָרט
 גאַסטראָ, דער מאָגען. די אור-מאַגען-חיה. פונקט ווי עס לע-
 בען נאָך היינט וואָלואַקסען און ענליכע היה'דיגע פערבאַנ-
 דען פון קעמערלעך, אַלס לעבעדיגע איבערלייבעכענען פון
 דער דאָזיגער היסטאָרישער ענטוויקלונגס-שטופע, אַזוי בעהיפּ-
 טען טייל נאַטור-פאַרשער, אַז געוויסע לעבעדיגע בעשעפעני-
 שן שטעלען מיט זיך נאָך היינט פאַר פערבליבענע גאַסטראָנאָ-
 פאַרמען; אַנדערע נאַטור-פאַרשער זענען מיט זיי נישט מסכים.
 אָבער עס איז אינגאנצען קיין ספק נישט, אַז אין אָנהױב פון
 דעם היסטאָרישען ענטוויקלונגס-וועג האָבען די שפּעטערדיגע
 העכערע לעבענס-פאַרמען דורכגעמאַכט די דאָזיגע גאַסטראָנאָ-
 שטופע. פונקט אַזוי, ווידער וואָרם און דער ראָק און דער אָנ-
 זעקט, די מושעל-בריאה און דער טינטענפיש, דער פֿיש און די
 זשאַבע און דער פּויגל, דאָס נאָדעל-חיה'לע, און דאָס פערד און
 די מאַלפּע, אַזוי שטאַמט דו אויך פון אַ אור-גאַסטראָנאָ, פון
 אַנ'ערשטען פערבאַנד פון קעמערלעך, וועלכער האָט אָנגעהויב-
 בען דורכצופֿירען די אַרבייטס-טיילונג צווישען די בעוועג-קע-
 מערלעך און פרעס-קעמערלעך, צווישען דער הױט און די
 געדערניס...

בעמערקסטו אַנצט דעם אונטערשיד? דעם ריזיגען אונ-
 טערשיד? דיר האָט זיך געדוכט, אַז דו ביסט אויף אַ וועג צו

פון דער קויל בעשטייט פֿון צוויי שיכטען קעמערלעך: די פֿרז-
ערדיגע און די, וועלכע זענען ביסלעכווייז פון דעם פֿאָל אַרייַנ-
געקנייטשט געוואָרען. די קעמערלעך פון דער אויסערלעכער
וואַנט שווימען, די קעמערלעך פון דער אינערלעכער פֿרעסען.
אַנשטאָט דער איינפֿאַכער פֿרעזלעכער סאַציאַלער קויל בעקומט
זיך אַ פֿערבאַנד פון קעמערלעך מיט דער ערשטער אַרבייטס-
טיילונג בנוגע דעם פֿרעסען און בעוועגען. דאָס לאָך איז שוין
פֿאַקטיש אַ מויל; גלייכצייטיג איז עס נאָך אַבער אויך דער
אונטערשטער אַרויסגאַנג, וועלכער וואָרפט אַרויס די אונפֿער-
דייעטע אָפֿפֿאַלעכצען. די אויסערלעכע וואַנט איז אַ הויט מיט
בעוועגונגס-אָרגאַנען. די אינערלעכע וואַנט איז אַ מאָגען און
געדערם. פֿון דער דאָזיגער ברנאה ביז צו דיר איז שוין אַ
פֿיל קלענערער שריט. דאָ איז שוין די אַרבייטס-טיילונג אין
פֿולען גאַנג. אַ מויל, הויט, געדערם—פֿונקט ווי ביי דיר. דאָס
איז שוין נישט קיין פשוט'ער קויל פון קעמערלעך: דאָס זענען
שוין, אַזוי צו זאָגען, צוויי פֿעראייניגטע צימערען, פון וועלכע
איינס איז אַנ'אויסגעשפּראַכען עס-צימער און עס האָט אַ טיר
עס איז שוין אַ הויז, וואָס בויט זיך, אַ קליין, פֿרימיטיוו הייזעל,
אַבער צווישען דיר און אים בעשטייט שוין דער אונטערשיד
נאָר אין דעם, וואָס דו ביסט מער קאָמפּליצירט, ווי דאָס.
אַלע העכערע „חיה'שדיגע הייזער“; דער הונט-און דו,
דער רעגען-וואָרם, דער ים-שטערן: אַלע האָבען זייער גאַנצע
קאָמפּליקאציע פון זאָלען, קאָנצענטען, באַלקאנען און לוקסוס-
שטובען ענטוויקעלט פון יענעם ערשטען הייזעל, אין וועלכען
די אַרבייטס-טיילונג האָט זיך אָנגעהויבען. נאָך היינט זעט מען
ביי פֿיל חיות, ווען זיי ענטוויקלען זיך אינדיווידועל פון אַ
בעפֿרוכטגטען איי, ווי זיי מאַכען דורך דעם צושטאַנד פון דעם
ערשטען איינפֿאַכסטען הייזעל. פון דעם בעפֿרוכטגטען איי-קע-
מערל שטעלט זיך פֿרעזער אויף אַ הילפֿער קויל פון קעמערלעך,
וועלכער דערמאָנט אינגאַנצען דעם וואָלואַקס. אין דעם דאָזיגען
קויל הויבט זיך אָן אַרייַנצוקנייטשען אַ גרוב, ביז עס ווערט
דערגרייכט די פֿאַרם פון דעם דערמאָנטען „איינפֿאַלען הייזעל“.

שטעלען, אז, פערקערט, דער הינטערשטער עק האָט געקאָנט
פאַרשטעלען מיט זיך אַגוט אַרט צום פרעסען, ווייל די שווינס
הערלעך יאָגען דאָך כסדר אַוועק מיט זייערע בעוועגונגען די
אַקייגענקומענדיגע שפייז צום הינטערשטען עק פון דער קויל, און
און אַחוץ דעם איז דאָך דער דאָזיגער עק מער בעשיצט, ווי
דער פאַדערשטער. דאָס קאָנסט דיר פאַרשטעלען, ווי דו
וואָלט. אַלענפאלס האָט זיך געמאַכט אַזוי, אז נור איין עק
פון דער קויל האָט געטויגט צום פרעסען. דער רוים אין דעם
דאָזיגען עק פון דער קויל איז אָבער געווען שטאַרק בערגע-
נעצט. אז די קויל איז געוואָקסען, האָט דער דאָזיגער פרעסענ-
דיגער פונקט געמוזט פערגרעסערט ווערען. ווי אַזוי אָבער
שטעל די פאַר אַנ'ערד-קוגעל. אויף דעם נאָרד-פּאָל זאָל גיין
אַרעגען פון געבראַטענע טויבען, און נור די עטליכע מענשען,
וועלכע געפינען זיך דירעקט אויפ'ן פּאָל, קאָנען זיי כאַפּען.
פערפעלט זיי דערצו הענט, גייען די טויבען פערלירען. וואָס
וואָלטען קלוגע קעפּ אויפגעטון, כדי צו פערגרעסערען די צאָל
הענט אויף דעם דאָזיגען בערגענעצטען שטנקעל ערד? זיי
וואָלטען אויסגעגראָבען אַ גרוב, אין דעם גרוב אַוועקגעשטעלט
אַ לייטער, און מענשען וואָלטען זיך אויפגעשטעלט אויף דער
לייטער איינער איבער דעם אַנדערען און וואָלטען געכאַפט
די טויבען. מען וואָלט זיך געקאָנט בעגיין אויך אן אַ גרוב,
אָבער די לייטער, וועלכע מען וואָלט אויפגעשטעלט אַרויף,
וואָלט נישט געקאָנט אויסהאַלטען די לאסט פון די מענשען.
אַ גרוב איז בלויז זיכערער. און אַזוי האָבען אויך געטון די
פרעס-קעמערלעך אויפ'ן פּאָל פון זייער קויל. זיי האָבען זיך
אַריינגעקנייטשט, געבילדעט אַ גריבעל, דאָן אַ לאַך; די ווענט
און די דעק פון דעם לאַך האָבען זיי אָבער געדיכט בעזעצט.
צוזאַמען מיט דעם וואָסער דרינגען אַריין די שפייז-טיילעכלעך
אין דעם לאַך. דאָרט ווערען זיי אונגעשטערט איבערגעאַרבעט.
וואָס קומט אַרויס דערפון?
פון דער קויל ווערט אַ בעכער. די קויל בעקומט אינע-
ווייניג אַ לאַך, וועלכעס עפענט זיך ווי אַ מיל, און די וואַנט

בעשינצט דערפאר די הילפלאזע בלאט-לויז. ראקסע לעבען אזוי
 צוזאמען מיט חיות, וועלכע שטייען געוואלטג נידעריגער פון
 זיי: מיט פאליפען (ים-רזיוען). און עס זענען פעהאן חיות,
 וועלכע לעבען אזוי מיט צמחים. און נאך מער: אויך ביי צמחים
 זעט מען שוין אועלכע פערבאנדען. געוויסע שוואמען לעבען
 אזוי ענג פערקניפט מיט געוויסע וואסער-געוויקסען, אז די בא-
 טאנקער האבען א לאנגע צייט דעמאזאגען פערבאנד געהאל-
 טען פאר אן איינהייטליך געוויקס, וועלכעס איז האלב שוואם
 און האלב וואסער-געוויקס. און האבען אים א נאמען געגעבען
 „פלעכט-געוויקס“. אועלכע פערבאנדען רופט מען וויסענשאפטליך
 „סימביוזע“. דאס ווארט בעדייט: צוזאמענלעבען, אדער גע-
 נויער: בשותפות'דיג לעבען, וואס האלט זיך אויף געגענווייט-
 גער הילף. דעם דאזאגען בעגריף געפינסטו שוין אין יעדען
 בעסערען שול-ביכער פון נאטור-געשיכטע. שוואמען און ווא-
 סער-געוויקסען זענען אבער גאר די נידעריגסטע צמחים, און
 דאס, וואס מיר זען ביי זיי, דארף אונז גארנישט פערוואונ-
 דערען אויך ביי די אמת'ע איינקעמערליגע. און דערבער:
 ווער עס וועט דיר זאגען, אז דער בעגריף „ארבייטס-טיילונג“
 איז דא אן „אנטראפאמאָרפֿיסטישער“, א פערמענדליכער, דעם
 זאכסטו אַבשיקען זיך לערנען דעם אַלף-בית פון דער מאָדער-
 נער נאטור-געשיכטע, און אליין פאָלג ווייטער נאך דעם טעקסט.
 באַלד איז צו דער ערשטער אַרבייטס-טיילונג צוגעקומען
 נאך די פאָלגענדע זעלבסטפערשטענדליכע זאך.

אז די קויל האט זיך אַלץ בעוועגט מיט איין עק פאָרויס,
 האָט דער דאָזיגער פאָדערשטער עק, ד. ה. די קעמערלעך,
 וועלכע האָבען זיך אין דעם דאָזיגען עק געפונען, בעקו ען
 דעם גרעסטען טייל פון דער אַקייגענקומענדיגער שפיין. אין
 דעם דאָזיגען עק האָט זיך דעריבער איינגעאָרדענט אַ פעסטער
 שטאַם פון אויסגעשפראַכענע פרעס-קעמערלעך אין דעם פריער-
 דיגען זין. זיי האָבען פערזאָרגט די גאַנצע קויל מיט דערנע-
 רענדיגען זאפט, און די אַנדערע האָבען זיי צוליב דעם אַלגע-
 מיינעם נוצען כסדר בעוועגט פאָרויס. מען קאָן זיך אויך פאָר-

גונג אלץ נייע און נייע שפיין, וועלכע וואָלט דאָך אָן זייער
בעוועגונג פאַר אים פערלזירען געגאַנגען. און דערפון קאָן זיך
דאָך אָנהייבען די אייגענטליכע אַרבייטס=טיילונג.

לעצטער זאָגען איינפאַך צוויי: פון פֿונף קעמערלעך נעמט
אויף זיך איינס, זאָל זיין דאָס מיטעלסטע, צו דערנערען זיך
און די פֿיר אַרומיגע, און דערפֿאַר ווערט עס אַנזענליך בע=
וועגט דורך די אַנדערע קעמערלעך. דאָס ערשטע קעמערל דאַרף
נור פרעסען און דערויף קאַנטענטירען זיין גאַנצע קראַפט.
די אַנדערע ווייטער דאַרפען נור בעוועגען און דערויף אַנווע=
דען זייערע אַלע פעאָגיקייטען. דער נוצען פֿאַר אַלע איז גע=
וואָלט גרויס. אין דעם דאָזיגען איינפאַכסטען פון אַלע ביי=
שפּילען זעסטו זיכער דעם קערן פון דער גאַנצער ווייטערדי=
גער ענטוויקלונג, וועלכע האָט זיך געצויגען פון דער וואָלוואָקס=
קויל ביז צום מענטש.

אפֿשר דוכט זיך דיר, אז אין דעם דאָזיגען געדאַנקעגאַנג
קלינגען די ווערטער: אַרבייטס=טיילונג, געגענווייטיגע היילף, סא=
ציאלער פערבאַנד צו מענשליך? אָבער גראַד דאָ זענען די דאָ=
זיגע ווערטער געברויכט נישט ווי אַ בילד, נישט ווי אַ פער=
גלייך פאַר דער קלענדיקייט וועגען. די דאָזיגע בעגרייפֿען זענען
נישט קיין ספעציעל מענשליכע אויפטועכצען, זיי גלײַטען שוין
ביי ברואַם, וועלכע שטייען פיל נידעריגער, ווי דער מענטש:
ביי חיות און ביי געוויקסען. דו קאָנסט חיות, וועלכע לעבען
אין סאָציאַלע פערבאַנדען: דערמאָן זיך אָן די קאָאָאָאָלע מלי=
כות פון די מילכען, פון די בינען. דו זעסט דאָרט די ווייט=
גייענדיגסטע געגענווייטיגע היילף, דו האָסט דארט די ראַפּיניר=
סטע אַרבייטס=טיילונג. די בינען=קעגנן פרוכפערט זיך פאַר אַלע
און זי ווערט דעריבער דורך אַלע אַנדערע בירגער פון דער
בינען=מלוכה געשפייזט. מיר וועלען וועגען דעם נאָך רעדען.
עס ענדיגט זיך אָבער נישט דערמיט. געוויסע מילכען לעבען
אין אַ מין פערבאַנד מיט פיל נידעריגערע אַנזענליכען, מיט
די בלאַט=לייז: די בלאַט=לייז גיט דער מילכ איר צוקער=זיסע
אורקן, וועלכע איז ביי די מילכען אַ נאַשעריי, און די מילכ

וועלכער דרייט און בעוועגט די גאנצע קייל. דאס איז, פער-
שטייט זיך, נאך נישט קיין ארבייטס-טיילונג, עס איז נור די
ערשטע סאציאלע האנדלונג. אבער קיים איז די דאזיגע
בשותפות'דיגע ארבייט איינגעשטעלט, מוז זי שוין פון זיך
אליין פירען ווייטער צו דער ערשטער ארבייטס-טיילונג.

אלע קעמערלעך פון דער קייל פרעסען אין אנהויב
יעדע פאר זיך. אבער אזוי ווי די קעמערלעך ליגען פעסט צו-
נויפגעפרעסט איינס מיט דעם אנדערען, אדער אפילו צונויפ-
געקייטעלט מיט דער הילף פון בעוונדערע הערערלעך, וועלכע
קאנען פריי דורכלאזען פליסיגקייטען, קאן זיך דאך זייער
לייכט מאכען, אז דער איבערגעארבייטער זאפט זאל אריבער-
פליסען פון א קעמערל, וועלכעס האט גראד עפעס אויפגע-
פרעסען און פערדייעט, אין די ארומיגע קעמערלעך, וועלכע
פרעסען נישט. דאס איז נאך אלץ נישט מער ווי אן איינפאכע
קאנסעקווענץ פון דעם סאציאלען לעבען. דאס קאן אבער
ביי געוויסע אומשטענדען ברענגען פיל נוצען די קעמערלעך,
וואס פרעסען גראד נישט. איצט אבער ווייטער א נאטירליכע
זאך: די קעמערלעך, וועלכע פרעסען און פערדייען יא, מוזען
זיין אין זייערע בעוועגונגען פולער, ווי די אנדערע, זיי בע-
וועגען צייטווייליג שוואך און טיילמאל אפילו אינגאנצען נישט
זייערע שווימ-הערעלעך. און זיי דארפען עס גארנישט. ווייל
ווידער אן איינפאכע קאנסעקווענץ פון דעם סאציאלען פער-
באנד: די אנדערע קעמערלעך ארום זיי, וועלכע צאפלען און
רודערען לעבהאפט מיט זייערע שווימ-הערעלעך, טראגען דאך
זיי אויך מיט זיך.

דו בעמערקסט! דא מערקט זיך שוין אן א געגענזיי-
טיגע נוצען: איין קעמערל פרעסט פאר די ארומיגע,
דערפאר אבער בעוועגען עס די ארומיגע אזוי לאנג, ווי עס
פרעסט פאר זיי. דאס שווימען פאראויס ברענגט אבער כסדר
נייע שפיין; דערנעבער ווערט דאס פרעסענדיגע קעמערל ווייניג
וואס אן: עס פערלירט אביסעל דערנערענדיגען זאפט לטובת
די שכנים, דערפאר ליפערען זיי אים אז דורך זייער בעווע-

אין אלע אנדערע קעמערלעך, וועלכע פערנעמען זיך נישט
דירעקט מיט דעם פרעסען: אין די זע-קעמערלעך, הער-קע-
מערלעך, בעוועגונגס-קעמערלעך א. א. וו. די דאזיגע אלע
פערשידענע גרופען קעמערלעך פון דעם מענשליכען לייב ווע-
רען אונדזערע געשפייזט און געשטארקט דורך די קעמערלעך פון
די געדערנס. די קעמערלעך פון די געדערנס פרעסען פאר אלע.
די דאזיגע וואונדערליכע אַרבייטס-טיילונג קאנסטרו, נא-
טורליך, ביי דער אַמעבע אָדער ביי דער באַצילע נאָך נישט
זען, ווייל דו האָסט דאָך דאָ פאַר זיך נור איין איינציג
קעמערל, וועלכעס בילדעט דעם גאַנצען קערפער און מוז דע-
ריבער אויך אַלץ פאַר דעם דאָזיגען קערפער אַליין טון: פרע-
סען, אָטעמען, פילען א. א. וו. אָבער אויך ביי דער וואַל-
וואקס-קויל וואָסט אומזיסט סימנים פון דער דאָזיגער הערלי-
כער אַרבייטס-טיילונג (מיט איין איינציגען אויסנאַם, וועגען
וועלכען מיר וועלען באַד רעדען). דאָ האָסטו שוין אַ סאָציאַל-
לען פערבאַנד. אָבער יעדער קעמערל פון דעם דאָזיגען פער-
באַנד פרעסט נאָך פאַר זיך; עס איז נאָך נישט געשאַפֿען
קיין „געדערנס“ אין זיין פֿון אַ גרופע קעמערלעך, וועלכע
זאָלען אַלס אויסגעטיילטער אָרגאַן פרעסען פאַר דער גאַנצער
קויל. די דאָזיגע פֿערוואַקסלעטע אַרבייטס-טיילונג האָט זיך באַ-
שיינפֿערליך ערשט שפּעטער ענטוואַקלט אויפֿן וועג צווישען
די וואַלואַקס-ענליכע קוילען און דיר.

און אַז דו טראַכסט זיך אַריין ווערט דיר דער דאָזיגער
ענטוואַקלונגס-גאַנג אויסערגעוויינדליך קלאָר, פֿמעט זעלבסטפֿער-
שטענדליך. טראַכט נור דורך איין ביישפּיל. דעם ביישפּיל פֿון
פרעסען.

עטליכע טויז קעמערלעך נעמען זיך צוזאַמען, בילדען
אַ סאָציאַלען פערבאַנד און שטעלען אויף אַ שוואַכענדיגע קויל.
יעדערס טון די דאָזיגע קעמערלעך האָט אַ דין צאָפֿעלדיג
הערעלע, מיט דער הילף פון וועלכען עס פֿאַעגט פֿריער אַלס
איינצעלנע בריאה שוואַכען אין וואַסער. איצט שוואַכען אלע
צוזאַמען, און זיי געוואוינען זיך צו צו אַ געוואַסען טאָקט.

פֿעד. דיין קערפער איז אַ ראַפּינאַרט-איינגעאַרדענט „הויז“. אין דעם דאָזיגן הויז בילדען די קעמערלעך, פונקט אזוי ווי די ציגל פֿון אַ מאָדערנער גרויסשטעטשער געביידע, בעזונדער „צימערן“ פֿאַר פערשונענע בעזערפּענישען: זיי בילדען אַ גאַנצע מאַסע אָרגאַנען. געדערנס, אין וועלכע די שפּייז ווערט פּערדייעט, לונגען, אין וועלכע דאָס בלוט ווערט געריי- ניגט און בערייכערט, געהירן, וועלכע פֿירען מיט אַלעמען אָן. און עס איז פּערהאַן אַ זייער איינפאַך וואָרט, וואָס לעזט דאָס גאַנצע רעטעניש פון דער דאָזיגער ראַפּינאַרטער איינאָרדנונג פון די העכערע קערפער-געביידעס.

צו דעם וואָרט „סאָציאַל“ קומט צו דאָס צווייטע גוטע וואָרט: די אַרבייטס-טיילונג.

7 **מיריאַדען-קעמערלעך, וועלכע שטעלען צוזאַם דיין מענש-**
 ליכען קערפער, בילדען נישט נאר אַ סאָציאַלען פֿערבאַנד, נאר עס איז אויך צוזאַמען זיי איינגעשטעלט אַבאָיאַסערגעווענ- ליך קלוגע און גליקליכע אַרבייטס-טיילונג. פון די מיריאַדען קעמערלעך, וועלכע בילדען דיין קערפער, זענען נאר אזוי פיל און אזוי פיל בעשעפּטיגט מיט דעם פרעסען: זיי שטעלען צוזאַם דיין ערנערונגס-אָרגאַנען, צ. ב. די געדערנס, אזוי פיל און אזוי פיל ווייטער הערען נור: זיי בילדען דייןע שמיעה-אָרגאַנען ביז צו די געהירען. אזוי פיל און אזוי פיל בעשעפּטיגן זיך נור מיט זעען: זיי בילדען דיין זע-אַפּאַ- ראַט, וועלכער ציט זיך אויך פון דעם אויסערליכען אויג ביז די געהירען. און אזוי ווייטער. אזוי ווי אָבער אַלע איינצעלנע קעמערלעך און אַלע איינצעלנע אָרגאַנען, וועלכע בעשטייען פון די דאָזיגע קעמערלעך, געפֿינען זיך אין אַנעגען סאָציאַל- לען פֿערבאַנד צוזאַמען זיך, דערפֿער דינט די אַרבייט פון יעדער בעזונדערער גרופּע-קעמערלעך אַלע אַנדערע: אַז די קע- מערלעך פון די געדערנס זייגען אַריין אין זיך דעם ערנערענ- דיגען זאַפט, שטראָמט דער דאָזיגער זאַפט באַלד אַריבער אויך

אויפצושטעלען געביידעס פון אהעכערען מין: פריער קליינע
מויערלעך, שפעטער הייזלעך, נאך שפעטער פאלאצען און
ענדליך הייזע טורעמס, פון וועלכע דער גייסט פון דעם מענש
קוקט צום שטערען-הימעל...

די דאזיגע וואלדוואקס-קויל שטייט אפילו נענטער (לויט
דעם ווי זי שפייזט זיך) צו געוויקסען, ווי צו חיות. פון איר
האט זיך דירעקט געקאנט ענטוויקלען נישט דער מענש, נאר
גאר די שפעטערדיגע צמחים-וועלט. אבער אויך דער שוואר-
צער קנפארט, וועלכען די זעסט דא קייגען דיר, איז אויך
אזא געוואלטגער טורם פון פיל מיליאנען קעמערלעך. און
א חזק דעם האבען מיר גענומען דעם וואלדוואקס נור אלס
א צופעליגען ביישפיל. עס זענען פעהאן אזעלכע פערבאנדען
פון קעמערלעך אויך ביי די אינפוזאריעס, ד. ה. ביי די
איינקעמערלדיגע, פון וועלכע ס'האט זיך דירעקט ענטוויקעלט
די חיות-וועלט, צ. ב. די מאגאספעיכא אדער די נארווע-
גישע פלימע-קויל, וועלכע העקעל האט בעשריבן: דאס
איז א פערבאנד פון עטליכע דרייסיק ביז זעכציק בארנע-פאר-
מיגע קעמערלעך, וועלכע בילדען צוזאמען איין קויל און גי-
סען זיך דעריי נישט אינגאנצען צונויף.

איצט אבער קוק דין נור ווידער גוט צו צו דעם, וואס
אין ווייז דיר. די זעסט די אמעבע אדער וועלכע ס'איז א
דערע איינקעמערלדיגע בריאה, זעסט די וואלדוואקס-קויל און
די בעטראכט דין אליין. אין וואס בעשטייט דער אונטערשיד
צווישען איין אלעמען? צי בלויז אין דעם, וואס די אמעבע
איז נור איין אטאמארטער לעבעדיגער ציגעל, די וואלדוואקס-
קויל-אפערבאנד פון עטליכע טויזענט אזעלכע ציגעל, וועלכע
בילדען צוזאמען א שווענדדיגע קויל, און די אליין - א ריזיגע
געביידע פון מריאדען-ציגעל? ווידער ניין.

דערמאן זיך, וואס אין האב דיר שוין פריער דערציילט.
אין האב דיר געזאגט, אז דיין מענשליכער קערפער איז, פונקט
אזוי ווי דער קערפער פון א הונט אדער פון א רעגענווארטי,
נישט בלויז א קאלאסאלער פערפאלטערטער קנזיל פון קעמער-

דעם דאָזיגען מיטעל פון דער ליבע נישט צוליב ליבע-צוועקען.
 זיי האָבען זיך נישט געוואָלט צונויפגינסען. זיי האָבען זיך בלויז
 צוגעדריקט איינס צום אנדערען, זיי האָבען אויסגעצויגען איינס
 צום אנדערען דינע פעדעמלעך, וועלכע האָבען מערקנפֿט זיי-
 ערע קערפערס, אָבער נישט מער.

פֿאַר דער דאָזיגער בעגרענעצונג אין איין הנינוכט האָ-
 בען זיי אָבער בעצאָלט דערמיט, וואָס זיי האָבען זיך פֿעראיי-
 ניקט נישט נור צו צוויי, נור צו צען, הונדערט, טויזענט, יאָ
 אפילו ביז צו צוועלף טויזענט, ווי מען זעט עס אין דעם
 געווענליכען וואָלוואָקס-קייזערעל. דער געווענליכער ליבעס-פֿער-
 באַנד איז אַן אומפֿערגרענעצט אַנערליכער, ער נעמט אָבער אַרומ
 נישט מער, ווי צוויי ברואים; דן וואָלוואָקס-בעשעפֿטיגטען האָ-
 בען בעשאַפֿען אַ מער אויסערליכען פֿערבאַנד, דערפֿאַר האָבען
 זיי אָבער געגעבען דן מעגליכקייט טויזענטער ברואים צוצושטיין
 צו דעם דאָזיגען פֿערבאַנד.

בעטראַכט אָבער ווידער דין אַליין. דו אַלס מענש, צו
 וועמען בוסטו מער ענליך לויט דיין קערפֿער-געבוי: צו אַן איי-
 קעמערליכער אור-בריאה, אָדער צו אַ וואָלוואָקס-קויל? דערמאָן
 זיך, וואָס מיר האָבען גערעדט וועגען דעם פֿיל-קעמערליכען
 געבוי פון דיין קערפֿער; וואָס איז אַן איינקעמערליכע איי-
 צעלנע בריאה, אַן איינצעלנע אַמעבע אָדער אַן איינצעלנע באַ-
 צילע? איין קעמערל, דאָ הייסט: איין לעבעדיגער ציגעל. וואס
 בוסטו אַ פֿערבאַנד פון מיליאָרדען קעמערלעך, דאָס הייסט: אַ
 ריזיג הויז פון אונציייליגע אַזעלכע ציגעלע. און וואָס איז דן
 וואָלוואָקס-קויל? אַ פֿערבאַנד פון עטליכע טויזענט קעמערלעך,
 דאָס הייסט: אַ קליין הייזעלע פון עטליכע טויזענט ציגעלע,
 וועלכע זענען גאָנץ שוואַך צוגעקלעבט זיינער צום אנדערען.
 וואָס קאָן זיין קלאָרער? דן וואָלוואָקס-קויל ווייזט דין דעם
 וועג, וועלכער האָט געפֿירט פון דעם איינקעמערליכען אור-
 בעשעפֿטיגט צו דין. דער דאָזיגער וועג האָט געפֿירט דורך דעם
 סאַציאַלען פֿערבאַנד פון פֿיל קעמערלעך, פֿון פֿיל
 לעבעדיגע ציגעלע, וועלכע האָבען זיך צוזאַמענגענומען, פֿרי

אוין האָב אין סוף פון דער קארליק-מעשה'לע דיר שוין אָנס
 געוויזען אויפ'ן סאַציאַלען מאַמענט. דאָס, וואָס דער קאַר-
 ליק (אָדער דאָס אור-בעשעפּעניש) האָט נישט באַלד אָפּגעלאָזען
 זיינע זוימען-קעמערלעך אָדער די איי-קעמערלעך פון זיך, נור
 ער האָט צוזאַמען מיט זיי אַפּוסיטל געוואַנדערט, אַזוי שוין פאַק-
 טיש געווען אַגאַנץ איינפאַכער סאַציאַלער אַקט. אַזעלכע
 און העכערע סאַציאַלע אַקטען זענען שוין אָבער אין יענער
 צייט, ווען די אור-קעמערלעך זענען געקומען צו דער דאָזיגער
 העכסטער שטופע פון זייער ליבע-לעבען, געווען אין אַלגעמיין
 אין גאַנג אין דער דאָזיגער אור-וועלט; און זיי האָבען באַלד
 געוואונען אַ געוואָלטונגע בעדייטונג אין דעם לעבען פֿון די אור-
 קעמערלעך. מיר האָבען זיך שוין כּוֹרער אָנגעשטויסען צופּעליג
 אויף אַזאַ סאַציאַלען פֿערבאַנד פון די אור-ברואימלעך, בע-
 טראַכטענדיג דאָס לעבען פון די היינטיגע איינקעמערלדיגע
 אויף דער ערד. דאָס איז געווען די וואָלוואָקס-קויל. וואָס זעען
 מיר ביי דער דאָזיגער קויל?

עטליכע טויזענט קליינע איינקעמערלדיגע, וועלכע לאָזען
 זיך נאָך גוט דערקענען אַלס בעזוגדערע אַנדלונג: דואומס, ביל-
 דען צוזאַמען דורך אַ געוויסען שוואַכען פֿערבאַנד איין פֿער-
 העל-נאָסמעסג גרויסע גרינע קויל, וועלכע שווימט אין וואַסער,
 לעבאָפּטיג בעוועגט, ווי איין גאַנצער אָרגאַניזם. פֿערשטיי גוט:
 דאָס איז נישט קיין ליבעס-אַקט פון עטליכע טויזענט איינקע-
 מערלדיגע, וועלכע ווילען זיך „צונויפּגיסען“ און שאַפען איין
 גרויסע איינהייטליכע קויל. עס זעט אפילו אויס, אַז דאָס האָט
 די ליבע געלערנט די וואָלוואָקס-ברואימלעך זיך האַלטען צו-
 זאַמען. זיי האָבען פֿערשטאַנען דעם פּרינציפּ, וועלכען די ליבע
 האָט מיט זיי גוט איינגע'חור'ט: אַז און צווייען מאַכט מען תּמיד
 בעסער ווי אַליין. אָבער דאָסמאָל האָבען זיי זיך גענומען צו

וויילענדיג, זוכט מען ביי העכערע אינפוזאריעס צווישען דער קעל אין דעם אונטערשטען ארויסגאנג א רערעל אָדער אַ בלע-זעל, וואָס זאָל שוין פֿערטרעטען דעם מאָגען אין די געדעריים. און אז מען וועט דאָס געפֿינען, פֿאַרוואָס זאָל מען זיך נישט קאָנען פֿאַרשטעלען, אז אין דעם איינקעמערדיגען קערפּער קאָנען אויסגעבילדעט ווערען נייע אָרגאַנען, אז ס'קאָן דורכ-געפֿירט ווערען אַ ווייטערדיגע „אַרבייטס-טיילונג“ צווישען די בעזונדערע טיילעכלעך פֿון קערפּער פֿונקט אזוי ווי ס'איז שוין געמאַכט געוואָרען מיט דעם טיילעכעל, וואָס איז אָפּגעגעבען געוואָרען פֿאַר דער פֿרוכפֿערונג ... און דאָן אַ גלייכער וועג פֿון דער אינפוזאריע ביז אַרױף צום מענש?

ניין. די אמת'ע ענטוויקלונג פֿון דער אור-בריאה ביז צום מענש און בכלל ביז צו דעם העכערען אָרגאַניזם איז גע-אַנגען נישט אױף דעם דאָזיגען איינפֿאַכען, נאָר אױף אַ פֿיל קאָמפּליצירטערען וועג. און דאָס טאָרען מיר דאָ נישט לאָזען אונבעמערקט, ווייל אָנדערש וועט זיך אין אונזער לאָגישען פֿאָדעם פֿון דער ליבע-געשניכטע מאַכען אַ שווערער קנופּ אָדער גאָר אַ ריס.

די אָרגאַן-התחלות ביי די ספֿאַנעען און אינפוזאריעס זענען געבליבען פֿרוכען, וועלכע זענען ווייטער נישט ענטווי-קעלט געוואָרען נאָך לאַנג איידער זיי האָבען זיך בעוויזען און זיך אָנגעהויבען צו ענטוויקלען, האָט זיך אָנגעמערקט אַ נייער, זיכערער וועג פֿאַר דער ווייטערדיגער ענטוויקלונג, - אַ וועג, וועלכען גיר איין וואָרט קאָן ריכטיג בעצייכענען: זאָם וואָרט „סאָציאַל“.

אַנ'אַמעבע? האָט אַ מאָגען און געדערמ, אַזוי ווי מיר? גאָט
 בעהיט! ער פרעסט און בוכשטעבלעכען זיין מיט דעם גאנצען
 קערפער און וואָרט אַפּ דאָס אונטויליגקייט צום געדוילך אויך
 מיט דעם גאנצען קערפער. אַז דו שפּייזט אַנ'אַמעבע מיט אַ
 קערענדל שפּייז, וואָס האָט אַ געוויסע פֿאַרב, זעסטו, ווי דאָס
 דאָזיגע קערענדל קאָן אַריין אין דעם ווייכען לייב פון דער
 אַמעבע און יעדען אָרט, און ווי דו אַמעבע קאָן אין יעדען
 אָרט פון איר קערפער אַרויסוואַרפֿען אַנ'אונטויליגקייט מערבלי-
 בען שט'קעלע צלס עקסקרעמענט. פונקט אַזוי איז מיט דעם
 לופט-פרעסען, מיט דעם אָטמען, פונקט אַזוי איז מיט דעם
 פליען, און דו האָסט דאָס זעלבע געזען אויך ביי דער צו-
 צווייפּשאַלטונג און ביי דער צווייפּגונג, ביי דער ליבע הייסט
 עס, ווי דו דאָזיגע אַמעבעלעך ליבען און בוכשטעבלעכטען זיין פון
 וואָרט „מיט דעם גאנצען קערפער“ (ווייל אין דער ליבעט-טעטיג-
 קייט בעטייליגטוין אויך דער קערן, וועלכער נעמט דאָך נישט
 קיין אַנטייל אין אַלע אַיבעריגע האַנדלונגען פון דער אַמעבע).
 נישט אַזוי איז אָבער ביי יענער העכערער אַנפּוואָרע.
 איינקעמערלידיג איז זי פונקט אַזוי, ווי דו אַמעבע. אָבער קוק
 זיך נאָך איין, ווי זי פרעסט און פערדייעט. דו בעמערקסט
 ביי איר אויפ'ן ערשטען בליק אַ שטענדיגע אמת'ע מויל=עפֿע-
 נונג, און וועלכער זי נעמט אַריין דו האָרטע און דו פליסיגע
 שפּייז. דאָס דאָזיגע „קעמערל-מויל“ פֿירט מערסטענטיילס אַריין
 אין אַ קורצען קאַנאַל, אַ קעל, וואו ס'געפינען זיך אָפט אַזעל-
 כע שטעקעלעך, וועלכע קאָנען אפשר שפּילען דו ראָל פון ציין.
 אָפטמאָל האָט דאָס מויל שוין ליפֿען און אפילו אַ לאַנג צינגעל
 צום זיגען. און מען זעט אָפט אויך אַ געגענענעליכע עפענונג,
 אַנ'אונטערשטען אַרויסגאנג פון דעם קעמערל. נישט מער דער
 מאָגען פעלט נאָך. צווישען דער קעל און דעם אונטערשטען
 אַרויסגאנג געפינט זיך דו שפּייז דירעקט אין דער אָפֿענער
 קערפער-מאָסע. אָבער דו זעסט, ווי דו שפּייז ווערט דאָרט
 אַרומגענומען דורך אַ טראָפען וואַסער, ווי זי ווערט בעוועגט,
 ווי זי ווערט בעהאַנדעלט פונקט ווי אין אַ מאָגען, און נישט

היה "מענטש". און עס דוכט זיך, אז דא הייבט זיך אן פאר דעם בליק פונאנדערוויקלען א פערספעקטיוו.

די איינקעמערלדיגע בריאה הייבט-אן ענליך צו ווערען צום מענטש: זי האט שוין נישט נאר דאס זעלבע לעבען, וואס ער, נאָר אויך דעם זעלבען אונענדליך-וויכטיגען אָרגאַן. וואָס פעלט איר נאָך, כדי אָנגאנצען צו ווערען מענטש? די גרויס. קאָן זי אויפּוואַקסען און דערגרייכען די נויטיגע גרויס. עס זענען פֿערהאַן נאָך היינט אַזעלכע איינקעמערלדיגע ברוואים, וועלכע זענען גאַנזשט מיקראָסקאָפּיש קליין; עס זענען פֿער- האַן געוויסע איינקעמערלדיגע אַזוי-גערופענע סיפּאָנעען, וועלכע דערגרייכען א מעטער די לענג. וואָס נאָך אַ גאַנצע ריי אנדערע אָרגאַנען. דער כּאָגען און די געדערם, די גע- הירן און דער חוט הסדרה, די לונגען, דאָס האַרץ, די אָדע- רען און נאָך און נאָך. אבער פאַרוואָס זאָל זי נישט קאָנען בעקומען אויך די דאָזיגע אָרגאַנען, נאָכדעם, ווי זי האָט שוין איינעם אַזאַ וויכטיגען בעקומען? עס זענען פֿערהאַן איינקע- מערלדיגע אור-געוויקסען און איינקעמערלדיגע אור-חיה'לעך (אינפּוואָריעס), ד. ה. אמת'ע, הגם פֿערהעלטניסמעסיג הויך- ענטוויקעלטע איינקעמערלדיגע, וועלכע האָבען שוין און זייער איינקעמערלדיגען קערפּער התחלות פון פֿערשידענע אנדערע אָרגאַנען. ביי געוויסע מינים פון די נור וואָס דערמאָנטע וואָ- סער-אור-געוויקסען, ביי די סיפּאָנעען, ענטוויקעלט אין זיך דאָס ריזיגע קעמערל אַ גאַנצע ריי בעזונדערע טיילען, וועלכע דערמאָנען אָנגאַנצען אָן די אָרגאַנען פֿון הויך-ענטוויקעלטע וואָסער-געוויקסען; אונטערערדישע וואָרצלען און איבער-ערדישע גרינע צווייגען מיט צונג-פאַרמיגע אויסגעשניצטע בלעטער. און איינלע אַזעלכע סיפּאָנעען ווייזען אויך אַרויס אַ העכסט-ענטווי- קעלטע געשעכטליכע פֿרוכפֿערונג. נאך אינטערעסאַנטער און אָבער דאָס, וואָס ס'ווייזען דיר די אינפּוואָריעס, די איינקע- מערלדיגע אור-חיה'לעך.

מיר האָבען פֿריער פיל גערעדט וועגען דעם פרעסען און אָפּוואַרפען ביי די איינקעמערלדיגע. אָבער ווי אַזוי טוט דאָס אַזאַ איינקעמערלדיגער חברה-מאן, ווי אַ באַצילע אָדער

דאָזער אַרגאָן פערנעמט זיך ביים מענשען פונקט מיט דער
זעלבער אַרבייט, ווי דאָס דערמאָנטע קליינע טיילענל פון
קענערל-קערפער: ער גיט אַרויס מענליכע קעמערלעך און ווייב-
ליכע קעמערלעך. אָבער דערביי האָט ער נאָך אַנדערע נוצלי-
כע אויפגאַבען. צום ביישפּיל, ער גיט די מענליכקייט דעם
מענליכען קעמערל צוצוקומען צום ווייבליכען: ער איז נישט
נור אַן אינערליכער רעזערוואַר פֿון די פרוכפערונגס-קעמער-
לעך, וועלכע דאַרפֿען זיך באַלד אָבשפּאַלטען, נור ער פונקציאָ-
נירט אויך אויסערליך אַלס מענליכער אָדער ווייבליכער בעהעפֿ-
טונגס- (פרוכפערונגס-) אַרגאָן פֿון יעדען אינדיווידואל. און אַזוי
ווייטער. אייגענטליך איז דאָס אויך נישט קיין נייעס, און אַלס
איינפאַכע קאָנסעקווענץ קאָנסטאַנט עס דיאָ ווייטער צוגעבען צו
אונזער מעשה'לע. מיר האָבען זיך דאָך, אַלץ איינס, פאַרגע-
שטעלט אונזערע רומפעלשטליצלעך אין מענטליכען געשטאַלט;
וואָס קאָן אונז דאָן אַרען, אַז מיר וועלען פערענדיגען דאָס
מעשה'לע אַזוי: ביידע רומפעלשטליצלעך, דאָס מענליכע און
דאָס ווייבליכע, האָבען ענדליך בעקומען אמת'דיגע אינערליכע
און אויסערליכע געשטעלעכטליכע אַרגאַנען פונקט אַזעלכע, ווי
מיר זעען ביים מענש. אָבער אַז מיר וועלען וועלען דאָס
אַרבעטראָגען אויף די איינקעמערלינגע, אויף די אמת'ע
אור-ברואים'לעך... יא, דאָ קומען מיר צו אַ קריטישען
פונקט.

וואָס קאָן זיין איינפאַכער נאָכדעם ווי די איינקעמערלינגע
ברואים האָבען זיך איינמאַל איינגעטיילט אויף מענער און
פֿרויען, האָבען זיי בעקומען בעשטימטע געשטעלעכטליכע אַרגאַ-
נען מיט אינערליכע זוימען-און אייער-רעזערוואַרען און אוי-
סערליכע געשטעלעכטליכע אַפּאַראַטען, וועלכע האָבען געדאַרפט
אַריבערטראָגען די זוימען צו די אייערלעך. און אַז די דאזי-
גע אַרגאַנען זענען „ענטוויקעלט“ געוואָרען, איז די איינקעמ-
ערלינגע אור-ברואה אין דעם פונקט פון דער געשטעלעכטליכער
פרוכפערונג גייען שוין אינגאַנצען גלייך צו דער שפעטסטער
גייסט-ברואה פֿון דער ערד, אַז דער הויך-ענטוויקעלטער איבער-

דאָס דאָזיגע שטוקעלע בעשטייט ביים מצאן פון אַ גאַנצען גע-
 זיממעל קליינע בעוועגליכע קעמערלעך: די זוימען-חיה'לעך.
 און ביי דער פרוי בעשטייט עס פון איין גרויסען רואיגען
 קעמערל, וועלכעס בעוועגט זיך פאסטליך צו דער הויפטטער:
 דאָס אַז דאָס איי-קעמערל. דער מצאן און די פרוי וויי-
 טען, אַז זיי טאָרען נישט אַרױסלאָזען זייערע אָפגעשפאַלטענע
 פראָדוקטען, כדי זיי זאָלען זיך אליין אויפזוכען איינע די אַנ-
 דערע. ביידע גרויסע עלטערן-מענשען מוזען זיך דערצו ספע-
 ציעל דערנענטערען איינער צום אַנדערען: זיי קומען זיך צו-
 זאַמען, פירען זיך אויף אַזוי, ווי זיי וואָלטען גאָר געוואָלט
 צונויפגינגען זייערע גרויסע קערפערס, אַזוי ווי ס'האָבען אַמאָל,
 אַמאָל געטון זייער אור-אור-עלטערען; זיי טוען דאָס אָבער
 נישט, נור גיבען פאָרוי די געלעגנהייט איינעם פון די מענליכע זוי-
 מען-קעמערלעך צו דערגרייכען דאָס ווייפליכע איי-קעמערל און
 דאָרט אַנעווייניג באמת דורכצופירען די צונויפגינג; ביידע
 קעמערלעך גיבען ביי דער צונויפגינג איינס דעם אַנדערען,
 אַזוי צו זאָגען, די „לעבעדיגע שפייז“, וועלכע אַזוי זיי גויסן
 כדי צו קאָנען אויפבליען אַ נייע לעבעדיגע בריאה.

אז דאָך שוין דאָ גאָרנישט דאָ קיין אונטערשיד? הייסט
 עס, די לעצטע שטופע פון אונזער קאָרליק-מעשה'לע אַז אַין
 דעם פונקט פון דעם ליבע-לעבען שוין געווען דער מענש?
 יא, אַן אַ געוויסען זין זעט עס טאָקע אויס אַזוי.
 טראכט אָבער דורך נאָך איין אונטערשיד. דאָס איינצעלנע
 קעמערל (אָדער זאָל זיין, דאָס קאָרליקל) בענוצט נור איין
 קליין טיילעכעל פון זיין קערפער צו דער פֿרוכפערונג. פון
 דעם דאָזיגען טיילעכעל ווערען אַן איין פאָל פֿיל מענליכע
 קעמערלעך, אַן אַנדערען עטליכע אָדער איין פרויען-קעמערל.
 ביים מענשען זעסטו שוין דאָס ספעציאַליזירטער. ביי אים
 בילדעט דאָס דאָזיגע טיילעכעל אַ בעזונדער אָרט פון קערפער,
 אַבער וועלכען עס הענגט, אַזוי צו זאָגען, אַ ספעציעלע שילד
 מיט דער אויפשריפט: „דאָ פֿרוכפערט מען זיך“, דאָס דאָזיגע
 אָרט אַז דער מענליכער פֿרוכפערונגס-אָרגאַן. דער

נעצטען טייל פון איר לייב; ביי איין קעמערל צופאָלט זיך דער דאָזיגער טייל אויף פֿיל מענליכע וואַנדער-קעמערלעך, ביים אַנדערען בלייבט עס זיצען אלס עטליכע אָדער נור איין רוקעמערל.

דאָס קאַרליק-מעשה'לע דערציילט דערנאָך נאָך אלס צו-גאָב, ווי אזוי די מענליכע און ווייבליכע קאַרליקעס האָבען זיך דאָן גענומען אויפֿפֿירען ביי דער פֿרוכפֿערונג: פֿריער האָבען זיי פשוט פֿין זיך אַרויסגעלאָזען זייערע אָפּגעשפּאַלטענע טיילעכלעך, דערנאָך האָבען זיי אָבער אָנגעהויבען איינהאַלטען זיי ביי זיך און צוזאַמען מיט זיי צו וואַנדערען; דער גרויסער מענליכער קאַרליק האָט אָפּגעזוכט דעם גרויסען ווייבליכען, זיי האָבען זיך דערגענטערט איינער צום אַנדערען, זיי האָבען זיך אזוי צוגעדריקט איינער צום אַנדערען, גלייך זיי האָבען גע-וואָלט זיך צונאָיפֿגיסען, אָבער זיי האָבען דאָס נישט געטון, זיי האָבען בלויז צוזאַמענגעפֿירט זייערע אָפּגעשפּאַלטענע טיילעכלעך און געזען, אז זיי זאָלען זיך אַ פֿאַר נאָך אַ פֿאַר צונאָיפֿגיסען. דו בעמערקסט, אז דאָס איז נור אַ ציגאָב-ערשיי-נונג, וועלכע ענדערט אייגענטליך נישט דעם תּוֹך פֿון דער גרונד-ערשיינונג.

מאָך אָבער ווידער מיט אַמאָל אַ שפּרונג פֿון דער דאָ-זיגער אור-ברית ביז צו דיר, דעם מענשען, וואו איז דער אונטערשיד? אָט האָסטו צוויי מענשליכע אַנדדוידואַלע אַ מאַן און אַ פֿרוי. ביידע גייען זיך פֿרוכפֿערען. ווי אזוי טוען זיי דאָס? קודם פֿל שפּאַלטען זיך ביידע. דו פֿרעגסט: ווי אזוי? דער מענשליכער מאַן און די מענשליכע פֿרוי צורייסען זיך דאָך נישט ביי דעם ליבע-אַקט איינפֿאַך אויף צוויי העלפֿט, אזוי ווי רומפֿעלשטילצעל אָדער ווי אַ באַצילע? ניין, אויף צוויי העלפֿטען נישט. אבער די קאַרליקלעך פֿון אונזער לעצטער שטא-פע טוען דאָס שוין אויך נישט. דער מאַן און די פֿרוי שפּאַל-טען זיך אויך ביים מענשען, אָבער זיי שפּאַלטען זיך ביידע אויף נישט גלייכע טיילען. דער מאַן שפּאַלט אָב פֿון זיין רי-זיגען לייב אַ קליין שטקעלע, און די פֿרוי טוט אויך אזוי.

פונקט אין דער געשיכטע פון דעם ליבע-לעבען אויף דער ערד.

אונזערע דיקע ווארט-קארליקעס גרייטען זיך אויפצונע-
מען די אַנקומענדיגע וואַנדער-קארליקעס: זיי ווארפען אַב אַב-
איבערג שטוקעל פון זייער לייב און צוזאַמען דערמיט אויך
זייער האַלבען רינג. דאָס קאָן אפשר ערקלערען, פאַרוואָס דאָס
איי-קעמערל שפּאַלט נאָך היינט פון זיך אַב די ביידע „ריכ-
טונג-קערפערלעך“. אַיך האָב שוין דערציילט וועגען די אמת'ע
לעבעדיגע איינקעמערלדיגע, וועלכע שפּאַלטען פון זיך אַב פאַר
דער צונויפגינג אַוועקע „ריכטונג-קערפערלעך“. דאָ איז אַלץ
אין אָרדענונג.

איצט אָבער ווייטער. ביידע מינים קארליקעס הייבען זיך
אָן צו טיילען אויפ'ן זעלבען אויפן: יעדער עלטערן-קארליק
שפּאַלט פון זיך אַב איין גרויס שטיק אָדער פיל קלענערע
שטיקלעך און לאָזט איבער אַלס רעשט אַ הויפט-שטיק. דאָס
גרויסע שטיק שטעלט מיט זיך פאַר דעם ווייבליכען זון-קאַר-
ליק. די קליינע - די מענליכע וואַנדער-קארליקעס. נאטירליך,
בעקומט דערביי יעדער אָבערשפּאַלטען שטיקעל דעם גאַנצען
רינג (די פולע צאָל כראָמאָזאָמען). אָבער לויט דער גרויס פון
קערפער איז דאָס איבערגעלאָזענע הויפט-שטיק אינגאַנצען נישט
ענליך צו די אָבערשפּאַלטענע קליינע שטיקלעך. וואָס הייסט
דאָס מיט אַנדערע ווערטער?

עס הייסט: פֿון איצט אָן צופאַלען זיך מער נישט די
קארליקעס (נישט די מענליכע, נישט די ווייבליכע) אויף אַ גאַנ-
צען געווימעל פון קינדער, נאר זיי שפּאַלטען אַב אַ געוויסען
טייל פון זייער קערפער און בילדען פון אים זייערע קינדער.
ביים מאַן צופאַלט זיך דער דאָזיגער טייל אויף קליינע לויט-
טיגע וואַנדער-ינגען, ביי דער פרוי בילדעט ער איינע אָדער
עטליכע גרויסע ריטעכטער. אויף „קעמערליש“ איבערגעזעצט
וועט עס הייסען: צוויי איינקעמערלדיגע אור-ברואים, אַ מענ-
ליכע און אַ ווייבליכע, פֿרוכפערען זיך פֿון איצט אָן אַזוי, אַז
יעדערע גיט אַוועק פֿאַר'ן נייעם דור נאר אַ געוויסען בערגע-

דער בעהעפטונג איינער אַ מאַן און איינע אַ פֿרוי, דאָס איז
 נור, אזוי צו זאָגען, אַנ'ערשטער איסערליכער סימן פון דעם
 אונטערשיד. דער גאַנצער שניט צווישען מאַן און פֿרוי איז
 און בלייבט, שטרענג גענומען, נור אַזאַ מיטל פֿון דער נאַטור
 שאַרפֿער אונטערצושיידען איין אינדיווידואַם פון דעם אנדער-
 רען. אָבער אַז די דאָזיגע אינדיווידואַם מיטשען זיך צונאָיף,
 ברענגט יעדער פון זיי צו דער דאָזיגער צונויפמישונג זיין
 גלײַכען טײַל, און עס קאָן בשום אָפֿן נישט זיין קיין אַ-
 בערגעוויכט אַין איינעם פון די ביידע טײַלען בלויז דערפֿאַר,
 וואָס איין טײַל שטאַמט פון אַ מאַן און דער צווייטער פון
 אַ פֿרוי. אַזן דעם דאָזיגען זין איז נישטאָ קיין שום „אור-
 שפּרינגליכער אונטערשיד פון די געשלעכטער“ וועלכער נעמט
 אַרום אַלס אַ העכערע מאַכט דעם אונטערשיד צווישען די אַני-
 דווידואַליטעטען און מאַכט דעם לעצטען אונטערשיד פֿון זיך
 אָפהענגיג. די פֿערזענליכקייט שטייט קודם כל איבער
 מאַן און פֿרוי. אַזן דער העכסטער געשלעכטליכער אַקט
 געברויכט ערשט פונקט צוויי האַלבּע פֿערזענליכקייטען צו דער
 בעהעפֿטונג.

עס איז נישט איבעריג דאָס צו דערמאָנען אַזן אַ צײַט,
 ווען מען וויל צוליב די נעבענערשיינונגען פון דעם געשלעכט-
 ליכען געגענזאץ ביי אינאָ מענשען דרינגען, אַז די פֿרוי האָט
 בכלל אַ קלענערען ווערט אַלס פֿערזאָן, אַז זי קאָן נישט בע-
 זיצען די פֿולע רייכקייט פון דער פֿערזענליכקייט שוין דער-
 פֿאַר, וואָס זי איז אַ פֿרוי. די נאַטור האָט געשאַפֿען די פֿרוי
 אַלס פֿערזענליכקייט, פונקט ווי דעם מאַן. און דו ווייסט, וואָס
 עס שטעקט אַזן דעם בעגריף „פֿערזענליכקייט“. אַזן איר שטע-
 קען די גרעסטע סודות, די העכסטע ברכה, וועלכע איז דעם
 מענשען געשאַנקען געוואָרען; אַזן איר שטעקט די נעגליכקייט
 פון געניס.

דער סוף פֿון דער קאַרליק-מעשה'לע איז גאַנץ פֿערשטענד-
 ליך אַלס איינפֿאַכע קאָנסעקווענץ. אָבער אייגענטליך איז די
 דאָזיגע קאָנסעקווענץ ווידער געווען אַ געוואָלטגער ווענדע-

פירן צו דער צונויפשמעלצונג צוויי פרעמדע אינדיווידואלן
שטעטן, צוויי אינדיווידואלעטעטען מיט וואָס מער אינדיווידואלע
פערשנלעכע כראָמאָזאָמען. דער עיקר, הייבט עס, איז נור גע-
ווען די אינדיווידואלע פערשנלעכע פון די כראָמאָזאָ-
מאָמען, ביי דער צונויפשמעלצונג איז פון די כראָמאָזאָמען
מאָמען פון ביידע אינדיווידואלעטעטען גענומען געוואָרען פונקט
די העלפט. דעם דאָזיגן עיקר האָט דער געשעכטליכער
געגענוואָק, וועלכער איז שפעטער ענטשטאָנען, אַבסאָלוט נישט
געשטערט. דער דאָזיגער געגענוואָק האָט גאָרנישט אַריינגע-
בראַכט קיין נייעס אין דער צונויפמישונג פון די כראָמאָזאָמען:
ער האָט נישט איינגעפירט, אַז ביי דעם איינקערענער וואָל צו-
לייב זיין גרויס גענומען ווערען מער כראָמאָזאָמען (ד. ה.
אַ גרעסערע שטיק „רניג“) ווי ביי דעם קלענערען זוימען-
קעמערל (און דאָס וואָלט געגעבען אין די ווייטערדיגע דורות
כסדר אַנאָיבערגעוויכט דעם ווייבליכען געשעכט); אָדער, פער-
קערט, אַז ביי דעם זוימען-קעמערל וואָל צוליב זיין שטאַרקע-
רער אַקטיוויטעט און בעוועגליכקייט גענומען ווערען דער גרעס-
טער טייל כראָמאָזאָמען, און דערמיט וואָלט ווייטער געשאַפען
געוואָרען אין דער זייט אַ „שטאַרקער געשעכט“. דער גע-
שעכטליכער געגענוואָק האָט גאָרנישט אָנגעהויבען צו גיין
אָזוי ווייט. אין עצם פון דער געשעכטליכער ליבע איז גע-
בליבען, פונקט ווי פריער, די צונויפמישונג פון צוויי אינדי-
ווידואמען, וועלכע ברענגען דערצו פונקט די העלפט פון
זייער ערפליכקייט-סופסטאַנץ. און אַך וויל באַד ווייטער בע-
מערקען: די דאָזיגע גרונד-ערשיינונג איז קיינמאָל אפילו
ביי דער ווייטסטער ענטוויקלונג פון דעם ליבע-לעבען אויף
קיין האָר נישט געענדערט געוואָרען. נאָך היינט גיט ביי אונז
מענטשען דער מאָן פאַר דעם קינד זיינע צוועלף כראָמאָזאָמען
און די פרוי אירע צוועלף כראָמאָזאָמען. דער עיקר איז, אַז
די דאָזיגע צוועלף און צוועלף וואָלען שטאַמען פון צוויי פער-
שנלעכע, געגענעצליכע מענשליכע אינדיווידואלעטעטען. דאָס,
וואָס די דאָזיגע צוויי אינדיווידואלעטעטען זענען המיד ביי

שטארק בעוועגליך און אמאל אינגאנצען אומבעוועגליך. ווען אַנ'איינקעמערלדיגע בריאה פֿערדייעט די שפייז, אָדער ווען זי וויל זיך בעשיצען פון וועלכער ס'איז אויסערליכער געפאָר, הערט זי פלוצלונג אויף זיך צו בעוועגען און בלייבט זיצען, ווי צוגעקלעבט צום אָרט. ווי די געפאָר גייט אָבער פערביי, שפּרינגט דאָס קעמערל מיט אמאל אויף און הויבט ווידער אָן אַרומצורודערען. עס איז דערנעבן קיין וואונדער נישט, וואָס די איינקעמערלדיגע האָבען די דאָזיגע געוואוינהייט זייערע אויסגענוצט אויך פֿאַר דעם ליבע-לעבען; ערשט און דעם ליבע-לעבען האָט זי אָבער געוואונען אַר גרויסע בעדייטונג. די איינקעמערלדיגע האָבען זיך גענומען אויפפירען אַזוי, אַז צו דער צווייפּונגסונג האָבען זיי געפאָרט אַנ'אומבעוועגליך מיט אַ בעוועגליך קעמערל. און אַז דאָס איז צוזאַמענגעפאַלען מיט דעם אונטערשיד אין דער גרויס, האָט די בעוועגליכקייט געקאָנט ווערען אַלס רעזולטאַט אַ בעשטעמטער סימן פון איין געשלעכט (פון דעם מענליכען!) און די אומבעוועגליכקייט ווידער אַ סימן פון דער ווייבליכקייט.

דענפאָלס האָט זיך אָנגעהויבען אַנצומערקען אַנ'אונטערשיד, און דאָס איז געווען דער עיקר. צום ערשטען מאל האָט זיך בעוויזען אַ פּלאַסער שיין פֿון אַ געשלעכטליכען אונטערשיד, פון אַ געשלעכטליכען געגענואַץ. דער געגענואַץ צווישען מאַן און פֿרוי, פרנער אין דער איינפאַכער פאָרם, ווי דאָס איינציגע קעמערל, דאָס זיימען-חיה'לע ביי דער אַליין שטעלט היינט מיט זיך פֿאַר אַ "מאן" און דאָס איי-קעמערל פון דיין פֿרוי — אַ "פֿרוי". נור איין זאך מוזסטו דיר גראַד אויף דעם אָרט נאָכאָמאל נעמען אין זיין אַרײַן.

דער דאָזיגער אונטערשיד, דער דאָזיגער געגענואַץ צווישן שוין פֿרוי און מאַן איז אין זיין אויסגאָנגס-פונקט געווען נישט מער, ווי אַנ'אויסערליך הייז-מ'טעל פֿאַר אַ בעשטעמטען אַנדערען צוועק. דער דאָזיגער צוועק איז געווען: צוזאַמענצו-

נישט ווייט פון דער הויבמוטער און ערשט דאָרט זיך צונױפֿ-
 גיסען. האָט מען אַוועקגעלייגט אַ פּרױש שטײַקעל שלײַם-הױט
 פון אַ ווייבליכער הויבמוטער אונטערן מײַקראַסקאָפּ און אַרייַנ-
 געלאָזען דאָרט לעבעדיגע הײַנטישע זױמען-חיה'לעך; דײַ זױמען-
 חיה'לעך האָבען זיך באלד גענומען באַוועגען צו דעם שטײַ-
 קעל-הױט; דערנאָך האָט מען געפרובט אַראָפּלאָזען דײַ זױמען-
 חיה'לעך אויף אַ שטײַקעל לעבער אָדער אויף שטײַקעל פון
 אַנדערע אָרגאַנען: דײַ זױמען-חיה'לעך האָבען זיי נישט בע-
 מערקט. עס איז דעריבער געבליבען העכסט וואַרשיינליך, אַז
 דײַ הויבמוטער ווירקט אויף עפעס אַ חוש פון דײַ זױמען-חיה'-
 לעך מיט אַ באַשטאַנדטען רייך-מײַטעל. דו קענסט דײַ אַזוי
 אַרום מיט דער שפּראַך פון אונזער מעשה'לע ערקלערען, אַז
 דאָס זוכענדיגע קאַרליקעל האָט געפילט פון דער ווייטענס דעם
 ריח פון דעם וואַרטענדיגען קאַרליק, אָדער ער האָט פערנומען
 דעם טעם, וועלכען דעם וואַרטענדיגער קאַרליק האָט אַרום זיך
 פערשפּרייט אין וואַסער.

אַנך וואלט דיר געקאָנט דערציילען נאָך אַ מאַסע פאַלען,
 וועלכע אַלדסטריכען דײַ דאָזיגע זייט פון דער קאַרליק-מעשה'-
 לע. אָבער אַלע ענדיגען זיך מיט דעם זעלבען. אומעטום
 זעסטו קודם פל דײַ פערשידענהייט פון דײַ געשלעכטער אַלס
 אַ פערשידענהייט פון דער גרױס. דאָן קומט צו דערצו דײַ
 בעוועגליכקייט: ביי איין געשלעכט אַ גרעסערע, ביים
 צווייטען אַ קלענערע. אונזער מעשה'לע דערציילט דיר, ווי
 אַזוי ביידע פאַלען האָבען זיך געקאָנט ענטוויקלען פון דעם
 איינפאַכסטען גרונד. וויכטיג איז אָבער דערצו נאָך צו וויסען
 פאַלגענדען פאַקט.

ביי דעם גרעסטען טייל פון דײַ הײַנטיגע איינקעמערל-
 דיגע זעען מיר דײַ דאָזיגע פערשידענאַרטִיגקייט פֿון בעוועג-
 ליכען און אומבעוועגליכען צושטאַנד אויך אונאַפהענגיג פון
 זייער ליבע-לעבען. עס ווייזט אויס, אַז דײַ דאָזיגע פערשידענ-
 אַרטִיגקייט איז שוין פון פריער געווען ביי דײַ איינקעמערל-
 דיגע. דו זעסט איינקעמערלִידיגע, וועלכע לעבען אַמאָל

פון פארטנער, האָבען זיך אַרױסגעהאַלפּען מיט כעמישע רייך-
 מיטלען, וועלכע האָבען געוואָרקט אויפֿן גערוך און אויפֿן גע-
 שמאַק (דערמאָן זיך דערביי, אַז די דאָזיגע רייך-מיטלען שפּילען
 נאָך אַ גרויסע ראָל אויך אין דעם ליבע-לעבען פון די העכסטע
 אָרגאַניזמען, וועלכע האָבען שוין גוט-זעענדיגע אויגען). דעם
 פּאַרשער אַז אַפּילו געלונגען נאָכצומאַכען די צוצינדליגע
 „איי-ריחות“ און „איי-טעמים“ פון איינזגע נידעריגע געוואַקסען.
 מען האָט ענטדעקט, אַז די פּאַרן-קרייטעכצער ציען צו די
 זוימען-קעמערלעך מיט עפעל-זייער. מען האָט געפרובט זיי דער-
 מיט אויך קינסטליך צוציען. אַז אַ טראָפּען וואַסער, אין וועל-
 כען עס האָבען פריי אַרומגעוואַמעלט זוימען-קעמערלעך פון אַ
 פּאַרן-גרעזעל, האָט מען אַריינגעלייגט אַ קליין אָפּען רערעלע,
 וואָס האָט ענטהאַלטען אין זיך אַפּליסיגקייט מיט 0,05 פּראָצענט
 עפעל-זייער; אין איין רגע האָבען די זוימען-קעמערלעך בעמערקט
 דאָס רערעלע, זיי זענען דערצו צוגעשוואַמען און אָנגעהויבען
 אַריינצוקריכען אין דער עפענונג פון רערעלע, פונקט אזוי ווי
 זיי וואַלטען געהאַט פאַר זיך אַנאַמט'דיג איי-קעמערלע. אין
 משך פון צוועלף מינוט זענען פון די 24 זוימען-קעמערלעך,
 וועלכע זענען געווען איין טראָפּען, אַלע ביז איינעם אַריין דורך
 דער שמאַלער עפענונג אין דעם צוצינדליגען עפעל-רערעלע. ווי
 פֿיין האָט געמוזט זיין דער חוש ביי די דאָזיגע קליינגקע קע-
 מערלעך, וועלכע האַלטען אין דער לענג קוים 0,015 מילימע-
 טער, אַז זיי האָבען נישט נור דערפֿילט אין דעם גרויסען טראָפּ-
 פען דעם עפעל-געשמאַק, נור זיי האָבען אויך בעמערקט פון
 וואַנען ער קומט און זיך מאַמענטאַל געלאָזען צום רערעלע!
 דורך אַ צופּעליגער ענטדעקונג ביים הונט אַז אויך
 פעסטגעשטעלט געוואָרען, אַז אין דעם שפּיל צווישען דעם
 זוימען-חיה'לע און דעם איי-קעמערלע ביי די העכערע חוט
 השדרה'דיגע חיות (ד. ה. בלי ספּק אויך ביי אונז מענשען)
 פערמיטלען אויך אַזעלכע רייך-מיטלען. מען ווייסט, אַז דער
 זוימען און דאָס איי מווען זיך ביי די דאָזיגע הויך-ענטווי-
 קעלטע חיות פּרזער אַריינבעקומען אין דער הויבמוטער אָדער

א גאנצען געווימעל נייע ברואימ'לעך, זעסט צונויפגיסונג
(קאָניוגאציע) פֿון אַזעלכע אינגאנצען גלייכאַרטקע קעמערלעך.
און דאָן בעמערקסטו צווישען די קעמערלעך, וואָס גיסען זיך
צונויף, דעם ערשטען אינטערשיד אין דעם זין, וואָס איינס
איז גרעסער פאַר דעם אַנדערען. און ענדליך געפֿינטו אויך
דעם שאַרפען געגנזאַץ. ביי איין מין פֿון די אייגענטליכע גע-
ווענליכע וואָלוואַקס=קילען ווערען אויסגעבילדעט אין דער קויל
נור גרויסע, אומבעוועגליכע, זיך=קעמערלעך, ביי אַנאָדערען
מין ווייטער נור קליינע, לעבפּאָפּט=געוועגליכע, און די קליינע
בעוועגליכע זוכען דאָן אויף די גרויסע אומבעוועגליכע און
גיסען זיך מיט זיי צונויף.

דו קאָנסט דאָס זעלבע זער קלאָר זען אויך ביי אַב-
סעל מער ענטוויקעלטע אמת'ע געוויקסען. גיי ווידער אוועק
צום ברעג פֿון צפֿון=ים און זיך דיר אויס איינס פֿון די זער
פערשפרייטע געווענליכע וואַסער=בילאָ=געוויקסען (פוקוס), אַגאַנץ
נידעריג געוויקס. מיר האָבען שוין אַמאָל גערעדט וועגען זיין
לעבע=לעבען. אויך דאָ שפּאַלטען זיך אָפּ פֿון איין זייט נור
גרויסע, רואַנג וואַרטענדיגע קעמערלעך, און פֿון דער צווייטער
זייט נור אַרומווימלענדיגע קליינע, ווילד=בעוועגליכע. אויך דאָ
זוכען אויף די בעוועגליכע די דאָזיגע אַנדערע אומבעוועגליכע
און גיסען זיך מיט זיי צונויף. מען רעכענט, אַז די גרויסע
רו=קעמערלעך פערשפרייטען אַרום זיך אין וואַסער געוויסע
שטאַפען (אַרגאַנישע זויערען), וועלכע ציען צו די אַרומווימ-
לענדיגע קליינע קעמערלעך (די לעבע=צוציאונג בענוצט זיך שוין
דאָ אַזוי אַרום מיט אַוויקונג אויף די חושים). אין אונזער
קארליק=מעשה'לע האָב איך כסדר סימבאָליש דערציילט, אַז די
קארליקלעך האָבען זיך „געזען“. אָבער דו מוזסט דיר דאָס,
נאַטירליך, בונגע די איינקעמערלדיגע אור=בעשעפענישען אָדער
בונגע די נידריגסטע געוויקסען פארשטעלען אינגאנצען אַנדערש.
די ברואים, וועלכע האָבען נאָך נישט געהאַט קיין אויגען און
ביי וועלכע דער זע=חוש איז אַלענפאַלס נאָך נישט געווען
אַזוי ענטוויקעלט, אַז ער זאָל זיי קאָנען איבערגעבען דאָס בילד

אונזער מעשה'לע. אפילו דער אונטערשיד פון קליין און גרויס איז אין ביידע פאלען דער זעלבער. איין זימערן=חיה'לע איז אריין אין איי. און דאָ האָסטו ווידער דאָס זעלבע בילד: בע=טראַכט דאָס איי=קערענדל און דאָס זימערן=קעפעל. ביידע בע=וועגען זיך. אָבער דאָס קערענדל גאַנץ פאַמעליך, דאָס קעפעל=שנעל ווי אַ פֿייל. און דאָן ענדליך די צונויפשמעלצונג אלס שלום=אַקט, וועלכער פֿערענדיגט אין ביידע פאלען אַלע געגענ=זאָצען: פון גרויס און קליין, בעוועגליך און אומבעוועגליך, מענליך קארליק, מענליך קעמערל און ווייבליך קארליק, ווייב=ליך קעמערל.

און דאָס וואָס דו זעסט ביים מענשען נאָר אין דעם אונטערשטען אינערליכען אַקט, זעסטו נאָך היינט ביי אַ גאַנצער מאַסע לעבעדיגע איינקעמערלדיגע, אַלס אויסערליכער אויסדרוק פון זייער ליבע. אָט זעסטו אַ קליין גרין קיילעכעל, ווי ס'דרייט זיך פֿלינק און טראַגט זיך אין וואָסער: ס'איז נישט קיין גאַנצער מילקמעטער דיק, ד. ה. אַזוי גרויס ווי אַ שפּילקע=קעפעל. דו בעטראַכסט עס אונטערען מילקאָסקאָפּ און דער=זעסט: עס איז נישט קיין איינצעלן קעמערל, קיין איינצעלן בעשעפעניש, נאָר אַ גאַנצער קנול בעשעפענישען. טויזענטער קעמערלעך, וועלכע האָבען צווישן זיך אַ מין זער איינפאַכען סאָציאַלען פֿערבאַנד. וואָל וואָקס, דאָס קויל=חיה'לע אָדער דאָס וואָסער=קיל=געוויקס – אַזוי רופט דער פּאָרשער די דאָ=זיקע זעלטענע בריאה: אין אמת'ן איז עס נישט קיין חיה און נישט קיין געוויקס, נור אַ קנול אור=ברואימ'לעך, וועלכע לע=בען צווישען זיך געזעלשאַפטליך, און וועלכע שטייען נענטער צו געוויקסען ווי צו חיות. לאָז אַ וויילע אָן דער זייט דעם סאָציאַלען מאַמענט, וועלכען דו זעסט דאָ צום ערשטען מאל. בעטראַכט נור די איינצעלנע ברואימ'לעך פֿון אַזאַ וואָלואַקס=קויל. און בעטראַכט זייער פרוכפערונג. ביי פֿאַרשידענע מינים פון די דאָזיגע וואָלואַצינען זעסטו (ווי ביי די איינקעמערל=דיגע) פֿערשידענע פרוכפערונגס=מעטאָדען. דו זעסט די גע=ווענליכע שפּאַלטונג פון די קעמערלעך, זעסט אַ צופאַלונג אויף

מעשה'לע, פון דער מעשה'לע וועגען דעם בעוועגליכען קעמערל-
 וואָס זוכט, און וועגען דעם אונבעוועגליכען, וואָס זיצט און
 וואַרט. אין דעם אומגעהויערען לעבענס-ווירוואַר פון דער היינ-
 טיגער קולטורעלער מענשהייט, געפינט זיך די פרוי אויך אומע-
 טום אין בעוועגונג, זי נעמט אנטויל אין טויזענטער און טוי-
 זענטער קערפערליכע און גייסטיגע בעוועגונגען, און גראַד אין
 דער לעצטער צייט וואַקסט די דאָזיגע בעוועגליכקייט אירע פון
 טאָג צו טאָג. האַלט אָבער דיין בליק אָפּנסעל ענגער, נור ביים
 געשלעכטליכען לעבען, ביים געשלעכטליכען אַקט. דאָ איז דער
 מאַן נאָך אַלץ דער געבענדיגער טייל, די פרוי - דער נעמענ-
 דיגער. לאָז צוריק דיין פּאַנטאָזיע צו יענעם געהיימניספולען
 אור-פענאָמען פון דיין מענשליכער בעהעפטונג. אין פינסטערען
 גרונד פון דעם ווייבליכען געשלעכטליכען אַפּאַראַט זעסטו
 פונקט דעם זעלבען געגענוואָץ. דאָס איי-קעמערל פירט זיין
 אייגען לעבען. עס רייסט זיך אָפּ פון דעם אייערשטאָק פון
 דעם ריזיגען ווייבליכען אַרגאַניזם דורך אַ שפּאַלטונגס-אַקט,
 פונקט אזוי ווי יענער זיך-קארליק האָט זיך אָפּגעריסען פון זיין
 עלטערן-קארליק דורך אַנ'ענערגישען בעוועגונגס-אַקט. עס וואַנ-
 דערט זעלבסטשטענדיג דורך אַ שט'קעל וועג ביז צו דער הויב-
 מוטער; עס וואַנדערט אַקייגען דעם מענליכען זימען. אינע-
 ווייניג, אין דעם דאָזיגען איי-קעמערל, קומען פאַר בעוועגונג-
 גען פון דעם קערן. דער פינקטליכסטער בעטראַכטער פון דעם
 מענשליכען איי, נאָגעל, האָט, אַגב, זייער דייטליך געזען, אז
 אין דעם איי-קערן קומט פאַר עפּיס אַ געהיימניספולע בעוועגונג,
 ווי עס וואַלט דאָרט אַרומגעקראַכען עפּיס אַ בעשעפעניש. אָבער
 אויך די זיך-קארליקעס פון אונזער מעשה'לע האָבען זיך דאָך
 געמוזט אָפּנסעל בעוועגען. נאָטירליך, ווייניגער, ווי די וואַנ-
 דער-קארליקען. אָבער זע נור איצט, ווי די זימען-חיה'לעך
 בעפאַלען ביי דעם איינגאַנג אין דער הויבמוטער, דאָס איי,
 זע זייער געווימעל, זע, ווי זיי ווילען אַריין: פונקט דאָס
 בילד, וועלכעס ענטשפּרעכט ערשט דער אַקטיווער, בעוועגליכער
 מאַכט, - דער מאַכט פון די לוסטיגע וואַנדער-ברואימ'לעך פון

לאָמיר אָבער ווידער גיין ווייטער. די קליינע קארליקען
האַבען געדאַרפט געפינען פרעמדע חברים, כדי זיך מיט
זיי צונויפצוגיסען, און זיי האָבען דערפֿער אנגעהויבען צו
וואַנדערען. און דאָ האָבען זיי געפֿונען געוויסע פרעמדע אונז-
בעוועגליכע קארליקעס, וועלכע זענען ענטשטאַנען פון אונגליי-
כער צווייטילונג, און זיי האָבען זיך מיט זיי צונויפגעגאַסען.
זיי האָבען געזען, אז דאָס איז זייער גוט, און זיי האָבען זיך
צוגעוואוינט צונויפצוגיסען זיך נור מיט אַזעלכע פרעמדע גרויסע
קארליקעס. אזוי איז ענטשטאַנען די פערשידענהייט
פֿון די ברואים, וואָס גיסען זיך צונויף: עס האָט
זיך דערמיט אָנגעהויבען די צוטיילונג אויף צוויי געשלעכט-
טער אין דעם זין, וואָס די געשלעכטער האָט מען שוין גע-
קאָנט אויך אויסערליך אונטערשיידען איינעם פון דעם אַנדערן:
אַ קליין בעוועגליך, זוכענדיג געשלעכט, און אַ גרעסערס, אַ
רוהיגערס, אַנֶ״ערוואַרטענדיגס.

בעטראַכט ווידער דיך אַליין: די העכסט-ענטוויקעלטע חיה
פון דער ערד. צי זעסטו נישט אין דיר אַליין דעם פֿערבלי-
בענעם שאַטען פון דער דאָזיגער ערשיינונג פון דער אור-קע-
מערל-וועלט.

קודם פֿל די פערשידענע געשטאַלט פון די אינדיווידו-
אומס, וועלכע בעהעפטען זיך געשלעכטליך. נישט נור אַ ברוי-
דער מיידט אויס דעם ברודער און זוכט זיך צו דער בעהעפֿ-
טונג אַ פרעמדען מענשען. נאָר יעדער זוכט זיך אַ צווייטען איג-
דווידואום, וועלכער זאָל זיין קערפערליך געבויט אינגאַנצען
אַנדערש פון אים: אַלס מאַן זוכט ער זיך אַ פֿרוי, און אַלס
פֿרוי - אַ מאַן. קוק זיך אָבער נור בעסער איין און דעם גע-
געזאַץ.

צי זעסטו ביי דיר אַ שפור פון דעם אוראַלטען קארליק-

קייט פון דעם פריערדיגען לעבען, וואו די קינדער און איי-
ניקלעך און אור-אייניקלעך האבען פסדר גע'ירש'ענט דעם
זעלבען פערשטאטען כאראקטער פון זייערע אור-עלטערען,
האט די צווייטע שונג אריינגעבראכט א ווענדע פונקט: זי האט
געבראכט מיט זיך די ברכה פון א נייעם אנהייב, די מארגען-
שעה פון א ווייטערדיגער ענטוויקלונג. בעטראכט די דאזיגע
זאך ווידער אמאל פון דעם מענשליכען שטאנדפונקט. שטעל
דיר פאר, ווי גרויזיך ס'וואלט געווען, ווען דייער קינדער
וואלטען אין א ליץ געווען פונקט דו אדער פונקט זייער מו-
טער. דאס לעבען ווערט אזוי רייך ערשט דורך דעם, וואס די
נאטור שמידט אויס פון אייך ביידען אייער קינד, אלס א גע-
היימניספול נייעס.

טראכט דורך דא אריין אין דער ראל פון דער ליבע
אויף דעם דאזיגען ווענדעפונקט. (יא, מיר האבען דאס רעכט
דא צו בענוצען דאס דאזיגע ווארט, ווייל אין דעם גאנצען
ליבע-לעבען אין דער נאטור ביז צו דיר איינשליסליך שפילען
נאך אלץ א ראל די דאזיגע איינפאכסטע געשעהענישען: די
צושפאלטונג פון קעמערל און די צווייטע שונג פון צוויי קע-
מערלעך). אין דער איינפאכער צושפאלטונג פון די קעמערלעך
און אין דער איינפאכסטער צווייטע שונג פון צוויי קעמערלעך
איז די ליבע אייגענטליך נור געווען א מיטעל צו דערהאלטען
אין לעבען דעם סטאטוס קווא, די פריערדיגע גלייכגעוויכט, זי
איז געווען א מין העכערער שטאף-וועקסער. אבער נאך דעם
ווענדע-פונקט, ווען צוויי אינדיווידועלע כאראקטערען האבען
זיך צווייטע מיט און געשאפען איין נייעם כאראקטער, האט
זיך די ליבע צום ערשטען מאל געשטעלט צום דינסט פון
דער ענטוויקלונג. זי האט געהאלפען שאפען נייעס, זי
האט געהאלפען ענדערן דעם סטאטוס קווא...

הָאָט זיך אָנגעהויבען: זי האָט זיך אָנגעהויבען מיט דער ער-
שטער צונויפֿגיסונג פון צוויי איינקעמערדיגע, וועלכע האָבען
גלייכצייטיג צונויפגעשמאַלצט אױך זייערע קערענדלעך און
דערביי אָבעוואָרפֿען אַ העלפט פון זייערע כראָמאַזאָמען. מיט
דער דאָזיגער צונויפשמעלצונג פֿון די כראָמאַזאָמען-מאַסען איז
אױבערהויפט צום ערשטען מאָל „בלוט“ געקומען צו „בלוט“.
און אַז פֿאַמליען-בלוט איז געקומען צו פֿאַמליען-בלוט און
האָט שלעכט געווינקט, און פרעמד בלוט איז געקומען צו
פרעמד בלוט און האָט גוט געווינקט, איז דאָן געמאַכט געוואָ-
רען די ערשטע ערפֿאַרונג. איינקעמערדיגע פֿון דעם מין פון
יענע זון-חיה'לעך, וועלכע מישען שוין צוזאַמען זייערע כראָ-
מאַזאָמען העלפט אױף העלפט, האָבען די ערשטע געמוזט מאַ-
כען די דאָזיגע ערפֿאַרונג; זיי האָבען געמוזט געבען אין דער
ריכטונג דעם ערשטען שטויס דער „פֿייע נוצליכקייט“ (לֵאמִיר
זאָגען: דעם דאָרווייניגסטן שיען אויסוואַל פֿון פֿאַסענדִיגסטען, פון
נוצליכסטען) אַרויסצוגעבען אױר געזעץ. אויפֿן סמך פֿון וואָס
זיי האָבען געקאַנט זען, וואָס ס'איז „גוט“ און וואָס „שלעכט“,
האָב אױך דיר שוין אָנגעמערקט אין דעם מעשה'לע. נעגאַטיוו
מיט דעם משל פֿון צאָן-ווייטאָג. פֿאַזיטיוו מיט דעם משל ווע-
גען דעם כאַראַקטער. די אור-קעמערלעך, וועלכע האָבען נאָך
בכלל נישט געהאַט קיין שום העכערע אָרגאַנען אין אונזער
זין, האָבען, נאַטירליך, אױך נישט געהאַט נישט קיין ציין און
נישט קיין ציין-ווייטאָג. אָבער זיי האָבען פֿונדעסטוועגען שוין
געקאַנט האָבען געוויסע שוואַכקייטען און שלאַפֿקייטען און זיי
אױבערגעבען בירושה די קינדער. און עס איז קלאָר, אַז
אַזעלכע פֿאַמליען-שלאַפֿקייטע זענען דורך דער „אינצוכט“
אַרץ מער קאַנסערווירט געוואָרען, אַלץ פעסטער איינגעהאַלטען
געוואָרען, און אַז נור דורך דער צונויפֿגיסונג פון „פרעמדע“
קױמערלעך האָבען זיי געקאַנט בױסלעכעווייז בעזייטיגט ווערען.
און פון דער צווייטער זייט האָט די צונויפֿמישונג פון צוויי
אינדווידועלע כאַראַקטערען געשאַפֿען אַ נייעם דריטען כאַראַק-
טער מיט אַ דאָפֿעלטער רייכקייט. אין דער גרויזער איינפֿאַנג-

שיינליך, ווען דו דערמאָנט זיך, אַז דער מענטש אַז דאָך
 נור איינער פון די מאַנים, וועלכע מיר זעהען אין דער לעבע-
 דיגער וועלט, און אַז די פּעראַרטיילונג פון דער אַנצאָלט
 גייט דורך ווי אַ ברויזענדיגער שטורעם דורך אַלע חיות, דורך
 אַלע געוויקסען אויף דער ערד.

און איצט פּרעג דיך: וואָס באַדייט דאָס אַלץ? וואָס
 באַדייט דער דאָזיגער מורא'דיגער ווידערשטאַנד פון דער נאָ-
 טור? אַז מען קוקט זיך צו צום לעבען פון די העכערע חיות,
 בעמערקט מען, אַז פאַר זיי האָט די נאַטור דורכגעפירט דעם
 דאָזיגען פּערבאָט מיט דער גאַנצער שטרענגקייט. אין פיל פּאָ-
 לען ווירקט נישט מער די אַנצעסט-פּעפּרוכטניגונג. אין אַנדער-
 רע פּאָלען ווירקט זי באַלד אַזוי שלעכט אויף די קינדער,
 וואָס ווערען פון איר געבוירען, אַז מען זעט בעשיינפערליך:
 דאָ אַז שוין אַלץ איינגעאָרדענט אַזוי, אַז די נאַטור לייגט
 שוין נישט אָב די שטראָף אויף די איינקלעך און אור-איי-
 ניקלעך, נור טרעט באַלד אַרויס מיט דער אונמיטעלבאַרער
 יוסטיץ געגען דעם פאַרברעכער אַליין. אָבער אַזעלכע פּערקירצ-
 טע האַנדלונגען קומען אין דער נאַטור קיינמאָל נישט מיט
 אַמאָל, זיי אַרבייטען זיך אויס ביסלעכעווייז אין משך פון דורות,
 נאָך דעם, ווי די זאך ווערט מיט אַלע אירע קאָנסעקווענצען
 גוט דורכגעפירט. אַזוי ווערט היינט דאָס קליינע הינדעלע
 שוין אין פּינסטערן איי געבוירען מיט אויגען; זיינע אור-
 עלטערן האָבען זיך אָבער לאַנג געמוזט אַרומשלאָגען מיט דעם
 געגענזאָץ פֿון ליכט און פינסטערניש, ביז זיי האָבען, ענדליך,
 בעקומען אויגען. די נאַטור האָט געמוזט אין משך פון אַנ-
 אומגעהויער-לאַנגער צייט אַ דור נאָך אַ דור אַריינשלאָגען אין
 קאָפּ, אַז אינצוכט אַז סוף פֿל סוף שעדליך, אין אַז דורכמאָ-
 שונג מיט פֿרעמד בלוט אַז, דאָגעגען, זער נוצליך. דערביי
 האָט זי געלערנט, אַז דאָס בלוט טאָר אָבער נישט זיין צו
 פֿרעמד. עס מוזען זיין געוויסע שטאַם-ענליכקייטען. אָבער אין
 דעם שטאַם מוז עס זיין פֿרעמד פאַמיליען-בלוט. מיר קאָנען
 אָבער פּעסטשטעלען דעם פונקט, וואו די דאָזיגע ערפאַרונג

קראנקער, זיי ווערען קורץ=לייביג, זיי ווערען, ענדליך, און מענליכען און ווייבליכען געשלעכט אומפאטענט (זיי קאנען זיך מער נישט פרוכפערען). יעדער בהמות-האדעווער ווייסט, אז דאס איז אנצוכט און איר עקסטרעמער פארם איז אומבאדינגט שעדליך, ער ווייסט, אז ער מוז דערפער ביי דער פארונג זיין זער פארוזכטיג, און ער זאגט דיר פשוט: דאס איז אנצוכט גייט געגען דאס געזעצען פון דער נאטור, דאס נאטור האט אויף איר געווארפען א קלדה, וועלכע פירט ענדליך צו דעם אויס-שטארבען פון דער בעטרעפענדער גאנצער פאמיליע.

און איצט דערמאן זיך און דיר אליין. וועסטו חתונה האבען מיט דיין שוועסטער, מיט דיין ברודער? דאס יודישע „געזעץ“ און דער מאדערנער קולטורעלער מלוכה לייגט דעם אויף ארויף א שטרענגען פארבאט. אויף וואס שטיצט זיך דאס דאזיגע געזעץ? אויף מאראל-אנשיאונגען, וועלכע זענען אונז-ענדליך עלטער ווי אונזערע אלע מאדערנע מלוכות, יא עלטער אפילו פון אונזער גאנצער קולטור. ווילדע פעלקער, וועלכע האבען נישט קיין מלוכות און קיין געזעץ-פארגארעפן, וועלכע שטייען נאך כמעט אויסער דער גאנצער מענשליכער קולטור, דערלאזען פונקט אזוי נישט קיין חתונות צווישען שוועסטער און ברידער אדער צווישען עלטערען און קינדער, ווי מיר. צו זענען דאס דאזיגע אנשיאונגען, וועלכע שטייען צווישען אונז לענגער און פעסטער ווי פראמידען, רעליגיעס און טראג-נען, נישט מער ווי א פערבליבענער פאנאטישער מנהג ביי דער מענשהייט? דאס מעדיצין, וואס איר מאראל-קאדעקס איז דאס סטאטיסטיק, ענטפערט דיר דערויף: ניין. זי ווייזט דיר אן צופערען, אז ס'איז העכסט ווארשיינליך, אז אנצוכט און אנצעסט זענען ביי מענשען פונקט אזוי געפערליך, ווי ביי חורים. דאס דורות, וועלכע קומען ארויס פון חתונות צווישען ברידער און שוועסטער אדער פאטערס און טעכטער א.א.וו. דעזינערען ביי מענשען פונקט אזוי, ווי ביי חורים. אזוי זאגט דיר אלענפאלס א דערדריקענדע מערהייט פון דער מע-דיצינישער וועלט. דאס זאך ווערט אפער גאר מוראדיג וואר-

א. גלכע פאנג-הערעלעך און קעפעל: איין ריי פאר דעם אריינ-
גאנג צו די מענליכע בלומען און א צווייטע צווישען די מענ-
ליכע און די ווייבליכע בלומען. די אונטערשטע רייע האלט
פריער איין די פרעמדע בעפודערטע פליגעלעך ביי זיך ביי
די ווייבליכע בלומעלעך, די צווייטע האלט איין די פליגעלעך
אפסעל ביי די מענליכע זויערן, ביז זיי ווערן בעפודערט
פאר א נייער בלום.

און אזעלכע קונץ-שטיק זעסטו, ווי געזאגט, אן א שיעור.
וואו עס פערמיטלען נישט די אינסעקטען, דאָרט טוט עס דער
ווינט. — דער ווינט, וועלכער בעשטויבט אָפּט דאָן אַליין מיט
זויערן, ווען דו גייסט דורך און פרינגע פערביי די נוס-
קוסטעס. אין זעלטענע פאלען איז אפילו העכערע געוויסקען
געלונגען אינגאנצען צו בעקעמפֿען אין דעם פרט זייער שטיי-
פע אונבעוועגליכקייט. אין די בלויע וואסערען פון דער גארדא-
אזיערע זעסטו די שיינע באַליסנעריע, א וואסער-געוויסק, וואָס
טראָגט קיינמאל נישט ביידע געשלעכט-טיילען אין איין בלום,
און דאָס דאָרף זי נישט האָבען קיין אינסעקט, וואָס זאָל איר
העלפֿען צו דער בעפרוכטונג. איין בלום אירע, וועלכע
טראָגט נור דאָס ווייבליכע פרוכט-בייטעלע, וואָסט אויף א
לאנגען שטענגעל פון דעק אַרױף ביז צו דער אויבערפלעך
פון וואָסער. איר אַנדערע בלום אָבער, וועלכע איז נור מענ-
ליך, ד. ה. זי גיט אַרױס פון זיך נור דעם קלעבנדיגן מענ-
ליכען זויערן, רייכט זיך שוין אַלס קנאָספע אינגאנצען אָפּ
פֿון דעם שטענגעל, שווימט אַרױף אויפֿן וואָסער און טראָגט
זיך אזוי לאַנג אַרום, ביז זי געפֿינט די ווייבליכע בלום און
בעפרוכטגט זי.

גיי אָבער נאָך ווייטער. צו העכערע חיות. פרעג אַ גע-
ניטען בהמות-האָדעווער, וואָס ער קלערט וועגען אינצוכט,
(בלוט-מישווג), אָדער נאָך ענגער וועגען אינצעסטזוכט. אז
מען פאָרשט חיות, צ. ב. חורים, פון דער זעלבער פאַמיליע,
קורט פֿל ברודער און שוועסטער צווישען זיך, זעט מען אין
משך פון דורות, ווי די בראים ווערן אַלץ שוואַכער און

ווערען די זעלבסטבעפֿרוכטֿיגונג? דאָס געוויקס גיט זיך אָבער אַנ'עצה: די ביידע בלומען-קרענץ ווערען נישט רייף גלייכצייטיג, נור איינס נאָכ'ן אַנדערן. פֿרער דער ווייבליכער און נאָך דעם ערשט דער מענליכער. בשעת די געפֿאָנגענע ווילען נאָך אַזוי אַרום אומרוהיג, קומט גראָד אָן די צייט, ווען די מענליכע בלומען ווערען אויך רייף. זיי טיילען פֿון זיך אָב דיקע מאַסען „בלומען-שטויב“, דאָס הייסט: אמת'ען מענליכען זוימען פֿון דער בלום. די פֿליגען ווערען דיק בעפֿודערט מיט דעם שטויב, נישט בעמערקענדיג גאָר דאָס, ווייל עס ציט זיי באַלד צו עפעס אַ וויכטיגערע זאָך. מיט די הערעלעך, וועלכע האָבען זיי פֿערמאָכט דעם וועג געשעט עפעס אַזעלכעס, גלייך ווי דאָס רייף-ווערען פֿון דעם זוימען וואָלט ביי זיי צוגענומען די גאַנצע קראַפט. זיי ווילען זיך פֿלוצלינג איין און וועלען אָב. דער וועג צו דער ליכטיגער שיין אַז ווידער פֿריי, די אַנסעקטען פֿלען פֿרייִך אַרויס. הייסט עס, אַז עס גאָרנישט אַזוי שלעכט מיט דעם „אהרונס שטעקען"! ווי זיי זענען נור אַרויס, זעסטו זיי שוין ווידער פֿלען צו אַ צווייטער בלום, -וועלכע ציט זיי צו מיט איר ריח. און און איר אַריינקריכען. ווידער אַריין אין דעם רערל, און זיי זענען ווידער אַנעווייניג. ווידער עטליכע טאָג תּפּיסה!

אָבער איצט זע נור, וואָס דאָ קומט פֿאַר. אין דעם מאָמענט, ווען די געסט זענען אַריין אין דעם דאָזיגען נייעם קעסעל זענען נאָך די מענליכע בלומען נישט רייף, דערפֿאַר אַז אָבער דער ווייבליכער בלומען-קראַנץ אין דער פֿולער רייפֿקייט און אַז גרייט צו דער בעפֿרוכטֿיגונג. און פֿאַר דעם דאָזיגען רייפען ווייבליכען קראַנץ ברענגען אַנצט די פֿליגעלעך מיט דעם רייפען מענליכען זוימען פֿון אַנ'אַנדערען פֿרעמדען „אהרונס שטעקען"; פשוט אַרומווימלענדיג קלעבען זיי צו דעם דאָזיגען זוימען, אָן זייער ווילען, צום געהעריגען אָרט. צו אַז דאָס נישט אַנ'אונפֿערגלייכליכע ראַפֿניגונג? ביי טייל מינים „אהרונס שטעקענס" זענען פֿאַרהאַן אַסלי צוויי רייען

האָבען זיי זיך דאָרט גענומען? דו האָסט פאַר דיר איינעם פון די וואונדערליכסטע מעכאַניזמען פון דער גאַנצער צמחים-וועלט; אַ מעכאַניזם, וועלכער האָט פאַר אַ ציל איינצושטעלען די קריי-צונג און אונמעגליך צו מאַכען די בלוט-מישונג.

דער „אהרנס שטעקען“ קאָזט אַרױס פון זיך אַ פּוילען ריח, וועלכער ציט צו קליינע שוואַרצע מיסט-פּליגעלעך. זיי גע-פינען דאָרט אַ אַנאָפּען גרין רערעל און קריכען דאָרט אַריין; דאָן שטויסען זיי זיך אָן אויף אַ דיקען קעפּעל, וואָס שטעקט אַרױס פון דעם אָפּענעם בלוט-קעסעל: דאָס איז דער שפיץ פון דער אייגענטליכער בלוט (אָדער בעסער געזאָגט פון דער בלוט-קאָלאָאָניע, ווייל דו האָסט דאָ צו טון נישט מיט איין בלוט), וועלכע שטייט אַלס נאָקעטע אָקס, אָן אַ בעזונדערער אי-נערליכער הילף, אינדערמיט פון דעם קעסעל. דאָרט מוז גוט זיין: אין דרויסען פאַלט אַ קילער טוי, און דאָ איז אַזוי וואַרעם, און די אינערליכע ווענט פון דעם קעסעל האָבען אַזוי פיל זאָפט צום עסען. אָבער וואָס איז דאָס? אַ פּליגעלע וואָס האָט זיך שוין אָנגעוואַרעמט און אָנגעגעסען צו דער זעט, ווי אַ אַרױס פון דעם פריינדליכען גאַסט-הויז, — און עס בעמערקט, אַז די נאָש-חברה איז געפאַנגען אין קעסעל. זיי האָבען גאָרנישט בעמערקט, אַז זיי זענען אַראָפּגעקראָכען דורך אַ קראַנץ בויגעוודיגע הערעלעך, וועלכע האָבען זיך איצט צוריק אויפגעהויבען און פערשטעלט דעם וועג אַרױס. ס'איז שלעכט! די קליינע געפאַנגענע ווימלעך-אַרױס עטלעכע טעג אומרוהיג אין זייער תּפיסה, זיי ווערען אָבער פסדר געשפּייזט און געוואַרעמט. דערווייל קומט-פאַר אין געוויקס עפעס אַניינעם, וואָס די פליגען בעמערקען גאָרנישט, ווייל עס גייט זיי, דוכט זיך, נישט אָן.

אויף דער אָקס פון דעם קעסעל זיצען ענג איינער נע-בען דעם אַנדערן פריער אַ קראַנץ מענליכע און דאָן אַ קראַנץ ווייבליכע בלימעלעך. זיי זיצען אַזוי ענג איינער נעבען אַנדער-רען און אין אַזאָ געפערליכער פאַרם איינער איבערן אַנדער-רען, און דערצו נאָך דאָס אַרומווימלען פון די פליגען! וואָס קאָן נאָך זיין געפערליכער? ווי אַזוי זאָל דאָ אויסגעמיטען

בעפֿרוכטֿיגט מ׳ט דעם שטױב פֿון אַנדערע בלומען, וועלכער
 ווערט אַרױפֿגעטראָגען פֿון אײן בלום אױף דער אַנדערער
 דורך ד? אַרומפֿלײענדיגע אײנסעקטען. ד? דאָזיגע אײנסעקטען
 (בײנען, פֿליגען, זומער־פֿליגעלעך) ווערען ציגעצױגען צו דעם
 געוויקס דורך אַלערלײ פֿאַרבן, ריחות און זײַנע האַנג־קווע־
 לען. כּדי צו דערגרייכען צום האַנג מוזען זײ אַרײַנקלײַכען
 אײן דער בלום; דערבײַ בעפֿודערט זײ ד? בלום מ׳ט אײַן
 בלומען־שטױב, ד. ה. מ׳ט אײַנע זײַמען־קעמערלעך, און אַז
 אַזאָ בעפֿודערטער אײנסעקט פֿלײט אַזױ ווייטער אַרױף אױף אַ
 צווייטער בלום פֿון דעם זעלבען מין, קלעבט ער צו נישט ווײַ.
 לענדיג ד? דאָזיגע זײַמען־קעמערלעך צו דעם ווייבליכען גע־
 שלעכט־טײל און פֿערמיטלעט אַזױ אַרום ד? בעפֿרוכטיגונג פֿון
 צוויי פרעמדע (נײַשט ברידערליכע) בלומען פֿון דעם זעלבען
 מין; דער אײנסעקט העלפט אַזױ אַרום ד? בלומען דורכצופֿירן
 ד? קרייצונג, וועלכע איז בעשיינפֿערליך אַ ווײַבליכער, אונפֿער־
 מײדליכער בעדינג פֿאַר דער גאַנצער עקזיסטענץ פֿון ד? דאָ־
 זיגע געוויקסען. דער זעלבער פֿאַל דאָ און דאָרט (זאָל זײַן,
 אַ פֿיל מער קאָמפֿליצירטער); דער ברודער־זײַמען פֿון דעם אײַ־
 גענעם בלומען = שטאַק ווערט דורכאױס אױסגעמיטען, דאָגע־
 גען דער פרעמדער זײַמען, וועלכען דער אײנסעקט ברענגט מיט,
 איז אַ ליבער גאַסט און ווערט גערן אױפֿגענומען צו דער צו־
 נױפֿשמעלצונג. אײַך ווײַל דײַר נאָך אײַן בײַשפּיל גענויער פֿאַר־
 שטעלען, ווײַל ד? זאָל איז אײַן יעדער ריכטיגער זער אײַנטערעסאַנט.
 נעם דאָרט אײַן דעם גראַז, אונטער ד? אײַל־בײַמער,
 אײַנס פֿון יענע זעלטענע בלײַך־גריןע שטענגעלעך, בײַ וועל־
 כען אַ גרויסער בלאָט הילט אַרום ווײַ אַ פֿונאַנדערגעוואַקסענער
 סאָן ד? בלום. דאָס איז אַנאָזי גערופֿענער „אהרונס שטעקען“,
 פֿון דער גרופֿע אַראָאָדע. צורײַס דעם גריןעם אַרומ־
 הילענדריגען בלאָט. ד? בלום אונטער אײַם איז געהאַטען ווײַ
 אײַן אַ קעסעל. און אַז דו צורײַסט אײַם, טוט אַ פֿיל אַרױס אַ
 גאַנץ געווימעל שוואַרצע פֿליגעלעך. עס זעט דײַר אױס, אַז דו
 האָסט זײ פֿלוצלונג בעפֿרייט פֿון אַ תּפֿיסה. אָבער פֿון וואַנען

וְיָךְ אַ פֿאַרטנער צו דער צונויפגיסונג. זיי זענען אמת'ע בריי-
דער פון איין צושפּאַלטענעם קעמערל. זיי בעגעגענען זיך,
אַבער זיי מיידען זיך אויס. עס זעט אויס, ווי עפעס אַנ'אָנ-
טפֿאַטיע וואָלט זיי מיט אַמאָל אַוועקגעטרענען איינס פון דעם
אַנדערן, אַנ'אָנטפֿאַטיע, וועלכע בעהערשט זיי אונ'רחמנות'דיג.
אַזוי ווי אַנ'עלעקטרישע אָבשטויסונג, באַלד האָט אָבער יעדערס
פֿון זיי בעגעגענט אַ פֿרעמד, נישט ברידערליך, אַרומשווינדענ-
דיג קעמערל, און באַלד קומט פֿאַר די אַניגסטע צונויפגיסונג,
פֿאַרוואָס אַנטלויפט עס ברודער פון ברודער?

זע נאָך עפעס. העכערע געוויקסען. דאָ האָבטו שוין אַ
צוטיילונג אויף געשלעכטער, אַ ווייבליכער טייל אין דער בלום:
דאָס פֿרוכט-בייטערלע, און מענליכע טיילען: די שטויב-פֿעדעמ-
לעך. אָבער דאָס איז נישט וויכטיג. יעדענפֿאַלס האָסטו זער
פֿיל פֿאַלען, וואו ביידע געשלעכט-טיילען, וועלכע דאַרפען ביי
דער בעפֿרוכטונג צווישען זיך עפעס צונויפֿמישען, זיצען
וואָרט איינער נעבען דעם אַנדערן אין דערזעלבער בלום. די
דאָזיגע העכערע געוויקסען שיקען נישט אַרויס פון זיך קיין
בעוועגליכע קעמערלעך אַזוי ווי יענע וואָסער-געוויקסען. די
בלום זיצט פֿעסט איינגעוואָרצעלט, פונקט אַזוי ווי דאָס גאַנצע
געוויקס. וואָס וואָלט ביי אַזאַ לאַגע געקאָנט זיין לייכטער, ווי
אַ פֿעראייניגונג פון ביידע געשלעכט-טיילען אין איין און דער
זעלבער בלום? די שטויב-פֿעדעמלעך דאַרפען נור צו דער
רעכטער צייט אַראָבשיטען זייערע שטויבעלעך, וועלען זיי
אַראָבפֿאַלען אין דעם ווייבליכען פֿרוכט-בייטערלע און דורך דער
צונויפֿשמעלצונג עס בעפֿרוכטיגן.

אָבער וואו זעסטו אַזעלכעס? אין ניין און ניינציג פֿאַלען
זעסטו ביי דער בלום די ראַפֿינירטסטע אויפטועלצען, פֿדי צו
שטערען די בעהעפטונג פון ביידע געשלעכטליכע טיילען אין
דערזעלבער בלום. אין אונזעליגע פֿאַלען איז די גאַנצע בלום
איינגעאַרדענט אַזוי, אַז, נישט קוקענדיג אויף דער גרעכטער
נאָנטקייט, איז די זעלבסטבעפֿרוכטונג בשום אַפֿן נישט מעג-
ליך. דאָגעגען ווערען די אונבעוועגליכע בלומען אונפֿערמיידלעך

דורך דעם גאַנצען ליבע-לעבען אין דער נאַטור גייט דורך
 אַנ'אָנגעהויערער געזעץ. ווען דער מענש האָט ערוואַכט,
 ווען ער האָט זיינע אומפערשטענדליכע אינסטינקטען איבער-
 געמאַכט אויף פעסט-בעשטימטע געזעצען, איז דאָס דאָזיגע גע-
 זעץ געווען איינס פון די ערשטע, וועלכעס ער האָט פער-
 שריבען. אָבער פערדאָן איז עס געווען אַלס אייזערנער גע-
 באַט פון דער נאַטור לאַנג פאַר אים. ער אַליין וואָלט קיינ-
 מאַל אויף דער וועלט נישט געווען, ווען דאָס דאָזיגע געזעץ
 יאָלט נישט דורכגעפירט געוואָרען אויך אָן טאָועל און שריפט.
 דאָס דאָזיגע אייזערנע געזעץ פעראורטיילט די בלוט =
 מישונג (אָנזוכט). דו זאָלסט נישט געבוירען קיין קינדער
 מיט דיין פאָטער, מיט דיין מוטער. דו זאָלסט נישט געבוירען
 קיין קינדער מיט דיין זון, מיט דיין טאָכטער. דו זאָלסט נישט
 געבוירען קיין קינדער מיט דיין ברודער, מיט דיין שוועסטער.
 דאָס קינד, וואָס וועט געבוירען ווערען פון אַזאַ בעהעפטונג,
 וועט זיין אַ פערשאַלטען קינד. ווייל עס איז אַ קינד פון דער
 בלוט-מישונג, פון דער בעהעפטונג פון בלוט מיט צו נאָנטען
 קרוב'שען בלוט.

טיף אונטען אין דער וועלט פון דעם לעבעדיגען קלינגט
 שוין דער דאָזיגער רוף, הערשט שוין די דאָזיגע קללה.
 ער קלינגט פון דער ביבעל פון דער נאַטור, וועלכע
 איז מיט מיליאָנען יאָרען עלטער, ווי די מענטליכע ביבעל.
 קוק זיך נאָכצמאַל צו צו די פֿייערדיגע קליינע גרונע
 פעדזם פון דעם וואַסער-געוויקס, וועלכע שטייען, אמת, אַביסעל
 העכער פון די איינפֿאַלע איינקעמערדיגע אור-בראָיאַם, אָבער
 ביי וועלכע דו האָסט נאָך געזען די איינפֿאַכסטע צוויפֿגלסונג
 פון גלייכע אינדיקוואַומס. אָט זעסטו צוויי אַזעלכע קליינע
 טייל-קערפערלעך, ווי זיי בעוועגען זיך אָן וואַסער און זוכען

וואָס די צונויפגיסונג האָט זיי ביז דאָן געקאָנט געבען; עס
 האָט זיך ביי זיי אָנגעהויבען גאָר אַ נייע עראָ.
 דער דאָזיגער זאָץ בעדייט אין דער ווירקליכער געשיכטע
 טע פון די איינקעמערלידיגע אָט וואָס: צו דעם איינפאַכען
 פאַקט פון דער צונויפגיסונג פון צוויי קעמערלעך איז צוגע-
 קומען איינס פון די גרעסטע פראָבלעמען פֿון דעם גאַנצען
 איינקעמערלידיגען לעבען און פון דעם ליבע־לעבען בכלל: דאָס
 פראָבלעם פֿון דער קרייצונג און פון דער נישט דערלעזונג-
 דער בלוט־מישונג.

נאך וויינט זעהר שווער; דערפער איז אויך שווער צו זאגן
אויף זיכער, אויף וויפל דער דאזיגער העכסטער שטאפעל איז
פערשפרייט ביי די איינקעמערדיגע ברואים, וועלכע ווייזן
שוין ארויס קאניוגאציע, דאס הייסט צוניפגאנסונג; עס איז
אבער ווארשיינליך, אז די דאזיגע הייזע שטופע איז זער
ווייט פערשפרייט.

אין פלוג קאן זיך דוכטען, אז די דאזיגע קלוגע רעג-
לירונג איז נור א נעבענזאך, א פארוואנדל. זי בעווארענט פשוט
פאר אומנוצליכען איבערפלוס פון כראמאזאמען. אבער דער-
מאן דיר, אז זי טוט אויף נאך עפעס. ווען ביידע „רינגען“,
ד. ה. ביידע כראמאזאמען-מאסען פון די צוניפגעגאסענע קע-
מערלעך וואלטען געבליבען בעזונדער ביי דעם נייעם אגנדי-
ווידואם און זיי וואלטען ווייטער איבערגעגעבען געווארען ביי
דער פרוכפערונג, וואלט קיינמאל, ביי קיין שום קעמערל נישט
צושטאנד געקומען קיין אמת'ע צוניפשמעלצונג פון די כרא-
מאזאמען. קיינמאל וואלטען דאן נישט „געקרייצט“ געווא-
רען צוויי ערבלעכקייט-מאסען צו איין נייער איינהייט פון
פערשדענארטיגע ירושה-טיילען. מיט דער צוניפשמעלצונג פון
די צוויי „האלבע רינגען“ איז אבער די דאזיגע אינערליכע
מישונג דורכגעפירט געווארען אין אן אפגעמבארער און ענד-
גילטיגער פארוואנדל. אלע אייניקלעך און אור-אייניקלעך ירש'ענען
פון אצט אן אלץ פון דעם דאזיגען נייעם „רינג“, פון דער
דאזיגער געמישטער ערבלעכקייט-מאסע. עס פעראייניגען זיך
אין זיי די כאראקטערען און די שיקזאל-באכער פון צוויי
אינדיווידואלס, הארמאניש דורכגעפלאכטען האלב אויף האלב.
און וואס דאס בעדייט, דערציילט דיר דאס קארליק-מעשה'לע
באלד ווייטער.

די קארליקלעך האבען זיך צוגעוואוינט צוליב נוצליכקייט
זיך נישט צוניפצוגיסען מיט זייער אונמיטעלבארע בלוט-
קראכענע ברודער, נור זיך צו זוכען דערצו פרעמדע ברואים
פון דעם זעלבען שטאם. און דאס האט זיי אומגעריכט געג-
בען גאר א נייעם געווינס, וועלכעס האט איבערגעשטיגען אלץ.

האלבען רינג). דאָס זוימען-חיה'לע, דאָס זוימען-קעמערל, האָט דאָס זעלבע שוין פֿריער געהאַט געטון. אזוי אַרום איז ענטשטאַנען אַ ניי צונויפגעשמאַלצען קעמערל, וועלכעס האָט, נישט קוקענדיג אויף דער צונויפשמעלצונג, געהאַט נישט מער ווי דן נאָרמאַלע צאָל כראָמאַזאָמען, וועלכע עס דאַרף האָבען איין איינציגער אינדיווידואם; דן דאָזיגע צאָל איז צוזאַמען געשטעלט געוואָרען פון צוויי העלפטען, וואָס דן קעמערלעך האָבען מיט זיך צו דער צונויפגיסונג מיטגעבראַכט. דאָס איז פונקט דער אויסוועג, וועלכען אונזער געשיכטע האָט דערציילט וועגען דן ביידע האַלבע רינגען ביי אונזערע קאַרליקלעך.

און אויך דן דאָזיגע אַלע ענטוויקלונגס-שטופען קאָנע. מיר נאָכפאלגען נאָך היינט ביי אונזערע אמת'ע איינקעמערלדיגען מיר קאָנען אַזעלכע איינקעמערלדיגע, ביי וועלכע דן קערענולעך שמעלצען זיך נישט צונויף אין דעם צונויפגעגאָסענעם אינדי-ווידואם. דאָ פֿערבלייבען אזוי אַרום נאָך ביידע, צויבער-רינג גען. דאָגעגען זעהען מיר אָבער, צום ביישפּיל, ביי דעם אזוי גערופענעם זון-חיה'לע, אַ וואַרצעלפֿיסעל, וואָס האָלט זיך אויף אין אונזערע וואַסערען, אַ צונויפגיסונג, וועלכע איז שוין ענטוויקעלט ביזן לעצטען שטאַפעל: מיר זעהען ווי ביידע אינדיווידואס וואַרפען אָב פאַר דער צונויפגיסונג צו איין „ריכטונג-קערפערל", דערנאָך ווערען ביי דער צונויפגיסונג ביידע קערענדלעך אינגאַנצען צוזאַמענגעשמאַלצען. מיט דן דאָזיגע ריכטונג-קערפערלעך ווערען איינפאַך דורך ביידע ברויאַמ'לעך אוועקגעוואָרפען זייערע „האלבע רינגען" (דאָס הייסט אַ העלפט פון דעם כראָמאַזאָמען-מאַטעריאַל), און אין דעם ניי ענטשטייענדיגען צוזאַמענגעשמאַלצענעם קערענדל האָט דער נייער צונויפגעגאָסענער אינדיווידואם זיין איינציגן נייעם „רינג", וועלכער איז צוזאַמענגעשטעלט פון ביידע פער-פליבענע העלפטען; דאָס הייסט: דן ביידע פֿערבליבענע טיילען פֿון כראָמאַזאָמען-מאַטעריאַל פלידען אין אים איין נייע איינפאַכע כראָמאַזאָמען-מאַטע פון זיין נייעם קערענדל. גענוי נאָכצופאַר-שען דן דאָזיגע האַנדלונג ביי אונזערע איינקעמערלדיגע איז

יוכט זיך, הויבט דאָ אָן פאַר אונז קלאָר צו ווערען: אַז די לעצטע בעגריפען זענען ערשט די שפּעטערדיגע, די העכערע, די קאָמפּליצירטערע אויף דער זעלבער ענטוויקלונגס-לייטער פון די לעבענס-ערשיינונגען.

באַלד די ווייטערדיגע שטופע פֿון אונזער מעשה'לע ווייזט זיך, ווי אַזוי די ליבע האָט דאָס „לעבעדיגע פרעסען" שוין ביי די איינקעמער'דיגע אַזוי פערטנפֿט, אַז עס איז דער-פון געוואָרען אַ גאַנץ נייע ערשיינונג. ווילדע פעלקער גלייבען נאָך היינט, אַז ווען אַ מענש טרינקט דאָס בלוט פֿון אַ לייב, בעקומט ער עפעס פון זיין כאַראַקטער, פון זיין מוט און פון זיין קראַפֿט. דערמאָנסט דאָ דאָס זעלבע אין אונזער קאַר-ליק-מעשה'לע? פֿון דער איינפאַכער צונויפגיסונג, וועלכע האָט געדאַרפֿט נישט מער ווי פֿערגרעסערן דעם וואַקס, איז ביי די קאַרליקעס באַלד געוואָרען אַנ'אמת'דיג, „כאַראַקטער-פרעסען". און דערמאָנט איז ערשט די גאַנצע צונויפגיסונג-געשכטע אַרויף אויף אַ העכערער מדרגה.

ביי אונזערע קאַרליקלעך איז ענטשטאַנען די פראַגע, וואָס זאָלען זיי טון כּיט ביידע רינגען, ווען צוויי אַנדווידו-אומס גיסען זיך צונויף. אויף דער שפראַך פֿון אונזערע קעמערלעך אין דער אמת'דיגער נאַטור, וועט עס הייסען: וואָס זאָל ווערען ביי אַזאַ צונויפגיסונג פון צוויי קעמערלעך מוט דעם כראַמאַזאָמען-אינהאַלט פון ביידע קערענדלעך? די כראַ-מאַזאָמען האָבען אין זיך ענטהאַלטען ערבל'יכקייט-מאַטעריאַל פאַר צוויי גאַנצע אַנדווידואַומס. וואָס זאָל אַזוי ווערען איצט, ווען פון די ביידע דאַרף איצט ווערען נור איין אַנדווידואַום? מיר דערמאָנען זיך אָבער ווילדער אָן אונזער איי-קעמערל אין דער פֿינסטערער שאַכט. איידער עס האָט זיך צונויפגעגאָ-סען מוט דעם צווייטען קעמערל, מוט דעם זימען-קעמערל, האָט עס אָבעוואָרפען אין דעם אַזוי גערופֿענעם „ריכטונג-קערפערל" אַ העלפט פֿון זיינע כראַמאַזאָמען (דאָס הייסט, זיין

בין פרעסען), וואָס האָט דעם צוועק צו בעזייטיגן די דאָזיגע
 אונטאָרגלייכע טיילען און צוזאַמען דערמיט אויך די נישט פער-
 דייעטע טיילען פֿון דער שפייז. דאָן קומט צו אַלס פּאָזיטיווע
 פאַרטועצונג פון דעם איינפאַלען צוריקשטעלען די אונטאָרגלייך-
 געוואָרענע טיילען פון קעמערל-דאָס וואַקסען, און דאָס דאָזיגע
 וואַקסען ווייטער בעשאַפט ווידער אַ מין פּאָזיטיווע פאַרם פון אַ
 העכערער, לעבעדיגער אַבּוואָרפונג: די פרוכפערונג ד. ה. דאָס
 צושפאַלטען זיך אויף צוויי טייל אָדער ווייניגסטענס דאָס אַבּשפאַלטען
 פון זיך אַ קנאַספּע. און איצט קאָנסטו דאָס אָן בעזונדער מי אַוועק-
 פירען נאָך ווייטער אין זאָגען: פונקט אַזוי ווי דאָס איינפאַלע פּרע-
 סען מוז אַלעמאַל צוריקשטעלען דאָס, וואָס עס איז דורך דער
 איינפאַכער אַבּוואָרפונג פאַרלאָרען געגאַנגען. אַזוי מוז אויך ביי גע-
 הערליכע אומשטענדען אַ בעזונדערער נייער מין פּרע-
 סען צוריקשטעלען דאָס, וואָס ס'איז דורך דער צופֿיל אַנטענסיווער
 פרוכפערונג אַבּגעוואָרפֿען געוואָרען. אַזוי ווי די פרוכפערונג איז
 אַבער אַ "לעבעדיגע אַבּוואָרפונג", מוז דאָ פאַרקומען אויך אַ "לע-
 בעדיג פּרעסען", דאָס הייסט: לעבעדיגער שטאָף אַלס אַזעלכער
 מוז אַריין אין דעם קעמערל. אויב דו ווילסט עס גאַנץ גראָב
 אויסדרוקען, קאָנסטו זאָגען: די ערשיינונג פון "קינדער האָבען"
 איז נור אַ העכערער פאַרם פון דער אַבּוואָרפונג פון אַנ'עקס-
 קרעמענט; און די "לעבעדיג" אין זיך פון דער צונויפגינג פון
 צוויי אַנדלונדוואַס, כדי צו שאַפען אַ דריטען אַנדלונדוואַס,
 איז נור אַ פערפיינערטע פאַרם פון פּרעסען. דו
 בעגרייפסט אַבער, וואָס דאָ ווערט אייגענטליך געמיינט, אָן
 שום פאַראַדאָקסישען שפאַס. דאָס איז אַנ'אויספיר פון אַ העכסט-
 נישטערן געדאַנקענגאַנג. און ענדליך ווייסען מיר אייגענטליך
 וועגען אָנהויב פון דעם פּערגלייך פונקט אַזוי פיל ווי וועגען
 סוף, מיר ווייסען פונקט אַזוי נישט, וואָס עס איז אַזעלכעס
 דאָס "איינפאַלע", ווי מיר ווייסען נישט, וואָס עס איז דאָס
 "פערפיינערטע". פּרעסען און עקסקרעמענט זענען סוף פל סוף
 פונקט אַזעלכע טיפּע און ערהאַבענע רעטענישען פון דעם לע-
 בען, ווי די פרוכפערונג און די "לעבעדיג" אין נור איין זאַך.

עס פאָר נאָך היינט ביי אמת'ע וואַסער-געוויקסען פאָר וואָס
 זאָלען מיר נישט זאָגען (די זאך איז דאָך אזוי לאַגיש!), אז
 אזוי איז אויך געגאָנגען דער וועג גאָר אין די אור-צייטען,
 ווען עס האָט זיך נור וואָס אָנגעהויבען די צונויפגינג, ד.
 ה. די געשיכטליכע ליניע, וועלכע האָט שפעטער דערפירט צו
 דער געשלעכטליכער פרוכפערונג?

נאטירליך, בלייבען דאָ פאָר אונז אויך געוויסע סודות.
 אָבער אזעלכע סודות בלייבען דאָך פאָר אונז אויך אין תוך
 פון אלע לעבענס = ערשיינונגען. ווי איז מעגליך, אז צוויי
 זעלבסטשטענדיגע אינדווידואַנס, אלץ איינס, צו זענען זיי
 גרויס אָדער קליין, גלייך אָדער נישט גלייך, זאָלען איבער-
 הויפט זיך קאָנען לעבעדיגער הייט צונויפגינגען? וואָס פאָר אַ
 „סימפאטיע“ קומט דאָ פלוצלונג אָן, וועלכע צווינגט די צוויי
 לעבעדיגע קעמערלעך זיך צונויפצושמעלצען, אזוי ווי צוויי
 גרונד-שטאָלען ביי דער בילדונג פון אַ כעמישער פערבינדונג?
 דאָס ווייסען מיר, נאטירליך, נישט. אָבער דו מוזסט דאָך דיר
 קלאָר מאַכען: מיר ווייסען אויך אייגענטליך נישט, פאַרוואָס עס
 איז נויטיג פאָר'ן לעבען פון דעם קעמערל דער שטאָף-וועק-
 סעל, פאַרוואָס דאָרף דאָס קעמערל אָבזאָרפּען אונטירגלייכע
 טיילען און פערדייען נייע, פאַרוואָס איז נויטיג דאָס פרעסען
 און זיין געגענטייל, פאַרוואָס קומט פאָר דאָס וואַקסען און
 דאָס צושפאַלטען זיך. מען האָט דעם איינדרוק, אז אויך ביי
 דער צונויפגינג פון צוויי לעבעדיגע קעמערלעך אין דער
 פרימיטיווער פאָרם, ווי מען זעט זי ביי יענע דיאָטאָמעס,
 קומט-פאָר נור אַ מין פאָזיטיווע פאָרטזעצונג אָדער פערענדע-
 רונג פון איינער פון יענע אונפערשטענדליכע גרונד-ערשיינונג-
 גען פון לעבען. איך האָב דיר שוין געזאָגט: די איינפאַכסטע
 געשעהענישען אין לעבען פון די קעמערלעך שטיצען זיך בע-
 שיינפערליך אויף דעם איינפאַכען שטאָף-וועקסעל; דאָס זענען:
 דאָס אויפנעמען שפייז (כרעסען), וואָס האָט דעם צוועק צו-
 ריקצושטעלען די טיילען פון דעם קעמערל, וועלכע טויגען
 מער נישט צום געברויך, און דאָס אָבזאָרפּען, (דער געגענטייל

האָבען דאָ געזען פריער אַלס אַן אויסערליכע ערשיינונג.
האָט זיך מיט דער צייט אונגעהויער פערטפֿט.

ווייל עס קאָן קיין צווייפֿעל נישט זיין, אז מיט אַזאָ
ערשטער צונויפֿגיסונג פון צוויי אַנדווינדואומס אין די ענט-
וויקלונג פון דעם ליבע-לעבען אין דער נאַטור אַרויף אויף אַ גאָר
נייעם וועג. די דאָזיגע איינפֿאַכע קאָניוגאַציע (אַזוי האָט
מען די צונויפֿגיסונג אָנגערופֿען) פון צוויי יונגע איינקעמערלע-
דיגע ברואים פון דעם זעלבען מין האָט געמוזט געבען דעם
ערשטען שטויס צו דער געשלעכטלעכער ליבע
און דערמיט אויך צו דער ליבע אין ענגערן זין
אַבערהויפֿט.

נאַטירליך, זענען נאָך דערביי אַנגאַנצען נישט פֿערהאָן
געווען קיין „געשלעכטער“, וועלכע זאָלען זיך אונטערשיידען
איינער פון דעם אַנדערן לויט דער פֿאָרם. ביידע בעשעפעניש-
שען, וואָס גיסען זיך צונויף, האָבען איין און די זעלבע גע-
שטאַלט. דאָס קאָנסטו נאָך היינט אין טייל פֿאָלען זען אפֿילו
ביי ברואים, וואָס שטייען העכער פון די איינקעמערלעגע. די
חייסט דאָך, אַז די חיות און די געוויקסען האָבען זיך ערשט
שפּעטער געשיכטליך ענטוויקעלט פון דער אור-וועלט פון די
איינקעמערלעגע. קוק זיך צו צו די צאָרטע שמאַראַגד-גריןע
וואַסער-געוויקסען אויף די שטיינער פון טייך און אויף נאַסע
ערטער ביים ברונעם. יעדער פֿאָדעם בעשטייט פון אַ לויזער
קייט פֿון קעמערלעך. צו דער רעכטער צייט צופֿאַלט זיך יע-
דערס פון די דאָזיגע קעמערלעך פֿאַר זיך אין אַ גאַנצער קאָ-
לֵאָניע, אין אַ גאַנצען געווימעל פון נייע קליינע קעמערלעך.
באַלד לאָזען זיך די דאָזיגע נייע קעמערלעך לעבהאַפט אַרויס
אין וואַסער. און אז עס בעגעגענען זיך דאָרט צוויי, וועלכע
שטאַמען, אמת, פון פֿערשידענע קאָלאָניעס, אָבער וועלכע האָ-
בען פונקט דעם זעלבען אויסערליכען אויסזען, מיידען זיי זיך
נישט אויס, נור דריקען זיך צוזאַמען, גלייך עס וואָלט זיי
מיט אַמאָל בעהערשט אַ געגענווייטגיגע סימפּאַטיע, און זיי גי-
סען זיך ענדליך צונויף און ווערען איין קערפֿער. אַזוי קומט

צווייטער, דער קלענערער און אויך צוזא קיילעכניגער אונטער-
 שיסעלע. אז אונז דיאטאָמע צושפּאַלט זיך, בעקומט איין טייל-
 קינד דאָס גרעסערע שאַכטעל-דעקעל און דאָס אנדערע-דאָס
 קלענערע שאַכטעל-שיסעלע. ביידע נעמען זיך באַלד אַרבייטען
 און שטעלען זיך אויף גאַנצע שאַכטלעך. אָבער ביידע בויען
 צו נור דאָס אונטערשטע שיסעלע. אויך דער קלענערער טייל,
 וועלכער האָט בעקומען דאָס אונטערשטע שיסעלע, בענוצט עס
 ווייטער אַלס אַ דעקעל, אין וועלכען ער בויעט אַריין נאָך אַ
 קלענער אונטער-שיסעלע. אַלס רעזולטאַט האָט די דאָזיגע
 צווייטע דיאטאָמע אַ קלענער שאַכטעל, אין וועלכען עס קאָן
 זיך ענטוויקלען נור אַ קליין קערפּערל. און אז די צושפּאַלט-
 טונג גייט אזוי ווייטער, ווערען די קינדער אַלץ קלענער און
 קלענער. שטעל דיר עס פאַר אזוי אַן אַ סוף, וועסטו זען, אז
 די שאַכטלעך ווערען אין איין ליניע אַלץ קלענער און קלע-
 נער, זיי ווערען טעשעלעך און קאַרליק-שקעטעלעך און ענדליך
 אַזעלכע ליניפּוט-פּילעלעך, אז קיין שום נאָרמאַל-קעמערל קאָן
 אין זיי מער נישט לעבען. אין אונז פאַל געשעט פּאָרגענדעס:
 צוויי איינוואוינער פון אַזעלכע אונמעגליך-פערענגטע הייזעלעך
 וואָרפען פשוט אַוועק זייער גאַנצע שאַכטלעך און נאָקעט,
 אזוי ווי זיי קריכען אַרויס, גיסען זיי זיך צונאָיף. דערמיט
 דערגרייכען זיי ווידער אַנ'ערטרעגליכע גרויס און זיי בויען
 זיך טאַקע באַלד דערנאָך אויף אַ שאַכטעל אונגעפער פון דער
 פּריהערדיגער מאָס.

איך מיינ, אז מיר קאָנען זיך דעם אָנהויב פון אַזעלכע
 צונאָפּשטעלע צונגען ערקלערען מיט אַזעלכע אָדער ענליכע
 פשוטע ביישפּילען. אין אָנהויב איז עס אזוי אַרום געווען נור
 אַנ'אויסוועג בשעת אַ נויט, און די דאָזיגע נויט האָט זיך אַ
 לאַנגע צייט אַלעמאַל ווידער געקאָנט איבער'חור'ען.
 און דערנאָך האָט זיך געקאָנט, אזוי ווי עס געשעט
 אָפּט אין דער נאָטור, פֿון דער דאָזיגער איינפאַכער זאַך ענט-
 וויקלען עפעס נייעס, אונגעהויערס און אונערוואַרטעטס. עס
 האָט זיך געקאָנט ענטוויקלען דערפאַר, ווייל דאָס, וואָס מיר

ד? גרונד=ערשיינונג פון אַזאַ צונויפגיסונג פון צוויי
 איינקעמערלדיגע ברואים קאַנכט: נאָך היינט אויפן בעסטען
 אופן נאָכפאַרשען ביי אונזייליגע פערטרעטער פון דער אור-
 וועלט, ביי ד? אַזוי גערופענע: קאַניאָגאַטען, דיאַטאַמע-
 ען, ריזאָפּאָדען, ספּאַראָזאָען, בייטש=אַנפּוואָר-
 יעס, וויהע=אַנפּוואָריעס און פיל אַנדערע. וואָס מער
 מען אַזוי און דער לעצטער צייט אריינגעדונגען און דער
 וועלט פון ד? דאָזיגע משונה'דיגע בעשעפענישען. האָט מען
 אַלץ דייטליכער געזען, אַז ד? דאָזיגע צונויפגיסונג אַזוי פאַר-
 לעל צו דער איינפאַכער צושפאַלטונג אַזוי פערשפרייט און
 דער דאָזיגער גאַנצער אור-וועלט, ווי מען האָט זיך גאָר
 נישט דערוועגט פריער פאַרצושטעלען. און עס לאָזט זיך נישט
 אַפלייקענען, אַז און אַ גאַנצער ריי אַזעלכע פאַלען האָט דער
 דאָזיגער וואונדערליכער צונויפגיסונג=אַקט קודם פיל דעם
 פשוט'ען צוועק צו פערגרעסערען דעם געפערליכען וואוקס.
 ביי פיל פון ד? דאָזיגע משונה'דיגע ברואים זעט דער גאַנצער
 שפיל אויס אַזוי, ווי זיי וואָלטען אַלעמאָל געלאָזען ביי זיך
 גיין ד? פראַגרעסיווע פערקלענערונג ביז צום קריטישסטען
 פונקט, און דאָן מיט אַמאָל אַרױסגעלאָזען דאָס רעטונגס=מיטעל,
 אַזוי ווי אַנפּאָגערעדטע זאָך. זיי שפאַלטען זיך אַזוי לאנג,
 ביז ד? גרויס פון יעדען בעזונדער קומט צו ביז דעם מינימום,
 דאָן הייבען זיי אָן דורכצופירען ד? צונויפגיסונג פון צוויי
 אינדיווידואלס און ברענגען דערמיט אַריין אַ נייע וואוקס-
 כוואַליע און דערמיט אויך אַ נייע כוואַליע ענערגיע און זייער
 גאַנצען פאָלק.

אַזאַ ערשיינונג זעסט, למשל, זער קלאָר ביי אַ טייל
 פון ד? איינקעמערלדיגע, וועלכע ערנערען זיך אַזוי ווי גע-
 וויקסען, און וועלכע מען רופט דיאַטאַמעס. יעדע דיאַטאַמע
 געפינט זיך און אַ בעוועגליכער דאָפּעלטער שאָל פון האַרטען
 קינעל=שטאָף. ד? דאָזיגע שאָל שטעלט מיט זיך פאַר אַזאַ מין
 פילען=שאַכטעלע: זי בעשטייט פון צוויי נישט גלייכע טיילען,
 איין טייל, דער גרעסערער, אַזוי אַ מין קיילעכליג דעקעל, דער

האט איינער פון זיך אָבגעשפּאַלטען נישט קיין העלפט, נור
א קלענער שטוקעל, דאָ איז זיך איינער גאָר צופאַלען אויף
א גאַנצער מאַסע קלייניקע טיילעכעך. ביידע פאַלען געפֿינסט
נאָך ביי לעבעדיגע איינקעמערלדיגע.

ביי אַ גאַנצער מאַסע אַזוי גערופענע אינפּוזאַריעס,
ד. ה. ביי אַ גרופע בעשעפֿענישען, וועלכע געהערען נאָך אויך
אינגאַנצען צו דער איינקעמערלדיגער אור-וועלט, זעסטו אָנ-
שטאַט דער צושפּאַלטונג אויף צוויי העלפט די איינפֿאַכסטע
פֿאַרם פֿון דער אַזוי גערופענער „קנאָספּונג“. די גאַנצע אינפּוז-
אַריע שפּאַלט זיך נישט ביים „קינדער-האַפּען“ אויף צוויי
גלייכע טיילען, נור זי טיילט אָב פֿון דעם גרעסערען הויפט-טייל
אַ קליינעם געבענטטייל, אַזוי ווי אַ מין קנאָספּע: די טיילונג איז
דאָ, אמת, נאָך „צוויי-טיילונג“, אָבער אַלס רעזולטאַט גיט זי
צוויי שטאַרק נישט גלייכע פּראָדוקטען.

און ווייטער: ביי אַ נאָך גרעסערער מאַסע אור-ברואַמ-
לעך זעסטו מער אינגאַנצען נישט קיין צווייטיילונג, נור די
גאַנצע אויפגעוואַקסענע בריאה צופאַלט זיך מיט אַמאָל אויף
אַ גאַנצען באַרג זעלבסטשטענדיגע טייל-שטוקעלעך. אין דער
מער ענטוויקעלטער אָביסעל פערענדערטער פֿאַרם רופט מען
שוין אָן די דאָזיגע צופאַלונגס-מעטאָדע „ספּאַרען-בילדונג“:
דער איינקעמערלדיגער קערפּער פון אַזאַ אור-בעשעפֿעניש
פּלאַצט און פּערוואַנדעלט זיך אין אַ גאַנצען שטויב-וואָלקען
פון ליץלפּוט-קעמערלעך („ספּאַרען“), און יעדער איינס פון די
דאָזיגע קלייניקע קעמערלעך איז פאַר זיך אַ זעלבסטשטענדיגער
אינדיווידואַם. געוויסע אינפּוזאַריעס צופאַלען זיך אַזוי אויף
250 און נאָך מער ספּאַרען-קינדער. אין עצם איז דאָס דער
צווייטער פֿאַל פון אונזער קאַרליק-מעשה'לע.

און דאָן ווייטער: אונזערע קלייניקע שוואַכע צוועלפֿ-
לינגלעך האָט גאָר געדראָט אויסצושטאַרבען, ווען נישט די
רעטונג, וועלכע איז געפונען געוואָרען אין לעצטען מאָמענט:
די צווייפֿליסונג.

בערפולען אלע אָקעאַנען און בעדעקען די ערד מיט הייליכע
בערג: אַזוי ערשיינט פאַר אונז די דאָזיגע שוידערליכע ליבעס-
טעטיגקייט, פונקט אַזוי ווי מיר זעען אין אַזאַ גראַב-ריזינגען,
דעמאָנסטרירען שוין אלע נאַטור-ערשיינונגען אין דער וועלט פֿון
די דאָזיגע פֿלומרשטע בעשיידען-קליינע קאַרליקלעך.

איין זאך איז אָבער וויכטיג אויך ביי די דאָזיגע אלע
שפּאַלטונגען. דער „רינג“ מיט די אויסגעקריצטע הייליגע פּאַ-
מיליען-צייכענס מוז יעדערס מאָל איבערגעגעבען ווערען ביי-
דע אָדער אלע אָבערשטעלענע טיילען. ווער עס וואָלט דעם
דאָזיגען „רינג“ נישט בעקומען, וואָלט געווען אַן אומגליקלי-
כער פּערזאָנענער, אָן שום הילף און אָן שום צוזאמענהאַנג
מיט דער וועלט, פֿון וועלכער ער שטאַמט. אַלס ראַדיאָלאָג
וואָלט ער נישט געוואוסט, ווי אַזוי אויפצובויען זיין מושעל-
שיסעלע, אַלס אַמעבע וואָלט ער נישט געוואוסט ווי אַזוי צו
קריכען, ווי אַזוי אויפצונעמען שפייז און ווי אַזוי צו אָטעמען.
ער וואָלט גאַרנישט געוואוסט וועגען די אלע שוץ-מיטלען,
וועלכע זיינע אור-עלטערען האָבען אין משך פֿון אַזוי פיל
דורות געשאַפֿען אַלס די ענטשפּרעכענדיגסטע פאַר זייער אומ-
געבונג. אין אמת'ען איז דער רינג מיט זיינע ירושה-צייכענס—
דער קערן מיט זיין כראָמאָזאָמען-סובסטאַנץ. דערביי
מוז ביי דער שפּאַלטונג דער דאָזיגער קערן זיך אויך צו-
שפּאַלטען, אָדער בעסער געזאָגט: ער מוז זיך פּערדאָפּלען אין
זיין גאַנצער קראַפט. מיר האָבען געזען ביי דעם איי-קע-
מער, ווי עס פּערדאָפּלעט פאַר אַזאַ שפּאַלטונגס-מאָמענט זיינע
כראָמאָזאָמען: זי נעמט אַראָפּ פֿון יעדען ערבל'יכקייטס-קערפּערל
אַנאָפּצוג, אַזוי צו זאָגען, אַ קאָפּיע, וועלכע טראָגט אין זיך
די גאַנצע קראַפט. און דאָס זעלבע ווערט אויך דאָ געמיינט
מיט דעם אָבשפּאַטען אַ צווייטען „רינג“.

אינצט ווייטער לויט אונזער מעשה'לע. די קאַרליקלעך האָ-
בען זיך אָנגעהויבען נישט ווי געהערט צו שפּאַלטען: דאָ

צו צושפאלטען אויף „צוויי קינדער“ איז אויך אַן איבערלויפֿע
נױטווענדיגקייט און גרונד-אייגענשאַפט פון דעם איינקעמערל-
דיגען לעבען, פונקט אזוי ווי דאָס פרעסען און וואַקסען; די
דאָזיגע אייגענשאַפט מוז זיך אויך האַלטען אויף די גרונד-
קרעפטען פון דעם דאָזיגען לעבען, וועלכע מיר קאָנען נאָך
נישט, אָבער וועלכע מיר מוזען אָבערקענען אַלס אַ פעסט-וויי-
קענדיגען געזעץ. אין אַ געוויסען זין זעט אויס, אז די דאָזי-
גע „צושפאלטונג“, זי דאָזיגע איינפאַכטע פאָרם פון דער
פּרוכפערונג, איז פונקט אזא פאָזיטיווע פאָרם פון דעם אַ ב-
וואַר פֿען אין דעם שטאַף-וועקסעל, ווי דאָס וואַקסען איז אַ
פאָזיטיווע פאָרם פון דעם פערדייען. אָבער ווי ס'זאָג נישט
זיין: דער פאָקט בלייבט שטיין מיט אַן אייזערנער פעסטקייט.
אַן איינצעלנע אָנעמבע מאַכט דיר היינט דורך דעם גאַנצען
שפּיל: אז איר ווייכער שליים-קערפער דערגרייכט אַ געוויסע
גרויס, וואַקסט זי מער נישט ווייטער, נור זי ציט זיך איין
אינדערמיט, די קארבען פון ביידע זייטען ווערען אַלץ טיפער
און טיפער, אָט האַלט נאָך אַ דין פֿעדעמעל לעבעדיגער עט פֿ
ביידע טיילען צוזאַמען אָט צורייסט זיך אויך דאָס דאָזיגע
פערדימעל: און אָנשטאָט דער אַלטער גרויסער אָנעבע, ליגט
פֿאַר דיר צוויי נייע בעשעפענישען, יעדער פונקט אַ העלפֿט
פון דער אַלטער אָנעבע, אָבער יעדערס פאַר זיך בעזונדער
אַן איינצווינדואוּם, וואָס איז גרייט דורך דעם פרעסען ווידער
אויפצוואַקסען און דאָן זיך ווידער צו טיילען. ביי די באַצי-
לען גייט אָפֿט צו דער גאַנצער פראָצעס פֿון וואַקסען, שפּאַל-
טען זיך, ווידער אַמאָל וואַקסען און ווידער זיך שפּאַלטען מיט
אַזא געוואָלטנער שנעלקייט, אז דו זעסט די דורות זיך אָבטיילען
איינע פון די אנדערע אין משך פון שעה'ען, אפילו אין משך
פון טיילען פון אַ שעה, אזוי ווי אונטער'ן מעסער פון אַ
בליץ-שנעל בעוועגטער מאַשין, ווען דער דאָזיגער בעקוועמער
און אונגעהויער-שנעלער פרוכפערונג זאָלען זיך נישט אַ קיי-
גענישטעלען געוויסע נאַטירליכע שטערונגען, וואָלט אזא איינ-
ציגע באַצילען-קולטור אין משך פון עטליכע טעג געקאָנט אַי-

זיין: זיי האָבען גאָר נישט קיין צוויי געשלעכטער. אַלע זע-
נען גלייך צווישען זיך, און הגם זיי „האָבען קינדער“, האָבען
זיי אָבער אַזאַ אייגענשאַפט, אַז זיי בעקומען ד? דאָזיגע קינ-
דער אָן אַ שום שפור פון געשלעכטליכער בעהעפטונג. זיי
מאַכען עס פונקט אַזוי, ווי יענע קארליקלעך.

זיי האָבען אַ פעהיקייט אויפצונעמען פרעמדע שטאַפען
אין זיך אַריין און זיי באַלד אינגאַנצען אין זיך איבערצואַר-
בייטען און פערוואַנדלען אין זייער אייגענעם לעבענס-שטאַף.
ד? דאָזיגע אויפנאָמע און פערוואַנדלונג איז נויטיג פאַר דעם
אַזוי-גערופענעם „שטאַף-וועקסעל“, וועלכער איז בעשיינפערליך
אַ גרונד-ערשיינונג פון דעם גאַנצען לעבען. תמיד ווערען אין
לעבענס-פראָצעס ד? אַלטע בעשטאַנד-טיילען פון קערפער אונט-
טויגליך פאַר'ן געברויך און זיי מוזען אַרױסגעוואָרפען ווערען.
עס מוז דעריבער אויפ'ן אָרט פון ד? דאָזיגע אַרױסגעוואָרפֿע-
נע טיילען געשאַפען ווערען נייע, און דאָס געשעט דורכ'ן
פֿרעסען און פערדייען. און אַזוי ווי מיר מענשען, ד? העכסט-
ענטוויקעלטע חיות, טוען עס נאָך היינט, אַזוי האָבען עס גע-
טון און טוען עס נאָך איצט אויך ד? איינקעמערלידיגע: זיי
פרעסען, פערדייען און האַלטען זיך אַזוי אויף אין דעם שטאַף-
וועקסעל.

אָבער עס ענדיגט זיך נישט בלויז מיט דעם דאָזיגען
איינפאַכען שטאַף-וועקסעל. אַ קינד, אַז עס עסט, טוט עס
דערצו נאָך עפעס פּאָזיטיוועס: עס וואַקסט. און פונקט אַזוי
האָבען געטון אינזערע אור-איינקעמערלידיגע, ד? „קארליקלעך“.
זיי האָבען געגעסען צופיל, און זיי זענען דערפון געוואָרען
פּאָזיטיוו גרעסער: זיי זענען געוואַקסען.

איצט אָבער ווייטער: אַז דאָס דאָזיגע וואַקסען האָט
דערגרייכט אַ געוויסע גרױס, האָט זיך פּלוצלונג אַריינגעמישט
אַ נייע וואונדערליכע קראַפט: דער קארליק האָט זיך געשפּאַל-
טען, ער האָט זיך צוריסען אויף צוויי טייל... ער האָט „בע-
קומען קינדער“, דאָס הייסט: ער איז זיך צופאַלען פשוט אויף
צוויי קינדער. עס איז קלאָר, אַז ד? דאָזיגע פֿעהיקייט זיך

דאָס געוואָרען וואָרשיינליך פון דעם מאַמענט אָן, ווען מען
האַט פערשטאַנען דעם זין פון דעם דאָזיגען קערן אַלס אַ
זאַמעלפונקט פון די כראָמאָזאָמען, און אויב דער קערן איז
אין אונזער מעשה'לע דער „רינג“, זענען די כראָמאָזאָמען,
וואָס אין אים, די צויבער'דיגע „צייכענס“ פֿון דעם דאָזיגען
רינג, דאָס וואָרט „צויבער“ דאַרף דאָ, נאָטירליך, פערדעקען
אונזער אונזיסען וועגען דעם, וואָס עס שטעלען מיט זיך
פֿאַר די דאָזיגע כראָמאָזאָמען און ווי אַזוי זיי פֿירען דורך
זייער טעטיגקייט אין דעם קעמערל. מיט אַ געדלכטען סידות'—
דיגען שליייער איז נאָך ביז היינט אויך פֿאַר דער שטרענגע
סטער פֿאַרשונג פערצויגען די ערפֿליכקייט אַליין און דער איי-
גענטליכער מעכאַניזם פון איר אַרבייט. און דאָס סימבאָלישע
מעשה'לע קאָן אים אויך נור בעצייכענען מיט אַזאַ וואָרט,
וואָס בעהאַלט אונטער זיך אַזאַ אונפֿערשטענדליכע, אונבע-
שרייבליכע ווירקונג.

פֿאַמיר אָבער צוריקקערען צו דער ליבע פון אונזערע
קאַרליקלעך.

מיר האָבען זיי באַד און אָנהויב פון דער געשיכטע
געזען אינדרויסנדיק, אָבער דערביי זענען זיי נאָך גע-
ווען אינגאנצען געשלעכטלעך; מיר האָבען נישט גע-
זען ביי זיי נישט קיין מאן און נישט קיין פֿרוי. און דעם
דעם דאָזיגען צושטאַנד זעסטו אויך נאָך היינט ביי אונזעליגע
איינקעמערליגע; יא, דער דאָזיגער געשלעכטלעכער צושטאַנד
איז אין דער וועלט פון די איינקעמערליגע אַזוי פערשפּרייט,
אַז ער בילדעט איינעם פֿון אירע הויפט-סימנים. אומזיסט
זוכסטו ביי איינעם פון יענע אונפֿאַרמיגע שליים-קנאָלעכעך
אין זאַמד פון אונזערע טייכלעך, ביי די אַזוי גערופֿענע
אַמעבעס, אָדער ביי וועלכער ס'איז פון די אמת'ע בערימ-
טע באַצילען סימנים פון „מענליכקייט“ אָדער וויפֿליכקייט.
זיי זענען נישט דאָס און נישט יענע. זיי זענען אויך נישט
קיין אַזוי גערופֿענע הערמאַפראָדיטען אָדער אנדראָגנאָסען,
וועלכע פּעראַייניגען ביידע געשלעכטער אין איין קערפּער.

האָט אַזוי אַזאָ ערבלִיכקייט=סובסטאַנץ, וועלכע האָט אַלס
פּעסטער קאָדעקס רעגולירט דאָס לעבען פון די דאָזיגע קע-
מערלעך. עס איז לייכל זיך איבערצוצייגען דערין ביי די
איינקעמערלדיגע, וואָס לעבען נאָך היינט. עס זענען פּערהאַן,
למשל, אַזעלכע איינקעמערלדיגע, וועלכע, מען טרעפט מער-
סטענס יילס אַרומשווימען אין אַקעאָן און וועלכע מען רופט
ראַדיאָאַריעס. די אינדיווידואַלס פון דעם גרעסטען טייל
פון די דאָזיגע ראַדיאָאַריעס קאָנען פון דער האַלב-פּלעטסונגער
פּערגליווערטער מאַסע, וואָס בילדעט זייער גאַנצען קערפּער,
אויסטיילען העכסט קונסטבולע מושעל-שטעלעך פון האַרטען
פּערשטיינערטען שטאָף. מען ציילט דערביי פֿיר ביז פֿינף
טויזענט פּערשטעלענע הערליכע קונסט-פּאַרמען, וועלכע די דאָ-
זיגע מושלעס נעמען אָן: שטערן, קרייצען, קוילען, געשטריק-
טע ווי אַ נעץ און אַזוי ווייטער. און מען בעמערקט, ווי די
בעזונדערע ראַדיאָאַריעס חוץ פּסדער איבער עקסנות'דיג
יעדע אַר מוסטער פון די דאָזיגע עטליכע טויזענט פּערהאַנגע-
נע פּאַרמען: טייל פּסדער דעם קרייץ, אַנדערע פּסדער די קוילע
אַ. אַז. וו. דאָ זעהען מיר בעשיינפערליך אַ טראַדיציע, אַ
מאָדעל, אַזוי צו זאָגען, וואָס ווערט דורך דער ערבלִיכקייט-
סובסטאַנץ פּסדער ווייטער איבערגעגעבען די קינדער און איי-
ניקלעך.

און מיר זענען איצט אימשיטאָנד אפילו צו בעשטימען
דאָס אָרט, וואו דאָס קארליקעל האָט דעם דאָזיגען וויכטיגען
רײַז ביי אונזער איי-קעמערל איז עס געווען דער קערן,
וואו ס'האָט זיך אויסגעשפּרייט די געהיימניספולע נעץ, וועלכע
האָט שפּעטער פֿון זיך, אַרויסגעגעפּען די כראָמאָזאָמען, די
אייגענטליכע ערבלִיכקייטס-קערפּערלעך. אויך ביי די איינקע-
מערלדיגע קארליקלעך זעהען מיר אַזאָ קערן. מען האָט זיך
לאַנג געשפּאַרט דערנעבן, צו אַזאָ אַזאָ קערן פּערהאַן ביי
אַלע איינקעמערלדיגע; היינט וועגט איבער די מיינונג, אַז
פּאַקטיש עקזיסטירט דער קערן אומעטום (הגם אין טייל פּאַלען
איז אים שווער צו בעמערקען); און אויב טעאָרעטיש איז

דער וויסענשאַפֿט און וועלכע שטייען היינט צו עפענטליכער
דיסקוסיע.

דער צו דער זאך. מיר האָבען געזען אינזערע קארליק-
לעך פֿון אָנהויב אָן אינדיווידואַליזירט: אַלס אַ
געווימער פֿון איינצעלנע ברואים. אַזוי מוזען מיר זיך אויך
פֿאַרשטעלען ד? איינקעמערדיגע פֿון דער צייט, ווען דאָס
לעבען אין אונזער זין האָט זיך אָנגעהויבען אויף דער ערד,
אין אַזוי זעהען מיר נאָך היינט אויף דער ערד ד? איינקע-
מערדיגע אַלס אַ געווימער פֿון מיריאַדען און אָבער מיריאַ-
דען פֿון איינצעלנע בעשעפענישען. וועגען קיין איינהייט-
ליכען „אור-שליים“ פֿון וועלכען ד? דאָזיגע אור-אינדיווידואַ-
אומס זאָלען זיך האָבען אָבעטלייט, ווייסען מיר נישט: נישט
פֿון דער טעאָריע, נישט פֿון דער פֿראַקטיק, נישט פֿון דער
פֿערגאַנגענהייט, נישט פֿון דער געגענוואָרט. אויב עס איז
אַמאָל באַמט געווען אַזאַ שליים, איז דאָס זיכער געווען נאָך
פֿאַר אונזער „ליבע-צייט“.

יעדער קארליק האָט אָבער, אַלס אַזאַ אינדיווידואַם,
זיין „רינג“, וועלכער איז זיין שיקאַל-בונד און די כראָניק פֿון
זיין אָבשטאַמונג. וועגען דעם דאָזיגען רינג האָסטו מסתמא
באַלד פֿערשטאַנען, אַז דאָ האַנדעלט זיך אין אַ געוויסען בע-
שטאַנד פֿון יענער ווערטבאָלער ערפֿליכקייט-סובסטאַנץ, וועלכע
מיר האָבען פֿריער אַרומגערעדט ביי דעם איי-קעמערל און
דעם זוימען-קעמערל. אין דער דאָזיגער סובסטאַנץ איז באַמט
אויסגעקריצט אַלץ, וואָס ד? עלטערען האָבען איבערגעלעבט
און נאָך זיך איבערגעלאָזען, זייער ערפֿאַרונג און ד? לערע
פֿאַר ד? קינדער, אַלס רעזולטאַט פֿון דער דאָזיגער ערפֿאַרונג.
ד? דאָזיגע לערע בעוואָרענט דעם נייעם אינדיווידואַם דער-
פֿאַר, אַז ער זאָל נישט דאַרפֿען אַלץ ווידער אָנהויבען פֿון
דאָס ניי. עס איז קיין ספֿק נישט, אַז אויך ד? דאָזיגע איינ-
צעל-קעמעלעך פֿון ד? איינקעמערדיגע ברואים האָבען גע-

פאר דיר אין בילדער דעם דערמאנטען וועג. דו קאנסט דעם
 אדער יענעם פרט אַבוואַרפֿען, אָבער אין אַלגעמיין קאָנסטו
 דיר פאַרשטעלען, אז דו זאָך אַזו צוגעגאַנגען אַזוי. ווייל דו
 בעזונדערע טיילען פון דעם פאַרגעשטעלטען וועג געפֿינסטו
 היינט נאָך אַלע ביי דו פֿערהאַנגענע איינקעמערלונגען בעשע-
 פענישען אויף דער ערד.

נישט אומנוצליך איז אפשר נאָך דערביי אויסדריקליך
 צו בעמערקען (הגם דאָס דאַרף אייגענטליך זיין שיער זעלבסט-
 פֿערשטענדליך), אז דו אַנטראָפֿאָמאָרפֿיסטישע, פֿערמענשליכענדיגע
 פֿאָרם, וועלכע האָט פאַרגעשטעלט וו דו, "קאַרליקלעך" האָבען
 יעדער מאָל איבערגעטראַכט דו לאַגע און אָנגענומען דעם
 קלוגסטען בעשלוס, אַזו אויך נור געווען אַזאָ מין מעשה-
 פֿאָרם. דו וועגען פֿון דער, "פייע נוצליכקייט" קאָנסטו דיר
 אָביעקטיוו פֿאַרשטעלען לויט דער דאַרווייניגסטער טעאָריע
 מיט איר, "נאַטירליכען אויסוואַל" און מיט דעם "צוואַנג-קיום פון
 דעם אַממערסטען פֿאַסענדסטען" וו דו ווילסט; אין דעם געביט
 לאָז אַיך דיר אַנגאַנצען פֿרייע הענט. אַיך וויל דאָ מאַכען
 אַ בעמערקונג, וועלכע וועט דינען אויך אויף ווייטער פֿאַר
 פֿיל אַנדערע שילדערונגען אין פֿערלויף פון אונזער שמועס
 וועגען דעם ליבעלעכען. אַז אַיך פֿערזאָנליכער ווען עס איז
 געוואָסע האַנדלונגען, ווען אַיך זאָג, למשל: דו חיות האָבען
 געוואָלט זיך ענטוויקלען אַזוי אָדער אַנדערש, זיי האָבען בע-
 שלאָסען דאָס, ענטדעקט דאָס—איז עס נור אַזאָ שפּראַך-פֿאָרם,
 כדי צוצוגעבען דער היסטאָרישער געשעהעניש וועלכען ס'איז
 פֿנים, וועלכע ס'איז ממשות'דיגע געשטאַלט. דערביי רעד אַיך
 אָבער גאָרנישט וועגען דער אמת'ער אינסטאַנץ, וועלכע פֿירט
 אייגענטליך אָן מיט דער ענטוויקלונג (סיידען אַיך פֿערטיף זיך
 אין טייל פֿאַלען ספּעציעל אין דער דאָזיגער פּראָגע; אונטער
 דער סימבאָלישער פֿאָרם, וועלכע אַיך גיב, קאָן מען זיך אויפֿ-
 שטעלען וועלכע מען וויל ערקלערונגען וועגען דו אייגענטליכע
 וועגען פון דער ענטוויקלונג, ערקלערונגען, וועלכע ווערען
 פֿערטיידיגט דורך פֿערשידענע שאַרפֿזיניגע פֿערטרעטער פון

דען, אַלערליי נייגונגען, אַלערליי וואַריאַנטען, וועלכע פּלאַנען
 מערען זיך דורך צווישען זיך, ווי דיר דוכט זיך, אָן אַ שום
 סדר. אַזוי קוקסט זיך אָבער בעסער איין, קומט דיר אויפֿן
 געדאַנק אַ השערה. עס הויבט זיך דיר אָן צו דוכטען, אַזוי
 דאָזיגע פּערשידענע, פּנים אונבעדייטענדיקע וואַריאַנטען, שטע-
 לען מיט זיך פֿאַר אַלע מעגליכע „ערינערוגען“ פֿון אַ געווי-
 סער דורכגעמאַכטער ענטוויקלונגס-ליניע, — אַנענטוויקלונגס-ליניע,
 וועלכע איז גאָר אין דער פּריסטער צייט דורכגעגאַנגען דורך
 דער ליבע.

נישט ווילענדיג, הויבסטו אָן פֿאַר זיך ווידער אויפֿצו-
 שטעלען די דאָזיגע גאַנצע ליניע. עס זעט אויס, ווי יעדע
 בעזונדערע איינקעמערלדיגע בריאה וואָלט נאָך ביז היינט מיט
 עקסנות איינגעהאַלטען אין וועלט-זכרון דאָ די, דאָ יענע, דאָ
 אַ דרעטע שטופֿע אין דער ענטוויקלונג פֿון דער ליבע. צי איז
 נישט אַמאָל מעגליך דאָ צוריק אויפֿצושטעלען אַ גאַנצע
 ליגנשע קייט?

דו בעמערקסט באַלד פֿאַלגענדע הויפט-זאַך. אין די פּער-
 שידענאַרט־גע ליבע-מעטאָדען פֿון די היינטיגע איינקעמערלדיגע
 זעסטו, אַזוי צו זאָגען, אַלע פֿערבליבענע צובראַכענע שטיקער
 פֿון איין גרויסער אור-אַלטער בריק: פֿון דער בריק, וואָס
 האָט געפירט פֿון דער איינטאָכטען אָפֿן פֿון דער פּרוכפֿערונג
 בכלל צו דער געשעכטליכער ליבע. ביי די העכערע
 געוויקסען און חיות (נעם דיר פֿאַר אַ ביישפּיל דין אַליין)
 גייט די דאָזיגע געשעכטליכע ליבע ווי געשמירט. ביי די
 נידעריגערע חיות און געוויקסען גייט זי נישט צו אַזוי גלאַ-
 טיג. די איינקעמערלדיגע אָבער האָבען, ווייזט אויס, אַמאָל
 גאָר די ערשטע ענטדעקט דעם וועג, וועלכער האָט געפירט
 צו דער געשעכטליכער ליבע.

לעז אָנשטאָט „קארליקעס“, קעמערלעך, איינקעמערלדיגע
 בראים — און דו פֿאַרשטייסט מיין מעשה'לע.

דאָס איז געווען אַ סימבאָלישער פּרוב פֿאַרצושטעלען

קינדער פון דער דריטער וועלט. פון דיין ענטשטעאונג אָן.
ווען אַין דעם העכסטען אָרגאַניזם בעווייזען זיך דאָס איי
און דער זוימען, צוויי „איינקעמערלדיגע ברואים“, כדי דין
צו געבוירען, און ביז צו דיין טויט, ווען איינקעמערלדיגע
באקטעריעס הויבען אָן די פּוילונג, כדי צו פּערוואַנדלען
דיינע קערפּער-שטאָפּען אין די אורשפּרינגליכע עלעמענטען.

אַבער נישט בלויז צוליב דעם, וואָס זיי זענען נאָך אַזוי
„אַקטועל“ פאַר אונז, דערוועקען ביי אונז די דאָזיגע אור-
קעמערלעך די גרעסטע פּעראַינטערעסירונג. זיי זענען פאַר
אונז נאָך מער. זיי זענען אַין דעם זין פון דעם פּריער גע-
זאָגטען נאָך היינט זייער געטרייע, ווייניג אָדער אַנגאַנצען
נישט פּערענדערטע קאָפּיעס פון אונזערע עלטסטע אור-עלטע-
רען אויף דער ערד.

צו זענען זיי דירעקטע אונפֿערענדערטע אור-אור-איי-
ניקלעך פון יענעם ערשטען לעבעדיגען דור אויף דער ערד.
פונקט אַזוי ווי די געוויקסען און מיר חיות זענען זיינע אונז-
דירעקטע און פֿערענדערטע אור-אייניקלעך; אָדער זיי זענען
ווידער און ווידער מליצאָנען מאַל לויט דעם אַלטען מוסטער
ענטשטאַנען דורך אונאויפהערליכער איר-געבוירונג; אָדער זיי
זענען גאָר. ווי איינגע פֿאַרשער מיינען (דאָס דאָזיגע געבילט
איז נאָך זייער ווייניג אויסגעפֿאַרשט געוואָרען) טיילעכלעך פון
געוויסע העכערע פֿאַרמען, וועלכע זענען זיך פון אַ בילקע-
מערלדיגען צוואַמענטשעל צוריק פונאָדערגעפֿאלען אויף איינ-
צעלנע קעמערלעך; ווי עס זאָל נישט זיין זענען זיי פֿאַרטער-
טען פון אונזערע עלטסטע אור-עלטערען. און זייערע געזעס-
געוואַינהייטן קאָנען אונז אפשר מער אָדער ווייניגער דער-
מאָנען די געוואַינהייטען פון יענעם ערשטען לעבעדיגען דור
אויף דער ערד.

און אויך זייער ליבע איז אַזוי אַרום אַנפֿשפּאַנגלונג,
אַ לעצטער פּערבליבענער זכר פון דער „אור-ליבע“ אויף דער ערד.
און די דאָזיגע „ליבע“, אַז דו קוקסט זיך צו איר צו,
ווייזט דיר אַ גאַנצע ריי פֿערשידענע פֿאַרמען. אַלערליי מעטאָ-

צום עסטן אַנדערע חיות אָדער געוויקסען. אָבער עס זענען אויך פֿערהאַן פֿערשידענע אַנדערע אונטערשידען אין דעם פֿרימט־וועג קערפֿער־געבוי פֿון די ברואים און אין זייער־אויפֿפֿירונגען. דו זעסט, ווי געזאָגט, פֿאַר זיך אַרױַנגע וועלט פֿון ברואים, וועלכע נעמט אַרום די גאַנצע ערד, פֿונקט אַזוי ווי די צמחים־און גרױַז־וועלט; און די דאָזיגע צמחים־וועלט און די חיות־וועלט שטעלען מיט זיך פֿאַר נישט עפעס אַנדערש, ווי צוויי פֿאַראַלעלע צווייגען פֿון יענער גרויסער דריטער וועלט, — צווייגען, וועלכע האָבען זיך זייער הויך אויפֿגעהויבן, בשעת די מאַסע פֿון יענע איינקעמערלדיגע ברואים ווי מעלט נאָך היינט אַרום אויף דעם ערד־קוגעל גאָר אין דעם אַלטען אור־צושטאַנד.

אונאויפֿהערליך שטויסטו זיך אָן, דו אַליין, וועלכער רופֿסט זיך אָן דער הער פֿון דער ערד, אויף דער דאָזיגער אומעטום פֿערהאַנגענער וועלט פֿון די קאַרליקלעך. קיין איין מויל לופֿט, קיין איין שלונג וואַסער איז פֿון זיי נישט פֿריי. וויי איז דיר, אויב עס ענטשטייט וועלכע ס'איז געגענוועזן ליכטייט צווישען די קעמערלעך פֿון דיין קערפֿער און דער מחנה פֿון אַזעלכע איינקעמערלדיגע ברואים, וואָס איז אין דיר אַריין! אַלס כּאַלצראַ־באַצילען שניידען די קאַרליקעס אייך, מענשען, ווי געלען קאַרן, און מיט קיין שום אַנדערע בריאה אויף דער ערד, נישט מיט דעם טיגער אָדער מיט דער גיפֿטיגער שלאַנג און נישט מיט דער בעלאדאָנע איז דער קאַמף נאָך היינט פֿאַר דעם קולטור־מענש נישט אַזוי הייס און אַזוי שווער, ווי מיט די דאָזיגע איינקעמערלדיגע אור־קאַרליקלעך. פֿון דער אַנדערער זייט אָבער וואָלט די דאָזיגע גאַנצע מענשען־קולטור מיט איר לאַנדווירטשאַפט און פֿראַדוקציע געווען כּמעט אונגעגלייך אָן דער הילף פֿון געוויסע נוצליכע קאַרליקלעך פֿון דעם דאָזיגען מין; אים פֿערדאָנקען מיר די וויכטיגסטע פֿערמענטירונגס־און גערונגס־ערשיינונגען. וואוהין דו קוקסט זיך אום, ביסטו פֿערפֿאַנטערט און פֿער־וועבט אין דעם נעץ און אין דער אַרבייט פֿון די דאָזיגע

נ עם נור אראב די מעשה-ברילען. וואס האסטו געזען? ס'איז געווען אמאל...? יא, אבער וואו?

אין אמת'ען זענען די דאזיגע קארליקעס א מין ברואים וואס פילען אן אומעטום די גאנצע ערד. זיי זענען יענע איינקעמערליגע אור-בעשעפענישען. נישט קיין חיות און נישט קיין געוויקסען. נאך נישט קיין חיות, און נאך נישט קיין געוויקסען! קארליקעך, קליינע קארליקעך זענען זיי, אויב דו פערגלייכסט זיי מיט דיר אליין (ד. ה. מיט א הויך-ענטוויקעלטער חיה) אדער מיט א פיש, אדער מיט א קארטא-פעל-געוויקס. ערד, לופט און וואסער זענען אומעטום איבער-געפולט פון די דאזיגע ברואימ'לעך, הגם זיי זענען מערסטענס טיילס אזוי קליין, אז דו קאנסט זיי גאר מיט'ן בלייזען אויג נישט בעמערקען.

פאמיר צוליב איינפאכקייט ווידער בענוצען דאס ווארט באצילען. איך האב אבער שוין געזאגט, אז דא האנדעלט זיך וועגען א גאנצער וועלט פון די פערשידענסטע ברואים. נישט קוקענדיג אויף דעם אויסערגעווענליך-איינפאכען געבוי פון זייער קערפער (אין איינציג קעמערל, אין איינציגער ארגא-נישער ציגעל-שטיין בילדעט ביי זיי דעם גאנצען קערפער). נישט קוקענדיג אויף דעם, ווייזען ארויס צווישען זיך די ברואים פערשידענע אונטערשידען. קודם כל אונטערשידען, וואס זענען נוגע זייער לעבענס-סדר. טייל שפייזען זיך אזוי ווי געוויקסען (און מעגליך, אז די געוויקסען האבען זיך פון זיי טאקע ענטוויקעלט) אונממעלבאר מיט אונארגאנישע שטא-פען. אנדערע ווייטער שפייזען זיך נור מיט דעם דאזיגען ערשטען מין ברואים, ד. ה. זיי פירען זיך אויף פונקט אזוי, מי: די חיות, וועלכע קאנען קיינמאל נישט דירעקט פערארביי-טון און פערדייען געוויסע עלעמענטאר-שטאפען, נור בענוצען

געווען די פערמאטלערין ביי אַזאַ דערנענטערונג; די קליינע
 צונויפגעפאַרטע ברואמ'לעך אַליין האָבען זיך געדאַרפט בע-
 מערקען און דערקענען גאָר אַזן אויסערסטען מאָמענט. וואונ-
 דערליכע נייע איינפֿירונגען, וועלכע האָבען געדאַרפֿט אַזן דער
 דאָזיגער קאַרליק-מדינה אויפבויען גאָר אַ נייע וועלט...
 דאָך בלייבען מיר דאָ איצט אַ ביסעל שטיין. האָלט נור
 גוט איין אין זכרון נאָכאַמאָל דאָס שלום-בילד. צוויי קאַרלי-
 קעס. איינער שפּאַלט פון זיך אָפּ ניינצען זייער קליינע קאַר-
 ליקלעך; דער אַנדערער נור איינעם אָבער אַ גאַנץ גרויסען.
 דער ערשטער קאַרליק לאָזט זיך אַוועק צו דעם צווייטען און,
 צוקומענדיג גאָר נאָנט, לאָזט ער אַרויס מ'נדעסטענס איינס
 פֿון זיינע ניינצען קאַרליקעס אויף דעם אָפּגעשפּאַלטענעם טייל
 פון צווייטען קאַרליק. פון דער דאָזיגער צונויפגיסונג וואַקסט=אויס
 אַ נייער קאַרליק, וועלכער געהערט צום ערשטען אָדער צום
 צווייטען מין...

אויסגעלאזען פון זיך די דאזיגע מונטערע באנדע אויף אַזאָ
 וו טען אונבעקאנטען וועג. ער אליין האָט אָנגעהויבען צוזאָ-
 מען מיט דער גאַנצער קאַרליקע צו וואַנדערן. ער האָט זיך
 געזוכט אַ קאַרליק פון זיין מין, וועלכער האָט גראַד פון זיך
 אָפּגעשפּאַלטען אַ העלפט. און אז ער איז צוגעקומען גאָר
 האָרט צו יענעם אַנדערען קאַרליק, פלעגט ער גיך אַרויסלאָזען
 פון זיך איינעם אָדער עטליכע פון זיינע ניינצען קינדער-קאַר-
 ליקלעך און זען, ווי דער איינער, אָדער פון עטליכע דער
 פלינקסטער, גיסען זיך צווייף מיט דעם צווייטען אָפּגעשפּאַל-
 טענעם קאַרליק.

די דאזיקע מעטאָדע איז געווען אַ פערבעסערונג אין
 דעם זין, וואָס זי האָט געמאַכט די גאַנצע זאַך זיכערער. אין
 דער זעלבער צייט האָט דאָס געבראַכט צו אַנענדערונג אין
 דעם גאַנצען לעבענס-סדר פֿון די קאַרליקעס. די צווייפֿגיסונג
 בכלל האָט באַד פֿון אָנהויב אָן איינגעבראַכען די געוואוינ-
 הייט פון דעם אָפּגעזונדערטען לעבען אַלס פֿרוש, וואָס האָט
 זיך בעמערקט ביי די קאַרליקעס. איצט האָט עס אָנגעהוי-
 בען צו פֿירען גאָר צו אַ נייעם לעבען. און יענער געזעל-
 שאַפט פון ניינצען וואַנדער-קאַרליקעס און איין גרעסערען
 פּאָטער-קאַרליק האָט זיך געמוזט אויספֿירען עפעס אַ מין
 ענגערער סאָציאַלער פערבאַנד, אַ מין העכערע ברודערשאַפט,
 אין וועלכען איין גליד איז געווען אזוי ווי אַנאָפֿירער. און
 ענטשפּרעכענד האָט זיך געמוזט איינשטעלען אויך אַזאָ ענגע-
 רע פֿעהרעלטעניש צווישען די צוויי גרעסערע זיך-קאַרליקעס.
 און נאָך אַ פֿיל אייגענאַרטִגע נייע פערבֿינדונג האָט זיך גע-
 מוזט איינשטעלען צווישען יענעם אָנפֿירענדיגען פּאָטער-קאַרליק
 און יענעם גרעסערען זיך-קאַרליק, וועלכע האָבען זיך געגענ-
 זייטיג צווייפֿענפֿאַרט זייערע קינדער-קאַרליקלעך. זיי אליין
 פלעגען זיך, אמת, נישט צוזאַמענגיסען; אָבער פֿדי זייערע
 קליינע זאָלען זיך קאָנען צווייפֿשטעלצען, האָט זיך דאָך גע-
 פֿאָדערט צווישען זיי אַ געוויסע דערנענטערונג. עס האָט זיך
 געמוזט פֿיסלעכווייז פערקניפֿען אַ סימפּאַטיע, וועלכע איז

די ניי-ענטשטאנע קארליקעס זיך געטיילט אמאל לויט איין מעטאָדע און אמאל לויט דער אנדערער. און סוף כל סוף איז תמיד געווען אזוי פיל קארליקעס מיט פיל-טיילונג און אזוי פיל מיט צוויי-טיילונג, ווי ס'איז נויטיג געווען, כדי אויף ווייטער צו גאראנטירן די דערהאלטונג פון שטאם פון ביי-דע גרופען.

און פלויז נאך איינס איז צוגעקומען. דו דערמאָנסט זיך: יענע קארליקלעך, וועלכע האָבען זיך געפרוכפערט דורך אונגלייכער צווייטיילונג, האָבען פון אָנהויב-אָן אלס רעזולטאַט פון דער טיילונג תמיד אַרױסגעגעבען אַ גרויס מוטער-שטיק, אזוי צו זאָגען, און אַ קליין טאָכטער-שטיק. די דאָזיגע מעטאָדע פון דער „אונגלייכהייט“ ביי דער טיילונג איז זיט דע-מאָלט דורכגעפירט געוואָרען ביי אַלע שפעטערדיגע ברואים, אפילו ביי די, וואָס האָבען זיך געפרוכפערט דורך אַ צושפאַל-טונג אויף צוועלף און צוואַנציג שטיק. אויך זיי האָבען אָנגע-הויבען דורכצופירן די צושפאַלטונג אזוי, אז דער אלטער רומפערשטלצער האָט פֿון זיך אָבערזיסען אַ גאנצע מאָסע קליי-נע טיילעלעך און האָט דערביי אַבערגעלאָזען איינעם אַ פיל גרעסערען טייל אלס רעשט. אזוי אַרום איז געפליבען אַזאַ לאַגע: פֿון איין זייט כסדר צוויי-טיילונג: איין גרויסער טייל און איין קלענערער, פון דער צווייטער זייט, זאָל זיין, צוואַנ-ציג-טיילונג: איין גרויסער טייל און ניינצען קליינע. ביידע הויפט-טיילען זענען זיך געפליבען גענוג גרויס, און האָבען געקאָנט אויך אָן אַ צונויפגיסונג זיך אָנפערעסען ביז דער פולער גרויס. אין ביידע פאלען זענען זיי זיך פשוט געפליבען זיצען אויפ'ן אָרט, און נור די ניינצען קליינע אָבגעשפאַלטענע קאר-ליקלעך פלעגען זיך אַוועקלאָזען אין וועג, און איינס פון זיי פלעגט ענדליך דערגרייכען דעם קלענערען אָבגעשפאַלטענעם טייל פון דעם אנדערען קארליק און זיך מיט אים צונויפגיסען. און שפעטער איז דערצו צוגעקומען נאָך איין פערשטענד-ליכע אוימפעסערונג. דער גרויסער קארליק, וואָס האָט גע-דאַרפט פֿון זיי אָבשפאַלטען די ניינצען, האָט מער נישט

פאַרברייטונגען. אויב זייער קערפער-מאסע האָט זיי אויסגע-
 זען צו זיין אָבסעל צו דזק, אויף זיך צונויפצוגיטען מיט אַנ-
 אָנקומענדיגען קאַרליקעל, האָבען זיי פון זיך אין דער לעצ-
 טער מינוט נאָך אָבעשפּאַלטען אַ קליין קאַרליקעל, וועלכעס
 איז אָבער געווען אַזוי שוואַך, אַז ס'איז גאַרנישט פעהיג גע-
 ווען אליין צו לעבען: דאָס איז ביי זיי געווען אַזאַ מין "קאַרל-
 סבאַדער קוראַציע", וועלכע האָט נור געדאַרפט מאַכען אַרט
 אין דעם אַלטען קערפער פאַר דעם קליינעם אָנקומענדיגען
 קאַרליקעל. בשעת אַזאַ אָבשפּאַלטונג פלעגען די גרויסע קאַר-
 ליקעס שוין לכּתחילה אָבואַרפען פֿון זיך דעם אַבערזיגען
 האַלבען רינג. זיי האָבען שוין דאָן געוואוסט, אַז די אָנקומענ-
 דיגע וואַנדער-קאַרליקעל ברענגען מיט זיך צו דער צונויפגי-
 סונג אויך נור אַ האַלבען רינג. די אייגענטליכע צונויפגי-
 סונג פלעגט דערציער צוגיין זייער גלאַטיג.

דער דאָזיגער צושטאַנד האָט מיט זיך פאַרגעשטעלט,
 ווייזט אויס, אַ העכסטען שטאַפעל. אין פּרינציפ האָט דאָס מער
 נישט געקאָנט נישט פערשווינדען, נישט נאָך מער פֿערפֿול-
 שטענדיגט ווערען. און עס זענען טאַקע מיט דער צייט דער-
 צו נאָך צוגעקומען נישט מער ווי געוויסע אויסערליכקייטען.
 דהיינו פאַלגענדע.

קודם פֿל האָט ביי דיר שוין געמוזט ענטשיין די פּראָ-
 גע: יא, ווי האָבען זיך דאָן געשפּאַלטען די קאַרליקעס, וועל-
 כע זענען ענטשטאַנען פון דער צונויפגיטונג פון אַזאַ קליינעם
 וואַנדער-צוועלפֿלינגעל מיט אַזאַ גרויסען זיין-קאַרליק. דו ווייסט
 דאָך, דאָס וואַנדער-קאַרליקעל איז ענטשטאַנען דערפון, וואָס אַ
 גרויסער קאַרליק האָט זיך צושפּאַלטען אויף צוועלף אָדער
 צוואַנציג אָדער נאָך מער גלייכע טייל-שטעקעלעך; דער זיין-
 קאַרליק ווייטער איז אַרויסגעקומען פון אַ צוטיילונג פון אַ גרוי-
 סען קאַרליק אויף צוויי שטיק. יא, די דאָזיגע פּראָגע האָט
 זיך אויך אין קורצען גאַנץ געמיטליך פערענטפערט.

לויט געוויסע אומשטענדען, וועלכע זענען לויט דער
 צוועקמעסיגקייט געווען אַמאָל אַזעלכע, אַמאָל אַנדערע, האָבען

מִיט יעדען אונטערקומענדיגען פרעמדען, נור אַבזוכען יענע
גאַנץ אַנדערע רוה־גֶזֶצֶנדיגע פרעמדע קאַר-
ליקעס, וועלכע זענען זיכער דײַ נויטיגע „געגענזעצליכע“
פאַרטנערען.

מִיט דער צייט האָבען זיך ביידע פאַרטייען אַזוי צוגע-
וואָוינט צום צונויפגיסען זיך איינע מִיט דײַ אַנדערע, אַזוי ווי
עס וואלט גאָר אַנדערש נישט געקאָנט זיין. דײַ גרויסע קאַר-
ליקעס האָבען געוואַרט אויף דײַ קליינע, און דײַ קליינע האָ-
בען געוואַנדערט, זוכענדיג דײַ גרויסע. איצט ערשט איז דער
גורל פון דײַ קליינע קאַרליקלעך געווען געזיכערט, יא, זיי
האָבען דרייט געקאָנט ווערען אַפילו נאָך קלענער: דײַ גרויסע
האָבען דאָך תמיד אַרויסגעהאַלפּען מִיט זייער דויערהאַפּטיגען
רײזיגען וואוקס. היי, ווי שיין אַלץ האָט איצט געקלאָנט! דאָס
פֿריערדיגע איינפאַכע קינדער־קריגען איז איצט גאָר געוואָרען
אַ קאָמפּליצירטער ענין. עס איז מער נישט געווען פשוט: עס,
וואַקסט און צושפאַלט זיך. בשעת דעם וואַקסען האָט זיך איצט
אַנגעהויבען דײַ נייע סדרה: זוך דיר אַ חבר, וואָס זאָל זיין
אַביסעל אַנדערש פון דיר, אָדער וואַרט און האָף, אז ס'וועט
צו דיר אָנקומען אַזאַ וואַנדערנדיגער חבר, און דאָן גיב זיך
אײַם אינגאַנצען אָפּ, ביז דו וועסט זיך נישט אינגאַנצען אַרייַ-
גיסען אין אים; ערשט פון אייך ביידע וועט דאָן אַרויסקומען
דײַ נייע, רייפּע בריאה, וועלכע וועט זיך דורך צוטיילונג וויי-
טער פרוכפערן. אָבער וויפיל שענער, וויפיל זיכערער איז דער-
מִיט אין גרונד אויך געוואָרען דער גאַנצער לעבענס־שפּיל!
פֿריער איז דאָך דאָס געווענליכע פרעסען געווען דער איי-
גענטליכער לעבענס־אײַנהאַלט פֿון אַ קאַרליקעל פון זיין געבוי-
רען אָן ביז צו דעם טיילונגס־מאָמענט: איצט אָבער איז אײַם
צוגעקומען דער גאַנצער ראָמאַן מִיט זיין זיכע, האָפּען, וואַר-
טען און ערפילען, מִיט זיין תענוג'פולער צונויפגיסונג. אז
ס'איז אָנגעקומען דײַ שעה, ווען דײַ קליינע וואַנדער־צוועלפּ-
לינגלעך פלעגען געווענליך אָנקומען צו דײַ גרויסע זיך־קאַר-
ליקעס, האָבען דײַ לעצטע שוין פֿריער געמאַכט אַלע מעגליכע

צאָל. איך וואָס דיר שוין פריער געוואָגט, און דעם קלענערען פון ביידע קארליקעס איז אויך אָנגעקומען גאָר שווער זיך אָנצופרעסען ביז דער נאָרמאַלער גרויס. אָבער די צווייפגליד סונג איז נאָך דאָרט נישט געווען אזוי אין דער מאָדע. אַזאַ קלענערער טייל פון דער צושפאַטונג איז דאָך נאָך אַלץ גע-ווען אַ ריז געגען יענע דערמאָנטע צוועלפלינגלעך אָדער גאָר צוואַנציגלינגלעך. ער האָט נישט געדאַרפט אומבאַדינגט האָבען די דאָזיגע צווייפגלידס-מעטאָדע, כדי זיך אויפצוהאַלטען. אַזאַ צווייפגלידסונג האָט ביי די דאָזיגע קארליקעס גאָר געקאָנט אָפט ברענגען צו אונגעוואונשענע רעזולטאַטען, ווייל ביידע ברואים, האָבען נאָך דער צווייפגלידסונג געקאָנט דערזען, און זיי זענען שוין אַריבער די נאָרמאַלע גרויס. קורץ: זיי זענען פרינציפיעל נישט געווען געגען דער צווייפגלידסונג, אָבער זיי האָבען זי נישט געוואָלט. און אזוי ווי קיין ברודער-פערמאָנונג האָט דאָ אויך נישט געקאָנט זיין (ווייל ס'זענען דאָך דאָ נישט געווען קיין ברידער פון דער זעלבער גרויס), האָבען זיך די דאָזיגע קארליקעס אָבגעהאַלטען פון וואַנדערען, זיי זענען געפליכען געדולדיג זינען און האָבען געשפילט אַ רוהיגערע ראָל, ווי יענע אַקטיווע רומפעלשטילצערעך.

און דאָן איז עס געשען! אויף אַזעלכע גרויסע, רוהיגע קארליקעס האָט אָנגעטראָפֿען אַ וואַנדערנדיג צוועלפלינגעל. היי, זע נור אַ ביסעל! ער איז דאָך זיכער אַ פרעמדער, דער דאָ-זיגער גרויסער אָנגעפֿרעסענער חברה-מאַן. עס פרעגט זיך נור, צי וועט ער וועלען זיך צווייפגלידען. אָבער זע נור: ער וויל! אים פעלט דאָך צו זיין גרויס גראָד אַזאַ קליינער צוגאַב. און דאָ איז דאָס פרעמדע בריאה'לע ווי פון הימעל אַראָבגע-פאלען. עס וועט אַקוראַט פאַסען, נישט צו גרויס און נישט צו קליין. אָפֿענע אָרעמס, דריק, צוזאַמענגוס: אַ שיינער קארליק איז דאָ. דאָס איז באַמט געווען אַ מציאה פאַר ביידע. און דאָס האָט געמוזט אויסגענוצט ווערען. עס איז אַרויס אַ נייער פאַ-ראָל: מען דאַרף זוכען נור אַזעלכע גרויסע שווער-פעוועגליכע קארליקעס! נישט צוזאַמענגיסען זיך מיט ברידער, און נישט

בילדונגס-פעהיגער! אזא אונגעהויערער געווינס: אז דאָס צו-
 נויפגיסן זיך מיט אַ פרעמדען קארליקלע מאַכט נישט נור בלייז
 שטאַרקער דעם קערפער, נור מאַכט אויך די גאַנצע בריאה
 געזונטער, פרייער, שענקט איר אַ נייעם ירושה-און כאַראַקטער-
 אייגענטום, מאַכט זי בעוועגליכער, מיט איין וואָרט, אז אזא
 צונויפגיסונג מאַכט די בריאה און עצם אייגענטליך „ניי“, —
 אזא געווינס האָט נישט געקאָנט לאַנג בלייבען אומבעמערקט.
 צו דעם איינפאַכען מנהג פֿון צונויפגיסען זיך איז צוגעקומען
 אַ נייער, אז מען דאַרף אַנ׳אייגענעם ברודער ווי ווייט מעגליך
 אויסמיידען און גלייכער זיך צונויפגיסען מיט גאָר אַ פרעמדען.
 און דאָס האָט ווידער נאָך זיך געבראַכט אַ נייעס. די
 פּיצינקע קארליקלעך, וועלכע זענען אַרױס פון איין נעסט
 האָבען זיך גאָר גענומען צום וואַנדערען. אזוי ווי זייער אויס-
 זען איז געווען גאָר אַנ׳ענליכער, איז און ערשטען מאַמענט
 שווער געווען צו ענטשיידען, צי איז דער אונטערגעקומענער
 אַ ברודער אָדער אַ פרעמדער. אז מען איז אָבער אַוועק ווייט,
 גאָר ווייט פון אַלע ברידער אַבערהויפט, איז די דאָזיגע גע-
 פֿאַר כמעט מער נישט געווען. און אויב אזוי, קום וואַנדערען!
 דאָס וואַנדערען איז אויף אזא אופן געוואָרען אַ לעבענס-צוועק.
 און די פּיצינקע רומפּעלשטילצעלעך זענען געוואָרען אזוי לע-
 בעדיג אין זייערע בעוועגונגען, אז מען האָט זיי קוים, אין
 פּערגלייך מיט זייער פריערדיגער קנאַפּער בעוועגליכקייט, גע-
 קאָנט דערקענען. נישט לאַנג האָט אָבער געדויערט, און דאָס
 דאָזיגע וואַנדערען האָט דערפֿירט צו אַ נייעם פֿאַרטשריט.
 מיר האָבען דאָ די גאַנצע צייט גערעדט נור וועגען די
 פּיצינקע קארליקלעך, וועלכע זענען ענטשטאָנען פון אַ מאַסען-
 טיילונג פון דעם אַלטען קארליק אויף צוועלף אָדער מער טייל-
 לען. אָבער די דערמאָנסט זיך: עס זענען דאָך פֿריער געווען
 דערמאָנט נאָך אַנדערע קארליקעס, וועלכע האָבען זיך צו
 ריסען אויף צוויי שטיק: איינס אַ גרעסערס און איינס אַ
 קלענערס. אַזעלכע קארליקעס האָבען ערגעץ דאָרט אין
 אַנ׳עק פון דעם קארליק-לאַנד געלעבט און אַגאַנץ גרויסער

קען פון דער פאמיליע". קיינמאל איז אזא משפחה'לע, וועלכע
איז תמיד געבליבען צווישען זיך, נישט ארויסגעקראכען פון
דעם צאן-ווייטאג.

און פערקערט: אזא צאן-ווייטאג-יורש איז צונויפגעוואק-
סען מיט א פרעמדען אונטערגעקומענעם חברה-מאן, וועלכער
האט קיין שום שייכות נישט געהאט צו צאן-ווייטאג. אלץ,
וואס ס'איז אן אים געווען קראנקס, איז ווי פערגלעט געווא-
רען דורך דעם צופלוס פון דער נייער געזונטקייט. זיין שיק-
זאל-רינג, וועלכער איז אן דעם פונקט געווען זיין אומגליק-
רינג, האט אנגעוואוירען א העלפט פון זיין קראפט. אלס אזעל-
כע האלבע קראפט האבען אים בעקומען אויך זיינע אייגענע
טייל-קנעדער. און אז זיי האבען זיך ווידער צונויפגעגאסען
מיט א פרעמדען קארליק, וועלכער איז אנגאנצען "רינג-ריין"
געווען פון דער דאזיגער שמערצליכער נייגונג, האט זיך ד:
אומגליק-ירושא שוין פערקלענערט גאר אויף א פערטעל. און
אזוי ווייטער. אן ד: נייע דורות איז דאס טראפען-קראנקהייט
דורך דער "אויספרישונג מיט געזונטען בלוט" אלעמאל געווא-
רען אלץ האמעאדאטישער, גלייך ווי א טראפען קאניאק, צו
וועלכען דו מיסט אזוי לאנג צו א וועלט-ים ריין וואסער,
ביז עס פערשווינדט ענדליך זיין גאנצע ווירקונג. נאטירליך
האבען זיך געקאנט טרעפען שלימ'מזל'ען. א יורש פון א צאן-
ווייטאג-פאמיליע האט צופעליג געקאנט אנטרעפען אויף א
פרעמדען צאן-ווייטאג-קאנדידאט פון אנ'אנדער פאמיליע. אבער
דאס איז דאך געווען אזוי אומווארשיינליך, אומפערגלייכליך
אומווארשיינליכער, ווי ביי ברידער פון איין פאמיליע!

דער משל מיט צאן-ווייטאג איז נור א נעגאטיווער, ווי-
סיל פאזיטיווען פארטשריט האט אבער געגעבען אזא צונויפ-
גיסונג פון ד: ערפארונגען פון פערשידענע פאמיליעס, אזא
צונויפמישונג פון זייער רייכטום פון זייער גאנצער פיליזיי-
טיגקייט! און דאס, וואס דער פעסט-בעשטימטער כאראקטער
פון יעדען יחיד האט געקאנט אויפ'ן גרונד פון דער נייער
רינג-העלפט זיך אויססניי אויספרישען, ווערען בעוועגליכער,

רומפעלשטיצלעך בכלל, אז אלע אנדערע צילען פון דער צו-
זאמענגיסונג האָבען זיך פאַר אים געמוזט גאָר אַבטרעגן.
אונזערע קארליקלעך האָבען פון אָנהויב אָן, ווי כ'האָב
דיר געזאָגט, געלעבט ווי פרושים. זיי האָט נישט געאַרט, צו
זענען די אַרומיגע פרעמדע אָדער ברידער, איצט אָבער זינט
די צוזאַמענגיסונג איז געוואָרען-וויינגסטענס פאַר די צו קליי-
נע-אַלעבענס-פראַגע, האָט זיי דאָס לעבען באַלד געגעבען צו
פערשטיין, אז ס'איז פערהאַן אַנ'אונטערשייד צווישען ענגע
קרובים און פרעמדע.

אין אלגעמיין פלעגען די יונגע קארליקלעך זיך גלייך
פונאנדערפליען פון דעם זעלבען נעסט און מער נישט אָנזען
איינער דעם אנדערן פאַר די אויגען. אָבער זייט דאָס צוזאַ-
מענגיסען זיך איז אַריין אין דער מאַדע, האָט זיך דאָך, נאָ-
טירליך, גאַנץ אָפט געקאָנט טרעפן, אז צוויי ברידער האָבען
זיך נאָכאָמאַל בעגעגענט אין קריטישען מאָמענט און זענען זיך
ווידער צונויפגעוואקסען. און דאָן האָט אָנגעהויבען כסדר קלאָר
צו ווערען, אז אַזא צוזאַמענגיסען זיך און צונויפשמעלצונג
פון די רינגען מיט אַנ'אייגענעם ברודער גיט אין אַ גאַנץ
בעשטימטען זין וויינגער גינסטיגע שאַנסען, ווי דאָס צונויפ-
וואַקסען מיט אַ גאַנץ פרעמדען קארליקעל, וואָס איז גראַד
אונטערגעקומען אויפ'ן וועג.

שטעל דיר דאָס פאַר אויף אַזא פשוט'ען ביישפּיל. לאָ-
מיר זאָגען אזוי: אַנ'אַלטער קארליק, וועלכער איז צוגעטרע-
טען צו דער זעלבסט-שפּאַלטונג, האָט אין זיין שיקזאַפּ-רינג
געהאַט אַלס ירושה פון זיינע אור-עלטערן אַ שמערצליכע פאַר-
בייגונג צו צאָן-ווייטאג. אלע זיינע „קינדערלעך“, אַלס טיילען
פון אים, האָבען, נאָטירליך, אויך פון אים בעקומען די דאָזי-
גע שלעכטע בייגונג צו צאָן-ווייטאָג. און איצט קומט פאַר ביי
די דאָזיגע יונגע ברואימלעך די צונויפגיסונג. וואָסט זיך צו-
נויף אַ ברודער מיט אַ ברודער, קומט צאָן-ווייטאָג ווידער צו
צאָן-ווייטאָג. דער פּרינציפּ, „אין דער פאַמיליע צו בלייבען“,
האָט אין דעם פאַל אויך געהייסען „בלייבען אין אלע אומגלי-
-

דער רינג אין זיך געמוזט אָבשפּילען, ווייל ער האָט דאָך
אויף זיך געטראָגען ווי אַפּשוף-שפּורן דז גאַנצע געשיכטע פֿון
דער פּאַמליע. וועלכער פֿון די צוויי רינגען זאָל
אָוועקגעוואָרפּען ווערען, ווען עס גיסען זיך צוזאַמען צוויי
קאַרליקלעך, וואָס טראָגען אויף זיך אינגאַנצען פּערשידענע
רינגען?

די פֿינע „נוצליכקייט“ האָט ענטשידען אַזוי: קיין איינער
זאָל אינגאַנצען נישט געאַפּפּערט ווערען. אָבער אַזוי ווי עס
קאָן דאָך נור בלייבען איינער, זאָל פֿון יעדען איינעם אָוועק-
געוואָרפּען ווערען אַ העלפּט. און פֿון די צוויי פּערבליבענע
העלפּטען זאָל צוזאַמענגעשטעלט ווערען איין נייער גאַנצער
רינג פֿאַר דעם צוזאַמענגעגאַסענעם פּעשעפּעניש. און פֿון די
צוויי העלפּטען וועט זיך זיכער צוריק אויפשטעלען דער גאַנ-
צער פּרערדיגער צויבער-כתב, ווייל עס האַנדעלט זיך דאָך
דאָ וועגען צוויי רומפּעשטליכע-רינגען. אויף אַזאַ אָפּן וועט
נישט זיין די אומנוצליכע איבער-הורונג. און דאָס, וואָס ס'איז
פֿאַראַן „פּערשידענס“, אין די דאָזיגע צוויי רינג-העלפּטען, מוז
זיך און דעם נייעם איינהייטליכען רינג אויך צוזאַמענגיסען
אַלס אַנ'אמת'ע נייע איינהייט. צויבער מוז זיך מיט צויבער
צוזאַמענגיסען, פונקט אַזוי ווי איר, רומפּעשטליכעלעך, האָט
קערפּער מיט קערפּער צוזאַמענגעגאַסען.

און די גוטע פֿינע האָט שוין דאָן באַלד געמוזט וויסען
דאָס, וואָס עס איז ערשט קלאָר געוואָרען נאָך דעם, ווי די
רומפּעשטליכעלעך האָבען זיך באמת גענומען אויפּפירען לויט
דער-מעטאָדע.

עס וואָלט באמת געווען אַ קללה פֿון גאָט, ווען די רומ-
פּעשטליכעלעך וואָלטען איינעם פֿון די ביידע רינגען אינגאַנ-
צען אַרויסגעוואָרפּען! ווייל גראד די פֿעראיינגונג פֿון די
אונגלייכהייטען פֿון צוויי אַזעלכע רינגען (וואָס ס'איז
מעגליך געוואָרען ביי דער נור וואָס פֿאַרגעשטעלטער צוזאַ-
מענשמעלצונג פֿון ביידע העלפּטען) האָט געגעבען אַזאַ נישט-
פֿאַראַיסגעזעענעם גליק-אוצר פֿאַר דעם לעבען פֿון אונזערע

קאָן זיך אָבער בשום אופן נישט בעוואָרענען פאַר געוויסע
גאָר, גאָר פיינע אונטערשיידען. דאָ איז אַביסעל דער גלאַנץ
העלער, דאָרט איז די שאַרפֿקייט גרעסער, דאָ האָט די מאַשין
שלעכט אַ שניט געטון און ס'איז אייגענע שפרונגען אַ בערגעלע.
פאַר אַזעלכע פיינע אונטערשיידען איז מען דאָך ביי דער
שפאַלטונג פון די רינגען אויך זיכער נישט בעוואָרענט. איצט
נעם נאָך אַזעלכע צוויי ברואים'לעך, וועלכע זענען געקומען
מיט זייערע רינגען פון צוויי פערשידענע שפאַלטונגען. דאָ
קאָן מען זיכער זאָגען, אַז די רינגען זענען בכלל צווישען
זיך אַביסעל פֿערשידען. זייער אַלגעמיינע געשטאַלט איז זי-
כער די זעלבע. דערפאַר געהערען דאָך ענדליך די דאָזיגע
אַלע ברואים'לעך צו דעם אמת'ן פאַלק „רומפעלשטילצלעך“. אין
כאַראַקטער, אָדער לאַמיר זאָגען אין דער פאַראַויס-בעשטומטער
בילדונגס-פאַרם פון דער נאָז אָדער פון דער האַנט (פרי אזוי
מענשליך צו פֿערגלייכען) זענען צווישען זיך אַלע רומפעל-
שטילצלעך זיכער אינגאנצען גלייך. דאָס איז דאָך ביי אונז
מענשען אויך פונקט אזוי. אָבער אין דערזעלבער צייט קאָנסטו-
דיר פאַרשטעלען ביי פיל פון זיי, וועלכע האָבען געשטאַמט
פון גאַנץ ווייטע טייל-דורות, גאַנץ פערשידענע פאַמיליען-
געגענזאַצען, פונקט ווי ביי אונז. דו קאָנסט דיר די ענט-
שטעאונג פֿון די דאָזיגע געגענזאַצען ערקלערען אויף פערשי-
דענע וועגען. די ערשטע קארליקלעך גאָר אין אָנהויב האָבען
געקאָנט זיין צווישען זיך אַביסעל פערשידען, און דאָך האָט
שוין געקאָנט אזוי אוועק ווייטער אין אַלע פאַראַלעלע פאַ-
מיליען-שטאַמען. און עס האָבען געקאָנט זיין סיבות צום פער-
שידען ווערען אין דעם פערשידענעם לעבענס-גורל, וואָס איז
אויסגעפאַלען די איינצעלנע פאַראַלעלע פאַמיליען-שטאַמען פון
די ברואים'לעך. געוויסע געשעהענישען אין לעבען פון דער
אָדער יענער פאַמיליע, גליקליכע אָדער אומגליקליכע, האָבען
געקאָנט נאָך זיך ברענגען געוויסע פעסטע פאַלגען, גליקליכע
אָדער אומגליקליכע.

און דאָס אַלץ, ווי ס'זאָל נישט האָבען געקומען, האָט

און האָט שפּעטער ביי דער טיילונג געדאַרפט אַוועקגעבען יעדען אָפּגעשפּאַלטענעם קאַרליקעל אַ טייל פון זיין אינווענטאַר, האָבען לויט דער אַלטער שפּאַלטונגס-מעטאָדע. די דאָזיגע צוויי פערשידענע רינגען זיך אויך געדאַרפט צו שפּאַלטן, און יעדער טייל-קאַרליקעל האָט אַזוי אַרום געדאַרפט בעקומען שוין צו צוויי רינגען. און אַז צוויי אַזעלכע טייל-קאַרליקעלעך האָבען זיך ווידער צוזאַמענגעגאַסען, האָט דער נייער צוזאַמענגעגאַסע-נער קאַרליק געדאַרפט בעקומען שוין גאַנצע פיר רינגען. און אַזוי וואָלט עס געגאַנגען אַלץ ווייטער און ווייטער. אין אַ פאַר דורות אַרום וואָלטען זיך די קאַרליקעלעך שוין געמוזט אַרומשלעפּען מיט גאַנצע בערג רינגען. דערביי איז דאָך דער גרעסטער טייל פון די צייכענס געווען אויף אַלע רינגען דער זעלבער, אַזוי אַרום וואָלט זיך בעקומען אין צווייפּאַכציגן זין אַנאַמאַליכער באַלאַסט.

דעריבער האָט די פייע, נוצליכקייט ענטשידען פשוט, אַז ביי דער צוזאַמענגיסונג מוז יעדער מאָל אַ טייל פון דעם פאַמיליען-אויס אַוועקגעוואָרפּען ווערען, און דאָן אַאָלט דאָך צום פשוטסטען געווען צו דעקלעטירען! אין מאָמענט פון דער צוזאַמענגיסונג מוז איינער פון די ביידע רינגען אַלס איבע-ריגער אַרויסגעוואָרפּען ווערען. ענטשטייט אָבער די פראַגע: וועלכער פון די צוויי? און די דאָזיגע פראַגע ענטשטייט ווי-דער דערפאַר, וואָס די צוויי רינגען, וועלכע שטאַמען דאָך פון צוויי פערשידענע אינדיוידואַלס, זענען, נישט קוקענדיג אויף זייער גרויסער ענליכקייט, פאַקטיש נישט תמיד אינגאַנ-צען די זעלבע.

אמת, ווען צוויי קאַרליקעלעך, וועלכע זענען ערשט דורך דער שפּאַלטונג „געבוירען“ געוואָרען, זאָלען זיך באַלד דערויף ווידער צוזאַמענגיסען, וואָלט מען געקענט רעכענען, אַז זייערע רינגען זענען געווען אַזוי גוט ווי די זעלבע. אָבער אפילו שוין אין דעם פאַל זאָגען מיר גאַנץ פאַרזיכטיג: „אַזוי גוט ווי.“ דו האָסט געזען פרישע גאַלד-שטיקלעך פון דער דרוק-מאַשין. זיי דאַפּען זיין צווישען זיך אַבסאָלוט ענליך. מען

פעלטע קראפט. איצט, אז דער נייער קערפער וועט דערגריי-
כען די פולע גרויס, וועט זיך ווידער אָנהויבען דער שפּיל.
באַלד קומט טאָקע די דאָזיגע גרויס, און דאָן הויבט זיך ווי-
דער אָן: דאָס צורייסען זיך, דאָס קינדער האָבען, די פרוכפּע-
רונג פון דעם קאַרליק-פּאַלץ אָן אַניאויפהער, הוראַ!

דאָ האָט געמוזט זיין עפּעס אַ ספּעציעלע אייגענשאַפּט
פון די קאַרליקלעך, וואָס האָט מעגליך געמאַכט אזאָ סאַלטאָ
מאַרטאַלע פון לעבען צו לעבען. אָבער צי טראָגסטו נישט אַרי-
בער, דו אַלס מענש, שפּראַצענדיגע צווייגלעך פון איין געוויקס
אויף דעם אַנדערען און קאָזט זיי דאָרט נישט לעבעדיג צו-
זאַמענוואַקסען? צי גיסט דיר נישט אַריבער דער דאָקטאָר ביי
דער אַזוי גערופּענער טראַטפּוּזיע לעבעדיג בלוט פון אַ
פרעמדען מענשען אין דיינע אָדערען? אָדער צי ווערט דיר
נישט אין דער מעדיצינישער פראַקטיק פון דער דערמאָ-
פּלאַסטיק פשוט אַריינגעזעצט אַ לעבעדיג שטיק הויט, כדי
צו פערדעקען אַ אַניענטפּלויזטע וואונד? פאַרוואָס זאָלסטו עס
נישט קאָנען פאַרשטעלען אויך אין קאַרליק-לאַנד?

אז די זאך האָט זיך אַזוי ביי ענליכע געלעגענהייטען
נאָכאַמאָל און נאָכאַמאָל איבערגע'חזרט, האָט זי זיך ביסלעכ-
ווייז פערשפּרייט אַלס טראַדיציע ביי אַלע קאַרליקעס, וועלכע
האָבען געהאַט אַ נייגונג צו פיל-טיילונג, און די צוזאַמענגיסונג
אין פאָל פון אייגענער שוואַכקייט איז ביי זיי געוואָרען פונקט
אזאָ פעסטע געוואוינהייט, ווי דאָס קינדער האָבען. נור איינס
האָט מען זיך דערצו נאָך אויסגעלערענט, און דאָס איז אַלענ-
פאַלס געווען זייער וויכטיג.

דו האָסט דיר שוין זיכער אַליין געשטעלט די פראַגע,
וואָס איז ביי דער דאָזיגער צוזאַמענגיסונג געוואָרען מיט ביידע
צויבער-רינגען? צי זענען זיי, אַזוי ווי זיי זענען געווען,
געבליבען אַלס אייגענטום פון דעם נייעם צוזאַמענגעגאָסענעם
קאַרליקעל? אין אָנהויב איז טאָקי אַזוי געווען. אָבער דאָס
האָט געקאָנט ברענגען צו גרויסע אונגעקוועמליכקייטען. אז
יעדער ניי קאַרליקעל האָט שוין געהאַט אויף זיך צוויי רינגען

נישט געקאנט בריינגען די נויטיגע גיכע הילף. און מיט
 אמאל איז דעם דאזיגען ברייטענדיגען לייבעלע ענטקענגעקומען
 א צווייט בעשעפעניש פון זיין גלייכען, אויך אזא געבערדיגע
 שוואלע בריאה. דער צווייטער חברה-מאן איז אויך אין דער
 זעלבער לאגע, ווי אונזער מריינד, ער טרױמט אויך וועגען א
 הויפט-ביסען, וואס זאל מיט איינמאל אריינברענגען א ברכה
 אין זיינע קורץ-געוואקסענע פיס. אבער ער געפינט נישט
 צועלכעס. ביידע קוקען אזוי אן איינער דעם אנדערען און
 טראכטען זיך: אט דאס וואלט דאך געווען פאר מיר א גוטער
 ביסען. און אט — דו זעסט ווי זיי רוקען זיך צו איינער צום
 אנדערען, כאפען זיך ארום. דו טראכסט זיך, איינער וועט
 דאך זיין שטארקער, וועט דעם אנדערען דער'הרג'ענען און
 אויפפרעסען, — אט א קאניבאל, פלייש פון א קרוב — א קארליק
 זאל פאר אים זיין דער לעצטער שטארקסטער עליקסיר, וואס
 קאן אים מיט אמאל העלפען.

אבער וואס געשעט? ביי די דאזיגע קארליקעס זענען,
 ווייזט אויס, פארהאן עפעס משוגע'נע מידות. ביידע האבען
 זיך פעסט ארומגענומען; אבער ווי זיי דריקען זיך אזוי איינער
 דעם אנדערען אין די ארעמס, לויפט זיי, ווייזט אויס, דורך
 גאר א נייער געדאנק. צו וואס הרג'ענען צו זענען זיי דען
 נישט פלייש פון גלייכען פלייש און בלוט פון זעלבען בלוט
 פארוואס זאלען זיי נישט אריין איינער אין דעם אנדערען אין
 צוזאמען בלייבען לעבען? שטארקער און שטארקער דריקען זיי
 זיך צוזאמען. און מיט אמאל — ביידע קערפערלעך פלוצען,
 דער לעבענסזאפט פון ביידע מיט זיך צונויף, נאך איין
 פרעס... און ביידע זענען איינס געווארען. א גרויסער תענוג
 נעמט זיי דורך: דער תענוג פון דער בעגערטער אָנזעטיגונג.
 זיי האָבען זיך באמת אויפגעפֿרעסען, ווי די צוויי לייבען, און
 אפילו די עקען נישט איבערגעלאָזען. אבער קיינער פון זיי
 האָט דערביי נישט געפילט קיין טױט=שמאָרן, איין לעבען
 האָט זיך אינגאנצען צוזאמענגעגאָסען מיט דעם אנדערען. און
 אין דעם נייעם דאָפֿעלט-קערפער פולסירט אַניצט אַ נייע דאָ-

די מאָס געבראַכט נאָך מער שאַדען ווי די פּוילקייט. די אַנ-
דערע קאַרליקעס, וועלכע זענען זיך אַלאַנגע צייט רוהיג גע-
זעסען איבער זייערע טעפּ מיט פלייש פון מצרים, האָבען ע.ד.
ליך, ווען זיי זענען צוגעטרעטען צו דעם „קינדער-האַבען“,
זיך גענומען דערצו מיט אַזאַ ענערגיע, אַז זיי האָבען זיך מיט
איינמאַל צוהאַקט נישט אויף צוויי, נור אויף פיר, אויף אַכט,
אפילו אויף צוועלף און נאָך מער יונגע רומפּעלשטילצערלעך.
אין דעם פאַל איז אפילו אַריינגעקומען אַברכה אין דער צאָל
קינדער, אָבער אין דער זעלבער צייט זענען דאָס געווען אַזעלכע
שוואַכע ווערעמלעך און פּיצניקע קאַרליקלעך, אַז אפילו דער
פּעטסטער פלייש-טאָפּ האָט זיי שוין נישט געקענט אויפהויבען
בײַז וועלכער ס'איז אָנשטענדיגער גרויס. און דערצו נאָך האָט
די דאָזיגע פּיצניקע חברה אויך נישט געוואָלט זיך אָבזאָגען
פון קינדער האָבען, שוין צופיל דורות פאַר זיי האָבען זיך
אָזוי געפירט, און אָזוי ווי דער פייע „נוצליכקייט“ איז עס
געפּעלען, האָט זי עס געלאָזען אויסקריצען אַלס געבאַט אין
אַלע געזעץ-צייכענס פון די מאַגישע רינגען. די ליפּיפּוטען
האַבען זיך דעריבער גענומען שפּאַלטען, נישט דערגרייכענדיג
די נאָרמאַלע גרויס, און דאָס איז שוין געוואָרען גאָר שלעכט.
דערפון איז שוין אויסגעוואַקסען די געפאַר, אַז דאָס גאַנצע
פאָלק פון די רומפּעלשטילצערלעך זאָל אין איין שיינעם טאָג,
אין מיטען פון דעם בעסטען וואוילטאָג, אויפן שוים פון
אַלאַנד, וואָס פליסט מילך און האָניג, אַרץ מער און מער
אַרעבּוואַקסען און דאָן באמת שטאַרבּען פאַר אויסצערונג ביים
געדעקטען טיש. חייב דער פּיצניקער וואוקס און די שוואַכקייט
האַט דאָך סוף פֿר סוף געדאַרפט מאַכען אונמעגליך אויסצופי-
רען דעם געבאַט פונ'ם רינג. וואָס זאָל דאָ זיין?

און מיט אַמאָל—אַ לוסטיגער אויסוועג.

עס איז זיך געווען אַזאַ אַרעם שוואַך קאַרליקעל, וואָס
האַט שוין זייט אַ געוויסער צייט געמאַכט פּערצווייפּעלטע אַנ-
שטרענגונגען אַביסעל אויסצוואַקסען. עס האָט געזוכט און
געזוכט און געגעסען און געגעסען, אָבער קיין שום ביסען האָט

ווי ס'זאל נישט זיין, אזוי איז געווען, און דאָס פאלק פון די קארליקעס איז געוואקסען ווי דאָס זאמד פון ים. ערשט אין אַ צייט ארום האָבען זיך אַרויסגעוויזען געוויסע אונזע-קוועמליכקייטען, וועלכע האָבען געקאָנט שפעטער ווערען גע-מערליך. געווען איז עס אזוי.

אז אַ קארליק האָט זיך צוריסען אויף דער העלפט, איז אין אָנהויב געווען אַ הויפט-בעדינג אז ביידע שטיקער זאלען האָבען פונקט די זעלבע גרויס. ווייל נור דאָן האָבען די ביי-דע צושפאלטענע העלפטען געהאָט גענוג פח, אין אַ קורצער וויילע ארום צוריק אויסצוואַקסען ביז צו דער פריערדיגער גרויס. שפעטער האָט זיך אָבער אָנגעהויבען צו טרעפּען, אז טייל קארליקלעך האָבען זיך גענומען צו דער זאך גאנץ צייט-זינג און אָן דער נויטיגער פינקטליכקייט. עס האָט געקאָנט זיין, אז טייל האָבען געפרובט זיך צורייסען, נאָך נישט האָ-בענדיג זיך גענוג אָנגעגעסען, אַנדערע ווידער האָבען זיך גענומען דערצו ערשט דאָן, ווען זיי האָבען שוין געהאָט צופיל איבערגעגעסען: ווי ס'זאל נישט זיין. עס האָט זיך אָנגעהויבען מאַכען אזוי, אז טייל האָבען ביים צורייסען זיך אָנגעווענדעט צו ווייניג קראַפט און אַנדערע צופיל. טייל קארליקעס האָבען זיך צוריסען אזוי פיל, אז איין שטיק האָט בעקומען אַנערך פון דריי פערטעל פון אַלטען קערפּער און דאָס צווייטע נור איין פערטעל. שוין אין דעם פאל האָט דאָס צווייטע שטיק געמוזט אונטערהינקען אין דער ענטוויקלונג, נישט קוקענדיג דערויף, וואָס ס'האָט מיטבעקומען אַ גאנצען רינג. נאָטירליך, דעם רינג האָבען די צוריסענע קארליקלעך תמיד בעקומען, אָבער די כאַראַקטער-ענערגיע און די קלוגע אָנזייוונגען פון די עלטערען האָבען דאָך נישט געקאָנט אַרויסהעלפּען פון דער דאָזיגער פּלאַצלינגער אָפּצערונג. דאָס שוואַכע קארליקעל האָט געמוזט דורכמאַכען אַנאָנגעהויער שטאַרקע, שפּייז-קוראַציע, פּדי זיך ווידער אָנצוועסען ביז צו דער פריערדיגער גרויס. אָבער דער דאָזיגער פאל איז נאָך נישט געווען דער ערגסטער. ווי גאנץ אַפט אין לעבען, האָט דאָס איבערכאַפּען

קארליק-וועלט גערעכענט פאר נישט אָנשטענדיג: ריס, האָט ער זיך אין מיטען אליין איבערגעהאַקט און געבליבען ליגען אין צוויי העלפט.

אַבער מאַדנע: דאָס איז גאָרנישט געווען אזוי, ווי ווען מען וואָלט איינעם פון אונז איבערגעהאַקט אויף דער העלפט מיט אַ האַקמעסער. יעדער העלפט איז געבליבען פאר זיך לעבעדיג, און אין אַ קורצע וויילע אַרום, נאָכדעם, ווי זי האָט אַריינגעהאַקט אַ פאַר גוטע מאַלצייטען און גענומען שנעל צו-וואַקסען, איז שוין פאַר אונז אויסגעוואַקסען אַ נייער קארליק, וועלכער איז פונקט אזוי גרויס געווען, ווי דער פריערער נישט צוריסענער רומפעלשטילץ. און דאָס (שטעלט זיך פאַרו) האָט די חברה גערופען קינדער האַבען.

נור איינס האַבען זיי ביי דעם דאָזיגן בעקוועמען אַקט שטרענג אָבערהיט, און דאָס האָט די גוטע פייע, נוצליכקייט ביי זיי אַבסאָלוט דורכגעפירט. יעדע פון די ביידע העלפטען האָט מיטבעקומען אַ גאַנצען פאַטעררינג. ווי אזוי איז דאָס מעגליך געווען? דערצו האַבען די דאָזיגע צויבע-רינגען גע-האַט אַ גליקליכע אייגענשאַפט. יעדער רינג איז אייגענטליך תמיד בעשטאַנען פון פיל רייפּען, וועלכע זענען געזעסען איי-נע אין דער אַנדערער, און יעדע פון די דאָזיגע רייפּען האָט אויף זיך געהאַט אַנאָדערק פון די צויבער-צייכענס, וועלכע זענען געווען אויפן רינג. פאַר דער שפּאַלטונג האָט זיך דער גאַנצער רינג פונאָנדערגעטיילט אויף צוויי אָדער מער רייפּען און יעדע פון זיי האָט מיטבעקומען דעם גאַנצען צויבער, וועלכער איז געווען בעהאַלטען אין די אויסגעקריצטע צייכענס. די מאַסע פון דער רייף האָט דאָך דאָ זיכער קיין ראָ-נישט נישט געשפילט, אפשר האַבען די צושפּאַלטענע קארליקלעך—שפּעטער געדארפט אליין דיקער מאַכען די דינע רינגען, וועלכע זיי האַבען בעקומען, אָדער אפשר איז טאָקע געווען געוואונשען. די רינגען אַלעמאַל לייכטער צו מאַכען. דאָס הייסט די פאַמיליען-כראָניק. אזוי צו זאָגען, צו פירען אויף אַלץ אַ דינערען פאַפיר.

אויך דאָס, וואָס די קינדער האָבען ציוואַמען מיט דעם רינג
 בעקומען אַ פעסטען פאָרויס-בעשטימטען כאַראַקטער, האָט זיך
 אָפט אַרויסגעוויזען אלס שטערונג פאַר זייער בעוועגליכקייט,
 פאַר זייער צופאַסונגס-פעהיגקייט צו גאַנץ נייע פאַדערונגען
 פון זייער אייגענעם לעבען. אָבער דאָך האָט דער נוצען פון
 די רינגען זיכער איבערגעוואויגען די דאָזיגע אונבעקוועמליכ-
 קייטען, ווייל אַנדערש, וואָלט דאָך די פערבאַרגענע שיקואַל-פייע,
 וועלכע האָט אונבעמערקט פון די פריסטע צייטען אָן פסדר
 געפירט אירע קאַרליקעך אין דער ריכטונג פון דעם, נוצליכ-
 סטען, אינגאַנצען זיי נישט געגעבען די מאַגישע רינגען.

דאָס מערקווירדיגסטע ביי אונזערע קליינע ברואימלעך
 איז אָבער גאָר געווען דאָס פאַלגענוע עס איז ביי זיי נישט
 געווען קיין, ער, און קיין, זי. הגם זייער קערפערליכער און
 גייסטיגער כאַראַקטער האָט שוין אַרויסגעוויזען קליינע פער-
 זענליכע פערשידענהייטען, זענען זיי דאָך אין געשלעכטליכען
 פונקט אלע געווען אין עצם אינגאַנצען גלייך, מען האָט ביי
 זיי נישט געזען קיין שום פון די אונטערשיידען, וועלכע לאָזען
 אינו פסטשטעלען דעם גרויסען געגענוואָן צווישען אַנ, ער-
 און א, זי. און קינדער האָבען זיי געבוירען אויף אַ משונה-
 ווילדען אופן.

דו האָסט געלעזען דאָס מעשה'לע העגען דעם בייזען
 קאַרליק רומפּעלשטילצכען, וועלכער האָט אין פערצווייפּלונג
 זיך אָנגעכאַפט מיט איין האַנט ביי דעם שפיץ באָרד און מיט
 דער אַנדערער ביי דעם גראַבען פינגער פון פוס און מיט איין
 ריס זיך אַליין צוריסען אויף צוויי שטיק? נו, זענען אונזערע
 קאַרליקעס אלע אייגענטליך געווען אַזעלכע רומפּעלשטילצ-
 לעך. נישט מער, וואָס זיי האָבען דאָס נישט געטון פון
 עגמת-נפש און פונ'ם ווילען זיך אַליין אומצוברענגען. נור זיי
 האָבען זיך פון דעם אַליין-צורייסען זיך געמאַכט אַ פרייליכען
 ספּאָרט, וועלכער האָט גאָרנישט געהאַט קיין שום טראַגישע
 סאָלגען. האָט זיך איינער פון זיי אַזוי קיילעכיק אָנגעפרעסען
 אין דערגרייכט אַ וואַקס, וועלכע האָט זיך שוין אין דער

זיי האָבען זיך געלעבט יעדער פאַר זיך אַלס אַבגעזונ-
דערטער פּרוש; זיי האָבען געפרעסען און געפרעסען, וויפיל
זייער האַרץ האָט געגלוסט, און האָבען זיך געלאָזען אויפ-
וואַקסען גאנץ קיילעכיצע בייכלעך.

עס זענען נאָך דעמאָלט קיין שולן נישט געווען, וואו
זיי זאָלען בעקומען אַ געזעלשאַפטליכע ערציאונג. אָבער יעדער
קארליקל האָט פון געבוירען אָן געהאַט אויף זיך אַ וואונדער-
ליכען רינג, אויף וועלכע עס זענען געווען אויסגעקריצט
צויבער-צייכענס. די דאָזיגע צייכענס האָבען אין אַ געוויסען
זין פאַרגעשט. לט זייער פאַמיליען-כראַניק און זייער גאַנצען
ווייטערדיגען גורל אין דער פאַרם פון אַ פעסטען לעבענס-סדר.
עס זענען דאָרט געווען אַלע ערפאַרונגען פון זייער מין, אַלץ
האָט ס'האָט זיך אין דעם שווערען לעבענס-קאמף פון אַ לאַנג-
גער קייט פון דורות אַרויסגעוויזען אַלס דאָס נוצליכסטע. ווען
דאָס לעבען האָט אַרום זיי געברויט, איז דער דאָזיגער קלוי-
גער ספר-זכרונות פאַר זיי געווען דער קורצער סך-הכל פון
די לעבענס-ערפאַרונגען פון זייערע אורעלטערען, זייער פאָ-
טערליכע ברכה איז עס געווען, וועלכע האָט זיי געלערנט אין
די וויכטיגסטע סאַלען גיין אויף דעם בעסטען וועג, נישט
דאָרפֿענדיג פריהער אַליין אַלע גוטע און שלעכטע וועגען דורכ-
צופֿרובען. אָבער אויך זייער גאַנצע קראַפט, זייער געזונטקייט
איז אין די דאָזיגע צייבער-צייכענס געלעגען בעהאַלטען, זיי-
ער גאַנצע אויפֿפירונג, ווי זי האָט געדאַרפט אין פערשידענע
סאַלען זיין. מיט איין האָרט, אין די דאָזיגע צייכענס איז
אויך געגעבען געוואָרען זייער גאַנצער כאַראַקטער, דער פער-
זענליכער כאַראַקטער פון יעדען בעזונדער.

נאַטירליך, האָט אין אַזאַ פעסטען לעבענס-רינג געקאָנט
גיין בעהאַלטען נישט נור אַלע מעגליכע פערליכטערונגען אין
לעבן, נור אויך אַ געוויסע געפאַר. זענען די עלטערען אַמאָל
זעסטרויכעלט געוואָרען אין לעבען, זענען זיי אַריינגעפאַלען
אין אַ קרענק אָדער אין אַנאַנדער אומגליק, האָבען זיי דאָס
באַלד איבערגעגעבען צוזאַמען מיט דעם רינג די קינדער, און

...אוי, אז נאטור אין האס אין ליבען
האט גאספון זיך אלס בלוט געבוירען.
(פון לעבאד'ס, סאאוסט).

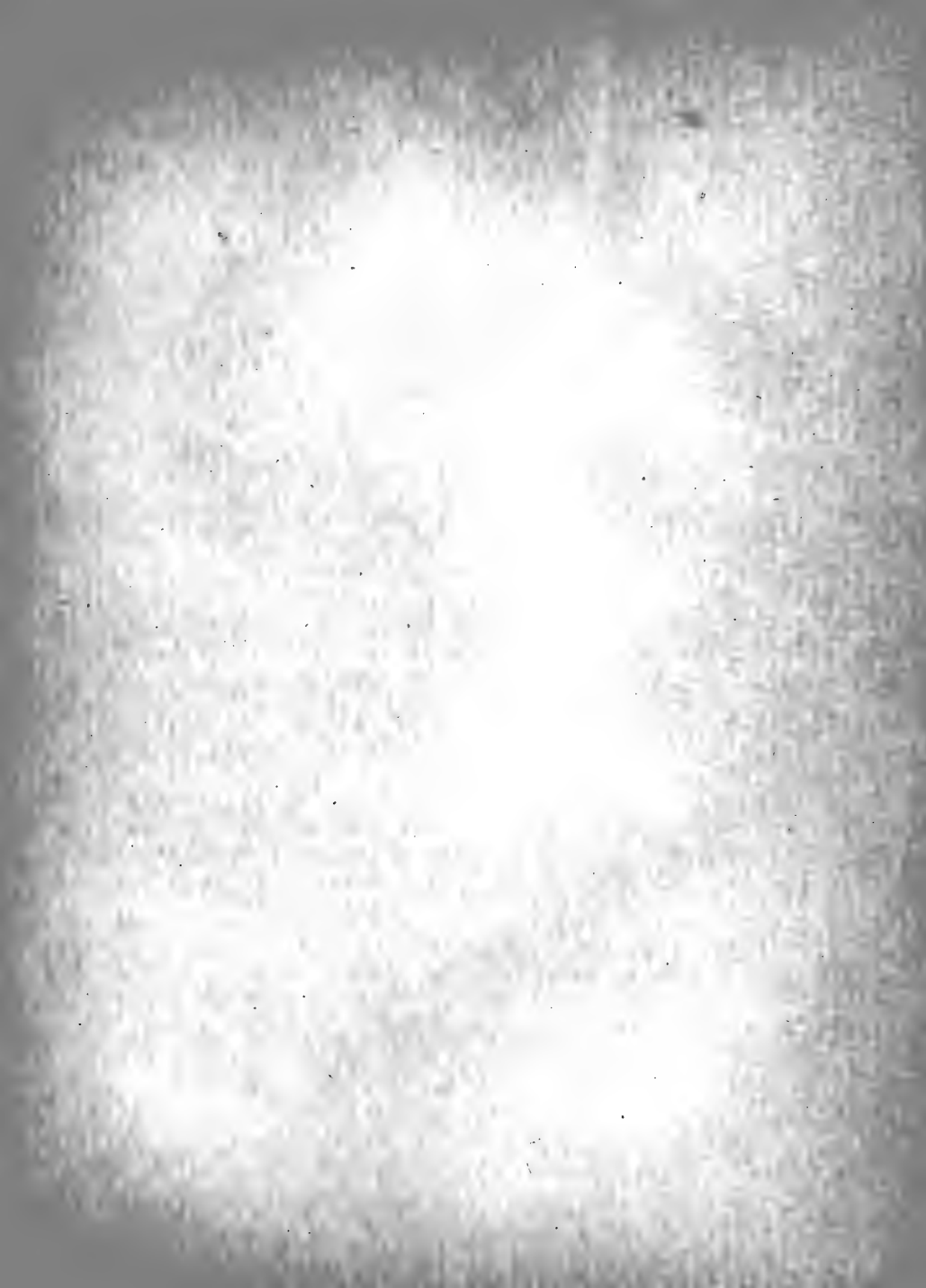
א מעשה'לע. עס איז געווען א מאָל אַ ליבער גרויסער שטערן
אין דער וועלט. די אַסטראָנאָמען פון אַ שכנות'דיגען
וועלט-שטערן האָבען אים בעטראַכט שוין זייט לאַנגע, לאַנגע
צייטען. זיי האָבען אים נישט גערעכנט פאַר קיין זעלבסטענ-
דיגען שטערן, נור פאַר אַ פּלאַנעטע פון אַ גרעסערן סיסטעם.
עס איז ביי זיי געווען אַנאָלטע, אַלטע מסורה, אז דער שטערן
איז אַמאָל בלוט-רויט געווען. און אז מען האָט געקאָנט מיט
דער הילף פון דעם ספעקטראַל-אַנאַליז בעווייזען, אז ער
שטראַלט אַרויס פון זיך אייגן ליכט. אָבער דאָס האָט געמוזט
זיין שוין זייער לאַנג. דאָס שוואַכע ליכט, וועלכעס מען האָט
איצט ביי אים געזען. איז זיכער געווען נור אַנאָבשין פון
אַ נאָנטן און פיל גרעסערען ליכטיגען שטערן, אַרום וועלכען
אונזער קלענערער שטערן האָט זיך געדרייט און געמאַכט
אַ גאַנצען קרייז פונקט אין משך פון אַ יאָר צייט.

און אויף דעם דאָזיגען שטערן האָט זיך מיט אַ מאָל
בעוויזען אַ געווימער פון לעבעדיגע קליינע קארל קעס.

קיינער האָט נישט געוואוסט פון וואַנען זיי האָבען זיך
גענומען. צי זענען זיי אַמאָל פון בלויען הימעל אראָפּגעפאלען,
ווי פערשטאַרטע מומיעס, אין וועלכע דאָס לעבען איז ווי אין
אַ היפּאָטאָטישען שלאָף געווען בעהאַלטען? אָדער צי זענען
אייניגע פון די שפיציגע, האַרט-קאָנטיגע באַרג-קוויסטאַלען פון
זייער געגענד מיט אַמאָל ווייך און בעוועגליך געוואָרען און
האָבען זיך פּערוואַנדעלט אין אַזעלכע קאַרליקלעך מיט שפי-
ציגע היטעלעך? דאָס האָט קיינער נישט געוואוסט, מען האָט
מיט אַמאָל דערזען, אז זיי זענען דאָ.



גאט מיר האָבען זיך בעהזיצן,
 הייסען נישט, ווי ס'איז געשעהן.
 פֿרעגט נישט, ווי אזוי געקומען,
 הייל מיר זענען דאָך שוין דאָ!
 פֿאַר דעם לעבענס פֿרייען חתונה
 טויג דאָך, הייסט, יעדער אָרט;
 חתום זיך האט אַ לעבן־שפעלטעל,
 איז שוין דאָרט אַ קארליק דאָ.
 קארליק, פֿאַר און קארליק, זי —
 האָסטו שוין אַ ליבע־פֿאַר.
 פֿאַר הייס נישט, צו אזוי איז טאָק,
 און גן־עדן אויך געזען.
 אָבער זעה, ווי גוט אזוי איז,
 און ליב דאָנקבאַר אונזער שטערן;
 הייל און מורח און און מערב
 געבוירט די מוטער פֿאַר גערן.
 פֿאַר אַלעס, צווייטער טייל.



דאָס דריטע בוך

דאָס קארליק-מעשה'ע.

WILHELM BÖLSCHKE
MIŁOŚĆ W PRZYRODZIE
Wyd. „DI WELT”
Warszawa 1922
DRUK. „DI WELT”
WARSZ. NOWOLIPIE 7

ווילהעלם בעלשע

די ליבע איז דער נאטור

ענטוויקלונגס-געשיכטע פון דער ליבע

איבערזעצט פון דער לעצטער דייטשער אויסגאבע
פון יאָר 1921 דורך י. מאַיסקי.

ערשטער טייל.

ערשטער באַנד. — בוך 3.

פארלאַג „די וועלט“ וואַרשע 1922



בעמערקטע מעותחים.

זיטעל 22	שורה 16	פֿין אויבען שטייט רעש	דארף זיין ראש
24	4	פֿין אוינטען	אליאָן
61	8	פֿין געהירען	פֿין די געהירען
130	12	פֿין אויבען	אליאָן אורוס
138	14	פֿין	אליאָן אוריער
139	15	פֿין	אליאָן אוריער
156	8	פֿין	דעם מענטשענס גיטער שפּירט איר נאָך
		דארף זיין	דעם מענטשענס גיטער שפּירט איר נאָך.

קלעטערדיג געוויקס - א געוויקס, וואָס וויקעלט זיך אַרום

אנדערע געוויקסען.

קענגורו - זע במיל-חיות.

קעפּעלעקעל - אַנ'ענטוויקלונגס-פּאַרם פון אַ פּאַרש; אַ בריאה'לע,

וואָס בעשטייט פון אַ קאָפּ און אַנ'צק.

קראַנאַם - זע אוראגאס.

קרייד-צייט - זע ערדגעשיכטליכע עפאָכען.

שמייןקוילען-צייט - זע צרדגעשיכטליכע עפאָכען.

שלייערלעך - אַ רוחיגע ענטוויקלונגס-פאַרם הויפטזעליך במ

אויגעקסטען; פופע.

שנאָבעל-חיה - אַ זעלטענער מין חיות; האָט אַ חייכע פעל, אַ

שנאָבעל און ליגט אייער. האָלט זיך אויף אין אויסטראַליען און אין דרום-אַמעריקע.

שנעק - אַ פערטפרייטער מין ווייב-לייגנע בעשעפֿענישען; שלעכט.



פֿאַטאַמאַרגאַנאַ — מיזאָוס; אַנ'אַמאַספֿערֿוסע ערשיינינג, אַ
דאנק העלפֿער עס קאָנען גי' געוויסע אימסטענדען געזען ווערען זאכען, וועלכע
נע געפֿינען זיך זייער הייט פֿין דעם אָרט, האָו מען זעט זי.

פֿאַטראָקל'ום — אַ העלד פֿין דער טראָיאנישער מלחמה; איז גע'ט
הרג'עט געוואָרען דורך דעם גאָט אפֿאָלע.

פֿאַנצער=חיה — זויג=חיות, בעשיצט מיט אַ רוקען=פֿאַנצער; האָט
זען זיך אויף אין דרום=אַמעריקע.

פֿאָלפֿ — אַ גירעריג=ענטוועקעלטע ים=חיה.

פֿאַרנען=בוים — פֿאַרנען זענען אין אונזערע לענדער גראָו=גע'ט
זינסטען, אין די טראָפֿישע לענדער טרעפֿען זיך אויך פֿאַרנען=בויםער, אין די
אויסגראָבינגען טרעפֿען זיך פֿיל שפּורען פֿון אַמאָליגע מעכטיגע פֿאַרנען=בויםער
(פֿאַפֿאָראָניק, paproc).

פֿויליאַקעס — מאַלפֿען=ענליכע חיות, האַוינען אין דרום=אַמעריקע.

פֿיאָרד — ים=ארבעל, העלפֿע שניידען זיך טיף אַרײַן אין לאַנד
וון פֿערזחייגען זיך דערביי. די ברעגען פֿון סקאַנדינאַווישען האַלב=אינזל, פֿון
שאַסלאַנד, אירלאַנד, אַיסלאַנד זענען שטאַרק צושניטען דורך אַזעלכע פֿיאָרדען.
פֿלאַטאַן — אַנ'אַלער נריכטיער פֿילאָזאָף (געבוירען אַנ'ערך אין
1430=טען יאָר 5טער כריסטוס'ין).

פֿערד=באַנד=וואָרים — זע באַנד=וואָרים.

פֿערן — אַ לאַנד אין דרום=אַמעריקע; אַ לאַנד מיט אַנ'אַלער געשיל'ט
טע און מיט אַנ'אייגענאַרט'יגער קולטור.

פֿעכנער — אַ גער'מטער דייטשער פֿילאָזאָף (געב. 1801 געשט. 1887).

פֿרת — דער הויפט=טייך פֿין דעם נאָנטען אַזיען; גרענעצט=אָב די
הים פֿון דער אלטער קולטור=מעסאָפּאָטאַמיען.

ציקלאָפּ — זע אָדיסיע.

קאַמברישע עפֿאָלע — זע ערדגעשיכטליכע עפֿאָלען.

קאָסמאָם — די העלפֿט, די אַלגעלעט.

קוילען=שטאָף — אַ נעמישער עלעמענט.

קיימל=גראָו — אַ זייער פֿערשפּרייטער פֿון גראָו.

קורקע — זע אָדיסיע.

עפאָזען=צייט — זע ערד=געשולטלע עפאָזען.

ערד=געשולטלע עפאָזען — די געשולטע פון דער ערד הערט אינגעטמילט אויף אַ רייע עפאָזען, וועלכע ווערען דערקענט און אבגעטמילט איינע פון דער אנדערער לויט די אויסגראַפונגען, וואָס ווערען געמאכט אין ערד=שיכטען פֿון אַ פֿערשדענער עלטער. די אינטמילונג איז פֿאָלגענדע. אין דער געשולטלעכער ענטוויקלונג פֿון דער ערד שידט מען קודם=פֿל אינטער פֿיר ערען: די אַר כ ? א ? ש ע צא, די פ א ל ע א ז א ? ש ע, די מ ע ז א ? א ? א ? ש ע אין די ק א ? נ א ז א ? ש ע צא. די א ר 5 ע א ? ש ע צא ווערט הייטער איינגעטמילט אין צוויי פֿעריאָדען: דער ל א ח ר ע ב ט ? ש ע ר סיסטעם און דער ג ו ר א נ ? ש ע ר. אין די ערשטע שיכטען פֿון די דאָזיגע ביידע פֿעריאָדען זעט מען גיטט קיין שום סימנים פֿון אַרגאָן:שען לעבען אויף דער ערד, דערפֿאַר געפֿינט מען אָבער שוין אין די גאָנסטע שפּעטערדיגע שיכטען (אין דעם א ל ג א נ ? ש ע, ק א מ ב ר ? ש ע) שפּורען פֿון גאָנן הויך ענטוויקעלטע לעבעדיגע ברואים. — די פ א ל ע א ז א ? ש ע צא הערט איינגעטמילט אין פֿיר פֿעריאָדען: דער ס ? ל ו ר ? ש ע ר, ד ע ח א נ ? ש ע ר, דער ש ט י ס ? ק י ל ע ? פֿעריאָד און דער פ ע ר מ ע ר =פֿעריאָד. פֿון דעם דאָזיגען פֿעריאָד געפֿינט מען שוין פֿיל איבערפֿליכעלעכען פֿון בעוויקסען פֿון וואַסער=חיות און צום סוף פֿון דער עראַ=שפּורען פֿון אַמפּיביס און פֿין די אַרשטע שרצים. — די מ ע ז א ז א ? א ? ש ע צא ווערט איינגעטמילט אין דריי פֿעריאָדען: דער ט ר י א ס =פֿעריאָד, דער י ו ר א =פֿעריאָד און דער ק ר א ד =פֿעריאָד. אין דער דאָזיגער עראַ געפֿינט מען שוין די סאָגאָ =פֿאָלמען און די גאָדעל=בוימער; עס בעחיווען זיך די ערשטע זויג=חיות און געשטאַלט פֿון ביי=טעל=חיות; צום סוף פֿון דער עראַ בעחיווען זיך די ערשטע פֿליגלעך, וועלכע האָבען גאָך געחוצט סימנים פֿון שרצים. — די ק א י נ א ז א ? ש ע צא, וועלכע ווערט אנדערש גערופֿען, די ט ע ר צ י ע ר עראַ, אָדער די טערצייער עפאָזע, קומט נאָך דעם קראַד=פֿעריאָד; דאָס איז די עפאָזע, וועלכע איז געווען דירעקט פֿאַר דער היינטגע. די אויסגראַפונגען פֿון דער דאָזיגער עפאָזע זענען זייער רייע און זי זענען נאָך ביז איצט גיטט אינגאנצען סיסטעמאַטזירט. די עפאָזע ווערט איינגעטמילט אין פֿאָלגענדע פֿעריאָדען: ע א ז ע, א ? ל ? ג א ? ש ע, מ י א ז ע, און פ ל י א ז ע, דערנאָך קומט די איי=עפאָזע (אָדער ? די ל ו י א ל ע עפאָזע) און דאָן שוין די ניעסטע צייט. אין דער טערצייער עפאָזע האָבען זיך ביסלעכתיז בעחיווען אַלע העלערע צמחים און חיות און ענדליך אויך דער מענש. די ערשטע אונגווייפֿעל האַפטע שפּורען פֿון מענש געפֿינט מען ערשט אין דעם איי=פֿעריאָד, אָבער מען רעכענט לויט גע=חוצטע סימנים, אז דער מענש האָט זיך בעחיווען פֿון פֿריער, דיימיג נאָך אין דעם עפאָזע=פֿעריאָד אָדער אַלעמאָלס אין סוף פֿון דער טערצייער עפאָזע.

מעגאמערע — א ריזיגע פארציטונג איסגעשטאנדענע חיה, העלע

צו דערמאנט פאר זיין קערפער=געבוי אפצאל דין היינטגע פיליאקעס (זע).

מעחען — א מין רויב=פויגל, העלע חיינען אויף די ברעגען פון

די צפון=ימים (סטאיקא, mewā).

מעמאנס=ואל — דאס איז א קאלאסאלע סטאטוע פון א עגיפטנען

קעניג, העלע וואל זיין אויסגעשטעלט דורך מעמאנס'ען (מעמאנ'ען), א לעגענ=

דארטנען העלד (א זין פון דעם פרומארגען=שין) נאך אנ'ערד=ציטערניש איז

דער דאזיגער ואל געפלאצט, און דאן האט מען אלע סאג ביים זין=אויפגאנג

געהערט פון אים געוויסע קלאנגען. עס האט זיך פערשפרייט א לעגענדע, אז

מעמאנס ענטפערט מיט די דאזיגע קלאנגען אויף דער בערג'סונג פון זיין מוטער,

דעם מארגענשין.

נאז=הארן — א גרויסע וועלטענע זויג'חיה, העלע האלט זיך אויף

אין אפריקע און אין דרום=אזיען; איר נאמען האט זי צו פערדאנקען אנ'איינצ=

גען אדער א דאפעלטען הארן, העלען זי האט אויף דער נאז.

נאמרוים — א נעמישער גרינד - שטאף, א נעמישער טייל פון קאך=

ואלץ.

ניל, נילוס — דער היפט=טייך פון אפריקע; דער חיליגער טייך

פון מצרים (עגיפטען).

סאגא=פאלמע — א פערשפרייטער און זייער אנ'אלטער מין פאלע

העס, העלע וואקסט אין אלע טראפישע לענדער אויף דער העלע.

סאליטער — זע באנד=האר ? ס.

סיריוס=ווייטקייטען — סיריוס איז דער ליכטיגסטער שטערען

אויף דעם הימעל=געוועלד; ס.ווייטקייטען=היסט אונגעוויינער היינט שטרעקעס.

סירענעס — זע אד=סעע.

סכאלאסטיקער — מיט דעם דאזיגען נאמען הערען אונגעווען די?

מיטעלאסטעריכע פילאזאפען, העלע האבען זיך מערסטענמיס געגריבעלט אין

רעליגיעזע פילאזאפישע פראגען.

ספעקטראל=אנאליז — דאס איז א מעטאדע, פארט העלע דער

נעמישער צוואמענשטע מין קערפערס הערט לעסטגעשטעלט אויפ'ן סך פון

דעם ליכט, העלע די דאזיגע קערפערס גיבען פון זיך ארויס. די דאזיגע פעסט=

שטעלינג הערט דורכגעפירט מיט דער הילף פון א ספעציעלען אפטישען אפארעט,

יעם א. ג. ספעקטראסקאפ.

ספעקטראסקאפ — זע ספעקטראל=אנאליז ? ז.

מערלעסןקאפ — א גרויסע זע=רער (שפאקטיוו) אויף צו בעטראכטען
דיער ווייטע קערפערען, דמשל די שטערען אין הימעל.

מערציער=עפאכע — זע „ערדגעשיכטליכע עפאכעס“.

טרילאבויטען — פארציטישע ראקעס, שפורען פון העלעט מען
בעפלינט היינט ביי אויסגראבונגען.

יאבסיאדע — א קאמיש העלדען=געדיכט פון דר. קארל ארגאלד
קארטום, אנגעשריבען אין דער צווייטער העלפט פון 18=סטען יארהונדערט.

יורא=עפאכע — זע „ערדגעשיכטליכע עפאכעס“.

ים=הונט — א גרויסע ים=ישע זייג=חיה; האלט זיך אויף אין די
צען=ימים.

כעמוישע קרובה=שאפט — די אייגענשאפט פון איין כעמישען
עלעמענט זיך צווייפציגן=טען מיט א בעשטימטען אנדערען און צו בילדען דערביי
א נייעם, אנגאנצען פערסידענעם כעמישען שטאף.

לאטאפאגען — זע אדוסעע.

מאגנאטליע — מאגנאטליע; א מין גרויסע, שיינע בוימער, וואס וואק=
טען אינצט אין צפון=אמעריקע, אין כינע און אין יאפאן.

מאלעקולען — א טיילעלע, א גרופע אדער א סיסטעם פון אטאמען (זע)

מאמאנט — אן'אויסגעשטארבענע ריזיגע פארציטישע חיה, וועלכע
אין געווען זייער ענליך צום היינטיגען העלפאנט.

מוסקום=ריח — א שארפער ספעציפישער ריח, וועלכען ס'גייט=ארויס
דער זימען פון א געוויסער חיה, קאפארגע, וועלכע האלט זיך אויף אין אזיען.

מיילעכל — דער וויכטיגער ארגאן פון א בלוט.

מינוציום פעליקם — א רוימישער אדוואקאט (נעשטארבען אן'ערך
אין יאר 210 ג. נר.). ער האט אנגעשריבען א בערימטע אפאָלאָגיי פון קריסט=
סענטום אין דער פארם פון א דיאלאג „אקטאוויס“.

מיקראסקאפ — א שטארק פערגרעסערענדיגער שפאקטיוו, מיט דער
הילף פון העלפטן ס'ווערען בעטראכט אועלכע קערפערליכע, וואס ווערען מיט
דעם פשוטען אויג נישט געזען.

מיקראקאסמאם — דא אין דעם זין „א גאנצע קליינע וועלט“.

הויב-מיומער — געבער-מוטער; א טייל פון הייבלען געשלעכטליך;
זען אפאראט, האלדעס ענטוויקעלט זיך פון בעפרולעט געטען איז דאס קינד אין
אם האלט זיך אויף ביז צום געבורט.

הוימער — א ים-ראק.

הייפיש — ריזיגע ים-הויב-פליש (אקלעס).

העליום — א כעמישער עלעמענט; לויט די גייעסטע פארשונגען קאן
זיך דער עלעמענט ראדיום פערזאנדלעך אין העליום.

העקאמאמבע — א גרויסער פיערליכער אקט ביז די אלטע גרינ-
לען, בשעת העלכען ס'זענען געבראכט געווארען מאסען קרבות; מיט דעם גא-
נצן „העקאמאמבע“ בעצירענט מען אויך א מאסען-מאָרד.

וואלד-וויינשטאָק — א זייער פארשפרייט שטרויך = געוויקס מיט
שטארק-שטעקעדיגע בלימען און זאטטיגע פרוכטען, העלעלע האקסען זיך אָפּט
צוזאמען.

וואלפיש — א ריזיגע ים-זויג-חיה (קיט, kit).

וואסערשטאָף — א כעמישער עלעמענט, א פארבלאזער גאז; אז
סען פערמאנינט אים מיט זייערשטאָף בילדעט ער האסער.

וויינעסא-גלאָקען — וויינעסא איז געווען פֿין 10=טן ביז 12=טן
יאהונדערט א בעלעבטע שטאָט ביים באלטישען ים. שפעטער איז די שטאָט חרוב
געוואָרען. ס'איז געבליבען א לעגענדע, אז די שטאָט איז איינגעווינקען געוואָרען
אין ים, און אז יעדען יום-טוב הערט מען פֿון ים דעם געקלאנג פֿון אנדער
פֿלויסטער-גלאָקען.

ווארום, וואריער — זע א: כסיא זארום.

ווייערשטאָף — א פארבלאזער גאז; צוזאמען מיט האסערשטאָף
בילדעט ער האסער.

חויט-השדרה/דיגע חיות — חיות, האָס האָבען א חויט-השדרה (א)
דוקען-מארך-בין).

מאישען-ראק — קראב; א מין פֿון די אזוי = געווענע צענפֿליסיגע
ראקעס.

מורבינע — א ראָד, האָס הערט בעוועגט דורך דעם האסער-לויף.

מיטאנען — זע קראָגאָס.

פאנג שפילט א ווייניג ראל אין דער אינדישער מיטאָלאָגיע, אין דער אינדישער רעליגיעזער פילאָסאָפיע.

גאָרילא — די גרעסטע מענטשן-ענליכע מאַלפּע; האַלט זיך אויף אויפ'ן אינזל אינזל נישט-גרויסע.

גארנעל-ראַק — א מין קליינע חיות-הויסיגע ראַקעס, העלכע האַלטען זיך אויף ביי די ברייטע פלייס.

גייזער — הייסע וואַסער-שוואַלען, פון העלכע דאָס וואַסער הויבט-פון אַלעמאָל צו שפּריצן, ווי אַ מאַנטאָן, צוזאַמען מיט וואַלקענס פאַרע.

גייטער — א רויב-פליגער (קאַרשון).

געא — זע אוראַנאָס.

דאָנטע — דער גרעסטער און בערומסטער אַלט = איטאַליענישער פּאָעט (געשטאָרבן אין יאָר 1321). דאָנטעס טרוים-דאָס און זיין אינסטערבליך חערק „די געטליכע קאָמעדיע“, העלכע טיילט זיך אין און דריי טייל: „גיהנום“, „רייזגונגס-מדור“ און „גן-עדן“. מיט דער קראַפט פון געניאלען קינסטלער פירט דאָנטע אַרויס אַ ריזיגע רייע געשטאַלטען, נעמט-אַרום אַלע פאַראַגען פון העמלטיגען לעבען און גיט אויף זיי אַנ'ענטפער.

דאָקס-הוינט. — א מין יאָגד-הוינט, קליינע, שטאַרקע, העלכע זוכען-פאַר און די גאָרעס די חיות, וואָס בעהאַלטען זיך דאָרט, און טרייבען זיי אַרויס.

דאָרשען — א מין פיש, וואָס האַלטען זיך אויף און די צפון-זייטן. דושוונגלען — סטעפּעס.

דילווואַלע צייט — זע „ערגעשליכטליכע עפאָכעס“.

דעוואַנישע צייט -- זע „ערגעשליכטליכע עפאָכעס“.

דעלפֿינען — א מין רויב-חיות פון דער משפּחה וואַלפֿינען, העלכע כע געמינען זיך אין די אַקעאָנען און אין אַלע זייטן.

דראַקאָנען — אזוי חערען גערופען געוואָרע מינים ענדלעכע, העלכע כע לעבען נאָך איצט און האָבען אַמאָל געלעבט אויף דער ערד: פערטידענע פֿעלקער גלויבען און לעגענדאַרישע דראַקאָנען, העלכע שטעלען מיט זיך פאַר ריזיגע וואַסער-שלאַנגען אָדער פֿליענדיגע שלאַנגען; אין דער מיטאָלאָגיע זענען עס קרוב'ישע ברייאָים צו די טוטאַנען (וועלכע האָבען אויף זייערע פלייצעס גע-האַלטען די ערד).

האָמונקולאָם — זע „אָלעמיע“.

אקארעמען — מערדען; גאנץ איינסאך=געצויסע ים=ברואים, דורכ'ס זיכטקייט, אין דער פֿאָרם פֿון אַ גלֶאָק אָדער פֿון אַ סעלעכל מיט איין עפֿנונג, העלעט פֿעראייניגט דעם איבערליבען מאַגען מיט דער אויסערליכער העלט.
אַרץ — סטירן-אָדער ערד=סיכטען, העלעט ענטהאַלטען אין זיך מע-טאָ (aruda).

אַרעכעאַפֿטעריקס — אַ פֿאַרצייטשע חוט=הסדרה'דיגע פֿריאה, העלעט האָט סימנים פֿון אַ סרץ (אַנ'עק, ציין) און פֿון אַ פֿויגעל (פֿעדערען, פֿליגעל).

אַראַנג=אימאַנג, אָראַנג=אומאַן — אַ מענשען = ענדלעכע מאַפע, העלעט האָט זיך אויף אין די ווערדער פֿון די אינזלען סומאַטראַ און באָרנעא.
אַראַקאָריען — אַ מין גרויסע, אייביג=גרינע גאָדעל=בוימער, העלעט נע וואַקסען אין דרום=אַמעריקע און אין אויסטראַליען.

באַנדר=ווערים — סאָליטערי, ווערים, העלעט לעבען, חזי פֿאַרשויגט, טען, אין די געדערים פֿון פֿערשונדענע חיות; דער פֿערד=ב אַ געד=ח אַר?ס האָלט זיך אויף אין די געדערים פֿון פֿערד.

בוכבאים=וואַלד — אַ וואַלד פֿון בוכבוימער; אייביג=גרינע בוימער, העלעט וואַקסען אין די אַרעמע געגענדען פֿון דעם מיטעלעם=געגען קלימאַטען ערד=גאָרטעל.

בייטעל=חיות — אַ מין זויג=חיות, העלעט מען געפֿונט כמעט אויסצולויך אין אויסטראַליען; זייער נאָמען האָבען זיי בעקומען דערפֿאַר, וואָס זיי טראָגען די געבוירענע נאָך נישט ענטוויקעלטע קינדער אין אַ בעווונדערען בייטעל, העלעט זיי האָבען אויפֿ'ן לייב. אינע פֿון די גרעסטע בייטעל=חיות איז די קענגירי אין אויסטראַליען.

בלאָז=וואַסער=געוויקס — פֿוקיס; אַ וואַסער=געוויקס, וואָס מען געגענעט זייער אָפט בי די ברעגעט פֿון די צפֿון=יםים. עס כאַראַקטעריזירען אים בלאָזען, מיט דער הילף פֿון העלעט עס קאָן זיך לאַנג האַלטען אויפֿ'ן וואַסער.

בראַמאַ — איינער פֿון די ענטפֿעלקיגען פֿון דער אינדישער געט=ליקסיס. זי אינדישע געטליכקייט בעסטעהט פֿון דריי געטער: בראַמאַ, שיוואַ און הישני. בראַמאַ איז די טאָפֿענדיגע ענטפֿעלקונג פֿון דער געטליכקייט, זער בעשעפֿער פֿון דער העלט, די וועלט=נשמה, דער איבערליכער ענע פֿון אלעם וואָס עקזיסטירט.

גאַנג — דער גרעסטער טייך זיין אינדיען. אַ הייליגער טייך. דער

אמאמען - אונטערזאך טיילעכער, פון העלעכע ס'שטעטעט יע

דער שטאף.

אידענטיפיצירען - גלייכשטעלען, בעטראכטען צוויי זאכען אלס

אינס און דאס זעלבע.

איינערשטאך - א טייל פון הייבליכען געשעכטליכען אפאראט, אין

העלעכע סיטעווינקלען זיך אין הערען ריחף די איינערלעך, פון העלעכע עס קומט= ארויס נאך דער בעפארשטייגונג דער מענטש.

אייקאליפטען=וואלד - א וואלד פון אייקאליפטען בוימער; שייך

נע, הויכע מירטען=בוימער, וואס וואקסען אין איסטראליען און אויף די שכנות= דיגע אונזלען.

אייבען=וואלד - א וואלד פון אייבען=בוימער; דאס זענען נאךעל=

בוימער, וועלכע וואקסען אין מ'טעל= אין דרום=איראפע (סיס).

איכטיאזאורוס, איכטיאזאור - בעדייט אין דער ווערטליכער

איבערזעצונג: פ'ש (איכטיא-עג'ז ? (זאורוס), דער פיש=עגדנש; א ריזיגער פארציטשער וואסער=שרץ, וועלכער האט זיך געפונען אין די ימים סוף דעם יורא=פעריאד און פון דעם קרייד=פעריאד (זע); האט דערגרייכט 9 מעטער די לענג.

אינדיווידואום - איינציג, א פערזאן, איין בריאה.

אינפואריעס - קליינע בעוועגליכע איינקעמערלדיגע ברוואים;

זיי בעוועגען זיך זעלבסטשטענדיג מיט דער הילף פון העלעכע אדער עקעלעך.

אליסאם - א קליין טיכעל אין גרינענלאנד ביי אטען; ביי די

ברעגען פון דעם דאזיגען טיך האט זיך אָנגעהויבען שאַלען די גרויסע קינסט, דער יסוד פון דער שפעטערדיגער גרויסער אייראָפּעאישער קינסט.

אלקען - ים=פויגער.

אלגאנקישע עפאכע - זע. "ערדגעשכטליכע עפאכע".

אלבימיע - א פאלשע וויסענשאפט (ביון 17-טען יארהונדערט), וועלכע

נע האט זיך צווישען אנד. בעשעפטיגט מיט אַבווילען אַזאַ מין שטאף, וואָס זאָל קאָנען פֿערזאָנדלעך אלע מעטאלען אין גאָלד אין זילבער; די אַלבימיקער האָבען אויך געפרובט צו שאַלען אַ האַמאָניאָל און ד. ה. אַ קינסטליכען מענטש. צו דעם ז. ה. האָבען זיי אַריינגעלאָזען נענליכען זוימען און אַ ספּעציעלען קעסעל, וועלכער האָט געדאַרפט פֿערטרעטען דעם געשעלעכטליכען אפאראט פון דער פרוי.

אמפליביע - וואסער=לאנד=שרץ; א שרץ, וואס לעבען אין וואסער און

אויף דער ערד; למשל, זשאבעס, פראש.

אפאָריטע - זע אוראניד

יוערטער = בוך.

צוקלערונגען פון טערמינען און אייביגע שטעלען, וועלכע טרע-
פֿען זיך אין די בילדער 1 און 2 (צוגויפגעשטעלט לויט'ן א"ב).

אָבסערוואַטאָריע — אַ טורעם אָדער אַ הױלע געבײדע, פון װעל-
כער עס װערען בעטראַכט די שטערען און הױמעל.

אָרױסע — אַ בערומטע עפאָפּע פֿון אַלטען גרױסען גרױסען פּאָפּ-
האָמער. אין איר װערען אױבערגעגעבען די פּאָטרונגען, װעלכע דער העלד
פֿון דער עפאָפּע, אָרױס, האָט דורכגעמאַכט צוריקסאַרענדױג אַהײם פֿון דער
זױגרייך-פּאַרענדױגסער טראַיאַניסער מלחמה. צו. אַנד. אױז ער אַרױן און אַ הױל
פֿון אַ צױק פֿאַפּ (דאָס זענען לעגענדאַרע אױנאָיגנע רױזען), װעלכער האָט
אױסגעשטאַלען אױספּרעסען; אָרױס האָט אָבער דעם ציקלאָפּ אָפּגענאַרט, אױס
אױסגעשטאַלען זײן אױנצױג אױג, און אַרױן האָט ער זיך אָנגעהאַנגען אָן דעם
בױך פֿון דעם ציקלאָפּ'ס אַ באַק און אױז אַרױס אומבעמערקט אַרױס פֿון דער
הױל. — ארױס אױז נאָך צוזאַמען מיט זײנע בעגלייטער פּערנאַרט געװאָרען דורך
די פֿאַטאַפּאָגען, אַ פּאָלק, װאָס האָט געװאָלט און לײַבט (אַפּרױקע) און
װאָס האָט זיך געשפּיזט מיט די פֿרוכטען פֿון פֿאַטאַס (זע הייטער); אָרױס
פּעגלייטער זענען אַזױ ענטציקט געװאָרען פֿון די זיסע פֿאַטאַס-פֿרוכטען, אַז זײ
האַבען גאר פּערגעסען זײער פֿאַטערלאַנד. — אָרױס און זײנע בעגלייטער זענען
אױך בשעת זי האַנדערינגען אריינגעפאלען אױס'ן אינזעל עא און די הענט פֿון
דער פּסוף-מאַלערן קירקע, װעלכע האָט זײנע בעגלייטער פּערנאַרט
דעלט און חזירים.

אױראַנאַם — אין דער גרױסער מוטאַלאַגיע דער גאָט פֿון הױמעל,
ער האָט חתונה-געװאָלט מיט זײן אױגענער מיטער געא (די געטין פֿון דער ערד),
װעלכע האָט פֿון אים געבוירען די טױטאַנען, ציקלאָפּען א. אַנד. אױראַנאַם האָט
זײנע קינדער געהאַלטען פּערשטאַטען אין טאַרטאַר (א תהום אונטער דער ערד,
שפּעטער דאָס גיהנום). די זון האָבען געמאַכט אַױפֿשטאַנד גענען זײער געט-
ױכען פֿאַטער. דער טױטאַן קראַנאַם האָט אָפּגעשטױטען ביים פֿאַטער זײן מענלי-
כען גליד און אַרױנגעװאָרפֿען דעם אָפּגעשטױטענעם גליד און ים. פֿון דעם טױס,
װאָס האָט זיך אױפֿגעהויבען אַרױס דעם גליד, אױז געבוירען געװאָרען די געטין
פֿון ליבע אַפּראָדיטע.

טעקסט, - דאָרט, וואו זיי אַלע האָבען געמוזט פערפאַלען ווערען
אין גריבלען זיך און כאַפען חדושים און רמזים, דאָ הויבט
אָן פאַר דיר היינט די נאַטור-פאַרשונג פונאַנדערצוויקלען אַ
וואונדערבאַרען וויסענשאַפטליכען פראָבלעם, - דעם צווייטען
גרויסען פראָבלעם פון דער גאַנצער ליבע-דיכטונג נאָך דער
אויפקלערונג פון דעם געשלעכטליכען געבוירונגס-אַקט אַליין.



שטייגערונג איז: אור-געבוירונג, דיין איינמאכע געבוירונג און דער צווייט-גיטליש פון די עלטערן, דורך א מין אריינשפראנגענע דירעקט פון דעם לייב פון אן איינציגען אינדיווידואל, און ענדליך די גע- שלעכטליכע געבוירונג, וועלכע ווערט דורכגעטריט דורך א מאן און א פרוי. די לעגענדע שטעלט, אמת, פאר די שטופען איינס און צוויי אויף איר מיטטישען שטייגער. אבער דאס קאנען מיר איר מוחל זיין. די האסט געזען, ווי דער בעגריף פון דער אורי געבוירונג, לאזט זיך אויך און דעם איבערנאטירליכען ריין ווי- סענשאנעליך ארומעמען. דער אמת'דיגער געשלעכטליכער אקט איז אין דער ביבעל אויך פריי פון אלעם איבערנאטיר- ליכען. פארוואס זאלען מיר נישט א טראכט-טון, אפשר וועט זיך אויך די שטופע צוויי לאזען אויפקלערען גאנץ איינפאך אלס א סימבאל פון א ווינקליכער אור = ערשיינונג! אויב נישט קיין מאדערנע וויסענשאפט, שטעקט דאך תמיד אין אזעלכע אלטע פעלקער-לעגענדעס אויף אלע פאלען א גע- וויסע לאגיק פון גריבלען זיך. אונזער אדם איז די אור-בא- צילע, אן איינקעמערליכע פארצייטשע בריאה, אין וועלכעו ס'איז שוין לויט דער פאר-נייגונג געלעגען דער מענש, פונקט אזוי ווי אלע שפעטערדיגע לעבעדיגע ברואים, וועלכע האבען זיך פון איר ענטוויקעלט. צי האט זיך נישט די דאזיגע אור- באצילע באמת אזוי ווי אדם פון דער לעגענדע אין אנהייב געמרוכפערט און דער צוויי-געשלעכטליכקייט? צי האט זי זיך נישט פריער אין א געוויסער מאס ערשט אליין צוטיילט אויף אדם און חוה, דאס הייסט, זיך צושפאלטען אין א מענ- ליכער און א ווייבליכער באצילע?

די זעסט דערין עפעס א ספאלאסטישע גריבלונג, וואס און דאך: דארט, וואו דער ספאלאסטיקער, דער גריבלענדיגער פילאזאף, דער גלייבגער איבער דעם אלט-פערשטעלטען בוך-

צי האָט אַ גאַנצע איינקעמער־ליגע בריאה פֿון יענער צייט
 זײַן אַ צווייט, אַזוי ווי אונזער זײַמען־חיה־לע, אַ צווייטע איינ־
 קעמער־ליגע בריאה און האָט אויסגעדריקט זײַן ליבע דערין,
 וואָס זי האָט זיך מיט איר אַנגאַנצען צוזאַמענגאַסען, אַזוי
 ווי עס גיט זיך צוזאַמען דאָס זײַמען־חיה־לע מיט דעם איינ־
 די מוזט דאָ קודם פֿל נאָך איינס נעמען אין אַכט.

דער אַקט, אַזוי ווי די זעסט אים ביי דיר אליין, איז
 גישט פֿאַר אַ ליבע־אַקט, אַ געבוירונגס־אַקט איבערהויפט. ער
 איז שוין מער: ער איז אַ געשלעכט־לכער אַקט. צוויי געשלעכט־
 טער זענען דערצו גלייב. מאָן און ווייב. יעדער מיט בעזונ־
 דערע געשלעכט־טיילען און געשלעכט־שטאַפּען. די דאָזיגע גע־
 שלעכטער פֿירען־דורך אַלס אַזעלכע דעם אַקט פֿון אַ געשלעכט־
 ליכער געבוירונג.

אַ נייע גרויסע פֿראַגע וואָקסט פֿאַר דיר דאָ אויף. צי
 האָט די ליבע אין דעם זײַן פֿון דער געבוירונג, פֿון דער
 פֿרוכפֿערונג, פֿון דעם אונשטערבליכקייט־פֿרינציפּ, וואָס הערשט
 איבער דעם אינדיווידואל, שוין פֿון די ערשטע טעג פֿון דעם לעבען
 אויף דער ערד זיך אָנגעהויבען מיט אַ צוויי ענד־ליגקייט פֿון
 די געשלעכטער און מיט אַנאָמאָליען געשלעכט־ליכען אַקט?
 אָדער צי איז די דאָזיגע צוויי ענד־ליגקייט פֿון די געשלעכטער שוין
 אויך געווען אַנענטוויקלונגס־פֿאַרם, גישט נור אין אַלגעמיין פֿון
 דער ליבע איבערהויפט, נור שוין אין דער פֿאַר אונז קלאָרע
 אור־ליבע פֿון די איינפֿאַכסטע לעבענס־פֿאַרמען אויף דער ערד?
 איך וויל, די זאָלסט מיך גוט פֿערשטיין. דערמאָן
 זיך די ביפֿלישע בעשאַפֿונגס־לעגענדע. גאָט האָט בעשאַפֿען
 דורך אַ מין מיטטישער אור־געבוירונג אַדמ'ען פֿון אַנאָנאָר־
 גישען שטיק ערד. אדם ויִדְעַר האָט אונגעשלעכטליך פֿון זײַן
 אייגענער ריפּ מיט גאָט'ס הילף געבוירען חוה'ן. מיט חוה'ן
 האָט ער זיך דאָן ערשט בעהעפט צו דער געשלעכט־לכער
 געבוירונג לויט דעם איצטיגען מענשען־סדר.

אין דער דאָזיגער לעגענדע איז בעשיינפֿערליך די גע־
 שלעכטליכע געבוירונג ערשט אַ לעצטע, דריטע שטופּע. די

צו וועלכען מיר האָבען אין דער העכסטער ענטוויקלונג גע-
זאָלט אַמאָל געהערען, האָבען זיך בעוויזען. און ד? ליבע אין
דער ענגערער בעדייטונג פון וואָרט האָט זיך מיט זיי אָנגע-
הויבען...

פון דאָנען לאָז מיר איר אונזער ווייטער דערציילען.
דו ווייסט: דאָס אָרט, פון וועלכען מיר זענען אַרויס,
וואו איין עק פון דעם רעגענבויגען האָט אויפגעהויבען זיין
צויבער-שיין איבער דעם ערשטען גרענעץ-פונקט, איז געווען
דיין אייגענער מענשליכער געבוירונגס-אָרט. פון דיר, פון דעם
מאָן, האָט זיך אָנגעהויבן אַנאיינציג קעמערל, אַ זוימען-חיהי
לע, און זיך פֿעראייניגט מיט אויך אַזאַ בעפרייט קעמערל פון
דער פרוי, מיט דעם איי. פון דעם דאָזיגען בונד איז אַרויס-
געוואקסען דער נייער מענש. און אָנהויב פון ערד-לעבען, אין
ד? אור-טעג, לאַנג נאָך פֿאַר יענעם אַלגאָנקיש-קאמברישען
גרענעץ-ברעג, איז אָבער נאָך נישט געווען נישט קיין מענ-
שען-מאָן און נישט קיין מענשען-פֿרוי. עס איז נאָך נישט גע-
ווען קיין מענשען-זוימען און קיין מענשען-איי. אָבער עס זענען
נען געווען ברואים, פון וועלכע עס האָט אין דעם אונענדליכע
כען גאנג פון דער ענטוויקלונג אַמאָל געוואָלט ווערען מענ-
שען.

ד? דאָזיגע ברואים זענען געווען, ווי געזאָגט, ד? מעג-
ליך-איינפֿאַכסטע. זיי זענען יעדערע פֿאַר זיך געווען נור איין
איינציג לעבעדיג קעמערל, פונקט אַזוי ווי יעדערס פון דייער
זוימען-חיהי'לעך איז נאָך היינט איין איינציג קעמערל, און
אַזוי ווי יעדער איי פון דיין פֿרוי איז נור איין איינציג קע-
מערל פֿאַר זיך. דער ליבע-אָרט פון דעם מענשען בעשטייט
אין דעם, וואָס ער פֿעראייניגט ד? דאָזיגע ביידע איינצעלנע
קעמערלעך. אויף ליבע-אָרטען האָלט זיך אין דער אונבעגרייפֿ-
ליכער קייט ד? ענטוויקלונג, -ד? ענטוויקלונג פון דער איינפֿע-
מערליגער באַצילע ביז צום מענשען אַרויף. וואָס איז דאָן
געווען דער ליבע-אָרט פון יענע ערשט-געבוירענע איינקעמערל-
דיגע ברואים און אָנהויב פון דער גאַנצער ענטוויקלונגס-ליבע-
שען.

הענט, האָט די ליבסט, און דעם

העסט פֿערזאנדעלט דערען:

גאָט ווערסטו, הען די ליבסט גאָט,

אן ער, הען ליבסט די ערד.

אנגעלויבט ס'לעזיגס.

מיר האָבען זיך אויף די מילך-וועגען אוועקגעטראָגען. צו
די גרענעצען פון דעם טיף-פערבאָרגענעם נאָטור-גרונד.
דאָ ליגט די וועלט, אַ וואַסער-טיף און קלאָר, ליכט-אנזלען
ציען זיך, אַ מענגע צו אַ מענגע... ווי עס ווערט אין היינט-
רייך האַרט'ס שיינער מענשהייטס-דיכטונג געזונגען. אין דער
ווייטסטער בלויקייט פון דער דאָזיגער וואַסער-טיףקייט שיינט-
אַב און פערשווינדט דער אַנדערער עק פון דעם גרויסען רע-
גענבויגען פון דער ליבע. קיין שום דרייטער שווימער פון
געדאַנק האָט זיך נאָך אונטען נאָך אים נישט אַראָפּגעלאָזען.
דיין בליק אָבער בעמערקט איצט אויבען, אונטער דעם
פילפאַרבֿיגען רייף פון דעם דאָזיגען רעגענבויגען, אַ געשטאַלט
נאָך אַ געשטאַלט, אַנ'אונענדליכען חיל, וואָס ציט זיך דורך
אין: די ליבע-פאַרמען צווישען דעם אור-לעבעדיגען אויף דער
ערד און דיר. מיריארען וואונדערליכע געשטאַלטען, וועלכע
ווינלען-אַרויף, ווי די איינטאָג-פליגען, שווימען-אַן אין געדראַנג.
ווי די פליש אין אַקעאָן, אַרויף און אַרויף דורך די מליאַנען
יאָרען, אויף וועמענס דונערענדיגער קייט די ערד-געשיכטע
לויפט. פון דער באַצילע ביז צום מענשען. אַ פאַנטאַסמאָגאָריע,
גאָנאָטישער ווי דאַנטע'ס טרוים. גיהנום און רייניגונגס-מדור
אין גן-עדן.

די ערד איז שוין געווען, זי איז גיווען בעוואוינט אין
דעם היינטיגען זין. די ערשטע לעבענס-פאַרמען פון דעם אַרט

אלע צו ביסעל אין אַכט גענומען, באמת געוויווען. עס זעט
אויס גלייך ווי דז איינצעל-שטיקער פון דער ליבע, פון דער
פרוכפערונג וואלטען שוין אומעסום ארומגעשוואמען אין דעם
אונאָרגאַנישען. די באַצילע און אירע ווייטערדיגע ענטוויקלונג-
גען ביז צום מענשן ארויף האָבען זיי בלויז, איבער'חזר'ענ-
דיג ווידער דאָס פריער געבראַכטע בילד, ווי אין אַ ברענגלאַז
צונאָפגענומען.

מיר קענען די אור-געבוירונג דרייטט אויף דעם דאָזיג-
גען אָרט איבערלאָזען. אויך אַפּראָריטע שוועבט אַלס אַ מעג-
ליכקייט אַן דער אונענדליכער בלויקייט פון דער קאָממישער
וועלט-ענטוויקלונג, זי ווערט ערעמענט, אַטאָם, שטערן, אור-
שטאָף, לעצטער פערבאַרגענער סיד...

אזוי צו זאָגען, אַ נשמה. אויב אַלזאָ דז ערשיינונגען פון די אַרגאַנישע און כעמישע קרובה'שאַפטען זענען דיר אויס צו זיין צווישען זיך זער ענליך, און אויב די וואַקעלסט זיך נישט אויך אַ חוץ דעם אַרויסצוטראָגען די „נשמה“ אויסער די גרענעצען פון דעם אַרגאַנישען, מעגסט די אויך רוהיג ביי דעם אַטאָם מאַכען דיין אויספיר און, אָנשטאַט „צוציהונג“ און „אַבשטויסונג“ זאָגען „ליבע“ און „האַס“.

אַבער די דאַרפסט דערביי גאַרנישט אונמיטעלבאַר אינאָם גאַנצען אידענטאָפֿיצירען דעם אייגענטליכען אינהאַלט פון די ערשיינונגען. צי זעסטו דען נישט, אַז דיר, דעם מענשען מיט דיין וועלט-בעהערשענדיגען גייסט-אינהאַלט, טיילט-אַב אַנ'אונג-געהויערער תהום פון דער באַצילע, נישט קוקענדיג דערויף, וואָס איר ביידע ווייזט דאָך שוין זיכער אַרויס אמת'ע נשמה-האַנדלונגען? וואָס פאַר אַ תהום קאָן נאָך ליגען צווישען דעם ליבע-אַקט פון צוויי אַרגאַנישע קעמערלעך, פון וועלכע יעדע איינע ענטשפּרעכט, זאָל זיין, אַ באַצילע, און דעם „ליבען“ פון אַ פאַר זויערשטאָף-און וואַסערשטאָף-אַטאָמען ביי דעם כעמישען פּעראַייניגונגס-אַקט!

אַלזאָ צום לעצטען מאָל: מיר ערוואַרטען נישט און גע-פֿינען גאַרנישט קיין אידענטאָפֿיעט. מיר פאַרלאַנגען נישט, אַז די באַצילע, די דאָזיגע שאַרף-אויסגעבילדעטע ענטוויקלונגס-שטופּע פון דער נאַטור, אָדער אַז דאָס איי-קעמערל אַלס אַזעלכעס זאָל שוין ליגען איינגעפאַקט אין דעם אַטאָם. זיי ליגען פונקט אזוי נישט דערויף, ווי אין זיי אַליין ליגט נאָך נישט דער מענש אַלס אַ שוין פאַרטנגער האַמונקלואַס, וועל-כען מען וואָלט שוין געקאָנט דורך אַ בעסערער פּערגרעסערונג זען. מיר זוכען אין דעם אונאַרגאַנישען נור אַ באַזיס, וואָס זאָל אונז חייזען, אַז אין אים איז שוין געלעגען אַלס מעג-ליכקייט דאָס, וואָס האָט שפּעטער אין דער באַצילע און ווייטער אָנגענומען די נייע-וואַרשיינליך נור איינמאָל אזוי ענטשטאַנדענע-צופאַסטונגס-פֿאָרם.

און דאָס, רעכען איר, האָבען דיר טאַקע די אַנאַלאָגיעס,

שטאַנדיקט זאָגען געגען דעם דאָזיגען אויסדרוק וואָס עס איז וויכטיגעס. איך האָב דיר געזאָגט: מיר זעען ווי דו פֿאַר- אויסזעצונגען פון לעבען פֿאַלען אומעטום אַריין אין דעם אונ- אַרגאַנישען שטאַף. דערמיט געפֿינט זיך אויך דאָס גייסט־גע, דאָס נשמה'דיגע אין דעם אונאַרגאַנישען, וואָס האָט זיך נאָך נישט ענטוויקעלט ביז צו דער באַצילע.

ווען דו רעדסט וועגען דו „אַטאָמען האַסען און ליבען“ בעגייסטו נור פונקט דאָס פערקערטע, ווי ווען דו רעדסט ווע- נען אַ צוציהונג (ד. ה. וועגען אַ מעכאַנישען פראָצעס) ביי דעם זוימען און דעם איי-קעמערל. ביי דעם זוימען אין דעם איי-קעמערל האָט קודם פֿל אין זינען דו נשמה-אויספֿאַסטונג מיט אַרע חושים און געפֿילען, ווייל דו וויסט דאָך, אַז פון אַזאַ בעפֿרוכט־גטען איי-קעמערל קומט אַרויס אַ מענש, - יא, אַז דו אַליין ביסט דערפון אַרויסגעקומען. ביי דו לעמישע קרובה' שאַפטען ליגט דיר דאָגעגען פרער פֿאַר אַלעם און זינען דו מעכאַנישע אַנשוואַונג, וועלכע דאָס וואָרט צוציהונג דריקט אַזוי פונקט אַזוי, ווי דו ווערטער „שווערקאַפט“ אָדער „מאַג- עט-קראַפט“.

אַבער פֿאַקטיש קאָן זיך קיין שום לאַגיק נישט אָפהאַל- טען פון איבערקערען אַמאָל די דאָזיגע בעדייטונגען, אָדער פֿון אָננעמען דעם נשמה'דיגען בעגריף ווייניגסטענס אויך פֿאַר דו אַטאָמען. די בעהויפטונג, אַז ביי דער אַרגאַנישער בעהעפֿ- טונג קומען-פֿאַר נשמה'דיגע ערשיינונגען, שטאַמט דאָך אויך נישט פון דיינס אַ דירעקטער בעאַבאַכטונג, נור פון אַ לאַגיק- שען אויספֿיר. דו מאַכסט אַנ'אויספֿיר לויט דעם, וואָס דו אַליין לעבסט איבער; פונקט אַזוי ווי דער בעגריף פון פרעמ- דע נשמות אויסער דיין אייגענער אַז אויך אַזאַ אויספֿיר און נישט קיין בעאַבאַכטונג: דו זעסט און בעמערקסט מיט דיינע חושים אַפֿילו ביי דיינע אַנטמיסטע אַרומיגע מענשען בשום אָפֿן קיינמאָל נישט דו נשמה אַליין, נור מעכאַנישע ווירקונג- גען, וועלכע דו פֿאַסט ערשט דאָן אויף דורך אַנ'אַנאַלאָגישען אויספֿיר לויט דיינע אייגענע איבערלעבונגען און שענקסט זיי.

און דער געביט פון אַנאַלאָגיעס פֿירט אַוועק נאָך פֿיל ווייטער. וואונדערבאַרע געזעצען בעהערשען די פֿעראייניגונג פון זוימען און איי. דו קאָנסט נישט געבוירען קיין מענשען מיט זוימען אַליין. עס איז דערצו נויטיג—ביי אלע לעבעדיגע ברואים, וועלכע פֿרוכפֿערן זיך דורך געשלעכטליכער בעהעפטונג—דאָס אינדיווידועל אַנדערע ווייבליכע איי. אָבער די דאָזיגע נויטיגע אינדיווידועלע פֿערשידענהייט האָט ווידער איר שאַרפע גרענעץ.

אומזיסט לאָזסט אַרויס דינע לעבעדיגע זוימען-חיה'לעך אויף דעם ליבעס-גרייטען איי פֿון אים-נאָדעל-חיה'לע! אין דער צייט, ווען די זוימען פֿון ים-נאָדעל-חיה'לע וואַרפֿען זיך ווילד אויף דער פֿאַרטנערין, בלייבט דער פֿרעמדער זוימען אונטעטיג, ער פֿרובט גאָרנישט אנצופאַלן, און עס קומט מיט אים נישט צושטאַנד קיין שום בעהעפטונג. עס הערשט דא אַנ'אמת'דיגע „קרובה'שאַפֿט“, וועלכע האָלט דעם ליבעס-שפּיל אין גאַנץ בעשטימטע געזעצען. און פֿונקט אזוי קומט פֿאַר מיט די לעמענטאַרע אַטאָמען. אויך ביי זיי קומט נישט פֿאַר קיין בלינד פֿערבינדען זיך פֿון יעדען מיט יעדען. יעדער זוכט זיך דורכאויס נור זיין געהערניגען בעשטימטען פֿאַרטנער, דעם איינציגען צווישען פֿיל אנדערע, — אַגרויסאַרטנער שפּיל פֿון די געהיימע קרובה'שאַפֿטען.

און ווידער אַמאָל: אויך דאָ אין געביט פֿון דער קרובה'שאַפֿט איז די אַנאַלאָגיע אויך זיכער נישט קיין אינדענספּליציר-רונג. דער אַרגאַנישער ליבע-פֿראַצעס, אַפֿילו ווען מען נעמט נור זיין פשוט'ע פֿאָרם ביי דעם זוימען-קעמערל און איי-קעמערל, מאַכט (אזוי ווי אַלדאָס אַרגאַנישע) דעם איינדרוק פֿון 'נ'אונענדליכע' פֿערוויקלונג און פֿערפֿיניגערונג פֿון דעם פֿראַצעס, מיט וועלכען דער שפּיל פֿון די אַטאָמען קאָן בשום אָפֿן נישט פֿערגליכען ווערען. און די דאָזיגע פֿערגלייכונג ווערט גארנישט פֿיל גרעסער, ווען דו רעדסט אַפֿילו פֿון די אַטאָמען האָסען און ליבען.

עס לאָזט זיך אַפֿילו נישט פֿון אַ געוויסען לאָגישען

די צוציהונג אליין פירט דיך נאך אריין אין דעם געט
 בית, וועלכער איז זינט געטעס גיגאנטשער דילטונג געווארען
 דער קלאסישער באדען פאר אנאלאגיעס צווישען עראטשישע
 און אונגארגאנישע ערשיינונגען: אין דעם געבט פון די כעמיקל
 שו קרובה/שאפטען. די זאך ווערט, נאטירליך, אויך דא ערשט
 דאן קלאר אין דער אנאלאגיע, ווען דו לאזט א וויילע און א
 זייט די שווערסטע פראבלעמען פון דעם מענשליכען נשמה
 לעבען און בלייבסט ווידער נור ביי דעם אייגענער
 דעם זוימען-חיה'לע.

דער זוימען, דער פערטרעטער פון א מענליכען אינדי-
 ווידואם, וואס טראגט אין זיך בעשיינפערליך א שטארקע ירושה-
 לאסט פון דעם דאזיגען אינדיוידואם. אזוי אין א געוויסען
 בערעכטיגטען זין אליין א גאנץ אויסגעשפראכענע אינדיויד-
 אליטעט, קומט זיך צוזאמען מיט דעם איי, וועלכעס איז פונקט
 אין דער זעלבער לאגע, נישט מער, וואס ס'שטעלט מיט זיך
 פאר; נאדערע, א ווייבליכע אינדיוידאליטעט. עס קומט-פאר
 דער בעהעפטונגס-אקט און ביידע גיסען זיך צונויף: עס ענט-
 שטייט א נייער דריטער אינדיוידואם, וועלכער - זאל ער
 אליין זיין מאן אדער פרוי, זאל ער וואס עס איז אין זיך
 האבען פון פאטער און מוטער, איז ער דאך נישט דער פאטער
 און נישט די מוטער, נור אזא זעלבסטשטענדיגער דריטער און
 נייער, ווי מען קען זיך גאר אים אייגענארטיגער נישט פאר-
 שטעלען.

אנצט מיש צונויף געוויסע כעמישע עלעמענטען ביי ענט-
 שפערענדיגע בעדינגונגען: לויט א זער גענויעם געזעץ ווארפט
 זיך אטאם אויף אטאם און אים פראדירט פון ביידע ענט-
 שטייט אויך אזוי אנאבסאלוט נייער די יאר קערפער, וועל-
 כער איז נישט דער ערשטער און נישט דער צווייטער. ווא-
 סערשטאף (אין אונזער דורכשניטליכער טעמפעראטור א גאז)
 פערבינדט זיך מיט זייערשטאם-אויך א גאז-און פון די ביידע
 גאזען קומט-אויס אלס יי אונגס-פראדוקט דאס פליסיגע,
 אין יעדען בעטראכט א גאנצען אייגענארטיגע וועלטער.

וועלכע מען זעט איינפאך ווירקען פון איין קערפער אויפן צווייטען, זענען אומעטום טעטיג אין דער אַזוי גערופענער אונאַרגאַנישער „טויטער“ נאַטור. שווערקראַפט, צוגיהונגס-קראַפט, מאַגנעטישע און עלעקטרישע צוגיהונג, כעמישע קרובה-שאַפט. די גאַנצע מעכאַנישע וועלט, אַזוי ווי זי שטייט אונז פאַר די אויגען, האַלט זיך אייגענטליך אויף די דאָזיגע צוגיהונגען.

נאַטירליך: איך וויל דיר דאָ ווידער בשום אופן נישט זאָגען, אַז די אַדער יענע אַלגעמיינע שטאַף-צוגיהונג דאַרפֿט סטו פשוט אידענטפיצירען מיט דער עראַטשער צוגיהונג. זינט אַלאַנגער צייט שוין מאַכט-אָן דאָס אונבעגרענדעטע צוג-זאַמענמישען מאַגנעטיזם און ליבאַ גענוג טומעל אין דער וועלט, וואו מען דענקט נור האַלב און פערטעל, און דאָך האָט עס ביז איצט אפילו אַ צאָל ווייטער נישט אַוועקגעמיט. און שווערקראַכט און ליבאַ זענען זיכער צווישען זיך אַזוי פערשידענע, ווי ס'קאָנען נור זיין צוויי בעזונדערע ערשיינונגען פון דעם וועלט-לעבען. ווען די קייקעלסט זיך אַראָב פון פענסטער, כאַפט דיך די שווערקראַפט מיט אירע מורא'דיגע גייער-לעגעלע, נישט קוקענדיג דערויף. צו די ביסט טיף פער'חלש'ט, ביסט טויב-בלינד און געפיל-לאָז. אַדער די ביסט קלאָר. פיי אלע דייע חושים, זי כאַפט דיך אין פעהעלטניש צו דיין רעאלער קערפער-וואָג און פרעגט אויסער דעם אַבסאָלויט נאָך גאַרנישט! די עראַטשע צוגיהונג דאַרף אַבער, פונקט פארקערט, גראַד דייע געפילען און זאָרגט זיך צום מינדעסטען נישט וועגען די וואָג-פעהעלטנישען. אַלדאָ צוזאַמענמישען קאָנסטו דאָס זיכער נישט.

דאָך בלייבט אַבער אויך דאָ די אַנאַלאָגיע: די פרוכפער-רונג, די ליבאַ בענוצט אַ מיטעל, אַ קראַפט-מעטאָדע, אַזוי צו זאָגען, וועלכע איז אין דער נאַטור איבערהויפט שוין אומעטום פעהאַן, און וועלכע רעגולירט אין פרינציפ דיין קאָמפּאַס און דיין אייגענע האַלטונג אין זון-סיסטעם, פונקט אַזוי ווי רעם גורל פון דייע זימען-חיה'לעך.

ווארשיינליך, אויך פון די גערוך-איינדריקען: אין גרונד און אלס קערן בלייבט זי „צוציהונג“.

דערמאן זיך דא ווידער אן יענעם „אור-פענאמען“. פון וועלכען מיר האבען אנגעהויבען: דאס זוימען-קעמערל, ווי עס פאלט אן ביי דיין מענשליכען געשעלעכטליכען אַקט אויף דעם איי-קעמערל. דא, אין דעם דאזיגען אנטזימסטען ענדגילטיגען און קארוינאליען אַקט פון דיין גאנצער ליבע זענען נאך, ווייזט אויס, פעהאן געוויסע פיל-ווירקונגען, קודם פל מסתמא א גערוך-ווירקונג, וועלכע דאס רייפע איי-קעמערל לאזט-ארויס אויף דעם זוימען-חיה'לע.

מען קאן שוין אבער דא נישט אפלייקענען, אז דער גאנצער אנטזימער אַקט ווייזט-ארויס א פערצווייפעלטע ענליכע-קייט מיט געוויסע פארמען פון דער דירעקטער אַלגעמיינ-בע-קאנטער צוציהונג, וועלכע מען זעט אין דער אונגארגאנישער וועלט. ווארגעפלינגע און אפילו צופיל קריטישע בעאבאכטער פון דעם אַקט ביי אייערלעך פון חיות האבען גאר אן שום וואקלונג דערמאנט אן „עלעקטרישער צוציהונג“. ביי די איי-ערלעך פון די אזוי גערופענע ים-אוגערקעס (דאס זענען חיות פון דער משפחה ים-שטערען און ים-נאדעל-חיה'לעך) זעט מען אונטער דעם מיקראסקאפ, ווי די זוימען-חיה'לעך ווארפען זיך אויף דעם איי, שפרינגען גו'ק, פאלען ווידער אן און בלייבען קלעבען, א שפיל, וועלכער דערמאנט דעם בעאבאכטער אינא-גאנצען דעם טאנץ פון די צוגעצויגענע און אנגעשטעלענע קערפערלעך ביי דעם קאנדוקטאָר פון אַנ'עלעקטריזיר-מאשין. און אַנ'ענליך ווידער שטורעם איז אויך בעמערקט געוואָרען ביי אייער פון געוויקסען, צ. ב. ביי די אייער כּון דעם בע-קאנטען פלאַז-וואַסער-געוויקס, וועלכען דו געפֿינסט אומעטום ביים צפונדיגען ים-ברעג. דאָ שטורעמען די זוימען-חיה'לעך (דערמאן זיך: ביי אַ געוויקס!) אזוי ווילד, אז די פעהרעלט-ניסמעסיג ריזיג-גרויסע און זער שווער בעוועגליכע איי-קויל הויבט זיך אן צו דרייען ארום איר אַקס.

איצט דערמאן זיך, וויפיל דירעקטע צוציהונגס-קרעפטען,

אויבערשטער טראַפּען וואַקסט באַלד צוויק אויף, צונעמענדיג
 דאָס נייע וואַסער פון דעם ריץ, און דער אַראָבעטאַלענער
 בילדעט אונטער אַ נייעם טראַפּען, -- האַסטו אַנשטאָט איינעם
 צוויי איגידיוואַומען. איז דאָס נישט קיין אַנאַלאָגיע? דו
 וועסט זאָגען, אַז דאָ האַנדעלט זיך דאָך אין דער איינפאַכער
 שווער-קראַפט, ביי דער פּרוכפערונג אָבער ווירקען דאָך גאָנץ
 אַנדערע אינערליכע קרעפטען. עס פאַלט מיר גאָר אָסור נישט
 איין צו בעהויפטען, אַז די באַצילע, וועלכע שפאַלט זיך, אָדער
 דו, וואָס דו טיילסט פון זיך אָפּ די זוימען-חיה'לעך--אז איר
 ווערט דערצו געצוואונגען דורך דער איינפאַכער שווערקראַפט.
 אָבער נישט אין דעם מין פֿון די קרעפטען האַנדעלט זיך דאָך.
 עס האַנדעלט זיך אין דער אַנאַלאָגיע פון דער גאַנצער ער-
 שיינונג. דו זאָלסט בעגרייפּען, אַז טיילונג אַלס רעזולטאַט פון
 וואַקסען איז אויך מעגליך אין דער אויפֿגאַבן-שער וועלט.

א דריט בילד. דו זעהסט, אַז דער גאַנצער געביט פון דער
 פּרוכפערונג איז דורכגעפלאַכטען מיט ערשיינונגען, וועלכע
 דו בעצייכענסט פון דעם נשמה-שטאַנדפּונקט מיט דעם נאמען
 „סמפּאָטיע“. די גאַנצע „ליבע“ אין ענגערען זין געהער אָהער.
 מאַן און פרוי זוכען זיך. פילען אַנענטשיידענע נייגונג איינער
 צום אַנדערען. זיי צינדען זיך אָן מיט דער בענקענדיגער,
 פערלאַנגענדיגער, צו פּעראייניגונג טרייבענדיגער ליבע. זיי פילען,
 אַז עס ציט זי? איינעם צום אַנדערען...

אין דעם דאָזיגען לעצטען אויסדרוק ליגט שוין דאָס
 מעכאַנישע עראַפּ-וואַרט פאר דעם בעגריף פֿון דער סמפּאָטיע,
 וועלכעס ווערט געברויכט אויך אין דער בעציהונג צו דעם
 אויפֿגאַבן-שטאף: צוציהונג.

מעג די דאָזיגע צוציהונג ביי די ארגאַניזמען דורכמאַלען
 די קאמפליצירטסטע וועגען, מעג זי גיין נישט דירעקט, נור
 דורך די חושים, דורך דעם נערווען-אַפּאַראַט און זיך בענוצען
 מיט דער פֿערמטלונג פון די זעה-איינדריקען און, זעו

אנדיווידואום, דו. דו שפייסט דין אָבער בסדר, וואָסט, דו
ווערט אַ יונגער מאַן. און מיט אַמאָל הערט אויף דער אַי-
בערפֿלוס פֿון דיין פערצערטער שפייז צו גיין נור אויף דעם
ווייטערדיגען וואָסטן, אויף דער ענטוויקלונג פון אַ באָרד א.
ד. גל, נור עס שפאָלטען זיך פון דיר אָב אין רעזערוואַר
פון דיין געשלעכטליכען אַפאָראַט אונצעליגע זוימען-חיה'לעך,
וועלכע רייסען זיך מיט אַלע מיטלען אַרויס פון דיר, פון דיין
אנדיווידואַליטעט, כדי יעדערס פאַר זיך צו געפינען אַ
הייבליך איי-קעמערל און צוזאַמען מיט אים אונאַפהענגיג פון
דיר צו בילדען אַ נייעם אנדיווידואום, אַ נייעם מענשען.

איצט בעטראַכט דאָ אַנאָרגאַנישע ערשיינונג, אַ זער
איינפאַכע. אַט הענגט אַ טראָפען אויף דער דעק פון אַ הייל.
ער האָט זיך דורכגעזאָפט דורך אַ זער דינעם ריץ אין דעם
דעק-שטיין און ער האָלט זיך נאָך אויבען נור דורך דער
ווינקונג פון אַ געוויסער נאַטור-קראַפט. אַזוי ווי דו זעסט אים
דאָ, איינעם אַליין, הענגענדיג אויף דער דעק פון דער הייל,
קאָן ער אויף אַ קורצער וויילע זיכער מיט זיך פאַרשטעלען
אַנאנדיווידואום. דורך דעם ריץ רינט אָבער נאָך וואַסער. אַ
צייט נעמט עס אונזער טראָפען רוהיג אין זיך אַריין. אַזוי ווי
ער וואָלט עס אין זיך, אין זיין אנדיווידואַליטעט אַריינגע-
פּרעסען. נאַטירליך, וואָסט ער דערביי. די נאַטור-קראַפט,
וועלכע האָלט אים, וואָסט אָבער, ווייזט-אויס, צוזאַמען מיט
זיין גרויס; זי האָלט אים אַלץ פעסט אויף דער דעק, דאָך
זיין וואָקס פֿערגרעסערט זיך גאַנץ אייליג-און מיט אַמאָל קומט
זיין סוף. דער טראָפען, וועלכער עסט אַלץ מער און מער,
הערט צו „שווער“. די אונגעהויערע צי-קראַפט פון דער ערד,
וועלכע ווירקט אַרויף פון דעם באָדען פון דער הייל, וועגט-
אָבער די פֿעהעלטנסמעסיג שוואַכערע אַנדערע נאַטור-קראַפט,
וועלכע האָט ביז איצט געלאָזט דעם טראָפען הענגען אויבען
אויפֿן שטיין. מיט אַמאָל צורייסט זיך דער טראָפען, אַ קליי-
נער רעשט בלייבט הענגען אויבען, אויפֿן אַלטען אָרט, און
דער אָבערסטער טייל פֿאַלט מיט אַ פליעסק אַראָפּ. אַז דער

די טיפסטע אינסטאנץ די אייגענטליכע אינדיווידואמען: די מאַלעקולען אין די אַטאָמען. און פון זיי שטעלט מ׳ זיך פאר גראד דער כעמישער אַטאָם (אױב מ׳ר זאלען נאך לאזען אין דער זייט די נייע נאָך ווייטער גייענדיגע היפאָטעזע זען פון דער מאָדערנער כעמיע, און זיך האַלטען דערוויייל נאָך ביי דעם דאזיגען עלטערען בעגריף) די שאַרפֿסטע און דויערהאַפֿטגסטע אינדיווידואַלן: רונגס-פארם פון דער גאנצער שטאָפֿליכער וועלט, וועלכע מ׳ר קאָנען.

ב עס אַנאַנדער זאָך. אַ גרונד-ערשיינונג פון דער פרוכפֿע-רונג איז די טיילונג פון אינדיווידואום, כדי צו בילדען אַ נייע בריאה. פון דיר טיילען זיך אָב די זוימען-חיה'לעך, פון דער פרוי—די איי-קעמערלעך. פון ביידע פּעראייניגט וואַקסט אַרויס דער נייער מענש. ביי די נידעריגערע חיות איז די טיילונג אָפטמאָל פֿיל ראַדקאלער: אַנשטאָט אַבצוטיילען פון זיך אַזעלכע קליינע טיילעלעך, צופאַלט זיך דער גאַנצער אינדי-ווידואום אויף צוויי אָדער מער שטוק. און דאָס זעט-אויס צו זיין אַ רעזולטאַט פון אַ געוויסען וואַקס, וועלכען ער דערגרייכט. אַ באַצילע שפייזט זיך. זי וואַקסט און וואַקסט, ביז זי דער-גרייכט אַ געוויסע גרויס. דאָן געשעט אָבער אַזעלכעס, ווי עס וואַלט זי בעהערשט אַ בעזונדערע נייע נאַטור-קראַפט. ביז דאָן האָט זי עפעס אַ נאַטור-קראַפט אויפגעהאַלטען אַלס אינדיוויד-ואום. אויך דאָס וואַקסען האָט אין איר פריער גאַרנישט גע-ענדערט: איר קראַפט איז געוואַקסען צוזאַמען מיט דער גרויס. אָבער דער וואַקס איז אַריבער אַ געוויסע גרענעץ—און מיט אַמאָל קומט-אָן די נייע נאַטור-קראַפט. זי צורייסט פשוט דעם אינדי-ווידואום. ער צופאַלט זיך אויף צוויי שטוק, — צוויי נייע אינדיוויד-ואומס: און מ׳ר זאָגען, נישט קענענדיג גענויער דעם וועזען פון די קרעפֿטען, וועלכע זענען דאָ טעטיג: ער האָט זיך געפרוכפֿערט. ביי דיר אַליין קומט אייגענטליך דער פראָצעס פֿאַר נישט אַנו-ע-ש, ווי ביי דער באַצילע. דו וואַקסט פון קינדווייז אָן; פריער וואַקסטו נור אַלס אייגענלעך מענש, אַלס דער

פראצעס פון דער אינדיווידואליטעטען=בילדונג זעט מען שוין
 אויך ביי דעם אונאָרגאַנישען שטאף. אַזער אױפפאַלגען
 ביישפּיל גיט אונז ד? קריסטאַל=בילדונג. בעטראכט אַ שיינע
 גרופע באַרג=קריסטאַל. אדער זע גור אױף דיין שוואַרצען
 מאַנטעל ד? פֿאַלענדיגע וואונדער=שיינע שניי=קריסטאַלען פון
 אַווינטער=טאג. אבער עס זענען פּערהאן נאך אנדערע ענדלעכע
 ערשיינונגען. דורך דעם טעלעסקאָפּ זעסטו אױפֿן הימל אַ
 קייט פון וויערענדיגע פֿאַזען פון דער אינדיווידואליזירונג אין
 דער שטערען=וועלט. דער אונפאַרמקער נעפעל=פלעק צופאַלט
 זיך אױף שטערן=הויפטנס, וואו אַזון שטייט נעבען אַזון. און
 יעדען זון=געביט זעט מען, דוכט זיך, ווי דער שטאף צופאַלט
 זיך אױף פֿאַנעטען, ד? גרויסע פֿאַנעטען טיילען פון זיך אב
 לבנות. צום סוף ערשיינט אַן אונגענדלעכע רייע פון זער שאַרף
 אפגעטיילטע אינדיווידואלס, וועלכע זענען, אמת, פֿעראייניגט
 אין סיסטעמען, אבער וועלכע האלטען זיך דאך יעדער איינער
 בעזונדער פאר זיך און מאכען יעדער בעזונדער דורך ד? וויי
 טערזיגע ענטוויקלונגען. בעטראכט אונזער ערד: וואס פאר אַ
 שאַרף אָפּגעטיילטער אינדיווידואל און ווייטער. אין געביט
 פון דער כעמיע, וועלכע דרינגט טיף אַריין אין דער בעטראַכט
 טונג פֿון דעם אינערליכסטען וועזען פון דעם אונאָרגאַנישען
 שטאף, זעסטו אומעטום, אומעטום ד? עקזיסטענץ פון געוויסע
 קליינע און גאָר קליינע אינדיווידואליטעטען אין ד? פֿערבניג=
 דונגען, אינווייניג אין ד? גרונד=שטאפען. אױף ד? געגענווייטן
 גע בעצונגען און ספעציעלע ווירקונגען פון ד? דאָזיגע אינע
 דינדואליטעטען בױט זיך אױף אין תוך ד? גאַנצע כעמיע;
 אין דער כעמיקער רעכענט=אױס ד? עקזיסטענץ פון אינדיוו?
 דואומס אלס אַלאגיטע נױטווענדיגקייט אױך דאָרט, וואו עס
 הערט=אױף יעדע מעגליכקייט פון זען. אפילו ד? איינצעלנע
 ריינע מינעראל=שטאָפּען, און קודם פֿל ד? עלעמענטען, האבען
 אין זיך עפּעס אינדיווידועלעס. אָבער אַ חוץ ד? דאָזיגע גרויסע
 פערשידענהייטען צווישען ד? מינים, זענען ערשט פּערהאן
 אומעטום אין ד? כעמישע פערבנדונגען און עלעמענטען אלס

נאך ווייטער ווייזן. און איצט וויל איך זאגן, אז פאר פיל
פון די דאזיגע ערשיינונגען לייען זיך אן א ספק געפונען
ענליכקייטען, אונאפאקלערט ביי דעם אזוי גערופענעם אונזארגא-
נישען שטאף.

ל'מז'ר בעמען א ביישפיל: א'אומבעדינגטע פאראויסזע-
צונג פאר דער גאנצער מעגליכקייט פון דער פרוכפערונג, ביי
העכערע אדער נידעריגערע בראים, ביי די באצילען אדער
ביים מענש, איז די ערשטע עקזיסטענץ פון א'אנדנוידואום.
דו מיסט א'אנדנוידואום, דיין פרוי איז א בעזונדערער, דיין
זון א בעזונדערער. דער ווארעביי דא איז א'אנדנוידואום
און דאס די יאשטערקע איז א'אנדנוידואום. דו וועסט
נאך שפעטער זען, אז נישט תמיד איז אזוי לייכט צו דער-
קענען דעם בעגרף א'אנדנוידואום און דער וועלט פון חיות
און געוויקסען. אבער דאך קאן מען אינגאנצען מיט רעכט
זאגען: די גאנצע געשליכטע פון דער ליבע ביי אלעם לעבע-
דיגען איז אייגענטליך נור א'אויסשניט, א קאמפליע פון א פיל
גרעסערען פיל: פון דער געשליכטע פון א'אנדנוידואום. דער
א'אנדנוידואום מעג זיין אויף דעם איינפאכסטען אופן געבויט.
ער מעג זיין א פאזילע, ד. ה. א בעשעפעניש, וואס בעשטייט
נור פון איין קעמערל, להיפוך צו דיר, וואס דו בעשטייט
פון מיראדען אזעלכע קעמערלעך. אבער עס מוז זיין א'אני-
דנוידואום, כדי דער פראצעס פון דער פרוכפערונג זאל בכלל
קענען זיין לאגיש: כדי פון איינס זאל קאנען ווערען צוויי,
מוז דאך פריער זיין איינס אלס אזעלכעס. אויף דער עקזיס-
טענץ פון א'אבעסטיילטע א'אנדנוידואום האט זיך שוין געשיצט
די פרוכפערונג פון די באצילען. ביי דיר, ביים מענשען, זע-
נען אפילו נויטיג צוויי א'אנדנוידואום צום געבוירנונג-אקט.
אבער ווען מען זאל אפילו אננעמען, אז די מוטער אליין איז
נויטיג, כדי צו געבוירען א קינד: איז דאך די עקזיסטענץ פון
איין א'אנדנוידואום, פון דער מוטער, א'אומבעדינגטע פאר-
אויסזעצונג.

און איצט איז אינטערעסאנט צו בעמערקען, אז דעם

מעגסט אין איר פערשטיין נאך א פראדוקט פון שטאפליכען;
אדער דו קענסט אין דעם פאראלעליסטישען זין זען אין איר
אנאייבונג בעגלייטענדיגע ערשיינונג צו פונדש פראצעסען;
אדער דו קענסט דעם גאנצען פלומר'שטען אונטערשיד צווישן
שען נשמה'דיגען און מעכאנישען אָננעמען נור אלס אונזער
אנאייגענעם בעאָבאַכטונגס-אָפּן, אלס אונזערס אנאיינגעוואוינט
טען דאָפּעל-קוק אויף איין און דער זעלבער ערשיינונג, -אין
אלע פאָלען זעסטו, ווי דו וויכטיגסטע פּסיכישע ערשיינונגען
פון לעבען פאָלען אריין צוזאמען מיט דו מעכאנישע אין דעם
אונאַרגאַנישען שטאַף.

מיר ווילען, פרי נישט אוועק צו ווייט, זיך האַלטען נור
ביי אונזער ענגסטער זאך. אויך דו געבוירונג, דו פרוכפערונג,
דו ליבע געהערט צו דו גרונד-ערשיינונגען פון דער באַצילען
און עס פֿרעגט זיך: צו קאָנען מיר אויך דו דאָזיגע ערשיינונג
גען אַרײַבערטראָגען אויף דעם אונאַרגאַנישען שטאַף? אָדער
בעניצענדיג זיך מיט דעם פריערדיגען סימבאָלישען בילד:
אויב אדם פֿערזינקט גאָר אין דעם טיפֿסטען סוף פון דער
וועלט-ענטשטעהונג, אונענדליך ווייט פון דער ערשטער באַצילע-
לע און פון דער גאַנצער ערדישער אונטערשיידונג צווישען
אַרגאַנישען און אונאַרגאַנישען: צו איז מעגליך, אז ס'פֿערזינקט
אויך דאָרט אַפראדיטע?

איך רעכען, אז איך האָב דו גאַנצע לאַנגע בעטראַכט-
טונג גענוג צוזאַמענגענומען אויף דעם פונקט, אז ס'זאָל קלאָר
ווערען, אז עס איז מעגליך. און איבעריגענס זענען מיר
דאָ אין אזא נעפעל, אז דירעקטע ענטפערען זענען גאָר אונ-
מעגליך. עס פֿרעגט זיך נור, וועלכע בעדייטונג דו ווילסט צו-
געבן: נאך ווייטערדיגע אַנאַלאָגיעס און דערפֿון איז אלץ אָב-
הענגיג.

דו בעמערקסט אין דעם פראַצעס פון דער פרוכפערונג
ביי דו לעבעדיגע ברואים אַ גאַנצע רייע ערשיינונגען. דו
גרונד-לייגענדיגע ערשיינונגען פון דער מענשליכער געבוירונג
האָב איך דיר פֿריער גענוי געוויזען. אַנדערע וועל איך דיר

געוויסען אומוועג אייגענטליך צוריק צו אונזער ליבעס-פראבלעם.

לאָס מוז זיך ביי דיר אויפהויבען די פראגע, וועלכע פון די לעבענס-ערשיינונגען, וואָס זעהען זיך שוין ביי דער באצילע, ווילסטו צורעכענען צו יענע אלגעמיינע לעבענס-נייגונגען פון דער מאַטעריע בכלל (אָדער פאַר מיינעטוועגען זאָל זיין נור פון קליינעשטאַף), און וועלכע נישט. די דאָזיגע פראגע איז פראַקטיש אייגענטליך די קיצערליגסטע פון דער גאַנצער זאך.

נאָך דעם, ווי דו וועסט דאָ געוויסע אויספירונגען אָנערקענען פאַר ריכטיגע, וועט זיך דער דאָזיגער געדאַנקענ-גאַנג אַוועקפירען זער ווייט. צי איז פילען אַזאַ באַזיס, וועלכער מוז שוין לכתחילה ענטהאַלטען זיין אין דער מעג-ליכקייט פון אַ לעבענס-ענטוויקלונג, ד. ה. צי דאָרף מען רעכענען, אז דאָס פילען קאָן זיך געפֿינען אין וועל-כער ס'איז פאַרם שוין אין דעם אונאַרגאַנזשען שטאַף? די דאָזיגע פראגע איז דערפאַר אַזוי שווער, וואָס מען קאָן זיך דאָך נישט פאַרשטעלען דאָס פילען אָן בעוואוסטזיין. ווי ס'זאָ-לען דאָס נישט פרובען אָפֿלייקענען פערשידענע צוטימעלטע קעפּ, בלייבט דאָך זיכער: צו יעדען איינפאַכסטען געפֿיל איז נויטיג אַ פילענדיגער „איך“=פונקט, ד. ה. אַ בעוואוסטזיין. נאָטירליך, נישט דורכאויס קיין קלאָר=דענקענדיגער, רעפֿלעקטיר-רענדיגער זעלבסטבעוואוסטזיין אין מענשליכען זין; אָבער אומבעדינגט ווייניגסטענס, אַ אינטואַטיווער, אומלעבאַרער, נאָטיווער בעוואוסטזיין. צי האָט אַ קליינעשטאַף=אַטאָם, אָדער גאָר בכלל יעדער אַטאָם פֿון וועלכען ס'איז ערשטענס שוין אַזאַ פילענדיגען בעוואוסטזיין און ווייטער. צי איז, לאָמיר זאָגען, „זכרון“ אַ גרונד=אייגענשאַפט פון דער מאַטעריע בכלל? דו פילסט: די זאך ווערט אויפֿן העכסטען אופן פער-זיכערט. מיר זענען אַריין אין דעם געבֿיט פון דער „נשמה“. און מעגסטו די דאָזיגע „נשמה“ פֿערשטיין ווי דו ווילסט:

האָט אויף איר די גאָלדענע מעגליכקייט געמאַכט, וועט איצט אויך
 די זון אַרומכאַפּען און וועט דערמיט אויף דער ערד אָנשט
 קען דעם אונטערזיכען פּאַלאַר-ווינטער? צי וועט אַמאָל דעו
 מענש, אויף אַנאָנגעהויערען אָפּן פערפֿולקאָמט מיט זיינע
 מאַשינען, שפּילענדיג בעהערשען דאָס פּראָבלעם פון דער
 קעלט אין דעם וועלט-רוים? צי וועט אין דעם קומענדיגען
 וועלט-ווינטער דער מענש, אנשטאט געפרוירען צו ווערען צו-
 זאַמען מיט זיין קולטור און זיך פערוואַנדלען אין אַנאָ-אייז-מו-
 מיע (אַזוי ווי עס קלאָגען שוין איצט אַזוי גערן אונזערע
 קליינמוטיגע נביאים), -פערקערט גאָר טאַקע אַלס מענש און דורך
 זיין קולטור ווערען, אַזוי צו זאָגען, די באַצילע פון אַ נייער
 לעבען-עראָ, וועלכע וועט לאָכען פון דער קעלט פון איינגע-
 הונדערט גראַד פונקט אַזוי ווי די ערשטע באַצילע האָט אַמאָל
 געלאָכט פון דעם פּאַלען פון דער טעמפּעראַטור פון רוים.
 גלוט אפּשר אויף עטליכע פערציג גראַד?

אָבער דאָס איז נור אַגב.

דאָס וועזנטליכסטע איז, אַז אויך דער דאָזיגער צווייטער
 געדאַנקענאַנג פֿירט אַריין דיך מיט דעם לעבען אין די אוי-
 בערגרייפֿליכע שטערען-ענטוויקלונגען און שטעלט אַוועק דאָס
 פּראָבלעם פֿון לעבען גאָר צווישען די לעצטע וועלט-ערשיינונגען
 און וועלט-אורזאַכען. און עס פערשטייט זיך, אַז די גרונד-
 ערשינונג פֿון דער מאַטעריע-איר שטרעבונג צו אַנאָ-אייז-
 הערליכער לעבענס-ענטוויקלונג, פערזינקט אין דעם זעלבען
 פונדאמענטאַלען סוף, וועלכער פֿערהאַלט ביז איצט דעם עצם
 פון דער מאַטעריע איבערהויפּט, אין דעם דאָזיגען זין פֿירט דער
 דאָזיגער וועג פונקט צום זעלבען ציל, ווי יענער אַנדערער.

נור איינס בלייבט דיר נאָך צו בעטראַכטען פאַר ביידע
 מעגליכקייטען, און דאָס איז גראַד דאָס, וואָס ברענגט אונז גאָר אַ

פֿאַרגאַנגיש אַרײַסגעקומען פֿון אַנדערע צופאַסונגס-פֿאַרמען צו
אַנדערע טעמפּעראַטורען, פֿונקט אַזוי ווי דײַ לענד-היות אױף
אונזער ערד האָבען זיך ענטוויקעלט אַלס אַ נייע צופאַסונגס-
פֿאַרם פֿון דײַ וואַסער-היות. אין אַ געוויסען זין וואָלט מען
געקאָנט אונזער לעבען בעצייכענען אַלס אַ מין פֿלאַם, וועל-
כער איז אײַנמאָל דורך אַ גרויסער הײַץ צום ערשטען מאל
אַנגעצונדען געוואָרען, און וועלכער ברענט איצט שטיל אַליץ
ווייטער, רעגולירט זיך כּס-אליין און צינדט זיך אַלעמאָל
אַן אױפֿסניי. ווײַל ערס רױ, דער גרויסער פֿיזיקאַל און
האַלע, האָט גלענצענד דורכגעפֿירט אַזאַ אַנאַלאָגיע צווישען אַ
פֿלאַם און דעם לעבעדיגען קעמערל, וואָס רעגולירט זיך
אַליין אַלעמאָל ווייטער, בייטענדיג זיין שטאַף.

דער געדאַנק איז אליין פֿאַר זיך אַנטערעסאַנט אױך
לױט דײַ אױספֿירונגען, וועלכע ער גיט פֿאַר דער צוקונפֿט.
ווען דײַ אור-באַצײלען זענען ענטשטאַנען, איז לױט יע-
דער וואַרשיינליכקייט אױף דער ערד בכלל געווען נאָך וואַ-
רעמער, ווי היינט. אין משך פֿון דײַ מיליאָנען יאָרען איז דײַ
טעמפּעראַטור דאָן פֿעריאָדיש שוין פֿיל מאל אַראָבעפֿאַלען.
אונזער לעבענס-לײַנע אױף דער ערד האָט זיך אָבער אין
משך פֿון דײַ דאָזיגע מיליאָנען יאָרען, ווי עס ווייט-אױס,
פשוט צוגעפֿאַסט אַלעמאָל צו דעם דאָזיגען פֿאַלען פֿון דער
טעמפּעראַטור. עס זענען ענטשטאַנען דײַ וואַרעם-בלוטײַגע היות
מיט זייער וואַרעמער בעשניצונג געגען דײַ גרעסערע קעלטען.
ענדליך איז ענטשטאַנען דער מענש, וועלכער האָט ערפֿונדען
דאָס ראַדיקאַלסטע מיטעל: קינסטליכע פייער-אַנצײנדונג. דער
מענש, וועלכער פֿערטראָגט היינט לייכט דעם אַנזונדיגען פֿאַר-
ווינטער! צי האָט דײַ נאַטור מיט דעם דאָזיגען מענשען און
מיט זיין ערנדיגערישען קראַפט-פֿערוואַנדלענדיגען געניס שוין
געפֿונען יענע ענדגילטיגע נייע צופאַסונגס-פֿאַרם, וועלכע וועט
לאָזען דאָס לעבען זיך ווייטער ענטוויקלען אױך אין אַ קומענ-
דיגער זער שווערער קעלט-עפֿאַכע, אין אַנ-עפֿאַכע, ווען דײַ
אַבקלונג, וועלכע האָט פֿריער נור דײַ ערד געטראָפֿען און

גען. די קאנסט גאר, נישט האַבענדיג אין זיך בעזונדער זעבן
 קילענשטאף, באַלד אָנהויבען דערפון, וואָס די וועסט זאָגען:
 יעדע אונאַרגאַנישע מאַטעריע איז פֿון אָנהויב-אַן אין אַ געזע-
 סער מאַס „בעלעבט“. און דאָס דאָזיקע לעבען נעמט אין איר
 אָן בעשטימטע פֿאָרמען, וועלכע זענען צוגעפאַסט צו די אָדער
 יענע בעשטימטע אויסערליכע מעגליכקייטען. איינע אַזאָ לע-
 בענס-כאָרג שטייט אונז פֿאַר די אויגען אויף אונזער אָפּגע-
 קילטער פֿלאַנעט אין דער קייט פֿון דער באַצילע ביז צום
 מענשען; דאָס איז די פֿאָרם, וועלכע איז פֿאַר אונזערע צופאַ-
 סונג-בעדינגונגען די ענטשפרעכענדיגסטע. אָבער די דאָזיקע
 לעבעדיגע קילענשטאָפּיגע קעמערלעך-וועלט, וועלכע מיר זען
 זייט דעם אָנהויב פֿון דער ערד-אַפּקלונג אויף אונזער פֿלאַ-
 נעט, שטעלט מיט זיך פֿאַקטיש פֿאַר נור איינע פֿון די אונז-
 צעליגע בכלל „מעגליכע“ העכער-ענטוויקלונגען.

אויב די ווילסט אַפּסטעל אַוועקלאָזען וואַנדערן דיין פּאַג-
 טאָזיע, קאָנסטו דיר אויסמאַלען, אַז גאַר אין אָנהויב איז די
 ליניע, וועלכע האט זיך אָנגעהויבען מיט דער באַצילע, אַליין
 שוין אַרויסגעקומען אַלס ענטוויקלונגס-פֿאָרם פֿון אַנדערע לי-
 נייעס, וועלכע זענען ענטשפרעכענדיג געווען צוגעפאַסט נישט צו
 פֿערהעלטניסמעסיג קאָלטע, נור צו גלייכנדיגע פֿערהעלטנישען.
 עס האָט געקאָנט שוין זיין אַ לעבענס-ליניע אין דער רויט-
 גלוט, וועלכע האָט זיך, נאָטירליך, געהאַלטען אויף אַזעלכע
 שטאָפּען און שטאָף-פֿעראיינגונגען, וואָס האָבען געקאָנט אויס-
 האַלטען אין אַזאָ היץ. און אַזוי ווייטער צוריק. עס איז
 פֿאַרהאָן אַ געוויסע בעציהונג פֿון אונזער קעמערל-לעבען צו
 געוויסע ציאָן-פֿערבינדונגען: אַ כעמישע בעציהונג,
 וועלכע וואָלט געקאָנט גראַד אָנווייזען אויף זער הויכע טעמ-
 פּעראַטורען ביי דער ערשטער ענטשטעהונג פֿון לעבען, -טעמפּעראַ-
 טורען, וועלכע זענען פֿאַר דער דאָזיקער ציאָן-וועלט כעמיש נויטיג.
 דאָס גאַנצע אַזוי גערופּענע „לעבען“ אונזערס מיט זיין בע-
 שטימטען קעמערל שטאָף זאָל אויף אַזאָ אָפּן זיין נור אַזאָ
 צופאַסונג-פֿאָרם צו אַ בעשטימטער טעמפּעראַטור, וועלכע איז

צערוואנדלען איינער אין אנדערען, און אפשר אויך, ענדליך
 נאך אין איין איינציגען אור-שטאף; דערביי האט דער בערנ-
 טער ראדיום מיט זיין אויפגעווענער פערוואנדלונג אין
 העליום געגעבען דעם ערשטען פעסטען אנהאלט דעם דא-
 זיגען געדאנק, און דער אסטראנאם, וועלכער געפינט ביי דעם
 ספעקטראל-אליין אין געוויסע ריזיגע זונען פון דעם
 פיקס-שטערן-המעל וואס אמאל וויינגער עלעמענטען, ביז
 ענדליך, אינגאנצען צושוואמענע נעפעל-פלעקען וויזען-ארויס
 נישט מער ווי צוויי אדער דריי אזעלכע אור-שטאפען: ער
 קלערט, צי שטייען אים דא נישט פאר די אויגען אזעלכע
 אור-צושטאנדען, - אור-צושטאנדען, אין וועלכע ס'האבען זיך
 ערשט ענטוויקעלט עטליכע גרונד-שטאפען, אנטשטאט די פיל
 עלעמענטען, וועלכע ס'ווייזט-ארויס די שוואכער-גליינדזיגע
 זון און די אָבגעקילטע ערד.

און אויב אזוי, קאנסטאנצט זאגען, אז דיין קיילענשטאף
 צוזאמען מיט זיין לעבענס-אנהאלט איז געווען אלס אזעלכער
 שוין אין דער אור-צייט פאר דער ווייס-גלוט פון דער ערד. מען
 מוז רעכענען, אז אויך ער איז ענטשטאנען ערגעץ-וואו אויף דעם
 אונדזליכען קאסמישען ענטוויקלונגס-וועג פון די גרונד-שטאפען
 איבערהויפט. אין דאן מוזען זיך, ענדליך, די בעזונדערע אייגענע-
 שאפטען פון זיין אינדיווידואליטעט, וועלכע איז דאך נור געווען
 אנ'ענטוויקלונגס-פונקט אויף דעם גרויסען וועלטען-וועג, פערלירען
 נאך אין די ווייטסטע אנהויבען פון דעם דאזיגען וועג.

און אזוי ציט זיך די קייט, וועלכע האט דאָרט איבען
 געטראָגען די באַצילע און וועלכע מיר האָבען פֿרֿיער געוואָלט
 דערפֿירען ביזן קיילענשטאָף, אַלץ ווייטער און ווייטער אַזעלכע
 און פערזינקט אין דער אונגערייפֿליכער וועלט-טֿפקייט, און
 דערמיט אויך סוף כל סוף אין דעם גרויסען לעצטען סוף...

7. קאנסטאנצט אָבער, האַלטענדיג דעם דאָזיגען ציל אויפֿן אייג,
 באַלד אין אַנהויב זיך לאָזען אויף אנדערע השערות-ווע-

קאן דאך אויך נישט גלאט אזוי בערגיגער, פירט דין אָבער
אליין פון זיך נאך אַ גאַנץ ריזיג שטיק ווייטער.
געוויס: דער קוילענשטאָף אונטערשיידט זיך פון די
אַנדערע גרונד־שטאָפּען פון דער נאַטור גאַנץ אנדערש: דער
דורך זיינע בעשטימטע אייגענשאַפטען, און פונדעסטוועגן רע-
כענסט דו אים צו צו די דאָזיגע גרונד־שטאָפּען, פונקט אזוי,
ווי דו שטעלסט אַ מילך און אַ מאַלפּע אונטער איין און דער
זעלבער רובריק, "היה". אַ מילך און אַ מאַלפּע זענען אין כּלל
הננוכטען זער ווייט איינע פון דער אַנדערער, אָבער זיי
געפֿינען זיך, אַ דאָנק זייערע אייגענשאַפטען דאָך אין אַ געוויס-
סער קרובה־שאַפט צווישען זיך. דאָרויף זאָגט דיר אפֿיל: די-
רעקט: זיי געפֿינען זיך אין אַ שטאַם־פּערהעלטעניש צווישען
זיך, וועלכע פֿערבינדט זיי געשיכטליך, הגם זיי געפֿינען זיך
אנצט, ווי צוויי זער ווייטע קרובים, אויף ביידע געגענגע-
שטעלטע עקען פון דעם שטאַם. און פונקט אזוי איז אויך מיט
די גרונד־שטאָפּען, מיט גאָלד און אייזען און שוועבֿעל און
קוילענשטאָף. וועגען טייל זאָגט מען, אַז זיי זענען צווישען
זיך נענטער, וועגען אַנדערע־אז זיי זענען ווייטער. עס זענען
צווישען זיי זיכער פֿאַרהאַן קרובה־שאַפטען, נענטערע און וויי-
טערע, און ענדליך עפּעס געמיינזאַמעס, וואָס שטעקט אין
אַלעמען. און אז דו טראָגסט אַריבער מיט אַ גוט דורכגעטראַכט-
טער קריטיק די דאָרווייניגסט־שע ענטוויקלונגס־אידעען אין דער
מאָדערנער כּעמיע אַריין, ווערט דיר פֿערשטענדליך, אַז אויך
דאָ איז די אַלגעמיינע סיסטעמאַטישע קרובה־שאַפט העכסט
וואַרשיינליך אַ שטאַם־קרובה־שאַפט. מען שטעלט זיך פֿאַר, אַז
די עלעמענטען, אַזוי ווי זיי שטייען היינט פֿאַר אונז, האָבען
זיך געשיכטליך ערשט איינע פון די אַנדערע גרופּענווייז
ענטוויקעלט. דער גרינלענדיגער היינטיגער כּעמיקער טרוימט
ווידער, אַזוי ווי דער אַלטער אַלכעמיקער (נישט מער, וואָס
ער טרוימט שוין אויפֿן גרונד פון מער מעטאָדישען דענקען).
צו וועלען נישט די שאַרף־פונאַנדערגעטיילטע גרונד־שטאָפּען
אָדער עלעמענטען זיך לאָזען דורך בעשטימטע מיטלען ווידער צוריק

דער זייער-שטאף פון דער לופט און דער וואסער-שטאף אין
וואסער זענען אזעלכע גרונד-שטאפען, דער נאטיריום אין קאכ-
זאלץ און דאס קוועקזילבער אין דיין טערמאמעטער זענען
גרונד-שטאפען, און אזוי ווייטער. דו וואלסט דיר געקאנט
דעריבער פארשטעלען, אז איין-איינציגער פון די דאזיגע גרונד-
שטאפען איז גאר פון אנהויב אן געווען דער ספעציעלער
טרעגער פון דער לעבענס-מעגליכקייט.

דו בעמערקסט, אז אין אלעם ארגאנישען, אין דעם
גאנצען לעבען פון אלע קעמערלעך פון דער באצילע ביז
עום מענשען אויף שפילט איין אזא שטאף ווי: קליין א גאנץ
אויפפאלגע, אפילו אנ'ענטשיידענדיגע ראלע. דאס איז דער
קליינען-שטאף. דו קענסט דיר דעריבער, ענדליך, טראכטען,
אז ער איז דאס יענער אור-טרעגער פון לעבען.

ווען די ערד איז נאך געווען ווייס-גליינדיג אזוי
אז היינט דער סיריום, און האט אין איר מוראדיגען
שמעליץ-אויזען נישט דערלאזען קיין שום כעמישע פערבינדונג-
גען פון די גרונד-שטאפען. — ד. ה. אין דער צייט, ווען עס האט
נאך זיכער נישט געקאנט עקזיסטירען די פערגלייכערטע מאסע
פון דעם לעבעדיגען באצילע-קעמערל: דאן האט אין יענעם
זין דער קליינען-שטאף, וועלכער האט פריי געשוועבט אין דער
דאזיגער גלויט-אטאמספערע, געקאנט זיין דאס שוין פעהאנענע
ענטוויקלונגס-גליד פון דעם „לעבען“, אין וועלכען ס'איז שוין
לויט דער מעגליכקייט געלעגען די באצילע, פונקט אזוי ווי
ס'איז שפעטער אין דער באצילע געלעגען דער מענש. קוים
איז די טעמפעראטור אויף אזוי פיל אראפגעפאלען, אז עס
זענען מעגליך געווארען די ערהאפטניגע כעמישע פערבינדונגען
אויף דער ערד, איז באקאנט פון א טייל פון דעם ערדישען
קליינען-שטאף געווארען קעמערלעך, דאס הייסט באצילען,
דאס הייסט „לעבען“ אין ענגערן זין.

שוין דער דאזיגער איינפאכסטער געדאנק, וועלכען מיר
קאנען אייגענטליך נישט שטארק ווידערשפרעכען פון די ווינט-
ציגע אטאמס-פונקטען, וואס מיר האבען, און וועלכען מען

אָנהױב־אָן נישט האָבען אין זיך עפעס קרוב'ישעס, עפעס
 אַזעלכעס, וואָס האָט זי פון אָנהױב־אָן צו דעם מענשען גע-
 פֿירט. אויב אונזער בעהיפטונג קאָזט פֿון איין זייט די באַ-
 צילע זיך ענטוויקלען אויף דעם נאַטירלעכען וועג פֿון דעם
 אונאַרגאַנישען שטאַף, מוז זי אומבעדנגט פֿון דער צווייטער
 זייט זאגען, אַז אין דעם אונאַרגאַנישען זענען שוין דאָ געווי-
 סע פֿאַראַויסזעצונגען פֿאַר אַזאַ באַצילע־עקזיסטענץ, ד. ה. גע-
 וויסע פֿאַראַויסזעצונגען פֿון לעבען. כדי פֿון דעם אונאַרגאַני-
 שען זאָל קאָנען אַרױסקומען אַזאַ לעבען, ווי די באַצילע ווייזט
 אַרױס, האָבען אין אים שוין געמוזט זיין געוויסע נייגונגען
 צו אַזאַ לעבען. נאַטירליך נישט אין דעם זין, אַז אין דער
 „טױטער“ נאַטור האָבען געדאַרפֿט פֿון אייביג אָן שוין ליגען,
 אַזוי צו זאָגען, אייגענפֿאַקט פֿאַרטנגע באַצילען. נור אין דעם
 זיך טאַקע פֿון אַנענטוויקלונג אַלס מעגליכקייט, אַלס פֿאַראַויס-
 זעצונג, וועלכע האָט זיך ביי געוויסע אומשטענדען געדאַרפֿט
 פֿערשטאַרקען און האָט זיך פֿערשטאַרקט.

כדי זיך צו קאָנען פֿאַרשטעלען, אַז אויף אַ געוויסען
 פֿונקט (אין פֿאַל פֿון דער אור־באַצילע־אויף דער פֿריש־אַבע-
 קילטער ערד) קאָן פֿון דעם אונאַרגאַנישען אַרױסקומען לע-
 בען, מוזסטו דיר דאָס דאָזיגע „אונאַרגאַנישע“ פֿאַרשטעלען
 אַלס דעם גרויסען אַלץ־אַרומנעמענד־גען בעגריף,
 וועלכער האָט פֿון אָנהױב־אָן אין זיך ענטהאַלטען
 און ענטהאַלט אין זיך נאָך איצט אויך די וואָרצ-
 לען פֿון דעם אַזוי גערופֿענעם אַרגאַנישען אָדער
 לעבעדיגען.

ווי אַזוי זיך דאָס גענויער פֿאַרצושטעלען, דערפֿאַר איז
 פֿאַרהאַן אַ גאַנצער בלומען־בוקעט פֿון מעגליכקייטען.

ד אונאַרגאַנישע נאַטור, וועלכע מיר קענען, צוטיילט זיך,
 ווי דו ווייסט, אין אַ רייע פֿעסטע גרונד־שטאַפען אָדער
 עלעמענטען. גאָלד איז אַזאַ גרונד־שטאַף, בליי איז אַזעלכער,

צוליב די ענטוויקלונגס-געזעצען, וועלכע זענען אין דעם אנה-
אָרגאַנישען „טויטען שטאַף“ בעהאַלטען.

דו מוזסט דעם דאָזיגען געגענוואָן צווישען ביידע אָנ-
שויאונגען גוט בעגרייפֿען, כדי צו פֿערשטיין אַן תּוֹך, וואָס דאָ
היפּאָטעזע וויל אייגענליך אין וויסענשאַפֿטליכע זין און וואָס
זי מוז וועלען. כדי צו צושטערען דעם מיסטישען געוואָלט-אַקט
מיט זיין מאַטיוו-לאָזער פֿלוצלינגקייט, מוז זי דאָ אויך דורכפֿירען
די ענטוויקלונגס-אַנדעט. די אור-געבוירענע טאָר בשום אַופן
נישט זיין קיין שפּרונג: זי מוז זיין אַ ברִיָּק.

און אייב דאָס וועט טאַקע קלאָר ווערען, מיין איינ-
וועט די פּראָגע וועגען דער אור-געבוירענע פֿערלירען פֿיל הויך
איר סדוּת'דיגקייט. זי וועט ווערען אונפֿערגלייכליך בעוועגליך
כער, זי וועט ווערען אַנאַפֿענער טויער פֿאַר דעם ווייטערדיג
גען דענקען, אָנשטאָט צו זיין אַ ריגער. און דאָס קומט זעהר
צונאָך אויך אונזער ליבעס-פּראָפּלעם.

טראַכט נור נאָכאַמאָל גוט דורך דאָס פֿאַלגענדע.
ווען איך זאָג: פֿון אונאַרגאַנישען, אונבעלעבטען און
לעבענס-פּרעמדען שטאַף איז איינמאָל פֿלוצלונג געוואָרען אַ
באַצילע, אַ לעבעדיג קעמערל-איז דאָס אַ שפּרונג. ביי אַזאַ
בעשטימונג זענען ביידע זאַכען: דער אונאַרגאַנישער שטאַף
און דאָס לעבעדיגע קעמערל פֿולשטענדיג פֿערשידען. איך
אַבער פֿיר-אַריין אַנאַקט, דורך וועלכען פֿון איינעם ווערט
פֿלוצלונג „געמאַכט“ דאָס אַנדערע. דאָס איז און בלייבט אַ
געוואָלט-אַקט.

גאַנץ אַנדערש איז אַבער, ווען איך זאָג אַזוי: די באַ-
צילע האָט זיך פֿון דעם אונאַרגאַנישען, וועלכעס איז נאָך
נישט געווען די באַצילע, „ענטוויקעלט“. דערמיט זאָג
איך דאָך גלייך, אַז אין ביידע איז געווען עפֿעס קרוב'ישס.
דאָס אונאַרגאַנישע האָט געקאָנט ווערען אַ באַצילע. עס
האָט אַזאַ שוין אין זיך געמוזט ענטהאַלטען די בעדינגונגען
דערצו, פֿונקט אַזוי, ווי די באַצילע וואָלט זיך קיינמאָל נישט
געקאָנט ענטוויקלען ביז צום מענשען, ווען זי זאָל שוין פֿון

פער ווארפט פשוט שפילענדיג אלע אַרײַנסטאַטעײַשע אײַנהײטען,
 האָט שוין נישט געקאָנט גלאַט אַזוי אָבגעלייקענט ווערען.
 אַ שטיק דאַרװײַנסטײַשע ענטװיקלונג איז אויך געווען צו קלאָר
 פאַר זײַ אײַגען. זײַ „בעשאַפֿונג“, זײַ דאָזיגע שײַנע דײַכטונג,
 וועלכע האָט צוזאַמען מיט דער ענגער דאָגמאַטיק זיך פֿער-
 בלאַנדזשעט אין דער וועלט פֿון „וויסען“, איז אַרומגעפֿליגען
 האָפֿנונגסלאָז איבער זײַ רײַשענדיגע וואַסערען פֿון דער געאָ-
 לאָגישער אונטערוועלט. און דאָ מיט אַמאָל נאָך אַ טרוקענער
 פֿונקט! דער סידות-פֿולער מאָמענט פֿון דער ערשטער ענט-
 שטעיהונג פֿון „לעבען“. דאָ האָט שוין געמוזט זײַן אַנאָנהײב
 אַן ענטװיקלונג. און דער מידער אַרומפֿלענדִיגער מעטאָפֿיר-
 שער געדאַנק האָט זיך אַראָפֿגעלאָזען אויף דעם וויסען פֿונקט
 פֿון דער וועלט-מאָפע, אַזוי ווי אײַנער פֿון יענע אַרעמע
 זומער-פֿליגעלעך, וועלכע דער ים-פֿאַרער זעט אין אַקעאָן זיך
 קלאָפֿען אָן זײַ מאַכט-בײַמער און פֿאַלען אָן כח, און טראַכט
 דערבײַ טרױערִיג, ווי לײַכט אויך ער קאָן דורך אַ שפּיל פֿון
 עלעמענט ווערען אַזאַ ווייט-פֿערוואַרפֿען שטײַבעלע... זאָל גאָט
 ווייטער גאַרנישט דאָזען געטאָן אין זײַ ווייזען פֿון דער ער-
 געשליכטע: דאָ איז אָבער נור זײַן האַנט געווען זײַן דער-
 שאַפֿונג פֿון דער אור-באַצילע...

דאָ איז אָבער געקומען זײַ לערע וועגען דער אור-געבוי-
 רונג און האָט ענערגיש גענומען אַרײַסרײַסען זײַ לעבע-
 פֿאַזיציע בײַ דעם אונװײַסענשאַפֿטליכען בעשאַפֿונגס-בעגריף.
 אויך דאָ-האָט זײַ בעהױפֿטעט-האָט געמוזט פֿאַרקומען אַ געײַשע
 געשעהעניש, און בשום אַלפֿן נישט קײַן צײַבער. דו קאָנסט
 זײַ שײַנע לעגענדע וועגען זײַ שטײַנער, וועלכע האָבען אָנגע-
 הױבען צו רעדען, ווען זײַ מענשליכע נאַרשקײַט האָט געשווי-
 גען. אַזוי ווי זײַ שטום פֿון דעם לעבען האָט זיך מער נישט
 געלאָזט הערען, האָט דער אונערמײַדליכער פֿאַרשער-זײַן זײַ
 „טײַטע מאַטעריע“ אױפֿגעוועקט: אור-געבױרונג, ענטשטעהונג
 פֿון דעם ערשטען לעבען-אײַנפֿאַך פֿון דעם אױנפֿעלעכטען,
 אָבער נישט דורך אַנאָנערנאַטירליכער אַרײַנמישונג, נור

דאגמאטיק, האָט אַ צייט צו זיך אַרומגעבלאָנקעט אָן אַ היים
אין דער מאָדערנער וויסענשאַפֿטליכער וועלט, ביז זי האָט
גאָר פֿלוצלונג גראָד אין דער וויסענשאַפֿטליכער געאָלאָגיע
געפֿונען אַ מין רעטענדיגען אָנהאַלט. זי איז בעשטאַנען אָט
אין וואָס: פֿריער אַנ'אָר=פֿייערדיגע ערד און דערמיט אויך
קיין שום מעגליכקייט פֿון לעבעדיגען שטאָף אויף דער ערד,--
און דאָן מיט אַמאָל לעבען אין אַ ממשות'דיגער נעשטאַלט.
פֿון וואָנען? דאָ--האַבען געדונגען געוויסע פֿילאָזאָפֿען, וועלכע
זענען געשטאַנען אויפֿן באַדען פֿון געוויסע רעליגיעזע גלוי-
בענס-געדאַנקען -- אויף דעם אָרט האָט זיך געמוזט אַריינמי-
שען דאָס „וואונדער פֿון דער שאַפֿונג“. דז ערשטע באַצילע
איז דורך אַ „מיסטישען אַקט“ פֿון גאָט'ס האַנט געפֿאלען. און
כדי פֿאַר אונזער צוועק דאָ צו רעדען: אויך דז ליבע איז
אויף דער גרענעץ פֿון דער גלייכענדיגער אונבעוואוינקייט און
אַבגעקליטער בעוואוינקייט פֿון דער ערד „געשאַפֿען“ געוואָרען.
עס ליגט עפעס טראַגישעס אין דעם, וואָס אַוועלכע איז
דעען, פֿאַר וועלכע דאָס וואָרט מיסטק אין דעם מער איידע-
לען זיין (וועלכען דאָס דאָזיגע וואָרט בעזיצט דאָך) איז
אייגענטליך צו בכוד'יג, זענען גראָד אין אונזער יאָרהונדערט
ווידער געקומען זוכען אַנ'אָרט אין דעם לאַגישען מענשען-פֿערשטאַנד.
פֿריער איז דז אַלטע טראַדיציע געווען פֿעלזען-שטאַרק; זעקס
טעג מעשי בראשית, גאַנץ בוכשטעבליך טעג,--און אין משך
פֿון דז דאָזיגע זעקס טעג אַלץ: ערד, וועלט=ליכט, ווערעם,
בלומען, פֿליגעל אונטער דעם הימעל, אָדם און, פֿון זיין ריפֿ,
חיה: אַלץ געטליכער בעשאַפֿונגס=אַקט, אַלץ דורך איין שוואונג
פֿון דעם מיסטיש=אונבערגרייפֿליכען אין דער רעאַליטעט צוויינגע-
שליידערט, ווי אויף דעם בילד פֿון מיקעל אַנדזשעלאָ. דאָן איז לאַנג-
זאַם געקומען דז וויסענשאַפֿט, זויגענדיג, צורויבענדיג וואָס
אַמאָל מער קראַפט, ווי אַ בייזער ים=פֿאַליס. אַ גוטער טייל פֿון
דער געאָלאָגיע מיט די אונגעהויערע צייט-רוימען, מיט דז
אונענדליכע ערד=עפֿאַכע, וועלכע זענען געשאַנגען איינע נאָך
דער אַנדערע אַזוי ווי אַקטען פֿון אַנ'עסטעטיק, וועלכע

אפראדיטע אלס אועלכע פֿון דעם שוים. דער נאטור-פארשער דארף דערצו האבען נאך עטליכע מליאן יאָר אין אַ לויטניגע רייע פון פֿארמען, וועלכע די ליבעס-קייט פון אלעם לעבעדיגען האָט בסדר ביז דעם מענש אָנגענומען: אור-געזערעם-חיות, ווערעם, פֿיש, אמפֿיביעס, אור-שרצים, שנאָבעל-חיות, בייטעל-חיות, לעצ-טענס מאַלפעס און מענשען-מאַלפעס. אָבער אין פֿרינציפּ מאַכט דאָס נישט אַ סך אויס. די ליבע איז אלענפֿאַלס אַמאָל אַרויס פֿון דעם שליים, — אַמאָל, אין אַ געבענשטען טאָג פֿון דער ווייסער אור-צייט, פֿון אַ צייט, וועלכע שטייט נאָך אוי-סער די גרונעצען פֿון אלע פֿארבען, וועלכע מיר קאָנען.

טראַכט-נאָך דעם געדאַנק נאָך אַ טריט ווייטער, און איך האָב דיך דאָרט, וואו איך וויל. אפראדיטע פֿון דער אלט-גריכישער לעגענדע-וועלט איז אַרויס פֿון דעם ים-שוים דורך אַ מיסטשען אַקט. געא, די ערד-געטין, האָט געבוירען די אור אַנאַס'ען, געבוירענדיגע הימלישע קראַפֿט. אוראנאָס האָט מיט דער אייגענער מוטער געבוירען די טיטאַנען. דער טיטאַן קראַנאָס שניידט אָב ביים פֿאָטער זיין מענער-גליד און וואַרפט עס אין אַקעאָן. עס פֿערזינקט אין אַ שוים-כוואַליע, און פֿון דעם דאָזיגען שוים שטייגט אויף די אפראדיטע. גע-טער און מיסטק...

איצט שטעל דיך אַ פֿראַגע, פֿון וואָס פֿאַר אַ גרונד האָט דער מאָדערנער נאטור-פֿארשער אויף יענעם לעצטען לעבענס-פֿרעג, פֿאַר דער רויט-גלוט פֿון דער ערד, ערפונדען די הי-פֿאָטעזע פֿון דער „אור-געבוירונג“.

די דאָזיגע היפֿאָטעזע איז אין אַ שטרענג וויסענשאַפֿט-ליכער פֿאָרם אויפֿגעקומען ביסלעכווייז ערשט אין אונזער יאָרהונדערט. זי איז אַרויסגעשטעלט געוואָרען דורך דער ווי-סענשאַפֿטליכער וועלט אלס געגענה-פֿאָטעזע צו אַ בע-היפֿטונג, וועלכע האָט בשום אָפֿן נישט געשטאַמט פֿון אַ וויסענשאַפֿטליכער פֿארשונוג און דענקונג, נור פֿון אַ געוויסער פֿאַלשער מיסטק און איר אייביגער טראַדיציע. די דאָזיגע בעהיפֿטונג, וועלכע איז אויסגעוואַקסען פֿון דער רעליגיעזער

און אזוי זאָלען מיר דאָ באמת האַלטען ביי אונזערע
 שטענהונג פון דער ליבע. באַמראַכט דאָ: ווען דו שטעלסט
 דיר פאַר, אז די ערשטע באַצילע איז אויף גרענעץ פֿון וואַ-
 סער, לופט און ערד, ביי אַ ים-ברעג, לאַמיר זאָגען, פֿלוצלונג
 אַרױסגעוואַקסען פון „טױטען“ שטאָף, פון וועלכער ס'איז אונז-
 אַרגאנישער משׁונג: דאָן איז דער מאַמענט פֿון איר געבורט, ווען זי
 איז ענטשטאַנען מיט אַלע אירע פעהיגקייטען, געווען גלייכצייטיג
 אויך דער גרויסער געבורט-אַקט פון דער ליבע, אַלס
 איינער פון די דאָזיגע פעהיגקייטען. פֿאַרוואָס עס האָט גע-
 דאַרפט זיין אייגענטליך נור איין איינציגע באַצילע, און ווי
 אזוי זי האָט געקאָנט דורך דעם מערקווירדיגען פראָצעס פון
 דער אזוי גערופענער זעלבסט-טיילונג זיך איר חוה שאַפען, —
 דערפֿון וועל איך דיר באַלד נאָך פיל דערציילען. אַלענפאַלס
 איז די דאָזיגע ערשטע באַצילע געווען אדם און אַ פראָדיטש
 אין דער זעלבער צייט.

עס איז מער ווי אַ שפּאַס, וואָס איך דערמאָן דאָ דאָ:
 אַלטע לעגענדעס. אַפּראָדיטע איז אונטער דעם חסד פון אַ
 הייליגער שעה אין איר נאָקעטער מענשען-שיינקייט פון דעם
 ים-שׁוים אַרױס...

יא, עס איז אַ גוט שטיק וועג: פֿון דעם ווילדען קנױ-
 לעכץ לעבענס-שטאָף פון דעם איינציגען אור-באַצילען-קעמערל
 ביז אַרױף צו דעם פֿערענדיגט-הערליכען נאָקעטען פֿרויען-
 קערפער, וועלכען די ליבע שענקט איר העכסטע שיינקייט.
 אָבער דאָס האָט דאָך די פעהיגקייט פון דער ליבע אַליין פון
 זיך דעם דאָזיגען וועג געשאַפען. די באַצילע געבורט אונז-
 צעליגע נייע ברואים, אויף וועלכע עס ווירקען אונאויפהערליך
 אויסערליכע אומסטענדען. אינערליכע בעדינגונגען; עס שאַפט
 זיך די גרויסע קייט פון מיראָדען אינדווידואַלס, וועלכע ווערען
 איינער פֿונ'ם אַנדערען דורך ליבע געבוירען; און דורך דער
 דאָזיגער קייט ווערט פון דער אונפֿאַרמיגער אור-בריאה אונז-
 אַפּראָדיטע — אינדעאָל-שיינע נאָקעטע מענשען-פֿרוי. די לעגענדע
 ציט דאָס נור אַביסעל צונױף און הויבט גלייך אַרױס די

אין מען מוז אָנערדקענען: 'אור-געבוירונג-דאָס איז
דאָס קאָמפּליצירטע קאָמפּלע אין דער גאַנצער געבוירונג-
פּילאָזאָפּיע.

דאָס לערבוך איז גערעכט: זי איז היינט נאָך איבערגע-
נישט געווען געוואָרען. אין די צייטען פונ'ם אלטען אַריסטאָ-
טעלס האָט מען זיך איינגערעדט, אַז מייז אין פליי ענטוואָרען
זיך. זיין מיסט. וועגען די פּליגען-שלייערלעך אין קע: האָט
מען אַ צייט גערעכענט, אַז זיי קומען אַרויס פֿון קע: אַליין.
און האָרט ביז אין אונזער יאָרהונדערט אַריין, אייגענטליך
ביז דעם געערטען לעקארט, האָט מען בעהויפטעט, אַז דער
באַנד-וואָרעם (סאָל-ער) איז אַ עלטערנלאָזער פּראָדוקט פֿון
דיינע אייגענע געדערעם. דאָס אַלץ איז שוין היינט אויפ-
געקלערט אַלס אינזון: די מוזיז פֿון דיין פּאָדאָגאָ, פֿונקט אזוי
ווי די פליי פֿון דיין בעט, דער וואָרעם פֿון דיין רייפֿען
לעמבורגער קעז און דער סאָליטער פֿון דיינע געדערעם —
זיי אלע ווערען געבוירען פֿונקט אזוי ווי די העכערע חיות,
וועמענס עקזיסטענץ עס האָלט זיך אויף דעם גרויסען לעבענס-
בוים פֿון דער פֿרוכפֿערונג פֿון אינדיווידואַל צו אינדיווידואַל.
אַבער אויך דאָרט, וואו מען האָט וויסענשאַפטליך גענוי נאָכ-
געפֿאָרשט, ביי די נידעריגסטע ברואים אפילו, ביי דער היינ-
טיגער באַצילע, זענען אלע עקספֿערמענטען געבליבען אָן
ערפֿאָלג. איינס פֿון די צוויי: אָדער די אור-געבוירונג קומט
טאָקע היינט איבערגען נישט פֿאַר, אָדער אינזערע מיטלען זע-
נען צו שוואַך זי נאָכצופֿאָרשען.

פֿלייבט אָבער דאָך דער אויסגאָס פֿאַר דעם „ערשטען
מאָל" ביי די ערשטע באַצילען פֿון דער ערד. פֿאַר די דאָזיגע
באַצילען מוז מען אַלדאָ אָננעמען עפעס אַזעלכעס, וואָס וועט
זיי פֿונדאָמענטאַל אונטערשיידען פֿון אלע שפּעטערדיגע ברואים,
וועלכע זענען פֿון זיי אַרויסגעקומען. זיי האָבען, אמת געהאָט
לעבעס-אַקטען, דורך וועלכע זיי האָבען זיך איינפֿאַך ווייטער
געפֿרוכפֿערט. דורך זיי אַליין איז אָבער קיין לעבעס-אַקט נישט
דורכגעגאנגען.

פון גאט דעם פאטער שטאמט נאטור,
 דאס ליבסטע, שענסטע פרויען-בילד;
 דעם מענסענס גיטטער שפירט איר נאך
 אין דערט דאן איר געליבטער באליד.
 זי ליבען זיך נישט אונפארלעטבאר,
 א געטליך קינד געבוירען זיי.
 און ס'איז פאר אלעמען דאן קלאר:
 נאטור-פילאָזאָפֿיע איז גאטעס אייניקעלייט.
 ג ע ט ע .

לויט דאנטע'ס „גיהנום“

געזאג XI. 98.

אור-געבוירונג אז דו עפענסט א געווענליך לערבוך
 אויף דער רובריק „פרוכפערונג“, געפֿינטו מער-
 סטענטיילס א דאָפּעלטע ערקלערונג. פריער ווערט גערעדט ווע-
 גען דער געווענליכער געבוירונג, ד. ה. וועגען דער, וועלכער
 דו אליין פערדאנקסט דיין לעבען. און דאן-וועגען דער אור-
 געבוירונג. דער פאראגראף פלעגט דערצו צוגעבען, אז דו
 לעצטע איז נאך דורך קיין מענסענס אויג נישט געזען גע-
 וואָרען, ד. ה., אז זי קומט אין אַקטועלען זין גאָרנישט פֿאַר,
 אָבער לויט דער מאַס פֿון זיין דאָרווייניגסטער בעפֿאַרבונג
 בערגרענעצט דאָס בוך דאן דו דאָזיגע לעצטע בעהיפטונג, ער-
 קלערענדיג, אז עס האָט דאָך ווייניגסטענס איינמאָל, געשיכט-
 ליך, געמוזט פֿאַרקומען אַנ'אור-געבוירונג: פֿאַר דעם אָנהויב
 פֿון דעם לעבען אָבערהויפט.

תמיד, ווען איך לעז אַזעלכע פֿאַראַגראַפֿען, קלינגט מיר
 אַן אַינער דער בעקאָנטער ענטפֿער פֿון דעם קאָנדידאַט יאָב'ס:

א גוטע פרעדיגונג האָט צוויי טיילן,

דעם ערשטען טייל קאָן קינער נישט פֿערשטיין,

דעם צווייטען טייל פֿערשטייט מען דאָך.

און דאָס איז אַ בעגריף פון גאָר אַ בעזונדערען מין.
אונזער פּעטראַכטונג וועלכע איז אַרױס פון דעם גרויסען בילד
פון דער געשלעכט־געבוירונג ביים היינטיגען מענשען אין האָט
זיך דאָן אַראָפּגעלאָזען אין דער שאַכט פון די מיליאָנען יאָר.
רען צו זוכען זיין טיפּסטען מיליאָנאַפֿישען זין, איז אַנצט גע
בליבען שטיין מיט אים אויב אויף אויג.

איזערנע קייל וואָלט געמוזט אין משך פון צייטען דורך אַג-
אײַבערגרופירונג פון אירע טיילעלעך אויף אַזאַ אײַפן זיך אײַ-
פלאַטשען. אַזוי אַרום איז נאָך דאָ א סך סאַר אין געגען,
אַבער דאָך קומט מען אויף צופיל וועגען צו דעם זעלבען רע-
זולטאַט, און מען מוז גלייבען, אַז עס איז אַמאָל געווען אַ
פלאַגע, ווען די ערד האָט מיט זיך פאַרגעשטעלט אַ צושמאַל-
צענע אָנגעגליטע מאַסע.

יערענפאלס גייט אויף דעם וועג אונזער פאַנטאַזיע נאָך
ווייט אַוועק איבער דעם ערדזשען באַצילען-ברעג, זוכענדיג
דעם אָנהייב פון דער ענטוויקלונג פון לעבען אויף דער ערד.
ערשט נאָך דעם, ווי זי מאַכט דורך די אונגעהויערדיגע סי-
טעם-פילירונגען, רינג-אַבשליידערונגען, קאָסמאָשע צוזאַמענדר-
קלינגען און אָפּקלינגען — פאַלט זי צריין אין דער שוואַרצער
נאַכט פון דעם אונבעגרייפליכען, פון דעם סוף. אָבער אין דעם
לויף פון דעם דאָזיגען גאַנג פון דער פאַנטאַזיע הויבט זיך אָן
באַלד נאָך דעם באַצילען-ברעג דער רויטער אָנגעגליטער
צושטאַנד פון דעם ערד-קוגעל, וועלכער דאַרף צו די באַצילען,
צו דעם לעבען, צו דער ליבע אַ סוף מאַכען.

דערמאָן דיך נור נאָך אַמאָל: אין דער אור-באַצילע איז
שױן געווען דער מענש. אין דעם זין פון דער אינערליך אַלץ
ווייטער געפירטער, הגם דורך דער ענטוויקלונג אַלץ מער און
כער פֿערענדערטער פרוכפערונגקייט האָט שױן אין איר גע-
שטעקט דער היינטיגער מענש. ביז אַהער ציט זיך דער פעס-
טער, קיינמאָל נישט איבערגעריסענער פאָדעס פון דער אונ-
טערבליקקייט דורך דער ליבע. אָבער וואָס איצט? פון וואָ-
נען זענען געקומען די ערשטע באַצילען אויף דעם גרענעץ-
שטריך צווישען דער רויט-גלייטענדער און אָפּגעקליטער ערד?
דער נאַטורפֿאַרשער מאַכט דיר דאָ אַ שאַרפען שניט.
אַלץ, פון דער ערשטער באַצילע פון דער אור-וועלט ביז צו דעם
מענש פֿון היינט, ציט זיך פאַר אים נאָך דעם גאָלדענעם
שיקאַפֿ-פֿאָדעס פון דער געבוירונג. די ערשטע באַצילע אָבער
איז ענטשטאַנען דורך דער אור-געבוירונג.

כע ווערט אנגערופען רויט-גלוט. מען קען געוויסע אנדערע פקט-שטערן אין וועלט-רוים, וועלכע ברענען טאקע שוין אינצט מיט אזא שוואכען רויטען שיין. דער אייז-קאליטער וועלט-רוים, וועלכער נעמט ארום אלע גלייכענדיגע וועלט-קערפערס, גיט אליין די ערקלערונג, פארוואס זיי מוזען אין משך פון אונז צעליגען יארען-גאנג אזוי אָבעקליט ווערען. אָבער, ווי מען זעט, האָט אלץ אויף דער וועלט אַמאָל געמיינט דורכמאַכען דעם מאָקסמום פון היץ. פארוואס זאָל עס ביי דער ערד אויך נישט האָבען אזוי געוועזען? זי איז קליין, דערפֿער איז זי שוין היינט פון לאַנג אזוי אָבעקליט, אַז זי גיט מער פון זיך נישט אַרויס קיין אייגענע ליכט און קיין אָנגעזעענע אייגענע וואָ-רמקייט. דערביי קומט נאָך צו די אַנאַלאָגיע, אַז דער נאָך קלענערער נעבענשטערן פון דער ערד, די לבנה, ווייזט-אַרויס געוויסע שפורען, וועלכע לאָזען רעכענען, אַז ער איז נאָך ווייטער אַוועק, איז נאָך מער אָבעקליט, ווי די ערד.

און דערצו קומען נאָך נעבען-בעווייזען. מיט דער הילף פון דער קאנט-לאַפּלאַטישער טעאָריע מאַכט מען זיך גערן אויס היפּאָטעזען, לויט וועלכע די ערד איז אַמאָל, ווי אַ גלייכענדיג גער רינג, פון דער זון אָבענשליידערט געוואָרען. זי זאָל זיין אזוי אַרום אַ מין אַרויסשפּראַצונג פון דער זון. און די לבנה פון איר. און נאָטירליך די זון ווידער פון אַנאַנדערן פּינס-שטערן. לויט דעם דאָזיגען געדאַנקענגאַנג בלייבען פיל פרטים נישט פערענטשערט און עס איז אַ פּראָגע, צי ער וועט זיך לאַנג קאָנען דערהאַלטען. איך וויל דיר אויף אים גאָרנישט לייגען קיין בעזונדער געוויכט. איך וויל נור זאָגען, אַז אויך די, וועלכע גלויבען אין אים, מוזען צוקומען צו אַ פונקט, ווען די ערד איז געווען אַ גלייכענדיגע מאַסע. מען האָט אויך געוואָלט אין דעם פּאָקט, וואָס אונזער ערד האָט היינט אַ צוגעפּלאַטשטע פאַרם, זען אַ בעווייז, אַז זי האָט זיך אַמאָל געפונען אין אַ מער פּלאַסטישען, אין אַ מער פּליסטיגען צושטאַנד, און דאָס פירט ווידער צו אַנערקענונג פֿון דעם אָנגעגלייטען צושטאַנד אַנדערע געלערטע ווילען אָבער רעכענען, אַז אויך אַ קאָמפּאָקטע קאָלטע

היצט זי אזוי, אז איר כעמיטער צוזאמענשטעל פאלט זיך פונאנדער.
 אין יענער עפאכע, ווען די ערד איז געווען א צו-
 שמאלצענע מאסע, האבען אויף אזא אופן די באצילען אין
 אונזער זון נישט געקאנט עקזיסטירען. אין אויב די הפאטעזע
 איז ריכטיג, מוז ערשט ערגעץ-וואו אין דעם לויף פון דער
 ערד-ענטוויקלונג ליגען א פונקט, וואו די באצילען האבען זיך
 בעוויזען נאך דעם, ווי זיי זענען פריער נאך נישט געווען.
 אין דער דאזיגער פונקט דארף זיך בעשיינפערליך געפינען
 דאָרט, וואו די היץ אויף דער ערד האט אויף אזוי ווייט
 נאכגעלאזען, אז ס'איז איינגעטרעטען א טעמפעראטור, וועלכע
 דאָס באצילען-לעבען האט געקאנט פארטראָגען.

מיר האבען נישט אזעלכע מיטלען נאכצופארשען די
 ריכטיגקייט פון אזעלכע הפאטעזען, אז דו זאלסט קאנען ווע-
 גען זיי זאגען, אז זיי זענען אן א ספק ריכטיגע. די בעסטע
 שטיצע פון אזעלכע הפאטעזען איז אַנאַלאָגישע בעטראַכ-
 טונג. וואוהין מיר ווענדען אונזער בליק פון אונזערע ערדישע
 אָפּסערוואַטאָריעס אין דעם וועלט-רוים אַריין, -אומעטום זעען
 מיר פאזען פון דעם דזיערענדיגען אָפּקלינגס-פראָצעס, וועל-
 כער בעהערשט די וועלט-קערפערס. אין די אמת'דיגע געפעל-
 פלעקען (אפילו אויך אין אונזער זון-סיסטעם) גלייבען מיר צו
 זען קאָסמישע מאַסען, וועלכע זענען נאך אינגאנצען גאז-פאָר-
 מיג; אזוי וואָלט אויך אונזער ערד אויסגעזען, ווען מען זאָל
 איר מאַסע דערפירען צו א דאמף-צושטאַנד. אז אזעלכע גאז-
 מאַסען הויבען זיך אָן צוזאמענצודריקען אין געדיכטער צו-
 ווערען, מוז דאָס פירען פון זיך אליין צו זער הויכע טעמפע-
 ראטורען. זער פיל פיקס-שטערן ווייזען טאקע אַרויס אזעל-
 כע טעמפעראטורען, וועלכע האלטען זייערע מאַסען אין א
 העכסטען ווייס-גלייזענדיגען צושטאַנד. אונזער זון, וועל-
 כע איז בעשיינפערליך אויך אזא פיקס-שטערן, איז דאָגעגען
 שוין אָפּטעל ווייניגער אָנגעגליט; מען רעכענט זי צו צום טיפ
 געלע שטערן, און פיל אסטראָנאָמען זעען אין די זון-פלע-
 קען דעם אנהויב פון א נייער מעסיגערער גליי-סטאדיע, וועל-

אין דעם אייביגען סוף, ווייניגסטענס אין דעם זין, אז דאָ מוז זיין וויסען צוק מען צו דער פּעך-שוואַרצער נאַכט. פון וואָנען איז סוף כל סוף געקומען די גאַנצע וועלט, ווי האָבען זיך אין דער אונגעהויערער וועלט אָנגעהויבען די גרויסע גרונד-לייגענדע פּעוועגונגען, וואָס שטעלען מיט זיך אייגענטליך פאַר די נאַטור-געזעצען, די „ענטוויקלונגען“, וועלכע מיר זעען פאַר אונזערע אויגען: דאָס פֿערוינקט פאַר אים אין דעם גרויסען תהום פון די אַלגעמיינע ערקענסטיש-טעאָרעטישע פראַגען. און דאָס בעדייט פראַקטיש נישט עפעס אַנדערש, ווי עס פֿערוינקט אין דעם סוף.

אַבער דאָס איז נאָך נישט אַלץ. עס ווייזט זיך גאָך אַרויס, אז דער דאָזיגער ווייססטער בעגריף פון דעם „לעצ-טען“ אין דער נאַטור, וועלכען מיר זוכען, ליגט גאָר נישט אויף אונזער באַצילען-ברעג.

דער דאָזיגער ברעג איז געווען אויף דער ערד. די ערד-אויבערפֿלעך האָט דעמאָלט געקאָנט זיין אַנדערש ווי היינט לויט דער פּעריטליינג פון וואַסער און לאַנד און אַפֿשר אויך לויט דער אַלגעמיינער טעמפּעראַטור. אָבער ענליך צו די היינטיגע פֿעהרעלטענישען איז זי זיכער געווען. עס איז אָבער פאַראַן אַ גאַנגבאַרע געאָלאָגישע היפּאָטעזע, לויט וועלכער דער גאַנצער ערד-קוגעל איז אַמאָל, אין אַ זער אַלטער צייט, גע-ווען אַ צושמאָלצענע גלייכענדיגע מאַסע, אַ מין קליינע וון, אַרומ וועלכער עס האָבען געברויט גלייכענדיגע מעטאָל-דאָמפּען און פון וועלכער עס האָבען געשפּריצט הויכע ברענענדיגע וואַסער-שטאָף-פּאָנטאַנען. אין אַנאַטמאָספֿערע פון מעטאָל-דאָמפּען, וואו דאָס אייזען שוועבט ווי אַ וואַלקען, און עס איז נישט מעגליך צוליב דער אונגעהויערער היץ קיין שום כעמישע פּערזינדונג צווישען די גרונד-עלעמענטען, קאָן אפילו די פּער'עקש'ענטסטע באַצילע מער נישט אויסהאַלטען. זי באַשטייט נאָך נור פון איין קעמערל, אָבער דאָס איינע קעמערל-דאָס איז דאָך יענע כעמישע סובסטאַנץ, אויף וועלכער, ווי מיר זען, עס האָלט זיך דאָס „לעבלין“, און וועלכער „שטאַרבט“, ווען מען דער-

געלט, אָדער דער אור-שליים-ברעג, אויף וועלכען זיי זענען
 געקראכען; זיי זענען שוין געווען דער שוילדאָץ פון געוויסע,
 זער פעראיינפאַכטע געשעענישען, ביי וועלכע אינדווידואלס
 האָבען פון זיך אויסגעבילדעט נייע אינדווידואלס; זיי האָ-
 בען שוין געזען פרוכפערונג, זיי האָבען שוין געזען ליבע.
 דאָס איז נישט קיין דרייטע היפּאָטעזע, נור אַן איינפאַ-
 כער לאַגישער שלום. פונקט אזוי ווי ד? אַסטראָנאָמען האָבען
 אַמאָל לויט געוויסע שווערקראַפט-שטערונגען, וועלכע זיי האָ-
 בען געמערקט ביי דער פלאַנעטע אוראַן, „אויסגערעכענט“ ד?
 פלאַנעטע נעפטון, וועלכע זיי האָבען נאָך נישט געהאַט גע-
 זען, — אזוי רעכענט אויך אויס אונזער ביאָלאָגישע פּאָנטאָויע
 יענעם פאַר-קאמברישען ברעג מיט זיין ריינער באַצילען-ליבע
 און פּוֹלען בעוואוסטזיין, אַז ד? וויסענשאַפט וועט, וואַרשיינליך,
 קיינמאָל נישט געפֿינען קיין ממשות'דיגע שפורען דערפון.

איצט אָבער ענטשטייט אַ פּערוויקעלטע לאַגע. מיר האָ-
 בען זיך אויף דאָרווייניג פֿיר-שנור אַראָבערלאָזען און דער שאַכט
 פון ד? מיליאָנען יאָרען אזוי טיף, ווי עס איז נור מעגליך
 געווען. פון דעם קאָמפּליצירטסטען ביז צו דעם איינפאַכסטען.
 פון דעם מענטש ביז צו דער באַצילע. מיר זענען שוין אפילו
 מיט דער טעאָריע אַרבעט אַרבעט דעם וויסען, און איצט זע-
 נען מיר געבליבען שטיין אויף אַ קריטישען פונקט. דאָרווייניג
 דריקט אונז ד? האַנט און גייט אַוועק. „אין אָנהויב איז גע-
 ווען ד? באַצילע“. פון וואָנען איז ז? געקומען?

דו ווייסט ד? שיינע אינדישע לעגענדע. ד? וועלט רוט
 אויף אַ העלפּאָנט. דער העלפּאָנט שטייט אויף אַ שילדקראַנט.
 אָבער ווער טראָגט אויף זיך דעם שילדקראַנט? דער פּריסטער
 זאָגט: דאָס איז דער געטליכער סוף.

אזוי זענען מיר אויך שטיין געבליבען מיט דער אור-
 באַצילע אויף אונזער שילדקראַנט. דאָס וואָרט „געטליכער סוף“
 וועט דיך אָבער קוים בעפֿריידיגען.

און סוף כל סוף בלייבט איינס אמת. אויך דער נאָטור-
 פאַרשער גיסט זיך אַריין מיט ד? לעצטע וועלט — פּראָגען

נאך דעם אלגאנקיש-קאמברישען ברעג, האָב איך דור
געזאָגט, געפֿינט מען מער נישט קיין שפורען פֿון חיות און
געוויקסען. דזי סיבה איז בעשיינפֿערליך אַריין אויסערליכע:
דזי עלטערע שליים און זאמד-שיכטען זענען דורך אַ זעלטענעם
שפעטער-פֿאָרגעקומענעם קריסטאָליזירונגס-פֿראָצעס אַזוי צוהאַקט
ווי מיט אַ האַק-מעסער, אַזוי אַז ס'איז איבעריג גאָר אין זיי
צו זוכען וועלכע ס'איז אַמאָליגע איבערבלייבעכצען. אונזער
פֿאַנטאַזיע וויל זיך אָבער נישט לאָזען פֿירען דורך אַזאַ אַי-
סערליכער, ריין-צופֿעליגער זאך. אויב אויפֿן אלגאנקישען
ברעג זענען שוין געקראַכען ווערעם און דער ים-צופֿלוס האָט
אָנגעטראָגען אַקאַלעפען, האָט געמוזט זיין אַ צייט נאָך פֿאַר
דער, אין וועלכער דזי דאָזיגע ווערעם און אַקאַלעפען האָבען
זיך אין אַ אינגאַנצען-פֿערשוואַנדענעם אור-ים ענטוויקעלט פֿון
נאָך איינפֿאַכערע חיות. און ענדליך, האָט געמוזט ער-
געץ זיין גאָר אַ לעצטער, עקסטער אור-ברעג, אויף וועלכען
ס'האָבען געלעבט נור דזי איינפֿאַכסטע אָרגאַנישע ברואים,-
ברואים פֿון יענעם מין, וועלכע האָבען נאָך גאָרנישט געקאָנט
פֿערטיילט ווערען אויף חיות און צמחים, און פֿון וועלכע אַז
דזי חיות, אַז דזי צמחים האָבען זיך געדאַרפֿט ערשט שפעטער,
אַלס צוויי פֿאַראַלעלע שטאַמען, ענטוויקלען. ברואים, וועלכע האָבען
מיט זיך פֿאָרגעשטעלט, אַזוי ווי דזי היינטיגע באַצילען, נור איין
איינציג קנאָלעכל לעבעדיגען שטאַף, נור איין איינציג קעמערל.
אויך דזי באַצילע „ליבט“. דאָס הייסט: זי געבוירט, זי
פֿרוכפֿערט זיך, זי שטאָלט פֿון דזי לעבעדיגע אַנדוידואַלע
נייע אַנדוידואַלע. נאָטירליך, אויף אַ זער פֿרימיטיווען אָפֿן.
ביי דעם דאָזיגען איינציגען לעבעדיגען ציגעל ערשיינט אַלץ
אַזוי איינפֿאַך, אַז אויך דזי ליבט דריקט זיך ביי אים אויס
אין דער מעגליך-איינפֿאַכסטער פֿאָרם. וועגען דעם אָפֿן פֿון
זייער פֿרוכפֿערונג וועלען מיר נאָך באַד רעדען, דערווייל
ווילען מיר דערמאָנען נור דעם פֿשוט'ען פֿאַקט. דזי פייכטע
אור-לופֿט, אין וועלכער דזי באַצילען האָבען זיך געטראָגען,
אַדער דאָס אור-וואַסער, אין וועלכען זיי האָבען זיך געשלענ-

באַצילע זי איז אַ לעבעדיגע בריאה, און טאַקע איר זער אינ-
טענסיוו לעבען מאַכט זי און טייל פאַלען אזוי געפערליך.
אַבער צי איז זי אַ חיה, אָדער אפשר אַ גרעזעל, אָדער גאָר
אַ שוואַם? דאָס לעצטע הערט מען טאַקע אָפט זאָגען, און, ווי
ס'ווייזט אויס, פערפירט דאָ דער דירעקט-אויסגעטייטשטער ווי-
טענשאַפטיכער נאָמען „שפּאַלט-שוועמעל“. אָבער די באַצילע
איז גאָרנישט ענליך צו אַ שוואַם. איר געבוי איז אַ פיל-נידע-
דיגער. און דער דאָזיגער געבוי אירער איז אויך אונפערגלייך-
ליך נידעריגער, ווי ביי דעם וואָרעם. עס נעמט זי נישט אַרום
נישט דאָס וואָרט „חיה“, נישט דאָס וואָרט „געוויקס“. זי געהער
צו אַ מין אור-בעשעפּענישען, פון וועלכע ס'זענען אַרויסגעקו-
מען אַ די חיות, אַ די געוויקסען, וועלכע האָבען זיך ערשט
שפּעטער פערטיילט לויט זייער ספּעציאַליזירונג. די באַצילע
שטעלט מיט זיך פאַר נישט מער, ווי איין אַיינציג קע-
מערל. איין איינציג קנזלעכע לעבעדיגען שטאָף, איין איינ-
ציגער ציגעל פֿון אונזער פֿרעדדיגען בילד, וועלכער קאָן
אָבער צוליב זיין אייגענער לעבענס-קראַפט בילדען אַליין פאַר
זיך אַ קליין „הויז“.

מיט דער דאָזיגער באַצילע האָסטו אַנצט באמת ערשט
דערגרייכט דאָס נידעריגסטע, דאָס איינפאַכסטע, וואָס מיר קאָ-
נען פון די זעלבשטענדיגע לעבענס-פאַרמען אויף דער היינטי-
גער ערד. פאַר אונז איז דאָ נישט נויטיג זיך אַריינצולאָזען
אין געוויסע שטרייט-פראַגען, וועלכע הערשען אין דער ווי-
טענשאַפטיכער וועלט גראָד בנוגע די באַצילען, וועלכע רוי-
פֿען ביי אונז אַרויס די געפערליכע קראַנקהייטען. דו מעגסט
דיר דאָ נעמען דעם פּאָפּולערען אויסדרוק אַלס אַנאַלגעמיינעם
נאָמען און אַ סימבאָל פון זער אַ גרויסער צאָל פאַרמען פון
אזעלכע איינקעמערליגע בעשעפּעניש, פאַר וועלכע דער פּאָך-
פאַרשער האָט אַ גאַנצע רייע נעמען און פערטיילונגען, וועל-
כע זענען אָבער אַלע ענליך צו דער עכטער באַצילע און
דעם פונקט, וואָס זיי בעשטייען נור פון איין איינציגן
קעמערל.

דער לעצטער ברעג! אבער אויך יענער אַלאגאנקיש-קאמברני-
 שער ברעג קאָן קיין אמת'ער לעצטער ברעג נישט
 זיין. גראד דאָרווייניס לערע דערלאָזט דאָס נישט. אַקאַלעפען,
 ווערס און ראָקעס, וועלכע דו געפֿינסט דאָרט, זענען נידעריג-
 גערע אָרגאַנישע פֿאַרמען, ווי אַ מילב אָדער ווי אַ מענש. אָבער
 זיי בילדען דאָך אויך נור אַ שטאַפּעל, אונטער וועלכען עס קו-
 מען נאָך נידעריגערע שטאַפּלען. היינט נאָך איז פּעראַן אויף
 דער ערד אַפּולע לעבעדיגע ברואים, וועלכע זענען פֿיל איינ-
 פּאַכער געבויט, ד. ה. זיי שטייען לויט דער ענטוויקלונגס-
 סכעמע פֿיל נידעריגער, ווי אַ וואָרעם אָדער גאָר ווי אַ ראָק.
 דער וואָרעם בעשטייט, פונקט אזוי ווי דו, פון אָרגאַ-
 נישע קעמערלעך. די דאָזיגע קעמערלעך זענען אין זיין לייב
 פערטיילט אויף אָרגאַנען, צווישען זיי איז איינגעשטעלט אַנ-
 אַרבייטס-פערטיילונג: איינגע בילדען אַזאַ אָרגאַן, די אַנדערע
 אַנ'אַנדערן אָרגאַן. דער וואָרעם שטייט נידעריגער פון דיר,
 אָבער אין דער הינזיכט האָט ער אַ גרויסע ענליכקייט צו דיר.
 און איצט געפֿינסטו אָבער נאָך היינט ביי אונז לעבעדיגע בע-
 שעפּענישען, וועלכע בעזיצען אין דעם דאָזיגען זין גאָרנישט
 קיין אָרגאַנען, וועלכע בעשטייען נור פֿון איין בןטעל גלייכע
 קעמערלעך. און נאָך מער, עס זענען פּאַראַן ברואים, וועלכע
 שטייען נאָך נידעריגער פון די דאָזיגע, אָרגאַנען-לאָזע" בע-
 שעפּענישען.

דו האָסט געהערט פון דער באַציילע, לאָמיר זאָגען,
 פון דער כאָלעראַ-באַציילע, וועלכע בעווייזט זיך תמיד
 בשעת דער דאָזיגער שרעקליכער קראַנקהייט. מיליאָנען ענליכע
 באַציילען, אַלע מיקראָסקאָפֿיש קליינע, הגם נישט אַלע אַזעלכע
 געפערליכע, פֿילען-אָן אומעטום די לופט, וואָס זענען אין אַלע
 וואַסערן. אזוי לעסטו אין דער צייטונג. וואָס איז אָבער אַזאַ

און, ענדליך, ביי יענעם אלגאנקיש-קאמברישען ברעג, וואו אונזערע קענטנישען רייסען זיך איבער, זענען זיי מסתמא נאך געווען אין דעם וואַרעם, -א חיה, וועלכע שטייט לויט זיין קערפער-געבוי טיף אינטער דעם פיש: זי שטעלט מיט זיך פאַר אזוי צו זאָגען, אַ פֿיל איינפאַכערע גרונד-סכעמאַ, וועלכע ערשיינט ביים פֿיש שוין פֿיל מער קאָמפֿליצירט.

אויף אַ גלייכען וועג פֿירט דער דאָזיגער געדאַנקען-גאנג דיין פֿאַנטאַזיע. אַנ'אונגעהויערע קייט פון דער ליבע, וואָס ציט זיך אָן אַנ'אָבערריס פון דעם קאמברישען וואַרעם ביז דעם היינטגען מענשען. אַנ'אונבערגרענעצטער גאַנג פון דורות. אָבער אין משך פון דעם דאָזיגען גאַנג פון די דורות ענדערט זיך אונאָפֿהערליך דער אויסזען פון די אנדווינדואומס, ענ-דערט זיך אזוי, אַז דו, דער מענש פון היינט, האָסט שוין אַ גאַנץ אַנדערן אויסזען, ווי דער אַלטער קרייץ-פּאָרער, אָדער דער רוימישער צעזאַר אין דער טאַגע, אָדער דער פֿאַסטוך פון דער לעגענדאַרישער יודישער פֿאַטריאַרכען-צייט, פון וועל-כע דו שטאַמסט דאָך אָב דורך אַ פעסטער קייט אונצייליגע ליבעס-געשליכטען, אומאַרמונגען און געבורטען. עס איז נישט געווען קיין קאמבריש אור-מידעל, וואָס זאָל אויף יענעם עקס-טען נעפעל-ברעג האָבען דער ליבע אַקייגענגעגאַנגען. אָבער אין דעם וואַרעם, וועלכער האָט זיך דאָרט אויף דער צייט פון דעם ים-צופֿלוס אין שרעק בעהאַלטען אין זאַמד, אין זיין ענט-וויקלונגס-קראַפט, זענען שוין געווען אַלע מענשען-מיידלעך פון דער קומענדיגער צייט...

ערשט דורך דעם דאָזיגען קערן פון דאָר ווינס לערע איז דער זאַץ וועגען דער „אונשטערבליכקייט דורך ליבע" דער-פֿירט געוואָרען אויף דער ליניע פון די רעאַלע געאָלאָגישע פּאַקטען ביז דעם לעצטען ברעג.

אין דער דורות-קייט, וואָס ווערט היינט „מענשהייט“ גערופֿען? ווידער אַנאָנענדלעכע צייט: און אין וואָלד פֿון פֿאַלמען-פֿאַרנען און אַראָקאַריען שפּרינגען בייטעל-חיות מיט לאַנגע עקען: בעשעפענישען, גלייך צו אונזערע שנאָבעל-חיות בע-האַלטען זיך אין די זומפען. אין סקסטעם פֿון די חיות, אַזוי ווי אונזער וויסענשאַפט האָט אים אַנצט נאָך הייסער, אונזער-מידלעכער אַרבייט אויפגעשטעלט, געפֿינען זיך די דאָזיגע ביי-טעל-חיות און שנאָבעל-חיות אין אַזאַ פֿעהרעלטעניש צו די מאַלפעס און מאַלפעס-ענדלעכע זויג-חיות, אַזוי ווי די לעצטע צו דער הויך-ענטוויקעלטער מענשען-חיה. זיי שטייען מיט אַ ווייטען שטאָפֿעל נידעריגער לויט זייער ביינער-געבוי, לויט זייער מוח, לויט זייער מעטאָדע פֿון אויסטראָגען די יונגע פֿאַר דער אייגענטליכער געבורט.

אין דער דאָזיגער צייט פֿון די בייטעל-חיות און שנאָ-בעל-חיות, וועלכע ענטשפּרעכט פֿיל-ווייניג דער צייט פֿון אַינ-טיאָאָרוס, זענען פֿונקט אַזוי קיין מענשען נישט געווען, ווי אין יענעם אַלטען טראָפֿישען וואָלד צווישען די מאַלפעס. אָבער עס זענען דאָן נאָך אויך קיין מאַלפעס נישט געווען. פֿאַרוואָס זאָל נישט דאס, וואָס איז שפּעטער געווען מאַלפע און איז צום סוף געוואָרען מענש, -פֿאַרוואָס זאָל עס דעמאָלט נישט האָבען געהאַט די געשטאַלט פֿון אַ בייטעל-חיה און אַ שנאָ-בעל-חיה?

און אַזוי אַלץ ווייטער צוריק.

עס קומען עפֿאַכען, פֿון וועלכע ס'איז נישט געבליבען קיין שום שפּור פֿון אַ שנאָבעל-חיה אפֿילו. אין אַקעאָן זענען אָבער אַרומגעשוואַמען אונזעלעכע פֿיש. דאָס, וואָס ס'האָט שפּעטער געוואוינט אויף דער ערד, געאָטעמט מיט די לאַנגען און געזויגט די יונגע, -דאָס, וואָס מיר האָבען אָנגערופֿען שנאָ-בעל-חיה: אין יענע טעג האָט עס נאָך געמוזט האַבען זשאַב-רעס ביים האַלז אין פֿלוס-פֿעדערן אויפֿן לייב. שנאָבעל-חיה, בייטעל-חיה, מאַלפע און מענש-זיי האָבען אַלע דעמאָלט גע-שטעקט אין דעם פֿיש.

די ווי דאומס און אינדי ווי דאומס קייטען שיי דען זיך אַזוי
אונטער איינער פון דעם אנדערן, אז עס דערגייט ענדליך
דערוצו, דאָס נאָך אַ רייט פון יאָרהונדערטער פערענדערן זיך
די איינקלעך און אור-איינקלעך אַזוי, אז עס פערשווינדט
אין זיי די ענליכקייט צו זייערע אור-עלטערן.

דער מאָדערנער נאָטור-פאָרשער פערצאָלגעמיינערט דאָס
אצט פשוט אונבערגרענעצט. ער פרעגט, צי די אינדי ווי דאומס-
קייט, וועלכע שליסט-אין אין זיך דעם דאָזיגען נעגער און
יענעם ענגלענדער, קאָן נישט אין זיך אַמאָל האָבען ערהאַל-
טען אַ פאָרם, וועלכע קאָן דורך אונז היינט פֿערגליכען ווערען
מיט די מענשען-מאַלפעס פון די טראָפישע וועלדער, דער גאָ-
רילאַ און דעם אַראַנג-אוּטאַנג?

און אַלץ וואָס מיר ווייסען פון די אוראַלטע צייטען בע-
ווייזט טאָקע די ריכטיגקייט פון אַזאַ געדאַנק.

אַין אַ געוויסען פונקט פון דער טערציער-צייט הערען
אויף, ווי געזאָגט, אַלע שפּורען פון מענשען. נישט נור מען
געפינט נישט מער קיין מענשען-ביינער, נור אויך קיין שום
שפּורען פון וועלכער ס'איז מענשליכער קולטור. היינט שאַפט
דאָך די דאָזיגע קולטור דאָס לאַנדשאַפט-בילד פון גאַנצע ערד-
טיילען. שטעל דיר פאָר דעם היינטיגען באַדען פון אייראָפע,
ווי ער וואָלט האָבען אַראָפּגעוואַקען אין טיפּע שטיין-שליכטען
מיט די אונגעהויערע, אונענדליכע חורבות פון דער מענשלי-
כער אינדוסטריע! דאָרט אָבער, נאָך דעם קריטישען פונקט פון
דער טערציער-צייט, זעסטו נישט קיין שום שפּורען פון קול-
טור. נור דער יונג-פֿרויליכער אור-וואַלד-אַזוי, ווי ער נעמט
היינט אַרום מיט זיין פֿער'חלומ'טער גרינקייט דעם איינזאַמען
וואַנדערער אין אַ ניי ענטדעקטער געגענד און אין דעם אור-
וואַלד נור חיות, חיות, וואָס שטייען נידעריגער פון דעם מענ-
שען-געבוי. צווישען די פלענדענדיג-פילפאַרביגע בליטען פון
די אור-וואַלד-בוימער, וואו די זון וועבט-אַריין אירע שטראַלען
אין דעם גרינעם סוף, שפּרינגען אַרום מאַלפעס.

פאָרוואָס זאָלען זיי נישט זיין דאָס ווייטערניגע רינגעלע

ווייטער, און זיין אינדזון דאזיגסטעט איז אַ גליד אין דער קייט פון יענער, דורך דער ליבע גאַראנטירטער אונשטערבליכקייט. דאָס דאָזיגע קינד וועט איצט ווידער קינדער געבוירען, און די וועלען ווידער זיין אַנדערע. וועלען אָבער די דאָזיגע קינדער נאָך בלייבען אין דער זעלבער אומגעבונג, וועט מען, נישט קוקענדיג אויף דעם גאַנצען אונטערשייד צווישען זיי און די זיידעס, דערקענען אין זיי אַ געוויסע גרעסערע ענליכ-קייט צו זייערע עלטערן און עלטערנס עלטערן, וועלכע קיין שום אַנדערער מענש האָט נישט, אָבער זאָלען זיי אויסוואַנ-דערן, זאָלען זיי אַריין אין אַ גאַנץ נייער אומגעבונג. מיר האָבען געשיכטליך געזען, ווי נייע פעלקער זענען ענטשטאַנען פון דעם געמיש פֿון די אַלטע.

די ראַמאַנישע פעלקער זענען פֿערהעלטניסמעסיג אין שוין גאַנץ שפעטע צייטען פון דער וועלט=געשיכטע אַזוי אַרויס=געוואַקסען. די מאָדערן=אַמעריקאַנישע פעלקער בילדען זיך היינט, אַזוי אַז עס זעט=אויס, ווי זיי וואָלטען אויף אונזערע אויגען געוואַקסען. און דאָך: ווי ווייט ליגט שוין איצט אין דער מענשהייט פּאָלק פון פּאָלק! בעטראַכט נור, און דאָס וועט דאָך דיר אויך דער נאַאיווסטער ביבעל=גלויבנגער גלייך מו=זען צוגעבען: דער אויסטראַליער נעגער פון די ניי=האַלענדי=שע שטרויך=וועלדער און דער ענגלענדער, וועלכער ראָט איז אויס, און שטעלט אויף נעבען זיין אייקאַליפטען=וואַלד, וואו עס שפּרינגען=אַרום די קענגורוס און שנאָבעל=חיות, זיין פֿאַב=ריק=רויכניגע גרויסע שטאָט, אַרומגעשפּינטע מיט אייזענבאַנען, מיט איר מאָדערנער פּאַליטישער קאָנסטיטוציע, זיי ביידע שטאַמען פון דער זעלבער דורט=קייט, וועלכע איז דורך דער פּרוכפֿערונג אונשטערבליך געבליבען: דאָס איז די פֿער=זאַנדלונג.

יאַ פֿערוואַנדלונג, נויטווענדניגע פֿערוואַנדלונג. דער גע=דאַנק מוז טאָקע דערגיין דערצו, אַז די ליבע גאַראנטירט, אמת, די אונשטערבליכקייט פֿון דער דורט=קייט, זי האָט אָבער גאַרנישט צו טון דערמיט, וואָס די דאָזיגע דורט אַלס אַנגי=

די אַלטיאָזאָריער זענען אַרומגעשוואומען, זענען נאָך נישט
 געווען קיין מענשען. עס זענען נור געווען בעשעפּע-
 נישען, וועלכע האָבען געדאַרפֿט אַמאָל ווערען
 מענשען. זיי האָבן זיך געפרוכפערט, האָבען זיך אָיפֿגע-
 האַלטען נאָך דעם אייביגען שטאַרבען פֿון אינדיווידואַם, פֿונקט
 אַזוי ווי דער מענש היינט, דורך דעם גרויסען אונשטערפֿליכ-
 קייט-פֿרינציפֿ פֿון דער ליבע. אין משך פֿון מיליאָנען יאָרען
 האָבען זיי דערפֿירט ביז צו דער מענשען-געשטאַלט. און די
 דאָזיגע געשטאַלט איז דאָן ווידער פֿסדער דורך דער פֿרוכפּע-
 רונג ווייטער דערהאַלטען געוואָרען.

מיר קערען זיך אויף אַ מאָמענט צוריק צו יענער איינ-
 פֿאַכער סצענע, וועלכע איז איבען בעצייכענט געוואָרען אַלס
 דער טיפֿישער אויסגאַנגס-פֿונקט פֿון דער גאַנצער ליבעס-פֿילאָ-
 זאָפֿיע. אַ שטאַרבענדִיגער פֿאַטער, וואָס בענשט זיין קינד, -די
 מענשהייט, וועלכע ווערט געראַטעוועט דורך דער ליבע אַבער
 דעם טויט פֿון דעם יחיד. טראַכט זיך גוט אַריין אין דער
 דאָזיגער לאַגע. גיב אַ קוק דעם קינד אין פנים און דעם פֿאַ-
 טער. צו זענען זיי צו זיך אינגאַנצען ענליך? ביידע זענען
 מענשען. אָבער עס זעט זיך אַנ'אונטערשייד. און נישט בלויז
 דער, וואָס איינער איז יונג און דער צווייטער אַלט. דאָס
 קינד וועט ווערען אַ מאַן און וועט דאָך אין געוויסע שטרין-
 כען זיין אַנדערש, ווי דער פֿאַטער. אויך ווי די מוטער, ווי
 די עלטערן, ווי זיינע אור-עלטערן בכלל. עס איז נישט נור
 אַ נייער אינדיווידואַם בלויז דערפֿאַר, וואָס עס ליפֿט אַרום
 אויף אייגענע פֿיס, אָנשטאָט צו בלייבען אויף אייביג צוגע-
 וואַקסען צו די עלטערן, ווי אַ גליד, און נישט נור דערפֿאַר,
 וואָס עס האָט אייגענע קראַפֿט זיך צו פֿרוכפערן אויך נאָך
 דעם, ווי דער פֿאַטער שטאַרבט אַלס צובראַכענער זקן.
 עס איז אינדיווידואַם אַבער היינט, אַנאיניציגער
 אין דער גאַנצער מענשהייט, וואָס פֿאַר אים, נאָך אים,
 געבען אים.

און דאָך זאָגען מיר: די מענשייט לעבט אויך אין אים

דער בעשיינפער ליכער ליבע, וועלכע מיר קאנען גע-
שליסליך נאכפאלגען דורך די מיליאנען יארען פון דער ערד-
ענטוויקלונג. אויך דא רייסט זיך דער פאדעם ווייטער איבער.

אָמיר אויף אַ וויילע גאַר אַוועקלייגען דעם געאָלאָגישען
**שפּאַקטיוו. לאָמיר זיך צוריקקערן צו אונזער פריערדי-
גען געדאַנק.**

אונזער אויסגאנגס-פונקט איז געווען: די אונשטערבליכע-
קייט פון דעם מענשען-געשלעכט, וואָס ווערט גאַראַנטירט דורך
דער ליבע. די מאָדערנע פאַרשונג האָט אינז געדאַרפט פאַר
דעם דאָזיגען אַלטען געדאַנק עפענען נייע פערספעקטיווען.
און מיט אַמאָל-מיר זענען ביים קאמברישען ברעג. מיר זע-
ען, ווי אין אַ נעפעל, אַז די ליבע האָט שוין דאָרט געוועל-
טיגט. וואו אָבער איז דער מענש.

יענער שוועדישער זאַמד-שטיין, וועלכער איז אַמאָל גע-
ווען אַזאַ צאָרטער שליים, אַז דער שפור פון ציענדיגען וואָ-
רעם, פון דעם פילפּיסיג קרינענדיגען ראַק האָט זיך אויף אים
געקאָנט אַבדרוקען, צי ווייזט ער נישט וואו עס איז אַ טיפּען
אָבדרוק פון אַ מענשליכער פוס? אפשר פון אַ נאַקעטען פרויען-
פוס? פון אַ קאמברישען אור-מיידעל, וועלכע איז אפשר אַמאָל,
אין אַנ'אונענדליך-פערשוואונדענעם זין-מאָרגען אויף דעם דאָ-
זיגען אַלטען ים-ברעג דער ליבע אקייגענגעגאנגען...?

אַ דורך און דורך מאדערנער געדאַנק שניידט זיך דאָ
אַריין און האַקט-אַב מיט אַמאָל יעדע פאַנטאַזיע פון דעם דאָ-
זיגען מין. אַ געדאַנק פון קאלאסאַלער געוויכט, וועלכער האָט
גאַנצע וועלט-אנשוואונגען אונטער זיך צוקוועטשט, ווי אַנ'אַב-
געריסענער מאַרמאָר-בלאָק. און וועלכער איז דאָך אין תוֹך
אַזוי איינפאַך, אַז מען וואונדערט זיך, ווי מען האָט גאַר אין
אים געקאָנט ווען עס איז צווייפלעך.

אויף יענעם קאמברישען אוראַלטען ברעג און אפילו שפע-
טער, ביי יענעם שוואַבישען טראָפישען אָקעאַן, אין וועלכען

אָדער יוגענד-צושטאַנדען, און נעבען זיי דעם פאַרטאָגן ראָק.
דאָ זענען אויך, אָן אַ שום ספק, געווען ליבעס-אַקטען און צו
דעם צוועק פֿון די דאָזיגע ליבעס-אַקטען-עראַטישע געפילען.
עס זענען היינט פאַראַן געוויסע מינים ראָקעס, ביי וועלכע
נישט יעדער ווייבליך איי דאָרף האָבען די מענליכע בעפרוכ-
טניגונג, כדי צו קאָנען פֿון זיך ענטוויקלען אַ נייע חיה; דאָס
איז די מערקווירדיגע ערשיינונג פון דער אַזוי גערופענער
פאַרטענאָגענעזיס אָדער יונגפֿרוי-פרוכטפֿערונג,
וועגען וועלכער מיר וועלען נאָך רעדען. אָבער אין דערזעל-
בער צייט זעט מען ביי די זעלבע מינים אויך פון צייט צו
צייט די ריכטיגע בעפרוכטניגונג. אונזערע בעקאנטע ראָקעס:
דער טייך-ראָק, דער הומער, דער גאַרנעל-ראָק און
דער טאַשען-ראָק-זיי אַלע פרוכפערן זיך דורך בעהעפֿטונג.
אויף אויסצופיקען די בעפרוכטנטע אייער זענען ביי זיי אָפט
דאָ פערשידענע צוגעפאַסטע קערפער-טיילעכעלעך: בעזונדערע
טאַשען אָדער הילדע רוימען אין מוטער-לייב, וואו די אייער
ווערען בעשיצט, אָדער ערטער אין הינטערלייב, אַזוי ווי ביי
אונזערע טייך-ראָקעס, וואו די אייער ווערען גוט בעהאַלטען.
אפשר האָבען יענע אַלטע טרילאַבנטען בעגראָבען די אייער
אין ספעציעל-געמאַכטע גריבעלעך אין זאַמד ביים ברעג, אַזוי
ווי עס טוט דאָס היינט דער מאָלוקען-ראָק, וועלכער
ווייזט-אַרויס אין זיין גאַנצען קערפער-געבוי אַ נאָנטע קרובה-
שאַפֿט מיט די טרילאַבנטען. אפשר האָבען די יונגע שוין
זעלבסטשטענדיג-שווימענדיגע, אָבער נאָך שוואַכע שפראַצעלעך
זיך געהאַלטען תמיד צוזאַמען מיט דער מוטער, כדי ביי אַ
געפאַר זיך צו בעהאַלטען ביי איר קערפער, אַזוי ווי עס טוען
דאָס אונזערע יונגע טייך-ראָקעס, וועלכע בעהאַלטען זיך ביי
דער מוטער, אַזוי ווי יונגע הינדעלעך ביי דער הון.
דער אַלאָגאַנקיש-קאַמברישער ברעג איז פאַר אונזער ווי-
סענשאַפֿט דער לעצטער ברעג, וואָס איז בעלעבט מיט אַרגאָ-
נישע בעשעפענישען, חיות און געוויקסען. אַזוי איז אויך דאָס
ליבע-לעבען פון דעם דאָזיגען ברעג דער לעצטער פונקט פון

אין דעם ווייכטטען זאמד-שליים דורך די גרינע וואסער-געוויק-
סען, וועלכע זענען לייכט בעוועגט געוואָרען דורך דעם שטיי-
לען וועלען-לויף.

ער האָט אין זיך אייגענטליך גאַרנישט קיין וואונדער-
ליכס, דער דאָזיגער אַלטער ים-ברעג אין שוועדען. און דאָך
האָט ער אויף דעם פאָרשער אַ זעלטענע מאַגישע ווירקונג. דאָס
איז דער לעצטער ברעג מיט אַרגאַנישען לעבען, וועלכען ער
קען. אין די שטיין-שיכטען, וועלכע זענען נאָך עלטער פון די
קאַמברישע און אַלגאַנקישע שיכטען, האָבען מיר מער נישט
קיין שום שפור פון געוויקסען אָדער חיות. די דאָזיגע עלטע-
רע שטיין-שיכטען געפינען זיך אין אַנאייגענאַרט:גען צושטאַנד,
וועלכער איז אויף זיי פריער אָדער שפעטער געקומען. זייער
אינערליכע סטרוקטור איז אנגאַנצען איבערגעמישט: ווען זיי
זאָלען אין זיך אַפילו האָבען דערהאַלטען אַרגאַנישע איבער-
בלייבעכצען, זענען זיי דאָך ביי דער געשעענער ענדערונג
אנגאַנצען צוזאַמענגעמישט געוואָרען מיט דער שטיין-מאַסע.
קיין שום מושלען, קיין שום ראָקען-שאַל, קיין שום צייכען פון
אַ געוויקס. יענער ברעג איז אונזער לעצטער ברעג פֿון אַלע
דירעקטע, ממשות'דיגע איבערבלייבעכצען פון אַמאָליגען לע-
בען אויף דער ערד. דאָ רייסט זיך איבער דער פאָדעם.
אויך די חיות, וועלכע האָבען אויף דעם דאָזיגען ברעג
געלעבט, האָבען געהאַט זייער ליבע-לעבען-ווער קאָן אין דעם
צווייפלען? די ראָקעס, וועלכע זענען דאָרט געקראָכען, האָבען
געהערט צו דעם מין פון די אַזוי גערופענע טרילאָביטען,
וואונדערליכע בעשעפענישען, וועלכע זענען היינט מער נישט
פאַראַן אין יענער פאָרם, אין וועלכע האָבען דאָך געמוזט די
ימ'ען פֿון יענער און דער שפעטערדיגער עפאָכע דורכוואַלען
אין אַנאויגענהויערער צאָל. אין די קאַמברישע שטיין-שיכטען
אין בעהמען האָט מען גראַד נאָכגעפאָרשט די גאַנצע ענ-
טוויקלונג פֿון די יונגע ביי אַזעלכע טרילאָביטען. מען געפינט
אונגעהויערע מאַסען זער קליינע קיילעכלעך, וועלכע זענען זי-
כער אייערלעך. און נעבען זיי אַ גאַנצע קייט פֿון שיייערלעך

זילבער-גרוי ווייט פערשווינדענדיגער ים פון דעם אונגעקאנטען
מנט דעם ווייסען האַרנאָגט פון דער אונבעגרייפליכער אייבלינגייט.
דער נאָטור-פאַרשער, וועלכער גייט כסדר טריט ביי
טריט אַלץ ווייטער און ווייטער צוריק נאָך דעם אַרגאַנישען
לעבען אויף דער ערד, קאָן אזא ברעג. ער ליגט גראַד אונט-
טער דער האנט אויף אַ געוויסען עק פון די אַמאָליגע ערד-
שע איבערבליבעכצען. און עס איז באמת אַ ים-ברעג.
דאָס אַלץ איז אין אונזער נאָנטען שוועדען. דאָ גע-
פֿינסט אור-אַלטע פערשטיינערטע זאַמד-שיכטען, אָבערלייגטע
אין דער אונטערשטער אָבטיילונג פון דער אַזוי-גערופענער
קאָמברישער עפאָכע און, טיילווייז, אויך פון דער אָבסעל
עלטערע אַלגאָנקישער עפאָכע פון דער ערד-ענטוויקלונג
די קאָמברישע שטיינער זענען אונפֿערגלייכליך עלטער, ווי יע
נער יוראַ-שפֿער, און וועלכען עס ליגען די אַטלאַנטאָזאַר
ווייער, אַרכעאָפּטערקסען און איכטיאָזאָריערן
פאַר דעם נאָכדיינקענדיגען פאַרשער-בליק עפענען זיך אָבער
אויך די דאָזיגע שטיינער ווי אַ בוך. פון די קליינע שפּורען,
וועלכע זענען פאַר זיי דאָ אין שוועדען פֿערבליבען, ערשיינט
פאַר די אַזיגען דאָס שטאַרק-בעוועגליכע לעבען פון אַ זער
אור-אורוועלטליכען ים-ברעג. הגם די מיליאָנען יאָרען האָבען
זיך איבער אים אָנגעזאַמעלט און אויפגעשטעלט ווי אַ טורעם.
האָט דער אַלטער זאַמד, וועלכער איז ווי אַ שטיין צוזאַמען-
געפרעסט געוואָרען, איבערגעלאָזען אין זיך די שוואַכסטע ציי-
כענס, וועלכע זענען אַמאָל אויף זיין ווייכער מאַסע, אָבגע-
ריקט געוואָרען. אָט איז דער שפּור פון אַ דורכגעקראַכענעם,
וואָרעם, פון אַ ראַק, פֿון אַ שנעק. אָט איז דער פיר-טייליגער
ווי אַ גראַבער קרייץ אויסזענדיגער זאַמד-אַבדרוק פֿון אַ
גלאַז-העלער אַקאַלעפֿע, וועלכע דער שטורעם האָט צום
ברעג אַוועקגעוואָרפֿען און וועלכע איז דאָ אויף דעם פלאַכען
דעק אומגעקומען, ווי עס געשעט נאָך היינט אָפט מיט אַרע
בליז-שנייערענדיגע ליידענס-שוועסטער ביים ברעג פון דעם
באַלטישען ים. אָט איז אַ קוים-בעמעקליכע ליניע, אָפּגעדרוקט

פארהאנענע עקועמפלצערן, אזוי און אויך אלץ דאס עראטשע, וואס און זיין לעבען געווען, אָבערמקט. אָבער די פּאָנ-טאָזע זעט אויך אים, ווי אַ פּויגעל, נעסטער בויען און אייער לייגען, זעט די געשלעכטער זיך יאָגען און די לופטען, זעט דעם "ער", ווי ער דרייט קינציג מיט דעם שטאַרקען דאָפּעלט-בעפעדערטען עק און זאָגט-אָן בערמעריש די קראַפט פון זיין ליבע... אַ לאַנג פערשוואונדענער חלום איבער אַ פערשוואונדענעם וואָלד ביים ברעג פון אַ פערשוואונדענעם אָקעאַן.

7 די דאָזיגע גאַנצע ליבע פֿון דער לאַנג-פערשוואונדענער צייט און איצט פערשטאַרט און טויט. די ליבענדיגע זענען ביינער-הויפענס און די מוזעאומס פון דער מענשהייט. ביינער-הויפענס און שטיין-שטיקער, אויף וועלכע דער פאָר-שער קלעבט-אָן צעכלען מיט וואונדערליכע נעמען. דער שטוי-רעם פון יענער ליידענשאַפט פון די שרצים האָט געמעגט זיין אזוי גרויס, ווי ער און געווען: די אונגעהויערע צייט פער-לעשט היינט זיינע לעצטע קלאַנגען, ווי אַ ווייט-פערטראַגענעם אַקאָרד פון אַ האַלב-פערלירענער מעלאָדיע. און און אַזעלכע פערשוואונדענדיגע, קוים נאָך צום אויער דערגרייכענדיגע קלאַנגען טראָגט זיך די מעלאָדיע נאָך פיל ווייטער צוריק. דער איכטיאָזאָרוס, ווי אַלט ער און נישט, -ער שטייט דאָך אויף אַ הויכען שטאַפּעל פון די אַרגאַנישע ענטוויקלונגען אויף דער ערד. אויף דער זעלבער לייטער, אויף וועלכער עס שטייט, זאָל זיין אויף דעם העכסטען שטאַפּעל, דער מענש. מען בלייבט דאָ נאָך אלץ און אַ געוויסען זין און דער "פאָמליע". די לייטער ציט זיך אָבער נאָך ווייטער צוריק, און אַנאָבער-רייט אונטער דעם איכטיאָזאָרוס, אַ גוט שטיק, וועלכעס רע-כענט זיכער נאָך זער פיל מיליאָנען.

מען געברויכט גערן סימבאָליש דאָס בילד פון אַ לעצט-טען ברעג פון אַלעם בעקאַנטען, אַ פערלאָזענער ים-ברעג. זאָמאָ און שוים-קאַמען פון די כוואַליעס. און דאָן דער אונעדליכער,

יעם דאָזיגען אַטלאַנטאָאָרוס ד? קרוין צווישען אַלע בעשעפּע-
 נישען לויט דער קראַפט פון ד? געפילען, וועלכע האָבען אים
 ביי דעם געשלעכטליכען אַקט געדאַרפט בעהערשען. דעו דאָ-
 זיגער דראַקאָן, וועלכער האָט געקאָגט אויף זיין רוקען אַרומ-
 שלעפּען, ווען נישט ד? ערד, איז ווייניגסטענס אַ קליין הויז,
 האָט געהאַט אַ צו קליינעם רוים אין שאַרבען פאַר זיינע גע-
 הירן, זיינע געהירן זענען פראָפּאַרציאָנעל צו זיין געוואָלטגען
 קערפּער געווען אפילו קלענער ווי ביי אַנדערע שרצים. דער-
 פאַר אַבער איז זיין רוקען-מאַרך-ביין גראָד אין דעם אַרט,
 וואָס געפינט זיך איבער ד? געשלעכט-טיילען, געווען אַזוי
 פרייט, אַז דער רוקען-מאַרך איז דאָ ביי אים געווען כמעט
 דריי מאָל אַזוי דיק ווי ד? אייגענטליכע געהירן. מען האָט
 צוליב דעם אפילו גערעדט וועגען „עק-געהירן“ ביי דער דאָ-
 זיגער חיה, ד. ה. בעזונדערע געהירן איבער דעם בעקען,
 וועלכע האָבען געהאַלפּען רעגירען מיט דעם הוינטערשטען טייל
 פון קערפּער, קודם כל מיט דעם אונגעהויער שווערען עק.
 אַבער נישט ווילענדיג מוז מען ד? דאָזיגע „עק-געהירן“
 פערבינדען אויך מיט דעם געשלעכטליכען אַקט: מען שטעלט
 זיך פאַר, וואָס פאַר אַ מורא'דיגע נערווען-אויפּרעגונגען ס'האָט
 געקאָנט אַרויסרופּען אַזאַ אַנזאַמלונג פון רוקענמאַרך-סובסטאַנץ
 גראָד אין דעם קריטישען אַרט.

הויך אין דער בלויקייט איבער ד? דאָזיגע שווער-בע-
 וועגליכע משונה-ווילדע חיות האָט זיך געטראָגען דאָס קונסט-
 פולסטע, סודות-פולסטע פון אַלע אורוועלט-בעשעפּענישען: דער
 הערליכער קליינער אַרכעאָפּטער זקס, האַלב פויגעל-מיט
 פליגעל און אַ פּעדער-קלייד, האַלב עגדיש-מיט אַ לאַנגען עק
 און אַ מויל פול מיט שפּיצנע ציין. קיין שום סימן נישט איז
 בערגעלאָזען, ווי ער האָט זיין ליבעס-אַקט דורכגעפירט. פונקט
 אַזוי ווי זיינע פּעדער-קאָלירען, וועלכע זענען אפשר אַמאָל
 וואונדערליך פליכאַרביג געווען, זענען איצט אַבגעווישט און
 פערשלאָנגען אין דער אייגנאַנגער ברוינקייט פון דעם סאָלענ-
 האַפּענעם שיפּער, פון וועלכען עס שטאַמען ד? איינציגע צוויי

זע גרינזשע שילדקרעטען, וועלכע פערברענגען אָפט שעה'ן
 לאַנג אין אומזיסטע בעמ'הונגען אזוי איינצואַרדנען זייערע
 שטיין-האַרט פערפאַנצערטע קערפערס, איינעם פלאַך און דעם
 צווייטען הונטער דעם אויפגעשטעלט, כדי צו קאָנען ברענגען
 אַן בערירונג זייערע געשלעכט-טיילען.

און איצט די צייט-גענוסען פון דעם איכטיגאָזאָרוס אַליין,
 די לעגענדאַרישע לאַנד-דראַקאָנען און לופט-דראַ-
 קאָנען פון דעם זאָריער-געשלעכט. דער איגואַנאָדאָן,
 וועמענס סקעלעט ס'איז געפונען געוואָרען אין די קילענשאַכ-
 טען אין בעלגיע און פערנעמט אין בריסעלער מוזעאום צוויי
 שטאָק אין דער הויך, אַ שרץ, וועלכער איז געלאָפּען אויפגע-
 שטעלט אויף די הונטערשטע פיס, ווי אַ קאנגורו, ביי אַ
 לענג פון צען מעטער. צי האָבען זיך נישט די דאָזיגע גייענ-
 דיגע טורעמס אַרומגענומען שטייענדיג און איינער דעם אַנ-
 דערן געוויגט אין די אַרעמס, ווי עס טוען דאָס אזוי דרייטס
 אונזערע קאנגורוס? גראַד ביי אַזאַ וויגען זיך, פערגעסענדיג
 אָן דער גאַנצער וועלט, האָבען זיי געקאָנט אונפאַרזיכטיג אַרױף
 אויף אַ ווייכען זומפּיגען באָדען און דאָרט אָן אַ רעטונג פער-
 זינקען, ווי געלעכערטע פאַנצער-שיפען, צו דער פרייד פון די
 היינטיגע געלערטע, וועלכע האָבען ענטדעקט גאַנצע רייען
 אַזעלכע ריזען, ווי אויפגעשטעלטע זאַלען, אין די אַלטע, שוין
 לאַנג פערשטיינערטע זומפען פון דער קרייד-צייט.

אין דאָן דער גרעסטער פון אַלע, די גרעסטע פון אַלע
 לאַנד-חיות, וועלכע האָבען ווען עס איז געטרעטען די ערד:
 דער אַטלאַנטיאָזאָרוס, וועלכען אַטלאַנטיאָזאָרוס האָט
 אויסגעגראָבען פון די יוראַ-פעלען אין צפון-אַמעריקא. אַ גי-
 גאַנט איבער אַכציק פוס אין דער לענג, מיט אויבערשענקלעך
 פון צוויי מעטער די הויך. מען קאָן זיך פאַרשטעלען דעם
 דרום, וועלכען אַזאַ פערלעבט פאַרל האָט געדאַרפט פערנעמען,
 ווען מען זאָל אַפילו רעכענען, אַז דער „ער“ האָט דערביי
 אַוועקגעלייגט די „זי“ אויפ'ן רוקען, אזוי ווי עס טוט דאָס
 היינט אונזער ניל-קראַקאָדייל. און אויסער דעם געהער אפשר

וואָלדען צוויי בערג איינער אויף דעם אַנדערן געוואָלט אַרױס-
קלעטערן. אזוי טוט דאָס דער היינטגער העלפֿאַנט, פֿאַרוואָס
זאָל עס דער מאַמאָנט שוין נישט האָבען אזוי געטון? נישט
מער וואָס ביי זיי האָבען נאָך די לאַנגע ווייסע ווייז-אויסגע-
בויגענע שטויס-ציינ, וועלכע האָבען זיך געדרייט אַהין און
אהער ביי דעם ליבעס-קאַמף, געמוזט אויסזען ביי דעם ליבנה-
שיין ווי פֿיר גיגאַנטישע שלאַנגען, וועלכע וויקלען זיך אַרויס
פֿון דעם ווילדען רױט-וואָלדגען דאָפּעל-קנױל.

אַט זענען צוויי מעגאַטעריען, די ריזען-פֿויליאַקעס
פֿון דרום-אַמעריקאַ, -ריזען, וועמענס הינטער-שענקלען ס'זענען
געווען כמעט דריי מאָל אזוי דיק ווי דעם מאַמאָנט'ס, און ווע-
מענס אַרעמס ס'האָבען געקאָנט, ווען די חיה האָט זיך זיגענ-
דיג אָנגעשפּאַרט, אַרױסרייסען שטאַרקע וואָלד-בױמער. זיי זע-
נען זיכער געווען לאַנגזאַם אין זייערע בעוועגונגען, און דע-
ריבער האָט זיך אויך זייער ליבע אויסערליך געקאָנט אויסדרי-
קען אָן יעדער ליידענשאַפֿט. אָבער איבער דעם ווייטען סטעפּ,
וואָס אין זיינע לעכער האָט זיך שוין פֿאַרזיכטיג בעהאַלטען
דער מענש, האָט זיך געקאָנט טראָגען ווי אַ דראַקענדיגער אוי-
ראַגאַן-ווינט זייער „איי“ (דער ליבע-רוף פֿון די היינטיגע
פֿויליאַקעס), ווען די געשלעכטער האָבען זיך פֿון וואָלד צו
וואָלד דורך דער נאַכט-שטילקייט גערופֿען.

אין דעם זומפֿיגען ראָר פֿון מאַדאָגאַסקאַר האָט דער רי-
זענפֿוגלעל עפֿיאָרניס, וועלכער איז געווען נאָך מיט אַ האַל-
צען מעטער העכער פֿאַר דעם שטויס און האָט געהאַט פֿיס,
וועלכע זענען דיקער געווען ווי ביי אַ שטאַרקען אָקס, געלייגט
זיין „איי“, און וועמענס שאָל ס'האָבען געקאָנט אַריין פֿינף
שטויסען-איינער.

מען קאָן זיך פֿאַרשטעלען, ווי שווער ס'איז אָנגעקומען
די קאָלאָסאַלע אכעליס, די ערד-שילדקעסען פֿון דער
טערציער-צייט אין אינדיען, וועלכע האָבען געהאַט צוואַנציק
פֿוס אין דער לענג און אַכט פֿוס אין דער הויך, דורכצופֿירען
זייער ליבעס-אַקט. מען קאָן דאָס פֿערשטיין לויט אונזערע קליי-

איינס: „פליסטו נישט אין מיינע ליידער, צו איך בין איינס
און דאפעלט בין איך“...

אין אויב דער איכטיאָזאָרוס שטייט פאַר אונז אויף אַזוי
ממשות'דיג מיט זיין ליבע, מעגען זיי דאָך אלע זיך
אויפהויבען, די משונה-וויילדע ברואים פון די שטיינפלאַטען,
פון די גלעזערנע ארונות פון די מוזעאומס,—די אלע אונאויס-
דריקליך-שרעקליכע ברואים, וועלכע האָבען אין דער גאַנצער
אונגעהויערער פריערדיגער צייט, פון היינט-אָן און צוריק ביז
דער צייט פון איכטיאָזאָרוס, דעם ים, די לופט און די ערד
דורכגעשוואמען, דורכגעפליגען און דורכגעקראַכען: אלע קאָן
מען זיך אויסמאַלען אין זייערע ליבע-געפילען, ליבע-אַקטען,
ליבע-פאָזעס,—א פאָנאָסמאָגאָריע, פון וועלכער די ערד טריי-
סעלט זיך, דער ים פלאָזט זיך אָן, דער טויזענט-יעריגער וואַלד
צושפּליטערט זיך אונטער דער אויסגעלאָדעוועטער ליידענשאַפט.
אַט ליפט אַ רויט-וואַלגע סאַמאַנטען-פאַר דורך דעם
שוואַרצען אייבנג-גרענעם אייבען-וואַלד, גאַנץ נאָנט פון
דעם היינטגען בערלין, ביי דעם היינטגען ריקסדאָרף,
אויף וועלכען דער עלעקטריש-העלער אָווענט פון דער וועלט-
שטאָדט וואַרפט היינט אַריבער זיין מאַגיש-בלייען ליכט-שיין.
קאָלאָסען, אין דער גרויס פון די שטאַרקסטע העלפאָנטען, מיט
לאַנגע נעזער, וועלכע לאָזען הילכען איבער דעם גאַנצען וואַלד
זייער שרעקליכען טראָמפייט-טאָן, ווען זיי קומען אַנצולויפֿען דונע-
רענדיג, מיט דעם שווערען אייגענאַרטליגען גאַנג פון אלע העלפאָנטען.
און אין דעם „ער“ ברענט אַנצט די תאווה. די אויערן-דריזען
הויבען-אָן צו שוויצען, דעם גאַנצען ריז בעהערשט אַ מורא-
דיגע אויפֿרעגונג, וועלכע צווינגט אים פריער ברוטאל אַנצו-
פלאַלען אויף דער „זי“, וואָס פֿרובט אים שטעלען אַ ווידער-
שטאַנד. ענדליך הויבען זיי זיך ביידע אָן ליבליך צו רייבען
מיט די נעזער, ביז דער ליבעס-שטורעם גיסט זיך צום סוף
אויס אין דעם אונגעהויערדיגען אַקט, וואָס זעט-אויס, ווי עס

אנדערע פון די לעבעדיגע אָדער אױסגעשטאַרבענע חיות אױף דער ערד. דער וואַלפֿיש-מאַן און דאס וואַלפֿיש-ווייב, ריזען פון אַיבער צוואַנציק מעטער אין דער לענג, שטעלען זיך אױף צו דער בעהעפטונג גלייך אין וואַסער און כאַפען זיך אַרום מיט די פּאָדערשטע פלוס-פעדערן. דערביי פאַסטט דער „ער־מיט דעם עק-פלוס אַזוי, אז דער ים קאַכט און שטורעמט. די אַכטיאָזאָריער האָבען דערביי נאך געקאנט ברילען, אַזוי ווי זייערע נענטערע קרובים, די קראַקאָדילען. און אפשר האָט זיך אױך אַיבער דעם אָרט פון זייער ליבעס-וואַקאָנאַליע אױפגע-הויבען יענער עיפוש־דיגער וואַלקען פון מוסקוס-ריח, וועלכען ער לאָזט אַרויס דער תאוה־דיגער קראַקאָדיל.

אזוי זעט די פּאַנטאָזיע אַ ליבעס-אידיאליע, וועלכע אין שוין, אָן אַ שפּאַס, אָבגעטיילט פון אונז דורך מיליאָנען יאָרען. עס וועט דיר צום בעסטען קלאַר ווערען, ווי לאַנג צוריק דאָס איז געווען, ווען די וועסט דיר פאַרשטעלען, אז די שוים-כוואַליע, וועלכע ס'האט אױפגעהויבען דער בעהעפטונגס-אַקט פון די אַכטיאָזאָריער אין דער געגענט פון דעם היינטיגען שוואַביען, האָט זיך פאַר זייערע אױגען געקאנט צושלאָגען אָן אַ וואַסער-פעלד פון אַנאַקעאָנישען קרעלען-אינזעל, גלייך צו די, וועלכע מיר טרעפען היינט אין דעם דרום-אַקעאָן. אַיבער דעם ברעג פֿון דעם קרעלען-אינזעל האבען זיך געבויגען די גרויס-סע האַרטע פּאָכערס פון פאַלמע-פאַרנען אָדער סאַגאַ-פאַלמעס, אַזוי ווי זיי וואַקסען היינט אין די טראפישע לענדער און ליפערן אונז די פאַלמען-צווייגען פאַר אונזערע לויזות. אָדער עס האָבען גערוישט די גאָלד-גרינע בלעטער פון די שיינע גינקאָ-בוימער, וועלכע שטייען איצט און טעמפעל-וועלדלעך אין כינאַ, אַ נאָדעל-בוימ, אױף וועלכען עס וואַקסען דאָך העלע בלעטער, אױף אַ זעלענעם אופן צוזאַמענבעהעפטע פון צוויי העלפטען; דאָס זענען זיי פאַר געטען איינמאָל געווען אַ פּאַעטישער סימבאָל פון דער ליבע, וועלכע שאַפט פון צווייען

שיינע מיניאטור-קאפיס פון דער גרויסער מוטער-חיה: נאך
 נישט געבוירענע יונגע, וועלכע זענען, אפשר דורך א שטורעם,
 צוזאמען מיט דער שוואנגערער מוטער דערשטיקט געווארען
 און אין שליים בערגראבען געבליבען. דער אולטימאזארוס האט
 נישט געלייגט קיין אייער; ער האט זיינע קינדער לעבעדיג
 אויסגעטראגען, פונקט אזוי ווי אונזערע געפ-בייכגע בארג-
 עגדישען.

עס איז קיין ספק נישט, אז די דאזיגע יונגע זענען
 אויך אין אלע אנדערע פרטים געבוירען געווארען דורך דעם
 זעלבען ליבעס-אקט, וואס געבוירט אויך היינט אלע שרצים
 און אלע חוט-השדרה'דיגע חיות. דורך דער קערפערליכער
 פערמינונג פון א זוימען-קעמערל מיט אן איי-קעמערל. דורך א
 געמיינזאמען אקט פון מאן און ווייב, וועלכער איז יעדענפאלס
 אויך בעגלייט געווען דורך א שטורמישער ליבעס-תאוה. דא
 איכטיאזאוריער זענען, וועניגסטענס טיילווייז, געווען קאלאסא-
 לע חיות: זייער לענג האט דערגרייכט ביז צען מעטער. ווען
 זייערע גלייך-אויפגעשטעלטע עק-פלוסען האבען געפאסט די
 כוואליעס אין דעם עראטישען שטורעם, האט עס געמוזט זיין
 נישט קיין שוואכער שוישפיל. אפשר האבען דערביי די „ערס“
 נאך פריער צווישען זיך געפירט פערביטערטע קאמפען פאר
 דער „זי“, ווי מיר קאנען דאס נאך היינט אפט זען אויף די
 גרינע פרילינג-בערגלעך ביי אונזערע קליינע יאסטשערקעס,
 וועלכע ארדענען-אין צווישען זיך אמת'ע דויעלען און רוען
 נישט איין אזוי לאנג, ביז איינעם פון די ביידע איז נישט
 אָבגעביסען זיין שיין עגדיש-עקעל. דאָרט האָבען דאָס אָבער
 געמוזט זיין קאמפען, ביי וועלכע דער ים האט ווי פון דעם
 בייבלישען לויטן „געזאָטען ווי אַ טאָפּ“. אפשר האט נאָכדעם
 דער גליקליכער זיגער מיט דער שווער-אויסגעקעמפטער „זי“
 דורכגעפירט דעם ווילדען ליבעס-אקט אויף אַזאַ אָפּן, ווי עס
 טוען דאָס היינט אונזערע וואַלפֿיש, וועלכע זענען, אמת, נישט
 קיין שרצים, נור זויג-חיות, אָבער וועלכע זענען דאָך אין פֿיל
 הינזיכטען ענליך צו די איכטיאזאוריער, מער ווי וועלכע ס'איז

אין דער שטאָט שטוטגארט איז פֿערצן אַ קליין געבענשט
 ווינקעל, געבענשט פֿאַר דעם נאָטור-פֿאַרשער. געווענליכע
 ווייסע ווענט אָן שום בעפּוזונג. אין לאַנגע שטונדן זענען דאָרט
 אויסגעשטעלט באַרג-שטיין-לטיקער, אויף וועלכע דיין זוכענ-
 זיגער בליק געפֿינט געוויסע צייכענס, וואָס דערמאָנען מער
 אָדער ווייניגער צובראָכענע סקעלעטען פֿון חיות. דאָס זענען
 פֿלאַטען פֿון שוואַרצען יורא-שפֿער, וועלכער ווערט געבראָכען
 אונטער די שוועבישע אַלפּען. און אויף די דאָזיגע פֿלאַטען
 זעסטו די פֿערשטיינערטע רעשטלעך פֿון אַ גרויסען ים-שרץ
 מיט שטאַרקע פֿלוס-פֿעדערן, קאָלאַסאַלע אויגען און אַ קראַקא-
 דיל-פרעסער, פֿול מיט מורא'דיגע ציין. דאָס דאָזיגע משונה-
 ווילדע בעשעפעניש איז טאַקע יענער פֿיל-בערומטער אַיפֿ-
 טיאָנאָזאָרוס, אויף יודיש: דער פֿיש-עגד'יש. די שטיינ-
 פֿלאַטען, וועלכע האָבען אין זיך אויפֿגעהאַלטען די לעצטע
 רעשטלעך פֿון זיין עקזיסטענץ (וועלכע איז בעשיינפֿערדיק
 אמאָל געווען אַ גאַנץ קרעפֿטיגע און אימפּאָנירענדע), זענען
 ענטשטאַנען אין די טיפֿענישען פֿון אַנאָקעאָן אַלס ווייכע שליים-
 מאַסען אין אַ צייט, ווען ס'זענען נאָך קיין אַלפּען נישט גע-
 ווען, און דער אָפּגעפֿער ים האָט זיך פֿון אינצטיגען מיטעללענ-
 דישען ים געצויגען ווייט, ביז דעם היינטיגען שוואַביען. די
 דאָזיגע צייט איז פֿון אונז אינצא אָבגעשיידט דורך אַ רייז
 יאָרען, פֿאַר וועלכער דאָס איינפאַכע וואָרט „מיליאָן“ געניגט
 בשום אָפֿן נישט און עס מוז נאָך פֿיל מאָל פֿערדאָפּעלט ווע-
 רען, —וויפֿיל מאָל, וועגען דעם וועלען מיר אינצט נישט רעדען.
 און דאָך דערציילט אונז די דאָזיגע שאַטען-מענגע פֿון
 אוראַלטע איכטיאָנאָריער, וועלכע האָבען אַנאָל אין פֿלייש און
 בלוט אויף דער ערד געלעבט, וועגען דער ליבע.

בען, - ליכט, וואָס האָט אַמאָל, אין די אור-טעג, פֿון איר אַרױס-
געשטראַלעט, ווען זי איז נאָך געווען...

און ווי ווייט נאָך מער מווען דערנאָכער די גרעסטע, די
שפּסטע ערשיינונגען פֿון דער מענשהייט אויף אַ נייעם אָפֿן
בעטראַכט ווערען. אויך די ליבע. דאָס אויג זוכט זי אין
די מיליאָנען פֿון דער צייט, אין די מיליאָנען פֿון רוים.

האָט זי זיך אפשר נאָך פריער געמוזט ערשט צוזאמענדרוקען
פון לויזען וועלט-שטאָף, איז אפשר געווען נאָך אַ גאָר פריער-
דיגער אור-שטאַנד פון דער ענטוויקלונג, ווען אַלע פלאַנעטען
זענען נאָך צוזאַמען מיט דער זון איינס געווען, און אפשר נאָך
אַ ווייטערדיגע צייט, ווען די זון איז ערשט אַרויס פון דעם
קאָסמישען סמאָל-אויזען פון אַנאָלגעמיינעם סיסטעם... דער
פרייסטער געדאַנק קאָן זיך דאָ פֿערלירען. אָבער אויך די
פרייסטע יאָרען-ציפער זינד נישט דאָ זיכער מיט ווינציגקייט. אין
דער גרייזע רייע פֿון טריליאָנען קילדערט זיך עס צוריק, צו-
ריק אין אַנאָלגעגרייפליכער צייט, אַזוי ווי דאָרט אין דער
אינצטיגער אַלדעלט-אין דעם אונבעגרייפליכען רוים.
„ווייל זע: איך וויל אַ נייעם הימעל און אַ נייע ערד
בעשאַפֿען.“ די נייע ערד און דער נייער הימעל, וועגען וועל-
כע ס'האָט אַמאָל גערעדט די זעאונג פון נביא, איז אונזערע
טעג באמת געשאַנקען געוואָרען. אַ נייער רוים, אַ נייע צייט.
אין אַזאַ אומגעבונג בעקומען אַלע אַלטע בערגיגען פֿון זיך
אַליין גאָר אַ נייעם אויסזען. אויף דער קלענסטער זאך פֿאַלט
אַנאָלגיאָן פון דעם דאָזיגען באמת נייעם קאָסמאָס: מען
זוכט נישט ווילענדיג זיין ערשט געוואָרענעם קאָסמישען זין.
דער דאָזיגער גראַנט-שטיין איז אפשר געווען ביי די פייער-
דיג-קאָלעדיגע אור-טעג פון דער ערד-ענטוויקלונג. דאָס דאָזי-
גע שטיקעלע שיפֿער איז ענטשטאַנען, ווען דער איכטיאָזאָרוס
האָט אויפֿ'ן קרעלען-גרונד גערויבט. דאָס האָזיגע פשוט'ע שטי-
קעל מעטעאָר-אייזען שטאַמט פון די טיפענישען פון דעם רוים,
האָט אפשר ס'רויס-ווייטקייטען דורכגעמאַכט, איז אפשר אַ רו-
אָנען-טייל פון אַ וועלט, וועלכע האָט לאָנג, נאָך פֿאַר דער
גאַנצער ערד-קולטור, געבליט, האָט אירע מענשען און אירע
שטרעבונגען געטראָגען און איז אין איין שעה פון אַ לאָנג-
ענטשוויגענער גרויזאָמקייט צופֿיצעלט געוואָרען אויף קלייננע
שטויבעלעך. אָבער די גאַנצע שטערן-וועלט קאָן זיין אַזוי
גרויס, אַז דאָס ליכט-פֿילד פון דער דאָזיגער צושטויבער
וועלט וואַנדערט נאָך אין איר און בערייט וואו עס אַזוי

נען, נישט קוקענדיג אויף דעם וואָללעלען שפּאַט, המיד נאָך צופיל בעשיידען), ווען מען זאָגט, אַז די גרויסע דאַטע פון דער ענטשטאַנד פון מענטשן איז געווען מיט מיליאָנען יאָרען צו-
ריק פאַר אונזער צייט-רעכנונג.

אין דער גאַנצער ערשטער העלפט פון יענער טערציער-
צייט זענען אין דייטשלאַנד נאָך געוואקסען הויכע פאַלמען-
בוימער. וועלדער פון מאָנאָליעס און אייבן-גרינע דעמבעס
האַבען זיך געצויגען ביז אין די האַנט אינגאַנצען אונבע-
וואוינטע געגענדען פון דעם פּאָלאָרען אייז-מדבר. די איצט
אינגאַנצען פערפֿיררענע דרום-פּאָליענדער האָט בעקראַנצט
דער גרינער בוכבאים-וואַלד. און דאָך זאָגט דיר שוין דער
נאָמען „טערציער-צייט“ (ד. ה. די דריטע גרויסע צייט-עפּאָכע
פון דער ערד-געשיכטע), אַז עס האַנדעלט זיך דאָ וועגען אַ
שפּעטערדיגער, אַ פּערהעלטניסמאַסיג יונגער עפּאָכע. אונגעווי-
ערע צייטען שיידען-אַב די דאָזיגע עפּאָכע פון דעם פּריערדי-
גען יוראַ-פּעריאָד, ווען די היינטיגע יוראַ-בערג זענען
נאָך געלעגען ווי האַרץ-זאָנטאַלע שליים-שניטען אין דער ים-
טאַפּקייט, -שליים, וועלכער איז שפּעטער פּערהאַרטעוועט געוואָ-
רען און איז דורך די בויענדיגע קרעפטען פון דער ערד-קאָ-
רע אַרויסגעזעצט געוואָרען אַלס הויכע בערג אַנפער דעם
וואַסער אַרונדער. אין יוראַ-ים איז אַרומגעשוואומען דער אייז-
טיאָזאַורוס, וועלכען די טערציער-צייט האָט שוין נישט
געזען. און אזוי גייט עס אַלץ ווייטער און ווייטער אַוועק ביז
אין דער אור-גרויקייט פון דער ערד-געשיכטע. ביז אין די
וועלדער פון דער שטיינקוילען-צייט, -יענע געהיימניס-
פולע פאַרן-בוימער-וועלדער, וועמענס פֿערשטיינערטע רעשט-
לעך מיר, אַלס פּראָטאָישע געאָלאָגען, פּערברענען היינט אין
אוייווען. ביז צום ערשטען בעווייזען זיך פון אַרגאַנישע בע-
שעפּענישען איבערהויפט. דאָס גייט זיכער אַוועק ביז אין די
הונדערטער מיליאָנען. און דאָך איז אַפילו דאָס שוין געווען
אַ שטופע, זיכער שוין אַ הויכער שטאַפּעל אויף דער אונענד-
ליכער לייטער. איז אפשר די ערד פריער נאָך געווען צוגלייט,

העכסט מאַלפּען-ענליכען שאַרבען מיט אמת'ע מענשליכע פּיס.
אַבער אויך דאָרט געפֿינט מען אין ערד-שיכטען פון דער זעל-
בער עלטער אמת'דיגע שפּורען פון אַ פּרימיטיווער מענשליכער
קולטור, - שפּורען, וואָס זענען גאַרנישט ווייניגער וואונדערליך
פון די, וועלכע זענען פערבליבען פון יענער צייט אין איי-
ראָפּאַ. און אויב דאָרט האָט זיך באמת נאָך אין יענער צייט
אויך אַרומגעפלאַנקעט אין די אור-וועלדער אַ מאַלפּע-מענש,
האָט ער געמוזט זיין נור אַזאַ מין פֿערשלעפטע אַפּערבליי-
בעכץ, ווי עס איז היינט דער ברקען-עגדיש אין ניי-
זעלאַנד, אפערבליבענער אוראַלטער זאָרער פון דער
טריאַס-צייט, אָדער ווי די שנאָבעל-חיה און דער מאַלפּע-
פֿיש אין אויסטראַליען, אויך אַזעלכע פֿערשלעפטע אוראַלטע
אַפּערגאַנגס-פֿאַרמען. די אייגענטליכע געשעעניש וואָס דער
מענשען-ענטשטעאָניג' מוז מען אָבער זוכען טיף אין דער
טעריציער-צייט. דאָס איז די לאַנגע געאָלאָגישע עפֿאָכע
פֿאַר דער דאָוויאַלער אייז-צייט, וועלכע האָט אויך זיכער
געדויערט פֿיל מיליאָנען יאָרען. מיר האָבען היינט בערגינדע-
טע בעווייזען דערפֿאַר, אַז אַ זער איינפאַכע אָנהויב-קולטור,
וועלכע מוז דאָך אָבער שוין שטאַמען פון מענשליכע אָדער
מענשען-נאָנטע בעשעפענישען, ציט זיך ביז דעם מיטען פון
דער דאָזיגער טעריציער-צייט, ביז דער אַזוי גערופענער מיאָ-
צען-צייט. עס איז אַ זער הויכע וואַרשיינדליכקייט, וועלכע
שטאַמט זיך אויף געוויסע בעאַרבייטע שטיין-שטאָקער, די אַזוי
גערופענע עאָליטען, וועלכע מען געפֿינט היינט הויפטזעל-
ליך אין פֿראַנקרייך. אַלוא מוז די ענטשטעאָניג פון מענשען
אויף דער ערד שטאַמען פון דער פֿריסטער טעריציער-צייט,
פון דער עאָצען-עפֿאָכע, - פון יענער עפֿאָכע, וועלכע מען
האָט שוין אַמאָל (נאָך נישט וויסענדיג דעמאָלט, אַז אין איר
איז פֿאַרגעקומען די דאָזיגע געוואַלט'גע געשעעניש) אָנגערופען די
עפֿאָכע פון „מאָרגענשטיין (עאָס) פון דער נייער צייט". עס איז
נישט איבערגעטרעבען, נור, פֿערקערט, גאָר וועניג פֿערעכענט
(ווי בכלל אונזערע געאָלאָגישע צייט-בעשט'מונגען, וועלכע זע-

א' נייע, איינפאכערע, פיל ערטערע אור-קולטור, וואס שטאמט
נאך פון פאר דער צייט פון מעטאליק. וואס האט זיך בעדינט
מיט שטיין-געצייג און האט מיט שטיין-געווער גע'הרג'עט אַזעל-
כע חיות, וועלכע זענען צו דער צייט, וואס האט שוין נאך
זיך איבערגעלאזען שריפטליכע סימנים, שוין אינגאנצען אויס-
געשטארבען. די דאזיגע אור-קולטור, וועלכע מען קאן נאך-
פארשען אין מיטעל-אייראפא לויט קלאר-פערבליבענע שפורען,
פערלירט זיך אין אַנ'עפאכע, וועלכע דער מאדערנער געאלאג
בעצייכענט אלס אייז-צייט. לויט אַנ'אסטראנאמישער רעכנונג,
וואס פאר איר ריכטיגקייט האבען מיר א סך בעווייזען, ווערט
דער העכסטער פונקט פון דער דאזיגער אייז-צייט (אדער בע-
סער געזאגט, אייז-צייטען, ווייל עס האנדעלט זיך וועגען
אַ געשעעניש מיט הפסקות-אין איבער'חור'ונגען) בערעכענט ביז
מינדעסטענס איבער דעם יאָר הונדערט טויזענט פאר
קריסטוס. און פונדעסטוועגען זענען די שאַרבענס פון די איי-
ראפאנישע מענשען פון דעם סוף אדער אפשר נאך גאר פון
אנהויב פון דער דאזיגער לאנגער אייז-עפאכע נישט קיין איי-
גענטליכע מאַפּע-מענשען-שאַרבענס, אויבואויל זיי זענען עט-
וואָס אַנדערש געבויט ווי די שאַרבענס פון היינטיגען מענש.
מיר האבען היינט בילדער פון חיות, געמאָלט פון דער האַנט
פון די דאזיגע מענשען אויף די ווענט פון היילען אין דרום-
כראנקרייך, וועלכע מען קאן זען גוט דערקענען, און וועלכע
שטעלען פאר אַן א העכסט-כאראקטעריסטישער טעכניק די-
לויט אַלע חיות פון דעם דעמאָלט'גען אייראפא: מאַמאָט-
טען, אַנטילאָפּעס, ווילדע פערד א. אַנד. פון אַנ'אני-
דער זייט אַזוי אָבער דורך אַ גוטער טעאָרעטישער בעגרינדונג
אויפגעוויזען, אַז דער מענש האָט זיך געמוזט ענטוויקלען פון
וועלכע ס'איז פריערדיגע מאַפּען-ענליכע חיות. אויף דעם
אינזעל יאָווא האָט זיך אויך וואַרשיינליך נאך ביז דער די-
לויטאָל-צייט (ד. ה. ביז דער עפאכע פון דער צפונדיגער
אייז-צייט), געפונען אַ משונה-ווילדע בריאה, דער בערימטער
פּיטע קאַנטראָפּוס, וועלכער האָט אין זיך פּעראייניגט אַ

אונענדליכקייט אריין. דאָס מאָל אין אַ צייט=אונענדליכקייט.
צייט=מיליאָנען פֿון שטרענגער געשיכטליכער ענטוויקלונג.

לאָמיר אלס מאָס נעמען אַט וואָס: דער אַלטער כּעאַפּס
פֿון מצרים, וועמענס נאָמען עס טראָגט דן גרויסע פּיראַ-
מידע (א ווערק, וואָס ווייזט שוין זיכער אָן אויף אַ הויך ענט-
וויקעלטער קולטור). האָט געלעבט אין יאָר צווייטזייענט פֿינפֿ-
הונדערט פאַר קריסטוס'עס געבורט, ד. ה. אַנ'ערך מיט פֿיר-
טזייענט פֿינפהונדערט יאָר צוריק. דאָס איז אַלענפאלס געווען
מיט אַ פאַר הונדערט יאָר פאַר האַמוראַב'ן, דעם גרויסען
קעניג פֿון פּעראייניגטען בבל. עס זענען אָבער פּערבליבען
פֿון דער צייט פֿון כּעאַפּס אויפשריפטען, וועלכע דערציילען,
אַז אין יענער צייט זענען ענטדעקט געוואָרען אין דעם מדבר-
זאָמד פּערשאַטענע טעמפלען פֿון אַלעגנדארט'שער אַלטער
צייט. דער גרויסער ספינקס איז אין כּעאַפּס'עס טעג געווען
שוין אזוי אַלט, אַז ער האָט געמוזט אויפגעפרישט ווערען.
באמת קאָן מען נאָכפאָרשען אַ הויך ענטוויקעלטע עגיפּטישע
קולטור אויף נאָך טזייענט מיט עטליכע הונדערט יאָר צוריק
פאַר כּעאַפּס'ען. דאָרט אונגעפער געפֿינט מען ערשט דן אַלט-
בבל'ישע קולטור=וועלט, וועלכע מיר פּערבלינדען מיט דעם נאָ-
מען פֿון קעניג סאַרגאָן דעם ערשטען. דן דאָטע פֿון זיין
טויט פאלט צוזאַמען אונגעפֿער מיט דער יודישער דאָטע פֿון
דער „בעשאָפונג פֿון דער וועלט“, וועלכע אונזערע קאַלענדאַר-
רען בענוצען נאָך היינט! אָבער הינטער דעם ציט זיך ערשט
דן אור=סומער'ישע קולטור פֿון דעם טאָל פֿון פּרס. זי דער-
גרייכט אפשר ביז דעם יאָר 8000 פאַר קריסטוס'ען. און אין
וועלכער צייט פּערלירט זיך שוין דאָ קולטור אין אַ פאָרם,
וואָס האָט געשאַפֿען ווערק, פאַר וועלכע דו שטייסט נאָך היינט
מיט בעוואונדערונג, מיט אַ געוויסען יראת הכבוד פֿון נישט
קאָנען נאָכמאַכען...
איצט קאָנען מיר אָבער, אַ דאָנק די לעצטע פאַרשונגען.

און נישט ווייניגער אונגעהויער די צייט. ווען די מענשען זענען נאך געוואקסען ווי גיידעלע ספעקט-פרוכטען לויט דעם וואונדערליך=סודות פולען ווילען פון דעם הימלישען גערטנער אינטער דעם זיכערן בלייען קריכטאל-געוועלד, איז דאס ציילען די יארען פון דער פערגאנגענהייט געווען א גאנץ לייכט פערגעניגען. א פאר טויזענט יאר צוריק: און דאן האט בען זיך אָפּגעריסען אפילו די שטרענגסטע אַריכטאַקראַטישע שטאַמען. דער געווימער פון די פעלקער איז פערט א נדען, און פון דער אָפּברענגער בלייקייט איז אַרױסגעשוואמען א בלומיג-פילפארביגער גארטען. אדם און חוה האָבען זיך געקושט; הייליגע שטילקייט פון א וועלטען-מאַרגען; און נור שטיל שלייכט זיך די שלאנג, צוזאַמען מיט וועלכער עס רוקען זיך אָן אויף דער גן-עדן-לאַנקע די אלע מורא-דיגע אומגליקען פון דער שפעטערדיגער צייט. נאך א קורצע ווילע פרער: און גאט האָט אַריינגעוואָרפען די ערד אין רויב, די זון אויף דעם אויסגעטרייסעלטען הימל-געוועלד, מיט יענעם געוואלט=גען בעשעפער=שוואונג, וועלכען נור מקעל אַנדזשעל, אפשר דער איינציגער פון אלע גלויבנע און אונגלויבנע פון דער קריסטליך=דאָגמאַטישער ערא, האָט אין זיך מיט דער פולער קראַפט דערפילט און קינסטלעריש נאָכגעמאַכט, בשעת ער האָט געשאַפען זיין בילד אויף דעם געוועלד פון דער סיקסטיןישער קירך-געביידע.

נישט די קונסט און נישט די אינדיווידועלע פאַרשטע-לונגס-קראַפֿט פון יענעם אונשטערבליכען בילד האָט די פאַר-שונג היינט בעזיגט. אָבער זי האָט מיט איר אייזערנער האַנט איינגעבראַכען יענעם אויסגעטרוימטען הימל-געוועלד, מיט וועלכען דער גלויבער האָט באמת אַרומגענומען די מענשען-וועלט. הינטער די עטליכע טויזענט יאר מענשהייט און נאך ווייטער-הינטער די עטליכע טעג פון יענעם לעגענדאַרישען בעשאַפֿונגס-אַקט האָט זי אויפֿגעריסען א טויער אין אַ נייער

די שטען ים-דורכגאנג פאר דעם שרעקליכען וואלדקאן-אויסברוך,
 וועלכער האָט עס אין יאָר 1883 אין דער לופט אויפגעריסען.
 אָבער עס זענען זיכער פאַרהאָן אויך אַזעלכע שטערן, וועל-
 כע געפינען זיך פון אונז אויף אַ שטרעקע פון פֿיל טויזענט-
 טער אַזעלכע ליכט-יאָרען, — יאָרען, פון וועלכע יעדערס האָט
 דרייהונדערט פינפֿאונזעכציק טעג צו פֿראונזוואנציק שעה, יע-
 דע שעה צו זעכציק מינוט, יעדע מינוט צו זעכציק סעקונדעס,
 און יעדע פון די דאָזיגע סעקונדעס ווערט גערעכענט אַלס
 פערציק טויזענט מיל... ביז מיט אַ קורצער צייט צוריק האָט
 מען גערעכענט, אַז די אמת'דיגע נעפעל-פלעקען, די ווילדע
 גאז-מאַסען, וועלכע זעען אָפּט אויס פונקט אַזוי ווי עמבריאַ-
 נען פון געבוירענווערענדיגע שטערן, זענען פון אונז אַזוי
 דערווייטערט. היינט צווייפֿעלט מען אָביסעל: מעגליך, אַז גראַד
 די דאָזיגע אונפֿאַרמֿיגע הימעל-פלעקען זענען טיילווייז גענטער
 צו אונז, ווי מיר האָבען גערעכענט. געוויסע שטערן-הויפֿענט,
 וועלכע דער ספֿעקטראַסקאָפֿ צווינגט אונז צו האַלטען פֿאַר
 פֿיקטשטערן-סיסטעמען, און וועלכע זעען דאָך אויס אפֿילו דורך
 די שטאַרקסטע טעלעסקאָפֿען ווי נעפעל-פלעקען, מוזען יעדענ-
 פֿאַלס שוועבען אין אַזעלכע אונבעגרייפֿליך-אונגעהויערע ווייט-
 קייטען פון אונז. אָבער אפֿילו די אָנגעזעענע פֿיקטשטערן
 זענען פון אונז אַזוי געוואַלטֿיג ווייט, אַז דער דרייסיגסטער
 קאָסמישער פֿאנטאַסט קאָן זיך דערמיט בעפֿרידיגען.

דאָס איז דער רוים, אין וועלכען דער נאַטורפֿאַרשער
 וואַרפט זיך אַריין, — וואַרפט זיך אַריין, ווייל דו און מיר אַלע
 זענען נור אַ ווערטיג-געווימזעל פון דער דאָזיגער דיקער ערד-
 קויל, וואָס איז איינמאַל, מיט מיליאָנען יאָרען צוריק, אַרייַ-
 געוואַרפֿען געוואָרען אין דעם רוים און, בעלֿזיכטען דורך טוי-
 זענטער און טויזענטער ליכט-וועלען פון די אַלע נאַנטע און
 ווייטע זילבער-וועלטען, וואָס זענען אַרום איר, מאַכט זי דורך
 איר לאַנגען עלפֿטשישע שלידער-וועג אַרום דער זון לויט דעם
 זעלבן געזעץ, וואָס לאָזט אויף איר גוטא פֿליען אַ קאַנאַ-
 בען-קויל.

איז צושפאלטען. צושפאלטען, צופיצעלט אויף אונגעהויערן
געוויינעל פון איינצעלנע פינקלענדיגע וועלט=שטויבעלעך. צוויי-
שען די שטויבעלעך ציט זיך דער פרייער רוים, אייז=קאלט,
און לופט. און די שטויבעלעך זענען מיר טאקע נור אלע שטוי-
בעלעך, ווייל צווישען זיי און אונז הערשט שוין דער דאזיגער
געוואלטגער מיליאנענמייגער רוים.

פון יענער זייט פון די מיליען שטייען גיגאנטישע זיי-
נען, פון וועלכע דאס ליכט פליסט אין ריזיגע שטראמען,
פליסט און פליסט און פליסט ביז אין די ווייטסטע ווייטען
פון דער וועלט אוועק. עס פליסט אונגלייבליך=שנעל, דאס
דאזיגע ליכט: מיט א געשווינדקייט פון פערציק טויזענט מיל
אין א סעקונדע טראגט זיך זיין וועלען=לויף אין פרייען רוים.
און דאך דארף דויערן גאנצע פיר יאר, ביז דאס ליכט פון
דעם גאָנצן שטערן פון די דאזיגע פיקס=שטערן קאן דערגריי-
כען אונזער מענשען=אויג אויף דער פלאנעטע ערד. אויפ'ן
דרום=הימעל, דארט וואו דאס שטערן=בילד פון דעם קענטאור
ליכט, שטראלט דער דאזיגער שטערן, דער הערליכסטער און
העלסטער פון אלע זון=שטערן. די פיר ליכט=יאר לאזען
בערעכענען, לויט דער צאל מיל אין א סעקונדע, די געוואלט-
טיגע שטרעקע, וועלכע טיילט=אָב פון אונז דעם דאזיגען שטערן:
זי מאכט=אויס פיל ביליאנען מיל. און פון אלע מיליאנען
פיקס=שטערן פון דעם הימעל=געוועלב איז דאס דער גאָנצער
פון אנדערע קומט צו אונז אן דאס ליכט ערשט נאך הונ-
דערטער יארען. עס קאן זיין, אז היינט, ווען מיר קוקען
אויף זיי, זענען זיי שוין פון לאנג אינגאנצען אנדערש אויס,
ווי דעמאלט, ווען דער ליכטשטראל, וועלכער איז צו אונז
ערשט איצט ענדליך אנגעקומען, איז פון זיי ארויס. און ווען,
פערקערט, דער שוואַכער גלאַנץ פון אונזער ערד ווערט איצט
דארט בעמערקט, זעט אויס די ערד אין יענעם שיין אזוי, ווי
זי איז געווען מיט צענדליגער, מיט הונדערטער יארען צוריק:
אן איי ענבאנען, אן דעם אייפאלטורם, אן דעם סועץ=קאנאל,
מיט דעם אינזעל קראקאטצו, וואָס איז געלעגען אין דעם זונ-
ט

איך בין דאס זונען-שטויבעל, איך בין דער זונען-באלן
צום שטויבעל זאג איך: בלייב דא! אין צו דער זון: אחצק!
איך בין דער מארגען-שטער, איך בין דער אדער-הויך,
איך בין דעם וועלדעל'ס פליסטער, דעם ימ'ס —

דער וועלדען-רויט.

איך בין די מאסט, דער רודער, דער רודערער, די שיק,
איך בין, אן וואס זי ברעכט זיך, דער ים-פעלז
פון קאראל.

איך בין דער הויך פון פליסטער, איך בין דעם
מענשענס גיסט,

איך בין דער פונק אין שטיבער, דער גאלד-גלאזן
אין מעטאל.

איך בין די שיכרות, וויינטאק, דאס פרעס-ברעט
און דער זאפט,

דער שפור און די שענק ס'בין, דער בעכער פון קריסטאל,
דאס ליכט און דער, וואס פליט ארום אלס, דער
שמעטערלינג,

די רויז, און פון דער רויז פער'טיכערט די נאכט-גאל.
(ר? קערט נאך רימ?)

בעטראכטען א זאך מיט די אויגען פון דעם היינטיגען נאך-
טורפארשער, הייסט: אוועקשטעלען זי אין א רויז, אין
וועלכען עס הערשט דער רוימליכער מליאן, דער מיילען-מלי-
יאן. און עס הייסט: בעטראכטען די זאך אין שיינ פון א פער-
גאנגענהייט, וועלכע ווערט געמאסטען מיט דעם צייטליכען מלי-
יאן, מיט דעם יארען-מליאן.

דער בלויזער קריסטאלענער געוועלב מיט די גאלדענע
שטערן-נעגעל, וועלכער האט ארומגענומען דעם אלטערט-מלי-
כען מענשען, אזוי ווי דער גלעזערנער דאך פון א ספעקט-
גארטען, אונטער וועלכען דער טרייער הימלישער גערטנער-
האט געלאזען וואקסען איידעלע און גראבע מענשען-פרוכטען-

אויב וואו אױף אױך ער מױדט נישט אױנגאנצען אױס דעם וואונדער-
דערפֿולען עלעמענט.

ער פֿירט דורך דעם אונגעוויינלעך וואונדער-
אוצר פֿון דעם היינטיגען נאטור־פֿארשער.

אָרעגענפֿויגען שיינט איבער דער בלויקייט. דער רעגענ-
פֿויגען פֿון דער ליבע. איין עק זיינעם האַסטו מיט דיין בליק
געכאַפט. ער גלאַנצט איבער דעם איינפֿאַלען אַקט פֿון דער
מענשליכער בעהעפטונג, דאָרט ביים זױמען־חיה'לע אין דעם
איי, וועלכען דו האַסט געזען. לאַמיר איצט אַן אונזער גאַנג
ווייטער פרובען זיך אַוועקצולאָזען צו דעם צווייטען שטיק-
פֿונקט. דאָרט, וואו די ליבע קומט ערשט איצט אַריין אין דעם
ליכט־פֿעלד פֿון דעם נאטור־פֿארשער.

פאנאראמט, וועלכע עפענט זיך פאר אונזערע אויגען אונטער
דעם ליכטיגען שטראל אין דעם גרויסען אייבנגקייט-נעפעל.

און מיר שטעלען זיך פאר אן ענטוויקלונג אויך
אין דער ליבע. אָנשטאָט צו זאָגען דאָס איינפאַכע וואָרט
„אייביג“, טרייבט עס אונז, צו זוכען די ענטשטעהונג פֿון דער
ליבע אין דעם ענטוויקלונגס-גאַנג פֿון קאָסמאָס, וועלכער וואַקסט
פֿינלעכקייט אַרויס ווי אַ פֿילפֿאַרבֿיג אינזעל פֿון דעם בלויען
ים פֿון די צייטען. דאָס איז אייגענטליך דאָס נייע, וואָס אונז
זער צייט גיט-צו צו דעם אַלטען פשוטען אייבנגקייט-בילד.
דער דאָזיגער ענטוויקלונגס-גאַנג איז דאָס אייגענטליכע „איי-
ביגע“. אין אים ליגט דער פעסטער צוזאַמענבונד פֿון דער
גאַנצער פֿירערדיגער ענטוויקלונג און די זיכערהייט אין דער
אונערנדיכער צוקונפט. הינטער דער מענשהייט שטייט איר
ענטוויקלונגס-גאַנג, שטאַפֿעל ביי שטאַפֿעל. אויך דער גאַנצער
ווייטסטער גורל פֿון אונזער פֿלאַנעט, פֿון אונזערע פֿיקסשטערן-
זונען איז נאָך צילך דער ווייטערדיגער גאַנג פֿון דער דאָזיגער
ענטוויקלונג.

אַ גאָלדענער פֿאָדעם דערנענטערט זיך צו אונז. לאַמיר
פרובען אָביסעל אונזער שניפֿעל צו אים צוצובינדען, כדי צו
זען, ווי ווייט מיר וועלען קומען. עס איז זיכער מיט מאָדער-
נע מיטלען אַ בעסערע ים-רייזע, ווי ווען מיר זאָלען זיך לאָ-
זען נאָך דער אונשטערבליכקייט פֿון אינדיווידואל. דער דאָ-
זיגער וועג איז היינט אַ פֿערפֿירער־שער אָדיסעע. שיינע נאַקע-
טע סירענען, וועלכע נאַרען אַריין דעם רייזענדען און פרע-
סען אים אויף, ווען ער לאָזט זיך פֿערנאַרען. ציקלאָפֿען,
וועלכע פֿערשפּאַרען דעם דענקער אין זייערע היילען אַזוי, אַז
ער דאַרף זיך פֿרייען, ווען עס געלינגט אים, אָנהענגענדיג
זיך אָן בויד פֿון אַ באָק, צו אַנטלויפֿען. קירקע די צויבערין,
וועלכע פֿערוואַנדעלט פֿילאָזאָפֿען אין אייזען, און לאָטאָפֿאַגען,
וואו מען פֿערגעסט זיך אין אייביגען געדאַנקען-שלאָף, נאָעמי
דיג דאָס זיסע צוקער-ברויט... אונזער וועג איז פשוטער,

ווען אַ בעגריף, וועלכען מיר האָבען היינט אין פלייש און בלוט: דער בעגריף פון דער ענטוויקלונג.

אין אינערליכסטען עצם פאלט ער נישט אַרויס פון דעם וואָס דאָס וואָרט „אייביג“ נעמט אַרום. אָבער אַיבער דעם קאָנקרעטען בילד, וואָס ליגט אונטער דעם דאָזיגען קלינגענ-דיגען וואָרט, גיסט ער אױס דעם צויבער פון דער אונטערליכער כער פערענדערונג און דערמיט אױך—פון דער אונטערליכער רייכקייט. אין אַנױנטאָניגען וויסען נעפעל וואָרפט ער אַריין אַ ליכטיגען שטראַל, אונטער וועלכען עס הויבט זיך מיט אַמאָל אױף אַ בלינדענדיגער, אַטעמענדיגער לאַנדשאַפט, וואו אַלץ גע-פונט זיך אין אַ לעבעדיגער בעוועגונג: די בוימער לאָזען אַרויס קנאָספּען, די בערג צושפרייטען זיך, ציען זיך אױס, שפאַלטען זיך, דער ים בלאָזט זיך אָן און רוישט. און אין דער טיפער בלויקייט אַיבער די פערענדערטע האַרצאָנטען בליען-אױף נייע שטערן, גלייך ווי אין דעם קאַלטען וועלט-רוים וואָלט אױך אַ וואונדערליכער פּרילינג ערוואַכט.

אין יענער איינער „ליל שמורים“ פון דער קולטור-גע-שיכטע האָט די מענשהייט באמת געוואַלט. אין דער דאָזיגער נאכט האָבען די דענקער געטראַכט און געבויט, אינסטרומענט-טען זענען ערפונדען געוואָרען, ביליאָטעקען אין מוזעאומס האָבען זיך אָנגעזאַמעלט, שטערן-אַבסערוואַטאָריעס האָבען זיי-ערע טורעמס געגען הימל אייפגעשטעלט. און אז מיר זאָגען היינט, אין סוף פון דער דאָזיגער נאכט, אז דער מענש האָלט זיך בעשיינפערליך אין דעם „אייביגען“ לעבען פון קאָסמאָס דורך דער פרוכפערונג, דורך דער ליבע-קלינגט אונז מיט אין די בערגיפּען „מענש“ און „קאָסמאָס“ די גאַנצע הייסע אַרבייט פון דער דאָזיגער גרויסער „ליל שמורים“.

מיר זעען דעם קאָסמאָס זיך ציען נישט נור אין דער טונקעלער אייביגקייט אַריין, וועלכער איז אַ מעלאָדיע, אָבער נישט קיין בילד; מיר זעען אים, מיר נעמען אים אַרום אין אמת'דיגע רוים-ווייטקייטען. מיר זעען די מענשהייט אַלס גאַנ-צעס אַרויסשיינען פון דער אונגעהויערער, ממשות'דיג ליכטיגער

אייביגע ערד, אייביגע זון

זי איז בכלל פערצן אין אונזער מאָדערנער אױפפאַ
סונג וואָס עס איז, וואָס מיר זאָלען קאָנען זיך פאַרשטעלען
אַלס „אייביג“?

ד? אַלטע צייט האָט געזען הינטער זיך אַ פאַר הונדערט
יאָר מענשהייט. איר בליק האָט נאָך נישט געקאָנט בעטראַכט
טען דאָס גרוימע מענשהייטס-לעבען אױסער די גרענעצען פון
דער קולטור. דער נאַטורפאַרשער פון אונזער צייט לייגט אָבער
אָוועק זיין האַנט אױף דעם דאָזיגען ברוינעם, פון ים צושפאַל-
טענעם פעלז. דער דאָזיגער פעלז שטאַמט פון אַ צייט, ווען
ס'זענען נאָך גאָר קיין מענשען נישט געווען... און די גאַנצע
ערד? איז דען די ערד פאַר אונז אױך נישט בלויז אַ רעלאַ-
טיווער בעגריף? אַ ליכט-שטויבעלע, וואָס פליט אַרויס פון דער
טאָפּקייט פון די צייטען, ברענט, ווערט טונקעלער, „לעבט“ און
פּערגייט? איז דען נישט די „אייביגע זון“ נישט מער ווי אַ
טרוים, זייט מיר ווייסען, אַז אַלע פּינס-שטערן זענען זונען,
און אַז אַבער אַזעלכע פּינס-שטערן ברעכט אױס דער רױטער
הערבסט פונקט ווי אַבער אַנ'ערדזשען דעמבענעם וועלדעל;
אַז עס קאָנען אױף זיי קומען קאָטאָסטראָפּעס, וועלכע צינדען
זיי אָן און פערברענען, פונקט ווי אַ בליץ-פונק פערברענט אױף
דער ערד אַ יונגען דעמבע זייט מיר ווייסען, אַז דער אייז-קאַלטער רױם
זיגט אױס זייער היץ, פערפריט זיי און ברענגט זיי צום ווינ-
טער-טויט?

אין דער אמת'ן רוקט זיך דאָ פאַר אונז היינט אַרויס אַ
גאַנץ ניי בילד, אַ גאַנץ נייע אױפפאַסונג פון די וועלט-ערשיי-
נונגען, וועלכע פאָדערן אױך פאַר דער אַנדעע פון דער
אונשטערבליכקייט, פאַר דער אַנדעע פון דער אייביגקייט אַ
לאַגזשע בעניי אונג, איידער מיר נעמען זיי אַן אַלטען
זין ווייטער בענוצען.

איין זאך האָט געפעלט דעם פשוט'ען אַזוי גוט ווי דעם
ראַפּינרטען דענקען פון די אַמאָליגע צייטען: דאָס איז גע-
-

וועלכער ראטעוועט דערפֿאַר ד? מענשהייט. דער דאָזיגער גע-
דאַנק פֿירט דורך דעם וועג פֿון דער פֿרוכפֿערונג, דורך דעם
וועג פֿון דער לִיבע.

אין פֿרינציפֿ איז אויך דער דאָזיגער שטאַנדפּונקט אַנ-
אוראַלטע חכמה. ער איז אונז אַזוי פֿערשטענדליך, אַזוי נאָנט
טאַקע דערפֿאַר, וואָס ער האָט אין זיך ד? דאָזיגע וועלט-
אַלטקייט.

ד? עטליכע טויזענט יאָר פֿון מענשליכען דענקען זענען
פֿאַר אַזעלכע פשוט'ע לִאָגישע אויספֿירונגען אין זיין פֿון דעם
ביבלישען איסדרוק באמת נור איין „ליי שמורים“. אַ פֿאַטער,
וועלכער שטאַרבט און בענשט זיין יונג קינד: און דער גאָנ-
צער געדאַנקענגאַנג איז אין זיין געוואָלטִיגער גרויסקייט קלאָר.
דער פֿאַטער שטאַרבט אַוועק, ווי ד? אַנדערע דערמאָנטע אויפֿ-
פֿאַסונג זאָל דאָרט זיין טויט נישט ערקלערען. אָבער דאָס
קינד לעבט, און מיט אים ציט זיך דער פֿאָדעם ווייטער. מל-
יאָנען אַזעלכע פֿעדעם, וועלכע קרייצען זיך, פֿערשפּיגען זיך,
צייען נייע פֿעדעם: ד? מענשהייט. דאָס קינד וועט ברענגען
אייניקלעך, ד? אייניקלעך אור-אייניקלעך. אַלץ אויף דער זעל-
בער ערד, אונטער דער זעלבער זון, וועלכע האָבען שוין גע-
געבען באָדען, וואַרעמקייט, ליכט ד? עלטסטע אור-עלטערן,
וועגען וועלכע מיר קאָנען נור וויסען. אויף דער אייביגער
ערד, אונטער דער אייביגער זון דער אייביגער מענש, וואָס
האַלט זיך אויף דעם סוף פֿון דער לִיבע, וועלכער מאַכט אים
אונשטערבליך.

אָבער אויב ד? דאָזיגע אָנשויאונג איז אַליין פֿאַר זיך
אויף אַלט, איז דאָך איינס ביי איר זיכער: וואָס נענטער ז?
קומט צו אונזער צייט, ווערט ז? אַלץ יונגער, אַלץ לעבענס-
קרעפטִיגער. אמת, מיט אַ געוויסער אויסבעסערונג. נאָך דער
אויסבעסערונג זעט אים, ווי דאָ וואָלט זיך דער וואָלקען-שליי-
ער אַלץ מער און מער פֿונאַנדערגעשוואַמען.
איין פֿראַגע מוז אויך דאָ אַרויסקומען.
אייביגע מענשהייט...

פֿאַט אָ, פֿאַר וועלכען דאָס ערדישע לעבען פֿון אינדיוויד-
אום איז געווען נור אַ בלייכער טרוים, וואָס טראָגט זיך גיך
צוועק אין אַ פֿיל-העכערער אידעאלער עקזיסטענץ פֿון יענער
זייט פֿון צייט און רוים-ביז צו דעם גרויסען פעכנער,
וועלכער האָט זיך פֿאַרגעשטעלט, אַז צוזאַמען מיט די מעכא-
נישע וועלען, וואָס שטראַלען איינמאַל אַרויס פֿון יעדען אינ-
דיווידואל און וואָס ווירקען אויך נאָך זיין טויט אונענדליך
אין דער מעכאַניק פֿון דער וועלט, אַז צוזאַמען דערמיט לעבט
אויך ווייטער די מענשליכע נשמה. אָבער אויך ביז צום נע-
בעכדיגען בילד פֿון אַ שול, וואו דער לערער צוטיילט נאָך
דער פֿערענדִיגונג פֿון סעמעסטער צענוזערען, און וואו די ש-
לער ווערען בעשטראַפֿט דערפֿאַר, וואָס מען האָט זיי שלעכט
געלערנט.

פֿילאָזאָפֿישע סיסטעמען קומען און פֿערגייען, יעדער ני-
ער פֿילאָזאָף איז שמשון, וועלכער צוברעכט די זייערע פֿון זיין
הויז. קירכען-דאָגמען, וועלכע ווערען איבער אַזעלכע סיסטע-
מען פֿערשטיינערט, ווערען דורך דעם שטורעם פֿון די גע-
דאַנקען ווידער צופֿיצעלט און אַזוי ווי דינער מעטעאָר-שטויב
אָוועקגעטראָגען אין ליידיגען רוים. די מעגסט דאָס אָבשאַצען,
ווי די ווילסט: זיכער איז, אַז וואָס נענטער צו אונזער צייט
פֿערציט זיך איבער דער דאָזיגער אויפֿפּאַסונג אַליץ אַ געדיכט-
טערער וואָלקען. מיר קאָנען פֿאַר אונזער צוועק לאָזען דעם
דאָזיגען וואָלקען. מיר ביידע, מיר ווייסען יאָ, וואָס פֿאַר אַנ-
אונגעהויערע פֿראַגע עס בעהאַלט זיך אונטער אים. ס'איז גע-
נוג צו דערמאָנען. לאָמיר לאָזען דעם גרויסען ספֿינקס רוען
אויף דעם דאָזיגען אָרט און לאָמיר איצט נישט פֿרעגען, צי
דער זאַמד, אין וועלכען ער איז בעגראָבען, שטייגט אָדער
זינקט...

אָבער מיט אַנאָנפֿערגלייכליך-זיכערערן טריט שטעלט
זיך אויף נעבען דעם גלויבען אין דער אונשטערבליכקייט פֿון
אינדיווידואל דער צווייטער אונשטערבליכקייט-געדאַנק, וועל-
כער קאָן, אמת, נישט ראַטעווען דעם אינדיווידואל, אָבער

פֿרוב אינגאנצען צו פערענדערן איינעם פון די גרונד-פֿאקטען
 פון דעם מענשליכען לעבען: דעם טױט אָנערקענט ער נישט
 אַלס אַ פערענדִיגונג פֿון דער מענשליכער עקזיסטענץ. דער
 טױט דאַרף, לױט אים, זײַן נור אַזאַ מין אייגענאַרטִגע שטױ-
 פע אין דעם ענטוויקלונגס-גאַנג פֿון דעם אינדיװידואַם. אַנ-
 ענטוויקלונגס-שטופע, בײַ וועלכער דער אינדיװידואַם פער-
 שווינדט נור בלױז פֿון דעם קרייז פֿון די נאָך נישט אַזױ
 הױך ענטוויקעלטע, ד. ה. פֿון די לעבעדיגע, אָבער ער גײט
 דאָך דערבײַ נישט אונטער. די לעבענס-צײט, וועלכע מיר זעען
 מיט אירע פֿופֿציג ביז הונדערט יאָר אָדער נאָך ווייניגער, איז
 אױף אַזאַ אָפֿן נור איין שטאַפּעל פֿון דער מענשליכער עקזיס-
 טענץ; דער אמת־דיגער שטערן פֿון אינדיװידואַם לױכט דורך
 אייבִיגקײטען. ער האָט זײַן פערבאַרגענע זון, אַרום וועלכער
 ער קרייזט, אַרום וועלכער ער האַלט זיך פעסטער, ווי עס
 האַלט זיך אַ פֿלאַנעט פֿון אונזער סיסטעם אַרום איר זון. די
 פֿלאַנעט קאָן אַראָפּפֿאַלען, פערברענט ווערען; דער אונשטערב-
 לִיכער אינדיװידואַם קאָן אָבער קײנמאָל נישט אַומקומען. מיט
 אַן אונגעהויערער ענערגיע האָט זיך דער דאָזיגער אונשטערב-
 לִיכקײט-געדאַנק דורכגעשלאָגען אַ וועג דורך דעם גאַנצען
 מענשליכען דענקען. עס האָט אים געטראָגען די איינגעשפּאַרט-
 קײט פֿון די אינדיװידואַלס, וועלכע האָבען זיך נישט געוואָלט
 אונטערגעבען דעם געדאַנק, אַז די וועלט, דער דאָזיגער פֿיל-
 פּאַרביגער קאַלידאָסקאָפּ אַרום זײ, זאָל זײַן אייביג, און דער
 „אַיך“, וועלכער איז, דוכט זיך, אַ קעניג אַבער די דאָזיגע
 גיך פערשווינדענדיגע ערשיינונגען פֿון דער וועלט, זאָל אין
 איין שײנעם טאָג אַראָפּפֿאַלען ווי אַ פֿױלער בלאַט פֿון דעם
 בױם פֿון דער דאָזיגער וועלט. עס האָט אים געטראָגען אַ טײַף-
 אינערליכער געפֿיל פֿון אַן אונלאָגיק, וועלכע ליגט בעהאַלטען
 אין דעם דאָזיגען טױט-פּאַקט, און וועלכע מען האָט זיך בשום
 אָפֿן נישט געוואָלט פֿאַזען אַנוואַרפען. און דער דאָזיגער גע-
 דאַנק האָט זיך אױסגעדריקט אין די וואונדערליכסטע אַנ-
 דעאָלע דענק-פֿאָרמען, אָבער אױך אין די באַנאָלסטע, פֿון

דער מענטש פערזענלעכע ערשט דאן
 דעם העכסטען לעבענס-תענוג,
 ווען ס'שלינגט די וועלט-איינהייט
 זיין "אין" אונגאנצען איין".
 אונגעלויס ס'לעזיוס.

אונשטערבליכקייט! די טויזענטער יארען פון מענשליכען
 געדאנק שטעלען זיך אויף אין פלאקער-גלאנץ פון דעם
 דאזיגען ווארט וואס געוואלט האט קלינגענדיגע זייערען, - קלינגענע-
 דיגע, וועלכע דערמאנען אין פלאכענדיגע זין און יענער א-
 טער שטוב פון דעם בערימטען מעמאנס-זייער אין עגיפטען,
 אדער וועלכער ס'האבען זיך, ווי בעקאנט, ארומגעריסען הונ-
 דערט בעזונדערע מיינונגען פון די רייזענדע, און וועגען וועל-
 כער מען ווייסט נאך ביז היינט נישט, צו שטאמט זי פון א
 פריסטער-שווינדלער, פון א פערבלענדונג, אדער גאר פון א רע-
 אלער מעכאנישער ווינקונג (נאטירליך פון א זון-ווינקונג).

אזוי ווייט ווי מען קאן נאכפארשען אין דער דענק-גע-
 שיכטע די ענטוויקלונג פון פלאנצן-פישען בליק אויף די פאק-
 טען פון טויט און פרוכפערונג, אזוי לאנג טרעפט מען אויך
 אן צוויי אויפפאסונגען פון דעם אונשטערבליכקייט-געדאנק.
 צוויי אויפפאסונגען, וועלכע בעקעמפען נישט אידעאליש איינע
 די אנדערע, אבער וועלכע גייען צו צו דעם פראבלעם פון
 צוויי פערשידענע עקען.

אין אויפפאסונג קלאמערט זיך אן דעם בעגריף פון
 דעם אינדיווידואל. דער אינדיווידואל איז פאר א וועלט
 פאר זיך, וועלכע ענטוויקעלט זיך און רייסט זיך פאראויס. ער
 קומט פון אומבעקאנטען און גייט צום אומבעקאנטען. אבער
 כסדר פאראויס. אזא געדאנקענגאנג מוז דורכאויס מאכען א

דעם געדאנק, אזוי ווי צו די מאגנעט-בערג, האט זיך אוועק-
 געלאזען אויך יעדער טיפערער, גרעסערער גייסט, וועלכער
 האט, דיגענדג דעם ריינעם אמת, א שטיק העכער אויפגעהוי-
 בען דאס מענשליכע דענקען. און דער פשוט'סטער מענטש האט
 דעם דאזיגען גרויסען גייסט פערשטאנען גראד צוליב דער
 איינפאכקייט פון די דאזיגע גרונד-פאקטען; מען האט אים
 פערשטאנען אונטער דעם טונקעל-גרינעם באדאכטן אויף די
 שווארצע ווארצלען פון דעם הייליגען פייגענבוים ביים
 גאנג, וועלכער האט די וועלט ווי א לעבעדיגער טעמפל
 אפגעצוימט, און אונטער דעם לויטערן אויסגעשטערנטען הימל
 אויף די לופט-פרייע בארג-הויכקייטען פון פערז, ביי די
 אונגענדליכע בלאס-געלע וואסערן פון כנא-און דארט, וואו
 עס שיינט אויף אין דעם גלייכענדיגען מדבר די פינקלענ-
 דיגע פאטא מארגאנא.

די פרוכפערונג האט מען געזען אלס די איינציגע אונ-
 צוויידייטיג זיכערע פארם פון דער אונשטערבליכקייט.
 א דאנק איר איז בכלל פעהאן א „מענשהייט“, א דאנק איר
 איז בכלל מעגליך דער גאנג פון מענשליכען געדאנק איבער
 דורות און דורות; דורך איר לעבט די טראדיציע, דורך איר
 ציט זיך דער אייביגער פאדעם פון מענשליכען דענקען.

נעמט אים דורך אויף איין מאַמענט. באַלד פערשווינדט ער, פונקט אזוי ווי עס פערשווינדט ד? גאַנצע ליסט און קראַפט פֿון ד? בעשעפֿענישען, און פערבלייבט נור אַלס שוואַכער שאַט-טען אין זכרון, -אין דעם זכרון, וועלכער וועט דאָך ענדליך צוזאַמען מיט דעם גאַנצען מענשען פערזינקען אין דעם תהוֹט פון טויט. אָבער פון דעם אַקט צווישען מאַן און פרוי קומט אַרױס אונאַבהענגיג דערפון עפעס אינגאַנצען אַ נייעס. אַ נייעס ער מענט. דער פאָטער איז אַפֿשר דרייסיק יאָר אַלט. זאָל ער אַלט ווערען ניינציק, טרעפט אים דער טויט. אויך דער נייער מענטש, וועלכען ער האָט געבוירען, מעג דערוואַקסען ביז ד? פולע ניינציק יאָר. דאָן וועט ער אויף דרייסיק יאָר איבערלעבן בען דעם ערשטען. און אז ער וועט אין משך פון זיינע ניינ-ציק יאָר אויך ברענגען אויף דער וועלט אַ נייעם מענשען, וועט זיין טויט ווידער אַ געוויסע צייט דורך עמיצען איבערגעלעבט ווערען. דורך דער דאָזיגער איינפאַכער רעכען=קונסט ברענגט אום ד? פרוכפֿערונג דעם טויט, ווייניגסטענס זיין אַלץ=פערניכל-טענדיגער ווירקונג.

אָנשטאָט אַריינצופאַלען באַלד נאָך דער ערשטער טויט=העקאָמאָמבע פון דעם ערשטען יאָרהונדערט אין דעם אייבגיגען אַבגורנד, וויקעלט זיך ד? מענשהייט ווי אַפֿער'עקש'ענט קלע=טערדיג געוויקס דורך טויזענטער יאָרען אַרום דעם קליינעם שטיקעלע, צייט, וועלכעס דער געבוירענער דור האָט תמיד פֿאַר זיך אויף איבערצולעבען דעם געבוירענדיגען דור.

און פֿאַר ד? דאָזיגע צוויי געוואָלטנע לעבענס=פאַקטען, טויט און פרוכפֿערונג, שטייט דער מענטש אזוי לאַנג, ווי ער קאָן איבערהויפט דענקען. דער מאַלפֿע=מענטש מיט דעם ערשטען שטראַל פון דעם שפּראַצענדיגען גייסט אונטער ד? חיה'שדיג אָנגעשוואַלענע ברעמען, האָט אַפֿשר דערפון שוין געכאַפט דעם ערשטען בעגריף. דער ווידער הייל=מענטש, וועלכער האָט זיך געיאָגט נאָך דעם מאַמאָנט און דעם נאָז=האַרן, האט זיך שוין דערין אַריינגעגריפֿעלט. און פון דאָן אָן האט זיך דער נע=דאָנק געוועבט און געוועבט אין דער אונענדליכקייט. און צו

אז ער איז אויך געשטאָרבען. אויך צעוואַר. אויך אַלעקסאַנ-
 דער. אויך אַרסטאַטעס. און דער קאַנדידאַט יאַבס. דאָס
 ווירקט קאָמיש. אָבער הינטער דער קאָמיק ליגט אַ פּעהאַלטע-
 נע טראַגיק, וועלכע פּערוואַנדעלט זיך אין אַ מוראַליגער אונט-
 ברחמנות'דיגקייט, ווען מען שטעלט זיך באמת פאַר די אינגע-
 הויזערע צאָל קרבנות, וועלכע דער טויט האָט שוין צוגענומען,
 נישט אַכטענדיג אויף קיין שום גרויסען אָדער קליינעם ווערט,
 אויף קיין שום אַנדעאָלער גרויסקייט אָדער פולקומענער
 לעכערליכקייט. יעדער איינצעלנער בעקענט זיך אין די
 יאַרען פון זיין עקזיסטענץ מיט גליקליכע און זיגרייכע
 נאַטורען, וועלכע דרינגען אַריין אין די סודות פון
 דער ערד, וועלכע לאָזען זיך אַראָב אין דער טיפּער
 שאַכט פון דער פּערגאַנגענהייט פון דער וועלט,
 וועלכע לאָזען זיך אַוועק מיט אויג און גייסט דורך די מילד-
 וועגען אין סיריוס-ווייטקייטען. צו וואָס נוצט דאָס אַלץ? זאָל
 זיין נישט מער ווי דער איינער דור פון די דאָזיגע פאַרשער
 אויף דער ערד, און זיך דורכגיין הונדערט יאָר-שלעפען זיך
 נאָך אַ פאַר אור-אַלטע, איינגעפויגענע, אינגאַנצען אָדער האַלב
 בלינדע זקנים אַלס דער לעצטער פּערבליבענער מענשען-רעשט
 אויף דער פּערוויסטער פּלאַנעטע ערד. נאָך אַ פּערטעל יאָרהונ-
 דערט: און אויף דעם אויסגעשטאָרבענעם שטערן הערשט יענע
 מדבר-שטילקייט, וועלכע מיר קאָנען זיך אפשר קוים פאַרשטע-
 לען אַלס דאָס גרויזנסטע בילד אויף אונזער ליבנה, אָדער אין
 די טיפּענשען פון דעם וועלט-רוים אויף אייז-קאַלטע בעגליי-
 טער פון נאכט-שוואַרץ פערלאָשענע אור-זונען.

דאָס איז איין זיכערע בעאָבאַכטונג: דער טויט.
 און איבט די צווייטע. דער מענטש בעקענט זיך מיט אַ
 וואונדערליכען אַקט, וואָס שטראַלט אים אַרויס ווי אַנאייבגע-
 זון פון דער זעלבער ווירקליכקייט, וועלכע וואַרפט אָן דעם
 אייבגען שאַטען-פלעק פון טויט אויף אַלע זיינע האַפּענונגען.
 דעם אַקט פון דער פרוכצערונג.
 אַ פרוי צינדט אָן זיינע געפילען, אַנאָונענדליכער תענוג

נ'שט פערשטומט ווערען נאך דעם, ווי א געוויסער געדאנקען-
גאנג איז איינמאל אנגעמערקט געווארען. דאס, וואס מיר
חזר'ען היינט דערפון איבער, דאס, וואס עס איז נאך אלץ
ביז איצט דער אייגנאנגס-פונקט פון אונזער גאנצער חכמה,
וואס שטייט אויסער די מיקראסקאפען און פיזיקאלישע טעא-
ריעס, דאס איז אין תוך אזוי גרוי, ווי מומיען-שטויב. דער
פרס, דער ניל, דער גאנג און דער איילאנד גראבען עס דורך
מיט זייערע זינגענדגע כוואליעס. אקייגען די דאזיגע אור-אל-
טע איידען-איז קריסטוס אנ'עפגאן.

די דאזיגע פיזאָאָפֿיע ווענדט איר בליק אויף די איינ-
פאכסטע גרונד-פאקטען פון דעם מענשליכען
לעבען.

דער מענש, אלס אינדיווידואל, שטייט פלוצלונג אין
דער מיט פון דעם דאזיגען לעבען, ער פילט זיך אלס „אין“,
ער לעבט, ער שפרייט בעוואוסטזינג פאראויס אין דער צייט.
זיין זכרון דערמאנט אים נישט קיין שום אנפאנגס-פונקט פון
זיין עקזיסטענץ. ער איז אונמיטעלבאר נישט אימשטאנד צו
בעגרייפען, אז ער איז אמאל דא נישט געווען און אז שפע-
טער אמאל וועט ער ווידער דא נישט זיין. אבער דאס לע-
בען לערנט אים, און קודם כל רוקט עס פאר אים ארויס
צוויי געוואלטגע פאקטען.

מיט א געוואלטגער אונ'רהמוות'דיגקייט טראגט אים אונ-
טער דאס לעבען דעם פאקט פון טויט.

א בעשטימט שטיקעל צייט בעגרענעצט דעם אינדיווידו-
אל. קיין שום גרויסקייט, קיין שום קליינקייט פון דעם גייס-
טיגען ווערט פון דעם אינדיווידואל בעשיצט אים נישט גע-
גען דער קאסע, וואס בלאנקט אומעטום. פאטראקלויס ליגט
בערגראבען, אבער אויך טערוזטעס האט סוף כל סוף געמוזט
אנהויבען גלויבען אין זיין טויט. אין דער יאבסאיידע לעזען
מיר אלס א געלונגענעם שפאס דאס גרויסע מתיב-צעטעל, אין
וועלכען אלע העלדען פון דער וועלט-געשיכטע ווערען גע-
בראכט אין אונמעגליכע גריימען און יעדער מיט דעם צוגאב,

ענטדעקט אין דעם ווייבליכען אייערשטאָק דין בלעזעלעך, אין וועלכע דין מענשליכע אייער ענטשטייען ווי אין א קנאכפע-הי-לע: ער האָט ער פֿי טעות אָנגענומען דין דאָזיגע בלעזעלעך פֿאַר דין אייער אַרײַן. דאָס אמת'דיגע מענשליכע איי האָט ענטדעקט דער גרויסער קאַרל ערנסט פֿאָן בער זער פֿיל שפעטער, ערשט אין יאָר 1827.

ערשט נאָך דין דאָזיגע ענטדעקונגען האָט זיך אָנגעהויבן בען צו ענטוויקלען דער נייער בליק אויף דער מענשליכער פֿרוכפֿערונג. דעם געוואָלט:גסטען פֿאַקט, דעם „פֿאַקט פֿון אַלע פֿאַקטען“ פֿון ליבע-לעבען, דין צוזאַמענגיסונג פֿון זוימען-קעפֿעל מיט דעם איי-קערענדל אינעווייניג אין דעם איי-קעמערל, האָט צום ערשטען מאל געזען ביי אַנ'איי פֿון אַים-נאָדעל-חיה'לע אַס קאַר הערט וויג אין יאָר 1875.

דער פֿראַצעס, וועלכער האָט זיך פֿריער געוואָלט ענדיגן גען אין דעם מימענט, ווען דער מאַן שיידט זיך אָב פֿון דער פֿרוי, הויבט זיך פֿאַר אונז ערשט נאָך דעם אָן: ערשט דאָן הויבט זיך אָן זיך געהיימער אַקט צווישען דעם זוימען-חיה'לע אין דעם איי, וועלכער קומט פֿאַר אַזוי, ווי מיר האָבען אים פֿריער געזען, און וועלכער פֿירט ערשט דאָן צו דער אמת'דיג-גער ענטשיידענדיגער בעפֿרוכטיגונג. דין שפעטערדיגע געבורט פֿון דעם רייפֿען קינד זעען מיר אַלס אַנ'איינפֿאַכע קאָנסעקווענץ פֿון דעם דאָזיגען איגסט-מסטען אַקט.

אין דאָך: אויך דין דאָזיגע אונענדליך-פֿערבעסערטע קענטניש פֿון דעם אַקט פֿון דער מענשליכער פֿרוכפֿערונג ענדערט גאָרנישט אין דעם טיפֿסטען תּוֹך פֿון דער פֿרוכפֿערונג-פֿילאָסאָפֿיע, וועלכע איז פֿאַקטיש שוין אַזוי אַלט, ווי דין מענשליכע פֿילאָסאָפֿיע בכלל.

דורך דעם פֿסדר'דיגען גאַנג פֿון וועלט-אנשוואונגען זייט מינדעסטענס פֿיר טויזענט יאָר קלינגט דין דאָזיגע פֿילאָסאָפֿיע ווי אַנ'אייפֿהערליכע גרויסע מעלאָדיע, וועלכע קאָן שוין מער

אשראכטען, אויף איבערצוגעבען אלץ, וואָס אַ קינד קאָן איבער-
 ענמען בירושה פון זיין פאָטער און זיינע אלע אור-עלטערן
 פון פאָטערס צד; דו וויסט אין וועלכע צאָרטסטע קערפערליכע
 און גייסטיגע ליניעס עס קאָן זיך אויסזריקען ד? דאָזיגע ירושה:
 פון דער איידעלסטער אויסבויגונג פון דער נאָז ביז צו אַנ-
 ענטשיידענדיגען כאַראַקטער-שטריך, פון ד? פאָלגען פון אַנ-אנ-
 שטעקענדיגער קראַנקהייט ביז איבערגעבען דעם געניוס, וואָס
 מאַכט פאַר אַ מוזיקער אָדער פאַר אַ דיכטער. וועגען דער, פער-
 שווענדונג וועלען מיר נאָך שפעטער פיל רעדען, אלענפאלס
 איז שווער צו געפֿינען נאָך אַ פאַל, ווען ד? נאָטור זאָל זיך
 אַזוי ענטפלעקען אין איר גאַנצער שוידערליכער ערהאַבענקייט,
 ווי אין אַזאַ טראַפּענדעל זוימען-פליסיגקייט. ד? מילך-וועגען
 און נעפעל-פלעקען מיט זייערע מליאָרדען זונען קאָנען אפֿשר
 קוים דערמיט פּערגליכען ווערען.

האַמ'ס ענטדעקונג איז דעמאָלט בעשטעטיגט געוואָרען
 און ווייטער ערקלערט געוואָרען דורך דעם ערשטען בעדייטענ-
 דען מיקראָסקאָפֿיקער פון זיבעצענטען יאָרהונדערט, לעווענהוק.
 מען האָט אָבער דערביי נאָך דעמאָלט נישט געוואוסט, וואָס
 מען זעט אין דער זוימען-פליסיגקייט. פריער האָט מען גערע-
 כענט, אַז ד? זוימען-חיה'לעך זענען שוין גאַנצע קלייניגקע
 מענשעלעך. נאָכדעם איז אין אַכצענטען יאָרהונדערט דער אינ-
 טערעס צו ד? דאָזיגע קעמערלעך שטאַרק געפּאָלען. מען איז
 דעמאָלט געקומען צו אַ השערה, אַז ד? „חיה'לעך“ זענען פשוט'ע
 אַנפּופּאָרעס, וועלכע געפֿינען זיך צופּעליג אין דער זוימען-
 פליסיגקייט. דער גרויסער געלערטער פון 19-טען יאָרהונדערט
 יאָהאַן מילער האָט ערשט געמוזט ד? פּראָגע ערקלערען
 אַלס אַנאָפּענע: צי דאַרף מען אין ד? זוימען-חיה'לעך זען
 „פאראזיטישע בעשעפענישען“ אָדער „בעלעבטע אור-טיילעכלעך“
 פון דעם מאַן. ערשט אין דער צווייטער העלפט פון דעם דאָ-
 זיגען יאָרהונדערט איז ד? זאך ענדגילטיג ערקלערט געוואָרען.
 דער אינטיםטער פריינד לעווענהוקס, רעניע דע
 גראַאָף, האָט אין יענער צייט (אין זיבעצענטען יאָרהונדערט)

טינגען גערוך. און דאן דערוועטו אלס דאָס איבערראשענדיגסטע
 די „זימען-חיה'לעך“: איינצעלנע קעמערלעך מיט עקעלעך,
 וועלכע שפּרינגען פון איין אָרט אויפ'ן צווייטען דורך
 זעלבסט-שטענדיגע בעוועגונגען (אינפּוזאַריעס). דער גע-
 ווימעל פון די דאָזיגע זימען-חיה'לעך אין יעדען קלענסטען
 טראָפענדעל איז כמעט אונגלויבליך. אין איין קוביק-מילימעטער
 זימען-פליסיגקייט ציילט מען אָן לויט אַ זער פּינקטליכער בע-
 רעכענונג 60876 זימען-חיה'לעך. איין איינציגער גאַנצער וויל-
 מען-אויסגוס פון מיטעלער שטאַרקייט ענטהאַלט אַזוי אַרום הע-
 כער צווייהונדערט מיליאָן. אינגאנצען קאָן אַ מאַן אין משך
 פון זיין געשלעכטליכען לעבען אַרױסגעבען אַרום 340 ביליאָן
 זימען-קעמערלעך.

מען ווייסט נישט, איבער וואָס מען זאָגט דאָ מער שטױ-
 נען: צי איבער דער אונגעהויעריגקייט פון דער פאַרשטעלונג,
 אָו יעדערס פֿון די דאָזיגע זימען-קעמערלעך וואָלט געקאָנט
 בילדען אַ נייעם מענשען; צי איבער דער קלייניקייט פֿון אַזאַ
 זימען-חיה'לעך, וואָס טראָגט דאָך אין זיך איבער די גאַנצע
 ערבליכקייט פון פאָטער אויפ'ן קינד, אָדער איבער דער אונ-
 געהויערער פערשווענדונג פון דער נאַטור אין דעם דאָזיגען
 אַקט. די צאָל מענשען, וועלכע לעבען גלייכצייטיג אויף דער
 ערד, ווערט בערעכענט נישט מער ווי אויף פופצענהונדערט
 מיליאָן. לויט דער דאָזיגער רעכענונג האָט יעדער נאָרמאַלער
 מאַן אין זיך די קראַפט צו בעפעלקערען מער ווי צוויימאַל
 הונדערט טויזענט ערדען; יעדער מאַן ענטהאַלט אַלזאַ אין זיך
 צוויימאַל הונדערט טויזענט מענשהייטען. יעדער זימען-קעמערל
 פֿון דער דאָזיגער אונגעהויערער צאָל איז קוים אַזוי לאַנג ווי
 אַ צוואנציגסטעל פון אַ מילימעטער. אויף אַ ברוך-טייל פֿון דער
 דאָזיגער לענג, אויף דעם קעפל פון דעם זימען-חיה'לעך,
 פערטיילען זיך ווידער אלס נישט-גלייניגקע ברוך-טיילעכלעך
 די צייעליך כראָמאַזאָמען, אין וועלכע די ערבליכקייט ליגט בע-
 האַלטען. און דאָך געניגען די דאָזיגע צוועלף פּינטעלעך, וועל-
 כע דער שאַרסטער מיַקראָסקאָפּ אַפילו קאָן געווער נישט בע-

גאַנצע קולטורעלע), וועלכער האָט געשטויסען די געשלעכטער איינס צום אנדערן. מען האָט געזען אלץ—בין צו דעם העכסטען פונקט פון דער קערפערליכער געשלעכטליכער פעראייניגונג... דאָן האָט זיך אַראָפּגעלאָזען דער שלייער. און ווי אינגאנצען אַ נייעס האָט זיך אין חדשים אַרום בעוויזען דער „נייער מענש“ פריער האָט ער געגעבען וועגען זיך צו וויסן סען דורך אַ שטילען קלאַפּען, אזוי ווי ער וואָלט נור געווען אַ נייער אַרגאָן אין מוטערלייב, דערנאָך איז ער פלוצונג ביי שרעקליכע ווייען פון דער מוטער, וועלכע האָבען זי אָן טויט דערמאָנט, אַרויס פון איר קערפער,—אַרויס צום ליכט, פאַר וועלכען זיין גאַנצער גוף—אין אויג, אָטעם, בעוועגונג איז שוין געווען אינגאנצען גרייט. וואָס ס'פערבינדט איין אַקט מיט דעם צווייטען—דאָס איז געבליבען אַ טיף-פערבאָרגענער סוף. מיר זענען שוין איצט טיף אַריינגעדונגען אין דעם דאָזיגען סוף.

אין 1590=טען יאָר, ד. ה. הונדערט יאָר נאָך קאַלומבוס'ס עס ענטדעקונג, איז ערפונדען געוואָרען דער מיקראָסקאָפּ. ערשט אין יאָר 1677 האָט אַ האַלענדישער סטודענט מיט דעם נאָמען האָם געהאַט דעם מוט אַוועקצולייגען וואַרעמען, לעבע-דיגען מעגליכען זיימען אונטער די פערגרעסערונגס-גלעזער פֿון מיקראָסקאָפּ. באַלד האָט ער דערזען די קעפּעלעקעלדגע שפּרינגענדיגע קערפערלעך: די זיימען-חיה'לעך.

דאָס קלענסטע טראָפּענדעל רייפּע מענשליכע זיימען-פּליי-סינקייט ווייזט אַרויס ביי אַ דרייהונדערטמאַליגער פערגרעסערונג אַ גאַנצען קליינעם מיקראָקאָסמאָס פֿון איינענאַרטליגע קערפערלעך. דו זעסט דאָרט גרויסע קיילעכדיגע קעמערלעך, וועלכע שטעלען מיט זיך פאַר אָפּגעריסענע אויבערפלעכליכע טיי-לען פון דער שליימהויט פֿון דעם אורין-קאנאַל. דו זעסט די אזוי גערופענע ספערמאַ-קריסטאַלען, שיינע ריטמיש (אזוי ווי אלע קריסטאַלען) געפאָרמטע קערפערלעך: דאָס איז פאָספאָר-זויערע זאַלץ פון אַ דריזל אין אונזער געשלעכט-אַרגאָן, וועלכען אונזער זיימען פערדאָנקט זיין העכסט-אייגענאַר-

איי-קעמערל, -אין זי איז איר ארט און פאר דיר נישט גע-
וואלטנגער און וויכטיגער, ווי דז דאזיגע ברענענדקע פלאנע-
טען-זון דז אמאל'דיגע זון שיינט-אויף איבער דיר יעדען טאג
און פערגייט. דו טרונקסט איר קראפט. זי האלט דז פלאנע-
טען אונטער דיר אין שטרענגער אָרדענונג. נאך דער ערד איז
זי אפשר דז שטארקסטע אויסערליכע מאכט, וועלכע דו
זעסט פאר דיר. אָבער מיט דעם איי-קעמערל איז פערבונדען
דיין אַנטייל אין דעם אינערליכען לעבען פון קאָסמאָס.
מיט אים איז פערבונדען דיין אָרט און דער ענטוויקלונגס-קייט
פון דז לעבעדיגע ברואים. נישט נור דו זעסט עס, דו לעבסט
מיט דעם און אַ דאנק דעם. מיט דעם אָזיגען קעמערל ווערסטו
אַליין אַ קאָסמאָס. דז דאזיגע קליינע זון וואַנדערט נישט נור אין
דער אויסערליכער וועלט איבער דיר. זי קרייצט דיין אייגע-
נעם וועג, אַ חילליגער צאפעל טראַגט זי איינמאל דורך
דיר אַליין.

מיט איר ריכטונג און דעם טוד פון אַלע כּוֹדוֹת: דעם
פּראָבלעם פון לעבען און טויט.

מיר ווייסען היינט שוין זער פיל וועגען דעם ענטשיידענ-
דיגען אַקט פון דער בעפּרוכטן גונג. פאר דז מענשען פון
דז פריערדיגע יאָרהונדערטער זענען דז רעאַלע אומשטענדען
פון דעם דאזיגען אַקט נאך געווען פערבאָרגען אין אַ טיפּער
פּינטערניש. כמעט אַזוי פערבאָרגען, ווי-ס'זענען פאר זיי גע-
ווען דז אינערליכע טיילען פון ווייבליכען קערפער. מען האָט
געזען דז פאַרבעדינגונגען פון דעם אַקט. מען האָט געזען אין
דער זון, אין לבנה-שיין, אין שטערן-נעכט דז ענטשטעאונג פון
עראָט'שע געפילען צווישען מאַן און פרוי, דז געפילען, וועל-
כע האָבען זייט דז טויזענטער יאָרען פון דער קולטור-געשכ-
טע געשאַפען און שאַפען נאך איצט אַזוי פיל וואונדערליך-
אנדעאַלעם. מען האָט געזען דעם שטורעם פון דז געפילען
(אינצט-דז איר-נאַטור, פון וועלכער ס'איז ענטשטאַנען דאָס

אליך, וואָס איך האָב דיר נור וואָס פריער דערציילט, איז העסליך. לאָז זיי צו רו. דאָס זענען מענשען, וועלכע האָבען קיינמאָל נישט אַריינגעקוקט אין קדשי קדשים פון פֿילאָזאָפֿיע-שען דענקען, וועלכע האָבען קיינמאָל זיך נישט געראנגעלט מיט דער וועלט: „איך וועל דיר נישט אַבלאָזען, דו מוזסט מיך בענשען.“ און וועלכע זענען קיינמאָל נישט דערגאנגען, אַז דו דאָזיגע ברכה פון דער וועלט פליסט אומעטום, אַז עס איז נישטאָ פאַר איר קיין שום שלעכטס און געמיינס. דער דאָזיגער בעהעפטונגס-אַקט איז ווי אַ בליץ-שוואַנגערער וואָל-קען פֿיל מיט פֿילאָזאָפֿיע. וואָס ווייסען זיי וועגען דעם! גראַד דו, וועלכע שרייען מער פון אַלעמען געוואָלט איבער דער אונמאָראַל, ווען מען רעדט וועגען אַזעלכע זאַכען, -גראַד זיי זענען די זעלבע, וועלכע בעציען זיך אין דער ווירקליכקייט צו דעם אַקט, ווי צו אַ נאַרישען שפּאַס. דאָס זענען די, וואָס האָבען קיינמאָל נישט דערפילט דעם פֿורכטבאַרען ערנסט, וועלכען די נאַטור האָט בעהאַלטען אין דעם דאָזיגען אַקט! ווען מען רעדט וועגען אַ פֿילאָזאָפֿיע פון דער בעהעפטונג, איז עס פאַר זיי, אויב נישט אונזערליך, איז ווענגסטענס אויך אַ שפּאַס.

די דאָזיגע קליינקעפֿעלדיגע מאָראַל-פרעדיגער פֿילען אויך, אַז די זון, וועלכע ברענט איצט איבער דעם זילבענעם ים, איז עפעס געוואָלטִיגס, עפעס אַזעלכעס, וואָס רייסט-מיט די מענשליכע נשמה אין דער אונענדליכקייט. די דאָזיגע אונגע-הויערע ברענענדיגע זון, אויף וועמענס כוחות עס האָלט זיך די קליינע ערד, פונקט אזוי ווי דאָס קליינע ווייסע זעגעל-שיפעל האָלט זיך אויף דעם ריזיגען בלויען ים-שפיגעל, וואָס ציט זיך פֿון אייראָפּע ביז אַפֿריקע. מיט אירע טונקעלע פֿלע-קען, אין וועלכע נישט איין ערד וואָלט געקאָנט פֿערווינקען ווערען. מיט אירע רויטע פראָטובעראַנצען, אין וועלכע עס שפּריצען ברענענדיגע וואַסער-שטאָף-פאנטאַנען אויף אַ האַלבען מיליאָן קלאָמעטער אין דער הויך. און דאָך: יענע קליינעקע זון, וועלכע שטראַלט אויף אַרום דעם זוימען-קעמערל און דעם

דער פֿילער קוקט אָן שרעק

גלייך אין דער זון ארמין, —

אין דו, אויב דיין הארץ איז ריין,

קוק דריסט אין אייביגען טיילן.

אָנגעלעבט ס'לעבט זיך.

אלץ, אזוי זעט אויס דין מענשליכע פרוכפערונג אין דעם
שיין פון אינזער וועלט-אנשוואונג. אזוי זעט אויס דין
שאפונג פון א נייצם מענשען, וועלכע איז אויף אזוי ווייט
נאָכגעפֿארשט, אויף וויסל'עס איז היינט איבערהויפט נור
מעגליך.

דו מעגסט זיך דרייען ווי דו ווילסט: מיט דער דאָזיגער
קליינער זון דאָרט איבערווייניג, אונטער וועלכער צוויי קעמער-
לעך נעמען זיך האַרציג אַרום און גיסען זיך צונאָיף, שטייט
אין צענטער פון דעם גאַנצען ליבעס-פראָבלעם.
קודם פֿל ביים מענטש. און דערנאָך ווייטער, אזוי ווי דו גאַנץ
זע נאָטור-אויפֿפֿאַסונג שטראַלט פֿאַר אונז תמיד אַרויס פון
דעם איינציגען דענק-מיטעלפונקט, מענטש-אויך פֿאַר דער גאַנצ-
צער אַרומיגער וועלט.

דו קאָנסט אַוועקנעמען פון דעם וואָרט, ליבע, אַלץ,
וואָס דו ווילסט: דעם גאַנצען בלויען הימעל איבער איר, אַלץ,
וואָס איז איבערגאַנגען אין גייסט, אין קולטור, אין אידיעאלער
מענשליכקייט, אין רעליגיעזער התלהבות, אין קנסטלערשען
האַרמאָניע-טרוים. נור דעם דאָזיגען איינפֿאַכען רעאַלען פראָ-
צעס פון דער בעהעפטונג קאָנסטו ביי איר נישט אַוועקנעמען,
נישט צושטערענדיג דעם גאַנצען בערגיך.

איך ווייס, אז ס'זענען פֿאַרהאַן מענשען, מאַסען, וועלכע
שקלען זיך אָב פון אַלץ בעהיפטונג. זיי העלען געפינען, אז

צחיי איינצעלנע קעמערלעך, וועלכע האָבען זיך אויף
אונז מין אויסן אָבערזיסען פון זייערע אָרגאַנען. און זיי בע-
העפטען זיך און גיסען זיך צוזאַמען איינס מיט דעם אַנדערן,
בילדען זיי איין גרונד-שטיין, דאָס ערשטע בוי-קעמערל
פאַר אַ נייער קעמערל-געביידע, פאַר אַ נייעם אָרגאַניזם,
פאַר אַ נייעם מענש.

אַזוי קומט עס פאַר. די קראַפט צום אויפבויען דעם
נייעם לעבעדיגען אָרגאַניזם מוזען די דאָזיגע קעמערלעך, נאָ-
טירליך, האָבען אין זיך. דאָס קאָנען שוין נישט בעווייזען די
געווענליכע ציגעל. דאָ ליגט אַ גרויסער סוד פֿון לעבען, וועל-
כער לאָזט זיך שוין נישט איינשליסען אין אונזער גראַבען
פערגלייך מיט דעם הויז און מיט די ציגעל-שטיינער. אָבער
דאָ דאַרפען מיר שוין מער נישט האָבען דעם פֿערגלייך, ווייל
די דאַרפסט ערשט די געשיכטע מיט דעם „קעמערל“ בכלל
און מיט זיין ראָל אין געשלעכטליכען אַקט זיך פאַרשטע-
לען. געדענק זי גוט, מיר וועלען זיך צו איר נאָך נישט
איינמאל צוריקערענ.

אָרגאַנען ביי מאַן און פרוי. דאָס זענען אָרגאַנען, -אין
 תוך פונקט אַזעלכע אָרגאַנען ווי אַלע אַנדערע. נעם דעם
 אייערשטאָק פון דער פרוי, אָדער די געדערעם, אָדער די
 לונגען: דו האָסט פאַר דיר אין יעדען בעזונדערן פאַל אַנאַר-
 גאַן. אויך דער אייערשטאָק פון דער פרוי און פונקט אַזוי
 אויך דער זוימען-אָרגאַן פון דעם מאַן זענען אַזוי ווי יעדער
 אָרגאַן צוזאַמענגעשטעלט פון קעמערלעך. נישט מער, וואָס אויך
 דאָ האָבען די דאָזיגע קעמערלעך זייערע בעזונדערע געוואוינ-
 הייטען, זייער בעזונדערע אַרבייט, וועלכע נור זיי פֿרען אויב
 אין דעם מענטשליכען אָרגאַניזם. זיי זייגען נישט קיין שפייז.
 ווי די געדערעם, און פֿלומפען נישט קיין פֿלוט, ווי דאָס האַרץ.
 זייער אויפגאַבע איז אַ גאַנץ מערקווירדיגע.

שטעל דיר פֿאַר אַ צימער אין דעם הויז מיט די דער-
 מאַנטע ציגעל-ווענט. אין דעם דאָזיגען צימער געשעט אַזא
 משונה'דיג וואונדער. פון צייט צו צייט ווערט אַ גערודער אין
 דער וואַנט, די טאַפעטען שפּאַלטען זיך און פון דער מויער
 פֿאַלט אַרויס און מיטען צימער מיין איינציגער ציגעל. קײם
 איז ער אַרויס, הויבט ער זיך אָן צו רוקען. ער רוקט זיך
 אַרויס פון דער טיר, און בעקומט זיך ענדליך אינגאַנצען אַרויס
 פון דעם הויז. דאָרט געשעען מיט אים די וואונדערליכסטע
 פּאַסינגען, ער קומט זיך צוזאַמען מיט אַ צווייטען איינצעל-
 נעם ציגעל פון אַ שכנות'דיגען הויז און צוזאַמען מיט אים
 וואַקסט ער זעלבסטשטענדיג אויף און ווערט אַ ניי קײן הויז.
 בוכשטעבליך אַזוי געשעט עס מיט אונזערע מענטשליכע
 קעמערלעך-הייווער, מיט דעם מאַן און מיט דער פרוי. פון צייט
 צו צייט רייסט זיך אָב פון דער קעמערל-וואַנט פון דעם מען-
 ליכען זוימען-אָרגאַן איין איינציג קעמערל און וואַנדערט אַרויס
 פון דעם הויז, עס זוכט זיך אַ ווייבליך מענטשען-הויז. דאָרט
 האָט זיך אויך פון דעם אייער-אָרגאַן אָפּגעריסען אַ קעמערל
 און האָט זיך אוועקגעלאָזט אַ ביסעל וואַנדערן. ביידע פרייע
 קעמערלעך טרעפען זיך צוזאַמען... אין וואָס זיי טוען, האָסטו
 געזען, איי און זוימען-חיה'לע; דאָס זענען דאָך נישט מער ווי

שנליכע איינע צו ד? אנדערע, - אינערליך בלייבען זיי ד? איינ-
הייטליכע בוי-ציגעל פון לעבען.

דער הונט, וועלכען מיר האָבען זיך גענומען פֿאַר אַ
ביישפּיל, איז פּערהעלטניסמעסיג שוין אַ זער הויך ענטוויקעל-
טע חיה. נעם אַ נידעריגער חיה: לאַמיר זאָגען, אַ רעגען-וואַרם.
דו זעסט ביי אים דאָס זעלבע. אויך ער איז נישט צוזאַמען-
געשטעלט פון איין שטיק; אַנ'אונגעהויער מאַסע קעמערלעך
שטעלען צוזאַמען אויך זיין קערפּער, זיינע אָרגאַנען. ער איז
קלענער פֿאַר'ן הונט און בעזונט נישט אַזעלכע קאָמפּליצירטע
אָרגאַנען, ווי דער הונט. דעריבער בעשטייט ער פון חיינגער
קעמערלעך, פונקט אַזוי ווי אַ קליין הייזעלע ענטהאַלט ווייניג
גער ציגעל, ווי אַ גרויסער פּאַלאַץ. דאָס איז אָבער נור דער
איינציגער וועזענטליכער אונטערשיד. גאָר אונטען און דער
ענטוויקלונגס-קייט פֿון ד? חיות געפינט מען בעשעפענישען,
וועלכע בעשטייען נור פֿון איין איינציק קעמערל. איין אייני-
ציקער ציגעל, אַזעקגעלייגט אויפֿן פרייען פֿעלד, איז שוין
פֿאַר זיך אַ 'הויז': אַזוי איז עס ביי ד? לעבעדיגע קעמערלעך.
בעטראַכטט ווייטער ד? צמחים, זעסטו אויך, אַז ד? העכערע
זענען צוזאַמענגעשטעלט פון פיל מיליאָנען קעמערלעך: דער
אייבערט, וועלכען דו זעסט דאָ קייגען דיר, האָט אין יעדען
בלאָט אַ גאַנצע מאַסע אַזעלכע קעמערלעך, און וויפיל בלעטער
לאָזט ער פון זיך פאַלען בשעת אַ ווינט!

און אַז מען קומט צו דיר אַליין, צו דעם מענטש, וועל-
כער שטייט נאָך פֿיל העכער פון דעם הונט. אויך דו ביסט
פון דער חיה ענטשטאַנדען, ביסט נאָך אַינע, זאָלאָגיש גענוג
מען, אַנ'אמת'ע חיה. אויך דיינע לונגען, דיינע געדערעם, דיי-
נע געהירן בעשטייען פון ד? זעלבע בוי-ציגעל. דיין לייב,
דיינע אָרגאַנען, דיין גאַנצער 'דו' איז נור איין איינציג גרויס-
סע וואונדער-געביידע פון מיליאָנען קלייניקע קעמערלעך,
פונקט אַזוי ווי דער הונט, דער רעגענוואַרם, דער אייבערט.
דאָ האָבען מיר פריער גערעדט בעזונדער וועגען אייני-
גע אָרגאַנען פון דיין מענטליכקייט. ווענען ד? געשלעכטליכע

די זעלבע לעבעדיגע שטאף-טיילעלעך, וואָס די געדערעם.
ס'פערשטייט זיך: זייער בעשעפטיגונג איז דאָ, אין די לונגען,
אנ'אנדערע ווי דאָרט, אין די געדערעם. אָבער דאָס שטערט
נישט דעם גרונד-פאָקט, אז אין פרינציפ זענען דאָס די זעל-
בע „בוי-ציגעלעך“, וועלכע שטעלען צוזאמען יעדען לעבעדי-
גען אָרגאָן.

און אזוי קאָנסטרוירט דעם גאנצען הונט צופילען און בע-
טראַכטען יעדער שטיקעלע הויט, יעדער מוסקל-טיילעלעלע, יע-
דער פערדמעל פון די געהירען: אומעטום וועסטו געפֿינען דעם
זעלבען גרונד-עלעמענט, די זעלבע קליינע קניילעלעך לעבע-
דיגען שטאָף, וועלכע קלעבען איינס אָן אנדערן פונקט אזוי
ווי ציגעלעך, און שטעלען צוזאמען דעם גאנצען קערפער פֿון
הונט פונקט אזוי, ווי רעכטע ציגעלע שטעלען צוזאמען אַ
רעכט הויז.

מען האָט געדארפט פֿאַר די דאָזיגע לעבעדיגע, ציגע-
לעך“ געפֿינען אַ נאָמען; און מען איז ענדליך איינגעגאָנגען
אויף אַ וואָרט, וועלכעס איז נישט אינגאנצען ריכטיג, אָבער
אויך נישט אינגאנצען שלעכט. מען האָט זיי אָנגערופֿען „קע-
טערלעך“. מען זאָגט: דער גאנצער הונט, זיינע אַלע אָרגאָנען
זענען אויפֿגעבויט פֿון מיליאָנען און אָבער מיליאָנען אזעלכע
לעבעדיגע „קעמערלעך“; דער הונט איז אַ גרויסע געביידע,
וועמענס איינהייטליכער בוי-ציגעלע עס איז דאָס „קעמערלעך“. די
לעבענס-געוואַינהייטען, די בעשעפֿטיגונגען פון די דאָזיגע קע-
מערלעך זענען דערביי זער פֿערשידענארטיגע. די קעמערלעך
פֿון די געדערעם זייגען אַריין נאָרונגס-זאָפט, די קעמערלעך
פון די לונגען נוצען אויס די לופֿט, וועלכע איז נויטיג פֿאַר'ן
אָרגאָניזם, די קעמערלעך פון די געהירן שפּילען די ראָל פֿון
דער העכסטער אָנפֿירונג: זיי פֿילען, בעטראַכטען און רעגוליר-
רען די גאנצע אויסהאַלטונג פֿון קערפער. אָבער מעגן די
קעמערלעך האָבען די פֿערשידענסטע פונקציעס און מעגן זיי
דערפֿער אויך אָננעמען אויסערליך די פֿערשידענסטע פֿאַרמען—
אנערליך בלייבען זיי אין עצם פונקט די זעלבע, אינגאנצען

אונטער גוטע פערגרעסערונגס-גלעזער. דאָס, וואָס דו האָסט
 באַמערקט ביי די הויז-ווענט, דאָס דאָזיגע געדערעם-ווענטעל
 באַשטייט, נאָטירליך, נישט פון קיין ציגעל. עס באַשטייט אָבער
 פון געזיטע קליינע בוי-טיילעכלעך, וועלכע זענען איינס
 צום אנדערן פעסט צוגעקלעבט פונקט ווי קליינע ציגעלעך,
 און וועלכע שטעלען צוזאַמען די גאַנצע געדערעם, פונקט אזוי
 ווי יענע גרויסע ציגעל שטעלען צוזאַמען די גאַנצע וואַנט.
 און דערביי איז פארהאן נור איין אונטערשיד (א חוץ דעם,
 וואָס די בוי-טיילעכלעך פון די געדערעם זענען מיקראַסקאָפֿיש-
 קליינע): די טיילעכלעך פון די געדערעם זענען נישט קיין
 הארטע, שטיינערנע שטאָקער, אזוי ווי די ציגעל, נור ווייכע
 קנאָלעכלעך פון אַ זער אייגענאַרטִיגער מאַסע. די געדערעם-
 דאָס איז דאָך אַ טייל, אַ „צימער“ פון אַ לעבעדיגען אָרגאַניזם
 (פֿון אַ חיה, פון אַ הונט). די געדערעם „לעבען“ אויך, פֿל זמן
 דער גאַנצער הונט לעבט. און דאָס לעבען פון דעם דאָזיגען
 הונט, פונקט אזוי ווי דאָס גאַנצע לעבען אויף דער ערד, איז
 אָפהענגיק פון אַ בעשטימטען שטאָף, וועלכער בעשטייט פון אַ
 מערקווירדיגער כעמישער מישונג. יעדער „ציגעל“ פֿון די גע-
 דערעם איז טאָקע אַ קנאָלעכל פֿון דעם דאָזיגען לעבענס-שטאָף.
 אינאָונגעהויערע צאָל אַזעלכע קנאָלעכלעך שטעלט צוזאַמען די
 גאַנצע געדערעם און מאַכט זיי זאָלען „לעבען“. די דאָזיגע
 „ציגעלעך“ שטעלען נישט נור צוזאַמקן די גאַנצע געדערעם,
 נור זיי טוען אויך די אַרבייט פון די דאָזיגע געדערעם; דער-
 מיט שטייען זיי ליל העכער פון די ציגעל פֿון אַ שטיינער-
 נעם מויער.

נעם אַנצט אַנ'אָנדער „צימער“ פון דעם לעבעדיגען הויז.
 וואָס ס'ווערט גערופֿען הונט: נעם די לונגען, בעטראַכט אַ
 שטיק לונג אונטערן מיקראַסקאָפֿ. אין די לונגען ווערט געטון
 אַזאַ דעם לעבען פֿון דעם הונט נישט דאָס זעלבע, וואָס אין
 די געדערעם. און דאָך: פונקט אזוי ווי אין אונזער הויז האָ-
 בען מיר ענטדעקט די זעלבע ציגעל אין די ווענט פון סא-
 לאָן און פֿון קלאָזעט, אזוי בעשטייען אויך דאָ די לונגען פֿון

מערלי, וואָס האָט זיך אָפגעריסן פון מענשליכען אָרגאַניזם.
דערצו איז נויטיג, אז דו זאָלסט דיר פאַרשטעלען אַ
גאַנץ פשוט'ע נאַטורגעשיכטליכע זאַך, וועלכע איז נאָך איצט
אפילו נישט אינגאַנצען אָנגענומען.

שטעל דיר פֿאַר אַ גרויס הויז מיט אַ מאַסע צימערן. דו
צימערן זענען נישט גלייך גרויס אָדער הויך און זענען פער-
שידען מעפלירט. איינס דינט פֿאַר אַזאַ צוועק, דאָס אַנדערע
פֿאַר עפעס אַנדערש: שלאַף-צימערן, עס-צימערן, קיכען א. א. ו.
ו. דו צימערן דארפֿען דאָך דינען אַ גאַנצען הויז-געזינד פֿאַר
זיינע בעדערפֿענישען און דעריבער זענען זיי אויף דעם פער-
שידענסטען אופן איינגעאָרדענט. אז דו רוקסט אָבער אַב דאָס
מעפֿעל, רייסט אויף די טאַפֿעטען און בעטראַכט די ווענט,
זעסטו: אומעטום בעשטייען די ווענט פון די זעלבע בעשטאַנד-
טיילען, פֿון ציגעל.

מעג אַ וואַנט זיין הויך אָדער נידריג, מעג זי זיין די-
וואַנט פון סאַלץ, אָדער פון קאַרדאַר, אָדער גאָר פון קלאָזעט.
אומעטום בעשטייט זי פון די זעלבע ציגעל, וועלכע ליגען
איינער אויף דעם אַנדערן, פעסט צוזאַמענגעקלעבט, און וועל-
כע זענען אויף אַזאַ מין אופן די עלעמענטאַר-טיילען פֿון דעם
גאַנצען הויז.

איצט נעם בעטראַכט וועלכע ס'איז חיה, לאַמיר זאָגען
אַ הונט. ער איז אויך אַזאַ מין גרויס קאָמפּליצירט הויז. ווען
דו קוקסט אַריין אין זיין לייב, זעסטו קאָמערן און קאַרדאַרן
פֿון אלע מינים, דאָ זעסטו דאָס האַרץ, דאָ די צוויי לינגען,
דעם מאַגען, די געדערעם, מיט איין וואָרט די אָרגאַנען. די
דאָזיגע אָרגאַנען זענען אויך שטאַרק נישט ענליך, איינער צום
אַנדערן. און זיי דינען טאַקע אויך פֿאַר די פערשידענסטע צווע-
קען: דאָס האַרץ פֿלומפט דאָס בלוט, אין די לינגען ווערט
עס גערייניגט, אין מאַגען און אין די געדערעם ווערט דאָס
סעסן איבערגעאַרבייט און אַזוי ווייטער.

און דאָך: בעטראַכט אויך דאָ די וואַנט פון אַזאַ אָרגאַן.
שנייד אויס אַ שטיק פון די געדערעם און לייג עס אַוועק

פונקט ווי אין א צויבער-קעסעל, פון וועלכען א האַמונקוליס
דאַרף אַרױס. מיט אַמאָל קומט אַרױס אַ רוקען-מאַר, אַ קאַפּ,
אויגען, פֿיס. אַ צײַט זעט זיך נאָך דערביי אַנ'עק-עפעס אַ
משונה'דיגע בריאה, פֿון וועלכער עס וואָלט געקאָנט שפּעטער
אַרױסקומען אפילו אַ חויר, אָדער אַ האַז. נישט מער, וואָס דער
דיקער קאַפּ איז עפעס באַלד פֿון אָנהויב אָן פּערדעכטיג, ער
דערמאָנט שוין דעם „מענש“. דערנאָך קומט די ווייטערדיגע
ענטוויקלונג, און אָט איז עס שוין אינגאַנצן אַ רעכט מענשע-
לע; אמת, ס'איז נאָך לעכערליך-קליין, אָבער עס דאַרף שוין
נישט מער, ווי דערגרייכען אַ געוויסע גרויס און די נויטיגע
וואָג, כדי עס זאָל מיט אַמאָל קענען איבעררייסען אַלע קער-
פּערליכע פֿערבינדונגען מיט דער מוטער און ס'זאָל אַרױסגע-
שטױסען ווערען פּרער פֿון דער עפענונג פֿון דער הויבמוטער
און דערנאָך שוין אינגאַנצן פֿון דער עפענונג פֿון דעם פּרױ-
ען-קערפּער-אויף דער פּריער לופט אַרױס. די דאָזיגע „גע-
בורט“ פֿערענדגט אייגענטליך נור דאָס, וואָס די „בעהפֿטונג“
האָט אָנגעהויבען, צו וואָס זי האָט געוואָלט דערפֿירטן: די בע-
שאַפונג פֿון אַ נייעם, זעלבסטשטענדיג לעבענס-פּעהיגען מענ-
שען, וועלכער האָט אין זיך דאָס, וואָס ער האָט גע'ירש'ענט
פֿון פֿאָטער און מוטער, און וועלכער איז אין דער זעלבער
צײַט אַ נייע זעלבסטשטענדיגע „אינדיווידואַליטעט“.

אין צו דעם אלעם וויל איך דיר זאָגען נאָך אָט וואָס. איך
האָב דיר שוין געזאָגט: דאָס ווייסליכע איי שטעלט מיט
זיך פֿאַר. פונקט אזוי ווי דאָס מענליכע זוימען-חיה'לע, אַ קליין
לעבעדיג „שטיקלע“, וואָס האָט זיך אָבגעריסען פֿון דעם לע-
בעדיגען מענליכען אָדער ווייבליכען לייב. די וויסענשאַפט בע-
צייכענט דאָס אין איר שפּראַך אַביסעל גענויער, בענצענדיג
אַ וואָרט, וועלכעס אונז וועט נאָך אָפט אויסקומען צו דערמאָ-
נען. זי זאָגט אזוי: דאָס איי, דאָס זוימען-חיה'לע שטעלען מיט
זיך פֿאַר יעדעס בעזונדער איין איינציג לעבעדיג „קע-“

ד? טורבנע פון דעם נייעם קערן פערדאָפּעלט זיך, עס שטעלט
 זיך אויף דאָס אַלטע שפינדעל, די פּראָנוצוואַנציק כּראָמאַזאָ-
 מען שטעלען זיך אויס אינדערמיט און פירען דורך דאָס זעל-
 בע, וואָס ד' כּראָמאַזאָמען פון איי-קערענדעל האָבען געטון:
 זיי שפּאַלטען זיך אויף אַכטאונפערציק. פון די דאָזיגע אַכט-
 אונפערציק גייט צו איין רייע, ד. ה. פּראָנוצוואַנציק, צו איין
 טורבנע, די אַנדערע רייע צו דער אַנדערער טורבנע. אָבער
 ווייטער געשעט שוין נישט דאָס זעלבע וואָס פריער. אמת,
 אויך דאָס מאָל צורייסט זיך דאָס טורבנען-שיפעל אינדערמיט,
 נעמענדיג פּראָנוצוואַנציק כּראָמאַזאָמען אויף איין העלפט פון
 שניפעל און פּראָנוצוואַנציק אויף דער אַנדערער. אָבער דאָס
 קומט שוין נישט פאַר ביים ראַנד פון דעם גרויסען געלעכל-
 ים. איצט שפּאַלט זיך דער גאַנצער ים, דאָס גאַנצע איי, אינ-
 דערמיט, אין דעם שניט צווישען ביידע טורבנען. אנשטאט צו
 בילדען אַ קליין נעבען-אייעלע, שפּאַלט זיך דאָס גאַנצע איי
 אַזוי אַרום אויף צוויי „אייער“; יעדעס פון די דאָזיגע אייער
 האָט זיין ריכטיגע צאָל, פּראָנוצוואַנציק כּראָמאַזאָמען. און אַזוי
 גייט אויך ווייטער: עס קומען פאַר נייע שפּאַלטונגען אויף
 פיר „אייער“, אַכט, זעכצען און אַזוי ווייטער. דאָ האָט שוין
 דאָס וואָרט „אייער“, פּערשטייט זיך, מער נישט קיין זין. דאָ
 האַנדעלט זיך שוין אין לעבעדיגע בוי-שטיינער, וועלכע ווערען
 געשאַפּען אויפ'ן וועג פון בעפרוכטיגטען איי ביז צום קינד.
 דאָס פאַרטיגט קינד איז אַן אַ געוויסען זין נור דער אָרדנונג-
 פּראָדוקט פון טויזענטער און אָבער טויזענטער אַזעלכע טייל-
 פּראָדוקטען, אַזעלכע לעבעדיגע בוי-שטיינער, אַן/אונגעהויערע
 מאָזאיק-אַרבייט, וועלכע ווערט דאָך דורכגעפירט שטאַפּעלחויז
 לויט אַ גאַנץ בעשטימטען געזעץ, אויפ'ן גרונד פון אַ בעשטימט-
 טען בוי-פלאַן, טאַקע אויפ'ן גרונד פון דער ערבליכקייט, וועל-
 כּע איז בעהאַלטען אין די כּראָמאַזאָמען. די בוי-שטיינער ליי-
 גען זיך, ווי שילדען, איינער אויפ'ן אַנדערן, און לויט יעדען
 פון די דאָזיגע שיכטען ווערען בעשטימטע אָרגאַנען און אָרד-
 נונגען פון אָרגאַנען. עס קרימט זיך, פּאַלעט זיך, גרופּירט זיך

חיות, און טראָגען זי אַריבער מיט דער הילף פון אונזער פאָג-
טאָזיע אויף דעם מענשען. אַזעלכע חיות זענען צום ביישפּיל
די ים-גאָדעל-חיה'לעך. זיי זענען אַזוי פריינדליך און בילדען
מאָס גלאָז-העלע דורכזיכטיגע אייער, וועלכע לאָזען זיך אונ-
זערן מיקראָסקאָפּ פון פאָרשער קינסטליך בעפּרוכטיגען מיט
לעבעדיגע מעגליכע זוימען, די ים-גאָדעל-חיה'לעך. אַנאָ-
לערער אַזא העלפער פאַר דער וויסענשאַפט איז געוואָרען דער
פערד-באַנד-וואָרם. ביי אים זעט מען אַלץ קלאָר ווי דער טאָג.
לעצטענס האָט זיך די פאָרשונג אַריינבעקומען טיפער אין לייב
אויך ביי די זויג-חיות, ד. ה. ביי די גאָסטטע קרובים פון
מענשען. דעם פאָרשער סאָבאַטאָ האָט געגליקט נאָכצופאָלגען
ביי דער מוזי כמעט דעם גאַנצען פראָצעס, אָנהויבענדיג פון
דער אויסטיילונג פֿון די ריכטונגס-קערפערלעך און ענדיגענ-
דיג מיט דער צוזאַמענגיטונג פון איי-קערענדעל מיט דעם זוי-
מען-קערענדעל. ער האָט דאָס אַלץ נאָכגעפאָרשט שטופע ביי
שטופע און אָבערצייכענט. נאָטירליך דאַרף מען רעכענען, אַז
ביי אַזא סצענישער אויפפירונג פון דעם פראָצעס, אַזוי ווי אַן
האָב אים דאָ פאַר דער פאָרגעשטעלט, קומט-צו אַן איינצעל-
נע פאלען און אין די בעזונדערע פונקטען אַ געוויסע פערשי-
דענאַרט־גרייט; אָבער דו קאָנסט אינגאַנצען זיכער זיין, אַז די
אַלע הייפּט-ענטוויקלונגס-פונקטען, וועלכע דו האָסט געזען, קיי-
מען פאַר ביים מענשען פונקט אַזוי, ווי דו האָסט זיי געזען.
איך וויל זיך אויף דעם אָרט נישט אַריינלאָזען אין
פרטים וועגען דעם, וואָס ס'קומט פאַר מיט דעם בעפּרוכטיג-
סען מפּושל־לען איי, און ווי אַזוי עס ווערט דערפון אַ פאַר-
טיגער מענש. דאָס איז נאָך אַ לאַנגע, העכסט-פערוויקעלטע גע-
שיכטע. פֿון דעם אַלטען איי-קערענדעל און דעם נייעם זוימען
קעפּעל ווערט אַ ניי בעשעפעניש, אַ בעשעפעניש, וואָס פֿעראיי-
גיט אין זיך עפעס פון צוויי צידיים: אַ שטיקעל סאָטער און
אַ שטיקעל מוטער. אין אָנהויב דאַכט זיך, אַז אין דעם בע-
פּרוכטיגטען איי הייבט זיך ווידער אָן די גאַנצע געשיכטע
מיט די קליינע נעבען-אייערלעך, מיט די ריכטונגס-קערפערלעך.

וועלכע ווערט ביי דער בעפֿרוכטֿיגונג ווידער אויפגעשטעלט,
אויף פֿראונצוואנציק; מיט אַ קורצער צייט צוריק האָט מען
נאָך גערעכענט, אַז זייער צאָל איז זעכצען. מען קען, ענדליך,
שוין זייט אַלענערער צייט דאָ אַלגעמיינע בעדינגונגען פֿון
דעם אָקט, און מען קען-און דאָס איז זער וויכטיק-די וויי-
טערדיגע ענטוויקלונג פֿון דעם נייעם מענשעלע פֿון דעם בע-
פֿרוכטֿיגסטן איי. אין זיך אליין האָט אָבער נאָך קיינער נישט
אריינגעקוקט, פֿדי צו קאָנטראָלירען די דאָזיגע זער פינקטליכע
פֿרטים. אָבער איינס ווייסט מען פֿונקט אזוי זיכער. אין פֿונקט
פֿון דער איי-אויסבילדונג און בעפֿרוכטֿיגונג, אָנהויבענדיג פֿון
דעם אויסטיילען די ריכטונג-קערפֿערלעך און ביז צו דעם צו-
זאַמענגיסען דאָס איי-קערענדעל מיט דעם זוימען-קעפֿעלע, זע-
נען צווישען זיך די חיות, וועלכע פֿרוכפֿערן זיך דורך אַ גע-
שלעכטליכער בעפֿרוכטֿיגונג, אויסערגעווענליך ענליך. ביי אַלע
חיות חזר'ט זיך איבער אויסערליך גענוי דער זעלבער פֿראָ-
צעס, און אין עצם, אין דער סכעמע פֿון פֿראָצעס זעט זיך
נישט דער מנדסטער אונטערשיד. די צאָל פֿון די כראָמאָזאָ-
מען איז ביי די בעזונדערע חיות אַ פֿערשידענע; ביי געוויסע
ווערן דערגרייכט זי נישט מער ווי פֿיר, ביי ראַקעס שטייגט
די צאָל ביז העכער הונדערט. אָבער ביי אַלע מינים לאָזען
אין זיך איבער די רייפֿע זוימען-חיה'לעך און די איי-קערענע-
דלעך פֿונקט די העלפט פֿון זייער צאָל כראָמאָזאָמען, אזוי אַז
די בעפֿרוכטֿיגונג שטעלט ווידער אויף די פֿריערדיגע צאָל. די
אויסערליכע געשטאַלט פֿון די זוימען-חיה'לעך מעג זיין ביי
פֿערשידענע מינים די פֿערשידענסטע; אָבער זייער ראָל בלייבט
תמיד די זעלבע. דער טעמפֿ פֿון די בעזונדערע געשעענישען
קאָן אויך זיין אַ פֿערשידענער, די אָרדנונג פֿון די געשעעניש-
ען קאָן זיין אַנאָדערע, ווי מיר האָבען זי געזען דער רע-
זולטאַט גיט אָבער תמיד די זעלבע פֿארמול.

דעריבער בעגייען מיר נישט קיין פעלער, ווען מיר זע-
מען איינגע פֿרטים פֿון דער בעפֿרוכטֿיגונג-האַנדלונג, וועלכע
מיר האָבען צופֿעליג געקאָנט גענוי נאָכפֿאלגען ביי געוויסע

צוויי פונקט גלייכע טיילען ערבל'יכקייט=שטאָף פון צוויי מענש'ליכע אינדיווידואלס: פון אַ מאַן און פון אַ פרוי.

דעם אַקט פון דער אויסערליכער איבערליפערונג פון די „זימען-חיה'לעך“ אין דעם ווייבליכען געשלעכטליכען אָרגאַן אַריין קענסטו. דער געשלעכטליכער אָרגאַן פון דער פרוי איז איינגעאָרדענט אַזוי, אַז די הויבמוטער, ביי וועמענס איבערליפ-כען טויער עס וואָרט דאָס איי, איז מיט דער הילף פון אַ צוויי-טען פרייען אַרויספיר-גאַנג פערבונדען מיט דער אויסערליכער וועלט. אַז די „זימען-חיה'לעך“ ווערען איינגעאָל אין דעם דאָ-זיגען אַרויספיר-גאַנג אַריינגעלאָזען, אַרבייטען זיי זיך שוין דורך מיט דער אייגענער בעוועגונג אַלץ ווייטער, ביז אין דער הויבמוטער אַריין און נאָך ווייטער.

זיי קומען דאָרט צו, אויב אַלץ איז נאָרמאַל צוגעגרייט, צו דעם ווייבליכען איי-קעמערל, וועלכעס איז שוין רייף אויף און וואָרט אויף זיי. אָדער האַלט שוין אַט ביים רייף ווערען.

אין זימען-חיה'לעך דרינגט אַריין ביז אין געלעכל פון דעם איי. אַז דער קערן פון דעם איי גיסט זיך דאָרט צוזאַ-מען מיט דעם קאָפּ פון דעם זימען-חיה'לעך, איז די בעפֿרוכ-טיגונג אין אייגענטליכען זין פערענדליגט. ניין חדשים נאָך דעם דאָזיגען איבערליכען אַקט קומט ווידער אַרויס פון דער פרוי אויף דער אויסערליכער וועלט דאָס קינד.

ווי אַזוי דאָס געשעט האָסטו געזען. וואָס עס זענען אַזעלכעס די וואונדערליכע קרעפטען, וועלכע ווייזען דאָ אַרויס זייער ווירקונג, -דאָס איז אפילו נאָך פאַר דער מאָדערניסטער וויסענשאַפט אינגאַנצען אַרעטענישט...

אין קלאַמערן וויל איך צוגעבען נאָך עפעס. דו האָסט מיט דער הילף פון דער פאַנטאַזיע געזען אַזעלכעס, וואָס דער פלינקסטער נאַטור-פאַרשער אפילו האָט ביז איצט נישט גע-קאָנט זען אַלס ווירקליכען איבערליכען אַקט. מען קען דאָס מענשליכע איי און מען קען די מענשליכע זימען-חיה'לעך. מען קען די מענשליכע כראָמאָזאָמען און מען בערעכענט לויט די לעצטע פונקטליכסטע אויספאַרשונגען זייער גרונד-אַלץ,

איי-קערענדעל. און נאך מער: די אלגעמיינע ענדליכקייט גייט
 אזוי ווייט, אז אין אנהויב האט דאס „זוימען-חיה'לע" אויך
 געהאט גאנצע פיראונצוואנציק כראמאזאמען, פונקט אזוי ווי
 דאס איי אויף זיין ערשטער שטופע. עס האט אין זיך געהאט
 פונקט אזוי פיל ערבליכקייט-מאסע, ווי אזא איי. אויך ביי אים
 איז עס געווען ירושה-מאסע פון עלטערן, זיידעס און אזוי
 ווייטער-פון אלע פריערדיגע דירעקטע בלוט-קרובים פון דעם
 מאן, וועלכע האט די „זוימען-חיה'לעך" פון זיך אויסגעטיילט
 אבער נאטירליך (אזוי ווי דא האנדעלט זיך דאך שוין אין
 אנאנדערן מענשליכען אינדיווידואם) האבען מיר דא צו טון
 מיט א מענשליכען ערבליכקייט-קאפיטאל, וועלכער איז א ביי-
 סעל אביד: ווי דו ערשט בעשאפען געווארען! נאך
 איידער אונזער זוימען-חיה'לע איז אריין אין ווייבליכען קער-
 פער, האט עס דורכגעמאכט פונקט אזא פראצעס, ווי דאס איי-
 קערענדעל: עס האט אויך פון זיך ארויסגעווארפען א העלפט
 פון זיין ערבליכקייט-מאסע און געשטאלט פון צוועלף כראמא-
 זאמען (דער דאזיגער פראצעס איז ביי דעם „זוימען-חיה'לע"
 א מער קאמפליצירטער, אבער אין פרינציפ איז עס פונקט אזא
 טיילונגס-פראצעס, ווי מיר האבען אים געזען ביי דעם איי).
 אויף אזא אופן האט עס געקאנט מיטברענגען מיט זיך אין
 ווייבליכען איי אריין נור פונקט אזוי פיל כראמאזאמען-שטאף,
 ווי דאָרט האט געפעלט, כדי ווידער צוריקצושטעלען די גאנצ-
 קייט פון פריערנען קאפיטאל.

ווי אזוי די דאזיגע צוריקשטעלונג איז אין דעם איי גע-
 שען, האסטו געזען. דאס עקעל פון דעם „זוימען-חיה'לע" האט
 באלד נאכ'ן גליקליכען אריינבעקומען זיך אין איי פשוט זיך
 צוזאמענגעגאסען מיט דער גרויסער איי-מאסע. ער טורבלע
 האט דאן צוזאמענגעטרעפן דעם זוימען-קאפ מיט דעם איי-
 קערן. די כראמאזאמען פון ביידע קערפערלעך זענען צוזאמען-
 געלייגט געווארען פאר דעם נייעם פעראייניגטען קערן, אזוי
 אז עס זענען צוריק געשאפען געווארען די פריערנע פיראונ-
 צוואנציק; אבער דערביי איז שוין פאָרגעקומען אַ מישונג פון

אונמיטעלבאר אין דעם זעלבען אָרגאַן, אין וועלכען דאָס קינד פערוויילט שפעטער און ווערט רייף ביז צו דער געבורט.

די פרוי, אין וועלכער מיר האָבען צוגעזען דעם דאָזיגן גען שוישפיל, איז אונמיטעלבאר פֿריער אָדער מיט אַ קורצער צייט צוריק געקומען אין בעציִהונגען מיט אַ צווייטען מענשליכען וועזען. אין דעם דאָזיגען צווייטען מענשליכען וועזען האָבען זיך אויפֿן אָרט פון די אייערשטאַקען פון דער פרוי געפונען געוויסע אָרגאַנען, וואָס פלעגען אַרױסלאָזען אין זער אַ גרויסער צאָל די דאָזיגע קעפּעלעקע־ענליכע בראַיאַמ'לעך, וועלכע דו האָסט געזען אַלס פרעמדע אָנפאַלער אַרױסלױפּען פון דער הויבֿמטער אין דער שאַכט, וואו דאָס איי איז געלעגען. די דאָזיגע בראַיאַמ'לעך, וועלכע שטעלען מיט זיך פֿאַר מיקראָסקאָפֿ פֿיש־קליינע אָבער אינטענסיוו־לעבעדיגע קערפּערלעך, רופֿט מען אָן „זוימען־קערפּערלעך“ אָדער „זוימען־חיה־לעך“. זיי זענען אָבער נישט קיין זעלבסטשטענדיגע „חיה־לעך“, נאר קליינע אָבערזיסענע פּראָדוקטען אָדער שטיקער פון מענליכען לייב, פונקט אזוי ווי די אייער פון אייערשטאַק זענען אָבערזיסענע פּראָדוקטען אָדער שטיקער פֿון ווייבליכען לייב. אויסערליך, האָבען זיי, אמת, און אָנהויב אַנאָנדערע געשטאַלט, ווי די אייער פון דער פרוי. דאָס קאָן זיך אָבער נישט וואונדערן, ווייל זיי שטאַמען דאָך פון מאַן, וועמענס קערפּער־געבוי עס שייט זיך אונטער פון דעם קערפּער פון דער פרוי אויף אַ חוץ דעם אין פיל פונקטען (אַ חוץ דער צוגעהער־ריגקייט פון ביידע צום טיפֿ „מענש“). דאָך, ווען מען בעטראַכט זיי גענוי, זעט מען, אַז זייער אינערליכער געבוי איז פאַקטיש דורכאויס אַ פּרינציפּיעל־ענליכער. זייער קיילעכיק, „קעפלעך“ אַנטשפּרעכט דעם ווייבליכען איי־קערענדעל דאָס „עקעל“ ענטשפּרעכט דער איי־מאַסע, אין וועלכער דאָס דאָזיגע קערענדעל שווימט. אפילו דאָס שטיקעלע, וואו עס הויבט שפעטער אָן צו אַרבייטען די טורבינע, איז, ווי דערמאָנט, שוין פון אָנהויב אָן דאָ ביי דעם קעמפלע. דאָס דאָזיגע קערן־קעפלעלע האָט זיין געץ, וועלכע קאָן זיך צוטיילען אויף כראָמאַזאָמען, פונקט אזוי ווי דאָס

אין ווי ביידע דאָס אינערליכע נעץ געפלאַצט. בשעת דער פּעראייניגונגס-קאָאָסטראָפּע האָט עס זיך פונאָדערגעפלאַכטען אײַף די כראָמאָזאָמען-שטיקער, פונקט אזוי ווי ס'איז אַמאָל געשען בשעת דער קאָאָסטראָפּע מיט דעם איי-קערענדל, נאָ-טירליך, האָט דאָס איי-קערענדל, צוברעכענדיג זיך, דערביי אַרויסגעגעבען זיינע צוועלף כראָמאָזאָמען; אויף מער האָט עס דאָך קיין שטאָף נישט געהאַט. אָבער וואונדערליך: ביי דעם דאָזיגען פלאַצען איז קלאָר געוואָרען, אַז אויך די נעץ פון דעם פרעמדען קערענדל האָט ענטהאַלטען אין זיך פונקט אזוי פול שטאָף. ווייל אויך דאָס דאָ-זיגע קערענדל האָט פלאַצענדיג און צוזאַמענגעשטענדיג זיך גע-געבען פונקט צוועלף כראָמאָזאָמען. און אַז די דאָזיגע צוויי-מאָל צוועלף כראָמאָזאָמען פון ביידע ענליכע קערן-קאָלען האָבען זיך פּעראייניגט, האָבען זיך צוזאַמענגעגאַסען און זע-גען געוואָרען איין קערפער, אין דעם נייעם קערן פון דער צוזאַמענגעגאַסענעם קערפער, אין דעם נייעם קערן פון דער גאַנצער קאָל, ווידער צוריקגעשטעלט געוואָרען דער גאַנ-צער פריערדיגער קאָפּטאַל פון דער ערפלייכ-קייט-מאַסע: דער דאָזיגער נייער קערן האָט ווידער די פולע צאָל פון פֿיראונצוואַנציק כראָמאָזאָמען.

אזוי אַרום איז ווידער צוריקגעשטעלט געוואָרען די פרי-ערד־געלאָגע. אָבער די העלפט פון דער דאָזיגער ווידער-גע-קומענער פולער צאָל איז שוין נישט געקומען פון דעם איי-גענעם איי-קערן, נור עס האָט זי מיטגעבראַכט אַ פרעמדער קערן, וועלכער איז-פריער אויך אין אַ גאַנץ בעוונדערער גע-שטאַלט-אַרײַט-ונגען אין דעם איי פון דרייַסען.

כ די צו ערקלערען דאָס בילד, דאַרף מען דאָ צוגעבען גאַנץ ווייניג. די געשעענישען, וועלכע דו האָסט נור וואָס צו-געזען, האָבען זיך אָפגעשפילט האָרט נעבען דעם אָרט, וואו די איי-טרויב פאַלט אַריין אין דער הויבמוטער, ד. ה. שוין

אָבער אין דער צייט, ווי מיר האָבען אים אַזוי בע-
 שראַכט, האָט ער זיך דערווייל אַרױסגערוקט ווייטער פֿאַראַויס:
 עס איז זיכער: ער רוקט זיך צו דעם איי-קערענדל. שוין
 וואָרפען זיך אַריבער די פּאָדערשטע שטראַלען פון זיין טורבי-
 נע-זון אין דער געגענד, וואו דאָס דאָזיגע קערענדל האָט ביז
 אינעם אונבעוועגליך גערוט, ווי אַנ'ענדגליטג איינגעזונקענע
 שיף. און קוים האָבען די שטראַלען אַ שלאָג געטון אין איר
 געגענד, האָט די אַלטע שיף מיט אַמאָל אַ ציטער געטון. וואָס
 פֿאַר אַ קראַפט עס זאָלען נישט האָבען מיט זיך מיטגעבראַכט
 די טורבינען-שטראַלען: צי איז עס באַמט אַ כוואַליע-בעוועגונג
 אָדער עפעס אונענדליך-צאַרטערס, עלעקטריציטעט, אָדער אַ
 גאַנץ אונבעקאַנטע צוציהונגס-און בעוועג-קראַפט: יעדענפֿאַלס,
 אונטער איר ווירקונג רירט דאָס איי-קערענדל באַלד פון אָרט.
 שטיל הויבט עס אָן דעם מאַגישען גאַסט אַ קייגען צו שווי-
 מען. אַ פייערליכער מאַמענט. קויל גייט אויף קויל אין העלען
 פרייען אַקשאַן. אַ קורצע וויילע און די לעצטע שטרעקע איז
 דורכגעמאַכט. ביידע זענען זיך צוזאַמענגעקומען.

די אַלטע קערן-קויל פֿירט זיך אויף אַזוי, אין דעם
 פשוט'סטען זין פון וואָרט, ווי זי וואָלט געוואָלט דעם גאַסט
 אַרומנעמען. זי לאָזט פון זיך אַרױס פינגעראַרט'גע אַרױסשפּראַ-
 צונגען, וועלכע וויקלען זיך אַרום דער פרעמדער קויל, זי
 דריקט צו זיך צו דעם פריינד, קנייטשט זיך אַריין אין דעם
 אָרט, וואו זי רירט אָן די צווייטע קויל... פלוצלונג איז דאָס
 דאָפּעל-בילד פון די צוויי-קוילען פֿערשוואַנדען, זיי האָבען זיך
 צוזאַמענגעגאַסען, זיי זענען געוואָרען איינס. די זון,
 וועלכע דער פרעמדער האָט מיט זיך מיטגעבראַכט שטייט אין
 פולער בעשטראַלונג אַרום דער ניי-ענטשטאַנענער פּעראיינגעטר
 קויל: די גרויסע הויפט-קויל האָט, ווי פריער, אַזוי אויך אינעם
 זיכער נור איין איינציגע גענױ אין צענטער שווימענדיגע אַי-
 גערליכע קויל, נור איין איינציגען „קערן“.

אָבער אין דעם זעלבען אויגענבליק, ווען עס איז פֿאַר-
 געקומען די דאָזיגע פּעראיינגונג פֿון די קערן-קוילען, האָט

האָט זיך אין איר פּערוואַנדעלט דאָס קורצע דיִקע פּערבינע־
דוונגס־שטיקעלע צווישען דעם קאָפּ און דעם אייגענטליכען די־
נעם עק. שפּעטער האָט זיך דאָס שיפּעל אַ קער געטון אַרום
זיין אַקס און אוועקגעשטויסן די טורבינע פּאַרויס.

די טורבינע, וועלכע האָט זיך ווידער בעוויזען—דאָס בע־
דייט בעשיינפּערליך אַ ניי לעבען אין דער מאַכע. ווייל דאָס
אַלטע קערענדל האָט זיך זינט זיין לעצטען אויספּלוג צום
דאָנד פֿון דער קויל אַנגאַנצען בערוהנגט און אויפּגעהערט
זיין טורבינע־שפּיל. שטיל ליגט עס אונבעוועגליך אַנדערמיט
פֿון דער מאַכע, אַזוי ווי עס וואָלט קיינמאָל קיין טורבינע
נישט געהאַט. דערפֿאַר אָבער רודערט שוין דאָס וואַסער־ראָד
פֿון דער פרעמדער אינוואַזיע. זע, שוין שטייט די גאַנצע זון
אין ים,—די זון, וועלכע ס'רינגלען אַרום פֿון אַלע זייטען די
וואַסער־שטראַלען.

זון וואַנדערליך: נישט נור די טורבינע אַליין מאַכט
דאָס פרעמדע שיפּעלע אַזוי ענליך צו דעם אַלטען איי־קע־
רענדל. ווען די פֿרעמדע בריאה מיט זיין ציטער־עקעל האָט
זיך אַריינגעדריקט פֿון דרויסען אין דעם קאַנאַל פֿון דער גלאַז־
הימעל, האָט עס קיין שום ענליכקייט נישט געהאַט מיט אונז־
זער איי־קערענדל. איצט אָבער, ווען נור זיין קעפּעל שווימט
אַזוי אין ים ווי אַ קליין פּלעזעל מיט דער טורבינע פֿאַר־
אויס, וואַקסט די ענליכקייט פֿון מינוט צו מינוט. איך וויל
אונזער בעלזיכטונג אַבסעל מער וואַרפּען אויף דעם דאָזיגען
פּלעזעל, כדי דו וואָלט, נישט קוקענדיג אויף זיין קלייניקייט,
בעקומען אַ בעגריף אויך וועגען זיין אַנערליכען געבוי. איצט
זע, ווי די ענליכקייט ווערט נאָך גרעסער. דו בעמערקסט אין
דעם פרעמדען פּלעזעל די זעלבע צאָרטע, ווי פֿון שוים גע־
וועבטע נעץ, וועלכע האָט זיך אין איי־קערענדל צוטיילט אויף
די כראָמאַזאָמען,—די כראָמאַזאָמען, אין וועלכע די ערבל־כ־קייט
ליגט בעהאַלטען. עס איז נישטאָ קיין ספק: דער דאָזיגער
גאַסט, וואָס האָט זיך דאָ אַריינגעריסען, האָט אויך שוין מיטגע־
בראַכט מיט זיך אַזאַ ערבל־כ־קייט, אַזאַ כראָמאַזאָמען־מאַטעריאַל

ווערט דערטרונקען אין דער אויסקנייטשונג פון דער ווייכער קלייד-מאסע. און די מאסע, אזוי ווי זי וואלט אליין דערמיט געווען בעפרידיגט, רינגעלט אים ארום פון אלע זייטען, כדי אים מער נישט ארויסצולאזען.

אומזיסט ערווארטען די אנדערע, אביסעל פערשפעטיגטע ריבער ארויסקומענדיג פון די קאנאלען, אז די מאסע זאל זיי אויך אזוי אקייגענקומען. זיי שטרעקט שוין די קלייד מער נישט אויס קיין אינערליכע האנד. פערקערט: די גאנצע אינעוואלדיכע מאסע, קוים איז אין איר דער ערשטער גליקליכער גאסט איבער דעם קאפ איינגעזונקען, ציט זיך איבער מיט א פעסטער בע-זונדערער הילע, וועלכע מאכט פון איצט אן אונמעגליך דאס אריינרייסען זיך אין איר ווייכען לייב. אלץ, וואס ס'איז גע-בליבען אויסער דער דאזיגער נייער הילע, פויל, נאך האפט נונגסלאזע בעמיהונגען זיך אריינצוקריגען אינעווייניג, ענדליך אומקומען.

דער דרייטער זיגער, דער, וואס האט זיך דער ערשטער אריינגעריסען, - אים גייט עס דערפאר כסדר אויסגעציי-כענט. א קורצע וויילע ציטערט נאך זיין עקעל איבער דעם ארט, וואו זיין קאפ איז פערזונקען, אהן און אהער, דערנאך רייסט עס זיך אָב, ווערט צילאזען אין דער מאכע-און אלץ וואס קומט פאר ווייטער איז שוין די אינערליכע ארבייט פון קאפ אליין. א זער אינטענסיווע אינערליכע ארבייט.

אין דער בעליכטענער מאסע זעט מען גאנץ דייטליך, ווי דער קליינער, אָבער ענערגישער גאסט זינקט אלץ טיפער און טיפער אין דער מאסע פון איי, און גראַבט זי דורך און מיט זי דורך מיט זיין גלאנצעדיקען קערפערל און קערנדל. עס ענדיגט זיך אָבער נישט מיט דעם דאָזיגען צוועקלאָזען מיטשען. די דערוועסט אַזעלכעס, וואָס האָסט שוין אַמאָל געזען. דער קליינער גאסט פירט נעבען זיין אריינפארענדיגען אונטער-וואסער-שיפעל איינע פון יענע געהיימניספולע טורבינען, וועלכע מיר קאנען שוין פון פריער ביי דעם איי-קערענדל. פריער האט זי זיך, ווי א שניף-ראד, געפונען הינטער אים; עס

די זענען אין דער נאנט פון דער גרויסער קויל. און מיט איינמאל ווערט קלאר, אז זיי האבען אלע איין ציל. עס דוכט זיך, אז פון דער קויל יאגט עפעס א הויך, עפעס אן אראמאט הויכט זיי אנטקעגען, - אן אראמאט, וועלכער צווייגט זיי זיך אנטזויפען אהער אין אזא געווימער, גלייך ווי די זומער-פויגעלעך, וועלכע פאלען אראב אין א דימפען זומער-אָווענד אויף דעם תאוה'דיג-זיס-שמעקעריגען פליעכץ פון וואלד-וויינשטאָק.

דאָס געווימער נעמט אַרום די קויל. איצט ערשט, אין נאנטען קאנטראסט, ווערט קלאר, ווי קליין זיי זענען אין פֿערגלייך מיט דער קויל. די ענגע קאנאלען, וועלכע מיר האָבען שוין פֿריער בעמערקט אין דעם עלאסטישען גלעזערנעם דאך פֿון דער קויל, גיבען די אָנפֿאלענדיגע ברואים גענוג אַרט אויף אַריינצודרינגען אינעווייניג אין איר. און דאָס איז טאקע בעשיינפֿערליך זייער פֿערלאַנג. פֿיל זענען שוין אויסגע-צויגען אין דער גאַנצער לענג אין די קאנאלען און קריכען אַראָב טיפֿער ווי די דאָס-הינט, עס זעט אויס אַז אַ געיעג, ווער ס'וועט פֿריער דערגרייכען דעם אינערליכען רוים צווישן שוין דעם גלאַז-דעקעל און דער ווייכער קויל-מאַסע (יענעם אינערליכען רוים, אין וועלכען ס'זענען פֿריער אָבערלייגט גע-וואָרען די ריכטונגס-קערפֿערלעך).

איין ריזער איז אָנגעקומען. און פֿלוצלונג ~~די~~ מיר זע-ען אים אַזוי, ווי ער אַרבעט זיך אַרויס מיט דעם קעפֿעל פֿון דעם קא-נאַל אין דעם פֿרייען רוים אַריין, כּאַפֿט ווידער אַרום אַן אַיבעראַ-שענדיג לעבען אויך די מאַסע אין דער קויל אַליין. דאָרט קומט עפעס פֿאַר, אַזוי ווי עס וואָלט פֿלוצלונג ערוואַכט אַ מין געפֿיל, וואָס זאָגט אָן, אז דער ערשטער דרייט-טער אָנפֿאַרער איז אַריין. פֿונקט אַנטקעגען דעם אָרט, וואו ער שטעקט אַרויס זיין קעפֿעל פֿון דעם קאנאַל פֿון דעם גלאַז-דאך, קנייטשט-אויס די קויל-מאַסע, אַזוי ווי אַנטקעגנענדיג אים, אַ קליין בערגעלע, וואָס דריקט זיך אַריין אין דעם פֿרייען רוים. איין מאָמענט: און די דאָזיגע אויסגעשטרעקטע האַנט האָט אָנגעכאַפֿט דעם קאָפּ פֿון דער פֿרעמדער בריאה, ער

לאָמיר ווידער צוריקקערען פון דעם געביט פון די
טרוקענע ערקלערונגען צו דעם בילד אליין.
דאָס איי איז דערווייל שוין צוגעקומען נאָנט צום שמאַ-
לען שפּאַלט פון דער איי-טרויב האַרט ביי דער הויבמוטער.
איצט ערשט ענטוויקעלט זיך אַ העכסט דראַמאַטיש=שפּאַנענד=
גער צווייטער אַקט: דער אַקט פון דער בעפּרוכט=גינג.

אדער גרויסע קויל שוועבט גאָר אין פאָדערגרונד פון דער
גרויסער שאַכט. אין דעם מאַמענט דערנענטערן זיך צו
איר פרעמדע געסט מיט אַ משונה'דיגען אויסזען.
אין פֿערגלייך מיט דער קויל זענען זיי קאָרליקעס. אָבער
זיי קומען דערפאַר אָן אין אַ געוואָלדיגער צאָל און ביי אַ
לעבאַפּטיגער אויסערליכער בעוועגונג. אויף דעם ערשטען
בליק קאָן מען מיינען, אַז עס קומט אָן אַ מחנה געשפּענסטע-
רישע קעפלעקלעך. אַ דיקער קאָפּ און באַלד פֿון הינטען אַ
גאַנץ לאַנגער עק. אַז מען קוקט זיך נענטער צו, ווייזט זיך
אַרויס, אַז דער פֿלומר'שטער קאָפּ איז אַן'איינפאַך, לענגליך,
פֿון פּאַרענט שאַרף שייבעל; פון דער זייט זעט מען, אַז עס
איז פאַרענע=פאַרמיג אויסגעבויגען. קיין אינערליכע סטרוקטור,
אָדער וועלכע ס'איז אינערליכע אָרגאַנען זענען זיך דערווייל
נישט ביי אים. פון דעם שייבעל, וועלכעס איז בעשיינפערליך
דער הויפט=טייל פון דער קליינער משונה'דיגער בריאה,
וואָקסט אַרויס דער פֿלומר'שטער עק, פֿריער ווי אַ דיקליך
שטיקעל, דערנאָך קומט אַ קליינער שאַרפער צווישענשייד, און
ווייטער ציט זיך שוין דאָס דינע שטענגעלע אַוועק אַזוי לאַנג,
ביז עס קומט צום סוף ווידער אַן'אַבגעטיילט שטיקעלע מיט אַ
זער דינע פערענדגיגונג.

אַלע ברויאַמלעך קומען אַקייגען דער קויל פון איין
ריכטונג, ווי אַן'אַנפאַלענדיגע באַנדע.
זייער בעוועגונג איז דערביי אַ שפּרינגענדיגע, דער קאָפּ
פאַראַויס, דאָס עקעל ציטערט נאָך פון הינטען. מיט אַמאָל-

קייט האָט צו זאָגען אין איר גאַנצער בעדייטונג, וועגען דעם
וואָס אונז נאָך אויסקומען צו ריידען. דערווייַל קאָנסטו זיך
בענגונגען מיט דיין גאַנץ איינפאַכער אייווענער ערפאַרונג.
יעדעס קינד האָט פיל גע'ירש'ענט פון זיינע עלטערן, זיידעס
א. און. ווי דערמאָן זיך נור אָן דער עלנליכקייט פֿון געזיכט.
דאָז איז אויך שוין אַ מיין קינד. עס דאַרף זיך דערפון
אַרויספֿיקען אַ קינד, אַזוי גוט ווי פֿון אַ וואַרעמע, לעבעדיגען
הינערשען איז—א הינדעלע. אין דעם איז שוין אויך דאָ
ערפֿליכקייט וואו עס איז און ווי עס איז זיין בעהאַלטען.
און זי איז, ווייזט אויס, בעהאַלטען טאַקע אין דאָזיגע
בראַמאַזאָמען און נור אין זיי.

אויב אַזוי, איז דאָך אונז נישט אַלץ-איינס, וואָס אונזער
איי האָט אין אָנהויב פֿערמאָגט פֿיראונצוואַנציק אַזעלכע כּראַ-
מאַזאָמען, ד. ה. אַזוי גוט ווי פֿיראונצוואַנציק ירושה-צעטלען,
און צום סוף איז עס געבליבען נור צוויי צוועלף, אין ערשטען
פֿאַר, ווען ס'איז געבלידעט געוואָרען דאָס ערשטע, ריכטונגס-
קערפֿערל, האָט אונזער איי געקאָנט אוועקגעבען נישט מער
ווי קאָפּיעס, דובליקאַטען פֿון זיין ירושה-אַוצר. איצט אָבער
האָט עס אוועקגעגעבען פֿון קאָפּיעס אַליין, עס האָט דעם
דאָזיגען קאָפּיעס פֿערקלענערט ביז צו אַ העלפֿט פֿון זיין
גאַנצען בעשטאַנד, וואָס זאָל דאָס בעדייטען? דאָס איז קערפֿער-
האָט זיך מיט זיינע צוועלף אין סוף פֿון אונזער קליינער
פֿאָרשטעלונג ווידער בערוהיגט. צו איז עס שוין אַזוי צוגע-
דען געבליבען מיט זיין, האַלבער ירושה-מאַסע? צו האָט עס
באמת געהאַט מיט אַ האַלב מאָל מער ערפֿליכקייט, ווי עס
האָט געדאַרפט, אַזוי אַז עס האָט זיך געקאָנט ערלויבען דאָס העלפֿט
אַזוי לייכטונג צו פֿערשווענדען? דאָס זעט אויס זער אונ-
וואַרשיינליך. אָדער גאָר: אפשר דאַרף נאָך עפעס געשען?
אפשר ערוואָרט דאָס איז גאָר אַ פרעמדען העלפֿער, אַ שותף,
וועלכער זאָל אים זיין פֿריערדיגען קאָפּיעס צוריק אויפשטעלען?
און באמת, מיר האָבען דאָך ערשט נור אַן ערשטען
נאָם בייגעוואוינט.

פון די דאָזיגע אַכטאונפערציק. איז דאָך אַלץ ווידער געבליבן.
 בען די פריערדיקע צאָל. איצט קומט פאַר די צווייטע אָב-
 שפּאַלטונג. דאָס מאָל קומט שוין פריער נישט פאַר קיין
 פערדאָפּלונג. אַזוי אַרום גייען פערלעכערען פון די פיראונצוואַ-
 ציק אַבערגעבליבענע נאָך צוועלף. דער רעזולטאַט: דאָס
 שפּראַצעל-בלעזעלע, דער קערן פון הויפט-איי, פערמאָנט צום
 שלום פון דעם דאָזיגען לעצטען אַקט נור די העלפט דער-
 פון, וואָס ער האָט אין אָנהויב פערמאָנט.

מיט די דאָזיגע נעץ-שטיקלעך האָט זיך די וויסענשאַפט
 אין דער לעצטער צייט זער זאָרגפֿעליג בעשעפטיגט. מען
 איז געקומען צו דער השערה-יאָ מען קאָן רוהיג זאָגען-מען
 איז אַזוי גוט ווי אויף זיכער דערגאנגען, אַז די דאָזיגע
 נעץ-שטיקלעך זענען דער גרעסטער און וויכטיגסטער שאַץ פון
 דעם גאנצען פערמעגען פון דעם איי.

ביים בעטראַכטען די ענטוויקלונגען פון אַנ'איי אונטער'ן
 מיקראָסקאָפּ ווענדעט היינט גערן אָן דער נאַטור-פאַרשער גע-
 וויסע פאַרב-מיטלען, וועלכע לאָזען אים בעסער זען אין דער
 דורכזיכטיגער מאַסע איינצעלנע וויכטיגע טיילען. אַזוי ווי די
 נעץ-שטיקלעך לאָזען זיך זעהר גוט פאַרבען, האָט מען זיי אַ
 נאָמען געגעבען „פאַרב-קערפערלעך“ אָדער כראָמאָזאָמען.
 דער נאָמען האָט נישט קיין שייכות צו דעם, וואָס איך וויל
 דאָ זאָגען, אָבער ער מעג אונז אַלס אַזעלכער אויך דינען.
 איך וויל דאָ זאָגען, אַז די דאָזיגע כראָמאָזאָמען זענען, לויט
 דער גרעסטער וואַרשיינליכקייט, די טרעגער פון דער ער-
 בלייבליכקייט אין איי.

אַלץ, וואָס דאָס דאָזיגע ווייבליכע איי האָט בעקומען
 אַלס ירושה פון זיינע עלטערן און עלטערנס-עלטערן און
 בכלל פון אַלע מענשען און פון אַלע פריהערדיגע בעשעפעני-
 שען, פון וועלכע עס שטאַמט אָב, -אַלץ, וואָס עס האָט אין
 זיך געהאַט אַלס „ערביכקייט“, דאָס אַלץ שטעקט אין די דאָ-
 זיגע כראָמאָזאָמען זיינע, אין די נעץ-טיילעלעך פון זיין
 שפּראַצעל-בלעזעלע אָדער קערענדל. וואָס די דאָזיגע ערבל-כ-

פון דעם קערנדעל. מען האָט געזען, אז אויף דער שפּעטערדיגער ענטוויקלונג פון קינד האָבען נישט די דאָזיגע צוויי נעבען-אייטערלעך קיין שום ווייניג ווירקונג. צי זאָל עס טאָן קען נור זיין אַנאָפּפּאַלעכץ, וועלכע איז אויף אַזאַ בילן אָפּן בעזייטיגט געוואָרען? אָדער האָט זיך אפשר אָנגעזאַמעלט אין דעם איי, בשעת עס האָט אַזוי געוואָרט אויף דער בעפּרוכט-גונג, אַנאָיבערפּלוס פון קראַכט, און עס האָט דערבער גע-קאַנט זיך אָביסעל שפּילען, אַפּלייגען פון זיך עטליכע ווינט-איינער, וועלכע האָבען דאָך שפּעטער נישט קיין שום בעדייטונג פאַר דער בעפּרוכט-גונג? אָדער אפשר שטעקט גאָר אין דעם עפעס אַנאָלעכע כראַדיציע, עפעס אַוויכטיגע זאָך פון אַכצ'ל, גאָט ווייכט ווען, פֿון די פּריערדיגע ענטוויקלונגען, וועלכע ווערט היינט נאָך נאָכגעמאַכט אָהן אַ שום צוועק, פונקט אַזוי ווי דער מענש האָט נאָך אין די שפּיצען פון די אויגע-רען די חיה'שע מוסקולען, וועלכע נוצען אים צו גאָרנישט, אָדער אַזוי ווי די בלינדע הייל-חיות האָבען נאָך רעשטלעך, רודעמעטען פון אויגען? אַלץ וואָלט מעגליך געווען אַזוי לאַנג, ווי ס'האָט זיך נאָך געהאַנדעלט אין דער ערשטער טיילונג, אין דער אויסבלינדונג פון ערשטען וואַרצעל און אין דער אָבשפּאַלטונג פון איין העלכט פון שפּינדעל, ווייל נאָך דעם איז דאָך אין דער גרויסער קויל אַלץ געבליבען ווי געווען.

אַבער וועגנסטענס אין דער צווייטער אָבשפּאַלטונג פון דעם „ריכטונג-קערפערל" איז פּערהאן עפעס, וואָס לאָזט זיך נישט אַזוי גרינג אָפּ'פּטראָן. דאָ פּערלירט דאָס גרויסע איי. דאָס איי, וועלכעס פירט שפּעטער אַליין דורך די גאַנצע ווייטערדיגע ענטוויקלונג, פּערלירט דאָ באַכט אַ טייל פון זיין פּריערדיגען פּערמעגען. אין זיין שפּראַצעל-בלעזעלע אָדער קערנדעל האָט עס פריער געהאַט אַ צאָרטע נעץ. די דאָזיגע נעץ האָט זיך צוריסען אויף פּראָנוצוואַנציק שטיק. די דאָזיגע פּראָנוצוואַנציק האָבען זיך פּערמערט, צושפּאַלטענדיג זיך, אויף אַכטאָנפערציק. ביי דעם דאָזיגען ערשטען „איי-לייגען פון איי" זענען ווידער פּערלאָרען געגאַנגען פּראָנוצוואַנציק

סאך דער ערווארטעטער בעפרוכטיגונג. מיר האָבען אויסערליך געזען, וואָס עס קומט דאָרט פֿאַר. דאָס איי-קערנדל אָדער דאָס שפּראַצער-בלעזעלע מערדאָזט אויף אַ וויילע זיין אָרט, פערענדערט זיך און צוטיילט זיך צוויי מאָל, אַבלייגענדיג צווישען דער גלאַז-דעק און דעם געלעכל צוויי קליינע קער-פערלעך. צוליב פּאָטיליכקייט וויל איך נאָך בעמערקען, אַז אינזער פּאָנאָראַמע האָט, אַזוי ווי מיט די גרויס-פערעלטעני-שען, אויך מיט די צייט-פערעלטענישען געהאנדעלט גאָנץ פֿריי. וואַרשיינליך קומען פֿאַר די דאָזיגע געשעהענישען אין איי נישט אין אַזאַ שנעלען טעמפּ אײנס נאָכ'ן אַנדערען. די אָבשפּאַלטונג פון ביידיע טייל-קערפערלעך הײבט זיך אָן אין דעם איי שוין אין דער צייט, ווען עס הענגט נאָך אין יענער גראַפֿישער קאָספען-הילע אין אייערשטאַק, און דער לעצטער אַקט פון דער דאָזיגער אָבשפּאַלטונג פֿאַלט שוין צוזאַמען מיט דעם אָנהײב פון דעם בעפרוכטיגונג-פּראָצעס. אגב קאָנען דאָ זיין, ווי בכלל אין טעמפּ פון אַזעלכע ענטוויקלונגען, גרויסע אַנדווירועלע אונטערשידען. מיר דאַרפען זיך אַלדאָס פֿאַרשטע-לען, אַז מיר האָבען דאָ געהאַט אַנאיינצעלנעס פֿאַר, וועלכע האָט אָנגעהויבען דורכצופירען די געווענליכע ענטוויקלונג מיט אַ שטיקעל פֿערשפּעטִיגונג, דאָן האָט ער זיך אָביסעל צוגעאײלט צו דעריאָגען דאָס פערשפּעטִיגטע און איז דערביי אַוועק אָבי-סעל צו ווייט פּאָראַים-אַזאַ פֿאַר וועט אינגאַנצען ענטשפּרע-כען דעם בילד, וואָס מיר האָבען געזען.

יענע אָבגעטיילטע קערפערלעך רופט מען מיט'ן נאָמען „ריכטונג-קערפערלעך“, אַ נאָמען, וועלכער איז שוין היינט פערעלטערט און האָט דערײַבער קיין בעדייטונג נישט. אין אָנהײב, ווען מען האָט זיי ענטדעקט, האָט מען אפילו קיין בעגריף נישט געהאַט, וואָס זיי קאָנען בעדייטען. עס איז אפילו באַד קלאָר געווען פֿון ערשטען בליק, אַז דאָס איי-האַט, דערגרייכענדיג אַ געוויסע רייפֿקייט, פון זיך דאָ עפעס צוריסגעוואָרפען. עס האָט אָבגעלייגט צוויי קליינע נעבען-איי-ערלעך, אַוועקגעבענדיג יעדען אַ שטיקעל געלעכל און אַ טייל

דאָזיגע טרויבען פערבינדען די אייגענטליכע אייער-שטאָקען
מיט דעם גרויסען ליידיגען חלל פֿון דער הויבמוטער.

די קויל, וועלכע האָט זיך אין דער טרויב געטראָגען,
דאָס איז דאָס איי אליין.

אין דער אמת'ען בעטרעפט די גרויס פֿון דעם דאָזיגען
איי נישט קיין גאַנץ פֿינפטעל פֿון אַ מילימעטער, ד. ה. אַז
דאָס אזוי קאָן עס קוים מיט מ' כאַפֿען אַלס אַ קליין פֿינ-
טעלע.

די געזעצטע-דורכזוכטיגע אויבערשטע הלע נעמט אַרום
דאָס „געזעכט“, וועלכעס איז ביים מענשליכען איי אַינ-
גאַנצען דורכזוכטיג. אין דעם דאָזיגען „געזעכט“ שווימט אַרום
דאָס אזוי גערופֿענע שפּראַצעל-בלעזעלע אָדער דאָס
קערנדעל.

מיר דארפֿען זיך נאָך פֿאַרשטעלען, אַז דאָס דאָזיגע
איי האָט זיך נור וואָס געהאַט אָבעריסען פֿון אייער-שטאָק,
וואו עס האָט זיך ביז דאָן אויפֿגעהאַלטען ווי אַ קנאַפֿע אין
אַ בעזונדערער הלע, אין דעם אזוי גערופֿענעם גראַפֿישען
בלעזעלע.

עס מאַכט איצט דורך די וואַנדערונג פֿון דעם אייער-
שטאָק צו דער הויבמוטער דורך דער פערבינדענדיגער שאַכט
פֿון דער איי-טרויב.

די נאָסע קאָרן-זאַנגען, וועלכע וואַקסען אין דער דאָזי-
גער שאַכט און וועלכע בעוועגען מיט זייער כוואַליע-לויף
אונזער קויל, דאָס זענען באמת די צאָרסטע הערעלעך, די
אזוי גערופֿענע צאַנקענדיגע וויהעלעך, וועלכע בעדע-
קען דעם גאַנצען ווייבליכען געשעכט-אַפֿאַראַט, און וועלכע
טרויבען אויך איצט מיט זייער בעוועגונג דאָס פרייע איי,
וואס איילט צו דער בעפֿרוכטיגונג, דורך די איי-טרויבען
צו דער הויבמוטער.

גלייכצייטיג קומט פֿאַר אין איי נאָך דער לעצטער,
ניטווענדדיגער רייפֿונגס-פּראָצעס, וועלכער מוז קומען

אמאל קאנען דורכפירען: דערווייל טוט דאס פאר אונז ד?
פאנטאזיע. זי האט אונז אלץ אזוי, ווי מיר האבען געוואלט,
פערגרעסערט און בעלזיכטען.

דער סידות-פולער שוישפיל, וועלכען מיר האבען נאך
וואס דא בייגעוואוינט, און וועלכער איז נאך, ווייזט אויס,
נישט דערפירט געווארען ביז'ן סוף, -דאס זענען געווען געשע-
ענישען אין און ארום דעם ווייבליכען מענשליכען איי. נישט
לאנג אדער אונמיטעלבאר פאר דעם גרויסען אקט פון דער
בעפריכטונג פון דעם דאזיגען איי דורך דעם מענליכען
זוימען.

כדי זיך צו פרוכפערען לייגט ד? מענשליכע פרוי איי-
ער, אזוי גוט ווי א הון. נישט מער וואס זי לייגט נישט אָב
ד? דאזיגע אייער אויסערליך, אזוי ווי עס טוט דאס ד? הון:
ד? גאנצע ווייטערדיגע ענטוויקלונג פון דעם נייעם קליינעם
מענשעלע ביז'ן סוף קומט פאר אין דער מוטער אליין, אין
איר „מוטער-לייב“. א חוץ דעם ענטשטייען ד? מענשליכע איי-
ער, פונקט אזוי ווי ד? הינערשע, אין א בעזונדערען אָרגאן
פון דעם ווייבליכען לייב, אין דעם אייערשטאָק. יעדע נאָרמאלי-
ענטוויקעלטע פרוי האט אין זיך פון קינדווייז אן צוויי איי-
ער-שטאָקען, פונקט אזוי ווי זי האט צוויי לונגען, צוויי
נירען, צוויי געהירן-העלפטען. פון ד? דאזיגע אייער-שטאָקען
טיילען זיך אָב טויענטער אייער, פון וועלכע יעדערס וואלט,
אויסוואקסענדיג ביז א גענוגענדער רייפקייט און ווערענדיג
בעפריכטיגט, געקאנט אויסבילדען א נייעם מענשען. ד? בע-
פריכטיגונג איז דערצו אומבעדינגט נויטיג, און טאקע, כדי
זיך צוצוגרייטען צו דער דאזיגער בעפריכטיגונג (צו וועלכער
עס דארף האבען א צווייטען, א מענליכען וועזען) מאכט דאס
איי דורך אין זיך ד? דאזיגע וואנדלונגען, אין וועלכע אונז
זער פאנטאזיע האט אונז נור וואס געהאט אריינגעפירט.
ד? געוועלפונג, אין וועלכער מיר האבען זיך פלוצלונג
דערזען, איז (נאטירליך, אין אן אונגעהויערער פערגרעסערונג)
מייענע פון ד? צוויי אייער-טרויבען פון דער פרוי. ד?

פון דעם שלייער, ווי א פֿינטער-רױטען פֿלעק? צי האָבען די
 צוויי קליינע קערפערלעך, וועלכע אונזער קויל האָט דאָ פֿאַר
 אונזערע אויגען פֿון זיך געבוירען, נישט אַוועקלאָזענדיג זיי
 דאָך אינגאנצן פֿון זיך—צי האָבען זיי מיט זיך נישט פֿאַרגע-
 שטעלט אַ בילד פֿון געבוירען-ווערענדע שטערען, אַזוי ווי אונ-
 זער לבנה, וועגען וועלכער מען רעכענט אויך, אַז זי האָט זיך
 אַמאָל ווי אַ קאָספע אָפּגעטיילט פֿון אונזער גרױטען ערד-קו-
 געל, נישט קאָנענדיג אָפּער אין דער זעלבער צייט זיך אינ-
 גאנצן אַרױסרייסען פֿון דער פֿעסט-האַלטענדיגער צוציהונגס-
 קראַפט פֿון דער דאָזיגער ערד?
 ניין, נישט דאָס איז עס געווען.

מיר האָבען אַפֿילו אין דרייטסטען שוואַנג פֿון אונזער
 פֿאַנטאַזיע די ערד נישט פֿערלאָזען. מיר זענען אויף איר בע-
 וואוינטער אויבערפֿלעך געבליבען. געדוכט אין מענשען-געווי-
 מעל. פֿון דעם דאָזיגען געווימעל האָבען מיר איין מענש-
 אַרױסגערייסען. אַ ווייבליכען מענש, אין דער געזונטער רייפֿ-
 קייט, און מיר האָבען אין די טיפֿענישען פֿון געוויסע אָרגאַ-
 נען פֿון דעם דאָזיגען ווייבליכען קערפער פשוט אַריינגעקוקט, —
 אַריינגעקוקט בשעת דער קערפער האָט אין זיין נאָרמאַלען
 צושטאַנד „געלעבט“, אין בשעת די דאָזיגע אָרגאַנען האבען
 גראָד ענטוויקעלט אַ זער מערקווירדיגע טעטיגקייט. ווי אַזוי
 מיר האָבען דאָס געקאָנט טון, דאָס איז אַלץ-איינס. אפֿער
 וועט דאָס נאָנטסטע יאָרהונדערט געפֿינען די אַפֿאַראַטען דער-
 צו-אַפֿאַראַטען, וועלכע זאָלען לױט אַנאַלאָגיע מיט אונזערע
 רענטגען-שטראַלען דורכגיטען מיט ליכט דעם גאַנצען מענשלי-
 כען קערפער אין דער צייט פֿון זיין אונגעשטערטער לעבענס-
 טעטיגקייט. אַפֿאַראַטען, וועלכע וועלען אפֿער קאָנען אָבזאָר-
 פֿען אויף אַ ווייטען עקראַן אַ פֿינקטליך בילד פֿון אַלע, אפֿילו
 די צאָרטסטע, אינערליכע טיילען פֿון קערפער; און וועלכע
 וועלען קאָנען גלייכצייטיג די דאָזיגע קלייניקע קערפער-טיי-
 לען אין זייערע בעוועגונגען פֿאַרשטעלען אין אַנאָנע-הייערער
 פֿערגרעסערונג. אָפּער אַלץ-איינס, צי וועלען מיר דאָס באמת

געלייגט געוואָרען אונטער דער גלאַז-דעק, איז די גרויסע קויל, פונקט אזוי ווי פֿרער, אַרױס. און אז די אַראָבעוונקענע העלפט פֿון דעם אונטערוואַסער-שיפעל בערוהיגט זיך שוין אנצטער, זיין טורבינע פֿערדאָפֿעלט זיך נישט מער, נור הייבט גאָר אן זיך איינצושטילען, און אַרום די נעץ-שטילקלעך שטעלט זיך ווידער אויף אַ נייער טוקער-בלאָק, אין וועלכען זיי פֿערקניפֿען זיך ווידער און פֿלעכטען אויס דאָס אלטע נעץ, — זעט אויס, אַז דער גאַנצער שפּיל איז צוריקגעקומען צו דעם לכתחילה'דיגען צושטאַנד, פֿון וועלכען ער האָט זיך אָנגעהויבען. נור מיט איין אויסנאַם. די נעץ פֿון דעם טו-קער-בלאָק קאָן אנצט פֿון זיך אַרויסגעבען אָן פֿרעמדען צו-גאַב-מאַטעריאַל נישט מער ווי צוועלף נעץ-שטילקלעך פֿון דער פֿרערדיגער גרויס. ווען זיי זאָלען זיך פֿערדאָפֿעלען, וועלען זיי קאָנען אויסמאַכען ערשט פֿיראונצוואַנציק, אָבער נישט קיין אַכטאונפֿערציק. דאָ מוז נאָך עפעס שטעקען אַ טוד, דאָס מוז עפעס בעדייטען.

דערווייט טרעט - איין אין דער גאַנצער קויל אַ שטיל-שטאַנד. נור די שטילע בעוועגונג פֿון דעם זאָנגען-ים, אויף וועלכען די קויל ליגט, דויערט נאָך אַלץ און טרייבט זי אונ-אויפהערליך אַלץ טיפֿער אין דער קאָלאָסאַלער שאַכט אַראָב.

אין וואָס פֿאַר אַ וועלט האָט אונז אונזער פֿאַנטאַזיע אַוועק-געטראָגען? ... צי האָבען מיר אַריינגעקוקט אין די גע-שפּענסטערנישע גערונגען פֿון אַ פֿאַרציטישער וועלט, אין איי-נעם פֿון יענע קאָסמישע נעפלען פֿון פֿאַר מעשי בראַשית, וועלכע די אַסטראָנאָמען האָבען פֿאַר אונז אַנטפלעקט? אָדער אין דעם געבורט-צאָפֿעל פֿון אַ פֿלאַנעט, וועלכע איז נאָך נישט אינגאַנצען אָבעקקילט און אַרום וועלכער עס שווימט אַ ווייסע וואַלקען-הילע ווי אַנ'אויפֿגעקאָכט וואַסער, אזוי ווי אַרום דעם קאָלאָס פֿון אונזער זון-סיסטעם, זעם יופּיטער, וועמענס איי-גענטליכע קויל מען זעט נור פֿון צייט צו צייט אַרויסשיינען

ד? אַנדערע העלפט פון דעם שפּינדעל מיט דער צוויי-
טער טורבינע און מיט ד? צווייטע פּראָנוצוואַנצק האָט זיך
דערווייז צוריק אַראַבעגלעזען אין דער קייל אַריין. עס זעט
אויס, אזוי ווי ד? האַסטיגקייט פֿון דעם צוזאַמענברוך פון דעם
שפּינדעל וואָלט איר געגעבען אַזא שטויס צוריק, אז זי זינקט
און זינקט אָן אַנאַבאַלעט אַלץ טיפּער צו דער מיט פון דער
קייל. עס הויבט זיך אָן אַ נייע פּאַזע פון דעם סודות-פּלען
שווישפּיל.

דאָס איבערגעבליבענע געשעעניסטער-שיפעל הויבט אָן פון
זיך צוריק אויפצובויען אַ נייעם שפּינדעל-קערפּער. ווידער
אַמאָל פֿערדאָפּעלט זיך דער פערבליבענער דריי-פונקט, עס
ווערען צוויי טורבינען, זיי רוקען זיך אָב איינע פון דער איי-
דערער, רייסען נישט אָב פון זיך ד? מיטעלסטע שטראַלען,
עס שטעלט זיך צוריק אויף דאָס שפּינדעל. ווידער שטעלט
אויס דאָס שפּינדעל ד? איבערגעבליבענע פּראָנוצוואַנצק נעץ-
שטיקלעך אַנדערמיט אין דער פריערדיגער אָרדנונג און לאָזט
זיך דאָן ווידער שווימען צו דער איבערפּלעך פון ים. אָבער
איין זאך פעלט אַנצטער. ד? פּראָנוצוואַנציק נעץ-שטיקלעך
פערדאָפּעלען זיך נישט און ווערען נישט קיין אַכטאָנפערציק. פּדי
צו בילדען צוויי רייען שטעלען זיי זיך אויס צו צוועלף אין
אַ רייע. און אז אין דער צייט, ווען דאָס גאַנצע שפּינדעל
שיפּט זיך אזוי, רוקען זיך אָב ד? צוויי רייען איינע פון דער
אַנדערער, פּדי זיך צוזאַמענצודריקען אַרום ביידע טורבינען-
עקען, קומט שוין אָן צו איין עק פֿון שטיפּעל נור צוועלף
שטיקלעך און צו דעם צווייטען עק אויך נור צוועלף. אַ חוץ
דעם קומט פֿאַר ביים ראַנד פון דער גרויסער קייל אַלץ פונקט
אזוי ווי פֿריער. דער וואָרצעל-קנייטש זעצט אַרויס, דאָס שפיג-
זעל צורייסט זיך, איין קאָפּ מיט ד? צוועלף נעץ-שטיקלעך
בלייבט איבער אין דעם ליידנען רוים אונטער דער גלעזער-
נער דעק; דער אַנדערער קאָפּ לאָזט זיך צוריק אַראָב מיט
זיינע צוועלף נעץ-שטיקלעך אין דער טיפּקייט פֿון דער קייל.
אַקעגען ד? ביידע קליינגקע קיילעכלעך, וועלכע זענען אָב-

ברעג. א וויילע-און איין עק בערירט טאקע דעם ראנד פון דער קויל. די אויבערשטע פאראיס-שווימענדיקע טורבינע וועט באַלד מוזען אירע שטראלען ארויסווארפען איבער דער אוי-בערפֿלעך. און באמת-די טורבינע שטייט אלץ פאראיס און טרייבט דעם ים-שטראם אלץ מער צו דער אויבערפֿלעך, און מיט אַמאָל קנייטשט זיך אויס איבער דער אויבערפֿלעך פון דער אינערליכער קויל-מאסע א מין כוואליע.

דו ערווארטסט, אז באַלד וועט די גלעזערנע דעק פון דער גרויסער קויל דורכגעבראָכען ווערען. אָבער דאָס געשעט נישט. דו בעמערקסט ערשט איצט ווידער, אז די דאָזיגע דעק און די הויפט-מאסע פון דער קויל זענען נישט ענג צוגע-פרעסט איינע צו דער אַנדערער, נור עס טיילט זיי פונאַנדער אַ קליינער ליידגער רויס; און אין דעם דאָזיגען רויס האָט זיך טאקע די וואַרצעלדיגע כוואליע אריינגעקנייטשט, נישט אויפרייסענדיק די אויבערשטע דעק.

צי וועט דער גאַנצער שפינדעל-פאָרמיגער קערפער זיך לאָזען אַהין און וועט אריין אין דעם רויס צווישען דער דעק און דער קויל-מאסע? עס זעט אויס נישט מעגליך און עס קומט טאקע נישט פאַר. דאָס שטייט פאראיס הערט פלוצ-צוג אויף: אָנשטאָט דעם צורייסט זיך מיט אַמאָל דאָס גאַנ-צע שפינדעל אינדערמיט אויף צוויי שטיק. איין העלפט, וועל-כע איז אריין אין דער דאָזיגער וואַרצעלדיגער אויסקנייטשונג, טרעט אינגאַנצען ארויס פון פערבאַנד מיט דער מאסע פון דער גרויסער קויל: דער וואַרצעל רייסט זיך אָב און בלייבט ליגען אלס בעזונדערע קליינע קויל אין דעם שמאָלען רויס צווישען דער הויפט-קויל און דער דורכזיכטיגער גלעזערנער דעק. אין דער נייער קויל איז אַרבער צוזאַמען מיט אַ טייל פון דער ים-פליסיגקייט איינער פון די טורבינען-דריי-פונקטען און איין רייע פון דער בעוואַכונג: די פראנצוואנציק, וועל-כע האָבען זיך אין דער צייט פון שווימען פאראיס צום ראנד פון דער קויל אלץ ענגער צונויפגעדרוקט ארום דער פאדער-שטער טורבינע.

טוישפיל וואלט שוין אריבער זיין העכסטען פונקט. אבער
 נישט אמת. איצט הויבען אן די בעץ-שטיקער, וועלכע זענען
 אויף אזא אופן פעהאפטען געווארען און, אזוי צו זאגען, גע-
 רעטעט געווארען, צו בעווייזען עפעס אונערווארטע-נייעס.
 מיר האבען זיך א ווייל מער נישט געזארגט וועגען
 זייער צאל. איצט פאלט אונז אבער אויף, אז זיי זענען מיט
 אמאל געווארען אזוי פיל. אין אנהויב האבען מיר דאך גע-
 האט איבערגעציילט, דוכט זיך, פונקט צוויי טויז. איצט איז
 אבער דא, גענוי געציילט, אכטאונפערציג! יעדער פון די
 קליינע זייעכעך האט זיך געמוזט גאר אינדערשטיל צוטיי-
 לען, האט געמוזט אפשפאלטען פון זיך פונקט אזא לאנג
 שטיקעל. ביי דער ארדנונג אין מיטעלפונקט פון שפינדעל
 זענען די דאזיגע צוויי מאל פראווצוואנציק אויך זער שיין
 אויסגעשטעלט געווארען, אין צוויי רייען, איינער הינטערן
 אנדערן, אזוי ווי א פאלק סאדאטען. קוים האבען מיר אבער
 דאס בעמערקט, קוים האבען מיר בעווייזען אויסצוציילען די
 רייען, ווי די דאזיגע צוויי רייען פון דעם פאלק הויבען אן
 איצט שוין פון זיך אליין זיך צו בעוועגען אויף דעם שפינד-
 דעל-פעדל. זיי רוקען זיך אב איינער פון אנדערען, און לא-
 זען זיך און פערשידענע זייטען. איין פראווצוואנציק-רייע
 לאזט זיך צו דעם אויבערשטען זון-עק, די אנדערע-צו דעם
 אונטערשטען. דער מיט פון דעם שפינדעל ווערט ליידג. וואס
 וועט דא ווערען?

ווי מיר פאלגען אזוי נאך געשפאנט די געשעענישען,
 בעמערקען מיר, ארומקוקענדיג זיך, אז אין משך פון דער
 צייט איז מיט דעם גאנצען בילד אין דעם ים ווידער עפעס
 געשען. דאס שפינדעל און די זונען צוזאמען מיט די אכט-
 אונפערציג בעץ-שטיקער אלס זייער בעזאכונג זענען שטיל
 אבגעשוואמען פון זייער ארט. זיי האבען זיך געלאזט שווי-
 מען צו דער גרויסער קויל-געוועלבונג, וועלכע רינגעלט, ווי
 פריער, אלץ ארום. דאס צויבער-שיף מיט זיין בעזעצונג, די
 צוויי פאלקען אין די טורבנען-עקען, וויל ווי צושיפען צום

זיך, פלאַנטערען זיך אַריין איינער אין דעם אַנדערען, גלייך
ווי צוריסענע נעץ=אויגען אין פרייען ים. אָבער מיט אַמאָל
טרעט=איינן אין דעם דאָזיגען שטיקער=שפּיל אַ נייע אָרדנונג.
אַ פּרעמדע דירזשירענדגע מאַכט נעמט זיך צו די אַרומי-
דערנדיגע נעץ=ברעקלעך; דורך אַ בעזונדערער בעוועגונג פון
שטראָם טרייבט זי זיי צוזאַמען, זאַמעלט זיי צוזויף אין אַ
נייער אָרדנונג.

פערנומען מיט דעם דאָזיגען נייעם שווי=שפּיל פֿון דעם
פלאַצענדיגען טוקער=גלאַק, האָבען מיר אויף אַ וויילע געלאָזען
גאָר אויסער אַכט אונזערע פרייע טורבינען. זיי פֿאָזען אָבער
אָן זיך נישט פּערגעסען, ווייל מיר דערקענען, אַז זיי, וועלכע
האָבען אפשר פּריער געבראַכט צום פלאַצען פון גלאַק, זיי
זענען עס איצט די צוריקשטעלער פון דער נייער אָרדנונג
צווישען די שוואַלצע נעץ=שטיקעלעך. בשעת דער אַלגעמיינער
קאָטאָסטראָפּע מיט דעם טוקער=גלאַק האָט זיך דאָס דריי=
שפּינדעל אַרי=געטון פֿון אָרט און זיך צוועקגעלאָזען קווער
אָבער דעם אָרט, וועלכעס דער טוקער=גלאַק האָט פּריער
פֿערנומען. בשעת די נעץ=ברעקלעך האָבען זיך ווילד געביי-
געלט איינס דורכ'ן אַנדערן, האָט זיך דאָס שפּינדעל אַזוי אַוועקגע-
שטעלט, אַז זיינע זון=עקען שטראַלען איצט אָבער און אונטער
דעם אָרט פון דער קאָטאָסטראָפּע. דורך דעם דאָזיגען אָרט,
וואו די נעץ=ברעקלעך רודערען, ציען זיך איצט גראַד די
גרויסע פֿערבינדונגס=שטראַלען פון דעם שפּינדעל=קערפּער.
און אין דעם מאָמענט, ווען די איבערבלייבעכצען פון דער
קאָטאָסטראָפּע געפֿינען זיך אינדערמיט פֿון דעם שפּינדעל-
פעלד, הויבען אָן די לאַנגע זון=שטראַלען צווישען זיי איינ-
צושטעלען די נייע אָרדנונג. די ברעקלעך ווערען צונויפגעזאַ-
מעלט לענג=אויס דעם פֿערבינדונגס=שטרייף פון דעם שפּינדעל
און דאָרט ווערען זיי פּערהאַלטען. איין אויגענפֿליק דוכט זיך,
אַז די קראַפט=כוואַליעס פון שפּינדעל צווישען זון און זון
וויזען אויפשטעלען אַ נייעם מין טוקער=גלאַק, וועלכער זאָל
אַרומנעמען די אַלטע נעץ=שטיקעלעך. עס זעהט אויס ווי דאָס

ווען די זונען רוקען זיך אָפּ אַלץ ווייטער פון זיך, אַמין
פערבנדונגס-שטראַם, גלייך ווי אין די דאָזיגע ריכטונגען
וואָלטען אַרױסגעפֿאַזט געוואָרען לענגערע שטראַלען, כדי די
דריי-פונקטען זאָלען ביי דער דערווייטערונג נישט אינגאָנצען
אַנחערען די בערונג צווישען זיך. און בשעת דאָס דאָזיגע
צווישענפֿעל צווישען די ביידע זונען ווערט אַלץ ברייטער,
בעקומט דאָס גאנצע דריי-פֿילד ענדליך דעם אויסזען פון אַ
שפּינדעל: אינדערמיט ציען זיך פאַראַלעלע כוואַליעס-שטריי-
פֿען פון טורבינע-קאָפּ צו טורבינע-קאָפּ, אַזוי ווי פון איין
שפּינדעל-עק צום צווייטען, און פון ביידע זייטען די צוויי
קליינע זונען, וועלכע שטראַלען אַרױס פון די טורבינע-קעפּ.
דו האָסט זיך צו דעם דאָזיגען שפּיל אין זיינע שנעלע
פערװאַנדלונגען נור פֿון איין זייט צוגעקוקט. אָבער
פֿלוצלונג זעהסטו, אַז ס'האָט זיך אומבעמערקט עפעס נײַעס
אַריינגעריסען אין דעם דריי-פֿעלד. דער לעבהאַפטיגער דריי-
בערודער, וועלכער האָט זיך פֿלוצלונג אָנגעהויבען אין רוהיגען
ימ נעבען דעם קליינעם טוקער-גלֶאָק, האָט באַד אויך אים
מיטגעריסען. צי האָבען אים די טורבינען-שטראַלען אָנגערירט
און אױפֿגעטרייסעלט? עס איז דאָך אייגענטליך נור אַ פֿערגלייך,
ווען אַך רייז וועגען טורבינען, וועגען אמת'ע קעסעל-גרױבער.
מעגליך, אַז אין דעם וואונדערליכען שפּיל, וועלכער קומט דאָ
פֿאַר דיר פֿאַר, זענען טעטיג פֿיל איידעלערע קרעפטען, ווי
עס שטעלט זיי פֿאַר דער גראָבער פֿערגלייך מיט דעם וואָ-
סער-גערודער. אָבער אַז עפעס פון דעם דאָזיגען קרעפטען-
שפּיל האָט אַינצט אַרומגעכאַפט אויך דעם טוקער-גלֶאָק, דאָס
איז זיכער.

מיט איינמאָל איז זיין גלעזערנע וואַנט צובראָכען, זי
צופאַלט זיך אויף אונבעמערקטע שטױבעלעך. זיין גאַנצער
אױנהאַלט איז אַרױסגעפֿאַלען אין דעם פרייען ים. יענעם
ים, וועלכער ווערט אַינצט אונאַױפהערליך דורכגעאַקערט דורך
ביידע טורבינען פון דעם שפּינדעל. עס זענען אַרױסגעפֿאַלען
די פֿרעזדונגע שטוקער פון דעם שוים-נעץ. אַ וויילע בייגלען

אונערליכער מאַסע לאָזט ערוואַרטען פערענדערונגען. אָבער
דאָס, וואָס דו דערזעסט, איז דאָך גאָר אויף אַ בעזונדערען
אופן מערקווירדיג און בעווייזט, אז אין דעם דאָזיגען אויפגע-
קאָממען בילד פון דער אונטערוועלט זענען טעטיג העכסט-
וואונדערליכע כוחות.

קודם פל ווערט דיר אויפפאלג אזא ערשיינונג: דאָס
בלומ'רשטע געץ אין דעם קליינעם טוקער-גלאַק געפינט זיך
אין פולער בעוועגונג. עס זעט אויס, ווי עס קניפט זיך פון
גאנדער אונטער אונזער בליק, און פאלט זיך פונאדער אויף
איינציגע פֿעדעס. מיר קאָנען אפילו באַלד ד? דאָזיגע פֿעדעס
אונטערציילען: פֿיראונצוואַנציק. אָבער עס בלייבט אונז נישט
קיין צייט זיך לאַנג דערמיט צו פערנעמען.

ווייל מיט אַמאָל טוט אַ שפּרונג-אויף נעבען דעם גלאַק
אין ים אַ גלאַנצעדיג פֿינטעלע. מעגליך, אז עס איז שוין פֿרי-
ער דאָרט געווען, אָבער ערשט איצט לאָזט עס זיך בעמערקען.
עס זעט נישט אויס, דאָס פֿינטעלע, ווי אַ זעלבסטשטענדיג
קערפער, נור גיכער ווי אַ קעסעל-גרוב-אָרט אין ים. הגם
מען זעט נאָך נישט קיין שום בעוועגונג, זעט עס אָבער
באַלד אויס אזוי, ווי אין דעם וואַסער וואָלט אָנגעהויבען צו
אַרבייטען אַ קליינע אונבעמערקטע טורבינע; איר ווירקונג
לאָזט זיך באַלד זען אין געשטאַלט פון אַ קליינער זון, וועל-
כע איז אַרומגערינגעלט מיט אַוועקלויפֿענדיגע וואַסער-שטראַלען.
אָבער ווי דו האָסט עס נור דערזען, בעמערקסטו שוין, אז
עס זענען אייגענטליך דאָ צוויי טורבינסן, וועלכע מאַכען אַ
דאָפּעלטע בעוועגונג. און דאָס ווערט גיך אַלץ דייטליכער.

ביידע טורבינען-מיטעלפונקטען מיט זייערע שטראַלען-
זונען אין ביידע זייטען רוקען זיך אפילו אָב איינער פון דעם
אַנדערען, און דאָ בעמערקען זיך שוין אינגאַנצען אונצוויידי-
טיגע בעוועגונגען. אָבער ווידער וואונדערליך: זיי רייסען
נישט אינגאַנצען אָב זייערע זונען איינע פֿון דער אַנדערער.
אויף דעם אָרט, וואו ד? שטראַלען פון ד? דאָזיגע דריי-זונען
האַבען זיך פֿריהער צוזאַמענגעקניפט, בלייבט אויך שפעטער,

דאָזיק דעק פון א זייגער, אָבער דערביי גאָנץ דיק. אַלס איינ-
 זיגע סטרוקטור פון דער דאָזיגער דעק לאָזען זיך קוים זען
 אויף טייל ערטער עפעס אַ מין שמאַלע קאָנפֿאַלען, וועלכע זע-
 נען אויסגעבויערט קווער דורך דער דעק פון דער קויל און
 שטעלען איין אַ פרייע פערבנדונג צווישען דער אינערליכער
 קויל-מאַסע און דער פֿרייער לופט אַרום.

ד? דאָזיגע אינערליכע מאַסע, וועלכע איז שאַרף אָנגע-
 טיילט פון דער דעק דורך אַ קליינעם ליידיגען רוים, איז
 אינגאנצען העל, און נור צום צענטער - צו בעמערקט זיך אַ
 שוואַכע פערנעפֿלונג. עס דוכט זיך אויס, ווי עס וואָלטען
 דאָרט אַרומגעשוואמען זעהר דינע שטויבעלעך, אָבער דאָס
 איז אונדייטליך. בכלל זעט אויס, ווי דעם גאַנצען חלל
 וואָלט אָנגעפֿילט אַ מער אָדער ווייניגער עלאַסטישער, שווער-
 בעוועגליכער אינערליכער ים. און נור אויף איין אָרט, נישט
 אינדערמיט, שוועבט אינעווייניג נאָך איין דייטליך-אָנגעזעהע-
 נער צווייטער קערפער, וועלכער האָט-מערקווירדיק-אויך ד?
 געשטאַלט און דורכזיכטיגקייט פון אַ גלעזערנער קויל; אַ צוויי-
 טע קויל, וועלכע שווימט אינעווייניג אין דעם אַרומינגלעדיג-
 גען ים פון דער גרויסער קויל. אָבער איר גלאַז-דעקעל איז
 פיל צאָרטער, קוים וואָס עס כאַפט זי דער בליק. ד? דאָזיגע
 ערשיינונג וואָלט זיך געלאָזט פערגלייכען צו אַ שיינעם ים-
 טוקער-גלאַק, וועלכער שוועבט, האַלטענדיג זיך אין גלייכע-
 וויכט צום וואַסער-דרוק. אויך זי לאָזט זען דורך איר גלע-
 זערנער דעק אייניגע קאָנטורען פון איר געבוי. אין זער אַ
 דינער פערצווייגונג שפּינט זי אינגאנצען דורך אַ מין נעץ
 אָדער אַ רושטאָוואַניע, צאָרט ווי שוים.

עס קאָן זיין, אז עס איז דערפֿאַר, וואָס אונזער בע-
 דולטונג איז נאָך אַלץ נישט גענוג העל: יעדענפֿאַלס קאָן
 מען אָבער מער גאָרנישט ענטדעקען אין אונזער געהיימניס-
 לער קויל, אפילו ביי דער גרעסטער אָנשטרענגונג פון אויג.
 אָבער דיין אינטערעס וואַקסט, ווען דו בעמערקסט, אז אין
 איר קומען פֿאַר ענדערונגען. ד? ווייכקייט פון דער

י"א, חער ס'אז אנ'אדלער, קען
הויך פליען אין דערגרייכען,
אין אפער די שרפים
דורך טויזענט הימלען זיך דורכרייסען.
אנגעלייזט ס'זענען (1657).

א קונסטליך ליכט פון אנ'אויסערגעווענליכער קראפט זאל
אונז בעשיינען א טיפע אונטערוועלט, אין וועלכער עס
לויפערט געווענליך א שטאק פונסטערניש. און די זאכען, אזוי
ווי זיי וועלען פלוצלונג אין דעם דאזיגען שיין אויפפליצען,
זאלען זיך אין דערוועלטער צייט בעווייזען אין אנ'אפערנא-
טירליכער פערגרעסערונג.

אנ'אונגעהויערע געוועלפונג. דיין בליק פערלירט זיך אין
איר. ווי א תהום עפענט זיך די טיפע שאכט, און דורך איר
רוקט זיך אן אויף דיר עפעס אנ'אויסערגעווענליכס. א גרויס-
סע שימערירענדיקע קויל; זי ליכט נישט פון זיך אליין, זי
איז אפער אנגאנצען דורכגענומען דורך אונזער קונסטליכען
טאג. די קויל שוועבט אייגענטליך נישט פריי, ווי א שטערן
אין דער וועלט=אונדערליכקייט, וועלכען די צוזעהנגס=קרעפטען
לאזען הענגען אין פרייען רוים. זי ווערט, ווייזט אויס, גע-
שטויסען אראפ אין שאכט. און אז דו קוקסט זיך שארפער
אין, בעמערקסטו, ווי פון דעק פון שאכט גלאנצען ארויף
אזוי ווי זאנגען פון א גלאנטישען, טויפייכטען קארן=פעלד.
ווי אנ'עלאסטישער באל, שוועבט אונזער קויל אפער דעם
דאזיגען פעלד, געטראגען אין טוי און בעוועגט דורך די
שטילע כוואליעס פון דעם דאזיגען זאנגען=ים.

ווי זי שוועבט אזוי, אנגאנצען א דורזיכטיגע, לאזט אונז
די קויל א בליק=טון אין איר אינעווייניג. איר אויבערשטער
שיכט איז אנגאנצען גלאז=דורזיכטיג, אפפארבן, אזוי ווי א

אין דער קלעקייט פון די ליבעליכעכט,
 ווען די ביסט געבוירען געהאָרען
 אין ווען די האָסט הייסער געבוירען—
 הויבסטו אָן אַ נייע צו פֿילען,
 ווען עס לויפט דאָס שטילע ליכטעל

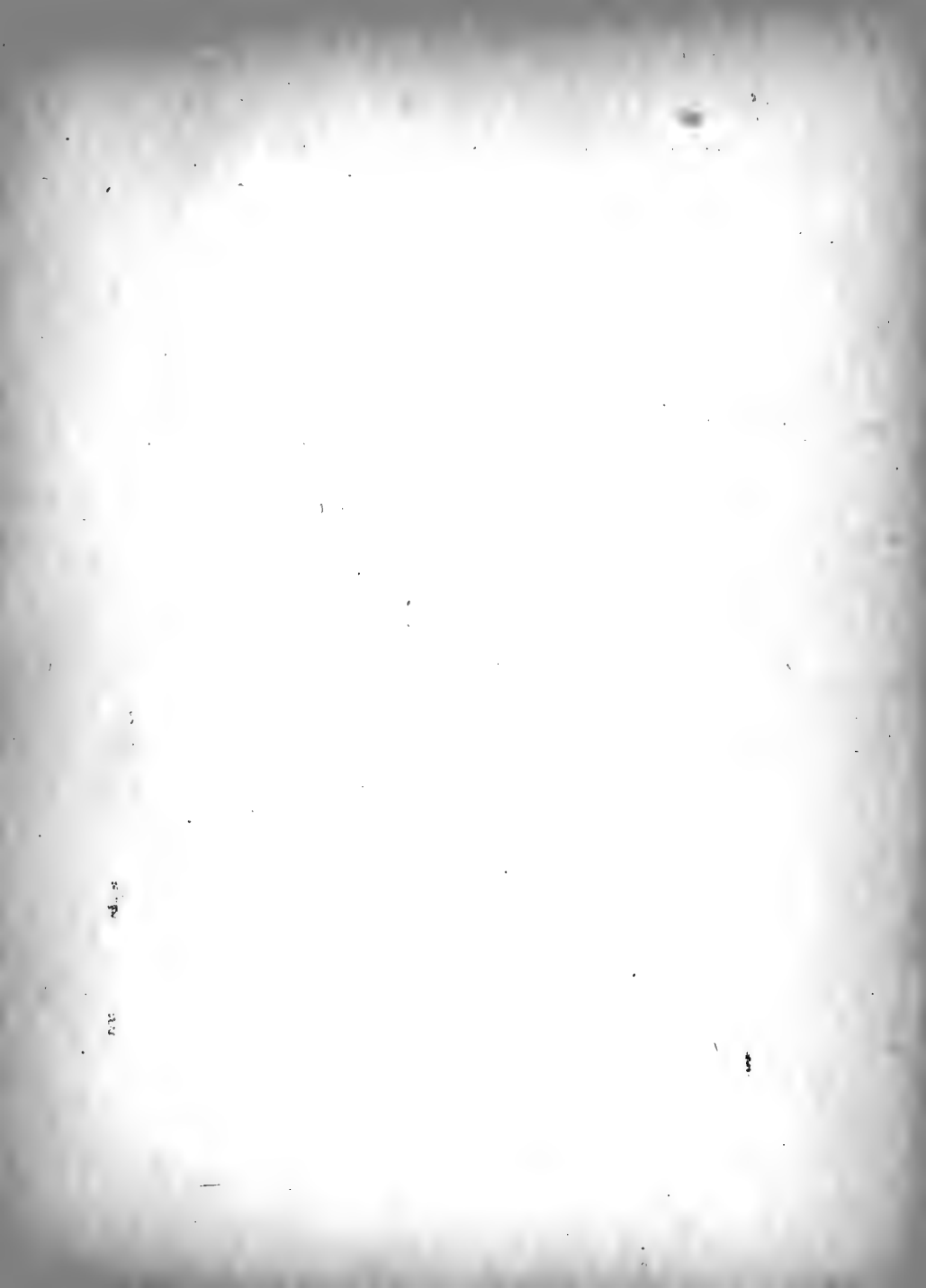
בלייבסט נישט מער אַרומגענומען
 פון דעם שאַטען פֿון דעם חוסך,
 אין דין ריכט אַ נייע שטרעבונג
 פֿון אַ העכערער בעהעפטונג.

ג ע ט ע



דאס צווייטע בוך.

דער סוד פֿון דעם איי־קעמערל
אין פֿון דעם זוימען־קעמערל.



ביים טיך, אויף די דאזיגע פיש אין אקעאן. זיי שטעלען זיך
 דיר פאר, ווי פערגאנגענע נשמות פון דער ליבע, וועלכע
 קעמפערן דאָרט אין דער פינסטער. ווי וואַנדערנדיגע טרוימען
 פֿון דעם גרויסען ליבעס-גייסט, וועלכער רייסט זיך אַרויף.
 דער דאָזיגער פיש, די דאָזיגע איינטאָג-פליג איז קריסטוס,
 איז געטע, איז ראַפּאַעל. איז דאָס עוואַנגעליום, איז פאַאוסט,
 איז די מאַדאָנע. איז די מענשען-ליבע, דער שטערן-טרוים,
 די קונסט.

און איצט קום-אַראָב צוריק גאָר אין דער טוף.
 לאַמיר אָנהויבען פון אָנהויב, אויף וויפיל עס איז אַזאָ
 אָנהויב פאַרהאַן.

לאַמיר געמיטליך פלוידערן און קוקען. נישט געאייפֿט.
 לאַמיר קוקען אַהין, וואו עס פאַלט גראַד אַראָב דער שיין
 און בעלזיכט אַ שטיק וואַרצעל פון ענטוויקלונגס-בױם. מיר
 ווייסען שוין דאָס גרויסע, וואָס קומט צום סוף אַרויס פון דער
 ענטוויקלונג. אָבער לאַמיר איצט דאָס דאָזיגע גאַנצע גרויסע
 מיט אַמאָל אַראָבדרייען ביז דעם קלענסטען מעגליכען פֿלע-
 מעלע, וואָס שיינט אין דער טיפּעניש פון דער שאַכט.

גיב מיר די האַנד, איך מוז דיך פרייהער, אָן שפּאַס,
 צוועקפירען און אַ שאַכט. צו אַ וואונדערליכען סיד. נעם צו-
 נאַמען דיין פאַנטאַזיע און קום נאָך מיר, אָן מורא.

אינגעצוימט מיט היסער שטרעבונג

לאָס זיך דאָ קיין סוף געפֿינען,

ביז מיר זעען אייביגע ליבע

לאַמיר פֿערשווייבען. מיר פֿערשווינדען.

געט ע. דעסטעסליכער דיראָנט

נעשאפען די בעקאנטע קונסט, דעם נייעם העכסטען בעשעפער,
דעם יסוד פון דער שפעטערדיגער מענשליכער פערבריי-
טערונג פון דער נאטור.

מאזענטער יארען אויף דעם דאזיגען וועג: ראפאעל,
די מאדאנע. און אזוי אלץ ווייטער און ווייטער. א נייע נא-
טור-וועלט בליט-אויף: נישט שטערן, נישט אונארגאניש, נישט
געוויקסען אדער חיות, נישט אין ארגאנישען זין דער מענש
אליין: די קלאנגען, געשטאלטען, געשעהענישען פון דער
קונסט. א הייסע וועלט, דורכגעגליט פון ליבעס-אטעם, מיט
דעם גאנצען תענוג-צאפעל פון דער ווילדער ליבעס-בעהעפטונג.
און דאך אין דער זעלבער צייט אונפערגלייכליך לויטערער,
אזעק פון דער ערדישער מרה-שחורה, אזעק אין א ריינעם
בלויזען גייסטגען רויס...

די בלה פערדינט זיך מער

מיט אירן קיט, — האט נישט?

זי: אלע קנעכט מיט ארבייט בזיון טויט.

(אונגעלויס סינציוס)

דאס איז די ליבע, וועלכע איז עפעס געווארען. די ליבע
אויף איר העכסטען שטאפעל. פון דאנען, פון דעם גאל-
רענעם קופאל מוזטו זי זען, כדי צו פערשטיין, וואס ס'איז
אין איר אנהויב געווען. און דו מוזסט לאזען דעם דאזיגען
גאלדענעם אבשיין פאלען ביז דעם טיפסטען אונטען אראב.
דערבער איז דער טאנץ פון די איינטאגפליגען. דערבער —
דאס משונה'דיגע נאכט-בילד פון הערינג-צוג. די זעלבע נא-
טור-קראפט, וועלכע קאכט דאָרט אונטען אין די וואסערן, און
וועלכע שפראַצט-ארויס אויבען, איבער דעם בלויזען וואסער-
שפיגל, אלס די פארפורענע לאַטאס-בלום פון דער קולטור —
און ציט זיך צו דער זון. עס מוז זיך דיר אויסוויזען ווי
אנאידעלע שפראַצונג. עס בלייבט דאָרט גארנישט בעהאלטען
קליין. דער ליכט-שיין פאלט אויף די דאזיגע איינטאג-פליגען

זיך אַנאַנדערע פון איר מין. זי זוכט זי נישט אַלס פיינד,
 נור מיט דער בענקשאפט פון דער ליבע. מיט די אויגען פון
 דער ליבע. דאָס אויג פון דער ליבע, עס איז געווען דאָס
 ערשטע אויג פון אידעאל. און די קראַפט פון דער ליבע: זי
 האָט געשאַפֿען די ערשטע, שיינקייט אין אַקטיווען זין ביי
 דעם ליבענדיגען אליין. זי האָט אויסגעמאַלט דאָס זומער-פֿלי-
 געלע, געגעבען דעם פֿליגעל זיין חופּה-קלייד. זי האָט דעם
 נאַכט-גאַל געשאַפֿען זיין ליד. די ליבע איז געווען דער שפּי-
 געל, וועלכער האָט אין דער ערשטער צייט אויסערליך און
 זיין ברענפונקט אָנגעשפּיגעלט די גאַנצע האַרמאָניע, דעם גאַנ-
 צען ריטם, די גאַנצע בלינד-אַנגעמערקטע שיינקייט פון דער
 לעבעדיגער נאַטור.

דאָן האָט זיך דערצו אַלץ מער און מער פֿעראייניגט
 דער גייסט. צו דעם זעהענדיגען אויג אין דרויסען האָט זיך
 פֿעראייניגט דאָס אינערליכע שאַפֿענדיגע אויג: די פּאַנטאַ-
 זיע. עס איז ענטשטאַנען דער מענשליכער גייסט. דער מענש
 האָט זיך שוין נישט געשאַפֿען אויפֿ'ן ליב קיין פֿילאָסאָפֿיע
 פֿליגעל, קיין חופּה-פֿעדערן. ער האָט דאָס אַלץ געזען אינער-
 ליך, אַלס ליכט און האַרמאָניע, בענקשאַפט און אידעאל, אין
 דער פּאַנטאַזיע. פונקט ווי ער האָט זיך נישט געלאָזט אַרויס-
 וואַקסען אויפֿ'ן ליב קיין נעגעל, -ווי ביים ליב, אָדער קיין
 שוץ-דעק. -ווי ביי דער פּאַנצער-חיה. ער האָט נור אין גייסט
 געשאַפֿען און אין דער פּאַנטאַזיע געזען דאָס נויטיגע געצייג.
 און אַזוי ווי זיין האַנט, וועלכע איז שוין אַזוי געבליבען אַ
 צאָרטער און געהאַרצאָמער שילדער פֿון געהירען, האָט שפּעטער
 געמאַכט די דאָזיגע געצייג פון שטיין, האָרן און מעטאַל, האָט
 זיי אין דער ווירקליכקייט אַריינגעוואָרפֿען מיט זעלבסטשטענ-
 דיגער שאַפֿענדיגער קראַפט און געגרינדעט די טעכניק אַלס
 קערן פון דער גאַנצער שפּעטערדיגער בעהער שונג פון
 דער נאַטור: אַזוי האָט ער אויך מיט דער זעלבער האַנד גע-
 שאַפֿען דאָס, וואָס די פּאַנטאַזיע האָט אים געוויזען אין ריט-
 מיטע בילדער, בענקשאַפט-בילדער, שיינקייט-בילדער, ער האָט

דעם סוף פון געבוירען און הענדט אים אן פאר נייע וואונ-
דערבארע צוועקען...

צום דריטען מאל א גרויסע פערזאנלעכע. די ליבע און
געווארען קונסט.

אויך די קונסט ליגט אויפן וועג פון בלוט צו גייסט.
אויך זי איז נישט אראבעמאלען ווי א פרעמדער מעטעאָר.
עס האָט זי געשאַפֿען דער וועלכער מענטש פון פלייש און ביינ,
וועלכער געבוירט אויך קינדער פון פלייש לויט דעם אַלטען
אייזערנעם געזעץ פון דער נאטור. דער מענטש, וועלכער שטאַמט
פון דער חיה, פֿון דער דאָזיגער חיה האָט ער שוין גע'ירש'ט
ענט דאָס שפּריצעלע פון דער קונסט. און די חיה האָט עס
געזיט אין די שעה'ן פון איר ליבע.

הערסט ווי עס קלינגט דאָס ריטמישע ליד פון נאַכט-
גאל... זעסט דאָס זומער-פּויגעלע, ווי עס וויגט זיך אין זיין
וואונדער-שיינעם פאַרבען-קלייד...?

ווי ריזיג איז דער וועג, וועלכער פֿירט פון דאָרט
אָהער אַרױף! און דאָך איז עס דער וועג געווען.
פון דעם טיפֿען, פֿינטערען שפּע-האַרן פון דער נאַטור
האָט זיך מיליאָנען יאָרען געשאַטען: ליכט, פאַרבען, קלאַנגען,
ריטמישע פֿערהעלטענישען פון פֿלעריי מינים.

דאָן זענען פֿלוצלינג אויפגעקומען אויף דער ערד, וועלכע
איז פֿון דער זון דערוואַרעמט געוואָרען, לעבעדיגע ברואים.
זיי האָבען געפֿילט ליכט, פערנומען קלאַנגען. פֿריהער געפֿעל-
דיג און מאַט. דאָן האָט זיי דער לעבענס-קאַמף, די ענטוויק-
לונג געשאַפֿען פּעסטע אַרגאַנען פאַר זייערע חושים: אויגען
און אויערען. זייער ערשטער צוועק איז פֿערטיידיגונג. פֿול
מיט שרעק קוקט זיך אַרום די חיה אין דער דראָהענדיגער
וועלט אין לויט אויף דער געפאַר. אַלץ קאָן אויף איר
אַנטאַלען. אָדער זי דאַרף זיך אַליין אויפהאַלטען. זי פֿאַלט-אָן.
דאָן איז אַלץ רױב, וואָס קאָן מיט דער ווילדסטער לױסט גע-
כאַפט ווערען, צוריסען ווערען. אָבער פֿלוצלינג קומט אַ מאָ-
מענט פון אַגאַנץ אַנדערען פערלאַנג. די ליבע. די חיה וואָלט

קיין איינע פון די דאָזיגע פרויען האָט אין איינפאַך-
 מענשליכען זין קיינמאָל נישט געלעבט. קיין איינע איז נישט
 געשאַפֿען געוואָרען דורך דעם קערפּערליכען אַקט פון דער
 אַרגאַנישער פֿערמערונג. און דאָך שטייען זיי אין זייער
 גאַנצער שיינקייט צווישען אונז. זיי שטייען פאַר אונז, גע-
 בוירען פון אַנאָינענדיכער פלאַקערענדיגער ליבע, פון דער
 פּוילקאַמענער זעלבסט-אַפּפּערונג פֿון אַ מענשליכען אַנדיווידואַל
 פאַר אַ נייעם, אַ צווייטען, פאַר אַ שאַפונג; געבוירען פון
 דעם אַריבערטראָגען דעם העכסטען אידעאַל פֿון אייגענעם
 „איך“ אויף אַנאָנדערען, דויערהאַפּטיגען, וואָס זאָל דעם סײַט
 פון דעם דאָזיגען „איך“ אַיבערלעבען. זיי זענען געשאַפֿען
 דורך דעם גייסט און מײַט דער האַנט, וועלכע איז דורך דעם
 גייסט ביזן קלענסטען מוסקל דורכגענומען געוואָרען, געשאַ-
 פען פאַר דער זעלבער נאַטור, פאַר דער זעלבער ווירקליכ-
 קייט, צו וועלכער עס געהערט אויך יעדער קינד, וואָס איז
 פון דער געשעכטליכער ליבע געבוירען געוואָרען. — און דאָך
 זענען זיי גאנץ אַנדערע בעשעפענישען, וועלכע ס'נעמט נישט
 אַרום דער בעגריף פֿון געווענליכען קינד און פון דער גע-
 ווענליכער געשעכטליכער לעבענס-שאַפונג.

ווײַל דאָזיגע בילדער, צו די דאָזיגע סטאַטוען
 פּעראַיינגט זיך ווייטער אַ געשטאַלט נאָך אַ געשטאַלט, אַנאָנ-
 ענדיכער צוג פון קעניגען כּון געדאַנק און קראַפֿט, וועלכע
 לעבען אַלע אויף, ווען ס'דערהערט זיך דאָס וואָרט פון דיכ-
 טער. ריטם פֿון דער שפּראַך, וועלכער איז קיינמאָל נישט גע-
 הערט געוואָרען אין דעם טימעל פון דער נאַטור, ווי עס
 האָלט געווען אַ געטליכע שטיין פון יענער וועלט. און ריינער
 קלאַנג, וועלכער שאַלט-אויף און יובעלט ווי אַנאָיביגע ענט-
 פּלעקונג פון אַלע אמת'ן, ווי די שטיין פון דער אינערליכסטער
 וועלט-האַרמאָניע... און אַלץ געבוירען פאַר דער ווירקליכקייט
 דורך דער דאָזיגער הייסעסטער גייסטליכער ליבע; געבוירען,
 אַזוי ווי דער גייסט, וועלכער האָט פון דער בלוט-ליבע גע-
 שאַפֿען מענשען-ליבע, האָט אַזעט אויך אין זיין האַנט גענומען

מענשהייט נאך דעם וועלט-ליכט גייט צוועק אין אן'אונענד-
ליכער ווייטקייט. און אין דער דאזיגער אונגעהויערער ווייט-
קייט וואנדערט-מיט, וואנדערט-מיט אן אן'אברו, די ליבע,
דער אלטער אהאפטער.

דעכער! נאך אמאל גלייך-אויס דיינע פליגעל. ראפאלעס מא-
דאנע גיט דיר נאכאמאל קראפט.

נעם זי נאך אמאל אינגאנצען ארום מיט דיין בליק: אין
איר גאלדענער ראם מיט אירע וואונדערליכע פארבען; מיט
איר געשטאלט, אין וועלכער ט'האט זיך, ווייזט-אויס, צווא-
מענגעגאסען די גאנצע פרויען-שיינקייט פון טויזענטער יא-
רען; זי, וועלכע איז די מענשהייט, וועלכע איז א וועלט-סוד.
פון וואנען שטאמט דאס דאזיגע וואונדער-ווערק, וועל-
כעס די אלטע ערד טראגט שוין כמעט פיר יארהונדערטער
ארום דער זון; וואו איז עס ארויסגעוואקסען פון דעם ענט-
וויקלונגס-בויס פון לעבען אין דעם גרויסען וועלט-גארטען?
עס איז קונסט.

פון דער מאדאנע פירסטו אריבער דיין בליק אויף א
מענעג אויך צוועלכע פערגייסט-יגטע פרויען. טייל זענען אויף
דייווענט מיט פארבען געמאלט, ווי זי. די אנדערע פון מאר-
מאר אין דער גאנצער שיינקייט אויסגעהאקט. די ווענוס פון
מילאס מיט איר שטארקער, מעכטיג-ליכטיגער ריינהייט. די
פיעסטא פון מילקעל אנדזשעל, וועמענס ריזיגע קראפט
עס גיסט זיך פונאנדער אין רחמנות. די נאקעטע ווענוס פון
טיציאן אין דער טריבונע פון פלארענץ, וועלכע איז לויטער
ווי דער פרימארגען; זי האט זיך פערטרוימט, ווי זי וואלט
נאך אמאל איבערגעלעבט דאס זיסעסטע, וואס זי האט גענא-
סען אין איר לעבען. אנהענגע, נאנט-קרוב'ישע געזעלשאפט,
וועלכע שטארט-ארויס מיט שטילער שיינקייט דא און דארט
פון דעם גרויען שטראם שנעל-ארועקסליסענדיגע מענשען-
דורות.

גלויבען מיט זיינע טרוימען? געוויס: פון אונזער נאטורליכען
ענטוויקלונגס-פילד פון דער וועלט (גראד יון דעם ענטוויקלונגס-
בילד, אויף וועכענס כסדר'דיגען ארויפגאנג עס שטצט זיך אוי-
זער אָפּטמיזם) לאָזט זיך הערען אַ מעכטיגע פּאָדערונג: פערניכטונג
פון אינדיווידואלן. די ענטוויקלונג ווייזט=אויס אז גיין גראד
דורך דער דאָזיגער פערניכטונג, און די נשמה ציטערט דאָך
פון שרעק פאר'ן טויט. אָבער ווען די ליבע ווילט דער סכימ-
באָל? זי ווייזט אונז די איינציגע פאָרם, וואו די פערניכטונג
איז נישט שרעקליך. וואו זי איז נור אַ תענוג=פולער אַרױפּ-
שטייגען אין אַ העכערער איינגונג. און ווען דער טויט פון
אינדיווידואלן, אפילו אין זיין שרעקליכער פאָרם וואָלט זיין
נישט עפעס אנדערש ווי אַ נאָך נישט אנערקענטער ליבעס-אַקט
ווען נאָך דעם ביטערסטען גסיסה=קאָמף וואָלט צום סוף געקו-
מען דער פולקאָמענער תענוג פון דעם לעבעדיגען אַרױפּשטייגען
אין דער העכערער איינגונג, ווי עס גיט דאָס די ליבע.

דער טויט פערענדיגט לעבענס=גלייט,
דאָך ציטערט לעבען פאַר דעם טויט,
דאָס לעבען זעט די שוואַרצע האַנט,
און נישט דעם העלען כּוּס אין האַנט.
זווי ציטערט פאַר דער ליב' אַ הערץ,
ווי פון דעם אונטערגאנג בעדראָט,
חיי, וואו ס'פּרעהאַלט די ליבע, שטאַרבט
דער „אין“, דער פּינטערער דעספּאָט.
דו, לאָז אים שטאַרבען איבער נאָכט,
אין אַטעם פֿריי אין מאָרגען=שעה.

(ר. קערט נאָך דעם פערסער רומן,

אין 1250 יאָר נ. כר.)

נור ווי דורך אַ ריז אין די וואָלקענס קאָנסטו דאָס
היינט ערשט זען. ווייל די נייע וועלט=אַנשוואונג פאָרמירט
זיך נאָך, דריקט זיך ציוויליז, ווערט געדיכטער און וואַרפט
קרייזען אַרום זיך ווי אַ געבוירען=ווערענדיגער שטערען. ווער
קאָן זיך פאָרשטעלען, וואָס עס וועט נאָך אַלץ אַמאָל אַרום
איר זיך דרייען און וואָס איר זון וועט זיין. אָבער פאַר
אַ בליק איז עס גענוג, אויך די דאָזיגע וואַנדערונג פון דער

בעקומענער קלאנג אין דעם טראומף-געזאנג וועגען דעם זיג
פון א מעכטיגען הארמאנישען פרינציפ איבער דעם גראָבען
קאמף פאר דער עקזיסטענץ. וואס ווייסען פיר זייף אינזער
קליינעם איינצעלנעם שטערן. צווישען מיליאנען אנדערע צו
זאגען וועגען וועלט-שלום, וועלט-בעפרייאונג, וועלט-אמטענס
וועלט-גליק! אין וואך בליט-אויף אין דער מענשטן-ליבע פון
דעם דאָזיגען קליינעם שטערן א בלוט, אזוי זיס און שיין, אז
דער וועלט-שלום רייט וך אונז פון דער צונג. אזוי נעמט
זיך די ליבע אויסצוריסען דעם ביטערסטע און אונזער לעבען:
דעם קאמף.

און נאך מער. עס איז געווען דער אלטער טרוים פון
גלייבען: נישט נור דעם קאמף אינטערצוברענגען, נור אויך
דעם טויט. ליבע, די אמת'ע נישט די געהיימניספול-אונפער-
שטענדיכע אין דער גאט, דערנאך אונז איינציג און אליין,
זי אים'ן אָרט פון דעם פערשטאָרטען אינדיווידואם קומען-
אויף פערבאָנדען, פערבאָנדען, אין וועלכע דער אינדיווידואם
ווערט, אמת, אויך פון זיין אייגען לעבען, ווי פון קייטען,
אַרויסגעצויגען, אָבער נישט דורך דער ביטערקייט פון טויט,
נור דורך א תענוג-פולען אַרויפשטייגען אין א העכערער איינ-
הייט. און עס ווערט פערוואַנדעלט: מאן און פרוי, עלטערען
און קינד, מענטש-אין מענטשהייט, בלוט אין גייסט, גייסט אין
אינדעאָל, אין פערפלייצענדיגען וועלט-טרוים. ליבע איז די איינ-
ציגע פרייוויליגע אים'לעזונג פון אינדיווידואם, דער אונשמער-
ציגער, אונאויסדריקליך תענוג-פולער טויט, וועלכען יעדע בע-
שעפֿעניש זוכט אין אונענדליכער פלאַמענדיגער בענקשאַפט.
דוכט זיך דיר נישט, אז עס שווימען פאר דיר אַרויס געשפענ-
סטער-הענט איבער געשפענסטער-הענט, וועלכע ווילען דיר אַנ-
ווייזען אויף א טיפֿען סוף, נישט אויף א סוף פון יענער וועלט.
נור גראַד א סוף פון דער ממשות'דיגסטער גאטור? א סוף,
וועלכער וועט אפשר אַמאָל זיין גענוג שטאַרק, אז אונזערע
אייניקלעך זאָלען קאָנען לאַכען פון יעדער מורא פאַר'ן טויט,
אפילו ווען ס'זאָל זיך נישט אומקערען צוריק דער אלטער

בענס. אין דער ענטגעטערסער נאטור וועט קיינמאל שוין קיין
ליבע נישט זיין. און דאך! ראפאעל פירט דך שוין אינעם
מער נישט, דו מוזט איינזאם אדעק פאראויס.

דער אלטער טרייער גלייבען אין דעם ליבענדיגען פא-
טער אין הימעל צומאלט זיך ווי א קליינע גירלאנדע, וועלכע
דער מענטש האט זיך אויסגעפלאכטען פון נעבענדיגע ערדישע
בלומען. א בלאז פון ווינט צעטראגט זי, און פאר דינע אויגען
ענטפלעקען זיך ווידער און ווינקען צו דיר די ווייטע, סודות-
פולע שטערען פון אַנברענגען הימעל אראָב.

דאָס מיטטישע אין דעם ליבענדיגען קריסטוס פערשווינדט;
דאָס, וואָס ער האָט געלערנט, ווערט אַ שווער-אויסגעקעמפט
פערמעגען פון דער מענשהייט.

און דאך: בלייב שטארק. די נאטור גיט דיר די אנדערע
פון דער ענטוויקלונג. ווי אלץ האט זיך דא דורכגעוועבט און
פערפלאַנטערט... וועסטו נישט אומעטום די ליבע דערביי? אויף
דער ליבע בויט זיך דער סדר פון די ענטוויקלונג-מינים, דורך
איר איז אויף דער וואַנדערענדיגער פלאַנעטע געוואקסען און
געוואקסען דער בויט פון לעבען, פון צווייג צו צווייג, אלץ
העכער און העכער ביז ס'האט ענדליך אַרױסגעשפראַצט די
גייסט-קנאַספּע. די ליבע איז אַ קראַפט, וועלכע טרייבט; זי
ווייזט מיט איר אייגענעם ביישפּיל, ווי די פּינסטערניש פער-
וואַנדעלט זיך אין ליכט, ווי זי אליין בעפרייט זיך פון דעם
ווילדען און ווערט אלץ מער און מער פערגייסטגט.

די ענטוויקלונגס-צייט, וועלכע מיר בעטראכטען, איז גאָר
קליין. איין איינציג פלאַנעטע-לעבען, און דאָס אויך נור האַלב.
אַזוי איז שוין אונזער גורל. פון ווינציגע סימנים מוזען מיר
זיך שאַפּען דעם גלייבען אין דעם גאַנצען, אונזער וועלט-
טרייסט. אָבער צי איז דען די ליבע נישט דער שטאַרקסטער
פון אלע סימנים אויף ווי ווייט אונזער וויסען גרייכט
פון דער ליבע איז אויסגעוואקסען נישט נאר די ענטוויקלונג.
מיט איר איז אויך אין דער ענטוויקלונג געקומען דאָס ערשטע
אונזלעכערע שלום-ווינטעל. דער ערשטער נאָך ווי פון טראַים

קולט, דעם קולט פון דער פרוי. אָבער דער דאָזיגער קולט רייסט זיך ווידער אַרויף. פון דעם שרייענדיג פילפאַרבן גען צושטערטען טעמפל פון איזם, וועלכער איז פון ליבע דורכגעגליט, דורכגעברענט פון הייסען אַטעם פון דער ליבעס-בעהעפטונג, וואָקסט אויס די מאַריע-קירכע, מיט צאָרטע גאָלדענע שטערען אין דער אונטערפֿלעקטער בלויקייט. און ס'איז ווידער דאָס זעלבע, נור ווייטער ענטוויקעלט אין דער אונטערפֿלעקטער ווייכקייט פון דעם פֿערגייסט־געטען אינדעאָל. נישט נור די ווילדע פֿער'שכור' ונג פון די ליבעס-בעהעפטע, דער געבענשטער שמאַרץ פון די געבוירענדיגע: אויך די ריינקייט פון דער יונגפֿרוי, די ריינקייט פון דער ערשט-שפּאַצענד־גער ליבע ווערט אַצט פֿערוואַנדעלט אין אַנ־אונטערפֿלעקטער קראַפֿט פון דער וועלט-ענטוויקלונג.

פון דער דאָזיגער וועלט-אנשויאונג איז אויסגעוואָקסען ראַפּאָעל. זיין גלויבען אין דער פרוי, וועלכע שטאַמט פון דעם האַרץ פון דער וועלט, האָט אים צוזאַמענגעשטויסען מיט דעם אַנדערען גלויבען, וועלכער האָט אויך בעהויפט־ט, אַז די מענשען-ליבע שטאַמט נישט פון מענשען אַליין, נור איז פון הימעל געשאַנקען. ביי דער ברוסט פון דער מאַדאָנע, וועלכע איז געשטאַנען איבער זונען און ערדען, האָט ער געזען דאָס געטליכע קינד, וואָס האָט געבראַכט פֿון יענער וועלט די געבאַטען פון דער דאָזיגער מענשען-ליבע...

פֿערשטומט, פֿערשטומט איז היינט אויך דאָס. ווינעטאָ גלאָקען אין אָקעאַן!

אַזוי ווי עשתרות, אַזוי איז אויך מאַריע נור אַ דורכגאַנג-פֿאַרם צו נאָך ריינערען. אין געטע'ס עפֿאָכע איז עס געווען, ווען עס האָט זיך אָנגעהויבען לאַנגזאַם צו שמידען פון עשתרות און איזם און מאַריע אַ ניי בילד.

ווידער, לויט אונזער וועלט-געדאַנק, אַ ניי אויף אַ נייעם שטאַפֿעל אַרױפֿגעשטיגענע פֿערוואַנדלונג פון דער ליבע.

די נאַטור.

מיר קעמפֿען נאָך דערמיט. דער צווייטע רױמט אונז איין אין אַיער: מיר בויען אַ פֿיראַמידע פֿון מענשענס-שאַר.

טרוימט ד? מאדאנע. מיט דעם ליבענדיגען לויטענדיגען פנים
פון דער דאזיגער פרוי, פון דעם דאזיגען קינד האט ער גע-
וואלט פארשטעלען ד? ליבע, ווי זי שלאגט ביזן ווירקליכען
הערץ פון דער וועלט. אלע געהיימנישען פון דעם הימל און
פון דער ערד נעמט ארום איר שויס. זי, ד? ליבע, איז גע-
ווארען דער וועלט-סימבאל. און ד? וועלט-בעפרייאונג און דער-
זעלבער צייט.

א נייע אונגעהוירע וואנדערשאפט פון דער מענשהייט
ענטפלעקט זיך פאר דיר. און ד? ליבע, ווי זי וואנדערט און
איר אלס רולאנזער אהאפטער. ד? ליבע איז געווארען גלוי-
בען, ד? ליבע איז געווארען רעליגיע. פריער נאקעט, גראב,
ווילד, און דאן אויך דא אלץ מער און מער לויטערענדיג זיך
פון בלוט און גייסט.

פילמארגען בילדער שיינען פאר דיר אויף. אט זענען
ד? הייליגע וועלדער פון היעראפאליס. מענליכע געשלעכט-
גלידער, און גיגאנטישער פאָרם פון שטיין אויסגעהאקט, שטיי-
גען צום הימל ארויף, סימבאלען פון דער געטליכער שאפונג-
קראפט. אט איז דער טעמפל פון עשרות, וואו ד? פראסט-
טוציע ווערט בעטראכט אלס א קרבן צו גאט; יונגע מיידלעך
גיבען דאָרט אוועק זייער אונשוילד, כדי דערפאר אַנאָדערע,
העכערע, רעליגיעזע ריינהייט צו בעקומען. ד? בעפרוכטיגטע,
געבוירענדיגע פרוי ווערט אַזויס די מוטער פון לעבען, פון
וועמענס שויס ס'ווערט אלעמאל געבוירען ד? בענייאונג פון
דער וועלט. און עלעאזויס ווערט דאָס געבוירען א געהיימ-
ניש, דאָס פשוט'ע זאג-קערענדעל-א הייליג וואונדער, וואָס
ראטעוועט ד? גלויבנדיגע. דאן טרעט-אריין און דער וועלט
קריסטוס. יענע נייע אידעאלע ווייטערדיגע ענטוויקלונג פון
דער איינפאלער געשלעכטליכער ליבע, וועלכע פירט דורך
דער געמיינזאמער פֿערגייסטליכער ליבעס-ארבייט צו דער סא-
ציאלער בעפרייאונג, געווינט פלוצלונג אַנאָנגעהויערע מאַכט.
און זי טרעט-אויף און אַפֿארם, וועלכע דראָט צו פֿערגיכטען
דעם קילט פון דעם עקסטרעם-געשלעכטליכען, דעם געבוט-

ליכע ליבע וואסעלס צונויף פון אקעאן, ביז די זילבערנע
מאסע שטארט-ארויס ווי אַנאָנזעל פון וואסער, - אַ פּעראַיינ-
גונג פון בראַנס, וועלכע געבוירען צוזאַמען דאָס נייע לעבען,
און פאַר וועלכע דער ענגער, פייכטער פּיאָרד אַזוי איין גרויס
חתונה-בעט, דאָס אַלץ, העכער ענטוויקעלט, פּערגייסטגט אין
דער מענשהייט. אַ ניי וואָרט געוואָרען אין יענע געבענשטע
שעה'ן, פון וועלכע דאָס עוואָנגעליום דערציילט. און אַ טאַט
געוואָרען ערשט אין אונזער צייט, צווישען טויזענט, מיליאָנען
קרייצען, וועלכע פּעראַיינגען זיך אונבעמערקט מיט יענעם,
וועלכען די לעגענדע האָט פּערוואַנדעלט אין אַ שטראַלענדג-
הערליך בילד, - קרייצען, וועלכע הויבען זיך פון די פּינסטע-
רע אַבגרונדען פון די מאָדערנע גרויסע שטעט, פון די פאַב-
ריקען, ווי דאָס אייזערנע ראָד דרייט זיך איבער צאָפּלענדג-
גע לייבער, פון געפענגנישען, שאַנד-הייזער, משוגעים-הייזער
און קדושים, און דאָך זיגרייך, די שווערד און פייער פון
אונזער צייט, דער שטילער אויסגעקוקטער ליכטיגער פונק
ביים ווייטען אויסגאַנג פון דער שאַכט, אין וועלכער מיר
אַלע ווערען דערשטקט...

פּלסטו אַנצט שוין, ווי הויך די שוועבסטע פערנעמסטע
דעם שופּר-רוף פון אַ נייער שטיב, וועלכע מישט זיך אַריין
אין דיין אַלטער פראַגע: וואָס אַזוי די ליבע?

אבער ראַפּאַעל האָט זיך נאָך העכער געוואָלט אויפהויבען.
זיין מאָדאָנע שוועבט אַרויס פון ליכטיגקייט וואָלקענס. אַ
וועלט-ליכט שיינט פון איר אַרויס. - אַ וועלט-ליכט, וואָס שטייט
זי אַיסער אַלע זונען און פּלאַנעטען פון וועלט-רוים און פליכט-
אָרויס פון דעם אינגסטען האַרץ פון דער וועלט. איר פוס
דאַרף נישט קיין ערד, גלייך זי וואָלט שפּאַנען אין דעם ריינעם
רוים, וואו אַלע צוציאָנגס-קרעפטען פערניכטען איינע זי אַנ-
דערע. ראַפּאַעל האָט נישט בלויז אויסגעטרוימט אַ פרוי. אויך
נישט די מענשהייט אין אַ פרויען-געשטאַלט. ער האָט אויסגע-

שאפט פון אלע קולטור-מענשען, ענדליך פון אלע מענשען
בבל⁹.

דיין בליק, וועלכער האָט געקוקט אין דער ברויזעגדי-
גער עפענונג פון די דאָזיגע ענטוויקלונגען, דערפֿילט פֿלוצלונג
ווי אַ בליק, וועלכער רייסט אים אַרויף.

דו האָסט געמיינט, אַז דו שטייסט ביים ברעג פון דער
עפֿנונג און קוקט נור אַראָפּ. איצט בליצט עס פֿאַר דיר-אויף:
דו ביסט אין דערמיט: פונקט אזוי ווי עס ווילמעלט פון אונז-
טען צו דיר אַרויף פון דער טיף, אזוי שוועבען אויך איבער
דיר לִיכט־לינגע געשטאַלטען, וועלכע טראָגען זיך אַוועק ווייט
אין דער טיפֿער צוקונפֿט, אַלץ ווייטער אין דעם טיפֿען דינסט-
נעפֿעל.

ווען די מענשען-ליבע איז אויף יענעם פֿאַלמען-בערגעל,
איבער דער שימער־ענדיגער אַזיערע, אַ וואָרט געוואָרען,
האָט דאָס דאָזיגע וואָרט אין זיך גישט נור איינגעשלאָסען ווי
אַ גאַלדענע רייף די אונגעהויערע טונקעלע אַרבייט פון דער
פֿערגאַנגענהייט: עס האָט שוין אויך אויסגעשמידט דאָס, וואָס
ס'האָט געזאָלט דערגרייכט ווערען ערשט דורך דער אַרבייט
פון די פֿאַלגענדיגע טויזענטער יאָרען. אין דעם וואָרט פֿון
דער „מענשען-ליבע“ איז שוין אין טיפֿסטען זין געלעגען אַלץ,
וואָס מיר טראָגען אין דער נשמה אַלס דעם דרייטסטען
סאָציאַלען צוקונפֿט-אידעאַל...

דער סאָציאַלער אידעאַל. ווי ער קאָכט בלוט־גוט, ברויזט
אין אונזער כמעט גרוי־ליך-העלער טאָג-ווירקליכקייט. און דאָך
איז ער ענדליך אויך נור אַ פֿראַגע פון דער ליבע. אַ פֿראַגע
פון יענער קייט בערגרופֿען, וועלכע דאָס דאָזיגע וואָרט
האַלט פֿעסט איינעם אין אַנדערען אין דעם גרויסען ענטוויק-
לונגס-גאַנג. אַ פֿראַגע, וואָס איז פֿערקניפט מיט יענע איינטאָג-
פֿליגען, וועלכע דער תאווה-דראַנג רופֿט אַרויס פון די רויבעריי-
שע שלייערלעך און שיקט זיי אויף צוויי שעה הענג פון
דער געשלעכט־ליכער בעהעפטונג אָן שום זאָרג פֿאַר זייער
עקזיסטענץ. פֿערקניפט מיט יענע פיש, וועלכע די געשלעכט-

יעדע העכערע בעשעפעניש פון ערשטען טאָג אָן פון איר
 עקזיסטענץ געווען אריינגעפלאַנטערט אין אַ פעסטען נעץ פון
 אַזעלכע געמיינזאמקייטען, פון שטאַם-און פאַמיליען-פערזעלע-
 נישען. און מיט אַזאַ נעץ, אין אַזאַ נעץ איז אויך דער מענש
 שוין געבוירען געוואָרען. מיט מאַן און ווייב, מיט מוטער און
 קינד, מיט חתונה און פאַמיליע, מיט שטאַם-און שוץ-פערבאַנ-
 דען פון די בלוט-קרובים; דאָס אַלץ, וואָס האָט געשטאַמט
 פון דער פריהער־גער גראַפער האַנד פון דער בלוט-ליבע, פון
 דער געשלעכטליכער ליבע. און טויזענטער, לאַנגע טויזענטער
 יאָרען האָט דאָס בלוט נאָך אַלץ געמוזט אויפהאַלטען די
 דאָזיגע נעץ, — דאָס הייסע בלוט, וועלכעס קומט-אויף פון די
 געשלעכטס-אַרגאַנען און ווערט דאָרט דערוואַרטמט.
 לאַנגזאַם, גאַנץ לאַנגזאַם האָט זיך אָפּער דאָס ביי אים
 שפעטער פערוואַנדעלט אין נייסט.
 ווי אזוי דאָס בלוט איז גייסט געוואָרען: דאָס איז
 ענדליך די גרויסע, אייביגע געהיים-געשיכטע פון דער מענש-
 הייט.

עס איז די געשיכטע פון דער מענשען-ליבע.
 פון דער רעאַלער בלוט-קרובה'שאפט האָט אַרויסגעשפראָצט ווי
 די ערשטע צאָרטע בלוט, וועלכע ווערט נאָך בלייך בעשיינט
 דורך דער ווינטער-זון, דער אידעאַלער בעגריף פון אַ
 גייסט־גער שטאַם-איינהייט, פון דער הייליגקייט און אונ-
 בערירליכקייט פון דעם שטאַם-אינדיווידואל און אויסער
 אַלע געשלעכטליכע פערלאַנגען.

עס האָט זיך נאָך געפאָדערט אַ ריזיגער שריט, ביז דער
 דאָזיגער בעגריף זאָל אַריבערגעטראַגען ווערען אויף אַ נישט
 אונממעלבאַר בלוט-קרובישען דור. אויף אַ גאַנץ פאָלק,
 וועמענס בלוט ס'האָט געקאָנט ווירקליך זיין צוזאַמענגעקאָסען
 העכסטענס אין דער מיטלער אור-עלטערן-צייט. אָפּער דאָס
 גייסטליכע האָט געריסען אַלץ פאָרויס. און דער גייסט־גער
 בעגריף, וועלכע האָט דאָס „פאָלק“ געשאַפֿען, איז אויך געווען די
 בריק, וועלכע פֿירט אַיבאַר דעם פאָלק אַריבער צו דער געמיינ-

געפערמערונג האט ערשט געשאפען די צוטיילונג, די צו-
 שפאלטונג און א קייט פון מינים. אבער גראד זי האט גלייכ-
 צייטיג געשאפען אויך א דויערענדיגען אינערליכען פערבאנד.
 אראפברענגענדיג די נייע איינצעלנע בעשעפענישען נישט דורך
 א וואונדער פון הימל, נאר ארויסציענדיג זיי כסדר פון די
 שוין פערהאנדענע, אזוי ווי א פלאם, וועלכער קאן נאר פון א
 צווייטען פלאם אָנגעצונדען ווערען, האט זי אין אלע דורכגע-
 פירט עפעס געמיינזאמעס, וואס האט, נישט קוקענדיג אויף
 אלע צוטיילונגען, דאך געמוזט פירען צו ווייטערדיגע געמיינ-
 זאמקייטען. די עלסטע שוץ-פערבאנדען ביי חיות און געוויק-
 סען זענען זיכער תמיד געווען ענגערע שטאם-פערבאנדען, ענ-
 גערע פערבאנדען פון אונמיטעלבארע בלוט-קרובים. מיר זע-
 לען נאך ריידען דערפון. אפילו און פאלען, וואו דאס האט
 זיך שטעטער אויף א פילפאכען אופן קאמפליצירט, וואו אויך
 גאנץ דערווייטערטע ברואים זענען איינגעגאנגען אויף פער-
 באנדען, איז דאך כסדר די שטארקסטע נייגונג געבליבען, ווי-
 דער צו דערגרייכען א מעגליכקייט פון פערמערונג, וועניג-
 סטענס אויף שפעטער. און אז דאס פערמערונגס-לעבען האט
 זיך ווייטער מער ענטוויקעלט, איז עס געווארען אלץ מער
 די הערשענדיגע ערשיינונג אין פערבאנד. עס האט געשאפען
 דעם געגענוואק צווישען מאן און פרוי, א געגענוואק, וועלכער
 איז דאס מאל ענטשטאנען נאר דורך דעם הייסטען זיכען, דורך
 דער ברענענדיגער בענקשאפט נאך פעראייניגונג. עס האט גע-
 שאפען דאס פעהעלטעניש צווישען מוסער און קינד, וואס
 ס'איז נאך אויך כסדר געווען א ריינער פראדוקט פון דער
 געשלעכטליכער ליבע. דערפון האט זיך ווייטער (שוין ביי
 דער חיה) אויפגעבויט די חתונה. דאס האט די געשלעכטליכע
 ליבע כסדר געארבייט און געארבייט, אז די ווילדע איינזאמע
 אינדיווידואלס, וועלכע האפען צווישען זיך תמיד געמוזט זיין
 צוריסען צוליב דעם ערנערונגס-קאמף, זאלען זיך איינע די אנדערע
 זיכען, זיך צוגעוואוינען איינער צום אנדערען, זיך פערטראגען,
 זיך העלפען. ביז ביי דער ווייטערדיגער ענטוויקלונג איז שוין

נור דורך טראַדיציע. פאַר אונז זעהען-אויס די וואונדער פון דעם ווירקליכען, די וואונדער פון דער נאַטירליכער ענטוויקלונג גענוג גרויס, אַז אויך אַזאַ ריזען-מאַמענט, ווי די ענטפלעקונג פון דער מענשען-ליבע זאָל אַין זיי קאָנען איינגעשטאַסען-ווערען. ער דאַרף נישט קיין בעזונדער וואונדער. דער גרעסטער ציטער פון דער געוואלדיגסטער ערהאַב נהייט בעהערשט אונז, גראַד ווען דער בליק גרייט זיך-צו אויך דאָ צו זען נור אַ געזעצמעסיגען, נויטווענדיגען שטעפל אין דער מענשהייטס-ענטוויקלונג.

יך, דאָס בילד ווערט ערשט איצט אַזוי ריזיג, אַז פאַר די אייגענע הויפט-אָן צו שווינדלען. דאָס אויג קוקט ווי אַן אַנפֿענונג, אַין וועלכער עס קאָכען און ווימלען אַרױף און אַראָב די שאַטענס פון צופאַלענע אינדיווידואַלס, פון צושלאָגענע, ווי פֿערוועקטע הערבסט-בלעטער אַראָבגעפאַלענע אינדיווידואַלס; עס קאָכט און ס'ווימלעט אַזוי ווי פון די פֿישטשענדיגע, ווי פלעדערמיין פֿליהענדיגע שאַטענס פון האַמערס אונטערוועלט. דער גאַנצער קאָלאָסאַלער ווילדער פונדאַמענט פון דער געשעכטליכער ליבע (פון דער חיה אָנהויבענדיג, פון דעם פֿיש, פון דער איינטאָג-פֿליג) איז נויטיג געווען, כדי אויף אים זאָל קאָנען אויפגעשטעלט ווערען דער גרויסער מענשען-בנין פון דער מענשהייטס-ליבע. אָן דער פערמערונג און אָן אויף דער פערמערונג בעגרינדעטער ענטוויקלונג וואָלט אַבער-הויפט קיין מענטש נישט געווען. אָבער דאָס נעמט נאָך וויס אַרום דעם ענגערן זין. יעדער צוזאַמענפונד אין דעם דאָזיגען לעבען, וואָס פרוכפערט זיך און פערמערט זיך כסדר, יעדע געגענזייטיגע הילף און אַרבייטסטיילונג, אַלע סימבאָלישע, ווי דער פאַרשער רופט דאָס ביי די נידריגע ברואים (דאָל הייסט צוזאַמענלעבען צו בשותפות'דיגער פראָדוקציע): די דאָזיגע אַלע ערשיינונגען, וועלכע גייען שוין דורך די אונטער-שטע ענטוויקלונגס-שיכטען, האָבען אַין אָנהויב ביי דער ענטשטעהונג אָן ספק געהאַט אַנפֿענגערע בעצינונג צו בלוט-קרובה'שאפט און דערמיט אויך צו דער פערמערונג. די דאָזיגע

געוויס אפילו שוין דאמאלס אלס געווען. ער איז נישט געווען
 אַבערענגיג נישט פון אַ געוויסער שעה, נישט פון דעם מויל
 פון אַנאיינצעלנעם מענשען. מינדעסטענס אַ טויזענט יאָר
 פאַר קריסטוס'ען איז שוין דאָ וועלט אין דער גאַנצער טיף
 שוואַנגער געווען מיט דער דאָזיגער אידעע. נישט מער,
 וואָס איצט האָט זי מיט אַמאָל אויפגעפלאַמט און האָט זיך צו-
 פלאַקערט אַבער אלע פעלקער, אַזוי ווי איינער פון יענע
 געהיימניספולע ערד-גאָט-קוועלען פון דאָזיגערופענע אייבי-
 גע פייערען ביי באָק, וועלכע קאָנען דורך אונגעהוירע לענגע
 צייטען אומבעמערקט אַרויספליסען פֿון דער ערד, ביז דאָ
 האַנד פֿון עמיצען, אַנאיינציגען, קאָן זיין פֿון אַ קינד, וואָרפט-
 אַריין אַ פונק, און דער פלאַם פלאַקערט-אויף ווידער אויף
 אַנאונגעהוירער לענגער צייט...

פאַר יענער צייט אָבער האָט דאָס וואָרט, דער אָנציג-
 דענדִיגער פונק, וועלכער האָט פֿון דער פינסטערניש פלוצלונג
 אַרויסגעריסען דעם דאָזיגען אונפֿערגלייכלען סנאָפּ ליכט,
 אויסגעוויזען אַזוי געוואַלטִיג גרויס, אַז דאָ ערד האָט פאַר-
 אים צו קליין אויסגעזען. דער נאַטירליכער לויף פון דאָ
 געשעהענישען, האָט זיך געדוכט איז דורכגעבראָכען. עס האָט
 אויסגעוויזען, אַז דער בליץ פון דער מענשען-ליבע איז אַראָפּ-
 געפאַלען פון אַנאָנדערער, ביז איצט אונבעקאָנטער וועלט, פֿון
 יענער זייט פון אלעם ערדישען, פֿון אַ פינסטערען וואַלקען,
 וועלכער איז געשטאַנען אויסער דער גאַנצער בעקאַנטער ענט-
 וויקלונג פון דער מענשהייט. אונטער דעם ציטער פון דעם
 דאָזיגען גרויזאַמען האָט זיך אָפּגעטיילט דאָ ליבע פֿון
 ליבע. דאָ מענשהייט-ליבע, האָט זיך געדוכט, געהער זיך גאָר-
 נישט אָן מיט דער געשלעכטליכער ליבע; זי איז נישט קיין
 שפּראַצונג, נאר אַ מעטאָד, וועלכער איז פרעמד, אפילו צו-
 שטערענד אַראָפּגעפאַלען אויף דער דאָזיגער ערדישער ליבעס-
 זריעה.

דאָזיגע אַנשוואַונג איז אין ראַפּאַעלס צייט געווען
 נאָך כמעט אַלמעכטיג היינט איז זי נאָך שטאַרק אייגענטליך

דאָ אַ יוגענדליכע וואָרצעל-סטאָדיע איבערגעריסען געוואָרען.
און ס'וואָלט זיך אָנגעהויבען די פראַגע, אונדערליך רייכערע
וואַנדערשאַפֿט. די ליבע וואַנדערט, וואַנדערט-ארויס אלס אַ
גייסט-ווערק אין אלע וועלט-טיילען, צו דער גאַנצער מענש-
הייט "אָנשטאָט דעם איינפאַכען געשעכטליכען פֿערבאַנד
שטרעבט זי איצט צום סאָציאַלען פֿערבאַנד פֿון אלע מענשען-
אָנזיוואָמוס, צו געמיינזאַמער אַרבייט, געמיינזאַמער הילף
צום גליק.

ראַפּאָרט, ווען ער האָט געשאַפֿען דאָס דאָזיגע קינד
מיט די גרויסע פֿלאַמענדיגע מענשהייטס-אויגען, — די דאָזיגע
אויגען, וועלכע ס'האָט קיינמאָל קיין שום קינד נישט געהאַט און
וועלכע זענען נור מעגליך, ווען פֿון דעם דאָזיגען קינדער-ישען
בליק שפּראַכט זיך פֿונאַדער פֿאַר דעם בעשויער סימבאָליש ווי
אַנאָנגעהוירער קנאַספּע דאָס אויפֿוואַכענדיגע אויג פֿון דער
מענשהייט: ער האָט דערבוי אין זינען געהאַט אַ גאַנץ בע-
שטימטע פֿערזליפֿונג פֿון דער געשיכטע פֿון דער מענשהייט
אויף דער ערד. זיין בליק האָט צוריק געפֿלאַנדיזשעט איבער
אַנדערהאַלבען טויזענט יאָר. ער האָט זיך אָנגעשטעלט ביים
מזרח-ברעג פֿון מיטעל־ענד־ישען ים, אין אַ ווינקעל, וואו אַ
קליין שמאַל לאַנד שניידט זיך אַריין צווישען ים און מדבר.
עס איז דער ים, דורך וועלכען די פעניצער האָבען אַמאָל
קיין מערב קולטור-גאָלד געפֿירט. דער מדבר, דורך וועמענס
וויסער פֿלאַכקייט ס'זענען אַמאָל, נאָך אין אָנהויב פֿון אלע
לעגענדעס, ווי טונקעלע שאַטענס פֿון מזרח אַרויסגעשוואַמען
די ערשטע קולטור-פעלקער.

און אין דעם דאָזיגען לאַנד האָט דער בליק געפֿונען
אַ גרינ פֿאַלמען-בערגעל איבער אַ בלויער שימער-ירענדיגער אַזיערע.
אויף דעם בערגעל האָט אַנאָינזאַמער דענקער אַרויסגעזאָגט
פֿון דער סיף פֿון זיין האַרצען פֿאַר אַ בלינדען אונזליכערען
עולם דאָס עוואַנגעליום פֿון דער אויפֿוואַכענדיגער מענשען-
ליבע. פֿון דאָמאָלט אָן איז דאָס וואָרט געווען אויף דער וועלט
און האָט מער נישט געקאָנט שטאַרבען. דער בעגריף איז

געשליכטליך פער אייניגטע אינדיווידואלס, האָט זיך צוזאַמען-
געקאָסען מיט דער בענקשאַפט נאָך אַ האַרמאָניע פון דער
גאַנצער רעלט, נאָך אַ וועלט-אָרדנונג, וועלכער זאָל פֿירען
צום ליכט אַרױף, נאָך איבער די מענשען און זייער ליבע.
און ביי דעם געבוירען, וועלכעס האָט פֿסדער געשאַפֿען ניי
לעבעדיגס אין אַלטען זון, איז אויסגעוואַקסען, אויסגעשמידט
דורך יענער בענקשאַפט נאָך האַרמאָניע, די קראַפט פון אייגע-
נעם פֿערגייסטיגטען שאַפֿען האַרמאָנישע בילדער פון אַ בעזונ-
דערען מין: אין שטיין און פֿאַרב, אין ריטמישער ריידע און
געלייטערטען קלאַנג האָט זיך דער מענש געשאַפֿען אין דער
אַלטער נאַטור אַ נייע, פֿערגייסטיגטע, אייגענע נאַטור.
די ליבע איז געוואָרען מענשען-ליבע.
זי איז געוואָרען אַ טרייב-קראַפט פון רעליגיעזער פֿע-
ניסטערונג.

זי איז געוואָרען קונסט.
פון דעם אַלעם דערציילט דיר די מאַהאַנע.
דאָס קינד, וואָס דריקט זיך צו דער שיינער ברוסט פון
דער דאָזיגער פֿרוי, איז נישט פשוט אַנאיינפאַך מענשען-קינד,
געבוירען פון דער ליבעס-בעהעפֿטונג פון צוויי מענשען לויט
דעם אַלטען געזעץ פון דער נאַטור, וועלכער מאַכט אויך גע-
בוירען דעם פֿיש און די אייגטאָג-פֿליג. עס איז אין דער זעל-
בער צייט אַ סימבאָל פון דער מענשען-ליבע. אין דעם דאָזיגן
„נישט פשוט“ פֿון דעם קינד ערשיינט די ליבע, ווי אַבגעריסען
פון איר ענטשטעהונגס-שטאַם, ווי בעפֿרייט צו אַ נייעם העכערן לעבען.
עס זענען פֿאַרהאָן אין ים-גרונד נידעריגע ים-חיית, פון
וועמענס איי עס שפּראַצט-אַרױס אַ פעסט-איינגעוואַרצטער
פאָליפ; אין אַ געוויסער רייפֿקייט אָבער רייסט זיך פֿלוצלונג
אַב דאָס קעפֿעל פון דעם פאָליפֿ און שווימט אַוועק אונגע-
שטערט אין דער ווייטקייט פֿון אַקעאָן, ווי אַנענטציקענד שיינער
קערפֿער, דורכזיכטיג ווי אַ קאַרנעל-בליז גלאַז-גלעקעל און
ביינאָכט דורך זיין אייגענעם ליכט ווי אַ גאָלדענער שטערן
בעשיינט. אזוי איז עס אויך מיט דער ליבע: גלייך ווי עס וואָלט

אונז יעדענפאלס א פראקטישע איינזאמקייט, וועלכע דערלאזט
נישט קיין שום פֿערגלייך.

אַבער עס שטייט פֿאַר דן אויגען, ווי אזוי די דאָזיגע
איינציגע אונפֿערגלייכליכע מענשהייט האָט אויף איר פֿלאַנע-
טע דן בעגריפֿען פֿערענדערט. אויך דעם בעגריף פֿון דער
ליבֿע.

ער איז אַרױסגעוואַקסען פֿון זיך אַליין. איבער זיך אַליין.
אין העכסטן זין, אזוי, ווי דן מאַאַנע וויל אים סײַמבאָליש
פֿאַרשטעלען, שטייט דער דאָזיגער בעגריף פֿאַר אונז אין אַ
גרויס, געגען וועלכע די ליבֿע פֿון דער חיה שטעלט זיך פֿאַר
אונגעפֿער אזוי, ווי דאָס אונגעקײנצעלטע געלעגער פֿון צוויי-
גען, וועלכעס דער רױט-האַריגער אַראַנג-אױטאָנג מאַכט זיך אין
די געדײַטשע וועלדער פֿון באַרנעאַ, געגען דעם פֿארטענאָן פֿון
פֿינאַס אָדער געגען פֿעטערקופֿאַל פֿון מיקעל אַנדושעלאַ: אין
די דאָזיגע שטראַלענדיגע מענשהייטס-בנינים וואַינען שױן
נישט בלויז קערפֿערס פֿון סטערבליכע אינדיװידױאַלס, נור אױפֿ-
געוועקטע צו אַ מין העכערן לעבען געדאנקען פֿון טױזענטער יאָרען.
אין דער פֿראַמעטעאוס-שמידעריי פֿון דער מענשהייט,
וואו דער בעקומענער טונקלער אַרץ איז אין דעם גײַסט-
פֿלאַם צו אַ נײַעם לעבען איבערגעשמאַלצען געוואָרען, איז פֿון
דער בלינדער גירקײט און תּאוה פֿון דער געשלעכטליכער
ליבֿע געוואָרען אַ נײַע וועלט-קראַפֿט, אַ נײַע בעקשאַפֿט פֿון
אַ העכערען, נײַעם, פֿערגײַסטײַגטען מין.

דער צוואַנג, וועלכער האָט די געלעכטער געטריבען
אײַנס צום אַנדערען, וועלכער האָט בעוואַויגען דעם אינדיװי-
דואלס זיך מקריב צו זיין פֿאַר'ן ווייטערדײַגען לעבען פֿון זיין
מין; ער איז געוואַקסען אין דער אונענדליכער שטייגונג אַלץ
העכער, ביז צו אַ בענקשאַפֿט נאָך אַ געמײנזאמען צוזאַמענבונד
פֿון אַלע בעשעפֿענישען אױפֿ'ן גרונד פֿון אַדעאָלער ליבֿע און
ביז צו דער קראַפֿט פֿון אַזאַ צוזאַמענבונד.

דער אונענדליכער תּענוג, דאָס פֿולקאָמע פֿערגעסען אָן
דער וועלט, אָן שמאַרץ, אָן טױט, וועלכע ס'לעבען-איבער דן

איצט מער נישט איבער ווי תמיד די זעלבע חיה'שע ירושה.
 ראפאעלס מאדאנע, מיט דעם ליב, וועלכעס שטעלט נאך
 פאר ביי זיין גאנצער שיינקייט דעם אוראלטען ארגאנישען
 פרינציפ פון דער צוויי-געשעלעכקייט, מיט דעם קינד, וואס
 בעווייזט איר מוטערליכקייט: זי שוועבט אין דער זעלבער
 צייט אלס א גייסט-שאפונג אין א העכערער וועלט, אין אג-
 איבערוועלט.

אזוי האט זיך אויך די ליבע אין דער געשיכטע פון
 דער מענשהייט אלץ העכער און העכער געהויבען, ווי א וואס
 אמאל מער בעפרייטע ליכט-געשטאלט, אונטער וועלכער דאס
 חיה'שע, די אראב-ציהענדיגע משא פון חיה'שען איז אלץ
 מער און מער געוונקען.

דער מענש איז געווארען מענש.

א העכערער שטאק פון דער לעבענס-ענטוויקלונג האט
 זיך אין אים אליין אויפגעבויט, אויף זיין חיה'שקייט, ווי
 אויף א גראניט-פונדאמענט, וועלכער איז נאך אלץ געבליבען
 רייער בוי-מאטעריאל.

עס האט זיך איצט געהויבען ווי א טעמפלע, וועמענס
 שניי-חייסע מארמאר עס גיסט זיך צוזאמען מיט דער לויטע-
 רער בלויקייט.

עס איז נישטא דערפאר קיין ריכטיגע פערגלייכונגס-ביל-
 דער. פון דער גאנצער שפע נאטור-פארמען, פון דעם ווייסען,
 גרינגליך-צאנקענדיגען געפעל-פלעק, פון וועלכען די וועלט איז
 בעשאפען געווארען, ביז צו דעם טונקעל-געלען גרעזעל, וואס
 בעדעקט די גראניט-בערג אויף דער ערד, שטייט פאר אונזער
 וויסען נור איין איינציגע מענשהייט. צי עס איז אויף וועלכער
 ס'איז אנדערער, רויט אדער ווייס אהער-שטראלענדיגער פלא-
 נעטע ענליכס אויפגעבויט געווארען דורך דער וויקונג פון די
 זעלבע קרעפטען-שווייגט די וויסענשאפט, קוים וואס די אונג
 דערוועגט זיך אהין אריבערצוטראגען. ווי אג'ענדלאזער נאקע-
 טער מדבר ציט זיך ארום אונזער, לעבענס-פלאנעטע' אין אלע
 זייטען צו דעם שטערען-רוים אונזער אונוויסענהייט און שאפט

פֿון ד' צוויי פערבלעכע מינים פון די דאָזיגע שנאָבעל-
 חיות טראָגט שוין מיט זיך אומעטום אַרום זיין איי און אַ
 זייכען הויט-בייטעל אויפ'ן לייב. און האָט זיך דאָס יונגע
 חיה'לע ענדליך אַרױסגעפֿיקט פון דער שאָל, זיגט עס פון
 אַ דריזעל ביי דער מוטער מילך. דאָס איז דאָס אורבילד פֿון
 דער מוטער אין מענשליכען זין. און פון דעם אָן הויבט זיך
 אַלץ העכער און העכער אַ געשטאַלט נאָך אַ געשטאַלט: זײַג-
 חיות, וועלכע לײַגען שוין אינגאַנצען מער נישט קיין אייער,
 וועלכע טראָגען-אױס דאָס יונגע חיה'לע ביי זיך און לייב און
 גיבען-אָבער דורך דער בלוט-צירקולירונג פון ד' אָדערן פֿון
 דער מוטער און ד' אָדערן פון קינד דעם פיינסטען שפייז-
 עקסטראַקט, און שפייזען עס נאָך אַ צייט נאָך דעם געבורט
 מיט דער מילך פון דער מוטער-ברוסט. אויך און דער דאָזיג-
 גער ריי האָט עס ד' מאָלע דעם מענש איבערגעגעבן אַלס
 ירושה ד' דאָזיגע בעצהונגען צווישען מוטער און קינד.

און דאָך: פאַר דיין געדאַנק, וועלכער האָט זיך פון דער
 שטראָלענד־גער הערליכקייט פון דער סקסט־נער מאדאָנע גע-
 האָט אַראָפּגעלאָזט צו דער שנאָבעל-חיה און איז איצט ווידער
 צום מענש צוגעקומען, האָט זיך מיט אַמאָל ווײַ פונאָנדערגער-
 סען אַ גרויסער פֿאָרהאַנג, וועלכער האָט ביז איצט געהאַט
 פעררוקט אין דעם פֿאָך-גרויסן פערצייטענס דעם מענש מיט
 דער חיה צוזאַמען

דער בעגריף פון דער מוטער, וועלכער קומט פון דער
 חיה דורך דער גאַנצער קייט ווילדע געשטאַלטען, פון דער
 משונה'דיגער שנאָבעל-חיה אָנהויבענדיג און ענד־גענדיג מיט
 דעם אַראָנג-אויטאַנג און דער גאָר לאַ, פלאַמט פֿלוצ-
 לונג אויף מיט אַ גאַנץ נייעם ליכט, ווען ער טרעט-אַריין אין
 דער געשיכטע פון דער מענשהייט. עס איז דאָס העלע ליכט
 פון דער נאַטור, וועלכע ווערט אַלס קולטור ענטפּלעקט.

נאָך מיליאָנען יאָרען נאַטור קומען-אָן טויזענטער יאָ-
 רען פון דער מענשהייטס-ענטוויקלונג אַלס קולטור
 דאָס, וואָס איז פון דער חיה גענומען גיט זיך שוין

פרוי גענומען, ווערט דערמיט רייכער, ווי א געווענליכע מוי-
טער... אין דעם איינעם געשטאלט פער איינאגט זיך א גאנצע
ריי מאמענטען: די גאנצע געשיכטע פון דער פרוי אלס אינ-
דיווידואס.

דורך דער צארטער בליקייט פון דעם דאזיגען געוואנד-
שטעלט זיך פאר דער בליק דאס לייב, וואס האט דאס קינד
געטראגען. דאס ווייסע טוך איבער דעם רויטען לייב-העמד
פעהלעט שעמעוויג די ברוסט, וועלכע האט אים די ערשטע
שפיז געגעבען. די דאזיגע אלע אקטען פון דער אינגסטער
פערזאנלעכע פון מוטער און קינד, ריין מענשליך גענומען,
ענטהאלטען אין זיך גארנישט קיין איבערגאטריבליכעס, אבער
זיי ענטהאלטען אין זיך עפעס, אזוי ווי די צוטיילונג אין גע-
שלעכטער, וואס גייט ווייט ארויס פון די גרענצען פון דער
מענשען-געשיכטע. עס פירט ווייט צוריק, ביז אין דעם חיה-
שען צושטאנד, פון וועלכען דער מענש איז געקומען. נישט
מער וואס דער אויסגאנגס-פונקט ליגט שוין דא פיל נענטער.
וואס ווייסט די לאטאקס-בלום וועגען דעם ענטוויקלונגס-גאנג
פון איר מין: איר פרוכט פליט ארויס איבער'ן וואסער,
זוכט זיך אב איר ארט און שפראצט-ארויס אלס פרעמד גע-
וויקס. וואס זאל דערפון וויסען די איינטאג-פליג, וועלכע
שטארבט כמעט אין זעלבען מאמענט, ווען זי ווערט מוטער?..
ערשט די העכסטע ענטוויקלונג אין קעניגרייך פון די חוט-
השדרה'דיגע חיות געהט דא קאנסעקווענט צו א בעשטימטען
ציל.

פון די לויכטענדיגע פארבען פון דער מאדאנע טראגט
זיך איבער דיין בליק ווייט-אין די געדיכטע זומפ-וועלדער פון
אויסעראליען. דארט האלט זיך אויף די שנאבעל-חיה, דער גי-
דעריגסטער מין פון אלע זויג-חיות, אן איבערפלייבעכץ פון
די ערשטע זויג-חיות אויף דער ערד. די שנאבעל-חיה לעגט
נאך אייער ווי א שרץ; די אוינענדיך-אינערליכע צוזאמענ-
לונג, וואס ס'האט די מענשליכע פרוכט מיט דעם מוטערליכען
פארגאניס, איז נאך איר אינגאנצען פרעמד. אבער איינער

יעדער איינער זיין אמת'ע געשלעכט=העלפט, מיט א מענליכען
 אָדער ווייבליכען אָרגאַן, מיט מענליכען אָדער ווייבליכען גע-
 פיל. אָנהויבענדיג פֿון פֿיש און ווייטער איז מער נישטאָ קיין
 איין פאל פון אָבטרעטען פון דעם דאָזיגען פעסטען פֿרינציפּ.
 די אמפֿיביע (וואַסער=לאַנד=שרץ) האָט דעם פֿרינציפּ גע-
 ירש'נט פון פֿיש, דער שרץ פון דער אַמפֿיביע, די זויג=חיה
 פון שרץ. אין דער פֿסדר העכער שטייגענדיגער קייט פון די
 זויג=חיות האָט די מאַלפּע די דאָזיגע ירושה איבערגעגעבען
 דעם מענשען. אַלס מאַן און פֿרוי איז דער מענש אין דער
 געשליכטע אַרײַן. אַזוי ווי יענער מענש פון דער לאַטאַס=בלום,
 אַזוי איז אויך אדם פאר דער בעשאַפֿונג פון חוה'ן בלויז אַ
 שיינע דיכטונג: דער אמת'ער ווילדער אור=מענש, וועלכער האָט
 זיך געיאָגט נאָך דעם מאַמאַנט, דעם היי=בער און דעם רי=
 זענפֿויליאַק, האָט אין זיין בעהעלטעניש, אין די היילען אָדער
 זאַמד=גרניבער, פון ערשטען טאָג אָן געדריקט אין זיינע אָרעמס
 זיין ווילדע אור=מענשען=פֿרוי.

די סימבאָליש העכסטע פֿרוי, ווי ראַפּאַעל האָט זי גע-
 מאַלט, טראָגט אויף איר האַנד אַ קינד. דו דאַרפסט נישט
 ביי דער ריין=מענשליכער, בלויז ביז'ן העכסטען אידעאַל דער-
 הויבענער פאָרם, וועלכע דער קינסטלער גיט אונז, גלייך זיך
 דערמאָנען דאָס רעליגיעזע געהיימיס, מיט וועלכען די דאָגמע
 פון אַ געוויסער כוואַליע פון קריסטענטום האָט אַרומגערינגעלט
 גראַד די ענטשטעהונג פֿון דעם דאָזיגען קינד (אַלס דעם
 יעזוס=קינד), און דערמיט עס אויסגעטיילט פון אַלעם מענשלי-
 כען. פֿאַר'ן פשוט'ען בליק, וועלכען עס אַרט נישט דאָס דאָ-
 זיגע פראָבלעם, ערשיינט בלויז אין אַ וואונדערפולער ענטפלע-
 קונג די מוטער. און אין יענעם געהיימיס פון דער „אונבע-
 פֿלעקטער בעהעפֿטונג" איז געלעגען נור עטוואָס, וואָס האָט
 דעם מאָלער מעגליך געמאַכט צום טיפּ פֿון דער מוטער, פון
 דער פערענדיגטער פֿרוי, קוים=קוים, כמעט אונבעמערקט דיס-
 קרעט צוצוגעבען דעם צאָרסטען צויבער פון דער אונבער-
 טער יונגפֿרוי'ליכקייט. די מאַריע פון דעם בילד, אַלס מענשען

דער אַרױפגאַנג צו דער העכערער אָרגאַנישער ענטװיקלונג
האַט זיך דערמיט אָנגעהויבען. אין דער חיות=וועלט און אין
דער געוויקסען=וועלט. אַ טיפּע נאַטור־נױטװענדיגקײט, וועגען
וועלכער אײַך וועל דיר שפּעטער דערציילען, האָט דערצו גע-
מוזט שטױסען. דאָס אײַנקעמערלדיגע בעשעפעניש פון דעם
נײַדעריגסטען מין, וועלכעס שטייט נאָך אױסער די גרענעצען
פון חיה און געוויקס, פערשפרייט זיך אױף פאָלגענדען אױפן:
עס שפאַלט זיך, און פון יעדען טײל ענטװיקעלט זיך אַ נײַער
אײַנדיגוואוס, אָבער דער דאָזיגער פשוט'ער אױפן ווערט פער-
לאָזען, בשעת די אָרגאַניזמען ענטװיקלען זיך אַלץ וײטער,
ער איז פערלאָזען געוואָרען שוין אין די פאַרצײטישסטע טעג
דורך דער גרעסטער צאָל געוויקסען, דורך דער גרעסטער צאָל
חיות. ווען די אײַנדישע לעגענדע וואָלט אמת געווען, און דער
ערסטער מענש וואָלט האָבען אױפגעפליט פֿון אַ וואַרמען
קוש, וועלכען דאָס גאָלדענע גאָט=אױג האָט געגעבען דער ראַ-
וע=פאַרבנגער לאָטאָס=בלום פון הייליגען גאַנגעס=טייך; וואָלט
ער שוין פֿון דער דאָזיגער בלום גע'ירש'ענט די פערטיילונג
אין צוויי געשלעכטער. די דאָזיגע וואסער=רויז טראָגט נאָך,
אמת, ביינע געשלעכטער פעראייניגט אין איין בלומען=קערפער.
אָבער דאָס וײבליכע מײלעכעל פאָדערט די בעפרוכטיגונג
דורך דעם זײמען=שטױב פון אַ צווייטען בעכערל, אַזוי אַז די
אמת'ע בעפרוכטיגונג פאָדערט דאָ אױך אַ דאָפעלט=לעבען, אַ
פעראייניגונג פון די קרעפֿטען פון צוויי בעזונדערע אײַנדיגווא-
דואוס.

אין אמת'ען איז דער מענש נישט קיין קינד פֿון אַ גע-
וויקס, ווי שײן עס זאָל נישט קלינגען די לעגענדע. ער איז
ענטשטאַנען פון אַ חיה. און אפילו די דאָזיגע אײַנפאַכסטע פאָרם
פון דער דאָפעלטער געשלעכטס=ליבע, ווי מיר זעהען זי ביי
דער לאָטאָס=בלום, איז שוין אין די פריסטע צײטען ביי די
העכערע חיות, ביי די חוט=השדרה'דיגע חיות שוין פון די פיש
אָנהויבענדיג, פערלאָזען געוואָרען לטובת דער פֿולשטענדיגסטער
אָפשיידונג פון מאַן און וײב, וועלכע פֿערקערפערן בעזונדער

טען אין איין מאָמענט. אָבער אין דעם איינעם מאָמענט שטעקט דאָס גאַנצע עולם-רגל זיין פֿון אונזייליגע דורות אויף דער ערד. און איבער דעם דאָזיגען ריזיגען גאַנג פון דורות היי-בען זיך הויך ווי פֿאַנען די נעמען פון פעלקער, פֿון גרויסע קולטור-מדינות, פון איידען. די וואונדערפולע אויגען פֿון דעם דאָזיגען קינד זענען נישט קיין לעכער, זיי קוקען נישט פֿער-שטאַרט פֿון דער ווירקליכקייט אין דער אייביגער פֿינסטערניש אַריין. אָבער עס שטעקט אין זיי עפעס ווי אַ טרוימען וועגען ענדלעכע רוימען און אייביגקייטען, אַ שטיק ערנערונגס-טרוים פֿון דער מענשהייט, וועלכע דעם קינסטלער'ס קראַפט האָט אויף איין אויגענבליק געשאַנקען דעם אינדיווידואַל...

אין אייגענטליכען עצם פון איר געשטאַלט איז די דאָ-זיגע מאַדאַנע אַ פֿרוי. אין ראַפּאַעלס סביבה זענען זיכער גע-ווען געשטאַלטען, וועלכע זענען צו איר אונמאָגלעכאַר ענליך געווען, וועלכע דער צושויער האָט געקאַנט דערקענען ווי דעם ערדישען מאַדעל פֿון דעם בילד, דעם מאַדעל פֿון פֿלייש און בלוט. די דאָזיגע ענגסטע בעציהונגען זענען אַוועק; צוזאַמען מיט דעם אויסגעלאָשענעם מענשען-אינדיווידואַל ראַפּאַעל, ווע-מענס שאַרבען עס ליגט בעהאַלטען אין אַלטען געצענדליכע-שען קיילעכדיגען געטער-זאַל פֿון רוימישען פֿאַנטעזיאַן, איז אויך אַוועק אַלץ דאָס צופֿיל פֿערזענליכע (פֿילייכט דער שאַטען פֿון אַ שטאַרקען, ווילדען, ליבעס-לויסטליגען מיידעל, וועלכע וואָלט אפשר ביים אסקעטישען גלויביגען געקאַנט שטערען די פֿאַר-שטעלונג פֿון דער הייליגער מאַדאַנע),—אַוועק, ווי פֿערצוי-בערט, אין דער אייביגער פֿערגעסענהייט, צוזאַמען מיט אַזוי פֿיל אַנדערער רויזען-בעקראַנצטער מענשליכער ליבע, וועלכע דערמאָנט אַזוי דעם גורל פֿון דער איינטאָג-פֿליג מיט אירע צוויי שעה ליבע און לעבען... און פֿריי פֿון אַלע פֿערזענליכע בעציהונגען איז געבליבען די פֿרוי.

דער מענש לעבט צוריסען אויף צוויי געשלעכטער, מאַן און פֿרוי. דאָס איז נישט ערשט דערגרייכט געוואָרען אין דער גרויסער צווישענצייט צווישען דער גאָר-לא און ראַפּאַעל.

העכער א דריט בילד, וואָס שיינט אַרױס שטיל און גרויס פון דעם יום־טוב־פֿלאַם פון אלעם ערד־שען. דו קוקסט זיך איין אין איינעם פון יענע שטילע הייליג־טומער פון דער מענשהייט, וואו עס לעבט דער אַבגלאַנג פון אַ וועלט־שעה. פֿון איינער פון יענע שעה'ען, ווען דעם איינ־צעלנעם מענש אין דאָס אונגעהויערע געלונגען: דעם גייסט פון לאַנגע יאָרהונדערטער פֿון דער קעמפּענדער מענשהייט אין זיך צו דערפֿילען. דורך דעם קריסטאָל פון די הויכע פֿענסטער שטראָמט־אריין די טיפּע גאָלד־ליכט פון אַ קלאָרען הערבסט־טאָג און גיסט זיך פונאָנדער אין צארטע וועלען וווּ אַ שכינה־שיין אַבער דער סיקסטנער מאָדאָנע פון ראַ־פּאַעל

דאָס וואָרט שכינה אין דאָ צו שוואַך. עס שטאַמט פון אַ געדאַנקען־גאַנג, וועלכער קאָן בעגרייפּען דאָס העכסטע נור ווי אַ לאַך אין דער פֿילפֿאַרבֿיגער ווירקליכקייט־וועלט, אַ לאַך אין דער אָנברענגער פֿינסטערניש אַריין, אין וועלכער דאָס אויג זוכט און זוכט און בעמט זיך צו געפֿינען די גע־שפּענסטער־בלייכע שטערען פון אַן אַבערנאַטירליכער ענטפּלעקונג. די גרויסע מייסטער פון דער רענעסאַנס־עפּאָכע האָבן בען גישט געמאַכט קיין לעכער. ווען ראַפּאַעל האָט זיין לי־בענדיגע וועלט־מוטער מיט דעם יעזוס־קיןד ערפֿינדען אין דער אינדיווידועלער פֿאָרם, ווי זי שטייט פֿאַר אונז ביז היינט, האָט ער אין איר אַריינגעלייגט אַלץ, וואָס די מענשהייט האָט ביז דאָן וועגען דער ליבע אויף זיך אַליין געהאַט ערפֿאַרען. אַלץ וואָס ס'האָט נאָך געשטאַמט פון דעם וויה'שען צו־שטאַנד פון מענש. און אַלץ, וואָס האָט דורך טויזענטער יאָר רען אים פון חיה'שען צושטאַנד אַרויסגעפֿירט. מיט דער קראַפט פֿון גרויסען קינסטלער האָט ער דאָס אַלץ אויסגעפֿיר־

-ה? דער פֿעלד ביי מיר צוטוישנע
 שווער איבער'ן טיפֿען אַבגרינג הענגט,
 ה? מירענט טיפֿען פֿרייליך פֿליסען,
 גערופֿען דורך דעם ים סוף הייט.
 ה? גלייך עס רייסט ד? אייגענע שטרעפֿונג
 דעם בויים אַלץ העכער צו דער זון,—
 אזוי איז ד? אַלמעסטליגע ליבע,
 פֿאַר שטאַט אַלץ און אנטהילקעלט אַלץ
 (אָפֿט צו טאָט, צווייטער טייל).

אין גישטאָ, גישט קיין יבשה גישט קיין ים, בעווייזן זיך
 אויף דער קלייניגקער צארטער שפּראַצונג פון קינסטיגען מענ-
 שעלע ד? זשאַברעס-שפּאַלטען ביים האַלז, וועלכע דער פּיש
 דאַרף האַבען, כדי פון זיין עלעמענט, דעם וואַסער, אויף אַ
 בעזונדערן קונסטפּולען אופן אַרויסצוטיילען דעם נאַרהאַפטיגען
 זויער-שטאָף. און ד? גלידער בילדען זיך אויס אין אַ פאָרם
 פון רונדער פּלוס-פּעדערן. דאָס בילד ריין דעם אור-פּיש צי-
 טערט-אויף ווידער אַמאָל ווי פֿון אַ נעפעל, דער אור-פּיש,
 וועלכער האָט אין ד? גראַע פערשוואַנדענע צייטען העכערע
 בעשעפענישען דאָס לעבען געשאַנקען, — בעשעפענישען, וועלכע
 האָבען אַלץ העכער געדאַרפט שטייגען, ביז דער מענש האָט
 ווי אַ נייע איבערוועלט פון זייער שפּיץ אויפגעפלאָמט, — דער
 מענש, וועלכער טראָגט אויף זיינע פלייצעס אַלע ליידען און
 פריידען פון ד? בעשעפענישען...

אַזוי איז אויך דאָס דאָזיגע ווילדע, דאָס דאָזיגע
 משנה'דיגע בילד צום טיפּסטען פערקניפט מיט דיר.
 ווידער שטייט וואָס דער שפּעטער טרוימער אויף דעם
 בראַנט-פעלד און טראַכט און טראַכט. פון דעם דאָזיגען
 פלאַנטער פון ד? לוסטיג צאָפּעלדיגע פיש ד? זעלבע גישט
 פערענטפערטע פראַגע. צו וואָס? וואָס איז ד? ליבע?
 ווי יהוה'ס שטים איז אַמאָל צו איוב'ן געקומען: „גורם-
 אָן דיינע לענדען ווי אַ מאַן, איך וויל דיך פרעגען, לערן
 מיך!“, אַזוי רופט דו צו דער ליבע אין דער דאָזיגער
 סודות'דיגער ענטפּלעקונג.

ענטפער דער ים, דער אַלטער גרויער ים, אין וועלכען
 עס זענען וועלטען פערזונקען, נאָ-כעלט אין רושט און שלנגט
 ווידער אַראָב ד? תאוה'דיג צאָפּעלדיגע פּיש. און שווייגט.
 העכער!

דו מוזט נאָך פיל העכער שטייגען, כדי צו בעגרייפּען,
 וואָס דאָס אַלץ וויל זאָגען. וואוהיין עס שטרעבט און וואוהיין
 עס איז געקומען. גורט-אָן דיינע לענדען, איך וויל דיך
 פירען.

ווי דער פון ברעג אוועקוואנדערן אין פרייען ים, ביז אויך אין זיי וועט ג' פוואקסען און רייף ווערען די בענקשאפט. די בענקשאפט, וועלכע טרייבט זיי צום ברעג, צו דער ליבע און צום טויט אלס קרבן. און נאך וועט פון דער טיף א נייע, זילבער-שטראלענדיג אנהאלט ארויפשוועמען...

אויך דער דאזיגער חתונה-צוג פון ד' יוש חור'ט זיך אנפער זינט אונדערליכע צייטען. אויך דע' פיש איז פיל, פיל ערטער, ווי דער מענש. אין זיינע פירשטארטע אויגען ליגט א בליק פון דער פערציטשער וועלט, וועלכע האט נאך דעם פיל-פארביגען ערד-גארטען געזען אן דעם מענש. אבער נאך מער. דער מענש וואלט גארנישט מעגליך געווען אן דעם פיש. עס האט פריהער געמוזט זיין דער פיש, איידער דער מענש האט זיך געקאנט ענטוויקלען. מיט מיליאנען יאָרען צוריק איז דער מענש א פיש געווען, אן אורפיש פון א פערשוואנדענער צייט, אין וועלכען ס'איז נור די נייגונג געווען זיך אמאל, א מאל ביז צו א מענש צו ענטוויקלען.

אין זייער ליבעס-שטרעבונג געפינען זיך היינט א מאן און א פרוי אין העלען ליכט פון צוואנציגסטען יאָר-הונדערט, ציינצעהן יאָר-הונדערטער נאך דעם געבורט פון גרויסען רע-פארמאטאָר, הינטער וועלכען עס ליגט נאך א תהום פון דער געשיכטע פון דער מענשהייט ביז צו דעם בלוטיגען נעפעל פון די ערשטע אנהויבען. פון דעם הייסען צאפעל פון די העכסטע ליבעס-מינוטען וואקסט-אויף אין לייב פון דער פרוי דאס קינד. און נאך אזוי פיל טויזענטער יאָרען פון דער צווישענצייט זינט דער ענטשטעהונג פון מענש אויף דער ערד, נאך אזוי פיל וואנדלונגען פון גייסט, פון דעם נעפעלדיגסטען בערגיינען ביז דער שטראלענדיגער ערפילונג פון דער קולטור, קומט = פאר אין לייב פון דער שוואנגערער מוטער, מיט דעם מענשליכען עמבריאָן, וואָס הויבט זיך קוים אן צו ענטוויקלען, א פיל-בעדייטענדיגער נס. דאס רייף ווערענדיגע מענשליכע שפראצעלע ווערט, איידער עס ווערט מענש, נאך אמאל א פיש. אין דער טונקעלער מוטער-טענקייט, וואו עס

פון די נעפעל-וואַלקענס, לאָזען זיך אַראָב בייפליגעלעכע טשאַטעס
 מאָרד-גיריגע מעווען, אַל קען און לוי מען אין אונאַפֿהערליכען
 אָנגריף און רייסען מיט האַרטע שנאָבלען שטיק ביי שטיק פון
 דעם לעבעדיגען זילבערנעם פּאַנצער, אַזוי ווי גייציגע
 אוצרות-זוכער רייסען גאָלד פון אַ פּלוצלונג ענטדעקטען גרוב.
 אין דאָן קומט ענדליך אַן דער געפערליכסטער יעגער,
 דער מענש. דורכ'ן נעפעל רודערט עס, אַ שפּעל נאָך אַ
 שפּעל, די הערינג-פֿישער מיט זייערע נעצען. זיי לאָזען זיך
 גלייך אַריין אין דעם געדיכטסטען חתונה-געווימעל. דאָס שי-
 פעל ווערט אַריינגעקלעמט אין געדראַנג, אויף אַ מאַמענט ווערט
 עס אויפגעהויבען פון ים דורך דעם שטויס פון די מיליאָרדען-
 אַרודער, וועלכער ווערט אַריינגעשטעקט אין דער מאַסע פון
 די פֿיש, בלייבט שטיין גלייך און ווערט מיטגעריסען אויף אַ
 וויילע אין קאָמפּאַקטען צוג. די אויגען פון די נעצען ציהען
 זיך אַבער מיט אַ דיקען שליים: זיי זענען אַריין אין דעם ים
 פון פריי-שווימענדיגען זיימען. גלייך דערויף ברעכען זיי זיך
 כמעט אונטער דער לאַסט פון די פֿיש אַליין. אָבער אומזיסט
 זענען אַלע בעמיהונגען פון די אונגעשצאָטע בעשעפענישען;
 אומזיסט ווילען זיי דורכ'ן געדראַנג פון זייער מיליאָנען-צאָל
 בעזיגען דעם געגנער. מיט שוואַלען ווערען די הערינג-אָנמי-
 טען פֿון זייער תאוה-תענוג גלייך פון דער אויבערפלעך אָג-
 גענומען און אַריינגעשליידערט אין שפּעל. דאָן ציימען-אָב די
 נעצען גאַנצע טיילען פון דעם געווימעל אין די שמאָלע
 פּיאָרד-אַרבעל. מיליאָנען קרבנות פאלען דאָרט אין זיכערן
 טויט.

אַזוי פון אַלע זייטען צוברעקעלט, פערשווינדט ענדליך
 דאָס זילבערנע אינזעל אַבער מיליאָנען ליבעס-לוסטגע אינזלי-
 ווידואומס האָט זיך אַראָבגעלאָזען ווי אַ וועלט-גערעכט. אָבער
 דער גרויסער, אונפערשטענדליכער ציל איז דערגרייכט. פֿון
 די בעמרוכטיגטע אייער, וועגען וועלכע קיינער פון די אַלע
 אָנגרייפער האָט זיך נישט געזאָרגט, וועט ענטשטעהן אַן אַרמיי
 פון קלייננעקע, נייע פֿישעלעך. אין זייער צייט וועלען זיי

מיליאנען פונקלענדיגע, שלענגעלדיגע ציטערנדיגע לייבער, מיט
 די תאוה'דיגע צאפֿ-ינדיגע פֿלום-פעדערן און די גרויסע אונזע-
 וועגליכע פערשטארטע אויגען, ברעכען-אויס אלע מכות פון
 מצרים. זיי, וועלכע קאנען איינציגווייז פעדער-לייכט זיך אויס-
 גליטשען אין דער ים-טֿפקייט פון יעדער געפאר, די אמת'ע
 אקאָאָאָטען פון זייער מין, זענען איצט, אלס א געדוכט צו-
 זאמענגעדריקטע, אין ווילדען ליבעס-שטורעם צוזאמענגעקיי-
 טעלטע מאַסע, אזוי גוט וו. ווערלאָז און אויסגעשטעלט אויף
 יעדען אומגליק. און דאָס אומגליק לייערט. ווילדע רויבער
 קומען-אָן מענגעסווייז צום גרויסען ליבעס-אינזעל; זיי ווערען
 געלאָקט שוין פון דערווייטענס דורך דעם העלען שיין, וועל-
 כער גליט אין בעפעל, ווי אַ חתונה-פאָקעל, וואָס האָט זיך
 פון זיך אליין אָנגעצונדען.

פֿאַר זיי איז אַצט דער דאָזיגער מילען-לאַנגער חתונה-
 קנזיל נישט עפעס אַנדערש, ווי אַ ריזיגער זער געוואונשע-
 נער שפייכלער פון לעבעדיגען פֿלייש. פון די וואַסערן ברוי-
 זען מיט אַ שווערען, ווייט-הילכענדיגען גערויש אויף עסליכע
 מעטער די הויך דאָמף-פאָנטאַנען, גלייך ווי עס וואָלטען גיזערס
 געקאָכט אין פֿערבאָרגענעם תהום. דער גיגאַנטישער וואָלפֿיש
 קומט-אָן, שווער אַטעמענדיג אזוי, אַז די לאַנג פֿעהראַלטענע
 לופט ווערט אין דאָמף פֿערוואַנדעלט און רייסט מיט זיך אַ
 פאָנטאַן וואַסער אַרויס, אַ ריז ביז פֿינפֿאונצוואַנציג מעטער די
 לענג. ער מאַכט בלוז מעכאַניש אויף זיין ריזיגען פֿרעסער,
 און צוזאָמען מיט דעם ווילד-אַריינדרֿינגענדיגען וואַסער ווע-
 רען אַהין מיטגעשלעפט הונדערטער פון ליבע שכוֹר'ע הערֿינג, וועלכע
 די משונה'דיג-גרויסע פֿליישֿיגע צונג צוקוועטשט אָן
 גומען פון אָנציינגען מויל, ביז זיי זענען פֿאַרטיג צום אַראָב-
 שלֿינגען. נאָכ'ן וואָלפֿיש געהען נאָך קלענערע ימישע זויג-
 חיות, לוסטיגע דעלפֿינען און ים-הינט, און דערנאָך אַ
 נישט וועניגער רויב-לוסטיגער חיל פון אמת'ע פֿיש, ווי שעל-
 פיש, שטאָקפֿיש און דאָרשען, אויך היי-פֿיש, וועמענס העסליכע
 ציין עס צורייבען דעם ווייכען הערֿינג ווי פוטער. פון אויבען,

דער וועלכער בלייבט פון דער העכסטער בעפרייאונג פון
 די געפאלענע דרינגט אָבער גלייכצייטיג דורך אויך די
 זי. וועלכע ווארפען-אראָב אין די ווייסע זויםען-וואַלקענס
 מיליאָנען און אָבער מיליאָנען אָבערעגטע אייער. אויך די
 דאָזיגע אייער ווירקט דער פרייער זויםען, ווי אַ גאָלדענער
 לעבענס-קוואַל: ער נעמט זיי אַרום, היילט זיי איין, טרינקט
 זיי בוכשטעבליך אין זיך איין, און דערביי דרינגט אַן יעדען
 איי-קעמערל אַריין אַ קלייננקער זויםען-קעמערל, גיסט זיך
 מיט אים צוזאַמען און פערענדליגט דעם פראָצעס פון זיין
 ענטוויקלונג ביז צו דער אייגענטליך ניי-שאַפענדיגער קראַפט,
 וועלכע מאַכט פון אים אַרויסבלעהען אַ ניי בעשעפֿעניש.
 אַ שוין-שפּיל אָן אַ גלייכען.

די בעפרוכטיגונג, וועלכע ווערט פערוואַנדעלט אין אַ
 מאַסען-אַקט, אונטער וועמענס צאָפֿלען און ווילדע אויסגיסונג-
 גען עס בלאָזט זיך אָן און קאָכט דער ים. יעדער אנדער-דאָ-
 אום געמיינזאַם שווימענדיג אין דער לעבענס-קראַפט פון מיל-
 יאָנען און געפערדיג און נעמענדיג אַן אַלגעמיינעם קוואַל.
 אזוי האָט זיך אַמאָל געמאָלט די נאַטיווע פאַנטאַזיע די
 בעשאַפונג: אַז די קראַפט פון איין גאָס האָט אַן אַ גרויסער
 געבענטשער טעה אויסגעגאָסען אונערדליכע זויםען פון אַלעם
 לעבעדיגען אין דעם טויטען מדבר פון אַקעצן. פֿון דער וואַל-
 קען-הויך האָט בראַמאַ אַראַבגעוואָרפען דאָס גאָלדענע איי,
 וועלכעס איז פֿון גאָס בעפרוכטיגט געוואָרען און האָט דעם
 פיל-סאַרבליגען טלייער פון לעבען געבוירען.

אָבער קיין שום דזכטער-פאַנטאַזיע האָט זיך נישט גע-
 קאָנט פאַרשטעלען דאָס משונה'דיגע, די גאַנצע גראָבע אונגליי-
 הייעריגקייט פון אַזאַ אַקט, ווי די נאַטור האָט אים אין דער
 ווירקליכקייט געשאַפען אין דער דאָזיגער פֿיש-אַרגיע.

ערהאַבענע, קאָמישע און העסליכע מאַמענטען פֿעראַייניג-
 גען זיך דאָ צוזאַמען איבער דעם דאָזיגען זילבערנעם קנול
 ווילד-צאָפֿלענדיגע פֿיש, וועמענס קראַפט עס גיסט זיך אַראָב
 ווי אַ שלאָגס-רעגען אין אונאויפהערליכע שטראָמען, איבער די

וועלען זיך קאָנען אין תאוה-תענוג צונויפדריקען איינער צום
אנדערן. עס ליגען דערין ערנערונגען פֿון דער פריסטער
יונגנד. ביים ברעג, אין דער ענגשאפט זענען זיי אלע אַמאָל
געבוירען געוואָרען, איידער זיי האָבען דעם אָפּענעם ים גע-
פֿונען. ווער קאָן פערשטיין, ביז צו וועלכען ממשות'דיגען
געשטאַלט די דאָזיגע בלאַסע פערבליבענע האָרשטעלונג וואָקסט
נאָך אַמאָל אויס אין דער פלוצלונגער טיפּער אויפּרעגונג פֿון
גאַנצען אַרגאַניזם! זיכער איז, אַז אין אלע געוואוינהייטען פֿון
דעם ביז-איצטיגען לעבען פֿון די ברואים קומט מיט אַמאָל
פֿאַר אַ פולקֶמענער צוזאַמענברוך. דער הערניג לאָזט זיך צום
ברעג. באַלד זענען שוין מענגעס צוזאַמען, וועלכע דער גע-
מיינזאַמער ציל לאָזט זיך נישט פֿונאַנדערגעהן. אַ מענגע שטויסט
צו אַ מענגע. עס איז אַן אונענדליך, אונפערשטענדיך, בלינד
שווימען אין איין זייט. דער קאָפּ קאָן זיך פערדרייען, ווען
מען שטעלט זיך פֿאַר דעם אָנברענגיגען רוים פֿון אָקעאַן, פֿון
וועלכען די ליבע זאַמעלט צונויף אַהער אירע מאַסען. ענדליך
איז שוין דער גרונד פלאַך, דער אויסגעקוקטער ברעג איז
נאָנט. פֿון אלע עקען לאָזט זיך עס איצט צו איין פֿונקט...
און פֿון די טונקעלע וואַסערן שנימערירט דאָס זילבערנע אינ-
זעל פֿון מיליאָנען און שלאָגט-אָב דעם שיין ביז צו די נעפּעל-
וואָקענס.

אַבער די אונגעהויערע פיש-מענגע דריקט זיך צוזאַמען
און פֿערהאַלט זיך די ענגשאפט פֿון דעם צוזאַמענדרוק בע-
פרייט מיט אַמאָל די גאַנצע איינגעהאַלטענע ליבעס-תאוה אין
אַ פֿאַרם, וועלכע האָט אין זיך פֿונקט ווי דער דאָזיגער גאַנ-
צער מאַסען-שטורעם, כמעט ברוטאַלעס, יעדענפאלס עפּעס גיגאַנ-
טישעס. דורך די זאַלציגע ים-וועלען גיסען זיך אַרויס געדיכ-
טע וואָלקענס מענליכע זוימען-פליסיגקייט, וואָלקענס, וועלכע
זענען אַזוי געוואַלטניג, דאָס דער אָקעאַן ווערט פֿון זיי אויף אַ
ווייטער שטרעקע אויפגעקאָכט און דאָס גאַנצע זילבער-אינזעל
און די ים-וואַסער-פליסיגקייט פיש באַרט זיך דערין, שווימט
דערין.

טשאטעס ווייסע מעווען פליהען איבער אים, אזוי ווי עס וואלט געווען איינער פון יענע איינזאמע פֿעלדזען פון וועלט-ים, וועלכער דינט פאר מיליאָרדען שרייענדיגע פֿויגעל אלס נעסט-אָרט. אָט דאָ, אָט דאָרט בליצט אויף אַ גאַנצער קערפער, ווי עס וואָלטען איבער דעם אויפגעקאָכטען, ברויזענדיגען עלעמענט געשפרונגען ווייס-בלויזע פלאַמען, ווי פון אינזעל וואָלטען אַרױסגעשפּריצט וואולקאַנישע בליצען.

אזוי וואָלט געמוזט זײַן, ווען אַ רײזיגע האַנד וואָלט קווער דורכ'ן בויך פֿון פרייען אָקעאַן אַ נעץ דורכגעצויגען און וואָלט דאָן לאַנגזאַם מיט איר צו דעם ברעג געשליפֿט, צוזאַמענדריק-קענדיג פֿאַר זיך צום ברעג-צו אַלץ דאָס לעבעדיגע פון דעם פֿיש-וויסלענדיגען ים-אַבגרינד, ביז די פערענגטע שטרעקע וואָלט די מאַסע מער נישט געקאָנט איינהאַלטען אין זיך, און דער געווימעל וואָלט זיך אַ הויב-געטון געגען ברעג, ווי אַנ' אוננעהירע פראַמידע פון לעבעדיגע, ציטערענדיגע ברואים, אין די משונה-דיגסטע ווילדעסטע געשטאַלטען פון דער ים-טפֿקייט.

דער גיגאַנט איז די ליבע.

ווי אַ שטויבעלע אין דעם זונען-שימער פֿון די ים-כלואַ-ליעס פערלירט זיך געווענליך דער איינצעלנער הערינג אין אָפענעם וועלט-אָקעאַן. די מענשליכע פֿאַרשונג האָט נאָך ביז איצט גענוי נישט פֿעסטגעשטעלט, וואו אייגענטליך ער האָלט זיך אויף אין די שטילע ליידענשאַפטלאָזע צייטען פון זיין לעבען: צי אין די אָבגרינדען פון די טאָלען פון אונטער'ן ים, אָדער, וואָס ס'איז ווייזט-אויס וואַרשיינליכער, אין אַ געוויסער אָפענער טפֿקייט פֿון פרייסטען ים, ווייט פון דער יבשה.

און מיט איין מאָל געשעהט עס, ווי עס וואָלט אַ הילף-נעטאָן דער שופר פֿון דער זעהונג פון אַלטען נביא, וועלכער האָט געהייסען די ביינער זיך אין טאָל צונויפזאַמען. דורכ'ן אינערליכסטען לעבענס-אָדער פֿון אַלע די איינזאם-פערשפרייטע ברואים טוט אַ צאפֿעל-דורך אַנ'אויפערשטענדיכער פערלאַנג נאָך ענגשאַפט. נאָך פלאַכען גרונד צווישען פֿעלדזען, וואו פֿיל

דער בין-השמשות טונקט איין זיינע קאלטע פארבען אין ים. אבער מיט אמאל שיינט-אויף פון וואסער אליין עפס א מאנגשער שיין, וועלכער גליטשט זיך אהער צום אלטען פעל-זען-ברעג פון אפענעם ים. דער שיין שלאגט זיך אב אויבען אין דער לופט; ווי א זילבערנע אבשפגלונג דערנענטערט ער זיך הויך און דעם נעפעל-דונסט. אזוי, הגם פיל געוואלט-יגער, בעווייזט זיך דעם פאלאר-רייזענדען אויפ'ן הימעל שוין פונ-דערווייטענס ווי א'אייז-שיין די נאנטקייט פון די אנקומענדי-גע קריסטאל-מאסען, וועלכע וועלען איהם דעם וועג פערשטע-לען, -פארפאסטען פון דעם מדבר, וועלכער ציהט זיך פון פערשטארטען פאל פון ערד-קוגעל, אזוי ווי דארט וואלט זיך עס אויסגעגאסען די פעררויסטענדיגע אייבליגע מתיים-קעלט פון דעם פרייען צווישען-פלאנעטען-רוים אויף דעם אונגעהוירען רוישענדען קוגעל, וועלכער קרייזט ארום דער זון מיט אזוי פיל לעבענס-מאסע אויף זיין ווארעמען שוים. אבער איצט דערנענטערט זיך אהער נישט קיין אייז. עס און דער זילבע-גלאנץ פון עפעס א פילקעפליגען, לעבעדיגען, וואס שלייכט זיך אלץ נענטער און נענטער.

נישט קיין איינצעלנער ים-ריז קומט-אן. צוזאמענגעדריקט אין א ריזיגען געווימעל רוקט זיך אן א זילבערנער אינוועל פון חיות.

דער הער-ריז קומט-אן, אין מיליאנען פעראייניגט. דער ליכט-שיין, וועלכער מאכט דעם נעפעל העל, און דער אבשיין פון די אונציליגע שווערערענדיגע לייבער, וועלכע דער מאסען-שטורעם שטיסט-ארזיף אויף דער פלאכקייט, טרייבט אפילו ארויס פון די וועלען, -און דאס גאנצע לעבעדי-גע אינוועל וועלכט זיך דא און דארט ווי א ריזיגער שילד-קרעט, וועמענס פלאנקער רוקען עס שפאגעלט-אב דעם לבנה-שיין. אבער קיינמאל, אפילו אין קיין שום פארצייטישע טעג פון די וואונדערליכסטע ריזען-חיות, און נישט געווען קיין שילדקרעט פון אזא גרויס. א מיל אין דער לענג און דער ברייט ציט זיך דאס דאזיגע אינוועל פון לעבעדיגע פיש.

ד' לופט איז פֿול מיט סודות. וואָס איז שוין דער מענש-
 הייט נישט צוגעקומען גראָד ביי דעם דאָזיגען ברעג, און דער
 ווירקליכקייט און און טרוים! דאָ האָט זי זיך צום ערשטען
 מאָל גענויער בעקענט מיט דעם וואָלפֿיש, דער ריזיגער זיג-
 חיה פֿון פֿרייען ים. דאָ האָט זיך געשאַפֿען ד' לעגענדע ווע-
 גען ים=שפּין, וועלכער איז ווי אַנ'אינזעל פֿון אָבגורנד אַרױפֿ-
 געשוואומען און איז ווידער איינגעזונקען, מיטשלעפענדיג דאָס
 גרעסטע שפּין מיט זיינע אונגעהויערע שפּין=פֿיס,—ד' לעגענדע
 וועלכע האָט ענדליך איהר לעזונג געפֿונען און דעם גאָנצן
 שטן טינטענפֿיש פֿון ים=אָבגורנד. און דאָ איז אַמאָל ווידער
 געזען געוואָרען דער ים=שלאַנג, מיט אַ פֿלאַטערדיגען קאָם,
 מיט גרויזליכע ענדלאָזע דריידלעך, וועלכע האָבען אױפֿגעקאָכט
 דאָס גרינע וואַסער פֿון פֿיאָרד,—א סוד, ייִכלכער איז אזוי
 גרוי און אַלט ווי ד' עקזיסטענץ פֿון ים=פֿאַרענדיגע פעלקער,
 און וועלכער איז דאָך נאָך ביז איצט נישט ענטפלעקט געוואָ-
 רען. אין ד' אָבגורנדען פֿון דעם דאָזיגען ים, דאָרט, וואו אַ
 ביסעל ווייטער פֿון זייער פעלזען=ברעג פֿאַלט דער גרונד פֿלוצ-
 לונג אַראָפּ אין אַ שוידערליך טיפֿען טאָל גלייך ווי דער אָקע-
 אַן וואָלט דאָרט אַריינגעפֿאַלען אין אַ נייעם, צווייטען אָקעאַן,
 וועלכער איז טיפֿער, נענטער צו דעם ערד=צענטער,—וואוינט
 דער וואָרצעלהאַר=שטערן מיט אַ פעדערדיגען קעפעל
 אױף אַ שלאַנקען פעסט איינגעוואָרצעלטען שטענגעל. ער איז
 ענליך צו אַ וואונדערבאַרער ליליע פֿון דעם פֿילפֿאַרבֿיגען קרע-
 לען=גרונד, אָבער איז אין אמת'ן גאָר אַ חיה, פרעמד און זיין
 צייט, אַנ'איינזאַמע איבערבֿלייבעכץ פֿון דעם פֿלויען וואונדער-
 ים פֿון קרייז=פֿעריאָד, ווען ד' ריזיגע ים=ליליעס האָבען זיך
 געוויקלט ווי ציטערענדיג=אױפֿשיינענדע פֿאַלמען=וועלדיגער פֿון דער
 ים=טֿפֿיקייט, און וועלכע האָבען ביי זיך געגעבען אַ בעהעלטע-
 ניש ד' העסליכע שרצים פֿון יענער צייט, ווי עס גיבען היינט
 אַנ'אַרט דעם מלך=טיגער ד' אינדישע דזשונגלען...
 צי דערנענטערט זיך איצט ווידער איינס פֿון ד' דאָזיגע
 ים=וואונדער צום ברעג?

א וועקן אַנאַנדער בילד. פֿון דעם ים-זיסטען צו אַ
 משונה'דיג גראַפֿען, אָבער אויף דעם זעלבן מאָטיוו.
 הערסטו דעם ווינד פֿייען און דן וואַסערן רוישען? נאָרוועגיע.
 אַ האַסטִיגער ים-ווינד בלאָזט מיט זיין זאַלציגען הויך און דעם
 פֿיש-ריח. דן כּוואַליעס שפּריצען ביים גראַנט-ברעג. ביים אור-
 אַלטען ברעג, דאָ האָט זיך שוין אַריינגעשניטען אין ים אַ רי-
 זיגע יבשה-שטרעקע דאָן, ווען דאָס גאַנצע איבריגע אייראָפּא
 איז נאָך געווען אַ קרעלען-אַרכיפּעלאָג, אַרום וועלכען ס'זענען
 אַרומגעשוואַמען די דראַקאָנען פֿון יורא-פּעריאָד, פֿון דאָנען האָט
 זיך שפּעטער גערוקט דער שרעקליכער גלעטשער-וואַל פֿון דער
 איי-זייט אויף דעם שטאַרבענדיגען, פֿערוויסטען, פֿירענדיגען
 צפֿון-דייטשלאַנד. אַ גרויסער, סודות-פּולער צויבער-שלאָס פֿון
 דער ערד-געשטוכטע ביז דן טעג, ווען דן שיפֿען פֿון דן ווי-
 קינגער האָבען זיך פֿון דאָנען אַרויסגעלאָזען אין דעם אומ-
 בעקאַנטען שוים-מדבר פֿון דעם אונגעהוירען ערד-וואַסער צו
 דן רויט-פּלאַמענדיגע וואַלקאָנען פֿון איסלאַנד, צו דן גרינע
 וויינגערטנער פֿון דעם מיטל-שען אַמעריקא פֿון טויזענדסטען
 יאָר.

דן לופט איז דאָ פֿול מיט סודות-פּולע רוחות! איבער
 דער ערד הענגט שווער אַ רעגען-וואַלקען. איבער דן פעלזען
 ביים ים שטייט האַרט און גאַקעט אַ בלאַסע ליכט. אין הימעל
 און אין דן וואַסערן איז עפעס, ווי עס וואַלט זיך דערנעג-
 טערט אַ געהיימניספּולעס פֿון אָפּענעם ים. אַ פֿליהענדער האָ-
 לענדער, ווי דן לעגענדע האָט אים בעשאַפֿען, אויף זיין
 סמאָלע-שוואַרצען שיף אויפֿן פּאָן פֿון שוועפעל-געלען הימעל.
 אָדער דן שטן-האַנד פֿון דער שיפּער-לעגענדע, וועלכע ציט-
 אויס אירע קאָלאָסאַלע רייטע נעגעל איבער דן שוים-קאָמען
 פֿון דן כּוואַליעס. מורא'דיג שרייען דן ים-פּויגעל.

זין בעשעפענישען, שטעהסט ביים ברעג און קוקסט שטום
אויף די קליינע בלאסע ליבעס-קערפערלעך און טראכסט
טראכסט וועגען דעם סוד סון דעם דאזיגען ליבע-טאנץ און
מתים-טאנץ... וואָס איז די ליבע?

„ס'קאן קיין הימקייט דיך אַבסטעלען,

קומסט צו פליען צוגעצויגען,

אין האַסטו דאָס ליכט דערגרייכט גור,

ווערסטו, שמעטערלינג, סערגרענט."

(ג ע ט ע.)

פון א לבנה-נאכט, ווען ער האט ביים פרת צום ערשטען
מאָל דעם גאנג פון די שטערען געמאָרשט, ווען ער האט
ביים נילוס געטראָכט וועגען סוף פון לעבען, ווען ער האט
ביים אלייאָן געשאפען א העכערע, ליכטיגע וועלט פון ריטם
און מאַרמאָר אויפ'ן אָרט פון דער דאָזיגער וועלט פון צער
און פינסטערניש.

און תמיד דאָס זעלבע. תמיד דאָס דאָזיגע שטאַרבען
פון די יחידים פאַר דער דערהאַלטונג פון מין, תמיד די
זעלבע פער'שפור'ונג פון די געפילען אין משך פון דער
קורצער ווילע, די דאָזיגע שנעלע, געהיימניספולע פערענדע-
רונג פון די צילען... טויזענטער, מיליאָנען יאָרען, אייביג-
קייטען, אין וועלכע ס'זענען פאַרגעקומען אַבערגרופ'ונגען
פֿון די שטערען-בילדער; דאָס וואַנדערען פון דער זון אין
וועלט-רוים, די בעוועגונג פון די אונגעוועגליכע שטערען, די
ענדערונגען פֿון דער ערד-אָרביטע און פון איר אָרט און
וועלט-רוים, וועלכע זענען פאַרגעקומען דורך אונגעהויערע
צייטען-מערקען-אָן, ווי גרויסע וויאָרסט-סלופעס, דעם ריזיגען
נאָנג פון דער צייט. און אלע צוויי, דריי יאָר-די
די אונגעמערקבאַרע ווילע פון צוויי שעה, אין וועלכע
דער גורל פון אַ מין ברואים ווערט ווי אַ וואָרף-פילקע
געשלידערט פֿון איין דור צום צווייטען. צוויי שעה,
אין וועלכע דער אַנדזונדזאום ווערט, שוין כמעט אין
מאָמענט פון זיין טויט, וועלט = געשיכטע און פלעכט זיך
אַריין אין אַ קייט, וועלכע ציט זיך און ציט זיך פון די
ערשטע טעג פון בראשית, דורך פערשוואַונדענע מצעה-וועל-
דער, דורך פרעמדע משונה'דיג-ווילדע ברואים, דורך לאַנג
אויסגעלאָשענע אָדער פערשוואַונדענע שטערען, ווייטער און
היינטער ביז'ן היינטיגען טאָג.

די איינטאָג-פליג קלערט נישט. זי ערוואַכט, פער'שפור'ט
זיך אין תנוג און שטאַרפט.
אַבער דו, דו איינזאַמער, שפעטער-געקומענער, אונזער-
זיך הויך געשטיגענער עפֿיגאָן פון דעם דאָזיגען נידעריגען

א שווי-שפיל, אויף וועלכען עס קוקען מלייגנען יאָרען.
די איינטאָג-פליג איז עלטער, ווי דו, עלטער ווי דער
מענש. איהר חתונה-שטורם פערלירט זיך אין די אונטערלייכ-
קייטען פֿון דער ערד-געשליכטע. עס האָט זי שוין געזעהן דער
בלייזער ים פון דער דעוואַנזשער צייט, ווען עס איז נאָך
קיין באַרג ווי היינט נישט געווען, עס האָט נאָך קיין טייך
ווי היינט נישט געפֿלאָסען. זי איז געווען דאָן, ווען דער לע-
בעדיגער ווינד האָט נאָך געשטורעמט אין די וועלדער פון
פֿאַרנען-בוימער און קייטל-גראַז בוימער, וועלכע דערוואַרעמען
היינט אַלס שוואַרצע קוילען אונזערע הייזער. ווי אַ ווייסער
ליכט-וואַלקען, וואָס שנימערט אין לבנה-שיין, האָבען די דאָ-
זיגע ליבעס-דורשטיגע עלפען פון די וואַסערן זיך אַרויסגע-
טראָגען אין דער יורא-עפאָכע, אין וועלכער ס'זענען פֿאַרגע-
קומען די געוואַלטע איבערקערענישען, ווען דער אינזלי-
זאָר איז געשוואַמען און דער שרץ-פֿליגעל אַרבעט אַפֿ-
טער? קס האָט אין די לופטען געפלאָטערט. און זייער וואוינ-
דערליכער ליבעס-טרוים איז געבליבען דער זעלבער, ווען
אויפֿן אָרט פון די פֿאַלמען-פֿאַרנען און אַראַקאָריען פון יע-
נעם יורא-פֿעריאָד, האָט איבער זייער טייך זיינע צווייגען
פֿערשפרייט דער סאָסנע-וואַלד פון דער מערציער עפאָכע, -
צווייגען, פון וועלכע ס'האָט ווי גאָלדענע סמאָלע אַראַפגערוי-
נען דאָס, וואָס ס'איז שפעטער פֿערהאַרטעוועט געוואָרען אַלס
בורשטיין און וואָס ווייזט דיר נאָך היינט אָפֿט אין זיך
דאָס עלפען-לייב פון אַ פֿאַרצייטשער איינטאָג-פליג.
ערשט אין דער דאָזיגער טערציער-צייט האָט זיך בע-
ווען דער מענש. און דורך אַלע טויזענטער יאָרען פון
זיין ענטוויקלונג, פון דער ווילדער שטיין-צייט, ווען ער
האָט געקעמפט מיט'ן מאַמאָנט און מיט דעם הייליגער ביז
צו די העכסטע געבענשטע שעה'ן פון דער גרינענדיגער וועלט-
קולטור, האָט אים ביים איינוואַמען שטראָם, ביים שטילען
טייך תמיד בעגלייט דער דאָזיגער אייביגער קרייז-לויף פון
דער איינטאָג-פליג. זי האָט אויפגעוואַלט אין צוויי שעה

דער ערשטער דזנער לאזט זיך הערען פון ווייטען. א
 מינד לאזט זיך אראפ, שטיל זינגענדיג אין די שטראיכען
 אויפ'ן ברעג. די עלפען-זעהנג פערשווינדט. דער אונערמידי-
 גיך לויפענדער שווארצער שטראם כאפט=אויף מריאדען וויי-
 סע קערפערלעך, שלינגט זיי איין און לאזט זיי אראפ אויפ'ן
 דעק-א-יום=טוב=סעודה פאר די קליינע זילבערנע פישעלעך.
 די לעצטע שוואכע פליגעלעך, שוין האלב=טויטע, וועט דער
 רעגען דערשלאגען. צוויי שעה-און דער גאנצער חתונה=רייש
 איז געענדיגט, אלע צילען פון דעם נייעם בעשעפעניש זענען
 ערפילט ביז'ן סוף, ביז'ן טויט. און אין סאמע מיטען פון
 דער וואקאנאציע שניידט דער טויט א סאפא נאך א סאפא,
 ביז דאס לעצטע פינקלענדיגע זילבער=שטויבעלע ווערט פון
 דעם אלטען היימישען טייך צוריקגענומען און אוועקגעטראגען
 מיט'ן שטראם אין דער טיכער נאכט אריין. געבענשטע בע-
 שעפענישען, האט וועגען זיי געזאגט אנ'עלטער גרין, זיי
 האבען צווי רעט געלעבט, אז אויסער דעם טויט האט זיי
 קיין שום שמארץ נישט אנגעקערט, קיין פרעמדער בליק האט
 זיי נישט געקאנט קרענקען.

צוויי שעה. אבער אין די דאזיגע 2 שעה פון דעם
 געוויסער=אָווענד איז דאס לעבען פון דעם מין ברואים וויי-
 טער פערזאנלעכע געווארען אויף יארען סאראויס. די בע-
 פרוכט=גוטע איינער זענען פערזאנלעכע שטיל אין דעם וואסער,
 ווי די טויזענטער ליבעס=קערפערלעך; אבער זיי זענען נישט
 קיין טויטע קערפערס, זיי זענען פיל מיט דעם לעבעדיגסטען
 לעבען, זיי וועלען זיך און סידות=פולען לעבענס=גאנג פערענ-
 דערען און נייע שלייערלעך. און אין יארען ארום=ווי=דער
 תחית המתים, וואקאנאציע=שטורם, ליבעס=ערפלינג און=דער
 טויט אלס קרבן.
 צוויי שעה.

אבער אין די דאזיגע 2 שעה האט זיך איבערגע'חור'ט

דערגרייכט דעם שפיץ-פונקט. אויף דער האסער-פלאַכקייט ביל-
דען די עלפֿען, וואָס הויבען זיך אונאויפהערליך אויף און לאָ-
דען זיך ווידער אַראָב, ווייסע ליכט-אינזלען, וועלכע צושווימען
זיך אַלעמאָל און לויכטען פֿלוצלונג ווידער אויף. אויף דעם
וועג ביים טייך וויםעלט דער וואַלקען, ווי אַ געדוכטער שני-
שטורעם. דו אַליין, דער איינזאַמער האַנדערער אויפֿן ברעג
פֿון טייך, ווערט אַן איין אויגענבלֿיק דערטרונקען אין דעם
דאָזיגען וואַלקען אַזוי, אַז דו מוזט דיר מיט מן דורכשלאָגען
אַ וועג. אַ שיפֿעל פֿערשוונדט אונטער דעם לעבעדיגען שלייסער.
אויף די טרעפֿלעך, וואָס פֿירען צום שיפֿעל אַראָב, וויםעלט
עטליכע צאָל הויך; אַ שיכט אויף אַ שיכט פֿאלען געליימט די
עלפֿען, פֿערשכורט פֿון פֿליהען, פֿון לופֿט-אַטעמען, פֿון זוכען
פֿאַר זיך אַ פֿאַר און-פֿון דעם שטורמֿיש אויסגעלאָדענעם
תאווה-תענוג.

אַבער אין דער אַרופֿפֿליהענדִיגער בעוועגונג בעמערקט
זיך שוין אויך אַן אַראָבפֿאַלענדִיגע. אַ פֿאַר נאָך אַ פֿאַר פֿערענדִיגט
איהר זאָך. איין אויגענבלֿיק תענוג אין-דער פֿרילינג אין
אוועק. איצט וויםעלט שוין אַראָב, עס פֿאַלט ווי פֿערוועקטע
הערבסט-בלעטער. די, זי, האַרפֿט אַראָב די בעפֿרוכטִיגסטע
אייער אין טייך און שטאַרבט אַלס קרבן, אַזוי ווי דאָס שוואַ-
כע ווייכע עלפֿען-לייב וואַלט צום טויט פֿערפֿייניגט געוואָרען
דורך אַזוי פֿיל בליק, ליבע-פֿרייד און מוסער-גחית אין פֿערלויף
פֿון דעם איינציגען קורצען אויגענבלֿיק. און אוועקגעטראָגען
ווייטער פֿון דעם אַרט דורך דעם ערשטען ווינט-הויך, וואָס
קומט פֿון דעם שטורעם-וואַלקען, קומט גלייכצייטיג אים אויך
דער, ער, געטראָפֿען דורך דעם בליץ פֿון דער ליבע, וועל-
כער האָט זיינע אַלע געפֿילען אויפֿגעשרויפֿט ביזן העכסטען
גראַד און האָט זיי ביי אים באַלד-דערויף אין דעם דאָזיגען
שטורעם אויף אייבֿיג צוגענומען; און דאָס גאַנצע שוואַכע יע-
בען האָט ער צובראַכען אין דעם מאַמענט, ווען אַלע זיינע
סטרונעס האָבען אָבגעזונגען זייער געוואַלטִיגסטע מעלאָדיע אין
אַ ביז דאָן נאָך קיינמאָל גישט דערגרייכטער האַרמאָניע.

אויף איין אָרט, און וועלכע זענען זיך יעדער איינער פֿאַר
זיך זיין וועג געגאַנגען, אָדער זיך זיין אייגען קעמערל בע-
פעסטִיגט, און וועלכע האָבען נור דאָן געהאַט אַ מגע־משאַ איי-
נער מיט דעם אַנדערן, ווען זיי האָבען זיך די שפּייז איינער
ביים אַנדערען אַרויסגערִיספּן... אַזוי חז' דאָרט, ביי דער רוי-
טער לבנה, דער עלעקטרישער פּונק, וועלכער שלענגעלט דורך
אין בליץ־שנעלען ציטער דעם שטורעם־האַלקען, אַזוי געהט
דאָ דורך דעם גאַנצען וואָלקען פֿלאַטערענדיגע אינוועקטען איין
איינציגער אונאויסדריקליכער פערלענג צו פּעראייניגען, צוזאָ-
מענגיסען דעם אייגענעם אינדרוואַרט מיט אַ צווייטען אין
דעם העכסטען ליבסט־גליק, וועלכעס פֿערוואַנדעלט די איינצעל-
הייט און ענדליכקייט פון פֿריהערדיגען לעבען פֿון די ברואים
אין דעם פֿול־אַקט און אונענדליכקייט פון דער בעפֿרוכטיגונג...
אַלץ ווילען ווערען צוויי, און דער ברען פֿון דעם דאָזיגען
פערלענג פֿעראייניגט זיי אַלץ, די פֿריהער אָפּגעזונדערטע
פרושים, אין איין פּערשינור־טען בילד, וואָס פֿערגעסט זיך אַליין
אין מאַמענט פֿון העכסטען תּענוג... אַלץ נייע ברידער און
שוועסטער פֿליהען־אַרויס פֿון דעם שוואַרצען תּחום אין דער
הערליכקייט פֿון דער שטורעם־לופט און לבנה־שיין; און אין דער
לופט, אין דעם צערויפֿנדיגען געוויסעל פֿון דער אונציליגער
סענע, כאַפט זיך אַ פֿאַר נאָך אַ פֿאַר און אין דעם זיסטען
חאה־ציטער, וועלכען עס קאָן נור איבערטראָגען די גאַנצע
אָנגעזאַמעלישע לעבענס־קראַפט פֿון קלייניקען, בלוּמען־צאָרטען
אַרגאַניזם אין דעם איינציגען מאַמענט פֿון דער פּולקאָמעסטער
בעפֿרייאַנג און לעבענס־האַרמאָניע, פֿירען זיי דורך דעם
גרויסען אַקט פֿון דעם נייעם ציל: די בעפֿרוכטיגונג.

א יעדער די הייסע פּעלדער, וועלכע לעכצען נאָכ'ן טוי-
פֿון געהיטער, שלאָגט ווידער דער דאָרפֿס־זייגער; עס איז צען
אַ הייגער. דער ליפּעס־שטורעם פֿון די אינוועקטען האָט אַינצ-

צו שטארבען, האָט עס זיך דאָך מיט דער גרעסטער אָנשטרענג
גונג ענדליך דורכגעשטופט און דערהאַלטען, ביז עס האָט אין
זיך אָנגעזאַמעלט אַ געוויסען סכּום לעבענס-קראַפּט, ביז עס
האָט דערגרייכט אַ געוויסען העכסטען פונקט פון זיין ענט-
וויקלונג.

און דאָן פלוצלונג, אין דעם דאָזיגען הייסען אױגוסט-
אָווענד, אַרום ניין אַ זייגער, קומט-פאַר אַ צוזאַמענברוך אין
דעם גאַנצען וועזען, אַ צוזאַמענברוך, וועלכער איז וואונדערליך-
כער ווי דער טויט, אַ תּחיית המתים אין אַ נייער פאַרם, אין
אַ נייעם עלעמענט, צו אַ אָנגאַנצען פערענדערטען נייעם
צוועק...

עטליכע שנעלע הױט-ענדערונגען פערוואַנדלען דעם קליי-
נעם קערפער פון דער פּריהערדיגער פאַרם, וועלכע איז גע-
ווען צוגעפאַסט צום לעבען אונטערן וואַסער, אין דער קריס-
טאָל-ריינער עלפפּן-געשטאַלט, וועלכע פינקעלט ווי פליסיג זיך-
בער אַבער דעם וואַסער, באַדענדיג זיך אַזש אין לבנד-ליכט,
אָנשטאַט, ווי פּריהער, אין מוטנעם טייך-שטראָם. צוזאַמען מיט'ן
אַלטען לייב איז פערשוואונדען אויך דער העכסטער ציל פון
אַלטען לעבען, די שפּייזונג; דער צאָרטער בעפליגעלטער קער-
פער פון דער נייער בריאה האָט אפילו נישט קיין קיי-אַרגאָ-
נען. די יאָרען פון רוֹיבען, ווערגען, איינשלינגען, צוזאַמען
מיט זייער פערוויקטענדיגען קאַמף זענען מיט אַמאָל צו נישט
געוואָרען. אָבער דערפאַר זענען דאָ נייע אָרגאַנען, ווילכע
בעוועגען זיך אין אַ תּאוה'דיגען ציטער אויף דעם דורכזוכט-
גען לייב פון דער עלפּע: די ליבע-אַרגאַנען.

און דאָס לעבען, ווי לאַנג אָדער קורץ עס זאָל נישט
דויערען, האָט אַ נייעם ציל.

און דער דאָזיגער ציל בעהערשט דעם יחיד.
דער דאָזיגער וואָלקען-לייכטע ווי פּעדערלעך, בעפליגעל-
טע לופט-ברואימ'לעך, וועלכע שנימירט און לבנה-שיין, איז
נישט מער קיין אַרמיי פון פרושים, וועלכע נור ווי אַ צופאַל
וואָלט געהאַט זיי צוזאַמענגעבראַכט דאָרט אונטען, אין וואַסער,

דען און גיטען זיך צוזאמען אין געדראנג איינס מיט'ן אנדער-
דען ווי איין צארטער וואלקען, וועלכער פֿינקעלט פון אלץ
העלערען לבנה-שיין און הויבט זיך א פֿינקעלדיגער איבער
דעם פֿינטערען וואסער; און ס'זעט-אויס, ווי דאָס וואַלט פון
טייך אַרױסגעשטראַלט זיין אייגענע וואונדערלעכע ליכט... אלץ
ווייטער קיינעלעס זיך דער וואַלקען אַוועק, ער שפּרייט זיך
פונאָדער איבער דער גאַנצער ברייט פון שטראָם, איבער'ן
ברעג, וואו די ערל-שטרויכען שלאָפען, שיט זיך פונאָדער אַ-
בער זיי ווי אַ געדיכטער שניי ביים לבנה-שיין, און בלייבט
הענגען אויף די שוואַרצע צווייגען ווי ליכטענדיגער שוים...
שוים, פֿון וועלכען אַ פֿראַד: טע, די געטין פון ליבע, איז
געבוירען געוואָרען.

ווייל די אלע ווימלענדיגע עלפען פון דער דאָזיגער
שעה פאַר'ן שטורעם זענען אינזעקטען פון דעם מין איינטאָג-
פליגען אין דער סטאַדיע פון זייער לעצטער פערענדערונג אין
לעבען, וועלכע זיי וועלען דורכמאַכען אין דעם העכסטען תענוג
פון ליבע-שפּרות, אין שטורעם פון דער בעפֿרוכטיגונג, וועלכער
איז דער שפּיץ פון זייער גאַנצער עקזיסטענץ...

יעדע פון די דאָזיגע וואַקאַנקעס, וועלכע פראַווען אַזט
זייער טאַג: דאָ אויבען אין זילבער-נעפעל, האָבען הינטער זיך
אַ לאַנגע אַרבייטס-צייט אלס אַנדווידואַס. ווי אַ העסליך זולל-
וסובאַד'גער שלייערל האָט זי זייט צוויי דריי יאָר געלעבט
אויפֿ'ן דעק פון טייך אָדער אין ווייכען ברעג-זאַמד; זי האָט
געפרעכען, איז געוואַקסען, אַלעמאָל געביטען די הויט. דאָס
איז געווען, נישט קוקענדיג אויף איר קליינקייט, אַ ווילדער
אונ'רחמנות'דיגער רויבער, וועלכער האָט מיט דער עקשנות'דיגער
ענערגיע טאָג ביי טאָג געקעמפט פאַר זיין קיום אלס אַנדווידואַס.
עס האָט געהאַט גענוג צייט, דאָס קליינע, נעבעכדיגע, ביידע
בעשעפֿענישעל צו בעקומען פערשידענע פראַקטיק אין לעבענס-
קאָמף. תמיד אין געפאַר, תמיד אין דער נויט, תמיד אין
דער מאַראַ אליין אויפגעמרעסען צו ווערען אָדער פון הונגער

און וו' לאנג דע היסט אים נישט
 דעם סוף פון סייט אין הערען, —
 א פרה-שווארץ/דיגער גאט
 נישט אויף דר'ער דער פינסטערער.
 (נעסט)

אומער-אווענד פאר א שטורעם ביים טייך. די שווערע היי-
 סע לופט טראגט אין זיך דעם שטורעם. עלעקטרישע בליצן
 שניידען דורך א ווייטען וואלקען-בארג, וואס רוקט זיך אן. ווי
 א דראַענד-רויטע מאן-בלום היינגט די לבנה איבער די וואסע-
 רען, וואס ווערען אלץ טונקעלער.

דאס איז א שעה פון תחית המתים פון א זעלטענעם פון
 ברואים. שטיל, אן א קלאנג, ווי קליינע רוחות הויבען זיך
 אויף פון דעם טייך אין דער לופט איינציגע, צארטע געשטאל-
 טען, אזוי צארט און דורכזוכטיג, ווי יעדע פון זיי וואלט זיך
 געוועבט בלויז פון א קליינעם שטויבעלע אנפארביגען ליכט.

ערשט איז עס נור געווען איין פאר, וואס האט אוועק-
 געשוועבט און זיך פערלארען אין הייסען נעפעל, און באלד
 מער, פיל, און אט איז שוין דער גרויסער טייך געווארען
 ווי א פריילינגס-בוים, אָבעשטן מיט בליעכץ, פון וועלכען עס
 טראָגען זיך אין די לופטען ווי שניי אונצייילגע בלומען-
 בלעטעלאך, טויזנטער, מיליאָדען.

פון ווייטען קירכען-טורעם, איבער די פערטרויסטע פעל-
 דער שלאָגט גיין א זייגער.

אזוי ווי אין דער דאָזיגער שעה וואלט געלעגען עפעס
 א מאַגישע קראַפט: איבער'ן שווערען, אָנגעבלאָזענעם טייך-שטיל-
 געל רייטט עס אַרויס די דאָזיגע קליינע ברואים העכער, אַרויף
 אין דער הייסער אווענד-לופט... זילבערנע פליגעלעך גלאַנצען-
 אויף, ווילען ווי א דיגער פערלמוטערנער גשוועב, פערשוואַנד-
 -

טאג-סעה פאר אונז אויף דעם בלויען ים אראָב. עס הערט
 זיך קוים אַ שטילער פויגעל-פופס אין די זילבער-בלעטער פון
 די איילעכערטען. אַ דערשט-קטער טעמפער דונער פון אונטער
 דער ערד: דער אייזענבאָן-צוג, וועלכער לויפט דורך דעם
 טינעל אין קאפּאָ ווערדע. אַ פערלירענער גלאָקען-קלאַנג פון
 די דערפער אין טעל. זומער-פויגעלעך וויגען זיך איצט טראָ-
 מעריש שטיל אומעטום איבער די גאָלדענע שטריכען און
 דעם פילעטען טמיאָן. איבער ערד און ים טראָגט זיך אַ
 וועהען פון ריינקייט פון די בראשית-טעג. מיר גלויבען מער
 נישט אין מעשי-בראשי. מיר גלויבען אין ווערען. ווערען
 אין געזעצמעסיגען לויף פון דער נאָטור. ווערען דורך דער
 ליבע. דאָן איז די וועלט אַן אייביגער פּרילינגס-טאָג. לאָמיר
 אַוועק פון דעם פּרילינג, וועלכער נעמט אונז דאָ אַרום מיט
 אַזאָ אונאויסדריקליכער זיסקייט, לאָמיר אַוועק ווייטער אַהין,
 וואו אַלץ באָדט זיך אין דער ליכט פון יענער אייביגער פּרילינגס-
 זון...

און דריי בילדער שווימען פאַר מיר אויף, ווען איך
 קוק-אראָב אויף דער פינקלענדיגער זילבער-בלויקייט פון דעם
 דאָוויגען ים. מיר זעהן-א ים, אַז דאָרט איז דער גאַנצער וועג,
 וועלכען די געשיכטע פון דער ליבע איז דורכגעגאַנגען. אַן
 דריי סטאַציעס.

אַלץ קען געזינגען
 און אַלץ קען דורכזינגען
 דער אמת, די ליכט.
 (פּאָליפּאָמענא צו טאָנאָסט).

צו ערוואכען. ווען זייער „איך“ וועט ווערען לעבעדיג-רייך
צו פערזינקען אין דער גרויסער מעלאדיע.

איז עס נישט דאס גרעסטע, דאס וואונדערליכסטע אין
דיין לעבען, — דאס אן וואס עס דערמאנען דיך די דאזיגע
צוויי מאמענטען? וועלכע מאכט האט דיך דאן בעהערשט
וועלכע מאכט האט דאן מיטגערסען דיין „איך“ אין דעם
דאזיגען געהיימניספולען פערלירען-ווערען און ווידער-אויפ-
שטיין?

אויף די דאזיגע איבערלעבונגען און אויף דער דאזי-
גער פראגע וואס איך וועלען דיך אָבשטעלען. דאס גרונד-
בילד פון דעם, וואס מיר ווילען אַרומרעדען, ליגט אין דיר
אַליין אַלס דיין טיפסטע ערפאַרונג, און מוז אין דיר בלייבען,
אויב מיר ווילען זיך פערשטענדיגען. דו האסט געדאַרפט צוויי
מאָל אין לעבען דורכמאַכען דעם מאמענט פון זעהדיג ווע-
רען, ווען עס האט דיך פלוצלונג בעגאַסען אים פון ליכט
און דיר געוויזען: אין דינע העכסטע, געבענטשטע ליבעס-מאָ-
מענטען ביסטו נישט געפאלען אין תהום פון זינד, נור עס
האט זיך, פערקערט, צו דיר דערנענטערט דאס גרעסטע, דאס
הייליגסטע, וואס איז געווען גרעסער פאַר דיר, — א טיפּע, בלויע
וועלט-כוואליע, וועלכע האט דיך אַליין אַמאָל אַרויסגעטראָגען
און האט זיך איצט איבער דיר אַריבערגעטראָגען.

נור דאן קאנסטו מיינע רייד פערנעמען, ווען דו וועסט
פסדר וועגען זיך דערביי קלערען. וועגען דיר ווערט דער-
ציילט. צו דיר ווערט סוף כל סוף אַליין דערפֿירט. אין דער לי-
בע ביסטו די וועלט. און די וועלט-געשיכטע פון דער ליבע,
וועגען וועלכער איך וויל דיר דערציילען, איז אין דעם זין
נור אַ קאָפּיטעל פֿון דיין געשיכטע, אַנאָר-ערניערונג, וועל-
כע טראָגט זיך אוועק אין דער צייט-אייבניגקייט, וועלכע פערשפרייט
זיך איבער אַלע דינע אַלטע ברידער אין דער חיות-און
צמחים-וועלט, און קומט דאן צו דיר צוריק צום טאָט: אויב
דו ליבסט.

און קיך זיך ווידער אַרום... אַלץ טיפער פֿאַלט די טי-
פּע

יערע ענטפלעקונג פון אמת. שעה'ן, ווען איבער דיר האָט זיך פֿערשפרייט אַ שאַרף-בלענדענדיגער גלאַנץ, און דאָך איז עס געווען אַ שטראַלענדיגע ליכט, אַ ליכט, וועלכע שמידט-אויס נשמות און שמעלצט-אויס פון שלאַק דעם אַרץ פֿון מענש-ליכען „אין“.

דיין „אין“ איז מיט אַלע דיינע געפילען פערזונקען געדאַרען אין אַנאָדערען „אין“. דאָן איז ער ווידער אַרויפ-געשוואומען, און דו ביסט ווידער געוואָרען דו. אָבער איינמאָל האָט זיך בעווונען אַ נייעס-בלויזע קינדער-אויגען האָבען דין אָנגעקוקט, -אויגען, און וועלכע ס'איז געווען עפעס פֿון דיר, אַ וואונדערליך ניי לעבען, אַ נייער מענש, וועלכער האָט דאָך אין זיך ענטהאַלטען אַ טייל פון דיר... דער גרויסער טוד...

דערמאָן זיך...

עס זענען נאָך געווען אַנדערע שעה'ן. דעמאָלט האָטו דיר אויך פערלירען, אָבער ווידער אַנדערש.

דיין נשמה איז צוגאַנגען אין אַ צווייטען מענשען. איי-ערע נשמות האָבען זיך צוזאַמענגעגאַסען. מאָן, פֿרוי-איז דאָ געווען אַלץ-איינס.

און עס האָט זיך נישט געענדיגט מיט איין מענשען. די דאָזיגע ליבע האָט זיך אויפגעהויבען איבער אַלע. זי איז געוואָרען מענשען-ליבע. הייליגע צילען פון דער גרעסטער ווייטקייט האָבען דין אַרויסגעריסען פון דיין ענגשאַפט. דיין „אין“ איז געוואָרען אַ קלאַנג איז אַ מעלאָדיע. און דאָס מאַל—אַלץ אין גייסט...

און פון דעם גייסט, וועלכער האָט זיך אויפגעהויבען איבער „דו“ און „דו“, זענען אויסגעוואַקסען נייע טרוימען, אידעאַלען, שאַפונגען. אַ נייער בלויזער הימעל, פון וועלכען די העלסטע האָבען זיך אַראָפגעשאַטען. ווי זי לעבערנער שטויב. אַ פֿערבאַנד פון די גייסטער, אַ לעבען, וואָס הויבט זיך ווייט איבער'ן לעבען פון יחיד. אַ לעבען אין וועלכען דיינע קינדער וועלען אויך אַמאָל אַריינעוואַקסען, ווען זייער גייסט וועט דער-

מִיךְ דִיר דערצעהלען. ביי די נייע בעגריפען, וועלכע ס'האָט
 נאָך קיינמאָל קיין איין צייט פאַר אונז נישט געהאַט.
 אָבער פֿרער מאַך-צו דיינע אויגען אויף איין מינוט.
 זאָל דאָס גאַנצע שטיל-פייערליכע בילד פאַר דיר פער-
 שוואנדען ווערען: דאָס איינזאַמע וויסע קירכעלע מ'ט דעם
 קרייך און דעם דונער-אַבציהער, די שווארצע קפאָרסטען,
 דער זילבערנער און בלויער ים. זאָל אַלץ פערטונקעלס ווע-
 דען-און דערמאן זיך.

צוויי געשעהענישען אין דיין לעבען, איבערגעלעבטע,
 און אַלעמאָל ווידער צוריקקערענדיגע און ווידער פערשוואונ-
 דענדיגע, וויל איך דיר דערמאנען, כדי דו זאָלסט אין
 קערן פערשטיין, וואָס איך וויל צוויי פערשידענע מאָמענטען,
 אין וועלכע דו האָסט דיין איך פערלירען אין דער ליבע.
 פערלירען-פילענדיג דאָס העכסטע פערגעניגען פון פולסירענ-
 דיגען לעבען, אָן דעם מינדעסטען שפור פון מורא פאַר'ן
 טויט. ווייל דו ביסט דאָן געשטאַרבען אַלס „דו", אָבער ביסט
 געשטאַרבען, כדי ווידער אויפצושטיין צו אַ נייעם לעבען.
 איינמאָל מיט'ן קערפער. און איינמאָל מיט'ן גייסט.

ערמאן זיך...

דו וויסט חעגען ליבע, האָסט געהאַט אין דיין לעבען
 דעם תענוג פון ליבע. קערפער-ליבע. עס שווימען-אויף פאַר
 דיר גראָבע בילדער אָדער וועניגסטענס אַזעלכע, וועלכע דו
 האָסט אַמאָל געהאַלטען פאַר גראָבע. אָבער אויך וואונדערליך
 זיסע. דו דערמאָנסט זיך אָן פערשידענע שרעק אין פלעערן
 טון דיין יוגענד. אָן טריבע שעה'ן ווען דאָס גאָלד פון דיינע
 טרוימען איז אונ'רחמנות'דיג געטרעטען געוואָרען אין שטויב,
 ווי גאָלדענע פערוועלקטע בלעטער, וועלכע זינקען אין דער
 הערבסט-בלאַטע. און דאָך-דערבאָנסט זיך אויך אָן גאָלדענע
 שעה'ן, וועלכע האָבען פון דיר געמאַכט אַ נייעם מענשען, אַ
 מענשען, וואָס איז ווייט אַריבערגעוואַקסען אַלע דיינע אונער-
 פאַרענע טרוימען. דערמאָנסט זיך אָן שעה'ן פון אמת אין
 דער קערפער-ליבע. שעה'ן, וועלכע זענען הייליג געווען, ווי

מיאן-גראָז, דו, מענש, -דו מענש, ווי עס קאָן זיך די נייַעס-
 טע וויסענשאַפט, שטאַמסט פון חיות, וועלכע זענען פיל נידע-
 ריגער געשטאַנען ווי דאָס דאָזיגע שוועבענדיגע זומערפליגלעך.
 דיין שטאַם ציט זיך פון פאַרצייטשע ברואים, וועלכע זענען
 נאָך אונפאלקאָמענער געווען, ווי דער דאָזיגער שטומער טי-
 מיאן, וואָס באַזיט זיך אינעם בעזעגלעך און דער צוגליטער
 זון. משונה'דיגע ברואים, אָהן אַ שבור פון דיין געשטאַלט,
 זענען געווען „דו“. זיי זענען געקראַכען אויפ'ן ים-ברעג, ווען
 דער דאָזיגער ברעג איז נאָך געווען דאָס ווייכע דינע זאַמד,
 וואָס בינדרעט היינט די שטאַל-האַרע ים-פעלדען דאָ אונטען
 ביים קאַפּאָ, אָן וועלכע די בלויע ים-כוואליעס צופליסען זיך
 און צומאָלען זיך אויף שוים. און מיט די דאָזיגע אַלע
 ברואים, וועלכע זענען דו און דאָך נישט דו געווען, פער-
 בנדט זיך דורך דער גאַנצער צייט-אייבנקייט די אונגעהויר-
 ערע וועלט-קראַפט פֿון דער ליבע, פֿון דער פסדור איבערנע-
 חורטער בעפֿרוכטיגונג, געבורט און ענטוויקלונג. טויזענט און
 טויזענטער, מיליאָן און מיליאָנען מאָל האָסטו דאָ אונטען גע-
 ליבט, געליטען און געבלוטטיגט, ביסט געקרייצט געוואָרען און
 געשטאַרבן און ביסט ווידער דאָך תחית-המתים אויפגעשטאַ-
 נען אויפ'ן דריטען טאָג. דאָרט, אין דער פערגאַנגענהייט, אין
 דער אונענדליך-לאַנגע קייט פון אַלע „פאַר-אויס“ פון
 דיין אייגענעם „אויך“, וועלכער רוהט איצט שטיל און פריי
 אין דער נאַטור-שענקייט דאָ אויף קאַפּאָ ווערדע, ליגען די
 לעזונגען פון אַלע דינע רעטענישען, פון אַלע דינע טיפסטע
 סודות, וועלכע שפּילען זיך אַרום, ווי אַן אונפערשטענדליכע
 געץ פון גורל, ווי שוואַרצע שפּינוועבס, אויף וועלכע עס
 פּינקלען, ווי טוי-טראָפּענס דינע טרערען.
 דאָרט ליגט אויך די לעזונג פון דיין ליבע. דער מאָ-
 לאָן, וועלכער ליגט איצט ווי פער'שפורט פון דער צוגליי-
 טער ים-טויב-זון בעוועגלעך אויף דעם פיאָלעט-בליהעכץ פון
 טימיאן, דערצעהלט דיר מער דערפון ווי אַלע פון אַלטקייט
 גרינע גלאָקען אויף דער וועלט. וועגען אים און זיינגלייכען דאָ

פון זינד, און דאָס גאַנצע ליכט איז נור אין דער מיסטישער
יענער-וועלטיגער צאנקענדגער בלייקייט.

צווייטזענט יאָהר איז פאַרביי! און אין דער מענשהייט
האַט ערוואַכט דער יונגער, פלאַמענדיגער גייסט, וועלכער רייסט
זיך אַרױף צו פאַרשונג, בעגרייפֿען, פערשטיין און דערקענען
די אַלטע ווירקליכקייט-וועלט ווי אַ נור וואָס געפונענע. צום
ערשטען מאל ערוואַכט מיט דער גאַנצער קראַפט דאָס בע-
וואוסטזיין פון אַ וועלט אָן אַ פאַרהאַנג, אַ וועלט, אַ נישט צו-
ריסענע דורך דער מיסטישער דאַפֿעלטקייט.

קוק זיך איין אין דעם ווייסען קירכעלע דאָרט איבען
צווישען די קראַען-שוואַרצע קנפאַרניסען. דאָס איז די אַנטשוין-
גענע צייט, וועלכע שניידט זיך נאָך אַריין אין אונזערע טעג.
אין דעם געבליכען טורעמל, אונטער'ן קליינעם קיפּאַל הענגט
אַ גלאַק, גרין פון אַלטקייט: ער קלינגט פון דער ליבע, וועל-
כע געהערט שוין נישט דער היינטיגער וועלט. אָבער קוק זיך
בעסער איין.

דער קרייך, וועלכער שטאַרט-אַרויס פון דעם קופּאַל אין
דער אַנברעגיקער וואונדערליכער בלייקייט, פערענדגט זיך
איבען מיט אַ לינגען, פערדעכטיג-אויסגעצייגענעם שפּין. אַ
בלייך-אַבפירער, די דאַפֿעלטע טערזלכערונג פון דער נייער
צייט. איביר דעם קרייך פון דער מיסטיק-דער מעטאַלענער
שפּין, וועלכער בינדט און מאַכט אונשעדליך די הנמעל-פיי-
מיט דער הילף פון די דערגרייכונגען פון דער פיזיק, פון
דער וויסענשאַפט... זאָל דער אַלטער גרינער גלאַק רופֿען,
ווען דער שוואַרצער שטורעם-וואַלקען וואַרפט זיך ווי אַ רויב-
פּוילעל אויף דער פרייער רחבות און שניידט זיך אַריין מיט
זיינע פּיערדיגן נעגעל... דער דונער-אַפּציהער איז שטאַרקער,
ער איז דער קרייך פון אונזער צייט.

אַנדערש מוז אין אונזערע טעג גערעדט ווערען, ווען
מיר ווילען וועגען דער ליבע רעדען. זע דעם שיינעם מאַ-
כאַפּן, ווי ער לאָזט זיך מאַיעסטעטיש אַראָפּ אויף דעם טי-

די כוואליקס. מען קאן אויך רעדען פון אלעס, וואָס עס איז
 דאָ גראַבס און ווילדס אזוי, ווי: זיין וואָלט שוין געהאַלטען
 באַלד ביים צוזאַמענגיסען זיך מיט דער אייביגער בלויקייט
 און וואָלט נור נאָך געשוועבט ווי אַ צאָרט זילבערן וואַלקענ-
 דעל, ווי דאָרט ווייט, דאָס זילבערנע שיפעל, וואָס גיסט זיך
 שוין צוזאַמען אין שנימער...

דו און איך, מיר זענען צוויי פערניפטיגע מענשען,
 וועלכע פערשטעהען זיך. נישט אזוי? לעמיר שליסען אַ בונד,
 אז מיר וועלען זיך נישט לאָזען אַבשרעקען דורך קיין שום
 געזיכט-געוואַקסענע שטעלנע שטרויכען און וועג, דורך קיין
 שום ווילדע געשפּענסטער, און מיר וועלען צוזאַמען דורכזאָגן
 דערען אַ שטוק וועג פון אייביגען אמת. פון בלויקייט צו
 בלויקייט, און אלץ, וואָס מיר וועלען אַנטרעפֿען צווישען די
 ביידע אונדזליכקייטען, זאָלען מיר מיט דעם גוטען מוס אין
 הומאָר פון פשוט'ער קינדער-ליבשאַכט, מיטנעמען מיט זיך אַהין.

פון דער ליב'ע ווילען מיר רעדען.

פון דער ליב'ע און דער אייביגקייט, ווי ווייט מיר
 מענטשען פון היינט קומען די דאָזיגע אייביגקייט מוטנאָ און
 אין דערוועלטער צייט בעשיידען אַרומנעמען. אַנאָדערע צייט
 איז איצט, מיט אַנדערע פּעגלעכע, ווי די, אין וועלכער
 ס'האָט געלעבט דער אַלטער מינוציוס פעליקס. אויך ער, ווען
 ער האָט מיט די פריינד אויפ'ן ברעג פון אַמאָז גערעדט
 וועגען זיין גאָט, האָט דערביי געמיינט די ליב'ע. אָפּער די
 ליב'ע האָט פאַר אים ערשיינט ווי אַנאָדערנאָטיקלעך וואונ-
 דער. אויף דער ערד, ביי דער געפֿאַלענער, זינדגער, אויס-
 געמאָטערטער מענשהייט האָט די ליב'ע אויסגעוואָרען צו זיין
 באַנקראַט און טויט. פון אַ מיסטשער בלויקייט, פון יענער
 זייט פון אלעם ווירקליכען און וועלטליכען האָט זי ערשט
 חידער געוואָלט ערשיינען, אין געגענזאץ צו דער נאָטור,
 להיפּוך איר אַנטומסטען לעבען. קיין שום פערבאָנד צווישען
 הימעל און ערד? נאָטירליכע ענטוויקלונג איז דער תּהום

זעהר פיל וואָלט אַך וועלען מיט דיר אַרומרעדען. ווע-
 גען דעם וואוקס פֿון דער ליבע דורך אלע צייטען. וועגען
 איר ענטשטעהונג ביי דער חיה. און וועגען דעם, ווי זי איז
 געוואָרען מענשליך, - מענשליך און איר גראַבֿקייט און און
 איהר גייסט. אלץ וויל אַך דיר דערציילען, גראַבֿס און איי-
 דעלס. אָבער טו-אַ קוק אויף דעם אָנברענגען שימער פון דעם
 דאָזיגען ים. פון דער דאָזיגער לויטערער בלויקייט און געבוי-
 רען געוואָרען דאָס לעבען און האָט זיך בעוועגט און פער-
 וואַנדעלט און טויזענטער פאַרמען, ביז עס איז צו דיר געק-
 מען. קוק אַרױף אויפֿן הימל, און זיין אונדערליכער, בלעג-
 דענדִיגער ריינקייט. פון דער דאָזיגער בלויקייט פון דער רוים-
 אייבֿיגקייט האָבען זיך די וועלטען אַראָנגעשטאַען ווי זילבערנער
 שטויב. אָבער וויפיל בענקשאַפט, אימה, ווילדקייט האָט און
 זיך פערבאַרגען דער דאָזיגער רעגען פון וועלטען. און דאָך
 באַדט זיך די נשמה און דער דאָזיגער וואונדערליכער בלוי-
 קייט, ווי און אים פון פרידען און רו. וואָל עס נישט זיין
 אַ בילד? אַ בילד פון דעם, ווי די גאַנצע גראַבֿקייט פֿון די
 בעזונדערע ערשיינונגען פון לעבען מוזען דאָך סוף כל סוף
 זיך אינאַמענגען און איין אונבעפלעקטער ריינער ליכטיגקייט?
 און דער הימל איבער דיר. דער דאָזיגער הימל, און וועל-
 כער סלינגט אַזוי פיל בענקשאַפט, פערצווייפלונג און ענטו-
 טונג פון דער קעמפֿענדִיגער מענשהייט, אַז יעדער שטערענדעל
 אויף אים וואָלט געדאַרפט זיין אַ מצבה, דער דאָזיגער הי-
 מעל, וועלכער נעמט אלעמען אַרום ווי די דעק פון אַ מתים-
 ארון, אונז, מרה-שחור'דיגע געסט אויף דער ווינטער ערד...
 צי איז ער אויך נישט אַ טייל פון דער דאָזיגער בלויזער אונ-
 בעפלעקטער, לויטערער הערליכקייט?

אַך מיין: אויף אַזאַ אַרט לאָזט זיך נישט נור איינזאַם
 רעדען, ווי עס וואָלט געשוויגען יעדער שטירם פֿון דער
 וועלט, רעדען אַזוי, ווי צוויי מענשען קינדער וואָלטען זיך גע-
 שפּילט מיט די הייליגסטע פראַגען, פונקט אַזוי פשוט, ווי
 מיט פֿאַכע שטיינדלעך, וועלכע מען לאָזט שפּרעכען איבער

שיינט נור אין אונז מיטאג-שעה, ווען דער זילבער-גלאַנץ
 פון שיען הימל און אַקעצן שטייגט כמעט איבער די קרעפט
 פון מענשליכען אויג...
 דאָ זאָלען מיר פון דער ליבע רעדען.

קענסטו אַנאַלט בוך, פון די ערשטע טעג פון קריסטענטום,
 דעם פֿילאָזאָפֿישען דיאַלאָג „אַקטאָוויאָס“ פון מַרְנוֹ-
 ציוס פעליקס? עס איז אפשר די ליבענסווירדִגסטע יונג-
 קריסטליכע אַפּאָלוגיע, אַ פשוט'ע, אָן דעם ברען פון וועלען
 אריינגעהערן אין קריסטליכען גלויבען. אין אַ צייט פון שטור-
 מען, ווען די ערד האָט געציטערט אונטער דער מאַכט פון
 פּעזאַר, און דער נייער גלויבען איז געלעגען פֿאַר די פּאָנטע-
 דעס אויף דער אַרענע, פֿירט דער פֿילאָזאָף זיינע פריינד
 צווישן צום בלויזן ים, אויפֿן ברעג ביי אַסטיאַ. זיי לע-
 בען זיך אויס אויפֿן ווייכען זאַמד, זוכען פערשידענע
 שטאַרביגע מושלען און פֿעהערען זיך אין וואַרפען פֿאַלכע
 שטיינדלעך, וועלכע פֿליהען, אונטערשפּרינגענדיג, איבער דער
 זילבער-פֿלאַכקייט פון ים שפּיגעל. אין דער שטילקייט פון דעם
 דאָזיגען איינפֿאַכען נאַטור-בילד האָט דער גאַנצער שטורם און
 שטויב פון דער וועלט אויסגעזען, ווי דורך אַ צויערער פֿער-
 ויקט אונטער אַנאָמבעמערקטען פֿאָרהאַנג. אין דאָ, אויף דעם
 וואונדער-שיינעם אָרט, הייסט עס, האָבען מיר גערעדט
 וועגען גאָט. זאָלען מיר אַצט אזוי וועגען דער ליבע
 רעדען.

אויך אין אונזערע טעג ווילדעוועט דער שטורם. אַלץ
 דרייט זיך, ווי אין אַ שטורם-ווינד, איבער יעדער פשוט'סטער
 פּראָגע ווערט געקעמפט. וועלט-אַנשוואַונגען פֿלאַצען, אַנאָנע-
 הויזערער שטויב פֿילט-אָן די צייט. ווער האָט נישט געפֿילט
 די בענקשאַפט, זיך צו בעהאַלטען אונטער אַזאַ געהיימען פֿאָר-
 נאָנג, ווען ער וויל זיך פערטראַכטען, פערטראַכטען וועגען אַ
 גרויס פּראָבלעם פון דער וועלט?..

וויינע בלעטער בעוועגען זיך און קערען זיך איבער מיט דער העלער אונטערזייט. ווייטער, וואו די איילבערטען גיסען זיך צוזאמען אין איין גרויסען וואַלקען-פלעק, זענען דאָ און דאָרט צווייט דערפער, קליינע, ווייסע און רויטע, ווי אַרויסגענומע-נע פון אַ שפּיל-בוי-קעסטעלע. ווייטער זעהען זיך די געלע שטיינברויך-ווענד; דאָרט ווערען די בערג אַלץ משופע-דיגער, און אויף זיי — דער שוואַרץ-וואַלגער וואַלד, און ווייטער פאָ-לעט-פאַרביגע בערג, וואו אַלץ גיסט זיך שוין צוזאמען אין איין טאָן. און ענדליך, איבער דער צאָרטסטער פּאַלעט-בליזער ווייטקייט עטליכע שפיצען, בעדעקטע מיט בלענדענד ווייסען שניי.

טרוימערש פלאטערט הין און צוריק אַ זומער-פויגעלע — מאַכאַאָן, אַ בלאָס געלער מיט שוואַרצע פאַסען. פון ים בלאָזט אַ לייכט ווינטעלע, לייכט און דאָך גרויס אין דער דאָזיגער שטילקייט, אין דער דאָזיגער הויכקייט, וואו אַלץ קומט פון דער אונענדליכער ים-ווייטקייט און געהט אַוועק אין דער אונ-ענדליכער הימעל-ווייטקייט.

און איצט דער ים אַליין. מילך-פאַרביג, ליכטיג-בלוי אין דעם דאָזיגען מיטאָג-שטענע; דער ווינד לאָזט אויף אים איבער כמעט אינגאנצען ווייסע פאַסען; און ווייטער גיסט ער זיך אַנג-גאַנצען צוזאמען, ווי אַ ווייטער נעפעל, מיט דעם אונענדליך צאָרטען ווייט-בליזען ליכט פון דעם האַריוואַנט. נור דאָרט, וואו די זון שטייט איבער אים, האָט זיך דער ים צופאַנקעלט אין זילבער-שיין, נענטער צום ברעג, ווי זילבערנע פליטערלעך אויפ'ן פאָן פון אַ ווייכער, מילדער בליזקייט, ווייטער-צו, ווי אַ ריזען-אָזיערע פון ריינעם, צוגאָסענעם זילבער, אָן וועלכער ס'איז בליזקייט.

אין דער דאָזיגער זילבער-מאָסע שניידט זיך איצט גראָד אַריין אַ קליין זעל-שיפעל. אַליין זילבערן, כמעט דורכזיכטיג, שוועבט עס ווי פרעמד ליכט אין ליכט, ווי אַ געשפענסט אָפּ-געטיילט פון דער מגושמ'דיגער פאַרבען-וועלט, ווי דער "פּלי-הענדלגער האַלענדער" פון אַנ'אייביגען זון-טרוים, וועלכער ער-

אויף דעם העכסטען שפיץ פון קאפא. וואס איז אַבגע-
 טיילט פון די ים-פעלדען דורך אַ ברייטען באַרג-שטוב, וועלכער
 ווערט איצט דערטרונקען אין זונען-ליכט, צווישען די גאָלדע-
 נע קיילען פון די גינסטער-שטרוילעך און אין דעם שטויב-גע-
 באַרמאט פון דעם פיאָליטען טימיאן-גראַז, שטעהט אַן איינזא-
 מע קליינע קירכע מיט ווייס-געלע ווענט און אַ בלאַס-רויטען
 דאָך. דאָס איז די *Madonna dela guardia*

עס בעוואַכט זי אַ גאנצער חיל פֿון אַלטע קנאַפּ-ריסען.
 אין דער דאָזיגער אַבגעטיילטער פון דער גאנצער וועלט אנט-
 פלעקונג פון העלע פֿאַרבען, וועלכע גיטען זיך פונאָדער אין
 אַנענדלעכען שטערן, שטעהען די דאָזיגע קנאַפּ-ריסען, ווי אַריי-
 געפֿלאַנצטע שוואַרצע קראַען-פעדערן פון שיקאָאָ; זיי שטע-
 הען בעוועגלעך אויף זייערע קירצע בלייכע שטאַמען פֿאַר דער
 אונענדליכער בלויער ווייטקייט, וועלכע הויבט זיך אַיבער דעם
 גליהענדיגע געלען פֿעלד. ביי דער קירכע שטייט אויך אַזא
 בעשיידענע אַסטעריאָ, אַ שניי-ווייסע מיט גראַז-גרינע לאַדען.
 אין איר-א פֿאַר שאַקעלדיגע טישלעך, און מען קען דאָרט בע-
 קומען אַ ביסעל גוטען אַרטיגען וויין. אַ פֿייגענבויס, בעדעקט
 איצט אין אַפֿריל מיט יונגע גרינע קנאַספֿען, וועלכע שטארען
 פון די אלע זייטען אַרויס פון די צווייגען ווי די צאָרטע פֿאָנגער-
 לעך פון ים-פּאָליפען, בויגט זיך אַהער אַריבער פון דעם באַרג-שפּוּע.
 דאָ איז גוט!

דער בליק טראָגט זיך אַיבער פֿון דער בלענדענדיגער
 ים-בליקייט ווייטער אויף די טאָלעך, בערגלעך, טיפּער אויפֿן
 ברעג. אַיבער די שמאַראַגדען-גרינע לאַנקעס-טעראַסען, וועלכע
 זענען איצט קוים געפֿאַרבעט אין אַ גאָלד-קאָליר דורך די מאַ-
 סען בליהענדיגע דרום-בלאָזערלעך, הויבען זיך, ווי שטומפֿיק-
 פּערענדיגטע זילבערנע וואַלקענס, די בלעטער-קריינען פון די
 איילבערסטען. איינער פון זיי, אַן אַלטער, פֿערוואַרפענער ביים
 סאַמע ראַנד פון דער טעראַסע, צייכענט זיך אויף דעם פֿאַן
 פון דער ריינער הימעל-בליקייט אַמאָל ווי אַ שונקעלער סילד-
 עט, און אַמאָל צופֿינקעלט ער זיך אין זילבער-גלאַנץ, ווען

א האסער=גלאנץ רהט איבער ברעג אין ים,
און בלומען-ריחות טראגט-זיך אין קלארן רוים.
(ג ע ט ע.)

אין א וואונדער = שיין לאנד וויל איך דיך אוועקפירען און
דאָרט דיר דערציילען...

צו מזרח פֿון סאָן רעמאָ, אין גן-עדן פון דער ריזיערא,
שטאַרט-אַרויס קאפּאָ ווערדע, אַ ברוינער פֿעלד, וואָס שניידט
זיך אַריין אין פרייען ים. שטיין-שכטען, וועלכע האָבען מיט
מיליאָנען יאָרען צוריק געבילדעט דעם ווייכען ים-גראַנד, זע-
הען-אויס ווי אַ פּאַנטאַסטישער שלאַס אויפֿן פּאָן פֿון מילדען
גרינעם ברעג-לאַנדשאַפט. דער בלייער מיטעללענדישער ים האָט
זיי איינגעשלאָנגען, צופֿיצעלט אין זיך, אָבער נישט מיט גראַ-
בער קראַפט, נור צערטליך, ליב אין משך פון דער אונענדי-
ליכער צייט גלעטענדיג און ווידער גלעטענדיג זיי מיט זיינע
צארטע ווייסע שוים-הענד. אין אַנצט ליגען זיי, די אָבגע-
שווענקטע, אויפֿגעדעקטע שטיין-שכטען און זעהען-אויס ווי די
רופֿען פֿון אַ פּערצייטשער ריזיגער חיה, וועמענס קבר ס'האָט
זיך פּלוצלונג געעפֿענט אויפֿן ברעג פון ים. צווישען די שוים-
טען בילדען זיך נישט, אָנגעפֿילטע מיט גרינליכען, קוים בע-
וועגליכען וואַסער, אויף דעם פּלאַטען דעק פון וועלכען עס
לויפֿען אלעמאָל דורך און ווערען פֿערשוואַנדען בלאַסע פּיאָ-
לעס-רויסע שאַטענס: דאָס בעוועגען זיך קוים אונטער'ן וואַ-
סער די ים-געוויקסען, און נור ביים עקסטען פעלזען-ראַנד
פֿינקעלט דער שוים-קראַנץ, וואָס ווערט איבערגעלאָזען דורך
די אָנלויפֿענדע כוואַליעס, און זעט-אויס, ווי דאָס פּאָכען פון
צושפּרייטע בלענדענד-ווייסע פּליגעל אין שיין פון דער זון.
און ווייסער איז אלץ בליי, אלץ זינקט אין אַ וואַונדערליכען
בלייען ליכט...



דאס ערשטע בוך.

פון דער איינמאג-פֿלוג ביו צו דער מאדאָנע.

דאס צווייטע בוך. - דער סוד פון דעם איי-מעמערל און דעם זוימען-מעמערל.

ז. 66—119 אין א פינסטיגער שאכט. - די תולדות פילע
קויל-דער ים-טוקער-גלאק-די ארבייט פון פירע טורבנעס-די זאך קומט-פאר
אין דעם מענטש-לעבן איי-קעמערל-די ריכטיג-קערפערלעך-האט בעדיטען די
בראמאזאמען-א טיילונג פון העלפט אויף העלפט-האט זוימען-קעמערל דרינגט-אויף
אין דעם איי-קעמערל-טרוימף פון דער צוזאמענ-סינג-דער ירושה-קאפוטאל
דערט צוריקגעשטעלט-די ענטפער-קונג פון דעם געבוירונגס-אקט-האט הייסט
א קעמערל-? - פילאזאפיע פון דער געבוירונג-די זאך פון די זוימען-היה-
לעך-די גרונד-ערשיינונגען פון דער מענטש-לעבן עקזיסטענץ-דער טויט-די
פרופערונג אלס א פארם פון דער אונטער-פליכטיג-העגען צוויי פרינציפען
פון דער אונטער-פליכטיג-אונדז-דו-עלע אונטער-פליכטיג-אונטער-פליכטיג
דורך דער ליבע-האט הייסט "אייביג"-ענטוויקלונג און דער ליבע-דער
אונדז-דער-אזער פון דער מאדערנער נאטור-פארשונג.

ז. 120—155 דער בעגריף פון דער ענטוויקלונג. - דער
מילדן-מילדן און דער צייט-מילדן-פון כעאפס ביז דער איי-צייט-ווי אלט
אין די מענטשהייט? - א ניער-הימל און א נייע ערד-אין דעם שטונדארטער מוז
זעאום-דער ליבע-שפיל פון די אינטרא-אריער-די ליבע פון די מאמאנטען-
די מעגאסטריע-דער רוקענמארך פון דעם אטלאנטא-ארום-דער לעצטער ברעג
ליבע-אבער-פליבע-לעבן פון דעם לעצטען ברעג-דער לעצטער פונקט פון ליב-
גע-שפערען אויף דער ערד-דארווייגט גרויסע לערע-ווי די באצילע ליבע-די
ערד און דער הויט-גלייט-דער סוד פון דעם אנהויב-פון האנען איז געקומען
דאס ערשטע קעמערל?

156—188 אור-געבוירונג. - צו איז די ליבע, ענטשטאנען? -
דער געבורט-אקט פון דער ליבע-די לעגענדע וועגען אפראדיטעס געבורט און
די אפסטאמאנג פון דעם מאלע-דאס וואונדער פון דער בעשאפונג-די אור-
געבוירונג מוז אויך זיין אנגענומען-לונגס-שטופע-דער קליינע-שטאף-די ציאל-
טעאריע-לעבען אין פלאם-דער מענטש אלס איר-באצילע פון א ניער וועלט-
צופאסונגען צו דער קעלט-העגען עסס פון פילען-צו איז לעבען א גרונד-
אייגענשאפט פון דער מאטעריע?-דער אנדז-ווי-דאום אין דער קריסטאל-וועלט-
דער אטאם-דער טראפען וואסער אין א הייל-עראטישע און מעלאנישע צוצו-
הווענען-די לעמישע קרובה-טאפערן-די אטאמען, האסערן, און ליבען-די
ליבע פאלט אריין אין דעם לעצטען סוד-די בעשאפונג פון חוה-האט געדייט
דאס פון שטאנדפונקט פון דער ענטוויקלונג-געשיכטע.

אינהאלט = איבערזיכט

פון ערשטען-טייל.

דאס ערשטע בוך. — פון דער איינמאנפריי ביו צו דער מאדאנע.

ז. 5—16 א פריינע-מארגען אויף דער רויזערע. — אויף קאפף הערדע-מינציוס פלוקט-די בענקשאפט פון אינזער צייט-די ראפלטע פערזיכערונג אין קרייז און פליץ-אפפירער-שעה'ן פון אמת אין דער ליבע-וועגען דיר הערט דערציילט! דאס הייליגע חער ען.

ז. 17—25 דאס תחית-המתים פון די איינמאנ-פליי גען. — א שטורעם-אדענט ביים טייך-עלפען-טרוים-צוויי שעה תענוג-דער טויט-טניידט די ליבע-די שטם פון די מליאנען יארען און דער איינמאנ-פליי-וואס איז די ליבע?

ז. 26—36 דאס זילבערנע ליבע-אינזער פון די הע-ריינג. — סודות-פילע פאפט ביים גארוענישען ים-ברעג-א ים-וואונדער קומט-אן-ליבע-שטורעם פון די פליט-בראמאס גאלדען אי-ענוים פון די ליבענדיגע-דער פליט און דעם מענטשן.

ז. 37—63 ביי דער סיקסטינער מאדאנע. — א הייליגסטס פון דער מענטשהייט-די צווייאקט פון די געשלעכטער-וועגען דעם איינזען קינד-דער העכסטער שטאק און דער ליבע-געביידע-בענקשאפט און הארמאני-יע-די ליבע און דער העלסט-אונדערונג-קריסטוס-ווי אזוי די געשלעכטליכע ליבע איז געווארען מענטשן-ליבע-בלוט הערט גיסט-דער סאציאלער אידע-אל-ליבע און רעליגיע-עשתרות און מאריע-די גאט-אויסליי-ונג-די ליבע איז שטארקער ווי דער טויט-דאס תענוג-פילע אויפסטייגען אין א העכערער העלט-ליבע און קינסט-דער קינסטלער אלס געבוירענדיגער-ווי אזוי די קינסט האט זיך אָנגעהויבען אין דער גאט-באטיר-בעהערשונג און גאטיר-פערברייטערונג-ווי ליבע, ווי מען זעט זי פון גאלדענעם קופאָל.

אלס וינע זענען און שטענען. אָפּט האָט עס מיר צוגעשוקט ליבע
נייע פריינד, העלבע האָבען מיר מעגליך געמאַכט דו אָדער יענע
ערהייטערונג אויסער דו גרענעצען פון מין העלטי-האַרזאָנט. און
שילמאַל האָט עס מיר אויך געגעבען צו חוסען זענען אזא אָדער
אנדערער אייגענערומפּענער אלטער ליטעראַטורער מומע, העלבע
האָט פון איר שטאַנדפּונקט געפונען, אז עס איז אינגאנצען הערטי-
לאָז. אָדער חידער פון אפּעמער נאַלמע, העלבער האָט זיך אַמאַל
פאַר אים חידער אָבערערדט פון האַרצען: „אַ, יאַ, מיר איז באַמט
האויל! הייל, דאַנקען גאָט, איך בין דאָך נישט אַזוי!“ איך האָב גע-
מוזט אָנערקענען, אז אויך דו דאָזיגע מענטשן האָבען רעכט...

און זאָל עס איצט מיט גייעס מוט חידער הייטער האַנדערען
אין זאָל עס געבען זיין קליינע הולף פאַר דעם זינג פון דעם אידע-
לען געדאַנק; אז דער מענטש האָט נור איין איינציג שטיל אייגען חזני-
קעלע. און דער דאָזיגער העלמ פון פּיין און הוישך, האָט ער דאַרף
זיך נישט צו שעמען; אונטער דעם עץ הרעה.

ווינלעךעם בעלשע.

הייל דאָס איז די אנדערע און העזענמליכע זיט פון דעם
 בוך: מין בוך בעניצט נור דאָס דאָזיגע גאנצע געזעץ פון מאטערי-
 יאלטן פאַר אַנאליזעסליכען געדאַנקען-בוי, אין העלבען עס הערען
 אָבערשאצט הערמען פון א העלט-אָנשוואונג, די פערזאנלע-
 האַרמליכקייט פאַר דעם דאָזיגען אייגענמליכען אנהאַלט, מעג מען
 אום האלטען פאַר גוט אָדער שלעכט, מראָג אַיך אלענפאלס אַי-
 נאנצען אליין. ער איז נישט קיין פאָפולאַרערערנדיגע אַנבערוועזונג,
 נור אַ סוביעקטיווע אייגען הערק.

הענען דער אויסערליכער פאַרם פון דעם דאָזיגען פרוב איז
 פאַר מיר פון אַנהויב-אָן קיין סאָך נישט געהען, אזוי מוז און עצה
 זיין אַנעסמעטשטע. אַיך מין, אזוי ברוק פון דעם שטרענגען פאַר-
 געבויט, האט מען זאמעלט-אָן געהויע גאנץ-און האלט-פּעסמגעטשעלטע
 פאקטען, צו דער העלט פון דעם פרייען געדאַנק, העלכער זוכט
 דאָס גאנצע, גיט דורך דער קונסט. און מאַקע דורך אלע מיטלען
 פון דער קונסט: אפילו ביז צום הומאָר. און אַיך האָב אַיך דעם
 דאָזיגען הומאָר גאנץ בביון אַריינגעפירט גראַד דאָרט, האט עס האָט
 זיך געהאַנדעלט הענען די, קיצעלדיגסטע ענינים; אין דער איבער-
 צייגונג, אז ער איז דאָס אייביגע נאָהע קינד, פון העלבען מען
 העט צום ליכטסטען אַזעלכע זאכען פערטראָגען. און צוליב ענליכע
 מאָמענטן איז אַיך אַרױסגעקומען דער אַלגעמיינער בידערמיינער-סאָל
 פון דער ערציילונג מיט זיין די-פאַרם, הייל זיין הייכע געמיטליכקייט
 איז ביי דעם דאָזיגען מאטעריאַל נישט קיין קאפּריו, נור אַ גוט איי-
 בערגעליגטע קונסט-פאַרב. אַיך האָב נאָך צען יאָר, הידער דורכקוי-
 קענדיג דאָס בוך, נישט געפולט די מינדעסטע ניגונג גראַד דערום
 האָס עס איז צו ענדערען, נישט מער האָס צו דער קאָמפּאָזיציע האָב
 אַיך אין טייל ערמער, האט ס'האָט זיך געפולט דאָס אומפּראָפּי-
 וואַרט פון דעם ערשטען סקין, צוגעגעבען אַ בוסעל אַ שאַרפּער-
 ליניע, דאָך האָב אַיך אין די דאָזיגע פאלען נישט פיל געענדערט.
 אַ קינד פון אַנאַמאָליגער דערמאָנטער גרויסער לעבענס-שעה,
 נאָך בעזונדער שווערע לערן-און האַנדער-יאָרען, פירט דאָס בוך
 אַוצט שוין זיט אַגאנצען צענדליג יאָר זיין אייגען ליבע-לעבען און
 דער העלט. קיים האָס אַיך אליין האָב בעהווען אום נאָכצוגיין אַיף

מ'ין בוך פרעמערדירט אינגאנצען נישט אנגענומען צו
 הערען אלס א געהענליכע פאפולארזונג פון פאך-הויסענשאפטליכע
 מאטעריאלען, העלבע זענען שוין פון לאנג ערגעץ אנדערש און דורך
 אנדערע פעסמגעשמעלט געהאָרען. הגם עס בענוצט א גאנצע מאסע
 נאטורליכענשאפטליכע, בעזונדער ביאָלאָגישע איינצעלהייטען, העלבע
 הערען ביים איינצונען שמאנר פון דער פאך-פאָרשונג געהענליך גע-
 רעכענט במעט אלס זיכערע פאקטען. די דאָזיגע מאטעריאלען זענען
 ארויסגענומען געהאָרען, מער אָדער וועניגער געלונגען, איינפֿאך גרונד
 פון פֿילאָזאָפֿיען ספעציעלען שטודיום, פון דעם אונטערגרייפֿליכען געביט
 פון דער מאָדערנער פאך-ליטעראטור. הער עס בלעטערט-דורך אליין
 ווי עס איז די דאָזיגע ליטעראטור, דער הייסט, ווי אָפט די פעסט-
 שטעלונגען בייםען זיך דאָרט, ווי אָפט זיי הערען בשום אונטער די
 פֿונגער פֿערעלטערט, ווי אָפט זיי צוזונגען די פֿארשונג אָבזושטין פֿון
 זייער לויף, כדי צו געהויען פֿאר זיך אבסעל מער רי און אָבערליי
 גונג און בעצאָלען דערפֿאר מיט דער געפֿאר אבסעל הויטערשטעליג
 צו בלייבען און די זאכליכע פעסטשטעלונגען, אָבער אויב מען זאָל
 דארפֿען פון די איינצעלהייטען, העלבע איך בענוץ, אָבהארפֿען א
 גרויסען טייל, העט דאָך, ווי איך רעכען, בלייבען א גענוגענדיג
 שמוק פון שוין ענדגולטיג פעסמגעשמעלטע גרונד-פאקטען, העלבע
 העלען שמוצען דעם לאָגישען אידענאָג און אלע הויפט-שמעלען...
 גרונד-פאקטען, העלבע קאָנען שוין היינט באמת נישט מער אומגע-
 האָרפֿען הערען, הען מען זאָל אפילו איבערלאָזען פֿאר'ן צווייפֿעל
 אזוי פיל רעכט, ווי עס איז נור איבערהויפט מעגליך... רעכט, פֿאר
 העלבען איך אליין שמעל זיך אומעטום איין. און דער פֿאָרגעלייג-
 מער צווייטער בעארבייטונג האָב איך זיך בעמיט נאָכאָמאָל אויפֿסניי
 נאָכצופֿארשען דעם גרעסטען טייל פון די דאָזיגע מאטעריאלען,
 אויף הויפֿל די קענעניש פון דער ספעציעלער ליטעראטור האָט עס
 פֿאר מיר מעגליך געמאכט. עס זענען נאָך דערצו צוגעקומען פֿיל
 דערגענונגען איך רעכען, אז מען דארף דאָך נישט פֿערלאָנגען
 אבסאָלומ צו בעקעמפֿען אלע שטענדיקייטען און דעם דאָזיגען פרט,
 און איבערגענעם איז דאָס אויך פֿאר דעם צוועק פֿון דעם גאנצען
 נישט נויט.

אל"ה נא נא נא נא נא
אל"ה נא נא נא נא נא
אל"ה נא נא נא נא נא

אל"ה נא

exempl¹³/I 1930

QL
761
B79
pt. 1
v. 1
bk. 1-2

WILHELM BÖLSCHÉ ○ ○ ○
MIŁOŚĆ. W PRZYRODZIE

Wydawnictwo: „DI WELT”,
Warszawa 1922 r.

DRUKARNIA ○ ○ ○ ○ ○
○ ○ ○ ○ ○ „DI WELT”
WARSZAWA, NOWOLIPIE 7.

ווילהעלם בעלשע

די ליבע אין דער נאטור

ענטוויקלונגס-געשיכטע פון דער ליבע.

איבערזעצט פון דער לעצטער דייטשער אויסגאבע
פון יאר 1921 דורך י. מאַיסק.

Vol. I, book 1-2

ערשטער טייל.

ערשטער באנד. — ביכער 1 און 2

פערלאג „די וועלט“, ווארשע 1922.

**PLEASE DO NOT REMOVE
CARDS OR SLIPS FROM THIS POCKET**

UNIVERSITY OF TORONTO LIBRARY

QL
761
B79
pt.1
v.1
bk.1-2
cop.1

BioMed

